YAMARAM CHICHAM

Apu Jisukristu pachisa

ETSERMAU

SALMOS

El Nuevo Testamento
y Salmos
en el idioma huambisa

LA LIGA BIBLICA
LAS SAGRADAS ESCRITURAS PARA TODOS
Crete, IL 60417
EE.UU.

El Nuevo Testamento
y Salmos
en el idioma
huambisa

Primera edición, 1975
Segunda edición, 1997
Tercera edición, 2008

Publicado por
© La Liga Bíblica 2008

Usted es libre de copiar, distribuir y comunicar públicamente la obra bajo las condiciones siguientes:

- Reconocimiento. Debe reconocer los créditos de la Liga Bíblica (pero no de una manera que sugiera que tiene su apoyo o apoyan el uso que hace de su obra).
- No comercial. No puede utilizar esta obra para fines comerciales.
- Sin obras derivadas. No se puede alterar, transformar o generar una obra derivada a partir de esta obra.

CONTENIDO

Yamaram Chicham Mateo Aarmau..... 5
Yamaram Chicham Marcos Aarmau..... 64
Yamaram Chicham Lucas Aarmau..... 98
Yamaram Chicham Juan Aarmau..... 160
Jisús Akupkamu Aina Takasmau..... 202
Romanmaya Shuar Aina Papi Aara Akuptukmau..... 255
Corintonmaya Shuar Aina Yama Nagkamchaku Papi Aara Akuptukmau..... 282
Corintonmaya Shuar Aina Ataksha Awentsarik Papi Aara Akuptukmau..... 307
Galacianmaya Shuar Aina Papi Aara Akuptukmau..... 323
Efesonmaya Shuar Aina Papi Aara Akuptukmau..... 333
Filiposnumia Shuar Aina Papi Aara Akuptukmau..... 342
Colosasnumia Shuar Aina Papi Aara Akuptukmau..... 349
Tesalónicanmaya Shuar Ainan Yama Nagkamchaku Papi Aara..... 355
Tesalónicanmaya Shuar Ainan Ataksha Awentsarik Papi Aara Akuptukmau..... 360
Timoteo Yama Nagkamchaku Papi Aara Akuptukmau..... 363
Timoteo Ataksha Awentsarik Papi Aara Akuptukmau..... 370
Tito Papi Aara Akuptukmau..... 375
Filemón Papi Aara Akuptukmau..... 378
Hebreonmaya Shuar Aina Papi Aara Akuptukmau..... 380
Santiago Papi Aarmau..... 399
Pedro Yama Nagkamchaku Papi Aarmau..... 405
Pedro Ataksha Awentsarik Papi Aarmau..... 412
Juan Yama Nagkamchaku Papi Aarmau..... 416
Juan Ataksha Awentsarik Papi Aarmau..... 422
Juan Tresa Papi Aarmau..... 423
Judas Papi Aarmau..... 424
Iiwainakmau..... 427
Salmos..... 452

Yamaram Chicham Mateo Aarmau

Jisukristu apachri aajaku aina
(Lc 3.23-38)

1 [1]Jisukristuka David weantu aajakuiti,
tura Davidcha Abraham weantu
aajakuiti. Tuma asamtai Jisukristu apachri
tumain ainaka ju ainawai. [2]Abrahaman
uchiri Isaac, Isaackan uchiri Jacob, Jacobo
uchiri Judá, nii yachi ainajai. [3]Nui Judá
Tamarjai nuweenawaiti. Tuma Faresan
Sarajai akiawaiti. Faresan uchiri Esrom,
Esroman uchiri Aram, [4]Araman uchiri
Aminadab, Aminadaban uchiri Naasón,
Naasónkan uchiri Salmón aajakuiti.
[5]Salmón Rahabjai nuweenawaiti, tura
Boozan akiawaiti. Tura Booz Rutjai
nuweena nui Obedan akiawaiti. Tura
Obedan uchiri Isaí aajakuiti. [6]Tura Isaí
Davidtan, Israel shuar aina apuri aajakua
nuna akiawaiti. Tura David Uríasa nuween
atankinaiti, tura nui Salomónkan akiawaiti.
[7]Salmónkan uchiri Roboam aajakuiti,
Roboaman uchiri Abías, Abíasan uchiri Asa,
[8]Asan uchiri Josafat, Josafatan uchiri Joram,
Joraman uchiri Uzías, [9]Uzíasan uchiri
Jotam, Jotaman uchiri Acaz, Acazan uchiri
Ezequías, [10]Ezequíasan uchiri Manasés,
Manasésan uchiri Amón, Amónkan uchiri
Josías, [11]Josíasan uchiri Jeconías, tura nii
yachi ainajai niitaka akiinawaruiti.
Babilonianmaya shuar aina nu tsawantin,
Israel shuar ainan achirar niita nugkeen
waitkasartasa yaruakaruiti.

[12]Tura Babilonianam matsamsar
Jeconías Salatielan akiawaiti, Salatielan
uchiri Zorobabel, [13]Zorobabelan uchiri
Abiud, Abiudan uchiri Eliaquim, Eliaqui-
man uchiri Azor, [14]Azoran uchiri Sadoc,
Sadockan uchiri Aquim, Aquiman uchiri
Eliud, [15]Eliudan uchiri Eleazar, Eleazaran
uchiri Matán, Matánkan uchiri Jacob.
[16]Jacobon uchiri José, Marían aishri
aajakua nu, tura Maríanam Jisús, chikich
naari Kristu taji nu akiinawaiti.

[17]Jisukristu apachri weantu ainaka ju
ainawai, tura nuiya Abraham weantu
catorce shuar aajakaru ainawai, tura
nuiya Davidtai nagkamnas nusha catorce
shuar David weantu aajakaruiti, nui
nagkamnas Babilonianmaya Israel shuar
ainan achirar yaruakarua nu, nui
nagkamnas nuisha catorce shuar
aajakaruiti, Jisukristu akiinawa nui
jeattsa, nuka Jisukristun apachri weantu
tumain aajakaruiti, nu weantunam Jisús
akiina asamtai.

Jisukristu akiinatin etserkamu
(Lc 2.1-7)

[18]Jisukristu akiinatnaiti timauka tuu
aajakuiti: José Marían Jisukristu nukuri
atinan anajmawaiti, turasha niigka
tsanigkisha pujuu jaakchauwaiti, tuma
pujus María Wakan Pegkerjai ajaprukuiti.
[19]Tumamtai José nekaa, niigka aishmag
pegker asa, chikichka nekainatsaig uukan
iinaisatjai tau. [20]Joséka tuu enentaimai,
karanam nayaimpinmaya shuar wantiin-
tuku, tura Josén chicharuk: David weantu
uchiriya, iiturchat enentaimtsuk María,

ame anajmamua nuka jukita. Nii ajapruka auka pegkerchauchawaiti, ayatik niigka Wakan Pegkera nu ajaprukti timau asa ajaprukai. 21Nu uchi akiinkai Jisús anaikata. Niigka shuar tunau ainan uwemtikatnaiti tau.

22-25Nu tusa tima José shintar nayaimpinmaya timaunaka iimanisag umiak, Marían nii jeen jukin.

Tura Joséka Marían jukisha iiwairi jureatsaigkika tsanigka pujuschauwaiti. Tuma pujai uchi akiinamtai Jisús anaikauwaiti.

Nuka tuu nagkamaktinaiti, yaunchuk Yuusa chichame etserin Isaías naartin tuu aarua nuna iimanisag umia asamtai, nuka tuu aarmau aajakuiti:

"Chikichik nuwa muntsurat ajapruktinaiti, nu uchi akiinkai Emanuel anaikartinaiti." Emanuel ta nunaka "Yuuska iinii pujawai" taku tawai.

Yacha aina kaunkar emematmau

2 1Herodes Judea nugkanmaya shuara apuri pujai, nu nugkanmag Jisús yaakat Belénnum akiina. Tuma akiinamtai chikich nugkanmaya etsa watainmani matsamin aina yaakat Jerusalénnum kaunkaru. Nu shuar ainaka yacha asar yaa ainan iisar nekau aajakaruiti. 2Yacha aina Jerusalénnum jeawar iiniimaina: ¿Uchi judío shuaran apuri atin yama akiina nusha tui puja? iina nugkeen etsa watainmani pujusa, nii akiinkai wantiinkatnaiti timauwa nu yaa wainkamji, tura nii ememattasa winaji. 3Nuna timaun shuar aina etseriartai, apu Herodes antuk kuntuts enentaimrau, tura ashi shuar Jerusalénnumia ainasha nuna antukar kuntuts enentaimraru, tumawar urukutskait tusar nuna pachis senchi chichaina. 4Nuna antuk apu Herodeska kuntuts enentaimu, tumak sacerdote ainan apuri, chicham umiktin aarmaun pachis etserin ainajaimak untsukuiti, tura iiniimuk: ¿Apu Kristusha tui akiinatnaita? tau. 5Tutai niita aimainak: Nuka yaakat Belénnum Judea nugkanam akiinatnaiti. Yuusa chichame etserin tuu aaruiti:

6 "Judea nugkanam yaakat Belén a nuwaiti yaakat iima pegkerka, nui chikichik Apu ashi chikich apu ainan nagkasau, Israel shuar ainan uwemtikatna nu akiinatnaiti."

7Nu tamaun nekaa, apu Herodes yaa nekau ainan etsa watainmaya kaunkarun, chikich ainaka nekainatsaig, iima niitanak: ¿Yaa wainkarmesha urutma nukapea arusurme? tusa chichastasa untsuku. 8Tura shir aujas nekara, Belénnum akupeak: Wetarma, tumarum shir nekaatarma ¿tuig nu uchi Apu atincha puja? Tumarum wainkarum waketkurum winasha ujatkatarma, wisha wena nuna uchin ememattajai tau.

9-10Tusa tuu akattram wearu. Tuma apu jeen iikuki shimus, niita nugkeen matsamsa yaa wainkamun wainkar shir aneasaru, tuma yaa eketmaun iisar wee weenakua uchi pujamunam yaasha nuig mamikas eketu asamtai jeawaru. 11Tuma jea waikma uchin nukurijai pujuttamaun wainkaru. Tura uchin tikishmatar ememattaina. Turuinak niita pitakrin urakar anenkan warí wakerumain ainan, oron, shiripik pegker kugkuinan, kugkuin mirra tutainasha uchin susaru. 12Nuna tura kanuinai, karanam nayaimpinmaya shuar: Herodes pujamunmani waketsuk chikich jintanmani waketkitarma tusa tima iimatiksag chikich jintanam wakettraru.

José Maríajai Egiptonam tsekegmau

13Nu shuar yaa wainak kaunkaru waketramtai, Josénasha nayaimpinmaya shuar karanam ujaak: Josea, nantakta, tumam nuwem uchirijai jukim Egipto nugkanam tsekegta. Apu Herodes nii suntaarin uchi maatarma tusa iishiakta-

tui. Tumam ai pujamin, tsawan
uminkamtai waketkita tusan ujaktatjame.
14Tama Josésha nantaki, nuu kashik
Egiptonam pujustasa tsekegkin. 15Tuma
nui Herodes jakamtai waketkittsa pujau.
Tura niita Egiptonam wearua nuka,
Yuusa chichamen aarmauwa nu
iimanisag uminkauwaiti, nu aarmaunam
Yuus: “Wina uchirun Egiptonmayan
untsukmajai” tinaiti.

Herodes suntaarin uchi aina kajegtarma tusa iishiakmau

16Tura apu Herodes enentaimrau, shuar
yacha aina yaa wainkar kaunkaru aina
tsanurawaraipi tusa senchi kajeku, tura
nii suntaari ainan, uchi Belénnumia, tura
Belénnum tiiju matsatainasha, ashi uchi
yama akiina nagkamsarum, uchi yama
chichaa nagkamsarum kajegtarma tusa
iishiaku. Nunaka Herodes yaa wainkar
kaunkaru ainan iinias: ¿Urutma tsawanta
a uchi akiinasha? tusa nuna shir nekaa
asa tinaiti. 17Nuna Herodes uchin tuu
amukua nuka, Yuusa chichame etserin
Jeremías naartin aarua nu iimanisag
uminkauwaiti. Nuka tuu aarmauwaiti:
18“Ramánum utainan antukuiti, nunaka
Raquel niina uchiri ainaka jinaawaru
asamtai, senchi utuk enentai iichichturtaj
tamasha nakitmayi.”

José Nazaretnum waketkimu

19Tura nukap tsawan asa Herodes
jakamtai, Yuusa shuari nayaimpinmaya
José Egiptonam pujuttamaun karanam
ujaak: 20Josea, nantakta. Tumam nuwem
uchirijai jukim Israel shuar ainan
nugkeen waketkita. Yamaika apu
Herodes uchin maattsa wakerimia nuka
jakayi tau.
21Nu tima Josésha tumasag nantaki
nuween uchirijai juki, Israel shuar ainan
nugkeen waketkin. 22Turasha Israel
nugkanam José jeakma, apu Herodes
jakamtai, nii uchiri Arquelao, iinamuk
pujau tamaun antuku, tuma aranak
Judeanam wetasa pujaun, karanam
ujaak, Judea wetsuk, Galilea nugkanam
weta tusa tau. 23Tusa tima yaakat
Nazaretnum pujustasa, chikich jintanam
wee Galileanam jeau. Nu tuu
nagkamakna nuka Yuusa chichame
etserin aina: “Kristuka Nazaretnumia
tutai atinaiti” tiarua nu iimanisag
uminkauwaiti.

Juan Iimakratin aya nugkanmag wekaasar unuikartamu

(Mr 1.2-8; Lc 3.1-17; Jn 1.19-28)

3 1Jisús eke Nazaretnum pujai, Juan
Iimakratin Judea nugka aya nugkan-
mag numi atsamunam chicharkartu
wekaa. 2Tuma chicharkartak: Tunau
takatka iinaiyakrum Yuus nemarkatarma,
nii iinamratnuka tsawan ashi jeai tau.
3Juan chicharkartamuka yaunchuk Yuusa
chichame etserin Isaías aarua nu
iimanisag uminkauwaiti. Isaías tuu
aaruiti:

> “Shuar emak taa, aya nugkanmag
> wekaas senchi chicharkartak: Apu
> jintiya nu shir tutuptin atii
> tusarum umiktarma, japau akaisha
> nugka yaruakrum aimratarma”
> tinaiti.

4Juanka camello ure najanamun
nugkuu jakuiti, akachumtairisha nuap
najanamu, tura manchin yuu jakuiti,
napa yumirin umin aajakuiti. 5Juan aya
nugkanmag chicharkartak wekai,
Jerusalénnumia shuar aina, tura Judea
nugkanam matsamin aina, tura
Jordánnum matsatainasha nii chicharkar-
tamun anturkartasa kautkaruiti. 6Nu
chicham etsermaun antukar, niitasha
tunau takatairi ainan Yuusa tsagkurturta
tusar ashi etsertumaina. Tumawarmatai
Juan entsa Jordánnum nu shuar ainan
iimakaruiti.

7Nuna tumakai fariseo aina, saduceo
ainasha Juan iimatti tusar kautkaru. Nu
iimatika kautkam wainak, Juan chichaak:
¿Atumsha tunaurintin ainatirmesha,
urukamtai maittsarmesha wakerarme?
¿Atumka ayatik maimuiktsuk, Yuus
waittan sukartustina nuna uwemturtatja
tarumek? 8Antsu uwemrattsa wakera-
krumka, tunau takatairam aina
iinaiyakrum enentaim yapajiatarma,
tumakrum uwemmainaitrume. 9Atum
enentaimsarmeka, iika Abraham weantu
ainaj nui yupichu uwemmainaitji tarume.
Turasha wii tajarme: Yuus wakerakka
kaya aina junasha Abraham weantu
amajmainaiti. 10Atumka araka numamtin
ainarme. Shuar arak nereachunka ajak
tsupir ekeemawai. Yuuscha numamtuk
atumi tunauri iinait nakitakrumnaka
waittan amastinaittrume. 11Wika ayatik
entsai iimajrume, turasha wina ukurui
wina nagkatasu winittawai. Niigka
Wakan Pegkerjai iimatmittarme, atum
tunau takatairam ainan utsantramak, jii
keak tsuatan agkan amaja numamtuk.
Wika niiya iimanchau asan, niijaigka
pegkesha tunaimaitsujai. 12Nigki
tunauchu ainan tunau ainajai akantratta-
wai. Shuar arakan arakmau nere pegker
ainan yarumuk, numirin ekeemak ajapea
numamtuk shuar tunauchu ainan akanak,
chikich tunau ainan nunashaa akanak,
tunauchu ainanka yaruak, niina pujutai-
rin kuitamak matsastinaiti. Turasha
tunau ainan jii arumaisha tuke kajinkash-
tin kee atina nui matsamas waittsarti tusa
iishiaktinaiti tau.

Juan Jisúsan iimaimu

(Mr 1.9-11; Lc 3.21-22; Jn 1.31-34)

13Chikich tsawantai Jisús Galileanmaya
jiinki, entsa Jordánnum Juan iimatti tusa
wu. 14Tuma jeamtai Juan iimamainchau
nekapeak: Wii amina iimatta tusan
tumainaitjame, ¿tumaig ame wina
iimatta tusam winam? tau. 15Tama: Ee,
amina iimatti tusan winitjame. Wika
wina akuptuku turata timauwa nuna ashi
iimatiksanak umiktaj tau asan tajame.
Tutai Juansha ayu tusa iimain.
16Turam Jisús entsanmaya jiinki,
wajaig nayaim uranin. Tumamtai Yuusa
Wakani yampitsa nunin taarun Jisús
wainkau. 17Nu tumaig Yuus nayaimpi-
nam pujusa chichaamu antuukau:
“Ametme wina Uchir aneetaimka, nui
aminii shir aneajai” tau.

Iiwanch Jisúsan tsanurtasa nekapsamu

(Mr 1.12-13; Lc 4.1-13)

4 1-2Jisús Jordán entsanam maimtai
Yuusa Wakani egkemturu. Tura juki
aya nugkanmag shuarsha atsamunam
umau. Nui cuarenta tsawan pujaun,
iiwanch Satanás tutai: Tsanuran tunaun
takaamtiksachainjash tusa tarinaiti.
Iiman tsawan yurumkan yutsuk pujau
asa, Jisúscha tsukama. 3Tuma tsukamtat-
maun iiwanch wainak: Nekas Yuusa
Uchiriyaitkumka tsukama pujutsuk, kaya
aina ju pag najanam yuata tau. 4Tusa
tama Jisús ayaak: Atsaa, turashtatjai.
Aarmau awai: “Shuarka iima yurumka-
nak yusagka pujumaitsui, antsu shuarka
iima Yuusa chichamejaig pujumainaiti”
tau. 5Nuna tusa timatai, juki Jisúsan ayas
yaakat Jerusalénnum umau. Tura eje
Yuus ememattai jeanam yaki iiwak,
6ataksha chicharuk: Ame nekas Yuusa
Uchiriyaitkumka tsekegkim pee jakim
iiyaarta. Aarmau awai: “Yuus nii iinaken
nayaimpinmaya ainan amina kuitamra-
matnun iishiaktinaiti. Ame tsekegkim
iiyakmincha, Yuus iishiakmau aina
iigkunmak achirmakarti, iiyakum kaya
aina au tukumkaim”, tuu aarmauwaiti.
7Tusa tama Jisús ayaak: Atsaa, tumash-
tatjai. Chikitcha aarmau awai: “Amina
Yuusrum tsanuram nekapsattsam
wakeripa.” 8Tusa timatai ataksha iiwanch

Jisúsan juki nain tsakarunam iiwaku. Tura ju iinaktamuik ashi nugkanam warí pegker iirununka iiwaintuku. 9Tura ashi iiwaintuk: Tikishmaram ememattrita, turutawakmin ashi aminak amastajme tau. 10Takai Jisús ayaak: ¡Iiwanchi, weta! Yuusa chichamen aarmau awai: “Iima amina Apuram Yuusa nuke emematta, turakum nigki umirkata” tuu aarmauwaiti. 11Tusa tima iiwanch nii tsanumaintrin ashi tujintak iikukin, turamtai nayaimpinmaya shuar aina Jisúsan kuitamawartasa kautawaru.

Jisús Galileanam chicharkartut nagkamamu
(Mr 1.14-15; Lc 4.14-15)

12Chikich tsawantai Judeanmaya apu Juankan achik achikrattainam egkea. Turawarmatai nuna antuk, Jisús Galilea nugkanam waketkin. 13Turasha niigka Nazaretka pujuschau, ayatik nagkamaki yaakat Capernaum tutai kucha Galilea uwetas aunam wu, nu nugkanam yaunchuk uun Zabulón, Neftalí naartinjai matsama jakua nuna uchiri nuu weantu aina matsatu. 14Nuna Jisús Capernaum nugkanam wuwa nuka, yaunchuk Yuusa chichame etserin Isaías aarua nu iimanisag uminkauwaiti. Nuka tuu aarmauwaiti:

15 “Shuar Galileanam matsatu, nugka Zabulón, Neftalí tutaijai kuchan uwetas entsa Jordánkan nagkaiki a nuiyagka judíochu ainawai.
16 Nu shuar nui matsata nuka tunaurintin asar, jakaujai metek kashia numamtinnum matsatui, tuma matsatu chikichik tsaaptinan iishichkisha wainchatain wainkartinaiti, niita tunauri utsantam artina nuna.”

17Jisús Capernaum jea chicharkartutan nagkama. Tuma chichaak: Tunau takatka iinaiyakrum Yuus nemarkatarma, nii iinamratnuka tsawan ashi jeayi tau.

Jisús nii unuinatairi atina wainkamu
(Mr 1.16-20; Lc 5.1-11)

18Chikich tsawantai Jisús kucha Galileanam wekama Pedron Simón naartinan, yachi Andrésjai, namakramin asar kuchanam redtan nagkimainak yujattamaun wainkau. 19Tuma wainak Jisús chicharuk: Yamai nagkamsarmeka namakramat iinaiyakrum wina nemartuktarma, tumarum Yuusa chichame etserin atarma tau. 20Tusa tamauwaik niita redtrinka iikuinak niijai wearu. 21Jisús niitajai iiruunar iishichik kuwasag Zebedeon, nii uchiri Jacob, Juan, nu aina botenam chumpimas redtrin apainak chumpimtatmaun wainkau. Tuma nuna wainak Jisús chicharuk: Nuka iinaiyakrum wina nemartuktarma tau. 22Takai niitasha ayu tusar aparin, tura boterin tura niitajai takau ainan iikuinak Jisúsjai wearu.

Shuar ainan Jisús jintintamu
(Mr 1.35-39; 3.7-8; Lc 4.42-44)

23Tuma nuiya juaki, Jisús Galilea nugkanam pachinak wesa, jinti jintinkartakua wu, tura chiki chikichik yaaktanam jea judío ainan iiruuntainam chicham pegkeran Yuus tuu iinamui tusa jintinkartau, tura ashi shuar jaa ainancha pegker amaju. 24Nu tura Jisús pegker amajkartamun pachisar nukap etseraina, tuinamun shuar Siria nugkanmayasha ashi antukaru, tumawar nukap jainan, iiwanch egkemtuamun, waurin ainan, jata iiyashin iipimturmau ainancha, tura ashi chikich jatajai jaa ainancha Jisús pegker amajsati tusar iikaatkaru.

25Jisús iimatika shuar jaa ainan pegker amajkai, shuar Galileanam matsamin aina, yaakat Decápolisnumiasha, tura chikich yaakat Jerusalénnumiasha ashi Judea nugkanam matsamin ainasha, tura entsa Jordánkan amain matsatainasha

Jisús chicharkartamun antukartasa iishintuina.

Shir aneasrum pujustarma timau
(Lc 6.20-23)

5 [1]Iimatika tuaram Jisús wainak, chikichik nainnum wakau, tuma nii unuinatairi ainajai ekeemsau. [2]Tuma Jisús jintinkartutan nagkama chichaak:

[3]Atumka iina senchirinig Yuusjai pegker pujuta nuka jumaitsuapi tautirmeka, Yuusa iinamtairin pujustin asarum, shir aneasrum pujustarma.

[4]Atum tunauwapitja tusarum Yuus seakrum utu pujautirmeka, Yuus iichichmamtan amastin asamtai, shir aneasrum pujustarma.

[5]Atum atumek nagkamaku anenmamchau ainatirmeka, atumnaka Yuus nii anajmatramawa nunaka ashi amastin asamtai, shir aneasrum pujustarma.

[6]Atum Yuus wakeramu pegker takastasrum wakeen ainatirmeka, atumnaka Yuus yainmaktin asamtai, shir aneasrum pujustarma.

[7]Atum chikich waitasha wait anentrau ainatirmeka, Yuus atumnasha wait anentramrartin asamtai, shir aneasrum pujustarma.

[8]Atum tunaurum etsertumakrum tsagkurnaru ainatirmeka, Yuus wainkatin asarum, shir aneasrum pujustarma.

[9]Atum chikich ainajaisha kajernaitsuk pujautirmeka, atumnaka Yuus wina uchiruiti turamtin asamtai, shir aneasrum pujustarma.

[10]Atum pegker takaakrum, chikich nuna nakitainak waitkam, waitu pujautirmeka, atumka Yuusa iinamtairin pujustin asarum, shir aneasrum pujustarma.

[11]Atum wina nekaspapita tusarum nemartuinatirmeka, atumiin pegkerchaun chichartamainak, atum chichakchamuncha aantar tsanumrutmarar juramkiar, shir pujuschamnau waitkarmainakaisha, shir aneasrum pujustarma. [12]Atumka nayaimpinmaya antrarmek Yuus anajmatramawa nu jukitnaittrume, yaunchuk Yuusa chichame etserin ainancha atumiin waitkarmaina aitkasag waitka jaku ainawai. Tuma asamtai shir aneasrum nakunkut pujustarma.

Weea numamtin ainarme tusa jintinkartuamu

[13]Atumka weea numamtin ainarme. Weeka jea jeatnuri araamu asa pegkeraiti, turasha nu jea jeatnuri megkakamtaigka, chikichik shuarkesha wakerumaitsui, ataksha waketki jea jeatu jamainchau asamtai, ayatik juki aa ajapeam amainaiti. Numamtuk atumsha wina nemartin ainatiram pegkeraitkurmeka, chikich ainasha pegker jintinmain ainarme. Tura atum tunau takaayatrum tumashtaiya tusarmeka chikichka jintinmaitsurme, ayatik makuumattarme, tumakrum Yuus waittan amaamu jukittarme.

Tsaaptina numamtin ainarme tusa jintinkartuamu

[14]Atumka ju nugka jui matsatkurmesha tsaaptina numamtin ainarme. Chikichik nainnum yaakat auka umkagka amaitsui. [15]Tura jiisha ekeemakrika nukukrika nugka apujmaitsui, jean tsaaptin amajsamtai shuar ainasha iis yujasarti tusa, ayatik yaki ekentaiyaiti. [16]Atumsha numamtuk chikich shuar ainasha wainainak niitasha Yuusa nuna ashi ememattiarti tusarum, pegker ainaka paan takaamainaitrume.

Chicham umiktinan Moisés aarua nu pachisa chichasmau

[17]Wika ju nugka juigka chicham umiktinan Moisés aarua nuna asakartasnaka, tura Yuusa chichame etserin aina aararua nunasha iinaisatarma titasnaka

tachauwaitjai. Antsu Moisés, tura chikich Yuusa chichame etserin aina wina pachitas etseru jakaru aina nuna umiktasan wika taawaitjai. 18Nunaka nekasa tajarme, ashi chicham umiktinan Moisés aarua nuka nayaim nugkajai megkatsaigkika chikichkiksha megkakashtinaiti, ashi metek iimanisag uminkatnaiti. 19Tuma asamtai chicham shikapchich umiktin aarmauka ashi metek umimainaiti, turaku ekeka au nukap chikich ainasha umikarti tusa jintinkartumainaiti. Nu turakrum Yuusa iinamtairia nuisha eme anentam atinaittrume, tura nu atum turachkurmeka shuar iimanchauch atinaittrume. 20Turasha fariseo aina, chicham umiktinan jintinkartin tunaurintin aina nujai metek pujakrumka, Yuusa iinamtairi nayaimpinam a nuigka wayaashtinaitrume.

Kajekairpa tusa Jisús timau
(Lc 12.57-59)

21Chicham umiktinan Moisés tuu aaruiti: Magkartuawaipa, ame chikich maakminka ayamruinak amincha mantamawartatui. 22Turasha wii tajarme, yatsumjaigka kajernainirpa, nii yachin kajeraka makuumatnaiti. Tura nii yachin chichaman awannusha, ju nugkanmaya apu aina waitat suam atinaiti. Turasha nii yachin kajerak katsekeaka, jii arumaisha kajinkashtina nui egkemas waittsatnaiti. 23-24Ame chikich shuarjai kajernaikamu arutramaig, Yuus anajmatamu jukim nu suakum wetsuk, yama nagkamchakmeka amijai kajernaikamua nuwaa werim, yamaika tsagkurnairami tita. Nu tusam iikuakum chicham epegtuniam nui shir aneasam, ame warí Yuus emematkum anentak susattsam anajmatamu jukim weta.

25Amina shuarum juramki apu pujamunam ejeetamtasa umatmakaigka, apui jeatsuk jinta wesamek shir chichasam epegtuniata; apu chichaman nekartama nuiyasha juramki, achikratin pujamunam ejeettammatai, achikratin achirmak achikrattainam egketmaawai. 26Nunaka nekasa tajarme, atumiin apu achirmak egketmawarmataigka, tii akikmatskeka jiinmaitsurme. Antsu kuittrum iishichik arutramuka ashi akikmakrum jiinmainaitrume.

Amina nuwemchauka takasaipa tusa Jisús timau

27Yaunchuk chicham umiktinan Moisés aarua nuigka: Nuwa nuatkamuka takasaipa tinaiti. 28Turasha wika nekasa tajarme, shuar nuwan takaschainjash tusa, ayatik enentaimas iiyaamuik, nuwan takasua iimanuk jawai.

29Tuma asamtai atumiin ji tunau takatnum enentaimtikramkaigka, jin untsurnumian ukuinak ajapawa numamtuk tunaurum iinaisatarma. Chikichik jijaig iimsar nayaimpinam wayaamuka nekas pegkeraiti, nu turachkurmeka, ashi iiyashmijai jiinum egkemsarum waitmainaitrume. 30Tura atumiin uweje tunaun takaamtikramkaigka, tsupik ajapawa numamtuk tunaurum iinaisatarma. Chikichik uwejek nayaimpinam wayaamuka nekas pegkeraiti. Nu turachkurmeka ashi iiyashmijai jiinum egkemsarum waitmainaittrume.

Nuwaka ajapmaitsui timau

31Junasha Jisús jintinkartak: Nuwa ajapat pachisa aarmauwa nuka yaunchuk nagkamnas yamaikisha awai, nuka tawai: Aishmag nuween iinaiyakka papiin aar: Yamaika iinaisajai tusa iinaimainaiti. 32Turasha wika nekasa tajarme, aishmagkesha nuween tunaun takatsuk pujaun iinaiyakka chikich aishmagnum awemak turawai. Nu nuwa ajapamujai nuweenusha tunau jawai tau.

Aantra turashtatiatar Yuus pachisar nakurumaitsui tusa timau

33 Junasha Jisús jintinkartak: Moisés
yaunchuk shuar ainan: Ame Yuus
pachisam turatjai timauka umitskeka
iinaisaipa tusa tuu aatrauwaiti. 34 Turasha
wii tajarme: Yuusa naariya nu
anaikarum: Wii taja nu umiktinnaka Yuus
iirkau atatui, tusarmeka tiirpa. Tura
nayaimpia ausha Yuusa pujutai asamtai,
au pachisrumsha tiirpa. 35 Tura ju
nugkanmaya ainasha antrarum eme
enentaimtirpa, nunaka nigki ashi
kuitamu asamtai, Jerusalénsha pachisrum
aantrarum anajmarum chichakairpa, nu
yaaktanmagka Apu ju nugkanmaya aina
nuna nagkasau pujus iinamratin asamtai.
36 Atumka pujutrumsha aantrarum warí
pachisrum nuna turachkunka wika
jamainaitjai, tusarmeka chikich ainasha
nekas tumamainapita turutiarti
tusarmeka tiirpa, tura atumiin wiichigsha
puju atii, tura mukusa atii tusarum
takurmesha turumainchau asarum. 37 Nu
aantrarum anajmasrum tuu yujatsuk
nekas turattakrumka: Turatjai titarma.
Antsu atum turumainchau akurmeka:
Turashtatjai titarma. Nu tutsuk iiwaasa
chichaamua nuka pegkerchau enentaim-
tanmaya winawai tau.

Chikich aina pegkerchau amajtamkaisha iikkaipa tusa timau
(Lc 6.29-36)

38 Atumka nekarme, Moisés yaunchuk
shuar ainan tuu aatrauwaiti: Shuar jimin
emesturmakaigka, amesha turusmek
niina jisha emesturta, tura naimin
akartamkaisha, amesha turusmek niina
naisha akarkata tinaiti. 39 Turasha wii
yamai tajarme: Nuka turumaitsui.
Atumiin nepettamki pegkerchaun
chichartamkaisha iikkairpa. Shuar
yapimiin awattamkaisha atumsha
iikkarum awattsuk, juni yapiruisha
awattita tusarum titarma. 40 Tura shuar
nugkutain awik jurutramkaisha chikitcha
jukirum susatarma. 41 Tura shuar kijinan
amaak, ju chikichik kilómetronam
ejeeturata tusa amasmataisha, jimar
kilómetronam ejeetitarma. 42 Atsumamun
seatmainakaisha surittsuk susatarma, tura
atumiin warírmin iikattsata turamkaisha,
atsaa tutsuk iikastarma.

Atumiin kajertamainasha aneetarma timau
(Lc 6.27-36)

43 Yaunchuk uun aina chichainak:
Atumjai iirutkau ainak aneetarma,
tumakrum shuarumka aujsairpa tiarua
nuka shir nekarme. 44 Turasha wii
tajarme: Kajertamainasha aneetarma,
turakrum atumiin waitkarmainasha
pachisrum Yuus seattarma. 45 Atum nu
turakrumka iina Apuri nayaimpinam puja
nu wakeramu umiarme, tuma asarum
niina uchiri atatrume. Yuuska ashi shuar
ainan aneawai, tuma asa etsan, yumincha
iima pegker ainanak akuptutsuk
pegkerchau ainancha ashi metek iirumar
akuptawai. 46 Atum chichaakrum, wika
shuar pegker aina wina anentunka
aneemainaitjai tarum nusha ¿urukamtai
tarume? Tunau ainasha nii aneeniamuri-
jaigka aneenain ainawai. Nuka tumatsuk
atumiin kajertamainasha atumka
aneemainaittrume. 47 Tura atum iima
atumiin pataim ainajaig chichasan
pujustajai tarum nusha ¿urukamtai
tarume? Nunaka Yuusa enentaimtichu
tumau ainawai. 48 Atumi Apari nayaimpi-
nam puja nuka pegker asamtai, atumsha
pegker atarma tau.

Chikich atsumamu yaigtasrisha uruk takaamainaita tusa timau

6 1 Kuitammamatarma atum pegker
takainamurmeka, ashi chikich
ainasha wainainamunam takastasrumka

wakerirpa, chikich ainasha winak eme anentriarti tusarmeka. Atum aya shuarnumag iiwainmamkattsarum turiartaika, iina Apari Yuus nayaimpinam pujuwa nuka atum takaamurminka akirmakchartinaiti. 2Tuma asamtai atum chikichik shuarkesha atsuma yayaakrumka, chikich ainasha wii takaaj juna nekaawarti tusarmeka etseru yujairpa. Shuar tsanukratin aina chikich ainasha wii takaamun ashi wainkarti tusar, kachu umpuar iiruuntai jeanam iirumkartur, tumachkusha jinta yantam untsuumak iirumar ashi wainainamunam takau aina tuma yujairpa. Tuma yujau ainaka nugkanmaya shuar aina eme anentu jakmau asar, Yuus eme anentam achartinaiti.

3Nu tuma asamtai atum shuar atsuma yayaakrumsha, wika jutiksan yaimjai tusarmeka, atum shir chichatairmeksha ujakairpa. 4Nuka pachisrum etseru yujatsuk iinaisatarma, nunaka iina Apari Yuusa nuke nu takatnaka wainui. Tuma asarum nayaimpinam jeakrum, Yuus eme anentam atinaittrume.

Jisús Yuus seatan jintinkartuamu
(Lc 11.2-4)

5Atum Yuus seakrumsha, chikich tsanukratin aina, ashi waitkarti tusar iiruuntai jeanam iiruuntramunam wajakiar, tumainachkusha jinta ashi shuar wainainamunam wajakiar, senchi chichak Yuusan sea yujau aina tumawairpa. Nekasa tajarme: Tuu Yuusan sea yujainaka anturam ainatsui, ayatik shuar waitkarti tusa tuu yujaa asar. 6Atum Yuus seakrumka, kanuutairmin tumachkurmesha shuar atsamunam iima atumiin Apari Yuusa nujaig pujusrum seatarma. Atum tuu seamka atumiin Apari Yuusa nusha waitmarme. Tuma asa atum seamuncha anturtamkattarme.

7Atum Yuus seakrumsha chikichik chichamak chichakmauk awaigkirmeka shuar Yuusa shir enentaimtichu aina chichaman awaigkiar seau aina tuu seairpa. 8Nu atum iimatruarum seachmasha, iina Apariya nuka atum atsumamunka nekawai. 9Tuma asamtai atum Yuus seakrumsha titarma:

Apaachi, ameka nayaimpinam pujuwaitme. Pegkeraitam iimau asakmin, chikich ainasha iima aminak ashi ememattramiarti. 10Ashi shuartin amek iinakratta. Tura ju nugkanmaya ainatisha ame wakeramua nuke umikarmi, nayaimpinmaya shuar aina ame wakeramunka umirtamin aina aitkasrik. 11Ame kashi kashinig ii yuatnusha sukartita. 12Iina tunaurisha, ii chikich aina pegkerchau takartamainasha tsagkurtaiya turusmek tsagkurkarturta. 13Iina iiwanch tunaun takastii tusa nekapramkaisha iinaikartusaipa, amek yaigkratkata ii nepetkarmi. Nu tuu seatarma.

14Atum chikich pegkerchau takartamsau tsagkurkumka, atumsha iina Apari Yuus nayaimpinam puja nusha tsagkuram atatrume. 15Antsu atum chikich pegkerchaun takartamsau tsagkurchataika, Yuuscha atumiin tunaurinka tsagkurtamrashtatrume.

Yurumak iijarma pujusa Yuus seamu

16Atum Yuus seakrum iijarmakrumsha, shuar tsanukratin aina wii iijarma Yuus seamurnasha chikich ainasha waituk, niigka nekas Yuusan seakpapi iimanii wekawa turutiarti tusar, wake mesekar yujau aina tumawairpa. Nekasa tajarme, nuna tuma yujainaka Yuus shir anentam ainatsui. Antsu shuar waitkati tusar tuma yujaina asar, shuar eme anentam ainawai. 17Nui Yuus seakrumka wake mesekrum yujatsuk shir nakunkut yujastarma, 18chikich shuar ainasha atum iijarma yujasrum, Yuus seamurmin nekartamawarai. Atum iijarma yujamunka Yuus nigki waitmak, atsumamu seamsha amastattrume.

Wiakchamattsarum wakeenirpa timau
(Lc 11.34-36; 12.32-34)

19 Ju nugka jui warín kaya emesmain
nu turachkaisha kasa wayaa kasammain
aina juninnum wiakchamattsarmeka
wakeenirpa. 20 Antsu nayaimpinam
kayaasha warín emeskamtai megkamain-
chau, kasasha wayaa kasammainchauwa
nui wiakchamatarma. 21 Tura atum ju
nugka jui iimanikrum wiakchamarmeka,
nuke enentaimtu pujumainaitrume. Tura
nayaimpinam wetasrum wakerakrumsha,
nuke enentaimtu pujumainaitrume.
22 Atumiin iiyashmin jii ekeemakam, jean
tsaaptin amaja numamtuk tsaaptin
amajtamuka tunau takatsuk pujamua
nuwaiti. 23 Atum iimanisrum iishichiksha
tunausha takatsuk pujakrumka, ashi
atumi iiyashigka pujutrumjai tsaaptin-
num awai, antsu atum tunau takat aina
nu takaakrumnaka kashi jawai. Atumiin
pujutri tsaaptin a nu kashi jattramsairum
senchi kuitammamatarma. Tura atumiin
pujutri kashichuitkaigka, jii keekmaunam
waintaiya iimatiksarmek wainmainai-
trume.

24 Shuarka jimar patrugkrinnuka
amaitsui. Chikich patrugkrin iima senchi
aneak, chikichan kajermainaiti. Tumach-
kusha chikich patrugkrin umiruk,
chikichan nakita asa umirtsuk iinaimai-
naiti. Numamtuk atumsha Yuus
aneakrum nigki umirkattsarum wakera-
krumka, kuitjai apatkarmeka aneemai-
tsurme.

Yuus ii atsumamunka nekau asa sukartawai
(Lc 12.22-31)

25 Nunasha tajarme: Atumka warina
yuanak, warina umarnak, warina nugkur-
nak pujustaj tusarmeka, kuntuts
enentaima pujuirpa. Yutai, nugkutai aina
nuna nagkasau kuntuts enentaimtu-
mainka tunau takatsuk shir pujustaj
tamauwa nuwaiti. 26 Atumsha chigki
agkarunam nanamaina nu enentaimtus-
rum iistarma. Arakan araawar
yuawartasarka takainatsui, yutairin
iirumrartasarkesha jeancha jeamainatsui,
tumainanak niita yuatnunka Yuus
suawai, turam nuna yusar matsatainawai.
Turasha atumetrume chigki nagkasau
ainatirmeka. Iiman arumnasha ¿urukam-
taig Yuuscha atum atsumamuncha
amascharti? 27 ¿Atumsha nayau atajai
tusarum enentaimtu pujakrumsha nayau
amainkaittrum? Nuka chikichkitirmeksha
tumamaitsurme.

28 ¿Urukamtai atumsha janch nekas
pegker aina iiman nugkuta nuke
enentaimtusha matsatrume? Atumsha
yagkur enentaimtusrum iistarma. Niitaka
nugkutai pegker iiwaaramun najanawar
nugkurar iiwarmamrartaska uruchnaksha
kutamainatsui. 29 Tumainayat yagkuurui-
nak Salomón nugkutai pegkeran, chikich
shuar aina waitas najanamun, sumak
nugkur chikichan nagkasau iiwarmamaja-
kua, nuna nagkasau Yuus iiman
yagkurmamtikmau asar, pegkeran
yagkuruinawai tajarme. 30 ¿Urukamtai
atumsha Yuus yagkur yamaikika
pegkeran yagkuuruk iiruuntatmaun
aruma nui etsa sukuam kaaktin ainancha
iimatikas wakerumainan iiwaraisha,
winasha nigkiapi iimatikrus iiwartumai-
naita tusarmesha nekaspapita tatsurme?
31-32 Nui atum Yuusnau ainatirmeka,
shuar Yuusan enentaimtichu urukin aina
tumarmeka, warinak yuataj, warinak
umartaj, nugkumaintrusha atsurtawapi
tusarmeka enentaima pujuirpa. Atum
atsumainamunka atumiin Apari Yuusa nu
ashi nekartamrume. 33 Nui yama nagkam-
chakrumka Yuus wakeramua nuwaa
umirkatarma. Tumakrumka Yuus atum
atsumamunka ashi amaina asamtai,
atsumamusha ashi jukittarme. 34 Atum

iiturchatnum jeatai Yuus yainmaktin asamtai, atumka chikich tsawantin atinka emtikarum enentaimtu pujuirpa, antsu iima chikichik tsawan tsawamunmayag enentaimtitarma.

Chikicha pujuti pachisrika aujmatmaitsui
(Lc 6.37-42)

7 [1]Chikich shuar aina tunau takainamu pachisrumka aujmattu yujatsuk iinaisatarma, nu turakrumnaka Yuuscha atumiin tunaurinka pachitramkashtatui. [2]Tura atum chikich aina pegkerchaurisha tsagkurchataika, Yuuscha atumi tunaurincha tsagkurtamrashtatrume, atum chikich aina pegkerchaunam iiktaika, niisha turusag waittanmag iiktamkattawai. [3]Atumka jimin iimau tsetse uun egketa nu waintsukek yatsumi jin tsetse shikapchich egketu waitkarum ajapruattsarmeka wakerumaitsurme. [4]¿Urukamtai nekas atumiin jin tsetse uun egketa nuwaa ajaptsuksha, yatsumin jin tsetse shikapchich egketu waitkarmesha, jimin tsetse egketa auna ajapruatjame tarume? [5]¡Tsanukratin ainata! Yama nagkamchakrum atumi jin tsetse uun egketa nuwaa jiikrum ajaparum, nui shir iisrum, yatsumi jin tsetse egketusha ajapruatarma. [6]Yawa kajenka yutai pegker shir umikmau susattsarmeka wakeenirpa, pempeenturmaki atumnak asatmi emestamrairum. Tura warí pegkerka kuchi matsamtainmagka iikukirpa, kuchi najar emesrai.

[7]Yuuscha seatarma, iimatramka amastattrume, eaktarma, eakrumka wainkattarme; untsuktarma, untsuamka waitin uratramtatrume. [8]Shuar seamuka suam awai, nii eaka nii eamurinka wainmainaiti, waitinam wajas untsumusha waiti uratam awai. [9]¿Atumsha uchiram yurumkan seatmaig yurumak sutsuk, kaya jukirum sumainkaitrum? [10]¿Turachkurmesha uchiram namakan seatmaig, napi jukirum sumainkaitrum? Nuka turumaitsurme. [11]Atumka tunaurintin ainayatrumsha, uchirmeka pegker suu ainarme. Atum tumarmincha Yuus nekas pegkera iimausha, ¿urukamtai atum pegker seamuncha amascharti? [12]Atum chikich ainasha shir amajtiarti tusarum wakerakrumka, atumsha chikich ainasha shir amajtarma. Nuna tusa chicham umiktinan Moisés aarua nuisha turamji, tura aintsarag Yuusa chichamen etserin ainasha tuu aararuiti.

Jimar jinta awai tusa jintinkartuamu
(Lc 13.24)

[13-14]Nukap shuar aina jinta wagkaram megkatanam jukarta nuna iima senchi nemarainawai. Tura ujumchikiti shuar jinta tsererach pujut nagkanchaunam jukarta nuna nemarainaka. Tuma asamtai nekasa tajarme, jinta megkatanam jukarta nu nemartsuk, atumka jinta tsererach pujut nagkanchaunam jukarta nu nemarkatarma.

Chicham waitan etserin aina pachisa ujakarmau
(Lc 6.43-46)

[15]Atum ainatirmeka pee kuitammamatarma, Yuusa chichame etserji tusar aantar waitan niitak enentaimsar etserin aina nu tsanurmarairum. Niitaka kasa ayatik shuaran, wisha pegkeraitjai tusa, aruma nui kasarkatak amikma numamtuk jainawai. [16]Nui atumka shuar takainamurigka wainmainaitrume. Shuar pegkerka pegkernak takaawai, tura shuar pegkerchausha pegkerchaunak takaawai. Munchigka untukra nerenka neremaitsui, aintsag untukrasha munchi nerenka neremaitsui. [17]Arak ainasha enentaimtusar iisarmi. Chikichik arak pegkeran nerenka tumasag pegkernak nereawai, tura nii pegkerchaun nerencha tumasag pegkerchaunak nereawai. [18]Tumau asa

arak pegkeran nerenka pegkerchaunka neremaitsui, aintsag pegkerchaun nerencha pegkernaka neremaitsui. 19Ashi numi pegkerchau ainaka tsupira jinum aestaiyaiti. 20Nui atumka niita takainamuri iisrum, tuwa ainawa chicham waitnasha etserainawa nuka nekamainaitrume.

Shuarka nayaimpinmagka ashi wechartin ainawai timau
(Lc 13.25-27; 6.47-49)

21Shuar aina ayatik: Ametme wina Apurmeka turutu jaku ainaka wina Aparu iinamtairinka ashi wayaachartinaiti. Antsu wina Apar wakeramunak umirkau ainak wayaawartinaiti. 22Tura wii nayaimpinmayan taakai, nukap shuar turutiartinaiti: Wina Apuru, iika nukap amina chichamem etserku takasuitji, tumaku shuaran iiwanch egkemtua ainasha amina senchirmijai jiira utsankauwaitji, tura jaa ainasha pegker amaju jakuitji. 23Tusarum iimatkurmincha wika: ¡Tuiyantsuk ainarum! Wainchauwaitjarme. ¡Tunaun takau ainata wetarma! titinaitjarme. 24Shuar wina chichamrun anturtukar iimatiksag umirtuina nuka, chikichik shuar jeen nugka katsurmanam tai ajiar jeamua numamtuketi. 25Nu iimatika jeammaunka yumi yutuk nujagkraksha, tura nase umpuaksha shir ajiara jeammau asamtai yumpuumaitsui. 26Turasha wina chichamrun antuinayat umirtukcharuka, shuar enentaimchau yaikminam tai jeamua numamtuketi. 27Nu tura jeammaunka yumi yutuk nujagkrak, tura nase umpuak yumpuar ashi utsawai, Jisús tinaiti.

28Nuna tusa Jisús jintinkartua ashimkamtai, nui shuar antu iirunuka nuna antukar enentain jearcharu. 29Niigka shuar chichame anturtai ainancha nagkasau jintinkartawai, chicham umiktinan jintinkartin ainajaisha metekchauwaiti tusar tuina.

Shuar leprajai jaa pegker amajsamu
(Mr 1.40-45; Lc 5.12-16)

8 1Nuna ashi jintinkartua ashimak nainnumia akaiki weakai, nukap shuar saatus shimuina. 2Tumainai chikichik shuar lepra tutai tukum jaak pujau. Tuma asa Jisúsan wainak, nugka tikishmar seak: Apu, ame wakerakmeka shir amajtumainaitme tau. 3Tusa tama Jisús shuar jaan achiak: Wakerajai, yamaika pegker jasta tau. Tamauwaik wári ashi iiyashigka chimik pegker jasu. 4Tuma pegker jasmatai Jisús chicharuk: Weta, turasha chikich shuar ainaka ujakaipa. Moisés timauwa nu metek umiakum, etsertsuk sacerdote pujamunam jeata. Nuka tuu aarmauwaiti: Ashi shuar lepra iiyashin iiminig tukumu pegker jasuka tuke tumasarkee artinaiti. Tura chikich ainasha wainainak nekaspapi pegker jasia tiarti tusa tau.

Jisús Romanmaya apu iinaken pegker amajsamu
(Mr 1.29-34; Lc 4.38-41; 7.1-10)

5Nuna tusa iikuak nui jiinki Capernaum jeastatuk wea, tumattamaun Romanmaya apu iigkugku. 6Tura chicharuk: Apuru, wina iinatair senchi jamayi nantakchamnau, tura ashi iiyashi ainan najaimak senchi waitmayi. 7Takai Jisúscha chichaak: Ayu, jasta, iijai wearmi, turan wii pegker amajsatjai tau. 8Tusa tutai apu chichaak: Apuru, wika amea iimaunka wina jearuigka wayaata tumain nekapeatsjai. Tuma asamtai ayatik juig wajasmeksha: Iinakrumka pegker jasti turutta. Tusa ame timaka wina iinakrusha pegker jastatui. 9Wii chicham umirmaincha matsatui, tura suntar wina umirtin aina arutui. Nuna wii jiintrarum shiaktarma tamaka jiinar shimumain

ainawai, tura wii waketratarma tamasha waketar kaunmain ainawai, tura wina takartin wii iinamka iimatiksag umiawai, tusa tau. 10Nuna tusa takai Jisús enentai jearchau. Tumak shuar niijai iiruuntra yujamun chicharuk: Chikichik Israel shuarkesha apu enentaima iimanis enentaimunka waintsujai. 11Tuma asamtai nekas tajarme, nukap shuar Israelchau ainasha wina nekaspapita tusa nemartuinaka wakartin ainawai Yuusa iinamtairin tumawar nayaimpinam Abraham, Isaac, Jacob ainajai yuawartin ainawai. 12Tura Israel shuarnumia ainayat wina nekaspapita turutchau ainaka nayaimpinmagka Yuusa iinamtairinka wayaachartin ainawai, ayatik waitat arumaisha nagkankashtin, kashia nui utsagkam senchi waitainak nain takertuinak utu matsamartinaiti. 13Nuna tusa Jisús apun chicharuk: Jeemin waketkita, ame pegker amajtursattawapi tau asakmin, ame iinakrumsha pegker jasai tau.

14Nuna tusa iikuak Jisús Pedro jeen wu, tuma jea waikma Pedro tsatsari senchi tsuer peaknum tepaun wainkau. 15Tura nuna wainak uwejnum antigku, turam iimanika tsuweamun michatar pegker jas, nantaki yurumkan iinarak, shuar Jisúsjai yujan ayura.

Nukap shuar pegker amajsamu

(Mr 1.32-34; Lc 4.40-41)

16Nu tsawantaik kintamai, chikich shuar ainasha niita patai jaa ainan, iiwanch egkemtuamu ainancha iikaatkaru. Iimatika iikaatkaram Jisúscha ayatik chichamaik iiwanchi jiintra shiaktarma tau. Tama iiwanch shuara egkemtua ainasha jiinar shiakaru, tura aitkasag jaa ainancha pegker jastarma tau. Tama jaa ainasha ashi pegker jasaru. 17Nuna Jisús jaa ainan pegker amajsarua nuka yaunchuk Yuusa chichame etserin Isaías aarua nu iimanisag uminkauwaiti, nuka tuu aarmauwaiti: “Nii ashi ii najaimatai ainanka emegkaartinaiti, turak jaa ainancha ashi pegker amajsartinaiti.”

Jisúsan nemarkartasa wakerukaru aina

(Lc 9.57-62)

18Nukap shuar aina iiruuntuinam wainak, Jisús nii unuinatairi ainan: Umintsatarma, kucha amain katigmi tau. 19Tusa eke wetasa uminai, chicham umiktinan jintinkartin Jisúsan jeari chicharuk: Jintinkartina, ame tuig wekaitam, tumakmincha aminak tuke nemarin atajme tusan wakerajai tau. 20Takai Jisús chicharuk: Kuntin aina waarigka aruinawai, tura chigkinusha kanuumaintrigka pasugkesha aruinawai, turasha wii Shuarman Akiinawaitaj nunaka jeenchauwaitjai, tepesa iishichik ayamaintrusha atsurtaig wekaajai tau. 21Nuna tusa chikichnasha nemartukta tau. Takai: Ayu Apu, jasta, iishichik nakarsata. Wina jearui wena apar jakamtai, iikusan iikuakun nui nemarkatjame tau. 22Tusa takai Jisús ayaak: Ameka nuka pachitsuk iinaisata, shuar wakaniin jakau aina nu apa jakamtaigka niita iikusarti tau.

Jisús nase senchi nasentu iimijakmau

(Mr 4.35-41; Lc 8.22-25)

23Nuna tusa iikuak Jisús nii unuinatairi ainajai amain katigkartasar botenam chumpimraru. 24Tuma wenai Jisúska kanar egkemsau, tuma ai nase nasentan nagkamna, tuma nasentuk botenam entsan senchi yaraa, iimaniak ashammain jau. 25Iimanitai Jisúsa unuinatairi aina senchi ashamaina, tumainak Jisús kanar egkemtatmaun iishintainak: ¡Apuru, shintaria, nase ukatmittaji! tuina. 26Tuinakai nii chichaak: ¿Urukamtai iimanikrumsha ashamarme? ¿Atumka

winaka nekaspapita turuttsurmek? tusa nantaki nase iimanik nasentatmaun emegkaaku, turam kuchasha mijaak, ashi jasa asau. 27Tumamtai nui shuar chumpirainaka kuntuts enentaimturaru, tumainak niitak chichainak: ¿Jusha uruku asamtaiya nasesha, tura kuchasha nii chichamencha umirainawa? tunaina.

Jimar shuar iiwanch chumpimtuamu utsankamu

(Mr 5.1-20; Lc 8.26-39)

28Tuma nase megkakamtai kucha amain katigkaru, nugka Gadara tutainam, nui anumak jiinkama shuar jakau aina iikutainam pujuu aina niitan wainak iigkunaikartasa winittamaun jimar shuaran wainkaru. Nuka shuar iiwanch chumpimtuamu senchirtin asar kajen aina. Iiman asamtai chikichik shuarkesha nu jintanmagka wechatai aajakuiti. 29Tuma asar Jisús anumak winittamaun wainak senchi untsumuk: ¡Jisúsa, Yuusa Uchiriya! ¿Urukamtai amesha jiinum chumpikratattsamsha winame? Wait aneasam tsawan jeatsaigkika waitkakrattsaipa tuina. 30Nuna tusa kuchisha nuig tijuch yuak matsatu asamtai, 31iiwanch chichainak: Ju shuarnumia jiikratkumnaka au kuchi iiruuna ai utsaanatji, tusar seaina. 32Tusa takai Jisúscha: Ayu, wetarma tau. Tima shuarnaka iikuinak kuchinam utsaanawaru. Turam kuchisha pisarar metsagkrukmaunam utsaankama kuchanam iiyagkar jinaawaru. 33Tumawarmatai kuchi kuitamin ainasha ashamkaru. Tuma ¿urukakug ainka? tusar pisarar, shuar yaaktanam matsatainan: Kuchi tuma jinaayi tusar ujakartasa iishintukaru. 34Nu kuchi jinaayi tusa ujakaram, shuar yaaktanam matsataina antukar, Jisús pujamunam wearu. Tuma jeariar: Wait aneasam, iina nugkea jui pujutsuk, yaja chikich nugkanam weta, tusar tuina.

Jisús shuar wekaichaun pegker amajsamu

(Mr 2.1-12; Lc 5.17-26)

9 1Nu tusa tama Jisúscha botenam egkema ataksha niita yaaktarin katigku. 2Tuma katig niina yaaktarin pujai, shuar wekaichaun ayatik tampumruawar ejeetiaru. Tura ejeetim Jisús niita nigkiapi pegker amajtamsattajia tusa enentaimmaun nekau asa, wekaichaun chicharuk: Aishmagku, shir enentaimsata, yamaika amina tunaurumnaka tsagkuurajme tau. 3Nuna takai chicham umiktinan jintinkartin aina: ¿Jusha shuarsha uruku asaya tunaurumnaka tsagkuurajme tusasha, Yuusa nagkasausha chichaasha wekawa? tuu enentaimaina. 4Jisús shuar tuu enentaimainan nekaa: ¿Urukamtai iima pegkerchausha enentaimrume? 5¿Turasha warí tumainaita? ¿Amina tunaurumnaka tsagkuurajme tachakrisha, nantakim ainka tepetairam jukim weta tumainkait? 6Wika Shuarma Akiina asan, shuara tunaurincha tsagkurmainaitjai, yamai iiwaintuktajrume tusa tina iinaiyak, shuar wekaichaun chicharuk: Nantakim ainka tepetairam jukim jeemin waketkita tau. 7Tusa tamauwaik shuar wekaichu ayatik tepen iitaamusha nantaki niina ainka tepetairin juki niina jeen wu. 8Jaa pegker jasmatai chikich aina wainkar enentai jearcharu. Tumawar: Nekas niimpapi iima senchirtinaita, tuma asampapi ju shuarnasha nii senchirin susaya tusar, Yuusan ememattaina.

Jisús Mateon untsukmau

(Mr 2.13-17; Lc 5.27-39)

9Iiruunmau ashimnakmatai Jisús jiinki winikma, kuit apunu atinan shuar aina akikmainakai ekeemsa jutainam eketai waitkamiayi. Tura waitak: Weajai, wina nemartukta turutmiayi. Tusa takai wisha Jisúsan nemarkamiajai. 10Tuma pujusan

chikich tsawantai ashi amikur kuit apunu atinan yarumin ainan: Wina jearui kauttruktarma Jisúsjai iiruuntura yurumak yuawarmi tusan iipaamiajai. Timatai amikur ainasha kaunkar, Jisúsjai mesanam ekeemsarmatai, ashi niina unuinatairi ainatisha ekeemsarmiaji.
11Tuma Jisús yurumkan yuakai, fariseo aina nuna wainainak Jisúsa unuinatairi ainatin iininmainak: ¿Urukamtai atumiin unuitamnusha shuar apu kuittri atinan yarumin ainajai, tura shuar tunaurintin ainajaisha iiruuntursha yuawa? tiarmiayi.
12Nu tusa tuinamun Jisús antuk chichaak: Shuar jaachu pegker ainaka tsuakratnunka atsummainatsui, antsu shuar jaa aina tsuakratnunka atsummainawai.
13Wika shuar tunaurinchau ainanka taruachuitjai, antsu shuar tunaurintin aina tunaurin iinainak pegkermakati tusan taruawaitjai. Aantrarum tuu yujatsuk Yuusa chichamen etserin aarmauwa nu aujsarum aneartarma. Nuka tuu aarmauwaiti: “Tagku jukirum Yuus tsagkurti tusarum main ainarum nunaka wakeratsjai, antsu chikich ainancha wait anentrarti tusan wika wakerajai” timiayi.

Yurumak iijarma pujamu pachisa iiniimsamu

(Mr 2.18; Lc 5.33-39)

14Nuna tusa Jisús takai, Juankan unuinatairi aina Jisúsan tariarmiayi. Tuma iiniinak: ¿Urukamtai Juankan unuinatairi ainatika, fariseo ainasha iijarmawar Yuusan seau armayi? ¿Tumaisha urukamtai amina unuinatairam ainasha iijarmainatsua? tiarmiayi.
15Tusa tuinakai Jisús niitan ayaak: Shuar nuweenmaunam iipaamu ainaka nu shuar nuweenatin pujaigkika iijarmakarka iiruunmaitsui. Antsu nuweenatin jistamuk iipaaman maawarmatai, iirar ainasha wake mesemar nekapenak, iijarmamain ainawai timiayi.
16Nuna tusa chikichnasha pachis chichaak: Ju nugka juigka shuar janch yamarman tsupikar mamurunka anujtichu ainawai, yamaram asa janch mamurun nu nagkamas jaamain asamtai. Janch yamarmaitiat tsupikam meserai tusar, janch mamurun anujtukartasa tsupichu ainawai.
17Nuap aparmau arutmaraunmagka, umutai vino yaratai yama umikmau yara aimka iikukmaka kariak, saurkusha nuap arut asamtai pujamainaiti. Turasha yamarmanmagka tumamaitsui, nuap yamaram asa, ayatik wagkaki weakai, kariak saurkusha pegkerak amainaiti timiayi.

Jisús apu Jairo nawantri, chikich nuwajai pegker amajsarmau

(Mr 5.21-43; Lc 8.40-56)

18Nu ainan tusa Jisús chicharkartak pujai, chikichik apu jea judío ainan iiruuntain apuri tarimiayi. Tuma Jisúsa emtin tikishmatar chichaak: Nawantur pegke jaan iikukjai, turasha Apu, ame winim uwejmijai antintrukta, turam niisha pegker jasti.
19Tusa takai ayu tusa jiinki weakai, niina unuinatairi ainatisha wemiaji.
20-21Tuma wearin chikichik nuwa, doce uwiitin nantu wainu pujuu, Jisúsa nugkutairinkisha antinkanka pegker jamainapitja tau asa, ukunam juarki nugkutairin yantamen antigmiayi.
22Tura antigkam Jisúscha ayanma iikma nuwan wainkamiayi. Tuma chicharuk: Nuwachi, shir aneasta, wina nekaspapi pegker jastatja tusam antigkem nui pegker jasume. Nu tamauwaik pegker jasmiayi.
23Tusa iikuak judío ainan apuri nawantri jarukmaun jeen jeamiaji. Nui jeakmar nu nuwach jakaun iikusartasa tuke turin asar, pigkui ainan umpuinak pampa matsatu wainkamiaji.
24Iimatiartai Jisús jea wayaak, pampa matsatun: Jiintra shiaktarma aantrarum iimatu

matsamtsuk, nuwachika jakachai kanar tepawai tusa takai, chikich ainaka wishikar iikuinak jiinar shiakarmiayi. 25Nuna tura shuaran iishiak iinaiyak Jisús wayaamiayi, nuwach jakamtai punuaram tepettamaun jean uwejnum achik iinankimiayi. 26Nuna tura Jisús nuwachin pegker amajsamtai, ashi yaaktanam etserarmiayi.

Jisús jimar shuar wainmachu pegker amajsamu

27Tura nuwachin iinanki iikuak, jiinki Jisúsjai wearin jimar shuar wainmachu pataakarmiayi. Tuma senchi untsumuk: Apu, ametme iina Apuri David weantunam akiinawaitam nuka, tuma asam iincha wait anenkarturta. 28Tusar Jisúsjai wearin pataakar winii wininakua Jisúsjai jea wayaakrin, wainmachu ainasha wayaarmiayi. Tuma Jisúsan tariar chichainak: Apu, wait anenkarturta, tusa tama Jisúscha: ¿Atumsha winasha nekaspapi pegker amajtamsattajia turutrumek? tusa iiniimiayi. Tama niitasha: Ee, Apu, iika nekaspapi pegker amajtamsattajia taji tiarmiayi. 29Tusa tuinakai Jisús niita jin antintak: Atum nekaspapita tau asarum, atumsha yamaika pegker jastarma timiayi. 30Nu tamauwaik niitasha pegker yaunchuk iima jakmaun iiman jasarmiayi. Tumawarmatai Jisús niitan: Chikichkiksha ujakairpa tusa akattramiayi. 31Tima niitasha, ayu tusar jintrarmiayi, tuma weenak etse etserkauwa nu nugkanmagka wearu.

Jisús shuar chichaachun pegker amajsamu

32Nu jiinki wenaig, shuar iiwanch egkemtuamu asa chichaachun Jisúsan iitarawarmiayi. 33Tura iitarim Jisús iiwanch shuaran egkemtuan jiiki ajapruamiayi, turam shuar chichaachusha shir chichakmiayi. Tumamtai nui matsatu wainkar enentai jearcharmiayi. Tura chichainak: ¡Urukutskait! Israel shuar ainatika chikichkiksha aitka pegker amajmauka wainchauwaitji tusa tiarmiayi. 34Turasha fariseo aina chichainak: Juka iiwanchjai takaawai, tuma asa iiwanchin apuriya nuna senchirijai iiwanchnaka jiiki utsawai tiarmiayi.

Jisús wekaasa chicharkartamu

35Nuiya juakir Jisúsjai ashi yaaktanam pachinkar wemiaji. Tumarin nii chiki chikichik jea judío aina iiruuntainam chicham pegkeran Yuus tuu iinamui tusa jintinkartimiayi. Turak jatai jaa ainan, najaimau ainancha ashi pegker amajmiayi. 36Iimatika Jisús pegker amajkai, chikich shuar ainasha winasha yainkati tusar winitiarmiayi. Tumainakai Jisús nuna shuaran wainainak ovejan kuitamin atsurmau urukmaina numamtuk jaina asamtai wait anenmain iimiayi. 37Tumak Jisús niina unuinatairi ainatin chichartamuk: Nekasa tajarme, arak juumain tsamak uminkau ainaka nukapeti, turasha takau ainaka iishichkiti. 38Tuma asamtai atumsha Arakrintin takau ainan juna juuktinan iishiakti tusarum seatarma turammiaji.

Jisús niina unuinatairi artinan doce etegkramu

(Mr 3.13-19; Lc 9.12-16)

10 1Jisús niina unuinatairi artinan doce etegtamar untsurmak iirutmar shuar iiwanch egkemtuamu aina, jaa aina, tura najaimau ainasha pegker amajsatarma tusa senchimtikramamiaji. 2Jisús niina unuinatairi ainatin utsurmakua nuna naarigka ju ainawai: Simón chikich naari Pedro, Andrés nusha Simónkan yachi, chikich Jacob, Juan mai Zebedeo uchiri, 3Felipe, Bartolomé, Tomás, tura wii, apu kuittri atinan juu jakuitaj nu Mateon, chikich Alfeo uchiri

nusha Jacob, Tadeo, 4chikich Simón
maanitnak wakeen aajakua nu, Judas
Iscariote Jisúsan surukua nu armiaji.

Jisús niina unuinatairi ainan chicharkartukarti tusa iishiakmau

(Mr 6.7-13; Lc 9.1-6)

5Jisús nuna doce unuinatairi ainatin
iishitmak: Shuar judíochu aina
matsatmaunmagka weerpa, tura Samaria
nugkanmasha weerpa. 6Antsu Israel
shuar aina oveja megkarauwa numamtuk
aantar yujaina nui wetarma. 7Tumakrum
Yuus ju nugkanam iinamratnuka tsawan
ashi jeayi tusarum chicharkartuktarma.
8Tura shuar leprajai jaa aina, chikich
jatai jainasha pegker amajsatarma. Tura
jakau ainasha iinantratarma, turakrum
shuar iiwanch egkemtuamusha jiiki
utsankatarma. Nu turakrumsha atumka
akirkatarma tiirpa, atumnaka wina
senchirun amajrume, turamu asarum
aantrarmek pegker amajsatarma.
9Weakrumsha kuit ainasha orosha
jukirpa, 10wampatcha, ushukrutaisha,
zapatosha jukirpa, antsu chikichik
nugkustinchik jukitarma. Yutaisha atum
yuatnuka jukirpa, shuar atum yaigtatrum
nu amastattrume.
11Chikichik yaaktanam jeakrumsha,
shuar atumnasha shir aneas jurammain
eaktarma, tumakrum nuig pujusrum
jintintaatarma. 12Tura atumiin shuar
niina jeen juramkai wayaakrumsha shir
aneastarma, tumakrum Yuus atumnasha
yainmakarti titarma. 13Tura atum nui
wayaarum, chicham timaurmin
antuinakka shir pujusartin ainawai.
Turasha atum timaurmin antutsuk
pujuinakka shir pujusartin ainatsui.
14Tura atum yaaktanam tumachkurme-
sha jea jearum, chicham pegkera nu
etserkurmin nakitramainak anturtamai-
nachkaigka, atumiin naween tsetse iirunu
peatrarum akaketkarum iikuktarma.
Nuka atumka iika chichamka ujamaitia-
trum atum nakitrau asakrumin, Yuus
waittan suramsatnaitrume, takurum
turatarma. 15Nunaka nekasa tajarme, nu
yaaktanam tuu matsatunka Yuus waitat
sukartamu tsawan jeakai, yaunchuk
Sodomanmaya Gomorranmayajai shuaran
waittan susauwa nuna nagkasau senchi
waittan susartinaiti.

Waittsatin emtika etserkamu

(Mt 2.9-13; Mr 13.9-13; Lc 21.12-19)

16Aneartarma, atumnaka oveja uun
yawa kajen matsatmaunam iishimmaina
numamtuk, shuar pegkerchau aina
matsatmaunam iishimjarme. Turasha
atumka shir umintsarum yujakrum
ashammain iigkuakrumsha ashamtsuk,
chikich ainaka pegkerchaunam
iikkarmeka chichartsuk takamtak
yujastarma. 17Kuitammamatarma, shuar
aina achirmakar juramkiar apu ainanam
surutmakartatui, turutmawarmatai judío
aina iiruuntairin waitkarmasartatui.
18Atum wina nemartuinatirminka apu
judío aina, tura judíochu aina
matsatmaunam juramkiartatui, turutma-
warmatai niita emtin wina pachittsarum
chicharkartuktatrume. 19Tura atumiin
apu aina matsatmaunam chicham
nekarami tusar juramkiar umatmainakai-
sha, ¿apuncha warituk aujsataj? tuu
enentaimsairpa. Atumiin apu aina
iininmakai, chichamainnaka Yuus
yainmaktatrume. 20Tura atum chichakta-
trum nuka atumkeka chichakchattarme.
Antsu atumnaka Wakan Pegkera nu
chichamtikramkattarme.
21Tsawan jeakaigka shuar aina yachin
anagka maawarti tusar suriartinaiti; tura
uchirtin ainasha uchirinak juki suriarti-
naiti, tura apartin ainasha niina aparinak
shuarmawar maitin ainawai. 22Atum
wina nemartin ainatirminka shuar aina
ashi kajertamiartinaiti; turasha iimatika

kajetamainakaisha, atsantrarum winak nakarutirmeka uwemratin ainarme.
23Shuar aina atumiin yaaktanam chicharkartu pujarmin aintamainakaisha, yaja chikich yaaktanam weakrum iikuktarma. Wii ju nugkanam Shuarman Akiinawaitaj nunaka atum Israel shuar ainan yaaktariya nui pachinkarum wina, chichaamur ashi etserkarum umiatsrumnaka taashtinaitjai. Wii taja nuka nekasketi.
24Unuinataigka unuikartinan nagkasauka amaitsui, tura patrugkrin takarnusha patrugkrin nagkasauka amaitsui. 25Unuinataigka unuimaksha unuikartinan nagkasauka unuimamaitsui, ayatik mai metek unuimamainaiti. Tumasag patrugkri iinataisha patrugkrin nagkasauka amaitsui, ayatik patrugkrijai metek takaaksha takaamainaiti. Tuma asamtai wina pachitas: Au Jisúska iiwanchin senchirin takaawai tusa aujmattruinakka, atumnasha aujmattramainak tiartinaiti.

Mantamkurmincha ashamkairpa timau
(Lc 12.4-7)

26Atumnaksha aujmattramainakaisha shuar ainaka ashamkairpa. Chikichkiksha warí takasmauwa nuka Yuus nekamtiktsuk iinaimainka atsawai. Nui atumka chikich aina chichaman awantramainakaisha, urukakug turuta tusarmeka tiirpa. Chikichik warí takasmauka uukrika Yuus nekamtiktsuk iinaimainchau asamtai, tsawan jeataika pegkerchau takasa uuka iinaisamurinka ashi chikich ainasha nekaawartinaiti. 27Nui wii atumnaka warí pegker Yuusnaun uukan jintintiajrum nuka, chikich shuar ainasha nekaawarti tusarum paan etseratarma.
28Mantamkurmincha ashamkairpa. Atumiin iiyashin mainaksha wakanminka maachartinaiti. Antsu atum jakaakrumin Yuus waittan suramainak jiinum chumpirmaamtai, waitmainaitrum nu ashammainaitrume.
29Atumka chikichik kuit suakrum, jimar chigki juu ainarme. Turasha nunasha Yuuska wainkau asa kajinmattsuk aneakui. 30-31Turasha atumka chigki nagkasau ainarme, tumau asakrumin Yuuska kajinmattramtsurme, atumiin wiichi ainasha Yuus ashi nekapmarmauwaiti, tuma asamtai atumka sapijma pujuirpa.

Shuar wika Jisúsnauwaitjai tusa etserkamu
(Lc 12.8-9)

32Nunasha tajarme. Chikichik shuarkesha natsaamtsuk wina pachitas chichaak: Wika Jisúsnauwaitjai tusa etserunka, wisha turusnak wina Apar nayaimpinam puja nunasha nu shuaran pachisan ujaktinaitjai. 33Antsu shuar wina pachitas chichatan nakitak: Wika Jisúsnauchuitjai turutunka wisha aitkasnak wina Apar nayaimpinam puja nunasha uurkatnaitjai.

Jisús ashi nugkanam maanitsuk agkan pujusarti tusanka taachuitjai timau

34Atumka winaka ashi nugkanam maanitsuk agkan pujusarti tusantsuk taawaitti turutrumestai. Turasha wika ashi nugkanam maanitsuk agkan pujusarti tusanka taachuitjai. Wika ayatik wina nemartin aina chikich shuar aina nakitruinajai wina pachitas chichainak nukap kajernaiyak maani matsamtin asamtai taawaitjai. 35Tumainak shuar aina wina nemartiartai, niina uchirinak kajertinaiti, tura nuwasha nii nukurinak wina nemartutai kajertinaiti, tura nuwasha tsatsarin shuarmatnaiti. 36Ju iimanik shuarmanaina asarmatai, atumsha wina nemartuinatirmeka, atumi patai ainajaig shuarmaniatnaitrume.
37Shuar wina nemartayat wii wakeramua nuna umitsuk, ayatik apari, nukuri,

uchiri, nawantri aina wakeramunak anturak umiruka, wina nemartinka amaitsui. 38Tura shuar waitaksha katsuntas pujus nemartutan nakitaka wina nemartinka amaitsui. 39Atumek iiman anenmamutirmeka pujutrum emegkaaktinaitrume, antsu atum wina umirtakrum atumek anenmamchautirmeka pujutrum uwemtikratin ainarme.

40Atumiin juramainaka winasha juruinawai; tura wina juruinaksha wina akuptukua nunasha aitkasag juinawai. 41Shuar Yuusa chichamen etserin nii akupkam winaun juasha, Yuusa chichamen etserin pegker juamunka niisha jukitnaiti. Tura shuar pegker asamtai juasha, nu shuar pegker juamurinka jukitnaiti. 42Shuar wina nemartin asa, chikich shuar nusha wina nemartinaitiat iimanisa eme anentsa enentaimtushtainak entsan shikiras suaka niisha pegker suam atinaiti.

Juan Iimakratin jimar shuaran chicham nekaatarma tusa akupkamu

(Lc 7.18-23)

11 1Jisús nii unuinatairi ainatin akattamar umik, yaakat ainamunam chicharkartukarti tusa, jiinki weakai iisha wemiaji. 2Tuma Jisús chicharkartak wekai, Juansha achikrattainam achikam pujus antuku, tuma nii unuinatairin jimaran untsuk: 3Werum Jisús iiniastarma: ¿Amekaitam Yuus uwemtikartinan akupkatnaitjai tina nu? ¿Amechuitkumnaka chikichak nakastataj? tusa akupkau. Tuu akattram Juanka unuinatairi ainasha Jisúsan tariar Juan timaunka iimatiksag iiniarmiayi.

4Tusa tama nekaattsa kaunkau ainan Jisús chicharuk: Waketkitarma tumarum atum wainkamu, tura antukmausha Juan ujaktarma. 5Wainmachu, shutua shutua wekain, lepra tutaijai jaancha, empekuncha ashi pegker amajmayi. Tura jakauncha iinanmayi, tura kuittrinchau ainan chicham pegkeran jintinmayi tusarum ujaktarma. 6Juansha iiturchat enentaimtsuk nekaspapita turutkugka, shir aneas pujusti, tusa nu shuar ainan akatar awainkimiayi.

Juan pachisa Jisús etserkamu

(Lc 7.24-30)

7Waketramtai, nui shuar matsatainan Juankan pachis ujakartasa iiniak: ¿Wari wainkattsarmea aya nugkanmagsha wemiarme? ¿Saak nase umpui umuchiamu wainkattsarmek wemiarum? Turasha saakka muragka iiruunmaitsui. 8¿Tumachkurmesha shuar pegkeran nugkur pujau wainkattsarmek wemiarum? Turasha shuar iimanun nugkuaruka apu pujutainam pujuu ainawai. 9¿Turasha wari wainkattsarmea wemiarme? ¿Yuusa chichamen etsernuk wainkattsarum wemiarum? Nuka nekasaiti, Yuusa chichamen etserin chikichan nagkasau Juan Iimakratin tutaiya nu wainkattsarum wuwaitrume. 10Yuusa chichamen Juankan pachis tuu aarmauwaiti: “Wina chichamrun etsernun Apu Kristu jintin umikti tusan emtikan akupeajai.”

11Nekasa tajarme: Yuusa chichamen etsernuka Juankan nagkasauka chikichik shuarkesha atsawai. Turasha shuar iimanchauch Yuusa iinamtairin wayaagka Yuus iismaka Juankan nagkasauwaiti. 12Juan Iimakratin taa chicharkartujakua nui nagkamas yamaikisha nukap shuar Yuusan nemarkattsa wakeraka iirunui, turasha niita senchirijaig Yuusa iinamtairin wayaattsa wakeruinawai. 13-14Tuma asamtai yaunchuk Yuusa chichamen etserin aina, tura chicham umiktin Moisés aarmaunam Kristu taatnun etseruk, Yuusa chichame etserin Elías tutai taatnaiti, tina nunaka Juan

Iimakratnun taku tawai. ¿Atumka nuka
nekaspapita tatsurmek? 15Niita antutairi
araamuka wii taja nuna antukarti tinaiti.

Shuar aina Juankan chichamen nekaspapita ticharu aina
(Lc 7.31-35)

16Nuna tusa Jisús shuar entsanam
maatan nakitaina asarmatai, shir
antumtikattsa tinaiti:

¿Atumnasha warina pachisan takuna
antumtikmainaitjarme? Chikichik uchi
umpuutain shir umpuin aajakuiti, iiman
asa, amikri yujattamaun untsuk: Jui
kaunkatarma. 17Tumarum wii umpuutain
umpuakai jantsematarma tusa umpunma-
sha jantsemacharuiti, tumawarmatai
wake mesemar enentaimtikartumainan
kantamruan awantajai tusa kantamram-
sha utcharuiti. Atumka numamtuk ashi
nakitarme. 18Juan Iimakratna nu jistatin
yuinamun, tura umuinamunmasha
iiruttsuk pujakaisha, iiwanch
egkemtuamu asa ani pujawai tarume.
19Tura wii Shuarman Akiinan pujusan
yurumkancha, umutnasha jistatin
iipatainakai, wekaasan iirutkaisha, aantar
wekaas iirutu wekawai, niigka shuar
tunau aina, tura Romanmaya apu kuittri
atinan yarumin ainan amikriyaiti
turutme. Nunaka Yuus nekawai, tura asa
Juan takasmau, wii takasmau ainancha
mai pegkerak iiyawai, tusa Jisús tinaiti.

Shuar Yuusa chichame etsermaun nekaspapita tichau aina
(Lc 10.13-15)

20Nuna tina iinaiyak, Jisús nu yaaktа-
nam nukap shuar turumainchau ainan
iiwainaku, nuna turakaisha shuar ainaka
niita tunaurin iinaiyakka Yuusnaka
nemarkacharu. Tumainakai chichaak:
21Corazínnumia, tura Betsaidanmaya
shuar ainajai wina chichamrun nekaspa-
pita turutcharu asarmatai, wait
anentainajai. Antsu Sidónnum, Tironam
shuar matsamajakarua nuka iimatika
Yuus ii yaunchuk wainkachmaun
iiwainturma iimatika niitasha iiwainta-
muitkugka, tunaurin iinainaktsuk
uwemmain jakariati, turasha yamai
yaakat Corazínnum, Betsaidanam shuar
pujuina nuka wii iimatika Yuusnaun
iishichkisha wainkachmaun iiwaintamsha
nekaspapita tuinatsui. 22Tumaina asar
Yuus waitat sukartamu tsawan jeataika
Corazínnumia ainan, Betsaidanmaya
ainajai iima senchi waittan jukiartinaiti,
tura Tironmaya, Sidónnumiajai
iimatikagka waittanka jukichartinaiti.
23Capernaumnumia ainata, ¿atum
enentaimsarmeka iika jainakrisha
nayaimpinam juam artinaitji tarumek?
Atsaa, atumka chikich shuar tunau aina
jinaawaru waitu matsata nui juam
atinaittrume. Sodomanam shuar
matsamajakarua nuisha atumiin yamai
yaunchuksha wainkachmau iiwainaj
iimatiksarik iiwainakmauwaitkaigka,
niita ainasha yamaiya juisha matsamain
ainawai. 24Atumka Yuus waittan
sukartamu tsawan jeataika Sodoman-
maya shuar aina nagkasarum waittaka
jukiartinaitrume tinaiti.

Jisús nii Aparin emematmau
(Lc 10.21-24)

25Jisús nii unuinatairi ainatin, chichar-
kartuktarma tusa iishiakmauti
kaunkakrin, nii Apari Yuusan ememattuk:
Apaachi, ametme ashi nayaimpinam
matsamin ainan, tura nugka matsamin
ainancha Apurimka. Amincha nekaspa-
pita turamaina asarmatai, Apaachi,
maake tajame. Ame shuar yacha ainaka
iimatikam nekamtiktsuk, shuar
iimanchauch aina nu etegkram, ame
chichamesha uchich aina antumtikmaina
numamtuk antumtikme. 26Apaachi, nu
wakera asakmin, anis atii timiayi.

27Nuna pachis Aparin emematti
iinaiyak nii unuinatairi ainatin chichartamuk: Wina Aparka ashi nii senchirin
surus, niiya iimanuk amajtus akuptukuiti.
Nui niina Uchiri asan, chikichkiksha
wainainatsaig wina Aparnaka shir
wainjai. Tumasag Aparsha winaka waitui.
Tura wii Aparun nekamtikmau asar, wina
nemartin ainaka Aparnasha nekainawai.
28Atum nekaspapita tusarum, tunaurum
iinaisattsarum wakerakrumka, takaaku
pimpitia numamtuk pimpikrum pujautirmesha wini winitarma, wii
ayamtiksatjarme. 29Atum wii tajarum nu
iimatiksarmek umiakrum wii jintintamajrum nusha unuimakrumka, shir
enentaimsarum pujustinaitrume.
Wiyaitjai kakakchaunka, iiturchatnasha
umamkesan nepetnunka. 30Tura wii atum
takastin chicham umiktina nu amaamuka
yupichuch umimain asakrumin,
iiturchatka atsawai.

Ayamtai tsawan pachisa chichamrukmau
(Mr 2.23-28; Lc 6.1-5)

12 1Ayamtai tsawan tsawaru ai Jisús
nii unuinatairi ainatijai trigo
arakmau uturar jinta nu nagkamatai
asamtai, weakur nii unuinatairi ainati
tsukamainakur trigo kupikar jukir, nere
akarar yurkuta wemiaji. 2Tumarin fariseo
aina waitmakarmiaji. Tura waitmakar
Jisúsan chichaarainak: Iisiana, tsawan
ayamtai tsawarmatai takantsashti timau
aisha, ¿urukamtai ame unuinatairam
ainasha umitskesha takainawa? tiarmiayi.
3Tusa tiartai Jisús ayaak: ¿Atumka
aujsachuk ainarum yaunchuk iina apachri
David tsukamak, nii shuarisha tsukamainakai, 4Yuus emematтai jeanam wayaa,
pag pegkermamtikamu iima sacerdote
yutainak, nii juki yuak, shuar niijai
yujainancha ayurkauwa nuka aneaktsurmek? 5¿Atumka Moisés aarmauwa nui:
Sacerdote Yuus emematтainam takau
ainaka ayamtai tsawan tsawara aigkisha
ayamainatsui, turasha nuka pegkeraiti ta
nuka aneaktsurmek? 6Tuma asamtai wika
tajarme, juwa jui awai chikichik shuar
atum umirmain Yuus emematтai jeaya
nuna nagkasauka. 7¿Yuus yaunchuk juna
pachis takai aarmauwa nuka antukchaukaitrum? “Wika Yuus tsagkurti tusarum
tagku main ainarum nunaka wakeratsjai,
antsu wika atum chikich ainasha wait
anentratarma tusan wakerajai,” ta nu
antukuitkurmeka, chikich ainasha
antrarmeka nii pegkerchaun takaachuka
aujmatmaitsurme. 8Tuma asamtai wika
Shuarman Akiina asan, ayamtai tsawan
tsawara aigkisha iinammainaitjai timiayi.

Shuar uweje chuiru pegker amajsamu
(Mr 3.1-6; Lc 6.6-11)

9Nuna tusa timatai Jisúsjai nii unuinatairi
ainati judío aina iiruuntai jeanam wayaamiaji.
10Nu jeanam shuar uweje chuiru pujumiayi,
tuma asamtai fariseo ainasha Jisúsan kajeraina
asar, warittig timatai tsanumrura makumi
tusar: ¿Ayamtai tsawan tsawara aisha jaasha
pegker amajmainkait? tusar iiniasarmiayi.
11Tuinakai Jisús chichaak: ¿Atum ainatirmesha ayamtai tsawan aig, ovejarum waanam
egkema jiinkitaj tukama waitu pujakaisha
iiturmainaitrum; werum jiimainchaukaitrum?
12Turasha ovejan nagkasauka shuaraiti, nui
ayamtai tsawan tsawara aigkisha, nii waitu
pujauka wait anenmainaiti. 13Tusa shuar
uweje chuirun chicharuk: ¡Kunturam
nakuekta! tama niisha kunturin nakuekma
chikich uwejejai metek pegker jasmiayi.
14Turamtai fariseo aina wainkar aa
jiintrarmiayi, tuma iitursarik chicham umirka
Jisús maawaj tusar chichamriarmiayi.

Yuusa chichamen etserin Isaías Jisús pachisa etserkamu
(Mr 3.7-12; Lc 6.17-19)

15Nu tusa chichainamun Jisús nekaa,
iiruuntramunam pujauti jiinkir weakrin,

nukap shuar aina nemarkarmiayi.
Iimatikam Jisúscha jaa ainan pegker
amajmiayi. 16Tura pegker amajsamuri
ainan akateak chikich ainaka nu pegker
amajtusmayi tusarmeka ujakairpa
timiayi. 17Nunaka yaunchuk Yuusan
chichamen etserin Isaías aarmauwa nuna
umia asa timiayi, nuka tuu aarmauwaiti:

18 "Yuus tinaiti: Juwaiti nekas wina
nemartinan wii etegkawaitaj nuka,
niinak aneajai, tumakun shir
enentaimsan pujajai. Niina wina
Wakantrun susatnaitjai, turam nii
shuar ainanam chicham pegkera
nuna ashi shuar judíochu ainatir-
mesha uwemmain ainarme, tura
atum nekaspapita tachautirmeka
tsawan jeakai waitat jukitin
ainarme tusa etserkatnaiti.
19Niigka aantar chicham ainanka
jianaituka wekaichatnaiti, tura
jintanmagsha wajan anturtuk-
tarma tusagka chicharkartuka
wekaichatnaiti. 20Niigka shuar
iiwaaku pujus tunaun takaakaisha,
pachitsuk iinaiyawai, tsawan
jeakai waittan susatin asa, tura
shuar wiina nekaspapita turutaina-
chuncha nekaspapita tiarti tusa
nakawai. Nii pegkeran takaak, ashi
shuar ainan apuri asa, tunau
ainanka nepetkatnaiti. 21Shuar
judíochu ainasha nuna wainainak
nekaspapi iincha uwemtikramai-
naita tiartinaiti."

Jisúska iiwanchin senchirin iiwanchnaka jiyaawai tiarmau

(Mr 3.20-27; Lc 11.14-23)

22Jisús nukap shuar jaa ainan pegker
amajeakai, shuar iiwanch egkemtuamu
asa chichaachun, tura wainmachun
iitariarmiayi. Turam Jisúscha pegker
amajmiayi. 23Nuna pegker amajsarmatai,
shuar aina wainkar kuntuts enentaimrar-
miayi, tuma chichainak: Juka Kristu
David weantunam akiinawa nutsukaitti
tiarmiayi. 24Tura fariseo aina nuna
nekaawar: Juka shuar iiwanch Beelzebú
tutaiya nujai takaawai, tuma asa nuna
senchirin niigka iiwanch egkemtuamun-
cha jiyaawai tiarmiayi. 25Nuna tuinakai
Jisúska niita chichainamunka nekau asa
chichaak: Shuar aina nuu nugkanmag
matsatiat, niitak maani matsatkugka,
megkamain ainawai. 26Aintsagketi
iiwancha niina senchirin wina surak,
shuaran iiwanch egkemtua ainan jiirati
turutkugka, nigki niinurinka tupannai-
mainaiti, tumak niina senchirinka
megkamainaiti. 27Wika nunaka tajarme,
atum wina chichartakrum: Iiwanchin
senchirin iiwanch shuaran egkemtuan
jiyaawai turutu asakrumin, wina iiwanch
nii senchirin suraisha ¿atumiin nemarta-
min ainancha iiwanchin jiirti tusasha yaa
senchirincha suawa? Tuma asamtai atum
newaamuncha niita nekamtikramrume.
28Wii Yuusa senchirin iiwanch shuaran
egkemtuan jiyaakaigka, yamaika Yuus
iinamuapi tusarum atumsha nekamain
ainarme. 29Chikichik shuar kakaram jeen
kuitamuk, waitinam kuchiin takus
wajakaisha, ¿iitursaya kasasha wayaasha
warírincha jurumainaita? Nuna juruktaj
takugka, yama nagkamchakka nu shuar
jeen kuitamuk wajaun jigkar ajuan nui
jurumainaiti, turutskeka jurumaitsui.
30Shuar wina anturtachuka wina
shuarmatui, tumasag wii Yuusa
chichamen etsermauncha yaintainachuka
iiwanchin yainawai, Jisús timiayi.

Wakan Pegker pachisa timau

(Mr 3.28-30)

31-32Tura junasha tajarme: Yuus shuar
ainan tunaurincha, tura pegkerchau
chichaamurincha ashi tsagkuuratnaiti,
tura wii Shuarman Akiinawaitaj
nunaksha aujmattrus pegkerchaun

chichartuku ainaka tsagkuram artinaiti, turasha Wakan Pegkeran nakitainak niina aujmatas pegkerchau chicharkau ainaka yamaiya juisha, tura arumaisha tuke tsagkuram achartinaiti. 33Chikichik numi yurag pegkeran nerenka tumasag pegkernak nereawai, tura numi yurag pegkerchaun nerencha tumasag pegkerchaunak nereawai. Nui numi ainaka nii nerenig nekanui. 34Atumsha iimau tunaurtin ainatirmesha, ¿iitursarmea chikich ainasha chicham pegkersha ujamainaitrume? Shuarka nii enentaimmaun chichauwaiti. 35Shuar pegkerka pegkernumag enentaimu asa, chichaaksha pegkernak chichaawai. Tumasag shuar pegkerchausha pegkerchaunak enentaimu asa, chichaaksha pegkerchaunak chichaawai. 36Tuma asamtai tsawan jeakaigka, Yuus ashi shuar ainan akankatnaiti, tura chiki chikichik nii aantra chichakmaurinka iimatiksag etserkartinaiti. 37Tuma asamtai shuar pegkeran chichaa jakunka ameka waittaka jukishtatme, taku shuar pegkerchaun chichaajakunka, ameka waitat jukittame titinaiti.

Shuar tunau aina wainchatai iiwainakta timau

(Mr 8.11-12; Lc 11.29-32)

38Nuna tusa Jisús timatai, fariseo aina, tura chicham umiktinan jintinkartin ainajai chichainak: Jintinkartina, chikichik wainchatai iiwainakta iisha wainkarmi tiarmiayi. 39Nuna tuinakai Jisús chichaak: Juka shuar pegkerchau, nekaspapita tichau asar, wainchatai iiwainakta turutainawai. Turasha niita wakeramunka turashtatjai. Antsu Yuusa chichamen etserin Jonás turunawa numamtuk niitancha iiwaintukartatjai. 40Jonásan nayantsanmaya namak uun wainchatai kujaruiti. Turam nuna ampujen tres tsawan, tumasag tres kashi pujusuiti. Wisha tumasnak ju nugka jui Shuarman Akiinawaitaj nuna, shuar aina mantuawarmatai, tres tsawan, tura tres kashi iikuntsan tepestinaitjai. 41Yuus Jonásan Nínive nugkanam chicharkartukta tusa akupkauwaiti, turam Jonás Yuusa chichamen etserkai, Nínivenmaya shuar ainaka tunau takatan iinainak uwemkaru ainawai. Tuma asamtai Yuus nii chichamen umiku ainan yarumkai, Nínivenmaya shuar jinaawaru ainasha nantarartinaiti. Tumawar wii Jonásan nagkasaun pujusan, chicharmasha umikcharu asarmatai, yamai shuar pujuinan pachisar: Tunau ainawai tiartinaiti. 42Apu nawantri Yuusan pachis etsermaun nekaattsa, jeashtanmaya Salomónkan tarinaiti. Tumamtai Salomón tuu awai tusa ujakam pujutin yapajiawaiti. Tura wii Salomónkan nagkasaun pujusan chicharmasha umikcharu asarmatai, Yuus nii chichamen umiku ainan yarumkai, nu apu nawantri jakau nantaki yamai shuar pujuinan pachis: Tunau ainawai titinaiti, 43-44Iiwanch shuarnum egketu jiiki ajapamka, shuar atsamunam nii pujumainan eak weawai. Tuma nii pujumainan wainkach, yaunchuk wii pujau jinkimunmag waketkitjai, tuu enentaimui. Tuma waketki nii pujuujakmaun tari iikma, nu shuarka jea japimkar shir iiwaaramua numamtuk pujaun wainui. 45Tuma waketki siete iiwanch niina nagkasau pegkerchau ainan yaruak waketruki egkemtawai. Turam shuarka yaunchuk pegkerchau aajakmaun nu nagkamas pegkerchau jawai. Atumsha ju shuar iimatika iiwanch chumpimtuamua numamtuk ainarme timiayi.

Jisúsa nukuri nii yachi ainajai kautkamu

(Mr 3.31-35; Lc 8.19-21)

46Jisús nuna tusa jintinkartak pujai, Jisúsan nukuri, nii yachi ainajai Jisúsan

wainkartasa kautkarmiayi. Tuma kautkar aag juakarmiayi. 47Tuma iiruunai chikich shuar aina Jisúsan: Ame nuku, yatsum ainajai waitmakartasa tarutrama aa iirunui tusar ujaarmiayi. 48-49Tusa ujam Jisús chichaak: ¿Wina nukursha, wina yatsur ainasha yaita? Nuna taku nii unuinatairi ainatin: Wina yatsur wina nukur ainaka ju ainawai timiayi. 50Nuiyasha nuna tusa iinaiyak: Shuar Wina Apar wakeramun umiinaka wina yatsur, wina umaar, tura wina nukur ainawai timiayi.

Arakan arakmau pachisa jintinkartuamu

(Mr 4.1-9; Lc 8.4-8)

13 1Nu tsawantaik Jisúsjai jea pujauti jiinkir, kucha tsukintrin wemiaji. Nui jear kucha yantamen ekeemsamiaji. 2Tumawakrin shuar aina iiruuntrarmiayi. Tumawarmatai Jisús kanunam egkemar ajapeen nanamas shuar ainaka yaikminam iiruuntrarmatai jintinmiayi. 3Turak arakan arakmaun pachis jintinkartutan nagkama chichaak:

Arakan arakmau arakan jigkain juki, ajarin jigkain nagkimak iikuutasa wuwaiti. 4Tuma ajarin araka jigkain nagkimak iikuknaiti. Nu arakan jigkai nagkimam jintanam iiyaaruiti, tumanka chigki kautak amukuiti. 5Chikichka nugka kayarnunam kakekaruiti, nu tumawaruka nugka nukapchau amaunam wári tsapainiartatmaun, 6etsa wajak kagkape iinit achimrachu asamtai aesak iijinawaiti. 7Tura chikich jigkai jagki iiruunmaunam kakekaruiti, tuma nusha tsapainiartatmaun jagki tsapainak yutuawaruiti. Turamu asar arakka nerekcharuiti. 8Turasha chikich jigkai nugka pegkernum kakekaruka shir tsapainiar, chikichik jigkai ainayat nukap nerekaruiti. Tura chikich treinta jigkain, tura chikichka sesentan, tura chikichka cien jigkain nerekaruiti. 9Niita antutairi araamuka wii taja nunaka antukarti timiayi.

Jisúsa unuinatairi aina arakan arakmau pachisa iiniimsamu

(Mr 4.10-12; Lc 8.9-10)

10Nuna tusa jintinkartua ashimkamtai, nii unuinatairi ainati: Apuru, ¿urukamtai arakan arakmau pachismesha shir antukchamnausha jintinkartame? tusar iiniimiaji. 11Tama Jisús iina airmak: Atumnaka Yuus iinammaurin pachisan timaj nunasha nekamtikramattsa wakerutmarme. Turasha chikich ainaka nuna takumpapi tawa tusarka nekamain ainatsui. 12Tumaina asamtai wina chichamrun nekaspapita tusa antaunaka nu nukap jintintattajai, turasha wina chichamrun antutan nakitanka nii antukmaurinka kajinmamtikittajai. 13Nui niitanka ayatik arakan arakmaun pachisan jintinjai, niitaka wii pegker takaamun wainainaksha, wainmachua numamtuk jainawai. Tura antuinaksha, empekua numamtuk jainawai, tumaina asar nunapi taku tawa tusar nekainatsui. 14Juka yaunchuk Yuusa chichamen etserin Isaías timauwa nuka iimanisag uminui, nii juna pachis tinaiti:

“Atumka antutka antuktinaitrume, turasha nekashtinaitrume; waintasha wainkatnaitrume, tumakrumsha nekaspapita tichatnaitrume. 15Ju shuar aina juka iiturchat enentaimaina asar, nekaspapita tichamnau nekapenawai. Tumaina asar ujamsha shir antuinatsui. Tura jisha epetkamua numamtin ainawai. Nuna tumainaksha Yuus pegkermamtikramatji tusa seatnaka nakitainawai, tumainak niita wakeramun takainawai.”

16-17Nekasa tajarme, yaunchuk Yuusa chichamen etseru jakarua nuka yamai, tura shuar pegker aajakaru ainasha atum waintrum juna wainkartasa wakeru jakaru ainawai. Iimatika wakeruinaksha

wainkacharu ainawai, antutnasha yamai atum antarum juna antukartasa senchi wakeru jakaru ainawai. Tumainaksha niitaka ju chichamnaka antukcharuiti. Atumka niita wina waitkachmaunam waitaina asarum, tura chichaamusha antuku asarum shir aneasrum pujustarma timiayi.

Jisús arakan arakmau taja nunaka takun tajai tusa etserkamu
(Mr 4.13-20; Lc 8.11-15)

18 Yamaika shir nekaatarma, wii arakan
arakmaun pachisan timajrum nuka taku
tawai. 19 Araka jigkai jinta kakekaun
chigki kautak amuku timaj nunaka shuar
Yuus tuu iinamui tamaun antukiat
enentaimtutsuk pujaun iiwanch tari,
Yuusa chichame antukmaurin kajinmam-
tika nuna takun timajai. 20-21 Chikichan,
arakan jigkai nugka kayarnunam kakeka-
ruka wári tsapainiartatmaun, etsa wajata
arakan kagkape, nugka nukapchau
asamtai, iinit achimrachun etsa sukua
aeskau timaj nunaka, shuar yama
chichaman antamuik wakerus umiktasa
enentaimu waitak, tura iiturchatri
araamu asa, Yuusa chichame antukmau-
rinka pachitsuk iinaiyak, yaunchuk pujuu
jakmaun waketra nuna takun timajai.
22 Araka jigkai jagki iiruunmaunam
kakekaru timaj nunasha, shuar aina
Yuusa chichamenka antuinayat, ju
nugkaya wári aina nunak iima senchi
wakeruinak, wiakchamattsar iima senchi
wakeruina nuna takun timajai. Ashi ju
nugkanmaya warí aina nu chicham
pegker antukmaunka emegkaawai. Tuma
asamtai Yuusa chichamenka enentaimtui-
natsui. 23 Antsu araka jigkai nugka
pegkernum kakekaru jinutsuk, ashi
iimanisag shir tsapainiaru asar, neretna-
sha iimanik nerekaru timaj nunaka, shuar
Yuusa chichamen shir antukar, nekaspa-
pita tusar iiturchat aruinamsha
umamkesar nepetak pujuina nuna takun
timajai. Ujumak shuar cien jigkai, tura
chikich sesenta, tura chikichka treinta
jigkai nerekarua numamtincha ainawai.

Nupa pegkerchau arak arakmaunam tsapain pachisa jintinkartuamu
(Mr 4.30-33; Lc 13.18-19)

24 Jisús nunasha jintinkartak: Yuus
iinammauka chikichik shuar niina iinatairi
ainan araka jigkai pegkeran ajanam
araktarma tusa, iishiakam arakmakua
numamtinaiti. 25 Tura iishiakam arakmak
iinaiyak kanuinak matsatai, chikichik shuar
niina shuari ajanam wayaa nupa
pegkerchau ainan araawaiti, tura araa
iikuak wuwaiti. 26 Turamu ai, arakan
arakmauka nekachu asa, pachitsuk pujai
nagkamna trigo araamusha tsapainaiti,
tuma nerektasa nere shikapchich nagkam-
nai, nu nupa pegkerchau araamusha
tsapainaiti. 27 Tuma nupa pegkerchau
tsapaimtai takau aina patrugkrin ujakartasa
wearu; tuma jeariar ujainak: Apu, ame
araka jigkai araktarma tusam sukartusmam
nuka pegker armayi. ¿Turasha jusha nupa
pegkerchausha iitursag tsapaini? 28 Tutai
chichaak: Aunka chikichik shuar aitkayi tau.
Tusa tama iinak aina chichainak: ¿Turasha
amesha uruk enentaimmea, ii ainatincha
nupa pegkerchau ainan weri takariarti
tatsumek? 29-30 Tutai chichaak: Atsaa, nekas
iinaisatarma, nupa takaamka trigosha
uwenmainaiti, tuma asamtai trigojai metek
tsakakmatai, trigo tsamak uminkamtai,
chikich takau ainan iishiaktajai, turam niita
nupa pegkerchau ainanka uwerar iirumrar
epeatnun jigkaawarti, tura trigon juukar nu
iirumtainam iirumrarti timiayi.

Mostaza jigkai pachisa jintinkartuamu
(Mr 4.30-34; Lc 13.18-19)

31 Jisús junasha jintinkartak: Yuus
shuarnum iinammauka mostaza jigkaiya
numamtinaiti. Shuar nuna jigkain ajarin

araawai. 32Mostaza jigkaiya nuka chikich araka jigkai aina nu shikapchiti. Tumauwaitiat araamka tsapai, chikich numi aina nujai metek jawai. Iiman jasmatai nui chigki ainasha nuna kanawen pasugmak jurena numamtuk Yuus iinammausha jawai timiayi.

Pag najanku pachimtai levadura pachisa jintinkartuamu

(Lc 13.20-21)

33Jisús nunasha jintinkartak: Yuus shuarnum iinammauka nuwa pagkan najanuk levadura tutain iishichik ajunta pachimar uuntan wampushmamtika numamtuketi timiayi. 34Jisúska shuar ainan jintinkugka, aujmatmaun pachis tuke jintinkartu jakuiti. Tura aujmatmaun pachis tutsukka jintinkartu jaakchauwaiti. 35Jisús tuu jintinkartu jakua nunaka Yuusa chichamen etserin aarua nuna umiak turawaiti. Nuka tuu aarmauwaiti: Yuus nugkan yama najanaigkisha nekaachmaun jintinkartaksha aujmatmaun pachisan tuke jintinkartitnaitjai tinaiti.

Jisús nupa pegkerchau arak arakmaunam tsapain pachisa tuu awai tusa jintinkartuamu

36Nuna tusa jinti jintinkartakua, shuar ainan awakear iikuak, niisha waketki jea jeamtai, niina unuinatairi ainati jearmiaji. Tumar chicharkur: Unuikartina, ame nupa pegkerchau arak arakmaunam tsapakuiti tusam timam nusha, ¿wari pachisam takumea timame? Shir ujakratkata, iisha nekaami timiaji.

37Tama Jisús iina ujatmak: Araka jigkai pegkeran arakmau timaj nunaka, wii Shuarman Akiinawaitaj nuna wiki tumamkun timajai. 38Tura ajan pachisan timaj nunaka ashi shuar nugkanmaya ainan takun timajai. Araka jigkai pegker timaj nunaka shuar Yuusan nemarainan takun timajai. Antsu nupa pegkerchau timaj nunaka iiwanchin umirin ainan pachisan takun timajai. 39Shuar nupa pegkerchaun araa timaj nunaka iiwanchin takun timajai. Arak nereku juwamu timaj nunaka atak nugka mesera nagkanmaunam shuar pegker aina pegkerchau ainajai juurtina nuna takun timajai. Tura araka juu aina timaj nunaka wii nayaimpinmaya shuar ainan iishiaktinaitaj nuna takun timajai. 40-41Atak nugka mesera nagkanmaunam wii nayaimpinmaya shuar ainan iishiaktinaitjai, turam atumiin nupa pegkerchau etegkra uwera yaruakar jiinum aestaiya numamtuk, atum chikich pegkerchau amajsau ainatirmin, pegkerchau takau ainatirmijai etegtamratnaitrume. 42Turutma tunau takau ainatirminka jii tuke kajinchauwa nui chumpirmaawarmatai, senchi waitakrum utkurum naika takertu matsamtinaitrume. 43Turasha Yuus wakeramurinak umirkau ainaka nayaimpinam iina Apari pujutairiya nui, niina iiyashi ainaka yapajiakar shir winchamtin etsa iimainchauwa iiman jasar, nayaimpinmaya shuar aina nujai metek iiruuntrar, shir nakuru matsamtinaiti. Niita antutairi araamuka wii taja nunaka antukarti timiayi.

Oro aimka uukmau pachisa jintinkartuamu

44Yuus shuarnum iinammauka oro aimkamu juki nugkanam yutua uukmauwa numamtinaiti. Chikichik shuar nu uukmaun wainak juki, ekesag chikichnaka ujatsuk yutua iikuak waketki pujus, nu nugka oro uukmaurin iima senchi wakera asa, nuna sumaktasa ashi warí nii araamunka suruk, nii nugka iima senchi wakeramun sumakua numamtinaiti.

Kaya akik pachisa jintinkartuamu

45Yuus shuarnum iinammauka chikichik shuar warín surin nayantsan-

maya kayan pegkeran akikan wainkattsa yáki iimannasha takaka tusa, 46ea wekaas, chikichik shuar iimanun takakun wainak iikuak, jeen jea ashi niina waríri ainanka surur ashimak sumakua numantinaiti.

Red pachisa jintinkartuamu

47Shuar redjai namakramin aina kuchanam ajugkar, ashi chikich namak yuchatai ainan iirumar achina numamtuk, Yuuska shuarnumsha iinamui. 48Namakan achirar japi japinakua kukar ajuiniar, nui iiruunturar namak yutai ainan yarumainak namak yuchatai ainanka entsa ataksha utsawai. 49Numamtuk Yuuska tsawan nugka mesera nagkanmau jeakaigka, nayaimpinmaya shuar ainan, ashi nugkanam napampak shuar pegker ainan, shuar tunau ainajai iirumar iikaankati tusa iishiaktinaiti. 50Nuna juur tunau ainanka jii kajinchaunam tuke waitu matsamtin arti tusa utsawartinaiti. Turawaram senchi waitainak utu matsamtinaiti, Jisús timiayi.

51Nuna pachis uja ujakua niitan iiniak: ¿Atumsha wii taja nusha shirak antukuram? tusa iiniam niita aimainak: Ee Apu, shir antukji tiarmiayi. 52Tuinakai niitan chicharuk: Chikichik shuar chicham umiktinan, Moisés aarmia nuna jintinkartin, tura wii Yuus iinammaurin pachisan etseraj nuna shir antuk, nekaspapita tusa nemartauka jeentin warí yaunchuk iikaankamurin, tura chikich warí yamai iikaankamurijai chikichan sua numamtuketi timiayi.

Jisús Nazaretnum pujusmau

(Mr 6.1-6; Lc 4.16-30)

53Nu pachisa jintinkartamun Jisús ashimkamtai, niita iikuakur 54nii pujusa tsakarmaunam waketkimiaji. Tuma nui jeawakrin, jea judío aina iiruuntairin jintinkartutan nagkamamiayi, tuma nui chicham pegker niita nekachmaun jintinkartakai, shuar aina enentai jearcharmiayi. Tura chichainak: 55¿Au tablan takau aya nuna uchirinchukait, nukurisha Maríachukait, tura Santiago, José, Simón, Judas aina auna yachiya nuchaukait? 56Tura nii umai ainasha jui matsataisha, ¿tuiyanak niisha nunasha iimatiksasha nekawa? tunainiarmiayi. 57Tusa anturtan nakitiarmiayi. Turam Jisús chichaak: Chikichik shuar Yuusa chichamen etserin nii nugkeen, tura nii jeen pujus etserkaigka, shir anturchau ainawai; turasha chikich nugkanmagka shir aneas anturkartasa wakerin ainawai. 58Nuna tusa nii pegkeran chikitcha wainkarti tusa, iiwainaka takaamun wainainaksha nekaspapi senchirtinaita tuinachmau asa, atakka turagka takaschamiayi.

Juan Iimakratin maamu

(Mr 6.14-29; Lc 9.7-9)

14 1Nu uwiitin Herodes, Galileanmaya aina apuriya nuna Jisúsan pachis chichaina asarmatai, nuna antuk 2nii iinake ainan chicharuk: Nuka Juan Iimakratin mantamnawa nu nantakin asa, iima senchirtin jas, wainchatai ainancha iiwainawai tau.

3-5Nunaka nigki Juan maatarma timaunam Juankan maawaru asarmatai tau. Yaunchuk nii yachi Felipen nuween Herodías naartinan juruki nuatak pujakai, Juan Herodesan chicharuk: Apu, amina yatsumi nuwe jurukmeka nuatkamka pujumaitsume tusa tutai, Herodes antuk kajek maattsa wakerayat, shuar aina Juanka Yuusnumian chichaawai tuina asarmatai, niitan ashamak, ayatik achikrattainam egkea jiru iikarmaujai jigkartarma tusa iinaisauwaiti.

6Tura apu Herodes akiinamu tsawarmatai, Herodíasan nawantri iirar aina

iiruuntramunam ajapeen wajan jantsemkai, Herodes senchi wakeruku. 7Iimatika wakeruk anajmata: Ashi ame wakeramu seatkumnaka iimatiksanak amastajme tau. 8Tusa tama Herodíasa nawantrisha nukurin iiniasu, tura nii nukuri akattram Herodesan jeari: Juan Iimakratna nuna muuke tsupikam platonam egkeram surusta tusa sea. 9Nu tama apu Herodes wake meseku tumayat: Nekas amastajai ame wakeramu seatmaunaka tusa tamaun, ashi iirar ainasha antukaru asarmatai, 10suntar ainan chicharuk: Werum Juan achikrattainam achikam egketa nuna muuke tsupirkarum susatarma, tusa iishiaku. 11Timatai suntar aina weriar, Juankan muuken tsupikar platonam egkerar juki iitantaru. Tura Herodíasa nawantrin susaru, turam niisha nukurin susau.

12Turawarmatai Juankan unuinatairi aina kautkar iiyashin jukiar, iikusar iikuinak Jisúsan weriar ujakaru.

Jisús cinco mil shuaran ayuramu

(Mr 6.30-44; Lc 9.10-17; Jn 6.1-15)

13Jisús nuna nekaamtai, jiinkir kanunam egkemrar nugka agkantunam wemiaji. Tumarin shuar ainasha nekaawar, amaintamkar nii chicharkartamun antukartasa yaaktan iikuinak kukar winiarmiayi. 14Jisús kanunmaya jiinkama nukap shuar iiruunar ainan wainkamiayi. Tura wainak niitan wait anentramiayi. Tura jaa iikaankarmataisha pegker amajmiayi. 15Kia asamtai, Jisúsan unuinatairi ainati jearir chicharkur: Etsa akawai, juigka iika chikichik shuarkesha pujachmaunam kaunkaji. Shuarka iishiakta, yaaktanam jeattak jea matsata ai jeawar, niita yuatnun sumakarti timiaji. 16Takurin Jisús airmak: Niitaka wemain ainatsui, atum niita yuatnuka susatarma turammiaji. 17Takai ii ayaakur: Juigka atsurtamji, ayatik cinco pag, nuiya jimarchik namak arutramji timiaji. 18Takurin Jisús chichartamuk: Nu wina surustarma tusa seatmamiaji.

19Takai ejeetim shuar ainan nugka chirichrinam matsas, cinco pag aun, tura jimar namakan juki wajas, nayaimpinmani pagkai Aparin maaketi tusa, pagkan puur nii unuinatairi ainatin tinamramkamiaji. Turutmawakrin shuar aina tinamkarmiaji. 20Turawaram ashi yuawar shir aneasarmiayi, tura ampintrau aina doce chagkinnum aimkarmiaji. 21Nuna yuawaruka nuwa aina uchi ainajai nekapmatsuk, aya aishmag uun ainak nekapmaram, cinco mil shuar aajakaruiti.

Jisús nawejai entsanam wekaasa wemau

(Mr 6.45-52; Jn 6.15-21)

22Nuna tura nui niigka shuar ainajai chichaak pujak, nii unuinatairi ainatinka: Atumka botenam egkemarum emkarum kucha amain katigtarma tusa akuptamkamiaji. 23Shuar ainan ashi akatar iikuak, Jisúska Aparin aujsattsa, nigki nainnum wakau. Tuma nui pujaig kintamramtaisha nigki pujau. 24Botenam egkemrar kucha ajapen wearin, weamunmani nase senchi nasentuk umpuamu asa, entsa tsuka tsuka jak botenka ukaittak amajmiayi. 25Tsawastatuk jai, iimaniai Jisúscha nawejai entsanam wekaas winimiayi. 26Tuma nii unuinatairi ainatisha entsanam wekaas winau wainkar ashamkamiaji. Tuma ashamainakur senchi chichaakur: Juka wakaniapi timiaji. 27Nu takurin Jisús chichartamuk: Wiyaitjai ashamrukairpa turammiaji. 28Turamkurin Pedro chichaak: Apuru nekas ametkumka, winasha entsanam wekaasata turutta, wisha wekaasan ame wajam nui tantatjai timiayi. 29Takai Jisús: Takumka winita timiayi.

Nu tamauwaik Pedrosha botenmaya jiinki entsa najama wekaas, Jisús wajamunam jeantasa wemiayi. 30Turasha

nase senchi nasentuk entsa tsukatmamtikmaun iikma ashamkamiayi. Tuma entsanam wayaak: ¡Apuru, achirkata! tusa untsumkamiayi. 31Takai Jisús uwejnum achik chicharuk: ¡Winaka iimanisam enentaimturtsumek! ¿Urukamtai nekaspapita turuttsume? timiayi.

32Jisús Pedrojai botenam egkemramtai nasegka megkakamiayi. 33Turamtai nii unuinatairi ainati botenam chumpirutika Jisús tikishmattrar: Ameka nekas Yuusa Uchiriyaitme timiaji.

Jisús Genesaretnumia jaa ainan pegker amajsamu
(Mr 6.53-56)

34Kuchanam katigkar nugka Genesaretnum jeamiaji. 35Tumarin waitmakar ashi nu nugkanmayagka chichaman etserarmiayi, turawarmatai ashi jaa ainan Jisús pujamunam iikaatkarmiayi. 36Turawar chichainak: Iinaikartusta amina nugkutairmin yantamegsha antigkarmi tiarmiayi. Tura shuar niina nugkutairin antigkuka ashi pegker jasarmiayi.

Shuaran tunau amaju pachisa etsermau
(Mr 7.1-23)

15 1Jerusalénnumia fariseo aina, tura chicham umiktinan unuikartin ainasha Jisúsan kautkarmiayi. Tuma iiniinak: 2¿Urukamtai amina unuinatairam ainasha yaunchuk iina uuntri aina umijakmauwa nuna metek umitskesha niitasha iikijmatskesha yuinawa? tusar tiarmiayi. 3Tuinakai Jisús niitan iiniak: ¿Urukamtai atumsha chicham umiktarma Yuus timauwa nuke umitskesha atum wakeramuksha takaarme? 4Yuusa chichame tuu aarmauwaiti: Atumi apari, atumi nukurijai umirkatarma. Nii aparin tura nii nukurincha pegkerchaun chicharuka aya mantamnati tinaiti. 5Turasha atumka: Shuarka nii aparinka nii nukurinkisha: “Wika yaimaitsujrume; ashi wina aruta junaka Yuusan anajmatamjai tumainaiti” tarume. 6Chikichkiksha nuna tusa tauka nii aparinka nii nukurinkisha yaimaitsui, atumka nu tusa takurum chicham umiktarma Yuus turammauwa nuka iimanchau umarum iinaiyakrum, uuntan chichamea nuke umiarme. 7¡Tsanumin ainata! Yuusa chichamen etserin Isaías atumiin pachitmas aak nekas shir tinaiti:

8 “Ju shuar aina juka winaka ayatik
niita chichamenig ememattruinawai, turasha winaka
enentaimturainatsui. 9Tumaina
asar, aantar wina pachittsar
emematjai tusa turutainawai, niita
jintinkartuina nunasha chikich
ainan ju umiktarma tusa tuu
jakarua nunak jintinkartuinawai,”

Jisús timiayi.

10Jisús nuna tina shuar ainan untsuk chicharuk: Jusha antukrum shir nekaatarma. 11Shuara weneen waya nuka shuarnaka tunauka amajtsui. Antsu shuara weneenia jiina nu shuarnaka tunau amajeawai timiayi.

12Timatai nii unuinatairi ainati Jisús jearir: ¿Fariseo aina ame tame nuna antukar kajekara nusha amesha nekamek? timiaji. 13Tama Jisús chichartamuk: Niitaka arak numi ashi kagkapeejai ajaptaiya numamtuk amajam artinaiti, wina Aparnauchu ainaka ayatik ashi ajapnawartinaiti. 14Tuma asamtai pachikairpa. Niitaka wainmachua numamtin ainawai. Chikichik wainmachu chikich wainmachun jintan iinaktustasa weakka, mai metek waanam iiyamainaiti turammiaji. 15Turamkurin Pedro Jisúsan chicharuk: Nu pachisam tame nusha wari takumea tame shir ujakratkata timiayi.

16Tutai Jisús chichartamuk: ¿Atumsha nu antatsrumek? 17¿Ashi weneenam wayaaka ampujnum egkemar nagkamaki

wakenam wetainam ajapna nuka nekaatsrumek? 18Turasha chicham weneenmani jiina nu enentainmaya jiinui; nuwaiti shuaran tunau amajuka. 19Magkartuta nu, chikichan nuwe takata nu, nuwa agkantujai tsanirmata nu, kasamta nu, waitruta nu, katsekmata nusha, pegkerchau enentaimtai aina nuka enentainmaya jiinui. 20Shuaran tunau amajuka nu ainawai, turasha iikijmarum yuatarma timauwa nu tumatsuk yuamusha shuarnaka tunauka amajeatsui turammiaji.

Jisúsan nuwa Canaánnumia nekaspapita timau

(Mr 7.24-30)

21Jisúsjai nuiya jiinkir Tiro nugkanam, Sidón nugkanmasha wemiaji. 22Nui jearin Canaánnumia chikichik nuwa nui pujau asa, Jisúsan untsukmaikia winis: Apu David weantu uchiriya, winasha wait anentruria. Wina nawantur iiwanch egkemtuamu asa, senchi waitawai timiayi. 23Tamasha Jisúska aikchamiayi. Tumakai nii unuinatairi ainati chicharkur: Iina ukuri winis untsu untsumkauwa winajama, aujsam akupkata, tusa timiaji. 24Takurin Jisús nuwan chicharuk: Winaka Yuuska Israelnumia shuar aina oveja megkarawa numantuk pujuina nui akuptukuiti timiayi.

25Nuna takaisha nuwaka amainag tikishmatar: Apuru, nawantur iiwanch ajapruata timiayi. 26Nu tama Jisús ayaak: Uchi pagkan yua atanki yawa suamuka pegkerchauwaiti timiayi. 27Tutai nii chichaak: Apuru, nuka nekasaiti. Turasha tii yawaksha mesa wakenam wajasar, uchi pagkan tsaik akakeamun yuwa jama timiayi. 28Tusa tutai Jisús ayaak: Umaaru, yajau winaka nekaspapita tusam enentaimturamja iimanisam enentaimturam nui, ame wakeram nuka iimanisag uminkattawai timiayi. Nuna taig nii nawantrisha pegker jasmiayi.

Jisús nukap shuar jainan pegker amajsarmau

(Mr 7.31-37)

29Jisúsjai nuiya jiinkir kucha Galilea yantamen nagkamakir wea weakuar nainnum wakar nui ekeemsamiaji. 30Tumarin nukap shuar jaa ainan, shutua shutua wekain ainan, uweje chuiru ainan, wainmachu ainan, chichaachu ainan, chikich jatai jaa ainancha Jisús pujamunam nukap iikatkarmiayi. Tura nii naween ayanas matsasarmiayi, turam jaa ainanka ashi pegker amajsarmiayi. 31Turawaram shuar chichaachu ainasha chichaarmiayi, uweje chuiru ainasha pegker jasarmiayi, shutua shutua wekain ainasha shir wekaarmiayi, wainmachu ainasha paan wainmarmiayi. Tumainan shuar aina wainkar enentai jearcharmiayi. Tumawar Israel shuaran Yuusriya nuna nekas ememattiarmiayi.

Jisús cuatro mil shuar ayuramu

(Mr 8.1-10)

32Tumawarmatai Jisús nii unuinatairi ainatin untsurmak iirutmar chichartamuk: Ju shuar aina juna wait anentainajai. tres tsawan wijai tuke matsatainawai, turasha yumaintri atsurainawai. Niita jeenka jeatsuk jinta shimus tsukai jinawai tau asan, yurumkan ayurtsukka iishimmaitsujai timiayi. 33Takai nii unuinatairi ainati chichaakur: Turasha ¿chikichik shuarkesha atsamunam kaunkaj juniatisha tuiyag iimajin shuar ayurmaincha yutaisha jumainaita? timiaji. 34Takurin Jisús chichartamuk: ¿Atumsha urutma pagka takakrume? tusa nii unuinatairi ainatin iininmamiaji. Takai ii ayaakur: cuatro pag, tura nuiya iishichik namakjai takakji timiaji. 35Takurin: Shuar aina akantrarum nugka matsastarma tusa, 36pagkan namakjai juki wajan, Aparin sea maake

tina, nuna puur nii unuinatairi ainatin:
Atum nui shuar aina tinamkatarma tusa
suramsamiaji. 37Tura ii jukir timamkaram
ashi yuawar shir aneasarmiayi. Tura
ampintrau ainasha siete chagkinnum
aimkarmiaji. 38Nuna yuawaruka nuwa
aina, uchi ainajai nekapmatsuk aya
aishmag uun ainak nekapmaram cuatro
mil shuar aajakuiti. 39Nuna tura nui Jisús
shuar ainan akatar iikukmatai botenam
egkemrar Magdala nugkanam wemiaji.

Fariseo aina saduceo ainajai chikichik wainchatai iiwainkartukta tusa seawaru
(Mr 8.11-13; Lc 12.54-56)

16 1Fariseo aina saduceo ainajai
Jisúsan wainkartasa tariarmiayi.
Tura anagkawar nekapsartasa: Nayaim-
pinmaya ii wainkachmau iiwainakta
tusar searmiayi. 2Turasha nii ayaak:
Atumka pegker kintamkai chichaakrum:
Kashinka pegker tsawan atatui tinu
ainarme. 3Antsu kashikmasrum: Yamai
tsawan pegkerchau atatui, yuragkim
mukusa jasai, tinu ainarme. Tsanumin
ainata, nayaim iisrum, tsawan tuu atatui
tusarum nekauwaitiatrum, wainchatain
wii iiwainakan takaaj nu pachisrum:
Nunaka tuu asa aitkawai tusa etsertaka
nekamaitsurme. 4Ju shuar pegkerchau
chichaman umichu aina chikichik
wainchatai iiwainkartukta tusar seataina-
wai, turasha wika chikich yamaram
iiwainamunka iiwaintutsuk Jonás
urukawa tumasnak niitanka iiwaintuktat-
jai, tusa niitan iikukmiayi.

Fariseo jintinkartutairigka pag pachimtai levaduraya numamtinaiti timau
(Mr 8.14-21)

5Jisúsa unuinatairi ainati Jisúsjai kucha
amain weakur pag kajinmatkimiaji.
6Turawakrin Jisús chichartamuk: Fariseo
aina saduceo ainajai niita pag pachimtairi
aina nu shir enentaimrarum iistarma
turammiaji. 7Nuna turamkurin iik
chichainakur: Nunaka ii pag takukchaj
nui turamji timiaji. 8Nu tuinakrin Jisús
antuk: ¿Urukamtai yutainmasha iima
enentaimainarme? ¿Urukamtai winasha
enentaimturtsurme? 9¿Wii cinco pagkan
tsaikan, cinco mil shuaran ayuramiaj
nuka aneaktsurmek? ¿Urutma chagkin-
numa aimramiarme? 10¿Nuiyasha wii
siete pagkan tsaikan, cuatro mil shuaran
ayuramiaj nusha aneaktsurmek? ¿Urutma
chagkinnuma aimramiarme? 11¿Urukam-
tai atumsha iima enentaimrarmesha
antukchamarme? Wika niita pagkrin
takun tichamjai, antsu fariseo aina
saduceo ainajai niita jintinkartutairi aina
nu pee enentaimrarum iistarma takun
nunaka timajai. 12Nuna timatai Jisús
pagkan tutsuk fariseo aina saduceo
ainajai jintinkartutairin pachis taku
timau nekaamiaji.

Pedro Jisúsan ameka Kristuitme timau
(Mr 8.27-30; Lc 9.18-21)

13Jisús Césarea nugka Filiposnum a nui
jea nii unuinatairi ainatin chichartamuk:
¿Shuar ainasha wii Shuarman Akiinawai-
taj junasha yaiti turutainawa? tusa
iininmamiaji. 14Turamkurin ii chichaa-
kur: Chikichka auka Juan Iimakratin
maamua nuwaiti turamainawai; chikich
chichainak: Auka Elíastsukaitti turamai-
nawai; tura chikich ainaka auka
Jeremíastsukaitti, antsu nuchauwait-
kugka yaunchuk Yuusa chichamen
etserin aajakarua nutsukaitti turamaina-
wai timiaji. 15Takurin iina chichartamuk:
¿Turasha atumsha winasha yaiti turutru-
mea? turammiaji. 16Nuna turamkurin:
Simón Pedro ayaak: Ameka Kristuitme,
Yuus tuke pujutna nuna Uchiriyaitme
timiayi. 17Tutai Jisús ayaak: Ameka
Simónka, Jonása uchiriya shir aneasam
pujusta. Ame chichaakum nuka amek
enentaimsamka chichakchaume, antsu

Yuus nayaimpinam puja nu chichamtikramkayi. 18Wisha amina ujaktajme: Ameka yamaika Pedro atatme. Nu Pedro ta nuka kaya taku tawai. Ameka Kristu, Yuusa Uchiriyaitme turutainanka nu kayanam ekenir jeammauwa numamtuk wii shuar umaktatjai. Tura nuka jaaksha tuke jakashtinaiti. 19Yuusan takatri ju nugka jui a nunaka amina iinaitustajme, turamu asakmin ame ju nugka jui wina Aparu chichame jintiakmin, shuar nuna antuk, nekaspapita tusa tunaurin etsertumakmataigka, Yuuscha yamaika amina tunaurminka tsagkurtamrayi titinaitme. Antsu shuar nii tunaurin iinaitan nakitanka Yuuscha tsagkuurashtinaiti tusam titinaitme timiayi. 20Nuna tusa nii unuinatairi ainatin chichartamuk: Wina pachittsarmeka, auka Kristuiti tusarmeka, chikichik shuarkesha ujakairpa tusa akattamramiaji.

Jisús nii mantamnatnuri etserkamu
(Mr 8.31-39; Lc 9.22)

21Nuna tusa akattamar chichartamuk: Jerusalénnum weartatji, winaka ai jeawakrin, judío uuntri aina, sacerdote uuntri ainasha, ashi chicham umiktinan jintinkartin ainajai nakitruina asar, senchi waitkarsar mantuawartatui. Nuna turutawarmataisha wika tres tsawan tepesan nantaktatjai turammiaji.

22Timatai Pedro Jisúsan akanak juki chicharuk:

¿Urukamtai amesha tuusha enentaimme? Yuuska aminka turam atii tusagka tsagkamrammaitsujama timiayi.

23Nu tusa tama Pedro Satanása numamtuk chichaa asamtai, ayanmata chicharuk:

Satanása, winii tantam tuu wajatsuk weta, ameka ayatik utujimtikrukam awake enentaimtikrurtasam wakerame. Tuma asam Yuusjai metekka enentaimtsume, antsu shuara enentaimtai enentaimme timiayi.

Jisús shuaran wina nemartuktaj tautirmeka atum wakeramuka iinaisatarma timau
(Mr 8.34-38; Lc 9.23-27)

24Nuna tina Jisús nii unuinatairi ainatin chichartamuk: Atum wina nemartuktaj tautirmeka atum wakeramuka iinaiyakrum nemartuktarma, tumakrum waitakrumsha katsuntratarma. 25Atumek iiman anenmamutirmeka pujutrum emegkaaktinaitrume, antsu atum wina umirtakrum, atumek anenmamchautirmeka pujutrum uwemtikratin ainarme. 26Shuar ju nugka jui pujus, nukap warírina atsumtsuk pujak, tuke shir aneas pujuusha, nii jakaigka niina waríriya nuka wakaninka uwemtikrumaitsui, antsu niina waríriya nuke waittanmagka umamainaiti. Shuar wakanin waittsai tusa uwemtikrattsa akikmamaintrigka pegke atsawai. 27Wii Shuarman Akiinawaitaj nu, wina Aparu senchirijai tura nayaimpinmaya shuar ainajai nugkanam taakun chiki chikichik shuarnaka niita takasmaurin iirsan, nii pegkeran takasunka pujut nagkanchaun susartinaitjai. Tura tunaun takasunka waitat nagkanchaun susartinaitjai. 28Nekasan tajarme: Atum jui iiruuntrum juiyatiram eke jatsuk pujakrumka, Yuus nii senchirin iiwainamu wainkatin ainarme turammiaji.

Jisús yapajinamu
(Mr 9.1-12; Lc 9.28-36)

17 1Tura seis tsawan pujus, Jisús Pedron, Jacobon, nii yachi Juanjai juki niitajai nain yaki wajakmaunam wearmiayi. 2Nui matsatmaunam Jisús niitasha wainainamunam yapajina. Yapigka winchamtin etsajai metek jasmatai, jaanchrisha shir puju tsaaptinjai metek jasuiti. 3Iiman jasun Elías Moisésjai, Jisúsan taruawar aujainan niita wainkaruiti. 4Nuna Pedro wainak

Jisúsan chicharuk: Apuru, yajau juigka pujatsji. Ame wakerakminka tres aakan aakmaktajai. Chikichik aminu, chikich Moisésnau, tura chikichka Elíasnau atii tau.

5Nuna tusa Pedro chichaak wajai, yuragkim yakiya juarki niitanka amua. Turam iiruunai Yuus yuragminmaya chichaak: Juwaiti wina Uchir nekas aneetairka; wii etegkamua nuka; nigki anturkatarma tusa tamaun antukaru. 6Nu tamaun antuinamuik nii unuinatairi aina ashamkar nugka tikishmarar tsuntsumawaru. 7Tumawarmatai Jisús niitan tarun antiak: Ashamtsuk wajaktarma tau. 8Tama niitasha wajakiar iikma iima Jisúsnak wajatamaun wainkaru. 9Nuna tuma Jisús nainnumia akaak, nii unuinatairi ainan chicharuk: Atum yamai wainkaurum nu pachisrumka wii Shuarman Akiinawaitaj nuna mantuawarmatai nantaatsaigka, chikichik shuarkesha ujakairpa tau. 10Nuna timatai nii unuinatairi aina Jisúsan iniinak: ¿Urukamtai chicham umiktinan jintinkartin ainasha Elías yama nagkamchakka taatnaiti tusasha tuinawa? 11Tusa iiniam: Nuka nekasaiti, Elías niiya emak taa ashi umiktinaiti. 12Turasha wii tajarme: Elíaska tayi, tumanak nekaacharu asar, niita wakeruinamunka umirkarai. Nujai metek wisha chikichnum suruka waitkam atinaitjai tau. 13Nuna takai nii unuinatairi tres ainasha: Jisúska Juan Iimakratnun pachis takumpa tawa tusar enentaimraru.

Jisús uchin iiwanch egkemtuamun jiirkimu

(Mr 9.14-28; Lc 9.37-43)

14Jisús nainnumia juaki shuar iiruunmaunam jeamiayi, tumattamaun chikichik shuar jeari Jisúsan tikishmatar chicharuk: 15Apu, wina uchirun iiwanch egkemtur waitkarta nu wait anentrutrata. Iiwanch yama egkemtakka ashammain amajeawai, iimatikak jiinumsha jiataj tinayi, tura entsanmasha ajug maataj tinayi. 16Turin asamtai amina unuinatairam ainan iitarin iiwanch uchin waitkarta nu jiikim ajaprutata tusan timajai. Tamasha jiiktaj tukama tujinkarmayi timiayi. 17Nu tusa tama Jisús ayaak: ¡Nekaspapita turutchau ainata! ¿Winii enentaimtan unuimararti tusancha, urutma nukapea atumjai iiruuntrancha pujumainaitja? Nuna tusa iinaiyak: Uchiram jui iitanta timiayi. 18Uchi juki iitaantam Jisús iiwanchin jiyaak: Iiwanchi, ju uchika jiinkim iikukta, nu tusa tamauwaik iiwanchka jiinki weak uchin iikukmiayi. Turam uchisha pegker jasmiayi. 19Nuna turamtai nii unuinatairi ainati Jisús akanki jukir iiniakur: ¿Urukamtaig iisha iiwanch jiik tukamarsha tujinkamji? timiaji. 20Tusa iiniam Jisús chichartamuk: Atumka iimanisrum winaka enentaimturainatsrum nui tujinkaurme. Nekasa tajarme, atum iishichkiksha nekaspapita tamaurum mostaza jigkai shikapchichia annuksha arutramkaigka, au nain chicharkurum: Aigka atsuk yaja chikich yantamnum weta tamaka, naincha tumasag megkamainaiti. Atum wina nekaspapita tamaurum arutramkaigka iiturchatka atsurtamainaitrume. 21Turasha iiwanchka junisrik pujusrika jiishtaiya, iijarma pujusa, Yuus senchi seakur jiitia tusa ujatmakmiaji.

Ataksha Jisús nii mantamnatnurin jimara etserkamu

(Mr 9.30-32; Lc 9.43-45)

22Nuiya jiinkir Galilea nugkanam weamunam Jisús chichartamuk: Wii Shuarman Akiinawaitaj junaka achirkar surutkartatui. 23Turutawarmatai winaka mantuawartatui. Turasha tres tsawan asan, ataksha nantaktinaitjai tusa ujatmakmiaji. Nuna tusa

ujatmakakrin, iika wake mesemar nekapmiaji.

Yuus emematku iiruuntai jeanam takau aina akiktin

24Nuiya juakir Jisúsjai yaakat Capernaumnum jeamiaji. Tuma nui jeawakrin, shuar Yuus emematku iiruuntai jeanam takau aina akiktinan kuittan yarumin aina Pedron jeantarmiayi. Tura iiniinak: ¿Atumiin jintintramnuk Yuus ememattai jeanam takau ainan akiktinnaka niigka akikmaktata? tiarmiayi. 25Tama nii ayaak: Ee, nii akikmaktatui timiayi. Nuna tusa iikuak jea wayaamtai, Jisús niina iiniak: ¿Simónka amesha uruk enentaimme? ¿Au apu ainasha tuu shuarnauna kuitnasha juinawa? ¿Niitanunkek juina, turuinachkusha chikich shuar aina nunak akikmakta tusa tuina? timiayi. 26Tutai Pedro ayaak: Yajaya ainan akikmakta tuinawai. Tutai Jisús chichaak: Iisha nuigka Yuusnau asar akikmamaitsuji. 27Turasha niita iina kajertamkaraij, ame anzuelo jukim entsa weme nagkiata, turam namak yama nagkamchak anzuelon yua nu jiikim, nuna wene iiwankam iista, nui chikichik kuit egkemtatui. Nu kuit jukim Yuus ememattai jeanam weme aminusha, tura winausha akikmakam iikuuta timiayi.

¿Yáki apusha atinaita? tusa iniimsamu
(Mr 9.33-37; Lc 9.46-48)

18 1Nu tamaunam Jisúsa unuinatairi ainati jearir: Ii ainaj juiyasha Yuusa iinamtairiya nuisha ¿yaki apusha atinaita? timiaji. 2Tuinakrin Jisús chikichik uchin untsuk juki ajapeen awajas, 3chichartamuk: Nekasa tajarme, atum pegkerchau enentaimtai yapajiarum uchi chichaman umiina numamtuk umiachkurmeka, Yuusan iinamtairinka wayaashtin ainarme. 4Yuusan iinamtairiya nui apu atinka shuar emematsuk, ju uchia jujai metek enentaimturaina nu apu artinaiti. 5Shuar wina anentuk ju uchia juninchinkisha shir anentas juinaka winasha iimanisag juruinawai.

Chikichan tunaun takaamtiku iima senchi waittsartinaiti
(Mr 9.42-48; Lc 17.1-2)

6Uchi wina nemartuktasa enentaimturaina nuna tunaun takaamtikainaka, kaya uun kuntujnum jigkaa netua, nayantsa kunarin ajapeamua numamtuk artinaiti. 7Turasha shuar aina chikichan tunaun takaamtikainaka tuke iirunui. Tura chikichan tunau takaamtika nu iima senchi waittsartinaiti. 8Tumawartin asarmatai atumiin uweje, turachkurmesha atumiin naweegsha tunaun takaamtikramkaigka, tsupikrum ajapawa numamtuk tunaurum iinaisatarma. Chikichik uwejek, tura chikichik nawek nayaimpinam shutus wayaawa numamtuk tuke pujutia nui tunaurtichu wayaamuka pegkeraiti. Turachkurmeka ashi iiyashmijai jiinum egkemsarum waitmainaittrume. 9Tura atumiin ji tunau takatnum enentaimtikramkaigka, nusha turusrumek chikichik jimi ukuinkarum ajapawa numamtuk tunaurum iinaisatarma. Chikichik jijaig iimsa pujut tuke atina nui wayaamuka nekas pegkeraiti. Nu turachkurmeka jimi mai arutramkaigka, jii tuke kee a nui egkemsarum waitmainaittrume.

Oveja megkakau pachisa jintinkartuamu
(Lc 15.3-7)

10Chikichik shuartirmeksha ju uchi shikapchich aina juka nakitrairpa. Nayaimpinmaya shuar uchin kuitamin aina nuka tuke Aparjai iirutkau matsatainawai. 11Wii Shuarman Akiinawaitaj nunaka shuar megkarau ainan uwemtikattsan taawaitjai. 12Chikichik shuar cien

oveja araamu ¿chikichik megkak noventinueve juakmataisha urukmainaita? Chikich ainanka shir kuitamak matsaak, chikichik megkakaun eak wemainaiti. 13Tuma nu chikichik megkakaun wainak, noventinueve juakua nuna nagkasau iima shir anenmainaiti. 14Tumasag iina Apari nayaimpinam puja nusha chikichkiksha ju shikapchich aina ju megkarati tusagka wakeratsui.

Kristui surumankau tunau takasujai chichat

15Ame yatsum tunau takartamkaisha, niijaig kanakim chichasta, turam niijaig chichaakum, nii tunaun takasmaurisha iiwaintukam ujakta. Ame turam anturtamkaigka, ame tunau iinaitanam yatsum yaigkume. 16Antsu amina anturtamchakaigka, chikichik shuar turachkumsha jimarkesha untsukam nujaisha iiruunturum, nii tunaun takasmauri pachisrum aujsatarma. 17Niitajai iiruuntra tamasha anturkartachkaigka, ashi shuar Kristui surumankaru aina iiruuntramunam jukim awayaatarma, turam niitasha aujas nekapsarti nii tunau takasmaurin. Antsu nuna anturchakai, nui chikich shuar Yuusan enentaimtichu aina nujai metek, apu kuittri atin juaji tusar shuaran tsanua yarurin aina tumau amajsarum iinaisatarma. 18Nekasa tajarme, atum ju nugka jui shuar nii tunaurin iinaitan nakitanka Yuuscha tsagkuurastinaiti titinaitrume. Antsu atum wina Aparu chichame jintiakrumin, shuar nuna antuk, nekaspapita tusa tunaurin etsertumakmataigka, atumsha Yuuska yamaika amina tunaurminka tsagkurtamrayi titinaitrume. 19Nunasha tajarme, atum jimartirmeksha ju nugka jui pujusrum, atum atsumamu Yuus seamka, wina Apar nayaimpinam puja nusha suramsatnaittrume. 20Atum jimarchiksha, tumachkurmesha treschiksha iiruuntsarum wina pachittsarum chichainakrumnaka wisha nuig atumjai iirutkau pujutnaitjai tusa Jisús turammiaji.

Chikichjai tsagkurnaiyamu

21Nuna tutai Pedro Jisúsan jeari iiniak: Apuru, wisha wina yatsur pegkerchau amajtakaisha, ¿urutmaa tsagkurmainaitja, sieteya iimaanik tsagkurmainaitaj? timiayi. 22Tama Jisús ayaak: Sieteya junikka tsagkuurata tatsujme, junik tsagkuuratjai tutsuk tuke tsagkursamkee ata timiayi.

23Nuna tusa iinaiyak iina chichartamuk:

Yuusan iinamtairiya nuka chikichik apu shuar yuwimmau asa, akirkata tusa seawa nujai metekmamtinaiti. 24Apun yuwimun akikmamaintri pegkesha atsurmaunak awayaawaruiti. 25Turam apun aujuk: Akikmamaintruka pegke atsurtawai, tusa tama apu chicharuk: Antsu akikmamaintrum atsurtamu asamtai, amina nuwem, uchiram ainancha, ashi warí aminu arutramaina nujai suruktajrume. Turam antrarum yujasrum chikich aina iinaku waitkatai atarma tuu amina yuwirmeka uminkati tau. 26Tusa tama, apun tikishmatar chichaak: Apu, wait aneasam nuka turuttsuk iishichik nakarsata, wii amina yuwimjam nunaka ashi iimatiksanak akiktatjame tusa sea. 27Tutai apusha wait anentar: Antsu yuwiram a nunaka akirkata tichattajme, tuke atii tusa iinaisau.

28Nu shuar yuwiri tsagkuura iinaitusmauncha chikichik shuar yuwimu. Tuma asamtai nii apu tima jiinki wekama nuna shuaran iigkugku. Tura iigkuak suwenam achik emeta awajas: Ame yuwimram nuka wári akirkata tusa sea. 29Iimatram yuwimkartausha tikishmatar chicharuk:

Wait aneasam iimatikrutsuk iishichik nakarsata, wii amina yuwimjam nunaka ashi iimatiksanak akiktatjame tusa sea. 30Iimatramaitiat wait anentsuk achik juki achikrattainam pujus yuwirin akikmakti tusa egkea iikuu. 31Nu wait anenmain amajeamun wainkar chikich apun iinake ainasha apurin jeariar ashi niita wainkamunka iimatiksag ujakaru. 32Turam Apusha senchi kajek shuaran iishitak juki iitantarmatai chicharuk: Ameka pegkerchauwaitme, wika ame seatkumnaka wait anentran, ashi ame yuwimramunka akirkaipa tusan iinaitusmajme. 33Turamu asam amesha amina yuwimramuka wii iinaitusmajam aitkasmek iinaimainaitam jama, ¿urukamtai aitkamsha wait anentsuksha waitkame? tusa tau. 34Nuna tusa apuka senchi kajek: Jusha achikrum jukirum achikrattainam egkea iikuutarma, niisha nui pujus ashi wina yuwimrukma nunaka akikmakti tusa iinamrau. 35Jisús nuna pachis jintinkartua iinagnak: Wina Apar nayaimpinam puja nusha tumasag, atumi yachi enentaimtairmijai tsagkurchataika, niisha tsagkurtamrashtinaitrume turammiaji.

Nuwa ajapeamu pachisa jintinkartuamu
(Mr 10.1-12; Lc 16.18)

19 1Nuna tusa timatai Galileanam pujamuka iikuakur, Judea nugkanam jear atu amain Jordánnum katigkumiaji. 2Tumawakrin nukap shuar jaa ainan yaruakar Jisúsan utsantuawarmiayi, turam jaa ainancha shir amajsarmiayi.

3Nuna iimatiktai fariseo shuar aina chichainak: Chikichik pachisa iiniasa warittig timatai chicham tsanumrurarmi tusar Jisúsan jeariarmiayi. Tura iniinak: ¿Chikichik shuar nuween nagkamsasha ajapmainkait? tiarmiayi. 4Tuinakai Jisús niitan chicharuk: Atumka Yuusa chichame aarmauwa nuka aujsachukaitrum, nuka tuu aarmauwaiti: Yama nagkamchakka Yuus aishmagkun nuwajai najanawaiti. 5Turamu asar shuar nuweenkugka chikichik iiyashia numamtin artinaiti. Tuma asa aparinka nukurijai iikuak nuwejaig pujumainaiti. 6Nu timau asamtai shuar nuweenaka jimara tumauchauwaiti, antsu chikichkia numamtinaiti. Nui Yuus nuweamu asar nuwejaigka ajapnaimaitsui timiayi. 7Tutai niita iiniinak: ¿Turasha urukamtai Moiséscha ajapnaiyattsa aatai papi aara nuwaka susa iikumainaiti tinaita? tiarmiayi. 8Tuinakai Jisús ayaak: Nunaka Moiséska atum iiturchat enentaimkurmin, Yuusa chichame umishtai turawaiti, turasha yama nagkamchakka tuu aajakchauwaiti. 9Wika nekasa tajarme, shuar nuween pegkerchaun takaachunak iinais, chikich nuwajai nuweenkugka, tunaun takaak tumawai, tumasag nuwa shir pujau ajapamujai nuweenusha tunaun takaak tumawai.

10Nuna Jisús tusa takai, nii unuinatairi ainati chichainakur: Nekas tuu akaigka nuweentasha nuweenmaitsujama timiaji. 11Tusa tuinakrin Jisús chichartamuk: Junaka ashi shuarka iimatiksagka nekamain ainatsui, Yuus nekamtikmau aina nekamain ainawai. 12Shuar nuweenachmij tusa akiinasha amain ainawai. Chikitcha, chikich shuar kaamtikamu asar nuweenmain ainatsui. Antsu shuar nuweentsuk pujusan Yuusa takatrinak takarsatjai tusa wakera nuweentancha nakitawai. Nunaka nii tuma tumamainaiti turammiaji.

Jisús uchi aina iikaatkamu
(Mr 10.13-16; Lc 18.15-17)

13Nuna tusa ashimkamtai shuar uchirtin aina uchirin yaruakar: Ame achikam amina Apa Yuus seatrita wina uchirsha pegker pujutan jukiarti tusar

Jisúsan iikaatkarmiayi. Iimatika iikaatainakai nii unuinatairi ainati: ¿Urukamtai Jisúscha iimatikarme? tusa timiaji.
14Tuinakrin Jisús chichartamuk: Tutsuk iinaisatarma, atum tusarum nuig uchi awakearairpa. Ashi uchika winii winiarti. Ju uchi aina jumamtuk enentaimaina nuka Yuusa iinamtairin waimin ainawai turammiaji. 15Tusa iinaiyak ashi uchi ainanka shir anentas chiki chikichkinak antigmiayi. Nuna turamtai wemiaji.

Shuar natsa wiakach Jisúsjai chichasmau
(Mr 10.17-27; Lc 18.18-27)

16Shuar natsa Jisúsan wainkattsa tari iiniak: Jintinkartina pegkera, ¿wisha pujut nagkanchaun jukimij tusancha wari pegkerna takaamainaitja? timiayi. 17Tutai Jisús ayaak: ¿Urukamtai pegkera turutme? Iima Yuusketi pegkerka, chikich pegkerka atsawai. Ame pujut nagkanchau jukittsam wakerakmeka, Yuus umiktarma timauwa nu iimatiksamek umirkata timiayi.
18Tama natsa ayaak: ¿Nusha tuwa tame? tusa iiniimkai Jisús anaitak: Magkartuawaipa, amina nuwemchauka takasaipa, kasamkaipa, chikich shuarkesha chicham antram tsanumruraipa;
19ame apasha nukujai umirkata. Turakum amina iiyashim aneam turusmek amijai iirutkau ainasha aneeta. 20Tusa tama natsa wiakach chichaak: Ame tame nunaka wika uchich asanak ashi umikuitjai. ¿Warina nuiyasha umimainaitja? tusa iiniimiayi.
21Tama Jisús ayaak: Ame pegker atasam wakerakmeka weme, amina waríram aina nuka ashi surakum, kuittrinchau aina nu antramek tinamkam iinaisata, nu turamka nayaimpinam shir aneasam pujustinaitme. Tuma asamtai wina nemartukta timiayi. 22Nu tama natsaka tii wiakach asa, wake mesek aya enentaimas jiinki wemiayi. 23Tumamtai Jisús nii unuinatairi ainatin chichartamuk: Nekasa tajarme, shuar wiakach Yuusa iinamtairin wayaataj, tamauka tii iiturchataiti. 24Ataksha awentsanak tajarme: ¿Auja waarin camello waig nagkaamamainkait? Atsaa, nagkaamamaitsui. Tura shuar wiakach nayaimpinam Yuusa iinamtairin wayaataj tamausha iimauk atinaiti. 25Nu tamau antukar nii unuinatairi ainatika enentai jearcharmiaji, tumar iik iiniinainakur: ¿Turasha yáki uwemratnaita? timiaji.
26Tuinakrin Jisús iina iirmas chichartamuk: Shuar tujintaku turumainchauncha Yuuska ashi turumainaiti turammiaji.

Jisúsa nemarin ainaka niita iikukmaurin nagkasau jukiartinaiti timau
(Mr 10.28-31; Lc 18.28-30)

27Turamkurin Pedro chichaak: Apuru, ii ainatika iinuka ashi iikuakur ame nemarkamji. ¿Iisha wari pegkera jukitnaitji? timiayi. 28Takai Jisús ayaak: Nekasa tajarme, nu tsawan ashi yamaram umamu atina nuika wii Shuarman Akiinawaitaj nuna wina ekeemtairuin ekeemsan shir aneasan iinamkai, atum wina nemartuku ainatirmesha wijai metek doce shuaran ekeemtairi a nui Israel shuara uchiri doce aajakarua nuna apuri jasrum, niita kuitamkurum ekeemsatnaitrume. 29Ashi shuar wina nemartuinak, yachin, umain, aparin, nukurin, uchirin, tura nugkeencha iikukiaru ainaka nuna nagkasau pujut nagkanchaun jukiartinaiti. 30Nu tsawantaika yamai shuar eme anentai aina nuka aantar juakartinaiti, antsu yamaiya jui shuar eme anentsarsha iishtai aina nu iima senchi eme anentam artinaiti.

Shuar ajanam takastarma tusa iishiakmau pachisa jintinkartuamu

20 1Jusha Yuusa iinamtairi pachisa jintinkartumain awai. Chikichik shuar uun ajartin aajakuiti, nu ajanam

aya uvanak arak jamaru. Iimatikamuri
tsamak juut jeamtai, kashikmas shuar
nuna juuktin ainan eak jiinki wuwaiti.
2Tuma eak wekaaj tukama shuar nu
juutan wakeruinan wainkau, tura
wainak: Atum juuktarma, turakrumin
chikichik tsawantai akimainan kuit
denario tutain amatjarme tusa tama,
niitasha ayu tuinakai ajarin iishiakuiti.
3Nuna iishiak iikuak etsa yaki takuni ai,
chikich takaamainan eak yaaktanam
wuwaiti. Tuma yaaktanam jea wekaaj
tukama shuar aantar takatsuk yujan
wainak: 4¿Atumsha wina ajarui arak
juurtumaitsurmek? Atumnasha shir
akiktajrume tusa iinias, niitasha ayu
tuinakai, niitancha chikich arakan
juuwainak yujainamunam iishiakuiti.
5Nuna iishiak pujus etsa tutupin jasa
aisha wee, takaamainan yaruak
iishiakuiti. Ataksha etsa teenta ai,
tumasag wee chikich shuar takaamainan
yaruak nunasha iishiakuiti. 6Tura
iinagnamun etsa pegke akai, yaaktanam
wekaak wuwaiti. Tuma iima wekaas
shuar aantar takatsuk matsamtatmaun
wainak: ¿Urukamtai atumsha iishichkisha
takatskesha etsasha akatmarme? tusa
iinia. 7Tusa iniinam: Chikichik shuarke-
sha nu takasta tusagsha iinatmarcharu
asarmatai iika aantra matsatji. Tuinakai:
Antsu atumsha wina ajarui takastarma,
wii iima shir akiktajrume tusa, takainak
matsatmaunam iishiakuiti.

8Tura takaun iishiak pujus, pegke
kiakai, nii iinake ashi takau ainan iinan
chicharuk: Weme takau aina untsukam
ashi iirumrata, takat iinagnaktatku
amajeamunam jeaunam nagkamsam, akia
akiakuam yama nagkamchak takatan
nagkamanam iinagnakta tinaiti. 9Takai
takau ainan untsukuiti, turam kaunkam-
tai iinagnamunam jeaunam nagkamas
chiki chikichik denarion akikuiti. 10Tura
turakua ashi metek takatan yama
nagkamchak takasujai chikichik denario-
nak akikuiti. 11Turawaram kashik
nagkamas takasu ainaka ajartinan
kajerkaruiti. Tumawar ajartinan jeariar:
12¿Urukamtai ii yama nagkamchaku
takasmaj nuuti iima nukap akikratmain
aisha, chikich takat iinagnaktatku
jaamunam kaunkau ainajai meteksha
akikratkaume? Ii iima senchi waittsau
ainati iima nukap akiam amainaitji tuina.
13Iimatruinam ajartin ayaak: Amikur
ainata, tunatuksha akiatsjarme. Wii yama
nagkamchakun chikichik denarion
akiktajrume tama, atumsha ayu tinu
asakrumin turusnak akikjarme. 14Juwaiti
atum takasmaurumin jumainaitrum nuka,
pai yamaika ju jukirum wetaarma. Juna
atumiin amaj jutiksanak shuar takat
iinagnamunam tau ainancha akiktatjai.
15Wina kuittur asamtai, wii wakeramun
takaamainaitjai. Wii pegker asan wait
anenkartakun ashi metek akikmakai,
kajeakrum nuka tuu yujarme tinaiti.
16Numamtuk yamai shuar eme anentai
aina nuka aantar juakartinaiti, antsu
yamaiya jui shuar eme anentsarsha
iishtai aina nu iima senchi eme anentam
artinaiti. Nukap shuar Yuusa chichamen
antuinawai, turasha uwemkartin ainaka
ujumchikiti, Jisús turammiaji.

Jisús nii mantamnatnurin tresa imajnia etserkamu

(Mr 10.32-34; Lc 18.31-34)

17Jisúsjai Jerusalénnum wearin, nii
unuinatairi ainatin akantamak nii
mantamnatnurin ujatmakmiaji. Tura
chichartamuk: 18Yamai ju weaj junisrik
Jerusalénnum weaji. Ai jeamunam wii
Shuarman Akiinawaitaj junaka jurukiar
sacerdote uuntri, chicham umiktinan
jintinkartin ainanam ejeetiar surutkarta-
tui. 19Turutawarmatai mantuawartasa
emettuawar judíochu ainanam surutkar-
tatui. Niita aina wishikriartatui,

awattutnasha awattiartatui, iima iimatikruinakua numinam achiirar mantuawarmataisha, tres tsawan tepesan nantaktatjai tusa ujatmakmiaji.

Zebedeo uchiri aina nuna nukuri Jisús seamu
(Mr 10.35-45)

20Nuna tusa ujatmak wetatmaun Zebedeo uchiri Jacob, Juan aina nuna nukuri Jisúsan jeari tikishmattramiayi. 21Tumamtai Jisús chicharuk: ¿Warina iiturtukti tusamea wakerutame? tusa iiniimiayi. Tusa tama nii chichaak: Amina pujutairmin wakam Apumam pujakmesha, wina uchir jimara ju, chikichka amina untsurumini eketrakum, chikichka menarmini eketrusta, niitasha apumtikam titasan wakerajme timiayi. 22Tutai Jisús ayaak: Ameka wina seatam nuka nekatsme tusa iinaiyak, nuna uchirin pempeentusag: ¿Atumsha wii waittsataj iimanisrumkek waitmainaitrum? tusa iiniimiayi. Tusa tama niita chichainak: Ee, iisha waitmainaitji tiarmiayi. 23Tuinakai Jisús niitan chicharuk: Wii waittsataj iimanisrumek waittsatnaittrume, turasha wika ju wina untsuruini, tura chikicha ju menaruini ekeemsati tusanka tumaitsujrume. Antsu wina Apar ya ekeemsati tusag umikuita nuke ekeemsartin ainawai. 24Nuna tusa tuu chichainamu chikich Jisúsa unuinatairi ainati antukar, Jacobo, Juanjai kajerkamiaji. 25Tumarin Jisús waitmak untsurmak ashi iirutmar chichartamuk: Atumka nekarme, ju nugka juiya apu ainaka shuar ainan niitanu amajak iina matsamin ainawai. Nuna turuinak aya apuk chichamnasha anturnain ainawai. 26-27Turasha atum ainatirmeka nuka tumashtin ainarme. Atum apu atasrum wakerakrumka, chikich umirin amainaitrume. Tura atum chichame anturtai atasrum wakerakrumka, chikich iinatai amainaitrume. 28Wii Shuarman Akiinawaitaj nunaka shuar aina umirtukarti tusanka taachuitjai, antsu wika niita umirkun takarsattsan, nuna tumakun niita pujutincha uwemtikattsan, niita ayamrakun wii mantamnattsan taawaitjai turammiaji.

Jisús jimar shuar wainmachu pegker amajsamu
(Mr 10.46-52; Lc 18.35-43)

29Jisúsjai Jericónmaya jiinkir wearin nukap shuar Jisúsan nemarkarmiayi. 30Nui wearin jimar shuar wainmachu jinta yantamchirin eketu Jisús nagkamawai tuinamun antukar, senchi untsumainak: Apuru, David weantu uchiriya, iincha wait anenkarturta tiarmiayi. 31Iimatiartai shuar nui iirunu chichainak: Iimattsuk takamtak wajasua tusar iimatruinamsha, niitaka nu senchi untsumainak: Apuru, David weantu uchiriya, iincha wait anenkarturta tiarmiayi. 32Iimatram Jisús wajan jimar shuar wainmachun untsuk iiniak: ¿Winasha uruk wait anentrurti turutrumea? tusa iiniimiayi. 33Tusa iiniam niita aimainak: Iika paan iimtikramti tusar wakeraji. 34Tutai Jisúscha niitan wait anentar jinum antigmiayi. Nu turamuik wainmachu ainaka paan iimiar, niitasha Jisúsan nemarkarmiayi.

Jisús yaakat Jerusalénnum wayaamu
(Mr 11.1-11; Lc 19.28-40; Jn 12.12-19)

21 1Jerusalénnum jeattak yaakat Betfagé Olivosan naintrijai iinais a nui jeawakrin, Jisús nii unuinatairi doce ainaj nuiyan jimaran juki 2chicharuk: Au yaaktach a ai wetarma. Tumarum jeakmarum burro uun jigkaam wajamunam nui ayamas burro yama tsaka wajau wainkattarme. Nu wainkarum atia jukirum iitartitarma. 3Nu turarmin chikichik shuarkesha ¿urukamtai juarme?

takaisha: Iina Apuri atsuma asamtai juaji, turasha wári iitattaji, tusarum titarma timiayi.

4Yuusa chichamen etserin aarmauwa nuka tuu uminkauwaiti:

5"Yaakat Siónnumia shuar aina titarma: Iistarma, atumiin Apuri emematsuk burro uchiri warí aenstaiya nui entsamak atumiin winitramui." 6Tuma asamtai nii unuinatairi ainasha wear, Jisús timaun iimatiksag umirkarmiayi. 7Burron wainkar nii uchirijai jukiar iitantar, Jisús ekeemsatnun burro uchirin niita nugkutairin aitkarmiayi, tura umirkam niisha burro uchiriin ekeemsamiayi. 8Tumamtai nukap shuar asar, Jisús wetinnumka jaanchrin aitar umarmiayi, chikich turuinai chikich shuar aina nukan tsupirar jintanmagka aitar umarmiayi. (Nunaka iina Apuri winawai tusar, ememattainak turawarmiayi.) 9Iimatikainak ashi shuar niina ememattainak senchi pampantainak:

¡Apu David weantunam akiinawa nu shir anentsarmi! ¡Pegkeraiti Apu akupkam winauka! ¡Yuuscha iimatiksarik ememattiarmi! tiarmiayi. 10Jisús Jerusalénnum wayaamtai, nu yaaktanmaya shuar aina ashi pampantiartai chikich aina: ¿Ya asamtaiya iimatruinawa? tiarmiayi. 11Tuinakai: Juka Jisús Yuusa chichamen etserin, Nazaret Galileanam pujuwa nuwaiti tiarmiayi.

Yuus ememattai jeanam shuar matsatu Jisús jiira iishiakmau

(Mr 11.15-19; Lc 19.45-48; Jn 2.13-22)

12Jisús nii Apari ememattai jeanam waikma, shuar tagku surin ainan, tura nuna sumau ainajaimak wainak aa jiir, kuittan yapajin aina mesarincha shitaki akakek, tura pauman surinan ekeemtairincha turusag akaketak wajan, 13niitan chicharuk: Yuusa chichame tuu aarmauwaiti: "Wina jearka shuar wina seatainaku iiruuntaiyaiti" tusa timau aig, atumka shuar kasa matsamtai amajsaurme timiayi.

14Nuna tusa iishiak iinaiyak nui wajaig shuar wainmachu shutua shutua wekain ainajai utsantuawarmiayi, turam Jisúscha niitanka ashi pegker amajsarmiayi. 15Nu turamun sacerdote apuri aina, chicham umiktinan jintinkartin ainajai, Jisús pegker amajeamun wainkar, tura uchi shikapchich ainasha nu jeanmag wayaawar senchi untsumainak: Apu David weantunam akiinawa nu ememattiarmi amajainamun antukar kajekarmiayi. 16Tumawar Jisúsan chichaarainak: ¿Nuna iimatrutmaina nusha antamek? Tama Jisús ayaak: Ee, nunaka antajai. ¿Atumka Yuusa chichame juna pachis aarmauwa nuka aujsachukaitrum? Nuigka tuu aarmauwaiti:

"Ame uchi tsakat muntsuaku aina nujai Yuus ematkum kantameame timau a nuka" timiayi. 17Nuna timatai iikuakur yaakat Betanianam jear nui kanarmiaji.

Jisús numi yumigkra maamu

(Mr 11.12-14, 20-26)

18Jisúsjai nui kanarar tsawarar yaakat Jerusalénnum waketearin jinta wesa tsukarmiayi. 19Tumakma jinta yantamchirin numi higuera tutai wajattamaun wainak, nere atsuash tusa jeari iikma, aya nukak jas atatmaun wainak numin yumigkiak: Ameka tuke nerekchatnaitme tusa tamauwaik kukar wajasmiayi. 20Tumamtai nii unuinatairi ainatisha enentai jearchar Jisús iiniakur: ¿Urukaku iimaniksha jusha higuerasha kukaria? timiaji. 21Tusa iiniam Jisús airmak: Nekasa tajarme, atum iiturchat enentaimtsuk chikichkinmag enentaimsarum, ju nain a jusha: Jui atsuk nayantsanam wajaata tamaka ju higueran iiturkaja jutikmainaitrume. 22Ashi atum Yuus

surustatuapi tusarum seakrumka jukitnaittrume turammiaji.

Yana chichamenia shuarsha jiyaame timau
(Mr 11.27-33; Lc 20.1-8)

23Tusa Jisús Yuus ememattai jeanam wayaa, nui jintinkartak pujai, sacerdote uuntri aina, judío uuntri ainajai taruntar iiniinak: ¿Ya amincha shuar jiira iishiakta tusa turamkaiya aitkame? tiarmiayi. 24-25Tuinakai nii ayaak: Wisha chikichan iiniastajrume: ¿Ya Juan Iimakratnuncha akupkauwaita? ¿Yuusak akupkauwait, turachkusha shuar ainak akupkauwait? Winasha nu ujatkatarma, turutawakrumin wisha yana chichamenia jutikaja nunasha ujaktajrume. Nu tama utujimkar niitak chichainak: ¿Wari titajik? Juannaka Yuus akupkauwaiti tarincha, ¿turasha urukamtai umirkachuitrume? turamtatji. 26Tura shuar akupkauwaiti tarincha, ashi ju shuar aina Juanka Yuusnumian chicharkartu jakuiti tuina asar, niita mantamain ainawai tunainiarmiayi. 27Nuna tusar pegke utujimkar Jisúsan jeariar: Yatsuk Juannasha akupkauwait nekatsji tiarmiayi. Nuna tuinakai Jisúscha: Antsu wisha yana chichamenia aitkaja nunaka ujakchattajrume timiayi.

Jimar uchi pachisa jintinkartuamu

28Nuna tusa Jisús chichaak: Ju jintinkartamunmasha enentaimsatarma. Chikichik shuaran jimar uchi arujakuiti. Tuma asamtai nu shuar chikichkinak chicharuk: Uchiru, ajanam weme uva juukta tinaiti. 29Tama nu uchi chichaak: Wika, apaachi, wechattajai tinaiti. Nuna tinaitiat ataksha enentaimar chichaak: Antsu nekas wetajai tusa wuwaiti. 30Tumamtai uchirin chikichan chicharuk: Amesha ajanam uva juwakum weta tinaiti. Tama nuka: Ayu, apaachi, wetajai, tusa tinu ayat wechauwaiti. 31Nu jimar uchin pachisan taja nuiyasha, ¿tuwa nekas pegkersha aajakuita? tusa iiniimsamiayi. Tuinam niita aimainak: Uchi wechattajai tinaitiat wuwa nuwaiti nekas pegkerka tiarmiayi. Tuinakai Jisús niitan chicharuk: Nekasa tajarme, shuar kuit apunu atinan yarurin aina nu, nuwa wakeraku akika turutai aina nujai, atumiin nagkatamsau nekas Yuusa iinamtairin waimaintrigka aruinawai. 32Juan Iimakratin atumiin tuu pujutrum yapajiarum uwemmain ainarme turamkurmincha, atumka nekaspapi tumamain asakriniapi turamjia tusarmeka umirkachuitrume. Atum tumarmin kuit apunu atinan yarurin aina nu, nuwa shuar tuartai aina nujai, niita chichamnasha antukar nekaspapita tiaru ainawai. Turasha atumka Juanka wainkau ainayatrum, nii chichamesha anturkarum pujutrumsha yapajiachuitrume.

Ajanam takau pegkerchau aina pachisa jintinkartuamu
(Mr 12.1-12; Lc 20.9-18)

33Ju jintinkartamusha antuktarma: Chikichik shuar nii ajariin uvan arakmak, shir taniishar apak, uva juuka iijuraa yumiri jukitnurincha umik, yaki waka arak iistintrin wataincha najanawaiti. Iimatika ashi shir umik, chikich shuaran eak: Atum juka kuitamrutatarma tusa iikuak, ajartinka chikich nugkanam wuwaiti. 34Tuma niigka iimanai pujusag, uva juut tsawan jeamtai, ujumak shuaran niina iinake ainan: Werum wina ajarui takainak matsataina nu uva winau amaina nu searum uturtitarma tusa akupprauwaiti. 35Tusa akuppram jeartatmaun ajan kuitamin aina nu achikar, chikichnaka ayatik suimawaruiti, chikichnaka maawaruiti, antsu chikichnasha kayajai tukurar akupkaruiti. 36Turawarmatai ataksha ajartin nu nukap

nii iinake ainan akupprauwaiti.
Turamtaisha ajan kuitamin ainaka yama
nagkamchak shuar turamun turusarag
umikaruiti.
37Nuna turawarmatai iinagnamun niina
uchirin junaka araantusartsuk
iirtusarainta tusa akupkauwaiti. 38Apari
akupkam uchi winittamaun ajan
kuitamin aina wainkar chichainak:
Auwaiti ju aja juna jukitnuka, maa ajapar
juka iinu amajsami tiaruiti. 39Tusar achik
jukiar ajan iikumtikiar maawaruiti, tusa
Jisús jintinkartuamiayi.
40Nuna tusa Jisús sacerdote uuntri
ainan, judío shuara apuri ainajai iiniak:
¿Atumsha uruk enentaimrumea, ajartin
winaksha, ajan kuitamin tuma matsatun-
cha iiturmainaita? 41Tuu iiniam niita
aimainak: Nunaka wait anentsuk kajeg
utsaamainaiti, tura chikich takau ainan
atak arak uminkamtai, juinaksha winau
amaina nunaka surustin arti tusa
sumainaiti tiarmiayi. 42Tuinakai Jisús
niitan chicharuk: ¿Atumka chicham
aarmauwa nuka iishichkisha aujsachukai-
trum? Nuka tuu aarmauwaiti:

> “Jea jeamin aina chikichik kayan
> nakitrar, pegkerchauwaiti tusar
> ajapamua nu kayaka nekas iima
> wakerumain jasai. Nunaka Apu
> Yuus turayi, tuma asamtai iika shir
> enentaimtuinaji.”

43Tuma asamtai atumnaka tajarme,
chikich shuar ainan Yuus niina iinamtai-
rin yarumuk atumnaka
iinaitamsatnaitrume, niita wina chicham-
run antukar umirtuinak nekas pegkeran
iiwainturkarti tau asa. 44Chikichik
shuarkesha nuna kaya ukurin iiyaakka
kupinmainaiti, antsu nu kaya shuarnum
iiyaakka nachakamainaiti, Jisús timiayi.
45Nuna takai sacerdote uuntri aina,
fariseo ainajai Jisús nu pachisa jintinkar-
tamun antukar, iina turamji tuu
enentaimaina. 46Tuina asar achikartasa
wakeruinayat, Jisúska nekas Yuusnumian
chichawai tuina asarmatai, shuar ainan
ashamainak iinaisarmiayi.

Nuweenmau pachisa jintinkartuamu
(Lc 14.15-24)

22 1Ataksha Jisús chikichnasha
pachis jintinkartak: 2Yuusa
iinamtairiya nuka chikichik apu nii uchiri
nuwan nuatkai jistamawa nujai
metekmamtinaiti. 3Tura nii iinake ainan
shuar iipaamu aina untsuktarma tusa
iishiakuiti. Turasha iipak ainaka nuween-
maunam winitnaka nakitraruiti. 4Nu
tumawarmatai ataksha iinake ainan
akupeak: Iipak aina ujaktarma: Niita
yumainnaka ashi umikjai, wina vacar
nuweram ainan, chikich tagku nuweku
ainancha maatarma timajai; iimatika ashi
umikmau asamtai, iipak ainasha nuween-
maunmagka kaunkarti tusarum titarma
tinaiti. 5Timayi tusa iipak ainaka
ujainamsha pachitsuk iinainak, chikichka
ajarin wuwaiti, nu tumai chikichka
warírin surak wuwaiti. 6Tura chikich apu
iinake aina chichaman etserainak yujan
achikar, sui suimainakua waitkas maawa-
ruiti. 7Nii iinake turutam apusha kajek
suntaari ainan: Shuar pegkerchau aina nu
maarum, ashi niita yaaktariya nujai
ekeemakrum iikuktarma tusa iishiakuiti.
8Nuna tura iishiak iinaiyak, chikich niina
iinake ainan chicharuk: Nuweenmaunam
yuatnuka ashi uminkayi, turasha wii
yaunchuk iipaamu ainaka winimain
ainatsui. 9Nui atum yaaktanam jinta
iiruuna nui werum, ashi shuar atum
wainmauka nuweenmaunam kaunkarti
tusarum iipaatarma. 10Tama iinak
ainasha shiakar, ashi shuar niita
wainmaunaka shuar pegker ainan,
pegkerchau ainajaimak iipaawaruiti.
Iimatikamu asar shuar ainaka jeanmagka
shir piakaruiti. 11Tumamtai iipak ainan
apu iistasa wayaawaiti. Tuma wajas ii

wajatu tumakma, chikichik shuar nuweenmaunam weaku nugkutaigka nugkutsuk wayaa eketun wainak chicharuk: 12¿Urukamtai amesha nuweenmaunam nugkutai nugkutskesha juisha taume? tinaiti. Tamasha nu shuarka aimtsuk ekeemsauwaiti. 13Tumattamaun apu nii iinake yurumkan mesanam ekenainan chicharuk: Juka nawenam, uwejnumsha jigkaarum jukirum, aa kashia ai ajuitarma, nui senchi waitak utuk, nain takertu pujak enentaimrati tinaiti. (Numamtuk shuar: Wina tunaurusha tsagkurturta tusa, Yuusa seachu ainaka Yuusan iinamtairinka wayaachartin ainawai taku tinaiti.) 14Nukap shuaran Yuus: Wina iinamtairuin wayaawarti tusa untsukuiti, turasha iishichik wayaawartin ainawai, Jisús timiayi.

Jisús tsanumrura achikmi tusa timau
(Mr 12.13-17; Lc 20.19-26)

15Nuna Jisús timatai, fariseo aina antukar, niitak kanakar Jisús tsanumrumainan shuar Jisúsan iiniasarti tusar iiruuntrarmiayi. 16Tumawar nui chichaman umikar nuiyanak shuaran, chikich Herodes shuar ainajai: Atum anagkeakrum Jisús chikichik iiniimmau pachisrum iiniastarma, turamsha warituk aimkat timatai, tsanumrura achika apu ainanam surukmi tusar akupkarmiayi. Turawaram Jisúsan tariar chichaarainak: Jintinkartina, iika ame nekas pegkera nuke jintinkartakum, Yuusan jinti uruk awa nu jintinkartam nuka nekainaji. Ameka shuarka niina iimi waitkamka, nekas etegkeatsme. 17Nui amina iiniajme: ¿Romanmaya apusha shuara kuittrin yarurna ausha akimainashit? ¿Amesha uruk enentaimmea, atsaa akimainchaukait? tusar tiarmiayi.

18Tuinakai Jisúska anagkeaku tamaunka nekau asa chichaak: Tsanukratin ainata, ¿urukamtai winasha tsanura nekaprustasrumsha wakerutarme? 19Kuitcha urukua apusha suarme nu iinaktursatarma. Tutai kuit denario tutain iinaktusarmiayi. 20Turam nuna wainak: ¿Jusha yana yapiya nakumrukmauwaita, tura jusha yana naarimpa aarmauwaita? tusa iiniimiayi. 21Tama chichainak: Juka Romanmaya apu César nunauwaiti tiarmiayi. Tuinakai Jisús ayaak: Romanmaya apu Césarnauwa nuka nigki susatarma, tura Yuusnauwa nusha nigki susatarma timiayi. 22Nu tusa tama enentai jearchar waketainak iikukiarmiayi.

Jakau aina nantartin pachisa iiniimsamu
(Mr 12.18-27; Lc 20.27-40)

23Nu tsawantaik saduceo ainasha Jisúsan wainkartasa iishichik tariarmiayi. Tumawar niitaka shuar jakaru aina nuka nantarchartin ainawai tusar tinu asar, Jisúsan iiniinak: 24Jintinkartina, Moisés chichaak: “Shuar nii yachi nuweena uchincha akiitsuk jakamtai, nii wajen juki, nii yachi akiachmaunam nii uchin akiinmainaiti, tura nii yachi uchiriya nunin amajmainaiti” tinaiti. 25Nu timau asamtai, iina patai siete yachigmau aajakuiti. Tuma chikichik nuweenawaiti; tuma nukap pujutsuk uchin akiitsuk jakauwaiti. Yama nagkamchak nuwan nuatkau tuma jakamtai, chikich yachi wajen jukinaiti. 26Tumaksha niisha uchinka akiitsuk jakauwaiti. Nu tumamtai chikitcha jukinaiti. Tuma tumainakua uchinka akiitsuk, ashi metek wajenka jui juinakua ashi jinuinak nuwanka iikukiaruiti. 27Turam iishichik pujus nuwasha jakauwaiti. 28Nu chikichik nuwanak iimatika nua nuatainakua jinaawarua nusha, ¿atak nantainamunmasha yaki jukitnaita? tiarmiayi. 29Tusa tuinakai Jisús chichaak: Atumka Yuusa chichamegka nekachu asarum, tura niina

pujutairiya nusha wainchau ainarum nui tuu chichakurme. 30Jinawaru nantarartin aina nuika nuweenachartin ainawai. Nayaimpinmaya shuar Yuusai tuke matsamin aina nujai metek artinaiti. 31Atumka Yuus niina chichame aarmauwa nui, ¿jakau aina nantarartinan pachis turamiarua nuka aujsachukaitrum? Nuka tuu aarmauwaiti. 32Wiyaitjai Abraham, Isaac, Jacob aina nuna Yuusrinka. Yuuska jakau ainan Yuusrinchuiti, antsu iiwaaku ainan Yuusriyaiti timiayi. 33Nuna tusa Jisús jintinkartua ashimkamtai, nui shuar antu matsatu nuna antukar ashi enentai jearcharmiayi.

Chicham yama nagkamchaku umimain
(Mr 12.28-34)

34Fariseo aina, Jisús saduceo shuar ainan iitatmamtikarmaun antukar niitasha iiruuntrarmiayi. 35Tumawar chikichik chicham umiktinan jintinkartin: Wii nekas Jisúsan anagkan chichaman nekaratjai tusa, Jisúsan jeari iiniak: 36Jintinkartina, ¿chicham umiktin aina nuiya yama nagkamchaku umimaincha tuwaita? nu ujatkata tusa iiniimiayi. 37Tusa tama Jisús chicharuk: Yama nagkamchakmeka, amina Apuram Yuusa nu iima senchi aneeta. Turakum wakanmijai, enentaimtairmijaisha iimatiksamek aneeta. 38Nuwaiti chicham umiktin aina nuiya yama nagkamchaku umimainka. 39Chikitcha nujai metekmamtinaiti nusha: Amina iiyashim aneam turusmek amijai iirutkau ainasha aneeta tuu aarmauwaiti. 40Nu jimar chicham umikta timajam nuwaiti Moisés, tura chikich Yuusa chichamen etserin aina jintinkartu jakaru aina nuna nagkasauka, Jisús timiayi.

Kristusha yaa weantukita tusar tiarmau
(Mr 12.35-37; Lc 20.41-44)

41Fariseo eke iiruunar iiruunaig, 42Jisús fariseo ainan iiniak: ¿Kristusha uruk enentaimtarme, yaa weantukita tarumea atumsha? Tama niita aimainak: Kristuka David weantuiti tiarmiayi. 43Tuinakai chichaak: ¿Tumaisha uruk asamtaiya Davidcha Wakan Pegkera nu chichamtikmasha: Apuru tinaita? Tura junasha David tuu aaruiti:

44 “Apu Yuus wina Apurun chicharuk:
Wina untsuruini ekeemsata,
tumawakmin wii amina shuarum
ainanka nepetkan, aminii iikaankan matsastinaitjai”

tinaiti.

45David wina Apur tujaku aisha, ¿Kristusha uruk asaya David weantusha amainaita? 46Nuna tutai niita tumaintrisha atsurainamu asar ashi iitattrarmiayi. Nuna tumawaru asar, atakka awenagka iiniascharmiayi.

Jisús fariseon chicham umiktinan jintinkartin ainajai pachisa chichasmau
(Mr 12.38-40; Lc 11.37-54; 20.45-47)

23 1Tumawarmatai Jisús shuar ainan, nii unuinatairi ainatijaimak chichartamuk: 2Chicham umiktinan jintinkartin ainaka, fariseo ainajai, Moisés chicham umiktarma timauwa nunaka niita jintinkartumain ainawai. 3Tumainaigkisha niita umirkatarma. Tumakrum ashi niita warinak turamiarainta nusha iimatiksarmek umirkatarma. Turasha niita pujutiya nuka atumka unuimarairpa. 4Niitaksha chicham umiktinnaka umiinachiat, chikich shuar ainan iishichkisha yainachiat: Ju umiktarma tusar, shuar kijin ayanka umasa chicharmaina numamtuk amajainawai. 5Tura niita nijaincha senta wagkarman jukiar, Moisés chicham umiktarma timau ainan aar jigkaama yujainawai, kunturincha turusag pempemarar yujainawai. Jaanchnasha pegker iiwara neturmaun, chikicha jaanchri nagkasaun asarman nugkuinawai. Ashi chikich ainasha winaka

ememattrus iirsarti tusar nunaka turuinawai. 6Yurumak yuamunmasha ekeemtai shir iiwaaramunam ekeemsartasa wakerin ainawai. Judío iiruuntairin wainaksha, apu ekeemtai pegker iiwaaramunam ekeemsartasa wakerin ainawai. 7Niitaka shuar jintanam iigkuntainaksha ememattrus amikmatainak jintinkartina turuttiarti tusar wakerin ainawai.

8Turasha atumka niitajai metekka jintinkartina turutiarti tusarmeka waketsuk, ashi chikich ainajaisha yatsuru tunaimain ainarme. Atumiin jintintramuka chikichkiti. 9Tuma asamtai atum ainatirmeka ju nugka juiyagka aparimawairpa. Atum Aparimainka Yuus nayaimpinam puja nuketi. 10Tura apu tamaksha atasrumka wakeenirpa, Kristua auketi apuru tama amainka. 11Atum ainarum nuiya chikichan takarna nuwaiti nekas iima nagkamakuka. 12Shuar iiman anenmamuka aantar juaktinaiti; antsu iiman anenmamchauwa nu nekas iimanuka atinaiti timiayi.

Chicham umiktinan jintinkartin aina fariseo ainajai wait anentajai Jisús timau

13Chicham umiktinan jintinkartin ainata, atumnaka fariseo aina nujai metek wait anentajrume, atumka shuar uwemrarai tusarum, Yuusa iinamtairiya nuisha tuu uwemra waimainaiti tusarum shir jintintiatsrume. Tura atumkesha tuu uwemmainapita tusarmesha nekatsrume. Shuaran tsanu ainata, atumka Yuusa iinamtairiya nuisha wayaashtin asarum, chikich shuar uwemrattsa wakeruinakaisha ayatik tsanuarme. 14Chicham umiktinan jintinkartin ainata atumnaka fariseo aina nujai metek wait anentajrume. Atumka nuwa waje jee atankurum, shuar iiruuntramunam wajakrum, Yuus yaigti tusarum sea seakuarum iiku asakrumin, Yuus atumnaka waittan senchi amastinaittrume.

15Chicham umiktinan jintinkartin ainata, atumnaka fariseo aina nujai metek wait anentajrume. Atumka tsanumin asarum, ii uminaj juwaiti iima pegkerka tusarum, ashi nugkanam chichamsha napampainarme, turasha atumnau chicham umiktin jintinkurmeka ayatik makuarme, turamu asar atum waitat jumaina nuna nagkasar jukiartinaiti. 16Atumka wainmachujai metek ainayatrum, chikich aina jintinkurum, Yuusa jeen pujus nuna jean pachis nii turatnurin anajmas chichaaka nekas anajmatchayat tawai, nekas anajmatuka oro Yuusa jeen a nuna pachis turatjai ta nu nekas anajmatui, tinu asakrumin atumnaka wait anentajrume. 17Enentaimkachu wainmachujai metek ainata, atum iismasha ¿wari nekas iimanuita? ¿oro Yuusa jeen a nukait, tumachkusha Yuusan jee oron pegkermamtika nukait? 18Atumka shuar tagku Yuusnau atii tusa tagku epetainam patak pachis anajmata nuwaiti nekas anajmatmauka tuinarme. Turasha shuar ayatik tagku epetai nunak pachis anajmatuka nekas anajmattsui tarume. 19Wainmachujai metek ainata, ¿wari nekas iimanuita? ¿Yuusnau atii tusa tagku iitamu altarnum pataimua nukait, tumachkusha altar Yuusnau atin anajmamun pegkermamtika nukait? 20Shuar tagku epetain pachis tuina nuka iima nunakka tuinatsui, nunaka ashi altarnum patatujai taku tuinawai. 21Yuusa jea nuna pachis tuinasha iima jeanak taku tuinatsui, nunaka Yuus nui puja nujai taku tuinawai. 22Tura shuar nayaimpin pachis chichainasha iima nayaimpinkeka taku tuinatsui, nunaka ashi Yuusa pujutairiya nunasha taku tuinawai.

23Chicham umiktinan jintinkartin ainata, atumnaka fariseo aina nujai metek wait anentajrume. Atumka tsanumin asarum, atumiin ajarmiin arak

minta, anís, comino aina nu tsapakmataigka, kajinmatsuk iishichik akantsarum, Yuusnau atinka iiku ainarme. Nu turayatrum Yuus wait anenkartina nu, winiig pegker enentaimin arti tusa wakerutma nuka pachitsuk iinaiyarme. Nekas turumainaitrum nuka nuwaiti. Turasha Yuusnau atin suamua nusha kajinmatmaitsurme. 24Atum wainmachujai metekaitiat, chikich jintintaattsa wakerin ainata, atumka chikich shuar umartintrin tsetse shikapchich egkemtuamtai ajaprayat, nii umartintrin yuunch egketunak uma numamtuk jarme.

25Chicham umiktinan jintinkartin ainata, fariseo aina aujai metek wait anentajrume. Atumka tason, platojai iinittrigka nijattsuk, ayatik ukurig nijatkarum iiku ainarme. Atumiin pujutincha, nujai metekmamtin ainarme. Iiyashmiin wapik auka shir nijarme, turayatrum atumiin enentain chikich kasartai, surimtairam arutramaina auka utsatsrume. 26Fariseo wainmachujai metek ainata, yama nagkamchakrumka iinittriya nijaktarma, turam ukurisha wapikchau atatui.

27Chicham umiktinan jintinkartin ainata, atumnaka fariseo aina nujai metek tajarme: Atumka tsanumin asarum, shuar jakamtai iikusmau patatkerinka pegker pujujai ukatkamu asa, pegker wakerumain jas ayat, uraka iiyam shuar kauru niina ukunchi ainajai tsumaina numamtuk asakrumin wait anentajrume. 28Shuar atumiin yapiin iirmasarka pegkera iiman iirmainawai, turasha shuar tsanumin pegkerchau ainarme.

29Chicham umiktinan jintinkartin ainata, atumnaka fariseo aina nujai metek wait anentajrume. Atumka tsanumin asarum, yaunchuk Yuusa chichamen etserin aina kajegka iikusarmauwa nu iiwarume, turakrum shuar pegker kajegmauwa nu iikusmaunam kaya uun jukirum pegker iiwaararum, niitasha pegkertsuk aajakaruita tumain iiwainarme. 30Turarum chichaakrum: Ii iina uuntri matsamajakarua nui pujuu jakuitkurka, Yuusa chichamen etserin ainaka maawairpa tusar, ayamruku aajti tarume. 31Atum nu tusa tautirmeka. Yuusa chichamen etserin ainan kajejakarua nu weantuapi ainajia tusarum nekamu ainarme. 32¡Atumiin uuntri tuma jakarua nuka yamaisha turusrumek iinaitsuk umiktarma!

33Iiwanch napi najanar shuaran tsanu jakua nujai metek ainata, ¿atumsha Yuus waittan amainak jiinum umatmainamusha uruk uwemturtatrumea?

34Wii Yuusa chichamen etserin ainan, shuar yacha ainan, jintinkartin ainancha akupkattajai, nuna turamtaisha atumka maattarme, chikichka numinam achiirum maattarme, chikichka atum iiruuntairmin juki ejeerum nui asuttrattarme, tura niita pujutairi iikumtikirum chikich yaaktanam ejeerum nui suim amajtinaitrume. 35-36Tuma asarum, yama nagkamchakka Abel shuar pegker maamua nui nagkamnasrum, Berequíasan uchiri Zacarías naartinan atumi uuntri Yuus ememattai jeanam, tagku epetai amaunam maawarua nujai, shuar pegker ainan kajegkarua nusha, ashi yamai atum turamua nujai ashi iirumra atumka waitat suam artinaitrume. Nunaka nekasa tajarme.

Jisús Jerusalénnumia shuar ainan enentaimtus utmau

(Lc 13.34-35)

37Jerusalénnumia shuar ainata, atumka Yuusa chichamen etserin ainasha main ainarme, tura Yuus chicharkartinan akupturmakarmataisha, kayajai tukui tukuinakuarum main ainarme. Tuma asarum wii atumi uchirin atash nanapejai

niina uchirin etektuk iirumna numamtuk wisha iirumrattsan wakeraig, atumka nuka nakitramarme. 38Junasha tajarme, atumiin jeegka iitarak iikuktatrume. 39Wii tajarum nunaka, winaka awetarmeka waittsuk pujautiram, tsawan wii tatin jeatsaig: ¡Apu akupkam winauka pegkeraiti! turutchakrumka winaka waitkashtin ainarme, Jisús timiayi.

Yuus ememattai jea yumpuam atinaiti tusa Jisús etserkamu
(Mr 13.1-2; Lc 21.5-6)

24 1Jisús Yuus ememattai jeanmaya jiinki weakai, nii unuinatairi ainati jearir, jea jeammau pachisar iiniasmiaji. 2Tama Jisús chichartamuk: ¿Ashi ju waintrumek? Nekasa tajarme, juigka chikichik kayaksha chikich kayanam patatuka achatnaiti turammiaji.

Nugka meseatsaig wantiinkartin aina pachisa etserkamu
(Mr 13.3-8; Lc 21.7-11)

3Nuna timatai Olivosan naintrin wemiaji. Tuma nui wakar Jisús ekeemsamtai, nii unuinatairi ainati jearir iiniakur: Nusha urutiak tumatnaita tusar, tura ame taattakum jataisha warig wantiintinaita, nu nekaawartasa wakeraji, ujakratkata timiaji. 4Tuinakrin Jisús ujatmak: Chikich aina tsanurmarairum pee aneartin atarma. 5Nukap shuar wina naarun pachisar: Wiyaitjai Kristunka tusar nukap shuaran tsanurartinaiti. 6Atumka maaniawartasa pampannaiyamu, maaniamu ashammain antitnaitrume. Tumakrumsha ashamkatin airpa. Nu ainawai yama nagkamchak nagkamartinka, turasha nugka mesera nagkanmauka nuchauwaiti. 7Nugka uunnum matsamin ainasha mai iimanunmayag nagkamnaiyawar maaniartinaiti, nu iiman tumainai, nugka shikapchinmaya apusha mai tumaunumiag nagkamnaiyawar maaniartinaiti. Tura tsukasha tepeatnaiti, jata wari shuaran tukur iijinmausha atinaiti, tura ashi nugkanam senchi urtinaiti. 8Waitat yama nagkamnamuka nuwaiti tusa Jisús turammiaji.

Jisúsai surumankaru aina waitkam artinaiti timau
(Mr 13.9-13; Lc 21.12-19)

9Nu tumamunam atumnasha achirmak surutmakartinaiti, turutmawarmatai wai waitkarmainakua mantamawartinaiti, tura wina nemartuina asakrumin, ashi shuar kajertamiartinaiti. 10Tura nu tsawantinka nukap shuar wina enentaimturmaunka iinaisartinaiti, tumainak kajernainiartinaiti, iimanina asar niitak surunainiartinaiti. 11Tura shuar wait ainasha wantiintratnaiti, tumainak Yuusnumian chichaajai tusar, nukap shuaran tsanuartinaiti. 12Nukap pegkerchausha atinaiti, iimania asamtai nukap shuar chikichjai aneenaitnasha iinaisartinaiti. 13Turasha nii esees pujus ashimnamunam jeaka uwemratnaiti. 14Ashi nugka ainanmayasha nekaawarti tusa, ju chicham Yuusa iinamtairiya juka ashi nugkanam chicharkartukmau atinaiti. Nekas nagkanmauka junis atinaiti.

Ashammain jatnaiti tusa etserkamu
(Mr 13.14-20; Lc 21.20-24)

15Yuusa chichamen etserin Daniel tii ashammainan pachis aarua nuna aujuka shir antukti. Nuka juwaiti: Atum nuna ashammainan pachis aarua nu Yuus ememattai jea pegker a nui waya wainkurmeka, 16Judea nugkanam matsatuka muranam tsekemain ainawai. 17Tura jea jimara ekeni jeamkamunam pujuinasha warírinka jutsuk jiinmain ainawai. 18Tura ajanam takainak yujainasha jaanchin jukitjai tusar jea wakettsuk

tsekemain ainawai. 19Nu tsawan atina
nui nuwa ajapruktin aina nunaka, nuwa
uchin yama jureru ainajai wait anentai-
najai. 20Tsetsek tepeamunam
tumachkurmesha ayamtai tsawan
aigkisha iipisiam airum Yuus seatarma.

Tii senchi waitamu atinaiti timau
(Mr 13.21-25; Lc 21.25-26)

21Yama nugka najanamunmasha
iimanika waitujakchamun, atakea nuisha
iimanika waittsashtinan nagkasau tii
senchi waitamu atinaiti. 22Yuus nu waitat
iimanian iimijtsuk iimatiksag
iinaiyakaigka, chikichik shuarkesha
uwemmain ainatsui. Turasha Yuus nii
shuar etegkramu ainan wait anentak,
waitat aya weanak iimijkatnaiti.
23Atum ainatirmin chikichik shuarkesha
chichartamuk: Jui Kristu pujawai, iistarma,
ai Kristuka pujumai amajtamainakaisha
anturkatin airpa. 24Nukap shuar wiyaitjai
Kristunka tuinasha artinaiti. Tura chikich
wiyaitjai chichaman Yuus akatturmatai
etsernunka tusa, tinu ainasha wininak, shuar
wainchatai ainan nukap iiwaintuinak, Yuus
etegkramu aincha tsanumain akaigka,
chikich shuar ainajai ashi tsanurartin
ainawai. 25Junaka emtikan ujajrume. 26Wii
timau asarum atumka au nainta ai Kristuka
pujawai turamainakaisha, werirum iisairpa,
nuna turamainachkusha iistarma ju jea yaki
tesamua jui pujawai turamainakaisha,
nekaspapita tiirpa. 27Wii Shuarman
Akiinawaitaj nuna winaknaka peem etsa
wataiya aiya newat etsantar etsa akaataiya
atuni peemna numamtuk jaktinaitjai.
28Jakau tepamunam chuagka tuawaiti.
(Numamtuk shuar tunau matsatmaunam
waitat atinaiti.)

Jisús winitnaitijai tusa etserkamu
(Mr 13.26-27; Lc 21.27)

29Nu waitamu nagkamaig nukap atsuk,
etsagka etsantsuk kashi jastinaiti, tura
nantusha etsantrashtinaiti, tumai nayaim-
pinmaya yaa aina kakeniartinaiti;
iimanina asarmatai nayaimpinmaya
nekas senchirtin iishichkisha umuchkach-
minu ainasha ashi muchitrartinaiti. 30Nu
iimaniai wii Shuarman Akiinawaitaj nuna
nayaimpinmaya winai waitkatnaitrume.
Nui wii wina senchirjai, shir tsaaptin
jasan nayaimpinmaya yuragminam
pachitkau winakai, ashi shuarka
ashamruinak utkamaikia waitkartin
ainawai. 31Wii winaknaka umpuutai
senchi umpuinamunam wii etegkramur
ashi nugka nagkatramunmaya aina
yaruakrum iikaatruktarma tusan, nayaim-
pinmaya shuar ainan iishiaktinaitjai.

Numi higuera tutai pachisa jintinkartuamu
(Mr 13.28-31; Lc 21.29-33)

32Numi higuera tutai enentaimtusrum
iistarma. Nu higuera nukaramtai, atumka
wári asat tepeattawai tusarum nekau
ainarme. 33Numamtuk ashi wii tajarum
nu iimanisag uminkaigka, yamaika
Shuarma Akiinawa nu tatinka ashi
jeawapi titin atarma. 34Nekasa tajarme,
atak shuar matsamiartin aina nusha eke
ashi jinuinatsaig juka uminkatnaiti.
35Nayaimpia auka nugkajai megkakat-
naiti, turasha wina chichamruka
iishichkisha megkashtinaiti.

Jisús tatinka tsawan nekantsui timau
(Mr 13.32-37; Lc 21.34-36)

36Turasha wari tsawantaik, tura etsasha
urutam aig tatinaitaj nunaka chikichkik-
sha nekainatsui. Tura nayaimpinmaya
shuar tuke matsamin ainaksha nekaina-
tsui, wii Yuusan Uchirinkesha pegke
nekatsjai. Antsu wina Aparuk nunaka
nekawai.
37Noé pujamunam urukawa ainawa
numamtuk wii winamunmasha
jakartinaiti. 38Nu tsawantaika yumi
yutatsaig matsamsarka, yutan shir

yuinak, umutain umarar nampeenak,
nuweenainak, nawantrin suru, ja
matsatai tsawan jeamtai, Noé niina
kanuriin egkemrauwaiti. 39Nu tumamtai
pachitsuk matsamsar tuke iimani
matsataig, yumi senchi yutuk nujagkrak
ashi shuaran iijinawaiti. Numamtuk
shuar pachitsuk pujuinai, wii Shuarman
Akiinawaitaj nunaka taatnaitjai. 40Wii
winamu tsawan atina nuika, shuar wina
nemartin wina nemartichujai ajanam
takaak wekaaka, chikichik juaku
chikichka iikuam atinaiti. 41Jimar
nuwaksha wina nemartin wina nemarti-
chujai araka jigkain nekeak pujausha,
chikichik juaku chikichka iikuam atinaiti.

Aneakuk matsamsatarma timau
(Mr 13.33; Lc 21.34-36)

42Atumka kajinmakrum matsamtsuk
aneakuk matsamsatarma. Etsasha urutam
aig wisha tatinaitaj nuka nekatsrume.
43Ju enentaimtusrum iistarma, chikichik
shuar jeentin kasa kasaram atintrin
nekakka, kashisha tuke iiwaa pujumai-
naiti wayaan wainkattsa, iimaniakka
utua kasaram amaitsui. 44Atumsha nujai
metekmamtuk aneakuk matsamsatarma.
Atum iimanisrum nakamchamunam wii
Shuarman Akiinawaitaj nunaka winitnait-
jai.

Iinak umin iinak umichujai pachisa jintinkartuamu

45Iinak uminnaka, patrugkri chikich
iinak niina jeen matsatu yuatnuri iin atii
tusa apumtika iikuknaiti. 46Tura
apujkimu nii patrugkri chichamencha
shir umirak pujauka niina patrugkri
winakaisha shir aneemainaiti. 47Iimatikas
uminnaka patrugkrisha ashi niinu aina
nunaka amek iita tusa iinaitumainaiti.
48Antsu iinak chichaman umichuka: Wina
patrugkruka wári tachattawapi tusa, 49nii
patrugkri iinake ainanka senchi waitkak,
nampen ainajai yutain shir yuak,
umutnasha iimanik umu pujaun, 50nii
pachiachmau tajtukama wainkagka,
51niina nekas iima ashammainan, chikich
tsanumin aina nujai metek waittan
susatnaiti. Iimatikam iinak chichaman
umichuka senchi utuk nainka takertu
wajamainaiti.

Diez nuwa agkantu aina pachisa jintinkartuamu

25 1Yuusa iinamtairiya nuka diez
nuwa agkantu lamparinkrin
jukiar, nuweenun niitasha uyuuntsartasa
weriarua nujai metekmamtinaiti. 2Cinco
nuwa shir umintsacharu ainawai, antsu
cinco nuwa umintsaru ainawai. 3Nuwa
nuna enentaimtuinachuka lamparinkrin
juinaksha, lamparinnumia ashimnakai
yaratnunka jukicharu ainawai. 4Antsu
nuwa kajinmachu ainaka lamparinkrin
juinaksha, ashimnakai yaratnun chiki
chikichik botellanam aimak jukiaru
ainawai. 5Nuweenatin tatsuk akai, nakai
nakainakua kari pujarainam ashi
kanararu ainawai. 6Tuma kanarar
matsatainai, ajampek ai: Yamaika
nuweenatnuka winawai, jiintrarum
iigkugtarma tusa, untsumainamun
antukaru ainawai. 7Untsumainamun
antukar nuwa aina ashi nantarar,
lamparinkrin ekeemaktasar umiinai,
8cinco nuwa niita ekeemamaintrinka
umitsuk pujuina asar, chikich nuwa niita
ekeemamaintrinka shir umis matsatainan,
lamparinkri yaramaintri atsurmau asar,
kajinkai yaramij tusar seaina. 9Tumawar
nuwa ashi shir umis matsataina chichaa-
rainak: Atsaa, turumaitsuji, akantunaisa
jukimka wári amukattawai. Antsu
atumka surutainam werum sumaktarma,
tiaru ainawai. 10Tuinam surutainam
sumakartasa wearu ai, ukunam shuar
nuweenatnusha tau, tumamtai chikich
nuwa umintsar nakaa matsatainaka nuna

jukiar utsaanawar waitin epeniaru ainawai. 11Tumawaru ai, nuwa surutainam wearusha kaunkar, waiti epenmau akai, tujigkar chichainak: Apu, waiti uratrita, apu waiti uratrita amajaina. 12Iimatram nii ayaak: Nekasa tajarme nekatsjarme, yatsuk ainarum atumsha tinaiti. 13Jisús nuna pachis jintinkartua ashimak chichartamuk: Atumsha numamtuk kajinmakrum matsamtsuk aneakuk matsamsatarma. Warí tsawantinig, tura etsasha urutam aig, wisha tatinaitaj nuka nekatsrume turammiaji.

Apu nii iinake ainan kuit susa iikukmau pachisa jintinkartuamu
(Lc 19.11-18)

14Yuusan iinamtairiya nuka chikichik shuar wiakach chikich nugkanam wetatuk pujus, nii iinake ainan untsuk: Kuittur kuitamatarma tusa iikukna nujai meteketi. 15Chikichik shuaran cinco mil kuittan susauwaiti; tura chikichnaka ayatik dos mil susauwaiti, antsu chikichnaka ayatik mil susauwaiti. Nunaka chiki chikichik niita enentaimmaurin iiras tuu takaamaina ainawa, tusa turawaiti. Tura iikuak chikich nugkanam wuwaiti. 16Iinak cinco mil kuittan jukinka nu kuitjai warí ainan sumar nuna surak, nuiyasha cinco mil kuittan iikaukauwaiti. 17Chikich ayatik dos mil kuittan jukincha, niisha turusag nu kuitjai warí ainan sumar nuna surak, nuiyasha dos mil kuittan iikaukauwaiti. 18Antsu iinak mil kuittan jukinka ayatik nugkan tauti yutua nii patrugkri kuittrinka uuk iinaisauwaiti.

19Tuma nukap tsawan pujus patrugsha waketki taa, nii iinake kuit susamuri ainan untsukuiti. Tura kuittrusha iiturkamarum tusa iiniasuiti. 20Turak yama nagkamchak nii shuar iima nukap kuit susamuna awayaawaiti. Turam nu shuarsha yama nagkamchaku cinco mil kuit jukimun patrugkrin susa, tura nu kuitjai warí sumaka suraku chikich cinco mil jukimun suak: Pai, juna iikauntukmajme jukita tinaiti. 21Tama patrugkri chichaak: Ayu, maake, ameka iinak pegker chicham uminaitme. Iishichik susamaitiatam iimatikam iikaugkaume. Jutika asakmin yamaika ju nukap amastajme. Wina jearui wayaata, tumawakmin iijai nakurusmi. 22Nuna tusa iinaiyak chikich dos mil kuittan jukinan awayaawaiti. Turam: Apu winaka ayatik dos mil kuit surusmame, tura nu kuitjai warí sumakan surakun, nuiyasha dos mil kuittan jukimjai, turamun jui iitaajai tinaiti. 23Tama patrugkrisha chichaak: Ayu, maake, ameka iinak pegker chicham uminaitme. Iishichik amasmajai, turamaitiatam iimatikam iikaugkaume. Jutika asakmin yamaika ju nukap amastajme. Wina jearui wayaata, tumawakmin iijai nakurusmi.

24Nuna tusa iinaisamtai, chikich ayatik mil kuittan jukin jeantau. Tuma chichaak: Apu ame shuar suri, chikitcha wait anenchau asam, arak araachiatam juukam yarumin asakmin, wisha nuna nekau asan, 25amina ashamakun kuittrumnaka nugka tautin shir kuitaman uukan iinaisamjai. Turamun yamai jui iitarjame tinaiti. 26Tutai patrugkri ayaak: ¡Ameka iinak nakitme! Wii wina iinakur ainan senchi takaamtikkun, arakan araachiatan juurtuktarma tinu aisha, 27¿urukamtai kuit kawegti tusa egketainam egkea iikurtutskesha ameksha ayatik uukmesha iinaisamame? Nui egkeamuitkugka kawe ai wisha tamain jakjai tinaiti. 28Nuna tusa iinaiyak, nui shuar iirunun chicharuk: Mil kuittan takaka nu atankirum chikich shuar diez mil kuittan takaka nu susatarma tinaiti. 29Shuar iima nukap araamu nu nukap suam amainaiti, turamu asa niinu amaincha ampinturti-

naiti. Antsu iishichik araamuka naki asa, ashi atantam amainaiti. 30Ju iinak atsumachmau waja juka jukirum, aa kashia ai ajuitarma, nui pujus waitak senchi utuk nai takertu pujuti tinaiti. (Numamtuk Yuuscha shuar ainan nugka mesera nagkanmaunam niina chichamen umitan nakitraru ainan ji kajinchauwa nui matsasam, senchi utainak naika takertu matsamtina nuna Jisúska taku timiayi.)

Nugka mesera nagkanmaunam shuar aina akanmau atin

31Wii Shuarman Akiinawaitaj nuna Apu jasan wina suntaar aina ajapeen etentawarmatai winaknaka, ekeemtai nekas tsaaptin jas a nui ekeemsatnaitjai. 32Tumamtai shuar ashi nugkanmaya ainaka winak tuartukartinaiti. Iimanikarmatai chikichik shuar ovejan kuitamin cabran ovejajai akana numamtuk, 33winau ainan untsurnumani iirumkun, shuar tunau aininka menanmani iirumratnaitjai. 34Tura Apu asan, wina untsuruini iirumran chicharkun: Atum wina Apar shir anentsa yaigmau ainatirmeka winitarma, tumarum tuke pujustinan Yuus nugkan najanawa nui nagkamsa umikmauwa nu jukitarma. 35Wii tsukamakaisha atum winaka yutai surusmiarme, tura kitamakaisha umutaigka surusmiarme, tura jeenchau wekaakaisha, atum wii pujumainka jea surusmiarme. 36Janch atsurtakaisha atumka surusmiarme, jakun tepakaisha taruuntarum iirmiarme, achirkarmatai achikrattainam egketaisha, waitkattsarum tarutmiarme titinaitjai. 37Nuna tusan takai winau ainatiram chichartakrum: Apuru, ¿urutia iisha ame tsukama pujamnasha ayuramiajme? ¿Tura urutia ame kitamakmincha umutaisha amasmiaji? 38¿Urutia ame iirar jeenchau uruka tuma wekaamnasha, jea ame pujumain amasrisha, tura urutia janch atsurtamkaisha amasmiaji? 39¿Tura urutia ame achinka pujamnasha tarimiajme? ¿Tura urutia ame jaakum tepamnasha tamiaji? turutkurmin, 40wii ayakun: Nekasa tajarme, chikichkitirmeksha wina yatsur aina ju iimanchauch aigkisha, tura ainarum nuka wina turuta ainarme titinaitjarme.

41Nuna tina iinaiyakun wii Apu asan, menaruin iirunun chichaarainakun: Tunau takau ainata, jii kajinchau iiwanchnau nii shuari aina nujai pujustin umirkamua ai winii iiruuntsuk wetarma. 42Wii tsukamakaisha, yutaigka suruschamiarme, kitamakaisha umutaigka suruschamiarme; 43jeenchau wekaakaisha, pujumainka suruschamiarme, jaanchin atsumakaisha suruschamiarme, jakun tepakaisha, tura achinkan pujakaisha, taruntarmeka iirsachmiarme titinaitjai. 44Tusa tama niita airainak: Apu, ¿iisha urutia ame tsukamakmincha, jeenchau wekaamincha, janch atsurtamkaisha, jakum tepamincha, achinka egketmincha pachitskesha iisha iinaisamiajme? turutiatinaiti. 45Turutainakai wii ayakun: Nekasa tajarme, atum ju shuar iimanchauch ainaksha turachu ainarum, nuka winasha aitkarsarmek turutawaitrume titinaitjai. 46Timatai nu shuar ainaka waitat tuke nagkankashtina nui weartinaiti. Antsu wini wayaatarma timau ainaka pujut tuke atina nui wayaawartinaiti, tusa Jisús turammiaji.

Jisús achika maami tusar chichamruina
(Mr 14.1-2; Lc 22.1-2; Jn 11.45-53)

26 1Jisús nuna ashi tina nii unuinatairi ainatin chichartamuk: 2Jimarchik tsawan asa jisat Pascua atata nuka atumka nekarme, tura wii Shuarman Akiinawaitaj nunaka nu tsawantai achirak surutkartatui timiayi.

3Nuna tusa tinu ai nu tsawantaik sacerdote uuntri ainasha chicham

umiktinan jintinkartin aina judío uuntri ainajai, Caifás sacerdote apuriya nuna jeen iiruuntraru. 4Tumawar Jisús tsanumrura achika maami tusar chichaman umikaru. 5Turasha jisat aigkika turacharmi, shuar aina nuna akasmatainak jianaimain ainawai tuina.

Betanianmaya nuwa Jisúsan kugkuinjai ukatkamu
(Mr 14.3-9; Jn 12.1-8)

6Jisúsjai yaakat Betanianam Simón jata lepra tutai tukumu pegker amajsamua nuna jeen pujumiaji. 7Nui pujarin chikichik nuwa botella alabastro najanamunam kugkuin aun tii akikan juki, Jisús mesanam eketun jeari, muukeen ashi ukatkamiayi. 8Turakai nii unuinatairi ainati wainkar kajekarmiaji, tumar chichainakur: ¿Urukamtai antrasha ajapeawa? 9Au surukar nukap kuit juki kuittrinchau aina yaimainajama tunaimiaji. 10Tunaiyakrin Jisús nuna antuk chichartamuk: ¿Urukamtai atumsha ju nuwasha kajerarme? Juna nii aitka juka pegkeraiti. 11Kuittrinchau ainaka atumjai tuke pujuartinaiti, antsu wii atumjaigka tuke pujuschatnaitjai. 12Tuma asamtai ju nuwa wina iiyashrui kugkuinjai ukatrura junaka wii iikuntsatin asamtai aitkarayi. 13Nekasa tajarme, ju chicham uwemtikartina ju chicharkartamunmagka ashi nugkanam yujasar etserainaksha, ju nuwa wina aitkara junaka ashi pachisar chichaartin ainawai, Jisús turammiaji.

Judas Jisúsan surukmau
(Mr 14.10-11; Lc 22.3-6)

14Nuna turamiakrin Jisúsa unuinatairi doce ainatinmaya chikichik, Judas Iscariote naartin, sacerdote uuntri ainajai chichastasa jiinki wemiayi. 15Tuma nui jea chichaak: Wii Jisúsan atumiin amakaisha, ¿winasha urutma akirmainaitrume? tusa tau. Takai treinta kuitnak susaru. 16Nu turam Judascha Jisúsan uruk anagkanak surukaj tusa enentaimtu wekaa.

Jisús iinagnaku yuamu
(Mr 14.12-25; Lc 22.7-23; Jn 13.21-30)

17Jisat yama nagkamnai, pag levadurajai pachimtsuk iinarkamu yutai jeau asamtai, nii unuinatairi ainati Jisús jearir: Apuru, ¿Pascua jistatin yuatnusha tui umiktatji? tusa iiniimiaji. 18Tama nii chichartamuk: Yaaktanam wetarma, tumarum chikichik jeanam wayaarum, iina jintintramin chichartamuk: Wina tsawantruka ashi jeayi, tuma asamtai amina jeemin wina unuinatair ainajai iiruuntsan Pascua jistancha iinagkastajai, tawai titarum turammiaji.

19Jisúsa unuinatairi ainatika nii timauka iimatiksarik Pascua jistatin aagkuantai yuatnuka umikmiaji.

20Tura kiakai Jisúsjai nii unuinatairi doce ainati mesanam ekeemsarmiaji. 21Nui yurumkan yuak ekeemas chichartamuk: Nekasa tajarme, atum ainarum juiyag winaka chikichik surutkattawai turammiaji.

22Tusa turamkurin senchi wake mesekar chichainakur: ¿Wiyashitaj? tunaimiaji. 23Takurin Jisús chichartamuk: Chikichik platonmag wijai jimarak yua juwaiti wina surutkatnuka turammiaji. 24Wii Shuarman Akiinawaitaj nunaka wina pachittsar aararua nuna umiktasan werajai. Tumaknasha shuar wina surutkatta nunaka wait anentajai. Nekas niigka akiinmainchauntsuk akiinawaitti. 25Nuna tusa tutai Judas nii suruktin chichaak: Jintinkartina, ¿yaita nusha? ¿Wikaitaj? tusa tutai Jisús ayaak: Ee ametme timiayi.

26Nuna tina iinaiyak eke yuinaku eketainarin, Jisús pagkan juki, Yuusan maaketi tina puur, nii unuinatairi ainatin

tinamramak chichaak: Ju yuatarma. Juka wina iiyashrua numamtinaiti turammiaji. 27Nuna tina nuiyasha umutai shikikam eketun juki, nunasha turusag Yuusan maaketi tina chichartamuk: Jusha ashi umartarma. 28Juka wii nukap shuaran uwemtikrattsan mantamnakun numparun puartataj nuwaiti. Tura wina numparun puaran, wii yamaram chichaman etseraj nunaka ashi umiktatjai. 29Yamai atumiin tajarme, wika ju uva yumirinka atak awenanka umarchatnaitjai, antsu tsawan uminkai, wina Aparu iinamtairin atumjai iiruunkun umartinaitjai turammiaji.

Pedron waitruattame tusa Jisús ujakmau
(Mr 14.26-31; Lc 22.31-34; Jn 13.36-38)

30Nuna timatai kantamtai kantamar Olivosan naintrin wemiaji. 31Tuma nui jeawakrin Jisús chichartamuk: Yamai ju kashia juik atum ainatirmeka winaka ashi ajapa iikurkittarme, chicham aarmaunmasha aitkasag nunaka tawai: “Ovejan kuitamnun maawartatui, turawarmatai oveja ainaka kanarartin ainawai” tuu aarmauwaiti. 32Nu tusa aarmau aigkisha mantuawarmatai ataksha nantakin, atumka Galileanam weatsruminig wiyaa wetatjai turammiaji.

33Turamkurin Pedro chichaak: Chikich aina ashi ajapa iikurmainakaisha, wika aminka turashtatjame timiayi. 34Tutai Jisús chichaak: Nekasa tajame, ju kashia jui atash shinatsaig, wika au shuarnaka wainchauwajai tusam uurtakum, tresa imajnia waittruattame timiayi. 35Tamasha Pedro chichaak: Amina mantamainakaisha, amijai jakamij tusan waittruashtatjai timiayi. Pedro nuna takai, ii ainatisha ashi aintsarik mantamnami timiaji.

Jisús Getsemanínam pujusa Aparin seamu
(Mr 14.32-42; Lc 22.39-46)

36Nu tusar Jisúsjai juakir, numi arakmau Getsemaní tutainam jeamiaji, tumarin chichartamuk: Jui atumka ekeemamatarma, tumarmin ai wena Aparun seatjai timiayi. 37Tusa weak Pedron, tura Zebedeo uchirin mai juki wesa, senchi wake mesemar nekapeak kuntuts enentaimu. 38Iimania asa chichaak: Senchi wake mesemar nekapeakun jamain nekapeajai. Atumka jui pujusrum, wijai metek iiwa matsamtarma tau.

39Tusa iikuak, Jisúska iishichik kuwasag tikishmar, tsuntsuma Yuusan seak: Apaachi, turumainaitkumka wait aneasam wii ju nekapkartamua jui waittsaij tsagkamrukaipa. Turasha wii wakeramuka achati, antsu ame wakeramua nu atii tau. 40Tusa iikuak nii unuinatairi tres matsakmaurin wakettruki tanta iikma, kanar tepenan wainak, Pedron chicharuk: ¿Atumka wijai metek iishichkisha shintaarumka matsammainchauk nekapearum? 41Kanuu tepetsuk shintagkrum Yuus sea matsamtarma, iiwanch nekapramsairum. Nekas atumi wakanigka pegkera nunak takastasa senchi wakerawai, tumaig atumi iiyashi iima kakakchau ainawai tinaiti. 42Tusa tina iikuak ataksha waketki seak tau: Wina Aparu, wii waitmaina nu yupitsak turumainchau akaigka, ame uruk wakeramea turusmek umikta. 43Nuna tusa iikuak ataksha waketki iikma kari senchi pujainakai, kanar tepenan wainkau. 44Iis iikuak ataksha waketki Aparin seak, nuik timaurinak nuna turusag sea. 45Nuna tusa iikuak nii unuinatairi tres matsakmaurin jeari chichaak: Yamaika kanakrum ayama matsamtarma. Wii Shuarman Akiinawaitaj nuna shuar tunaurintin ainanam surutkartata nuka yamaika tsawan uminkayi. 46Nantartarma wearmi, wina surutkatta nuka winawai tau.

Jisús achika jukimu
(Mr 14.43-52; Lc 22.47-53; Jn 18.2-12)

47Nuna tusa Jisúska eke chichaa wajai, Jisúsan unuinatairi doce ainanmaya chikichik Judas nukap shuaran kuchiin

numi ainajai takarun yaruak winimiayi. Nuka sacerdote uuntri aina judío uuntri ainajaimak winiarmiayi. 48Judas nii suruktin ayatik iiwijran, wii kugkuastataj nu Jisúska atatui, shir achikrum jukitarma tinaiti. 49Tusa Jisúsan jeari chicharuk: Jintinkartina pujamek, takug kugkuasmiayi. 50Turam Jisús chicharuk: Amikru, ame turattsam winam nuka turata tusa, taunak shuar ainaka kautkar achikar emetawarmiayi.

51Nuna turuinakai, Jisúsa unuinatairi ainatinmaya chikichik kuchiirin juakug, sacerdote apuri iinaken kuishin awatti asankamiayi. 52Turamtai Jisús chicharuk: Aitkatsuk iinaisata, kuchiirumka egketairmin egkeata. Shuar kuchiijai maaninaka, kuchiijaig maam artinaiti. 53¿Ameka wina Apar seamka, yamaiya juik doce mil shuar maanin ainan nayaimpinmayan iishitrumaina nuka nekatsmek? 54Turasha wina mantuinachkaisha, ¿iitursag yaunchuk Yuusa chichamen etserin aina aararua nusha uminkati?

55Nuna tusa shuar ainan chicharuk: ¿Urukamtai kasa achiktasa winittaiya iimatikruarmesha kuchii ainaka, numi ainajaimak takaru achirkattsarum winitrarme? Wii atumiin jintinkun, kashi kashinig Yuus ememattai jeanam atumjai tuke pujuwaj nuika jutikruarum achirchauwarme. 56Turasha ju aitkararum juka Yuusa chichamen etserin timau chicham aarmaunam ta nu uminu asamtai aitkararme. Nuna timatai ashi nii unuintairi ainatika tsekeakur nigki iikukmiaji.

Jisús judío aina apuri matsatmaunam ejeemu

(Mr 14.53-65; Lc 22.54-65; Jn 18.12-24)

57Jisúsan achikar jukiaru aina Caifás, sacerdote ainan apurin jeen, apu aina chicham umiktinan jintinkartin ainajai matsatmaunam ejeeniaru. 58Turuinakai Pedrosha iikag patatus wera werakua sacerdote apuri Caifása jeen aarin niisha jean, Yuus ememattai jean kuitamin ainajai iiruunar jiina anamuk, iiturkartin tusa ekeemas ii eketu.

59Sacerdote uuntri ainaka, judío apuri ainajaimak ashi iiruuntrar Jisúsa pachisar etseraina. Nunaka maattaj tuina asar, tukeneas tsanumruinak iimatruina. 60-61Nukap shuar iimatrua tsanumruinaksha, nekas nii turamurinka etsertuinachu. Turasha iinagnamunam jimar shuar ii nekas anturkamji, tuina wajakiar: Ju shuar chichaak: Wika Yuusa jea juna yumpugkan tres tsawantaik ataksha jeammainaitjai, timayi tuina.

62Tuinakai sacerdote apuri wajaki Jisúsan chicharuk: ¿Urukamtai nuna iimatrutmainakaisha iishichkisha aimtsume? ¿Nunasha waritmauna ame timaurmin pachisarsha iimatrutmainawa? 63Tamasha Jisúska aimtsuk wajau. Tumakai sacerdote apuri ataksha iiniak: Yuus tuke pujuwa nusha waitmai iiniajme, nekasa nu ujatkata. ¿Ame nekas Kristu, Yuusa uchirigkaitam? 64Tusa tuu iiniam nii ayaak: Ee ame tame nuka nekasaiti. Tuma asan junasha tajarme: Wii Shuarman Akiinawaitaj nuna, Yuus senchirtina nuna untsuurin eketun tsawan uminkamtai, yuragminam pachitkau winamu waitkatin ainarme tau. 65Nuna takai sacerdote apuri kajek nii jaanchrin japiki achig wajan chichaak: ¡Juka Yuusan akajeak tuu chichaawai! ¿Nuiyasha ya nakajia? ¡Iimajin shuarti anturkaraj jama! 66¿Atumsha uruk enentaimrume? tau. Takai niita chichainak: Nekas tame, aya mantamnati tuina. 67Tusar usukinak awattan nagkamawaru. Turuinakai chikich aina yapinam iijuinak: 68Ame nekas Kristuitkumka,

ya iijutma nu nekaata tusar
iimatruina.

Pedro ju shuarnaka wainchauwajai tusa timau
(Mr 14.66-72; Lc 22.55-62; Jn 18.15-27)

69Nuna iimatikainai Pedroka aa eketun
nuwa apu iinake niina jeari chicharuk:
Amesha Galileanmaya shuar Jisúsjai
wekain ayam nuwapitmea tau. 70Tusa
tama Pedro ashi shuar antuinamunam
chichaak: Wika nekatsjai nusha
warintsuk turutrum tau. 71Nuna tusa
iikuak waitinam wetatmaun chikich
shuar nui iirunun nuwa ujak: Ju shuara
juka Jisús Nazaretnumiaya nujai
wekainayi tusa etsertau. 72Tama Pedro
chichaak: Yuuscha waitai tajai: Wika au
shuarnaka wainchauwajai tau. 73Iishichik
asag shuar nui eketaina Pedron jeantar
chichaarainak: Nekas amesha au
weantuitme, ame chichaminig nekanme
tuina. 74Tama nii tii pegkerchaun
chichartan nagkama: Wika au shuarnaka
wainchauwajai tau. Nuna taig atash
shinuku. 75Tumakai Pedrosha Jisús
chichaak: Eke atash shinatsaig, wika au
shuarnaka wainchauwajai tusam
uurtakum tresaa waitruattame timaun
anear, nui pujamunka iikuki, aa jiinki
senchi utu.

Pilato pujamunam Jisús ejeemu
(Mr 15.1; Lc 22.66-71; 23.1-2; Jn 18.28)

27 1Tsawarmatai ashi sacerdote
uuntri aina, judío apuri ainajai
Jisúska nekas mantamnati tusar
chichaman umirkaru. 2Turawaru asar
jigkar jukiar Romanmaya shuara apuri
Poncio Pilaton ejeetiaru.

Judas Iscariote kajeemra jakamu
(Ta 1.18-19)

3Judas Iscariote Jisúsa surukua nu,
Jisúsan senchi waitkainak wait anenmain
amajainakai, pegkerchau enentaimar
treinta jiru kuit aina jukimun sacerdote
uuntri ainan, tura judío apuri ainancha
awagtak, 4niitan chicharuk: Wika
chikichik shuar pegkeran maatarma tusa
suruku asan, tunau jasjai tama niita
aimainak: Iisha nusha iiturkattajia. Nuka
aminua jama tuina.

5Tuinakai Judas Yuus ememattai
jeanam kuittan nagkima iikuak we
kajeemrau.

6Turamtai sacerdote uuntri aina kuittan
jukiar: Shuar maattsa akikmatkamu
asamtai, ju kuitta juka Yuusnau atii tusa,
nii anajmatku chumpinaj aigka egkemai-
tsui. 7Nuna tiar chichaman umikaru: Ju
kuita jujaigka nugka Nuwe tutaiya nu
sumakmi, tura chikich shuar juiyanchu
aina jainakaisha, nuig tuke iiku amii
tuina. 8Nui yamaiya juisha nu nugkanka
numpa ukarmau tinu ainawai. 9Yuusa
chichamen etserin Jeremías aarua nuka
tuu uminkauwaiti:

"Israel shuar aina tuu akikmaktarma
tusar, treinta jiru kuittan jukiar, 10nu
kuitjai nuwen najannun nugkarin
sumakarai, Apu wina turutna nunaka
metek umikarai."

Jisús apu Pilato emtin chichakmau
(Mr 15.2-15; Lc 23.2-25; Jn 18.28-40)

11Jisúsnaka jukiar apu Pilaton
ejeetiaru, turawarmatai Pilato iiniak:
¿Nekas amekaitam judío ainan apurim?
tusa iiniam, Jisús ayaak: Ame turutam
nuka nekasaiti tau. 12Sacerdote uuntri
aina judío apuri ainajai tsanumruinamsha
Jisúska aimtsuk wajau. 13Tumakai Pilato
chicharuk: ¿Amina aujmattramas
iimatrutmaina nuka antatsmek? tau.
14Turasha Jisúska iishichkisha aikchau.
Tumakai apuka enentai jearchau.

15Tuma asa apu Pilatoka nu jistatinka
achikmaun shuar aina nu jiinkiti
tuinakai, chikichkinak tuke jiin asa, 16nui

chikichik shuar chicham aepruniamunam shuaran maa asa, Barrabás naartin achikam egketu asamtai, 17nui iiruunar ainan Pilato iiniak: ¿Atumsha yana jiikti tusarmea wakerarme, Barrabásnak jiiktataj, turachkursha Jisús Kristu tuina auwash jiiktaj? tusa iniimu. 18Pilato tina nunaka, sacerdote uuntri ainaka tukeneas kajerainakpapi wina iitartiaria tusa, nekau asa tinaiti.

19Nuna tusa Pilato niina ekeemtairin ekeemsamtai, niina nuwe shuaran akuptak: Ameka shuar tunaurtichun aitkaina nuigka pachinkaipa. Wii kashi karanam auna aitkaina asarmatai, pegkerchau ashammainan karamramjai tau.

20Turasha sacerdote uuntri aina judío apuri ainajai shuar ainan: Atumsha Barrabás jiinkiti, tumakai Jisúska achintrati tusarum seatarma tusar akattraru. 21Apu ataksha awentsag chichaak: Ju jimar shuara junasha tuna nekascha jiiktatja, atumsha waritrumea tusa iniimu. Takai niita aimainak: Barrabás jinkiti tuina. 22Tuinakai Pilato niitan iiniak: ¿Turasha Jisús Kristu tuina ausha iiturkatajia? tau. Tutai ashi chichainak: ¡Auka numinam achinar mantamnati! tuina.

23Tuinakai Pilato chichaak: ¿Turasha wari tunauna takasia? Nuna tusa takaisha senchi untsumainak: ¡Achintrati, achintrati! amajaina.

24Tusar Pilatonka iishichkisha anturtsuk iimatruinam nii chichaak: Turasha wika au shuarnaka mantamnamaintrinka nekartsujai, nuka atumnauwaiti, takug yumi iikijmaru. (Yumi iikijmarua nunaka: Wika makuumamaitsujai taku tumawaiti.)

25Tumamtai ashi shuar senchi chichainak: Au shuar mantamnamunmagka ii iina uchiri ainajai makuumamain ainaji tuina. 26Tuinakai Pilatoka Barrabásan jiiyak, Jisúsan asutia, numinam achiirar maawarti tusa Romanmaya suntar ainanam surukuiti.

Jisúsan suntar aina waitkasmau
(Mr 15.15-20; Jn 19.1-3)

27Tumamtai nui apu suntaari aina Jisúsan jukiar apu jeen aari ejeeniar, nii wajamunam suntar ainan ashi iipaawar iiruuntraru. 28Nui niina nugkutairin awitkar, apu nugkutairin yamakaitkaun unugkraru. 29Etsegkrutaincha jagki najatawar etsegkrumtikar, tura untsurnumani numin ataksaru. Turawar niina tikishmatrar aantar wishikainak: Judío Apuri emematiarmi tusar iimatruina.

30Nuna tuinak usukina, iimatikainak numi takakmaun atankiar muuknum awatainak, 31wishi wishikainakua nugkutai yamakaitkaunka awitak juruinak, nii nugkutairinak anugkar numinam achirartasa jukiaru.

Jisús numi yapajiamunam achirmau
(Mr 15.21-32; Lc 23.26-43; Jn 19.16-24)

32Jisús nii achintratin numi yapajiamun yanak wesa, kakaarchamnau nekapeakai, Cirenenmaya shuar Simón naartinan wainkaru. Turawar Jisús achirtin numi yapajia achirmaun: Ju ame yanakta tusar ayankar jukiar, 33nain Gólgota naartina nui ejeeniaru. Gólgota ta nunaka muuk nain taku tawai. 34Tura najaimakchati tusar, Jisúsan umutai vino tagku tsagkejai pachimramu umarti tusar susaru. Turam apas nekapas nakittrau.

35Jisúsan achirarmatai suntar aina niina jaanchrin jukiar, nakurutain nakuruinak, yáki nepetmakat nu jukiti tuina. Yuusa chichamen etserin aak: “Wina jaanchrunka nakurutain nakuruinak, yáki iima nagkamakit nu jukiti” timauwa nuka tuu uminkauwaiti. 36Tumawar ii matsamartasar ekeemsaru. 37Tumau asamtai achiaji tusar niina

chaikin tablanam aatar anujtukaru. Nu aarmaunam: Juwaiti judío shuara apurinka tuu aatramu aajakuiti.

38Jisúsan achinak nuiyasha jimar magkartinan achiraru, chikichnaka niina untsuurini, tura chikichnaka menarini netuawaru. 39Jisús achinar netai nagkaamainak: Junaka nekas tunauwa nunapi achiraria tusar, muukeen peas pegkerchaun chichaarainak: 40Ame Yuus emematтai jea nu yumpuaram, tres tsawantaik jeammainaitjai tinam nusha, ¿urukamtai anisha netame? Ame Yuusa Uchiriyaitkumka, ani nematsuk, akaikim uwemrakia tuina. 41Turusag sacerdote uuntrisha, chicham umiktinan jintinkartin ainasha, judío apuri ainajai iiruunar wishikainak: 42Chikichnaka uwemtiknayi, tumauwaitiat niigka uwemtikmameatsui. Nekas Israel shuar ainan Apuriyaitkugka, achinar neta au akaikiti, tumamtai iisha nii nekaspapita tiarmi. 43Yuusnata enentaimtinayi, niina nekas aneakka yamai uwemtikrati. Wika Yuusan Uchiriyaitjai tichauwashi tuina. 44Magkartin niijai iiruunar achiram netuinasha, niigka pegkerchau chichaaraina.

Jisús jakamu

(Mr 15.33-42; Lc 23.44-49; Jn 19.28-30)

45Etsa tutupnira ai, ashi nugkanam kashi jasu, tuma nukap asa etsa teenta ai, ataksha tsaaptin jasu. 46Eke iimanik kashi jas aig, Jisús senchi untsumuk: Elí, Elí, ¡Lema sabactani! Nunaka: Yuusru, ¿urukamtai winasha iinaitusume? taku tau. 47Shuar nui iiruunainaka nuna antukar: ¡Antuu jakua Elías Yuusa chichamen etserin aajakua nuna untsuawai! tuina.

48Tuinakai chikichik shuar nui wajau, tsekegki umutai vino tutai churuin pujuttamaun, yumi mukuntai esponja tutain juakug ajug ajampear, numi iichipkamunam etea, Jisúsan umarti tusa iinaktau. 49Turakai chikich aina chichainak: ¡Iinaisata! Elías uwemtikrattsa winitchatpash, nu wainkarmi tuina. 50Nuna tuinai, awentsag Jisús senchi untsumak jakau.

51Tumamtai Yuus emematтai jeanam janch ejaamu auka yakini nagkamna jimapetuk achiinakuiti. Nugkasha senchi uru, iimania asamtai kaya uun ainasha puuntraru. 52Iimanikmatai shuar jakamtai iikusmau ainaka niitak urantraru. Tumamtai Yuusan nemarin jakamtai iikusmau ainaka nukap nantararuiti. 53Tura iikusmau aina nantararuka Jisús nantakmatai, yaakat pegkera nui Jerusalénnum wearuiti. Tumawarmatai nukap shuar wainkaruiti. 54Jisús jakamunam nugka peanu ai, capitán Jisúsan iinak iirunujai nu iimaniamun wainkaru asar ashamainak: Ju shuarka nekas Yuusa Uchiri aajakuiti tiaruiti.

55Nui nukap nuwa Galileanam nagkamsar, Jisúsan nemarsar yai jaku ainasha iikag ii iiruuntuina. 56Nui María Magdalenmaya, chikich María Jacobon nukuri, Joséncha nukuriya nu, tura Zebedeo nuwe chikich nuwa ainajai wajaina.

Jisús iikusmau

(Mr 15.42-47; Lc 23.40-56; Jn 19.38-42)

57Kintamai chikichik shuar wiakach José naartin Arimateanmaya niisha Jisúsan nemarin asa tau. 58Tuma nii Pilaton weri Jisúsan iiyashin iikustajai tusa seau. Turamtai Pilato susatarma tusa tau. 59José Jisúsan iiyashin juki janch pegker pujujai punuaru. 60Tura nii iikumasmij tusa, pampa waa yama tai umikmaunam egkea, kaya uunjai shir epeni iikuak wu. 61Nui María Magdalenmaya chikich Maríajai Jisús iikusmaun ii eketaina.

Jisús iikusmaun kuitamatin iishiakmau

62Kashinia nui jisat tsawartin asamtai, umiamunam sacerdote uuntri aina fariseo

ainajai Pilato jeen wearu. 63Tumawar
jeariar chichainak: Apu, wait aya nu
iiwaaku pujus chichaak, wika jakancha
treschik tsawan asan nantaktinaitjai, tuu
wekain aya nuka aneakji. 64Tuma
asamtai tres tsawantai shuar iikusmaun
kuitamin akupkata, nii unuinatairi aina
kashi tariar iiyashin jukiar shuar ainan
chichaarainak: Jakamia nuka aneantai
tiarai. Nuna tusa tuinakka yama nagkam-
chaku waitruamun nagkasar, iima
pegkerchau jamain ainawai.

65Tusa tuinakai Pilato chichaak:
Atumiin suntar iiruunajama, nu
akuptukrum, Jisús iikusmauka atum uruk
kuitamattsarmea wakerarmea turusru-
mek kuitamatarma tinaiti. 66Timatai
sacerdote uuntri aina fariseo ainajai
wear, Jisús iikusmaun urakarai tusar,
kaya apujtuamunka sello tutain
anujtukar, suntar ainan: Ju kuitamatarma
tusar matsatkiaru.

Jisús maamu nantakmau

(Mr 16.1-8; Lc 24.1-12; Jn 20.1-18)

28 1Ayamtai tsawan nagkamakma-
tai, kintamar tsawar María
Magdalenmaya chikich Maríajai Jisús
iikusmaun iistasar wearu. 2Tura wenai
pachiachmau senchi urkau. Nunaka Apu
shuari nayaimpinmaya Jisús iikusmau-
nam akaak iimatma. Nu akaiki kaya
apujtua iikukmaun nuna urai ekek, nui
kayanam ekeemsau. 3Nu nayaimpinmaya
shuarka pemjai metek etsantu, tura
jaanchrisha puju yuragmijai metek
aajakuiti. 4Tura iimanun wainkar, suntar
ainaka ashamkar kurainak jakaujai metek
iiyaantaru. 5Tumawaru ai, nayaimpin-
maya shuar nuwa ainan chicharuk:

Ashamrukairpa, wika nekajai, atumka
Jisús numinam achinar mantamnawa nu
earme. 6Turasha nuka juigka atsawai, nii
tima nunisag nantaki. Tantarum
iikusmauwa nu iistarma. 7Tumarum wári
werum, nii unuinatairi aina ujaktarma,
yamaika nantaki. Tuma yamaika niitaka
wenatsaig, niiya Galileanam wetatui.
Tumamtai ai wainkartatui. Wii atumiin
titaj tamauka juketi tau.

8Nu tusa tima nuwa ainasha iikusmau
aajakunka iis iikuinak ashamainayat shir
nakunkut aneasar nu chichaman Jisúsan
unuinatairi ainan ujakartasa tseketaik
shimau. 9Tumartatmaun Jisús wantiintuk
amikma. Nuwa ainasha Jisúsan jeantar
nawenam pagkuk ememattaina. 10Turam
niitan chicharuk:

Ashamrukairpa, wetarma, tumarum
wina yatsur aina ujaktarma, wári Galilea-
nam wearti, ai winaka waitkartatui tau.

Suntar aina Jisús nantakmaun etserkai tusa kuit akikmau

11Nuwa weenai ujumak suntar Jisús
iikusmau kuitamin aina yaakat Jerusalén-
num wear, sacerdote uuntri ainan niita
wainkamunka tumamai tusar ashi ujaina.
12Tusa ujakaram judío apuri ainanam nui
niitajai chichaman shir umikartasa
wearu, tura umikar nukap kuittan suntar
ainan susaru. 13Turawar chichaarainak:

Iika kanara teparin Jisúsa unuinatairi
aina kashi kautkar, kasamak niina
iiyashigka jukiarmayi tusarum tuu
etserkatarma. 14Apu nekaamtaisha ii
ainati nepetkiartatji, ii turatin asamtai,
atumnaka iimanik iiturchatcha atsurtam-
tattrume. 15Tuinam suntar ainasha ayu
tusar kuittan jukiar, niita tiarmaunka
iimatiksag umikartasa wearu. Judío
ainaka yamaiya juisha turusag etseraina-
wai.

Jisús nii unuinatairi ainan ashi nugkanam chicham uwemtikartina nu etserkatarma tusa iishiakmau

(Mr 16.14-18; Lc 24.36-49; Jn 20.19-23)

16Tuma Jisúsa unuinatairi once ainaj
nuutisha Galileanam Jisús nu nainnum

winiarti timaunam wemiaji. 17Tura Jisús wainkar, chikichka iiturchat enentaimainaig emematmiaji. 18Tura Jisús nii unuinatairi ainatin tarutrami chichartamuk:

Winaka Apar chichartak:

Ame nayaimpinmayasha, nugkaya ainajaimak ashi metek iista tusa turutmayi. 19Turutin asamtai ashi nugkanam wetarma. Turarum shuar ainaka wina nemartin amajsatarma. Tura wina Aparu naari pachisrum, tura Wina pachittsarmesha, tura Wakan Pegker pachisrumsha iimaitarma. 20Turakrum atumiin wii umiktarma tinaitjarum nusha ashi jintintatarma. Wika atumjaigka ashi tsawantai tuke pujutnaitjai. Tura nugka mesera nagkanmaunmasha atumjaig pujutnaitaj nusha kajinmatkirpa turammiaji. Maake, nunis atii.

Yamaram Chicham Marcos Aarmau

Juan Iimakratin aya nugkanmag wekaasa chicharkartamu
(Mt 3.1-12; Lc 3.1-17; Jn 1.19-28)

1 [1]Jisukristu Yuusa Uchiriya nuna chichame pegkera nuka junii nagkamnawaiti. [2]Yuusa chichamen etserin Isaías tuu aaruiti: "Wina chichamrun etsernun amina emtimin, jintan umiktii tusan akupeajai." [3]Nu shuar emak taa aya nugkanmag wekaas senchi chicharkartak: Apu jintiya nu wagkaram, tutupin atii tusarum shir umiktarma tinaiti.

[4]Nu tusa timau asamtai, Juanka aya nugkanmag shuarnaka entsa Jordánnum iima iimakua tau. Shuar ainan Juan chicharuk: Atum tunau takasmaurmincha Yuus tsagkurtamrarti, tunau takat iinaiyakrum enentaim yapajiatarma, tumarum maitarma tau. [5]Nuna antukar ashi Judea nugkanmaya ainaka, yaakat Jerusalénnumia ainasha kautkaruiti. Tuma kaunkar niita tunaurin etsertumakarmatai, Juanka entsa Jordánnum iimakaruiti. [6]Tura camello ure najanamun nugku jakuiti, akachumtairisha nuap najanamu, manchin yu jakuiti, napa yumirin umin aajakuiti. [7]Tura shuar ainan chicharuk: Wina ukurui wina nagkatasu winittawai. Wika niiya iimanchau asan, nuna zapatorinka pujursankesha atitmaitsujai. [8]Wika ayatik entsajai iimajrume, turasha niigka Wakan Pegkerjai iimatmittarme tau.

Juan Jisúsan iimaimu
(Mt 3.13-17; Lc 3.21-22)

[9]Chikich tsawantai Jisús yaakat Nazaret Galilea nugkanmaya jiinki Juan pujamunam wu, tumamtai Juan entsa Jordánnum iimain. [10]Tura iimaim entsanmaya jiinkama, nayaim uranunmaya Yuusa Wakani yampitsa nunin niinii taarun wainkau. [11]Nu tumaig Yuus nayaimpinam pujusa chichaamu antuukau: Ametme wina Uchir aneetaimka; nui aminii shir aneajai tau.

Iiwanch Jisúsan tsanurtasa nekapsamu
(Mt 4.1-11; Lc 4.1-13)

[12]Nuna timatai Yuusa Wakani egkemtur warimas juki aya nugkanmag umau. [13]Nui Jisús cuarenta tsawantai uun yawa kajen aina matsatmaunam pujaun, iiwanch Satanás juarki tsanur tunaun takaamtiksattsa nekapsau. Turamtai nayaimpinmaya shuar aina kuitamawartasa kautkaru.

Jisús Galileanam nii takatri nagkamamu
(Mt 4.12-17; Lc 4.14-15)

[14]Juankan achikar achikrattainam egkeawaru ai, Jisús pegker chichaman Yuusan pachis etserkattsa Galileanam wu. [15]Tura chicharkartak: Yuus timauwa nuka tsawanka jeayi, tura Yuus shuarnum iinamratnuka tiiju jasai. Tuma asamtai pujutrum yapajiarum, chicham uwemtikartina nu nekaspapita titarma tau.

Jisús nii unuinatairi atinan yaruakmau
(Mt 4.18-22; Lc 5.1-11)

16 Jisús Galilea kucha tsukintrin wekaaj
tukama, Simónkan nii yachi Andrésjai,
namakramin asar, kuchanam redtan
nagkimainak yujattamaun wainkau.
17 Tuma chicharuk: Yamai nagkamsar-
meka namakramat iinaiyakrum wina
nemartuktarma, tumarum Yuusa
chichame etserin atarma tau. 18 Tusa
tamauwaik warimasar niita redtrin ajapa
iikuinak niijai wearu. 19 Jisús niitajai
iiruunar iishichik kuwasag Zebedeo
uchirin, Jacobon nii yachi Juanjai,
boterin chumpimsar redtrin apainak
chumpimtatmaun wainkau. 20 Tura
nunasha untsuak: Wina nemartuktarma,
tusa tama, niitasha ayu tusar, apari
Zebedeonka niitajai takau ainan botenam
iikuinak Jisúsjai wearu.

Shuaran iiwanch egkemtuamu
(Lc 4.31-37)

21 Tumawar yaakat Capernaumnum
jearu. Nui jeawar ayamtai tsawan
tsawarmatai, iiruuntai jeanam wayaa
Jisús jintinkartutan nagkama. 22 Tura
chicham umiktinan jintinkartin ainan
nagkas, Yuusa senchirijai jintinkartau
asamtai, shuar ainaka nuna antukar
enentai jearcharu. 23 Nui iiruuntai jeanam
shuar iiwanch egkemtuamu eketu. Tuma
senchi chichaak:
24 ¡Jisús Nazaretnumiaya! ¿Urukamtai
amesha ii pujamunmasha winame?
¿Ameka iina jiikratkattsamek winam?
Iinaikartusta. Wika nekajme, ameka
Yuusaiya winau asam, nekas Pegkeraitme
tau. 25 Tusa tama iiwanchin ayaak:
Takamtak jiinkim weakum nu shuar
iikukta tau. 26 Tusa tamauwaik niitasha
ashi waininaig, shuaran nugka ajiaru.
Turasha iishichkisha najaimamtiktsuk
jiinki weak iikukin. 27 Tumamtai ashi
wainkar senchi ashamkar enentai
jearcharu. Tumawar niitak chichainak:
¿Chichamesha uruku asamtaiya iiwancha
anturainawa? ¡Apu chichaa iimatak
chichaakaimpapi iiwancha umirainawa!
tuina. 28 Nu turamun wainkar, shuar
ainaka ashi Galileanam Jisús turayi tusar
etseraru.

Jisús Simón Pedro tsatsari jaan pegker amajtusmau
(Mt 8.14-15; Lc 4.38-39)

29 Tura iiruuntai jeanmaya Jisús,
Santiago, Juanjai jiinkiar Simón, Andrés-
jai pujamunam wearu. 30 Nui Simónkan
tsatsari tsuweak tepau; tuma asamtai
Jisúsan: Simónka tsatsari tsuweak
tepawai tusar ujakaru. 31 Nu tama Jisús
jeari uwejnum achik iinankin. Nu
turamuik tsuweamun michatar pegker
jas, nantaki yurumkan iinarak shuar
Jisúsjai yujan ayura.

Nukap Shuar pegker amajsamu
(Mt 8.16-17; Lc 4.40-41)

32 Nu tsawantaik kintamai, Jisúsan ashi
jaa ainan, iiwanch egkemtuamu
ainajaimak iikaatkaru. 33 Tura shuarka
waitinmagka iiruuntraru. 34 Jisús nukap
shuaran jatai jainanka pegker amaju, tura
iiwanch ainancha jiintra shiaktarma tau.
Iiwanchka Kristun nekaina, turamu asa
chichakcharti tau.

Jisús Galileanam Yuusa chichame etserkamu
(Lc 4.42-44)

35 Yama tsawak eke suamut aig nantaki,
yaaktan iikuak kanaki shuar atsamunam
Aparin seattsa wu. 36 Tumamtai Simón nii
amikri ainajai eainak wearu. 37 Tura
Jisúsan wainkar: Ashi shuar eatmainawai
tuina. 38 Nu tusa tama nii chichaak:
Yaakat tiiju aneem aina aisha wearmi,
tumar Yuusa chichame etserkarmi, wika

juna takastasan juigka tawaitjai tau.
39Tuu Jisúska ashi Galileanam weka
jakuiti, tura chiki chikichik yaaktanam
jeakka, niita iiruuntairin wayaa Yuusa
chichamen etsereak, iiwanch ainancha
jiir iishima jakuiti.

Shuar leprajai jaa pegker amajsamu
(Mt 8.1-4; Lc 5.12-16)

40Shuar lepra tukumu jaak pujau
Jisúsan wainak tikishmar: Apu, ame
wakerakmeka winasha pegker
amajtumainaitme, tusa sea. 41Tusa tama
Jisús wait anentar, uwejejai jaan achiak:
Wakerajai, yamaika pegker jasta tau.
42Tamauwaik wári ashi iiyashigka chimik
pegker jasu. 43Tumamtai Jisús iikuak shir
akattrau.

44Turak: Weta, turasha chikich shuar
ainaka ujakaipa. Etsertsuk Moisés
timauwa nu metek umiakum sacerdote
pujamunam jeata. Nuka tuu aarmauwaiti:
Ashi shuar kuchap iiyashin iiminig
tukumu pegker jasuka tuke tumasarkee
artinaiti. Tura chikich ainasha wainainak
nekaspapi pegker jasia tiarti tusa tau.
45Nu tusa timaitiat we, nii pegker
jasmaurin pachis ashi shuar ainan ujaku.
Nuna iimatika etserkau asamtai, Jisúska
wantiinak yaaktanmasha waimainchau
jas, niigka ayatik yaaktan arinig shuar
atsamunam weka. Turasha chikich
yaaktanmaya ainasha Jisúsan wainkar-
tasa iiruuntuina.

Jisús shuar wekaichaun pegker amajsamu
(Mt 9.1-8; Lc 5.17-26)

2 1Nuna tura ujumchik tsawan pujus,
Jisús waketki ataksha Capernaum-
num jeau; tumamtai nukap shuar nii
pujamurin nekaawar, 2warimasar
iiruuntrar jeanmagka waitinam nagkam-
sar, chikichkiksha wayaachminu piakaru.
Iimanikarmatai niisha Yuusa chichamen
niita ainan ujaku. 3Nuna tumai cuatro
shuar wekaichaun Jisús pegker amajsati
tusar jukiar iitariaru. 4Tumawar waitin
waimainchau akirawarmatai, tujinkar jea
tuntupeen wakar jean chigkainiar,
jaanchin tampumruawar Jisús wajamu-
nam akakiaru. 5Nuna turuinak Jisús niita
nigkiapi pegker amajsattawa tusar
enentaimainan nekau asa, wekaichaun
chicharuk: Aishmagku, yamaika amina
tunaurumnaka tsagkuurajme tau.
6-7Nuna takai, chicham umiktinan
jintinkartin aina iirunu asar: ¿Urukamtai
nunasha tuusha chichaawa? Yuusa
pegkerchau chicharuk tuu wekaa jama,
tuina. Chikichik shuarkesha tunaunaka
tsagkurkartumaitsui, iima Yuusketi
tunaurumnaka tsagkuurajme tusa
tukartumainka tuu enentaimaina.
8Turasha Jisúska niita enentaimmaurin
nekau asa: ¿Urukamtai atumsha tuusha
enentaimrume? 9¿Turasha waritmainaita,
amina tunaurumnaka tsagkuurajme
tachakrisha, nantakim ainka tepetairam
jukim weta tumainkait? 10Wika jui
Shuarma Akiina asan, shuara tunaurincha
tsagkurmainaitjai. Tuma asan atumiin
yamai iiwaintuktajrume tusa,
wekaichaun chicharuk: 11Nantakim ainka
tepetairam jukim jeemin waketkita tau.
12Tusa tamauwaik wekaichau iitaamu-
sha nantaki ainka tepetairin juki nii jeen
waketkin. Nu wekaichau pegker jasmatai,
chikich ainasha wainkar, enentai jearchar
Yuusan ememattainak: Juna jutikaka
pegke wainkachuitji tuina.

Jisús Mateon untsukmau
(Mt 9.9-13; Lc 5.27-32)

13Tura nuna iinagkaki Jisús ataksha
kucha tsukintrin wu; nuisha shuarka
iimanik iiruunturaru, turam jintintu.
14Tuma nagkamaj tukama Leví, chikich
naari Mateo, Alfeo uchiri, kuit akikmamu
apunu atinan yarumin asa, kuit juaku
ekeemtainam eketun wainkau. Tura

wainak: Weajai, wina nemartukta tau. Tusa tama Levísha nii takaamurinka iikuak, Jisúsan nemarkau. 15Tuma pujus chikich tsawantai Leví ashi amikri kuit apunu atinan yarumin ainan: Wina jearui kauttruktarma yurumak Jisúsjai iiruuntura yuawarmi tusa iipa. Nuna timatai amikri ainasha kautkaru, tumawarmatai Jisús mesanam ekeemas ashi nii unuinatairi ainajai chikich shuar tunaurintin aina nukap saatukmau asa, iiruunar mesanam jeantar ekeemsaruiti. 16Tuma chicham umiktinan jintinkartin aina, fariseo ainajai Jisús nu shuarjai iiruuntur yuan wainkar, Jisúsan unuinatairi ainan chichaarainak: ¿Urukamtai atumiin unuitamnusha au shuar apu kuittri atinan yarumin ainajaisha, chikich shuar tunaurintin ainajai iiruuntursha yurumkan yuawa? tuina.

17Nu tusa tuinamun Jisús antuk chichaak: Shuar jaachu pegker ainaka tsuakratnunka atsumainatsui, antsu shuar jaa aina tsuakratnunka atsumainawai. Wika shuar tunaurinchau ainanka taruachuitjai, antsu shuar tunaurintin aina tunaurin iinainak pegkermakati tusan taruawaitjai tinaiti.

Iijarmaa pujamu pachisa iiniimsamu

(Mt 9.14-17; Lc 5.33-39)

18Chikich tsawantai, Juankan unuinatairi aina, fariseo unuinatairi ainajai Yuusa seartasa iijarmaawar matsataina. Nuna tumaina ujumak shuar Jisúsan jeariar: ¿Urukamtai Juankan unuinatairi aina, fariseo unuinatairi ainasha iijarmainaisha, ame unuinatairam ainasha iijarmainatsua? tusar iiniina. 19Nu tusa tama Jisús niitan ayaak: Shuarka nuwa nuatku iipaamu iirar ainaka shuar nuweenatin pujaigkika, iijarmakarka iiruunmaitsui. 20Antsu nuweenatin jistamuk iipaaman maawarmatai, wake mesemar nekapenak, iijarmamain ainawai tinaiti. 21Tusa tina chikichnasha pachis chichaak: Ju nugka juigka shuar janch yamarman tsupikar mamurunka anujtichu ainawai, yamaram asa janch mamurun nu nagkamas jaamain asamtai. Janch aantra tsupikam, yamarmaitiat meserai tusar, janch mamurun anujtukartasa janch yamarmanka tsupichu ainawai. 22Tura nuap aparmau arutmaraunmagka, umutai vino yama umikmau yaraa aimka iikukmaka kariak, saurkusha nuap arut asamtai apujmainaiti. Antsu yamarmanmagka tumamaitsui, nuap yamaram asa, ayatik wagkagki weakai, kariak saurkusha pegkerak amainaiti tusa Jisús tinaiti.

Ayamtai tsawan pachisa chichamrukmau

(Mt 12.1-8; Lc 6.1-5)

23Ayamtai tsawan tsawaru ai, Jisús nii unuinatairi ainajai trigo arakmaunam uturar jinta nu nagkamatai asamtai weenak, nii unuinatairi aina tsukamainak, trigon kupik jukiar, neren akarar yurkuta wena. 24Tumainan fariseo aina wainkar: Iisiana, ayamtai tsawan tsawarmatai takantsashti timau aisha, ¿urukamtai amina unuinatairam ainasha, umitskesha takainawa? tuina. 25-26Nu tama nii ayaak: ¿Atumka yaunchuk Abiatar sacerdote ainan apuri pujai, iina apachri David tsukamak, nii shuari ainasha tsukamainakai, Yuus emematai jeanam wayaa, pag pegkermamtikamu, iima sacerdote yutainak juki yuak, shuar niijai yujaincha ayurkauwa nuka aujsachuk ainarum? 27Ayamtai tsawanta nuka shuar aina ayamrarti tusa aitkamuiti. Yuuska shuar ainanka ayamtai tsawanta nuna umirainak waittsarti tusagka tichauwaiti. 28Tuma asamtai wika Shuarman Akiina asan, ayamtai tsawan tsawara aigkisha iinammainaitjai tinaiti.

Shuar uweje chuiru pegker amajsamu
(Mt 12.9-14; Lc 6.6-11)

3 1Jisús ataksha iiruuntai jeanam wayaa, shuar uweje chuiru pujaun wainkau. 2Turamtai fariseo aina ayamtai tsawan aisha, Jisúscha iiturkatig pegkerash amajsat, pegker amajsamtaigka chicham tsanumrura makumi tusar ii iiruuntuina. 3Tumainaig Jisús shuar uweje chuirun chicharuk: Wajakta, tumam ajapeen wajasta tau.

4Nuna tina shuar ainan iiniak: ¿Ayamtai tsawan tsawaru aisha iiturmainaita? ¿Pegkerchau takaakrik pegker takatsuk iinaimainait? ¿Ayamtai tsawan tsawarai tusarik, shuar jakaisha jakati tusarik iinaimainait? ¿Atsaa pegker amajmainchaukait? tau. Nu tusa tamasha niitaka aikcharu. 5Nuna taku Jisúska shuar aininka kajek iisu, turayat shuar antutan nakitaina asarmatai, wake mesemar nekaprau. Nuna tumayat shuar uweje chuirun chicharuk: Kunturam nakuekta tau. Nu tama kunturin nakueku. Nu turamuik uweje pegker jasu. 6Nuna turamtai fariseo ainaka Jisús mantamnati tusar, Herodesan shuari ainajai chichaman umiktasar jiintraru.

Kucha tsukintrin nukap shuar aina Jisúsan wainkartasa kaunkamu
(Mt 4.24-25; 12.15-51; Lc 6.17-19)

7Tumainai Jisúska nii unuinatairi ainajai iiruunar kucha tsukintrin wu. Tumai Galileanmaya shuar nukap patatukaru. 8Jisús nui wekaas nukap iiwainaka takaamun antukar Judeanmaya, Jerusalénnumia, Idumeanmaya, Jordán amain matsamin aina, Tironam, tura Sidónnum tiiju matsamin ainasha niitasha wainkartasa winitaina. 9Iimanina asamtai Jisús nii unuinatairi ainan: Bote shir umikrum iinanastarma, shuar chanuntawarai tau. 10Jisús shuar jaa ainan nukap pegker amajsau asamtai, ashi shuar jaa ainaka niina antigkartasa kakanmamaina.

11Iiwanch egkemtuamu aina Jisúsan wainkar niina emtin tikishmattrar, senchi chichainak: Ameka Yuusa Uchiriyaitme tuina. 12Turasha Jisúska senchi chichaak: Ameka nuwaitme tusarum iiwaintukairpa tusa tau.

Jisús nii unuinatairi artinan doce etegkramu
(Mt 10.1-4; Lc 6.12-16)

13Nuna Jisús nii wakeramu ainan etegkar yaruaku, turam niitasha niijai nainnum wakaru. 14Nui nainnum doce shuaran yaruak: Atumka winau unuimartarma, tumarum wina chichaamur etserkatarma tusa akupkatnurin etegkrauwaiti. 15Tura jaa aina pegker amajsatnuncha, tura iiwanch jiitnumsha senchimtikkau. 16Jisúsa unuinatairi doce aajakarua nuka ju ainawai: Simón, Jisús Pedro ata tina nu, 17Jacob, Juan, mai Zebedeo uchiri, Boanerges tutai aajakarua nu, (Boanerges ta nunaka iipamta uchiri taku tawai). 18Tura Andrés, Felipe, Bartolomé, Mateo, Tomás, chikich Jacob Alfeo uchiriya nu, Tadeo, chikich Simón aya maanitnak wakerin aajakua nu, 19Judas Iscariote Jisúsan surukua nu, iimajin aajaku ainawai.

Jisúska iiwanchin senchirin iiwanchnaka jiiyawai tiarmau
(Mt 12.22-32; Lc 11.17-23)

20Nuna umik nainnumia akaiki, Jisúska nii unuinatairi ainajai jea waya. Tumamtai ataksha iimanisag shuar iiruunturar, yurumkancha yumain amajainachu. 21Nuna antukar niina patai aina enentaimkachu jas wekaatsuash tusar, jukiartasa weriaru.

22Nuiyasha chicham umiktinan jintinkartin Jerusalénnumia kautkar,

Jisúsan pachisar chichainak: Iiwanchi apuri Beelzebú naartina nuna senchirijai iiwanchnaka jiiyawai tuina.

23Tuinakai Jisús nuna antuk, niitan untsuk aujmatmaun pachis chichaak: ¿Urukakug mai iiwanchkesha jiinaimainaita? 24Shuar nuu nugkanmag matsatiat, niitak maani matsatkugka, megkamain ainawai. 25Tura chikichnasha titajai: Shuar nu jeanmag iiruunar matsatiat, maani matsatkusha niitak megkamain ainawai. 26Aintsagketi iiwancha niina senchirin wina surak, shuaran iiwanch egkemtua ainan jiirati turutkugka, nigki niinurinka tupanmainaiti, tumak niina senchirinka megkamainaiti.

27Chikichik shuar kakaram, jeen kuitamuk, waitinam kuchiin takus wajakaisha, ¿iitursaya kasa wayaasha warírincha jurumainaita? Nuna juruktaj takugka, yama nagkamchakka nu shuar jeen kuitamuk wajaun jigkar ajuan, nui jurumainaiti turutskeka jurumaitsui. 28Nekasan tajarme: Shuar aina tunaun takainak, tura pegkerchau chichainasha nuka ashi tsagkuram artinaiti. 29Turasha Wakan Pegkeran pachisar pegkerchau chichaarainaka, nuka arumaisha pegke tsagkuram achartin ainawai, tuma asar nuna tiaruka waittan jukiartin ainawai tinaiti.

30Nunaka Jisúska Wakan Pegkera nujai takaanak, iiwanchin senchiriya nujai takaawai, tamau asa tinaiti.

Jisúsa nukuri nii yachi ainajai kautkamu
(Mt 12.46-50; Lc 8.19-21)

31Nuna tusa iinagnaka ai, Jisúsa nukuri nii yachi ainajai kautkaru, tumawar aag iiruuntsar nui ujatruktarma tuina. 32Nu tama nui Jisúsan tenteawar iiruunai ujainak: Amina nuku, yatsum aina, umaim ainajai eatmainak taawar, aa iiruunainawai tuina. 33Tusa ujam nii chichaak: ¿Yaita wina nukursha? ¿Yaita wina yatsur ainasha? tau. 34Nuna tina nui iirunun ayanmata: Wina nukurka, wina yatsur ainasha ju ainawai. 35Shuar Yuus wakeramua nunak takaina nuwaiti wina yatsur, wina umaar, wina nukur ainaka tau.

Arakan arakmau pachisa jintinkartuamu
(Mt 13.1-9; Lc 8.4-8)

4 1Nuiya jiinki Jisús shuar ainan jintintawartasa kucha tsukintrin wu. Tumakai shuar nii pujamunam nukap kaunkaru. Tumawarmatai Jisús botenam egkemar nui ekeemsamtai, nu iimanik shuar kaunkaruka yaikminam iiruuntraru. 2Tumawarmatai aujmatmaun pachis jintinkartau asa, arakan arakmaun pachis jintinkartak:

3Jusha shir antuktarma. Arakan arakmau arakan jigkain juki ajariin nagkimak iikuutasa wuwaiti. 4Tuma wee ajariin araka jigkain nagkimak iikuknaiti. Nu arakan jigkai nagkimam jintanam kakekaruiti. Tumanka chigki kautak amukuiti. 5Chikichka nugka kayarnunam kakekaruiti, nu tumawaruka nugka nukapchau amaunam wári tsapainiartatmaun, 6etsa wajak kagkape iinit achimrachu asamtai, aesak iijinawaiti. 7Tura chikich jigkai jagki iiruunmaunam kakekaruiti, tuma nusha tsapainiartatmaun jagki tsapainak yutuawaruiti. Turamu asa arakka nerekcharuiti. 8Turasha chikich jigkai nugka pegkernum kakekaruka shir tsapainiar, chikichik jigkai ainayat nukap nerekaruiti. Tura chikich treinta jigkain, tura sesenta jigkain, tura cien jigkain nerekaruiti tau. 9Nuna ashi jintinkartua ashimak chichaak: Atum antutairi aramutirmeka wii taja nuka antuktarma tau.

Jisúsa unuinatairi aina iiniimsamu
(Mt 13.10-17; Lc 8.9-10)

10Nuna tina iinagnakmatai chikich shuar ainaka shiakaru. Tumawarmatai nii unuinatairig Jisúsjaigka juakaru.

Tumawar iiniina: ¿Wari pachisam
jintinkartakmea arakan arakmau
pachisam tukartam nusha timame? Iisha
shir nekaattsar wakeraji, ujakratkata
tuina. 11Nu tama Jisús niitan chicharuk:
Atumka winau asaakrumin, Yuus
iinammaurin pachisan timaj nunasha
nekamtikramattsa wakerutmarme.
Turasha chikich ainaka nuna takumpapi
tawa tusarka nekamain ainatsui.
12Wii nukap iiwainaran pegker
takaamun wainainaksha, wainmachua
numamtuk jainawai. Tura antuinaksha
empekua numamtuk jainawai. Nuna
tumainak niita tunaurin iinaitan
nakitaina asar, tsagkuurachmau ainawai.

Jisúsa unuinatairi aina arakan arakmau pachisa iiniimsamu

(Mt 13.18-23; Lc 8.11-15)

13Junasha chichaak: ¿Atum ju aujmat-
tsa tamausha antatsrum aniatirmesha wii
chikichan aujmattsan takaisha, uruk
antuktatrumea? 14Yuusa chichamen
etserna nuka arakan arakmauwa numam-
tinaiti. 15Araka jigkai jinta kakekaun
chigki kautak amuku timaj nunaka, shuar
Yuusa chichamen antukiat, enentaimtu-
tsuk pujaun iiwanch tari Yuusa
chichamen antukmaurin kajinmamtika
nuna takun timajai. 16-17Chikichan,
arakan jigkai nugka kayarnunam kakeka-
ruka nugka nukapchau amaunam wári
tsapainiartatmaun, etsa wajata arakan
kagkape nugka iinit achimrachu asamtai,
etsa sukua aeskau timaj nunaka, shuar
aina yama chichaman antamuik wakerus
umiktasa enentaimaina waitainak
iiturchatri aruinamu asa, Yuusa
chichamen antukmaurinka pachitsuk
iinainak, yaunchuk pujuu jakmaun
waketruina nuna takun timajai. 18-19Tura
araka jigkai jagki iiruunmaunam
kakekaru timaj nunasha, shuar aina
Yuusa chichamenka antuinayat, ju
nugkaya warí aina nunak iima senchi
wakeruinak, wiakchamattsar iima senchi
wakeruina nuna takun timajai. Ashi ju
nugkanmaya warí aina nu chicham
pegker antukmaunka emegkaawai.
Tumau asamtai wakannumsha tsakatsuk
tunaamainawai. 20Antsu araka jigkai
nugka pegkernum kakekaru jinutsuk, ashi
iimanisag shir tsapainiaru asar, neretna-
sha iimanik nerekaru timaj nunaka, shuar
Yuusa chichamen shir antukar nekaspa-
pita tusar umamkesar, iiturchat
aruinamsha nepetak pujuina nuna takun
timajai. Ujumchik shuar jigkai treinta,
sesenta, cien jigkai nerekarua numamtin-
cha ainawai.

Uuka iinaisamuka achatnaiti tusa timau

(Lc 8.16-18)

21Junasha chichaak: Jii ekeemakrika
peaka awamtakrin apujsattsarka
ekeemashtaiya. Ekeemakrika jean ashi
tsaaptin amajsati tusa, yaki ekentaiya.
22Tura ashi uukmau ainaka numamtuk
wantiintsukka asashtin ainawai; chikichik
uukmauksha tuke nekaachmauka
asashtin ainawai. 23Atum antutairi
aramutirmeka antuktarma tau.
24Junasha chichaak: Atum antarme
nuka shir enentaimsarum antuktarma.
Yuusa chichame iishichik antukrumka,
iishichik nekatnaitrume. Antsu Yuusa
chichame nukap antukutirmin nu nukap
nekamtikramatnaitrume. 25Nii iima
nukap aramunka Yuuscha nu nukap suam
atinaiti. Antsu iishichik aramuka ashi
atantra iinaiyam atinaiti tau.

Araka nere tsapamu pachisa jintinkartuamu

26Jisús junasha chichaak: Yuusa
iinamtairiya nuka shuar arakan arakmau-
jai meteketi. 27Arakan arak iikuak
kanawai, tuma tsawaar nui kintamar,
araka jigkai araamuka pugkai tsakawai.

28Nugka nigki tsapamtikmau asa nuka
tumawai. Yama nagkamchakka kagkajiya
tsapawai. Tumamtai wachiri jiinui.
Wachiri takiarmatai payagkrinak nui
jigkairawai. 29Jigkai katsuar tsamakma-
tai, tsawan juumain jeau asamtai,
juuktasa jiintawai.

Mostaza jigkai pachisa jintinkartuamu
(Mt 13.31-35; Lc 13.18-19)

30Junasha Jisús jintinkartak: ¿Atumna-
sha Yuus iinammaurincha? ¿Warijai
apatkana Yuuska tuu iinamui tusancha
ujamainaitjarme? 31Yuus iinammauka
mostaza jigkai nugka aratia numamtinke-
tai. Ashi nugkanmaya araka jigkai aina
nuiya iima shikapchichika mostaza
jigkaiya nuwaiti. 32Tumauwaitiat tsakak
uun kanaknarin tsakawai. Tumamtai
chigki nanamainaksha nuna wakentin
mikintunam ayamainawai tau.

33Nuna tusa Jisúska chikichan pachis ju
aina jumamtinjai niita antumainan nukap
jintinkartu jakuiti. 34Tura aujmatmaun
pachis tutsukka jintinkartu jaakchau-
waiti. Turasha nii unuinatairin ainan
nuna takun tajai tusa ashi uja jakuiti.

Jisús nase senchi nasentun iimijakmau
(Mt 8.23-27; Lc 8.22-25)

35Nu tsawantai kintammaunam, nii
unuinatairi ainan chicharuk: Kucha
amain wearmi tau.

36Tusa takai Jisúsan jukiar, amain weenak
chikich ainanka ajapa iikukiaru. Jisús amain
nii unuinatairi ainajai weakai, shuar aina
chikich botenmasha nemarkaru. 37Tuma
wenai, nase senchi nasentuk kuchancha
iimanik tsukatmamtikuk, botenam entsan
senchi yara. 38Iimanitai Jisús bote sukiin
janch atamrutain atamruk kanar egkemtat-
maun iishintainak: Jintinkartina, ¿ameka ii
wayaj nuka pachikratsumek? tuina.

39Tusa tuinakai nantaki nasegka
kuchajai: Mijaakam jasa asata, tau. Nu
tama nasegka kuchajai mijaaku, ashi jasa
asau. 40Nuna tura nii unuinatairi ainan
chicharuk: ¿Urukakrumea iimanikrumsha
ashamarme? ¿Atumka winaka nekaspa-
pita turuttsurmek? tau.

41Nu tama antukar nuiya sapijmakar,
niitak chichainak: ¿Jusha uruku
asamtaiya nasesha, tura kuchasha nii
chichamencha umirainawa? tunaina.

Jisús shuar iiwanch chumpimtuamun utsankamu
(Mt 8.28-34; Lc 8.26-39)

5 1Jisús nii unuinatairi ainajai kucha
Galilea tutai amain nugka Gadara-
nam katigkaru, 2Nui anumak kanunmaya
jiinai, shuar iiwanch chumpimtuamu
jakau iikutainmaya taruntu. 3Nu shuarka
jakau iikutainam pujuu, jiru iikarmaujai
jigkaar emetataj tukama tujinkamu. 4Jiru
iikarmaujai uwejnum jigkaamsha tsuriar
utsakai, nawenam jigkarmasha iimatiksag
tsuriakai ashi tujinkamu. Tuma asa
chikichkiksha emetmainchau jas weka.
5Tura jakau iikutainam, tura nainnumsha
wekaas, tsawaisha kashisha tuke shinu
weka, kayajaisha iijuuma weka. 6Iimani
wekainaitiat Jisúsan wainak tsekenki
jeari, niina emtin tikishmatar, 7senchi
untsumuk: Jisúsa, Yuus nayaimpinam
pujuwa nuna Uchiriya, ¿urukamtai
amesha juisha winame? ¡Yuus antai
tajame, wait aneasam winaka waitkar-
saipa! tau.

8Niigka nunaka Jisús chicharuk:
Iiwanchi, jiinki weakum nu shuarka
agkan iikukta, timau asa tau.

9Nuna takai Jisús chicharuk: ¿Ame
naarmesha yaita? tusa iiniam, nii ayaak:
Iika untsuri asar, iina naarigka Untsuri-
yaiti tau. 10Iiwanch ainaka Jisúsan senchi
seainak: Wait aneasam, jiikratkumsha,
yaja chikich nugkanmagka iishikrattsuk,
ii pujaj juig iinaikartusta tusar tuina.
11Tumai nui tiijuch nainnum kuchi

untsuri yutairin yuinak iirunu asamtai,
12iiwanch aina chichainak: Ju shuarnumia jiikratkumnaka, au kuchi iiruuna ai utsaanatji, tusar seaina.
13Tusa tama Jisúscha: Ayu, wetaarma tau. Nu tusa tima, shuarnaka iikuinak, dos mil kuchi iirununum utsaanawaru. Tura iiwanch utsantuam, kuchisha pisarar metsagkrukmaunam utsaana kuchanam iiyagkar ashi jinaawaru.
14Tumawarmatai kuchi kuitamin ainasha pisarar, shuar yaaktanam matsatun, jeashat matsamin ainancha: kuchi tuma jinayi tusar ujakartasa shiakaru. Tura shiakar etserarmatai, urukakug ainka tusar iisartasa Jisús pujamunam kaunkaru. 15Tura Jisús pujamunam kaunkama, iiwanch chumpimtuamu asa, yaunchukka aya wekain jaanchin nugkur, shir aneas Jisúsai ayaamas eketun wainkar senchi ashamkaru. 16Tura nuna wainkaru aina iiwanch chumpimtuamu pegker jas ekeemayi, tura kuchisha jinaawarmai tusar, chikich ainancha ashi ujakaru.
17Nuna antukar Jisúsan jeariar: Wait aneasam, chikich nugkanam weta, tusar tuina.
18Tusa tama Jisús weak botenam egkemkai, iiwanch egkemtuamu pegker amajsamusha: Wisha amijai winitjai tusa sea. 19Turasha Jisúska ayu tutsuk: Ame jeemin weta, tumam ashi amina pataim aina, wii amina uruk wait anentrajmea nu ujakta tau.
20Nu tima waketki, Decápolisa yaaktarin Jisús niina pegker amajsamurin pachis etsertan nagkama. Tumakai ashi shuar nuna antukar enentai jearcharu.

Jisús apu Jairo nawantri chikich nuwajai pegker amajsarmau

(Mt 9.18-26; Lc 8.40-56)

21Jisús nii unuinatairi ainajai botenam chumpimar, kucha Galilea amain katigkarmatai, nukap shuar iinaku tuarkaram, kucha tsukintrinig pujusaru.
22Nui pujai judío iiruuntai jea apuri, Jairo naartin, takama Jisúsan wainak, jeari tikishmatar, 23senchi seak: Wina nawantur pegke mayai iishinki tepaun iikukjai. Wina jearuisha wemi. Wait aneasam, ame ai tame wina nawantrusha antintrukta, turam niisha pegker jatrusti tau.
24Nu tama Jisús niijai wea. Tumattamaun shuar nukap shimuina asar, iiruuntuinak Jisúsnaka chanuina.
25Nu iimatikainamunam chikichik nuwa doce uwiitin nantu wainu pujau.
26Tuma asa tsuakratin ainanam wekaas, tsuwamak ashi niina araamunka ashimak, senchi waitaksha pegker jaschau ayatik nu nagkamas jaa wekain. 27Tuma asa Jisúsan pachis chichainamun antuk, shuar iirununmag eteemki, Jisúsa jaanchri tsakarin antigku. 28Nii enentaimas, wika Jisúsa jaanchrinkisha antinkanka pegker jamainapitja, tuu enentaimu. 29Tau asa nuna antiamuik numpanka nagkanak, ashi niina iiyashin jaamunka pegker jasu.
30Nu tumamtai, Jisúscha nii antigka pegker jasam nekapmamar, shuar ukunam wininan ayanmata: ¿Ya wina nugkutairuisha antinkayi? tau. 31Nuna takai nii unuinatairi aina chichaarainak: Shuar aina chanunmaina juka wainchau asamek ¿ya wina nugkutairuisha antinkayi tame? tuina.
32Nu tamasha Jisúska yáki antinka tusa wainkattsa, ukurin ayanmata ashi iiya.
33Tumakai nuwa nuna nugkutairin antig pegker jasuka, senchi ashamak kurakmaikia Jisúsan jeari tikishmatar, waitrutsuk: Wii antigmajme tusa uja. 34Nu tusa ujam: Nuwachi, ameka ayatik antiamuikiapi pegker jastatja tuu enentaimu asam, pegker jasume. Tuma asam shir aneasam weta. Yamai nagkamsamka jatsuk pujustatme tau.

35Eke chichaa wajai, judío iiruuntai jea
apuri jeen matsamin tariar, nuwachi
aparin chichaman ujainak: Amina
nawantrumka yamaika jakamai. Antram
jintinkartinka waitka wekaatsuk iikukta
tuina.
36Nuna tuinakaisha Jisúska pachitsuk
iinaiyak, nawantrinnun chicharuk:
Kuntuts enentaimipa, antsu winak
enentaimtursata tau.
37Nuna tusa shuar aináka iikuak,
Pedron, Jacobon, Juankan Jacobo
yachiya nujaig juki wu. 38Tuma apu jeen
jeattak wesa, nukap shuar senchi
pampainai, uttancha iimanik utainan
antuku. 39Iimatu amaunam jea wayaak:
¿Urukamtai iima pampainarme?
Iimanikrumka utirpa, nuwachika
jakachai, ayatik kanar tepawai tau.
40Nuna takai chikich ainaka Jisúsan
wishikraru. Turasha ashi nui matsatai-
nanka aa jiir, nuwach jakaun nukuri
nuna aparijai juki, nuiyasha nii
unuinatairi ainan yaruak, niitajai nuwach
jaka tepamunam utsaana. 41Tuma
uwejnum achik chichaak: “Talita cum”,
tau. Nunaka nuwachi amina tajame
nantakta, taku tau.
42Nu tusa tamauwaik nuwach, doce
uwii araamu jakausha nantakug weka.
Nuna tumamtai shuar ainaka enentai
jearcharu. 43Turasha Jisús chikichik
shuarkesha ujakairpa tusa akattrau, tura
yutai susatarma yuati tau.

Jisús Nazaretnum pujusmau

(Mt 13.53-58; Lc 4.16-30)

6 1Jisús apu Jairo jeenia jiinki,
Nazaretnum niina nugkeen waketkai,
nii unuinatairi ainasha Jisúsjai shiakaru.
2Tuma ayamtai tsawan tsawaru ai, Jisús
judío aina iiruuntai jeanam Yuusa
chichamen etserkattsa waya. Nui wayaa
etserkai, nukap shuar nii etsermaun
antukar enentai jearchar chichainak: ¿Ju
iimatiksa jintinkartuatnuncha tuiyanak
unuimaruita? ¿Tuiya unuimaru asampa
wainchatáincha iiwainarsha takaawa?
3Ju shuar tablan takau, Marían uchiri,
Santiagon, Josén, Judasan, Simónkan
yachiya jama; juna umaisha jui iijai
pujuina jama tuina. Nuna tuina asar,
iiturchat enentaimainak iimatiksa shir
enentaimturchamnau nekapena. 4Tumai-
nakai Jisús chichaak: Yuusa chichamen
etserna nunaka ashi shuar ainaka shir
anentas anturin ainawai, antsu niina
patai niina pujutairiya nuiyagka
anturchau ainawai tau.
5Nuna tusa nuigka niita wainkachmau-
rinka iiwaintutsuk, ujumchik shuar jaa
ainan aya achikag pegker amajsau. 6Niita
nekaspapita ticharu asarmatai, wake
mesek enentai jearchauwaiti. Nuna tuma
nu nugkanmag tiiju yaakat iiruunmau-
nam jintinkartu weka.

Jisús nii unuinatairi ainan chicharkartukarti tusa iishiakmau

(Mt 10.5-15; Lc 9.1-6)

7Jisús nii unuinatairi doce ainan untsuk
iirumar: Yujasrum chicham etserkatarma
tusa, jimar jimaran apatak iishimuk,
iiwanch aina jiimainnumsha senchimti-
kau. 8Tura asa jinta wesa atsumainka
jutsuk, iima ushukrutaig jukitarma. Tura
wampatcha, pagsha, kuitcha jukirpa.
9Antsu zapatoka jukitarma, nugkutai
jimar jutsuk chikichik jukitarma, tusa
tau. 10Tusa tama turusag umikarmatai,
niitan chicharuk: Atum yujasrum yama
nagkamchakrum chikichik jeanmag
jeakrumka nuig pujusrum, chikich
yaaktanam weakrum iikuktarma. 11Antsu
chikich yaaktanam jeakrumin atumiin
nakitramainak, atum chicham etsermaur-
mincha nakitainakaigka, jiinkirum
iikuakrum, atumi naween tsetse iirunu
peatrarum niita wainai akaketkarum
iikuktarma. Nuka atumka iika chichamka

ujamaitiatrum atum nakitrau asakrumin,
Yuus waittan suramsatnaitrume takurum
turatarma tau.
12Nuna timatai shiakar yujas shuar
ainan chichaarainak: Pujutrum yapajia-
tarma tusar tuina. 13Tura iiwanch
shuarnum pujuinancha jiirar iishimainak,
jaa ainancha muuknum aceitejai yakarar
pegker amajaina.

Juan Iimakratin maamu
(Mt 14.1-12; Lc 9.7-9)

14Nu turuinamun apu Herodes, ashi
chikich nugkanmaya ainajai, Jisúsan
pachisar chichaina asarmatai, Herodes
chichaak: Juan Iimakratin mantamnawa
nu senchirtin jas, nantakin asa waincha-
tai ainancha iiwainawai tau. 15Herodes
nuna takai, chikich chichainak: Nuka
Elías yaunchuk Yuusa chichamen etseru
jakua nu nantaki wekawai tuina. Tura
chikich chichainak: Nuka yaunchuk
Yuusa chichamen etseru jakarua numam-
tinaiti tusar tuina. 16Tuinakai Herodes
antuk: Chichaman etsera nuka Juankaiti.
Wii muuke tsupirkatarma tima, muuken
tsupirak maawarmia nu nantaki tuu
wekawai tau.
17Nunaka nigki Juan maatarma
timaunam Juankan maawaru asarmatai
tau. Yaunchuk Herodes nii yachi Felipe
nuween Herodías naartinan juruki nuatak
pujakai, 18Juan chicharuk: Apu, amina
yatsumi nuwe jurukmeka nuatkam
pujumaitsume tusa tutai, 19Herodías
antuk kajek Juankan maattsa wakerayat,
20Herodes: Juanka Yuusnumian chichaa-
wai tusa ashamak, niina chichame
wakerus antayat, nuna takumpapi tawa
tusagka nekachuiti. Tuma asa ayatik jiru
iikarmaujai jigkar achikrattainam egkea
iinaisauwaiti.
21Tura asamtai Herodías Juankan
yamaikiash maawaintaj tuu enentaima
pujai, Herodes nii akiinamuri tsawarma-
tai jistamuk, apu niijai takau ainan,
suntara apuri ainancha, chikich Galilean-
maya uun ainajai iipaa iiruunar, yutai
umikmaun yuinak eketainamunam,
22Herodíasan nawantri nui wayaa
jantsemkai, Herodes nuna wainak senchi
wakeruku. Tura iirar ainasha iimatiksag
wakerukaru. Tumawaru asarmatai
Herodes nuwan chicharuk: Ame warí
wakeram nu seatkumnaka, iimatiksanak
amastajme. 23Ju nugkanam pujusan
iinamaj jukesha seatkumnaka, jimapetuk
akankan amastajme tau. 24Tusa tama
jiinki we, nukurin jeari: ¿Warinak seatja?
tama: Juan Iimakratna nuna muuke seata
tau.
25Tusa tama nuwaka warimas
wakettsag wayaa chichaak: Warimasam
Juan Iimakratna nuna muuke tsupikam,
platonam egkeram surusta tau.
26Tusa tama apu Herodes wake
mesemar nekapeayat, ashi ame
wakeramu seatmaunka iimatiksanak
amastajme tau asa, nii iipaamurisha nu
tusa anajmatmaurinka antukaru asarma-
tai, yapajimainchau nekapeak, 27warimas
suntaarin: Weme Juankan muuke
tsupikam, platonam egkeram iitaata tusa
akupkau. 28Tama achikrattainam Juan
pujau asamtai, weri muuken tsupik
platonam egkera iitaantam, Herodes
nuwan susau. Turam nuwasha niina
nukurin susau. 29Nuna turawarmaun
Juankan unuinatairi aina antukar
kautkar, iiyashin jukiar iikusaru.

Jisús cinco mil shuaran ayuramu
(Mt 14.13-21; Lc 9.10-17; Jn 6.1-15)

30Juankan turawaru ai, Jisúsan unuina-
tairi aina Jisúsjai iiruuntrar, nii
takaamurin jintinkartamurincha ujaina.
31Nu tusa ujam, Jisús niitan chicharuk:
Wearmi agkan iik kanakiara iishichik
ayamrarmi tau. Shuar nuik kautkaruka
waketainai, aya kautam yurumkasha

yumainchau amajmau asa tau. 32Turamu asa nii unuinatairinka yaruak botenam chumpimar nugka agkantunam wearu.

33Tuma Jisús weamun yaaktanmaya shuar ainasha wainkar, ashi shuar pisarar shimui shimuinakua, Jisús anumkatnunam utsaanawar iiruuntraru. 34Jisúscha anumak kanunmaya jiinkama nukap shuar tuak iiruuntatmaun wainak, oveja niitak kuitamsacham yuja nuniyapi yujainawa tusa wait anentrau. Tura wait anentar Yuusa chichamen nukap jintintawaiti. 35Kia asamtai, nii unuinatairi aina jeantar: Etsa akawai, juigka iika chikichik shuarkesha pujachmaunam kaunkaji. 36Shuarka iishiakta, yaaktanam jeattak jea matsata ai jeawar niita yuatnun sumakarti tuina.

37Tuinakai Jisús niitan ayaak: Atum niita yuatnuka susatarma tau. Tama niita aimainak: ¿Ii ainatik ai shiakar, jui niita yuawartin doscientos denariojai pag sumakar iitamainait? tuina. 38Nuna tusa tuinakai, Jisús niitan chicharuk: ¿Urutma pagka atumsha takakrume? Iistarma tau. Tutai shiakar pag cinco jimarchik namakjai aun iisar, iikuinak taruntar: Cinco pag awai, tura namak jimarchik awai, tusar ujaina.

39Nu tusa ujakam: Shuar aina yaruakrum chirichri iiruuna nui akantrarum shir matsastarma tau. 40Jisús tusa takai shuaran cien, cien iirumar matsaina, tura cincuenta, cincuenta iirumrasha matsaina. 41Jisús cinco pagkan jimar namakjai juki wajas, nayaimpinmani pagkai Yuusan maaketi tusa, pagkan puur, nii unuinatairi ainan shuar tinamkatarma tusa susau, jimarchik namakan nunasha turusag puur ashi shuaran tinamiaru. 42Tura tinamkaram shuar ainasha ashi yuawar ejeemakaru. 43Tura pag, namakjai ampintrauncha doce chagkinnum aimkaru. 44Nunaka cinco mil shuar aina yuawaru ainawai.

Jisús entsanam wekaasa wemau

(Mt 14.22-27; Jn 6.16-21)

45Nuna ashi umikarmatai warimas nii unuinatairi ainanka botenam chumpir, kucha amain Betsaidanam katigtarma tusa iishimuk, niigka shuar ainan aujas iikuktasa juaku. 46Tura shuaran aujas iikuak Aparin aujsattsa nigki nainnum wakau. 47Tura kintamramtai, Jisús nigki kukar wajas, boteka kuchanam ajapean wean, 48nase senchi nasentuk umpui aya awakeam, nasen nepetkiartasa senchi wiantainak waittainan wainkau. Tuke iima iimaninakua tsawastatuk jai, niisha entsa wekaas: Ayamsan tutupnik nagkamaktajai tusa wea. 49Tumattamaun wainkar: Wakaniapi winawa, tusar ashamainak untsumaina. 50Ashi metek wainkaru asar ashamainam Jisús chichaak: Wiyaitjai, ashamrukairpa tau. 51Tusa takug botenam egkemramtai nasesha megkakau. Nu tumamtai wainkar enentai jearcharu. 52Nunaka Jisús pagkan namakjai puur iikaugka ajamamuncha shir enentaimtur iischaru asar tumawaru.

Jisús Genesaretnumia jaa ainan pegker amajsamu

(Mt 14.34-36)

53Kucha amain Genesaretnum jeawar, boten jigkaawar aepenak, 54botenmaya jiinainaig Jisúsan wainkar, 55ashi nu yaaktanmayan shimutkar, jaa ainanka tepetairin patainiar, Jisús pujamunam iikaataina. 56Niita yama wayaamunmag yaakat shikapchichinam matsamnusha, yaaktanmaya ainasha, jaan yaruakar iikaatak jintanam matsasaru. Turawarmau asar: Wait anenkarturta, amina nugkutairmin tsakarigsha pegker jastasar antigtaji tusar seaina. Tura nuna antinaka pegker jasaru.

Shuaran tunau amaju pachisa etsermau
(Mt 15.1-20)

7 [1]Fariseo aina, chicham umiktinan jintinkartin aina Jerusalénnumia kaunkaujai Jisúsan jeariaru. [2]Tumakma Jisúsa unuinatairi aina uwej tuke iikijmasriki anati tusa chichakmaun umitsuk yuinan wainkaru. Tumainan wainkar au aninawai tusar aujmataina. [3]Fariseo ainaka, ashi judío ainajai niita uuntri, yurumak yutsuk shir iikijmara nui yutaiya tusa tuu unuinarmau asar, iina uuntri turammauwa nuka sakatmatsuk, yamaiya juisha tuke turunati tuina asar tuina. [4]Niitaka yutai surutainam wutiram jea takrumsha, tuke iikijmasrumkee atarma timaunaka, tuke umirsarkee ainawai. Ju nukapetai niita umirtairi ainaka. Tsapa shikika umutai ainan, umutai yaraa ekentainasha, yurumak iinartainasha, ashi yutai chumpira ekentai jiru najanamuncha, peakri ainancha, ashi tuke shir nijasarkee aajaku ainawai. [5]Niitaka iimatikaina asar, fariseo aina chicham umiktinan jintinkartin ainajai Jisúsan jeariar iiniinak: ¿Urukamtai amina unuinatairam ainasha, yaunchuk iina uuntri aina umijakmauwa nuna metek umitskesha, niitasha iikijmatskesha yuinawa? tusar tuina.

[6]Tusa tama nii aimuk: Yuusa chichamen etserin Isaías atum tsanumin ainatirmin pachis juna aak:

Ju shuar aina juka winaka ayatik niita chichamenig ememattruinawai, turasha winaka enentaimturainatsui. [7]Tumaina asar aantar wina pachittsar emematjai tusa turutainawai, niita jintinkartuina nunasha, chikich aina ju umiktarma tusa tuu jakarua nunak jintinkartuinawai. [8]Atumka chicham umiktarma Yuus timauwa nuka umirtsuk iinaiyakrum, atum timaurmek umiarme.

[9]Tuma matsatu asarum, chicham umiktarma Yuus turammauwa nuka iimanchauch amajsa iinaiyakrum, uuntan chichamea nuke umiarme. [10]Moisés chichaak: "Atumi apari, atumi nukurijai umirkatarma. Nii aparin, tura nii nukurincha pegkerchaun chicharuka, aya mantamnati" tinaiti. [11]Turasha atum chichakrum: Shuarka nii aparinka, nii nukurinkisha: Wika yaimaitsujrume, ashi wina aruta juka Yuus anajmatamu asa, "Corbánkaiti" tusa tumainaiti tarume. Corbán ta nuka warí ashi iima Yuusnau atii timau taku tawai. [12]Nu atum tarum nuka wika aparnaka nukurjai yaimaitsujai takurum tarume. [13]Nu tuma asarum, chicham umiktarma Yuus timauwa nuka iimanchau amajsarum iinaiyakrum, atumiin uuntri umitairi umiarme, tura numamtuk chikich aina nusha takaarme.

[14]Nuna tina shuar ainan untsuk, Jisús ataksha chichaak: Shir enentaimsarum anturtuktarma. [15]Ashi yutai aina yuamua nuka shuarnaka iishichkisha tunauka amajmaitsui. Antsu shuaran tunau amaja nuka enentainmaya jiina nuwaiti. [16]Atum antutairi aramutirmeka shir antuktarma tau.

[17]Nuna tusa chikich ainanka iikuki jea wayaamtai, nii unuinatairi aina jeariar: ¿Ame yamai tame nusha wari takumea tame? tusar iiniina. [18-19]Nu tusa iiniam Jisús niitan chicharuk: ¿Atumsha chikich shir antuinatsu aintsarmekek shir antatsrum? ¿Ashi yutai aina nuka enentainmagka waitsuk ampujnumag egkema, iiyashnumia jiinu asa, shuarnaka tunau amajtsu nuka nekatsrumek? tau. Yutai aina nuka ashi pegker ainawai taku tau.

[20]Nuna tusa tina: Enentainmaya jiina nuwaiti shuaran tunau amajuka. [21]Shuaran enentainia jiina nuka ju ainawai: pegkerchau enentaimat, nuwa wakerut, kasamat, magkartut, [22]nuwa nuatkamu takat, chikichnau aina wakerut, tunau aina nuke takastasa

wakerut, anagkartut, nampetnak pujurin, chikichnau wakeraku kajerkartut, chikich aina tsanumrut, ememat, shir enentaimas pujuchu. 23Juka enentaimtainmaya ashi jiinaina asar, shuarnaka tunau amajainawai tau.

Chikich nugkanmaya nuwa nekaspapita timau
(Mt 15.21-28)

24Nuiya jiinki yaakat Tiro Sidónjai jeantatak a nui wu. Tuma uumkataj tau asa jeanam waya, turasha umainchau nekapea. 25-26Nu jeanam Jisús pujai, chikich nugkanmaya, Sirofenicianmaya nuwa nawantri iiwanch egkemturmau Jisúsan tari tikishmatar seak: Wina nawantrun iiwanch egkemtua nu jiirturkita tusa tau. 27Tusa tama Jisús ayaak: Yama nagkamchakka Israel shuar ainan uchiriya yuawarti, uchi pagkan yuina atankir, yawach suamua nuka pegkerchauwaiti tau.

28Nu tama nuwa ayaak: Ee, nuka nekasa tame, Apuru, turasha tii yawaksha mesa wakenam wajasar, uchi pagkan tsaik akakeamun yuwa jama tau.

29Nuwa nuna tusa timatai Jisús ayaak: Yajau nuka tatsume. Yamaika jeemin wemainaitme. Iiwanch amina nawantrumin pujurma nuka yamaika jiinki iikukni tau.

30Nu tusa tama nuwasha waketki jeen jeakma, nawantri iiwanch egkemtuamuka pegker jas peaknum eketun wainkau.

Jisús shuar empekun chichaachun pegker amajsamu
(Mt 15.29-31)

31Jisús Tiro nugkanam pujau jiinki, Sidónnum weak, Decápolis nugkanam yaakat iirununam nuke nagkamaki kucha Galileanam jeau. 32Tumamtai nuiya shuar empeku, chichaachu pujuun iitariar: Wait aneasam uwejmijai ju antintrukta tusar seaina. 33Tusar tuinakai Jisús nu shuaran akanak juki, niina uwejen kuishnum uyua, usukijai iinain antinkau. 34Tura wajan nayaimpinmani iimas mayairuk: “Efata” tau. Nunaka “Shuara kuishin uranta” taku tau.

35Nuna timatai shuar empekusha kuishi uranin, tura iinaisha nunisag pegker chichamain jasu. 36Nuna tura shuar ainan akupeak: Chikichik shuarkesha ju pachisrumka ujakairpa, tusa akatar akupkaru. Tura akupkarmaitiat nu nukap etseraru. 37Nuna tusar etserainakai, nukap shuar iiruunturar shir enentaimsar iinak: Ashi pegkeran takawai, empekuncha antumtikui, chichaachuncha chichamtikui tusar tuina.

Jisús cuatro mil shuar ayuramu
(Mt 15.32-39)

8 1Nu tsawantiin nukap shuar iiruuntraru. Tura yumaintri atsurainakai, Jisús nii unuinatairi ainan untsuk iikaanak chicharuk: 2Ju shuar aina jui wijai tres tsawantai yurumkancha yutsuk matsataina asarmatai, wait anentainajai. 3Wii yurumkan ayurtsuk niita jeen iishimmaka, jeashtanmaya kaunkaru asar, jeen jeatsuk pimpikiar jinumain ainawai tau.

4Tusa takai nii unuinatairi aina aimainak: Turasha shuar atsamunam matsatutisha, ¿tuiya sumakria shuar ainasha ayurmainaitji? tuina. 5Tusa tuinakai Jisús: ¿Atumsha urutma pagka takakrume? tusa iinia. Takai: Iika ayatik siete pag takakji tuina. 6Tiarmatai shuar nugka matsastarma tusa iishiak, nuna ashi umikarmatai, Jisús pagkan juki, Aparin maaketi tusa aujas, puur nii unuinatairi ainan: Atum tinamkatarma tusa susaram, niita jukiar shuaran tinamkaru. 7Namaksha iishichik au asamtai, turusag Aparin maaketi tina,

nunasha tinamkatarma tusa tinamu.
8Turawaram ashi shuar metek yuawar
shir aneasaru. Tumawarmatai pag,
namakjai ampinkaun siete chagkinnum
aimkaru. 9Nuna yuawaruka cuatro mil
jeastatuk aajakaru. Iiman ainan ashi
ayurak nui atak wainimi tusa iikukin.

Fariseo aina ii wainkachmau iiwainakta tusa Jisús seamu
(Mt 16.1-4; Lc 12.54-56)

10Tura iikuki Jisús nii unuinatairi
ainajai botenam chumpimar nugka
Dalmanuta tutainam wearu. 11Nui
jeamtai fariseo aina kautkar, Jisúsjai
chichatan nagkamawaru. Iimatruina asar
anagkawar nekapsartasa: Nayaimpin-
maya ii wainkachmau iiwainakta tusar
seaina. 12Tusa seainam Jisús mayairuk
wajan chichaak: ¿Urukamtai ii wainkach-
mau iiwainakta tusarmesha seatrume?
Nekasan tajarme, atumnaka chikichik
iiwainamunkesha iiwaintukchattajrume
tau. 13Tusa iikuak, nii unuinatairi ainajai
kucha amain wetasa botenam chumpim-
raru.

Fariseo jintinkartutairigka pag pachimtai levaduraya numamtinaiti timau
(Mt 16.5-12)

14Nui weenak niita yumaintrinka
kajinmatkiar, chikichik pagnak jukiaru.
15Tuma asarmatai Jisús niitan chicharuk:
Fariseo aina pag pachimtairi, tura
Herodesa pag pachimtairi aina nu shir
enentaimrarum iistarma tau.
16Nuna tusa takai niitak chichainak: Ii
pag jukichaj nui nunaka turamji tuina.
17Nu tuinamun Jisús nekara: ¿Urukamtai
aya yutainmagsha enentaimrume?
¿Atumka eke antachu asarmek, shir
enentaimsarmeksha iiyatsrum? ¿Urukam-
tai shir enentaimtsurme? 18¿Atumka,
jimijai wainkurmesha nekatsrumek, tura
antakrumsha unuimatsrumek? 19Wii
cinco pagkan jukin, cinco mil shuaran
ayuramiaj nuisha, ¿urutma chagkinnuma
aimramiarme? Nu tusa tama niita
chichainak: Doce chagkinnum aimramiaji
tuina. 20Nuna tuinakai, wii siete pagkan
jukin, cuatro mil shuar ayuram, ¿ampin-
kausha urutma chagkinnuma
aimramiarme? Tutai niita aimainak: Siete
chagkinnum aimramiaji tuina. 21Nuna
tusa tuinakai nii chichaak: ¿Nu iimajin
ainayatrumsha eke nekatsrumek? tau.

Jisús Betsaidanmaya shuar wainmachun pegker amajsamu

22Nuna tusa wear Betsaidanam jearu.
Nui jearmatai shuar wainmachun iitariar:
Uwejmijai ju antintrukta tusar seaina.
23Turam uwejnum achik juki, niinak
akanki usukin juruki jiinum yakar, jiin
epetak awajas: ¿Iishichkisha wainma-
mek? tusa iinia. 24Tusa iiniam
wainmachusha iimas chichaak: Shuar
aina numia nunin wekainan wainjai tau.
25Takai Jisús ataksha jiin epetkau, turam
wainmachusha shir esetar iimas ashi shir
paan wainmaku. 26Tumamtai niina jeen
akupeak: Yaaktanmaka wetsuk, amina
wii jutikan pegker amajsajam nusha
chikichik shuarkesha ujatsuk weta tau.

Pedro Jisúsan ameka Kristuitme timau
(Mt 16.13-20; Lc 9.18-21)

27Jisús nii unuinatairi ainan yaruak,
Césareanam Filipos a nuna yaaktari aina
nui wearu. Jinta wesa, nii unuinatairi
ainan iiniak: ¿Shuar ainasha winasha
yaiti turutainawa? tau.
28Nuna tusa Jisús iniimkai, niita
aimainak: Aminka Juan Iimakratin
aajakua nuwaiti tusa turamainawai. Tura
chikich aina chichainak: Elías yaunchuk
pujuu jakua nutsukaitti turamainawai,
tura chikich aina chichainak: Auka
yaunchuk Yuusa chichamen etserin jinaa
aina nuiya chikichik nantaki wekawai,

tusa turamainawai tuina. 29Tusa tama niitan iiniak: Turasha ¿atumsha winasha yaiti turutrumea? tusa tau. Jisús nuna takai, Pedro ayaak: Ameka Kristuitme tau. 30Nuna timatai Jisús chichaak: Wina pachittsarmeka chikichik shuarkesha ujakairpa, tusa tau.

Jisús nii mantamnatnuri etserkamu
(Mt 16.21-23; Lc 9.22)

31Jisús jintinkartutan nagkama chichaak: Wika Shuarman Akiina asan, judío uuntri aina, sacerdote uuntri ainasha, chicham umiktinan jintinkartin ainasha ashi nakitainaku senchi waitkasa maam atinaitjai. Turasha tres tsawan asan nantaktinaitjai tau. 32Jisús nunaka paan iiwainak takai, Pedro Jisúsan akanki chicharuk: ¿Urukamtai amesha tuusha enentaimme? tau. 33Nu tusa tama Jisús nii unuinatairi ainan iis, Pedro Satanása numamtuk chichaa asamtai jiyaak: Satanása, jui wijai wajatsuk weta, ameka Yuusjai metekka enentaimtsume, antsu shuara enentaimtai enentaimme tau.

Jisús shuaran wina nemartuktaj tautirmeka atum wakeramuka iinaisatarma timau
(Mt 16.24-28; Lc 9.23-27)

34Nuna tusa nii unuinatairi ainan, chikich shuar ainajai ashi iirumar chichaak: Atum wina nemartuktaj tautirmeka atum wakeramuka iinaiyakrum nemartuktarma, tumakrum waitakrumsha katsuntratarma. 35Atumek iiman anenmamutirmeka pujutrum emegkaaktinaitrume, antsu atum wina umirtakrum, tura chicham uwemtikartina nu etserkurmeka pujutrum uwemtikratin ainarme. 36Shuar ju nugka jui pujus nukap warírina atsumtsuk pujak, shir aneas pujuusha, nii jaakaigka niina waríriya nuka niina wakaninka uwemtikrumaitsui, antsu niina waríriya nuke waittanmagka umamainaiti. 37Shuar wakanin waittsai tusa uwemtikrattsa akikmamaintrigka pegke atsawai. 38Wii Shuarman Akiinawaitaj nu natsantrakrum, tura shuar tunau aina ju wina chichaamur chikich shuar ainan ujakchautirminka, wisha aitkasnak wina Aparun tsaaptintrijai, nayaimpinmaya shuar pegker ainajai winaknasha natsantratnaitjarme tau.

Jisús yapajinamu
(Mt 17.1-13; Lc 9.28-36)

9 1Nunasha Jisús chichaak: Nekasan tajarme: Atum jui iiruuntrum juiyatiram eke jatsuk pujakrumka, Yuus nii senchirin iiwainamu wainkatin ainarme tau. 2Tura seis tsawan pujus, Jisús Pedron, Jacobon nii yachi Juanjai juki, niitajai iiruunar nain yaki wajakunam wakar, niitasha wainmainamunam Jisús yapajina. 3Niina jaanchrigka wincha jasu. Ju nugka juiya shuarkesha iimatika puju amamainchau puju jasu. 4Iiman jasun Elías Moisésjai Jisúsan taruawar aujainan niita wainkaruiti. 5Nuna Pedro wainak Jisúsan chicharuk: Jintinkartina, juigka yajau pujatsji, tres aak aakmakmi, chikichik aminu, chikich Moisésnau, tura chikichka Elíasnausha atii tau.

6Nunaka niigka wakerumainan wainak shir enentaimtsuk tau. 7Nuna tusa taig, yuragkim yakiya juarki niitanka amua. Turam iiruunai Yuus yuragminmaya chichaak: Wina Uchir nekas aneetairka juwaiti, nigki anturkatarma, tusa tamaun antukaru. 8Nuna taig ayanmawar iikma iima Jisúsnak wajatamaun wainkaru.

9Jisús nii unuinatairi ainajai nainnumia akaak chicharuk: Atum yamai wainkaurum nu pachisrumka, wii Shuarman Akiinawaitaj nuna mantuawarmatai, nantatsaigka chikichik shuarkesha ujakairpa tau. 10Nuna timatai nunak antukar chikichnaka ujatsuk iinaisaru.

Tumainayat niitak chichainak: ¿Mantuawarmatai jakau ayatan nantaktinaitjai ta nunasha uruk takug tawa? tusar iiniinaina. 11Tusar Jisúsan iiniinak: ¿Urukamtai chicham umiktinan jintinkartin ainasha, Elías yama nagkamchakka taatnaiti tusasha tuinawa?

12Nuna tusa tuinakai Jisús aimuk: Nunaka nekas tuinawai, Elías niiya emak taa ashi umiktinaiti. ¿Chicham umiktin aarmausha Shuarma Akiinatnun pachischa waritu aarmauwaita aneaktsurmek? Nui chichakka waittsatnaiti, tura nakitam atinaiti tuu aarmauwaiti. 13Turasha wii nekasan tajarme: Elíaska tayi, tumamtai chicham aarmaunam ta nunaka iimatiksag shuar aina wakeruinamunka umirkarai tau.

Jisús uchi iiwanch egkemtuamu jiirkimu

(Mt 17.14-21; Lc 9.37-43)

14Tura Jisús nii tres unuinatairijai waketkiar, nii unuinatairi matsatmaunam nukap shuar iiruuntur, chicham umiktinan jintinkartincha pachitrau asar, Jisúsan unuinatairi ainajai jianinan wainkaru. 15Tuma iirunu Jisúsan wainkar amikmawartasa tsekenkiar weruina. 16Tumainakai Jisús nu shuar ainan: ¿Atumsha wari pachisrumea niitajaisha jianiarme? tusa iinia.

17Nuna takai nu shuar iirununmaya chikichik ayaak: Jintinkartina, jui wina uchirun iiwanch egkemtua chichaachu amajtursamtai iitaajai. 18Ju wina uchirua juna iiwanch egkemtakka saun aapak, nain aesi, chichiptin amajmayi. Iimatika asamtai amina unuinatairam ainan iitarin: Jiikrum ajaprakrum, uchi pegker amajtursatarma timajai. Turasha niitaka jiiktaj tukama tujinkarmayi tau.

19Nu tusa tama Jisús chichaak: Nekaspapita turutchau ainata, ¿Winii enentaimtan unuimararti tusancha, urutma nukapea atumjai iiruuntrancha pujumainaitja? Uchi jui iitartitarma tau. 20Takai uchin ejeetiaru. Turai iiwanch nu uchin pujurusha Jisúsan wainak, uchinka waurmamtikak nugka senchi ajiar, saun aapkau. 21Iimatikakai Jisús uchin aparin: ¿Urutma tsawanta junasha iimatika pujurnaita? tusa iinia. Tama uchirtin ayaak: Uchiich aig nagkamas tuke iimatika pujurnaiti. 22Iiwanch auna aitkak jinumsha epeamnau amajnayi. Tura entsasha ajug maamnau amajnayi. Ame yaintrumainaitkumka, iiwanch jiiki akupeakum pegker amajtursata tau.

23Nuna takai Jisús chicharuk: Yaintrumainaitkumka tusamka tiipa, shuar nekas Yuusapi turutrumainaita tusa taunka ashi turumainaiti.

24Nu tusa tutai uchi aparisha senchi chichaak: Wika nunaka nekaspapita tajai. Tura wii iimanisan nekaspapita tichamnau nekapeakaisha, ame yainkata wisha aminii nekaspapita titajai tau.

25Nukap shuar iiruunkai wainak, Jisús iiwanchin jiyaak: Iiwanch chichaachu empeku, wii yamai tajame. Jiinkim weakum ju uchi iikukta, tumamka atakka waketrukmeka egkemtuawaipa tau. 26Tusa tama iiwancha senchi chichak jiinki weak, uchinka waurmamtikak jakaujai metek iikukin. Turamtai shuar aina uchika jakayi tuina. 27Turasha Jisús uwejnum achika iinankim uchisha wajasu.

28Nuna tura Jisús shuar ainan iikuak jeanam waya. Nui wayaamtai nii unuinatairi aina akanki jukiar: ¿Urukamtaig iisha iiwanch jiiktaj tukamarsha tujinkamji? tusar iiniina. 29Nu tusa iiniam: Iiwanchka, junisrik pujusrika jiishtaiya; yurumak iijarma pujusa, Yuus senchi seakur jiitia tusa tau.

Jisús nii mantamnatnurin jimara etserkamu

(Mt 17.22-23; Lc 9.43-45)

30Nuna tusa iikuak Galileanmani wearu. Nu weaksha Jisúska chikichik

shuarkesha nekarawarai tusa nakitu jaku.
31Tumak wekaas nii unuinatairi ainan
chicharuk: Wii Shuarman Akiinawaitaj
junaka achirkar surutkartatui.
Turutawarmatai winaka mantuawartatui,
turasha jakancha tres tsawan asan,
ataksha nantaktinaitjai tusa tau.
32Nu tusa tama niitaka: Nuna
takumpapi tawa tusarka shir nekaina-
chiat, araantuinak iiniascharu.

¿Yáki apusha atinaita? tusa iniiimsamu
(Mt 18.1-5; Lc 9.46-48)

33Tumawar yaakat Capernaumnum
jeawar, Jisús nii unuinatairi ainan:
¿Jintasha wari chichamrimarme? tusa
iinia. 34Nu tusa iiniam jinta winisar: ¿Ii
ainaj juiyasha yáki apusha atinait? tusar
pampannaina asar, aimtsuk iiruuntsaru.
35Tumawarmatai nii unuinatairi ainan
ashi untsuk, iikaanak chicharuk: Shuar
chikichan nagkakau, nii apumataj tauka,
chikich ainan ashi umirin amainaiti tau.
36Nuna taku chikichik uchi shikapchi-
chin juki achis wajas chichaak:
37Shuar wina anentuka ju uchia
juninchinkisha shir anentas juaka,
winasha turusag jurawai. Turasha iima
winakka juratsui, antsu wina Apar
akuptukua nunasha juawai.

Shuar iina kajertamchauka iina yainmaji timau
(Mt 10.42; Lc 9.49-50)

38Nuna tusa takai Juan chichaak:
Jintinkartina, shuar amin pachitmas
shuaran iiwanch egkemtuamu ainan
iiwanchin jiiru wainkamji. Tura wainkar
iijai iiruunar wekaichau asamtai: Ameka
aitkatsuk iinaisata, timaji tau.
39Nuna tusa takai Jisús ayaak: Shuar
wina naarjai iiwanchin jiyaaka iinaisata
tiirpa. Chikichik shuarkesha wina naarjai
iiwanchin jiiki akupeayatkugka, winaka
pegkerchauka chichartumaitsui. 40Shuar
iina kajertamchauka iina yainmaji.
41Atum wina nemartin ainatirmin
chikichik shuarkesha entsa shikik umarta
tusa, amasuka, niisha aantra suam
atinaiti, Jisús tinaiti.

Chikichan tunaun takaamtiku iima senchi waittsartinaiti
(Mt 18.6-9; Lc 17.1-2)

42Uchi wina nemartuktasa enentaimtu-
raina nuna tunaun takaamtikainaka, kaya
uun kuntujnum jigkaa netua, nayantsa
kunarin ajapeamua numamtuk artinaiti.
43-44Tura atumiin uweje tunaun takaamti-
kramkaigka, tsupikrum ajapawa
numamtuk tunaurum iinaisatarma.
Chikichik uwejek nayaimpinam wayaawa
numamtuk, tuke pujutia nui tunaurtichu
wayaamuka pegkeraiti. Antsu jima
uwejtinak jii iikajnamainchaunam,
akasha jinichu, jiisha pegke kajinchauwa
nui pujusrum waitmainaitrume.
45-46Tumamain asarum atumi naweegsha
tunaun takaamtikramkaigka, tsupikrum
ajapawa numamtuk tunaurum
iinaisatarma. Chikichik nawek nayaimpi-
nam shutus wayaawa numamtuk tuke
pujutia nui tunaurtichu wayaamuka
pegkeraiti. Antsu jima nawentin jii
iikajnamainchaunam akasha jinichu,
jiisha tuke kajinchauwa nui pujusrum
waitmainaitrume. 47-48Tura atumiin ji
tunau takatnum enentaimtikramkaigka,
nusha turusrumek chikichik jimi
ukuinkarum ajapawa numamtuk
tunaurum iinaisatarma. Chikichik jijaig
iimsa nayaimpinam wayaawa numamtuk
Yuusa iinamtairiya nui tunaurtichu
wayaamuka pegkeraiti. Antsu jima jintin
jii iikajnamainchaunam akasha jinichu,
jiisha tuke kajinchauwa nui pujusrum
waitmainaitrume.
49Ashi weejai jinum jiam atinaiti.
50Weeka jea jeatnuri araamu asa
pegkeraiti. Turasha nu jea jeatnuri

megkakamtaigka, chikichik shuarkesha wakerumaitsui. Ataksha waketki, jea jeatu wemainchau asamtai, ayatik juki aa ajapeam amainaiti. Atum wina nemartautirmeka weejai metek atarma. Tumau asarum chikich ainajaisha agkan shir aneenaisrum pujustarma, Jisús tinaiti.

Nuwa ajapeamu pachisa jintinkartuamu
(Mt 19.1-12; Lc 16.18)

10 1Jisús Capernaumnumia jiinki, Judeanam jea entsa Jordán amaincha katigku. Tumamtai nuiya shuar tuarkam, nii jintinkartutairinka turusag jintinkartau.

2Nui jintinkartak wajattamaun, ujumchik fariseo aina ju iiniastai, warituk chichakat, tumamtai tsanumrurmi tusar jeantar: ¿Uruk awa, shuarsha nuweencha ajapmainkait? tusar iiniina. 3Nu tama Jisús niitan ayaak: ¿Moisés aarmausha waritua? tau.

4Nu tama niita aimainak: Moiséska atum nuwem iinaisattsarum wakerakrumka, nuwa ajapeaku aatia nu papi aarum, nuwa susa iikuktarma tusa turamnaitji tuina.

5Tuinakai Jisús niitan chicharuk: Moisés turatarma turamiarua nunaka atum iiturchat enentaimkurmin turamiaruiti. 6Turasha yama nagkamchakka "Yuus aishmagkun nuwajai najanawaiti. 7Turamu asar shuar nuweenkugka, aparinka nukurijai iikuak, niina nuwejaig pujumainaiti. 8Nu aishmag nuwajai apatnak chikichik iiyashia numamtin jasartinaiti." Nu timau asamtai shuar nuweenaka jimara tumauchauwaiti, antsu chikichkia numamtinaiti. 9Yuus aishmagkun nuwajai apatkauwaiti, turamu asa shuarka nuwejaigka ajapnaimaitsui tau.

10Nuna tusa iikukmatai jea jeawar Jisúsa unuinatairi aina: ¿Nusha wari takumea timame? tusar iiniina. 11Nu tusa iiniam: Shuar nuweenawaitiat nuween ajapa pujus, chikich nuwan nuatkugka, tunaun takaak tumawai. 12Tura nuwasha aishrin iikuki, chikich shuarjai aishrinkugka, tunaun takaak tumawai, Jisús tinaiti.

Jisús uchi aina iikaatkamu
(Mt 19.13-15; Lc 18.15-17)

13Nuna ashi tina iinagnai, Yuus pujut pegkernum yumigtursati tusar, shuar uchirtin ainasha uchirin nii antintrukti tusar iikaatkaru. Turuinakai Jisúsan unuinatairi aina shuar ainan chichaarainak: ¿Urukamtai Jisúscha waitkarme? tuina. 14Tuinakai Jisús wainak kajek chicharuk: Tutsuk iinaisatarma. Atum tusarum nuig uchi awakearairpa. Ashi uchi ainaka winii winiarti. Ju uchi aina jumamtuk enentaimaina nuka Yuusa iinamtairin waimain ainawai. 15Tura shuar Yuusa iinamtairiya nui wayaattsa wakeruinaka uchi aina iiturchat enentaimtsuk wina enentaimturaina iimanisag enentaiturmain ainawai tau.

16Nuna tusa Jisús uchin yaruak niinii iirumar chiki chikichik uchin achiak, Yuus pujut pegkernum yumigkramsarti tusa tau.

Shuar natsa wiakach Jisúsjai chichasmau
(Mt 19.16-26; Lc 18.18-27)

17Tina iikukmatai shuar natsa tsekegki tari tikishmatar aujuk: Jintinkartina pegkera, ¿wisha pujut nagkanchaun jukimij tusancha urukmainaitja? tau.

18Nu tusa tama Jisús ayaak: ¿Urukamtai winasha pegkera turutme? Iima Yuusketi pegkerka. 19¿Chicham umiktin aarmauwa nui: Amina nuwemchauka takasaipa, magkartuawaipa, kasamkaipa, chikich shuarkesha chicham tsanumruraipa, ame apasha nukujai umirkata, tusa ta nusha nekaukum? tau. 20Tama shuar natsa chichaak: Jintinkartina, ame tame

nunaka wika uchiich asanak ashi umikuitjai tau.
21Takai Jisús wait anenmain iisu, tura chicharuk: Chikichik umimain arutramui. Ame jeemin weta, tumam amina waríram arutrama nuka ashi surakum, kuittrinchau aina antramek tinamkam iinaisata. Ame turamka nayaimpinam shir aneasam pujustinaitme. Turam wina nemartukta tau.
22Tusa tama antuk niigka tii wiakach asa, wake mesek aya enentaimas jiinki wu.
23Tuma wematai Jisús nui iirunun ayanmata iiyak, nii unuintairi ainan chicharuk: Shuar wiakach aina Yuusa iinamtairin wayaataj tamauka tii iiturchataiti tau.
24Nuna takai nii unuinatairi aina enentai jearcharu. Tumawarmatai Jisús awentsag chichaak: Uchir ainata, shuar Yuusa iinamtairin wayaattsa wakerayat, niina warírin iima senchi enentaimtauka tii iiturchataiti. 25¿Auja waarin camello waig nagkaamamainkait? Atsaa, nagkamamaitsui. Tura shuar wiakach nayaimpinam Yuusa iinamtairin wayaataj tamausha iimauk atinaiti tau.
26Nuna takai nii unuinatairi ainaka enentai jearchar chichainak: Iima iiturchata iimau aisha, ¿yáki uwemratnaita? tusar iiniinaina.
27Nuna tunainiartai Jisús nii unuinatairi ainan iis chichaak: Shuar iismaka juka iiturchataiti; turasha shuar tujintaku turumainchauncha Yuuska ashi turumainaiti tau.

Jisúsa nemarin ainaka niita iikukmaurin nagkasau jukiartinaiti timau
(Mt 19.27-30; Lc 18.28-30)

28Nuna tusa takai Pedro ayaak: Turasha ii ainatika iina warí arutramainasha ashi iikuakur ame nemarkamji tau. 29Nuna takai Jisús ayaak: Nekasan tajarme, shuar wina nemartak chicham uwemtikartina nuna etserkattsa, jeen, yachi ainan, umai ainan, aparin, nukurin, uchiri ainancha, nii nugkejai ashi iikukin ainaka, 30yamai ju nugka jui pujusar, waitainaksha jee ainan, yachi ainan, umai ainan, nukuri ainan, uchiri ainancha ashi niita nugke ainajai niita iikukmaun iinagkasar, cienka iimania nukap jukiartinaiti. Antsu nugka meser nagkantina nui, pujut nagkanchaun jukiartinaiti. 31Turasha yamai shuar eme anentai aina nuka aantar juakartinaiti, antsu yamaiya jui shuar eme anentsarsha iishtai aina nu iima senchi eme anentam artinaiti.

Jisús nii mantamnatnurin tresa etserkamu
(Mt 20.17-19; Lc 18.31-34)

32Jisús nii unuinatairi ainajai Jerusalénnum wesa, nii emak wea. Tumakai nii unuinatairi ainaka enentai jearchamnau nekapena, tura chikich ukunam shimauka ashamaina. Tumainakai Jisús nii unuinatairi ainanka ashi yaruak, winaka turutawartatui tusa ujaak: 33Yamai ju shimaj junisrik Jerusalénnum weaji. Ai jeamunam wii Shuarman Akiinawaitaj junaka jurukiar, sacerdote uuntri ainanam, tura chicham umiktinan jintinkartin ainanam ejeetiar surutkartatui. Turutawarmatai niita jurukiar, maawarti tusa judíochu ainanam surutkartatui. 34Tura wishikruinak, awatutnasha iimanik awattuinak, usukruinak waitkaras mantuawartatui. Turasha tres tsawan tepesan, ataksha nantaktatjai tau.

Jacob Juanjai Jisús searmau
(Mt 20.20-28)

35Nuna tusa timatai, Zebedeo uchiri aina, Jacob, Juanjai Jisúsan jeantar: Jintinkartina, wait aneasam ii seamtataj nuka, turusmek umikta tuina.
36Nuna tusa tuinakai Jisús chichaak: ¿Wari seattasrumea wakerarme? tau.
37Nu tutai niita chichainak: Ame iinamtairmin wakam ekeemsakmincha ii

jimarti, chikich amina untsurumini eketai, chikich amina menarmini ekeemsar, ame etea ekeemsartasa wakeraji tuina.

38Nuna tuinakai Jisús ayaak: Atum wina seatrum nuka nekachiatrum seatrume. ¿Atumiin nekapramainak waitkarmainakaisha, wii waittsataj nusha iimanisrumkek waitmainaitrum? ¿Tura wii jakattaj iimanisrumkek jamainaitrum? tau.

39Nu tusa tamasha: Ee, iisha waitmainaitji tuina. Nuna tuinakai Jisús niitan chicharuk: Wii waittsataj iimanisrumek waittaka waittsatnaittrume. 40Turasha wika ju wina untsuruini, tura chikicha ju menaruini ekeemsati tusanka tumaitsujrume. Antsu wina Apar ya ekeemsati tusag umikuita nuke ekeemsartin ainawai tau.

41Nu tusa tamaun chikich Jisúsa unuinatairi aina antukar Jacobon, Juanjai senchi kajerkaru. 42Nuna tumainakai ashi niitai untsuk iirumar chicharuk: Atumka nekarme, ju nugka juiya apu ainaka, shuar ainan niitanu amajak iina matsamin ainawai. Nuna turuinak aya apuk chichamnasha anturnain ainawai. 43Turasha atum ainatirmeka nuka tumashtin ainarme. Atum apu atasrum wakerakrumka, chikich shuar umirin amainaitrume. 44Tura chichame anturtai atasrum wakerakrumka, chikich iinatai amainaitrume. 45Wii Shuarman Akiinawaitaj nunaka shuar aina umirtukarti tusanka tachuitjai, antsu wika niita umirkun takarsattsan, nuna tumakun niita pujutrincha uwemtikattsan, niita ayamrakun wii nekas mantamnattsan tawaitjai tau.

Jisús Bartimeon wainmachun pegker amajsamu

(Mt 20.29-34; Lc 18.35-43)

46Nuna tusa nui juakiar Jericónam jearu, nuiya shuar aina saatukam, Jisúscha nii unuinatairi ainajai iiruunas shimai, shuar wainmachu Bartimeo naartin, Timeo uchiri, jinta yantamen tanta, shuar nagkamartai, winasha antrarmek kuit surustarma tusa seama eketu. 47Jisús Nazaretnumiaya nu jui tiiju winawai tamaun antuk, wainmachusha senchi untsumtan nagkama. Tumak: ¡Jisús, David weantu uchiriya, winasha wait aneasam wait anentrurta! tau.

48Iimatkai nui shuar iirunu chichainak: Iimattsuk takamtak wajasia tusar tuina. Nu tusar jiyaam, nu senchi untsumuk: ¡Jisúsa, David weantu uchiriya, winasha wait anentrurta! tau.

49Iimatkai Jisúscha nui wajan: Untsuktarma jui tantati tau. Nuna takai: Pai, yamaika untsurmawai, arantsuk wajakim jui tantata tuina.

50Nu tama nii nugkuarmaunka awik, nugka ajuan aepeak wajaki tsekegki Jisús wajamunam jeantu. 51Nui jeanmatai Jisús chicharuk: ¿Winasha warinma wait anentrurti tusamea wakerutame? tusa iinia. Tusa iiniam wainmachu ayaak: Jintinkartina, wika paan iimtikriti tusan wakerajai tau. 52Nu tutai Jisús ayaak: Ameka wina nekaspapita turutu asam, pegker jasume. Tuma asam yamaika weta, tusa tamauwaik, wainmachusha paan iimin. Tuma Jisús weakai niisha patatuku.

Jisús yaakat Jerusaléннum wayaamu

(Mt 21.1-11; Lc 19.29-40; Jn 12.12-19)

11 1Jerusaléннum jeattak yaakat Betfagé, Betania tiiju jasar, Olivosa naintrijai iinais a nui jeawar, Jisús nii unuinatairi jimaran akupeak: 2Au yaaktach a ai wetarma. Tumarum jeakmarum burro entsamkachmau yamatsaka waitinam jigkaam wajau wainkattarme. Turarum atia jukirum iitartitarma tau. 3Nu juarmin chikichik shuarkesha ¿urukamtai juarme? takaisha: Iina Apuri atsuma asamtai juaji, turasha wári iitattaji tusarum iikuktarma tau.

4Nu tusa tima, niitasha weriar iikma
jinta yantamchirin waitinam tiiju
jigkaam wajattamaun wainkar atina.
5Turuinakai nui shuar iirunu: ¿Burro-
sha urukamtai atiarme? tuina.
6Nu tuinam niitasha, Jisús turamkurmincha
titarma tusa timaunka iimatiksag ujakaru.
Turawaram chii tusar iinaisaru. 7Tuinakai
nuna atia jukiar Jisús wajamunam ejeeniar,
nugkutairin aitkar burro tuntupen shir
umikarmatai, Jisús waka ekeemsau. 8Tuma
weakai shuar nukap asar, niita nugkutairin
awikar jintanam aitar umainai, chikich aina
nukan tsupirar jintanam aitar umaina.
(Nunaka iina Apuri winawai tusar, ememattai-
nak turawaru.) 9Turuinakai shuar emak
shimau, ukunam wininajai ememattainak
senchi pampantainak: Yuus akupturmakmau
winitrama juka shir aneasa ememattiarmi.
10Apu David weantunam akiinturmawa nu
shir anentsarmi. Turakur Yuuscha iimatiksarik
ememattiarmi amajaina.
11Jisús iimatrusam Jerusalénnum jea, Yuus
emematku iiruuntainmasha waya. Tuma etsa
pegke aka asamtai, nii unuinatairi ainanka
ashi yaruak Betanianam wu.

Jisús numi nerekchau asamtai yumigkramu
(Mt 21.18-22)

12Nui Betanianam kanar, tsawarmatai
jiinkiar weamunam Jisús tsukaaru. 13Tuma
nukapech kuwaakama higueran shir nukarak
wajaun wainak: ¿Nere atsuash? tusa jeari
iikma, nereti jeatsaig aya nukak jas atatmaun
wainak, 14yumigkiak: Ame neremnaka
chikichik shuarkesha pegke yuashtin ainawai
tusa tau.
Nuna tusa titatmaun nii unuinatairi
ainasha antukaru.

Yuus ememattai jeanam shuar matsatun Jisús jiira iishiakmau
(Mt 21.12-17; Lc 19.45-48; Jn 2.13-22)

15Nuna timatai iikuinak Jerusalénnum
jea, Yuus ememattai jeanam waikma,
shuar tagku surin ainan, tura nuna sumau
ainajaimak aa jiir kuittan yapajin aina
mesarincha shitaki akakek, pauman
surinan ekeemtairincha turusag akakeku.
16Tura chikichik shuarkesha jutika
suruinakka, juigka wayaawaraigka tusa
tau. 17Tura jintinkartak: Niina chichame
aarmauwa nui Yuus chichaak: “Wina
jearka ashi nugkanmaya ainasha wina
seatainaku iiruuntai atinaiti tawai”. Nu
tamau aig, atum kasa matsamtai
amajsaurme tau. 18Nuna timatai
sacerdote uuntri aina, chicham umiktinan
jintinkartin ainajai nuna antukar, Jisús
uruk achika maawajig tusar chicham-
ruina. Turuinayat nii jintinkartamun
shuar aina wakerusar anturaina asarma-
tai, nuna ashamaina. 19Turasha etsa
pegke akakai, Jisúska nii unuinatairi
ainan ashi yaruak yaaktanka iikuak wu.

Jisús numi yumigkramu kukar wajau wainkamu
(Mt 21.20-22)

20Nui kanarar kashikmasar
nagkamakma higuera nii kagkapeejai
ashi kukar wajattamaun wainkaru. 21Nu
iimanikun Pedro wainak Jisús nu numin
yumigkiak: Ame neremnaka chikichik
shuarkesha pegke yuashtin ainawai
timaun anear: Jintinkartina, ame higuera
yumigkra iikukmam nu iimanik kukar
waja au amesha iisiana tau. 22Pedro tusa
tama Jisús ayaak: Yuusa nuke shir
enentaimtustarma. 23Ju nainta juna
chikichik shuarkesha: Nainta, jui atsuk,
nayantsanam wajata tusa iiturchat
enentaimtsuk, nekas tumattawapi tusa
tamaka tumamainaiti. Nunaka wika
nekasan tajarme. 24Nui atumnasha ashi
atum Yuus seamurmesha nekas Yuusapi
turattawa tusarum, iishichkisha iiturchat
enentaimtsuk takurmeka jukittarme
tajarme. 25Atum Yuus seakrumka, atumi
Apari nayaimpinam puja nu atumiin

tunauri ainancha tsagkurtamrarti tusarum, atumjai kajernaikarmau akaisha tsagkuuratarma. 26Atum nu tsagkurcha-krumnaka, atumi Apari nayaimpinam puja nusha atumiin tunauri ainancha tsagkurtamrashtinaitrume tau.

Jisúsa yana chichamenia shuarsha jiyaame timau

(Mt 21.23-27; Lc 20.1-8)

27Nuna tusa Jerusalénnum waketkiaru. Nui jeawar Yuus ememattai jeanam Jisús pujaun wainkar, sacerdote uuntri aina, chicham umiktinan jintinkartin aina, judío uuntri ainajai iiruunar jeariar, 28iiniinak: ¿Ya amincha shuar jiira iishiakta tusa turamkaiya aitkame? tuina.

29Nuna tuinakai Jisúscha chichaak: Wisha atumiin iiniastajrume: ¿Ya Juan Iimakratnuncha akupkauwaita, Yuusak akupkauwait, turachkusha shuar ainak akupkauwait? 30Winasha nu ujatkatarma. Turutawakrumin wisha yana chichamenia jutikaja nunasha ujaktajrume tau.

31Nu tusa tama iiturchat enentaimainak, niitak chichainak: ¿Wari titajik? Juannaka Yuus akupkauwaiti tarincha, ¿turasha urukamtai umirkachuitrume? turamtatji. 32Tura shuar akupkauwaiti tarincha, ju shuar aina Juanka Yuusnumian chicharkartu jakuiti tuina asar, niita mantamain ainawai tunaina. 33Nuna tusar pegke utujimkar, Jisúsan jeariar: Yatsuk Juannasha akupkauwait nekatsji tusar tuina. Nuna tuinakai Jisúscha: Antsu wisha yana chichamenia aitkaja nunaka ujakchattajrume tau.

Ajanam takau pegkerchau aina pachisa jintinkartuamu

(Mt 21.33-46; Lc 20.9-18)

12 1Nuna tusa iinaiyak, Jisús ataksha shuar ainan jintintiak: Chikichik shuar ajariin uvan arakmak, shir taniishar apak, uva juuka iijuraa yumiri jukitnurincha umik, yaki waka arak iistintrin wataincha najanawaiti. Iimatika ashi shir umik, chikich shuaran eak: Atum juka kuitamrutatarma tusa iikuak, niigka chikich nugkanam wuwaiti. 2Tuma pujus, uva juut jeamtai, nii iinaken akatar akupeak: Ame weme jeam uva winau amaina nu ajan kuitamin aina seata, tusa akupkau. 3Tusa akupkam jeattamaun aja kuitamainak matsatusha achikar awa awatainakua pegke sutsuk awaigkiaru. 4Turawarmatai ajartin ataksha chikich iinaken akupkau, turam ajanam jeattamaun, nunasha muuknum kayajai tukurar, apujkar pegkerchau chicharkar awaigkiaru.

5Nuna turawarmatai ajartinka chikich-nasha iinaken akupkau. Turam ajanam jeattamaun nunaka maawaru. Antsu nuna maawarmatai, ataksha shuaran nukap iishitkau. Turawaram ajanam jearmatai, ujumchik shuaran ayatik awattrar awakenak, chikichnaka maawaru. 6Nuna turawarmatai iima niina uchiri, nii aneetairi juaku. Tuma asamtai junaka araantusartsuk iirtusarainta tusa akupkauwaiti. 7Tura akupkam nusha ajanam winittamaun ajan kuitamin aina wainkar chicharnainak: Auwaiti ju aja juna jukitnuka, nekas maa ajapar, juka iinu amajsami tuina. 8Tusar chichaman umiku asar, apu uchiri winittamaun achikar maawar, ajan iikumtikiar ajapawaru.

9Nuna tusa turawarua nusha ¿atumsha uruk enentaimrumea? Ajan kuitamin aina tuma matsatuncha, ¿ajartin winaksha iiturmainaita? Ajartin winitkugka nunaka kajeg utsak, nu ajanka chikichan susa iinaimainaiti. 10¿Atumka chicham aarmauwa nuka iishichkisha aujsachukaitrum? Nuka tuu aarmauwaiti: “Jea jeamin aina chikichik kayan nakitrar pegkerchauwaiti tusar ajapamua nu iima wakerumain jasai. 11Nunaka Apu Yuus

turayi, tuma asamtai iika shir enentaimtuinaji.”

12Nuna tusa timatai, judío uuntri aina:
Iina aujmattramas turamuk tuu wekawai,
tusar kajerainak achikar jukiartasa
wakeruinayat, shuar nuna anturainak
nukap tuakaru asarmatai ashamainak
iikukiaru.

Jisús tsanumrura achikmi tusa timau
(Mt 22.15-22; Lc 20.19-26)

13Tura iikukiar fariseo shuaran, Herodesa
shuari ainajai: Atum anagkeakrum Jisús
chikichik iniimmau pachisrum iiniastarma,
turamsha warituk aimkat timatai, chicham
tsanumrurarmi tusar iishiakaru. 14Turawaram Jisúsan jeariar chichaarainak:
Jintinkartina, ameka chicham nekasa nuke
etserme, chikich chichainakaisha pachitsuk
iinaiyakum, shuaran iimigsha pachisam
etsertsuk, Yuusan jintiya nu pachisam
jintinkartam nuka nekaji. Tuma asar amina
iiniajme: ¿Romanmaya apusha shuaran
kuittrin yarurna ausha akimainashit?
¿Amesha uruk enentaimmea, atsaa akimainchaukait? tusar iiniina. 15Nu tama Jisúska
anagkeaku tamaunka nekau asa chichaak:
¿Urukamtai winasha tsanura nekaprustasrumsha wakerutarme? Kuitcha urukua
apusha suarme nu iinaktursatarma, wisha
iistajai tau. 16Nuna takai juki iitarim wainak
chichaak: ¿Jusha yana yapiya nakumrukmauwaita, tura jusha yana naarimpa
aarmauwaita? tusa iiniimu. Jisús takai niita
chichainak: Juka Romanmaya apu Césara
nunauwaiti tuina. 17Nuna tuinakai, Jisús
chichaak: Apu Césarnauwa nuka nigki
susatarma, tura Yuusnauwa nusha nigki
susatarma tusa tau. Nuna tusa takai enentai
jearcharu.

Jakau aina nantartin pachisa iiniimsamu
(Mt 22.23-33; Lc 20.27-40)

18Nuna tuma waketrarmatai, saduceo
ainasha Jisúsan weriaru. Niitaka shuar
jakaru aina nuka nantarchartin ainawai,
tusar tinu asar Jisúsan iiniinak: 19Jintinkartina, Moisés papiin aar iikurtamuk:
“Shuar nii yachi nuweena uchincha
akiitsuk jakamtai, nii wajen juki, nii
yachi akiachmaunam nii uchin akiinmainaiti, tura nii yachi uchiriya nunin
amajmainaiti” tinaiti. 20Nu timau ai
chikichik shuarak siete yachigmau
aajakuiti. Tuma yama nagkamchak
iiwairi nuweena, tuma uchin akiitsuk
jakauwaiti. 21Tumamtai yachi nuween
wajen jukinaiti. Tuma nusha uchinka
akiitsuk jakauwaiti. Tumamtai chikitcha
juki, uchinka akiitsuk jakauwaiti. 22Tuma
tumainakua, sieteya nuka ashi jinaawaruiti. Iimatikainaksha, chikichkiksha
uchinka akiacharuiti. Tura aishmag ashi
jinaamtai, nuwasha jakauwaiti. 23Nu
chikichik nuwanak nua nuatainakua
jinaawarua nusha, ¿atak nantainamunmasha yáki jukitnaita? tuina.

24Nuna tuinakai Jisús chichaak: Atumka
Yuusa chichamegka nekachu asarum, niina
pujutairiya nusha wainkachu ainarum nui
tuu chichakurme. 25Jinawaru nantarartin
aina nuika nuweenachartin ainawai.
Nayaimpinmaya shuar aina Yuusai tuke
matsamin aina nujai metek artinaiti.
26¿Atumka jakau nantartintri pachisrumka,
Yuus numi keamunam pachinak wajas
Moisésan wantiintuk chicharuk: Wiyaitjai
Abraham, Isaac, Jacob aina nuna Yuusrinka
tusa tina nu Moisésan papiirin aarmauwa
nuka aujsachukaitrum? 27Nuna tau asamtai,
jinaawaru taji nuka iiwaakuapi matsatua
tuinaji, Yuuska jakau ainan Yuusrinchuiti,
antsu iiwaaku ainan Yuusriyaiti. Tumau aig
atum antrarum chichau ainarme tau.

Chicham yama nagkamchaku umimain
(Mt 22.34-40)

28Chikichik shuar, chicham umiktinan
jintinkartin, Jisús shuar ainan nuka tuu
awai tusa iitatmamtikamun antuku asa

jeari iiniak: ¿Chicham umiktin aina nuiya yama nagkamchaku umimaincha tuwaita? tusa iinia.

29 Nu tutai Jisús ayaak: Chicham umiktarma timau aina nuiya yama nagkamchaku umimainka juwaiti: “Israel shuar ainatiram, Apu iina Yuusriya nuke anturkatarma, Apua nuka chikichkiti. 30 Amina Apuram Yuusa nu iima senchi aneeta. Turakum wakanmijai, enentaimtairmijaisha iimatiksamek aneeta. Turakum ashi amina senchirmijai aneeta.” Yama nagkamchaku chicham umimainka nuwaiti. 31 Antsu chikitcha jujai metekmamtuk aarmauwaiti. Nuka juwaiti: “Amina iiyashim aneam turusmek amijai iirutkau ainasha aneeta.” Chikich chicham umiktin nuna nagkasauka atsawai tau.

32 Nu tusa tima, chicham umiktinan jintinkartincha chichaak: Jintinkartina, yajau turutchaume, ame wina turutam nuka nekasaiti. Iima chikichik Yuusak awai, chikich Yuus niiya iimauka atsawai. 33 Yuus iima senchi aneakur, nigki iina wakanijai, iina enentaijaisha, tura iina senchirijaisha aneakur, iijai iirutkau ainasha iina iiyashi aneaj turusrik aneeta nuwaiti, iina tunauri aina Yuus tsagkutrurti tusar, tagkun maawar aesu jakaru aina nuna nagkasauwaiti tau.

34 Jisús nu shuar shir enentaimsa chichaamun anturak: Ameka Yuusa iinamtairiya nui waaitka namput jatsme, tau. Nuna takai chikichkiksha Jisúsan iiniimain nekapsacharu.

¿Kristusha ya weantukita? tusar timau

(Mt 22.41-46; Lc 20.41-47)

35 Jisús Yuus emémattai jeanam wayaa unuikartak pujus: ¿Uruk asamtaiya chicham umiktinan jintinkartin ainasha Kristuka David weantuiti tusarsha tuinawa? 36 David, Wakan Pegker chichamtikam: “Apu Yuus wina Apurun chicharuk: Wina untsuruini ekeemsata, tumawakmin wii amina shuarum ainanka nepetkan, aminii iikaankan matsastinaitjai” tinaiti. 37 David Kristun wina Apur tujaku aisha, ¿uruk asaya David weantusha amainaita? tau. Nuna takai nukap shuar nui iirunusha shir aneasar anturaina.

Chicham umiktinan jintinkartin ainan pachis Jisús chichasmau

(Mt 23.1-36; Lc 11.37-54; 20.45-47)

38 Jisús shuar ainan jintintuk: Atumka chicham umiktinan jintinkartin aina, janch asarman nugkurar yujatan wakerin aina tumau airum pee aneartarma. Niitaka yujainaksha, shuar ainasha ememattrusar shir amikmatawarti tusar wakerin ainawai. 39 Tura iiruuntai jeanam utsaanainaksha, ekeemtai pegker ainan etegkawar ekeemin ainawai. Tura yurumak yuamunmasha pegker umikmaun yuattsar wakerin ainawai. 40 Nuwa waje ainan jeencha atankiar, shuar iiruuntramunam ajapeen wajasar, Yuus seaji tusar, nukap sea seainakua iiku yujau ainawai. Nuna tuma yujau ainaka chikichan nagkasau Yuus waitat suam artinaiti.

Nuwa waje Yuusnau atinan kuit susamu

(Lc 21.1-4)

41 Yuus emémattai jeanam Jisús wayaa Yuusnau atii tusa kuit egketainam iikatsek ekeemas, shuar kuittan egkeenakai iiyak eketu. Tuma eketai nukap wiakach ainasha kuittan nukap chumpina. 42 Tumainai nuwa waje wayaa niisha jimarchik jiru kuit cobre najanamun, iimanis akikchaun egkea. 43 Nuwa nuna egkeamtai wainak, Jisús nii unuinatairin untsuk iikaanak chicharuk: Ju nuwa waje kuittrinchauwaitiat, ashi shuar egkeena auna nagkasau egkeayi. 44 Chikich egkeena auka, kuit ampinuchin

egkeenawai, turasha ju nuwa waje kuittrinchauwaitiat, nii sumasa yumaintrinkisha ampis iikutsuk, ashi egkeayi tau.

Yuus ememattai jea yumpuam atinaiti tusa Jisús etserkamu
(Mt 24.1-2; Lc 21.5-6)

13 1Yuus ememattai jeanmaya jiinki Jisús wetatmaun nii unuinatairi aina chichaarainak: Jintinkartina, amesha kaya pegker ainajai jeammauwa ju iisiana tuina. 2Tuinakai Jisús ayaak: Ju jeammau pegker waintrum juka iimaniskeka achatnaiti, tura au kaya aina auka chikichik kayaksha chikich kayanam patatuka achatnaiti tau.

Nugka meseatsaig wantiinkartin aina pachisa etserkamu
(Mt 24.3-8; Lc 21.7-11)

3Nuna tusa iikuak, nain Olivos tutai, Yuus ememattai jeajai iinais aunam wearu. Jisús nui waka ekeemsamtai, Pedro, Jacob, Juan, Andrés nu jeariar iniinak: 4Wait aneasam ujakratkata, ame timam nusha urutia nekascha tumatta, nu tsawan jeattak jakaisha, ¿wari wantiiniartinaita? tusa tuina.

5Tuinakai Jisús chicharuk: Chikichkiksha tsanurmararairum, pee aneartin atarma. 6Nukap shuar wina naarun pachisar: Wiyaitjai Kristunka tusar, nukap shuaran tsanurartinaiti.

7Maaniawartasa pampannaiyamu, tura maaninamu ashammain antitnaitrume. Tumakrumsha ashamkatin airpa. Nu ainawai yama nagkamchak nagkamartinka, turasha nugka mesera nagkanmauka nuchauwaiti. 8Nugka unnum matsamin ainasha mai iimannumiag nagkamnaiyawar maaniartinaiti, nu iiman tumainai nugka shikapchinmaya apusha mai tumaunumiag nagkamnaiyawar maaniartinaiti. Tura urtancha ashi nugkanam senchi urtinaiti. Tura tsukasha tepeatnaiti. Waitat yama nagkamnamuka nuwaiti, Jisús tinaiti.

Jisúsai surumankaru aina waitkam artinaiti timau
(Mt 24.9-14; Lc 21.12-19)

9¡Aneaku atin atarma! Atumnaka judío iiruuntairi jea aina nui awaintamawar asuttamawartinaiti. Apu chichaman epegkin ainanam, chikich apu ainanmasha, atum wina nemartuina asakrumin, nui ejeetamawarmatai, wina pachittsarum niitasha ujaktinaitrume. 10Nugka mesera nagkanmau jeatsaig, wina chichaamur uwemtikartina nunaka, ashi nugkanam etseratin ainawai. 11Atumiin apunam ejeetamartasa juramainakaisha, apuncha warituk aujsataj tusarmeka, iishichkisha enentaimsairpa. Atumnaka nui ejeetamiartai, nu tita tusa Yuus turamtatui, turamkai atum nuke chichaktatrum nuka atumkeka chichakchattarme, antsu Wakan Pegkera nu chichamtikramkatarme. 12Tsawan jeakaigka shuar aina yachin maawarti tusar anagka suriartinaiti, tura uchirtin ainasha niina uchirinak suriartinaiti, tura apartin ainasha niina aparinak shuarmawar maitin ainawai. 13Atum wina nemartin ainatirminka shuar aina ashi kajertamiartinaiti. Iimatika kajertamainakaisha, atsantrarum winak nakarutirmeka uwemratin ainarme.

Ashammain jatnaiti tusa etserkamu
(Mt 24.15-28; Lc 21.20-24)

14Yuusa chichamen etserin Daniel naartin, tii ashammainan pachis aarua nuna aujuka antukti. Nuka juwaiti: Atum nuna ashammainan pachis aarua nu Yuus ememattai jea pegkera nui waya wainkurmeka, Judeanam matsatutirmeka mura tsekemain ainarme. 15Jea jimara ekeni jeamkamunam pujuinasha,

jeenianka warírinka jutsuk jiinmain ainawai. 16Tura ajanam takainak yujainasha jaanchin jukitjai tusar jea wakettsuk, kuamkag tsekemain ainawai. 17Nu tsawan atina nui, nuwa ajapruktin aina nunaka, nuwa uchin yama jureru ainajai wait anentainajai. 18Tsetsek tepeamunam iipisiam airum Yuus seatarma. 19Yama nugka najanamunmasha iimanika waitujakchamun, atakea nuisha iimanika waittsashtinan nagkasau tii senchi waitamu atinaiti. 20Nu waitat iimanian Yuus iimijtsuk iimatiksag iinaiyakaigka, chikichik shuarkesha uwemmain ainatsui. Turasha Yuus nii shuar etegkramu ainan wait anentak, waitat aya weanak iimijkatnaiti.

21Atum ainatirmin chikichik shuarkesha chichartamuk: Jui Kristu pujawai, iistarma, ai Kristuka pujumai amajtamainakaisha anturkatin airpa. 22Nukap shuar: Wiyaitjai Kristunka tuinasha artinaiti. Tura chikich wiyaitjai chichaman Yuus akatturmatai etsernunka tusa, tinu ainawaksea wininak, shuar wainchatai ainan nukap iiwaintuinak, shuar Yuus etegkramu ainancha tsanumain akaigka, chikich shuar ainajai ashi tsanurartin ainawai. 23Pee anearum pujustarma tusan, nunaka emtikan ujajrume.

Jisús winitnaitjai tusa etserkamu
(Mt 24.29-31; Lc 21.25-28)

24Nu waitamu nagkamaig, etsagka etsantsuk kashi jastinaiti, tura nantusha etsantrashtinaiti. 25Tumai nayaimpinmaya yaa aina kakeniartinaiti. Iimanina asarmatai, nayaimpinmaya yaa aina iishichkisha umuchmainchau ainayat ashi muchitrartinaiti. 26Nu iimaniai wii Shuarman Akiinawaitaj nuna wina senchirjai, shir tsaaptin jasan nayaimpinmaya yuragminam pachitkau winakai, shuar aina ashi waitkartin ainawai. 27Wii winaknaka wii etegkramur ashi nugka nagkatramunmaya aina yaruakrum iikaatruktarma tusan nayaimpinmaya shuar ainan iishiaktinaitjai.

Numi higuera tutai pachisa jintinkartuamu
(Mt 24.32-35; Lc 21.29-33)

28Numi higuera tutai enentaimtusrum iistarma. Nu higuera nukaramtai, atumka wári asat tepeattawai tusarum nekau ainarme. 29Numamtuk ashi wii tajarum nu iimanisag uminkaigka, yamaika Shuarma Akiinawa nu tatinka ashi jeawapi titin atarma. 30Nekasa tajarme atak shuar matsamiartin aina nusha eke ashi jinuinatsaig juka uminkatnaiti. 31Nayaimpia auka nugkajai megkakatnaiti, turasha wina chichamruka iishichkisha megkashtinaiti.

Jisús tatinka nekantsui tusa timau
(Mt 24.36-44; Lc 21.34-36)

32Turasha wari tsawantaik, tura etsasha urutam aig tatinaitaj nunaka chikichkiksha pegke nekainatsui. Tura nayaimpinmaya shuar tuke matsamin ainaksha nekainatsui. Wii Yuusan Uchirinkesha shir nekatsjai, antsu wina Aparuk nunaka nekawai.

33Nu uminkatnuka nekachu asarum, atumka enentaimkauk matsamsarum, Yuusak sea pujutarma. 34Nuka shuar chikich nugkanam weak, eke wetsuk iinaken yaruak iikaanak takatan akantur tinami, waitin kuitamnuncha: Shir aneaku pujusam kuitamata, tusa iikuak wuwa nujai meteketi. 35Iimkau pujutarma, jeennusha urutiak, etsasha uruka aig tati, kintamkumpash tati, tumachkusha ajampek jasa aimpash tati, tumachkusha atash shinaimpash, kashikmaspash tati nuka nekatsrume. 36Kanuu matsatutirmin pachiachmau winak awaktamkairum, 37junaka iima atumnakka tatsujrume, ashi shuaran takun tajai: ¡Iimkau, aneaku matsamsatarma! Jisús tinaiti.

Jisús achika maami tusar chichamruina
(Mt 26.1-5; Lc 22.1-2; Jn 11.45-53)

14 [1]Jimarchik tsawan asa, jisat Pascua, pag levadurajai pachimtsuk iinaramu yutaiya nu jisat jeatin ai, sacerdote uuntri aina, chicham umiktinan jintinkartin ainajai, Jisúsan anagka achikar maawartasa chichamruina. [2]Turasha jisat aigkika turacharmi, shuar aina nuna akasmatainak jianaimain ainawai tuina.

Betanianmaya nuwa Jisúsan kugkuinjai ukatkamu
(Mt 26.6-13; Jn 12.1-8)

[3]Jisúska yaakat Betanianam Simón lepra tutai tukumu pegker amajsamua nuna jeen pujau. Nui pujaun chikichik nuwa, botella alabastro najanamunam kugkuin nardo tutai senchi ukugkuarmaun tii akikan sumak takus, Jisús mesanam eketun jeari, muuknum ashi ukatkau. [4]Nu turamun nii unuinatairi aina wainkar kajekaru, tumawar chichainak: ¿Urukamtai antrasha ajapeawa? [5]Au surukar trescientosa au nukap kuit denario juki kuittrinchau ainan yaimainajama tusar nuwan pegkerchau chichaaraina. [6]Jisús nuna antuk niitan chicharuk: ¿Urukamtai atumsha ju nuwasha kajerarme? Juna nii aitka juka pegkerchaunaka aitkatsui. [7]Kuittrinchau ainaka atumjai tuke pujuartinaiti, nui niitaka atum wakeramuka tuke yaimainaitrume, antsu wii atumjaigka tuke pujuschatnaitjai. [8]Ju nuwa wina iiyashrui kugkuinjai ukatrura junaka wii iikuntsatin asamtai aitkarayi. [9]Nekasa tajarme, ju chicham uwemtikartina ju chicharkartamunmagka ashi nugkanam yujasar etserainaksha, ju nuwa wina aitkara junaka ashi pachisar chichaartin ainawai, Jisús tau.

Judas Jisúsan surukmau
(Mt 26.14-16; Lc 22.3-6)

[10]Nuna tusa tinu ai, Jisúsa unuinatairi doce ainanmaya chikichik Judas Iscariote naartin, jiinki sacerdote uuntri ainajai chichaman umik, Jisúsan suruktasa wu. [11]Tura sacerdote matsatun jeari, tuu achimainaitrume tusa shir etserkai, tii shir aneenak kuitnasha akiktajme tusar anajmatkaru. Tuinakai Judascha, uruk anagkanak surukaj tusa, enentaimtu weka.

Jisat Pascuatin yuatin umiktarma timau
(Mt 26.17-19; Lc 22.7-18)

[12]Pascua jistamat nagkamnamunam, pag levadurajai pachimtsuk iinarkamu yutai oveja maar aeseaku Yuus ememattai jeau asamtai, nii unuinatairi aina Jisúsan iniinak: ¿Ju jisat iinagkakur, aagku yuatnusha tui umiktatjia? tuina.

[13]Tuinakai nii unuinatairi ainan jimaran akupeak: Yaaktanam wetarma, yaakat jeamunam shuar iichignanam entsa shikik waketu wainkattarme, turarum nu nemarkirum, [14]nii jea wayaakai, jeentin chicharkurum: Jintinkartin chichaak: ¿Wina unuinatair ainajai jisat Pascua yumaintrusha tuwait? tusa turamui titarma. [15]Tusa tama nii warimas jea yaki tesamu uun shir umikmaun iisha ashi metek utsaanmainan iinakturmastattrume, nui umiktarma tau.

[16]Jisús takai niitasha ayu tusar wear, yaaktanam jeakma nii timaunaka ashi iimatiksag wainkar, Pascuatin yuatnunka nui umikaru.

Suram atintrin etsertumakmau
(Mt 26.20-25; Lc 22.21-33; Jn 13.18-30)

[17]Kashi jasmatai Jisúscha nii unuinatairi ainajai nu jeanam utsaanawaru. [18]Nui utsaana yuinak iiruunmaunam Jisús chichaak: Nekasa tajarme, atum ainarum juiyag wijai yua nuke winaka surutkattawai tau.

[19]Nuna takai ashi niitaka senchi wake mesekar iiruuntsar chiki chikichik chichainak: Wiyashitaj tusar iiniinaina.

[20]Nuna tuinakai Jisús chichaak: Wina surutkatnuka chikichik platonmag wijai

jimarak yua juwaiti. 21Turasha wii Shuarman Akiinawaitaj nunaka wina pachittsar aararua nuna umiktasan werajai. Tumaknasha shuar wina surutkatta nunaka wait anentajai. Nekas niigka akiinmainchauntsuk akiinawaitti tau.

Jisús iinagnaku yuamu
(Mt 26.26-29; Lc 22.14-20; 1Cor 11.23-26)

22Eke yurumak yuaku iiruunmaunam Jisús pagkan juki, Yuusan maaketi tina puur tinamuk: Ju yuatarma juka wina iiyashrua numamtinaiti tau.

23Nuna tusa tinami iinaiyak, umutai shikikam eketun juki, nunasha turusag Yuusan maaketi tina niitan susau, turam ashi metek umararu. 24Tura ashi umararmatai chicharuk: Juka wii shuar ainan ashi uwemtikrattsan mantamnakun numparun puartataj nuwaiti. Tura wina numparun puaran wii yamaram chichaman etseraj nunaka ashi umiktatjai. 25Nekasa tajarme, wika ju uvan nere yumiri iijuramua junaka atak awenanka umarchatnaitjai, antsu tsawan uminkai, Yuusa iinamtairin atumjai iiruunkun umartinaitjai tau.

Pedron waitruattame tusa Jisús ujakmau
(Mt 26.30-35; Lc 22.31-34; Jn 13.36-38)

26Nuna tusa kantamtain kantamawar iinagnak Olivosan naintrin wearu. 27Tumawar nui jea Jisús chichaak: Yamai ju kashia juik atum ainatirmeka winaka ashi ajapa iikurkittarme, chicham aarmaunmasha aitkasag nunaka tawai: “Ovejan kuitamnun maawartatui, turawarmatai oveja ainaka kanarartin ainawai” tuu aarmauwaiti. 28Nu tusa aarmau aigkisha mantuawarmatai ataksha nantakin, atumka Galileanam weatsrumnak wiyaa wetatjai tau.

29Nuna takai Pedro ayaak: Chikich aina ashi ajapa iikurmainakaisha, wika aminka turashtatjame tau. 30Takai Jisús chicharuk: Nekasa tajame, ju kashia jui atash jimara shinatsaig, wika au shuarnaka wainchauwajai tusam tresa waitruattame tau. 31Tamasha Pedro chichaak: Amina mantamainakaisha, amijai jakamij tusan waittruashtatjai tau. Pedro nuna takai, chikich ainasha ashi nunisag tuina.

Jisús Getsemanínam pujus Aparin seamu
(Mt 26.36-46; Lc 22.39-46)

32Tuinakai juakiar Jisús nii unuinatairijai numi arakmau Getsemaní tutainam jearu. Tura niitan chicharuk: Jui atumka ekeemamatarma, tumarmin ai wena Aparun seatjai tau.

33Tusa weak Pedron, Jacobon, Juanjai juki niitajai wesa, senchi wake mesemar nekapeak kuntuts enentaimu. 34Iimania asa chichaak: Senchi wake mesemar nekapeakun jamain nekapeajai, atumka jui pujusrum wijai metek iiwa matsamtarma tau.

35Tusa iikuak iishichik kuwasag tikishmar, tsuntsuma Yuusan seak: Apaachi, turumainaitkumka wii waitmaina nuka iinaimamtikrusta tau. 36Nuna tusa Yuusan seak: Wina Aparu, ameka ashi turumainaitme. Wait aneasam wii waitmainaitaj nuka iinaisata. Turasha wii wakeramuka achati, antsu ame wakeramua nu atii tau.

37Tusa Yuusan sea iikuak, nii matsakmaurin jeari iikma kanarar tepenan wainak, Pedron chicharuk: Simónka ¿ameka kanuuk tepam? ¿Chikichik horaksha iiwa pujumainchauk nekapeam? 38Kanuu matsamtsuk, shintagkrum Yuus sea matsamtarma, iiwanch nekapramsairum. Nekas atumi wakanigka pegkera nunak takastasa senchi wakerawai, tumaig atumi iiyashi iima kakakchau ainawai tau.

39Nuna tusa iikuak ataksha waketki, Yuus seamurinka turusag sea. 40Nuna

tusa ataksha waketki iikma, kari senchi pujainakai, kanar tepenan wainkau. Iimanik kanuu tepena asar, Jisús aujmasha aimainchau nekapraru. 41Tumaina asarmatai tresa jui waketruki tari chichaak: Yamaika kanakrum ayama matsamtarma. Wii Shuarman Akiinawaitaj juna achirkar shuar tunaurintin ainanam surutkartata nuka yamaika tsawan uminkayi. 42Yamaika nantartarma wearmi, wina surutkatta nuka winawai tau.

Jisús achika jukimu

(Mt 26.47-56; Lc 22.47-53; Jn 18.2-11)

43Nuna tusa Jisúska eke chichaak wajai, Jisúsa unuinatairi doce ainanmaya chikichik, Judas nukap shuaran yaruak, kuchiin, numi ainajai takaru jeariaru. Niitaka sacerdote uuntri aina, chicham umiktinan jintinkartin aina judío uuntri ainajaimak akupkamu asar winina. 44Judas Jisúsan suruktin, shuar nii saakmaurin chicharuk: Wii iiwijran kugkuastataj nu Jisúska atatui, achikrum shir emetarum jukitarma tusa, chichamnaka umirkau. 45Tura asa warimas Jisúsa jeari: Jintinkartina pujamek, takug pagkuk kugkuasu. 46Tusa tai shuar ainaka achikar shir emetawaru.

47Nuna tumainakai, Jisúsa unuinatairi ainanmaya chikichik niina kuchiirin juakug, sacerdote apuri iinaken kuishin awatti asankau. 48Turamtai Jisús, nu shuar ainan chicharuk: ¿Urukamtai kasa achiktasa winittaiya iimatikruarmesha, kuchii aina, numi ainajaimak takaru winitrarmea? 49Wii atumiin jintinkun kashi kashinig Yuus ememattai jeanam atumjai tuke pujuwaj nuika jutikruarum achirchauwarme. Turasha juka yamaika Yuusa chichame aarmauwa nu uminu asamtai aitkararme tau.

50Nuna tusa Jisúska chichaig, nii unuinatairi ainaka Jisúsnaka ashi ajapa iikuinak niinak iikukiaru. 51Tumaig chikichik natsach ayatik janch wagkarman punumar ukunam pataas wetatmaun achikaru. 52Tura shir emetataj tama jaanchnaka awik iikuak misu tsekegkin.

Sacerdote apuri pujamunam Jisús ejeemu

(Mt 26.57-68; Lc 22.54-55, 63-71; Jn 18.12-14, 19-24)

53Jisúsan jukiar sacerdote apuri pujamunam ejeeniaru. Tumawarmatai ashi sacerdote uuntri ainaka, judío uuntri ainasha, chicham umiktinan jintinkartin ainajaimak iiruuntraru. 54Pedrosha iikag patatus wera werakua sacerdote apuri jeen aarin jean, Yuus ememattai jean kuitamin ainajai iiruunar jiina anamuk eketu.

55Tumai sacerdote uuntri aina, judío apuri ainajaimak ashi iiruuntrar chichaman shir nekaawar, maatarma tiartasa matsamtuina, iimatruinaksha nii tunau takasmaurinka nekarainachu. 56Nukap shuar iimatrua Jisúsan aantar tsanumruinaksha, nekas nii takasmaurinka etsertuinachu. Iimatriartai nui iirunuka nuka antrarum tarume tuina. 57Tuinakai chikich shuar wajainiar aantar waittruinak: 58Ii nekas antukmaji nii chichaak: “Wii ju Yuus ememattai jea juna yumpuaran, tres tsawantai ataksha iimatiksanak shuar ainasha takaschamun jeaman apujmainaitjai” tusa timayi tuina.

59Nuna tuinakaisha chikich ainaka yupitsak nekaspapita tichamnau nekapena.

60Sacerdote apuri niitajai eketu wajatki Jisúsan chicharuk: ¿Urukamtai nuna iimatrutmainakaisha iishichkisha aimtsume? ¿Nunasha waritmauna ame timaurmin pachisarsha iimatrutmainawa tau? 61Tamasha Jisúska aimtsuk wajau. Tumakai sacerdote apuri ataksha iiniak: ¿Ame nekas Kristu Yuusa uchirigkaitam?

tau. 62Tusa tama Jisús ayaak: Ee, wiyaitjai, atum wii Shuarman Akiinawaitaj nuna, Yuus senchirtina nuna untsuurini eketun nayaimpinmayan jui winakun, yuragminam pachitkau winamu waitkatin ainarme tau. 63Nuna takai sacerdote apuri jaanchrin japiki achig wajan chichaak: ¡Ashi antuinamunam ta jama! ¿Nuyasha ya nakajia? 64Ashi atumsha nii Yuusan pegkerchaun chichara nuka anturkaurme. ¿Atumsha uruk enentaimrume? Takai ashi aimainak: ¡Aya mantamnati! tuina. 65Tusa tuinakai, chikich shuar Jisúsa usuktan nagkamawaru. Nuna chikich turuinakai, jiin epetkar uwejjai yapinam awatainak: ¡Ya awattamin nekaakia! tuina. Yuus ememattai jean kuitamin ainasha Jisúsnaka yapinam awataina.

Pedro ju shuarnaka wainchauwajai tusa timau

(Mt 26.69-75; Lc 22.56-62; Jn 18.15-18, 25-29)

66Nuna iimatikainai Pedroka apu jee aarin eketun, nuwa sacerdote apuri iinake jearin. 67Tuma wainak, jiina anamuk ekeemtatmaun wajas ii wajatu. Tura chicharuk: ¿Amesha Jisús Nazaret-numia nujaimpapi wekainaitmea? tusa iinia. 68Tama Pedro waittrak: Wika nekatsjai nusha warintsuk turutam tau. Tusa iinaiyak wayaamunmani jiinkin, tumai atash shinuku. 69Apun takarnusha ataksha waketruki iis, nui chikich iirunun chicharuk: Ju shuara juka Jisúsjai wekainayi tau.

70Tutai ataksha waittrak: Wika wainchauwajai tau. Iishichik asag awentsag nui shuar matsatu Pedron iiniinak: Nekas amesha au weantuitme. Ameka Galileanmaya shuaraitme, chichaakmesha aiya chichau arma aintsamek chichaame tuina. 71Iimatruinam Pedro pegkerchaun chichaaras: Yuuscha waitai tajai: Wika au shuarnaka wainchauwajai ¿Ya pachisrumtsuk nusha tuinarum? tau. 72Nuna taig atash jimara shinuku. Tumamtai Pedro Jisús chichaak: Atash jimara shinatsaig, wika au shuarnaka wainchauwajai tusam tresa waitruattame, timaun anear senchi utu.

Pilato pujamunam Jisús ejeemu

(Mt 27.1-2, 11-14; Lc 23.1-5; Jn 18.28-38)

15 1Tsawaarmatai sacerdote uuntri aina, judío uuntri aina, chicham umiktinan jintinkartin aina, apu ainajai ashi iiruuntrar, Jisúsa jigkarar jukiar apu Pilaton ejeetiaru. 2Nu tura ejeetim Pilato iiniak: ¿Nekas amekaitam judío ainan apurim? tusa iiniam Jisús ayaak: Ame turutam nuka nekasaiti tau. 3Sacerdote uuntri ainaka aantar nekaschaunak tsanumruina asarmatai, 4Pilato ataksha waketrusag iiniak: ¿Ameka nuna iimatrutmainakaisha iishichkisha aimtsumek? tau.

5Turasha Jisúska iishichkisha aikchau. Tumakai Pilatoka enentai jearchau.

6Jisat Pascuatin shuar aina nu jiinkiti tuinakai, achikmaun chikichkinak Pilato tuke jiiskee aajaku. 7Achikrattainam chikichik shuar Barrabás naartin, yaunchuk chicham aepruniamunam shuaran maa asamtai, achikam egketu. 8Tuma asamtai nukap shuar aina Pilaton jeariar: Ii iiturnaj nuka yamaisha aitkasmek chikichik shuar akupkata tusar seaina. 9Tuinakai Pilato shuar ainan iiniak: ¿Jisús, judío apuriya nu, jiinkiti tusarmesha atumsha wakerarmek? tau.

10Pilato tina nunaka sacerdote uuntri ainaka tukeneas kajerainakpapi wina iitartiaria tusa nekau asa tau. 11Turasha sacerdote uuntri ainaka, Jisús jiinki tusar senchi nakitaina asar, shuar ainan: Atumsha Barrabás jiinkiti tusarum seatarma, tusar akattraru.

12Tuinakai Pilato iiniak: ¿Atum judío apuri tarum nunasha iiturkati turutrumea? tau.

13Tusa iiniimkai senchi chichainak:
Auka numinam achinar mantamnati
tuina.
14Tusa tuinakai Pilato chichaak:
¿Turasha wari tunauna takasia? Nuna
takaisha niitaka senchi chichainak:
¡Achintrati! ¡Achintrati! amajaina.
15Iimatruina asamtai Pilatosha shuar
ainajai kajernaitan nakita asa, Barrabásan
jiiyak, Jisús asutiarum numinam
achiirum maatarma tusa suntar ainanam
suruku.

Jisúsan suntar aina waitkasmau
(Mt 27.27-30; Jn 19.1-3)

16Turamtai Jisúsan suntar aina jukiar
apu jeen aarin ejeeniar, suntar ainan ashi
iipaawar iiruuntraru. 17Turawar niina
nugkutairin awitkar, apu nugkutairin
yamakaitkaun unugkrar, etsegkrutai jagki
najanamuncha etsegkrumtikaru. 18Tura
aantar ememattainaji tusar: Judío Apuri
ememattiarmi tusar iimatruina.
19Iimatruinak numijai muuknum
awatainak usukina, tura aantar emematji
tusar tikishmataina. 20Tusa wishi
wishikainakua, nugkutai yamakaitkaunka
awitak juruinak, niina nugkutairinak
unugkar, nui numinam achirar maawar-
tasa jukiaru.

Jisús numi yapajiamunam achirmau
(Mt 27.32-49; Lc 23.26-43; Jn 19.17-30)

21Jisús nii achintratin numi yapajiamun
yanak wesa, kakaarchamnau nekapeakai,
Cirenenmaya shuar Simón naartin,
Alejandro, Rufo apariya nuna, ajan
takaak weka yama taanak wainkar, nuke
nagkamaina asar: Ju ame yanakta tusar
ayanak jukiaru. 22Jisúsan jukiar nain
Gólgota tutainam ejeeniaru. Chicham
Gólgota ta nunaka muuk nain taku tawai.
23Nui ejeeniar najaimakchati tusar,
umutai vino tutain, mirra puari pachim-
ramujai Jisúsan susaru, turamsha niigka
umarchau. 24Tumamtai Jisúsan numinam
achiraru. Turawarmatai suntar aina
Jisúsa jaanchrin jurukiar, yáki nepetma-
kat nu jukiti tusar nakurutain nakuruina.
25Jisúsnaka etsa nueve jasa ai achiraru
ainawai. 26Jisúska tumau asamtai achiaji
tusar, niina chaikin tablanam: “Juwaiti
judío shuara apurinka”, tusa aatar
anujtuku ainawai. 27Jisúsan numinam
achinak jimar magkartinan achirar,
chikichnaka niina untsuurini, tura
chikichnaka niina menarini achiraru.
28Yuusa chichame aarmaunam: Tunau
ainajai iirumra nekapmam atinaiti ta
nuka tuu uminkauwaiti. 29Shuar aina nu
ayaamas nagkamainaka muuken peasar,
pegkerchau chichaarainak: Yuus ememat-
tai jean yumpuaran tres tsawantaik
jeammainaitjai tinam nusha ¿urukamtai
anisha netame? 30¡Ani nematsuk akaikim
uwemrakia! tuina.
31Sacerdote uuntri ainasha, chicham
umiktinan jintinkartin ainajai iiruunar
Jisúsan wishikainak: Chikichnaka
uwemtiknayi, tumauwaitiat nigkika
uwemtikmameatsui. 32Nekas Israel shuar
ainan Apuriyaitkugka, achinar neta au
akaikiti, tumamtai iisha nekaspapita
tiarmi tuina. Jisúsjai metek achiram
netuinasha aintsag pegkerchau chichaa-
raina.
33Etsa tutupnira ai ashi nugkanam
kashi jasu, tuma nukap asa etsa teenta ai,
ataksha tsaaptin jasu. 34Eke iimanik kashi
jas ai Jisús senchi untsumuk: Eloi, Eloi,
¿lema sabactani? tau. Nunaka: Wina
Apuru, wina Apuru, ¿urukamtai winasha
iinaitusume? taku tau.
35Shuar nui iiruunainaka nuna antukar:
¡Antujakua, Elías Yuusa chichamen
etserin aajakua nuna untsuawai! tuina.
36Tuinakai chikichik shuar nui wajau
tsekegki umutai vino tutai churuin
pujuttamaun, yumi mukuntai esponja
tutain juakug, ajug ajampear numi

iichipkamunam etea, Jisúsan umarti tusa suak: Iismi, Elías juna akaktasa winitchatpash, nu wainkarmi tau.

Jisús jakamu
(Mt 27.50-56; Lc 23.46-49; Jn 19.30)

37Nuna tai, Jisús senchi untsumak jakau. 38Tumamtai Yuus ememattai jeanam janch ejaamu auka yakini nagkamna jimapetuk achiinakuiti. 39Tumamtai nui capitán Jisús achirmaunam ayaamas wajau, Jisús iimatak untsumka jaamun wainak chichaak: Ju shuarka nekas Yuusa Uchiri aajakuiti tau.

40Nuwa ainasha iikag ii iiruuntuina. Nui María Magdalenmaya, chikich María Jacob ekeuchia nuna Joséncha nukuriya nu, chikich nuwa Salomé, nu aina ii wajaina. 41Nu nuwa ainaka Jisús Galileanam pujakai, nemarainak umiru jakarua nu, nuiyasha nukap niijai iiruunar Jerusalén kaunkarua nujaimak ii iiruunaina.

Jisús iikusmau
(Mt 27.57-61; Lc 23.50-56; Jn 19.38-42)

42Nu tsawan aagkuantai kashinia nui ayamtai tsawan atin asamtai, takatan umikartasa ashi takainai, 43shuar José naartin Arimateanmaya tau, niisha apu aina iiruunainamunam iiruunin, Yuus iinammauncha wainkattsa wakerin asa, arantsuk Pilaton utua, Jisúsan iiyashin iikustajai tusa seau. 44Nu tusa seam, Pilato enentai jearchau. Tuma capitánkan untsuk iitan, Jisús nekas jakamka tusa iinia. 45Tutai capitán ayaak: Jakamai tutai, Pilato Josén: Jisúsa iiyashigka jukita tusa tau. 46Tama Josésha Jisús jaka yaki nemattamaun akaki, janch puju pegker sumakmaujai punuaru. Tura pampanam wa taimunam egkea, tura kaya uuntan juki shir apujtua iikukin. 47Nui iikuamun María Magdalenmaya, María Josén nukurijai wainkaru.

Jisús maamu nantakmau
(Mt 28.1-10; Lc 24.1-12; Jn 20.1-10)

16 1Ayamtai tsawantan iinagkakiar, nu tsawantaik etsa akaikin ai, María Magdalenmaya, María Jacobon nukuri, Saloméjaimak Jisúsa iiyashin yakarartasa kugkuinan sumakaru. 2Tura kanar tsawainak, domingo tsawantin, etsa yama wakai, Jisús iikusmaunam wearu. 3Tuma wesar chichainak: ¿Yáki kaya uuntan apujtuawarma nunasha uratramtaji? tusar tunaina. 4Tusar jeariar iikma kaya uun apujtuamuka ekeemak atatmaun wainkaru. 5Tura utuawar iikma, shuar natsa janch pujun nugkuaru untsurnumani eketun wainkar ashamkaru. 6Ashamam nui eketu nuwa ainan chicharuk: Ashamrukairpa. Atumka Jisús Nazaretnumian maawarma nu earme. Iikusarma nu tarum iistarma. Niigka aneantu asa, juigka atsawai. 7Warimasa werum Jisúsa unuinatairi aina nu ujaktarma. Turakrum Pedrosha ujaktarma: Jisúska yaunchuk turamarua nunisag niiya eemak Galileanam wetatui. Tumamtai ai wainkartatui tau.

8Nu tusa tama nuwa ainasha jiinar nuna wainkaru asar, kurakmaikia tseketaik shiakaru. Iimanik sapijmakaru asar, chikichik shuarnaksha tumayi tusarka ujakcharu.

Jisús maamu nantaki María Magdalenmayan wantiintukmau
(Jn 20.11-18)

9Jisús maamu domingotin, kashikmas nantaki yama nagkamchakka nii María Magdalenmaya siete iiwanch aina nu egkemtuamun jiir utsantak agkanmamtikawa nunaa wantiintuku. 10-11Turam Jisúsan nemarin aina wake mesemar nekapenak, utu matsatun jeari ujaak: Yamaika Jisúska nantakni, wina wantiinturkamtai, wii iima shir wainkamjai tusa

tau. Nu tamaun antukarsha nekaspapita ticharu ainawai.

Jisús niina nemarin ainan jimaran wantiintukmau

(Lc 24.13-35)

12 Aruma nui niina nemarin aina jimarchik kanakiar, jinta wetatmaun wantiintuku. Turasha niitanka María Magdalenmayan wantiintukmaun tumaska wantiintutsuk niisha iimtin jas wantiintuku. 13 Tuma wantiintukam, niitasha waketar kaunak jea matsatun: Jisús wainkaji tusar ujaina. Tuinamsha nunasha nekaspapi tawa ticharu ainawai.

Jisús nii unuinatairi ainan: Ashi nugkanam chicham uwemtikartina nu etserkatarma tusa iishiakmau

(Mt 28.16-20; Lc 24.36-49; Jn 20.19-23)

14 Tumartai Jisús maamu nantaki wainkaji tusar tuinakaisha, nekaspapita ticharu asarmatai, Jisús nii unuinatairi mesanam eketainan wantiintuku: ¿Urukakrumea wina waitkau aina ujatmainakaisha nekaspapita turuttsurme? tusa tau. 15 Nuna tina chichaak: Ashi nugkanam werum, chicham pegker uwemtikartina nu shuar ainanmasha ashi etserkatarma. 16 Turakrumin niita nuna antukar nekaspapita tusar nemartuinak entsanam mainaka uwemrartin ainawai. Antsu shuar nu etsermaun antuinayat, nekaspapita tuinachunka Yuus waittanam utsagkartin ainawai. 17 Ju iiwainamua juka wina nekas pujawapi tusar umirtau ainajai artinaiti: Iiwanch shuaran egkemtua pujuruncha wina chichamrujai jiirar iishimtin ainawai, tura chicham niita chichashtairincha chichaartin ainawai. 18 Atum wina nemartautirmeka napi asatmiarmataisha jakashtin ainarme. Tura umutain tseasan egketramawar amasarmatai umakrumsha jakashtin ainarme. Jaa ainasha atum achiarminig Yuus pegker amajiartinaiti, Jisús tinaiti.

Jisús nayaimpinam wemau

(Lc 24.50-53; Ta 1.9-12)

19 Nuna tina iinaiyak, nayaimpinam weak takunin. Tuma Apari pujamunam waka, Yuusa untsuurini ekeemsau. 20 Jisús nayaimpinam wematai, nii unuinatairi ainasha ashi nugkanam yujasar, chicham nekas pegker uwemtikartina nunasha etseraina. Tumartai Apu Jisús niitan yayaak, shuar ainancha chicham etsermaun paan nekamtikuk, niita wainchatai ainancha nukap iiwaintau. Maake. Nunis atii.

Yamaram Chicham Lucas Aarmau

Lucas chichaman akuptuku

1 1-3Wina aneetair Teófilo, Jisús yama
nagkamchak jintinkartak uruk
pujusiawak nuna pachisar, chikich
wainkau etsermaun niitasha antukaru
asar, nukap shuar aaru ainawai. Tura
wisha aitkasnak shir nekaan Jisús jui
nugka pujus turawapita tusan nunak
pachisan aatjame. 4Amina nekasa nuna
jintintramawaru aina nu shir nekaata
tusan aatjame.

Juan Iimakratin akiinatin pachisa etserkamu

5Yaunchuk Herodes Judeanmaya
shuaran apuri pujai, nui sacerdote
Zacarías naartin, niisha Abíasjai takau
ainajai iiruunar takaak pujau. Zacaríasa
nuwesha sacerdote Aarón weantu, nuna
nuwa naarigka Isabel aajakuiti. 6Tura
chicham umiktin aarmau tunau
takasairpa timaunasha iimatiksag Yuus
wakeramuncha nuwejai umin aajakaruiti.
Tuma asarmatai Yuuska mai pegkerak ii
jakuiti. Iiman asarmatai chikichik
shuarkesha pegkerchauwaiti tumainchau
aajakaruiti. 7Tura Isabel kaa asamtai,
niigka uchi akiitsuk nuwejai ashanmaru.

8-9Sacerdote Abías naartinjai takau aina
nu niita takastin tsawan jeau asamtai,
Zacaríascha niitajai takastasa wu. Tuma
jeawar yáki kugkuinan Yuus emeмattai
jeanmasha epeat tusa nekaattsar kaya
ainan chumpiawaru. Tura yáki juna jukit,
shuar juna jua Yuusa jee tesamu
pegkernum wayaa kugkuinan epeati
tusar, kaya pujun pachikaru. Nu turamu-
nam Zacarías jukin. Turamtai ame Yuus
emeмattai jeanam wayaam kugkuin
epeata tusa anaikaru. 10Tusa tama
aagkuantai nigki wayaa, tura nui
kugkuinan epeakai, chikich sacerdote
ainaka aa iiruuntsar Yuusan seaina.
11Kugkuinan epeak wajattamaun nayaim-
pinmaya shuar Yuus akupkamu
wantiintuku. Tuma kugkuin epetai
yantamen untsurnumani wajantau.
12Tura wantiintukam Zacaríaska nuna
wainak, senchi ashamak chichatsuk
wajau. 13Tumakai nayaimpinmaya shuar
chichaak: Zacaríasa, ashamrukaipa. Yuus
ame seamunka anturtamkayi; nuwem
Isabelka uchi aishmagkun jurertatui,
tumamtai Juan anaikattame. 14Nu
akiinamtaigka ameka shir aneasam
nakunkut pujuttame, tura shuar ainasha
shir aneeniartatui. 15Nuka shuar Yuus
wakeramun umin atinaiti. Umutai karia
ainancha umichu atinaiti. Akiintsaigkisha
Wakan Pegker arittawai. 16Tsakar pujus
Yuusa chichamen etserkai antuinak,
Israel shuar ainasha Apu Yuus wakera-
mun umirkatin ainawai. 17Yaunchuk
shuar Elías naartin Wakan Pegkera nuna
senchirin Yuusa chichamen etseruk
umirujakua tumasag, ame uchirmesha
Wakan Pegkera nuna senchirin nukap
iiwainak, Elías takasua iimatiksag
takastinaiti. Chichaman etserkai uun

ainasha uchiri ainajai tsagkurnairar shir pujusartinaiti. Tura chikich shuar Yuus anturtan nakitin ainasha niina umiriartinaiti. Tumainak Apu Kristu takai jukiarti wakerus tusa amina uchiram shuar ainan nekamtikatnaiti tau.

18Tusa nayaimpinmaya shuar tama Zacarías chichaak: Wina nuwarjai uunchitaj junasha, ¿uruk nekaspapita titajak? tau.

19Tusa takai nayaimpinmaya shuar chicharuk: “Wika Gabrielaitjai, Yuusa iinakeyaitjai. Tuma asan nii akuptukmatai wika chicham pegkeran amina uchiram akiinatnun pachisan ujaktasan tarijme. 20Turasha ame nekaspapi turutua tatsum nui uchiram akiinamtai chichaktasam, yamaika chichaachu jastatme. Wii ujakjam juka uchiram akiinkai nekas uminkattawai” tau.

21Tusa tama nujai chichaak, Yuus ememattai jeanam nukap megkakau. Tumamtai shuar aa iiruunainaka, ¿urukakug iima megkaka? tusar nakaa iiruuntuina. 22Tuma iiruunai nukap arus, Zacarías jiinki, chichaachu amajsamu asa, shuar aa iirunun iiwijas auju. Tumamtai ¿urukakug ainka, nayaimpinmaya shuar wantiintukchiash? tusa tuina.

23Tura tsawan jeamtai, nii takasti timaunaka ashi umik iikuak Zacarías nii jeen waketkin. 24Tuma nukap pujatsaig, nuwe Isabel ajapruku; tuma wantiintsuk cinco nantu jeenig pujusu. 25Iiman nantu waintiintsuk pujaksha, niigka shir aneas pujak: Maak jasjai. Yuus wait anentruru asamtai uchirmaktatjai. Yamaika chikich shuar ainasha uchi jurechuiti tusarka turutchartatui tau.

Nayaimpinmaya shuar Jisús akiinatin etserkamu

26Isabelka ajapruk seis nantu pujai, Yuus ataksha Gabrielan Galilea nugkanam yaakat Nazaret tutainam, 27nuwa yama tsakat ankantu María naartin pujaun chichaman ujakti tusa akupkau. Maríaka shuarnumka pujuchu aajaku. Turasha nuna shuar José naartin anajmaku, apu David weantu pujau. 28Nayaimpinmaya shuar María pujamunam jeari chicharuk: Yuusa aneetairi Maríaya, ¿pujamek? Ametme nuwa ainannaya etegka Yuus pegkermamtikamumka. Turutma asa amina iima senchi kuitamramui.

29Nu tusa tama: ¿Urukakug turuta? tusa niigka kuntuts enentaimrau. 30Tumakai nayaimpinmaya shuar chicharuk:

María, kuntuts enentaimipa. Amina Yuus etegtama asa, iima senchi shir anentramawai. 31Antukta, uchi ajaprukam aishmag jurertatme, turam Jisús anaikattame. 32Nu uchinka Yuus nayaimpinam pujuwa nu niina Uchiri asamtai, yaunchuk nii weantu apu David aajakua iiman atii tusa, Apu amajsattawai. 33Turam pujus, atum Israel shuar ainatirminka nii tuke iinatmau atinaiti tau.

34Nu tusa tama María: ¿Wii aishrinchauwaitaj nunasha urukaknak antrancha uchincha jurertaja? tau.

35Takai nayaimpinmaya shuar chicharuk: Atsaa, aishmagka enentaimtipa. Wakan Pegker egkemturmarmatai, Yuus nii senchirin ajaprumtikramkattame. Nu uchi akiinatta nuka tunaurinchau atinaiti. Tuma asamtai shuar ainaka: Juka Yuusa Uchiriyaiti tiartin ainawai. 36Tura ame iika kaim Isabel kaa asa, uchin jurechua nu uchin jurertatui; niigka ajapruk seis nantu pujawai. 37Yuus tujinmainka chikichkiksha atsawai tau.

38Tusa tama: Nekas turutme. Wika Yuusnaka nii wakeramunka ashi umirkattajai. Ame turutam nusha iimanisag uminkati tusa timatai, iikuak nayaimpinam waketkin.

María Isabelan iirarsamu

39 Nukap tsawan pujutsuk María chikich
yaakat Judea nugka murari aunam,
Isabel pujau asamtai, wainkataj tusa wu.
40 Tura Zacarías pujamunam María jeau,
tuma Isabelan wainak: ¿Amesha
pegkerak pujam? Wisha amina iistasan
winajai tau. 41 Nuna María tusa chichaa-
mun Isabel antai, uchi shir aneak
ampujnumia muchitkau. Wakan Pegker
egkemtuam 42 Isabel paan jiik chichaak:
Ametme nuwa ainanmaya etegka Yuus
pegkermamtikamumka, tumasag ame
uchirmesha pegkermamtikamuiti.
43 ¿Urukamtai wina apuru nukuriyaitiat-
mesha, wii iimanchauwaitaj junin aisha,
waitkattsamsha winame? 44 Ame jea
wayaam chichaam nui uchi shir aneak
muchitkayi. 45 Nekaspapi Yuus turattawa
tusam tame nui amesha shir aneasam
pujuttame tau. 46 Tama Maríasha
chichaak:

"Wika nui wina enentairjai Yuusan
emematjai.

47 Yuus wina uwemtikrina nu wait
anentrura nui shir aneajai.
48-49 Wii iimanchauch aig, nii iinake asamtai,
Yuus senchirtina nu yaintak
pegkeran surusu asamtai, yamai
nagkamsagka shuar aina wina
pachittsar chichainakka, Maríaka
Yuus etegkamu asa, shir aneas
pujawai turutiartin ainawai. Niigka
pegkera iimau asa shir anentrurai.
50 Yuuska shuar aina umirmaka jutiksag
wait anentsagkee atinaiti.
51 Niigka nekas senchirtinaiti nui shuar
ememau ainancha nepetkauwaiti.
52 Apu ainan shuar iimanchauch
amajak, shuar iimanchauch ainan
chichame anturtai amajsauwaiti
53 Shuar atsumin ainanka nukap
susauwaiti, turasha wiakach
ainanka sutsuk akupkauwaiti.
54-55 Yaunchuk iina apachrin anajma-
tawa nunaka, niigka ashi umikuiti.
Tura asa ii Israel shuar ainatinka
nii iinake asakrin yainmakuitji,
tura nugkancha suramsauwaitji.
Abraham weantu ainan wait
anentratnaitjai tina nunaka
kajinmattsuk metek umikuiti".

56 Nuna tusa pachis chichai chichaina-
kua ashimak Maríaka Isabelan jeen
pujusu. Nui tres nantu pujus niina jeen
waketkin.

Juan Iimakratin atin akiinamu

57 Tsawan jeamtai Isabel uchi aishmag-
kun jureru. 58 Tura Isabel Yuus wait
anentram uchirmakmaun nii patai ainaka
ashi niitajai iirutkau ainajai antukar shir
aneasaru. 59 Uchi akiina ocho tsawan
ejeemtai, chikich shuar nui iirutkau aina,
uchi aishmag akiinamtai, tuke katii
mushukchirin tsupirsagkee au asar,
niincha turusag tsupirkartasa kautkaruiti.
Tura kautkar uchika apari naarig
anaikami, niisha Zacaríasak atii tuina.
60 Tusa tuinakaisha uchi nukurigka:

Atsaa, nekas Juan atii, tau.

61 Tusa takai ¿Urukamtai Juan atii
tame? ¡Amina pataimiksha tuu naartinka
chikichkiksha atsajama! tuina.

62 Uchi nukuri takai, aparisha warittig
nekaami tusar, chichamainchau asamtai,
uchirmesha ya anaikattam tusar, iiwijas
iiniina. 63 Tusa tama Zacarías tabla
tepaun, nu surustarma tusa iinakmakai
juki susaru. Turam: Uchi naarigka Juan
atii tusa aaru. Tuu aarmatai wainkar:
¿Urukamtaig uchincha tuusha anainawa?
tusar enentai jearcharu. 64 Zacarías nuna
aar ashimmauwaik chichaachu amajsam
pujau, ataksha chichaaku, tuma Yuusan
ememattu.

65 Tumamtai chikich aina ashamkaru.
Nu tumamun shuar wainkar, Judean
murarin matsamin ainasha tumamai

tusar etserkaru. 66Nu tusa etsermaun
nekaataj tusar kaunainasha nuna antukar
niitak iiniinainak: ¿Nu uchisha urukuk
atinaita? Niita enentaimsarka uchiintsuk
Yuusan senchiri atai tuu enentaimtuina.
67Zacarías uchi apari, Wakan Pegker
chichamtikam, Yuusa chichamen etseruk:
68 "Israel shuar ainatika, uwemtikram-
rattsa tarutrama asamtai, iina
Apuri Yuus ememattiarmi.
69 Yuusa iinake David weantunam
akiinati tusa, iina uwemtikartin
senchirtinan akupturmakji.
70-71 Nuka iina shuarin nepetak, iina
kajertamin ainancha ashi senchir-
tinchau amajak
uwemtikramkatnaitji tusar,
yaunchuk shuar pegker Yuusa
chichamen etserin aina juna
pachisar tuke etsersagkee aajaku
ainawai.
72-73 Iina apachri ainan Yuus wait anentrau
asa, iina apachrin Abrahaman
pegkeran anajmatawa nuna
kajinmattsuk iimatiksag umikai.
74 Tura asa iina shuarin ashi nepetak,
ashamkartutsuk shir matsamsar
chichaman winak umirtukarti tusa
agkanmamtikramattaji.
75 Niigka wini tuke pujusarti tusa
pegker umatmaktatji," tau.
76Nuna tina ashimak nunasha uchirin
chicharuk:
"Uchiru, ameka Apu Yuus akupkam,
amina ukurmin winitta nu taa
takastin umirkum, Yuus nayaimpi-
nam pujuwa nuna chichame
etserin atinaitme.
77 Nu umirkum: Atum tunau takatairmin
tsagkurtamar uwemtikramratnuka
winittawai tusam, Israel shuar aina
nekamtikattame.
78 Yuus wait anentramrau asamtai, iina
uwemtikramkatnun akupka nuka
tsaaptina iimauwaiti.
79 Shuar kashinam matsamsar, tunaun
takainak jakartatuk matsatainaka,
tsaptin uwemtikartinan wainainak
jakachmij tusar, tsaptinnum
wayaawar uwemrartinaiti, tura
agkan shir pujusarti tusa, iincha
jintintramatnaitji,"
tusa Zacarías tau.
80Uchi tsakar Yuusnasha aneak shir
enentaimu. Tuma aya nugkanmag shuar
atsamunam nui pujus, Yuusa chichame
etserkatnuri tsawan jeakai, Israel shuar
ainan chicharkataj tusa wuwaiti.

Jisús akiinamu
(Mt 1.18-25)

2 1Chikich tsawantai apu César Augusto
ashi nugkanmaya shuar aina
nekapmantrati tusa iinamrau. 2Nu shuar
nekapmamunka yaunchuksha turushtain
Cirenio, Siria nugka tutai apuri pujai
turawaru. 3Nuna tusa apu timatai, shuar
ainaka yaakat niita apachri akiinamunam
wear naarin aatmamaina. 4-5Ashi shuar
umikarti timau asamtai, shuar José naartin
Galilea nugkanam yaakat Nazaret tutainam
pujau, nii nuwa anajmamuri ajamtinan ayas,
David weantu asa, Davidcha nu yaaktanmag
akiina asamtai, Judea nugkanam yaakat
Belén tutainam wu. 6Nui Belénnum nii naari
aatmamratnunam jeai, María uchi jurertin
tsawan jeau. 7Turasha jea niita pujumainka
atsau, iirar kanuutai jeasha ashi piakaru.
Tumamtai tagku matsamtainam nui nuween
apujas uchin ujerau. Tura uchi iiwairin
jurermatai, jaanchjai punuar tagku
tuntuiparin egkea.

Nayaimpinmaya shuar aina ovejan kuitamin ainan wantiintukmau.

8Nui María uchi jurermatai, José
Belénnum pujai, ovejan kuitamin aina
yaakat tiijuch asamtai, kashi ovejarin
kuitamainak matsataina. 9Tuma matsatai
Yuus akupkamu nayaimpinmaya shuar

tara, Yuusa tsaaptintri niita matsatmaunam tsaaptin amajsau. Tumamtai nuna wainkar senchi ashamkaru. 10Tumainakai nayaimpinmaya shuar Yuus akupkamu chichaak: Ashamrukairpa. Wika atumiin chicham pegkeran ujaktasan winitjarme. Tura shuar ainasha juna antuinak shir aneas nakunkut matsamsartinaiti. 11Yaunchuk apu David akiinawa nu yaaktanam yamai kashia jui atum apurimatin, uwemtikartin Kristu akiinayi. 12Yaaktanam jearum tagku tuntuiparin uchi punuaram egketu wainkattarme; turarum nekas junapi tawa titatrume tau.

13Nu chichaak wajai chikitcha nayaimpinmaya shuar untsuri tarar, Yuusan emematainak: 14¡Yuus yaki nayaimpinam pujuwa nuna ashi shuar ememattiarti! Shuar nugka matsamsar, Yuusan umirin ainaka shir agkan nakunkut matsamsarti tuina.

15Nuna etserkar nayaimpinmaya shuar ainaka waketraru. Nu waketramtai ovejan kuitamin aina niitak tunaina: Nayaimpinmaya shuar etserka nusha nekaspashit, Belénnum jear nekaami.

16Tusar warimasar shiakar, jeakma nayaimpinmaya shuar timaunaka iimatiksag José Maríajai uchin punuarar, tagku tuntuiparin egkesar pujurainan wainkaru. 17Tura nayaimpinmaya shuar uchin pachisa timaun etseraina. 18Tusar ovejan kuitamin etseriartai, chikich aina nuna antukar enentai jearcharu. 19Nuna ashi tusar etseriartai, María antuk sakatmamainchau nekapeak, nuig enentaimu. 20Ovejan kuitamin aina ovejanu matsatmaunam waketainak, nayaimpinmaya shuar timaun uchi wainkamun pachisar, chichai chichainakua shimuinak Yuusan emematтaina.

Jisús uchich asamtai Yuus emematтai jeanam awayaamu

21Ocho tsawan ejeemtai, uchin katii mushukchirin tsupirkaru. Turawar Jisús anaikaru. María ajapratsaig uchiram akiinamtai, tuu anaikattame nayaimpinmaya shuar timaunaka iimatiksag anaikaru.

22-24Nuna turawar nukap tsawan pujusar Yuus emematтai jeanam Moisés aarmau ta nuna umiktasa wearu. Tuu aarmauwaiti: Ashi nuwa aina uchi aishmagkun jurenaka Yuus emematтai jeanam waitsuk, cuarenta tsawan pujusarti. Tura nu tsawan jeamtai, jimar shimpan, nu atsakaigka jimar pauman jukiarti, turawar Yuus emematтai jeanam jeainak sacerdoten susarti. Turam nuwa uchin jurer tunaamarmaurin ajaprak nuna maati. Nu timau asamtai Maríasha nuna tsawantan ejee, nii aishrijai uchin jukiar sacerdote pujamunam Jerusalénnum wearu. Turasha iima nunak turattsagka wechauwaiti, antsu Yuusan uchin iiwaintuktasa, Moisés Yuus timaun aak, uchi iiwairi aishmag akiinkaigka, Yuus iiwaintakrum, juka aminu atii tusarum anajmatarma timau asamtai, niitasha nuna umiktasar wearu. 25-27Nu tsawantaik María nii aishrijai uchin jukiar, Yuus emematтai jeanam awayaawara ai, shuar Simeón naartin, nekas pegker Yuusan umirin Jerusalénnum pujuu, Wakan Pegker nekamtikam chichaak: Wika jatsuk pujusan, Yuus Israel shuaran uwemtikati tusa akupkam, Apu Kristu taatna nunaka wainkatnaitjai, tusa tuu pujuu. Wakan Pegker enentaimtikam, niisha Yuus emematтai jeanam wayaa, 28tumakma uchin wainkau, tura uchin minakki juki wajas Yuusan emematuk:

29 “Apu Yuusa, ame uwemtikartin
wainkatnaitme turutmaunka
wainkaj nui, yamaika shir aneasan
jakatjai.
30 Yamaika shuar ainatin uwemtikramratna nunaka wina jiruin
wainkajai.

31 Nuka ashi nugkanmaya shuar aina
wainmaunam umikume.
32 Juka ashi shuar ainan tura Israel
shuar ainancha uwemtikatin asa,
tsaptina numamtinaiti,”
tau.
33Simeón takai, María Joséjai nuna antukar, urukakug ta tusar enentai jearcharu.
34-35Tumainakai Marían aishrijai chicharuk: Atumnasha Yuus yainmakarti tusa tau. Tura Maríanak chicharuk: Nagkijai iijutmainakai najaimamainaitam iimanismek enentaim iinajmakum nukap pujutnaitme. Israel shuar aina uchirminka nukap kajeriartatui; tumainak ashi metek wakerichartatui. Turasha amina uchirmin nakitainaka megkakatin ainawai. Antsu uchirmin shir anentas juinaka uwemratin ainawai. Niigka chikich aina pegkerchau, pegkernaksha enentaimainan iiwainattawai. Uchiram tumatnaiti tusa ujak iikuki Simeónka wu.
36-37Tumai nuwa uuntach, ochenta y cuatro uwii araamu, Yuusa chichamen etserin, Ana naartin pujau. Nu nuwaka Aser weantu, Fanuela nawantri aajakuiti. Yama tsakak asan aishrinawaiti. Tuma siete uwii pujus, aishri jakamtai wajemawaiti. Wajema pujus Yuus emémattai jeanam pujustasa wayaawaiti. Tuma iishichkisha jiintsuk tsawai kashisha Yuusnaka sea pujau.
38Anasha nuig pujau asa, Yuus emémattai jeanam José Maríajai uchin Yuus iitaarmaun wainkau. Tura wainak jeari, Yuusan maaketi tusa, ashi Israel shuar uwemtikartinan nakau ainan chicharuk: Israel shuar ainati uwemtikartin nakamuka juwaiti tusa tau.
39María Joséjai Yuus emémattai jeanam chicham umiktinan Moisés aarmaunka iimatiksag umikar, Galilea nugkanam niita yaaktarin Nazaretnum waketkiaru.

Jisús doce uwii ejee Yuus emémattai jeanam wemau

40Tura ataksha Nazaret ejeem pujus, uchika ashi tsakar, takaamain jasu, tura Yuus wait anentak yayamu asa shir nekau.
41-42Ashi uwiitin jiisat Pascua jeakai, Yuus tumawarti timaun umiinak, Jerusalénnum tuke wesarkee au asar, nu tsawan jeakai weenak, Jisús doce uwii araamun ayasar wearu. 43Nui jeawar matsamsar jiisat ashimnakmatai, Nazaretnum ataksha waketainak, uchika chikichjaintsuk iiruunar winatai tusar pachitsuk wena. 44Tuma jinta chikichkia kanararu, nui kanamunam Jisús wantiinkachmatai, nii waintairi patai ainancha ashi iiniasar, 45waintsuji tuinakai, yaaktanam juakchamashi tusar eainak Jerusalénnum ataksha waketrukiaru.
46Tumawar yaaktanam jimar tsawantai eakaru. Tura tresa juna kanar tsawar eakma, Yuus emémattai jeanam pujaun wainkaru. Tura chicham umiktinan jintinkartin aina matsatmaunam niisha nui pachinak ajapeen eteema niita chichainamun antak eketu. Tuma ekeemas niisha niita chichainamun nekaattsa iiniimu. 47Tumakai niitasha turusag Jisúsan iiniina, turam niisha tuu awai tusa aimu. Iimanik niitajai metek aimkai, chichatnasha iimanisag chichaakai antuinaka: Iitursag junincha iimatiksasha nekawa tusar enentai jearcharu.
48Yacha ainanam ajapeena ekeemas iimani ekeemtatmaun apari nukurijai wainkar enentai jearcharu. Tura nukuri uchirin wainak chicharuk: Uchiru, ¿urukamtai aani wekainaitme? Megkakachiash tusan, wii apajai wake mesersan eakjame tau. 49Tama nii aimuk: ¿Urukamtai winasha iimatikarmesha eatrume? ¿Atumka wina Apar wakeramun takaamainaitaj nuka nekatsrumek?
50Nuna takai urukakug ta tusar nekamainchau nekapena. 51-52Nui pujaun jukiar, Nazaretnum waketkiaru. Turam nukuri aparijai chichamen umirsagkee

au. Nui jeen pujus ashi uun jasu; tura Yuus wait anentak yayamu asa shir nekau; tumakai shuar ainasha wakeruina. Turasha nukurigka Jisús Jerusalénnum wekaasamunka kajinmattsuk nunak enentaimtu pujau.

Juan Iimakratin Israel shuar aina Yuusa chichame jintintiamu

(Mt 3.1-12; Mr 1.1-8)

3 [1]Tiberio César, uwii quincetin Romanmaya apu ainan apuri aajakuiti. Nii atuutai ainasha nu nugkanmag iinamaina, apu Poncio Pilato Judea nugkanam iinamu, Herodes Galileanam iinamu, tura nuna yachi Felipe Iturea nugkanam, Traconitenmasha iinamu. Chikich apu Lisanias naartin Abilinianam iinamu. [2]Ashi ju apu matsatainaig, sacerdote apuri jimar Anás Caifásjai pujujaku ainawai. Iimajin apu matsatainai, Zacaríasa uchiri Juan aya nugkanmag pujuttamaun Jordánnum Yuus akupkau. [3]Tura akupkam entsa Jordánnum jea, shuar matsatainan chicharuk: Atum tunau takasmaurmincha Yuus tsagkurtamrarti, tunau takat iinaiyakrum enentaim yapajiatarma, tumarum maitarma. [4]Juan tusa etsermauka, yaunchuk Yuusa chichamen etserin Isaías aarua nu iimanisag uminkauwaiti. Isaías tuu aaruiti:

> “Chikichik shuar aya nugkanmak
> wekaas, senchi chicharkartak: Apu
> jintiya nu shir tutuptin atii
> tusarum umiktarma titinaiti.
> [5] Japau akaisha nugka yaruakrum
> aimratarma; nainnum jinta weakai-
> sha, yumpuarum pakamarum, jinta
> tunin akaisha, pegker tutuptin
> amajsatarma.
> [6] Turamu asamtai uwemtikartinan
> Yuus akupkatta nuna ashi shuar
> wainkarti,”

tusa Isaías yaunchuk Juankan pachis tinaiti.

[7]Juan Iimakratin iimakratu tamaun antukar, shuar aina winasha iimatti tusar wena. Nukap shuar aina tuaram chichaak: ¿Atumsha tunaurintin ainatirmesha, urukamtai maittsarmesha wakerarme? ¿Atumka ayatik maimuiktsuk Yuus waittan sukartustina nuna uwemturtatja tarumek? [8]Nekas uwemrattsa wakerakrumka, tunau takatairam iinaiyakrum, enentaim yapajiatarma, tumakrum uwemmainaitrume. Atum enentaimsarmeka iika Abraham weantu ainaj nui yupichu uwemmainaitji tarume. Turasha wii tajarme: Yuus wakerakka, kaya aina junasha Abraham weantu amajmainaiti. [9]Atumka araka numamtin ainarme. Shuar arak nereachunka ajak tsupir ekeemawai. Yuuscha numamtuk atumi tunauri iinait nakitakrumnaka waittan amastinaittrume tau.

[10]Nuna takai, iisha urukmainaita tusar shuar aina Juankan iniiina.

[11]Tuinakai Juan chichaak: Nugkutairam jimar arutramkaigka, shuar waita chikichik susata. Yumain arutramkaigka shuar tsukai waitaina susata tau.

[12]Nuna tusa jintinkartak pujai, kuit apunu atinan yarumin aina winasha iimatti tusar jeariaru. Tura chichainak: Unuikartina, ¿ame enentaimsamsha iisha urukmaina ainaji? tuina. [13]Tuinakai Juan chichaak: Apu akuptamuk, shuar kuit akikmamu jukita timau turusrumek umiktarma. Nu iinagkakrumka kuit antrarum shuar jurukirpa tau. [14]Suntar aina niitasha nui iiruunaina asar chichainak: ¿Turasha iisha urukmainaitji? tuina. Tusa tama chichaak: Shuar aina awakkarum niita waríri antrarum atankirpa. Tura shuar pegkerchau takaschamunmagka chicham tsanumrurairpa. Tura kuittan akirmainakaisha, chichamrutsuk shir aneasrum jukitarma tau.

[15]Tusa takai shuar aina chichainak: ¿Yuus Kristun akupkatnaitjai tina nuka

juchauwashit? tuina. 16Nu tusa tuinamun Juan antuk chichaak: Wika atumnaka ayatik entsajai iimajrume, turasha wina ukurui wina nagkataku winittawai. Wika niiya iimanchau asan nuna zapatorinka pujursankesha atitmaitsujai. Turasha niigka Wakan Pegkerjai iimakratuk, jii tsuatan aesa agkan amaja numamtuk atumiin enentaimin tunau ainancha ashi ajaprutmawartinaiti. 17Nigki tunauchu ainan tunau ainajai akantrattawai. Shuar arakan arakmau nere pegker ainan yarumuk, numirin ekeemak ajapea numamtuk, niisha shuar tunauchu ainanka yaruak nii pujutairin kuitamak matsastinaiti. Turasha tunau ainan nunashaa akanak, jii arumaisha kajinkashtin tuke kee atina nui matsamas waittsarti tusa iishiaktinaiti tau.

Juan achikmau
(Mt 14.3; Mr 1.14; 6.17)

18Tusa shuar ainan jintintuk chicham pegkeran etseru. Tumak nu chichamka umimainaitji tau. 19Tusa jintinkartu weka asa, Herodesan, Judeanmaya apun iigkua chicharuk: Ame yatsumi Felipe nuwe Herodías nuatkaum nuka tii pegkerchauwaiti. Tura chikitcha nukap pegkerchau takaame nuka iinaisata, tusa Juan apun tau. 20Juan tusa tima Herodes senchi kajek, nu iinagkas tunaun takaa. Tumak Juannasha achikrattainam egkea iinaisauwaiti.

Juan Jisúsan iimaimu
(Mt 3.13-17; Mr 1.9-11)

21Eke achiacham Juan pujus, Jordán entsanam nukap shuaran iimaak pujai, Jisúscha iimatti tusa tamatai iimain. Jisús Juan iimaim Yuusan seak wajai, nayaim uranin. 22Tumamtai Yuusa Wakani yampitsa nunin paan wantiinak Jisúsan akatau. Nu tumai Yuus nayaimpinam pujusa chichaamu antuukau: Ametme wina uchir aneetaimka, nui aminii shir aneajai tau.

Jisúsa apachri aajaku aina
(Mt 1.1-17)

23Juanka Jisúsnaka treinta uwii ejeemtai iimainaiti. Tura iimaim pujus, niisha Yuusa chichamen jintinkartutan nagkama. Shuar ainaka Jisúsnaka José uchirinchuashit tuu enentaima jakaruiti. José aparigka Elí aajakuiti. 24Elí aparigka Matat, Matata aparigka Leví, Leví aparigka Melqui, Melqui aparigka Jana, Jana aparigka José, 25José aparigka Matatías, Matatíasa aparigka Amós, Amósa aparigka Nahúm, Nahúma aparigka Esli, Esli aparigka Nagai, 26Nagai aparigka Maat, Maata aparigka Matatías, Matatíasa aparigka Semei, Semei aparigka José, José aparigka Judá, 27Judá aparigka Joanan, Joanana aparigka Resa, Resa aparigka Zorobabel, Zorobabela aparigka Salatiel, Salatiela aparigka Neri, 28Neri aparigka Melqui, Melqui aparigka Adi, Adi aparigka Cosam, Cosama aparigka Elmadam, Elmadama apurigka Er, 29Era aparigka Josué, Josué aparigka Eliezer, Eliezera aparigka Jorim, Jorima aparigka Matat, Matata aparigka Leví, 30Leví aparigka Simeón, Simeónka aparigka Judá, Judá aparigka José, José aparigka Jonám, Jonáma aparigka Eliaquim, 31Eliaquima aparigka Melea, Melea aparigka Mena, Menaka aparigka Matata, Matata aparigka Natán, 32Natánka aparigka David, Davidta aparigka Isaí, Isaí aparigka Obed, Obeda aparigka Booz, Booza aparigka Sala, Sala aparigka Naasón, 33Naasónka aparigka Aminadab, Aminadaba aparigka Admin, Adminka aparigka Arni, Arni aparigka Esrom, Esroma aparigka Fares, Faresa aparigka Judá, 34Judá aparigka Jacob, Jacobo aparigka Isaac, Isaacka aparigka

Abraham, Abrahama aparigka Taré, Taré
aparigka Nacor, 35Nacora aparigka Serug,
Serugka aparigka Ragau, Ragau aparigka
Peleg, Pelegka aparigka Heber, Hebera
aparigka Sala, 36Sala aparigka Cainán,
Cainánka aparigka Arfaxad, Arfaxada
aparigka Sem, Sema aparigka Noé, Noé
aparigka Lamec, 37Lamecka aparigka
Matusalén, Matusalénka aparigka Enoc,
Enoca aparigka Jared, Jareda aparigka
Mahalaleel, Mahalaleela aparigka Cainán,
38Cainánka aparigka Enós, Enósa
aparigka Set, Seta aparigka Adán, Adánka
Yuus najanamu aajakuiti.

Iiwanch Jisúsan tsanurtasa nekapsamu

(Mt 4.1-11; Mr 1.12-13)

4 1Jisús Jordán entsanam maimtai,
Wakan Pegker egkemturu. Tura
egkemturam wakettatmaun nu Wakanik
juki, aya nugkanmag shuarsha atsamu-
nam umau. 2Nui cuarenta tsawan pujaun,
iiwanch Satanás tutai tsanuran tunaun
takaamtiksachainjash tusa jearnaiti.
Iiman tsawan yurumkan yutsuk pujau
asa, Jisúscha tsukama. 3Tuma tsukamtat-
maun iiwanch wainak: Nekas Yuusa
Uchiriyaitkumka, tsukama pujutsuk kaya
aina ju pag najanam yuata tau. 4Tusa
tama Jisús ayaak: Atasa, turashtatjai.
Aarmau awai. “Shuarka iima yurumka-
nak yusagka pujumaitsui, antsu shuarka
iima Yuusa chichamejaig pujumainaiti”
tau.

5Tusa timatai iiwanch Jisúsan juki nain
tsakarunam iiwaaku. Tura ju iinaktamuik
ashi nugkanam warí pegker iirununka
iiwaintuku. 6Tura ashi iiwaintuk: Ju
nugka juigka nukap warí pegker aina
iirunui, tura apu senchirtin ainasha
matsatui. Juka ashi winauk ainawai,
tuma asamtai wika wii wakeramun
sumainaitjai. 7Tikishmaram ememattrita,
turutawakmin ashi aminuk atii tusan
amastajme tau. 8Tama Jisús ayaak:
Iiwanchi weta, Yuusa chichame aarmau
awai: “Iima amina Apuram Yuusa nuke
emematta, turakum nigki umirkata” tuu
aarmauwaiti tau.

9Nuna tusa timatai, ataksha Jisúsan
ayas yaakat Jerusalénnum umau. Tura
eje, Yuus ememattai jeanam yaki iiwak
chicharuk: Ame nekas Yuusa Uchiriyait-
kumka tsekegkim pee jakim iiyarta.
10Aarmau awai: Yuus nii iinake nayaim-
pinmaya ainan amin kuitamramatnun
iishiaktinaiti. 11Ame tsekegkim iiyakmin-
cha, Yuus iishiakmau aina iigkunmak
achirmakti, iiyakum kaya aina au
tukumkaim tuu aarmauwaiti tau.

12Tusa tama Jisús ayaak: Chikitcha
aarmau awai: “Amina Yuusrum tsanuram
nekapsattsam wakeripa” tau.

13Tusa tima iiwanch nii tsanumain-
trinka ashi tujintak: Chikich tsawantai
nekapsatjai tusa iikukin.

Jisús Galileanam jintinkartut nagkamamu

(Mt 4.12-17; Mr 1.14-15)

14Iiwanch iikukim Jisús Wakan Pegker
egkemturmau asa, Galileanam waketkin.
Tuma Galileanam jeamtai, nu nugkan-
maya ainaka niina pachisar chichaina.
15Jisúscha chiki chikichik yaaktanam
judío iiruuntairi jeanam wayaa jintinkar-
tau. Tuma jintinkartakai nukap shuar
aina ememattaina.

Jisús Nazaretnum pujusmau

(Mt 13.53-58; Mr 6.1-6)

16Jisús Nazaretnum nii pujusa tsakarmau-
nam waketki pujuscha, ayamtai tsawan
jeakaigka, judío iiruuntainam tuke
wesagkee au. Tuma asa wayaa Yuusa
chichamen aujsattsa wajakin. 17Tumamtai
Yuusa chichamen etserin Isaías aarmaun ju
aujsata tusar susaru. Tura susam niisha
nakuek iikmaa tuu aarmaun wainkau:

18“Wakan Pegker winii pujawai. Tuma
asa winaka: Ame chicham pegker shuar

kuittrinchau aina, tura achikmau ainasha yamai nagkamsarmeka agkantaitrume tusam ujakta. Tura wainmachu ainasha paan iimtikta, tura tunau waitkam matsatusha agkanmamtikata. 19Ashi shuar niina seainak winininka Yuus wait anentawai tusam jusha etserkata."

20Nu aarmaun aujas nukuk, papiin kuitamnun susa ekeemsau. Tura iiruuntramunam matsatuka nuna aujmaun antukar, ekeemas ii iirunu. 21Tumainakai Jisús ataksha chichaak: Ju aarmauwa juka yamai tsawanta jui uminkayi tau.

22Jisús pegkeran etserkai, shuar antuinaka yajau etseraja tusar enentai jearcharu. Tura niitak chichainak: ¿Ju José uchirinchuka? tuina.

23Tusa niitak tunainakai, Jisús chichaak: Atumka chikichik chichakmau: tsuakratnu, amek tsuamarta tusa ta, ¿aintsarmek turuttasrumeapi enentaimturumea? Atum enentaimsarmeka, ¿urukakug nii nugkea jui Capernaumnum iiwainakmia turusag iiwainatsua? tuu enentaimturume. 24Turasha nekasan tajarme, Yuusa chichamen etserin nii nugken pujus etserkaigka, shir anturchau ainawai. 25Atumsha aneakrumestai: Yaunchuk Yuusa chichamen etserin Elías naartin pujai, tres uwiitin nuiya seis nantu Yuus yumin yutumtikachuiti. Tuma asamtai ashi nugkanmayagka tsukai waitaina. Nu uwiitin Israel nuwa waje aina nukap matsataina. Iiman waje waitiartaisha Israel nuwa waje ainanka Yuuska chikichkinkisha wait anentrachuiti. 26Turasha chikichik nuwa waje yaakat Sarepta nugka Sidón tutainam tiiju aunam pujuttamaun wait anentrauwaiti; turak Elíasan: Ame waje jeen weme pujusta, yumainnaka amumainchaun amastatjarme tusa akupkauwaiti. 27Nukap uwii nagkamasa ai, Israel shuar aina matsatmaunam nukap shuar jata lepra tutai tukum jaina iirunu. Nu jataka yaunchuk nagkamas Yuusan chichamen etserin Eliseo naartin pujai aajakuiti. Turasha Israel shuarka chikichkiksha shir jaschau ainawai. Tuma ainaig, Siria nugkanmaya shuar Naamán naartin nu jatanak tukum ja, pegker jasuiti tau.

28Tusa etserkai judío iiruuntai jeanam matsamas anturu matsatuka Jisúsan ashi kajerkaru. 29Turawar Jisúsan jiikiar yaaktan iikumtikiar, nain metsagkrukunam shitaa ajuami tusar jukiaru. 30Nain metsagkrukunam iiwaktatku umam, Jisús niita wininamunmag ajapeen eteema waketak nuke iikukin.

Jisús yaakat Capernaumnum pujusmau

(Mr 1.21-28)

31Nazaretnum pujamun iikuki, yaakat Capernaum Galilea nugkanam wu. Tuma ayamtai tsawan tsawarmatai, judío iiruuntai jeanam wayaa shuar ainan jintintu. 32Jisús Yuusa senchirijai jintinkartau asamtai, nuna antukar shuar ainaka enentai, jearcharu. 33Nui iiruuntai jeanam shuar iiwanch egkemtuamu pujau. Tuma senchi chichaak: 34¡Jisús Nazaretnumiaya! ¿urukamtai amesha ii pujamunmasha winame? ¿Ameka iina jiikratkattsamek winam? Iinaikartusta. Wika nekajme, ameka Yuusaiya winau asam, nekas Pegkeraitme tau.

35Tusa tama iiwanchin ayaak: Takamtak jiinkim weakum nu shuar iikukta. Tusa tamauwaik niitasha ashi wainainaig, shuaran nugka ajiaru. Turasha iishichiksha najaimamtiktsuk jiinki weak iikukin. 36Tumamtai wainkar senchi ashamkar, niitak chichainak: ¿Chichamesha uruku asamtaiya iiwancha anturainawa? ¡Apu iinamin chichaa iimatak chichaakaimpapi iiwanch jiinki weak shuaran iikuawa! tuina.

37Nu tumamun wainkar, shuar ainaka Jisús turayi tusar, ashi nugkanam etseraru.

Jisús Pedron tsatsarin jaan pegker amajtusmau
(Mt 8.14-15; Mr 1.29-31)

38Iiruunmau ashimnakmatai, Jisús Simón Pedro jeen wu. Tura jea waikma Simónka tsatsari senchi tsuer peaknum tepaun wainkau. Tuma wayaamtai wait aneasam pegker amajsata jakai tuina. 39Tusa tama, nuwa jaa tepaun jeantau: Tsuemuya iikukta michatrati, tusa tamauwaik nuwa senchi tsuwe tepau wári michatar pegker jas, nantaki shuar Jisúsjai yujan yurumkan iinarak ayura.

Nukap shuar pegker amajsamu
(Mt 8.16-17; Mr 1.32-34)

40Nu tsawantai kintamai, chikich shuar patai jaakai Jisús pegker amajsati tusar iikaatkaru. Turam Jisúscha ayatik achik pegker amaju. 41Jaina kaunkauka pegke jataikika jainachu, iiwanch egkemtuam jainasha iirunu asar chichainak: Ameka Yuusa Uchiriyaitme tuina. Tusar iimatiartaisha Jisúska chichakarti tusagka iinaisachu. Shuaran iiwanch egkemtua ainasha, niimpapita Kristuka tusar nekamu asa Jisús: Takamtak asatarma tau. Tusa jiir iishimuk shuarnaka pegker amaju.

Jisús Galileanam Yuusa chichamen etserkamu
(Mt 4.23; Mr 1.35-39)

42Kanar tsawar kashikmas yaaktan iikuki, nugka agkan shuar pujachmaunam wu. Turasha shuar ainaka eatan nagkamawar ea yujakma wainkaru. Tura wainkar: Weepa juig pujusmi tusar emetawartasa wakeruina. 43Tusa tama Jisús chichaak: Yuus wina chichaamur etserkata tusa akuptuku asamtai, wika juigkika pujumaitsujai, Yuus tuu iinamui tusan chicham pegkeran etserkun, chikich yaaktanmasha wetaj tajai tau.

44Nuna tusa Galilea nugkanam wekaas, ashi yaaktanam judío iiruuntai jeanam Yuusa chichamen etseruk wekaa.

Simón namakan nukap achikmau
(Mt 4.18-22; Mr 1.16-20)

5 1Chikich tsawantai Jisús kucha Genesaret tutai yantamen wekaa. Nui wekaan Yuusa chichamen antukartasa nukap shuar iiruuntrar, shir jintinkartuachminu amajaina. 2Iimatikam iimkama Simón nii amikri ainajai redtrin nijainak, jimar boten aepsar pujuinan wainkau. 3Tura Jisús Simónka boterin egkema botertinan iishichik ajapen iinananta tusa seau. Tura ajapen iinananmatai nui egkemas shuar iiruuntramtai jintintu. 4Shuar ainan jintintaa ashimak, Jisús Simónkan chicharuk:

Simónka, wiankam ajapen iinanantam, kuna iisam redtrum nagkimam namak achikta tau.

5Tusa tama Simón ayaak: Unuikartina, namak achiktasar red nagki nagkimkauwa tsawakrisha iishichkisha achikchaji, turasha ame turutu asakmin nagkimatjai tau.

6Tusa ajapen redtan nagkima, tura nukap namak chumpimaa asamtai, redtrin jiiktaj tukama tujinkau. Iimanik chumpima asa, redtan jaaktatuk amajaina. 7Nigkika jiimainchau nekapeak, nii amikri jimar chikich botenam egketun: Yainkatarma, namak jiikmi tusa iiwiju. Turam iishintukar yaigkar redtan jiinak, nukap namakan juukar botenmagka mai aimkaru. Tura entsaka botenmagka yaranaig anumkaru. 8Simón iimatika namakan achir wainak, Jisúsan tikishmatar chicharuk: Apu, iikurkita. Wika shuar tii tunauwaitjai tau.

9Simón nii boterin egkemawaru ainajaimak namakan nukap achikaru asar, tii ashamkaru. 10Tura chikich amikri Santiago, Juan, Zebedeo uchiri

aina Simónjai niitasha yujaina asar ashamkaru. Tumawarmatai Jisús Simónkan chicharuk: Ashamkaipa, yamai nagkamsamka namakramat iinaiyakum, shuar aina Yuusnau arti tusam Yuusa chichame etserkata tau. 11Tusa tima namak juukmau botenam chumpirunka iikuinak Jisúsan nemarkaru.

Shuar leprajai jaa pegker amajsamu
(Mt 8.1-4; Mr 1.40-45)

12Jisús chikich yaaktanam jeau. Tumamtai nu yaaktanam chikichik shuar lepra tutai tukum jaak pujau. Tuma asa Jisúsan wainak, nugka tikishmar seak: Apu, ame wakerakmeka pegker amajtumainaitme tau.

13Tusa tama Jisús jaan achiak: Wakerajai, pegker jasta tau. Tusa tamauwaik wári ashi iiyashigka chimik pegker jasu. 14Tuma pegker jasmatai Jisús chicharuk: Weta, turasha chikich shuar ainaka ujakaipa. Moisés timauwa nu metek umiakum, etsertsuk sacerdote pujamunam jeata. Nuka tuu aarmauwaiti: Ashi shuar lepra tukumu pegker jasuka tuke tumasarkee artinaiti. Tura chikich ainasha wainainak nekaspapi pegker jasia tiarti tusa tau.

15Nu tusa etsermaun antuinak, nukap shuar nii chichamen antukartasar tuaraina. Tura jainancha pegker amajsati tusar iikaataina. 16Turuinakaisha niigka iikuak, shuarsha atsamunam Yuusan seattsa nigki wu.

Jisús shuar wekaichun pegker amajsamu
(Mt 9.1-8; Mr 2.1-12)

17Chikich tsawantai Jisús jintinkartakai, fariseo aina chicham umiktinan jintinkartin ainajai, Galilea nugkanmaya tura Judea nugkanmaya, tura Jerusalénnumiasha kaunkar, jea wayaawar eketaina. Tura jaina iikaankamuncha Yuus yayasam, ashi pegker amajsau.

18Shuar nukap iiruuntrau asamtai, iishichkisha waimainka atsau. Tumamunam shuar wekaichaun, Jisús pegker amajsati tusar iitaaru. 19Turasha waitin waimainchau akirawarmatai, tujinkar jea tuntupen wakar, jean chigkainiar, jaanchin tampumruawar Jisús wajamunam akakiaru. 20Shuar wekaichaun iitaaru aina junasha pegker amajsattawapi tusar enentaimainan nekau asa, wekaichaun Jisús chicharuk: Aishmagku, yamaika ame tunaurumka tsagkurnarai tau.

21Tusa Jisús timatai, chicham umiktinan jintinkartin aina fariseo ainajai iiruuntramunam matsatu niitak chichainak: ¿Ya asa nunasha Yuusa nagkasausha chichaawa? ¿Yaita tunaun tsagkurmaincha? Tunau tsagkurmainka chikichka atasa jama, iima Yuuskea jama tuu enentaimaina.

22Tuu enentaimainan Jisús nekaa chichaak: ¿Urukamtai tuusha enentaimrume? 23¿Turasha waritmainaita? ¿Ame tunaurumka tsagkurnarai tusa tutsukek, nantakim ainka tepetairam jukim weta tumainkait? 24Wika Shuarman Akiina asan, ju nugkanam shuara tunaurincha tsagkurmainaitjai. Tuma asan atumiin yamai iiwaintuktatjarme tusa wekaichaun chicharuk: Nantakim ainka tepetairam jukim jeemin waketkita tau. 25Tusa tamauwaik wekaichau iitaamusha nantaki, ainka tepetairin juki jeen weak Yuusan ememattas chichaa chichaakua wu. 26Wekaichau pegker jasmatai, chikich aina wainkar enentai jearcharu, tumawar senchi ashamkar Yuusan ememattainak: Juna jutikaka pegke wainkachuitji tuina.

Jisús Levín untsukmau
(Mt 9.9-13; Mr 2.13-17)

27Nuna tura iikuak jiinki wekama, shuar kuit akikmamun apunu atinan

yarumin, Leví naartin, kuit juaku ekeemtainam eketun wainkau. Tura wainak chicharuk: Weajai, wina nemartukta tau. 28Tusa tama Levísha, nii takaamurinka ashi iikuak wajaki, Jisúsan nemarkau.

29Nuna tuma pujus Leví ashi amikri kuit akikmamun yarumin ainan: Wina jearui kauttruktarma, jistan iinagkaktajai tusa iipa. Timatai amikri ainasha kautkaru. Tumawar mesanam ekeemsar, Jisúsjai yurumkan iiruuntur yuawaru. 30Kuit akikmamun yarumin ainajai Jisús iiruuntur yurumkan yuakai, fariseo aina, chicham umiktinan jintinkartin ainasha, Jisúsa unuinatairi ainan chichaarainak: ¿Urukamtai apu kuittri atinan yarumin ainajaisha chikich shuar tunaurintin ainajai iiruuntrarmesha yutai yuakrum umutaisha umarme? tuina.

31Tusa tuinamaun Jisús antuk chichaak: Shuar jaachu ainaka tsuakratnunka atsumainatsui, antsu shuar jaa aina tsuakratnunka iima senchi atsumainawai. 32Wika shuar tunaurinchau aininka taruachuitjai, antsu shuar turaurintin aina tunaurin iinainak pegkermakati tusan taruawaitjai tau.

Yurumak yutsuk pujusar Yuus seamu pachisa iiniimsamu

(Mt 9.14-17; Mr 2.18-22)

33Jisús tusa takai, ujumak shuar aina chichainak: ¿Urukamtai Juankan unuinatairi ainaka, fariseo ainasha yurumkan yutsuk pujusar Yuusan seau armayi? ¿Tumainaisha urukamtai ame unuinatairmesha tuke yurumkan yuinak, umutaincha umuinawa? 34-35Tusa tama Jisús niitan ayaak: Shir aneasa nakunkut matsatkurka iijarmakrika matsammaitsuji. Nuweenmaunam iipaamu ainaka shuar nuweenatin pujaigkika iijarmakarka iiruunmaitsui, antsu iipaamu ainasha nuweenatin jistamuk iipaaman maawarmatai, wake mesemar nekapenak iijarmamain ainawai. 36Tusa tina chikichnasha pachis chichaak: Ju nugka juigka shuar janch yamarman tsupikar mamurunka anujtichu ainawai, yamaram asa janch mamurun nu nagkamas jaamain asamtai. Janch aantra tsupikam, yamarmaitiat meserai tusar, janch mamurun anujtukartaska janch yamarmanka tsupichu ainawai. 37Nuap aparmau arutmaraunmagka, umutai vino yama umikmau yara aimka iikukmaka kariak, saurkusha nuap arut asamtai iipatmainaiti. 38Turasha yamarmanmagka tumamaitsui, nuap yamaram asa ayatik wagkagki weakai, kariak saurkusha nunisag pegkerak amainaiti. 39Tura umutai vino yaunchuk najanamun umin ainaka yama najanamun umutan nakitainak: Yaunchuk najanamu aina au iima pegker ainawai tusar tuinawai.

Ayamtai tsawan pachisa chichamrukmau

(Mt 12.1-14; Mr 2.23-36)

6 1Ayamtai tsawan tsawaru ai, Jisús nii unuinatairi ainajai trigo arakmaun uturar jinta nu nagkamatai asamtai weenak, nii unuinatairi aina tsukamainak trigon kupik jukiar neren akarar yurkuta wena. 2Tumainan fariseo aina wainkar iiniinak: ¿Urukamtai ayamtai tsawan tsawarmatai takantsashti timau aisha atumsha takaarme? tuina.

3Tusa tuinakai Jisús ayaak: ¿Atumka yaunchuk iina apachri David urukawaita nuka aneaktsurmek? David tsukamak, nii shuar ainasha tsukamainakai, 4Yuus ememattai jeanam wayaa, pag pegkermamtikamu iima sacerdote yutainak juki yuak, shuar niijai yujainancha ayurkauwa nuka aujsachuk ainarum 5Tuma asamtai wika Shuarman Akiina asan, ayamtai tsawan tsawara aigkisha iinammainaitjai tau.

Jisús shuar uweje chuirun pegker amajsamu

(Mt 12.9-14; Mr 3.1-6)

6Ataksha ayamtai tsawan tsawarmatai, Jisús judío iiruuntai jeanam wayaa, shuar ainan iiruuntramtai jintintu. Nui iiruuntramunam shuar untsur uweje chuiru pujaun wainkau. 7Turamtai fariseo aina, chicham umiktinan jintinkartin ainasha: Ayamtai tsawan aisha, pegker amajsamtaigka chicham tsanumrura makumi tusar ¿Jisúscha iiturkatig, pegkerash amajsat? ii iiruuntuina. 8Turasha Jisúska shuar enentaimainamunka nekau asa, uweje chuirun chicharuk: Wajakim, jui ajapen wajasta, chikich ainasha ashi waitmakarti tau. Tusa tama wajaki jeanmatai, 9Jisús shuar ainan chicharuk: Chikichkinak atumiin iiniastajrume: ¿Ayamtai tsawan tsawaru aisha iiturmainaita? ¿Pegkerchau takaakrik pegker takatsuk iinaimainait? ¿Ayamtai tsawan tsawarai tusarik, shuar jaakaisha jakati tusa iinaimainait? ¿Antsu pegker amajmainchaukait? tau.

10Nuna tina yáki aimkat tusa iishichik nakasu, turasha chikichkiksha aimkacharu. Aimkacharmatai Jisús uweje chuirun chicharuk: Kunturam nakuekta tau. Tusa tama kunturin nakueku. Nu turamuik uweje pegker jasu. 11Tura shuaran pegker amajsamtai, fariseo aina chicham umiktinan jintinkartin ainajai senchi kajekaru. Tumawar iitursarik Jisús maawaj tusar chichamruina.

Jisús niina unuinatairi artinan doce etegkramu

(Mt 10.1-4; Mr 3.13-19)

12Chikich tsawantai Jisús Yuusan seattsa nainnum wu. Tuma nui waka pujus, Yuusan sea seakua tsawaru. 13Tuma shuar niina nemaras yujainanmayan ayatik doce shuaran nii akupkatin ainan anairau. 14Nuka ju ainawai: Simónkan Jisús naarin Pedro anaikauwa nu, Andrés Simónka yachi, Jacob, Juan, Felipe, Bartolomé, 15Mateo, Tomás, Jacob Alfeo uchiri, chikich Simón aya maanitnak wakerin aajakua nu, 16Judas Jacobo yachi, Judas Iscariote naartin Jisúsan surukua nu, iimajin aajaku ainawai.

Jisús nukap shuaran jintintamu

(Mt 4.23-25)

17Jisús nainnum pujus, nii akupkatin ainan etegkar umik, nainnumia pakanam taawar, niina nemarin aina chikich shuar ainajai iiruuntraru. Tumamtai Judeanam matsamin aina, yaakat Jerusalénnumia ainasha, Tironmaya, Sidónnumia shuar ainasha, nii chicharkartamurin antukartasa, tura jaa ainancha pegker amajsati tusar kautkaru. 18Tuma nui kaunak iiwanch egkemtua waitkatai ainasha pegker jasaru. 19Jisús nii senchirijai nukap shuaran pegker amajkai, shuar jaina kaunkaruka ¿iitursarik iisha nii antigka pegker jasaj? tusar wakeruina.

Shir aneasrum pujustarma timau

(Mt 5.1-12)

20Jisús nii unuinatairi iirunun iis chichaak:

Kuittrinchau ainatirmeka, Yuusa iinamtairin pujustin asarum, shir aneasrum pujustarma.

21Tsukai waitatirmesha, atakeapi Yuusai pujusan atsumtsuk shir aneasan pujutnaitja tusarum, shir aneasrum pujustarma.

Yamai utu pujautirmesha, atakeapi nayaimpinam pujakun shir nakunkut enentaimsan pujutnaitja tusarum, shir aneasrum pujustarma.

22Wii Shuarman Akiinawaitaj nui atum wina nekaspapita turutkurmin, shuar aina kajertamainakaisha, atumka yaja

wetarma tusar jiirmainakaisha, atumiin pachitmasar pegkerchau chichartamainakaisha, wina nemartin asarum shir aneasrum pujustarma. 23Yaunchuk Yuusa chichamen etserin ainan maattsar kajeru jakaru asar, turusag atumnasha mantamawartasa kajertamiartatui. Turutmainakaisha nayaimpinmapi shir aneasan nakunkut pujustinaitja tusarum, shir aneasrum pujustarma.

24Wiakach ainatirminka wait anentajrume. Yamaikika ju nugka jui pujusrumka, shir aneasrum nakunkut pujarme, turasha atak waittsatin ainarme.

25Atum yamaika shir yuarum ejeemarum pujautirmin, atak tsukai waittsatin asakrumin, wait anentajrume.

Atum wishi matsatutirminka atak waitakrum uttin asakrumin, wait anentajrume.

26Yaunchuk shuar anagkartin aina Yuusa chichame etsernaijai tuinakai, shuar aina shir anentu jaku aina numamtuk atumnasha ashi shuar tuu chichartamainakai, shir aneatirminka atak waittsatin asakrumin, atumnaka wait anentajrume.

Atumiin kajertamainasha aneetarma timau
(Mt 5.38-48)

27Atum wina anturtautirmin tajarme: Atumiin kajertamainasha aneetarma. Turakrum pegkernum yaigtarma. 28Atumiin pegkerchau chichartamainakaisha, pegkernum yaigtarma. Tura katsekramainakaisha, nii yaigti tusarum, Yuus seattarma. 29Chikichik yapimin awattamkaisha, atumsha iikkarum awattsuk, juni yaparuisha awattita tusarum ayanmatatarma. Tura nugkutairmin awik jurutramkaisha, chikitcha susatarma. 30Atsumak seatmainakaigka surittsuk susatarma. Tura atumi warírmin seatmatsuk jurutramkaisha, awagturkita tutsuk iinaisatarma. 31Atum chikich ainasha shir amajtiarti tusarum wakerakrumka, atumsha chikich ainasha shir amajtarma.

32Atum chichaakrum, wika shuar pegker aina wina anentunka aneemainaitjai tarum nusha ¿urukamtai tarume? Tunau ainasha nii aneeniamujaigka aneenain ainawai. Nuka tumatsuk, atumiin kajertamainasha atumka aneemainaittrume. 33Atum wina yainkaunaka yaimainaitjai tarum nusha ¿urukamtai tarume? Tunau ainasha nii yayamka yainain ainawai. Nuka tumatsuk, atumiin kajertamainasha yaimainaitrume. 34Atum wika amikur aina kuitnasha metek awagturmain aina aunak iikamainaitjai tarum nusha ¿urukamtai tarume? Nuka tutsuk ashi metek iikamainaitrume. Tunau ainasha amikrin tsagkatkar, metekeapi awagturkitawa tusa nakau ainawai. 35Pegker ataj takurmeka atumiin kajertamainasha aneetarma, turakrum yaigtarma. Niita atsumamu tsagkatkarmesha metekeash awagturkit tusarmeka enentaimtu pujuirpa. Nu turamka chikich ainasha nekas Yuusa Uchirimpapita tusar nekarmawartatui. Yuuscha niina enentaimtichu ainan tura tunaun takainancha wait anenta asamtai, ju ashi umiakrumka, atak nayaimpinam pegkera nu jukirum shir aneasrum nakunkut pujustinaitrume. 36Atumi Apari Yuusa nu wait anenkartin asamtai, atumsha chikich ainasha wait anentin atarma.

Chikich aujmatipa timau
(Mt 7.1-6, 15-23)

37Chikich shuar pachisrumka auka tunauwaiti tusarmeka aujmatirpa. Nu turakrumnaka Yuuscha atumiin tunaurinka pachitramkashtatui. Chikich chichaman patatramkaisha, atumka iiktsuk, ayatik tsagkuuratarma. Atum chikich tsagkurtaika

Yuus atumiin tunaurincha tsagkurtamrattawai. 38Shuar atsuma wainkurmeka susatarma, turakrumnaka Yuuscha turusag suramsattarme. Atum chikich aina uruk yayarmea turusag Yuuscha atumnaka yainmaktatrume.

39Jisús nunasha shir antumtikattsar chichaak: ¿Shuar mai wainmachuk jintan iinaktunaimainkait? ¿Mai wainmachuk weakka, chikich tampetnum iiyakai, niisha tumasag iiyamainchaukait? 40Unuinatai ainaka jintinkartinan nagkasauka unuimamaitsui. Antsu shir unuimar ashimkusha, jintinkartinjai metek nekamainaiti.

41¿Iitursamea amina jimin tsetse uun egketa nu waintsuksha, amina yatsumi jin tsetse shikapchich egketusha waitmainaitme? 42¿Urukamtai amina jimin tsetse uun egketa nuwaa wainkam ajaptsuksha, amina yatsumi jin tsetse shikapchich egketu wainkamsha: Yatsuru, jasta, jimin tsetse egketa auna ajapruatjame tame? Tsanukratna, yama nagkamchakmeka amina jimin egketa nuwaa ajapam, nui amina yatsumi jin tsetse shikapchich egkemtakaisha, shir iisam ajapruata.

43Tura arak pegkeran nerenka pegkerchaunka neremaitsui; aintsag arak pegkerchaun nerencha pegkernaka neremaitsui. 44Tuma asamtai arak ainaka nii nerenig, juwapi pegkeraita, tura juka pegkerchauwapita tusar nekanui. Higueraka untukra nerenka neremaitsui, tumasag untukrasha higonka neremaitsui, tura uvasha jagkinmayagka juumaitsui. 45Shuarsha numamtinketai. Shuar pegkerka pegkernumag enentaimu asa, chichaaksha pegkernak chichaawai, tura shuar pegkerchausha pegkerchaunmag enentaimu asa, chichaaksha pegkerchaunak chichaawai. Shuarka nii enentaimtamun chichaawai.

Jisús jea jeamaun pachis aujmatmau
(Mt 7.24-27)

46¿Wii chichaamu umirtachiatrumsha urukamtai Apuru turutrume? 47Shuar wina chichamrun anturtukar umirtuinak, winii winina nuka numamtin ainawai tusan yamai titajrume: 48Wina chichamrun anturtukar umirtuina nuka shuar jeen jeamuk nugka pegkernum shir iinit tai, kayajai pachimar jeamua numamtuketi. Nu jeaka pegker jeammau asamtai, yumi yutuk nujagkraksha yumpumaitsui. 49Turasha wina chichamrun antuinayat umirtuinachuka shuar jeen jeamuk yaikminam iinit tautsuk jeamua numamtuketi. Nu tura jeammaunka yumi yutuk nujagkrak, yumpug ashi utsawai. Nu jea nujag yumpuaram megka numamtuk, wina chichamrun umirtukcharuka megkaratin ainawai.

Romanmaya apu iinaken Jisús pegker amajsamu
(Mt 8.5-13)

7 1Nuna ashi etserak umik iikuak Jisús Capernaumnum waketkin. 2Nui Romanmaya suntara apuri pujau. Nuna iinake nii aneetairi jakattak tepau. 3Iimani tepai Jisús shuar ainan pegker amaj amajmaun apu antuku. Tuma judío uuntri ainan, Jisús jearim wait aneas jui taa wina iinatair jaa junasha pegker amajtursati timayi tusam ujatrukta tusa akupkau. 4-5Apu timatai iishintukar Jisúsan jeariar ujainak: Romanmaya apu pujawai. Niigka pegkeraiti. Judío ainatincha anegkratnaiti. Tuma asa nigki yainmasmatai iiruuntai jeasha jeammaji. Nuna iinake senchi jaawai. Iimanitai ame shuar jaa pegker amajmaun anturtamak, wina iinakruncha pegker amajtursati tusa turamui tuina.

6Tusa tama Jisúscha niitajai iiruunar wu. Tuma jea jeatak wenai, apu nii amikri ainan iigkugkrum ujaktarma tusa iishiaku. Tima niitasha Jisúsan iigkugkar apu akattramun ujainak: Apu chichaak, Apun tii waitkatnaka waitkaschatjai. Wika niiya iimaunka wina jearui wayaata

tumain nekapeatsjai; 7tuma asamtai wina jearui waitskesha, ayatik chichamenig iinakrunka pegker amajtursati. 8Wii chicham umirmaincha matsatui, tura winasha suntar aina wina chichamrun umirtumainka arutui. Nuna wii jintrarum shiaktarma tamaka, jinar shimumain ainawai, tura waketrarum kaunkatarma tutaisha, waketar kaunmain ainawai. Tura wina takartin wii iinamka, iimatiksag umiawai, tusa turammayi tusar ujaina.

9Tusa ujam Jisús enentai jearchau. Tuma shuar niijai iiruuntra yujamun chicharuk: Chikichik Israel shuarkesha apu enentaima iimanis enentaimunka waintsujai tau. 10Timatai waketar jea jeawar waikma shuar jaaka pegker jas eketun wainkaru.

Jisús natsa jakaun iinankimu

11Numa tura iikuak Jisús yaakat Naín tutainam weakai nii unuinatairi chikich shuar ainajai iiruunar weriaru. 12Yaaktanam jeakma nuwa waje uchiri chikichik araamu jakamtai iikustasa weakai, nuna uyuunainak nukap shuar wininan wainkau. 13Jisús nuwa wait anenmain uttsauwa wetatmaun wainak wait anentrau, tuma chicharuk: Iimanikmeka utipa tau.

14Nuna tusa iikuak natsa jakaun tuntuipanam egkeawar yanas umaina wajasarmatai, tuntuipan antiak: Natsa, amina tajame, nantakta tau.

15Tusa tamauwaik natsa jakausha anean nantaki ekeemas chichaa. Tumamtai uchirtinan chicharuk: Uchiram jukita tau. 16Tura jakaun iinankimtai, shuar aina wainkar, ashamkar Yuusan emematainak: Yuusa chichamen etserin iina yainmaktin tarutramaji tuina. 17Jisús natsa jakau iinankimun, Judea nugkanam matsamin aina, tura tiiju aneem matsamin ainasha ashi anturaru.

Juan Iimakratin jimar shuaran chicham nekaatarma tusa akupkamu
(Mt 11.2-6)

18Juanka unuinatairi Jisús shuar jakau iinankimun antukar Juannasha ujaina. Tura ujam antuk nii unuinatairin jimaran untsuk chicharuk: 19¿Yuus uwemtikartinan akupkatnaitjai tina nu amekaitam? ¿Amechuitkumnaka chikichak nakastataj? tusarum Jisús iiniastarma tusa akupkau. 20Tusa akupkam Jisúsan jeariar: Juan Iimakratna nu Yuus uwemtikartinan akupkatnaitjai tina nu nekas niimpashit nekaatarma tusa akuptamkamtai winaji. ¿Amechuitkumnaka chikichak nakastataj? tusar iiniina. 21Juanka unuinatairi aina kaunkaru aisha, Jisúska pegke jatajai jainan, iiwanch egkemtuamuncha, wainmachu ainancha ashi pegker amaju. 22Iimani pujau asa nu shuar kaunkaru ainan chicharuk: Waketkitarma, tumarum atum wainkamu tura antukmausha Juan ujaktarma: Wainmachu, shutua shutua wekain, jata lepra tutaijai jaancha, empekuncha ashi pegker amajmayi. Tura jakauncha iinanmayi, tura kuittrinchau ainan chicham pegkeran jintinmayi tusarum ujaktarma. 23Juansha iiturchat enentaimtsuk nekaspapita turutkugka, shir enentaimas pujusti, tusa nu shuar ainan akatar awainkin.

Juankan pachisa Jisús etserkamu
(Mt 11.7-15)

24Waketramtai, nui shuar matsatainan Juankan pachis ujakartasa iiniak: ¿Wari wainkattsarmea aya nugkanmagsha wemiarme? ¿Saak nase umpui umuchiamu wainkattsarmek wemiarum? Turasha saakka muragka iiruunmaitsui. 25¿Tumachkurmesha shuar pegkeran nugkur pujau wainkattsarmek wemiarum? Turasha shuar iimanun nugkuaruka apu pujutainam pujuu

ainawai. 26¿Turasha wari wainkattsarmea
wemiarme? ¿Chikichik Yuusa chichamen
etsernuk wainkattsarum wemiarum?
Nuka nekasaiti, Yuusa chichamen etserin
chikichan nagkasau Juan Iimakratin
tutaiya nu wainkattsarum wuwaitrume.
27Yuusa chichamen Juankan pachis tuu
aarmauwaiti:
"Wina chichamrun etsernun Apu Kristu
jintin umikti tusan emtikan akupeajai."
28Nekasa tajarme: Yuusa chichamen
etserin Juankan nagkasauka chikichkik
shuarkesha atsawai. Turasha shuar nekas
iimanchauch Yuusa iinamtairin
wayaagka, Yuus iismaka Juankan
nagkasauwaiti tau.

Fariseo aina Juankan chichamen nekaspapita ticharu aina

(Mt 11.16-19)

29Tusa timatai ashi shuar Juankan
chichamen antukaru aina, kuittan
yarumin ainasha Juan iimakmau asar,
Yuus pegkeraitai tusar ememattaina.
30Turasha fariseo aina, chicham
umiktinan jintinkartin ainasha Yuus
niitan yaigtasa wakeramaitiat nakitaina-
kai, iimaichmau asar antutnaka
nakitaina.
31Maatan nakitaina asarmatai, Jisús
shir antumtikattsa tinaiti:
¿Atumnasha warina pachisan takuna
antumtikmainaitjarme? 32Chikichik uchi
umpuutain shir umpuin aajakuiti. Iiman
asa, amikri yujattamaun untsuk: Jui
kauntatarma, tumarum wii umpuutain
umpuakai, jantsematarma tusa
umpunmasha jantsemacharuiti; tumawar-
matai wake mesemar
enentaimtikartumainan kantamruan
awantajai tusa kantamramsha utcharuiti.
Atumka numamtuk ashi nakitarme.
33Juan Iimakratna nu jistatin yuinamun,
tura umuinamunmasha iiruttsuk pujakai-
sha, iiwanch egkemtuamu asa ani
pujawai tarume. 34Tura wii Shuarma
Akiinan pujusan yurumkancha, umutna-
sha jistatin iipatainakai iirutkaisha,
niigka aantar wekaas yurumkancha yuak,
umutnasha umu wekaawai, tura shuar
tunau ainan, tura Romanmaya apu kuittri
atinan yarumin ainan amikriyaiti
turutrume. 35Nunaka Yuus nekawai tura
asa Juan takasmau, wii takasmau
ainancha mai pegkerak iiyawai, tusa
Jisús tinaiti.

Nuwa wakeraku akika turutai tsagkuuramu

36Fariseo, Simón naartin, Jisúsan wina
jearui yurumak yuami tusa iipa. Tusa
tima mesanam yurumkan yuawartasa
wayaa ekeemsau. 37Mesanam eketainai
nuwa wakeraku akika turutai botellanam
kugkuin uwamun takus, Jisús yurumkan
yuattsa Simónka jeen wemaun nekau asa
wayaa. 38Tuma Jisús mesanam eketun
jeari naween pujuras senchi utu. Uu utas
nawen kugkuntuk neajkirijai ukatu, tura
wiichijai ujujtur kugkuinjai Jisúsa nawen
nijatrau.
39Turakai yurumkan ajamsatjame tusa,
Jisúsan iipaaka: Nekas Yuusa chichamen
etsernaitkugka, nuwa wakeraku akika
turutai achia auna nekaattawapi tusa
enentaimas ii eketu. 40Tuu enentaimkai
Jisús chichaak: Simónka, chikichik
aujmattsa timaun ujaktajme. Tusa tama
Simónsha: Ayu unuikartina, ujatkata tau.
41Jisús nagkama ujaak: Shuar wiakach
kuittan tsagkatkartin aajakuiti. Nu shuar
jimar shuaran kuittan tsagkatkau.
Chikichan quinientos, tura chikichnaka
ayatik cincuenta kuittan susau. 42Tura
asa chikich tsawantai nii kuit tsagkatka-
mun kuittan awagturkiti tusa mai
untsuku. Tura taawarmatai wiakach
chicharuk: Wii kuittan tsagkatkamiajrum
nu yamai awagturkitarma. Apu tama
shuar ainasha chichainak: Apu, kuitka
atsurtamji. ¿Warig amastaji? tusar

tuinakai, wiakach wait anentar chicharuk: Antsu nekas awagturkirpa, tusa tsagkuur iinaisauwaiti. ¿Amesha jimar shuaran apu tsagkuur iinaisauwa nusha uruk enentaimtame? ¿Tuwa apuncha iima senchi aneemainaita? tau.

43Tusa iiniam Simón chichaak: Apu, iima nukap kuittan susauwaitiat, tsagkuuramua nu iima senchi apunka aneemainaiti. Simón takai Jisús ayaak: Nuka nekasa tame tau.

44Tuma nuwan iis, Simónkan chicharuk: Wii amina jeemin wayaamtaisha, nawer nijamainka yumika suruschamame. ¿Turasha ju nuwa wainmek? Niigka niina neajkirijai nawerun ukatar, wiichijai ujujturayi. 45Tura ameka kugkuntsachmame, turasha ju nuwaka wii yama wayaig nagkamas naweruigka kugkuntu pujawai.

46Muukaruisha kugkuin jukimkesha nijatkachmame, turasha ju nuwaka nijamtai senchi kugkuinjai nawerun nijatrurai. 47Nui aminka tajame: Niigka senchi anentui, iimania asamtai tunaurisha iimanisag tsagkurnarai. Tunauri nukap araamu tsagkuuramu iima senchi anentui, tura tunauri iimanis atsurmau tsagkuuramuka iimanis anentsui. 48Nuna tusa iinaiyak nuwan chicharuk: Ame tunaurumka tsagkurnarai tau.

49Jisús nuwan tusa takai, chikich iipak aina Jisúsjai nu mesanmag eketaina chichainak: ¿Jusha ya asaya tunaurumka ashi tsagkurnarume tawa? tunaina.

50Turasha Jisús nuwan chicharuk: Ameka wina nekaspapita turutu asam yamaika uwemraume. Shir aneasam ame jeemin weta tau.

Jisúsan uyuuntsau aina

8 1Jisús nii unuinatairi doce ainajai yaakat ainan iirarsartasa shiakaru. Tuma chiki chikichik yaaktanam jeamunmagka jintinkartuskee au chicham pegkeran Yuus tuu iinamui tusa etseruk, jinti jintinkartakua wea. 2Tumainakai nuwa iiwanch egkemtuam waitu matsatu utsanka agkanmamtikamuka, pegke jatai jaina pegker amajsamujai Jisús chikich yaaktanam weakaisha tuke patatuina. Nuwa Jisúsan uyuuntsau ainaka ju ainawai: María Magdalenmaya nuna siete iiwanch egkemtuamu Jisús jiir utsantak pegker amajsamua nu, 3tura Cuza Herodesan takarna nuna nuwe Juana Susanajai chikich nuwa ainan eakar, niitajai iiruunar Jisúsan yaijakaru ainawai.

Arakan arakmau pachisa jintinkartuamu

(Mt 13.1-9; Mr 4.1-9)

4Tura yaakat ainanmaya, nukap shuar Jisúsan wainkartasa kaunaina. Tumaina asar nukap shuar tuakaru. Tumawarmatai Jisús niitan jintintuk arakan arakmaun pachis chichaak:

5Arakan arakmau arakan jigkain juki ajariin nagkimak iikuutasa wuwaiti. Tura ajariin jea arakan jigkain nagkimak iikuknaiti. Tura iikukmaun chikich shuar wininak, arakan jigkai jintanam kakekaun najatraru. Turamun chigki kautak jinta kakekaunka amukaru. 6Chikichka nugka kayarnunam kakekar tsapainiaruiti, turasha nugka jujuptin asamtai jinaawaruiti. 7Tura chikichka jagki iiruunmaunam kakekar tsapainiaru, tumayat jagki yutuam jinaawaruiti. 8Tura nugka pegkernum jigkai kakekaruka tsapainiar chikichik jigkai iiyaaruitiat cien jigkain nerekaruiti. Nuna ashi tina ashimak senchi chichaak: Niita antutairi araamuka wii taja nunaka antukarti tau.

Jisúsa unuinatairi aina arakan arakmau pachisa iiniimsamu

(Mt 13.10-23; Mr 4.10-20)

9Nuna tusa jintinkartua ashimkamtai, nii unuinatairi aina Jisúsan iiniinak:

¿Uruk takumea arakan arakmau pachismesha tame? tusar tuina. 10Tuinakai Jisús ayaak: Atumnaka Yuus iinammaurin pachisan timaj nunasha nekamtikramattsa wakerutmarme. Turasha chikich ainaka nuna takumpapi tawa tusarka nekamain ainatsui. Wii nukap iiwainaran pegker takaamun wainainaksha, wainmachua numamtuk jainawai. Tura antuinaksha empekua numamtuk jainawai. 11Wii arakan arakmaun pachisan tamauka juna taku tawai: Arakan jigkaiya nuka Yuusa chichamejai meteketai. 12Araka jigkai jinta kakekaun chigki amuku timaj nusha juna taku tawai: Shuar Yuusa chichamen antukar nekaspapita tuinak uwemrarai tusa, iiwanch juarki Yuusa chichame enentaimtamunka juruki emegkaawai. 13Araka jigkai kayanam kakekau wari tsapakiat, nugka jujuptin asamtai, jiina timaj nuka shuar yama Yuusa chichamen antuinakka wakerus antukariat, iiturchat akai iinainan pachis taku tawai. 14Tura araka jigkai jagkinam kakekau timaj nuka shuar aina Yuusa chichamenka atuinayat, ju nugkaya warí aina nunak iima senchi wakeruinak, wiakchamattsar iima senchi wakeruina nuna taku tawai. 15Tura araka jigkai nugka pegkernum iiyaaru jatsuk shir tsapai nukap nerekaru timaj nusha, shuar pegker enentaimin Yuusa chichamen antukar nekaspapita tusar wakerus surumankar, iiturchat akaisha iinaitsuk pujusar, chikich shuar ainan chicham nekas pegkeran ujainak, Yuusai surumamtikainan pachis taku tawai tau.

Uuka iinaisamuka achatnaiti tusa timau
(Mr 4.21-25; Lc 11.33)

16Nuna tusa chikichan pachis jintinkartak: Chikichik shuarkesha jiina ekeemak nukukka iinaichau ainawai. Turachkusha peak awamtakesha apujchau ainawai. Antsu jiina ekeemakar, chikich ainasha tsaaptinan wainainak wayaawarti tusar, yaki ekenin ainawai. 17Numamtuk atakea nui ashi shuarnau iiwainakmau atinaiti, tura chikichik pegkerchauksha uukmauka atsutnaiti.

18Nuna tajarum nu shir antuktarma. Shuar nu chichaman antukar, nekaspapita tuinanka chicham antukmaunka Yuuska emegkaattsuk nu nagkamas nekamtikatnaiti, antsu shuar chicham pegker etsermaun antukaruitiat, uminachunka emegkaatkatnaiti.

Jisúsa nukuri nii yachi ainajai kautkamu
(Mt 12.46-50; Mr 3.31-35)

19Jisús nuna tusa jintinkartak pujai, Jisúsan nukuri, nii yachi ainajai niina wainkartasa kautkaru. Tuma jeawar nukap shuar tuarkarmatai aag iirunu. 20Tumai chikich shuar Jisúsan ujaak: Ame nuku yatsum ainajai waitmakartasa kaunkar aa wajainawai tusa ujaku. 21Tusa tama Jisús aimuk: Yuusa chichamen antukar umiraina jusha wina nukur, wina yatsur ainawai tau.

Jisús nase senchi nasentu iimijakmau
(Mt 8.23-27; Mr 4.35-41)

22Chikich tsawantai Jisús nii unuinatairi ainajai botenam chumpimar kucha amain katigkartasa weena. 23Nii unuinatairi botenka amain iikaankiartasa umainai niigka botenmag kanaru. Tuma egketai, senchi nasentan nagkamna. Tuma senchi nasenkai botenam entsan senchi yaraa. Iimatikak ukaimnau amajkai, senchi ashamainak, 24Jisúsan iishintainak:

Unuikartina, nase ukatmittaji tuina. Tama niisha nantaki nasen chicharuk: Mijaakta tau. Tusa tamauwaik nase iimaniaka mijaak, kuchasha ashi mijaaku jas asau. 25Tura nasen iimijak nii unuinatairi ainan chicharuk: ¿Urukamtai

ashamarme? ¿Atumka winaka nekaspapita tusarmeka turuttsurmek? tau. Tusa tama ashamkar enentai jearcharu. Tumainak: ¿Jusha uruku asamtaiya nasesha, tura kuchasha nii chichamencha umirainawa? tunaina.

Jisús shuar iiwanch chumpimtuamu utsankamu

(Mt 8.28-34; Mr 5.1-20)

26 Nase mijaakmatai, we weenakua, Galilea amain nugka Gadara tutainam jeawaru. 27 Tura nui anumkamtai, Jisús jiinki wekama, shuar iiwanch egkemtuam nukap uwii nui pujaun wainkau. Nuka shir misu wekaak, jeasha pujuchu, ayatik shuar jakau iikutainam pujuu. 28-29 Nu shuarnaka iiwanch juki, shuarsha atsamunam jeashat umau. Turam waitu wekaakai, shuar aina emeta apujsartasa achikar uwejnum, nawenmasha jiru iikarmaujai jigkararsha tujintaina. Iimani wekainun Jisús wainak, iiwanch nu shuarnum chumpirun chicharuk: Jiinkirum yaja shimakrum shuar iikuktarma tau. Tusa tama nu shuar iiwanch egkemtuamu Jisúsan jeari tikishmatar senchi chichaak: Jisúsa, Yuus nayaimpinam pujuwa nuna uchiriya, ¿urukamtai amesha juisha winame? Wait aneasam tii waitkarsaipa tusa sea. 30 Tusa takai Jisús iiniak:

¿Ame naarmesha yaita? tau. Tama nii ayaak: Wina naarka untsuriyaiti tau.

Nuna tina nunaka shuarnum nukap iiwanch chumpiru asar tuina. 31 Tura iiwanch Jisúsan seainak: Wait aneasam jiinumka chumpikratawaipa. 32 Ayatik iinaikartusta, kuchi aina ai wayaatji tusar tuina. Tusa tama Jisúscha: Ayu tusa tau. 33 Tama shuarnaka iikuinak kuchinam chumpimawaru. Turam kuchisha pisarar metsagkrukmaunam utsaana kuchanam iiyagkar ashi jinaawaru.

34 Tumawarmatai kuchi kuitamin ainasha pisarar shuar yaaktanam matsatun jeashat matsamin ainancha: Kuchi tuma jinayi tusar ujakartasa shiakaru. 35 Kuchi tuma jinayi tuinakai, antukar yaaktanmaya aina Jisús pujamunam wearu. Tura nui jeakma, shuar iiwanch egkemtuamu misu pujujaku, jaanchin nugkur shir aneas Jisúsai ayamas eketun wainkaru. Tura nuna wainkar senchi ashamkaru. 36 Tumainakai iiwanch jiirmaun wainkaruka, tuu jiramai tusar, chikich ainancha ujakaru. 37 Tusa ujainam ashi Gadaranmaya shuar ainaka senchi ashamainak Jisúsan chichaarainak: Ameka chikich nugkanam weta tusar tuina. Tuinakai niisha ayu tusa, nii unuinatairi ainajai botenam chumpimar wearu. 38 Shuar iiwanch chumpimtuamu jiramusha: Winasha Jisúsa, jurukta. Wisha amijai winitjai tusa tau. Tusa takai Jisús chicharuk:

Ameka juakta, 39 tumam Yuus iiwanchin uruk jiirtamraya agkanmamtikrama nu ame pataim ainasha ashi ujakta tau.

Tusa tima ayu tusa juak nii patain wu. Tura ashi yaaktanmagka Jisús tuu iiwanch ainan jiirtur pegker amajtusmayi tusa etseru.

Jisús apu Jairo nawantri chikich nuwajai pegker amajsarmau

(Mt 9.18-26; Mr 5.21-43)

40 Jisús ataksha waketki Galileanam katigmatai shuar nakaina asar, shir aneasar jukiaru. 41 Tumainai judío iiruuntai jea apuri, Jairo naartin, jeari tikishmatar Jisúsan seak: Wina jearui wemi. 42 Wina nawantur chikichik akiina, doce uwii araamu jakattak tepaun iikukmaj nu pegker amajtursamnum tau.

Tusa tama ayu tusa weakai, nukap shuar shimuina asar, tuarainak Jisúsnaka chanuina. 43 Nu iimatikainamunam chikichik nuwa doce uwiitin nantu wainu pujau, nukap tsuamaksha ashi niina araamunka tsuakratnun akiak ashimkau,

turasha pegker jaschau. 44Tuma asa, Jisúsan wainak shuar iirununmag eteemki, Jisúsa jaanchri tsakarin antinkau. Turamuik numpanka nagkanak, ashi niina iiyashin jaamunka pegker jasu.

45Tura jaanchrin antigkam: ¿Ya antinkayi? tusa tau. Takai shuar nui iirunuka: ¡Cha! ¿Yatsukait? tuina. Tuinakai Pedro wajau chichaak: Jintinkartina, ¿ameka shuar nukap tuartamkaru asar, antinmaina nuka waintsumek? ¿Iimaninaisha urukamtai ya wina jaanchruisha antinkayi tame? tau.

46Takai Jisús chichaak: Chikichik shuar wina antintak, wina senchirui jaamun pegker jasa nunaka wika nekajai tau.

47Takai nuwaka wii antigkaj nunapi nekaraya tusa, kurakmaikia Jisúsan jeari tikishmatar shuar antuinai ememattuk ujaak: Nuik numpan senchi ajapeakun jaa asan antigmajme, tuman yamaika pegker jasjai tusa tau. 48Tusa tama Jisús nuwan chicharuk:

Nuwachi, ameka ayatik antiamuikiapi pegker jastatja tuu enentaimu asam, pegker jasume. Tuma asam shir aneasam weta tau.

49Eke wetsuk chichaa wajai, Jairo nawantri jakamtai, niina takarin Jairon tari ujaak: Ame nawantrumka jakamai, jintinkartinka antram waitka wekainipa tusa tau.

50Tusa tamaun Jisús antuk Jairon chicharuk: Kuntuts enentaimipa, ayatik wina nekaspapita turutta, nawantrumka nantaktatui tau. 51Nuna tina, Jairo jeen shiakaru. Jea jeawar shuar niitajai kaunkau ainanka: Atumka wayaawairpa tusa aag matsaak, Jairo jeen Jisús wayaak, Pedron, Juankan, Jacobon, Jairon nii nuwejai nawantri jaka tepamunam awayaawaiti. 52Tuma shuar ea matsamtaun Jisús chicharuk: ¡Utirpa! Nuwachika jakachai, ayatik kanar tepawai tau.

53Tusa takai: ¡Aantar tawai! Nuwachika shir jakayi, tusar Jisúsan wishikraru. 54Tumainaig nuwach jaka tepaun jeari uwejnum achik chicharuk: ¡Nuwachi, nantakta! tau.

55Tusa tamauwaik jaka tepau nantaki ekeemsau. Tumamtai Jisús nawantrinnun chicharuk: Nawantrum yurumak susatarma, yuati tau. 56Tura nawantri jakau iinantukim, niitaka enentain jearcharu. Tumainakai Jisús nawantrinnun: Chikichik shuarkesha ujakairpa tau.

Jisús nii unuinatairi ainan chicharkartukarti tusa iishiakmau

(Mt 10.5-15; Mr 6.7-13)

9 1-2Chikich tsawantai Jisús nii unuinatairin untsuk iirumar: Yamaika wina senchirun atumiin amajrume. Wetarma tumarum chicham pegker Yuus tuu kuitamramji tusarum chikich ainasha ujaktarma. Tumakrum shuar jaa ainasha, iiwanch egkemtuamu ainasha ashi wina senchirjai pegker amajsatarma tau. 3Tura iishimuk chichaak: Yutaigkisha jinta yuatnuka jukirpa, ushukrutaisha, wampatcha, kuitkisha jutsuk, nugkutaisha jutsuk, nugkuasmaujaig wetarma. 4Tumasrumek yaaktanam jeakrumin, shuar nii jeen awaintamkaigka nuig pujusrum, chikich yaaktanam weakrum iikuktarma. 5Antsu atum chikich yaaktanam jearum chicham etserkurmin, nuiya shuar aina nuna antutan nakitainakaigka, nu yaaktanmagka pujutsuk jiinkirum, chikichnum weakrum atumi nawen tsetse iirunu peatrarum niita wainai akaketkarum iikuktarma. Nuka atumka iika chichamka ujamaitiatrum atum nakitrau asakrumin, Yuus waittan suramsatnaitrume takurum turatarma tau.

6Tusa timatai niitasha wear, chikich
yaakat ainanam jeawar yujasar,
chicham pegkeran etseraina, tura jaa
aina iikaatainamsha pegker amajaina.

Herodes Jisúsan nekas yakit tusa nekaattsa wakeramu

(Mt 14.1-12; Mr 6.14-29)

7Shuar aina Jisús iishiakam yujasar
jainan pegker amajeamun wainkar, apu
Herodesan ujakaru. Apusha nu ujakam
senchi enentaima pujau. Shuar chichai-
nak: Juan Iimakratin nantaki wekaawai
tuinakai, 8-9apu Herodes chichaak:
Turasha wii muuke tsupirkarum
maatarma timaj nusha iitursag
nantakinta tau. Chikich chichainak:
Yaunchuk Yuusa chichamen etserin Elías
tutai aajakua nu ataksha nantaki
wekawai tuina, tura chikich chichainak:
Juka yaunchuk Yuusa chichamen etserin
jinaawaru aina nu chikichik ataksha
nantaki wekaawai tusar pachimrar
chichaina. Nuna tusar etseriartai, apu
Herodes: Wisha iitursanak iimatruina
nuna wainkaj tusa wakera.

Jisús cinco mil shuaran ayuramu

(Mt 14.13-21; Mr 6.30-44; Jn 6.1-15)

10Jisús akupkamu aina waketar
kaunkar, niita takasmaunka Jisúsan ashi
ujakaru, turam niitan ashi yaruak, yaakat
Betsaidanam wu. 11Tura Jisús wemaun
shuar ainasha nekaawar, niitasha
iishintukar Jisús aya nugkanmag pujaun
jeariaru, tura jearim niisha nagkama
Yuuska tuu kuitamkartawai tusa, shuar
kaunkau ainan jintintu. Turak jainancha
pegker amaju.

12Nui pujus tuke etse etserkauwa etsa
akatmakai, nii akupkamu aina jeariar
chichainak: Iika aya nugkanmag pujaji,
shuar ainaka iishiakta, niitasha waketar
ayamainak yaakat tiiju a aiyan yurumkan
sumak yuawarti tuina. 13Tuinakai Jisús
niitan ayaak: ¿Urukamtai tarume? Atum
niita yuatnuka susatarma. Tusa tama
niita aimainak: Iinuka kuitka shuar
untsuri ayuratin sumamainka atsurtamji.
Antsu jimar namak, tura cinco pagchik
takakji tuina. 14Nunaka cinco mil shuar
tuaku asamtai tiaruiti. Nuna tuinakai
Jisús nii akupkamuri ainan chicharuk:
Shuar aina cincuenta cincuenta akantra-
rum chirichrinam matsastarma tau.

15Takai niitasha turusag shuar
tuakunka akanar, ashi matsasaru.
16Turawarmatai Jisús pagkan namakjai
juki takus wajas, nayaimpinmani pagkai
iimas, Yuusan maaketi tusa pagkan
namakjai puur, nii akupkamuri ainan
shuar tinamkatarma tusa susau.
17Turawaram shuar tuakarunka ashi
tinamkaram, niitasha shir yuawar
ejeemakaru. Tura doce chagkinnum pag
namakjai ampinkaunka aimraru.

Pedro Jisúsan ameka Kristuitme timau

(Mt 16.13-20; Mr 8.27-33)

18Chikich tsawantai Jisús nii unuina-
tairi ainajai shuar atsamunam wear,
Yuusan seainak pujuina. Nui pujus nii
unuinatairi ainan iiniak: ¿Shuar ainasha
winasha yaiti turutainawa? tau. 19Nuna
tusa Jisús iinimkai, niita aimainak:
Aminka Juan Iimakratin aajakua nuwaiti
tusa turamainawai; tura chikich aina
chichainak: Elías yaunchuk pujuu jakua
nutsukaiti turamainawai; tura chikich
aina chichainak: Auka yaunchuk Yuusa
chichamen etserin jinaa aina nuiya
chikichik nantaki wekaawai, tusa
turamainawai tuina. 20Tusa tama niitan
iiniak: ¿Turasha atumsha winasha yaiti
turutrumea? tau. Tusa takai Pedro ayaak:
Ameka Kristuitme, Yuus akupkamuitme
tau. 21Tutai: Wina pachittsarmeka
chikichik shuarkesha ujakairpa tusa
akattrau. 22Nuna tina ataksha chichaak:
Wika Shuarman Akiina asan, judío uuntri

aina, sacerdote uuntri ainasha, chicham umiktinan jintinkartin ainasha ashi nakitainaku, senchi waitkasa maam atinaitjai, turasha tres tsawan asan nantaktinaitjai tau.

Jisús shuaran wina nemartuktaj tautirmeka atum wakeramuka iinaisatarma timau
(Mt 16.24-28; Mr 8.34-38)

23 Nuna tusa nii unuinatairi ainan chikich shuar ainajai ashi iirumar chichaak: Atum wina nemartuktaj tautirmeka atum wakeramuka iinaiyakrum nemartuktarma, tumakrum kashi kashinig waitakrumsha katsuntratarma. 24 Atumek anenmamutirmeka pujutrum emegkaaktinaitrume, antsu wina umirtakrum atumek anenmamchautirmeka pujutrum uwemtikratin ainarme. 25 Shuar ju nugka jui pujus nukap warírina atsumtsuk pujak, shir aneas pujuusha, nii jaakaigka niina waríriya nuka niina wakaninka uwemtikrumaitsui, antsu niina waríriya nuke waittanmagka umamainaiti. 26 Atum wina natsantrakrum, wina chichaamur chikich shuar aina ujakchautirminka wisha aitkasnak, wina Aparun tsaaptintrijai nayaimpinmaya shuar pegker ainajai tsaaptin kinarpatin jasan winaknasha natsantratnaitjarme. 27 Nekasan tajarme: Atum jui iiruuntrum juiyatiram eke jatsuk pujakrumka, Yuus nii senchirin iiwainamu wainkatin ainarme tau.

Jisús yapajinamu
(Mt 17.1-13; Mr 9.2-13)

28 Nuna ashimak ocho tsawan pujus, nii unuinatairin Pedron, Jacobon, nii yachi Juanjai juki, niitajai iiruunar nain wajakunam Yuusan seattsa wakau. 29 Nain waka Jisús Yuusan seak pujus yapajina, yapigka chikich iimtin jasu, jaanchrisha shir puju winchamtin jasuiti. 30-31 Nuna tumaig jimar shuar aina Elías, Moisésjai Yuusa tsaaptintrijai Jisúsan taruawar: Aminka Jerusalénnum waitkarmasar mantamawartatui tusa, nuna pachis chichaina. 32 Nuna tumaa iiruunai Jisúsa unuinatairi tres yujainasha kara maam kanuu matsatu shintakma, Jisús tsaaptin jas wajamunam jimar shuar wajaun wainkaru. 33 Tura jimar shuar Jisúsan taruaka nayaimpinam waketkittak jai Pedro Jisúsan chicharuk: Jintinkartina, yajau juigka pujatsji. Tres aak aakmakmi, chikichik aminu, chikich Moisésnau, tura chikichka Elíasnausha atii tau.

Turasha Pedroka enentaimtsuk shir nekachiat tau. 34 Nuna tusa chichai, yuragkim yakiya juarki ashi niitajai iirumar amua, tumakai Jisúsa unuinatairi nuna wainkar senchi ashamkaru. 35 Yuragkim amuam iiruunai Yuus yuragminmaya chichaak: Wina uchir nekas etegkamurka juwaiti, nigki umirkatarma tau.

36 Nuna tina iinagnai, yuragmisha megkarau. Tumamtai iikma Jisús nigki wajaun wainkaru. Tura niinak wainkar chichatsuk iiruunas ii iiruuntuina. Nu tumamun wainkarsha chikichkiksha chikich ainanka nu tumamai tusarka ujatsuk iinaisaru.

Jisús uchin iiwanch egkemtuamu jiirkimu
(Mt 17.14-21; Mr 9.14-29)

37 Nain wajakunmaya akan, nukap shuar Jisús winittamaun wainkar iigkugkaru. 38 Tumai nui shuar pachitkau senchi chichaak: jintinkartina, wait aneasam wina uchir jukech akiintsauwa nu iirtusta tau. 39 Uchin iiwanch egkemtua nukap waurmamtikak senchi untsumtiknayi, ataksha taramka waurak tsekegki iiyainayi, turam weneenam saun apawayi. Turak akuptsuk waitkartinayi. 40 Iimatikakai amina unuinatairam ainan uchin iiwanch waitkarta nu jiirturkitarma

tusa tamasha tujintrutkarmayi. 41Tujinkarmayi tusa ujam, Jisús nu shuaran chicharuk: ¡Nekaspapita turutchau ainata! ¿Winii enentaimtan unuimararti tusancha, urutma nukapea atumjai iiruuntrancha pujumainaitja? Nuna tusa iinaiyak: Uchiram jui iitanta tau.

42Tama uchirin juki Jisúsai ejeentatak umai, waurmamtikak uchin nugkanam ajiaru. Turamtai Jisús iiwanchin chicharuk: Jiinkim weakum uchi iikukta tau. Tama iiwanch uchin egkemtausha jiinki iikukin, turam uchisha pegker jasmatai: Uchirmeka yamaika jukita tau. 43Tura uchi pegker amajsamun wainkar, nekas Yuusan senchiriniapi aitkawa tusar enentai jearcharu.

Jisús nii mantamnatnurin jimara etserkamu

(Mt 17.22-23; Mr 9.30-32)

Chikich shuar aina uchi pegker amajeamun wainkarmaun pachisar chichainai, Jisús nii unuinatairi ainan chicharuk:

44Shir antuktarma, tumarum kajinmattsuk aneartarma. Wii Shuarman Akiinawaitaj junaka achirkar shuar tunau ainanam surutkartin ainawai tau. 45Tusa takaisha niitaka nuna takumpapi tawa tusarka nekamain nekapenachu, tumainayat iiniasar nekatsuk araantuinak iinaisaru.

¿Yáki apusha atinaita? tusa iiniimsamu

(Mt 18.1-5; Mr 9.33-37)

46Jisúsa unuinatairi aina iiruuntrar: ¿Atakea nuisha ii ainaj juiyasha yáki apusha atinait? tusar nuna chichamruina. 47Tuu enentaimainamun Jisús nekaa, uchin juki niinii ayanas awajas, nii unuinatairi ainan untsuk 48chicharuk: Shuar wina anentuka, ju uchia juninchinkisha shir anentas juaka, winasha turusag jurawai. Turasha iima winakka juratsui, antsu wina Apar akuptukua nunasha juawai. Tura wii chikichan nagkasau achainjash tuu enentaimtumauka iimanuka achatnaiti, antsu shuar iiman atan enentaimtu pujuchua nu chikichan nagkasauka atinaiti tau.

Shuar iina kajertamchauka iina yainmaji timau

(Mr 9.38-40)

49Tusa takai nii unuinatairi Juan chichaak: Jintinkartina, shuar amina pachitmas shuaran iiwanch egkemtuamu ainan iiwanchin jiiru wainkamji. Tura wainkar iijai iiruunar wekaichau asamtai: Ameka aitkatsuk iinaisata, timaji tau. 50Tusa tuinakai Jisús ayaak: Iina kajertamchauka, shuar wina naarjai iiwanchin jiyaaka iinaisata tiirpa. Shuar iina kajertamchauka iina yainmaji tau.

Samarianmaya aina nakitainam yaja wemau

51Maam nantaki nayaimpinam wetintri tsawan jeatin asamtai, ashi jintinkartamun ashimak, Jisús Jerusalénnum wu. 52Tumak nii unuinatairin jimaran emtik Samarianam jeawar kanuumainan eakarti tusa akupkau. 53Turasha Samarianmaya shuar aina: Jerusalénnumiampapi weenak, jui kanarar nagkamaktasa tuinawa tau asar, juigka kanuumaitsurme tusar suritkaru. 54Tusa suritkam Jacob Juanjai waketkiar Jisúsan jeariar ujainak:

Apuru, kanuumainnaka suritramkarmaji. ¿Iisha yaunchuk Elías Yuusan sea nayaimpinmaya jiina ajuntar amukua turumainchaukaitaj? tuina. 55Tusa tuinakai Jisús kakaar ayaak: ¿Atumsha uruk enentaimkurmea tarume? 56Wika shuaran iijinattsanka tachauwaitjai, antsu uwemtikattsan taawaitjai tusa tau. Nuna tusa iinaiyak chikich yaaktanam wearu.

Jisúsan nemarkartasa wakekaru aina

(Mt 8.18-22)

57Nuna yaaktan iikukiar weenai shuar Jisúsan jeari chicharuk: Apu, wisha ame

tuig wekaitam tumakmincha aminak tuke
nemarin atajai tusan wakerajai tau.
58Takai Jisús nuna chicharuk: Kuntin
ainan waarigka aruinawai, chigkinusha
kanuumaintrigka pasugkesha aruinawai,
turasha wii Shuarman Akiinawaitaj
nunaka jeenchauwaitjai, tepesa iishichik
ayamaintruksha atsurtaig wekaajai tau.
59Nuna tusa chikichnasha nemartukta
tau. Tama: Ayu Apu, jasta iishichik
nakarsata. Wina jearui wena, apar
jakamtai iikusan iikuakun nui nemarkat-
jame tau. 60Tusa takai Jisús ayaak:
Ameka nuka pachitsuk iinaisata, shuar
wakaniin jakau aina apa jakamtaigka
niita iikusarti tau. Ameka yamaika wina
chichaamur etserkum, Yuuska tuu
iinamui tusam etserkata tau.
61Tura chikitcha chicharuk: Apu, wisha
amina nemarkattsan wakerajai, turasha
yama nagkamchaknaka wina jearuiya
wena, wina aparun wika nu weajai tusan
aujsan iikuakun, nui nemarkatjame tau.
62Takai Jisús chicharuk: Shuar vacarin
nugka tsaitairin nena nugkan tsayak
wekaatayat, ukurin ayanmata iiyaka, shir
tutupin tsaimaitsui. Numamtuk shuar
chicham pegkeran etserkattsa wakerayat,
patain iikukchamnau nekapeaka, Yuus
tuu iinamui tusagka etsermaitsui tau.

Chicharkartuktarma tusa setenta shuar etegkramu

10 1Chikich tsawantai Jisús nii
unuinatairi ainanmayan setenta y
dos shuaran etegkrau, tura chikich
yaaktanam werum chicharkartuktarma
tusa iishimuk, jimar jimar shuaran
iishiaku. Nunaka nii chikich tsawanti
wetin asa turawaiti.
2Tura iishiaktatuk juna pachis
chichaak: Nekasa tajarme: Arak juumain
tsamak uminkau ainaka nukapeti,
turasha takau ainaka iishichkitai.
(Numamtuk shuar ainasha Yuusa
chichamen antukartasa wakeruinaka
nukapeti, turasha chicharkartin ainaka
iishichkitai). Tuma asamtai atumsha
Arakrintin takau ainan juna juuktinan
iishiakti tusarum seatarma. 3Wetarma wii
atumnaka oveja numamtin ainatirmin,
uun yawa kajena iiman shuar
matsatmaunmag iishimjarme. 4Weakrum-
sha kuitka jukirpa, wampatcha,
zapatosha jimarka jutsuk, weamasmau-
jaig wetarma. Jinta wesarum shuar
iigkuakrumsha, nukap chichaa wajatsuk
wári nagkaikitarma. 5Tura yaaktanam
jearmin shuar niina jeen iipatmakai nui
wayaatarma, tumakrum Yuus atumnasha
yainmakarti titarma. 6Tura nui pujuina-
sha pujut pegkeran wakeruinakka,
niitasha iimatiksarag jukiartinaiti, tura
shuar aina nuna wakeruinachuka nu
pujutnaka jukichartin ainawai. 7Yama
nagkamchaku wayaamunmag, nuig
pujusrum niita yutain amainamuka ashi
yutarma, umutain amainakaisha
umitarma, atumsha takaakrum yuja
asarum, nii takatan takaaka akiam awai.
Jea nukapek nagkaama yujairpa.
8Tumakrum chikich yaaktanam
jeakrumin jeentin wakerutmas jeen
juramkurminka nuig pujutarma,
tumarum niita yutai ajamramainakaigka
yutarma. 9Tumakrum jainasha pegker
amajkurum: Yuus senchirin atumiin
iiwainturmaktinka tsawan namput
jaschayi tusarum ujaktarma. 10Tura
chikich yaaktanam jeakrumin nakitramai-
nak, atum chicham etsermauncha
anturtamainachkaigka, aa jiinkirum
chichaakrum: 11Iika chichamka ujaamai-
tiatrum, atum nakitrau asakrumin, atumi
yaaktariya tsetse iina naween iirunu
pearar iikuaji. Tura jusha nekaatarma:
Yuus atumiin nii senchirin iiwainturmak-
tinka tsawan namput jaschayi tusarum
titarma. 12Nu yaaktanam matsamas tuma
matsatunka, shuar tunau ainan Yuus

waittan susatin tsawan jeamtai,
yaunchuk Sodomanmaya shuaran waittan
susauwa nu senchi waittan niitanka
susartinaiti.

Shuar Yuusa chichame etsermaun nekaspapita tichau aina
(Mt 11.20-24)

13"Corazínnumia tura Betsaidanmaya
shuar ainajai wina nekaspapita
turutcharu asarmatai, wait anentainajai.
Yaunchuk shuar Sidónnumia, Tironmasha
matsama jaku aina nuka iimatika Yuusa
senchiri iiwainamun wainkaru ainaka,
niita tunaurinka iinainak uwemmain jaku
ainatai. Turasha yamaika Corazínnumia,
Betsaidanmaya ainaka wii iimatika Yuusa
senchirin iiwaintamsha nekaspapita
turutainatsui. 14Tura Yuus Corazínnu-
mianka, Betsaidanmayajai mai apatak
iima senchi waittanka suak, Tironma-
yanka, Sidónnumiajai iimatikagka
waittanka susashtinaiti. 15Yaakat
Capernaumnum matsamin ainata, iika
jaakrisha nayaimpinam wetin ainaji
tarume. Turasha atumka jiinum egkemsa-
rum, waittsatin ainarme.

16"Atumiin nakitramtsuk atum chicham
etsermauncha anturtamainaka, winasha
iimanisag wakerutas anturtuinawai. Tura
atumiin nakitramainaka, winasha wina
akuptukujai nakitruinak turutmawartatui
tusa tau."

Jisús setenta y dos shuar iishiakmau kaunkamu

17Yuusa chichamen etsersauwa
waketar, shir aneasar nakunkut Jisúsai
kaunkar:

Apuru, iiwanch shuaran egkemtua
ainasha amina naaram pachisa jiinkita
tusa tamaka iincha anturtamak shuarna-
sha jinkiar iikuarmayi tuina.

18Tuinakai Jisús chichaak: Satanáska
yaunchuk nayaimpinam winaka waitu
jakuiti. Tuma pujau niina tunaurinig ii
nepetka ajapeam chaarim uruka iimatak
nugka akaikinaiti. 19Atumnaka iiwanchin
senchiri nagkasaun wina senchirun
amasmajrume, nui atumnaka napi
asatmainaksha, titigkisha iijutmaksha
najauntamaitsurme. 20Turasha iiwanch
anturtamainakai shir aneasairpa. Antsu
atum uwemrau asarum, atumiin naarigka
nayaimpinam aarmau a nui, shir
aneastarma tau.

Jisús nii Aparin emematmau
(Mt 11.25-30)

21Nuna tusa taku Wakan Pegker shir
enentaimtikam, Jisús Yuusan ememattuk:
Apaachi, ametme ashi nayaimpinam
matsamin ainan, tura nugkaya ainancha
Apurimka, Iiman asaakmin wika ememat-
jame. Apaachi, maaketi tajame, ame
shuar yacha ainaka iimatikam nekamtik-
tsuk, shuar iimanchauch aina nu
etegkram ame chichamrumsha uchich
antumtikmaina numamtuk antumtikam,
amincha nekaspapita turamiaru aina nui,
Apaachi, ame nu wakera asakmin, anis
atii tau.

22Nuna tusa iinaiyak, nii unuinatairi
ainan chicharuk: Winaka Apar nii
senchirinka ashi surus, niiya iimanuk
amajtus akuptukuiti. Turamu asan wina
Aparnaka shir wainjai; tumasag wina
Aparsha winaka shir waitui. Wina
Aparjai metek asamtai, wina waitainaka
wina Aparnasha wainainawai tau.
23-24Nuna tusa iinaiyak, nii unuinatairi
ainan chicharuk: Atumka wina
waitkarum, wina chichamrusha anturtui-
narme. Turasha yaunchuk Yuusa
Chichamen etserin aina tura apu ainasha
wina waitkar, chichamruncha anturtukar-
tasa wakeru jaku ainaka waitkacharu
ainawai tajarme. Tuma asamtai atum
yamai wina waitrum, nuna waitainakka
shir aneasar pujusartin ainawai tau.

Chicham yama nagkamchaku umimain
(Mt 22.34-40; Mr 12.28-34)

25Takai shuar yacha, chicham umiktinasha jintinkartin Jisúsan nekapsattsa iiniak: Jintinkartina, ¿wisha pujut nagkanchaun jukittsancha urukmainaitja? tau.

26Tusa tama Jisús ayaak: ¿Chicham umiktinan Moisés aarua nusha warita aarmauwaita? ¿Aujkumsha warita antame? tau.

27Tusa tama nii ayaak: Chicham umiktin tuu aarmauwaiti: Amina Apuram Yuusa nu iima senchi aneeta. Turakum wakanmijai enentaimtairmijaisha iimaatiksamek aneeta. Turakum ashi amina senchirmijai aneeta. Turakum nuiyasha amina iiyashim aneam turusmek amijai iirutkau ainasha aneeta tawai tau.

28Takai Jisúscha: Nekas tame. Ame tame nuka metek umikta. Nu tumakum pujut nagkanchauka jukittame tau.

29Tama chicham umiktinan metek umiachu asa Jisúsan iiniak: ¿Wijai iirutkau ainasha yaa aina? tau.

Samarianmaya shuar pachisa jintinkartuamu

30Takai Jisúscha Samarianmaya shuaran pachis jintinkartak: Jerusalénnumia shuar nigki yaakat Jericónam wetatmaun kasa aina iigkugkaru. Turawar achikar awa awatainakua mayai jiirkiar, ashi nii takakmaurinka yarurkar, nii nugkuarmaurincha awitkar jurukiar shimak misu aipkiaru. 31Turam jinta yantamen jak tepai, sacerdote nu tsawantaik nagkaamakma, wainak ayatik iis nagkaikin. 32Sacerdote nagkaikim tepai, levita shuar, Yuus emematai jeanam takau, niisha nuke nagkamak wainkau, turasha wajas iis weak nagkaikin. 33Chikich ainaka pachitsuk nagkaaram nigki waitu tepai, Samarianmaya shuarsha nuke nagkaamakma, shuar ashi jaka tepettamaun wainkau. 34Tura wainak wait anentar akaatuki jeari, kasa aina awattramun vinojai nijar, aceite takusa weamun juruki, tsuamar, jaanchjai punuar, niina entsamtairin ekeni, juki jea iirar kanuutainam eje kuitama. 35Nui tsawar niigka weak jeenun akik iikuak chicharuk: Ju shuar kuitamata, wii waketkaisha ju nukap akirkata turutkumnasha akiktajme tusa, niigka wuwaiti.

36¿Amesha tres shuar aajakua nu pachismesha uruk enentaimam? ¿Nii iirutkamurijai meteksha shuar kasamin katsumkam tepaunasha ya wait anentrauwaita?

37Tusa tama nii ayaak: Shuar suimam tepaun wainak wait anentar jukina nuwaiti tau.

Takai Jisús chicharuk: Nekas tame. Amesha turusmek amijai iirutkausha wait anentrata tau.

Marta Maríajai pujamunam Jisús jeau

38Nuna ashi ujak nagkamaki yaakat shikapchich aunam jeau. Tumamtai nuwa Marta naartin nu yaaktanam pujau asa, Jisúsan juki nii jeen ejeen. 39Tura Marta kai María naartin pujau. Nu Maríaka Jisús chichaakai, niinii ayamas antuu eketu. 40Tumakai Marta Jisúsan jeari chicharuk: Apuru, wii iimatikan takaa pujai, wina kair ayatik eketa nu, yaigta tusam akupturkata niisha yainkati tau.

41Tusa tama Jisús ayaak: Martaya, yurumak nukap pegker umiktasmeka iimatikam enentaimtu pujuripa. 42Antsu nekas iima senchi enentaimtumainka wina chichaamur antuta nuwaiti. Iimanun etegka Maríaka antak eketui; tumanaka juka antukaipa tusanka akupmaitsujai tau.

Jisús Yuus seatan jintinkartuamu
(Mt 6.9-15; 7.7-11)

11 1Chikich tsawantai Jisús Yuusan seak pujuttamaun, nii unuinatairi aina wainkaru. Tura nuna ashimkamtai, chikichik nii unuinatairi chicharuk: Apuru, Juan niina unuinatairin jintintu jakua turusmek, Yuuscha uruk seamainaita nu iincha jinkarkartuata tau.

2Tama Jisús ayaak: Atum Yuus seakrumka titarma: Apaachi, ameka nekas nayaimpinam pujuwaitme. Pegkeraitam iimau asakmin, chikich ainasha iima aminak ashi ememattramiarti. Ashi shuartin amek iinakratta. 3Ame ii yuatnusha kashi kashinig sukartita. 4Iina tunaurisha, ii chikich aina pegkerchau takartamainasha tsagkurtaiya turusmek tsagkurkarturta. Iiwanch tunaun takasti tusa iina nekapramkaisha iinaikartusaipa, tura amek yaigkratkata ii nepetkarmi.

5Tuu seatarma tusa jintinta iinaiyak: Atum ainarum juiyatirmin chikichik amikrum arutramainaiti. Tuma asa nu amikrum jeashtanmaya kashi ajampek jasa ai, tsukaki tarutramatai, nu shuar ajaamain atsurtamkai, chikich amikrumi jeen kashi jearin chicharkurum: Amikru, tres pag surusta. 6Wina amikur yajaya taruti juna ajamsatjai tusa tama, 7nii atumiin chichartamuk: Waitkarsaipa, wika waitinka epenin, wina uchir ainajai chikichik peaknumag aepsaran kanakun tepajai. Tuma asan nantakin sumaitsujme ¿tumainkait? 8Wina amikur atsumak taun iinatsaaraij turamu asa, nantaki ame seamka amamainaiti. 9Nui tajarme, Yuuscha seatarma, iimatramka amastattrume, eaktarma, eakrumka wainkattarme. Untsuktarma, iimatramka waitin uratramtatrume. 10Shuar seamuka suam awai; tura eaka nii eamurinka wainmainaiti; tura waitinam wajas untsumusha waiti uratam awai.

11¿Atumsha uchiram yurumkan seatmaig yurumak sutsuk, kaya jukirum sumainkaitrum? ¿Turachkurmesha uchiram namakan seatmaig napi jukirum sumainkaitrum? 12¿Nu turachkurmesha uchiram nujintan seatmaig titig jukikrum sumainkaitrum? 13Nuka turumaitsurme, atum tunau ainayatrumsha, uchirmeka pegker suu ainarme. Atum tumarmincha Yuus nekas pegkera iimausha, ¿urukamtai atum seamka Wakan Pegkernasha amascharti? tau.

Jisúska iiwanchin senchirin iiwanchnaka jiiyawai tiarmau
(Mt 12.22-30; Mr 3.20-27)

14Tura shuar iiwanch egkemtuam chichaachu jas pujuttamaun, Jisús jiiki aweti chichamtikau. Turamun wainkar shuar tuak iirunuka enentai jearcharu. 15Tumainaig shuar nui iirunu: Juka iiwanchi apuri Beelzebú naartina nuna senchirijai iiwanchnaka jiiyawai tuina.

16Nuna tusar tuinaig, chikich aina Jisúsan nekapsartasa, nayaimpinmayasha wainchatai iiwainakta tuina. 17Niigka shuar enentaimainamun nekau asa chichaak: Shuar aina nuu nugkanmag matsatiat, niitak maani matsatkugka megkamain ainawai. Tura shuar nuu jeanmag iiruunar matsatiat maani matsatkusha niitak megkamain ainawai.

18Aintsagketi iiwancha niina senchirin wina surak shuaran iiwanch egkemtua ainan jiirati turutkugka, nigki niinurijaigka tupannaimainaiti. Atum wina chichartakrum, iiwanchin senchirijai shuaran iiwanch egkemtuan jiiyawai turutu asakrumin, junaka tajarme. 19Wina iiwanch nii senchirin suraisha, atumiin nemartamin aincha iiwanchin jiirti tusasha, ¿ya senchirincha suawa? Tuma asamtai atum newaamauncha niita nekamtikramrume. 20Wii Yuusa senchirin iiwanch shuaran egkemtaun jiiyaakaigka,

yamaika Yuus juisha iinamuapi tusarum atumsha nekamain ainarme.
21Shuar kakaram niina jeen kuitamuk waitinam kuchiin takus wajakaigka, nii warírigka metek amainaiti. 22Turasha chikich shuar niina nagkasau kakaram winituk niina nepetki, nii kuchi takusa wajamun atanki jea wayaagka, warírinka ashi yarurak iikumainaiti.
23Shuar wina aturtachuka wina shuarmatui, tumasag wii Yuusa chichamen etsermauncha yaintainachuka iiwanchin yainawai, 24Iiwanch shuarnum egketu jiiki ajapamka shuar atsamunam nii pujumainan eak weawai, tuma nii pujumainan wainkach: Wii pujaun jiinkimiaj nuig waketkitjai tuu enentaimui. 25Tuma waketki nii pujujakmaun tari iikma, jea shir japimka iiwaaramua numamtuk jas pujaun wainui. 26Tuma waketki siete iiwanch niina nagkasau pegkerchau ainan yaruak waketruki egkemtawai. Turam shuarka yaunchuk aajakmaun nu nagkamas pegkerchau jawai Jisús tau.

Shir aneasartin aina pachisa timau

27Nuna pachis Jisús chichaa wajai, shuar iiruuntramunmaya nuwa senchi chichaak: Nuwa amina juretmar, muntsurin amuntstama tsakatmarmaruka shir aneastinaiti tau. 28Tutai Jisús chicharuk: Yuusa chichamen antukar uminaka nu nagkamas shir aneasartinaiti tau.

Shuar tunau aina wainchatai iiwainakta timau
(Mt 12.38-42; Mr 8.12)

29Shuar aina aya tuaram, Jisús niitan chicharuk: Yamaiya shuar aina juka tunau ainawai, tumau asar wainchatai iiwainakta. Nu wainkar nekaspapita tiarmi tuinawai. Turasha niita wakeramunka turashtatjai. Antsu Yuusa chichamen etserin Jonás turunawa numamtuk niitancha iiwaintukartatjai. 30Yuus Jonásan Nínivenmaya shuaran uwemtikati tusa akupkawa aitkasag winasha Shuarman Akiina ashi shuaran uwemtikati tusa akuptukuiti. 31-32Jonás Yuusa chichamen etserkai, Nínivenmaya shuar ainaka tunau takatan iinainak uwemkaru ainawai. Tuma asamtai Yuus nii chichamen umikaru ainan etegkar yarumkai, wii Jonása nuna nagkasaun pujusan chicharmasha, chichaman umikchau asar, makuumartin ainawai. Apu nawantri Yuusan pachis nekaattsa, jeashtanmaya Salomónkan tarinaiti. Tumamtai Salomón tuu awai tusa ujakam, pujutin yapajiawaiti. Tuma asa Yuus nii chichamen umiku ainan etegkar yarumkaigka, wii Salomónkan nagkasaun iimatika chicharmasha umikcharu asar, waittsatin ainawai.

Tsaaptin pachisa timau
(Mt 5.15; 6.22-23; Lc 8.16)

33Chikichik shuarkesha jiina ekeemak nukukka iinaichau ainawai. Turachkursha peak awamtakesha apujchau ainawai. Antsu jiina ekeemakar, chikich ainasha tsaaptinan wainainak wayaawarti tusar yaki ekenin ainawai. 34Jii kashi ekeemakam tsaaptin amajea numamtuk, ame iiyashmin tsaaptin amajeaka ame jimiti. Jiimi pegkeraitkugka, ashi iiyashmincha tsaaptin amajeawai, antsu jimi pegkerchauwaitkugka, turusag ashi iiyashminka kashi amajeawai. 35Tuma asamtai aminii tsaaptin a nu kashi jasai tusam kuitammamata. 36Ame iiyashmiin kashi atsau tsaaptinaitkaigka, jii ekeemaka waintaiya numamtuk ashi wainmainaitme.

Jisús fariseo shuaran chicham umiktinan jintinkartin ainajai atumka tumau ainarme tusa timau
(Mt 23.1-36; Mr 12.38-40)

37Tusa nuna jintinkartak pujai, chikichik fariseo: Wina jearui yurumak

yuami tusa Jisúsan iipa. Tura iipaam niisha fariseo jeen mesanam yurumkan yuattsa iikijmatsuk ekeemsau. 38Jisús iikijmatsuk ekeemun wainak, ¿urukamtaig chicham umiktin tuke iikijmasrumkee atarma ta aniaisha niisha iikijmatskesha ekeemua? tusa fariseo shuarka enentai jearchau. 39Fariseo tuu enentaimmaun Jisús nekaa chicharuk:

Atum fariseo shuar ainatirmeka, tason platojai iinittrigka nijattsuk, ayatik ukurig nijatkarum wapik iishitin ainarme. Atumiin pujutincha numamtuketai. Atumka iiyashmin ukunam wapik auka nijakrum iishimrume. Turasha atumiin enentain chikich kasartai, surimtairam arutramaina auka utsatsrume. 40¡Enentaimchau ainata! ¿Yuus iiyashi ukurincha, ashi iinittrincha iiruuna nujai najanawa nuka nekatsrumek? 41Nui shuar waittainak seatmainakaigka, chikich shuar aina wii suamun waitkarti tusarum sutsuk, atumi enentaijai shuar aina wait anentakrum susatarma. Nu tumakrumka shuar pegker atinaittrume.

42Fariseo shuar ainatirminka wait anentajrume. Atumka Yuus wina anenkurmeka atumiin arutramuka akankarum surustatrume timaun umiaji tusarum, atumi ajarin arak menta tutai, rúdajai, yurumak iinarku ajunta ukugkutai tsapakmataigka, kajinmatsuk iishichik akantsarum, Yuusnau atinka iiku ainarme. Nu turayatrum Yuus wait anenkartina nu, winiig pegker enentaimin arti tusa wakerutma nuka pachitsuk iinaiyarme. Nekas turumainaitrum nuka nuwaiti. Turasha Yuusnau atin suamua nusha kajinmatmaitsurme.

43Atum judío iiruuntairin wayaakrumsha, ekeemtai pegkernum ekeemin ainatirminka wait anentajrume. Tura jintanam wekaakrum, shuar iigkuntainaksha, ememattrus amikmatainak jintinkartina turuttiarti tusarum wakerin ainarme.

44Atumka shuar jakau iikusmauwa numamtin aina asakrumin wait anentajrume. Shuar jakau iikusmaun kajinmatki iinaisamun, shuar yujakmaa najar shuar kaurun wajata tsuatmamaina numamtuk ainarme, tusa tau.

45Tusa Jisús tamaun chicham umiktinan jintinkartin antuk chichaak: Jintinkartina, ame tuu chichaakmeka, iina pachikrattsam niitaka pegkerchau ainawai tukartakum tame tau. 46Tusa tutai Jisús ayaak: Atum chicham umiktinan jintinkartin ainatirmin tajarme. Atumka chicham umiktinka umiachiatrum, chikich shuar ainaka jusha jutiksarum umiktarma tusarum, iishichkisha yainachiatrum chikichik kijin shuar ayanku ju jukita tumaina numamtuk amajearme.

47Atumi apachri aina Yuusa chichamen etserin aina maawara iikusmaunam atum kaya iirumrarum uun najanarum awajsarum matsamtuinatirmin wait anentajrume. 48Chikich shuar ainasha Yuusa chichamen etserin pegker aajaku aina iimankeapi ainawa turutiarti tusarum, kaya iirumrarum uun najanarum, niitaka pegkertsuk aajakuitti tumain iiwainarme. Turasha atumka Yuusa chichamen etserin ainan atumiin apachri maa jakarua nujai metek ainarme.

49Tumau asakrumin Yuus ashi nekamna nu atumiin pachitmas chichaak: Wina chichamrun etserin ainan, wina pachittsar shuaran chicharin ainajai iishiaktinaitjai. Turamun mainak, chikich juakmataisha nunasha maawartasar patatukartinaiti tusa tinaiti. 50Tuma asamtai yamaiya shuar aina nugka yama najanamunmag atum weantu shuar Yuusa chichamen etserin ainan kajegku aina nui atumsha nu weantuk asakrumin, atumnasha Yuus waittan suramsattarme. 51Yama nagkamchakka Yuusa enentaimti-

nan Abelan nina yachig maawa nui nagkamsar Yuusa chichamen etserin ainanka ashi maawar iinagnamunam Yuusa chichamen etsernun Zacarías naartinan Yuus ememattai jeanam tagku epetai amaunam maawarua nujai, ashi shuar pegker ainan kajegkarua nusha, yamai atum turamua nujai ashi iirumra atumka waitat suam atinaittrume tajarme.

52 Atum chicham umiktinan jintinkartin ainatirmin tajarme: Shuar yawirtinaitiat, jea epenmaun urai waitsuk chikich shuar wayaattsa wakerakaisha, wayaawai tusa surita numamtuk, Yuusa chichame nekat nakitakrum, chikich ainasha nekamtikachu asakrumin wait anentajrume tau.

53-54 Jisús jintinkartua ashimkamtai, fariseo aina chicham umiktinan jintinkartin ainajai senchi kajerkaru. Tumawaru asar Jisúsan warittig timatai, apunam tsanumrura achika maami tusar, Yuusa chichamen pachisar iiniinak waitkaina.

Fariseo jintinkartutairigka pag pachimtai levaduraya numamtinaiti timau

(Mt 16.6; Mr 8.15)

12 1 Tumainai shuar ainaka nukap tuaraina asar niitak najatnaina. Iimanika tuaram Jisús niina unuinatairin chicharuk: Fariseo aina chikich shuar ainan chicham pegker etserji tusar tsanuina nu atumnasha tsanurmarairum aneartarma tau. 2 Chikichik uukmauksha tuke nekaachmauka asashtin ainawai. Tura tunau uukmau ainaka Yuus nekamtiktsuk iinaimainka atsawai. 3 Tuma asamtai ashi atum kashinam chichasmauka tsaaptinnum antunkattawai; tura atumiin kanuutairmin pujusrum chikich aujmattsa chichasmaunasha ashi antukartinaiti tau.

Mantamkurmincha ashamkairpa timau

(Mt 10.26-31)

4 Nuna tusa nii unuinatairi ainan chicharuk: Amikur ainata, atumnasha titajrume: Mantamkurmincha ashamkairpa. Atumi iiyashin mainaksha wakanminka maachartinaiti. 5 Antsu atum jakaakrumin, Yuus waittan suramainak jiinum chumpirmaamtai, waitmainaitrum nu ashammainaitrume.

Shuar wika Jisúsnauwaitjai tusa etserkamu

(Mt 10.32-33; 12.32; 10.19-20)

6 ¿Atum jimarchik kuit juakrum, cinco chigki surichuk ainarum? Turasha nunasha Yuuska wainkau asa, kajinmattsuk aneakui. 7 Turasha atumka chigki nagkasau ainarme, tuma asakrumin Yuuska kajinmattramtsurme, atumiin wiichi ainasha Yuus ashi nekapmarmauwaiti, tuma asamtai sapijma pujuirpa.

8 Nunasha tajarme: Chikichik shuarkesha natsaamtsuk wina pachitas chichaak: Wika Jisúsnauwaitjai tusa etserunka, wisha turusnak wii Shuarman Akiina asan, nayaimpinam Yuusan iinatai matsataina nusha antuinai, nu shuaran pachisan wina Aparnasha ujaktinaitjai. 9 Antsu shuar wina pachitas chichatan nakitak: Wika Jisúsnauchuitjai turutunka wisha aitkasnak nayaimpinam Yuusan iinatai matsataina nusha antuinai, ju shuarnaka wainchauwaitjai tusan wina Aparnasha uurkatnaitjai.

10 Tura wii Shuarman Akiinawaitaj nuna aujmattrus pegkerchau chichartuku ainaka tsagkuram artinaiti. Turasha Wakan Pegkeran pachisar pegkerchau chichaarainaka arumaisha tuke tsagkuram achartin ainawai.

11 Atum wina nemartin ainatirmin, achirmakar judío iiruuntainam ejeetamawar, tura chichaman iiwarin matsatmaunam tura chikich apu

iiruunmaunam chicham nekarami tusar juramkiar umatmainakaisha, apuncha warituk aiktaj tusarmeka nuka iishichkisha enentaimsairpa. 12Apu aina atumiin iininmainakai, Wakan Pegker chicham apu aimainnaka chichamtikramkattawai.

Chikich suritin airpa

13Jisús chichaak pujai, shuar iiruuntramunmaya chikichik chichaak: Jintinkartina, apa jaak wariin ame yatsumjai akantunaikam jukita turammauka, turusmek akantunaikam jukita tusam wina yatsur tita tau. 14Tusa tama Jisús ayaak: ¿Ya winasha atumiin apuri umatisha, ame shuar warín suritnainakaisha akantukam suu ata tusasha anaitukma? tau. 15Tusa iinaiyak, shuar ainan ashi chicharuk: Atumka warika ashi winauk achaintash tusarum enentaimin airum pee aneartarma. Shuar wiakchan warírigka aantar ainawai. Nuka shuarnaka uwemtikrashtinaiti tau.

16Nuna tusa iinaiyak chikichan jintinkartak: Shuar wiakach nukap warírtin aajakuiti. Tura ajarisha uun ainanam arak arakmauka nukap nerekaruiti. 17Tuma asamtai: ¿Iiturkatjak? Chikichik jeaksha arak juuka iirummainka atsurtawapi, tuu enentaimu. 18Tuu enentaima pujukma: ¡Yamaika enentaimrajai! Arak iirumtai yairach aina aunka saakin nu uuntan jeamtajai. Turan nui warí winau aina auncha ashi iirumratjai. 19Iimatikan ashi iirumran nui tumamtajai: Yamaika ashi warí ainan, yutai ainancha nukap uwiitin yumainan iirumrajai. Nui jea pujusan, yurumkan shir yuakun, umutain umu jakun, shir anee pujutjai tau. 20Tuu enentaima pujai, Yuus chicharuk: Shuar enentaimchauwa, ameka yamaika ju kashia juik jakattame. ¿Ame waríram iimatikam iirumraum ausha, ame jakaakmincha yanauwa atata? tau. 21Shuar wiakach ainaka ju nugka jui pujusar nukap warírtin asar, iima warírinak enentaimtujakuka nayaimpinmagka Yuusan pujutainka iimanisar arishtinaiti tau.

Yuus ii atsumamunka nekau asa sukartawai

(Mt 6.25-34)

22Nuna tusa iinaiyak nii unuinatairi ainan chicharuk: Atumnasha tajarme. Atumka warina yuanak pujustaj, warinak nugkurtaj tusarmesha iimanikrum kuntuts enentaima pujuirpa. 23Yutai tura nugkutai aina nuna nagkasau kuntuts enentaimtumainka, tunau takatsuk shir pujustaj tamauwa nuwaiti.

24Atumsha chigki enentaimtusrum iistarma. Niitaka arakan araawar yuawartasarka takainatsui, tura yutairin iirumrartasarkesha jeancha jeamainatsui. Tumainanak niita yuatnunka Yuus suawai, turam nuna yusar matsatainawai. Turasha chigki nagkasau ainatirmeka atumetrume. ¿Iiman arumnasha urukamtaig Yuuscha atum atsumamuncha amascharti? 25¿Atumsha nayau atajai tusarum enentaimtu pujakrumsha nayau amainkaittrum? Nuka chikichkitirmeksha tumamaitsurme. 26Nu tumamainchau ainayatrumsha ¿urukamtai yutai tura nugkutai ainasha enentaimtu pujarme?

27Yaunchuk apu Salomón chikich shuar aina waittsa najanamun nugkutai pegker iiwaaramun sumak nugkur chikichan nagkasau iiwarmama jakuiti. Turasha atumsha yagkur enentaimtusrum iistarma. Yagkur ainaka takainatsui, nugkutai pegker iiwaaramun najanawar iiwarmamrartaska uruchnaksha kutamainatsui. Tumainayat yagkuurukar Salomónkan nagkasau pegker iiwaaramu ainawai. 28¿Urukamtai atumsha Yuus yagkur yamaikika pegkeran yagkuuruk iiruuntatmaun aruma nui etsa sukuam kaaktin ainancha iimatikas wakerumai-

nan iiwaraisha, winasha nigkiapi iimatikrus iiwartumainaita tusarmesha nekaspapita tatsurme? 29-30Tuma asamtai Yuusan enentaimtichu urukin aina tumarmeka warinak yuataj, warinak umartaj tuu enentaima pujuirpa. Atum atsumainamunka atumiin Apari Yuusa nu ashi nekartamrume. 31Nui yama nagkamchakrumka Yuus wakeramua nuwaa umiktarma. Tumakrumka atum atsumamusha ashi jukitnaittrume.

32Wina nemartin ainatirmeka ashamkartukairpa. Atumka ujumchik ainarme, turasha atumiin Apari Yuus iinatmartasa wakerutmarme. 33Atumiin waríri akaigka, surukrum chikich atsumaina nu susatarma. Atum turakrumnaka Yuus nayaimpinam, kasammainchaunam kayaasha emesmainchaunam pujut nagkanchaun iikurtamsattarme. 34Atumiin waríri akaigka, nuke enentaimtu pujumainaitrume. Tura nayaimpinam wetasrum wakerakrumsha, nuke enentaimtu pujumainaitrume.

Kajinmakrum pujutsuk tuke aneaku umintsarum nakama pujutarma timau

(Mt 25.1-13; Mr 13.32-37)

35-36Chikichik apu iinake, patrugkri nuweenainamunam wematai, niigka jea shir uminas pujus, urutma asan tati, nii taa waitin awatkai, warimasan urattajai tusa, jii ekeemak pujuwa numamtuk shir umintsarum atumi Apuri nakastarma. 37Patrugkri waketki tamatai shuar nuna naka pujuinaka shir aneasar waitin uratiar awayainawai. Nekasan tajarme: Niisha jea wayaa nii iinake ainan mesanam pekak nii yurumkan ayurkartawai. 38Apu iinakegka ajampek aigkisha, tuke kajinmatsuk matsamas tsawanmainak, patrugkri winaun iigkugku ainaka shir aneasaru ainawai. 39Atumsha enentaimsatarma: Shuar jeentin yamaiyapi kasa taa kasartuktatua tusa nekakka, tuke kanuutsuk pujakka kasaram amaitsui. 40Atumsha numamtuk aneakuk matsamsatarma. Atum iimanisrum nakamchamunam wii Shuarman Akiinawaitaj nunaka winitnaitjai tau.

Iinak umin iinak umichujai pachisa jintinkartuamu

(Mt 24.45-51)

41Nuna Jisús tusa iinagnakmatai, nii unuinatairi Pedro chichaak: Apuru ¿ame jintinkartam nusha ii iima iinkik tukartam? Atsaa ¿shuar aina ashi antukarti tusamek tame? tau.

42Tutai Jisús ayaak: Anturtukta. Apu chikich nugkanam weaksha, takata shir iinamnun chicharuk: Ame jui pujusam chikich takau ainajai iiruunturam takaakum yutaisha ajamsata tusa iikuwaiti. 43Nu shuar patrugkri takat iikurkimunka metek umik pujakka, patrugkri tamatai shir aneemainaiti. 44Nekasa tajarme, nu shuar iimanis uminnaka apusha nu iinagkas ashi niina araunka ame wainkata tusa, niinak iinaitumainaiti. 45Turasha nu shuar, ame ju takasta tusa shir akattra iikukmaitiat, wina apurka wári tachattawapi tusa takatsuk iinaiyak, apu iinake ainan nuwan aishmagjai senchi katsumuk waitkak, apu yutai aina iikukmaun yuak, niigka umutain umak nampeak, 46apunka nakatsuk pujai taak, nii iimanik chikich ainan katsumuk waitka pujurun, takatnasha ashi umikchamun wainak, niincha turusag chikich waitkasmaujai metek waitkastinaiti. Tura Yuuscha numamtuk shuar chichaman metek umichu ainan waittan susatnaiti.

47Shuar nii apuri wakeramunka shir nekayat umikchauka tii nukap waittan jukitnaiti. 48Antsu chikich shuar nii apuri nu takasta timauncha antukchau asa, pegkerchau takaaksha iimanik waittanka

jukishtinaiti. Yuuscha numamtuk shuar aina nukap susamunka iimatiksag seatnaiti, tura Yuus nii chichamen nekaunaka metekeash umikara tusa iirsartinaiti.

Jisúsan nemaraina niina nemartan nakitainajai tupannainiartin
(Mt 10.34-36)

49 Wika aja ajammau tsarutkamtai jii akaam ashi aesna numamtuk, ju nugka jui mantuawarmatai, wina nemartin aina wina nakitruinajai wina pachittsar nukap kajernaiya matsamtin asamtai taawaitjai. 50 Wika iitursag wii senchi waittsatnaitaj nu tsawan wári nagkaatukia tusan senchi wakerajai. 51 ¿Atumka winaka ashi nugkanam maanitsuk agkan pujusarti tusantsuk taawaitti turutrumestai? Turasha wii tajarme, wika ashi nugkanam maanitsuk agkan pujusarti tusanka taachuitjai. 52 Chikichik jeanmag cinco shuar pujuina nuiya jimar shuar wina nemartiartai, tres shuar wina nemartutan nakitruina niitanka kajeriartinaiti, tumachkusha tres shuar wina nemartuinakaisha, jimar shuar wina nakitruinak niitan kajeriartinaiti. 53 Uuncha nii uchirijai kajernaiyak tupannainiartinaiti, Tura nuwasha nawantrijai kajernaiyak tupannainiartinaiti. Tura nuwasha niina tsatsarijai kajernaiyak tupannainiartinaiti tau.

Jisús ¿urukamtai wii ujajrum nusha shir nekatsrume? tusa timau
(Mt 16.1-4; Mr 8.11-13)

54 Jisús nuna tina iinaiyak, shuar iiruuntraun chicharuk: Atumka ju nugka jui etsa akaatairiya atuni kiarmataigka, yumi yutuktinka shir nekarme. Atum timauka iimanisag yutawai. 55 Tura nase Surnumia nasentak weakaisha, asat tepeattawai tarume. Atum timauka iimanisag asatka tepeawai. 56 ¡Tsanumin ainata! Atum nayaimpinmaya tura nugkanmaya iisrum, yamaika tumattawai tusarum nekau ainayatrumsha, ¿urukamtai yamaisha winasha nuiyampapita tusarum nekarkurum, wii ujajrum nusha shir nekatsrume?

Shuarum apunam juki umatmakaigka jintag tsagkurturta tusam shir eseetuniata
(Mt 5.25-26)

57 ¿Urukamtai atumka nekas pegkera nuke eatmamtsurme? 58 Amina shuarum juramki apu pujamunam ejeetamtasa umatmakaigka, apui jeatsuk jinta wesamek shir chichasam eseetuniatarma. Apu chichaman nekartama nuiyasha juramki, achikratin pujamunam ejeettammatai, achikratin achirmak achikrattainam egketmaawai. 59 Nunaka nekasa tajame, amina apu achirmak egketmamtaigka, tii akikmatskeka jiinmaitsume. Antsu kuittrum iishichik arutramuka ashi akikmakam jiinmainaitme.

Pujutrum yapajiarum shir pujachkurmeka atumsha anik jinatnaitrume timau

13 1 Jisús chikich ainajai chichainak pujai, Jerusalénnumia shuar aina jeariaru; tumawar Galileanmaya shuar aina ovejan maawar epeenak pujuinan Pilato suntaari kautak maawarmai tusa Jisúsan ujaina.

2 Tuinakai Jisús niitan chicharuk: ¿Atum enentaimsarmeka auka niita iima pegkerchau asar aitkam ainawai tarumek? 3 Atsaa, turasha wii tajarme: Niita iima senchi tunau asarkesha jinácharuiti. Tura atumsha tunau takat iinaiyakrum, pujutrum yapajiarum shir pujachkurmeka anik jinatnaitrume. 4 ¿Atumka shuar yaunchuk Siloénam jea uun yaki jiikmau kupinak iiyaak, dieciocho shuaran kajegkua nusha niitaka shuar Jerusalénnum matsamaja-

kua nuna nagkasau iima tunau asar,
waittan juinak jinawaitti tarumek?
5Atsaa, turasha wii tajarme, niita iima
senchi tunau asarkesha jinácharuiti. Tura
tunau takat iinaiyakrum, pujutrum
yapajiarum shir pujachkurmeka atumsha
anik jinatnaitrume tau.

Arak higuera tutai pachisa timau

6Nuna tusa iinaiyak, chikichnasha
jintinkartak: Shuar niina ajarin arak
higuera tutain arawaiti. Tura asa
nereatsuash tusa iistasa wuwaiti. 7Tura
jeari iikma neretsuk wajattamaun
wainkauwaiti. Tura wainak nii iinake
ajan kuitamuk pujuttamaun chicharuk:
Tres uwiitin nereatsuash tusan tarin
iiyajai, turasha ju arakka nereatsui,
juniayat chikich arak aramainnumka
wajamaitsui. Juka tsupikam ajapata tau.
8Arakrintin takai: Apu, yamaikika
tsupitsuk nerekchatpash, chikichik uwii
nakasmi. Wii nugka pegkeran yarurkan
iirutratjai. 9Turam nerekchatpash,
turamsha nereachkai tsupikmi, tusa
suritkau.

Ayamtai tsawan aig nuwa pegker amajsamu

10Chikich tsawantai Jisús, ayamtai
tsawan tsawarmatai, judío iiruuntairin
shuar iiruuntrarmatai jintinkartuattsa
wayaa pujau. 11Tura jintinkartak pujai,
nuwa iiwanch egkemtuamu asa,
dieciocho uwiitin iishichkisha nakuenas
wekaatsuk, punus wekaas waitu wekain
niisha Jisús jintinkartamunam wayaa.
12Tura nui wayaan Jisús wainak untsuk
chicharuk: ¡Umaaru, yamaika ame
jaamurmeka pegker jastatme! tau.
13Tusa nuwan iiyashin achiamuik, shir
nakuek tutupin amajsau. Tura pegker
amajsam Yuusan ememattan nagkama.
14Ayamtai tsawan aig, nuwan pegker
amajsamtai, iiruuntai jea apuri senchi
kajek, shuar iirunun chicharuk:
Takaamainka seis tsawan awai, pegker
jastasrum wakerakrumka, ayamtai
tsawan tsawarmatai winitsuk nu
tsawanta nui winitarma. Nunaka Jisúsan
antumtikuk tau.
15Takai Jisús ayaak: ¡Tsanukratin ainata!
¿Atum ayamtai tsawan aig vacaram,
burrojai atiarum, entsan umarti tusarum
jukirum ejechukarum? 16Ju nuwa Abraham
weantu Satanás egkemtuamu asa, dieciocho
uwii tuke punus wekaas waitu wekaan
wainkuncha, atum chicham umiaji tautirme-
sha, ayamtai tsawan tsawaru aig takau
arumnasha ¿urukamtaig pegker amajsash-
taja?
17Jisús tusa takai shuar niina kajerai-
naka ashi natsaararu. Turasha chikich
shuar aina Jisús pegker amajkartamun
wainkaru asar, ashi shir enentaimaina.

Mostaza jigkai levadurajai pachisa jintinkartuamu
(Mt 13.31-34; Mr 4.30-34)

18Jisús jintinkartak: ¿Atumsha Yuus
iinammaurisha uruk enentaimtarmea?
¿Warijai apatkana Yuuska tuu iinamui
tusancha ujamainaitjarme? 19Yuus
iinammauka mostaza jigkaiya numamtinaiti.
Mostaza taja nuka arakaiti, nuna jigkai iima
shikapchiti, ajuarisha wainmainchau tumau
ayat araamka, uun tsakaawai. Tumamtai
chigki ainasha nuna kanawen pasugmak
jurenawai. 20Jisús junasha jintinkartak:
¿Warina pachisna Yuuska tuu iinamui
tusancha ujamainaitjarme? 21Yuus
shuarnum iinammauka nuwa pagkan
najanuk, levadura tutain iishichik pachimar,
uuntan wampushmamtika numamtuketai
tau.

Waiti menakua nui wayaatarma timau
(Mt 7.13-14, 21-23)

22Jisús Jerusalénnum wesa, yaakat uun
tura shikapich iirununam Yuusa

chichamen jintinkartuki wea. 23Tumai chikichik shuar iiniak: Apuru, shuar uwemraru ainaka iishichkiapi ainawa, tusa tau. 24Takai Jisús ayaak:

Nekas tame, turasha atumka pee kakaasrum waiti menakua nui wayaatarma. Shuar nukap nui wayaawartasa wakeruinawai, turasha ashi metek wayaachartin ainawai. 25Wiyaitjai jeennunka, tumau asan tajarme: Yamaika waitika urani awai. Turasha tsawan jeatnaiti, tumamtai wii jeennun, waitin epentinaitjai. Turamtaigka atumsha nu tsawan jeamtai, aa wajasrum untsumkurum: Waiti uratrita tusa takurmincha, wii ayaakun: ¿Tuiyantsuk ainarum? Atumnaka wainchauwaitjarme, titinaitjarme. 26Tusa wii tama atum chicharta-krum: Apuru, iii amijai yurumak iiruuntura yuaku, umutcha amijai iiruuntura umin ayashi! ¿Urukamtai nekakrattsume? ¡Ame jinta ewekakrattsamsha jintinkartuyamja! tusarum turutiartin ainarme. 27Tusarum iimatkurmincha wii ayaakun: ¡Tuiyantsuk ainarum! Wainchauwaitjarme, jui matsamtsuk tunaun takau ainata wetarma tusan titinaitjarme. 28Nu tusa tama, iimsataj tukamarum Abraham, Isaac, Jacob, shuar Yuusa chichamen etserin aajaku aina nujai iiruunar nayaimpinam wijai shir wara iiruunaig, atumka waiti epetim aa iiruuntsa-rum senchi utkurum, naika takertitin ainarme. 29Ashi nugkanmaya ainasha Yuusa pujutairin nayaimpinam iiruuntrartinaiti, tumawar wijai yurumkan yuawartasa ekeemsartinaiti. 30Nu tsawantaika yamai shuar eme anentai aina nuka aantar juakartinaiti, antsu yamaiya jui shuar eme anentsarsha iishtai aina nu iima senchi eme anentam artinaiti tau.

Herodes mantamattawai Jisúsa yaja weta timau

31Nuna Jisús tusa jintinkartak pujai, ujumak fariseo shuar Jisúsan jeariar chicharainak:

Jintinkartina, yaja weta, apu Herodes mantamattsa wakerutmawai tuina.

32Tusa ujam, Jisús niitan chicharuk: Apu enentaimchau puja nu werirum ujaakrum: Wika yamai tura kashincha shuaran iiwanch egkemtuanka jiirkun, jaa ainancha pegker amajkini, tsawantur uminturkai nui iinaisattajai timayi tusarum titarma. 33Yuusa chichamen etserin ainaka chikich nugkanmagka aantra maamka amaitsui, nui wisha Jerusalénnumka waitkasa maam atatjai tau. Tuma asamtai wika yamaisha, kashincha, tura nu tsawaaknasha weaj junisnak Jerusalénnum jeattsan wetatjai tau.

Jisús Jerusalénnumia shuar ainan enentaimtus utmau

(Mt 23.37-39)

34Jisús tusa Jerusalénnumia shuar ainan chicharuk: ¡Jerusalénnumia shuar ainata, atumka Yuusa chichamen etserin ainasha main ainarme, tura Yuus chichar-kartinan akupturmakarmataisha, kayajai tukui tukuinakuarum main ainarme! ¡Tumau asarum wii atumi uchirin atash nanapejai niina uchirin etektuk iirumna numamtuk wisha iirumrattsan wakeraig, atumka nuka nakitramarme! 35Junasha tajarme: Atumiin jeegka iitarak iikuktatrume. Wii tajarum nunaka winaka awetarmeka waittsuk pujautiram, tsawan wii tatin jeatsaig: ¡Apu akupkam winauka pegkeraiti! turutchakrumka winaka waitkashtin ainarme tau.

Shuar iiyashin ear jaa pegker amajsamu

14 1-2Ayamtai tsawan tsawaru ai, Jisús fariseo shuaran apuri jeen yurumkan yuattsa wu. Tura jeakma shuar ashi iiyashnum ear tepettamaun wainkau. Tumamtai fariseo shuar ainasha: ¿Jaana-sha ayamtai tsawan aisha iiturkatig? ¿Pegkerash amajsat? tusar iina. 3Tumai-nakai Jisúscha chicham umiktinan jintinkartin ainan, fariseo shuar ainajai

iirumar chicharuk: ¿Atumsha uruk enentaimrumea, ayamtai tsawan aisha, shuar jaasha pegker amajmainkait? Atsaa, ¿pegker amajmainchaukait? tuina.

4Tusa iiniamsha Jisúsnaka aikcharu. Tumawarmatai shuar iiyashin iimanik ear jaa tepettamaun achik iinanteak pegker amajsau. Tura yamaika pegker jasume, ame jeemin waketkita tusa akupkau. 5Tura fariseo shuar iiruunar atatmaun chicharuk:

¿Ya atum ainarum nuiyasha niina uchirin, tumachkusha vacarinkisha ayamtai tsawan aig, waanam egkema jiinkichminu jak egketu wainkusha, yamaika tsawan ayamtaiyaiti, kashin jiiktajai tusasha iinaimainaita? tau. 6Jisús tama niitaka aimainchau nekapraru.

Nuweenmaunam iipaamu ainan tumashtaya tusa timau

7Fariseo apuri iipaamu aina ekeemtai iiwaaramu ainan etegkar ekeemiartai, Jisús wainak chicharuk:

8Atumiin shuar nuweenuk jistammaunam iipatmawarmataisha, atumka apu ekeemtai etegkarmeka ekeemsattsa wakeenirpa. Atum iimannum ekeemrumin chikich iipak atumiin nagkatamsau tamatai, 9shuar atumiin iipatma tarutrami: Ameka wajakta, ju shuar ekeemsati tusa turamkai, natsaamakmaikia wajakrum nu shuar iiman susarum iikuakrum, ukunam ekeemtai shuar iimanchau ekeemtairin ekeemsairum. 10Nu tumawairum, atumiin shuar iipatmainakaisha, atumka ekeemtai pegker aina etegtsuk ekeemsatarma. Tumakrumin atumiin iipatma winak: ¿Urukamtai juninnumsha eketrume? Atumka ekeemtai pegker aina ai ekeemsatarma tusa, shuaran emtin eketmasarmatai, atumsha shir aneasrum natsaamtsuk chikichan emtincha ekeemmainaitrume. 11Shuar iiman anenmamuka aantar juaktinaiti; antsu iiman anenmamchauwa nu nekas iimanuka atinaiti tau.

Iipaamakrumsha tumawairpa timau

12Nuna tusa iinaiyak, fariseo apurin chicharuk: Shuar aina yurumak yuami tusam iipaakmeka, tii ame amikrumek, ame yatsumek, ame pataimek, amijai iirutkau wiakach ainak winasha aitkasag iipatati tusamka iipaawaipa. Ame nu shuar iiman aina iipaamka niitasha tumasag amincha yurumak yuami tusar iipatmawartatui. Turamu asam ju nugka jui akikmau atinaitme. 13Turasha ame atak jistammaunam shuar iipaakmeka, kuittrinchau aina, takaamainchau aina, shutua shutua wekain aina, wainmachu ainajai iipaata. 14Niitaka akirmakchartin asamtai, ame nu turakmeka atak shir aneasam pujuttame. Antsu Yuus nii pegkermamtikamu ainan iinantin tsawan tsawaakai, atumiin akirmakartinaiti tau.

Shuar jistammaunam yurumak yuawarmi tusa iipaamu kaunkacharu

(Mt 22.2-14)

15Jisús nuna tusa takai, mesanam shuar eketu Jisúsan chicharuk: Yuusan iinamtairin matsamsar yurumkan yuinaka shirapi aneasartin ainawa tau.

16Nuna takai Jisús ayaak: Shuar jistanam nukap yutain umiktin asa, nii iinake ainan: Atum werum shuar nukap iipaatarma, niitasha jui kaunkar iijai yurumkan yuawarti tusa iishiaku. 17Turam shuar ainan iipaa waketar kaunkamtai, jeennusha yutain umik, niina iinaken chicharuk: Yamaika yutaigka uminkayi, iipak ainasha kaunkarti tusa iinaken akupkau. 18Apu akupkamu tusa ujainam, iipak ainasha ashi chichainak: Wait aneasam tsagkurkarturta, iika winimainchau nekapeaji

tuina. Tura yama nagkamchakka chikichik shuar chichaak: Wika winimaitsujai, yamai nugkan sumakaj nuna iistasan weajai tau. 19Nuna takai chikitcha chichaak: Wisha diez vacan, nugka tsaitain netura takaamtiktai ainan sumakjai. Tura asan nuna nekapsattsan weajai. Tuma asan winishtatjai. Wait aneasam tsagkurturta tau. 20Tura chikitcha chichaak: Wika yama nuweenaj nui winimaitsujai tau. 21Tusar nuik iipaamu ainaka ashi nakiakarmatai, apurin jeari, niita tiarmaunka iimatiksag ujaku. Tusa ujaam, apusha kajeku. Tuma nii iinaken ataksha chicharuk: Yamaik warimasam weme, yaaktan aarin jintanam kuittrinchau, takaamainchau, wainmachu, shutua shutua wekain ainasha iipaam iikaankata tusa akupkau. 22Turam niisha shuar tumau ainanak yaruak iikaanak apurin ujaak: Apuru, ame turutmam nunaka iimatiksanak iikaankajai, turasha ekeemtainka ashi anetkacharai tau. 23Tama ataksha apu chicharuk: Weta, tumam yaaktan aarin shuar wekaina wainkam, weajai ai yurumak yuami tusam nakimakaisha kakantsam jukita, wina jearui ekeemtai agkan aina auna ashi anetkarti tau. 24Nunasha tajarme: Wii yama nagkamchakun shuaran iipaamaj nuka wina jearui wayaawarka yurumkanka yuachartatui, tusa Jisús tau.

Wina nemartuinaka tumamain ainawai timau
(Mt 10.37-38)

25Nukap shuar Jisúsan nemarainak nii jintinkartamun antuina asarmatai, Jisús niitan chicharuk: 26Shuar wina nemartayat aparin, nukurin, nuween, uchirin, yachin, umain nuna chichamen antuk umiak, tura nii wakeramuna umiaka nuka wina nemartinka amaitsui. 27Tura shuar waitaksha katsuntas pujus nemartutan nakitaka wina nemartinka amaitsui. 28Atum ainarum nuiya jea uuntan jeamtasa wakerakka ¿yama nagkamchakka jea iiman jeammaincha kuitcha arutuash tusa enentaimtana enentaimainchaukait? 29Shuar nuna enentaimtutsuk waurtuk jeen nagkama ayatik ukur, ashi umitsuk kuittrin ashimak iinaisamtaigka, shuar aina nuna wainainak wishikmain ainawai. 30Turuinak: Junaka nu shuar jeamtajai tusa yamaikika nagkama, ayatik ukur jeamchamnau nekapeak iinaisamiaka, tusar tumain ainawai. 31Tura apu chikich nugkanam shuar matsamnun apurijai maaniattsa wakerak, yama nagkamchakka niina suntaarin iirumar nekapmar, diez milkesha akaigka, shuar veinte mil winitruina aujaisha iigkunaikan maanimainashitaj tusa ¿enentaimainchaukait? 32Tura nekapmar iis niinu iima ujumchik asamtai, shuarijai maanimainchau nekapeakka, maanitan nagkamtsuk maanitka atsuti tusa chichaman eseemainaiti. 33Tuma asamtai atum ainarum nuiya niina araamun ashi iinaiyachuka wina nemartinka amaitsui tau.

Weea numamtin ainarme tusa jintinkartuamu
(Mt 5.13; Mr 5.50)

34Weeka jea jeatnuri araamu asa pegkeraiti. Turasha wee jea jeatnuri megkakamtaigka, chikichik shuarkesha wakerumaitsui. 35Wee tuma mesermataigka, ataksha waketki jea jeatu wemainchau asamtai, ayatik juki aa ajapeam amainaiti. Nii antutairi araamuka wii taja nuna shir antukarti tau.

Oveja megkakau pachisa jintinkartuamu
(Mt 18.10-14)

15 1Jisús jintinkartakai niina chichamen anturkartasa nukap shuar, kuit apunu atinan yarumin, chikich shuar tunau ainajai iiruuntuina. 2Iimatikiartai, fariseo shuar aina,

chicham umiktinan jintinkartin ainajai iiruunar Jisúsan pachisar chichainak: Auka tuke shuar tunau ainan amikma, niitajai iiruuntur yu wekainayi tusar aujmataina.

3Tuinakai Jisús jintinkartak: 4Atum ainarum nuiyatirmesha cien oveja arutramu chikichik megkak noventinueve juakmataisha, ¿chikich ainaka shir kuitamkarum matsaakrum, chikichik megkakau eakrum wemainchaukaitrum? 5Tura wainkarum shir aneasrum yanaki jukirum, 6tura jea ejerum atumiin amikri aina, chikich shuar atumjai tiiju matsamin ainajai chicharkurum: Oveja winau megkakaunka yamaika wainkajai. Tuma asamtai ¿wijai shir aneastarma tumainchaukaitrum? 7Numamtuk chikichik shuar Yuusan umirkachu asa nuikka ayatik megkaak pujuu, iimatmam nii tunaurinka iinaiyak pegker jas Yuusan umirkaigka, nayaimpinmaya shuar ainasha yamaika uwemrayi tusar shir aneenawai. Turasha noventinueve shuar: Iika pegker ainaji. Tumau asar iina pujutigka yapajimaitsuji tusar, aantar tuinanka shir anentainatsui tajarme tusa, Jisús jintinkartau.

Kuit megkakau pachisa jintinkartuamu

8Chikichnasha jintinkartak: ¿Nuwa diez kuittan takaku, chikichkinak kashi jeanam ajuar, wainkattsa jiina ekeematak, japimkun juruki mamikmas japimak eamaitsuak? 9Turu wekaas wainkagka shir aneas juki, nuwa tiiju matsatainan, nii amikri ainancha ashi untsuk: kuitnaka wainkajai tusa, niitajai iiruunar shir aneemain ainawai. 10Numamtuk shuar nuikka ayatik megkaak pujuwa nu yamaika wainnakai tusar, nii tunaurin iinaiyak, pegker jas Yuusan umirkaigka, yamaika niisha uwemrayi tusar, Yuusan iinake nayaimpinam matsataina nusha shir aneenawai tajarme tusa, Jisús jintinkartau.

Uchi yaja chikich nugkanam wu apariin waketkimu pachisa jintinkartuamu

11Chikichnasha Jisús jintinkartak: Chikichik shuaran jimar uchiri arujakuiti. 12Nuna uchiri ekeu aparin chicharuk: Apaachi, winaka warí winau amaina nuka yamaik ashi surusta. Turutawakmin wishaa kanakin pujusan iinamratjai tusa sea. Tusa seam aparisha ayu tusa, nii warírinka akanak: Ju aminuka atii tusa susau. 13Tura susam iishichik tsawan pujus, uchi ekeuka nii warírinka ashi suruku, tura aparin iikuak, niigka jeashat chikich nugkanam wu. Iimanai pujus pujut pegkerchaunam kuittrinka nii warírijai ashi ashimkau. 14Tura ashi ashimak pujai, nii pujamunam tsuka tepea. Tumamtai warijaig sumak yuat nui niisha senchi tsukama. 15Tsukai senchi waitak, shuaran takarkun yurumkan iirutkatjai tusa, shuar pujamunam wu. Tuma takatan iiniimkai, shuarsha kuchirtin asa: Ameka wina kuchir kuitamin ata tusa, kuchi matsatmaunam akupkau. 16Turam niisha kuchin ayuruk pujus, senchi tsukamak niita yuinamun yuattsa wakera. Turasha chikich shuar aina suritaina.

17Turamu asa senchi tsukamak kuchi yuinakai, niigka ekeemas enentaimaa eketu. Tuma ekeemkamaa: Wina aparu iinake ainaka nukap yutainka yuinak ampirarsha aantar utsa matsatainaimpapi, wika jui pujusan tsukai waitaja tuu enentaimrau. 18Wina apar pujamunam waketkitjai; tuman aparun chicharkun: Apaachi, wika yamaika Yuusnasha tunaun takarsajai, tura amincha tunaunaka takarsajme. 19Tuma asan wika amina uchirmeka amaitsujai. Antsu amina iinakem atajai, tuman wisha amina takartamin ainajai iiruuntran

takarsatjame tusan titajai, tuu enentaimu.
20Tuu enentaimar, nii apari jeen
waketkin.

Tuma apari pujamunam jeastatuk
wetatmaun nii aparisha uchiri winitta-
maun wainkau. Tura uchirin wainak wait
anentrau. Tuma tsekenki uchirin pagkuk
kugkuas shir anentsau.

21Turam uchi aparin chicharuk:
Apaachi, wika Yuusnasha tunaun takarsa-
jai, tura amincha tunaun takarsajme.
Tuma asan wika amina uchirmeka
amaitsujai tau. 22Uchiri tusa tama, apari
nii iinake ainan untsuk: Janch pegker
etegkarum warimasrum anugkratarma,
turakrum tsara uwejnum patakemtai
patakeatarma, nawenmasha zapato
weamtikatarma. 23-24Turarum vaca yama
tsaka shir nuweram iisrum, maarum
iinarkarum umiktarma. Yamaika wina
uchir tuke wainkashtinapitja jakantsuk
megkaturkauwaiti tinaj nu iiwaaku taruti
wantiinturkayi. Tuma asamtai yutai
turawakrumin, nu yuakur jistamawarmi
tau. Jeentin timatai iinak ainasha nii
timaurinka iimatiksag umirkaru.
Turawarmatai nii uchiri tarim shir
aneenak jistamtan nagkamawaru.

25Tumainai niina uchiri emkausha aja
takaak wu winikma jistamainak
umpuutai ainan umpuinak pampaa
iirunun antuku. 26Tura antuk iinak nui
wekaan untsuk: ¡Urukaku nunasha
iimatruinawa! tusa iinia. 27Tusa iiniam
iinataisha: Ame apa yatsum tamatai,
uchir jatsuk iiwaaku tarutmatai,
waitmakjai tusa iinatai ainan vaca yama
tsaka shir nuweram iisrum maarum
iinarkarum umiktarma timau asar, nuna
yuinak jistamainak iimatruinawai tau.
28Tusa iinatai ujakam, uchiri emkauka
senchi kajek, jea waitnaka nakitak aag
wajasu. Tumamtai nii apari jiintuki:
Weajai jea wayaami tusa tau. 29Tama
aparin ayaak: Apaachi, urutma uwiiya
wii juig pujusan, amina takarkun
chichamrumnasha iimatiksanak umikaj
nuka nekame. Tura wii iimatikamaitiat-
mesha winaka aitkam niina amikrijai
jistamati tusamka, chikichik cabraksha
suruschauwaitme. 30Winaka turutnaitia-
tam, ame uchiram kuittrumin aantar
nuwanam ashimrutmak yamai tamatai,
vaca yama tsaka shir nuweram mantuam
ayurkum jistamme tau.

31Tusa tama apari ayaak: Uchiru,
ameka wijai iiruuntram tuke pujuwaitme,
winau warí aina auka ashi aminu
ainawai. 32Tumaig amina yatsum jakauts-
kaitti tinaj nu iiwaaku pujuu asa
iimatmam tamatai, ju jistammauka shir
aneenaku jutikaji tau.

Shuarka jimar patrugkrinnuka amaitsui tusa jintinkartuamu

16 1Tura Jisús nii unuinatairi ainan
chikichnasha pachis jintintuk:
Shuar wiakach warírtin aajakuiti. Tuma
asa chikichik shuaran wina warírun
surutrukti, tumak nigki wini warí sumau
ainancha iin atii tusa eaku. Tura warín
sumau aina wiakchan weriar: Ame shuar
warí surutrukta tusam apujsamam nuka
ame warírminka ashimrutmame tusa
ujakaru. 2Tusa ujakam wiakchasha warí
surutrukta tusa apujsamun untsuk iiniak:
Shuar ame warí suamu aina wina tarutiar
warínka nigki ashimrutmame tusa
turutainawai. Tuma asamtai ameka
yamai nagkamsamka wina warírukа
surutrukchattame. Tumatin asam, warír
surukmau papi aaram surusta tau. 3Tusa
tama: ¿Apur wina jiira nunasha wisha
uruk takasnak pujustaja? Wii iimanikan
nugka tautnasha takaamaitsusha, shuar
ainan: Winasha kuit antram surustarma
tusa, seama wekaatancha wika natsaama-
jai, tuu enentaima eketu. 4Tumakma
enentaimar chichaak: Wii turumainnaka
yamaika enentaimrajai. Wina patrugkrun

yuwimaina nuna untsukan iikaankan: ¿Urutma wina patrugkrusha yuwimrume? tusan, nukap yuwimainanka jimapetuk akiktarma tusan, chiki chikichik papiin aatkatjai. Turamu asar chikich tsawantincha winasha yurumkan ajamruinakai, wisha takatsuk pujaknasha shir pujusmij tau. 5Tusa nii patrugkrin yuwimu ainan untsutan nagkama. Tura chiki chikichik shuaran untsuk: ¿Amesha wina patrugkrusha urutma yuwimam? tusa iinia. 6Tama nii ayaak: Wika ame patrugkrumnaka cien latanam aceite aimkamun jukimiaj nuna yuwimjai tau. Takai: Ameka nuka iimatiksamkeka akikchattame. Warimasam jui ekeemsam: Wika cincuenta lata aceite jukimunam yuwimjai tusam, papiinum tuu aarta tau. 7Nuna tusa iinaiyak, chikichnasha untsuk: ¿Amesha urutma wina patrugkrusha yuwimam? tusa iinia. Tusa tama nusha: Wisha cien sakunam trigo aimramun jukimiajai, tura asan nuna iimatiksanak yuwimjai tau. Tusa takai nunasha aitkasag: Amesha warimasam jui ekeemsam: Wika ochenta sakunmag yuwimkartajai tusam, papiinum tuu aarta tau. 8Nu tuu enentaimra takaamurin patrugkri nekaa: Ju shuar enentaimnapita tau. Nu jintinkartamun iinaiyak Jisús chichaak: Shuar Yuusa umirchau aina nuwapi Yuusa umirin ainan nagkasau enentaimainawa tau.

9Atumsha shuar Yuusan enentaimtichu iima ju nugka juiya warí ainanak enentaimtin aina, chikichan warín suina numamtuk atumsha atumiin waríram arutramainaka, ju jutikamunam winasha atak nayaimpinam awaintuatin atii tusarum, shuar aina susatarma. Atum nu tura turakuarum tsawantrum uminturmakmatai, jakaakrumin nayaimpinam awaintamawakrumin, atum nugka pujusrum warí ashimkamu nagkasau pujut tuke atina nu jukitnaittrume.

10Shuar takat iishichik aunaksha takas uminka nukap takat akaisha umimainaiti. Turasha shuar takat iishichik aunaksha takas umichuka nukap takat akaisha umimaitsui. 11Tuma asamtai atum ju nugkanmaya warí ainaksha shir kuitama takachu ainatirmincha ¿urukamtaig Yuuscha warí pegker nayaimpinam iiruuna nunasha amasarti? 12Tura atum chikichan waríri shir kuitamtsuk takaakrumnaka, Yuus atumiin suramsattsa wakera nunaka suramsashtinaiti.

13Shuarka jimar patrugkrinnuka amaitsui. Chikich patrugkrin iima senchi aneak chikichan kajermainaiti. Tumachkusha chikich patrugkrin umiruk, chikichan nakita asa umirtsuk iinaimainaiti. Numamtuk atumsha Yuus aneakrum nigki umirkattsarum wakerakrumka, kuitjai apatkarmeka aneemaitsurme.

Fariseotirmeka chikich shuar tsanu ainarme timau

14Jisús takai fariseo aina antukar, niita iima senchi kuittan enentaimtin asar, Jisúsan wishikaina. 15Tumainakai Jisús niitan chicharuk: Atumka chikich shuar aina atumiin pachitmasar: Shuar pegker ainawai turutiarti tusarum tsanuarme. Turasha Yuus atum enentaimmaunka nekartamrume. Tuma asa atum iimatiksa eme anentam ainatirminka Yuus kajertamainarme tau.

16Moisés pujus shuar aina chicham umiktinan aaruiti. Turamu ai Yuusa chichamen etserin ainasha turusag Yuusa chichamen etserkaru ainawai. Tura nu chicham etsermauka Juankai nagkankauwaiti. Tumamtai Juankai nagkamnas yamaram chicham Yuus uruk iinamua nu pachisa yamaika etsernawai. Tuma asamtai shuar chicham yamarman antuinak, Yuusa iinamtairin wayaattsar senchi wakeruinawai.

17Ashi chicham umiktinan Moisés
aarua nuka nayaim nugkajai megkatsaig-
kika chikichkiksha megkakashtinaiti.
18Shuar nii nuweenka iinaiyak, chikich
nuwan nuatkugka, nunaka tunaun takaak
tumawai. Tura nuwa ajapamun nuatusha
tunaun takaawai tau.

Lázaro shuar wiakchajai pachisa jintinkartuamu

19Nuna ashimak chikichnasha jintinkar-
tak: Aajakuiti shuar wiakach nugkutai
pegker akikan nugkur pujus kashi
kashinig tuke jistamsagkee au. 20Iimani
pujai shuar Lázaro naartin kuchap
amuamu wiakchan waitirin ayaamas
nugka pujau. 21Tuma wiakach yurumkan
yuakai, niisha tsukamak mesa awamta-
krin yutai kakean yuattsa wakera. Tuma
pujaun yawa ainasha kuchaprin nukatai-
nak waitkaina. 22Lázaro tuma pujau
jakau. Tumamtai Yuusa iinake nayaim-
pinmaya tariar, Abraham pujamunam
Abrahamjai pujusti tusar jukiaru. Lázaro
jakau iishichik tsawan nagkamaig,
wiakchasha jakamtai iikusaru.
23Wiakach jakagka niigka shuar tunau
aina matsamsa waittairin iimanai wu.
Tuma nui pujus senchi waitak pagkas
iimsataj tukama Abrahaman wainkau.
Tumakma Lázaroncha Abrahamjai tsanias
eketun wainkau. 24Tura wainak Abraha-
man senchi untsuak: Apaachi Abraham,
winasha wait anentrurta. Tumakum
Lázaro jui akupturkata; nii tsara uwejen
entsanam iinijaar, wina iinairun
antintruk winasha iishichik michatmam-
tikruati, jii keaku iimajniamunam
pujusan waitaj nuna tau. 25Tusa takai
Abraham ayaak: Uchiru, ame nugka
pujusmaurum anearta; ame nugka
pujusmeka shir aneasam waittsuk
pujumiame, tumamin ju Lázaroka senchi
waitmiayi. Iimani jaku asa yamaika
niigka jui ayamuk shir pujawai, tumai
ame iima senchi waitame. 26Tura juiyati
nui winitaj takursha japau juuwainau
iinit akaa asamtai winimaitsuji. Tura
nuiyatirmesha jui winittsarum wakera-
krumsha juniigka nagkaamamaitsurme.
27Tusa tama shuar wiakach jakau chichaak:
Antsu apaachi Abraham, wait aneasam,
Lázaro nugka akupkata, nii wina aparun jeen
jea, 28wina yatsur cinco matsama nuna shir
ujaktii, turam nuna antukar metek umiinak
niitaka ju iimaj waittaiya juigka winicharti tau.
29Takai Abraham ayaak: Niitanka papi Moisés
aarmau, tura Yuusa chichamen etserin aina
aarmausha aruinawai. Nuna aujsar iimatiksag
umiinak waittainmagka winimainchau
ainawai. 30Abraham tusa tama wiakach ayaak:
Apaachi Abrahama, nekas tame, turasha shuar
jakau nantaki chicham ujamka, niitasha nuna
shuaran anturkar pujutincha yapajimain
ainawai tau. 31Tusa takai ataksha Abraham
chicharuk: Moisés Yuusa chichamen etserin
ainajai aararua nuna metek umitan wakerui-
nachusha ¿iitursaya jakau nantaki ujamsha,
nekaspapi tawa tusarsha anturkarti? tau.

Chikichan tunaun takaamtiku iima senchi waittsartinaiti timau

(Mt 18.6-7; Mr 9.42)

17 1Jisús nii unuinatairin chicharuk:
Shuaran tunau takatnum umau
ainaka tuke artinaiti. Turasha shuar nii tunaun
takau asa, chikichan tunau takatnum umar
tunaun takamtikainan iima senchi wait
anentajai. 2Uchi wina nemartuktasa enentaim-
turaina nuna tunaun takamtikainaka, kaya
uunjai kuntujnum jigkaa netua, nayantsa
kunarin ajapeamua numamtuk artinaiti. 3¡Pee
aneartarma!

Amina yatsum tunaun takartamkaisha tsagkuurata timau

(Mt 18.15, 21-22)

Amina yatsum tunaun takartamkaisha,
yama nagkamchakmeka ainkaipa tusam
shir chicharkata. Tama amina chichamin

anturtamak pujutin yapajiakaigka amesha tsagkuurata. 4Tura chikichik tsawantaik sieteya iimani tunaun takartamas nuu tsawantaik: Yamaika turashtatjai tusa sieteya iimani tarutrama turamkaigka, tsagkurmainaitme tusa tau.

Yuus nekaspapita tuta nu ju nukap sukartusta timau
(Mt 21.22; Mr 11.23)

5Tusa tama nii unuinatairi aina Jisúsan chichaarainak: Apuru, Yuus nekaspapita tuta nu ju nukap sukartusta tuina. 6Tusa tuinakai, Jisús ayaak: Atum Yuus nekaspapita tamau mostaza jigkaiya anuchiksha arutramainakaigka, ju numi waja ju: Yamaika uwenim nayantsanam wajasta tusa tamaka, numisha tumasag atumiin chichamen anturtamak nayantsanam wajamainaiti tau.

Iinak ainaka apuriina umirmainaiti timau

7Atum ainarum nuiyatirmesha, atumiin iinatairi nugkan tsayak wekaatau, tumachkusha vacarmin wainuk pujau waketki jea tamataisha, ¿urutmatirmea: Amesha jui tantam ekeemsam yurumak yuata tusarmesha tumainaitrume? 8Nuka tutsuk: Jaanchrum yapajmamam etsa akai yurumak yuatin iinarkum, jui wajasam yurumkan amuakai surita, turakum umutaisha shikikam surita. Ameka wiya yuamtai, arum yuakum umarminam tusarum tumainaitrume. 9Tura iinakem atum timaunka iimatiksag umirtamuk ajamramsamtaisha, atumka maake ame umikmaun yuaj nui tusarmesha tichau ainarme. 10Numamtuk Yuus atumiin takatan amasmauka metek umikrum iinaiyakrumka: Iika iinak aina iimatiksarka atsumchatai ainaji, nii turammauka umika iinaina asar tumainaitrume.

Diez shuaran lepra tukumu ainan Jisús pegker amajsamu

11Jisús Jerusalénnum wesa, Samaria nugkanmani, Galilea nugkanam nagkaamau. 12Nuna nagkaar wesa yaakat, yairach aunam jeau. Tuma ai diez shuar lepra tukum jinu matsamin aina Jisúsan wainkar iikag iiruunas, 13senchi untsumainak: Jintinkartina Jisúsa, iincha wait anenkarturam pegker amajkartusta tuina. 14Tusa tuinakai Jisúscha iistaj tukama wainak: Sacerdote pujamunam wetarma, tumawakrumin nii iirmasti tau.

Tusa Jisús tama niitasha sacerdote pujamunam wesar, jintag jaa yujainamun pegker jasaru. 15-16Tumainakai chikichik Samarianmaya shuar niitajai iiruunar wekaa niisha iimastaj tukama pegker jasmaun wainmamkau. Tuma niigka Jisús wajamunam wesa, Yuusan senchi ememattuk Jisúsai jeak, niina emtin tikishmar tsuntsuma: Maake, ame pegker amajtusume tusa ememattu. 17Tumakai Jisús chichaak: ¿Diez shuar ainan pegker amajsachmakja? ¿Nueve shuara nusha urukawarma? 18¿Ju chikich nugkanmaya shuar Yuusan maake taku ememattuk taa jukek pegker jasma? tau.

19Tura nu shuar pegker jasun Jisús chicharuk: Nantakim weta. Ameka wina nekaspapita turutu asam pegker jasume tau.

Jisús nii taatnuri pachisa etserkamu
(Mt 24.23-28, 36-41)

20Fariseo shuar aina Jisúsan iiniinak: Jintinkartina ¿urutma asaya Yuus iina iinatmamusha atinaita? tusar tuina. Tusa iiniinam nii ayaak: Yuus iinammauka chikich warí paan wainmain aina annuchuiti. 21Tuma asamtai chikichik shuarkesha: Jui Yuuska iinammui, ai Yuuska iinammayi, tusarka tumain ainatsui. Yuuska wainchamaitiat yamaikisha atumnaka iinatmarme tau.

22Tusa iinaiyak nii unuinatairi ainan chicharuk: Atum wii Shuarman Akiinawaitaj nuna waketkimtai, iitursarik chikichik tsawantaiksha wainkaj tusarum

wakeruktinaitrum nu tsawan jeatnaiti. Tusarum takurmesha winaka waitkashtin ainarme. 23Shuar aina chichartamainak: Shuarma Akiinawa nuka jui pujawai tusar turamiartinaiti. Chikitcha chichartamainak: Auka ai pujus iinammayi tusar iimatrutmainakaisha, atumka nekastsuk turutainatai iistajai tusarmeka, nu shuarjai tsanigkrumka wetin airpa. 24Wii Shuarman Akiinawaitaj nuna winaknaka, pem etsa wataiya aiya, newat etsantar etsa akaataiya atuni peemna numamtuk jaktinaitjai. 25Turasha yamaikika nu tsawan jeatsaigka, shuar ainasha nakitruinakai, ju nugka jui pujusan senchi waittsattajai. 26Noé pujamunam urukawa ainawa numamtuk wii winamunmasha jakartinaiti. 27Nu tsawantaika yumi yutatsaig matsamsarka, yutan shir yuinak, umutain umarar nampeenak, nuweentan nuweenainak, nawantrin suru ja matsatai tsawan jeamtai, Noé nii kanurin egkemrauwaiti. Tumamtai yumi senchi yutuk nujagkrak ashi shuaran iijinawaiti. 28Numamtuk Lot puju jakua nuisha jakaruiti. Shuar ainaka yurumkan shir yuinak, umutnasha umuinak, nuweentan nuweenainak, warí ainan sumarar suruinak, arakan arakmainak, jeancha jeam ja matsatainai, 29Lot yaakat Sodomanmaya jiinki wematai, nayaimpinmaya jii azufrejai pachimramu yumia numamtin yutuk, shuar nui matsamin ainanka ashi aeskar iijinawaiti. 30Shuarman Akiinawaitaj nuna winakun wantiinkaisha, numamtuk jakartin ainawai.

31Nu tsawantinka jea jimara ekeni jeamkamunam pujuinasha warírinka jutsuk jiinmain ainawai. Tura ajanam takainak yujainasha jaanchin jukitjai tusarka jeanka waketmain ainatsui. 32Lotan nuwe ukurin ayanmata iikma kaya kachi najanarua nu enentaimsa iistarma. 33Atumek iiman anenmamutirmeka pujutrum emegkaaktinaitrume, antsu atum wina umirtakrum atumek anenmamchautirmeka pujutrum uwemtikratin ainarme. 34Nunasha tajarme, jimar shuar wina nemartin wina nemartichujai tsanias kanuu tepausha, chikichik juaku chikichka iikuam atinaiti. 35Jimar nuwaksha wina nemartin wina nemartichujai araka jigkain nekeak pujausha, chikichik juaku, chikichka iikuam atinaiti. 36Jimar aishmag, wina nemartin wina nemartichujai ajanam takaak wekaasha, chikichik juaku chikichka iikuam atinaiti. 37Nuna takai Jisúsan iiniinak: Apuru ¿nusha tuig nekascha tumatnaita? tusar tuina. Tusa iiniinam Jisús ayaak: Jakau tepamunam chuagka iiruunnaiti tau. (Numamtuk shuar tunau matsatmaunam waitat atinaiti.)

Apu chichaman iiwarin pachisa jintinkartuamu

18 1Jisús niitasha Yuus seatnaka mijaatsuk tuke seaskee arti tusa, nii unuinatairi ainan chikichnasha pachis jintintuk: 2Chikichik yaaktanam apu chichaman iiwarin pujuu jakuiti. Turasha nu apuka Yuusnasha enentaimtichu, chikich shuar ainancha araantus enentaimtichu aajakuiti. 3Nu yaaktanmag nuwa wajesha pujuu jakuiti. Tuma shuarijai chichaman aeprunia asa, shuari waitkam apu chichaman iiwarin pujaun jeari: Wait aneasam yainkata, juna eseetunian shir agkan pujustajai tusa sea. 4Iimatika seamsha apu chichaman iiwarnuka nuwa waje yaitnaka nakita. Turamaitiatcha nuwaka mijatrutsuk tuke apunka waketrusag pujuru. Iimatikam apusha enentaimar: Yuusnaka enentaimtichuitjai, tura chikich shuar ainancha araantusan enentaimtichuitjai. 5Turasha ju nuwa waje shuari waitkam aru arumag tarutak waitkara junaka wii yaigkan, chichaman iiwarturan agkan iinaisatjai, turam agkan iinaitusti tau.

6Nu apu tunau ayatcha nuwa wajen
tinaiti.
7¿Yuuska nii etegkamu aina iiturchat-
num pujusar waittainak iimatrua tsawai
kashisha seamsha, yaitskek iinaimainait?
¿Tura iimatrua seamsha wári yainmats-
kek nukap asan yaigtajai tusa
iinaitammainaitrum? 8Nekasa tajarme,
Yuuska iimatika seamka, wári yainma-
mainaitrume. Turasha wii Shuarman
Akiinawaitaj nuna ataksha ju nugkanam
winaknaka, ¿shuar ainasha winiig
nekaspapita tuu enentaima matsatunash
wainkatnaitaj? tusa Jisús tinaiti.

Fariseo shuar kuit apunu atinan yarumnujai pachisar jintinkartuamu

9Jisús, shuar niita iima pegker anenma-
mainak, chikich shuar ainanka tunau
ainawai tusar nakitin ainan shir antumti-
kattsa junasha pachis jintintuk: 10Jimar
shuar Yuusan seartasa Yuus ememattai
jeanam wearuiti. Chikichka fariseo shuar
aajakuiti, tura chikichka kuit apunu
atinan yarumin aajakuiti. 11Yuus
ememattai jeanam jeawar, fariseowa
wajaki Yuusan seak: Yuusa, wika chikich
shuar kasa, shuar tunau, nuwa nuatkamu-
jaisha pujuu aina annuchu asan, maake
tajame. Wika ju shuar kuit apunu atinan
yarumin waja juninchauwaitjai. 12Tumau
asan, wika aminka chikichik semanatin
jimar tsawan yurumkan yutsuk pujusan,
iima aminak ememattsan seauwaitjame.
Tumakun wina akirainakaigka akankan,
ju Yuusnau atii tusan tuke iikusnakee
awajai tau. 13Turasha kuit apunu atinan
yarumnuka iikaa wajas, tsuntsuma
nayaimpinka pagkaisha iitsuk kuntuts
enentaimas, netsepeen uwejejai iijuak:
Yuusa, wika tunauwaitjai, tuma asamtai
winasha wait anentrurta, tusa Yuusnaka
seauwaiti. 14Nu shuar kuit apunu atinan
yarumin tuu seam, Yuuscha anturak nii
tunaurincha tsagkuurau. Turam niigka
shir aneas nii jeen waketkinaiti, turasha
fariseoka tumachuiti. Shuar iiman
anenmamuka aantar juaktinaiti; antsu
iiman anenmamchauwa nu nekas
iimanuka atinaiti tau.

Jisús uchi aina iikaatkamu
(Mt 19.13-15; Mr 10.13-16)

15Nuna tusa ashimkamtai, shuar
uchirtin aina uchirin yaruakar, winasha
nii antintrukti tusar Jisúsan iikaataina.
Turuinakai Jisúsan unuinatairi aina
chichainak: ¿Urukamtai Jisúscha
waitkarme? tuina. 16Tuinakai Jisús niitan
untsuk chicharuk: Tutsuk iinaisatarma,
atum tusarum nuig uchi awakearairpa.
Ashi uchika winii winiarti. Ju uchi aina
jumamtuk enentaimaina nuka Yuusa
iinamtairin waimain ainawai. 17Nekasa
tajarme, shuar Yuusa iinamtairiya nui
wayaattsa wakeruinaka uchi aina
iiturchat enentaimtsuk wina enentaimtu-
raina iimanisag enentaimturmain ainawai
tau.

Shuar wiakach Jisúsjai chichasmau
(Mt 19.16-30; Mr 10.17-31)

18Apu aina iiruuntramunmaya
chikichik shuar Jisúsan iiniak: Jintinkar-
tina pegkera, ¿wisha pujut nagkanchaun
jukimij tusancha urukmainaitja? tau.
19Tusa tama Jisús ayaak: ¿Urukamtai
winasha pegkera turutme? Iima Yuuske-
tai pegkerka chikich pegkerka atsawai.
20Ameka chicham umiktin aarmauwa
nuka nekame. Tuma asam amina nuwem-
chauka takasaipa, magkartuawaipa,
kasamkaipa, antram chikich shuarkesha
chicham tsanumruraipa, ame apasha
nukujai umirkata tau. 21Jisús tusa tama
shuar chichaak: Wika ame chicham
umiktin tame nunaka uchich asanak ashi
umikuitjai tau.
22Takai Jisús ayaak: Chikichik umimain
arutramui. Ame jeemin weta. Tumam

amina waríram arutrama nuka ashi surakum, kuittrinchau aina antramek tinamkam iinaisata. Ame turamka nayaimpinam shir aneasam pujustinaitme. Turam wina nemartukta tau.

23Tusa tama antuk, nu shuarka tii wiakach asa wake mesek wajasu.
24Tumamtai Jisús wainak chichaak:

Shuar wiakach aina Yuusa iinamtairin wayaataj tamauka tii iiturchataiti.
25¿Auja waarin camello waig nagkaamamainkait? Atsaa, nagkaamamaitsui. Tura shuar wiakach Yuusa iinamtairin wayaataj tamausha iimauk atinaiti tau.

26Jisús tusa takai shuar nui iirunusha nuna antukar: Iimaa iiturchata iimau aisha, ¿yáki uwemratnaita? tusar iiniina.

27Tusar iiniinam Jisús ayaak: Shuar tujintaku turumainchauncha Yuuska ashi turumainaiti.

Wina nemartauka nii iikukmaurin nagkasau jukitnaiti Jisús timau

(Mt 19.22-30; Mr 10.28-31)

28Tusa takai Pedro chichaak: Apuru, ii ainatika iina waríri ashi iikuakur ame nemarkamji tau. 29Tusa Pedro tama Jisús chicharuk: Nekasa tajarme, shuar wina nemartak nii jeen, nuweencha, yachi ainan, umai ainan, aparin nukurijai, uchiri ainancha, Yuus tuu iinamui tusa etserkattsa weak utsag iikuaka, 30ju nugka jui pujuscha nii iikukmaurin nagkasau jukitnaiti, tuma asa wii winakaisha pujut nagkanchaun jukitnaiti tau.

Jisús nii mantamnatnurin tresa etserkamu

(Mt 20.17-19; Mr 10.32-34)

31Jisús nii unuinatairi doce ainan untsuk akanak chicharuk: Yaunchuk Yuusa chichamen etserin aina Shuarma Akiinan pachisar aararu aina nu uminkati tusar yamaika Jerusalénnum weaji. 32Ai wii jeakaigka achirkar jurukiar judío shuar ainachunam surutkartatui. Turutawarmatai wishikruinak, iimanchau chichartuinak usukriartatui. 33Tura numijaisha awattiartatui, tura waitkaras mantuawartatui. Turasha tres tsawan tepesan, ataksha nantaktatjai tau.

34Jisús tusa etserkaisha, nii unuinatairi ainaka shir enentaimtura antukchamnau tau asamtai, nuna takumpapi tawa tusarka nekainachu.

Jisús Jericónmaya shuar wainmachun pegker amajsamu

(Mt 20.29-34; Mr 10.46-52)

35Jisús yaakat Jericónam jeattak weai, shuar wainmachu jinta yantamen ekeemas, shuar nagkamartai, winasha antrarmek kuit surustarma tusa seama eketu. 36Tura nukap shuar nii eketmaunam nagkamainaku pampainamun antuku. Tuma nuna antuk, ¿urukaku nunasha iimatainawa? tusa iniimu.
37Tusa iniimkai nui shuar iirunu ujainak: Jisús Nazaretnumiaya nu weakai, nemarsar shimuinak iimatainawai tusar tuina. 38Tusa ujam nuna antuk senchi untsumuk: ¡Jisúsa, David weantu uchiriya, winasha wait anentrurta! tusa tau.

39Tusa iimati untsumkai, iimattsuk asakia tusar tuina. Tusa tamasha nu senchi Jisúsan untsuak: ¡Jisúsa, David weantu uchiriya, winasha wait anentrurta! tau. 40Iimatkai Jisús antuk wajan chichaak: Jukirum jui iitantarma tusa shuaran akuptuku. Tusa akupkam shuar wainmachun juki iitantarmatai Jisús iiniak: 41¿Winasha warinma wait anentrurti tusamea wakerutame? Tusa iiniam wainmachu ayaak: Apuru, wika paan iimtikrita tusan wakerajai tau.

42Nuna takai Jisús chicharuk: Paan iimta. Ameka wina nekaspapita turutu asam, pegker jasume tau. 43Tusa

tamauwaik wainmachusha paan iimin. Tuma Yuusan emematki Jisúsan nemarkau. Tura shuar paan iimtiknun wainkaruka Yuusnaka ashi ememattaina.

Jisús Zaqueo jeen wemau

19 [1]Tura Jisús yaakat Jericónam jea nuke nagkaamau. [2]Nu yaaktanam shuar wiakach, Romanmaya apu kuittri atinan yarumin ainan apuri Zaqueo naartin pujau. [3]Nu shuar Jisúsan wainkattsa wakera. Turaksha nukap shuar tuarkar iiniimiartai, sutarach asa wainmainchau nekapea. [4]Jisúsan wainkattsa nii wetinnumani niiya emak tsekegki numi wajamunam yaki wakau. [5]Zaqueo nui waka eketai, Jisúscha nuke ayamas nagkak pagkai iiyak: Zaqueowa, warimasam akaikita, yamaika amina jeemin kanartasan winajai tau.

[6]Tusa tama Zaqueosha wári akaiki, Jisúsnaka shir anentas niina jeen juki umau. [7]Nu turamun wainkar: Jisúska shuar tunau jeen weyii tusar nukap shuar: aujmattan nagkamawaru. [8]Zaqueo Jisúsa emtin wajan chicharuk:

Apuru, yamai nagkamsanka shuar kuittrinchau aina auna jimapetuk wina warírun akantukan tinamkatjai, turakun wii shuar kasarkamur ainancha cuatroa iimania akantukan susartajai tau.

[9]Tusa takai Jisús chicharuk: yamaika ju jea juiyatirmeka uwemraurme. Amesha Abraham weantu asakmin, [10]Wii Shuarman Akiinawaitaj nunaka shuar megkarau ainan eakan uwemtikattsan taawaitjai tau.

Apu nii iinake ainan kuit susa iikukmau pachisa jintinkartuamu

(Mt 25.14-30)

[11]Jisús Jerusalénnum jeattak weakai, shuar niina nemaras shimuinaka nii chichaamurin anturaina asar, Yuus iinatmamuka ai jearnatsuk nagkamnatti tuu enentaimainakai, Jisús chikichnasha pachis jintinkartak: [12]Shuar wiakach aajakuiti. Iiman asa apu anaikam taattsa niina nugken iikuak, chikich nugkanam jeashat wuwaiti. [13]Eke wetsuk, diez shuaran nii iinatairi ainan untsuku. Tura iikaanak chiki chikichik shuaran nukap kuittan susau. Tura chicharuk: Ju kuitta jujai warí sumakrum surakrum iikaugkatarma, tumarmin wisha tatajai tau. [14]Tusa shir akatar matsaak chikich nugkanam wuwaiti. Tumamtai shuar niina kajeraina asar, chichaman akatmamtur apun akuptuinak: Iika nu shuarka iina apuri atii tusarka nakitaji tuina.

[15]Tusa timau ayat apu anaikam ataksha niina nugken waketkin. Tuma jea, nii kuit susa iikukmauri ainan urutmak iikaugkara tusa nekaattsa untsuku. [16]Turam chikichik shuar niiya emak apun jeari chicharuk: Apuru, ame kuit surusam iikurkimiam nunaka nuiyasha iiwaakan diez kuittan iikauntukjame tau. [17]Tusa ujam apusha chichaak: Tii pegkeraiti, ameka iinak pegker asam, iishichik iikurkimsha shir kuitamam nu nukap iikaugkau asakmin, yamai nagkamsanka aminka diez yaaktanmaya ainan apuri ata tusan anaikatjame tau. [18]Tusa takai chikich shuarsha jeari chichaak: Apuru, ame kuit surusam iikurkimiam nunaka nuiyasha iiwaakan cinco kuittan iikauntukjame tau. [19]Tusa ujaam apusha chichaak: Ayu, amesha yamaika cinco yaaktanmaya ainan apuri atatme tau.

[20-21]Nuna tusa takai chikich shuarsha jeari chichaak: Apuru wika amina ashamakun kuittrumnaka takarsachmajme, ayatik jaanchjai shir iijian iikursamjame, jui awai, yamaika jukita. Takarmain ayatan ameka shuar suri, chikitcha wait anenchau, chikich iikukmausha jurin, tura arak araachiatam juukam yarumin asakmin, ashamakun

ayatik iikursamjame tau. 22Tusa tama apusha chicharuk: Ameka iinak pegkerchauwaitme. Wisha ame wina chichartam tumasnak amijaigka atatjai. ¿Urukamtai wii shuar iiman suri, chikich iikukmaunasha jurin, arakan araachiatan juukan yarumin waitiatmesha, 23nii jeen waketki taak kawegkun jukiti tusamsha, ame kuit iikutsuk, ayatik jukim kuit egketainam egkeam iikurtuschamame? tau. 24Tusa iinaiyak chikich shuar nui iiruuntatmaun untsuk: Chikichik kuittan takaka ju jurukrum, shuar diez kuittan takaka nu susatarma tau. 25Takai niita chichainak: Apuru, ¿diez kuittan takakusha urukamtai sumainaita? tuina. 26Tumakai apu chichaak: Shuar nukap arauka nu nukap suam atinaiti, antsu iishichik aramuka ashi atanki iinaiyam atinaiti tau. 27Nuna tusa ashimak ataksha chikich shuar nui iirunun chicharuk: Yamaika shuar wina apu jasai tusar nakitruru aina nu yaruakrum jui iitantrum, wisha wainai kajegtarma tinaiti, Jisús tusa jintinkartuawaiti.

Jerusalénnum Jisús apu jasa wayaamu

(Mt 21.1-11; Mr 11.1-11; Jn 12.12-19)

28Nuna tusa iinaiyak Jisús Jerusalénnum wu. 29Tuma wea weakua jimar yaakat Betfagé tutai Betaniajai nain Olivosnum tiiju amaunam jeantatuk weak, nii unuinatairin jimaran akupeak: 30Au yaaktach a ai wetarma. Tumarum jeakmarum burro entsamkachmau jigkaam wajau wainkattarme. Turarum atia jukirum iitartitarma. 31Tura atiarum juarmin, chikichik shuarkesha ¿urukamtai juarme? takaisha: Iina Apuri atsuma asamtai juaji, titarma tau.

32Jisúsa unuinatairi ainasha ayu tusa wear, jeakma Jisús timaunka iimatiksag wainkaru. 33Tura jeariar atinak iiruunai, burrortin aina wainkar: ¿Burrosha urukamtai atiarme? tusar iniina.

34Tuinakai niita aimainak: Iina apuri atsumakai atiar juaji tusar tuina.

35Burron atia jukiar, Jisús wajamunam ejeeniar nugkutairin aitkar, Jisúsan ekeniar jukiaru. 36Tuma weakai shuar aina jintanam jaanchrin aitar umaina. 37Tura Olivosan naintri awagkenmaunam wesar, Jisúsan nemarin aina Jisús iiwainamun ashi wainkaru asar, Yuusan emematainak, shir aneenak senchi pampaina. 38Iimatainak: ¡Shuarti apuri atinan Yuus akupturmakmau wina ju ashi shuarti ememattai atii! ¡Nayaimpinmaya ainasha agkan shir aneasar matsamsarti! ¡Yuus ememattiarmi! amajaina.

39Nuna tusar iimatiartai, fariseo shuarsha ujumak nui pachitrau asar: Jintinkartina, nemartamin aina iimataina au iitatmamtikata tuina.

40Tuinakai Jisús ayaak: Nekasa tajarme, niita iitatainakaigka kaya aina ju chichainak senchi pampainiartatui tau.

Jisús Jerusalénnumia shuar enentaimtusa utmau

41Jisús Jerusalénnum tiiju wesa nuna wainak, shuar nui matsamin ainan enentaimtus utuk 42chichaak: Jerusalénnumia shuar ainata, ju tsawanta jui atum juwapita iina uwemtikramainka tusarum nekakrumka, agkan shir enentaimsarum pujumainaitrume, turasha yamaika wainmachua numamtuk asarum, nuka wainmaitsurme. 43Atumnasha tsawan tii ashammain arutramtinaitrume. Tura atumi shuari aina kauttramkar, yaaktarminka ashi tentenmakar atumjai maaniktasar winitramiartinaiti. 44Atumka Yuus waitmaktasa jui tarutramasha, juwapita iina uwemtikramainka tusarmeka nekaachu asakrumin, yaaktarmin utsaanturmawar atumnaka ashi amutmainak, jeancha tsaikartinaiti, iimatikamu asa chikichik kayaksha chikich kayanam ekenmauka tumasag juakuksha achatnaiti.

Yuus ememattai jeanam shuar matsatun Jisús jiira iishiakmau

(Mt 21.12-17; Mr 11.15-19; Jn 2.13-22)

45 Jisús nuna tusa iinaiyak, Yuus
ememattai jeanam waikmaa, shuar
tagkun surin ainan wainak iishimuk,
46 niitan chicharuk: Yuusa chichamen tuu
aarmauwaiti: “Wina jearka shuar wina
seatainaku iiruuntaiyaiti” tusa timau aig,
atumka shuar kasa matsamtai umaurme
tau.
47 Tusa Yuus ememattai jeanam wayaa
pujus, kashi kashinig shuar ainanka
Yuusa chichamen pachis jintintu. Jisús
tumakai sacerdote uuntri aina, chicham
umiktinan jintinkartin aina, apu ainajai
iiruuntrar ¿iitursarik Jisús maawaj? tusar,
chicham tsanumrura achimainan eataina.
48 Iimatikainaksha Jisús chichaman
etserkai, ashi shuar shir aneasar
anturaina asarmatai, maamain nekapena-
chu.

Jisúsa yana chichamenia shuarsha jiyaame timau

(Mt 21.23-27; Mr 11.27-33)

20 1 Jisús Yuus ememattai jeanam
wayaa chicham uwemtikartinan
shuar ainan jintintuk pujurai, sacerdote
uuntri aina chicham umiktinan jintinkar-
tin ainasha judío uuntri ainajai
utsaanawaru. 2 Tura Jisúsan iiniinak: ¿Ya
amincha shuar jiira iishiakta tusa
turamkaiya aitkame? tuina. 3 Tuinakai nii
ayaak: Wisha chikichkinak iiniastajrume
tau. 4 ¿Ya Juan Iimakratnuncha akupkau-
waita? ¿Yuusak akupkauwait,
turachkusha shuar ainak akupkauwait?
Winasha nu ujatkatarma tau. 5 Takai
iiturchat enentaimrar, niitak chichainak:
¿Wari titajik? Juannaka Yuus akupkau-
waiti tarincha, ¿turasha urukamtai
umirkachuitrume? turamtatji. 6 Tura
shuar akupkauwaiti tarincha, ashi ju
shuar aina juka Juanka Yuusnumian
chicharkartu jakuiti tuina asar, niita
kayajai mantammain ainawai tuina.
7 Nuna tusar pegke utujimkar, Jisúsan
jeariar: Yatsuk Juannasha akupkauwait
nekatsji tuina. 8 Nuna tuinakai nii
ayaaksha: Antsu wisha yana chichamenia
aitkaja nunaka ujakchattajrume tau.

Ajanam takau pegkerchau aina pachisa jintinkartuamu

(Mt 21.33-46; Mr 12.1-12)

9 Nuna tusa iinaiyak, Jisús ataksha
shuar ainan chicharuk: Ju jintinkartamu-
sha antuktarma. Chikichik shuar nii
ajarin uvan arawaiti. Tura nuna arakmak
shuaran ujumak eak: Ju kuitamrutatarma
tusa iikuak, niigka chikich nugkanam
wuwaiti. 10 Tuma pujus, uva juut jeamtai
nii iinaken akatar akupeak: Ame weme
jeam uva winau amaina nu ajan kuitamin
aina seata tusa akupkau. Tusa akupkam
jeattamaun ajan kuitamainak matsatusha
achikar awa awatainakua pegke sutsuk
awaigkiaru. 11 Turawarmatai ataksha
chikichnasha nii iinaken akupkau.
Turamtai nunasha jiyai jiyainakua awatar
pegke sutsuk awaigkiaru. 12 Nuna
turawarmatai ataksha nii iinaken
chikichan akupkau. Turamtaisha ajan
kuitamin ainaka awa awatainakua jiiki
akupkaru.
13 Nuna turawarmatai ajartin chichaak:
¿Yamaisha iiturkatjak? Antsu yamaika
uchirun wina aneetairun akupkatjai,
turamtai niigka araantus iischaraintash,
tuu enentaimas akupkau. 14 Tusa
akupkam nusha ajanam winittamaun aja
kuitamin wainkar chichainak: Auwaiti ju
aja juna jukitnuka, nekas maa ajapar, ju
nugka juka iinu amajsami tuina. 15 Tusar
apu uchiri winittamaun achik jukiar, ajan
iikumtikiar maawaru.
Nuna tusa Jisús shuar iirunun iiniak:
¿Atumsha uruk enentaimrumea, ajartin

winaksha ajan kuitamin tumaa matsatuncha iiturmainaita? 16Ajartin winitkugka nunaka kajeg utsak nu ajanka chikichan susa iinaimainaiti tau. Jisús tusa tamaun antukar: Nunaka pegke turumaitsui tuina. 17Tuinakai Jisús chichaak: Yuusa chichame aarmauwa nui: “Jea jeamin aina chikichik kayan nakitrar pegkerchauwaiti tusar ajapamua nu kayaka nekas iima wakerumain jasai” tawai. ¿Turasha Yuusa chichame tuu aarmauwa nusha warina takua tawa? 18Chikichik shuarkesha nuna kaya ukurin iiyaakka kupinmainaiti, antsu nu kaya shuarnum iiyaakka nachakamainaiti tau.

Jisús tsanumrura achikmi tusa timau
(Mt 22.15-22; Mr 12.13-17)

19Sacerdote uuntri aina chicham umiktinan jintinkartin ainajai iiruuntrar Jisús tuu jintinkartamun antukar, iina pachitmas turamuk tuu wekawai tusar, Jisúsan achikartasa wakeruina. Turasha nukap shuar nii jintinkartamun shir aneas anturainak tuaraina asarmatai ashamaina. 20Tura shuar anagkartin ainan chichaarainak: Atum werum Jisús chikichik iiniimmau pachisrum iiniastarma. Turamsha warituk aimkat timatai, chicham tsanumrura achika apunam surukmi tusar iishiakaru. 21Tura niitasha Jisúsan jeariar chichainak: Jintinkartina, ame pegkera nuke jintinkartam nuka nekaji. Chikich chichainakaisha pachitsuk iinaiyakum, Yuusan jintiya nu pachisam shuara iimigsha pachisam etsertsuk etserme. 22Nui amina iiniajme: ¿Romanmaya apusha shuara kuittrin yarurna ausha akimainashit, amesha uruk enentaimmea, atsaa akimainchaukait? tusar iiniina.

23Tuinakai Jisúska anagkeaku tamaunka nekau asa chichaak:

24Kuitcha urukua apusha suarme nu iinaktursatarma tau. Takai kuit denario tutai susam wainak: ¿Jusha yana yapiimpa nakumkamuita, tura jusha yana naarimpa aarmauwaita? tusa iiniimu.

25Takai: Juka Romanmaya apu Césara nunauwaiti tuina. Tuinakai Jisús ayaak: Romanmaya apunua nuka nigki susatarma, tura Yuusnauwa nusha nigki susatarma tau.

26Nuna tusa takai shuar Jisúsan tsanurar chichaman nekarawar achikartasa yujarusha enentai jearchar chichatsuk iinaisaru.

Jakau aina nantartin pachisa iiniimsamu
(Mt 22.23-33; Mr 12.18-27)

27Nuna tuma waketrarmatai, saduceo shuar ainasha Jisúsan weriaru. Niitaka shuar jakaru aina nuka nantarchartin ainawai tusar tinu asar, Jisúsan iiniinak:

28Jintinkartina, Moisés papiin aar iikurtamuk: “Shuar nii yachi nuweena uchincha akiitsuk jakamtai, nii wajen juki, nii yachi akiachmaunam nii uchin akiinmainaiti, tura nii yachi uchiriya nunin amajmainaiti” tinaiti. 29Nu timau ai chikichik shuarak siete yachigmau aajakuiti. Tuma yama nagkamchak iiwairi nuweena, tuma uchin akiitsuk jakauwaiti. 30Tumamtai yachi nuween wajen jukinaiti, tuma nusha uchinka akiitsuk jakauwaiti. 31Tumamtai chikitcha juki uchinka akiitsuk jakauwaiti. Tuma tumainakua, sieteya nuka uchinka akiitsuk ashi jinaawaruiti. 32Tumamtai nui pujus nuwasha jakauwaiti. 33Nu chikichik nuwanak nua nuatainakua jinaawarua nusha, ¿atak nantainamunmasha yaki jukitnaita? tuina.

34Tusa tuinakai Jisús ayaak: Ju nugka jui matsamsar aishmag aina tura nuwa ainasha nuweenatin ainawai. 35Turasha shuar pegker jinaawaru aina nantarar nayaimpinam weartin aina nuka nuweenachartin ainawai. 36Nuigka

jakashtin ainawai. Antsu jakau nantainakka nayaimpinmaya shuar aina numamtin asar, Yuusa uchiri artinaiti.
37Yuus numi keamunam pachiinak wajas Moisésan wantiintuk chicharuk: “Wiiyaitjai Abraham, Isaac, Jacob aina nuna Yuusrinka” tusa tinaiti. Tuma asamtai jakau ainasha nantartin ainawai tusar shir nekaji. 38¡Yuuska jakau ainan Yuusrinchuiti, antsu iiwaaku ainan Yuusriyaiti. Yuus iismaka jakau ainasha ashi iiwaaku matsatainawai! tau.

39Nuna tusa takai nui fariseo iirunu chichainak: Jintinkartina, yajau tatsume tuina.

40Jisús nuna timatai araantukar awenawarka iiniascharu.

¿Kristusha ya weantukita? tusar timau
(Mt 22.41-46; Mr 12.35-40)

41Jisús shuar ainan iiniak: ¿Uruk asamtaiya Kristuka David weantuiti tusarsha tuinawa? 42Davidcha nii kantamtain Salmosnum aaksha: “Apu Yuus wina Apurun chicharuk: Wina untsuruini ekeemsata, 43tumawakmin wii amina shuarum ainanka nepetkan, aminii iikaankan matsastinaitjai” titinaiti.

44David wina Apur tujaku aisha ¿Kristusha uruk asaya David weantusha amainaita?

45Jisús ashi shuar antu iiruunmaunam nii unuinatairi ainan chicharuk:
46Chicham umiktinan jintinkartin aina janch asarman nugkurar yujatan wakerin aina tumau airum atumka aneartarma. Niitaka yujainaksha shuar ainasha ememattrusar shir amikmatawarti tusar wakerin ainawai. Tura iiruuntai jeanam utsaanainaksha, ekeemtai pegker ainan etegkawar ekeemin ainawai. Tura yurumak yuamunmasha pegker umikmaun yuattsar wakerin ainawai.
47Tura waje aina jeencha atankiar, ajapeen wajantar: Yuus seaji tusar, nukap sea seainakua iiku yujau ainawai. Nuna tuma yujau ainaka chikichan nagkasau Yuus waitat suam artinaiti, tusa tinaiti.

Nuwa waje Yuusnau atinan kuit susamu
(Mr 12.41-44)

21 1Yuus ememattai jeanam Jisús wayaa shuar wiakach aina kuittan Yuusnau atii tusa kuit egketainam egkeenakai iiyak pujau. 2Nuna wainak nuwa waje kuittrinchau jimarchik jiru kuit cobre najanamun iimanis akikchaun egkean wainkau. 3Turamun Jisús wainak nii unuinatairi ainan chicharuk: Nekasa tajarme, ju nuwa waje kuittrinchauwaitiat, chikich egkeena auna nagkasau egkeayi. 4Chikich egkeena auka, kuit ampinuchin egkeenawai, turasha ju nuwa waje kuittrinchauwaitiat, nii sumasa jumaintrinkisha ampis iikutsuk ashi egkeayi tau.

Yuus ememattai jea yumpuam atinaiti tusa Jisús etserkamu
(Mt 24.1-2; Mr 13.1-2)

5Jisúska nuna tusa chichaa wajai, chikich shuar aina Yuus ememattai jea shir iiwara jeammau asamtai, kaya aináncha pegker ainanak etegkrampapi, tura warinasha anenka iirumrarpapi jea iimajun jeamaruita tusar, nuna pachisar chichaina. Tuinakai Jisús niitan chicharuk:

6Atum ju jea iimaj iiwaaramu waintrum juka tuke iimajniskeka achatnaiti. Junaka tsawan uminkai shuar aina utsantuawar shir yumpuarartin ainawai. Iimatikamu asa au kaya aina auka chikichik kayaksha chikich kayanam patatuka achatnaiti, tusa tau.

Nugka meseatsaig wantiinkartin aina pachisa etserkamu
(Mt 24.3-8; Mr 13.3-8)

7Nuna tusa takai: Jintinkartina, ¿nusha urutiak tumatnaita? ¿Nu tumatin tsawan

uminkaisha warig wantiinkatnaita? tusar iiniina.

8Tuinakai Jisús niitan chicharuk:
Chikich aina tsanurmarairum, pee
aneartin atarma. Tsawan uminkaigka
wina naarun anaisar: Wiyaitjai Kristunka,
yamaika tsawanka uminkayi tusa
tuinasha artinaiti, nuna tusa tuinakaisha
nuka anturkatin airpa. 9Maniawartasa
pampannaiyamu, tura maaninamu
antakrumsha ashamkatin airpa. Nu
ainawai yama nagkamchak nagkamar-
tinka, turasha nugka mesera
nagkanmauka nuchauwaiti. 10Nugka
uunnum matsamin ainasha mai iimannu-
mian nagkamnaiyawar maaniartinaiti, nu
iiman tumainai nugka shikapchinmaya
apusha mai tumaunumiag nagkamnaiya-
war maaniartinaiti. 11Tura ashi
nugkanam senchi urtinaiti. Tura tsukasha
tepeatnaiti. Tura jatasha iimanisag ashi
nugkanam atinaiti. Tura nayaimpinmaya-
sha ashammain aina wantiiniartinaiti.

Jisúsai surumankaru aina waitkam artinaiti timau

(Mt 24.9-14; Mr 9.13)

12Nu iimaniatsaigsha atumnaka winii
surumankaru asakrumin, achirmakar
waitkarmasartasar aintamiartinaiti.
Iimatikramaina asar achirmak juramkiar-
sha chicham nekarami tusar judío
iiruuntai jeanmasha ejeetamiartinaiti.
Nui ejeetamiar shuar achikrattainam
egketmawartinaitrume. Tura egketma-
warsha judío apuri matsatmaunam tura
Romanmaya apu ainanmasha awaintama-
wartinaitrume. 13Turutmainakai wina
pachittsarum chikich ujamainka arutram-
tinaitrume. 14Tura atumiin apunam
juramainakaisha apuncha warituk aujsan
ayamrumaktaj tusarmeka enentaimsatin
airpa. 15Wii atumnaka nekamtikatnait-
jarme. Turamu asakrumin atumiin
kajertamainasha: Nuka tuu amaitsujama
tusarka airmakchartinaiti. 16Tura atumi
apari aina, atumi yachi aina, atumi patai
aina, atumi amikri aina anagka achiam
atinaittrume. Turutmaina asarmatai atum
ainarum nuiyatirmesha maam
atinaittrume. 17Atum wina nemartin
asakrumin, ashi nugkanmaya shuar aina
kajertamiartinaiti. 18Turasha wii
atumnaka tuke iinaisashtinaitjarme.
Turamu asarum atumiin wiichigka
chikichkiksha ukuinakka iiyarchartin
ainawai. 19Iimatikramainakaisha
uwemramij takurmeka, winaka
iinaitutsuk nemartuktarma.

Ashammain jatnaiti tusa etserkamu

(Mt 24.15-22; Mr 13.14-20)

20Atumka yaakat Jerusalénka auna suntar
tenteawar aina wainkurmeka, wáriapi
yaakat yumpuam atatua tusarum nekaatin
atarma. 21Nu tumakai Judeanam matsatai-
naka yaaktan iikuinak, nainnum warimasar
shimumain ainawai. Tura Jerusalénnum
matsatusha nuigka matsamtsuk yaaktanka
iikuinak warimasar shimumain ainawai.
Tura shuar ajanam takainak yujasha
Jerusalénnum wakettsuk tsekemain ainawai.
22Nu iimanika waitamu atina nuka Yuusa
chichamen aarmauwa nu uminmau
iimanitnaiti. 23¡Nu tsawan atina nui nuwa
ajapruktin aina nunaka, nuwa uchin yama
jureru ainajai Yuus ashi shuar nui
matsatunka waittan sua asamtai, niitasha
waittsatin asarmatai, wait anentainajai!
24Tura shuar maamusha artinaiti, tura
chikich shuar aina achira ashi nugkanam
yarumam artinaiti. Tura shuar judíochu
ainaka yaakat Jerusalénnaka shir yumpua-
rarmatai, niita apuri anik atii tima nui
iinaisartinaiti.

Jisús winitnaitjai tusa etserkamu

(Mt 24.29-31; Mr 13.24-27)

25Nuna tumai etsanmaya, nantunmaya,
yaanmaya ainasha, yaunchuksha

wainkachmau wantiiniartinaiti. Nayantsasha senchi tsukattinaiti, iimatmak senchi uuttinaiti. Iimatmakai ashi nugkanmaya ainaka nu iimatmaun antuinak urukawajig tiartinaiti.
26Iimanian shuar ainaka wainainak: Nugka yamaika meseawapi tusar, senchi ashamainak tuke jachiat weetak jaka iiyaake artinaiti. Nu tsawantaika nayaimpinmaya yaa aina iishichkisha umuchmainchau ainayat ashi muchitrartinaiti. 27Nu iimaniai wii Shuarman Akiinawaitaj nuna wina senchirjai shir tsaaptin jasan nayaimpinmaya yuragminam pachitkau winakai, ashi waitkartin ainawai. 28Nu tsawan uminuk iimaniakaigka, atum waitkam matsatutirmeka wári agkanmarum ayamsatin asarum, pagkai iisrum shir aneastin atarma.

Numi higuera tutai pachisa jinkartuamu
(Mt 24.32-35; Mr 13.28-31)

29Jisús numi higuera tutain pachis jintinkartak: Numi higuera, tumachkurmesha chikich numi asat nekatai aina tumaukesha enentaimtusrum iistarma.
30Numi higuera nukaramtai, atumka wári asat tepeattawai tusarum nekau ainarme.
31Numamtuk wii taja nu iimanisag uminkaigka, yamaika shuar ainan Yuus iinartinka tsawan ashi jeawapi titin tatarma.
32Nekasa tajarme, atak shuar matsamiartin aina nusha eke ashi jinuinatsaig juka uminkatnaiti. 33Nayaimpia auka nugkajai megkakatnaiti. Turasha wina chichamruka iishichkisha megkakashtinaiti.

Jisús tatinka tsawan nekantsui timau
(Mt 24.36-44; Mr 13.32-37)

34Pee anearum pujustarma. Tumakrum tunau aina, nampet ainasha, tura ju nugkanmaya pujuta nuke enentaimtu pujuirpa. Pachiachmau wii winakai waurkairum, shir pujustarma. 35Yarag nenarmaunam kuntin nekachu asa, achimak ashama numamtuk shuar wina pachittsuk pujuinaka tsawan pachiachmaunam wii winakai ashamrukartin ainawai. 36Atumka shir umintsarum pujakrum, Yuuscha tuke seasrumkee atarma. Tumakrum wina nakarmaun sakatmamtikramain aina nusha tupantrarum pujusrum, wii Shuarman Akiinawaitaj nuna winakaisha, iigkunkarum wantiinturkamnuram.
37Jisúska tsawai Yuus ememattai jeanam Yuusa chichamenka jintinkartu pujayat, nain Olivos tutai a nui kashi pujustasa wee jakuiti. 38Tuma asamtai shuar ainaka kashikmasar nii chichamen antuktasar Yuus ememattai jeanmagka iiruuna jakaruiti.

Jisús achika maami tusar chichamruina
(Mt 26.1-5, 14-16; Mr 14.1-2, 10-11; Jn 11.45-53)

22 1Jisat Pascua pag levadurajai pachimtsuk iinaramu yutaiya nu jisat jeattak jai, 2sacerdote uuntri aina, chicham umiktinan jintinkartin ainajai iiruuntrar, Jisús uruk maawajig tusar chichamruina. Tumainaksha nukap shuar niina nemaraina asarmatai, ashamainak utujimtukar iiruuntuina. 3-4Tura utujimtuk iiruunai, shuar Judas Iscariote naartin, Jisúsan unuinatairiyaitiat, iiwanch Satanás egkemtuam, niita iiruunmaunam wayaa sacerdote uuntri aina Yuus ememattai jea kuitamnun apuri ainajai tuak iirunun chicharuk: Wii anagkamtai, atum achiktarma tau. 5-6Tusa takai shir aneenak: Akiktajme tusar anajmatkaru. Turam niitajai chichaman shir umik iikukin. Tura Judas wesa, uruk shuar atsamunam niinak surukajag tusa enentaimtau.

Jisat Pascuatin yuatin umiktarma timau
(Mt 26.17-19; Mr 14.12-16)

7Judío shuar aina jistari Pascua tutai, pag levadurajai pachimtsuk iinarkamu

yutai, Yuuscha tunau tsagkurtamratji tusa oveja maar aeseaku jistamtai jeau.
8Tuma asamtai Jisús nii unuinatairin Pedron, Juanjai chicharuk: Werum jisat Pascuatin yuatin umiktarma tau.
9Takai niita chichainak: ¿Apuru, ju jiisat iinagkakur yuatnusha tuig umiktaji? tusar iiniina.
10Tuinakai Jisús ayaak: Yaaktanam wetarma, yaakat amaunam shuar iichignanam entsan shikik waketu wainkattarme. Turarum nu nemarkirum,
11nii jea wayaakai, nui wayaarum jeentin chicharkurum: Jintinkartin chichaak: ¿Wina unuinatair ainajai jisat Pascuatin yumaintrusha tuwait? tusa turamui titarma.
12Tusa tama jeentin warimas jea yaki tesamu uun shir umikmaun, iisha ashi metek utsanmainan iinakturmastat-trume, nui umiktarma tau.
13Jisús takai niitasha ayu tusar wear, yaaktanam jeakmaa nii timaunka ashi iimatiksag wainkar, Pascuatin yuatnunka nui umikaru.

Jisús iinagnaku yuamu

(Mt 26.20-29; Mr 14.17-25; Jn 13.18-30; 1Cor 11.23-26)

14Tura kiakai Jisús nii unuinatairi ainajai yuawartasa mesanam ekeemsaru.
15Ashi ekeemsarmatai Jisús chichaak: Wika mantuinatsaig ju jistatin atumjai iiruuntran yuattsan senchi wakemajai.
16Junasha tajarme: Yamaika ju jistatinka iinagnamun atumjai iiruunturnaka yuajai. Turasha atak nayaimpinam wina Aparun iinamtairin atumjai iiruuntranka yuatnaitjai tau.
17Nuna tusa iinaiyak mesanam umutai shikikam eketun juki nayaimpinmani pagkai Yuusan maaketi tina: Ju jukirum tinamnaikarum umartarma.
18Tura junasha tajarme: Wika ju uva yumirinka atak awenanka umarchatnaitjai. Antsu tsawan uminkai, wina Aparun iinamtairin atumjai iiruunkun umartinaitjai tau.
19Tusa iinaiyak pagnasha juki, Yuusan maaketi tina, puur tinamuk: Ju yuatarma, juka wina iiyashrua numamtinaiti. Jutika yuakrumka wina iiyashrui tuke enentaim-sarmekee atin atarma tau.
20Nuna ashi yuawarmatai umutai shikikam eketun juki, nunasha turusag Yuusan maaketi tina: Juka wii atumiin uwemtikrattsan mantamnakun numparun puartataj nuwaiti tau.
21Nuiyasha ashi nuna ashimak ekeemas chichaak: Ii eketainaj juiyag winaka maawarti tusa anagka surutkattawai.
22Wii Shuarman Akiinawaitaj nunaka wina pachittsar aararua nuna umiktasan werajai. Turasha shuar wina surutkatta nunaka wait anentajai tau.
23Jisús takai nii unuinatairi aina niitak chichainak: ¿Yáki nunasha surukti? tusar tunaina.

¿Yáki apusha atinaita? tusa timau

24Nuna tusa tamaun iiniinainak: ¿Yáki ii ainaj juiyasha apusha atinaita? tusar niitak tunaina.
25Tusa nuna chichamriar-tai, Jisús chichaak: Ju nugka juiya apu ainaka shuar ainan, niitanu umak iina matsamin ainawai. Tumainayat ameka yajau yaigkrattsume tusa emematttam au ainawai.
26Turasha atum ainatirmeka nuka tumashtin ainarme. Atum apu atasrum wakerakrumka uchia numamtuk anenmamainaittrume. Tura chichame anturtai atasrum wakerakrumka, chikich iinatai amainaitrume.
27¿Atumsha uruk enentaimrumea, shuar iimanuk chichamesha anturtaig wekaas yurumkan ajaamauwait? ¿Tura shuar iimanchauchik emak yurumkan yuattsa mesanam ekeemnit? Nekasaiti chichame anturtai ainaka ayatik mesanam ekeemsar, shuar iimanchau aina niita yuatnunka mesanam ekettsam emkar yuu ainawai. Turasha wika ayatik shuar yurumkan ajamauwa numamtuk ajameajrume.

28Atumka wii senchi waitakaisha
winaka iinaitutsuk nemartusrum yujau
ainarme. 29-30Tura wina Apar shuar ainan
apuri umatin asamtai, wisha wina
mesaruin turusnak, atumnasha Israela
uchiri doce aajakua nu weantu apuri
umatnaitjarme. Tura wijai iiruuntrarum,
yurumkasha yuakrum umutaisha umartin
ainarme, tusa Jisús tinaiti.

Pedron waitruattame tusa Jisús ujakmau
(Mt 26.30-35; Mr 14.27-31; Jn 13.36-38)

31Jisús nunasha Pedron ujaak:
¡Simónka, anearta! Iiwanch Satanás tutai
amina nekapramsattsa Yuusan seayi.
32Turasha wisha wina iinaitutsuk
nekaspapita turutminam tusan seamjai.
Turasha ataksha winii waketiki nemartak,
wina nemartin ainan iinaitutsuk nemartu-
karti tusa enentai iichishturti tusan
seamjai tau. 33Takai Simón Pedro
chichaak: Apuru, aminkika iinaimai-
tsujme. Amina achirmainakaisha,
achikrattainmasha amijai egkemattsan
wakerajai, tura amina mantamainakai-
sha, wisha amijai jakattsan wakerajai tau.
34Tusa takai Jisús chicharuk: Pedro, ju
kashia jui atash shinatsaig, au shuarnaka
wika wainchauwajai tusam, tresa
waitruattame tajame, tusa tau.

Jisús nii unuinatairi ainan ¿waittsauk ainarum? tusa iiniasmau

35Nuna tusa iinaiyak, Jisús ataksha
niitan iiniiak: ¿Wii chicharkartuktarma
tusan iishimkun, wampatcha, kuitkisha,
zapatosha jutsuk wetarma tusan
iishiakmiajrum nuisha iishichkisha
waittsauk ainarum? Tusa tama niita
aimainak: Atsaa, apuru, waittsachuitji
tuina. 36Tuinakai Jisús niitan chicharuk:
Turasha yamaika wampatcha, kuitcha
jukitarma. Tura kuchii atsurtamkur-
minka, nugkutairam surukrum
sumaktarma. 37Yaunchuk Yuusa
chichamen etserin aina wina pachittsar
aainak: “Magkartin iiturtaiya numamtuk
achiam atinaiti,” tuu aaru aina nuka
uminkatnaiti tau.
38Tusa takai: Apuru, jui jimar kuchii
arutramji tuinakai, Jisúscha chichaak:
Ayu maaketi, nuke atii tau.

Jisús Getsemanínam pujusa Aparin seamu
(Mt 26.36-46; Mr 14.32-42)

39Nuna tusa Jisús ashimak, nui
pujamun iikuak Olivosan murarin waka,
nui pujus tuke Yuusan seau asa, weakai
nii unuinatairisha nemarsar wearu.
40Tuma jeawar Jisús niina unuinatairi
ainan chicharuk: Jui pujusrum, iiwanch
nekapramsaij tusarum Yuus sea
pujutarma tau.
41Tusa niitanka nui matsaak nigki
kanaki iishichik aran kuwak tikishmar
Yuusan seak: 42Apaachi, turumainait-
kumka ju nekapkartamua jui waittsaij
tsagkamrukaipa. Turasha wii wakera-
muka achati, antsu ame wakeramua nu
atii tau. 43Tusa tuu seai, nayaimpinmaya
shuar Jisúsan enentain iichichturtasa
tarin. 44Jisús nii mantamnatnurin
enentaimtus senchi waita, iimaniak nu
senchi Yuusan seak pujus numpan searu.
Iimaniku asamtai numpa seejkijai
pachimnak nugkanam kitaa.
45Yuus seamun iinagnak wajaki nii
unuinatairi matsatmaunam wu. Tura jean
iikma, wake mesemar nekapenak ene
enentaimainakua kanuu tepenan
wainkau. 46Tura wainak niitan chicharuk:
¿Urukamtai kanuusha teparme?
Nantartarma, tumarum Yuus seatarma,
iiwanch nekapramsairum tau.

Jisús achika jukimu
(Mt 26.47-56; Mr 14.43-52; Jn 18.2-11)

47Jisús nuna tusa chichaak wajai,
nukap shuar nii unuinatairi Judas
naartinjai kautaawaru. Tura Judas niiya

emak Jisúsan jeari pagkuk kugkuasu.
48Turam Jisús chicharuk: Judasa,
¿Shuarma Akiinaka kugkuasmeapi
suramea? tau.
49Shuar Jisúsjai yujasha nu tumamun
wainkar chichainak: Apuru, ¿kuchiijai
maaniashtatjik? tusar iiniina.
50Nuna tusa tuinai, shuar nui wajau
kuchiirin juakug sacerdoten apuri iinaken
kuishi untsurini awatti asankau.
51Turamtai Jisús chichaak: Maake,
aitkatsuk iinaisatarma tusa, kuishi
asankamun juki ataksha anujtuk pegker
amajsau. 52-53Nuna tura iinaiyak,
sacerdote uuntri ainan, achikratnun apuri
ainan judío uuntri ainancha chicharuk:
¿Urukamtai atumsha kasa achiktasa
iiturtaiya iimatikruarmesha kuchii numi
ainajai takuasarum winitrarmea? Wii
kashi kashinig Yuus ememattai jeanam
atumjai iiruunnaj nuika, chikichkitirmek-
sha winaka achirchau ayaarme. Tumau
ayatrum iiwanch atumiin iinatmau
asamtai, yamaika winaka aitkararme tau.

Pedro ju shuarnaka wainchauwajai tusa timau

(Mt 26.57-75; Mr 14.53-72; Jn 18.12-17)

54Jisúsan achikar jukiar sacerdote apuri
jeen umainakai, Pedrosha iikag ukunam
patatus wea. 55Jisúsan sacerdote apuri
jeen awayaawarmatai Pedrosha jea aarin
suntar aina jiina iikaparar anamainak
matsatmaunam, niitajai iiruunar jiina
anamuk ekeemsau. 56Tuma ekeemtat-
maun nuwa apu jeen takau jeari ii
wajakma wainak chicharuk: Jusha
Jisúsjai wekainayi tau.
57Tusa takai Pedro chichaak: Atsaa,
aunka wainchauwajai tau.
58Nuna tusa iishichik eketaig shuar
jeari nusha chicharuk: Amesha aujai
wekainaitme tau. Takai Pedro chichaak:
Atsaa, wichauwaitjai tau. 59Timatai
iinaisam chikichik hora eketaig, chikitcha
jeari chicharuk: Amesha Galileanmaya
shuaraitme, ameka nekas aujai
wekainaitme tau. 60Tusa iimatram
Pedrosha chichaak: Wika ame tame
nunaka wainchauwaitjai, yatsuk nusha
tame. Tusa chichai atash shinuku.
61Tumakai Jisúscha ayanmata iisu; turam
Pedrosha nuik Jisús achiacham pujus:
Atash shinatsaig, wina pachittsam au
shuarnaka wika wainchauwajai tusam
tresa waitruattame, tusa timaun anearu.
62Tuma nuna anear Pedro aa jiinki wake
mesemar nekapeak, senchi utu.

Jisúsan wishikainak yapinam awataina

(Mt 26.67-68; Mr 14.65)

63-64Suntar Jisúsan kuitamainak matsam-
tau Jisúsan wishikainak, jaanchin jukiar jii
epetak awajsar, uwejjai yapinam awatainak:
¡Ya awattamin nekaakia! tuina. 65Tusar
senchi waitkainak, nukap pegkerchaun
chichaarainak senchi wishikaina.

Judío aina apuri iiruuntramunam Jisús ejeemu

(Mt 26.59-66; Mr 14.55-64; Jn 18.19-24)

66Tsawarmatai judío uuntri aina,
sacerdote uuntri aina, chicham umiktinan
jintinkartin ainajai, apu aina ashi
iiruuntramunam chichaman nekarawar-
tasa Jisúsan ejeeniaru. Turawar iiniinak:
67¿Ame nekas Kristukaitam? tusar
tuinakai, Jisús niitan ayaak: Wiyaitjai
takaisha, atumka winaka nekaspapita
turutchattarme, 68Tura wii iiniimkaisha,
atumka airmaitsurme. 69Turasha iishichik
asan, wii Shuarman Akiinawaitaj nuna
nayaimpinam wakan, Apu Yuus senchir-
tina nujai ekeemsattajai tau.
70Nuna timatai ashi tuarak iiniinak:
¿Yuusa uchirimka amekaitam? Tuinakai
Jisús chichaak: Atumek nuwaiti tusarum
turutrume tau.
71Tusa nuna timatai shuar nui iirunuka
chichainak: Ii antarin wiyaitjai nekas

Yuusan Uchirinka ta jama ¿Warí iima nakaji? tusar tuina.

Pilato pujamunam Jisús ejeemu
(Mt 27.1-14; Mr 15.1-5; Jn 18.28-38)

23 1Tuina asar judío apuri ainaka ashi wajarar apu Pilato pujamunam Jisúsan jukiar umaru. 2Tura ejeeniar Jisúsan tsanumruinak: Ju shuara juka iina apuri ainanka umirtan nakitnayi; tura apu César Romanam puja auka akimaitsurme tinayi. Tura nuiyasha wiyaitjai Kristunka, judío shuar aina apurinka, tusa tumama wekainayi tusar tuina. 3Tuinakai apu Pilato iiniak: ¿Nekas amekaitam judío shuar ainan apurim? Takai Jisús ayaak: Ame turutam nuka nekasaiti tau.

4Tusa timatai apu Pilato sacerdote uuntri ainan, chikich shuar aina iirunujai iirumar chichaak: Wika ju shuar waitkamainnaka tunaunka waittsujai tau. 5Takai nu nagkamas chichaman tsanumruinak: Turasha ju shuar ashi shuarnasha jintintuk, nukap chichaman tsanuma wekaina jama. Tura Galileanam nagkamas jintinkartak chichamnaka tsanu tsanumkua Judeanmasha iincha turusag tsanurmaji tuina.

Jisús apu Herodes pujamunam ejeemu

6Nuna tuinakai apu Pilato antuk: ¿Nekas ju shuar Galileanmayagkait? tusa iniimu. 7Tutai: Ee, auka nekas Galileanmayayaiti tuinakai, apu Herodes Galileanmaya shuaran apuri asa, nui Jerusalénnum taa iirak weka asamtai, nii ejeetitarma tima, Jisúsan jukiar Herodesan ejeetiaru. 8Turam apu Herodescha niigka yaunchuk nagkamas nii pachisa etserainamun antak, ¿iitursanak wisha nii iiwainaka takaamuncha wainkaj? tuu enentaima pujuu asa, Jisúsan wainak shir aneasu. 9Tuma Jisúsan nukap iiniasu. Turasha Jisúska iishichkisha aikchau.

10Tura sacerdote uuntri aina, chicham umiktinan jintinkartin ainajai matsatu asar, chichaman tsanumruina. 11Turuinakai Herodescha nii suntaari ainajai iiruuntur Jisúsnaka emechau chichaaraina asar, wishikainak apu nugkutairi pegkeran jukiar anugkar, apu Pilato pujamunam ataksha akupkau. 12Herodeska yaunchukka Pilatojaigka kajernaikaru asar, wainnaitsuk pujuwaitiat, ataksha amikmaniawaru.

Jisús maami timau
(Mt 27.15-26; Mr 15.6-15; Jn 18.39-40)

13Jisúsan awaigki iitaarmatai, apu Pilato judío uuntri ainan, sacerdote uuntri ainancha, chikich shuar ainajaimak iirumrau. 14-15Tura chichaak: Atum shuar ainan tsanuwayi tusarum iitartirum iimatrakrumin, atumsha antuinarmin chichaman nekarataj tukamancha, nii tunau takasmaurincha pegkesha nekarachjai. Tura apu Herodesan niisha nekarati tusan akuptukmajai. Turasha niisha turusag nii tunau takasmaurincha nekarachai. Tura ataksha awaigki akupturkayi. Tura yamaika atumsha nii makuumaku mantamnamaintri atsura nuka waintrume. 16Tuma asamtai ayatik asuttratarma tusan akupkatjai tau. 17Uwii nukapek jisat Pascua nagkamakai judío uuntri ainajai iiruunar chichas, Pilatoka shuar achikmau ainanmaya chikichkinak jiiskee au asa nunaka tinaiti.

18Tusa takai shuar nui tuak iirunuka ashi chichainak: ¿Urukamtai ausha akupkatam? Auka akuptsuk Barrabás akupkata tuina.

19Barrabáska magkartin asa, Jerusalénnum pujus nuiya judío ainan chicharuk: Romanmaya shuar ainajai maaniktarma tinu asamtai, achika egkeamu pujuu. 20Tuinakaisha Pilatoka Jisúsnaka akupkattsa wakera asa: Atsaa nekas

Jisúsan akupkatjai tau. 21Nuna takai, nu
senchi chichainak:
Atsaa, ¡Achintrati, achintrati! amajaina.
22Iimatriartai ataksha Pilato chichaak:
Turasha ¿wari tunauna takasia? Wika
nii makuumaku mantamnamaintrinka
waitkachjai. Tuma asamtai ayatik
asuttratarma tusan akupkatjai tau.
23-24Tusa takaisha, nu senchi untsum-
kar: Ayatik achintrati amajaina. Tura
shuar aina iiruuntur iimatruina asar
niigka nepetkiaru. Turam niisha
achintrati tusa tsagkamkau. 25Tura shuar
magkartin asa, judío ainan: Romanmaya
shuar ainajai maaniatarma tinu asamtai,
achika egkeamun jiiki akupeak suntar
ainan chicharuk: Yamaika jukirum, judío
shuar tuina iimatiksarmek achirtarma,
tusa Jisúsan niitai suruku.

Jisús maattsar juki umamu
(Mt 27.31-32; Mr 15.21)

26Tusa timatai Jisúsan jukiar achir
maawartasa umasar, Cirenenmaya shuar
Simón naartin, ajan takaak wu wakettat-
maun wainkaru. Tura nuna wainkar,
Jisús achirtinan ayankar, Jisúsan ukurin
ayasar weena.
27Turuinakai nukap shuar aina nuwa
ainajaimak ukunam saatus shimusar,
wake mesemar nekapenak, senchi
untsumas utaina. 28Iimatiartai Jisús
ayanmata nuwa ainan chicharuk:
Jerusalénnumia nuwa ainata, atumka
wina anenkurmeka utirpa, atumek
eamartarma, tumakrum atumiin uchiri
enentaimtusrum uttarma. 29Atumiin
shuari aina amutmamu tsawan uminturr-
maktinaitrume. Nu tumakai uchirtichu
aina pachisrum, tura nuwa kaa aina
pachisrum, tura muntsurin amuntsachu
aina pachisrum, yajau aneas matsatainat-
tsuapi titin ainarme. 30Iimanik senchi
waitainak, nain ainan chicharainak: Nain
ainata, yumpuunkarum iijikratakia tusar
tiartin ainawai. 31Wii tunaurinchauwai-
tiatan senchi waitkarsaru aisha, ¿shuar
tunaurintin ainancha, urukakug waitkas-
charti? tau.

Jisús numi yapajiamunam achirmau
(Mt 27.32-44; Mr 15.21-32; Jn 19.16-24)

32Tura jimar shuar magkartin ainan
Jisúsjai achir maattsar jukiaru. 33Turawar
nain Gólgota tutainam ejeeniar, Jisúsan
numi yapajiamunam achinak, jimar
magkartin ainancha turusag achirar,
chikichan menanmani awajainak,
chikichnaka untsurnumani numi yapajia-
munam jigkaawar awajsaru. 34Turam
Jisús Yuusan seak: Apaachi, nekainachu
asar jutikruina nuka tsagkuurata tau.
Nuna takai suntar aina Jisúsan
jaanchrin jurukiar, yáki nepetmakat nu
jukiti tusar nakurutain nakuruina.
35Turuinakai shuar ainaka tuarak ii
iiruuntuina. Tumainai sacerdote uuntri
ainasha Jisúsan wishikainak: Chikichnaka
uwemtiknayi, yamai niisha nekas Kristu,
Yuus etegkamuitkugka, nigki akaiki
uwemrati tuina.
36Tura suntar ainasha turusag wishikai-
nak, vino churuinan jukiar, umarti tusar
suinak:
37Ame nekas judío shuaran apuriyait-
kumka, ani nematsuk amek akaikim
uwemrakia tuina. 38Tura niina chaikin
tablanam: Juwaiti judío shuara apurigka,
tusa tuu aatar anujtuku ainawai.

Magkartin aina chichakmau

39Jimar magkartin achiram netaun-
maya chikichik Jisúsan pegkerchau
chicharuk: Ame nekas kristuitkumka
amea akaikim uwemeakum, iincha
uwemtikarturia tau.
40Nuna takai chikich netau chicharuk:
¿Ameka niijai metek achiram nemasme-
sha iishichkisha Yuuska ashamatsmek?
41Iika iina tunaurinig jutikam nemasrika

waitaji, turasha ju shuarka iishichkisha tunaunaka takaschau aig, jutika achiram nemas iijai metek waitawai. 42Tusa iinaiyak, Jisúsan chicharuk: Jisúsa, amina apa iinamtairin waakmesha winasha kajinmattrukipa tau.

43Tusa takai Jisús ayaak: Nekasa tajame, ameka yamai tsawanta juik wijai Yuusa umirin jakaru ainan wakani matsatmaunam pujustatme tau.

Jisús jakamu

(Mt 27.45-56; Mr 15.33-41; Jn 19.28-30)

44-45Etsa tutupnira ai, ashi nugkanam etsasha etsantsuk kashi jasu. Tura etsa teenta ai ataksha tsaaptin jasu. Nu tuma ai, Yuus ememattai jeanam janch nuparam ajaamu yakini nagkamnas jimapetuk achinakuiti. 46Nu tuma ai Jisús senchi untsumak: Apaachi, ame wina wakantruka kuitamrutkata, tusa nui Jisús jakau.

47Nu tumamun Romanmaya suntara capitánkri wainak: Ju shuarka nekas pegker aajakuiti tusa Yuusan ememattu.

48Ashi shuar nui ii iiruuntuinaka Jisús tuma jakamtai wainkar: Antrariapi shuar pegkerak iinamra arin maawaria, tusar netsepeenka awa awatkiar shimuina. 49Tumainai Jisúsan waintairi ainaka, ashi nuwa Galileanam nagkamas uyuunas kaunkau ainajai iikag ii iiruuntuina.

Jisús iikusmau

(Mt 27.57-61; Mr 15.42-47; Jn 19.38-42)

50-54Kashinia nui ayamtai tsawan tsawartin asamtai, shuar ainaka niita takaamaintrigka ashi umikaru. Tumainai apu José naartin Judea nugkanam yaakat Arimatea tutainam pujuu, niisha nu tsawantaik Jisúsan iiyashin juki iikustasa apu Pilaton seattsa werin. Tuma apun jeari: Jisúsan iiyashigka wii jukin iikustajai tusa seam, ayu tima Jisús achiram yaki nemattamaun akaki janch pujujai punuar juki, shuar iikustin pampa taimu, chikichik shuarkesha iikushtainam ejee iikusu. José Arimateanmayagka shuar pegker asa, Yuus iinammaun wainkattsa nakaa pujuu. Tuma asa judío apuri ainajai iiruuntramunam Jisús maami tusar tiartaisha, niigka nakitrau. 55José Jisúsa iiyashin iikustasa juki wematai, Galileanmaya nuwa aina Jisúsan nemarsar kaunkaruka, tuig iikusat tusar iistasa shiakaru. 56Tumawar waketar jeawar, Jisúsan iiyashi yakartinan kugkuinan sumakaru. Nuiyasha ayamtai tsawan tsawarmataigka, chikichik shuarkesha takascharti tusa, Moisés tuu aarmau asamtai, nuna uminak jeag kintamraru.

Jisús maamu nantakmau

(Mt 28.1-10; Mr 16.1-8; Jn 20.1-10)

24 1Ayamtai tsawan tsawaru ai etsa yama waakai, nuwa aina Jisús iikusmaun jeariar, kugkuin pachimramujai Jisúsa iiyashin yakarartasar shiakaru. 2Tumawar Jisús iikusmaunam jeakma, kaya uunjai epenmauka ekeemak atatmaun wainkaru. 3Turawar nuwa ainasha utuawaru, turasha niita Apuri Jisúsan iiyashigka wainkacharu. 4Tumamtai urukamki tusar enentaima iiruunai, nayaimpinmaya shuar jimar janch pujun wincha nugkuarun niitai wajainan wainkaru. 5Nuwa aina nuna wainkar ashamainak, nugka tsuntsuma iiruuntsamtai, nayaimpinmaya shuar aina niitan chicharuk: ¿Urukamtai atumsha iiwaaku pujaisha, jakau iikutainmasha eakrumsha yujarme? 6-7Juigka atsawai. Niigka nantakni. Nii Galileanam pujus atumiin chichartamuk: Wii Shuarman Akiinawaitaj nunaka achirak, shuar tunau ainanam surutkartatui. Turutawarmatai numinam achirar mantuawarmatai, tres tsawantai ataksha nantaktatjai tina nu aneartarma tuina.

8Tusa tama Jisús tumatnaitjai timaun
aneararu. 9Tumawar nuwa ainasha
waketar, Jisúsa unuinatairi once juakaru
ainan chikich shuar ainajaimak nuna
turammaji tusar, ashi ujakaru. 10Nuna
chichaman Jisúsa unuinatairi ainan
ujakaruka ju ainawai: María Magdalen-
maya, Juana, María Jacobo nukuri,
nuiyasha chikich nuwa ainajaimak.
11Jisúsan unuinatairi ainaka nuwa tusa
etseriartaisha, waurainak tuu yujaina-
tsuash tusar, niitaka nekaspapita
tuinachu.
12Chikichka tuinaig Pedro nii jiinkug
tseketaik Jisús iikusmaun jeari utua
iikma, janch Jisús punuarmauka chikich
yantamnum matsamtatmaun wainkau.
Tura nuna wainak Pedroka enentain
jeachu, tuma jea waketkin.

Jisús Emaús jintanam wantiinkamu
(Mr 16.12-13)

13Nu tsawantaik Jisúsa nemarin jimar
shuar Jerusalénnumia jiinkiar, once
kilómetros aunam yaakat Emaús
tutainam weena. 14Tumainak yaakat
Jerusalénnum iiturchat nagkamasmaun
pachisar chichaki weena. 15Tumainai
Jisúscha wantiintuk niitajai wea.
16Turasha niitaka Jisúsapita tusarka
nekainachu asar, pachitsuk weena.
17Jisús niitajai wesa iiniak: ¿Jinta
wesarmesha warí aujmatkirmesha
wearme? tutai wake mesekar wajasaru.
18Tumainai shuar Cleofas naartin ayaak:
Ashi shuar Jerusalénnum iiturchat a
nuna nekainaisha ¿urukamtai ameksha
nekatskesha pujame? tau.
19Tusa takai ayaak: ¿Wari iiturchata
awa? Tusa iinimkai niita aimainak: Jisús
Nazaretnumia Yuusa chichamen etserin,
shir chicharkartina nuna, shuar jainancha
iima chichamenig pegker amajuk,
jakaunasha turusag iinantuk, shuar
ainaka shir anentsa wakeram, Yuuscha
wakerutai pujuwa nu maamu asamtai
taji. 20-21Iiman asamtai iika niimpapi apu
jas Israel shuar ainatinka agkanmamti-
kramattajia tinaji. Tuu pujurmaun
sacerdote uuntri aina iina apuri
ainajaimak nakitainak numinam achirar
maawarti tusar surukarmayi. Nu
turamuka tres tsawan nagkamaki
weawai. 22-23Tumai yamai kashikmas
nuwa aina iikusmaun iistasa wearu. Tura
Jisúsa iiyashigka waitkachji tusar, jea
waketar chichainak: Ayatik nayaimpin-
maya akupkamu jimar shuar wainka arin,
Jisúska nantaki pujawai, turamji tusar
kaunak etserainakai, enentai jeachmaji.
24Tumainarin iijai iiruunar yujau,
nuwasha nekaspash tuina tusar weriar
iikma, nuwa timaunaka iimatiksag
wainkaru. Turasha Jisúsnaka wainka-
charmayi tusar ujaina.
25-26Tuinakai Jisús ayaak: ¡Shuar
enentainchau ainata! Yaunchuk Yuusa
chichamen etserin ainasha nuna pachisar
Kristuka senchi waitkasa maam ataksha
nantaki, nui apuma pujus nii iinamrat-
naiti tusar tinu aina nuka ¿urukamtai
nekaspapita tichamnausha nekapearme?
27Moisés Kristun pachis tuu aaruiti. Tura
Yuusa chichamen etserin ainasha turusag
Kristuka waitkasa maamsha tumatnaiti
tusar tuu aaru ainawai tusa, shir antumti-
kattsa jintintas ujaa.
28Tumayat Jisúska yaakat Emaúsnum
jeak, shuar jeashat weak uruka numam-
tuk yaakta nagkaiki wetaj tau.
29Tumakai: Etsasha akawai Juig kanarta
tusar emetawaru.
Tusar tuinakai niita jeen wayaa.
30Tuma pagkan yuawartasa mesanam
ekeemsarmatai, Jisús pagkan juki,
Yuusan maake tusa puuk akantsag susau.
31Turam juka nekas Jisúsapita tusar
nekaawaru. Tumaig Jisúscha niitajai
eketiat megkakau. 32Tumamtai niitak
chichainak: ¿Urukakrik jinta winis

chichaman tuu awai tusa ujatmakai, shir aneasa winimaj nuisha iima enentaimrarsha iischamji? tusar tunaina.

33Tusar nekapsar warimasar Jerusalénnum waketrar, Jisúsa unuinatairi aina chikich shuar ainajaimak iiruunar matsatmaunam jearu. 34Tura jearmatai jea matsatu chichainak: Iina Apuri Jisúska nekas nantakni, tuma Simónkan wantiintukai tusa ujaina.

35Tuinakai niitasha chichainak: Iincha jinta wearin amaintamak Yuusa chichamen etserin aina aarmaun pachis ujatmakai wainkamji. Tura yaakat Emaúsnum jearin, jea wayaar mesanam ekeemsakrin, nii pagkan juki, Yuusan sea maake tusa puuk iina suramkai, nantakiapi tusar nekamji, tusar niitancha ujaina.

Jisús nii unuinatairi ainan wantiintukmau

(Mt 28.16-20; Mr 16.14-18; Jn 20.19-23)

36Nu jeanmak iiruunar matsamas Jisúsan pachisar chichaa matsatai, Jisús ataksha niitan wantiintak:

Agkan shir enentaimsarum pujustarma tau. 37Takai Jisúsan wainkar, wakanchauwashit tusar senchi ashamkaru. 38Tumainakai Jisús niitan chicharuk: ¿Urukamtai ashamrarme? ¿Urukamtai winasha nekaspapita turutchamnausha nekapearme? 39Wiyaitjai. Tantarum wina uwejur, wina nawerjai achisrum iirtustarma, wakanka ukunchtinchauwaiti, tura iiyashtinchauwaiti tau.

40Nuna takug nii achintramun uwejen nawejai iinakmasu. 41Turam wainkar shir aneenayat nekaspapita tumainchau nekapena. Tumainakai: ¿Yumain atsuak? surustarma tau. 42Takai namak achuramun kupikar susaru. 43Turam niitasha wainainaig namakan yua.

Jisús nayaimpinam waketuk nii unuinatairi aina akattramu

(Ta 1.4-8)

44-46Jisús nii unuinatairi ainan chicharuk: Moisés aarmaun, Yuusa chichamen etserin ainasha, Davidcha wina pachitas kantamtain aaksha, Kristuka waitkasa maamsha tres tsawan asa, ataksha nantaktinaiti tusa tuu aaru ainawai tusan, atumjai pujumiaj nui jintintawaitjarme. Nunaka mantuawarmatai nantakin ashi umikjai tau. Jisús nuna tusa pachis taku nii unuinatairi ainan shir antumtikau. 47Tura nuiyasha chichaak: Shuar awake enentaimrar niita tunaurin iinainakai, Yuuscha niita tunaurincha tsagkuurati tusa, wina pachittsarka Jerusalénnum nagkamsar chikich nugkanmasha ashi etserartin ainawai. 48Nuna tusar etserartin ainaka atumetrume. 49Turasha jui Jerusalénnumag matsamsatarma, tumarmin wina Apar Wakan Pegkeran anajmatramawa nuna akuptuktatjarme tau.

Jisús nayaimpinam wemau

(Mr 16.19-20; Ta 1.9-12)

50Nuna tina iinaiyak, nii unuinatairi ainajai iiruunar Jerusalénnumia jiinkiar Betania jintanam wearu. Tuma nii unuinatairi ainan iirumar, uwejen takui chicharuk: Pujustarma, Yuus yainmakarti tau. 51Takug yaki takuni, nayaimpinam waketkin. 52Tumamtai ememattsar iikuinak shir aneasar Jerusalénnum waketraru. 53Tumawar Jerusalénnum jeawarsha, tuke kashi kashinig Yuus ememattai jeanmagka Yuusan ememattainak iiruuntsagkee aina. Maake. Nunis atii.

Yamaram Chicham Juan Aarmau

Yuusa Chichamea nu Kristu Yuusa Uchiri najanarmau

1 [1]Kristuka yaunchuk nugkasha najanatsaig Yuusjaigka pujuu jakuiti, turasha niisha Yuusak aajakuiti, tuma asa niisha Yuusketi. [2]Niigka Yuusjaig yama nagkamchaksha tuke pujuu jakuiti. [3]Ashi ii wainainaj nunaka Yuusjaig najankauwaiti. Chikichkiksha niitak najanakuka atsawai. Ashi nii najankamuk ainawai. [4]Niinig pujutka aajakuiti. Tuma asamtai nii nu pujutan shuaran susauwaiti, tura shuarnasha tsaaptin amajsauwaiti, tsaaptin ta nuka ii wainchamuncha nekamtikramji. [5]Kristu tsaaptina nu, ashi shuar tunau aina kashinam pujuinan Yuusa chichame nekasa nuna nekamtikuk tsaaptin amajsauwaiti. Kashia nuka tsaaptinnaka nepetkachuiti.

[6]Nuna tumai Yuus chikichik shuaran Juan naartinan entsajai iimakratna nuna akupkauwaiti. [7]Nuka Kristu winitnurin pachis etserkati tusa, tura nii tsaaptina nuna pachis etserkai shuar ainasha nekaspapi tawa, tumattawapi tusar pujutin yapajiawarti tusa akupkauwaiti. [8]Turasha Juanka tsaaptina nu aajakchauwaiti. Antsu niigka Yuus etegka, ame weme tsaaptina nu pachisam shuar ainasha ujakarta tusa akupkauwaiti. [9]Tsaaptina nu ashi shuaran tsaaptin amajna nuna pachis, Juan chicharkartu wekai nekas tsaaptina nu ju nugkanam taawaiti.

[10]Kristu chicham nekasa nuna etserna nuka nugkanam akiinawaiti. Yuus Kristun ame nugka najankata tusa iinaruiti, turamu asa ashi najankauwaiti. Iiman jui tamataisha juwapita tusarka nekaacharu ainawai. [11]Ju nugkanam nii patai aina matsatmaunam taawaiti, tumamtaisha niitaka pachikcharu ainawai. [12]Turawarmatai chikich aina jukiar, nii chichaman etserkaisha wakerus shir anturu jakaru ainawai, nu tumawaru ainan Yuusa uchiri amajkarai. [13]Niitaka ii shuarnum akiina asar, enentaimtasha shuarti enentaimtai aina nuke enentaimainaj tumauchu ainawai, nekas niitaka Yuusa uchiri ainawai. [14]Kristu chicham nekasa nuna etserna nuka Shuarma akiina iinii iishichik uwii pujusuiti. Ii nekas Yuusa uchiri chikichkichia nuna senchirin, nii nekas chichaak wait anenkartamuriya nujai wainkamiaji. [15]Juan, Jisúsan pachis chichaak: Wii atumiin ujaakun wina ukurui winitta nu niigka yaunchuksha tuke pujuu asa nekas wina nagkatakuka atatui, timaj nuka juwaiti timiayi.

[16]Ashi niina iimantrinia nuiyag pegker pujutka jukinaitji, tuma asakrin kashi kashinig yainmakuitji. [17]Yuus yaunchuk chicham umiktinnaka Moisésan akattrauwaiti, turam nii etserauwaiti, antsu yamaika anegkratta nu chicham nekas chichata nujai Jisukristuiya juaji. [18]Chikichik shuarkesha Yuusnaka pegke wainchau ainawai, turasha niina Uchiri

nii aneetairiya nu Aparka tumauwaiti tusa shir ujatmakji.

Juan Iimakratin Jisúsan pachis chichaamu
(Mt 3.11-12; Mr 1.7-8; Lc 3.15-17)

19Judío apuri aina Jerusalénnum pujuina asar, nekas Kristukaitam tusarum shir nekaatarma tusar, sacerdote ainan levita shuar ainajai Juankan akuptukaru. 20Nu tusar iishiakmau aina iiniam Juan chichaak: Wika Kristuchuitjai timiayi. 21Tusa timatai awentsag iniinak: ¿Turasha yaitam? ¿Yuusa chichame etserin Elías aajakua nukaitam? Tama Juan chichaak: Atsaa wika Elíaschauwaitjai, takaisha ataksha awentsag iniinak: ¿Yuusa chichamen etserin taatna nukaitam? Nu tamasha: Atsaa wika nuchauwaitjai timiayi. 22Takai ashi tujinkar: Wait aneasam amesha yaitam nu shir ujakratkata, niita amina nekarmawartasa wakerutmaina asarmatai, shir nekaar iina akuptamkarmaj nu ujaktasar taji tiarmiayi. 23Tama Juan niitan ayaak: Wika chikichik shuar aya nugkanmag wekaas chicharkartak: Pujutim tunau takatai aina nu iiwaaratarma, Apu taatin asamtai, jinta pegker iiwartia numamtuk titinaiti tusa, Yuusa chichamen etserin Isaías tina nuwaitjai timiayi. 24Fariseo aina iishiakmau Juankan aujsattsa tariar matsamtuina nuna Juan takai: 25Turasha ame Kristuchu, tura Elíaschau, tura Yuusa chichamen etserin taatnaiti timauwa nukesha achayatmesha ¿urukamtai shuarsha iimaame? tiarmiayi. 26Tusa tama Juan niitan ayaak: Wika entsajai iimakratjai, turasha chikich atum ainarum nuiya chikichik pujawai, nuka juwapita tusarmeka nekatsrume. Nuka wii entsajai iimakrataj jutikagka iimakratchattawai. 27Niigka yaunchuk nagkamas tuke pujuwaitiat yamaika wina ukurui pataakattawai. Wika niiya iimanchau asan, niijaigka pegkesha tunaimaitsujai timiayi. 28Nunaka nugka Betania tutaiya nui, entsa Jordán amain Juan iimakratkur pujamunam tumawarmiayi.

Juan Iimakratin Jisúsan pachis Yuusa Ovejariya numamtinaiti timau

29Kashi tsawak Juan, Jisús winittamaun wainak ii ainatin chichartamuk:

Iistarma, Yuusa Ovejariya numamtinka nekas auwaiti, niiyaiti ashi nugkanam matsatainatin tunauriin mantamnatnuka. 30Auwaiti atumiin chicharkun wina ukuruin yaunchuksha tuke pujuu jaku taattawai timaj nu yamaika taayi. 31Wisha niigka shir nekachiatan, Israel shuar aina nekaawarti tau asan, entsajai iimakratmajai. 32-33Wisha iimatiksanka shir nekachmajai, tumai wina entsajai iimakratta tusa akuptuku chichartak: Nayaimpinmaya Wakan Pegker yampitsa numamtin nanaaki tara, nu shuaran ekeemtuktatui, tumakai juwapita Wakan Pegkerjai iimakratnuka tusam nekaata turutin asamtai, 34wika yamai ju shuaran turan wainkan, juwapita Yuusa Uchirigka tusan shir nekaajai timiayi.

Shuar yama nankamchak Jisúsan nemarkaru aina

35Kashi tsawak Juan ataksha jimar shuarti nii nemarin ainatijai wajakma, 36Jisús nagkamattamaun wainkamiayi, tuma chichaak: Iistarma auwaiti Yuusa Ovejariya numamtinka timiayi. 37Nu jimar shuarti Juan nemarsar yujainati, nii tamau antukar Jisús nemarainakur niigka iikukmiaji. 38Nu ii nemarainam Jisús ukurin ayanma iimsataj tukama waitmak chichartamuk: ¿Atumsha wari earme? turammiaji.

Takai ii iiniakur: Unuikartina, ¿amesha tui pujame? timiaji. 39Tama Jisús chichartamuk: Weajai, ai wainkatarma turammiaji.

Takai niijai iiruuntrar Jisús pujamunam jea wayaamiaji, etsa pegke aka asamtai, nui kanarmiaji. 40Nu jimar shuarti Juan timatai, Jisús nemarkauwaitaj nuka: Wii, Andrés, Simón Pedro tutaiya nuna yachi aajakua nujai aayajai. 41Andrés nuna wainak, chikichnaka ujatsuk niina yachi Simónna weri, yamaika Mesías wainkaji tusa ujakmiayi. Mesías ta nunaka Kristu Uwemtikartin Yuus akupkamu taku tawai. 42Nuna tusa nui Andrés Simónkan juki Jisús pujamunam ejeemtai, Jisús chicharuk: Ameka Simón, Jonása uchiriyaitme, yamaika ame naarmeka Cefas atii, nunaka Pedro takun tajai timiayi.

Jisús Felipen Natanaeljai untsukmau

43Kashi tsawakur Jisúsjai Galileanam wekamar Felipe wainkamiaji, tura Jisús chicharuk: Nemartukta timiayi. 44Felipeka yaakat Betsaidanam Andrés Pedrojai pujuu jakua nuiya aajakuiti. 45Tura Felipesha Natanaelan ujaktasa wemiayi, tura jeari chicharuk: Chicham umiktinan Moisés yaunchuk aak: Chikichik shuar nugkanam taatnun pachis aarua nu nekas wainkamji, chikich Yuusa chichamen etserin ainasha turusag aararu ainawai. Nu shuarka Jisúsaiti, José yaakat Nazaretnumiaya nuna uchiriyaiti tinaiti. 46Nu tusa ujam Natanael chichaak: ¿Nazaretnumiasha chikichik pegkersha jiinmainkait? tusa tama Felipe chicharuk: Weajai ai iisminam tinaiti. 47Tama Felipejai juakiar Jisús pujamunam tantartasa winiarmiayi. Tumattamaun iikag Jisús wainak Natanaelan pachis: Au Israel shuar waitrichua nu winawai timiayi. 48Tama Natanael anturmamak: ¿Winasha nusha tui waitkamame? Tama Jisús ayaak: Wika aminka Felipesha tarutrami ujatmatsaig, ame numi higueranam wakenam weamkam pujuman nuik wainkamjame timiayi. 49Tusa tama Natanael chichaak: Unuikartina, ameka Yuusa nuna Uchiriyaitme, ametme Israel shuar ainan Apurimka tusa timiayi. 50Tama Jisús ayaak: Ameka wii higueranam wakenam weamkam pujamin wainkamjame taja nuik, Yuusa Uchirimpapita tusamsha ¿tuu enentaimturam? Nuna tajam nu nagkamasam atum wainkachmaun iiwainamusha wainkatnaitrume. 51Nuna tusa nuiyasha Jisús chichaak: Nekasa tajarme, nayaimpinmaya shuar aina nu, Yuusa Uchiri Shuarma Akiina pujamunam akaarar waketainai chikich aka jainai, mai yapajin ja ausha atum wainkatin ainarme timiayi.

Jisús yama nagkamchaku shuarti takaamainchaun iiwainakmau

2 1-2Tresa iimajnia tsawan tsawaarmatai Galilea nugkanam yaakat Caná tutainam nuwa nuatmau atin asamtai, Jisúsan iipainak iincha iipatmawarmiaji. Turamu asar Jisús weakai iisha wemiaji. Niina nukurisha nui pujumiayi. 3Nuwa nuatmau nagkamnamtai utsaanar umuinamunam umutai vino tutai amukamiayi. 4Tumamtai niina nukuri Jisúsan chicharuk: Umutai vinonka amukarai, tama Jisús nukurin ayaak: Nukuru, ¿urukamtai winasha nusha turutme? Wii takaamaintruka eke tsawanka jeatsui. 5Takaisha Jisúsa nukuri nui shuar ajamau iirunun chicharuk: Atumka ju wina Uchir waritrutmatig nuka iimatiksarmek umirkatarma timiayi. 6Timatai seis muits kaya uun najankamunam, judío aina pegker jasmi tusar entsan aimar nijaama jaku aina nu matsatu asamtai, 7Jisús iinak ainan chicharuk: Nu muits aina nui entsa shikikrum aimratarma, takai aimrarmiayi. 8Turawarmatai yama nagkamchakrumka shikikrum jeenna susatarma tusa takai,

jeennuna susarmiayi. 9Turam jeennuka entsan vino amajsamunka nekatsuk umar, pegker nekapramiayi. Iinak entsan shikikar aimraru ainaka, entsanapi aitkawa tusar shir nekarmiayi. Tumainaig nu jeentin shuar nuwa nuatun untsuk: 10Chikich aina nuwan nuatainakka yama nagkamchak pegkernaa ajaamasar shuar nukap umararmatai, umutai pegkerchaun ajamau armayi. Turasha ameka nuka turutsuk yama nagkamchakum pegker ajamasmesha, aruma nuisha iimanuk ajamame, tusa timiayi. 11Galileanam yaakat Caná tutai a nui, Jisús yama nagkamchak niina senchirin iiwainaktasa, entsan vino amajsauwaiti. Nuna turamtai, niina unuinatairi ainati juka Yuusa Uchirimpapita tusar shir nekaawarmiaji.

12Nuna tura Jisús nukurin, niina yachijai juki ashi niina unuinatairi ainatincha yarurmakmatai, niijai iiruuntsar yaakat Capernaumnum jear, iishichik tsawan matsamsarmiaji.

Yuus ememattai jeanam shuar matsatun Jisús jira iishiakmau

(Mt 21.12-13; Mr 11.15-18; Lc 19.45-46)

13Judío ainati jistari Pascua tutai jeastatuk jasmatai, Jisúsjai Jerusalénnum jeamiaji. 14Tumarin Yuus ememattai jeanam Jisús waikma, shuar vacan, oveja ainan, paum ainajaimak utsaawar suruinak, kuittan yapajin ainajai iiruunar matsatun wainkamiayi. 15Tura wainak nuap chapikmarmau atatmaun juki, shuar suruinak nui utsaana matsatunka, niita tagkuri ainajai asu asutki aa iishimuk, kuittan yapajinancha nagkimruk nugka akaketak, mesarincha nagkimrukmiayi. 16Tura pauma surin ainan: Ju aina juka ashi aa jiirtarma. Atumka wina Aparu jea juka yutai surutaigka amajsairpa timiayi. 17Nuna takai niina unuinatairi ainatisha Yuusa chichame aarmaunam: Amina jeemnaka senchi akasmatajai, tusa tuu aarmauwa nu anearmiaji. 18Nuna turakai judío apuri aina: ¿Urukamtai, shuar chichame anturtai uruka iimanikmesha shuarsha aitka jiirmesha iishimme? tusa tiarmiayi. 19Tuinakai Jisús niitan ayaak: Ju jea puja ju yumpuarakrumnasha, tres tsawantaik ataksha wii jeamtatjai timiayi. 20Nuna takai judío apuri chichainak: Cuarenta y seis uwiitin jeammauwa nuka ¿tres tsawantaik jeamtatam? tiarmiayi. 21Jisúska nunaka jean taku tichauwaiti, antsu niina iiyashin pachis taku tinaiti. 22Jisús nuna tina nunaka, nii mantamna nantakmatai, niina iiyashinapi pachis tinaita tusar nekaawaru ainaji, yaunchuk ju umintsaigkisha Yuusa chichame aarmaunmagka aajakuiti.

Yama nagkamchak shuar aina Jisúsan nekaspapita timau

23Jisús jisat Pascua tutain iinagkastasa Jerusalénnum jea pujus, shuar turachmaun iiwainak takaakai, nukap shuar aina nekaspapi Yuusa Uchiriyaita tusar tiarmiayi. 24Tumainakaisha Jisúska niita enentaimmaurinka shir nekau asa, nekaspapi enetaimturainawa tusagka tichamiayi. 25Niigka shuaran enentaimmaurinka shir nekau asa, chikich shuar aina, ju shuarka tuu enentaimainawai tusar ujatkarti tusagka tichauwaiti.

Nicodemo Jisúsjai chichasmau

3 1Fariseo shuar Nicodemo naartin judío shuar ainan apuri aajakua nu, 2Jisúsan iistasa kashi tari aujuk: Unuikartina iika nekainaji, ii ainatin jintintati tusa aminka Yuus akuptamkauwaiti. Yuusjai pujachuka ame ii wainchatai aina nukap iiwainakam takaam iimatikagka takaamainchau ainawai. 3Tusa tama Jisús ayaak: Nekasa tajame, shuar ataksha akiinachuka Yuusa pujutairiya nuigka pegkesha wayaashtin ainawai timiayi. 4Tama Nicodemo Jisúsan iiniak: ¿Nusha urukaya

shuar iima uuncha ataksha waketkisha uchimasha akiinmainaita? ¿Ataksha nukurin ampujenig egkemar akiinmainait? timiayi. 5Takai Jisús ayaak: Nekasa tajame, shuarnumia akiinasha Wakan Pegkera nu egkemtura pujuti yapajtuachmauka Yuusa pujutairinka wayaashtinaiti. 6Shuar akiamuka shuaran uchirigketi, antsu Wakan Pegker egkemturmauka, Yuusa Uchiriyaiti. 7Juna taja nuka urukarik tumamainait tusamka iiturchat enentaimipa, ashi metek ataksha akiinmainaiti. 8Nasegka nii wakeramunam umpuawai, turak uutmaurisha anturnaitji, turakrisha tuiyag wina, tura nagkamakisha tuki wea nuka nekatsji. Shuar Wakan Pegker egkemturmausha, ju shir nekatsuj juninketi. 9Tama Nicodemo ayaak: ¿Nusha urukag tumatnaita? tusa iiniasmiayi. 10Takai Jisús ayaak: ¿Ame Israel shuar aina nu unuinachukaitam, iimanuitiatmesha urukamtai nusha nekatsme? 11Nekasa tajame, iika nekamu chichaaji, tura ii wainkamua nuke etserji. Turasha atumka ii etsermauka antayattrum nekaspapita tichaurme. 12Atum wii ju nugka juiya pachisan etserkaisha nekaspapita tachautirmesha, ¿iitursarmek nayaimpinmayan pachisan etserkaisha nekaspapita titarme? 13Ju nugka juiya shuarka chikichkiksha nayaimpinam wakagka tachau ainawai, antsu wikitjai nayaimpinmayan akaikin Shuarman Akiinan ataksha wakatnunka.

14Moisés napin nakumak najana aya nugkanmag yaki jiik nenawa numamtuk, wii Shuarman Akiinawaitaj nunasha, yaki jiik netuawartin ainawai. 15Ashi shuar wii tumamun juwapi uwemtikrurtatua, tusa winak shir enentaimturainaka waittanam wetsuk, pujut tuke atina nuna jukiartin ainawai timiayi.

Yuus ashi shuartin tii senchi anenmau asa Uchirin suramsauwaitji

16Yuuska ashi shuartin tii senchi anenmau asa, ashi niina chichamen nekaspapita tusa umiruka megkakacharti, antsu pujut tuke atinan jukitin aarti tusa, niina Uchiri chikichkichia nunaka suramsauwaitji. 17Yuuska shuartin makuti tusagka ju nugkanmagka Uchirinka akupturmakchauwaitji, antsu uwemtikati tusa akupturmakuitji. 18Tura asamtai Yuusa Uchirin nekaspapita tauka waittanmagka wechartin ainawai. Antsu Yuusa uchiri chikichkichia nuna nekaspapita tuinachuka waittanam weartin ainawai. 19Ju nugka jui Yuusa Uchiri tsaaptina numamtin taawaiti, turasha shuar aina tunau takatan iima senchi wakeruina asar, nakittraru ainawai. Yuusa Uchirin nekaspapita tuinachuka waittanam weartin ainawai. 20Shuar tunaun takainaka Yuusa Uchiri tsaaptina numamtina nunaka, tsaaptinnum wayaan tunau takatai ainan iiwainakaij tusar, nakittraru ainawai. 21Turasha pegkeran takainaka Yuus wakeramun takasaru asar, niita takasmaurin iiwainakartasa, Yuusa Uchiri tsaaptina numamtina nui tainawai.

Juan Iimakratin ataksha Jisúsan pachis chichaamu

22Nui Jisúsjai weakur Judea nugkanam jeamiaji, tura iimakratkur nukap tsawan pujusmiaji. 23Tumarin Juansha Enón, Salimnum jeattak a nui iimakratuk pujau, ashi shuar aina chicham etsermaun nekaspapita tusa anturak niinii jeaka entsanam maakaru ainawai. Enónnum iimakratu jakua nunaka entsa kuna au asamtai turawaiti. 24Nunaka Herodes Juankan eke achikrattainam egkeatsaig tumaa jakuiti.

25Nui Juanka nemarin aina judío apurijai ¿uruk shuarsha pegkerchaurinnusha pegkermamainaita? tusar, chichainamun iinagnakar, 26Juankan jeantar: Unuikartina, Jordán amain pujarin ame wina ukurui winittawai tusam etsermam nu yamai iimakratui,

tumakai nukap shuar tuarainawai tinaiti.
27Tuinakai Juan chichaak: Yuus turata
tusa tichaamuka aunka shuarka aitkamai-
tsui. 28Wii atumsha ashi antuinarmin
paan iiwainakan, wika Kristuchuitjai,
antsu niina pachis etserkati tusa emtika
akupkamuitjai, tusan timiaj nuka atumka
shir nekarme. 29Chikichik shuar nuween-
kai wayaa iiyam, nuwa niina aishri
atintrin ayaamas wajas, nii chichaakai
anturuk shir anea numamtuk, Kristu
pachisa chichainamun antaknaka wisha
shir aneajai. 30Niinak kashi kashinig
shuar tuarainak eme anentiartinaiti,
tumainak winaka ayatik iikurkiartinaiti.
31Yakiya taawa nu ashi nagkakartusuiti.
Antsu wii nugkaya asan, nugkanmayanak
pachisan chichaajai. 32Nayaimpinmaya
taawa nu, ashi nii wainkamun, tura
antukmauriya nuna pachis etserui,
turasha shuar ainaka nekaspapi tawa
tusarka tuinatsui. 33Antsu shuar nii
etsermaun anturainaka Yuus akupkamu
asampapi tawa tuinaka Yuusnasha
nekaspapita tuinawai. 34Yuus nii
Wakanin surittsuk susa akupkamu asa,
niina chichamencha shir etsertawai.
35Yuuska niina Uchirin anea asa, ashi
nugkanmaya ainanka nigki iisti tusa,
senchirinka susauwaiti. 36Shuar Yuusa
Uchirin nekaspapita tusa umiruka pujut
tuke atina nui wetinaiti. Turasha Yuusa
Uchirin nekaspapita tusa umiriachuka
pujut tuke atina nuigka wechatnaiti, nu
shuarnaka waitat tuke atina nuna Yuus
susatnaiti, tusa Juan entsajai iimakratin
tinaiti.

Jisús Galileanam wemau
(Mt 4.12; Mr 1.14; Lc 4.14)

4 1Nukap shuar Juankan nagkasau
Jisúsan nemarainawai, tura Juankan
nagkasau iimakratui tuinamun fariseo
aina antukaru. 2Turasha Jisúska iimakrat-
chamiayi, antsu niina unuinatairi ainatin
iimakrattarma tusa iinatmarmiaji. 3Tuma
asa fariseo shuar aina nuna antukarai
tamaun anturmamkamtai, Jisúsjai Judea
nugkanmaya ataksha waketkir
Galileanam wemiaji.

Jisús Samarianmaya nuwajai chichasmau

4Jisúsjai Galileanam wesar, Samaria
nugkanam nagkaamakmiaji. 5Tuma
Samaria nugkanam weakur yaakat Sicár
tutainam jeamiaji, nuna nugkan
yaunchuk Jacob niina uchiri Josén
susauwa nui jeamiaji. 6Tuma Jisúscha
wekaa wekaakua senchi pimpikin asa,
etsa tutupin jaatesa ai, Jacob yaunchuk
nugkan tai yumirma jakmaunam
ayaamas ekeemsamiayi. 7-8Turasha niina
unuinatairi ainatika yutai sumaktasar
yaaktanam wemiaji. Tuma nui eketai
Samarianmaya nuwa entsan shikiktasa
tantamtai, Jisús chicharuk: Winasha
entsa shikikam surusta, umartajai tinaiti.
9Tama Samarianmaya nuwasha Jisúsan
ayaak: ¿Urukamtai wii Samarianmaya nuwa
aisha ame judíowaitiatmesha entsa shikikam
surusta, umartajai tusamsha seatme? Judío
ainaka Samarianmaya shuarjaigka pegkesha
aujnaichau ainawai. 10Takai Jisús ayaak:
Yuus aantra amasmauwa nu, entsa surusta
umartajai tusa amina seatma nu nekaam,
amesha turusmek seamka niigka entsa
chuchuwe pujut tuke atinan sukartina nuna
amamainaiti tinaiti. 11Tutai nuwa chichaak:
Apu, ame entsa shikitai takaktsumjama,
aniamsha entsasha warijaiya shikiktatme,
entsa iinit ajama, ¿ame entsa chuchuwe
tame nusha tuiya tame? 12¿Ame iina uuntri
Jacob naartin aajakua nu nagkasaukaitam?
Iina uuntri Jacob aajakua nu juna yumirma-
tain iikurtamkinaitji. Niisha junak yumirma
jakuiti, tura niina uchiri ainasha junak
yumirma jakaruiti, tura niina tagkuri
ainasha junak umu jakaru ainawai. 13Tusa
tama Jisús chichaak: Ju entsa juna umauka
ataksha kitaarartin ainawai. 14Antsu wii

susam entsan umaaru ainaka niita enentain entsa chuchuwe tuke aramu asar, atakea nuisha kitaarchartin ainawai. Nu shuarnumka entsa chuchuwe pujutan sukartina nuka megkatsuk arumaisha tuke atinaiti.

15Nu tama nuwa chichaak: Apu, winasha nu entsa surusta wisha umartajai atakka kitaarchamij, entsa shikiakun waketraj juni pujuij tinaiti. 16Tutai Jisús ayaak: Weme aishrum untsuka jukim jui niijai taata. 17Tutai nuwa chichaak: Wika aishrinchauwaitjai tau. Takai Jisús ayaak: Wika aishrinchauwaitjai tame nuka nekasa tame. 18Turasha amina aishrumka cinco aajakuiti, tura yamai aishrum aa nusha amina aishrumchauwaiti, tuma asam aishrinchauwaitjai tame nuka nekasa tame. 19Tama nuwa chichaak: Apu, ameka nekas Yuusa chichame etserin iiyajme. 20Iina uuntrigka Yuusnaka ju nainta jui ememattu jakaru ainawai, turasha atum judío ainatirmeka, Yuus emematmainka Jerusalénka auwaiti tinu ainarme. 21Takai Jisús ayaak: Umaaru, nekaspapita turutta, tsawan wina nu jeamtaigka ju nainta juigka, Jerusalénnumkesha Yuuska emematchatin ainarme. 22Atumka nekachiatrum ememattrume, turasha iika nekau asar uwemtikartinka judío ainanmaya taatin asamtai Yuuska emematji. 23Yamaika tsawan uminui ju tsawantai wina Aparun ememattin ainaka, iima niinak enentaimtus, juwapita tusar ememattiartatui. Aparka iiman ainanak ememattriarti tusa eawai. 24Yuuska Wakaniti, nuna ememattuk iima niinak enentaimtus juwapita tusar ememattin aina nuka, tumasag emematmain ainawai. 25Tutai nuwa chichaak: Mesías Kristu tutai taatna nunak nekajai. Nii taak ashi ujatmaktinaitji. 26Takai Jisús ayaak: Nunaka wii amina aujeajam nuwaitjai tinaiti.

27Nuna tusa nuwan auju pujurai, Jisúsa unuinatairi ainatisha kaunkamiaji, tura nu wainkar enentai jearchamiaji. Tumarsha ¿nuwaka wari iiniame? tusarka tichamiaji, Jisúskesha ¿Waritu au nuwajaisha chichame? tusarkesha tichamiaji. 28Ii kaunkakrin nuwaka entsa shikitairinka ajapa iikuak yaaktanam wemiayi, nui jea patai ainan chicharuk: 29Weajai, atumsha ai shuar pujuma nu iistarma, wii tuma jakmaunka ashi ujatkamai. ¿Yakit, Kristuchuashit? tinaiti. 30Tutai yaaktanmaya ainasha Jisúsan iisartasa winiarmiayi.

31Nuwa yaaktanam waketkimtai Jisús chicharkur: Unuikartina, amesha yuata timiaji. 32Tutai Jisús iina airmak: Wina yutairuka atum wainchamu arutui, auna yuattajai turammiaji. 33Nuna takai niina unuinatairi ainatisha iik iiniiniakur: ¿Chikichash yuatnurincha iitariarma? tunaimiaji. 34Tunaiyakrin Jisús iina chichartamuk: Wina yutairua nuka wina akuptuku wakeramu, niina takattriyaa ashimmauwa nuwaiti turammiaji. 35Atumka arakka tsamak uminak aig, cuatro nantu nakasmi tarume. Turasha wii tajarme: Iistarma, yamaika arakka tsamak uminak, juumain jas iirunui. 36Ju arak juwamun wina yaintunka wii arakan araku asan, pujut tuke atina nuna susatnaitjai, turam niisha wina arak juwamun yainkau asa, wijai metek shir aneas pujustinaiti. 37Chikichik timau awai: Chikich arakmawai, turamtai chikich juwawai ta nuka nekas tawai. 38Atumnasha numamtuk atum araachmau aig wii juuktarma tusan iishiakmajrume. Turamu asarum atumsha chikich araamunmayag juukurme turammiaji.

39Nuna tusa yumirmatnum pujus niina unuinatairi ainatin chichartamuk pujai, nuwa yaaktanam wu ashi wii tuma jakmaun turutmayi tusa etserkai, nukap Samarianmaya shuar aina nuka Kristuapita tusar Jisúsan tiaru ainawai. 40Tumawar Jisús pujamunam kaunak: Jui

pujusam kanaram weta tusar emetawarmatai, nui jimara tsawan kanarmiaji.
41Tumamtai chikich shuar ainasha Jisúsa
chichame antukar niitasha nekaspapita
tiarmiayi. 42Tumainak nuwan chichaarainak: Yamaika ame chichamrumea nukeka
nekaspapita tichattaji, iisha anturka
nekaspapita tuina asar, yamaika nekaaji.
Juwaiti ju nugka juiya shuar aina nuna
uwemtikatnuka tusar tiarmiayi.

Jisús Galileanam weak apu uchiri jaa pegker amajtusmau

43Tura nui Samarianam jimara tsawan
kanarar Jisúsjai jiinkir Galileanam
wemiaji. 44Nuiksha Jisúska chichaak:
Yuusa chichamen etserin niina nugkeen
pujus etserkaigka shir anturchau ainawai.
45Jerusalénnum pujus takaamun niitasha
nu jistanam jeawar ashi wainkaru asar,
Galileanam jeamtai nuiya shuar ainaka
shir anentas jukiaru ainawai.
46Ataksha Jisúsjai Galilea nugkanam,
yaakat Caná tutainam yaunchuk nii entsa
vino amajsamunam jeamiaji. Nui yaakat
Capernaumnum apu pujau, nuna uchiri
jaak tepau. 47Nu apu Jisús Judeanmaya
jiinki Galileanam taayi tamaun antuk,
winittamaun iigkug chicharuk: Wina
jearui wemi, ai jeam wina uchir pegke
jaan iikukjai nu pegker amajtursata tusa
iipaamiayi. 48Tutai Jisús ayaak:
Iiwainaka takaamu waintsukka nekaspapita turutmaitsurme. 49Tutai Jisúsan apu
ayaak: Apu, wait aneasam, wina uchir
pegke jamayi, nu jaatsaig jeam pegker
amajtursakia timiayi. 50Tama Jisús nu
apun chicharuk: Waketkita, amina
uchirmeka jakashtatui. Tutai Jisús
tamaun nekaspapita tusa apu waketkimiayi. 51Tuma wekama jinta nii iinake
ainan winittamaun iigkugku. Tura apurin
chichaarainak: Amina uchirmeka pegker
jasmayi tusa ujaina. 52Tusa ujam niisha
iiniimuk: Etsasha uruka aiya pegker
jasma tusa, apuri iiniam iinak ainasha
aimainak: Yau etsa teenta ai
tsuweamunka michatramai tusar ujaina.
53Tusa ujam uchi apari enentaimrau:
Jisús etsa tumaimpapi uchirmeka
jakashtatui turutmaya tusa. Tuma nu apu
nii nuwe, nii uchiri ainajaimak Jisúska
nekas Kristuapita tusa nekaspapita tiaru
ainawai. 54Galilea nugkanam yaakat
Caná taa nui Jisús juna yama nagkamchak entsan vino amajsau, tura waketki
ataksha Canánum Capernaumnumsha
uchi jaan pegker amajsau jujai jimara
iiwainakmiayi. Nunikar Judea nugkanmaya jiinkir Galilea nugkanam tamiaji.

Shuar entsa maatainam tsukin jaa tepau pegker amajsamu

5 1Nu tumarin, ii shuar aina chikich
jistan iiyagkaina nuna turuinakai ii
Jisúsjaimak Jerusalénnum ataksha
waketkimiaji. 2Jerusalén yama wayaamunam, waiti oveja waitai tutainam tiijuch
maatai entsa piaku hebreo chichamjaigka
Betesda tutai, nu maatain yantamen
cinco jea pekaamu amiayi. 3Nu jeanam
nukap shuar wainmachu aina, shutua
shutua wekain aina, iiyashi tampeemaru
ainajaimak, nugka tepetpet jasar entsa
tagkitkati tusar nakainak matsataina nui
iiyagkar nijaamarar pegker jasartasar
tuma iiruunin armiayi. 4Yuus nii shuari
nayaimpinmaya akupkamu, nii taattak nu
entsa piakun tari umuchiakai, shuar niiya
iiyagkuka nii jaamuncha pegker jau
asarmatai, niitasha wiyaa iiyagnaka
pegker jastatjapi tusar nakaa matsataina.
5Nu tumakai iiyagtasa nakak chikichik
shuar treintiocho uwiiya iimanii nukap
jaa pujuu tepau. 6Nu shuar tuma jaa
tepettamaun wainak, nukap uwiitin
tumasag tepen asamtai, Jisús jeari
chicharuk: ¿Pegker jastasmesha wakeramek? tusa iiniimiayi. 7Tusa tama jaa
ayaak: Apu, entsa muchitkamtai

maatainam ejeetumain atsawai. Wika
weatsaig chikich iima iiyainawai, wina
entsa muchitkamtai japiki ajunkamnauka
atsau asamtai, wika wea weai chikichaa
iiyainawai timiayi. 8Takai Jisús
chicharuk: Nantakim amina ainka
tepetairam jukim jeemin weta. 9Nu tusa
tamauwaik shuar jaasha pegker jas
nantaki niina ainka tepetairin juki jeen
wemiayi. Nuka ayamtai tsawan tsawaru
ai tumamiayi.

Ayamtai tsawan pachisar chichamrukmau

10Tura judío apuri aina shuar pegker
jasun chichaarainak: Yamaika ayamtai
tsawantaiti, tuma asamtai ainka
tepetairam jukimka wemaitsume
tiarmiayi. 11Tama nu shuar jaa pegker
jasu chichaak: Turasha wina pegker
amajtusu chichartak, amina ainka
tepetairam jukim weta turutmajama
timiayi. 12Takai iniinak: ¿Shuar ainka
tepeteram jukim weta turamnusha yaita?
tiarmiayi. 13Tamasha niigka shuar nukap
asamtai nekachu asa, nu pegker amajtus-
mayi tumain nekapeachu, tura Jisúscha
yaja wu asamtai, niigka auwapi pegker
amajtusmaya tusagka nekaachuiti.
14Turamu aruma nui Yuus ememattainam
pujaun wainkau nii shuar pegker
amajsamurin, tura wainkam chicharuk:
Iisiana, yamaika pegker jasume, ainkaya-
tam atakka awaigkimka tunauka
takasaipa, jamiam nu nagkamasam jata
jurumakim timiayi. 15Nu tusa tama shuar
jaa pegker jasusha judío apuri ainan
weri: Wina pegker amajtusunka yamaika
wainkajai, Jisúsaiti nekas wina pegker
amajtusuka, tusa ujaku. 16Tusa ujakam
judío apuri ainasha Jisús ayamtai tsawan
aig, pegker amajkartusai tusar maawar-
tasa eaina. 17Iimatikam Jisús chichaak:
Wina Aparsha yamai tsawanta ju
tsawantaisha pegkernak iiwainak takasu
asamtai, wisha turusnak takaajai timiayi.
18Nuna takai judío apuri ainaka, ayamtai
tsawantinka takantsashti timaunmag
pegker amajsasha, nuiyasha wika Yuusjai
metek takaajai, tura wina Aparka
Yuusaiti, tusasha tau asamtai nu
nagkamas maataj tuina.

Aparijai metek Yuusa Uchirigka takaawai timau

19Nu iimatruinam Jisús chichaak:
Nekasa tajarme, wika Yuusa Uchiri asan,
wii wakeramunka takaamaitsujai, ashi
wina Apar takaamun wainaj nunak
takaamainaitjai, nuwaiti wina Apar
wakeramuka. 20Nunaka wina Apar
anentu asa, atumiin wake meseras shir
iisarti turutu asa, ju nagkamascha
iiwainturmaktatrume. 21Wina Aparka
shuar jakaunasha iinanki ataksha pujutan
mayai egketar apujna iimanu asamtai,
wisha wii wakeramurnaka pujutan suajai.
22Aparka ju uwemrati, tura juka
uwemrashti tusagka shuarnaka
etegkrashtinaiti, niigka nunaka ame
turata tusa, wina ashi surusuiti. 23Tura
asa wina anturtin aina turutmasag
amincha ememattramiarti tusa, ashi
winak surusuiti. Turutin asamtai wina
anturtuinachuka Apar wina akuptukua
nunasha anturainatsui. 24Nekasa tajarme:
Wii juna tajarum nuna nekaspapita tusa
antauka, wina akuptukua nunasha nekas
niimpapi akupkauwaita tauka pujut tuke
atina nuna jukiartinaiti. Tumak nii waitat
juaku waitmaintrinka iikuak pujut tuke
atina nuna jukiar pujusartinaiti. 25Nekasa
tajarme junasha: Shuar yamai tsawanta
jui pujuinasha pujutiinka jakau ainawai,
turasha wii Yuusa Uchirin winakun
untsummaunka paan antukartin ainawai.
Tuma asamtai yamaiya jui winak umirtus
pujuinaka tuke pujusartin ainawai.
26Wina Aparka tuke pujutnaiti, iiman asa
nigkisha pujutnaka chikichnasha suawai.
Nii iimam asa, wii niina Uchiri asamtai,

winasha chikichnasha pujutan susati tusa surusmiayi. 27Turusag wii Shuarman Akiina asamtai, ameka shuar ainasha yáki uwemmainaita etegkrata, tusa tuu chichartukmiayi. 28Juna wii tajarum juka enentai jearchamnau enentaimtirpa. Tura shuar jiina aina wii untsuam antukar, 29aneantartata nuka, tsawan jeatnaiti. Shuar pegkeran takasu ainaka pujut tuke atina nuna jukiartasa nantartinaiti, antsu shuar tunaun takasu ainaka waittan jukiartasa nantartinaiti.

Yuusa Uchiri pachisa etsermau

30Wika wii wakeramunkeka takaamaitsujai. Antsu wina Apar turata turutmaunak turusnak etegkartajai, wii etegkartamua nuka nekas pegkeraiti. Wii wakeramunka takastasan wakeratsjai, wina Apar akuptuku wakeramunak takaajai. 31Antsu wiki pachimasan etsertumakaigka, aantar tawai turutmainaitrume. 32Turasha chikich wina pachitas shir etserturmain awai, nuka Juankaiti, nunaka wika shir nekajai, nii wina pachitas etsereak shir nekamtikramainaitrume. 33Atum wina nekaattsarum shuar aina Juan akuptukuitrume, turam nii atum akupkamun ujakua nuka nekasaiti, antragka tichauwaiti. 34Wika shuar wina pachitas etserturkarti tusanka wakeechauwaitjai, tumau aig atumsha Juan timau nekaspapita tusarum uwemramnuram tau asan tajai. 35Juanka jii ekeemakam keak tsaaptin amaja numamtinak aajakuiti. Tuma asamtai ujumak tsawantaik atumsha wakerusrum niina tsaaptintrinka shir ane jakuitrume Yuusa chichame nekasa nuna etserkai. 36Juan etseru jakmauwa nu wina iiwaintawai, turasha nu nagkamas wii takasmau iiwaintawai. Wii takaaj nunasha wina Apar turata turutmauwa nunak takaajai, nu wina Apar akuptukua nunaka nekamtikramrume. 37Nuiyasha wina Apar, wina jui akuptukua nusha, wina pachitas shir etserturui. Antsu atumka nii chichaamurigka anturchau, tura wainchau ainarme. 38Turasha atumka nekas Yuus akupkamuapita turutchau asakrumin niina chichamea nuka atumnaka pegke atsurtamrume. 39Atumka Yuusa chichame aarmauwa nu shir kuitamsarum aujrum nuiya pujutan jukitjai tarume, turasha nu aarmauwa nuigka wina pachitas chichaawai. 40Tumaig atumka pujut tuke atina nu jukittsarum winii winitka nakitarme.

41Turasha wika shuar aina wina ememattriarti tusanka wakeratsjai. 42Wika atum enentaimmaunka, tura Yuus aneatsrum nunasha nekarjarme. 43Wina Apar akuptak weta turutkai juigka taawaitjai, tumau aig atumka wina nakitrarme. Wina turutayatrum antsu chikich nigki, nagkami akupeachmau winau iima shir anentsarum juinarme. 44Atumka atumek eme anennaiyakrum, Yuus atumiin enetaimturma nuka pachiatsrume. ¿Aniatirmesha iitursarmek wina chichamrusha nekaspapita titarme? 45Atumka nii Apari ujatramak makurmattaji, tusarmeka enentaimturirpa. Wika makumaitsujrume. Atumiin makurmatnuka Moisésaiti. Atumka Moisés chicham aarmau aujrum nuka uwemrattsarum aujrume. 46Moisés wina pachitas Yuus akupkatnaiti tusa aaruiti. Moisés aarmauwa nusha nekaspapita takurmeka, winasha aintsarmek nekaspapita turutmain ainarme. 47Turasha Moisés aarmau nekaspapita tachautirmesha, ¿iitursarmek wina chichamrusha nekaspapita titarme?

Jisús cinco mil shuar yurumak ayuramu
(Mt 14.13-21; Mr 6.30-44; Lc 9.10-17)

6 1Nuna timatai nuiya juakir Jisúsjai kucha Galilea, Tiberias tutainam amain katigmiaji. 2Nii shuar jainan

pegker amajeamun wainkaru asar, nukap
shuar patakarmiayi. 3Tuma Jisús niina
unuinatairi ainatin yarurmakakrin,
chikichik nainnum wakar nui ekeemsa-
miaji. 4Nuka ii shuar aina jistari pascua
tutai jeastatuk jasa ai tumamiaji. 5Tuma
nui eketearin Jisús iimkama nukap shuar
wininan wainak Felipen chicharuk:
¿Shuar iimanik winina au ayurmaincha
yutaisha tuiya sumaktatji? timiayi.
6Nunaka Felipesha warituk aimkat tusa,
niigka nii turumaintrinka nekayat iinias
iimiayi. 7Nu tama Felipe ayaak: Kuit
doscientos denariojai yutai sumakrisha,
chiki chikichik shuar iishichik yumainki-
sha tinammaitsuji timiayi. 8Nuna takai
chikich Jisúsa unuinatairi Andrés, Simón
Pedro yachi tutaiya nu chichaak: 9Jui
chikichik uchi cinco pagkan cebadajai
najanamun, tura jimarchik namakjai
takakui. ¿Turasha junakka iimaan shuar
aina auka metek yumain ainatsujama?
timiayi. 10Takai Jisús chichartamuk: Nu
shuar aina nu shir pekakrum
matsastarma turammiaji. Takai iisha ayu
tusar chirichri nukap au asamtai nuig
metek pekakar matsasmiaji. Aya
aishmagkuk nu shuar nekapmaram cinco
mil shuar aajakuiti. 11Nu tura umikakrin
Jisús pagkan juki wajas Yuusan maake
tina, niina unuinatairi ainatin tinamram-
kamiaji, turamtai ii nu shuar aina ashi
iimatiksarik tinamkarmiaji. Turusag
namaknasha suramsamiaji, turamtai nu
shuar wakeramurigka iimatiksarik metek
tinamkarmiaji. 12Ashi shuar aina shir
yuawarmatai Jisús iina chichartamuk:
Yutai ampintrau aina juuktarma, aantar
utsaankarai, turammiaji. 13Takai iisha nu
cinco pag puura tinamkartukmau
ampinkau yaruakar doce chagkinnum
aimramiaji. 14Turamtai shuar ainasha,
nuna wainkaru asar chichainak: Juka
nekas Yuusa chichame aarmaunam:
Yuusa chichamen etserin taatnaiti ju
nugka jui timauwa nuwaiti tiarmiayi.
15Nuna tuina asar, shuar ainaka Jisús
nakitakaisha iiruuntura juki iina apuri
amajsa apujsami tusar tuinamun
nekaama, niigka iinka iikurmaki, nain
yaki wajakmaunam iimanai wakauwaiti.

Jisús nawejai entsanam wekaasa wemau
(Mt 14.22-33; Mr 6.45-52)

16-17Tura kia asamtai, Jisúsa unuinatairi
ainati kuchanam jeamiaji, tuma botenam
chumpimrar Capernaumnum katigtasar
wemiaji. Kia asa kashi jasmiayi, turasha
Jisúska eke tatsuk megkakamiayi.
18Tuma iik wearin nase senchi nasentuk,
entsan senchi tsukatmamtikmiayi.
19Iimatikamaitiatar kucha ajapen jasu
arin, Jisús entsanam wekaas botenmani
winau wainkar yakit tusar ashamkamiaji.
20Tumakrin Jisús chichartamuk:
Wiyaitjai, ashamrukairpa turammiaji.
21Takai shir aneasar egkerar jukir
iishichik wesarik ii jeattsa weamunam
anumkamiaji.

Shuar aina Jisúsan eainamu

22Kashi tsawainak shuar yauwa nui
juaru aina Jisúsa unuinatairi ainati
chikichik bote tepau jukir iik chumpim-
rar Jisúska jutsuk wemaun aneararu.
23Nuna chichamru iiruunai, botejai
Tiberiasnumia shuar aina Jisús pagkan
juki Yuusan sea puur shuar ainan
ayurkauwa nui tiijuch anumkaru.
24Tumawar ii Jisúsjai nui atsakrin
nekarmawar, nu bote anumkamunam
chumpimrar Capernaumnum Jisúsan
eakartasa wearu.

Jisús wiyaitjai yutai pujutan sukartinnaka timau

25Kucha amain katigkar Jisúsjai pujarin
wainkar chichaarainak: Unuikartina,
¿amesha juisha urutia katigmame? tusar
iiniarmiayi. 26Tama Jisús ayaak: Nekasa

tajarme, atum wina eatainarum nuka, wii shuar turumainchaun iiwainakan turamaj nuka nuna nekamtikramatsampapi aitkarmajia tusarmeka nekachiatrum, wii pag tinamim shir yuarum ejeemaku asarum nui eattrume. 27Yutai nukap atsuk wári ashimnauwa nuka enentaimtirpa. Antsu yutai amuichau pujut tuke atina nu jukittsarum enentaimtitarma. Yuus wina Aparua nu ame nuka turata tusa iinatrau asamtai, nunaka wii Shuarman akiinan amastatjarme. 28Takai shuar aina iniiinak: ¿Yuus wakeramu umirkattsarsha wari turumainaita? tusa iiniarmiayi. 29Tuinakai Jisús ayaak: Yuuska atumnaka wii akupeaj juna nekas Yuusapi akupkauwaita tusar niinak enentaimtusarti turamrum nuwaiti nii wakeramuka. 30Tutai niitasha Jisúsa ainak: ¿Turasha amesha wari iiwainakmea ii wainka Yuus akupkamu asampapi aitkawa tumaincha takaame? tusar iiniarmiayi. 31Yaunchuk iina uuntri matsama jakarua nusha yutai maná tutain yu jaku ainawai. Yuusa chichamencha tuu aarmauwaiti: Nayaimpinmayan, yutai maná tutain akaketak Yuus ayuru jakuiti tiarmiayi. 32Tuinakai Jisús ayaak: Nekasa tajarme, Moiséschauwaiti shuaran yutain nayaimpinmayan akaketkauka, antsu wina Apar yutain nayaimpinmayan sukartak turawaiti. 33Yuus yutain sukarta nuka nayaimpinmaya akaiki ju nugka jui taa puja nuwaiti, ashi shuar nugkaya ainan pujutan susatnuka. Yuus yutain sukartamuka nuwaiti. 34Nuna takai niita ainak: Apu, nu yutai pujutan sukartin tame nuke tuke sukartita tiarmiayi. 35Tuinakai Jisús ayaak: Wiyaitjai yutaiya numamtinnaka, shuar wina nekaspapita turutuka tsukarchatnaiti, tura kitaarchatnaiti nuka wijaig shir aneas pujustinaiti. 36Turasha yaunchuk timajrum turusnak yamaisha tajarme: Atumka winaka waitiatrum nekas Yuus akupkamuapi taya tusarmesha nekaspapita turuttsurme. 37Ashi wina Apar iikaanmau winiigka kaunainawai, shuar winii kaunainanka jiiknaka akupkashtinaitjai. 38Wii nayaimpinmayan ju nugka jui taawaitaj, junaka wii wakeramun iiwainaktasnaka taachuitjai, antsu wika wina akuptuku wakeramun iiwainaktasan taawaitjai. 39Wina Apar nii akuptuku wakeramua nuka juwaiti: Nii wina shuaran surusmauwa nunaka chikichkinkisha emegkaattsujai, ashi iimatiksanak shir kuitamjai, tura jakamtaisha tsawan nugka mesera nagkanmaunmasha nigki iinankitin atii tusa wakerawai. 40Wina Apar nii akuptukua nu wakeramuka juwaiti: Wii niina Uchiriyaitaj juna ashi nekaspapita tusa winak enentaimrutuka tuke pujutnaiti. Nu shuar ainanka jakarmataisha tsawan nugka mesera nagkanmaunam, wii iinankitnaitjai tusa Jisús timiayi.

41Nuna takai ii shuara apuri aina Jisús: Wiyaitjai yutai pujut tuke atinan sukartinan nayaimpinmaya taanka, timaun chichamrutan nagkamawaruiti. 42Nuna pampantainak: Ju Jisús José uchiriya nuchaukait, juna apari niina nukurijai ii wainaj nuwa jama, nuna uchiriyaitiatcha, ¿urukamtai nayaimpinmayan nugka taawaitjai tusasha tawa? tiarmiayi. 43Tuinaikai Jisús chichaak: Nuka atumek pampannaitsuk iinaisatarma. 44Chikichik shuartirmeksha wina Apar wakemamtikramchakaigka, atumek wakekarmeka winiigka kaunmaitsurme. Shuar winak enentaimturas kauttruinanka nugka nagkanmaunmasha iinankin uwemtikratnaitjai. 45Yuusa chichamen etserin etseru jakaru aina nuna papiirincha, tuu aarmauwaiti: Yuus ashi unuikartitnaiti. Nu tamau a nuiyan wina Aparuiyan unuimaru aina winiigka kaunainawai. 46Wina Aparun wainkaru

asagsha tumainatsui, antsu nii Yuusnumia taawa nu, Yuusnumia winin asa, nigki Yuusnaka wainkauwaiti. 47Nekasa tajarme: Yuusa Uchirimpapita tusa wina nekaspapita turutuka, pujut tuke atina nuna jukiaruiti.

Jisús niina iiyashin yutai pachisa chichasmau

48Wiyaitjai yutai pujutan sukartina nunaka. 49Yaunchuk atumiin uuntri aina aya nugkanmag matsamsar yutai maná nayaimpinmaya kakean juuk yu jakarusha matsatainatsui, ashi metek jinaawaru ainawai. 50Turasha wika yutai nayaimpinmayan shuar wina yurauka jakashtin arti tusan, shuar matsatmaunam taawaitjai.

51Wiyaitjai yutai iiwaakun nayaimpinmaya taanka, nu yutaiya nuna yuaka tuke pujutnaiti, wii yutain sukartittaj nuka wina iiyashruketi. Ashi shuar juiya ainasha pujut tuke atina nuna jukiarti tau asan, nunaka turattajai. 52Nu tamaun ii shuar aina antukar niitak tunainak: ¿Iiturkaya nunasha niina iiyashiniancha yuatarma tusasha sukartumainaita? tusar niitak tunainiarmiayi. 53Tuinakai Jisús niitan chicharuk: Nekasa tajarme, atum Shuarma Akiinawa nuna iiyashinia yuachkurmeka, tura niina numpe umachkurmeka pujut tuke atina nuka jukishtinaitrume. 54Shuar wina iiyashrun enentaimtus yuak, tura wina numparnasha umauka pujut nagkanchau tuke atina nuna jukiartinaiti, tuma ainanka tsawan nugka mesera nagkanmaunmasha wii iinankiartinaitjai. 55Yurumak nekas yutaiya nuka, wina iiyashrua nuwaiti. Tumasag wina numparua nusha nekas umutaiya nuwaiti. 56Wina iiyashrun yua, tura wina numparnasha umauka winii pujawai, tura wisha niinii pujajai. 57Wina Apar tuke pujuwa nu winaka akuptukuiti, tura wisha wina Aparui pujajai, tura wina iiyashrun yuinasha aintsag wijai tuke pujusartinaiti. 58Wika nunaka nayaimpinmaya pag taawa nuna pachisan chichaajai. Nu pagkan atumiin uuntri yaunchuk maná tutain yuawariat jinaawaru aina tumauchauwaiti. Nuna pagkan yuawaruka Yuusjai metek tuke pujusartinaiti. 59Jisús nuna pachis jintinkartuawa nunaka yaakat Capernaumnum ii shuar iiruuntainam jea nui wayaa jintinkartuamiayi.

Chicham pujut nagkanchaun sukartina nu

60Tuu jintinkartamu niina nemarin aina antukar chichainak: ¡Natsan chichaawai! ¿Yaki nunasha anturkat? tusar iishishmatiarmiayi. 61Nuna tusar tuinakai Jisús nekaa chichaak: ¿Wii tajarum nuka atumnaka shir amajtamtsurmek? 62Atumsha wii Shuarman Akiinawaitaj juna yaki nayaimpinam wina yaunchuk pujutairua nui, ataksha waka pujai waitkurmesha, ¿uruk enentaimturmainaitrume? 63Pujuta nuna sukartauka Wakaniti turasha iiyashka aantar awai. Wakan pujutan sukartina nuka wii atumiin chichaman timajrum nuwaiti. 64Tumau aigkisha atum nu nekaspapita tichamnau enentaimainatirmesha ainarme tusa timiayi.

Jisúska nunaka yaunchuk yama nugka najanmaunmag, au ainawapi wina umirtiartinaita, tura auwapi maawarti tusa wina surutkatnaita, nii turam atinnaka shir nekaa jakuiti. 65Nuna taku nunasha chichaak: Atumka wina nakitruina asakrumin, wika chikichkitirmeksha wina Apar wakemamtikramchakaigka, atumek wakekarmeka winiigka tamaitsurme, timajrume timiayi.

66Nuna timatai nukap shuar aina niina nemaras yujainaka tuke tupantainak iikukiarmiayi. 67Tumawarmatai Jisús ii niina unuinatairi ainatin doce ainatin chichartamainak: ¿Atumsha aintsarmek

wina iikurki wetasrum wakerarmek?
turammiaji. 68Nuna takai Simón Pedro
ayaak: Apuru, ¿iisha tuig wetaji? Ame
jintinkartam nuiya Yuusjai pujustasar
pujut nagkanchauwa nuka juinaji. 69Iika
ame tame nuka nekaspapita tuinaji, tuma
asar nekaji: Ameka nekas Yuus tuke
pujuwa nuna Uchiriyaitme timiayi.
70Nuna takai Jisús airmak: Enentaimsa-
tarma, ¿wii atumiin doce ainatirmin
etegkrachmakjarum? Turamu aig nui
atumiin chikichik iiwanchi enentain
enentaimkau pachitkawai turammiaji.
71Nuna Jisús tina nunaka Judas Iscariote
Simónka uchiriya nu, nii ayasa ewekam-
taitiat, suram atina nuna taku timiayi.

Jerusalénnum wetsuk Galileanam pujusmau

7 1Nuna tusa iinaisamtai, Jisúsjai
Galileanmag Yuusa chichamen
etserkai wekaimiaji. Jisús Judea nugkan-
magka iina apuri aina maataj tamau asa,
wetan nakitmiayi. 2Iina jistari, tura
yaunchuk uun aak aakmarmauri pachisa
jistamtairi tsawan jeattak jai, 3niina
yachi aina chicharainak: Ameka juigka
pujutsuk Judea nugkanam amina
nemartamin aina matsata nui weta,
niitasha ame iiwainamun waitmakarti.
4Shuar aina nii iiwainamun chikichan
iiwaintuktasar wakeruinaka uukar
iiwainachu ainawai. Ju ame iiwainam
iimaj iiwainakmeka ashi chikich ainasha
wainainamunam iiwainakta tiarmiayi.
5Niina yachigsha juka nekas Yuus
akupkamuapita tusar eke nekainachu
asar tiaru ainawai. 6Nu tama Jisús
chichaak: Wii ai wemainka eke tsawan
jeatsui. Turasha atumka atum wakeramu-
nam wemainaitrume. 7Atumnaka ju
nugkaya shuar ainaka kajertammain
ainatsui, turasha wika niita tunau
takainamun wainu asan, pegkerchauwaiti
tamau asar, winaka kajertuinawai.
8Atumka jistanmasha wetarma,
tumakrumnasha wika winishtatjai, wina
tsawantruka eke uminchau asamtai
timiayi. 9Nuna tusa timatai ii niina
unuinatairi ainatika niijai Galileanam
juakmiaji.

Jisús Jerusalénnum jistammaunam wemau

10Tuma juakiat niina yachi shiakarma-
tai, niisha jistammaunam uumas weakai,
iisha Jisúsjai wemiaji. 11Ii shuar aina nu
jistanam matsamsar Jisúsan wainkartasa
eainak: ¿Nusha tuig pujawa? tusar
tiarmiayi. 12Nu iimatu yujainai, nu shuar
tuakmaunmaya iishichik shuar niina
pachisar chichainak: Nu shuarka nekas
pegkeraiti tuinai, chikich chichainak:
Nuka pegkerchauwayi, shuaran aantar
tsanu wekainayi, tusar tiarmiayi. 13Nuna
tusar tuinaksha apuri ainan ashamaina
asar, paan iiwainak chicharmiayi.

Jisús ayamtai tsawannum takaamain ainan pachis etserkamu

14Jistamtai tsawan ajapeantu ai,
Jisúscha Jerusalénnum Yuus emematku
iiruuntainam wayaa jintinkartimiayi.
15Tuma nui jintinkartakai, apu ainaka
wake mesersar iinak: Iimanik papiin
aujsachua aanitiatcha, ¿iitursaya
iimatikasha nekawa? tiarmiayi. 16Nu tusa
tuinamu asa Jisús chichaak: Wii
jintinkartaj junaka winaunak jintinkar-
tatsjai, wika wina akuptukua nunaun
jintinkartajai. 17Shuar aina Yuusan
umirkattsa wakeruinaka wina pachittsar:
Nekas Yuusa chichamen jintintramji,
niigka niinunka jintintramtsuji tusar
nekamain ainawai. 18Shuar nigki
emematmamsar chichainaka anturtuina
eme anentriarti tusar tumamainawai,
antsu shuar wina akuptukua nuna eme
anentiarti tusa chichaaka waittrutsuk
niigka nekasa nunak chichaawai. Wisha
nui Aparnak emematttiarti takun chichaa-

jai. 19¿Yuus timauwa nuna chicham
umiktinan Moisés atumiin amaschaukait?
Nuka atumka chikichkitirmeksha
umiatsrume. Turamu ayatrum winaka
mantuattsarum wakerutarme. 20Tusa
takai shuar nui iirunu ainak: Aminka
iiwanchia nu pujurtamui, ¿ya amincha
mantamataj tawa? tiarmiayi. 21Tuinakai
Jisús ayaak: Wii ayamtai tsawan aig
shuaran pegker amajsamaj nui ashi atum
ainatirmeka wake mesekrum iiyarme.
22Moisés atumiin uchi aishmagkuch
akiinkaigka ocho tsawan weakai kati
mushukchiri tsupirkarum tuke
ajapritarma tusa turamiaru asamtai,
atumka ayamtai tsawan tsawaru aigkisha
turin ainarme. Moiséska nu turutnaka
nagkamachuiti, antsu niina uuntri aajaku
aina nu nagkamawaru ainawai. 23Nuka
nekasaiti, atumka Moisés timauwa nuna
iinagkakij tusarum ayamtai tsawan
tsawaru aigkisha uchi aishmagchika kati
mushukchiri tsupirkarum ajaprin
ainarme. Tumau ayatrumsha, ¿wii pegker
amajkartakaisha urukamtai winasha
kajertarme? ¿Wii ayamtai tsawan aig,
shuaran pegker amajsaj nuik aniarum?
24Atumka shuara iimi iisrum, tura
pegkeran iiwainakai iisrum aujmattrume,
antsu shir wainkarum aujmattarma tusa
timiayi.

Jisús nekas Kristuashit tusa chichamramu

25Nuna tutai chikich shuar Jerusalén-
num matsamin aina nuna antukar
chichainak: ¿Auchukait maattsa ea
yujariarma nu? 26¿Urukamtai yamaisha
iimanik iiruuntramunam wajaki chichaa-
kaisha ayatkisha iinawa achitskesha? Apu
ainasha niigka nekas Kristuiti tuina
asartsuk ayatik iinainatai. 27Iika ju shuar
tuiyampaita nuka shir nekaji, turasha
Kristu winamurinka chikichkiksha
nekarachartinaiti Kristuka taawa jama
tiarmiayi. 28Nu tuinamun Jisús antuk
Yuus emematku iiruuntainam, senchi
chichaak: Wii tuiyana taawaitja nuka
atumka shir nekarearme. Turasha wii
wakeramun takastasnaka wika taachuit-
jai, wika tuke pujuu atumiin
wainchatairiya nu akupkamuitjai. 29Wika
niijai pujaun juigka taa asan, tura nigki
winaka akuptuku asamtai, wika niigka
shir nekajai timiayi. 30Nuna takai achik
jukiartasa wakeriarmiayi, iimatikainak-
sha nii achinkatnurigka eke tsawan
jeachu asamtai, chikichik shuarkesha
werigka achikchamiayi.

Jisús iishichik tsawan pujusa wetintri etserkamu

31Nukap shuar Jisúska nekas akupka-
muapi taya tuina asar: ¿Ju pegker
iiwainamaincha chikitcha awak? Aukea
jama chikichka atsawai tiarmiayi. 32Shuar
aina Jisúsan pachisar tuu chichaamun
fariseo aina antukar, niita sacerdote apuri
ainajai iiruunar chichasar, Yuus emematku
iiruuntain kuitamin ainan: Jisús achikrum
iitaatarma tusar akuptukarmiayi. 33Tuinakai
Jisús chichaak: Wika atumjaigka ujumchik
tsawan pujusan wina akuptukua nu pujamu-
nam wetatjai. 34Atumka wina
eatkatnaitrume, tumakrumsha waitkashtin
ainarme, tuma asarum wii pujamunmagka
winimaitsurme tusa timiayi. 35Timatai judío
aina niitak iiniinainak: ¿Ausha tuig ii
wemainchaunmasha weti? ¿Ii shuar chikich
yaaktanam shiakaru aina nuimpash weti?
¿Tuma Yuusa chichamen antichu aina nuna
jintintatin asampash tawa? 36Nunasha
urukamtaig atumka wina eatkurmesha
waitkashtin ainarme, wii pujamunmagka
winimainchau asarum, ¿turamaj nunasha
urukamtaig turamji? tunainiarmiayi.

Entsa Chuchuwe pujutan sukartin pachisa timau

37Jisat ashimnamua nu tsawan iima
wake mesersa enentaimtutai asamtai,

Jisús wajaki senchi chichaak: Shuar kitamaka winii taa entsan umarti. 38Wina nekas Yuusa Uchirimpapita tusa tuu enentaimturainaka, Yuusa chichame aarmauwa tumasag, niina enentainka Entsa Chuchuwe pujutan sukartina nu aritnaiti timiayi. 39Nuna tina nunaka niina nemarainaka Wakan Pegkeran jukiartinan pachis taku timiayi. Nu tsawantaika Jisús mantamna anean nayaimpinam weachu asamtai, Wakan Pegker eke taachu.

Shuar nuna chichamrukar kanarnaikarmau

40Nu tamaun shuar antukar chichainak: Juka nekas Yuusa chichamen etserin taatnaiti timauwa nu taayi tiarmiayi. 41Nuna tuinai chikich chichainak: Atsaa nuchauwaiti, nuka nekas Kristuiti tuinai, chikich chichainak: Atsaa, ¿Kristu Galileanmaya amainkait? 42Yuusa chichame tuu aarmauwaiti: Apu Davidcha Belénnum akiina asamtai, Kristusha David weantu asa, Belénnum akiinatnaiti. 43Shuar ainaka Jisúsan pachisar niitak kanarnairarmiayi. 44Tumai shuar aina Jisúsan Kristuchuiti tusar achik jukiartasa wakeruinaksha chikichkiksha achikchamiayi.

45Yuus emematku iiruuntain kuitamainak matsataina, fariseo aina, tura sacerdote apuri aina matsatmaunam jeawarmatai: ¿Urukamtai Jisúscha jui iitaachurme? tusar iiniasarmiayi. 46Tusa tama niita ainak: Shuartika iimau paanka chichashtaiyaiti, auka chichamesha shir paantaiti, tuma asamtai iikukmaji. 47Tuinakai fariseo chichainak: ¿Atumka tsanuamak yujainarum? 48¿Urukamtai enentaimsarum iiyatsrume, nii iina apurincha nuna turachkusha fariseo apuri ainancha umiruk iiyarum? 49Au shuar chicham umiktinan nekatsu nuka tii pegkerchauwaiti tiarmiayi. 50Tuinaka nui Nicodemo niisha fariseowaitiat Jisúsan aujsattsa kashi jearna nu chichaak: 51Ii chicham umiktin tusa aarmau awai. Nuka nuwaiti: Shuar chichaamuri anturtsukka waittaka sumaitsui, yama nagkamchakrika chichaamuriya anturka, nui shir nii takaamurisha nekara turumainaiti. Nu tau asamtai nii chichame anturtsukka turumaitsuji timiayi. 52Tutai niita ainak: ¿Amesha Galileanmayagkaitam? Papi aujsam unuimarta, nu tumam nui nekaata, chikichik shuarkesha Yuusa chichamen etsernuka Galileanmayagka amaitsui tiarmiayi. 53Tina iikuinak chiki chikichik niita jeen waketrarmiayi.

Nuwa chikich shuarjai wainmakar Jisús ejeetimu

8 1Tumawarmatai ii Jisúsjaimak chikichik nainnum numi olivos tutai iiruunmaunam wemiaji. 2Tuma kashin kashikmasar waketkir Yuus emematku iiruuntainam jeamiaji, tuma nui jeawakrin nukap shuar iiruuntramtai niisha ekeemas jintinkartimiayi. 3Tuma jintinkartak eketai chicham umiktinan unuikartin aina fariseo ainajai, chikichik nuwan chikich shuarjai wainmakar jukiar iitariarmiayi. Tura iitaar shuar iiruuntramunam ajapeen awajsar, 4Jisúsa iiniinak: Unuikartina, ju nuwa chikich shuarjai wainmakar jukir jui iitaaji. 5Moisés chicham umiktarma timauwa nuka, nuwa juninnaka ayatik kayajai tuka tukakuarum maatarma tusa tinaiti. ¿Turasha amesha nusha waritmea, turumainaiti tamek? tusar iiniiarmiayi. 6Nunaka warittig nii timatai nui chicham tsanumrurmi tusar nekarawartasa tiarmiayi. Nu tama Jisús tsuntsuma uwejejai nugkanam aak pujumiayi. 7Tumakaisha ayatik iiniina, iimatram Jisús pagkai chichaak: Yaita atum ainarum nui iishichiksha tunaurinchau nuwaa yama nagkamchak nuwan kayajai tukuti timiayi. 8Nuna tina ataksha tsuntsuma nugkanam aak

pujumiayi. 9Nuna timatai niitasha
tunaurintin asar, jiinar ashi shimuinak
Jisúsan nuwajaig iikukiarmiayi. 10Tuma-
warmatai Jisús wajaki iimkama shuar
atsuinakai nuwan iiniak: Umaaru ¿amina
shuar iitarmarma nusha urukawarma?
¿Chikichkiksha tukurmacharaik? tusa
iinimiayi. 11Tusa tama nuwa ayaak: Apu,
chikichkiksha tukurcharai. Tusa takai
Jisús chichaak: Wisha aminka waittanka
amaschattajai, jeemin weta, turasha
yamai nagkamsamka chikich shuarjaigka
tsanirmawaipa timiayi.

Jisús tsaaptinan shuaran iitarawaiti

12Shuar aina ataksha iiruuntramtai,
Jisús chicharuk: Shuar nekaawarti tusan,
ju nugka jui tsaaptin taanka wiyaitjai,
tura asamtai wina nemartauka
kashinmaka pujuschartinaiti; antsu pujut
tuke atina nuna jukiar Yuusjaig tsaaptin-
numak pujusartinaiti timiayi. 13Nuna
takai fariseo aina chichainak: Ameka
amina iimantrumek pachisam chichaame
nuka nekaschauwaiti tiarmiayi. 14Tuina-
kai Jisús ayaak: Wiki pachimasan
takaisha, wii taja nuka aantrachuiti. Wii
tuiyana jui taawaitja nunaka wika
nekarmamjai. Tuma asan wii tui wetatja
nunasha shir nekajai, tumaig atumka wii
tuiyana taawaitja nusha, tura wii tui
wetatja nujai pegkesha nekatsrume.
15Atumka ju nugkaya shuar aina shuaran
aujmatin aina tumasrumek shuarka
aujmattrume, tumakrumnasha wika
chikichik shuarnaksha auka tumauwaiti
tusanka aujmattsujai. 16Turasha wiki
etegkeaknaka, ju pegkerchauwaiti, juka
pegkeraiti tusan shir etegmainaitjai.
Turasha wiki etegtsuk wina Apar
akuptukua nujaig jimarkan nunaka
turumainaitjai. 17Atum chicham umiktin
timau papiinum aarmau awai: Shuar
jimar mai nunak pachis etserainakai, nui
nekaspapita takurmesha titarma tusa
timau. 18Wisha chicham nekasa nunapi
etserja tajai, tura wina Apar akuptukua
nusha aitkasag chicham nekasa nunak
etserui turutui timiayi. 19Nuna takai niita
chichainak: ¿Ame Apasha tui pujawa?
tusar iiniarmiayi. Tama Jisús ayaak:
Atumka winaksha nekartsurme, tuma
asarum wina Aparsha nekamaitsurme.
Atum winasha nekarkurmeka wina
Aparsha nekamain ainarme timiayi.
20Nunaka Jisúska Yuus emematku
iiruuntainam Yuus aantra suaku chumpi-
taisha nuig puja nui pujus jintinkartak
timiayi. Nii achinkatnurigka eke
tsawanka jeachu asamtai, chikichik
shuarkesha achikarka jukicharmiayi.

Wii weamunmagka atumka winimaitsurme timau

21Jisús ataksha chichaak: Wika
wetatjai, tumamtai atum wina eatkatin
ainarme. Tumakrumsha atumka wii
weamunmagka winimaitsurme, atumka
wina nekaspapita turutchau asarum
atumi tunaurinig jakatin ainarme timiayi.
22Nuna takai ii shuarti apuri aina chichai-
nak: ¿Nunasha nigki maamatin asampash
turamaj? ¿Atumka wii weamunmagka
winimaitsurme turamaj nunasha?
tiarmiayi. 23Nuna tusa tuinakai Jisús
niitan ayaak: Atumka ju nugka juiya
shuar ainarme, turasha wika ju nugka
juiya shuarchauwaitjai. 24Nui tajarme
atumka atumi tunaurinig jakatnaitrume
tusan, tura atum wina nekaspapi Yuusa
Uchiriyaita turutchakrumka, atumi
tunaurinig jakatnaitrume. 25Nuna takai
niita iiniinak: ¿Turasha amesha nekascha
yaitmea? tusa iiniarmiayi. Tusa tama
Jisús ayaak: Wika nunaka atumnaka
yama nagkamchakun ujakmajrume.
26Nukap atumnaun pachisa tumain awai
tusa etsermainka arutui, tura wina
akuptukua nusha nekasa nunak chichaa-
wai, wii ju nugka juiya ainatirmin

tajarum nunasha wika nii chichaamun antukmaurun tajarme. 27Nuna tusa niina Aparin Yuusa nuna pachis chichaakaisha, iina shuar ainaka nunapi taku tawa tusarka nekaacharmiayi. 28Tura Jisús niitan chicharuk: Atumka wii Shuarman Akiinawaitaj nuka yaki numinam achiirarum netusrum, juka nekas Yuusa Uchiriyaiti tusarum nekaratnaitrume. Wika winaunak pachisnaka tatsujrume, antsu wina Apar jintintruawa nuna atumnasha tajarme. 29Wina Apar akuptukua nuka wijai tuke pujawai, wika ashi nii wakeramua nunak tuke takaa asamtai, winaka iinaitatsui. 30Nuna takai nukap shuar aina Jisúsan nekaspapi tiarmiayi.

Jisús judío ainan atumsha iiwanch umirin ainarme timau

31Nuna niina nekaspapita tuinan Jisús chicharuk: Atum wii tajarum nuke antusrum shir kakaarum pujakrumka nekas wina jintintair amainaitrume. 32Tumakrum chicham nekasa nusha nekamainaitrume, nekasa nu agkanmamtikramainaittrume tusa timiayi. 33Nu tama niita ainak: Iika Abrahaman uchiri weantu ainaji, tumau asar chikichkitiksha chikich aina iinaku waitkamka achauwaitji. Tumau ainarnisha, ¿amesha urukakmea agkanmamainaitrume tukartame? tiarmiayi. 34Tuinakai Jisús ayaak: Nekasa tajarme, shuar tunaun takaina nuka tunau takata nu waitkatai ainawai. 35Iinakka iinamnun jeenka tuke pujuchuiti niina uchirinchu asa, antsu iinamnun uchiriya nu niina uchiri asa jeagka tuke pujuwaiti. 36Tuma asamtai atumiin Yuusa Uchiri agkanmamtikramkaigka, tunau takat iinaisau asarum, shir agkanmakatin ainarme. 37Atum Abrahama uchiri weantuitrum nunaka nekajrume, tumauwaitiatrumsha ¿urukamtai wii chichaakaisha nekaspapita turuttsuksha mantuattsarmesha wakerutarme? 38Wina Apar jintintramunak wika chichaajai, atumsha tumasrumek atumiin apari timauka umirin ainarme timiayi. 39Nuna takai niita ainak: Iina uuntrigka nekas Abrahamaiti, chikichka atsawai. Tuinakai Jisús chichaak: Atum Abrahama nuna uchiri ainakrumka, nii Yuusa umiru jakua turusrumek umirmain ainarme. 40Wina Apar jintintruamun turusnak jintinmasha winaka ayatik mantuattsarum wakerutarme. Abrahamka, atum aniarum aunka pegke ainkachuiti, niigka Yuusa chichamea nuna anturkattsa wakeru jakuiti. 41Atumka atumi aparijai metek takaarme, tama niita chichainak: Iika antrar akiinaka ainatsji. Iina apariya nuka chikichik Yuusa nuwaiti tusar tiarmiayi. 42Tuinakai Jisús ayaak: Atumi apari nekas Yuusaitkaigka winasha anenmain ainarme, wii wakeraknaka juigka taachmajai, wina Apar akuptakai taan jui yamai pujajai. 43Atum wii chichaamusha antumain nekapeatsrum nuka wina chichamruka anturtut nakitaina asarum aniarme. 44Turasha, atumiin apariya nuka iiwanchia nuwaiti. Atumka niinu asarum, nii takaamua turusrumek takastasrum wakerarme. Iiwanchia nuka yama nagkamsag magkartutan nagkamawaiti, tura nekasa nunaka nakitak waitruta nuna tii waitrin jasuiti. Niigka waita nuna apari asa, nu iima shir amajeamu asa, waitrutan pujurnaiti. 45Atumka iiwanchnau asarum, wii nekasa nuna etserkaisha nekaspapita turuttsurme. 46¿Atum ainatirmincha wii tunau takasmaurnasha ya nekamtikramainaitrume? ¿Urukamtai wii nekasa nuna etserkaisha nekaspapita turuttsurme? 47Yuusa Uchiri ainaka Yuusa chichamen anturin ainawai. Turasha atumka Yuusa uchirinchu asarum niina chichame antutka

nakitainarme timiayi. 48Nuna tusa takai ii shuar aina Jisúsan chichaarainak: Ameka samarianmaya shuar asam, iiwanch egkemturmarmatai tuu wekaame, timajam nuka jui timajme nuka nekasaiti tiarmiayi. 49Tama Jisús ayaak: Chikichik iiwanchkisha winaka atsurtawai. Wii takaaj junaka Aparun emematkun aitkajai, turaig atumka winaka ememattruinatsrume. 50Wika ememattriarti tusanka wakeratsjai, tumaig Yuus chikich ainasha ememattiarti turutu asa, nigki nunaka eak wina ememattrumainnaka iiwainawai. 51Nekasa tajarme, shuar wii taja nuna nekaspapita tauka arumaisha jakashtinnum tuke pujustinaiti timiayi. 52Nuna takai nuiyasha ii shuar ainak: Yamaika amina iiwanch pujurtamuapi tusarka shir nekaaji. Abrahamsha ashi chikich Yuusa chichamen etseru jakaru aina nujai jinaawaru ainawai. Tumawaru ainaig ame yamai chichaakum: Wii taja nuna nekaspapi tauka arumaisha jakashtinnum tuke pujustinaiti tau asakmin nekaaji. 53¿Ameka nekas iina uuntri Abrahama nu nagkasau asamek nusha tame? Abrahamsha, chikich Yuusa chichamen etserin ainasha ashi jinaawarua tumaisha ¿amesha uruku asamea nusha tame? tusar tiarmiayi. 54Tama Jisús ayaak: Wiki emematmamkun winaunak pachisa chichaamuka pegke aantar amainaiti. Turasha nunaka tumatsjai. Atum chichaakrum wina Apar Yuus tarum nu winaka ememattrawai. 55Nu tusa tayatkurmesha niigka wainchauwaitrume. Turasha wika wainjai, wainchauwajai takunka atum wait ainarum nunin asan tumainaitjai. Wika shir wainu asan, nii turutmaunasha metek umirjai. 56Atumiin uuntri Abraham yaunchuk pujuu jakua nuka wii taakai waitkattsa senchi wake pujau, wina waitak shir aneasuiti. 57Nuna takai ii shuara apuri aina Jisúsan chichaarainak: ¿Ame cincuenta uwiiksha pujachiatmesha iitursamea Abrahaman wainkamiajai tame? tusar tiarmiayi. 58Tama Jisús ayaak: Wika Abrahamsha akiintsaig pujuu jakuitjai timiayi. 59Nuna tusa takai shuar kayajai tukuttsa wakeriarmiayi. Nu tukutaj tuinam, Jisúska Yuus emematkur iiruuntainmaya uumak jiinki weak iikukmiayi.

Shuar wainmachu akiina pegker amajsamu

9 1Nuiya Jisúsjai jiinkir chikich tsawantai wekamar shuar wainmachuk akiina wainkamiaji. 2Nu wainkar ii niina unuinatairi ainati iiniakur: Unuikartina, ¿urukaku jusha wainmachusha akiinawaita? ¿Niina apari tunauriniash ainkauwait? ¿Nuna tumachkusha niina tunauriniash ainkauwait? tusar timiaji. 3Nu tama Jisús airmak: Juka niina tunaurinkisha ainkachuiti, tura apari tunaurinkisha ainkachuiti, ju junin akiinawa juka, ju pegker amajeamunam Yuusa senchiriya nu iiwainaktin asamtai ainkauwaiti. 4Eke tsawan a juik wina akuptuku turata turutmauwa nunaka turattajai, kashi jasmataigka chikichik shuarkesha takachu ainawai. 5Yamai nugka pujaj juikka wiyaitjai nugkan tsaaptintrinka. Tumau asan shuar ainan chicham nekas Yuusnumiaya nuna nekamtikjai. 6Nuna tusa Jisús nugkanam usukmaa, niina usukijai nugkan uchupar juki, wainmachun jiinum anujtukmiayi. 7Tura chicharuk: Entsa piaku Siloé tutaiya ai weme nijaamarta. Siloé ta nunaka Yuus akupkamu taku tawai. Tusa tima wainmachusha wu nijaamar paan iimi jearmiayi. 8Tuma jeartatmaun shuar nu wainmachu pujamunam tiiju matsamas tuke wainin asar: ¿Jinta ekeemas kuit surustarma tusa seama ekeemna nu juchaukait? tusar iniimiarmiayi. 9Nuna tuinakai chikich shuar chichainak: Ee, nuwaiti tuinai chikich

chichainak: Nuchauwaiti, auka ayatik nujai metekmamtinaiti tiarmiayi. Iimatiartai nu shuar pegker jasu nigki etsertumak: Wiyaitjai tumammiayi. 10Nuna takai: ¿Turasha uruksamea iima shirsha iimmame? tusar iiniarmiayi. 11Tama nii etseruk: Shuar Jisús naartina nu, niina usukijai nugkan iishichik pachimar, jirui anujturak chichartak: Au entsa piaku Siloé tutaiya ai weme nijaamarta tusa akuptukmayi. Turutmatai wena nijaamaran paan iimmajai timiayi. 12Nuna takai: ¿Nu shuarsha tui pujawa? tama nii ayaak: Nekatsjai timiayi.

Shuar wainmachu pegker jasmatai pampantainamu

13Nu shuar yaunchukka wainmachu aajakun jukiar apu matsatainamunam ejeeniaru. 14Jisús shuar wainmachun usukijai nugkan uchupar jiinum anujtuk pegker amajsauwa nunaka ayamtai tsawantin turawaiti. 15Tura asamtai fariseo aina: ¿Yaunchukka wainmachu aayam nusha yamaisha iitursamea iimme? tusar iiniarmiayi. Tama nii aimuk: Winaka Jisús usukijai nugkan uchupar jirui anujturak entsa nijaamarta turutmatai, entsan nijaamaran paan iimmajai timiayi. 16Tusa etserkai chikich fariseo aina chichainak: Nu shuar turutma nuka Yuus akupkamuka amaitsui, nekas Yuus akupkamuitkugka ayamtai tsawantinka nutikmaitsui tiarmiayi. Tuinai chikich chichainak: Nu shuar tunaurinnaitkugka, ju wainchatain iiwainak takaa junaka jutikmaitsui tunainiarmiayi. Nuna tuina asar metekchau enentaimrarmiayi. 17Tumawar waketrusag wainmachu pegker jasun jeariar: ¿Amesha shuar amina pegker amajtamsausha yaiti tame? Tusa iiniam nii chichaak: Wika Yuusa chichamen etserna nuwaiti tajai timiayi. 18Nuna takaisha apu ainaka ju wainmachua nuwapi paan iimnia tumain nekapenachu asar, wainmachu aparin nukurijai untsukarmiayi. 19Nuna apari taamtai iiniinak: ¿Amina uchirmin wainmachu akiinawayi tuina nu jukait? ¿Tuma wainmachu akiinasha yamaisha iitursaya wainmawa? tusar tiarmiayi. 20Tuinakai nuna apari chichaak: Wina uchir, wainmachu akiinawa nuka juwaiti. 21Tuma asamtai tajai, antsu yáki nekascha iimtikin nunaka nekartsujai, atum nekaattsarum wakerakrumka nii iiniastarma, niigka uchichichuiti. Nii urukaya paan iimni nunaka ujatmamainaitrume timiayi. 22Nu apari tina nunaka judío apuri ainan ashamak timiayi. Judío apuri aina chichaman umikaru nekas Jisús Kristua nu pegker amajsayi tuinaka iiruuntainmaya jiikir akupkatai tuina asarmatai, nuna turutawarai tusa tuu chichakmiayi. 23Tuma asa wainmachu aparisha chichaak: Nigki iiniastarma, niigka pegke uchichichuiti timiayi. 24Apari timatai fariseo aina wainmachu aajakun untsukar iitantar iiniinak: Yuuscha iirmaig tajame, waitrutsuk nekasa nuke etserkata: Ii iismaka shuar amina pegker amajtamsa nuka tunaurtinaiti. 25Tuinakai nii aimkusha: Wika yaunchukka wainmachu aajakuitiatan yamai paan iimaj junak nekajai. Tura niisha tunaurtinashit nunaka nekartsujai. 26Nuna takai ataksha iiniinak: ¿Iimtikramtatkusha iiturtamkama? 27Tusar iiniinam: ¿Urukamtai pegker amajtusmayi tusa etserkaisha, nekaspapi tawa turutchayatrumsha, ataksha nunak awaigki etserkati tusarmesha wakerarme? ¿Atumsha nii nemarkattsarum wakera asarmek tarum? timiayi. 28Nuna tusa takai pegkerchau chichaarainak: Ameka nu shuar umirme, turasha iika Moisés aajakua nuke umirji. 29Moisésan Yuus auju jakua nuka nekaji, turasha nu shuar amina pegker amajtamsa nuka iishichki-

sha nekantsui, nusha tuiyagkit tiarmiayi.
30Nu tutai nii aimuk: Atum wii wainmachu wekainun paan iimtikrimtai wainmaj jusha waitiatrum, tuiyantskait tarum nuka enentai jearmain tatsurme.
31Yuuska shuar tunaurintin aina wakeramunka anturtsui, antsu niina ememattainak nii wakeramun umina nuna anturui. 32Atumka, shuar wainmachu akiinan pegker amajmainka pegke atsawai tamauka antukchaukaittrum.
33Shuar wina pegker amajtusa nu, Yuus akupkam taachuitkugka iishichkisha chikich nutikmainchaun iiwaina aunka aitkamaitsui. 34Nuna tusa takai: Ame yama akiinmauwaik nagkamsam tunau aajakuitiatmek iina jintintramattsam wakeram tusar, iiruuntainmaya jiikiar aa akupkarmiayi.

Wainmachu wainmaujai pachisa etserkamu

35Nu tura aa jiikir akupkamun Jisús nekaa wekama wainak: ¿Amesha Shuarma Akiinawa nusha nekas Yuusa uchirimpapita tamek? timiayi. 36Tama nu shuar chichaak: Apu nusha yaita, wisha nuna wainkan nunak enentaimtitjai timiayi. 37Takai Jisús ayaak: Ameka nuka wainkamame, wii amijai chichaaj nuwaitjai timiayi. 38Nuna takai nu shuarsha Jisúsan tikishmatar chichaak: Apu yamaika ame tame nunaka nekaspapita tajame tusa emematmiayi. 39Nuna takai Jisús chicharuk: Wika shuar ainan enentaimmaun ashi nekau asan etegkan akantrattsan, tura wainmachu ainasha ashi paan iimiarti, tumainai shuar wainmau aina wainmachua numantuk jasarti tusan, ju nugka juigka taawaitjai.
40Nuna takai fariseo shuar aina iirunu chichainak: Iika wainmachuka ainatsji iika nekasa nusha nekainaji tiarmiayi.
41Tuinakai Jisús ayaak: Atum wainmachu ainakrumka, atumiin tunaurisha tsagkuram amainaitrume, turasha atum wainmau ainaji tarum nui nekas makuumatin ainarme timiayi.

Oveja kuitamin pachisa etserkamu

10 1Nuna tina Jisús chichaak: Nekasa tajarme, shuar ovejan wenuken waitirini waitsuk yaja chikich yantamnum wayaa nuka kasa tumauwaiti. 2Antsu shuar ovejan kuitamna nuka, oveja wenuke waitirini wayaawai. 3Tura waitin kuitamnuka niigka waitinak kuitamin asa, ovejartin winakai waitin urati iinainaiti, turam ovejasha niina chichamen shir anturin asar ashi tuarnaiti, tumamtai nii jiyaaksha chiki chikichik niina naarin anai anaitus jiinaiti. 4Nuna tura ashi ninunka aa jiir juki nii ovejarinka emtuk ovejan ukunam saas wekainaiti, ovejasha nuna chichamenka shir anturu asa nemarnaiti. 5Ovejaka nii wainchatairinka chichamenkesha shir nekarchayatka nemarchauwaiti, ayatik pisarar yaja shiminaiti timiayi. 6Jisús fariseo ainan nuna pachis jintintaamiayi, turamsha niitaka nuna takumpapi turamjia tusarka nekaracharmiayi.

Jisús ovejan wenuken waitiriya numamtinaitjai timau

7Tumainakai Jisús ataksha ujaak: Nekasa tajarme, ovejan wenuken waitiriya numantinnaka wiyaitjai, winiig nekaspapita tusa egkema nunaka Yuusnau amajeajai. 8Wika taatsaig tsanukratin aina winiarmiayi, nuka ovejan kasamna numamtin armiayi. Antsu Yuusa uchiri ainaka oveja numamtin asar, Yuus akupkachmau asarmatai niina chichamenkesha anturkacharmiayi.
9Wiyaitjai ovejan wenuken waitiriya numamtinnaka, oveja waitinam waina numamtuk wina chichamrun nekaspapita tuinaka uwemrartin ainawai. Oveja wenuken utsaanawar, tura jiintrar

chirichrin yuina numamtuk jartinaiti.
10Kasaka kasamak kajegkar emegkaarar-
tasa wininawai, turasha wika turattsanka
taachuitjai. Pujuta nuna jukiar ashi shir
atsumtsuk matsamsarti tusan taawaitjai.
11Ovejan shir kuitamnunka wiyaitjai.
Wina ovejarun shir kuitamin asan, wika
oveja uwemkarti tusan mantamnattajai.
12Antsu shuar ayatik akika kuitamrutata
tusa iikukmau ainaka uun yawa ovejan
winitkaisha, ovejanka niinuchu asarma-
tai, tsekeak iikukmatai, uun yawa yuak
iipisar iishimnaiti. 13Nu shuar tsekea
nuka, nii tagkurinchu asamtai, ayatik
akiam takau asa tumauwaiti. 14Ovejan
shir kuitamnunka wiyaitjai, tura wika
wina ovejar ainanka nekajai, tura
niitasha aintsag winaka nekarainawai.
15Turusag wina Aparsha winaka nekarui,
tura wisha aitkasnak wina Aparnaka
nekajai, wika nui mantamnattajai. 16Tura
chikich oveja aina wenuknum pujachu-
sha arutui, nunasha jukin nu
wenuknumag chumpiatnaitjai, turawa-
ram iiruuntrar wina chichamrunak
umirtuinakai, wiki niitanka kuitamtinait-
jai.

Jisús nii mantamnatnurin etserkamu

17Wika wina ovejarun ayamrakun
mantamnan ataksha nantaktin asamtai,
wina Aparka anentui. 18Winaka niitak
enentaimsarka mantumain ainatsui. Wika
wiki surumankattajai. Wiki surumankan
jakan ataksha wiki nantaktatjai. Wina
Apar tuu chichartuku asamtai, wii
tumamain arutui. 19Judío apuri aina Jisús
tusa chichaamun antukar niitak
jianainiarmiayi. 20Nukap shuar chichai-
nak: ¿Urukamtai chichamesha anturum?
Aunka iiwanch egkemtawai turam
netsemawai tiarmiayi. 21Tura chikich
aina chichainak: Chikichik shuarkesha
iiwanch egkemtuamuka juna iimatik-
sagka chichamaitsui. ¿Iitursaya iiwanch
egkemtuamusha shuar wainmachuncha
paan iimtikmainaita? tusar tiarmiayi.

Jisúska Aparijai apatkamka chikichkiti timau

22Tsetsek tepea ai, Jerusalénnumia aina
uun yaunchuk Yuus ememattai jea
jeammau nu tsawan tsawakai jistamaina.
23Jisús nui wayaa Salomón waiti
urarmaunmani wekaimiayi. 24Tumatta-
maun judío apuri aina iiruuntur tentea
awajsar iiniinak: ¿Urutma asamea shirsha
etserkattame? Ame nekas Kristuitkumka
yamai shir etserkata tiarmiayi. 25Tuina-
kai Jisús ayaak: Wika yaunchuk
atumnaka timajrume, turasha atum wii
nuna etserkaisha nekaspapita
turuttsurme. Wina Apar turata tusa
iinatramunka wika paan atumnasha
iiwaintajrume. 26Turasha atumka nu
wainkurmesha wina ovejarchau asarum
yaunchuk timajrum tumasrumek
nekaspapita turuttsurme. 27Wina ovejar
ainaka wina chichamruncha shir
anturtuina asar nemartuinawai. Tumaina
asarmatai niitanka wisha shir nekainajai.
28Wii niitanka pujut nagkanchau arumai-
sha atina nunaka suajai, turamu asar,
niitaka pegke waittsashtin ainawai. Winii
matsatunka chikichkiksha atantrukchar-
tin ainawai. 29Wina Apar ashi chikich
aincha nagkasauwa nu winaka
kuitamkata tusa surusuiti, nii takakmau-
rinka chikichkiksha atanmain ainatsui.
30Wii wina Aparjai atuukanka chikichkit-
jai timiayi. 31Nuna takai judío apuri aina
ataksha kayan jurukiar tukutaj tiarmiayi.
32Nu turuinam Jisús chichaak: Wika
nukap pegker ainan wina Aparu senchirin
atumiin iiwaintukmajrume. Turamaitiat-
trumsha ¿wari pegkerchau
iiwainakmaumma winasha kayajaisha
tukurtasrumsha wakerutarme? timiayi.
33Nuna takai judío apuri aimainak: Iika
ame pegker iiwainaram takasum aika

kajerakur kayajaigka tukumaitsujme,
ameka Yuusa iimanuk chicharmamu
asam kayajaigka tukuntatme. Ameka
nekas shuaraitiatam Yuusa iimanuka
chicharmammaitsume tiarmiayi. 34Nuna
tuinakai Jisús chichaak: Atum chicham
umiktin aarmauwa nui Yuus atumiin
chichartamuk: “Atumetrume Yuus
ainatirmeka” timau awai. 35Yuusa
chichamen aarmau iinaimaitsuj nuka shir
nekainaji. Yuus shuar niina chichamen
antuinan: Atumetrume yuus ainatirmeka
timiayi. 36Wina Yuus akantuk ju nugka
jui akuptukmatai taa asan wika Yuusa
Uchiriyaitjai takaisha, ¿uruk enentaim-
sarmea Yuus pegkerchau chicharkum
niijai metek jame tusarmesha
turuttrume? 37Wina Apar takaa turusnak
iiwainakan wii takaatsaigkika nekaspa-
pita turutirpa. 38Wina nekaspapita
turutchamnau nekapeakrumsha, wina
Apar takasta turutmauwa nuna iiwaina-
kan takaakai nekaspapita turuttarma.
Tumakrum Apar winai pujai, wii niijai
pujaj nusha nekaarum nekaspapita
timintrum timiayi. 39Nuna takai ataksha
achikar jukiartasa wakeruina, iimatikai-
nam Jisús ataksha jiinki wemiayi.

Jisús Jordánnum wemau

40Tuma Jisúsjaimak waketkir entsa
Jordán amain Juan yaunchuk iimakratu
jakmaunam jea pujumiaji. 41Tumarin nukap
shuar winitaina Jisús iiwainara takaamu
wainainak: Juan niigka iimanik chikichik
jutika ii wainchatain iiwainachkusha, ju
shuaran pachis chichaaya nuka nekasaiti
tiarmiayi. 42Nuna tuina asar nui matsatai-
naka Jisús chichaakai, nukap shuar
nekaspapita tusar anturkaru ainawai.

Jisús Betanianam Wemau

11 1Yaakat Betanianam shuar Lázaro
naartin, María Martajai nuna
umai jaak tepau, nu yaakat Betaniaka
María Martajai yaaktari aajakuiti. 2Nu
Maríaka Lázaro umai aajaku, nu
yaunchuk Jisúsan kugkuinjai nawenam
ukatar niina wiichijai ujujturua nuwaiti.
3Nu umaintin aina Jisúsan chichaman
akuptuinak: Apu, ame amikrum shir
jamayi tusam ujakta tuina. 4Nu tusa
ujam Jisús antuk chichaak: Nu jaa nuka
nagkamas jaka megkakattak aniatsui,
nuka Yuus niina senchirin iiwainak, tura
niina Uchiri senchirincha iiwainaktasa
aniawai timiayi. 5Jisús Martan niina
kaincha, nii umai Lázarojai anee jakuiti.
6Iimatika aneenaitiat Lázaro jaawai
tamaun antuksha wetsuk, ii pujamunmag
jimaraa kanarmiaji. 7Nuna tuma nui
niina unuinatairi ainatin chichartamuk:
Judea nugkanam ataksha waketkimi
turammiaji. 8Nuna takai ii ayaakur:
Unuikartina amina judío ainati apuri
kayajai tuku mantamawartasa eatmarma
tumaigkik ai ataksha wemii tusamsha
tame timiaji. 9Nu tusa tama Jisús
chichartamuk: ¿Chikichik tsawanta nui
doce horas asa etsa akaichauka? Shuar
tsawai wekaaka, tsaaptinnum iimas
wekaa asa tukummaitsui. 10Antsu
kashinam wekaa, tsaaptinnum iimas
wekaachu asa, tukummain ainawai.
Numamtuk wina nekaspapita turutiaru
ainaka shir aneasar pujusartin ainawai,
tura wina nekaspapita turutcharu ainasha
kashinam wekaa numamtuk waittsatin
ainawai turammiaji. 11Nuna tusa
iinagnak, nuiyasha chikichan chichaak:
Iina amikri Lázaro yamaika kanak
tepawai, turasha wii werin iishintartatjai
timiayi. 12Nuna takai ii chichaakur: Apu
nekas kanaruitkugka shintartatui timiaji.
13Nu takurin Jisús chichaak: Lázaroka
kanak tepawai tusa takai iika nekas
kanar tepauntsuk tatai tuu enetaimra-
miaji. Nunaka jakayi taku timiayi. 14Shir
nekachkurin Jisús paan iiwainak chichar-
tamuk: Lázaroka shir jatan jakayi.

15Atum aig juakchaurum nui wika shir
aneajai, nekaspapita titin asakrumin,
turasha weri iisarmi turammiaji. 16Nuna
takai Tomás, jimamramu tutaiya nu,
Kristu unuinatairi ainatin chichartamuk:
Iisha niijaig wearmi, mainaksha iijaimak
mantamawarti turammiaji.

Jisús Martajai chichasmau

17Yaakat Betanianam Jisúsjai jeakmar,
Lázaro jakamtai iikusam cuatro tsawan
tsawara ai jeamiaji. 18Betanianmaya
juakir Jerusalénnum jeatnuka tres
kilómetros aayayi. 19Tuma asamtai nukap
ii shuar aina umai jakamtai Marta
Maríajai utainak, senchi wake mesemar
matsatainakai, enentain iichichtuinak
iishintukarmiayi. 20Nu tumainai Jisús
taattak winawai tamaun antuk, Marta
Jisúsan iigkugtasa jiinai Maríaka jeag
juaku. 21Tuma Marta Jisúsan iigkug
chichaak: Apu, ame jui pujakminka wina
umaaruka jamainchau ayat jakayi.
22Turasha wika nekajai, ame Yuus
seamka iimatiksagkeapi anturmainaita
tusan timiayi. 23Nu tusa tama Jisús
ayaak: Ame umaimika aneantatui timiayi.
24Tama Marta chichaak: Nekas tame,
tsawan nugka mesera nagkanmau atina
nui aneantina nunaka wika nekajai
timiayi. 25Nuna takai Jisús chicharuk:
Wiyaitjai jakaunasha iinannunka, tura
wikitjai pujutnasha sukartinnaka, shuar
wina nekaspapita turutainaka jakasha
ataksha nantakiartin ainawai, tuma tuke
pujusartin ainawai. 26Tura yamai iiwaaku
matsataina nusha wina nekas Yuusa
uchirimpapita tusar winak enentaimtura-
inaka waitat nagkanchau atina nuigka
wechartin ainawai. ¿Nusha amesha
nekaspapita tamek? timiayi. 27Tama nii
ayaak: Ee Apu, wika ame tame nunaka
nekaspapita tajai. Ameka Kristuitme,
Yuusa Uchiri ju nugka jui taatna
nuwaitme timiayi.

Jisús Lázaro iikusmaunam jeanta utmau

28Nuna tina iikuak kai Marían untsuk
niinak akanki: Unuikartin aranta ai pujus
untsukta turutu asamtai untsuajme
timiayi. 29Nu tamauwaik Maríasha wári
wajakug Jisúsan wainkattsa ii
matsatmaunam tamiayi. 30Iika Jisúsjai
eke yaaktanmagka jeatsuk, Marta
iigkunmakmaunmag pujumiaji. 31María
wauras jiinki winakai, ii shuar aina María
enentain iichichtak kaunak matsamtau-
sha umai iikusmaunam pujus ututtsa
weatai tusar patatukaru. 32Tuma jiinki
María ii matsatmaunam tanta Jisúsan
wainak tikishmatar pujus chichaak: Apu,
ame jui pujakminka wina umaaruka
jamainchau ayat jakayi timiayi.
33Nuna tusa María utkai, tura shuar
aina nuna patatukar kaunkausha
utainakai, nuna wainak Jisús senchi wake
mesemar nekapramiayi. 34Nuna tuma
chichaak: ¿Tui iikusmarme? tusa
iiniimmiayi. Nuna takai: Apu jui
iikusmaji tantam iista tiarmiayi. 35Nuna
takai iismi tusar wemiaji, tura nui
iikusmaunam jeawakrin, nuna wainak
Jisús utmiayi. 36Nuna tuman ii shuar aina
wainkar chichainak: Iisuana yait anee
jakuaja tiarmiayi. 37Nuna tusar tuinakai-
sha chikich chichainak: Ju
wainmachuncha paan iimtikna iimausha,
nii pujaksha Lázaroncha iiturkatnuki, nii
pujakaisha jakampash tiarmiayi.

Jisús Lázaron iinankimu

38Jisús ataksha senchi wake mesemar
nekaprau, tuma waa uun taimunam
egkea kaya apujtuamun jearmiaji. 39Nu
kaya apujtuamun wainak Jisús chichaak:
Kaya jurustarma timiayi. Takai Marta
shuar jakauwa nuna umai chichaak: Apu,
mejeawastai, iikusam cuatro tsawan
kanarai timiayi. 40Nuna takai Jisús
chicharuk: ¿Ame nekaspapi turumainaita

takumka Yuusa senchiri iiwainamu wainkattame tichamkajam? ¿Nunaka nekaspapi turumainaita tatsumek? timiayi. 41Timatai kayan jurusarmiayi. Turawarmatai Jisús nayaimpin pagkai iis: Apaachi, ame anturtau asakmin, maake tajame. 42Ame wii seamka tuke anturtusmekee ame nunaka, wika shir nekajai. Tumayatan yamai seajme, ame wijai amausha ju shuar shir nekamtikata, niitasha nuna wainkar nekas Yuus akupkamuapita turutiarti timiayi. 43Nuna tina wajan senchi untsuak: ¡Lázaroya, nantakim jiinkita! timiayi. 44Tusa untsuam Lázaro jakau iikusmausha, uwejnum, tura nawenam, tura yapinam jaanchjai punuarmaunka iimanisag jiinkimiayi. Tumamtai Jisús chichaak: Atiirum akupkatarma, timiayi. Nuna takai shuar aina atirar akupkarmiayi.

Jisús achika maami tusar chichamruina

45Ii shuar aina Marían uyuunainak yujainaka, Jisús Lázaron iinanmaun wainkar juka Yuusan Uchirimpapita tiarmiayi. 46Antsu chikich ainaka fariseo ainan nuna turayi tusar ujakartasa weriarmiayi. Tura jeariar ujakaru. 47Turam fariseo aina, sacerdote uuntri ainajai iiruuntrar chikich apu niitan nagkakau ainajaisha iiruuntrar chichainak: ¿Nu shuar aitka nukap iiwainak takaak shuaran iinakta nusha iiturkattajia? 48Ayatik iinaisakrinka iimatika iiwainakai ashi shuar ainaka niinak anturkar nekaspapi tiartatui, tuinakai Romanmaya apu aina kauttramkar ii Yuus emematku iiruuntairin yumpuuntramainak juiya shuar ainatinka ashi iijitmattaji tiarmiayi. 49Nuna tuinakai nuiyag sacerdote apuri Caifás naartin nii nu uwiitin apu naamak pujau asa chichaak: Atumka iishichiksha enentaimtsurme. 50Ashi shuar aina jinumainnum chikichik shuarak mantamnatna nuka nekatsrume. 51Nunaka Caifáska nigki enentaimsagka tichamiayi, antsu nunaka nii nu uwiitin sacerdote apuri ainan apuri asamtai, Yuus tuu enentaimtikam chichaa asa, Jisúsaiti judío ainanam nigki mantamnatnuka timiayi. 52Nuka ii shuarnumag mantamnashtinaiti, niina nekaspapita tauka uwemkaru arti tau asa, ashi shuar nugkanam matsataina nui enentaimas mantamnatnaiti. 53Nuna timatai nu tsawantaik ii shuara apuri aina Jisús maami tusar chichaman umirkarmiayi.

54Turamu asa Jisúska paan wantiinak wekaatsuk, Judea nugka iikuakur chikichik yaakat shikapchich Efraín tutai nugka aya nugkanmag tiiju aunam wemiaji. Tuma nui jear ashi niina unuinatairi ainatika niijai iiruuntrar pujusmiaji. 55Ii shuar ainan jistari Pascua tutai tsawan jeastatuk jasmatai, nui jeawar nu jisat tsawakai pegkermaakara nui jistamami tinu asar nuna umikartasa, nukap shuar Jerusalénnum shimuina. 56Jisúsan wainkar achikartasa kashi kashinig ea yujaina. Iimatika yujaina asar, Yuus ememattai jea jeammaunam wayaa ekeemsarsha niitak chichainak: ¿Atumsha uruk enentaimtarmea, Jisúscha ju jistanmasha taashtimpash tatsukeash asat? tusar iiniinaina. 57Iimatika eaina asar, fariseo aina sacerdote apuri ainajai nekaawar achikartasa, atum nii pujamuri nekakrumka ujakratkatarma tusar shuaran akattraru.

Betanianmaya nuwa Jisúsan kugkuinjai ukatkamu
(Mt 26.6-13; Mr 14.3-9)

12 1Jisat Pascua tsawartin seis tsawan ai, Jisúsjai yaakat Betanianam Lázaro jakau iinankimua nuna pujutairin wemiaji. 2Nui jeawakrin Jisúsan wake mesersar yurumkan iinartukarmiayi. Turawarmatai Marta

yutain pekakmiayi, turamtai Jisúsjai Lázarojaimak mesanam jeantar ekeemsar yumiaji. 3Tumarin María kugkuin nardo, tutai chikichjaisha pachimtsuk aya nuke najanamun, tii akikan juki tarun, Jisúsa nawen ukatak, niina wiichijaig ujujturmiayi. Nu tura ukatkamu nuna kugkunti jeanka akiramiayi. 4Nuna turakai Judas Iscariote Simónkan uchiri, Jisúsa unuinatairiyaitiat Jisúsan suruktin chichaak: 5¿Urukamtai kugkuinan aitka auncha, suruk kuittan trescientos denarion juki kuittrinchau ainan yaitskesha aitkawa? tusa timiayi. 6Turasha nunaka Judaska kuittrinchau ainan yaigtasa enentaimtakka tichamiayi. Niigka, kuit kuitamata tusa, kuit chumpitai susamaitiat kasa asa, nui shuar chumpiamuncha kasamak yaruma wekain asa, nunaka turattsa timiayi. 7Nuna takai Jisús chicharuk: Takamtak iinaisata. Junaka wina mantuawar iikursartin asarmatai jutikrawai. 8Kuittrinchau ainaka atumjaigka tuke matsamiartinaiti, antsu wii atumjaigka tuke pujuschatnaitjai tusa timiayi.

Shuar aina Lázaron iisartasa Betanianam kaunkamu

9Tura ii shuar aina Jisús Betanianam pujawai tuinamun antukar nukap shuar wainkartasa kaunkarmiayi. Tura Lázaro jakaunak Jisús iinankimuncha iisartasa kaunkarmiayi. 10Nuna tumainakai sacerdote apuri ainasha Lázaro maami tusar chichaman umiraina, 11nii nantakmaurin wainainak nukap judío aina Jisúsan nemarkartasa tupaina asarmatai, nunaka tiarmiayi.

Jisús yaakat Jerusalénnum wayaamu
(Mt 21.1-11; Mr 11.1-11; Lc 19.29-40)

12Jisat Pascua atin asamtai, nukap shuar Jerusalénnum wearmiayi. Tuma nui kanar tsawakma Jisús tatatui tuinamun antukaru. 13Tumawaru asar nukan tsupirar jiintrarmiayi, tura iigkunmainak: ¡Yuusa nuke ememattai atii! Apu akupkam wina juka shir pegker chicharam atatui. Israel shuar aina Apuri wina juka pegker chicharam atii tiarmiayi.

14Jisús wekama burron wainak nui ekeemsamiayi. Yuusa chichame aarmauwa nunaka metek umikmiayi.

15Sionnumia shuar ainatirmeka ashamkairpa, atumiin Apuri burronam ekeemas wina nu iistarma. 16Yama nagkamchakka Jisús burronam ekeemi weakaisha niina unuinatairi ainatisha Yuusa chichamen aarmauwa nunapi metek umiawa tusarka nekachmiaji. Turasha mantamna nantakmatai aarmau aajakua nuka niina taku timau asamtaimpapi metek uminkaya tusar nekaawarmiaji 17Shuar aina Jisúsan nemarsar wekaina, Lázaro jakaun Jisús untsuk iinantun wainkaru asar, tumamai tusar ashi niita wainkamurinka chikichan ujakarmiayi. 18Nu etsermaun antukar shuar ainasha Jisúsan iigkugkartasa jinturarmiayi. 19Tumainakai fariseo aina chichainak: ¡Pai! ¡Iimatrakrisha antumtikacharji! ¡Iisuana niina iishintana! tiarmiayi.

Griego shuar aina Jisúsan wainkartasa kaunkamu

20Jisat tsawantai Yuusan ememattiartasa Jerusalénnum wearua nuiyasha griego shuar ainasha iishichik kaunkarmiayi. 21Nu aina Felipe Betsaidanmaya Galilea nugkanam pujuwa nuna jeariar chichainak: Yatsuru, Jisús wainkattsar wakeraji tuina. 22Tuinakai Felipe, Andrésan weri niijai tsanintak Jisúsan tariar, wainkattsar wakeraji turamainawai tusar ujaarmiayi.

Jisús nii mantamnatnurin etserkamu

23Nu tusa ujam Jisús chichaak: Wii Shuarman Akiinawaitaj juna mantuawartinka yamaika tsawanka uminui. 24Wika

trigo jigkaiya numamtinaitjai, trigo jigkai akaka nugka araachmaka chikichkiti, antsu araamka tsapai nukap nereawai, numamtuk wisha mantamnachkunka chikichkitjai, antsu wii mantamnan nantakmatai, nukap shuar yamaram pujutan jukiartinaiti. 25Shuar nii wakeramurinak enentaimtus umii pujauka waittanam wetinaiti, antsu shuar Yuus wakeamuriya nunak umirnuka pujut nagkanchau tuke atinan jukitnaiti. 26Wina umirtuktaj tauka nemartukarti, wina umirtauka wijai pujusartinaiti, tura wina umirtaunka wina Aparsha nunaka eme anentinaiti. 27Yamaika senchi kuntuts nekapeajai. ¿Wari titajak? Apaachi, ¿wina mantuawartata nunaka turuttsuk iinaitusarti uwemtikrurta titajash? Antsu nekas nunaka tichatjai, turutawarti tusanku taawaitja. 28Apaachi, shuar ainasha aminak ememattramiarti. Nuna tai nayaimpinmaya chichaamun antukmiayi. Nui chichaak: Yaunchuk ememattramiarti tusan timajme, awentsankesha titajme. 29Nu tamaun nui shuar jutiijaimak iirunu antukar: Iipamtaiti tiarmiayi, chikich chichainak: Nayaimpinmaya shuar chichaakai tiarmiayi. 30Tuinakai Jisús chichaak: Nuna chichaa nunaka wina antumtikruktasa tatsui, atumiin antumtikramkattsa tawai. 31Yamai tsawan jeawai, shuar ju nugkaya aina etegkratnuka, tura yamaiya juik ju nugka juna apuri iiwanchia nusha nepetkimu atatui. 32Wina mantuawartasa yaki takuriarmatai, shuar wina nekaspapita turutainanka winiig ashi iikaankattajai. 33Nunaka nii mantamnatnurin shuaran nekamtikuk timiayi.

Shuar ainan Jisús uumrukmau

34Jisús nuna takai shuar aina aimainak: Ii chicham umiktinnum aarmauwa nuiyan aujainak: Kristuka jatsuk tuke pujutnaiti, tusar tuu aujainamu antinaji. Nu taisha: ¿Amesha urukamtai Shuarman Akiinaka maattsa yaki takuam atinaiti tame? ¿Nu Shuarma Akiinasha yaita? 35Nuna tuinakai Jisús niitan chicharuk: Atumiin kashinam pujusairum tusa, winaka Yuus akuptuku asamtai, tsaaptina numamtin yamaikika iishichik tsawan atumjaigka pujustatjai. Tuma asamtai atumsha Yuusa uchiri aina tsaaptinnum wekaina numamtuk winak enentaimtursatarma. Kashinam wekainaka niita wekaamurinka nekainatsui. 36Atumsha tsaaptinnum pujusmintrum, wii atumjai puja juik nekapapita turuttarma. Nuna Jisús tusa wee niitan uumrukmiayi.

¿Urukamtaig judío ainasha Jisúsan nekaspapita ticharu ainawa?

37Nuna tusa taku Jisús niitasha wainmaunmag, shuar wainchatain iiwainak takaakaisha nekaspapita ticharmiayi. 38Nunaka Yuusa chichamen etserin Isaías naartin aarmauwa nu iimanisag uminkauwaiti. Nuka tuu aarmauwaiti: “Apu ¿ya iina chichamencha nekaspapita tawa? ¿Apusha yana niina senchirincha iiwaintawa?” 39Nu tau asamtai, nekaspapita tumain nekapenachu, junasha Isaías tuu aaruiti: 40“Yuus niitanka wainmachua numamtin amajkarai, tura enentaimtancha enentaimchau, nunaka iiwainamun wainin ainayat wainchauwa numamtin, etsermauncha anturin, turasha enentai niitanunka yapajimainchau asarmatai, Yuus agkan iinaisauwaiti.” 41Nunaka Isaías Jisúsan senchirin wainkau asa, niina pachis chichaak tinaiti. 42Nuna takai nukap shuar aina Jisúsan nekaspapita tuinakai, apu ainasha nekaspapita tiarmiayi, nuna tumainaksha fariseo ainan ashamainak, iiruuntai jeanmaya jiirmakiaraij tusar iiwainmamkacharmiayi. 43Nunaka shuar eme anenmamna nuna iima senchi wakeenak, Yuus eme enentaimtuta

nunaka iimanchau enentaimtuinak tumawarmiayi.

Jisús wina chichaamur nekaspapita tumainaitrume timau

44 Jisús senchi chichaak: Shuar wina
nekaspapita tusa umirtuina nuka tii
winak nekaspapita turutainatsui, wina
akuptukua nunasha nekaspapita tusar
umirainawai. 45 Wina waitainaka wina
akuptukua nunasha aitkasag wainuk
tumainawai. 46 Shuar ainan chicham
nekasa nuna nekamtikattsan, tura wina
nekaspapita turutaina kashinam
wekaawa numamtuk tunaunak matsam-
tiarai tusan, wika ju nugka jui tsaaptina
numamtuk taawaitjai. 47 Wika shuar wina
chichamrun anturtayat, umirtachunka
wikisha makushtinaitjai, nigki nunaka
makuumatnaiti. Wika shuar ainan
makuttsan juigka taachuitjai, antsu
shuaran uwemtikattsan taawaitjai.
48 Wina nakitrak, chichamruncha metek
umiachun makutnuka awai. Tura tsawan
nugka mesera nagkanmaunam makukrat-
tinka, chichaman wii tukartimaj nuwaiti.
49 Wii wakeramurnakka chichaatsjai, wii
chichaktinnasha, tura jintinkartuatnun-
cha akatturuka wina Apar akuptukua
nuwaiti. 50 Tuma asamtai wina Apar
umiktarma turammauwa nuka pujut
nagkanchau tuke atina nunapi sukartawa
tusan wika nekajai. Tura asan wii
atumiin ujajrum nunasha wina Apar
turutmauwa turusnak ujajrume, tusa
Jisús timiayi.

Jisús niina unuinatairi ainan nawen nijatkamu

13 1 Jisat Pascua jeatsaig Jisús niina
Aparin weak ju nugka jui
iikurmaktin tsawan jeattak jasun nekau
asa, niinu ainatin senchi anenmamiaji,
tuma asa iina anenmamurin iiwainturmak iima senchi ashammainum jeamiayi.
2-4 Tuma asamtai Judas Iscariote,
Simónka uchiriya nuna Jisús surukta tusa
iiwanch enentaimtikrau. Jisúska niina
Aparijai pujau taamurinka shir
nekamiayi, tura ataksha niina Apari
pujamunam waketkitnurincha shir
nekamiayi, niina Apari senchimtikam
winimurincha nekau asa, etsa akaakai
yurumak yuaku eketainarin janch uku
nugkuarmaurinka awiik awagkeak, janch
ujujmamtain juki akachuma wajasmiayi.
5 Tura entsan juki iikijmatainam yaraa
ashi niina unuinatairi ainatin nawenka
nijatramkamiaji, tura nii ujujmamtai
akachumamurijai ujujtamramiaji. 6 Simón
Pedroncha nawen nijatrattsa jearmiayi,
turam Simón Pedro chichaak: Apuru,
ameka wina nawerka nijatrumaitsume.
7 Nuna takai Jisús ayaak: Yamaikika wii
juna jutikaj juka shir nekatsme, turasha
nui pujusam shir nekaattame. 8 Tamasha
Pedro chichaak: Apuru, ameka wina
nawerka pegke nijatrumaitsume timiayi.
Tama Jisús ayaak: Amina nawemin wii
nijachkaigka ameka wijaigka amaitsume.
9 Nu tama Simón Pedro chichaak: Antsu
Apuru, iima naweruk nijatrutsuk, tura
uwerjrusha nijatrakum muukaruisha
nijatrata timiayi. 10 Tama Jisús ayaak:
Yama mainka wapikchau asamtai ataksha
nijaamka amaitsui, antsu naween nijatam
amainaiti. Atumsha numamtuk ashi
metek atumi tunauri tsagkuurachmau
akurmesha atumiin tunaurinka tsagkuu-
ramu ainarme. 11 Ashi metek atumi
tunauri tsagkuurachmau akurmesha tina
nunaka shuar niina suruktincha
pachitkau asamtai, nuna wainuk timiayi.
12 Ashi niina unuinatairi ainatin nawen
nijatramak umik, Jisús ataksha nii janch
uku nugkutairin juki nugkur mesanam
ekeemas chichartamuk: ¿Wii juna
jutikajrum jusha atumsha nekarmek?
13 Atum wina chichartakrum Unuikartina,
Apuru, amajtarum nuka wisha nu

asamtai, nekas turutrume. 14Wii Unuikartin, tura Apu ayatnak, atumiin nawen nijatrajrum aintsarmek atumsha naweka nijatnaimain ainarme. 15Wika junaka atumiin iiwaintakun, niitasha juna wainkar jutiksag takasarti tusan aitkajrume. 16Nekasa tajarme, chikichan takarin aina nuka iinakratnunka nagkakatsui, tura akupkamua nusha tumasan akupkartaunka nagkakatsui. 17Wii tajarum ju Yuus yainmasmatai shir nekaarum, atumsha umiktasrum kakanmamkurmeka shir aneasrum pujustinaitrume. 18Junaka ashi atumiin tunaurinka tsagkurnaru ainawai takun tatsujrume, wii atumiin etegkrau asan, wika shir nekajrume. Yaunchuk Yuusa chichamen etserin tuu aaruiti: “Wijai yua nuke winaka shuarmatattawai”, timau umiktin a nuna nekajai. 19Nu tsawan jeakai nekas Yuusa Uchirimpapita turutmintrum tusan, nunaka yamaik emtikan ujajrume. 20Nekasa tajarme, wii akupeamun nakittsuk juaka, wina jurak turuinawai, tura wina jurausha aintsag wina akuptukua nuna juinak turuinawai, tusa Jisús turammiaji.

Judas surutkatnaiti tusa Jisús etserkamu

(Mt 26.20-25; Mr 14.17-21; Lc 22.21-23)

21Jisús nuna tusa tina senchi wake mesemar nekapeak, shir paan iiwainak chichartamuk: Nekasa tajarme, atum ainarum nuiyag chikichik winaka surutkatnaiti turammiaji. 22Nuna tusa takai niina unuinatairi ainatisha yana takug ta tusar, shir nekachu asar, mai iinia jamiaji. 23Tura wika nekas nii aneetairi asan, niinii ayamsan yuakun ekeemiajai. 24Tumai Simón Pedro niina uwejejai iinakmas, nunasha yana takug ta iiniasta turutmiayi. 25Nuna turutkai Jisúsan wii iiniakun: ¿Apuru nusha yaita? timiajai. 26Nu tusa iiniam Jisús wina chichartak: Jasta, pagkan puukan ajugkan susattaj nu atatui, tusa pagkan puuk ajug Judas Iscariote Simónkan uchiriya nuna susamiayi. 27Tura aig Judasan iiwanch wári egkemturu. Turamtai Jisús chicharuk: Judasa, ame turataj tame nuka wári turata. 28Nuna takaisha ashi nui yuinakur pekarainatisha, nuna turattakaimpapi tawa tusarka chikichkitiksha nekaacharmiaji. 29Judas kuittan kuitamin asamtai, ii enentaimsarka jistatin atsumakur sumaktin takukta tusampash ta, nuna tachaksha, kuittrinchau aina susata tusampash ta tuu enentaimmiaji. 30Judas nuna pagkan yua wári jinkina nunaka kashi tumamiayi.

Yamaram chicham umiktinan pachis Jisús chichasmau

31Judas jiinki wematai, nui Jisús chichartamuk: Wii Shuarman Akiinawaitaj nunaka yamai ememattriartatui, turusag wina Aparnasha ememattiartatui. 32Shuarma Akiina Yuus ememattarma tusa iiwainataika, Yuuscha: Uchirun ememattiarti tusasha wári umiktatui. 33Wina unuinatair ainata, atumjaigka iimanikan nukap tsawanka pujuschattajai. Atum winaka eatkattarme, shuar ainan timaj aitkasnak atumnasha tajarme, atumka wii weamunmagka winimain ainatsrume. 34Yamai ju yamaram chicham umiktinan tajarme. Ashi metek aneenaitarma. Wii atumiin aneajrum aitkanaisrumek, atumsha chikichjaisha aneenain atarma. 35Atum chikichjaisha turuniakrumnaka, chikich ainasha, Jisúsan nemarnapi ainawa tusar nekarmawartatui turammiaji.

Jisús Pedron waitruattame tusa ujakmau

(Mt 26.31-35; Mr 14.27-31; Lc 22.31-38)

36Takai Simón Pedro Jisúsan iiniak: Apuru, ¿ii winimainchaunmasha tuwa wetatme? Takai Jisús ayaak: Wii wetataj nuigka yamaikika winimaitsume, turasha

nukapech arusam nemartuktatme timiayi.
37Takai Pedro chichaak: Apuru, ¿urukamtai yamaikisha nemarmaitsujme? Wisha amijai mantamnattsan wakerajai timiayi.
38Takai Jisús ayaak: ¿Nekas ame wijai mantamnattsam wakerakmek tame? Nekasa tajame, atash shinatsaig aunka wainchauwajai tusam tresa iimajnia waittruattame.

Jisús wiyaitjai jinta numamtinnaka timau

14 1Atumka wake mesemar kuntuts enentaima pujuirpa, Yuusai nekaspapita tusarum enentaimsatarma, tura winasha nekaspapita turuttarma.
2Wina Apar pujamunam nayaimpinam atum pujumain nukap agkan awai. Nu atsakaigka atumnaka ujamaitsujrume, nu iiman au asamtai wii atum pujustinnaka umirkatjarme tusan weajai. 3Yamai wii wena atum pujustinan umikan, ataksha wakettsanak atumiin jukin, wii pujamunmag pujustarma tusan, iiwaktasan taruattajrume. 4Atumka wii tui weaja nuka nekarme, tuma asarum jintasha nekarme.

5Nuna takai Tomás chichaak: Apuru, ame weamu nekatsuj aniatisha, ¿iitursarik jintasha nekaatji? timiayi. 6Nuna takai Jisús ayaak: Jinta numamtinnaka wiyaitjai, tura chicham nekasa nuna etserunka wiyaitjai, tura pujut tuke atina nuna sukartinnasha wikitjai. Winiig wininak nekaspapita tau Aparuigka jeamain ainawai. 7Atum wina waitkurmeka wina Aparsha wainmain ainarme, tura atumka wainkau asarum yamaikisha waintrume.

8Nuna takai Felipe chichaak: Apuru, Apa iiwaigkartukta, nu wainka iisha maak enentaimsarmi timiayi.

9Nuna takai Jisús ayaak: Felipe, atum wijai iiruuntrarum tuke matsamin ainayatrumsha, ¿eke shir waittsurmek? Wina waituka Aparnasha wainui, tumau aisha, ¿urukamtai winasha Apa iiwaigkartukta turutme? 10Wina Aparjai wii pujau asamtai, ¿wina Aparsha winii puja nuka nekaspapita tatsumek? Wii chichaaj nunaka wii wakeramurnaka chichaatsjai. Antsu Apar winii puja nu nii wakeramurinak chichamtikrawai. 11Wii wina Aparjai pujau asamtai, wina Apar winii puja nuka nekaspapita titarma, nu nekaspapita tichamnau nekapeakrumsha, wii iiwainamu wainkurmeka nekaspapita tusarum enentaimsatarma.

12Nekasa tajarme, wina nekaspapita turutainaka, niitasha wii takaaj junaka iimatiksag takaamain ainawai. Wii Aparui wetin asamtai, wii takaajakmauncha nagkasar takasartin ainawai. 13Atum wina pachittsarum seatkurminka, wina Aparnasha shir ememattiarti tusan, iimatiksanak umittatjai. 14Atum atsumamu wina pachittsarum Apar seakrumnaka, iimatiksanak umiktatjai.

Jisús niina unuinatairin Wakan Pegker tarutramattarme tusa anajmatamu

15Atum wina anenkurmeka, chicham umiktarma tajarum nu metek umiktarma.
16-17Tura nu umirtakrumnaka atumiin Yainmaktinan, Wakan Pegker nekasa nu akuptukarta tusan Aparun seattajai, wii tutai atumjai tuke pujustinan akupturmaktatrume. Shuar wina nemartichu ainaka nekainachu asar, Wakan Pegkera nunaka jumain ainatsui. Turasha niigka atumjai pujau asamtai, atumka nekarme, pujurtamrum aintsag atumiinka tuke pujutnaiti. 18Atumnaka mitaika numamtukka iikukchatnaitjarme, wakettrusnak ataksha taruatnaitjarme. 19Iishichik asag chikich ainaka waitkachartatui, turasha atumka mantuawarmatai nantaktataj nui waitkattarme. Tuma asarum atumka wijaig tuke pujutin ainarme. 20Turasha nu tsawan jeakai wina Aparjai chikichkia numamtinaitaj nuka nekaattarme,

tumakrum wii atumjai pujamusha shir nekaattarme. 21Shuar wii chicham umiktarma timauwa nuna umiakka wina anentuk tumattawai, wina anentunka Aparsha aneettawai, tura wisha niigka aneettajai. Turakun wantiintuktatjai, tusa Jisús turammiaji.

22Nuna takai Judas Iscariotechua nu chichaak: Apuru, ¿shuar amina nemartamchau aina wantiintutskesha urukamtai iima iinkisha wantiinkartuktatme? timiayi. 23Takai Jisús ayaak: Wina anentuka wii taja nuna umiktatui, tuman wina Aparka aneettawai, turakai wisha wina Aparjai niinii pujustasan taruattaji. 24Antsu wina anenchau wii taja nuna antaksha umirtukchattawai, atumiin tajarum nuka wina chichamruchuiti, wina Apar akuptukua nuna chichameaiti. 25Junaka atumjai pujaj juik ashi ujajrume. 26Turasha Wakan Pegkera nuna akupturmakti tusan wina Aparun wii seattajai. Nu atumiin jintintramattarme, nuiyasha wii timajrum nunasha ashi aneemtikramrattarme.

Akatmamku chichakmau

27Yamaika shir aneasrum agkan pujustarma. Wii shir aneasa pujutairua nuna amajrume, ju nugkanmaya shir aneetan sukartina nujai meteknaka amatsjarme. Wake mesemar enentaimkurum, sapijma pujuirpa. 28Wika weajai, tumancha wakettsanak atumjai pujustasan taruattajrume, tamausha antukmarme, nekas wina shir anenkurmeka, wina Apar wina nagkatasu asamtai nui weajai tamau anturtukrumka shir aneasrum pujumain ainarme. 29Nu uminu wainkarum nekaspapita timintrum tusan, nunaka emtikan tajarme. 30Ju nugkanmayan shuar ainan iiwanch iinatna nu tsawan uminu asamtai, atumjaigka nukap chichaa pujushtatjai, wina nagkaataku senchirtinchau aigkisha, nii wakeramun nutikati tusan iinaitustatjai. 31Turam nunaka turusag umiktatui, tura shuar juiya ainasha wii Aparun aneakun, nii turata tusa iinatramun takaaj nuna nekaawartatui. Juka iikuaku wearmi wajaktarma, tusa Jisús turammiaji.

Jisús wika arakan numiriya numamtinaitjai timau

15 1Wika nekas arakan numiria numamtinaitjai, antsu wina Aparka arakan kuitamna numamtinaiti. 2Wina kanawer nereachunka tsupiawai, antsu nereanka jeamurin asantak au nukap nerekti tusa kuitamui. 3Atumka wii timajrum nu umia asarum shir asantramua numamtin ainarme. 4Wii atumjai iiruuntsan pujaj aintsarmek atumsha wijaigka iirutkau pujutarma. Arakan kanawe numirin achitkachu, nigki kanaki auka neremaitsui. Atumsha numamtuk wijai iirutkau pujachkurmeka pegker aina nuka iiwainamaitsurme. 5Wiyaitjai nekas arakan numiriya numamtinnaka, atumka ayatik wina kanawer ainarme. Wijai achitkauwa nu pegker aina nunak iiwainamainaiti. Wijainchuka atumka iishichkisha nuka turumain ainatsrume. 6Winii iiruunas pujachuka jiiki ajapaam, numi kanawe tsupikmau kukarmatai juki aestaiya numamtuk amajeam artinaiti. 7Atum winiig iiruuntsarum pujakrumka, wii jintintawaitjarum nusha kajinmattsuk pujakrumnaka, atum atsumamu seatkurminka, tura wina Aparsha wakerakaigka metek umiktatjai. 8Atum pegkera nuke takaakrumka wina Aparsha pegker amajsattarme, tumainakrumka nekas wina unuinatair amainaitrume turammiaji.

Jisús niina unuinatairi ainatin wina amikur ainarme tusa turammiaji

9Wina Apar, wina aneenta aitkasnak atumnasha aneajrume. Wii aneajrum aintsarmek atumsha aneenai matsam-

tarma. 10Chicham umiktinan wii
iikurjarum nu umiakrumka, wii aneajrum
aintsarmek aneenaitarma. Wina Aparun
chichamen umiru asan, nii anenta
aitkasnak niincha aneajai. 11Wii juna
chichaman tajarum nunaka wijai shir
aneasrum tuke pujusmintrum tusan
ujajrume. 12Wii chicham umiktarma
tajarum nuka, chikich ainajaisha aneenai-
tarma, wii atumiin aneajrum aintsarmek
tajarum nuwaiti. 13Nii amikrin ayamrak
makuma nu iima nekas anegkratui.
14Atum wii tajarum nu umiatirmeka wina
amikur ainarme. 15Iinak ainarme
tumaitsujrume, iinakka apuri takaamu-
rinka nekachu ainawai, wina Apar
turutmaunaka ashi ujaku asan, atumnaka
amikur ainarme tajarme. 16Winaka
atumka etegtuachu ainarme, wiyaitjai
atumiin etegkraunaka, pegkeran paan
iiwainainak tuke matsamsartin arti tusan,
atum atsumamu seatkurminka, tura wina
Aparsha wakerakaigka ashi metek
umiktatjai. 17Wina chichamur umirtuk-
tarma tusan tajarum nuka: Chikich
ainajaisha aeenaitarma timajrume, Jisús
turammiaji.

Shuar wina nemartichu aina kajeram atinaittrume timau

18Shuar wina nemartichu aina atumiin
kajertamainakaisha aneartarma, yama
nagkamchaka winaa kajertuku ainawai.
19Atum niitajai metek artaika, niita
aneenaina aitkarmasarag anenmamain
ainawai. Turasha atumnaka niitajai
metektirminak wii etegkran winau
amajsamu asarum, niitajai metekchau
asakrumin kajertamainawai. 20Tura iinak
ainaka apurin nagkasachuiti tusan, wii
timajrum nuka aneaku atarma. Wina
waitkarsaru aina numamtuk atumnasha
waitkarmasartinaiti, winasha anturtuk-
charu asar, atum etsermaunasha
anturtamkachartinaiti. 21Nunaka atum
wina nekaspapita turutu asakrumin, tura
wina Apar akuptukua nunasha nekaina-
chu asar, iimatikramiartinaiti. 22Wii
taruan iimatika chichaman ujakchamu
ainakka, niitaka makuumamain ainatsui.
Turasha yamaika niita tunaurinka
tsagkuram amain ainatsui. 23Wina
kajertuinaka wina Aparnasha kajerainа-
wai. 24Wii iimanun iiwainaran niita
wainainai chikitcha takaschamun
turachuitkaigka iimanikar makuuma-
mainchau ainawai, tumamain ainayat wii
iiwainara takaamun waitainayat, winaka
kajertuinawai, tura wina Aparnasha
kajeraina asar makumartinaiti. 25Nuna
tumaina nunaka niita papiirin tuu
aarmauwaiti: “Winaka aantar kajertiar-
miayi”, ta nuna umikartasa niitaka
aitkarainawai.

26Turasha wina Aparuiyan Wakan
Pegkera nuna wii akupkamu atumiin
yainmak enentain iichishturmararta nu,
wina pachitas tuke chichattawai. 27Atum
yama nagkamchakrum wijai matsamsau
asarum, atumsha wina pachittsarum tuke
chichatnaittrume.

Judeanmaya aina waitkarmastin ainawai tusa etserkamu

16 1Wii taja nunaka aantrarum
iiturchat enentaimiakrum wii
jintintamjarum nu kajinmatkirum tusan
tajarme.

2Tsawan jeakaigka judío iiruuntai jeanam
wayaakrumnasha aa jiirmartin ainawai, tura
atumiin mantamainak: Juka Yuus wakeramu
asamtai jutikainaji tusar tiartinaiti. 3Nunaka
wina Aparnasha wijai waitkacharu asar
turutmawartin ainawai. 4Wii tajarum nunaka,
nu tsawan jeakaisha wii timauwa nu
anearmintrum tusan tajarme.

Wakan Pegkera nu takaamu

5Junaka wii atumjai pujau asan, yama
nagkamchaknaka tichamjarme. Turasha

yamaika wina akuptukua nujai pujustasan weajai, nuna takaisha chikichkitirmeksha tui weam tusarmeka iinintsachurme. 6Antsu wii nuna tau asamtai, ayatik wake mesekrum iiruuntrume. 7Turasha nekasa nuna tajarme: Wii jui pujutsuk weamua nu iima pegkeraiti. Wii weachkaigka atumiin yainmak enentain iichishturmamaina nuka tamaitsui. Nunaka wii weakun atumnaka akuptuktatjarme. 8Turam nii taak ashi shuar nugkanmaya ainan: Tunaurintin ainarme tusa nekamtikattawai, tura nigki Yuus wakeramurincha nekamtikattawai, tura shuar waittanam wemaina nu uwemtumainnasha nigki nekamtikattawai. 9Wina nekas Yuusa Uchirimpapita turutchau aina nunaka tunaurintin ainarme tusa nekamtikattawai. 10Wika Aparuin weajai. Tuma asamtai atumka winaka waitkashtatrume. 11Tura waitat uwemtumaina nunasha nigki nekamtikattawai, tura ju nugka juiya apu aina waittan jukitnuncha nekamtikattawai.

12Atum ujamaintruka ju nukap awai, turasha atumka yamaikika nekamain ainatsrume. 13Wakan Pegker chicham nekasa nunak chichauwa nu wina Aparnaun antukmaun waitchauwa nunak jintintramatnaitrume, atak artina nuna jintintramawartinaiti. 14Nii wina pachitas auk emematarma tusa turamiartinaiti. Winauwa nunak jua asa atumnasha wina chichaamur antukmauncha shir nekamtikramatnaiti. 15Ashi wina Aparnauwa nuka winau ainawai. Wakan Pegker winau ainan juki atumnaka nekamtikramattawai taja nunaka nui tajarme, tusa Jisús turammiaji.

Wake mesemar pujamu shir aneastinaitrume timau

16Nuna tina chichartamuk: Iishichik asarmek winaka waitkashtattrume, turasha wika wina Apar puja nui wea asamtai, nukapech asarmek ataksha waitkattarme turammiaji. 17Nuna takai niina unuinatairi ainati iiniiniakur: ¿Nunasha uruk takua, iishichik asarmek winaka waitkashtattrume, turasha nukapech asarmek ataksha waitkattarme, wika Apar pujamunam wea asamtai ta nunasha turamjia? 18¿Warina pachisag tawa? nekarmain chichaatsui tunaimiaji.

19Nu tusar Jisús iiniasmi tarin nekaama chichartamuk: Atumiin wii chicharkun iishichik asarmek waitkashtattrume, turasha nukapech asarmek ataksha waitkattarme tajarum nuka atumek iiniiniarum. 20Nekasa tajarme, atumka wii mantamnamtai utkurum wake mesemar pujuttarme, tumarmin shuar wina nemartuinatsu nuka shir aneasar pujuartatui. Tumainakaisha atum wake mesemar pujamuka sakatmarum ataksha wina waitkarum shir aneastattrume. 21Nuwa uchin jurertasa jateemaa wake mesemar pujawai, tuma pujausha uchin jurerka, nu uchi akiinamtai, shir aneentak najaima jakmaurinka pachiatsui. 22Atumsha yamaikika wake mesemar nekaptinaitrume, turasha ataksha wantiintuktatjarme, turam waitkarum shir aneastatrume. Nunaka chikichkiksha emegkaatrammain ainatsui. 23Nu tsawantaika atum iininmarum nuka chikichkitirmeksha iinintsashtin ainarme. Nekasa tajarme, wina pachittsarum Apar seamka iimatiksag umiktatui. 24Nuiksha wina pachittsarum Aparka seachu ainarme. Turasha yamaika seatarma shir aneasmintrum, tumakrumin wina Apar suramsartinaiti.

Paan antumainan ujaktajrume timau

25Wika yaunchuk atumiin ujaaknaka jintinkartamun ujamjarme. Turasha yamaika tsawanka ashi jeayi, tuma

asamtai yamaika jintinkartamunka
ujatsuk wina Aparun pachisan paan
ujaktatjarme. 26Nu tsawan jeakaigka,
atumka winak eme anentrusrum Aparuk
seatnaitrume, wika atumiin pachisnaka
Aparnaka seatchatnaitjarme. 27Atum
wina aneentu asarum, Apariniampapi
tarutramawaitjia turutu asakrumin, wina
Aparsha atumnaka anenmarme. 28Wika
Aparijai pujaun jiinkin ju nugkanmagka
taawaitjai, tuma asan yamaika ju
nugkanka iikuakun ataksha Aparui
weajai turammiaji. 29Nuna takai niina
unuinatairi ainati chichaakur: Yamaika
chikich pachisam chichatsuk paan
antumain chichakume. 30Tuma asamtai
iisha antukji ame ashi nekam nuka
chikichkiksha amina iininmamainnaka
atsumainatsui. Iika nui yamaika Yuusnu-
miampapi taawaitme taji. 31Nu takurin
Jisús airmak: ¿Yamai nu antukrumek
Yuusnumiampapi taawaitme turutrum?
32Yamaika tsawan uminkayi, yamaiya
juika atumka chiki chikichik kanarum
shimakrum winak iikurkittarme. Turasha
wina Apar wijaigka pujau asamtai wikika
juakchattajai. 33Juna tajarum nunaka
winiig enentaimkurum atumsha shir
aneasrum agkan pujusmintrum tau asan
tajarme. Ju nugka jui pujusrumka
atumka waittsattarme, iimaniakrumsha
iichishmamratarma, wii ju nugkanma-
yanka ashi nepetkajai tusa Jisús
turammiaji.

Jisús niina unuinatairi aina pachisa Yuus seamu

17 1Nuna tina iinaiyak Jisús nayaim-
pinmani pagkai chichaak:
Apaachi, winaka tsawanka uminturkayi.
Winasha ame senchirmea nu iiwaintur-
kata, winasha nekaspapi niina
Uchiriyaita turutiarti, tura shuar aina
ememattramiarti tusan, wisha amina
senchirmin iiwaintukartajai. 2Ame
winaka ashi shuar aina iinararta, tura
shuar wina nekaspapita turutainan pujut
nagkanchauwa nuna susarti tusam,
senchimtikruawaitme. 3Nu pujut nagkan-
chauwa nunaka, amina nekarmawar:
Jukeapita Yuusa nuka turamainak, tura
winasha Jisukristuka Yuus akupkamua-
pita turutaina jukiartinaiti. 4Wika ju
nugka jui pujusnaka aminak tuke
emematjame, tumakun ame umikta
tusam turutnaitam nunasha iimatiksanak
umikjai. 5Apaachi, nui yamaika amijai
apatka ememattai amajtusta, yaunchuk
nugka najantsuk wii amijai pujai,
ememattrin armia turusag ememattriarti
tusan seajme.

6Ameku ju nugkanmaya shuar aina
juka etegkram surusuitme, nunaka
wisha amina pachisnasha shir jintinta-
warjai. Nuka aminu ainak surusuitme,
turamu asar niitasha chichamrumnaka
metek umirtamainawai. 7Yamaika
tumaina asar ame wina surusuitam
nuka ashi aminuk ainawai. 8Ame wina
chicham etserturkata tusam
turutmaunka iimatiksanak ujakarma-
jai, turam niitasha antukar
wakerukarmayi. Nekas Yuusnumiam-
papi taawaita, nii akupkamuapita tusar
nunasha tuinawai. 9Ame wina
surusmiam juna pachisan seajme,
aminu asarmatai, chikich ju nugkaya
aina nuna pachisnaka seatsjame.
10Ashi shuar aminu ainaka winau
ainawai, tura winau ainaka aminu
ainawai, nu wina ememattruinawai.
11Wika aminii winitin asan, niitanka ju
nugka jui iikukiartatjai. Apaachi
pegkera, ame wina surusmauwa juka,
ame senchirmia nujai kuitamawarta, ii
chikichik nuke enentaimaj tumasag
niitasha chikichkinak enentaimiarti.
12Niitajai pujaknaka ame senchiram
surusmauwa nujai wii kuitamnajai, wii
kuitammaunka chikichkinkisha

emegkaakchajai, turasha yaunchuk aarmau chikichik nigki megkakatnaiti, timauwa nuna umiak megkakayi.
13Yamaika ame pujamunam winajai, tumayatan eke ju nugka jui pujau asan tajame: Yamaika wii senchi shir aneaj iimanisag niitasha shir aneasarti tusan seajme. 14Amina chichamrumnaka wii ujakarmajai, turakaisha shuar amina nakitramin aina kajerainawai, niitaka ju nugkanmayanchu asarmatai, tura wisha ju nugkanmayanchu asamtai kajertuinawai. 15Nugkanam matsamsarai yaruakta tusanka seatsjame, antsu iiwanch waitkainakaisha ayamrukta tusan seajme. 16Wisha ju nugkanmayanchu asamtai, niitasha ju nugkanmayagka ainatsui. 17Ame chichamrum nekasa nujai aminu aina juka pegkermamtikata, ame chichamrumea nuka nekasaiti. 18Shuar nakitramin aina matsatmaunam wina akuptukuitam, turusnak wisha niitancha shuar amina pachitmachu matsatmaunam akupainajai. 19Wika niitan ayamrakun mantamnattajai, niitasha wina chichaamur nekasa nuna antuinak pegker arti tusan seajme.

Shuar niinii nekaspapita tiartin aina pachisa seatmau

20Iima niitanunkeka seatsjame, niita chicham etserainamun antuinak wina nekaspapita turutiartin ainan pachisnasha seajme. 21Ashi ju aina juka iiruunas pujusarti tusan seajme. Iijai iiruunas pujuinak, wii Apaachi amijai tsaniasan pujau asamtai, amesha wijai pujau asakmin chikichkia numamtinaitaj, tumasarag niitasha arti tusan seajme. Shir iiruunas pujuinakai, nuna wainainak chikich shuar ainasha nekas Yuus akupkamuapita turutiarti tusan seajme. 22Ame senchiram wina surusuitam nunaka niitancha iimatiksanak susarmajai, niitasha wii amijai chikichkia numamtinaitaj tumauk arti tusan seajme. 23Wii niitajaigka atajai, ame wijai ataa, niitasha chikichkia numamtin arti, niita tumainamun wainainak shuar amina nakitramin ainasha: Jisúsnaka Yuusapi akupkauwaita, tura niina anea iimatiksagkeapi iincha anenmajia tiarti tusan seajme.
24Apaachi, ame surusmau aina nuka, wii pujutnaitaj nuig niitasha pujusar ame wina senchiram surusmauwa nunasha wainkartin arti tusan wakerajai. Ame winaka nugkasha najantsuk aneentu jaku asam, senchiram surusuitme. 25Apaachi pegkera, shuar amina pachitmainachuka nekarmainatsui, turasha wika aminka wainjame, tura ju ame surusmau aina jusha ame wina akuptukuitam nunaka nekainawai. 26Wii amina pachisan niitanka nekamtikamjai, auna nagkasancha tuke nekamtiksankee atatjai, ame wina anentam tumasarag niitasha aneeniarti, tumainakai wisha niitajaig pujutjai tusan seajme.

Jisús achikmau

(Mt 26.47-56; Mr 14.43-52; Lc 22.47-53)

18 1Jisús nuna ashi tina, niina unuinatairi ainatin yarurmak jiinki entsa shikapchich Cedrón tutai amain katigkar numi olivos tutai arakmaunam jeamiaji. 2Nui yaunchuksha Jisúsjaimak iiruuntrar matsamin asakrin, Judas Jisúsan suruktincha shir nekamiayi. 3Nunaka wainin asa, sacerdote apuri, fariseo apuri ainajaimak aujuk: Suntaarum tsagkatrukta atutkarti tusa seauwaiti, tutai niita untsuri suntaran nagkin tinamak susar, tura Yuus emematku iiruuntain kuitamin ainancha aitkasag lamparan tinamkar shiripik ayakmaunasha tinamak iishiakuiti, turawaram nuna ekeemarar Jisúsnaka kautkarmiayi. 4Iimaninaig Jisúska nii turam atintrinka nekau asa, jiintuki: ¿Ya

earme? tusa timiayi. 5Tama niita aimainak: Jisús Nazaretnumiaya nu eaji tiarmiayi. Tuinakai Jisús chichaak: Wiyaitjai nunaka tumammiayi. Nui Judas Jisúsan suruktasa niitajai iirutkau wekaimiayi. 6Jisús chichaak: Wiyaitjai takai, kuntuts enentaimrar wakettsarag nugka tepetpet jasarmiayi.

7Tumawarmatai ataksha awentsag: ¿Ya earme? Tama niita aimainak: Jisús Nazaretnumiaya nu eaji tiarmiayi. 8Tuinakai Jisús niitan ayaak: Wiyaitjai timajrume, wina nekas achirkattsa eatkurmeka chikich aina juka iinaisatarma wearti timiayi. 9Nuna tina nunaka Jisús yaunchuk chichaak: Apar wina surusmaunaka chikichkiksha emegkaakchajai, timia nuna umiktasa, Jisúska timiayi. 10Nuna tusa tai Simón Pedro, kuchiin takaku asa, kuchiirin juakug sacerdote apuri iinaken untsur kuishin awatti asankamiayi. Nu shuara naarigka Malcoyayi. 11Turakai Pedron Jisús chicharuk: Kuchiirum jukim egketairmin egkeata. ¿Ameka, wina Apar waittsati tusa turutmauwa nunaka umimainchauk enentaimturam? timiayi.

Jisús Anása jeen ejeemu

12Nuna tusa takai Romanmaya suntar aina, niita apuri, Yuus ememattai jean kuitamin ainajai, iiruunturar Jisúsan achikar jigkararmiayi. 13Turawar Anás Caifásan weari, nu uwiitinka nii sacerdote apuri aajaku asamtai, Anása jeen ejeeniaru. 14Nu Caifás ii shuar ainan chicharuk: Ashi shuaran ayamruk uwemtikratnuka chikichik mantamnati timiayi.

Pedro ju shuarnaka wainchauwajai tusa timau

(Mt 26.69-75; Mr 14.66-72; Lc 22.54-57)

15Jisúsan jukiar umainakai, Simón Pedrojai ukunam pataasan wemiaji. Tuma jear Jisúsan awayainakai, sacerdote apuri waintai asan, apu aarin peegkramunam Jisúsan awayaawarmataisha wisha wayaamiajai. 16Turasha Pedroka aag juakmiayi. Tumamtai waiti kuitamnun aujsan awayaamiajai. 17Turamtai waitin kuitamin Pedron iiniak: ¿Amesha achikara juna unuinatairinchukaitam? tusa iiniimiayi. Tama Pedro chichaak: Atsaa, wika aunka wainchauwajai. 18Nuna tusa iikuak sacerdote apuri iinake aina, Yuus ememattai jean kuitamin ainajai jiina iikaparar anamainamunam Pedrosha nui jean tsetsek asamtai anamuk wajamiayi.

Sacerdote apuri Jisúsan iiniasmau

(Mt 26.59-66; Mr 14.55-64; Lc 22.66-71)

19Nuna tumainai sacerdote apuri Jisúsan jeari: ¿Yaita ame unuinatairmesha, niitasha wari jintinname? tusa iiniimiayi. 20Tama Jisús ayaak: Wika ashi shuar antuinamunam chichauwajai, iiruuntai jeanam, tura Yuus emematku iiruuntainam wayaancha unuikartinajai. Tura ashi shuar aina iiruunainamunmasha uuknaka chichatsuk paan iiwainakan chichauwajai. 21¿Urukamtai winasha iinintam? Winaka iinintsuk wii chichaamun antuku aina nu, warina pachisa unuikartina tusam iiniasarta, niita wii timaunaka shir nekainawai. 22Jisús nuna takai Yuus emematku iiruuntain jean kuitamin chikichik juarki yapinam awatuk: ¿Ameka sacerdote apurig tuu ainam? timiayi. 23Turam Jisús ayaak: Tuna wii pegkerchauncha chichakja nu ujatkata. Wii pegkerchaun chichaatsaisha, ¿urukamtai awattame? 24Nuna takai Anás, Caifásain sacerdote shir apurin akupeaksha jigkarmautak akupkamiayi.

Pedro ataksha waittruamu

(Mt 26.71-75; Mr 14.69-72; Lc 22.58-62)

25Nuna turuinai Pedrosha jiina anamuk wajattamaun: ¿Amesha shuaran achikara

juna unuinatairinchukaitam? tiarmiayi. Nu tama Pedro chichaak: Atsaa, wika aunka wainchauwajai timiayi. 26Tusa titatmaun sacerdote shir apuri iinake, Pedro kuishin asankauwa nuna patai iiniak: ¿Wii amina, numi arakmaunam niijai wajamin wainkachmakjam? timiayi. 27Nu tamasha Pedro ataksha waittrak: Atsaa, wichauwaitjai tai atash shinukmiayi.

Jisús Pilato jeen ejeemu

(Mt 27.1-2, 11-14; Mr 15.1-15; Lc 23.1-5)

28Turawarmatai Jisúsan Caifása jeen pujaun jukiar, apu Pilato pujamunam yama tsawai ejeeniaru. Tura ejeeniar awayaawarmatainka, iisha pegkerchau utsumakar jisat Pascuatin yurumak yuachaij tuina asar, shuar ainaka wayaacharu. 29Tumaina asarmatai Pilato jiinki wajas chichaak: ¿Jusha wari tunauna takasu asamtai jutikarme? 30Nuna takai niita aimainak: Tunaun takaachkaigka juki iitarmaitsujme. 31Tuinakai Pilato chichaak: Atumek juka jukirum atum uruk shuar waitat suwa ainarme turusrumek waitkastarma tau. Takai judío apuri chichainak: Ii judío ainatika Romanmaya apu ainatiram nu turatarma tichamu asar, shuarka maamain ainatsji. 32Jisús yaunchuk chichaak: Tuu mantuatin ainawai timau uminu asamtai, niitaka tiaru ainawai.

33Tuinakai Pilato niina jeen untsuk Jisúsan wayaa: ¿Amekaitam judío ainan Apurim? tusa iinia. 34Tusa tama Jisús ayaak: ¿Nusha amek enentaimsamkek iinintam, atsaa chikich aina wina pachitas turamiarmataig turutam? 35Tama Pilato ayaak: ¿Wii judíokaitaj? Amina pataim, sacerdote apuri ainajai, aminka juramkiar winii iitarmarai. ¿Wari tunauwa takasmam? 36Tamasha Jisús ayaak: Wina iinamtairua nuka ju nugka juinchuiti. Wii juiyayaitkaigka wina unuinatair aina judío achikarai tusasha maanimain ainawai. Tumamain ainayat juiyanchu asamtai ayatik iinaitusarai. 37Nuna takai Pilato iiniak: ¿Nuiyagka ameka Apukaitam? Tama Jisús ayaak: Ame turutam nuka nekasaiti. Wiyaitjai Apunka. Wika chicham nekasa nuna etserkattsan, jui tana akiinawaitjai. Ashi shuar chicham nekasa nuna uminaka wina Aparu iinamtairin pujusartinaiti. 38Nuna tuu chichaakai Pilato iiniak: ¿Warimpaita nekasa nu tame nusha? Nuna tina iikuak Pilato aa jiinki Jisúsa iitaawaru ainan apuri aujeak: Wika ju shuar makuumaku mantamnamaintrinka nekarachjai timiayi.

Jisús akupnakchati timau

(Mt 27.15-30; Mr 15.6-17; Lc 23.17-25)

39Atum jisat Pascua jeakaigka shuar achikmau tuke jiin ainarme. ¿Iiturkattaja atumiin apurinash akupkataj, nusha uruk enentaimrumea? 40Nuna takai ataksha senchi ashi chichainak: ¡Nu shuarka akupkaipa, antsu Barrabás jiikta! Barrabáska magkartin aajakuiti.

19 1Nuna tuinakai Pilato Jisúsan asutiatarma tusa suntarnum suruku. 2Turamtai suntar aina jagki najanamun etsegkrumtikaru, turawar janch yamakaitkaun anugkraru. 3Nuna turawar jeariar: Judío Apuriya juke ememattiarmi amajaina turuinak uwejejai yapinam awataina. 4Iimatikaina-kai Pilato ataksha jiintuki: Iistarma, ataksha jui iitanmatai wika nii makuumaku mantamnamaintrinka nekarachmajai. 5Tusa Jisúsan untsuku, turam Jisúscha jagki etsegkrutai najanamun etsegkraku, tura janch yamakaitkau anugkramunka iimanisag jiinkin. Turawarmatai Pilato chichaak: Yamaika tantayi, iistarma tau. 6Tuma jiinkimtai sacerdote apuri aina, Yuus ememattai jean kuitamin ainajai iiruunar

senchi chichainak: ¡Achirtarma! ¡Achirtarma! amajaina. Iimatiartai Pilato chichaak: Iimatrakrumka atum jukirum achirtarma. Wika ju makuumaku mantamnamaintrinka nekarachmajai. 7Nuna takaisha achikaru aina chichainak: Ii chicham umiktin aarmauwa turusrik umiakur maamainaitji, niisha Yuusa Uchiriyaitjai tumamu asamtai tiarmiayi.

Pilato Jisúsan ataksha iiniasmau

8Nuna tusar tuinakai Pilato nuna antuk nu senchi ashamkau. 9Tuma niina jeen wayaa Jisúsan iiniak: ¿Amesha tuiyampaitmea? Tusa iiniamsha Jisúska aikchau. 10Tumakai Pilato chichaak: ¿Urukamtai winasha airtsume? ¿Wiki achirtarma takuncha tumainaitjam nu, tura nuna tachaknasha jiiki akupkatarma tusancha jiikin agkanmamtikmainaitjam nusha nekatsmek? 11Nu tusa tama Jisús ayaak: Wina Apar turata tusa turamchakaigka, turumaitsume. Amina tunaurumka tii iimanchauwaiti, antsu wina aminii surutkara nu ainawai amina nagkatamas iima tunaurintin jasaruka. 12Nuna takai Pilatoka Jisúsan iitursanak jiikiaj tusa kakantu, tumakaisha nu shuar Jisúsa iitaaru aina senchi chichainak: Ame nu akupeakmeka Romanmaya apu Césara nuna amikrigka achattame. Shuar nigki apua iiman jumamuka Romanmaya apua nuna shuari jak tumamainaiti tuina.

Jisús surukmau

13Nu tuinamun antuk Pilato, Jisús aa jiiktarma tina iinaiyak, chicham iiwarku ekeemtai kaya pegker najanamu, hebreo chichamjaigka Gabata tutainam ekeemsau. 14Jisat Pascua kashin atin ai, etsa tutupnistatuk jasa ai, Pilato nui ekeemas judío ainan chichaaruk: Pai yamaika atumiin Apurin jui iitaajai tau. 15Nuna takaisha niitaka senchi chichainak: ¡Mantamnati! ¡Mantamnati! ¡Achirtarma! amajaina. Iimatainakai Pilato chichaak: Atumiin Apurinkeash achiiratjarum. Tusa takaisha sacerdote uuntri aina chichainak: Iina apurigka chikichka atsawai, chikichik apu César puja nuketi tuina. 16Iimatainakai Pilatosha, achirtarma tusa suntarnum suruk iinaisau, turamtai niita Jisúsan jukiaru.

Jisús numinam achiram jakamu
(Mt 27.32-50; Mr 15.21-37; Lc 23.26-49)

17Tura juam Jisús nii achintratin numi yapajia achirmaun juki yanaki jiinkimiayi, tuma nugka ukunch nain tutai, hebreo chichamjaigka Gólgota tutaiya nui wemiayi. 18Nui jeanmatai jimar kasan achirar, Jisúsan ajapeen achirar nenasarmiayi. 19Turawarmatai Pilato tablanam: Juka Jisús Nazaretnumia, judío ainan Apuriyaiti tusa tuu aar Jisúsa chaikin anujtukarmiayi. 20Jisús yaaktanam tiiju achirmau asamtai, nuna tura aar anujtuku asarmatai, nukap ii shuar nu nagkamainak aujiarmiayi. Nuka hebreo chichamnum, griego chichamnum, latín chichamnumsha aarmau ayayi.

21Nu turamu asamtai sacerdote uuntri aina, ii shuara apuri ainajai Pilaton chichaarainak: Judío ainan Apuriyaiti tusam aarum auka aitkatsuk, juka wika judío ainan Apuriyaitjai tumamnayi, nuwaiti tusa tuu aarta tuina. 22Tuinakai Pilato aimuk: Wii aarmaj nuka aintsag atatui tau. 23Suntar aina Jisúsan achirarmatai, jaanchrin jurukiar cuatroa iimajin achiarar chiki chikichik tinamnaikarmiayi. Nuna turawar patatek nugkutairin, ayatik yaki nagkamsa apara nugkani iinagnakmau asamtai, 24suntar aina niitak chichainak: Nekas juka jaakcharmi, ayatik yáki nepetmakat nu jukiti tunainiarmiayi. Tusa chikichik nakurutain nakuriarmiayi. Yaunchuk aarmau

aajakua nuka tuu uminkauwaiti, “Wina jaanchrun jukiar chiki chikichik tinamnaikarmiayi, tura patatek nugkutairun yáki jukit tusar chikichik nakurutain nakuriarmiayi,” timauwa nuna suntar aina metek umikarmiayi.

25 Jisúsa nukuri nii kai Cleofasa nuwea nujai, chikich María Magdalenmaya nu aina Jisús achirmaunam tiijuch jeantar wajarmiayi. 26 Tumainan Jisús niina nukurin wainkamiayi, nui wii niina aneetairiyaitaj nunasha waitkamiayi, tura nukurin chicharuk: Nukuru, yamaika nu amina uchiram atatui timiayi. 27 Nuna nukurin tina, winasha chichartak: Wina nukurka amina nuku atatui tusa turutmatai, Jisúsa nukurinka jea wii jukimiajai.

28 Nuna tina Jisús ashi umikjapi tusa, yaunchuk aarmaun umiktasa: Kitamajai timiayi. 29 Nuna takai suntar, muits shikapchichinam umutai vino churuin yaraa apujsamun, uruchjai ajamtur, numi hisopo kanawen ayai, takuri aapamiayi. 30 Turam Jisúscha vino churuinnak mukunaa chichaak: Ashi umikjai tusa tsuntsumaa jakamiayi.

Jisús mijarnum nagkijai iijumu

31 Nunaka tsawan Pascua jeatsaig turawaru asar, nu tsawan ayamtaiya nuka nekas wake mesersa enentaimtutai asamtai, judío ainaka shuar numinam achirmau ainaka achirmaunumkeka acharti tusar tuina. Iiman tsawartin asamtai Pilaton chichaarainak: Suntar iishitkata shuar achiram netuina auna kagkajin kupirar, ashi kuerar yaruakarti tuina. 32 Tama niisha suntarnaka iimatiksag iishitkau, turam suntarsha shuar Jisúsjai ayaantsa achiram netuinan nekatkaun kagkajinaa kupirkar chikichnasha turusag kupirkarmiayi. 33 Nuna turawar Jisúsan jeantar iikma jaka netakai nunaka kupirtsuk iinaisarmiayi. 34 Turawaru ainaig chikichik suntar nagkijai Jisúsan mijarnum iijumiayi. Turam numpan entsajai puarmiayi.

35 Nunaka wika nekas wainkau asan etserjai, wainkachuitkunka etsermaitsujai. Wii wainai turawaru asarmatai, atumsha shir nekaarum nekaspapita titarma tusan ujajrume. 36 Jisúsa ukunchin kupirkacharua nunaka, Yuusa chichamen etserin aarmaunam: “Chikichik ukunchinkisha kupirkachartinaiti”, timauwa nuna umiinak turawaru ainawai. 37 Chikich Yuusa chichamen etserin aarmauwa nuisha: “Nagkijai iijuarmia nusha niincha wainkartin ainawai” tawai.

Jisús iikusmau

(Mt 27.57-61; Mr 15.42-47; Lc 23.50-56)

38 Nuna turawarmatai, José yaakat Arimateanmaya niisha Jisúsan nemaras wekaa jaku asa, judío ainan ashamayat uumak Pilaton jeari: Jisúsa iiyashin jukin iikustajai, tusa seauwaiti. Tama Pilatosha: Jukita, tama José wu Jisúsa iiyashin kueki jukin. 39 Nuna tura ai, Nicodemo yaunchuk Jisúsan kashi aujsattsa tarimia nusha, treinta kilo kugkuin mirra, áloe tutaijai pachimramun takus jearin. 40 Nu jeamtai Josésha niijai jimarak Jisúsan iiyashin jukiar, jaanchin nu kugkuin iitaamujai ukatak, ii shuar aina shuar jakau iikuaku turutainka metek umikar punuararu. 41 Jisús achirmaunam ayaamas, numi arakmaunam shuar iikustin pampa yamaram taimu, chikichik shuarkesha iikuschamu au. 42 Nuka tiijuch asamtai nui Jisúsa iiyashin ejeentar, ayamtai tsawan ashi jeau asamtai, nui iikusaru.

Jisús maamu nantakmau

(Mt 28.1-10; Mr 16.1-8; Lc 24.1-12)

20 1 Domingo tsawantin shir kashikmas, suamut aig María Magdalenmaya Jisús iikusmaunam

wemiayi, tuma jeari iikma kaya uun apujtua iikukmau urani atatmaun wainkau. 2Tuma Simón Pedro pujamunam tsekegki taa, wisha nui pujau asamtai chichartamuk: Iina Apurinka jukiarai, turasha tuintsuk iikusara nekaachjai tusa ujatmamiaji.

3Tusa ujatmakakrin wii Pedrojai jiinkin Jisús iikusmau iistasan wemiajai. 4Tsaniasan tsekeayatan Pedron nagkaikin Jisús iikusmaunam wiyaa jeamiajai. 5Tumancha, Jisús punuarmauka janch iimanisag akai, ututsuk ayatik tekenan ii wajamiajai. 6Tuma wajai Simón Pedro ukunam taawaitiat Jisús iikusmaun utuamiayi. Tura Jisús punuarmauka janch iimanisag atatmaun wainkamiayi. 7Nuiyasha Jisúsa muuke janch pununtramuka nushaa akanka shir apijra aepkimun wainkamiayi. 8Nuna tumai wika emkan jeayatan uku wayaamiajai, tuman wisha wainkan nekaspapi nantakia timiajai. 9Iika Yuusa chichame aarmaunam Jisúska maamsha nantaktinaiti tusa timauwa nuka enentaimtichmiaji. 10Nu tuma iisar iina jeen waketkimiaji.

Jisús María Magdalenmayan wantiintukmau

(Mt 28.1-10; Mr 16.9-11; Lc 24.10)

11Nu tumaig Maríaka ataksha Jisús iikusmaunam utkamaikia waketki ayaamas wajas nui tekeema iimkama, 12nayaimpinmaya shuar jimar janch pujun nugkuaru Jisúsa muuke tepe jakmaunmani chikichik eketai, chikich nawenmani ekeemtatmaun wainkau. 13Nu tuma eketaina iiniinak: Umaaru, ¿urukamtai utme? tau. Tama ayaak: Wina Apurun jurutkiarmatai, tuig iikusarma tusan nekachu asan utjai. 14Nuna tusa ayanmakma shuar wajattamaun wainkau, turasha Jisúsapita tusagka nekaachu. 15Turamaitiat Jisús iiniak: Umaaru, ¿urukamtai utusha wajame? ¿Ya eame? Nu tama nii enentaimsagka juka numi arakmaun kuitamnutskaiti tau asa: Umaaru, ame Jisúsa iiyashi jukinaitkumka ujatkata. Tui iikusmame, nu ujatkakmin wii jukitjai tau. 16Tutai Jisús chicharuk: ¡Maríaya! Nu tama Maríasha ayanmata iiyaak hebreo chichamjai: Rabuni tau. Nunaka unuikartina taku tau. 17Nuna taku achiktaj tama Jisús chichaak: Achirkaipa, eke wina Aparui weatsjai. Antsu wina yatsur matsatmaunam weta, tumam yamaika iina Apari, iina Yuusri pujamunam weajai turamarme tusam ujakarta tau. 18Nu tutai María Magdalenmaya, taa iina chichartamuk: Wii nekas iina Apurinka wainkajai, tusa Jisús akatmamramunka ashi ujatmakmiaji.

Jisús niina unuinatairi ainan wantiintukmau

(Mt 28.16-20; Mr 16.14-18; Lc 24.36-49)

19Nu tsawantaik etsa akai Domingotin niina unuinatairi ainatika ii shuar aina ashamainakur waiti shir asakar matsatainarin pachiachmau Jisús wayaamiayi. Tuma japeen wajan chichartamuk: Yatsuru matsatrumek turammiaji. 20Nuna tina uwejen, tura mijarincha iinakturmasmiaji. Tura iina Apuri wainkar, shir aneasmiaji. 21Nuna tura iiwainturmak Jisús ataksha chichartamuk: Yamaika sapijmatsuk shir enentaimsarum pujustarma, wina Apar jui akuptukua aitkasnak wina Aparu chichame nekasa nu jintiatarum tusan atumnasha akupeajrume turammiaji. 22Nuna takug umpunmi chichartamuk: Yamaika Wakan Pegker jukitarma, nu senchimtikramattarme wina Aparu chichame jintiamunmasha tusa turammiaji. 23Atum ju nugka jui wina Aparu chichame jintiakrumin, shuar nuna antuk nekaspapita tusa tunaurin etsertumakmatai atumsha: Yuuscha yamaika amina tunaurminka tsagkurtamrayi titinaitrume,

antsu shuar nii tunaurin iinaitan nakitaka:
Yuuscha tsagkurtamrashtinaiti tusarum
titinaitrume turammiaji.

Jisús ataksha wantiinkamu

24Nu Jisús tuma wayaamunmagka Tomás
Jimamramu tutaiya nuka iijaimak iiruunar
pujuwaitiat atsau asa wainkachmiayi. 25Tuma
asamtai ii wainkauti: Apu wainkamji, tusar
ujamiaji. Tama Tomás chichartamuk: Wika
Jisúsa uwejen clavojai ajintramun wainkan,
mijarnum nagkijai iijuarmia nunasha uyuraan
nekapran nekaspapi nantaknia tusan
tumainaitjai turammiayi. 26Nuna tinu ai
chikich Domingotin, Jisúsa unuinatairi
ainatika ashi iiruuntramiaji, nuika Tomáscha
pujumiayi. Waitika shir asakar matsammiaji,
tumarin ataksha Jisús wayaa ajapeen wajas
chichartamuk: Yatsuru matsatrumek
turammiaji. 27Nuna tina: Tomása, jui tantam
yamaika uwejur shir iirtusta, tura mijarusha
uyuata, tumam yamai nagkamsamka iiturchat
enentaima pujutsuk nekaspapita turutta
timiayi. 28Tama Tomás ayaak: Wina Apuru,
ameka wina Yuusruitme timiayi. 29Nuna takai
Jisús chicharuk: Tomása, ¿yamai wina
waitkamek nekaspapita turutam? Wina
waittsuk nekaspapita turutainaka tii shir
aneasartinaiti timiayi.

30Jisúska nuiyasha shuar aina
nutikmainchaun ashi iiwainak juti
wainmaunmak nukap takasmiayi.
Turasha nunaka ju papiinumka ashika
aarchajai. 31Tumaig juka atumsha
Jisúska Kristu Yuusa Uchirimpapita
tusarum nekaspapita takurum,
atumsha pujut tuke atina nu jukimnu-
ram tusan aatjarme.

Jisús niina unuinatairi ainan ataksha wantiintukmau

21 1Nuna tina iinais ataksha
chikichik tsawantin Jisús niina
unuinatairi ainatin kucha Tiberiasa
tsukintrin matsattrin wantiinturmakmiaji.
Nunaka tuu wantiinturmakuitji. 2Nui
Simón Pedro, Tomás Jimamramu tutai,
Natanael Caná Galileanam a nuiya,
Zebedeo uchiri ainati wii yatsur Santiago-
jai, tura chikich jimar Jisúsa
unuinatairijaimak iiruuntrar matsam-
miaji. 3Tumarin Simón Pedro
chichartamuk: Namakan redjai achiktajai
tusa takai, ii ainatisha iijaimak wearmi
timiaji. Tusar botenam chumpimrar
shiakarmiaji, tuma red nagki nagkimkau-
war achitsuk tsawaimiaji. 4Tuma yama
tsawai Jisús namakaa yantam wajamiayi,
tumakaisha Jisúsapita tichamiaji.

5Turamaitiat Jisús iina untsurmak:
Uchir ainata, ¿namakka achikchaurmek?
Takai ayaakur: Chikichkiksha pegke
achikchaji timiaji. 6Tusa tarin Jisús
airmak: Yamaika untsurnumani redtrum
ajugtarma. Turakrum namak achirtat-
trume, takai turusrik ajugkar namak
nukap achirar jiiktaj tukamar
tujinkamiaji. 7Nui wii Jisúsa aneetairiyai-
taj nuna Pedron chicharkun: ¡Auka Apu
Jisúsaiti! timiajai. Takai nuna antuk
nugkutairin awika iikusmaurin juki
nugkur iiyagmiayi. 8Ii ainatika namak
achimrau japisar botenam wemiaji,
anumkatin cien metros au asamtai,
japisar wea weakuar tsukin anumkamiaji.
9Tumar kukar jiinkamar jii iikaparmau-
nam chikichik namak jiamu pagjai au
wainkamiaji. 10Tumarin Jisús chichartа-
muk: Namak achiruram nu iishichik
iitaatarma turammiaji. 11Nuna takai
Simón Pedro namak uun aina ciento
cincuenta y tres achirmaun japiki kukar
jiikmiayi. Iiman chumpimkusha rednaka
tsuriarchamiayi. 12Tura jiikmatai Jisús
chichartamuk: Tantarum yurumak
yuatarma turammiaji. Nuna takaisha juka
Apuapita tuina asar, chikichkitiksha
amesha yaitam tusarka iiniaschamiaji.
13Jeawakrin Jisús pagkan namakjai juki
tinamramkamiaji. 14Nunaka Jisúska

maamu nantaki tresa iimajnia wantiinturmakmiaji.

Jisús Pedron tresa iimajnia iiniasmau

15Nu yurumak yuawakrin Jisús Simón Pedron iiniak: Simón Pedro Jonásan uchiriya, ¿winasha namak achiruram au nagkasamek aneentam? Tama Pedro ayaak: Ee Apuru, ameka wii aneajam nuka nekame. Tutai Jisús chicharuk: Oveja kuitamkur ayurtaiya numamtuk, wina nekaspapita tusa nemartuina nusha jintintawarta. 16Tusa ataksha iiniak: Simónka, Jonásan uchiriya, ¿winasha anenmek? Tama Pedro ayaak: Ee Apuru, ameka wii aneajam nuka nekame. Tutai Jisús chicharuk: Tumakmeka oveja kuitamkur ayurtaiya numamtuk, wina nekaspapita tusa nemartuina nusha jintintawarta. 17Tura ataksha iiniak: Simónka Jonásan uchiriya, ¿winasha aneenmek? Tama Pedro tresa iimajnia winasha aneenmek tamau asa, wake mesekmiayi, nu tamasha Pedro ayaak: Apuru, ameka wii aneajam nuka ashi nekame. Tutai Jisús ayaak: Oveja kuitamkur ayurtaiya numamtuk wina nekaspapita tusa nemartuina nusha jintintawarta. 18Nekasa tajame, ame natsach asamka, amek nugkuram ame wakeramunam wekaa jakuitme, turasha ame untach jasaakminka, kunturam nakuekakmin chikich anugtamrar ame wetaj tachamunam juramkiar umatmartinaiti. Nu nunis atin akaisha wii wakeramu umirtukta timiayi. 19Nunaka Pedro nii mantamnaku Yuusan shir enentaimtiksatna nuna taku timiayi. Nuna tina iinaiyak: Nemartukta timiayi.

Jisús niina unuinatairi aneetairi pachisa chichasmau

20Tama Pedro ayanmakma Jisúsa aneetairiyaitaj nuna waitkamiayi. Yurumak yuamunmasha niinii ayamsan yua asan iiniakun: Apuru, yaita amina surutmaktincha tusan timiajai. 21Tura Pedro wina waitak Jisúsa iiniak: Apuru, ¿jusha urukatnaita? timiayi. 22Tama Jisús ayaak: Wii wakeraknaka iiwaakuk pujaig taatin atajai tumainaitjai. ¿Amesha nusha urukamtai uyumame? Ameka nemartukta, tumakum wii wakeramu umirtukta timiayi. 23Nu tamaun Jisúsa unuinatairi chikich ainasha antukarmiayi. Tumawar nekas jakashtinaiti tawapi tiarmiayi. Turasha Jisúska juka jakashtinaiti tusagka tichamiayi. Niigka wii wakeraknaka iiwaaku pujaig taatin atajai tumainaitjai, amesha nusha urukamtai uyumame timiayi.

24Wii Jisúsa unuinatairi asan, juna pachisnaka aajai. Tura asan nekaspapita tajai.

25Jisús takasmausha nukap awai, nu chiki chikichik pachisa aamka ju nugka juigka aya papiik aimnamainaiti. Maake. Nunis atii.

Jisús Akupkamu Aina Takasmau

Lucas Chicham Nagkamamu.

1 [1-2]Teófilo, wina aneetairu, wii yama nagkamchakun papiin aatramiajam nunaka Jisús nayaimpinam wakettsuk jui pujusa takasmaurin, ashi nii unuikartujakmaurijai pachisan ujaakun aatramiajme. Nayaimpinam wetatuk pujus, nii wina chichaamur etserturkatarma tusa iishiaktin aina etegkramun: Jutika takastarma tusa, Wakan Pegker turata tamau asa, jintintawaiti. [3]Jisús waitkasa maam nantaki nii chichame etserkatin etegkramu ainan iiwaaku paan wantiintukuiti. Tura wantiintuk cuarenta tsawan pujus Yuusa iinamtairin pachis jintintawaiti.

[4]Nui nii unuinatairi ainajai iiruunar pujus, Jisús niitan chicharuk: Jerusalénnum nakastarma, nui nakarmin wina Apar Wakan Pegkeran amastajrume tusa anajmatramamu ujakmajrum nuna amasarti. [5]Juanka entsajai iimakratujakuiti, turasha wina Aparka atumnaka Wakan Pegkeran egketramrartatui tau.

[6]Nuna tusa takai niina unuinatairi aina iiniinak: ¿Apuru, Israel shuar ainati Apuri yamaikiash atam? tuina. [7]Tuinakai nii chichaak: Atumka nuka nuiyapi atatua tusarmeka nekamaitsurme, nunaka iima wina Aparuk nekawai, nu tsawan jeakai turumainaiti. [8]Antsu nii Wakan Pegkeran amastattrume, turutmawarmatai atumsha nuna senchiri jukirum, jui Jerusalénnum, tura Judeanam, tura Samarianmasha, ashi chikich nugka ainanmasha wina pachittsarum etserkatarma tau.

Jisús nayaimpinam wemau

[9]Nuna tina Jisús nayaimpinam weak, niitasha iima iiruunaig agkarunam takunin. Tuma iishichik yakiantaig yuragkim ejaku. Turamtai atak awenagka wainkacharu. [10]Tumamtai iiruunas ii iiruunai, jimar shuar janch pujun nugkuaru niitain ayaamas wajan, [11]niitan chicharuk: Galileanmaya shuar ainata, ¿urukamtai nayaimpisha iisha wajatrume? Yamai Jisús nayaimpinam weak takunin wainkaurum aintsag atak taaksha taattawai tau.

[12]Nu tusa tama Olivosan naintriya Jerusalénnum waketainak, ayamtai tsawarmataigka, chikichik kilómetro nagkasarka wekaanashti tusa chicham umikmau asamtai, jinta tutupnik chikichik kilómetro Jerusalén jeantunam nunii waketkiaru. [13]Tumawar jeawar jea jimaraa ekeni jeammaunam nui tuke iiruunin asar utsaniaru. Nui wakarua nuna naarigka ju ainawai: Pedro, Juan, Jacob, Andrés, Felipe, Tomás, Bartolomé, Mateo, Jacob Alfeo uchiri, Simón maanitnak wakerin aajakua nu, Judas Jacobo yachi. [14]Nui tuke iiruunin asar, Yuusan seattsa iiruunainak, Jisúsa yachi ainajai, Jisúsa nukuri Maríajai, nuiyasha chikich nuwa ainajaimak ashi metek iiruuntraru.

Matías etegka anaikamu

[15]Nuna iinagkaki pujusar, chikich tsawantai ciento veinte shuar Jisúsai

surumankaru aina iiruuntramunam Pedro wajaki chichaak: 16Yatsur ainata, yaunchuk Wakan Pegker aarta tama David aak, shuar Jisúsa suruk menaktinaiti, tumamtai nu shuar aajakmaunam chikich wayaatnaiti ta nu yamai uminu asamtai, Judas menakmaunmasha yáki yapajinat nu iismi. 17Nu shuarsha iijai metek unuinajakmauwaiti, takatnasha tumasag iijai iiruunas takaayayi. 18Tumauwaitiat tupar wekaas Jisúsan suruk, kuittan juki, nu kuit jukimun awaigki iikuak wu kajeemar, tsurimak achapai iiyak ampujen apujkauwaiti. Nu tumamtai sacerdote aina nu kuit pegkerchau takaak jukimu awaigki iikukmaujai nu nugkan sumakaru. 19Tuma Judas jakamtai, Jerusalénnumia shuar aina antukar nu nugkan niita chichamejai Acéldama anaikaru ainawai. Nunaka Numpa Nugka taku tuinawai. 20Nuna tumawa nunaka yaunchuk David Salmosan aak:

"Nina jeegka iitarak atinaiti, chikichik shuarkesha nuigka pujuschatnaiti, niina takatrinka chikich takastinaiti" tina nu uminkauwaiti.

21-22Nu timau asamtai chikich eamainaitji. Turasha nuka Juan Jisúsan iimaina nui nagkamas tuke Jisúsjai wekaas nii nayaimpinam weakai juakarua nuiya amainaiti. Tumau iima shir Jisús maamu nantakmaurin pachischa iijai metek etsermainaiti. 23Nuna tusa Pedro takai, José Barsabás tutai Justo tuuta amajtaiya au atii tuina. Tura chikich chichainak: Antsu nekas Matías atii tuina. 24Nuna tuinakai Yuusan seainak: Apuru, ame chiki chikichik niita enentai waitme, tura asam yaita ame shuar etegkamusha nu juwaiti tusam tita tuina. 25Nu Judas Jisúsan unuinatairiyaitiat niina tunaurinig takatrin iikuak, nii waittsatnunam wuwaiti tuina.

26Nuna tusa yana kayarig jiinkit nu atii tusar nekaattsa, José kayarin Matíasa kayarijai egkea peararu. Nu turamunam Matíasa kayari jiinkin. Tumamtai Jisúsa unuinatairi menakmaunam awayaawar metek jasaru.

Wakan Pegker shuar ainan egkemturmau

2 1Tsawan jisat Pentecostés tutai tsawarmatai, Jerusalénnum niita iiruuntairi jea aunam Jisúsai surumankaru ainaka ashi iiruuntraru. 2Tuma nui utsaniar iiruunkama nase winak uruka iimatuk senchi uutun nayaimpinmayan antukaru. 3Nu iimatmaunmaya jiiya numamtin keek nui iirununka chiki chikichik shuara muukeen ekeemturu. 4Tumamtai Wakan Pegkersha tumasag ashi shuaran egkemturu. Turawaram yaunchukka chikich chichaman chichaachu ainayat, Wakan Pegker chichamtikmau asar chichaina.

5Tumainakai judío aina chikich nugkanam matsamin ainasha nu jisat asamtai, urukainakug iimataina tusar nekaawartasa Jerusalénnum iiruuntraru. 6Tuma iiruuntrar antukma chikich iiruuntraru aina chiki chikichik niita chichamejai chichainan antukar enentain jearcharu. 7Tumawar chichainak: Ju shuar iina chichamen chichaina juka Galileanmaya ainawai. 8Tumau ainayatcha ¿iitursaya iimatiksasha iina chichamencha chichainawa? 9Iika chiki chikichik nugkanmayati iiruuntrarji, chikich aina auka kaunkarai Partianmaya, Medianmaya, Elamnumia, Mesopotamianmaya, Judeanmaya, Capadocianmaya, Pontonmaya, Asianmaya, 10Frigianmaya, Panfilianmaya, Egiptonmaya, nuka niitaka Libia yaakat Cirene tutaiya nuna nagkaikiar jeashat matsamin ainawai. Tura chikichka iirainak Romanmayasha kaunkarai. 11Judíoke, antsu chikich ainaka judío weantuke ainawai. Cretanmaya ainasha Arabianmaya ainajai

kaunkarai. Iisha ashi Yuus pegker takasmaurin pachisar etseraina nuka shir antuinaji. Aitkasag chikich ainasha niita chichamen etseriartai shir antuinawai.
12Nuna tusar enentai jeachar, ¿urukakug ainkara? tunaina. 13Nuna tusa tuinakai, chikich shuar nusha nui iirunuk, tukeeneas wishikainak: Namperara jama tuina.

Pedro chicharkartukmau

14Nuna tusa tuinakai Pedro chikich Jisúsa unuinatairi ainajai iiruuntrar eketu wajaki senchi chichaak: Judío ainata, tura Jerusalénnum matsamin ainata, juka shir antuktarma wii etserkai. 15Nampekarai tukartarme, turasha iika nampekcharji, yamaika eke kashikiti. 16Ii juniaj juka yaunchuk Yuus tumatnaiti timaun Joel etserkamua nu uminkai juniaji. Juna tusa Joel chichaman aak, Yuus tawai tinaiti:

17 “Nugka mesertin jeattak jai, wina
Wakantrun ashi nugkanmaya ainan
akuptuktinaitjai. Turamu asar
atumiin uchiri, tura atumiin nawantri
ainasha wina pachittsar etseriartinaiti. Natsa ainanka paantak
iiwaintakun, uuntach ainanka
karanam iiwaintuktinaitjai.
18 Wakan Pegkeran wina nemartin
ainan, aishmag ainan nuwa ainajai
metek akuptuktinaitjai. Turamu
asar wina pachittsar etseriartinaiti.
19 Nayaimpinmayan ashammainan
iiwaintuktinaitjai. Tura nugkanmasha maaniaku numpa ukaamu,
yaakat aestuniamu jii senchi
mukuintamujai atinaiti.
20 Nu iimatiknaiyamunam etsa
etsantrashtinaiti, nantusha numpa
kapantua iimanu jastinaiti. Nu
iimanikmaunam Yuus nii
etegkramu ainan, shuar waittan
jukitin ainajai akaneamu atinaiti.
21 Tura ashi shuar Apu Jisúsan seainaka
uwemrartin ainawai.”

22Israel shuar ainatirmesha wii chichakai antuktarma: Jisús Nazaretnumia Yuusa senchirin atum wainchatai ainan iiwainak takakmasua nuna pachisan ujaktatjarme. Yuus nu shuaran atumsha wainmaunam pegkeran takaamtiksauwa nuka atumka shir nekarme. 23Iimatika iiwainamu wainiatrum atumka achikrum, numinam achirar maawarti tusarum, shuar tunau ainanam surukuitrume. Atum nii turam atintrinka Yuuska yaunchuk nekaawaiti. 24Turawakrumnasha Jisúsnaka jaamua nuka nepetmainchau asamtai, Yuus niigka ataksha iinankinaiti. 25Davidcha Jisúsan pachis aaruiti:

“Wina Apurka tuke wijai pujaun
wainmajai. Tura wina untsuruini
ayamrutas pujurtau asamtai,
chikichkiksha winaka pegke
awaktumaitsui.
26 Tuma asamtai wina enentairui shir
aneasan nakunkut pujajai.
Chichaaknasha shir aneasan
chichaajai. Tura mantuawarmataisha nantaktinapitja tau asan, shir
aneasan pujajai.
27 Wina wakantruka iikukratainmagka
ameka iinaitursashtinaitme. Tura
wina iinakur pegkera nuka kaurtii
tusamka wina iiyashruka iinaitursashtinaitme.
28 Ame jinta tuke pujustinnum jea nu
iinaktursauwaitme. Turutam ame
winii pujau asakmin, shir aneasan
pujajai. Tura amijai pujaknaka,
tuke pujustinaitjai.”

29Yatsur ainata, ii ainatika iina uuntri David aajakua nu jakamtai, iikusmauwa nuka shir nekaji. Nu iikusmauka yamaikisha wainmainaiti. 30Davidka Yuusa chichamen juki etserujakuiti. Tumau asa nii weantunam akiina Apuma pujustin-

naka Yuus tumatnaiti tusa ujamu asa
nekajakuiti. 31Nu tusa ujaam nekau asa,
Kristun maawarmatai, iikusmaunmayan
Yuus iiwaatsuk iinantam kaurchatnuncha
tumatnaiti tusa etserujakuiti. 32-33Jisúska
ashi wainkaru asara, Yuus niina iinanki
yaki nayaimpinam iiwak, niinii ayaanas
ekentsauwa nuka shir nekainaji. Nii
nayaimpinam wakettsuk chichaak: Wina
Apar Wakan Pegkeran akupturmatta-
trume tinaiti. Nu timauwa nuna Yuus
akupturmamu Wakan Pegker winamu
antukurme, yamaika wainkaurme.
34Nayaimpinam wakauwa nuka
Davidchauwaiti, antsu Kristuiti. David
junasha chichaak:

> "Yuus wina Apurun wina untsurui
> ekeemsata, 35tumawakmin wii
> amina shuarum ainan ashi
> nepetkan aminii yaruakan iikaan-
> kamtai, nui ameka wajasminam
> tusa tinaiti."

36David tina nunaka Apu Jisúsan
pachis taku tinaiti. Ashi ii Israel shuar
ainatika shir nekamain ainaji, atum
maawaitrum nuna Yuus: Ju Apu Kristu
atii tusa Apumtikawaiti tau.

37Nu tamaun antukar senchi wake
mesemar enentaimrar, Pedron chikich
Jisúsa unuinatairi ainajai iiniinak: Yatsur
ainata, ¿turasha iisha urukmainaitji?
tuina.

38Tuinakai Pedro ayaak: Atum
ainatirmesha chiki chikichik pujutrum
Yuusjai iiwaaratarma. Tumakrum
Jisukristu enentaimtusrum maitarma.
Tumakrumin Yuus tsagkurtamar Wakan
Pegkeran amasartatui. 39Nunaka atumna-
sha yaunchuk anajmatrama asa
turutmattarme, atumi uchiri weantuncha
tura chikich shuar Yuus nii etegkramu,
jeashat chikich nugkanam matsatuncha
turusag akuptuktinaiti tau.

40Nuna tusa tina chikichnasha chichar-
kartak: Jisúska Yuusa Uchirimpapita
tichau aina waittsatin aina atumsha
nuninka atsuk, nekaspapita takurum
uwemratarma tau. 41Pedro tamaun
antukar nekaspapita tusar nukap shuar
maakaaru. Nuna tumawarmatai Jisúsai
surumankaru aina nu tsawantaik tres mil
shuar jasaru. 42Jisús wina chichaamur
etserkamnuram tusa akupkamu aina
jintintam, niitasha nuna umikar chikich
ainajaisha shir aneennaisaru. Nuna
tumainak Yuus iiruuntra searmi, tumaku
Jisús winak enentaimtursarum yuatarma
timauwa nusha turawarmi tusar
iiruunaina.

Yama nagkamchak Jisúsai surumankaru aina pujuti

43Jisús wina chichaamur etserkamnu-
ram tusa akupkamu aina Yuusa
senchirijai wainchatain iiwainartai shuar
ainaka enentai jearcharu. 44Tumainak
Jisúsai ashi surumankaru ainaka metek
enentaimaina, tumaina asar niita
atsumainamun iiknaikar sunaina. 45Nuna
turunaina asar, niita waríri ainanka
surukar, nu suraku kuit jukimun niita
atsumaina susami tusar iikaanaina.
46Tumainak kashi kashinig Yuus ememat-
tai jeanam iiruuntrar, niita jeen iiruun
jaina. Iimaninak Jisús yuamu turusrik
iisha yuawarmi tusar, shir aneenaisar
yutain yuina. 47Yuusan iimatikas
ememattiartai, chikich shuar ainasha
Jisúsai surumankaru ainan shir
anentaina. Tumaina asarmatai Yuuscha
shuar uwemkartin ainanka kashi kashinig
iikawea.

Shuar wekaichau pegker amajsamu

3 1Chikichik tsawantai aagkuantai
Yuus seatai jeau asamtai, Pedro
Juanjai Yuus ememattai jeanam wearu.
2Nuna jea waiti naari Shiram tutai
aajaku. Nu waitinam shuar wekaichaun
tuke tumauk akiinan juki, jui pujus shuar

utsaniartai kuittan seamti tusar, tuke apujin asar iitan apujkiaru. Turam nui pujus shuar utsaniartai kuittan seama pujau. 3Tuma pujau asa, Pedro Juanjai winittamaun wainak, kuit antramek surusta tusa uwejen iinaktau. 4Turam Pedro nuna wainak: Iimsata tau. 5Tusa tama wekaichausha surustatkumpapi turutua tuu enentaimas ii pujau. 6Tuu enentaimu ai Pedro chicharuk: Kuittruka atsurtawai, tura orosha atsurtawai, turasha wii tumain aruta nuna tajame: Jisukristu Nazaretnumiaya nu pegker amajtamu asamtai, wajakim wekaasata tau. 7Nuna tusa taku uwejnum achik awajkin. Turam nawesha tura wanusesha pegker jasaru. 8Tuma tsekegki wajaki niitajai iiruuntrar Yuus ememattai jeanam wayaattsa weak, tsekeas nekapki wea. Iimaniak Yuusnasha ememattu. 9-10Nu tuman chikich shuar wainkar, yaunchukka waitinam pujuun tuke wainin asar ashamainak: ¡Iitursaya ausha ainkaya! tusar enentai jearcharu. 11Tumainakaisha shuar wekaichu pegker amajsamuka Pedronka Juanjai akupkachu. Tuma asamtai Pedro Juanjai nu shuar pegker jasua nujai, Yuus ememattai jea Salomón tesamu tutainam pujuttamaun, shuar aina tsekegki kautkar enentai jearchar ii wajataina.

Yuus ememattai jeanam Pedro chicharkartukmau

12Iimatikam Pedro nuna shuaran chicharuk: Israel shuar ainata, ¿urukamtai iimanikrumsha iikratrume? Juka iikka aitkachji. Ii iima pegker asara aitkaji tutaksha tumaitsuji. 13Junaka iina uuntri Abrahaman, Isaackan, Jacobon Yuusri yamaikisha iina Yuusriya nu, wina iinatairun Jisúsan juna wainainak ememattiarti tusa aitka pegker amajsayi. Turasha atumka maawarti tusarum apu ainanam surukuitrume. Turawakrumin apu Pilato akupkatjai takaisha, nakitrau ainarme. 14Antsu shuar pegker, tunau takachu ayamrutsuk, shuar magkartin ayamrakrum jiiknaitrume. 15Nu turakrum Jisús pujutan sukartina nu maawaitrume. Atum turawakrumin Yuus ataksha iinankina nuka iika wainkaru asar, ashi shir nekainaji. 16Nu Jisúsak nekaspapita tusa enentaimtuinamunam ju shuarka pegker jasai. Atumsha ju shuar pegker jasa juka waintrume. Shuar nekas Jisukristuapita wina pegker amajtumainka tusa niinak shir enentaimtauka junii pegker jawai.

17Wina yatsur ainata, atumiin apuram Yuusa Uchirimpapita tusa nekatsuk maa aina nunaka wika shir nekajai. Atumsha nuka nekaachu ainarme. 18Jisúsan turawarua nunaka yaunchuk Yuusa chichamen etserin aina ashi etserainak, Kristunka waitkasartinaiti tiaru aina nuna umirkaruiti. 19Tuma asamtai atumi tunauri iinaiyakrum Yuus nemarkatarma, tumakrum chiki chikichik atum ainatirmesha Yuusa tsagkurturta tusarum seatarma, turam nii atumiin tunaurincha tsagkurtamrachaintrumeash. 20-21Jisukristu ataksha nii taamurinig niigka nayaimpinmag pujustinaiti. Tuma yaunchuk Yuusa chichamen etserin aina tumatnaiti tiaru aina nu uminkatnaiti. Ashi warí ainan Yuus yamarmamtikatnaiti. Tura nii: Yamaika ashi yamaram umakjai tusa takai Kristusha taatnaiti. 22Tura junasha Moisés iina uuntrin chicharuk: “Apu Yuus atum weantunmaya chikichik shuaran wina chichaamur etserin ata tusa, wina iiturtukuita turusag etegkatnaiti. Nu Yuus turamu chichaakaigka nuke umirkatarma. 23Antsu nuna chichamen umirtsuk pujauka Israel shuar ainajaisha iiruuntrashtinaiti, ayatik tuke megkakatnaiti.” Moisés tinaiti.

24Chikich Yuusa chichamen etserin Samuelsha aitkasag tinaiti. Tura chikich

Yuusa chichamen etserin chichainaksha,
yamai tsawanta juna tiaruiti. 25Ii ainatika
yaunchuk Yuusa chichamen etserujaka-
rua nuu weantu ainaji. Pujut pegkera
nuna jukitin arti turamu asa, Yuus iina
uuntri Abrahaman anajmatuk: “Amina
tiragkrum weantu aina ju nugka jui
matsamin ainanka pegker umaktinaitjai”
tinaiti. 26Yuus nii Uchirin maawarmatai
iinankina nunaka atumiin pegker
amajtamsarti tusa turawaiti. Turamu asar
tunaurincha iinaisar pegker wearti tusa
eemtika akupturmakuitrume.

Apu aina iiruuntramunam Pedro Juanjai chichakmau

4 1Pedro Juanjai shuar iiruuntramu-
nam chichaa wajai, sacerdote aina,
Yuus ememattai jea kuitamnun apuri,
saduceo ainajai kautkaru. 2Tumawar
Pedro Juanjai shuar iiruuntraun
chicharuk: Jisús maam nantakna tumasa-
rag shuar ainasha nantartin ainawai,
tamaun antukar senchi kajerkaru.
3Iimatika kajerkaru asar, achikar jukiar
achikrattainam egkeawaru. Turawar kia
asamtai, kashin chicham nekarami tusar
iikukiaru. 4Pedro chichaman etserkai,
antuinaka nukap shuar nekaspapita tiaru.
Tumaina asar Jisúsai surumankaru
ainaka, aya aishmagkuk nekapmaram
cinco mil shuar jasaru.

5Kashi tsawak judío apuri aina, tura nii
uuntri aina, tura chicham umiktinan
jintinkartin ainajaimak Jerusalénnum
iiruuntraru. 6Tura sacerdote apuri Anás,
chikich sacerdote ainasha, Caifás, Juan,
Alejandro, sacerdote apuri patai ainasha
iiruuntraru. 7Tuma Pedron Juanjai jui
iitatarma tusa shuaran akuptukaru. Tura
Pedron Juanjai iitantarmatai, ajapeen
awajsar chichaarainak: ¿Yana senchirinia
jusha aitkarme? tuina. 8Nu tusa iiniam
Pedrosha, Wakan Pegker chichamtikmau
asa chichaak: “Iina apuri uun ainata:
9Atumka shuar wekaichu pegker
jasmatai, yáki nekas pegker amajsa
tusarum, nekaattsarum wakerarme.
10Israel shuar ainasha ashi nekaawarti
tau asan, yamai shir ujaktajrume. Ju
shuar wekaichu pegker jasa junaka, atum
Jisukristu Nazaretnumia numinam
achirum maawakrumin Yuus iinankina
nu, junaka aitka pegker amajsayi. 11Jea
jeamin kaya etegkar: Juka pegkerchau-
waiti tusa ajapea numamtuk atum
ajapawaitrume, turasha Jisúska yamaika
nii nekas jea naintiya nujai metek jasai.
12Ju nugka juigka chikich uwemtikartu-
mainka pegker atsawai. Yuus chikich
anaika, shuar juna nemarainak
uwemrarti tusa akupkamuka atsau
asamtai, iima nigkiti” tau.

13Pedro Juanjai tuu chichainakai, apu
ainasha enentai jearcharu. Tumawar
chichainak: ¿Urukakug iimanik yacha
ainatsu aanitkusha arantsuksha chichai-
nawa? ¿Jisúsjai iiruuntrar nukap
pujusarua aiyash, jusha iimattsasha
chichaa? tuina. 14Tura shuar pegker
jasusha nuig wajaun wainaina asar, aikar
nuka tuu atsu jama tusar aimain nekape-
nachu. 15Tumainak Pedron Juanjai aa
jiikiaru, turawar iiruuntrar niitak
chichaainak: 16¿Au shuarsha iiturkatta-
jia? Au shuar pegker jasmaunka ashi
Jerusalénnumia shuar ainaka wainkara
jama. Iimatikawaru asarmatai, auka
pegker amajsachai tusarkisha tumaitsuji.
17Turasha yamai nagkamsamka chikich
shuar ainasha antukaraig, Jisús
pachisrumka chicharkartirpa tusa timi
tuina.

18Tusa nuna chichaman shir umikar,
Pedron Juanjai untsukar awayaawar
chichaarainak: Yamai nagkamsarmeka
Jisús pachisrumka chicharkartirpa tuina.
19Nu tusa tama niita aimainak: ¿Turasha
yáki umirkatji? ¿Yuuscha yana umirkati
tusaya wakerawa? ¿Yuus umirmain aig,

nu iinaikuriash atumiin umirkatjarum?
20Iika ii wainkamuka tura antutcha ii
antukmauka pachisa etsertsukka
iinaimaitsuji tuina.
21Tusa tuinakai ayatik chichaman
awantainak: Maake wetarma, tusar
akupkaru. Nuiyasha shuar wekaichaun
pegker amajeamun wainkaru aina
Yuusnasha ememattaina asarmatai, niita
makuumamaintrinka waitainachu asar,
apu ainasha suimmainchau nekapena.
22Nu shuar pegker jasua nuka cuarenta
uwiiri araamu pegker jasuiti.
23Pedro Juanjai jiiki akupkam, chikich
Jisúsa unuinatairi aina matsatmaunam
jeawar, ashi sacerdote apuri uun ainajai
chicharkarmaunka nuna turamiarmaji
tusar ujaina. 24Tusa ujainam ashi metek
Yuusa seainak: “Apuru, ametme nayaim
najanam, nayaimpinam matsamsartin
ainasha najankaumka, nugkasha
turusmek najanam, jui nugkanam
matsamsartin ainasha turusmek
najankauwaitme, nayantsasha turusmek
najanam nayantsanam matsamsartin
ainasha ashi najankauwaitme.” 25Wakan
Pegkera nu iina uuntrin David amina
iinakem aajakua nuna chichamtikuk
tinaiti:

“¿Urukamtai shuar ainasha kajekar-
sha shinuinawa? ¿Urukamtai shuar
ainasha antrasha chichamnasha
najanainawa?
26 Apu aina chikichan apuri ainajai
Yuusan kajeraina asar, iiruunar nii
Apu etegkamurin Kristuncha
kajerainawai.”

Nuna tumatnaiti tusa David aaruiti.
27Nu tusa timau asamtai, apu Herodes,
apu Poncio Pilatojai, Israel shuar ainajai,
Romanmaya shuar ainajaimak Jerusalén-
num iiruuntrar amina iinakem Jisús
nekas pegkera nu, ame Kristu atii tusam
etegkawaitam nuna nekas kajerkaruiti,
28ame tumatin atii timaurmin uminak.
29Apuru, ame wina chichamrun etserkarti
tusa etegkramurmin chichaman
awantaina nuka amesha nekame. Tura
asam niitasha arantsuk yujas chichamrun
etserkarti tusam senchiram susarta.
30Tumainak wina iinakur Jisús, nekas
pegkera nuna naarin pachisar, wina
senchirjai shuar jaa ainancha pegker
amajainak, shuar yaunchuk wainkach-
mauncha iiwainakarti tusam senchiram
susarta.
31Nuna tusa Yuusa seawar nagkanai jea
muchitkau. Nuna tumaig Wakan Pegker
shuar nui iirununka egkemturu; turamu asar
arantsuk Yuusa chichamenka etseraina.

Jisúsai surumankaru aina iiruuntra matsamsamu

32Ashi shuar Jisúsai surumankaru ainaka
nukap ainaksha, metek enentaimaina.
Tumaina asar: Iina waríri aina juka ashi
iiruuntura takasarmi tuina. 33Apu Jisúsa
unuinatairi ainasha, Jisús maamu
nantakmayi tusar, shir etseraina. Iimanis
etseraina asarmatai, chikich shuar ainasha
wakerus anturaina. Iimatikiartai Yuuscha
niinii surumankaru ainanka senchi yayaa.
34-35Turamu asar niita jeen, tura ajari ainan
surukar, kuit jukimun jukiar, Jisúsa
unuinatairi aajakarun shuar atsumainan
niita susarti tusar iikaataina. Nuna turuina
asarmatai, ashi Jisúsai surumankaruka
chikichkiksha atsumainaka waitainachu.
36Nui chikichik levita shuar José naartin,
Chiprenam akiina Jisúsa unuinatairi aina
Bernabé anaikarua nu nui pachitkau.
Bernabé ta nuka “iichishkartin” taku tawai.
37Nu shuar nui pachitkau asa, nii nugken
suruk, kuittan juki iitaa Jisúsa unuinatairi
aajaku ainan susauwaiti.

Ananías niina nuwe Safirajai jakamu

5 1Nu turamtai Ananías niina nuwe
Safirajai nugken suruku. 2Tura kuita
juki nuwejai chichaak: Akanka iinu atin

iikuaku iisha susami tusar shir chichasu asar, kuittan akanak iikuak, chikich kuit akankamun juki Jisúsa unuinatairi aina matsatun tari, wisha wina nugkarun surakun kuit jukimurun ashi jui iitaajai tusa susau. 3Turam Pedro chicharuk:

Ananíasa, ¿aminu atin akankam iikuakmesha, urukamtai iiwanch wakeramu takaakmesha, Wakan Pegker tsanurtasmesha wakerame? 4Nugka surukum nuka aminuiti. Tuma asamtai nugka surakum kuit jukinam nusha aminuketi. Tumau aisha, ¿urukamtai jui iitaamsha antramsha waitrame? Ameka shuar ainaka tsanuachume, antsu Yuus tsanuame tau. 5-6Tamaun antamuik, Ananías jaka iiyaantu. Tumamtai natsa aina taruntar iikusartasa punuar jukiaru. Nu shuar tumamun chikich aina antukar senchi ashamkaru. 7Nuna iikustasa matsatai nukap atsuk tres hora asa, nuwasha aishri jakamunka nekatsuk wayaa. 8Tumamtai Pedro nuwan chicharuk: ¿Nugkemsha urutma akika surukmarme? ¿Nekas nugkem surakrumsha, ju kuita jukek jukimarum? tusa iinia. Nu tusa iiniam nuwa chichaksha: Ee, nu kuita auk jukimji tau. 9Nuwa takai Pedro chicharuk: ¿Urukamtai aishrumjai meteksha Wakan Pegkera nusha tsanurtasmesha wakerame? Amina aishrumin iikusar iikuinak waitinam kaunkatak winina au iista. Au ainak amincha juramkiar iikurmasartatui tau.

10Nu tusa tamauwaik Safirasha Pedroin ayaamas jaka iiyaantu. Tuman nunasha natsa aina waikma jaka tepettamaun wainkar jukiar, aishri iikusmaunmag ayaanas iikusaru. 11Nu tumawarmaun Jisúsai surumankaru ainaka chikich shuar ainajai antukar senchi ashamkaru.

Jisúsa unuinatairi aajaku aina nukap wainchatai ainan iiwainakmau

12Tumaina asar Yuus ememattai jeanam, Salomón tesamu tutainam iiruuntrarmatai, Jisúsa unuinatairi aajaku aina nukap wainchatai ainan iiwainaina. 13Antsu Jisúsai surumanainachu aina niitasha shir anentainayat, aranainak niitajaigka iiruuntrachu ainawai. 14Jisús pachisa etsermaun antukar, Jisúsai surumankachu ainasha aishmag aina nuwajaimak Jisúsai surumankaru. 15Iimaninak Pedro nagkaamamu niina mikinturi wajaantati, turam pegker jasarti tusar, shuar jaa ainancha jukiar jintanam tepetairin aitak aepaina. 16Yaakat Jerusalénnum tiiju aneem matsamin ainaka shuar jaa ainanka Pedro pegker amajsati tusar, Jerusalénnum iikaanaina. Turuinak shuar iiwanch egkemtuamu ainancha iiwanchin jiirkiti tusar iitaina.

Apu aina Jisúsa chichame etserainak yujainan waitkasmau

17Iimatikiartai sacerdote apuri nii iiruuntra chichatairi saduceo ainajai iiruuntrar, Jisúsa unuinatairi iima shir takaartai kajerainak, 18achikar shuar achikrattainam egkeawaru. 19Turawarmatai nayaimpinmaya shuar kashi tari waitin urati chicharuk: 20Yuus ememattai jeanam werum, ashi ju chicham pujutan sukartina ju pachisrum shuar aina ujaktarma tusa akupkau. 21Tusa akupkaram kashi tsawak kashikmas Yuus ememattai jeanam wayaawar, shuar ainan utuwak Jisúsa pachisar jintinkartuinak matsatu.

Tuma matsatai sacerdote apuri chikich apu ainajai chicham iiruuntutai ainan ashi iipa, Israel shuaran uuntri aina kaunkarmatai, achika egkea iikukmaj nu utitarma tusar Yuus ememattai jean kuitamin ainan akupkaru. 22-23Nu tusa akupkaram jeariar jukiartaj tukama uwetar atsakai iikuinak, waketar kaunak etserainak: Waitika shir epentramuayi, achikmaun kuitamainasha iiruuniarmayi, turasha wayaa iiyam atsuarmayi tuina.

24Nuna tusa tuu etserainakai, shuar Yuus
ememattai jean kuitamnun apuri
sacerdote uuntri ainajai iiruuntrar
chichainak: ¿Turasha nunasha urukakug
tumawainta? tusar enentai jearcharu.
25Nuna tuu iiruunai chikich shuar
tantar: Atum shuar achikrum egkeama-
rum nu ai, Yuus ememattainam
wayaawar, shuar ainan utuwak, jintintu
matsamajama tuina. 26Tuinakai Yuus
ememattai jean kuitamnun apuri niita
shuarijai weriar, shuar juna anturaina
kayajai tukurmar mantamawaraij tuina
asar, shir kuitamsar waitkatsuk iitaaru.
27Juki iitaar apu iiruuntramunam
ajapeen awajsarmatai, sacerdote apuri
wajaki chicharuk: 28¿Ii yamai nagkamsar-
meka Jisús pachisrumka shuar ainaka
ujakairpa timajrum nuka antukchamka-
rum? ¿Urukamtai antatsrume? Atum nu
jintinmau asar, shuar aina ii ainatin:
Niitapi Jisúsan iinamar maa ainawa
turamainaji tau.
29Nu tusa tuu chicharam Pedro ayaak:
Nekas yama nagkamchakrika shuara
umirtsuk Yuusa umirmainaitji. 30-31Atum
Jisús achikrum numinam achirum
maawakrumin, iina uuntri Yuusri
yamaiya juisha iina Yuusriya nu, nii ashi
uwemtikartin atii, tura ashi Israel shuar
ainati pujutin yapajiawar tunaurincha
tsagkurnararti tusa, nii iinanki nayaimpi-
nam yaki iiwak, niina untsurini
ekentsauwaiti. 32Iika nekas wainkau asar,
juka tau asakrin Wakan Pegkera nusha
shir iimatikas chichamtikramji. Yuus nii
umirkau ainatin Wakan Pegkeran
suramsauwaitji. 33Nu tusa tuinam
kajerkar maataj tuina. 34Tuinakai nui
fariseonmaya chikichik apu chicham
umiktinan jintinkartin, chichamesha
umirtai Gamaliel naartin wajaki
chichaak: Atumka aa jinkirum iishichik
wajastarma tusa inaiyak, 35chikich apu
ainajai chichaak:

Israel shuara apuri ainata, atum ju
shuar maattsarum enentaimtuinarum
nuka turawairpa. 36Atumka aneatsrumek,
Teudas nigki chichamrumak wii nekas
apu atajai takai, ayu tusar apu anaikar
cuatrocientos shuar saatus yujaraina
nuna niitak maawar aantar kanarar
megkakaruiti. 37Nu tumawaru ai, shuar
nekapmantrati tusa iinamramunam,
chikich Galileanmaya shuar Judas
naartin niisha numamtuk jakmatai,
nunasha niitak maawar kanarar
megkakaruiti. 38Tuma asamtai tajarme:
Au shuar ainaka iinaisatarma. Aantar
niitak tuu yujainakug megkaratin
ainawai. 39Antsu nekas Yuusnauwait-
kaigka atumka nepetmaitsurme.
Niijaigkisha tunaiyaka pujumaitsurme
tusa tau. Nu tama apu ainasha: Ayu,
nekas iinaisami tuina. 40Nuna tusar
Jisúsa chichamen etserainak yujaan
untsuk awayaawar asuttraru. Tura
chichaarainak: Yamaika wetarma.
Tumakrumsha Jisús pachisrumka shuar
ainaka ujakairpa tusar akupkaru.
41Tuinam niitasha apu matsatun iikukiar
weenaksha, Yuus atumsha Jisús
waittsawa tumasrumek waitmainaitrume
timau asar, shir aneasar nakunkut weena.
42Tumaina asar Jisús pachisa etsertanka
iinaitsuk, kashi kashinig shuar ainan
Yuus ememattai jeanam, turachkusha
chikich jeanam utsaawarsha tuke ujaina.

Yurumkan ajaamastin aina anaikarmau

6 1Iimatikainam Jisúsai surumankaru
ainaka nu nagkamas kawena. Tumai-
naksha judío ainaka griego nuwa waje
ainanka kashi kashinig yurumkan
ajamainaksha shir ajamenachu. Tumaina-
kai griego shuar aina chichainak: Ii nuwa
waje ainanka shir ajamenatsui tuina.
2Tuinakai Jisúsa unuinatairi aajakaru
doce aina nui matsatu asar, ashi shuar
Jisúsai surumankaru ainan iirumraru.

Tura chichainak: Yatsur ainata, iika shuar yurumak shir tinamkartasa Yuusa chichame jintinkartamuka umitskeka iinaimaitsuji. 3Tuma asamtai yatsur ainata, atum yurumkan ajaamastin aina Wakan Pegker aramu, yacha, shir enentaimas takaamain iisrum, siete shuar ju takatan shir takasarti tusarum etegkratarma. 4Niita nuna turuinai, ii Jisúsa unuinatairi aajaku ainatika Yuus seattaji, nu tumainaku Yuusa chichamea nusha etserkattaji tuina.

5Nuna tusar tuinakai, shuar nui tuak iiruunainaka shir aneasaru. Tura Estebankan Yuusa shir enentaimtinan, Wakan Pegkersha aramun, Felipen, Prócoron, Nicanoran, Timónkan, Parmenasan, Nicolásan, Antioquíanmaya judíomawa nuna anaikaru. 6Nuna etegkrar jukiar, Jisúsa unuinatairi aajakaru matsatmaunam ejeeniaru. Turawarmatai niita nui chiki chikichik muuknum achikar iiruunas: Yuusru, ju aina yaigta, amina takatrumin shir takartamsarti tusar seaina.

7Nu turawaram jiinar Yuusa chichamen chicharkartiartai, Jerusalénnumsha Jisúsai surumainak nukap kawegkaru, iimanisag sacerdote ainasha Jisúsan umiraina.

Esteban maattsa achikmau

8Esteban Yuus yayamu asa, yaunchuksha wainkachmaun shuar ainan nukap iiwaintau. 9Judío aina iiruuntairi jea Aagkamu tutainumia shuar ainajai iiruuntraru. Cirenenmaya aina, Alejandríanmaya, Cilicianmaya, Asianmayasha, ashi iiruuntrar Estebankan iigkuawar urukamtai tame, juka tusarka tumaitsui tiartasa weriaru. 10Turasha Wakan Pegker chichamtikmau asa, niigka senchi nekau asamtai, Estebankan nepetkiarka chicharmain nekapenachu. 11Tumainak chikich shuaran chichaarainak: Atum ii anturkamji nii Moisésan nakitak pegkerchau chicharu, Yuusnasha turusag pegkerchau chichaarmayi titarma tusar akikaru. 12Nuna tuinak shuar ainan judío apuri ainancha, chicham umiktinan jintinkartin ainajai iishitkaru. Turawaram Estebankan achikar, apu iiruuntramunam ejeeniaru. 13Nui ejeeniarmatai shuar aantar tsanumruina wajaki chichainak: Ju shuarka Yuusa jee pegker tutaiya nuna pachis pegkerchau chicharuk, chicham umiktarma Moisés timauncha aitkasag pegkerchau chicharnayi. 14Tura nii chichaak: Jisús Nazaretnumiaya nu, ju jea Yuusnauwa juna yumpuar ajapeak, chicham umiktarma Moisés timaurincha iinagnaktatui tusa tamauri ii nekas antukmaji tuina.

15Nuna tuinakai, ashi apu iiruuntramunam iiruuntraruka, shir esettsar Estebankan iikma, Yuusa shuari nayaimpinam matsamin aina nuna yapijai metek jas eketun wainkaru.

Esteban Yuusa chichamen etserkamu

7 1Tumattamaun sacerdote apuri: Nekasak timam tusa iiniasu. 2Tama nii ayaak: Yatsur ainata tura uun ainata, wii chichaakai antuktarma. Iina Yuusri nekas senchirtina nu, iina uuntri Abrahaman nugka Haránnum wetsuk, Mesopotamianam pujuttamaun wantiintuk 3chicharuk: Nugkem iikuakum, tura pataim ainasha iikuakum weta, tuma jiinkiakmincha wii ame nugka pujustinnum jeakmin ujaktajme tinaiti. 4Nu tusa tamau asa, nugka Caldea tutain iikuak, nugka Harán tutainam pujustasa wuwaiti. Antsu apari jakamtai, Yuus ii yamai pujuinaj ju nugkanam akupkauwaiti. 5Turasha niigka iishichkisha nugka nii pujumaintrinkisha susachuiti, turayat uchirmatnasha uchirtinchau aig, 6Yuus

Abrahaman chicharuk: ‘Wii amina uchiram, nuiyasha amina tiragkrum weantu aina matsamsatnun ju nugkanka amastajai, turasha chikich nugkanam cuatrocientos uwiiti yujas, aantra iinaku waitkainam nugkenchau uruka nuni yujartinaiti. 7Iimatikam yujainakai, wii nuna waittan sukartaun waittan suakun niita ayamrukan jui iikaankan wina umirtukarti tusan matsastinaitjai’ tinaiti. 8Atum weantunam ashi shuaran uwemtikatin akiinatnaiti. Tumamtai atum uchi aishmagkuch katii mushukchiri tsupirin ainarum, turusrumek tsupirkatarma tusa timau asa, Abraham uchiri Isaac akiinamtai, ocho tsawan tsawarmatai tsupirkauwaiti. Nii turamu asa, Isaacsha Jacobon akia turusag tsupirkauwaiti. Nunaka uchi aishmagchinka tuke turujaku ainawai. Antsu Jacob doce uchin akigkuiti, tura niita ashi nugkanam pampagkaru ainawai.

9Jacobo uchiri aina nuka iina uuntri aajakaruiti. Tura yachi aina Josén kajeraina asar, Ismaelitanmaya shuar ainanam surukar, Egiptonam akupkau ainawai. Yachi turawarmataisha Yuuska iinaisachuiti. 10Tura asa nii waitakaisha agkanmamtikauwaiti. Turak nekatnasha susauwaiti. Turamu asamtai Egiptonmaya apu Faraónka nusha Josénka wakerukuiti. Tura asa nii apu jas pujamunka Josén chicharuk: Ame yamaika wina jearui pujuinaka amek iinata tusa, niigka Egiptonmaya shuaran apuri amajsauwaiti.

11Tuma pujai Egiptonam ashi Canaán nugkanmasha tsuka tepeawaiti. Tumamtai iina uuntri Jacobsha yutairin ashi amukar senchi waitaina. 12Iimani pujukma Egiptonam yutai suramu awai tamaun antukuiti. Nuna antuk, nii uchiri ainan yutai sumaktarma tusa iishiakuiti. Turawaram jear yutain sumakar waketkiaruiti. 13Tumawar ataksha yutairin amukar Egiptonam wearuiti. Tumawarmatai José nii apuma pujau asa, yachi ainan wainak: Wika atumiin yachiyaitjai tusa ujakuiti. Tura José yachi aina kaunkayi tamaun, apu Faraón antuk, Joséka hebreo shuaraiti tusa nekaawaiti. 14Tura José niina yachi ainan akateak: Yatsur ainata, waketkirum iina apari, ashi iina patai ainajai yarumakrum jui kaunkatarma tau. Ashi niina pataig setenta y cinco shuar aajakuiti. 15Yachi tima, waketar ashi yarumas Egiptonam jeawar, nui pujus Jacobsha jakauwaiti. Tumamtai chikich ainasha uchi akigkar iikuinak jinaawaruiti. 16Tumawarmatai iima Jacobo iiyashinak Siquemnum jukiaruiti. Tura yaunchuk Jacobo apachri Abraham nii iiwaaku pujus iikumatain yaakat Siquemnum Hamora uchiri sumakmaunam ejeeniar iikusaruiti.

17Jacob chikich naari Israel aajakua nuna uchiri weantu aina, Egiptonam matsamsar akii akiinainakua untsuri shuar pampagkuiti. Yuus yaunchuk Abrahaman iimaniktinaiti tusa, timaurigka iimanisag uminkauwaiti. 18Tuma José jaka ai, chikichik apu Josén wainkachu Egiptonmaya apu jasuiti. 19Nu pujus iina uuntri aajakarua nu weantu ainan tsanuak waitkaina. Iimatika asa uchi aishmag akiinuka tsakatmatsuk ayatik maatarma tusa tinaiti. 20Apu tinu ai, chikichik uchi Moisés Yuusa shir enentaimtiksatin akiinawaiti. Tumamtai niina apari nukurijai uchin maa ajapmainchau nekapenak, jiitsuk niina jeenig tres nantu apujsaruiti. 21Tura uumainchau jakai, egketaichin shir najatas nui egkea entsa iinanaknaiti. Turamun apu nawantri wainak juki, nii uchirima tsakatmaruiti. 22Turamu asa Egiptonmaya jintinkartamunka ashi unuimaruiti, iimaniku asa niigka shuar yacha, chicharkartutnasha chicharkartin aajakuiti.

23Moisés akiinamurin cuarenta uwii
ejee, nii patai Israel shuar weantu aina
matsatmaunam wuwaiti. 24Tumakma
Egiptonmaya shuar Israel shuaran
suimun wainkau, tumainakai niisha nuna
ayamrak Egiptonmaya shuaran maawaiti.
25Moisés, nigki enentaimas: Wii Yuus
yainmaujai Israel ainan ayamruktajai tau.
Nii tuu enentaimaurinka nekajakuiti,
turasha niitaka iishichkisha nekainachu.
26Tumainai Moisés kanar tsawar nii
weantu takainak yujainan weri iikma,
mai niitak maanittamaun wainkau. Tura
wainak jeari: ¿Urukamtai atumkesha
maanisha yujarme? tau. 27Tusa tama:
Amekaitam iina apurimea, ¿ya amincha
chicham iiwarin ata tusa turamataiya
tame? 28¿Winasha yau Egiptonmaya
shuar maamam turusmek mantuattsamek
turutam? tusa iimatra. 29Nu tusa
iimatram Moiséscha chikich nugka
Madían tutainam wuwaiti. Tura
yajayayaitiat nui jea nukap uwii pujus,
uchi jimaran akiawaiti.
30Nui cuarenta uwii pujus, mura numi
atsamunam Sinaí tutainam wuwaiti, tuma
nui jeantatuk wesa, numi shikapchik
kanaknarin wajaunam ji kee atatmaun
wainkauwaiti. Nu ji keamunam chikichik
nayaimpinmaya shuar wantiintukuiti.
31Tura nui wajattamaun wainak, shir
wainkattsa ji kean jeantataj takai, Yuus ji
keamunam wajau asa chichaak: 32Wiyaitjai,
amina uuntrum Abraham, Isaac, Jacob aina
nuna Yuusrinka tinaiti. Nuna takai Moisés
senchi ashamak, iimain nekaprachu.
33Tumakai chicharuk: Zapatoram ukuinkata.
Wii jui pujau asamtai, ame nugka wajam
nuka pegkeraiti. 34Wika winau ainan
Egiptonmaya shuar waitkainam utainakai
nuna antukan, niitan ayamruktasan taajai,
tuma asamtai ame umintsata, Egiptonam
akupkatjame tinaiti.
35Yaunchuk Israel shuar aina Moisésan:
¿Ya amincha ame apu jasam chicham
iiwarin ata tusasha turamame? tusar
nakitramunak Yuus niina chicharuk: Ame
yamaika apu jasam Israel shuar aina
ayamrukta tusa, nayaimpinmaya shuar ji
keamunam wajas Moisésan tinaiti. 36Nu
tama Moisés wu iina uuntri weantu ainan
Egiptonmaya jiir uwemtikauwaiti. Tura
shuar wainchatain nukap iiwainak takak,
Nayants Kapantu tutain Yuus kuyumti-
kamtai shuar ainan iikatiaruiti. Tura aya
nugkanmag iiwar nui cuarenta uwii
pujusuiti, tura nui pujus wainkachmaun
iiwainak nukap takaa jakuiti.
37Moisés Israel shuar ainan chicharuk:
Yuus atum weantunmayan chikichik
shuaran wina etegturua aitkasag ame
wina chichaamur etserin ata tusa
etegkratnaiti. 38Chikich tsawantai, Moisés
nii weantu ainanka ashi yaruak, mura
Sinaí tutainam nui niitajai iiruuntrar
matsamsartasa wuwaiti. Nu nainnum
wakamtai, shuar chicham umiktina nuna
Yuus susauwaiti. Turam iina uuntri
aajaku aina nuna niitasha juna umikarti
tau asa susaruiti. Nu turamu asamtai
yamaiya juisha ii ainatisha papiinum
aarmauka takakji.
39Turamu ainayat shuar ainaka chicham
umitnaka nakitainak, ayatik Egiptonam
wakettrartasa enentaimajakaruiti.
40Tumaina asar Moisésa yachi Aarónkan
chichaarainak: Ame chikichik nakumkam
najanata, nu iina yuusri atii, tuma nii nekas
iinka emrutmakti, nii tumakai nu nemarsa
wearmi. Moisés iina Egiptonam pujarin
iitarmawa nuka megkakayi tuina. 41Nu
tama vaca uchirin nakumak najanamtai,
tagku ainan mantuawar: Ju jutikam
yainmaktaji tusar aesaina. Tumainak shuar
nakumka najanamun seainak, niitaka shir
anentaina. 42Tumartai Yuuscha niita
wakeruinamun takasarti tusa iinaisauwaiti,
turawaram shuar ainaka yaan emematainak
searuiti. Yuusa chichamen etserin tumatnaiti
tusa tuu aaruiti:

"Israel shuar ainata, atum aya nugkanmag cuarenta uwii wekaakrumsha, chikichkitirmeksha tunaurum tsagkurnartasrumka tagku maarmeka, suruschatnaitrume. 43Tumayatrum yuus Moloc naartin ememattai janch jeammau takusrum yujainarme. Tura chikich yuus Renfán tutai yaari ememattasrum nakumkarum najanawaitrume. Tumatairmin atum weantu ainanka yaruakan, Babilonia nugkanam jeashat umattajai." Yuus timaun niina chichamen etserin tuu aaruiti.

44Moisésan Yuus ememattai jea janch jeamta timau asa, muranam wainkamujai metek turusag aya nugkanmag jeamuiti. Nu jeanam jimar kayanam chicham umiktin aarmau aajakuiti. Nu jeanka iina uuntri aina yaunchuk yujainaksha tuke takus yujajaku ainawai. 45Nunak tuke takus yujas niita iiwaaku yujainan susa iikujakaruiti. Nutika yujatain niita apuri Josuéjai iishintukar, jukiar nugka Canaánnum ejeawaruiti. Tumaina asarmatai Yuus yayaak, nui matsamin ainanka jiir utsagkuiti. Eke kuitama matsamtuinaig, apu Davidcha akiinawaiti. 46Apu Davidka Yuusnaka shir enentaimtusuiti. Tuma asa Yuus emematku iiruuntai jean jeamtasa wakerukuiti. 47Iimanik wakeraksha niigka jeamchauwaiti. Antsu niina uchiri Salomón Yuus emematku iiruuntai jeanka jeamuiti. 48Yuus nayaimpinam puja nuka shuar jea jeammaunmagka pujumaitsui. Nuna pachis Yuusa chichamen etserin aaruiti. 49Yuus chichaak:

"Wina ekeemtairka nayaimpiti, antsu wii najamtairua nuka nugka auwaiti. ¿Winasha wari jeak jeartitarme? ¿Wii ayammaintrusha tuwaita?
50 ¿Atumka wii ashi najankauwaitaj nuka nekatsrumek?"

tusa Yuus tinaiti.

51Esteban nuna ashi tina iinagnak shuar ainan chicharuk: Atumka Yuusa chichame antut nakita asarum, Wakan Pegkera nusha kajerainarme. Atumka iina uuntri aajakarua nujai metek ainarme. 52Nu iina uuntri aajakarua nuka Yuusa chichamen etserainancha waitkainak, Kristu taatnuri etserainancha maajaku ainawai. Atumsha tumasrumek Kristu Pegkera nu tarutramamtaisha, tsanu tsanumrakuarum maa ainarme. 53Atum nekas nayaimpinmaya chicham umiktarma timaun Moisés iikurtamkimusha takaku ainarme, tumayatrum nuka umiatsrume tau.

Esteban jakamu

54Esteban nuna tusa chichakai, apu aina senchi kajerainak nain esainiar wajasaru. 55Iimaninaig Esteban Wakan Pegker araamu asa nayaimpin pagkai iikma Yuus tsaaptin jas wajai, Jisukristusha nuna untsurini, niisha iimanisag wajattamaun wainkau. 56Tura nuna wainak shuar iirunun chicharuk: Atumsha nayaim pagkairum iisuana, nayaim urani ai, Kristu Shuarma Akiinawa nusha iimanisag Yuusa untsurini wajaun wika wainjai tau.

57Nuna takai shuar ainaka antukaij tusar kuishin epenkaru. Tumamuik pampantrar tsekenkiar achikaru. 58Tura jukiar yaaktan iikumtikiar maattsa kayajai tukuina. Tura mantamnati tuina nuka niita nugkutairin awikar natsa Saulo naartinan ame juka kuitamata tusa susaru.

59Iimatika kayajai tukuinam Esteban Jisúsan seak: Apuru Jisúsa, wina wakanur kuitamrutkata tusa tau. 60Nuna tina tikishmar senchi chichaak: Apuru, ju shuar tunaun takaina jusha ayatik tsagkuurata. Nuna tusa tina nui jakau.

8 1Saulosha Estebanka mantamnati tusa tinaiti.

Saulo Jisúsai surumankaru ainan waitkamu

Jerusalénnum Jisúsai surumankaru aina senchi waitkatan nagkamawaru.

Iimatikainam Jerusalénnaka iikukiar Judea nugkanam, tura Samaria nugkanmasha pampantak shiakaru. Nuka tumaig Jisúsa unuinatairi aajakaru ainaka Jerusalénnumag juakaru. 2Tumaina nui Estebankan maawarmatai, shuar Yuusnak shir enentaimtin aina Estebanka iiyashin jukiar, eai eainakua iikusaru. 3Nuna turawarmatai, Saulo jea nukapek utua utuakua weak, aishmag ainan nuwa ainajai achir japiki jukiar achikrattainam chumpiattsa umaina.

Samarianmaya shuar aina Jisús pachisa ujakmau

4Iimatmainaig chikich pisararu ainaka yaja yujasar niita jeainamunam chichamnaka etseraina. 5Tumaina asar Felipe Samaria nugka yaaktarin uunta nui jea, Kristun pachis etserkauwaiti. 6Turak Felipe wainchatai ainan iiwainak takaakai, nuna wainkar nuiya shuar ainaka ashi shir aneas antukaruiti. 7Felipeka nui chicharkartak pujus, nukap shuaran iiwanch egkemtuamuncha jiiruk senchi chichamtik jiiya. Tura shuar emearu ainan wekaichu ainajai nukap pegker amaju. 8Tura asamtai nu yaaktanmaya shuar ainasha shir aneas matsataina.

9Tura shuar yaunchuk iiwishin aajaku Simón naartin pujau. Nu pujau asa, Samarianmaya shuar ainan tsanuak: Wiyaitjai nekas iimannaka tusa tuu wekaatau. 10Nu iiwishin aajakun ashi uun aina, chikich ainajai metek iiruuntusar shir anentainak: Juwaiti nekas Yuus senchimtika akupkamuka tusa iimatruina. 11Nu shuarka iiwishnuma nukap uwii pujau asa, nuna tusa shuar ainanka tsanu jaku. 12Tuma pujai Felipe, Yuus Jisukristujai iinammaun pachisa etsermaun nukap shuar nuwa ainajai shir aneas antukar, nekaspapita tuina asarmatai, Felipesha iimainiaru. 13Nuna tura nui niita wainkachmaun nukap iiwainar takaakai, Simónsha senchi kuntuts enentaimar, nekaspapi tusa main, tura Felipen nemarkauwaiti.

14Nuna tuma wekai Jisúsa unuinatairi aajakaru ainasha, Jerusalénnum matsamas: Samarianmaya shuar aina Yuusa chichamen shir nekaawartasa wakeruinawai tamaun antukaru. Tura Pedron Juanjai atum ai jearum Yuusa chichame etserkatarma tusa akupkaru. 15-16Turawaram Samarianam jeawar, Apu Jisúsai surumankar niina pachisar mainiaru ainaksha, Wakan Pegkernaka juinachu asarmatai, Jisúsai surumanaina nu Wakan Pegker akuptukta tusar Pedro Juanjai Yuusan searu. 17Nuna tura niita muuken achikaru. Turakai Wakan Pegkersha niitanka egkemturaru.

18Nuna turuinakai Simónsha wainak: Kuittan akiktajrume. 19Winasha atum chikichan muuke achikrum Wakan Pegker egketrum aitkamain nu surustarma. Turutawakrumin wisha chikich shuar ainan muuken achiaknasha, Wakan Pegkeran egketin atajai tusa sea.

20Nuna takai Pedro chicharuk: Ameka kuittrumjai megkakatnaitme. ¿Urukamtai amesha Yuus sukartusmaujai takaaj nusha kuitjai sumaktasmesha wakerame? tusa tau. 21Ameka ii yujainaj juninchauwaitme, tumau asam ameka iishichkisha juka jutikamka takaamaitsume, amina enentaimea nusha Yuusaigka maaktakuka wantiintsui. 22Nu amina tunaurum iinaiyakum Yuus seata, nii amina enentaiminig enentaimsam tame nunasha tsagkurtamrachaintash. 23Wika wainjame, ameka tii kajen asam chikitcha kajernaitme, iimaniakum tunau takata nuke iinaisachminu pujurme.

24Nu tusa tama Simón ayaak: Atum winaka Yuus seatritarma, atum turutrum nu iimanisag uminturkai tau.

25Nuna tusa timatai, niita pujutin pachis etserkar, tura Yuusa chichamea

nunasha pachis chichasar iikuinak, Pedro Juanjai jiinar, Samarianam yaakat shikapchich iiruunmaunmasha yujasar, Jisús tuu uwemtikartawai tusar, chichaa chicharkartuinakua Jerusalénnum wakettraru.

Etiopíanmaya apu Jisúsai surumankamu

26Tuma ai nayaimpinmaya shuar Apu Yuus akupkamu Felipen tari chicharuk: Felipe, warimasam yaakat iikukim weta, nu weakmesha Jerusalénnumia juaki Gaza wetaiya nu weta, nu jinta nuka aya nugkanmag tsupia weawai tau. 27-28Nu tusa tima Felipesha juaki wu. Tuma wekama jintanam Etiopíanmaya apu Jerusalénnum Yuusa ememattasa wu. Nii nugkeen waketuk niina carrori caballo weaku japitairiya nui egkemas Yuusa chichamen etserin Isaías aarmaun aujki winittamaun wainkau. Nuka Etiopíanmaya apu nawantri Candace naartina nuna kuittrin kuitamrin aajaku.

29Nu winittamaun Felipe wainkamtai, Wakan Pegker chicharuk: Shuar carronam wea au jeantata tau. 30Nu tusa tima Felipesha carronam wean jearkama, Yuusa chichamen etserin Isaías aarmaun aujki winittamaun antuk, ¿aujam nusha nuna takumpapi tawa tusamsha antamek? tusa iinia. 31Nu tusa iiniam: ¿Nunaka taku tawai tusa ujachmauncha uruk wisha nekaatjak? tau. Nuna tusa Felipen chicharuk: Jui wakam, amesha wijai ekeemsam ujatkata tusa tama niisha wakau. 32Tura nu apu Isaías aarmaun aujki winimia nuka juwaiti:

> “Oveja maattsa juki ematia numamtuk jukiar umarmayi maawartasa, oveja ure tsupirmasha takamtak tepena aintsag niisha chichakchamai.
> 33 Ayatik weamkamai, chichaman shir ejeetajai tusagsha tichamai, nii nugkanam pujaun maawara aitkamuncha patai atsausha ¿yáki chichamaincha atii?”

tusa tuu aarua nuna aujki winau.

34Tuma asa Felipen apu iiniak:

Wait aneasam winasha ujatkata, ¿juna Yuusa chichamen etserin tina nunasha yana pachis takua tinaita? ¿Nigkik tumamnait, turachkusha chikichan pachisag tinait?

35Nuna takai Felipesha apu aujmaun pachis: Ame tame nunaka Jisúsan nii turam atintrin pachis tawai tusa ujaa. 36Nu tusa ujaam entsa aunam jeak: ¿Ju entsa a jui winasha iimatmainchaukaitam? tusa iinia. 37Nuna takai Felipe ayaak: Ame nekas nuke enentaimtakminka iimamainaitjame. Nu tusa tama apu chichaak: Wika Jisús nekas Yuusa Uchirimpapita tajai tau.

38Nuna tusa takai caballoram emetata tama emetamtai, mai akaikiar entsanam jea, nui Felipe apun iimain. 39Tura entsanmaya jiinkimtai, Wakan Pegker Felipenka jukin, turamtai apuka awenagka waintsuk nigki juaku. Tumasha shir aneas niina nugkeen wu. 40Felipeka Azotonam wantiinak, ashi yaaktanka nagkatsuk, Jisúsaiti uwemtikartauka tusa, chicha chicharkartakua Césareanam jeau.

Jisús Saulon wantiintukmau

(Ta 22.6-16; 26.2-18)

9 1Nuna iimaninai Saulosha Jisúsai surumanainan maattsa chicham awantanka iinaiyachu. Iimania asa sacerdote apuri matsatun jeari: 2Papi aaram surusta. Damasconam judío uuntri iiruuntairiya nui wayaaknasha nuna iinakmasan, ashi Jisúsai surumankarunka aishmag ainan nuwa ainajaimak achiran jui Jerusalénnum iikaankatjai tusa sea. 3Nu tusa seam papiin aatar susau. Turam nuna takus yaakat Damasconam jeattak weai, pachiachmau nayaimpinmaya

etsantar Saulon egkea awajsau. 4Turam
Saulo nugka iiyar tepesmatai: Saulo,
Saulo, ¿urukamtai winau ainasha
waitkartame? tusa tamaun antuku.
5Nuna antuk Saulo chichaak: Apu,
¿amesha yaitam? tusa iinia. Nu tusa
iiniam nayaimpinmaya chichaaku ayaak:
Wika Jisúsaitjai, ame winau aina waitkainam nuwaitjai tau. 6Nu tutai Saulosha
kurakmaikia: Apu, ¿winasha urukati
tusamea wakerutame? Takai Apu Jisús
chicharuk: Nantakim yaaktanam weta, ai
jeawakmin ame turumaintrumnaka
turamiartatui tau.
7Shuar Saulojai shimuinaka chichaamunka antuinayat wainainachu asar
senchi ashamkaru. 8Nuna tina iinagnakmatai, Saulo nugka iiyaan tepau nantaki
iimtaj tukama wainmamainchau jasu.
Tumamtai shuar aina uwejnum egkesar
Damasconam ejeeniaru. 9Nui tres tsawantai iishichkisha iimtsuk, yurumkancha
yutsuk umutnasha pegke umutsuk pujau.
10Tumai Damasconam shuar Jisúsa
umirin Ananías naartin pujau. Nuna Jisús
paan wantiintuk: ¡Ananíasa! tau. Tama
nii ayaak: Apuru, jui pujajai tau.
11Nu tutai Jisús chicharuk: Yamai jinta
Tuninchau tutaiya nuni weta. Nuni weme
Judasa jeen jeam, chikichik shuar
Tarsonmaya Saulo naartina nu iiniimsata.
Nui Yuusan sea pujau wainkattame. 12Wii
karanam timajai: Shuar Ananías naartin
taa, ataksha paan iimti tusa, uwejejai
muukmin antinmaktatui, turutmamtai
iimtatme timajai tau.
13Nu tusa tama Ananías chichaak: Apuru,
nu Jerusalénnum pujus, amina nemartamin
ainan waitkamun pachis wina ujatiarma
jama. 14Nu yamai sacerdote uuntri aina
iinaram, juiya amina pachitmasar pegkeran
chichaina nunasha ashi yaruaktasa winak
aniajama tau.
15Nuna takai: Tutsuk weta, aunka wika
wina pachitas ashi chikich nugka
ainanmasha niita apurijai, Israel shuar
ainajai ujakti tusan etegkajai. 16Tura
wina pachitas shuarnasha ujak, senchi
waittsatnurinka nekamtikattajai.
17Nu tusa tima Ananías Saulo pujamunam wu. Tuma Saulo pujamunam wayaa,
niina uwejejai muuknum achiak: Yatsur
Sauloya, Apur amina jinta winamin
wantiinturmakchamkam nu, winasha
amina ataksha paan iimti, tuma Wakan
Pegkera nunasha jukiti tusa turamu asa,
akuptukmatai winajai tau.
18Nu tura achika tamauwaik, niina
jiinia namaka saepeya nunin kakekamtai
paan iimin. Tumamtai nui Ananías
iimain. 19Turam pimpira pujamuncha
yurumkan yua chichiar, Damasconmagka
iishichik tsawantai Jisúsai surumankarujai iiruuntrar pujusu.

Saulo Damasconam Jisúsa chichame etserkamu

20Nui pujus judío iiruuntairi ainanam
wayaa chicharkartak: Jisúska Yuusa
Uchiriyaiti tusa etseru. 21Nuna tusa
etserkai shuar ainaka enentai jearcharu.
Tuma chichainak: ¿Auchukait Jerusalénnum wekaas aiya shuar Jisúsa pachis
chichainan achir yaruaktasa aintu
wekaina nu? ¿Auchukait juiyatin
achirmar yarurmak sacerdote uuntrin
surutmaktasa taa wekaima nu? tuina.
22Nuna tuinakaisha Sauloka shir aneas
wakerumain chicharkartak, Jisúska nekas
Kristuiti tusa iimatu asamtai, judío
Damasconam matsatainasha niina
nagkasagka chichamainchau jasaru.

Saulon maawaraig tusa uwemtikramu

23Tuma iinaisar nukap tsawan ai,
iitursarik Saulo maawaj tusar chichaman
umiraina. 24Turuina asar tsawaisha
kashisha iimanisag yaakta waitirin jiinkai
maami tusar nakaa matsamtuinamun
Saulo nekaa. 25Iimatikaina asarmatai

Jisúsai surumankaru aina Saulon chagkin uunnum egkeawar, yaakta taniishrin yantamnum iiwakar kashi jiikiar akupkaru, tuu uwemrauwaiti.

Saulo Jerusalénnum pujusmau

26 Saulo Jerusalénnum jea chikich shuar Jisúsai surumankaru ainajai iiruuntrattsa wakekau. Tumakaisha niitaka Saulo nekas Jisúsai surumankachutskaitti tuina asar ashamaina. 27 Tumainai Bernabé Saulon juki, Jisúsa unuinatairi aajakaru matsatmaunam ejeen. Tura Saulo jinta wesa Apu Jisús wainkamurin, Jisús Saulo aujsamun, Saulo Damasconam jea arantsuk Jisús pachisa chichasmaujai niitasha shir nekaawarti tusa ashi etsertau. 28 Nuna tusa ashi etseramtai, Saulo Jerusalénnum juak niitajai iiruuntrar yujaina. Tuma pujus Apu Jisúsa pachischa shir ashamkartutsuk chichaak, 29 judío shuar griego chichaman chichau aina Saulo Jisúsan pachis chichaakaisha, niitaka ayatik maattsa chichaman umirkaru. 30 Turiartatmaun chikich yatsut Jisúsai surumankaru aina, nuna antukar Saulon jukiar Césareanam ejeeniar, nui iinagkakiar Tarsonam akupkaru.

Pedro yaakat Lidanam wainchatain iiwainakmaun

31 Nuna turawarmatai Jisúsai surumankaru aina ashi Judeanmaya, Galileanmaya, Samarianmaya ainajai, shir agkan matsatainak Jisúsnak eme anentsar umiraina. Tumaina asar Wakan Pegkera nu yayasaram matsatainak nu nukap kawena.

32 Pedro yatsut Jisúsai surumankarun iiyaak wekaa asa, Lidanam shuar Jisúsai surumankaru maatsatuncha iistasa werin. 33 Nu yaaktanam shuar Eneas naartin, emearu asa, wekaichau ocho uwiitin niina peakrinig tepaun wainkau. 34 Tura Pedro chicharuk:

Eneasa, Jisukristu pegker amajtamui. Nantakim tepetairam iiwaarata tau. Nu tamauwaik Eneascha nantakin. 35 Tumamtai ashi Lidanam pujuinaka, Sarónnum pujuu ainajai shuar pegker amajsamun wainkar, niitasha yaunchuk tunau takatairin ainanka iinainak, Apu Jisúsai surumankaru.

36 Nu tsawantai yaakat Jopenam nuwa Tabita naartin pujau. Nuka griego chichamaika Dorcas taku tawai. Nu nuwaka shir pujus pegkeran takaak, chikich atsumainancha yaijakuiti. 37 Iimani pujau jata tukum Dorcas jakawaiti; tumamtai iiyashin shir nijatrar, jea jimaraa ekeni jeammaunam iiwakar, chikichik tesamunam awayaa aepsaru. 38 Jopeka Lidanam tiiju au asamtai, shuar Jisúsai surumankarusha Pedro nui pujamurin nekaawar, jimar shuaran akupenak: Jearum Pedro chicharkurum: Jopenmaya megkatsuk taati turamiarmayi tusa ujaktarma tusa akupkaru.

39 Turawaram jeari ujakam, Pedrosha niitajai iiruuntrar wu. Tuma jeamtai jukiar jakau tepamunam awayaawar, ashi nuwa waje aina tenteawar utainak, Dorcas iiwaaku pujusa janch nugkutai najankamuri ainan iinaktuina. 40 Turam Pedrosha nuwa ainan ashi aa jiir, nigki juak tikishmar Yuusa sea nuwa jakaun iiyaak: Tabita nantakta tau. Nu tusa tama nuwa jakausha iimi Pedron wainak nantaki ekeemsau. 41 Tumamtai Pedro uwejnum achik awajai, Jisúsai surumankaru ainan, waje ainajai untsuk iikaanak iiwaakun iiwaintukaru. 42 Nu turamun Jopenmaya aina ashi nekaawar, Apu Jisúsai nukap surumankaru. 43 Tumawarmatai Pedrosha nuape apau Simón naartina nuna jeen nukap tsawan pujusu.

Suntara apuri Cornelio Jisúsai surumankamu

10 1 Yaakat Césareanam Italianmaya suntara apuri Cornelio naartin pujau. 2 Nuka niina nuwe, uchiri ainajaimak ashi iiruunas shir enentaimsar

Yuusan ememattin aina. Tumau asar judío atsumainan yayaak nukap kuittan suinak, Yuusnaka tuke seasarkee au.

3Tumaa pujuu asamtai, tsawai etsa teenta ai, karanam waintaiya numamtuk, nayaimpinmaya Yuusa shuari tii paan nii pujamunam wayaattamaun wainkau. Nu wayaak: ¡Corneliowa! tau. 4Nu tusa tama Cornelioka ashamak wajas ii wajatu, tumasag ¿Apu urukamtai turutme? tusa iinia. Nu tusa tama nayaimpinmaya shuar ayaak: Yuus ame seam nuna anturtamak, ame judío atsumaina yayamuncha ashi waitramak wina akuptukai. 5Yaakat Jopenam, Simón Pedro tutaiya nu utita tusam shuar akupkata. 6Niigka chikich Simón nuapen apau tutaiya nuna jeen nayantsa uwetas a nui pujawai. Nii tarutrami ame turumaina nunaka ujatmaktatme tau.

7Nayaimpinmaya Yuusa shuari chichaman ujakuka waketkimtai, Cornelio jimar niina iinaken, tura chikichik suntar nekas Yuusnak enentaimtus wekainun untsuk, niina shir enentaimtin asa, 8ashi ujak Jopenam akupkau.

9Turam kashinia nui jinta eke Jopenam jeattak wenai, Pedrosha etsa tutupin jastatuk jai, jea tuntupe paka asamtai, nui pujus Yuusa seattsa yaki wakau. 10-11Nui pujus senchi tsukamak yuattsa wakerayat, eke yurumka iinarainakai pujukma, nayaim uranmatai, nayaimpinmaya janch wagkaram nagkatramurin chiki chikichik jigkakmaun wainkau. 12Turamunam ashi cuatro nawentin aina, napi aina chuag ainajai pachimka chumpiamu yakiya akaiki nugkanam taramtai, 13Nayaimpinmaya shuar chicharuk: Pedro, ju aina maam yuata tau.

14Nu tusa tama Pedro ayaak: Apuru, turashtatjai, wika tsumain pegkerchau aina aunka yuchauwajai tau. 15Nuna takai awentsag nayaimpinmaya chichaak: Yuus pegkermamtikamua nuka ameka tsumainaiti tumaitsume tau. 16Tresa iiwaintuk, nui nayaimpinam ataksha jukinaiti.

17Nu tuman wainak: ¿Urukanak au anuncha wainkaj? tusa enentaima pujai, Cornelio shuari aina: Simónkan jee tui puja tusar, iini iiniimainakua waitinam tantaru. 18Tumawar senchi untsumkar: ¿Ju jea jui Simón naartin chikich naari Pedroa nu pujatsuak? tusa iiniimaina.

19Pedroka nii wainkamurin enentaimtu pujaun Wakan Pegker chicharuk: Pedro, tres shuar eatmainawai. 20Tuma asamtai nugka akaikim, iiturchat enentaimtsuk niitajai iiruuntram weta, wii niitanka akupkamjai tau.

21Nu tusa tama Pedro akaiki, Cornelio shuar iishiakmaun jeari: Atum earum nuka wiyaitjai, ¿urukamtai wina eatkurmesha winarme? tau.

22Nu tusa tama niita ayaak: Iika Cornelio shuar pegker, Yuusan shir aneas ememattin, ashi judío shuar ainasha aneenak wakerin aina nu, nayaimpinmaya Yuusa shuari: Pedron utitii tusam shuar akupkata, turam nii taa ame turumaintrumnaka ujatmakti tusa tama akuptamkakrin winaji tuina.

23Nu tusa ujam Pedrosha jea awayaawar nui kanararu. Tuma tsawarar Pedro shuar kaunkaujai weakai, Jopenmaya shuar Jisúsai surumankaru aina iishichik uyuuniaru.

24Tumawar Césareanam Cornelio, ashi niina patai ainan, nekas nii amikri ainajai iipaa iiruuntrar nakainak pujuina. 25Tumainai Pedro jeakai, Cornelio jiintuki iigkuak ememattasa tikishmatrau. 26Turam Pedro chicharuk:

Atsaa, auka aitkarawaipa, wajakta, wisha amea annuketjai tau.

27Nuna tusa chichaa chichaakua waikma Cornelio iipaamu aina tuak

atatmaun wainkau. 28Iimanik atatmaun wainak Pedro chichaak:

Atumka nekarme, ii judío ainatika chikich judíochu ainajaigka iiruunchau ainaji, tura niita jeenkesha utuchu ainaji. Turasha Yuus wina chichartak: Wii pegkermamtikamuka tsumain ainawai, tiipa turutmayi. 29Turutin asamtai, tarutti turammayi turuttainakaisha, iiturchat enentaimtsuk warimasan winimjai. ¿Urukamtai winasha untsurkamam? nuna yamai nekaattsan wakerajai tau.

30Nuna takai Cornelio ayaak:

Cuatro tsawan nuna wainkan pujajai, ju aagkua juni ai wina jearui pujusnak iijarman pujusan Yuusa seakun pujumjai. Tuma pujai nayaimpinmaya shuar janch kinarpatnun nugkuaru wantiinturkamayi. 31Tuma chichartak: Corneliowa, ame Yuus seam nunaka anturtamak, ame shuar atsumaina yayamurmincha nekartamayi. 32Turutma asamtai Jopenam shuar akupkata, turam Simón Pedro tutaiya nuna utiti. Niigka chikich Simón nuapen apau tutaiya nuna jeen nayantsa uwetas a nui pujawai, nu jui taa amijai chichasti turutmayi. 33Nuna turutin asamtai warimasan uturtitarma tusan akuptukmajme, turamu asam amesha taume, shir aneenaji ame taum nui. Yamaika Yuuscha waitmai jui iiruuntraji, tumaina asar ashi amina Yuus turammau iisha ame etserkumin, antukartasa wakeruinaji tau.

Pedro Cornelio jeen Yuusa chichame etserkamu

34Nu tusa tama Pedro nagkama chichaak:

Nekasaiti wisha yamaika shir nekajai, Yuuska shuar ainanka jushaa awai tutsuk, ashi metek iiyawai. 35Tura ashi nugkanmaya shuar ainasha niinak shir aneasar enentaimtuinak, pegkernak takartaika nunaka nakitatsui. 36Yuus Israel weantu ainan ujaak: Jisukristu ashi shuaran Apuri asamtai, shir agkan matsamsatnaitrume, tusa tinaiti. 37Atumsha Juan chichaman etseruk iimakratujakua nui nagkamas, Jisús judío nugkeen Galileanam nagkama chichaman jintinkartujakua nuka shir nekarme. 38Tura nuiyasha Jisús Nazaretnumia aajakua nuna Wakan Pegkeran Yuus akuptuk iichichmamtikam wekaas pegkeran takaak, shuar iiwanch egkemtuam waitu matsatuncha Yuus niinii pujau asamtai, pegker amajujakua nuka nekarme. 39Nuka nekas iisha Jisús Judea nugkanam, yaakat Jerusalénnumsha nii turawa nuka wainkauwaitji. Iimatika wekaan numinam achirar maawaru ainawai. 40Turawarmatai tres tsawan asa, Yuus iinanki iincha iiwainturmakuitji. 41Turasha ashi shuarnaka wantiintukchauwaiti, antsu Yuus yaunchuk nagkamas nii etegkramu ainatinak niita etserkarti turamu asa wantiinturmakuitji. Ii ainatika nekas nii maamu nantakmataisha, iiruuntura yurumak yuaku umutcha umararmiaji. 42Tumaina asakrin nii iinka: Werum chicham etserkurum, yamaika Yuus Jisúsnaka shuar iiwaaku, tura jakau ainajai etegkin amajas apujsayi tusarum titarma tusa akuptamkauwaitji. 43Yaunchuksha Yuusa chichamen etserin aajakarua nusha Jisúsan pachisar: Shuar niinii surumanainaka niita tunaurisha Jisúsa nuke tsagkuram artinaiti tusar chichaajakaru ainawai.

Judíochu ainan Wakan Pegker egkemturmau

44Pedro tusa eke chichaa wajai, Wakan Pegkera nuka ashi shuar nu chichaman antuinanka egkemturaru. 45-46Judío Jisúsai surumankaru Pedrojai kaunkaru ainasha judíochu ainanak Wakan Pegker egkemturarmatai, chikich chichamjai

chichasar Yuusan ememattaina asarmatai, enentai jearcharu. 47Tumartai Pedro chichaak: Atumsha iijai metek Wakan Pegker jukin asakrumin, iika atumka maishtatrume tumaitsuji. 48Tau asa Jisukristu naari anaisarum iimaitarma tusa akupkau. Tura maakar Pedron jui iishichik tsawankesha pujusam weta tusar tuina. Nu tusa tama juaku.

Pedro nii wainkamurin pachis Jerusalénnumia ujakmau

11 1Nuna tumawaru ai, nekas Jisúsa unuinatairi aajakaru aina, chikich Judeanmaya shuar Jisúsai surumankaru aina matsatujai, chikich judíochu ainayat, Yuusa chichamen shir wakerus antuinawai tusa tamaun antukaru. 2-3Turasha Pedro Jerusalénnum waketki jeamtai, judío Jisúsai surumankaru aina chichaarainak: ¿Urukamtai amesha judíochu ainanam wemesha, niita ainajai iiruuntramsha yurumkasha yuamame? tusar iimatruina.

4Iimatruinam niisha wetatku pujusa wainkamun nagkama, ashi nii wekaamurin wainkamurijai pachis ujaak: 5Wika yaakat Jopenam pujusan Yuusa sea pujukman, nayaimpinmaya janch wagkaram nagkatramuri chiki chikichik jigkattramu wii pujamunam ayaamrutas iiyantrurun wainkamjai. 6Tura warig aisha a tusan esettsan iikman, ashi ii yuchatairi aina, cuatro nawentin aina, napi aina chuag ainajai chumpiamu atatmaun wainkamjai. 7Tumai nayaimpinmaya shuar chichartak: Pedro, ju aina maam yuata tusa turutmayi. 8Turutkai wii ayaakun: Apuru, turashtatjai, wika tsumain pegkerchau aina aunka yuchauwajai tusan timajai. 9Nuna tusan tai awentsag chichartak: Yuus pegkermamtikamua nuka ameka tsumainaiti tumaitsume tusa turutmayi. 10Tresa iiwainturak nui nayaimpinam ataksha jukimai. 11Nuna tumamtai enentaima pujai, Césareanmaya apu akupkamu tres shuar jea wii pujamunam tarutiarmayi. 12Tumawarmatai Wakan Pegker chichartak: Antram judíochu ainawai tusam, iiturchat enentaimtsuk niitajai iiruuntram weta tusa turutmayi. Nii turutu asamtai, wisha nu shuar ainajai weakai, seis shuar Jisúsai surumankaru aina wina uyuuntuinak winiarmayi. Tumawarmatai niitajai iiruuntsan Cornelio jeencha utsaanawarmaji. 13Nui utsantuam nayaimpinmaya shuar niina jeen tari chicharuk: Yaakat Jopenam Simón Pedro tutaiya nu utita tusam shuar akupkata. 14Turam nii jui tarutrami, ame amina pataimijai uwemratnurmin shir ujatmakti tusa timau asa, shuaran akupturkamtai wisha wemajai. 15Tuman niita matsatmaunam jean niitajai chichai, iina yama nagkamchak iiturtamkamiaj niitancha turusag Wakan Pegker egkemturarmayi. 16Nuna tumamtai, yaunchuk Jisús chichaak: Juanka entsajai iimakratu jakuiti, turasha wika Wakan Pegkerjai iimaitnaitjarme, tusa turammau anearmaji. 17Nu uminu asamtai, wii chicham ujam Apu Jisukristui surumanainakai, Wakan Pegkersha tuma egkemtaunasha, ¿wisha urukamtaig: Ameka juka aitkawaipa tusancha Yuusnasha titaja?

18Nuna tusa tamaun Jerusalénnumia judío Jisúsai surumankaru, aina antukar iitattraru, tura iinainak Yuusan ememattainak: Yuus yamaika judíochu ainancha pujutin yapajiawar, nekas pujut nagkanchauncha jukiarti tusa aitkawai tuina.

Antioquíanam Jisús pachisa etserkamu

19Estebankan maawarmatai, nui nagkamsar chikich shuar Jisúsai surumankaru ainan waitkatan nagkamawaru. Turuinamu asar kanarar chikich nugkanam weenak Fenicianam, Chiprenam, Antioquíanmasha shiakaru.

Tura nui matsamsar Jisúsa chichamenka judíochu ainanka ujatsuk, iima judío ainanak ujakaru. 20Tumainai chikich shuar Chiprenmaya, chikich Cirenenmaya aina yaakat Antioquíanam jearu. Tumawar niita judíochu ainancha Apu Jisúsa chichame uwemtikartina nunasha ujaina. 21Turuinakai Apu Jisúscha niitanka senchimtikawaru, turamu asarmatai nukap shuar niita yaunchuk enentaimtairinka iinainak, Jisúsai surumanaina.

22Nu tumainamun shuar Jisúsai surumankaru aina Jerusalénnum matsatu antukar, Bernabén Antioquíanam akupkaru. 23-24Bernabéka shuar pegker asamtai, Wakan Pegkersha arau. Tura Kristun nekaspapita tamaurisha iimanisag arujakuiti. Tuma asa Antioquíanam jea, Yuus nuiya shuar ainan yayamun wainak shir aneasu. Tuma chicharuk: Kakaarum pujusrum Apu Jisúscha nemarkatarma tau. Takai shuar aina Apu Jisúsai nukap surumanaina.

25Nuna tura nui Bernabéka Tarsonam Saulon eak wu. 26Nui jeakma Saulon wainak Antioquíanam jukin. Nui jintinkartuinak chikichik uwii matsamsaru. Antioquíanam nekas yama nagkamchak yaunchuk tuchatain shuar Jisúsai surumanainan Kristunu ainawai tuina.

27Nu tsawantai shuar Yuusa chichamen etserin Jerusalénnumia aina Antioquíanam wearu. 28Nu ainamunmaya chikichik shuar Agabo naartin Jisúsai surumankaru aina iiruuntramunam wajaki, Wakan Pegker chichamtikam chichaak: Tsuka ashi nugkanam tepeattawai tusa tau. Nu timauka Romanmaya apu Claudio pujai uminkau. 29Nu tsuka tepeamtai Judeanmaya Jisúsai surumankaru aina waitiartai, Antioquíanmaya shuar Jisúsai surumankaru aina yainak, chiki chikichik shuar niita sumaintrinka turusag iirumraru. 30Nuna turawar Bernabé Saulojai weenakai: Atum ju jukirum aiya shuar Jisúsai surumankaru aina nuna uuntri ejeetirum susatarma tusa akupkaru.

Herodes Jisúsai surumankaru ainan waitkasmau

12 1Nu tsawantai apu Herodes nii suntaari ainan shuar Jisúsai surumankaru aina achirtarma tusa iishitkau. 2Tura asa Jacobon Juankan yachiya nuna kuchiijai iijurum maatarma tusa iinamrau. 3-4Nu turamu judío ainan shir amajkarmatai, nuna wainak Pedroncha maattsa wakera asa, Herodes suntaarin chicharuk: Pedro achiktarma, turarum shir kuitamatarma jisat Pascuaya ju nagkamasmatai, nui shuar iiruuntramtai, chicham nekarami tusa iishitkau. Tura achikar achikrattainam egkeawaru. Nui nukap suntar achikrattain kuitamin aina cuatro akantramunmaya, cuatro suntar kuitamainak matsataina. Nunaka jisat pag levadurajai pachimtsuk iinaramu yutai tsawaru ai turawaru. 5Turamu asa Pedroka shir kuitamam pujai, shuar Jisúsai surumankaru aina mijamtsuk Yuusa tuke seatu matsatu.

Yuus Pedron achikrattainmaya jiikmau

6Herodes kashin ashi shuar wainmaunam jiiktajai tusa timauka tsawatsaig, Pedroka jimar suntar eteam, tura jimar jiru iikarmaujai jigkaam kanuu tepai, chikich ainaka waitin kuitamaina. 7Tumainai nayaimpinmaya Yuusa shuari utua, tumamtai achikrattai jeaka tsaaptin jasu. Tuma Pedro kanar tepettamaun mijarnum antiak: Warimasam nantakta tau. Nuna taig Pedro jiru iikarmaujai jigkarmauka nigki atiina. 8Tumamtai nayaimpinmaya shuar chichaak: Shir kaki akachumam zapatoremsha weamakta tau.

Nu tama Pedrosha turusag umikmatai,
nayaimpinmaya shuar chicharuk:
Nugkutairam nugkuram, wii weakai
nemartukta tusa tau.
9Nu tusa tama Pedrosha niigka nayaim-
pinmaya shuar jutikrua junasha nekasash
juniaj tusa shir nekachiat, nii weakai
nemaras jiinkin. Niigka ayatik karaanam
juniatsjash tusa wea.
10Juakiar nekatkau kuitamkartak
wajaunka nagkaikiar, nuiya chikich
wajaunasha turusag nagkaikiar, tresa
juna nekas waiti aya jiruk epenmaunam
jeantaru. Tumai nu waiti nigki uranin.
Tumamtai nayaimpinmaya shuar aa jinta
yaaktanam weamunam kuak niigka
waketuk Pedronak iikukin.
11Turam Pedrosha: Nekaspapi wina
Herodes achirak mantuataj tau asamtai,
Yuus niina shuarin akupturak jutikruaya
tusa enentaimrau.
12Tuma Juan, chikich naari Marcosa nuna
nukuri María pujamunam, nukap shuar
iiruuntrar Pedron pachisar Yuusa sea
matsatmaunam jeau. 13Tuma waiti uratriarti
tusa awatkai, nuwach Rode naartin yákit
tusa iistasa werin. 14Tuma jean wajas
antukma, Pedro chichamen anturak
waitinka uratsuk shir aneas tsekegki
waketki: Pedro taayi tau. 15Nuna takai:

¿Waurtsumek? tusa tuina. Nu tama:

Atsaa, nekas nii chichamen anturkajai
tau. Takaisha:

Pedroka amaitsui, niina wakanintskaitti
tuina.

16Nuna tuinai ataksha waitin awattu,
turakai waitin urakma Pedron wainkar
ashamkaru. 17Tumainaig jea wayaa mitat
asatarma tusa uwejen takuin, nui nagkama,
Yuus tuu winaka jiirkiyi tusa etserkau. Tura
atum Santiago chikich yatsut ainajai
ujaktarma tusa iikuak, niigka chikich
nugkanam wu.
18Pedro tuma ai tsawarmatai, suntar
ainaka nuna emegkaakar: ¿Nusha
urukamki? tusar senchi pampaina.
19Herodes suntar ainan chicharuk:
Werum eaktarma tusa iishitkau. Turam
eainaksha waintsuk taawarmatai: ¿Nusha
urukama? tusa nuna kuitamainan iiniina.
Turamsha niitasha wainkacharu asar
etserainachkai, kajerak maatarma tusa
iinamar iikukin. Tura Judea nugkanka
iikuak Césareanam pujustasa wu.

Herodes jakamu

20Herodes Tironmaya ainan, tura
Sidónnumia ainancha kajerkau. Turamaitiat
nuiyan yutain sumak juina asar, chichaman
epegtuniawartasa wakekaru. Tumaina asar
apu jeen kuitamin Blastojai shir chichasar,
iikuinak nukap shuar Herodesan kautkar:
Yamaika chichamka epegtuniami tusar
tuina. 21Tuinakai nu tsawan jeakai
kaunkatarma, tusa tsawantan nekapma. Nu
tsawan nekapmamuri jeamtai, apu
nugkutairi shir pegkeran nugkur shuar
iiruuntramtai, nii ekeemtairi yaki aunam
ekeemas chichaakai. 22Shuar ainaka shir
antuinak: Juka pegke shuarchauwaiti, juka
nekas yuusaiti tusar iimatruina. 23Nu
iimatruinamsha: Wika yuuschauwaitjai
tusagka tachau asamtai, Yuus niina shuari
nayaimpinmayan: Ame waitat susata tama,
waittan suak akan iishitkau, turam Herodes-
naka iiwaakunak aka amukaru.
24Nuna tumamtai ashi Jisúsai surumankaru agkan chikich yaaktanam yujasar chichamnaka etseraina. Tumartai nuna chikich ainasha antukar Jisúsai surumanainakai, nu nagkamasar kawegkaru.
25Tumainak Bernabésha Saulojai niita takaamurinka ashimkar, Jerusalénnum waketainak Juan Marcosan jukiaru.

Pablo Bernabéjai Chiprenam pujusmau

13 1Yaakat Antioquíanam iiruuntramunam Jisúsai surumankaru aina Yuusa chichamen etserin tura jintinkartin aina matsamsaru. Nuka ju ainawai:

Bernabé, Simón Shuin tutai, Lucio Cirenenmaya shuara nu, Manaén Galileanmaya shuar Herodesjai pujus tsakarua nu, Saulo nu aina. 2Nui matsamsar, yurumkan iijarmawar Yuusa seainak matsataina, tuma matsatun Wakan Pegker chicharuk: Bernabéka Saulojai chikich nugkanam Yuusa chichamen etserkarti tusarum akupkattarma, turawakrumin wii etegka asan, niita wekaasa takastintrinka iiwaintuktatjai tau.

3Nu tusa tama iijarma Yuus seainamun iinagnak muuknum achik: Yuus yainmakti tusar akupkaru.

4Tura Wakan Pegker akupkam yaakat Seleucianam jea, botenam egkemrar nayantsa ajuntairi Chipre tutainam katigkaru. 5Tuma yaakat Salamina tutainam jeawar, nui Yuusa chichamen judío iiruunmaunam etseraina. Turuinak Juan Marcos tutaiya nunasha niita ayakaina.

6Nu yaaktanmaya jiinkiar ajuntainmayag ashi wekaatusar, chicharkartukar tura nagkamakiar yaakat Pafos tutainam jearu. Tumakma judío shuar iiwishin Barjisús naartin griego chichamnum Elimas tuuta amajtai pujaun wainkaru. Nu iiwishnuka Yuusnumian chichaajai, tusa tsanumin aajaku. 7Niigka shuara apuri Sergio Paulo tutaijai wekaajaku. Nu apuka nekas yacha iiman asa: Bernabé Saulojai taati. Wisha niita Yuusa chichamen etserkai antuktajai tau. Nu tusa tama Bernabésha Saulojai jeariar, nu apun Yuusa chichamen ujaina. 8Nuna ujainak matsamtai, iiwishin Elimascha jeari apu Sergion chicharuk: Auna ujatmaina nuka nekaschauwaiti, waitan ujatmainawai, ameka auka anturmaitsume tau. 9Nuna tusa takai Saulo, Pablo tutaiya nusha, Wakan Pegker chichamtikam iiwishnun iis 10chicharuk:

Ameka tii pegkerchau, iiwanchin uchiri asam, ashi pegker aina nu pegkerchau amajnaitme. ¿Urukamtai Yuusa chichame nekas tuke pegkera nusha amesha pegkerchauwa nunin amajsattsamsha tuu wekaame? 11Yamai nekaata, Yuus amina waittan amak, wainmachu amajtamsattawai. Turutmamtai etsa etsanmausha waintsuk nukap tsawan pujustatme tau.

Nu tusa tamauwaik iiwishnusha wainmachu jasu. Tuma shuaran eak: Ame egkersam ewekattsata tau. 12Nuna tumamtai apu Sergiosha Yuusa chichamen etsermaun antuk enentain jearchau. Tuma asa, Yuusan nekaspapita tau.

Pablo Bernabéjai Pisidia nugkanam yaakat Antioquíanam Yuusa chichamen etserkamu

13Tumamtai Pablo nii tsaniasa yujamun metek botenam egkemar, Pafosa iikuki yaakat Pergenum, Panfilia nugkanam katigku. Nui pujus Juan takatan iinaiyak Jerusalénnum waketkin. 14Tumamtai niitaka jimarchik Pablo Bernabéjai Pisidia nugkanam, yaakat Antioquíanam wearu. Tuma nui pujuinai, ayamtai tsawan tsawarmatai judío iiruunmaunam wayaa ekeemsaru. 15Tumawarmatai iiruunainamun apuri aina Moisés aarmaun aujsar, Yuusa chichame etserin aarmaunasha aujsar ashimkar:

Yatsur ainata, atum chichamaintrum arutramkaigka, yamai chichaktarma tau.

16Nu tusa tama Pablosha wajaki, uwejen takui chichaak:

Israel shuar ainata, tura judíochu ainatirmesha, Yuus enentaimtakrum pujakrumka, wii chichaakai shir anturtuktarma. 17Iina uuntri Egiptonam pachinak matsamajakua nunaka iina Yuusri juuruiti, tura ju nekas shuar iiman arti tusa niina senchirinig jiiruiti. 18Tura yaruak, wait anentak aya nugkanmag cuarenta uwii matsasuiti. 19Tura nugka Canaán tutainam, nukap shuar siete yaaktanmaya chiki chikichik nii

chichamen chichaaku matsamnun ashi iijina iina uuntri ainan matsasuiti.
20Turawaram nui niita akiinak matsamsaruiti. Turasha niita apurigka atsau, ayatik chichaman epegkin ainak pujuina. Tumasag matsamas cuatrocientos cincuenta uwii matsatai, chikichik uchi Yuusa chichamen etserin atin, Samuel naartin akiinawaiti. 21Nuna Samuelan Israel shuar aina aujainak: Ame iina apuri anaiturkata tuina. Nu tusa tama Samuelsha Yuusan seau. Turam Yuus: Saúl, Cisa uchiri, ju apu atii tusa tau. Nuka Saúlka Benjamín weantu aajaku. Nu Saúlka apuma cuarenta uwii pujusuiti. 22Tumattamaun Yuus Saúlon iinaiyak, Davidtan: Ju apu atii tusa anaikauwaiti. Tura chichaak: David, Isaí uchiri, wii wakeramun turusag umirtin asa, wina wakerutairuiti tinaiti. 23Nuna timatai nukap pujus, nu David weantunam Israel shuar ainan uwemtikati tusa, Yuus akupkamu Jisús akiinawaiti. Nunaka yaunchuk timaurin iimatiksag umikuiti.
24Turasha nuka akiintsaig Juanka akiinawaiti. Nu ashi Israel shuar ainan: Tunaurum iinaiyakrum maitarma tusa tuu chicharujakuiti. 25Tumak mantamnaatak pujus chichaak: Wika atum enentaimtarum nuchauwaitjai. Nuka wina ukurui winittawai. Turasha wika niijaigka pegkesha tunaimaitsujai tau.

26Yatsur Abraham weantu ainata, tura judíochu ainatirmesha, Yuus enentaimtakrum pujautiram, ju chicham uwemtikartin pachisa etsermaun Yuus akupturmakua juka atumnauwaiti.
27Turasha Jerusalénnumia ainaka, niita apuri ainajai nekas Jisúsapi uwemtikartinaita tusar ticharuiti. Niitasha ayamtai tsawantinka Yuusa chichame etserin yaunchuk aarmaunka tuke aujsarkee ainayat, nuna takumpapi tawa tusarka nekaacharuiti. Tumaina asar yaunchuk Yuusa chichame etserin aarmaun uminak, Jisúsa maku ainawai. 28Nii makuumamaintrigka atsuraig, mantamnati tusar Pilaton searu ainawai. 29Nuna tura yaunchuk aarmau tumatnaiti timaun ashi umikuiti. Nu tuma uminkamtai Jisúsa iiyashin numinam achirmaun kueki jukiar, shuar iikustin taimunam egkea iikusu ainawai. 30Turawarmataisha Yuus iinankinaiti. 31Tura iinankim niijai Galileanmaya Jerusalénnum weaku iiruuntsa yujajakmau ainan nukap wantiintukuiti. Turam yamai niina pachis shuar aina antukarti tuina asar chicharkartuinawai.

32Nui iisha pegker chichama nu atumnasha ujaktasa taji. Yuus iina apachrin anajmatawa nuka 33ii waintrin maam jaka nantaki yamaika umikai. Nuna pachis David Salmosnum tuu aaruiti: “Wii shuarma akiinati tima akiina asam, ameka wina Uchiruitme.” 34Yuus iinankim iiyashin kaurchatnuncha yaunchuk emtika chichaak: “Nekas pegkeran wii Davidtan anajmatawaitaj nuna umiktajai” tau. 35Tura chikitcha Salmosnum David aarmau awai: “Wina iinakur pegkera nu kaurtii tusamka wina iiyashruka iinaitursashtinaitme.”
36Nunaka Davidtan taku tichauwaiti, antsu Jisúsan taku tinaiti. David jui pujus Yuus turata timaun ashi umik nui jakauwaiti. Tumamtai iikusam kauruiti.
37Turasha Jisúsa iiyashigka Yuus iinankimu asa kaurchauwaiti.

38-39Yatsur ainata, atumka shir nekamain ainarme, tunau yamaika tsagkurnarurme tamau pachisa atum ujajrum nu, Jisús nigki niina senchirinig iina tunaurinka tsagkurtamrauwaitji. Turutma asamtai chicham umiktarma tusa Moisés timauriya nuna ashi umiachkaisha, ashi shuar niina shir enentaimtaunka Yuus niita tunaurincha tsagkuuratnaiti. 40Kuitammamatarma Yuusa chichamen etserin Habacuc

naartin aarmauwa nu uminkai tusarum,
nu chichaak:
41 “Wishikartin ainata antuktarma. Wii
Yuus asan atum wainkachmaun
nekas wake mesersa iimain ainan
iiwaintuktinaitjarme. Turamsha
nuka pachitsuk iinaiya asarum,
chikich shuarkesha nuna ujatmai-
nakaisha, pegke pachikchatin
ainarme. Tumaina asarum wina
ashamrukrum nekas megkaratnai-
trume,”
tinaiti.
42Nuna tusa ashimak Pablo nii tsaniasa
yujamu ainajai judío iiruuntairinia
jiiniartai, shuar judíochu ainayat, nui
niitasha utsaana iirunu asa, wait aneasam
chikich ayamtai tsawan tsawaitta nuisha,
jui tame ataksha junismek ame etseram
nu etserkata tusar tuina. 43Judío
iiruuntairin iiruuntrau nuna ashimak
weakai nekas judío aina, chikich judío
umirmaun umiraina ainajai, iimatiksag
chichaman umiina asar, Pablo Bernabéjai
jiinki weakai niita patatukaru. Tumawar-
matai nu wininan chichaarainak: Atumka
Yuus aneakrum, shir kakaarum
pujustarma tusar chicharkaru.
44Chikich ayamtai tsawan jeau asamtai,
Yuus emematku iiruuntainam ashi nu
yaaktanam matsatainaka Yuusa chichame
etsermaun antukartasa iiruuntraru. 45Nu
tumawarun judío aina wainkar senchi
kajekar: Pabloka aantar tuu chichawai tuina.
46Tuinam Pabloka Bernabéjai ashamkartu-
tsuk chichainak: Yuus turatarma turamin
asamtai, yama nagkamchakrika niina
chichamea nuka atumnaa ujamain ainaji.
Turamaitiatrum atum nu antutka nakitaina-
krum, pujut nagkanchau jutaka
nakitakrumin, yamaika ju chichamka
judíochu aina ujaktasa wetatji. 47Apu Yuus
chichartamuk:
“Ashi nugkanam jeashat pujuinasha
uwemrarti tusarum, wina chichaa-
mur ji tsaaptina iimanua nu
ujaktarma”
tusa akuptamkauwaitji.
48Nuna tusa tuinakai judíochu ainaka
shir aneasaru. Iimaninak Yuusa
chichamegka nekas pegkeraiti tuina asar,
shuar pujut nagkanchaun jukiarti tusa
Yuus etegkramu ainaka nekaspapita
tuina. 49Tuina asarmatai nu nugkanma-
yanka ashi shuaran Yuusa chichamenka
ujakaru. 50Turiartai judío aina niita
nuwarijai Moisésa chichamencha umirin,
chikich apu ainajai chichasar, iina
nugkeen tuu yuja au jiikiarmi tusar
senchi waitkaina. 51Iimatikainam yaakat
Iconionam weenak niita zapatorin
ukuinkar jukiar, nui tsetse iirunun
peatrar akaketak iikukiaru. Nunaka
atumka iika chichamka ujamaitiatrum
nakitraurme taku turawaru. 52Nuna
tumawarmataisha, nuiya shuar Jisúsai
surumankaru ainaka Wakan Pegker
araamu asar, shir aneasar nakunkut
matsataina.

Pablo Bernabéjai Iconionam Yuusa chichame etserkamu

14 1Pablo Bernabéjai Iconionam
jeawar, judío iiruuntairin wayaa-
war, Jisúsa pachisar shir etseraina.
Tumainakai nuna antukar nukap judío
aina, griego shuar ainajai nekaspapita
tuina. 2Turasha chikich judío nekaspapita
tuinachu aina Pablon aantar chichaman
nekaschaunak tsanumruina. Nuna tuina
asar judíochu Jisúsai surumankaru
ainancha nekaschauwapita tumamti-
kaina. 3Turuinakaisha Jisúsapi
yainmaktatjia tuina asar, nukap tsawan
arantsuk chicharkartu pujuina, yaunchuk-
sha wainkachmaun shuar ainasha nuna
wainainak nekaspapita tiarti tusar nukap
iiwainaina. 4Tumainakai Iconionmaya
Jisús chicharkartukta tusa akupkamun
atuinasha aina, tura judío aina nu

chichaman antutan nakitainan atuinasha aina tumainak kanakaru. 5Tumaina asar shuar Jisúsa enentaimtuinachu niita apurin aujainak: Shuar Jisúsa chichamen pachis etseraina nuka waitkakur kayajai tukuarmi tuina. 6Nu tuinamun antukar Pablo Bernabéjai Licaonianmaya yaakat Listra, Derbe, nuiya chikich yaakat nui tiiju anem ainanam wearu. 7Tura nui jeawar chicham uwemtikartina nuna etseraina.

Listranam Pablo kayajai tukurmau

8Nu Listranam chikichik shuar yama akiinmauwaik nagkamsag tuke wekaichau aajaku tumasag pujuttamaun wainkaru. 9Nu shuar nunin Pablo chicharkartakai, antu eketun Pablosha niina esetas iikma, nekas niigka pegker amajtumainapita tusa tuu enentaima eketun wainkau. 10Tura senchi chicharuk: Wajakim tutupin wajasta tau. Nu tamauwaik tseke wajaki wekaatan nagkama. 11Pablo nuna turakai, shuar aina wainkar Licaonia chichamjai chichasar: Yuus aina shuarma iina tarutramarji tuina. 12Tuina asar Bernabénka chichaarainak: Juka yuus Júpiteraiti tuina, tura Pablonka nii chicharkartau asamtai: Juka yuus Mercuriowaiti tuina.

13Yaakat yama wayaamunam yuus Júpiter nu emémattai chikichik jea au. Tuma asamtai nuiya sacerdote vaca aishmag ainan juki, nuiyasha yagkur ainajai iiwarmamak yaruak nukap shuaran nu tagku maa aeseaku emémattiarmi tusar saas kaunkau.

14Nu tumamun Pablo Bernabéjai wainkar, jaanchrin achigkar shuar tuak iiruunmaunmag niitasha wajan senchi chichainak:

15Uun ainata, ¿urukakrumea ausha aitkarme? Iisha atum ainarum annuketji, nekas Yuus iiwaaku nayaimpinam pujuu, ashi nayaimpinam, nugkanmasha, nayants aina aisha matsataina nujai najanawa nu umirkatarma. Iika nu pachisa etserkattsa yujainaji. 16Antsu yaunchuk Yuus ashi shuar ainan niita wakeruinamunak yujarsarti tusa iinaisauwaiti. 17Turawaitiat: Wii nekas Yuusaitaj nuna nekarawarti tusa yumin yutumtikauwaiti, ju iinijam arak ainasha shir tsapainiar neretnasha nerekarmatai, shuar ainasha nuna yuinak shir aneasar matsamarti tusa tinaiti.

18Nuna tusa tuinakaisha, shuar ainaka vaca maa aeseakur, Pablo Bernabéjai emémattiarmi tuinayat, iinaisatarma tuinamu asar iinaisaru ainawai.

19Tumainai judío Antioquíanam matsamin aina, chikich Iconionmaya ainajai kautkar, shuar ainanka niita nepetkiar Pablon jukiar, kayajai tukui tukuinakua shir maatsuk jakayistai tusar, japiki jukiar yaaktan iikumtiksag aepkiaru. 20Tura aepkiarmatai Jisúsai surumankaru aina tentea apakar matsamtuinai, Pablosha anean nantaki ataksha yaaktanam wayaa, tuma kashinia nui Bernabéjai Derbenam wearu.

21Nui jeawar chicham uwemtikartina nuna chicharkartukar, nukap shuar nuna antukar Jisúsai surumankarmatai iikuinak Listra, Iconio, Antioquía aina nu yaaktanam waketkiaru. 22Nu yaakat ainanam jeawar, shuar Jisúsai surumanainanka enentai iichichtuinak: Pee kakaarum pujusrum, nigki enentaimtusrum umirkatarma, Yuusa iinamtairia nui wayaataj tamauka nekas senchi waitnawai tusa ujakaru. 23Turawar chiki chikichik yaaktanam Jisúsai surumankaru ainan uuntrincha anaitur, iijarmakar matsamsar, Yuusan seatiar atum nekaspapita tuina asakrumin, Apu Jisúsa nuke atumnasha yainmakarti tuina.

Pablo Bernabéjai Antioquíanam waketkimu

24Nuna turawar iikuinak Pisidia nugkanam nagkamakiar, Panfilia

nugkanam jearu. 25Tumawar yaakat
Pergenum chichaman etserkar iikuinak
Atalianam wear, 26nui botenam egkeem-
rar, Antioquíanam chikich shuar Jisúsai
surumankaru ainasha nuig matsatu
asamtai, yamaika atum Yuus yainmasma-
tai, nii chichame etserkatarma tusarum
timarum nusha ashi umikji tiartasa
waketkiaru. 27Tura Antioquíanam jeawar,
ashi nui shuar Jisúsai surumankaru ainan
iirumar, Yuus tuu yainmakmaji tusar,
tura judíochu ainasha Yuus yayamu asar,
Jisúsnak nekaspapita tiarmayi tusar
etseraina. 28Tura umikar Pablo Bernabé
jai nu yaaktanam shuar Jisúsai
surumankaru ainajai iiruuntrar nukap
tsawan matsamsaru.

Moisés chicham umiktarma timau tii iiturchat nekapeamu

15 1Nu tsawantai Judeanmaya shuar
Antioquíanam shiaku aina,
niitasha shuar Jisúsai surumankaru ainan
jintintan nagkamawar, Moisés shuar
uwemramij tuinakka nekas katii
mushuken tsupimain ainawai tinaiti
tuina. 2Tuinamun Pablo Bernabéjai
antukar, urukakug nunasha tumati tusa
senchi pampannaina. Tumawarmatai
niitan: Chikich ainajai atum Jerusalén-
num werum, ju pachisrum Jisúsa
unuinatairi ainajai, tura Jisúsai suruman-
karu uuntri ainajaisha chichastarma tusa
tuina.

3Tuina asar Antioquíanmaya shuar Jisúsai
surumankaru aina Pablon Bernabéjai
akupkaru. Turawaram Fenicia nugkanam,
Samaria nugkanmasha nagkamainak,
yamaika judíochu ainasha niita yaunchuk
umirtairinka iinainak Yuusan umirainawai,
tusa etse etserainakua shimuina. Tumaina
asarmatai nuiya shuar ainasha nuna antukar
shir aneasaru.

4Pablo Bernabéjai Jerusalénnum jeawar
Jisúsai surumankaru aina, tura Jisúsa
unuinatairi ainasha tura Jisúsai surumankaru aina uuntri ainasha, shir anentas jukiaru. Turawaram Yuus yayasam niita takasmaurincha iimatiksag niitancha ujaina. 5Nuna antukar fariseo shuar aina, Jisúsai nekaspapita tuina wajakiar chichainak: Nekas judíochu ainasha chicham umiktarma Moisés timauncha uminak, katii mushukencha tsupimain ainawai tuina.

6Tuinakai Jisúsa unuinatairi aajakaru aina, Jisúsai surumankaru uuntri ainajai nusha uruk amainkit, tusar nekaawartasa iiruuntraru. 7Nu pachisa chichamramunam Pedro wajaki chichaak:

Yatsur ainata, Yuus ii ainaj juiyatinak judíochu ainancha chicham uwemtikartina nuna ujakti, turam niitasha Jisúsnak enentaimtusarti tusa turutu asa, wina etegturua nuka atumka shir nekarme. 8Shuar enentaimmauncha Yuus ashi nekauwa nu, iina iiturtamkamiaj turusag niitancha Wakan Pegkeran egketrarmiayi. 9Yuuska iinka chikich shuar aina aujaigka akantamar iirmatsuk, ashi metek Jisúsa enentaimtuinanka tunaurincha utsantui. 10Nii nuna turaisha ¿urukamtai atumsha judíochu aina Moisésa chichame ashi umikarti tusha enentaimrume? ¿Yuus kajertamkat tusarum nuka tatsurmeash? Iiksha, tura iina uuntri ainaksha umikcharu aisha ¿urukamtai tarume? 11Iika nu umitsuk Apu Jisúsa nuna anenkarin nuke shir enentaimtuina asar uwemrauwaitji. Tumasarag niitasha uwemainawai.

12Nuna timatai iitattraru. Tumawarmatai Bernabé Pablojai Yuus nekaprutmamtai, ii wainchatai ainasha judíochu ainanmasha iiwainamji tusar etseriartai, ekeemsar antuu iiruunaina.

13Chichaamun ashimkarmatai Santiago wajaki chichaak: Yatsur ainata, winasha anturtuktarma: 14Simón Pedro judíochu ainancha yamai nagkamsarka wii shuar

arti tusa Yuus etegkrayi tusa etserkamai.
15Nuna tuma nuka yaunchuk Yuus
akattram etseru jakarua nu tuu aararuiti:
16 “Nu tumamtaisha David weantu aina
yaja kanarar matsatunka yaunchuk
aya iimanisag arti tusan, wii
ataksha iirumrattajai.
17 Tumawar chikich ainasha ashi
chikich nugka ainanam wina
pachittsar chichau aina nuiyasha
iima winak eatiarti.
18 Nuna tusa Apu Yuus niina chichamen
yaunchukiancha nekamtikartina
nu tinaiti.”
19Tuma asamtai wika judíochuitiat
niita yaunchuk enentaimtutairinka
iinainak, Yuusa umirkartasa wakeruinaka
iiturchat enentaimtuscharmi tusan tajai.
20Tura papiinum aatkursha, yutai shuar
yuusrimamu aina anajmatamua nuka
yuawairpa, tura atumi nuweenchuka
takasairpa, tura kuntin numpe ajapruach-
mauka yuawairpa tusar nuke timii.
21Niitaka yaunchuk nagkamsar ashi
yaaktanam chicham umikta tusa Moisés
aarmauwa nunaka tuke etserujaku
ainawai, nuna turusarag yamaikisha
judío iiruuntairi ainanmagka ashi
ayamtai tsawantin tuke aujsagkee au asar
nekainawai.
22Tutai Jisúsa unuinatairi aina, tura
Jisúsai surumankaru ainasha, niita uuntri
ainajaimak iiruuntrar shuaran eakar,
Pablo Bernabéjai Antioquíanam
weenakai, jimar shuar nekas anturtain
Judas Barsabás tutaiya nuna Silasjai atum
niita papiin suruinakai wetarma tuina.
23Tura papi akupkatnun aainak:
“Ii Jisúsa unuinatairi ainati Jisúsai
surumankaru uuntri ainajaimak iiruuntsa
yatsur judíochu ainatirmin Antioquía-
nam, tura Siria nugkanam, tura Cilicia
nugkanam matsatutirmin shir anentsa
chicham papiinum aatrar akuptajrume.
24Turakur tajarme: Iinia shuar ainaka ii
akupeachmaitiat niitak kauttramawar,
niita chichamenig waitkainak enentain-
cha pachimruraru tamau antukji. 25Nu
antukaru asar, iiruuntrara shir
chichasara, juiya yatsut ainajai iina
wakerutairi yatsur Bernabé, Pablojai nui
kauttramawar iirartamsarti tusa
akupenaji. 26Iina Apuri Jisukristu
chichamen etseraina asarmatai, niitanka
maataj tiaruiti. 27Nu yatsut wininakai
Judasan Silasjai akuptajrume, niita nui
tarutramawar ii aaraj juna pachisarka
shir ujatmakarti. 28Atumnaka Wakan
Pegkera nusha atum umikchamnauwa
iimannaka utuwatramkattsagka wakerut-
matsrume. Tuma asamtai iisha aitkasrik
enentaimtuinajrume: 29Yutai shuar
yuusrimamu aina anajmatamua nuka
yuawairpa. Tura kuntin numpe
ajapruachmauka yuawairpa. Tura atumi
nuweenchuka takasairpa. Junak tajarme.
Atumnasha Yuus yainmakarti.”
30Nu papi aarmaun jukiar Antioquíanam
jeawar, Jisúsai surumankaru ainan iirumar,
papi aarmaun susaru. 31Tura nuna papiin
jukiar aujenakai, nuna antukar, enentai
iichichtuinamu asar, shir aneasaru. 32Judas
Silasjai Yuusa chichamen etserin asar, nuiya
yatsut Jisúsai surumankaru ainancha
ujainak, enentain iichishtuinak wakemamti-
karu. 33Nukap tsawan nui matsatmaunam
Judas waketkai: Yamaika iisha shir nekaaji,
ai jeamsha aiya ainasha chicham
ujatrukarta, tusa chichaman shir akattrar
akupkaru.
34Silaska nii tsaniasa yujamu waketainakai-
sha wika pujustajai tusa juaku. 35Tura Pablo
Bernabéjai Antioquíanmag chikich ainajai
juakar matsamas jintinkartuinak, Apu Jisúsa
chichamencha chicharkartu matsataina.

Pablo ataksha Yuusa chichamen etserkattsa wemau

36Iishichik tsawan matsamsar Pablo
Bernabén chicharuk: Ataksha waketkir

ashi yaaktanam ii Apu Jisúsa chichame etserkamaj nu weri, niitasha uruk matsatainawak iisarmi tau.

37Nu tamaunam Bernabé Juan Marcos tutaiya nuna jukittsa wakera. 38Turasha Pabloka nunaka Panfilia nugkanam iikuak, niitajai takatnaka iinaisau asamtai, jumain enentaimchau. 39Nuna turakai metekchau enentaimrar kanakaru. Tumawar Bernabéka Marcosan juki Chiprenam wu. 40Tumai Pabloka Silasan juki weakai, shuar Jisúsai surumankaru aina, Apu Jisús yainmasmatai wekaitarma tusa shir akattraram weenak, 41Siria nugkanam, tura Cilicia nugkanmasha yatsut Jisúsai surumankaru matsatun wakemamtikar nagkaikiaru.

16 1Pablo Silasjai yaakat Derbenam jeawar nagkamakiar, Listranam yujakma, judíonmaya nuwa, griegonmaya shuar nuatkam jurermauwa nuna Jisúsai surumankaun Timoteo naartinan wainkaru. 2Listranam Iconionmasha Jisúsai surumankaru pujuinaka nuna pachisar pegker chichaina. 3Tuina asarmatai Pablo wina uyuuntusti tusa jukittsa wakera, turaksha nu yaakat ainanam judío matsatuka Timoteo apari griego shuar aajakunka shir nekaina asar, pegkerchau chicharkarai tau asa, Pabloka Timoteon katii mushuke tsupirkatarma tusa iinamrauwaiti. 4Tura nuna juki ashi yaaktanam niita jeamunmagka, shuar Jisúsai surumankaru ainanam etseru wekaina, Jisúsa unuinatairi aina, Jisúsai surumanainan uuntrijai Jerusalénnum matsamas aarmaun pachisar etserkaru. 5Nu tusa etserainamun antuinak, nuiya shuar Jisúsai surumankarusha shir iichishmamrar Jisúsnak enentaimtuina. Tumainak Jisúsai surumanainaka kashi kashinig kawena.

Pablo Macedonianmaya shuaran karamramu

6Pablo Silasjai Asianam chicham etserkur wemi tuina. Turasha Wakan Pegkerka wearti tusagka agkanka iinaisachu. Nu turamu asar nuigka wetsuk Frigia nugkanam jeawar, Galacia nugkan nagkaikiar, 7Misia nugka nagkatramunam tiiju jeawaru. Tumawar nuiyasha Bitinia nugkanam jeawartasa enentaimainakaisha, Jisúsa Wakanigka nu nugkanam wearti tusagka agkanka iinaisachu. 8Turam tutupnik Misian nagkaikiar, yaakat Troas tutainam jear anumtainam wearu. 9Tumawar Pablo nui kanittamaun kashi karanam Macedonianmaya shuar wajas: Macedonianam katigkam, iincha jintinkartuata taun karamrau. 10Nuna Pablo tuu kanar, Yuus Jisúsa chichamen nekas Macedonianam etserkarti tusa aitkarayi takai, ii wetin iikma bote wainkara nui wii Lucasaitaj nu, Pablo, Silas, Timoteo nu ainajai iiruuntrar chumpimrar shiakmiaji.

Pablo Silasjai Filiposnum wemau

11Tumawara Troasnumia botenam egkemrar, tutupnik wea weakuar ajuntai Samotracianam jear, kashinia nui Neápolisnum jeamiaji. 12Nui pujusar Filipos Macedonianmaya yaakat nekas uunta nui Romanmaya apu pujamunam jeamiaji. Tuma nui iishichik tsawan pujusmiaji. 13Nui pujarin ayamtai tsawan tsawarmatai, yaakat iikukir entsa uwet aa iiruuntrar Yuus seatainam jeawara, nuwa aina iiruuntrarmatai, iisha nui iiruuntsara chicham ujamiaji. 14Nu nuwa ainanam Tiatiranmaya nuwa Lidia naartin janch yamakaitkaun pegkeran surin, Yuusnasha nuka ememattin asa antu ekeemiayi. Tumattamaun Pablo etsermauncha shir antukti tusa Yuus enentaimtikramiayi. 15Turamu asa Jisúsai surumankamtai, ashi niina pataijai iimaimiayi. Nu turam iina chichartamuk: Atumsha wii nekas Jisúsai surumankau waitkurmeka, wina jearui tarum kanartarma tusa turamkai, nii pujamunam wemiaji.

16Nui pujusar aa iiruuntrar Yuus
seatainam wekamar, nuwach iiwanch
nekamin egkemtuamu, aantra misatkama
jukimu asa, nu nekamtikam nekamunam
nukap kuittan yaruak nii patrugkrin su
pujurin wainkamiaji. 17Turam nu nuwa ii
Pablojai wearin pataturmak winis senchi
untsumuk: Ju shuar aina juka Yuus
nayaimpinmayan umirin asar, nuiya
chicham uwemtikartina nuna atumnasha
ujatmakartasa wininawai timiayi.
18Nunaka nukap tsawantai iimatu
wekaimiayi. Iimatu wekaakai antu anturu
Pablo kajerak ayanmata, iiwanch
nuwachinam pujaun chicharuk:
Jisukristu chichamen akupeakun tajame,
nu nuwach iikuakum jiinkim weta
timiayi. Nu tusa tamauwaik iiwancha
warimas jiinki weak, nuwachinka agkan
iikukmiayi.
19Nu tumamtai nuwachin apujas
pujuras nii nekakai, kuittan yaruma puju,
turachminu jasmatai kajekar, Pablon
Silasjai shuar iiruuntai yaakat ajapeen
aunam apu ainasha nui iirunu asamtai,
achikar ejeeniarmiayi. 20Tura chichaman
epegkin ainanam ejeeniar chichainak: Ju
judío shuar ainayat iina yaaktarin taar
iitit amajkartuinawai. 21Turukratainak
niita umitairin iincha jintintramainaji;
turasha nuka iika Romanmaya shuar asar
umirmaitsuji tiarmiayi. 22Nuna tuinakai
shuar ainaka Pablon Silasjai senchi
kajeraina, turiartai apu chichaman
epegkin ainasha: Awikrum numijai
asutiatarma tusa iinamrarmiayi.

Pablo Silasjai achikrattainam egkeamu

23Nuna timatai senchi asu asutinakua
achikrattainam egkeawar, achikmaun
kuitamnun: Shir kuitamata tusa tiarmiayi.
24Nu tusa tima achikmaun kuitamnusha
juki, tsukin jea nagkatkamunam ejee, tabla
nekapmasa uyukmaunam nawen wearar
shir chanuar ukuinkachminu amajas iikukin.
25Iimatika iikukmauwaitiat ajampek
Pablo Silasjai Yuusan seainak, kantamai-
nakai, chikich shuar achirmau
chumpirusha antu matsataina. 26Tuma
matsatai pachiachmaunam senchi uurak,
achikrattai jean senchi pea, iimanitai
waitika ashi urantrau. Tura shuar achika
jiru iikarmaujai jigkakmausha tsurinar
kaketuru. 27Iimanikmatai achikmaun
kuitamin kanar tepausha shintak iistaj
tukama, waitika ashi uranar aun wainak,
shuar achirmau ainaka shiakiapi tusa,
kuuchiijai maamataj tau. 28Tumakai
Pablo senchi untsuak: Maamawaipa, iika
ashi metek matsatji tau.
29Tutai ji ekeemakrum iitartitarma
takai, ji ekeemaka iitarim jukii sapijmak
kurakmaikia tsekegki wayaa, Pablo
Silasjai wajainan tikishmatrau. 30Tura aa
jiiki iiniak: Apu ainata, ¿wisha urukmai-
naitja uwemramij tusancha? tau. 31Nu
tusa iiniam niita ainak: Apu Jisúsapita
nekas uwemtikartinka tita. Nu tumakum
ameka ashi amina pataimisha nunak
enentaimtuinakaigka metek uwemrat-
tame. 32Nuna tusa Apu Jisúsa
chichamencha ashi niina pataijai ujaku.
33Turam ajampek aig, achikmaun
kuitamnusha Pablon Silasjai asutiaku
apujramu numpa waigkun nijatkau.
Turam nui niitasha ashi nuna pataijai
iimainiaru. 34Nu turawaram niita jeen
jukiar yurumkan ajamsaru. Nu shuarka
ashi nii pataijai Yuusapita nekas uwemti-
kartumainka tuina asar, shir aneasar
matsataina.
35Kashikmas apu chichaman epegkin aina
achikratin ainan akattrar, yamaika
achinkarma nunaka jiikti tusa achikmau
kuitamnun akuptukaru. 36Turam achikmaun
kuitamnusha Pablon chicharuk:
Yamaika apu chichaman epegkin aina
jiikti tusar chichaman akupturkayi.
Turutin asarmatai: Atumsha shir
aneasrum jiinkirum wetarma tusa tau.

37Nu tusa tama Pablo chichaak:
Iika Romanmaya shuar ainarnak chichaman shir nekartamtsuk asuttamrar achikrattainam egketmawarmaji. Turutma ainayatcha, ¿urukamtai yamaisha uurmaksha chikitcha waitmainatsaig jiirmaki akuptamkattsasha wakerutmainaji? Iisha junisrikka wechattaji. Nekas niita kauttramkar iinka jiirmakiarti tau.
38Nuna tusa timatai, achikratin aina apu chichaman epegkin ainan jeariar, timayi tusar ujaina. Turuinam Romanmaya shuaraitjai tusa timaurin antukar senchi ashamkaru. 39Tumainayat weri jeariar, Pablon Silasjai iigkuawar: Wait aneasrum tsagkurkarturtarma, tusa jukiar akupenak: Yamaika ju yaaktanam pujutsuk wetarma, tusa jiiki akupkaru. 40Tuinam jiinkiar Lidia pujamunam wear, nui jeawar shuar Jisúsai surumankaru ainan aujsar, shir wakemamtikar iikuinak shiakaru.

Tesalónicanmaya judío aina ashi yaaktanmaya akajkarmau

17 1Tuma yaakat Anfípolis Apoloniajai nagkaikiar, Tesalónicanam judío iiruuntai jeanam jearu. 2Tumawar Pabloka nui tres domingo pujus, ayamtai tsawan jeakaigka, tuke tumau asa judío iiruuntai jeanam wayaa, Yuusa chichame aarmaun pachis niitan ujaak: 3Yaunchuk Yuusa chichamen etserin aina: Kristuka waitkasa maam ataksha nantaktinaiti tusa aarmau awai. Nu Jisúsan pachisan atumiin ujajrum nuketi nekas Kristuka tusa tau.
4Nuna takai iishichik judío aina Jisúsai surumankar, niitasha Pablo Silasjai iiruuntraru. Tura griego shuar ainasha Yuusa emematin asar, nukap Jisúsai surumankaru. Tumainai nu yaaktanmaya nuwa wake mesersa enentaimtutai ainasha nukap Jisúsai surumankaru.
5Nuna tumainai judío aina Jisúsa chichamen anturtan nakitaina kajenak, shuar nekas pegkerchau, naki aantar yujau ainan iipa niitajai iiruunar, shuaran iitit amajainak, ashi yaaktanmayancha akajkaru. Iimatikawar Jasónkan jeen Pablo Silasjai pujatsuash, pujakaigka japiki jukiara shuar iiruuntramunam ejeemi tusar eakaru. 6Turasha Pablonka Silasjai uwetrar, Jasónnak chikich yatsut Jisúsai surumankaru ainajai iirumar jukiar, apu iiruuntainam ejeeniaru. Turawar chichainak:
Ju shuar ainaka ashi nugkanam wekaasar, iitit amajkartu wekaina nu jui iincha tarutrammatai, 7Jasón niina jeen awayaa apujsayi. Ju aina juka chikich apu Jisús naartin awai tuina asar, Romanmaya apunka shuarmainawai tuina.
8Nu tamaun shuar ainaka ashi apu ainajai antukar senchi pampaina. 9Iimaniartai Jasón chikich Jisúsai surumankaru ainajai: Jasta, yaja wetarma tusar akupkatji, tusar apu ainan kuittan suinak: Pablo Silasjai jiinkiarmatai, awagturkitarma tuina.

Pablo Silasjai Bereanam wemau

10Turawaram warimasar kashi aig, Pablonka Silasjai Bereanam akupkaru. Nuisha jeamuik judío iiruuntairin wearu.
11Nuiya shuarka Tesalónicanmaya shuar ainan nagkasau pegker enentaimin asar, chichaman etserkaisha wakerusar anturainak, niita chichaman etseraina nunasha nekas juiyanash tuina tusar nekaawartasa, yaunchuk Yuusa chichamen etserin aina aarmauwa nunasha kashi kashinig aujaina. 12Iimanina asar nukap judío ainaka Jisúsan umirtan nagkamawaru. Tumainakai griego shuar ainasha nuwa aishmagjai metek enentaimtutai ainajai Jisúsa umirtan nagkamawaru. 13Turasha

Tesalónicanmaya shuar aina Pablo Bereanam Yuusa chichamen chicharkartawai tamaun antukar iishintukar, nuiya shuarnaka iitit amajaina. 14Tumartai Jisúsai surumankaru aina Pablon: Ameka nayants uwet anuasam weta tusar akupkaru. Turiartai Silas Timoteojai juakaru. 15Pablon uyuunainaka Atenasnum eje iikukiaru. Nu waketainakai Pablo Silasan Timoteojai chichaman akuptak: Wári jui taarti, jui niitajai iigkunaiktajai tusa tau.

Pablo Atenasnum pujusmau

16Nuna tusa akupak nakak pujus, nuiya shuar ainaka Yuusa enentaimtutsuk shuar niitak aantra yuusrimamu aina nuna iima senchi ememattaina asarmatai, senchi wake mesemar pujau. 17Nui judío iiruuntairin iiruuntrar, judío nui matsatainajaigka tuke chichaak, chikich shuar nekas Yuusa umirainajaisha iimanik chichaa. Kashi kashinig yaakat ajapen aunam wekaas, nui shuar yujan wainkusha iimanik niitajaisha chichaa. 18Tumai chikich shuar epicúreos jintinkartuamun aujin aina, chikich estoicos jintinkartuamun aujin ainajai kautkar niitak chichatan nagkamawar: ¿Au shuar iimanik chichaa ausha warina pachis chichaakua iimatua? tuina. Tuinakai chikich chichainak:

¿Auka shuar yuusrimamu aina nuna pachis etserin aina numamtinchaukait? tuina. Nunaka Pablo Jisús mantamna nantakmaurijai pachis etseru asamtai tuina. 19Nuna tuina asar Pablon jukiar, Areópago tutainam jea chicharnaikartasa tuke iiruunin asarmatai, ejeeniar iiniinak:

¿Ame yamaram jintinkartam nu iincha nekamtikartumaitsumek? 20Ame jintinkartam nuka ii antukchamu jintinkartame. Tuma asakmin nunasha warina takug ta tusar iisha nekaattsa wakeruinaji tuina.

21Ashi shuar Atenasnumia ainaka, chikich shuar jeashtaya kaunkau nui matsatujai, junika yamaram chicham etsermaun antuinakug, nuna shir nekaawar chikichan ujakartasa wakerin ainawai tuina.

22Nuna tuinakai Pablo Areópagonam jeau asa, niitai ajapena wajan chichaak:

Atenasnumia uun ainata, atumka Yuusrimamu ainasha nekas pujuinawapi tusarum enentaimtin ainarme. 23Atum Yuus emematku iiruuntairmin iiyakun wekaasan: “Yuus wainchatai” tusa tuu aara anujkamun wainkamjai. Nu Yuus wainchatai atumsha waintsuk ememattin ainarum nuna pachisan wisha etserjai.

24Yuus nugkan najana, nugkanam iiruuna nunasha ashi nigki najanawa nuwaiti nayaimpinam iiruuna nuna, tura nugkanam iiruuna nunasha Apurinka. Niigka shuar jea niina ememattairi tusa jeammauwa nuigka pujuchuiti. 25Nuka shuar takartusti tusasha atsumchauwaiti. Iima nigki pujutnasha, mayainasha, warí aina nunasha ashi sukartawai. 26Iima chikichik shuarnumian ashi nugkanam matsamsarti tusa napamkauwaiti. Tura nui pujus nu tsawantai jakatnaiti tusasha nekauwaiti. 27Nui matsamas, iinigka jeashat atsaigkisha, nuna iimatikaknatsuk Yuusan wainkainjatai tusar eartinaiti. 28Yuusai pujuinaji, tumaina asar muchitainaji, tuma asakrin nii pujutan suramji. Atumi uuntri niita enentaimmaurinian aainaksha: “Yuusa uchiri ainaji” tusa aararu ainawai. 29Yuusa uchiri ainakrika, chikichik shuar nigki enentaimas Yuusan najanjai tusa, oron tura kuittan, turachkusha kayan najanin aina Yuuska tumautsukaitti tusarka tuu enentaimtumaitsui. 30Yaunchukka Yuuska shuar aina nekachu asar pachiachmasha niisha pachikchauwaiti, tumauwaitiat yamaika ashi chikich nugkanmaya ainasha niita enentaimtai-

rinka yapajinak, winak winitriarti tusa tawai. 31Yuus tsawantan nekapmawa nu jeakai, Kristu Shuarma Akiina, mantamna ataksha nantakna nuna etegka asa, shuar tunau aina, pegker ainajai akankam iirumrata titinaiti tau.

32Mantamna ataksha aneantu tamaun antukar, chikich ainaka ayatik wishikainai, chikich chichainak:

Ju tame nuka chikich tsawantai antakrisha antukarmi, nui etserkata tusar tuina.

33Nuna tuinakai Pablosha iikukin. 34Chikichka tuinaig iishichik shuar nemarkar, Jisúsan umirtan nagkamawaru. Nu shuar ainanam Dionisio naartin, Areópagonam iiruunin pachitkau, nuiya nuwa Dámaris naartincha, tura chikich ainasha pachitrau.

Pablo Jisúsan pachis Corintonam etsermau

18 1Pablo nuna tusa etserak iikuak, Atenasnumia jiinki yaakat Corintonam wu. 2Nui jeakma nugka Pontonmaya shuar Aquila naartin niina nuwe Priscilajai Romanam pujau, Romanmaya apu Claudio ashi judío ainaka jiintrarti tau asamtai, jiinkin tamaun antuk niina jeen iirarsatjai tusa werin. 3Tuma jeakma nuapen apar jeamtasa takaak pujaun wainak, Pablosha nunaka takau asa, niitajai iiruunas takastasa juaku. 4Tuma ayamtai tsawan jeakai tuke wesagke au, tumak judío ainan tura judíochu ainancha iirumar niita Kristuka antrayaiti tuinakaisha, nii nepetki shir antumtikau.

5Tuma pujai Silas Timoteojai Macedonianam pujuina tamatai, Pablosha takatan iinaiyak, judío ainan chichaman ujak: Kristu atum nakarum nuka Jisúsketi, tusa kashi kashinig chicharkartau. 6Turamsha niitaka nakitainak, Pabloncha tii pegkerchaun chichaaraina. Iimatruinamu asa Pablosha niina nugkutairin pear chichaak:

Atumek makuumakrum waittsatnaittrume; wika agkantaitjai. Tuma asan yamai nagkamsanka judíochu ainan Yuusa chichamen ujaktatjai tau.

7Nuna tusa iikuak judío iiruuntairinia jiinki wekama, shuar judíochu, Justo naartin nui ayamas pujaunam jeau. 8Tura nu judío iiruuntai jean apuri Crispo naartin ashi niina pataijai Jisúsai surumankar umirtan nagkamawaru. Tura Corintonmayasha nukap shuar nu chichaman antukar niitasha uminak maakaru.

9Tura Pablon kashi karanam Yuus chicharuk: Sapijmakaipa; tuke chicharkartu pujuta. 10Wii amijaigka pujajai; chikichkiksha aminka pegkerchau amajtamaitsui. Ju yaakta juisha wii shuar ainaka nukap iirunui tau. 11Nu tama Pabloka Corintonmagka chikichik uwii nuiyasha ajapean nuiya shuar ainancha Yuusa chichamen jintintuk pujusu.

12Nu uwiitin Galión Acayanmaya apuri pujau asamtai, judío aina iiruuntrar Pablon iishintukar achik jukiar apu pujutain ejeeniar, 13apun chichaarainak:

Ju shuar ashi shuar ainan chicharuk: Nekas Yuusa nuke emematmain ainarme tusa tayat, Moisés chicham uminkati tusa timauwa nunaka umikairpa tusa tawai tuina.

14Tuinakai Pablosha chichaktatuk jai, apu Galión judío ainan chicharuk:

Atum judío ainatirminka wina chichamrun umiachu, nuna tumachkusha magkartuakesha jukirum iitaarum ujatkurmin, nui wika anturmainaitjarme. 15Turasha juka jintinkartamua nunaka shuaran naari ainan pachis, atum chicham umitairam ainan pachis chichaa asamtai, atumek chichamka epegtuatarma. Wika ju chichaman epegkattsanka pujurmaitsujai tusa, 16iiruuntainmayan aa jiiru. 17Nu turawaram jiinmawaik Sóstenes judío iiruuntairin apuriya nuna

achikar apu Galiónsha iima wajaig asutaina. Turiartaisha apuka pegke pachikchau.

Pablo tresa Yuusa chichamen etserkattsa wemau

18 Pablo Corintonmaya Jisúsai surumankaru ainajai iiruuntrar nuig nukap tsawan pujus, Aquila Priscilajaimak iiruuntrar botenam chumpimar Siria nugkanam shiaku. Turasha eke Cencreanmaya botenam egkemtsuk nii yaunchuk tumattajai timaurin umiktaj tau asa, Pablo awamrau. 19 Nuna tumawar shimus yaakat Efesonam anumkamunam Pablo Aquilan Priscilajai iikuak, niigka judío iiruuntairin niita iiruuntrar ainakai, niisha niitajai chichasartasa wu. 20 Pablo nu iiruuntramunam chichasmatai, niita nuiya aina: Wait aneasam jui nukap tsawankesha pujusam nui weta tusa tuina. Tamasha niigka: Tumashtatjai tusa, 21 niitan iikuak: Yamaika Jerusalénnum weajai. Yuus wakerakaigka, ataksha wakettrukin atumiin wainkattsan taritjarme. Nuna tusa botenam egkemar Efeson iikuak wu. 22 Tuma Césareanam jea Pablo Jerusalénnum nuiya Jisúsai surumankaru ainan wainak aujsattsa wu. Nui jea nuiyan aujsar iikuak Antioquíanam wu.

23 Nui jea nukap tsawan pujus, nuiya jiinki Galacia nugkanam tura Frigia nugkanmasha chiki chikichik yaaktanam, ashi shuar Jisúsai surumankaru ainancha enentain iichishtuk wakemamtiki wea.

Apolos Efesonam Yuusa chichame etserkamu

24 Pablo tuma wekaamunam judío shuar Apolos naartin yaakat Alejandríanmaya Efesonam jeau. Nu shuarka Yuusa chichamen aarmauncha shir nekau asa, iimatiksag shir chicharkartin aajaku. 25 Niigka Apu Jisús pachisa jintinkartamun unuimaru asa, shir wakerus chichaak, niigka Juan Iimakratin iimakratu jakmaunak nekayat, jintinkartaksha antumainan Jisúsan pachis jintinkartau. 26 Apolos judío iiruuntairin wajaki, iishichkisha puyattsuk wajas, chichaamurin Priscila Aquilajai anturkar, chichaamurin ashimkamtai akanak jukiar, nu nukap Yuusa chichamen shir ujakaru. 27 Nu turam Apolos Acaya nugkanam nagkamaktasa wakerakai, Efesonmaya Jisúsai surumankaru aina yaigkar, papiin aarar nuiya shuar Jisúsai surumankaru ainancha nui ju taakaisha, shir anentsarum jukitarma tusa, nuna susar akupkaru. Nui Apolos jea, shuar ainan Yuus wait anentaku nekamtikam, Jisúsan nekaspapita tuinan senchi yaigku. 28 Turak judío ainaka: Jisúska Kristuchuiti tuinawai tusa ashi shuar antuinaig pachis etseru. Iimatu asamtai: Nuka antrayaiti tutaka tumaitsuji tuina. Niigka yaunchuk Yuusa chichamen etserin aina Jisús pachisa aarmaun iiwaintuk: Kristuka atum ainatiram taati tusarum nakarum nuka Jisúsa nuketai tau.

Pablo Efesonam pujusmau

19 1 Apolos Corintonmag pujai, Pabloka muranmani tsupina Efesonam jeakma, chikich shuar Jisúsai surumankarun wainkau. 2 Tumainan wainak:

¿Atumsha Jisúsai surumankurmesha, Wakan Pegkersha jukinak ainarum? tusa iinia. Nu tusa iiniam niita aimainak:

Iika iishichkisha Wakan Pegker awai tamauka antichuitji tuina. 3 Nuna tuinakai awentsag iiniak:

¿Turasha atumsha ya iimakratmaunma mainaitrume? Nu tusa tama niita aimainak:

Iika Juan iimakratu jakua nui mainaitji tuina. 4 Nuna tuinakai Pablo niitan chicharuk:

Juanka shuar pujutin yapajinakai, nuna tuke iiwainak iimajakuiti. Tura nuiyasha nii chichaak: Wina ukurui wina nusha nekaspapita titarma tusasha tujakuiti. Nunaka Jisús tuna nuna tujakuiti tau.

5Nu tamaun antukar niitasha Apu Jisúsa naarin pachisar maakaru. 6Nuna tumawar maakarmatai, Pablo niina uwejejai niita muuken achiakai, Wakan Pegker ashi egkemturaru. Turawaram unuimarchau ainayat chikich chichaman chichaina, tumainak Yuusnumian pachisar etseraina. 7Ashi iirumramka doce aajaku ainawai.

8Pabloka tres nantui nui niita iiruuntairin iiruuniartaika, tuke wee pujau niisha nui jea, shir aneas ashamkartutsuk chichaak, shuar ainancha Yuus tuu iinamui tusa shir nekamtikauwaiti. 9Turakaisha chikich shuar aina iiturchat enentaimaina asar, nu yamaram chicham etsermaun antutan nakitainak, nuna pachisar ashi shuarsha antuinamunam pegkerchau chicharaina. Tumainakai Pabloka shuar Jisúsai surumankaru ainanka ashi yaruak, shuar Tirano naartin papi aujtairin nui utsaa, niitanka kashi kashinig Yuusa chichamenka jintintu. 10Nuna tura jintinkartak nuig jimara uwii pujusu. Tuma asamtai ashi shuar Asia nugkanam matsamin ainaka, judío aina, tura judíochu ainasha Jisúsa chichamenka antukaru ainawai.

11Turakai Yuuscha Pablonka yayaak nukap wainchatai ainan iiwainau. 12Iimatika asamtai payu jurukiarkesha, nuna turachkusha jaanchkisha Pablo iiyashin antigkar shuar jaan ejeeti pegker amajaina. Tura iiwanch shuaran egkemtuasha jiinki weak shuarnaka agkan iikua.

13-14Turakai judío sacerdote apuri Esceva naartina nuna uchiri siete asar, niitaka ashi chiki chikichik yaaktanam wear, iiwanch aina shuaran egkemtuan jiinak yujaina asar, Apu Jisúsa nuna naari pachisa iisha jiisa nekapsarmi tusar, shuar iiwanch egkemtuamun jeariar: Pablo Jisúsa pachis chicharkarta nuna naarin tajame, iiwanchi jiinkim weakum shuar agkan iikukta tuina. 15Nuna tusar tuinakai, iiwanch shuarnum pujau niitan ayaak: Wika Jisúsnaka wainnajai, tura Pabloncha turusnak shir wainjai, turasha ¿atumsha ya asarmea winasha turutrume? tau.

16Nuna tusa tamauwaik shuar iiwanch egkemtuamuka shuar nui iirununka tsekenki achik, nii nepetki ashi niitanka senchi suimu, tii mainam atamakiar misu, numpamkarmau niita jeen waketkiaru. 17Nu tumamun judío aina, judíochu ainajai Efesonam matsamin aina antukar senchi ashamkaru. Iimaninak Apu Jisúsa pachisar senchi emematтaina.

18Nuna tumainai Jisúsai surumankaru aina chikich kaunawar, niita yaunchuk Jisúsai surumantsuk pujusar, tunau takaa jakmaurin etsertumaina. 19Nuiyasha nukap shuar iiwishnuma pujusar takaa jaku ainasha, niita papiirin iikaankar, shuar ashi wainainamunam aeskaru. Nu turamu nuna akikri iirumram cincuenta mil kuit jeauwaiti. 20Nuni Apu Jisúsa chichamegka niina senchirijai ashi nugkanmasha etsernakuiti.

21Nu tumawarmatai Pablo Macedonia nugkanam tura Acaya nugkanmasha chiki chikichik yaaktanam Yuusa chichamen etserkattsan wakerajai. Tuman Jerusalénnum jeattsan wakerajai. Tuman nui wekaasawan Romanmasha wemainaitjai tau. 22Nuna tusa niijai tsaniasa wekaatairin Timoteon, Erastojai Macedonianam akupeak, niigka iishichik tsawantai Asianam pujustasa juaku.

Efesonam pampannainamu

23Nu tsawantai Jisús pachisa senchi pampannaiyamu au. 24Shuar Demetrio

naartin, niigka kuitnak juki niita yuusrimamu Diana naartina nu ememattain nakumak, iimatiksag najana nuna surak nukap kuittan yaruak, shuar niijai takau ainancha iimatiksag akin asa, yamaram chichaman Jisúsa pachisar etserainakai: Auna nekaawarpapi juna iinaisarmatai, aitka surakun kuittan iimatikan jukishtatja tusa nii nagkama. 25Tumak shuar niijai metekmamtuk takau ainan iipa iiruuntrar chichaak:

Uun ainata atumka nekainarme, iika ju jutika surakur shir pujuwaitji. 26Tumau arinig Pablo chichaak: Shuar aina najanaina auka nekas Yuuschauwaiti, aunka aantar aitkainawai tusa tuu etserui. Nu shuarka waintrume, chicham etsermaurisha anturume. Nuna tusa shuaran ujaak, ju jutikamunka ashi iinaimamtikui, ju Efesowa juiyankeka turatsui, ashi Asia nugka nuiyajaimak turawai. 27Nii aitka auka nekas kuntuts enentaimtumainaiti, iinka shir surumainchau amajtamtatji. Tura nekas iina yuusri uun Diana naartin ememattai jea ashi shuar ainasha aujmattsa chichatia nunasha iinaisar, ju yuus iimaj asamtai, Asia nugkanmaya ashi chikich nugka ainanmayajai ememattin arma nunaka nakitrar iinaisartatui tau.

28Nuna tusa takai antukar, senchi kajekar chichainak:

¡Diana Efesonmaya nuka tuke aintsag atii! tuina.

29Ashi yaaktanmayagka shir nekaachminu wear aantar pachimnaina. Tumawar jimar shuar Macedonianmaya Gayo naartin Aristarcojai Pablon tuke uyuunin aina, pujuttamaun achikar japiki jukiar, shuar iiruuntramunam ejeeniaru. 30Nuna turawarmatai Pablo nui wayaa, nuiya shuar ainancha aujsattsa wakerakaisha, shuar Jisúsai surumankaru aina weepa tusar emetawaru. 31Asianmaya apu, nekas Pablo amikri ainasha, niigka auna anina aigka pachinkaigka tusar, tuu chichaman akuptukaru. 32Nu tama wajai, shuar aina iiruunmaunam nuna chichamruinakpapi iiruunainawa tusar, shir nekatsuk pachintraru asar, aantar chichainak pampaina. 33Iimatainai judío aina iishichik nui pachitrau asar, Alejandron auka nuna pachis chichamrukartasa iiruuntrarai, ame shir chikich ainasha ujakta tusa ujakar niinak akankiar awajkiaru. Turam judío ainan ayamruktasa shuar iiruuntramunam uweejejai iinakmas: Mitat asatarma tau. 34Tumattamaun iikma judío aina wainkar senchi chichainak:

¡Diana Efesonmaya nuka tuke aintsag atii! tusar tuke nunak iima iimatainakua jimar hora ejeeniaru.

35Nu yaaktanmaya apu chichaakai papiinum aain wajaki iimataina iitatmamtikak chichaak:

Efesonmaya uun ainata anturtuktarma. Efesonmaya ainatika uun yuus Dianaya nu ememattai jea a nunaka, ashi niina iimijai metek nakumkamu nayaimpinmaya iiyaarua nujai shir kuitamawarti tusa timauwa nunaka, ashi nugkanmaya ainasha nekainawai. 36Iiman nekaina asar, junaka antraiti tusarka tumain ainatsui. Tuma asamtai antrarum pampaatsuk mitat asatarma. 37Nu shuar atum jukirum jui iitaurum nuka atum nakitmaina tumaunaka turuinatsui, tura iina yuusrinkesha pachisarka pegkerchauka chichaarainatsui. 38Demetrio, chikich shuar niijai iiruuntusar takau aina nu chikich shuarjai chichaman tunaittsa wakeruinakka, apu chichaman iiwarin matsata nui niita tsawan nekapmamuri jeakai jeawar, apu aina matsatmaunam chichamnasha etseruk, nui chiki chikichik niitanua nunaka ayamrumain ainawai. 39Antsu atum chicham iiwaarattsarum seammau akaigka, nuka tsawan nekapmamu

jeamtai, iiruunmaunam nu pachisrumka chichastarma. 40Ashammainum pujaji. Apu aina warí pachisrumea aitkarum tusar iininmainakaisha, nu pachisa chichamruinaji tusarka tumaitsuji tau. 41Nuna tusa junik nagkankarmi tusa, shuarnaka ashi jiir iishiaku.

Pablo Macedonia nugkanam tura Grecia nugkanmasha wemau

20 1Nu pampannaiyamu ashimnakmatai, Pablo shuar Jisúsai surumankaru ainan untsuk iikaanak, shir anenaisrum pujustarma tusa chicharak ashimak iikuak, Macedonianam wu. 2Nui jea wekaas nuiya shuar Jisúsai surumankaru ainancha nii chichamenig wakemamtikar iikuak Grecianam jeau. 3Nui jea tres nantu pujus, Sirianam wetasa botenam chumpimattak pujukma, judío aina aminka nakarmakartasa umiinturmasarai tamaun antuk, kukar Macedoniaya atu ataksha auk nagkamaktajai tau. 4Nuna tusa kukar weakai, Bereanmaya shuar Sópater naartin Pirro uchiriya nu, tura Tesalónicanmaya shuar Aristarco nu Segundojai, tura Derbenmaya shuar Gayo, tura Asianmaya Timoteo, Tíquico, Trófimo nu aina nemarkaru. 5Nu yatsut aina nuka niitaa emar yaakat Troasnum jeawar nakarmarmiaji. 6Niitaka tumainai iika ukunam juakara pag levadurajai pachimtsuk iinarkamu yutaiya nu jisat iinagkakir Filiposnumia botenam egkemrar, wea weakuar cinco tsawan Troasnum jear, nui siete tsawan pujumiaji.

Pablo Troasnum iirasmau

7-8Yama nagkamchak ayamtai tsawan tsawarmatai, Jisús mantamnamurin enentaimtusar pag puurnairar yuawarmi tusara, jea yaki tresa ekeni jeammaunam iiruuntrarmiaji. Nui jii nukap ekeemarmau armiayi. Tura kashinia nui wetin asa, ajampek aisha Pablo chicharkartu pujumiayi. 9Tumawarmaunam natsa Eutico naartin chichaman antak, taniish chigkaimunam ekeemiayi. Tuma eketu Pablo chicha chicharkartakua ekeki umau asamtai, kari nepetkim shir kanar, yaki jea tresa ekenmaunmaya nugka iiyarmiayi. Tumamtai iinankama jakaun iinankiarmatai, 10Pablo akatuki natsan pagkuk iinankimiayi. Tura shuar Jisúsai surumankaru ainan chicharuk:

Wake mesekairpa, jakachai timiayi.

11Nuna tusa Pablo ataksha yaki waka, Jisús mantamnamurin enentaimtak pagkan puurmatai yuawakrin, chicha chicharkartakua tsawar wemiayi. 12Tumamtai natsa iinankimun jukiar, shir aneasarmiayi.

Pablo Miletonam wemau

13Pablo: Kukar wetasan wakerajai tau asamtai, iigkugka jukittsar iiya emkar botenam egkemrar Asonam wemiaji. 14Asonam Pablo tamatai, jukir Mitilenenam jeamiaji. 15Tumar kashinia nui Quíonnumka anumtsuk nagkamakir, kashinia nui Samosnum anumkamiaji. Tumar Trogilionam kanara, kashinia nui Miletonam jeamiaji. 16Pabloka: Wári Jerusalénnum jean tsawan Pentecostésnum pachinkataj tusa, Asianam pujusan tsawantan iinagkakij tau asa, Efesonam wetanka nakitramiayi.

Pablo Efesonmaya Jisúsai surumankaru uuntri ainan chicharkamu

17Pablo Miletonam pujus, Efesonmaya Jisúsai surumankaru uuntri ainan kauttrukarti tusa untsukmiayi. 18Nu tusa chicham akuptukaram kaunkamtai chicharuk:

Wii yama nagkamchakun jui Asianam tamiaj nui nagkamsan, uruk pujusmiaja nuka atumka nekarme. 19Atum ainajai pujusan, Apu Jisúsan umirkuncha

emematsuk niina emematmiajai. Senchi
nea neajai Yuusan seamiajai, tura judío
ainasha niita wakeramun wina iinagka-
trukiartasar nekapruinakai waitmiajai.
20Nuna iimatikruinakaisha, wika chicham
pegker atumiin yainmamaina nunaka
tuke paan iiwainaran, shuar tuakmaun-
masha tura atumiin jeeminkisha turusnak
jintinmiajrume. 21Judío ainancha
judíochu ainajai iirumkarturan, Yuusai
pujutrum iiwaaratarma, tumarum iina
Apuri Jisúsa nusha umirkatarma
tusancha tuke ujayajrume. 22Wakan
Pegker wetaa tusa turutu asamtai,
yamaisha tumasnak Jerusalénnum
wetatjai. Aisha iiturtukartig nunasha
nekatsuk weajai. 23Turasha ashi
yaaktanam wii weamunmagka, Wakan
Pegkera nu chichartak: Aminka achirma-
kar egketmattsa nakarmainawai,
waittasha iimanik senchi waittsattame
tusa ujatu asamtai nunak nekajai.
24Turasha wika nunaka enentaimtatsjai,
wina pujutrua nuka winiigka antraiti,
wika Apu Jisús yamaram chicham Yuusa
anenkarin pachis: Ame ju etserata tusa
iikurtukmauwa nuna shir aneasan metek
umiktasan wakerajai.

25Yamai atumnasha tajarme, wii atum
ainatirmin Yuus shuarnum tuu iinamui
tusa ujayajrum nuiyatirmeksha winaka
waitkashtin ainarme. 26Nui yamaiya juik
titasan wakerajrume, winaka chikichik
shuarkesha makurmaitsui. 27Wika
atumnaka Yuus ta nunaka iishichkisha
uuka iinaitsuk, ashi iiwaintusan
ujayajrume. 28Nui yamaika atumek
kuitamamatarma. Nu tumakrum Yuusai
surumankaru ainan Apu Jisús niina
numpenig akikmak sumakmau asamtai
kuitamatarma. Turakrum Wakan Pegker
turatarma tusa turammauwa nuka metek
umiktarma tajarme. 29Wika nekajai, wii
juiya waketkaigka, chikich shuar aina
Jisúsai surumankaru ainatirmin uun
yawa kajen ovejan kajea numamtuk
amajtamkartasa kauttramkartatui.
30Atum ainarum nuiyag Jisúsai suruman-
karu ainasha wina nemartukarti tusar
waita nuna jintinkartausha artatui.
31Tuma asamtai kuitamamatarma; wii
tres uwii tuke chiki chikichik atum
ainatirminka tuu pujustarma tusan
chicharkun, nea neajai iimatrujakuitja-
rum nu aneartarma.

32Yatsur ainata, yamaika Yuusan, tura
niina chichame pegkera nunasha, nii
anegkrattairijai iinaitajrume. Nu atumna-
sha senchirtin amajtamsattarme. Nii
nemarkurum pegkermakau asakrumin,
niinu pegker ainan tuke pujustinan
susatnaitjai tusa, anajmawa turusag
atumnasha suramsatnaitrume. 33Wika
kuittan, janch ainankesha chikich surusti
tusanka wakerichmiajai. 34Nunaka
tumatsuk wii atsumamu juakun, chikich
wijai yujaina atsumainamuncha susattsan
wina uwejrujai takasmiajai. 35Tumakun
jutiksa takaamain ainarme, tumakrum
chikich atsumaina akaisha, yaimain
ainarme tusan tuke jintinmiajrume. Apu
Jisús chichaksha: “Nii juak shir anea nu
nagkamas shir aneawai chikichan
suakug” tusa tina nu aneartarma timiayi.

36Nuna tusa iinaiyak, Pablo tikishmar,
ashi chikich ainajai Yuusan seamiayi.
37Nuna tumamtai ashi utiarmiayi,
iimaninak akatnainamunam Pablon
pagkukar kugkuarmiayi. 38Pablo
chichaak: Atakka awetarmeka waitkashti-
naitrume tau asamtai, senchi wake
mesemar nekapiarmiayi. Tura botenam
egkemattsa weakaisha, nemarsar
ejeawarmiayi.

Pablo Jerusalénnum wemau

21 1Efesonmaya yatsut aina
iikuinakur botenam egkemrar,
tutupnik Cosnum katigkar, kashinia nui
Rodasnum jeamiaji. Nuiyati Pátaranum

jeamiaji. 2Nui jeakmar bote Fenicianam wea wainkar, nui egkemrar wemiaji. 3Nu nagkaiki wesar ajuntai Chipre wainkamiaji; nuka menanmani iikuakur Sirianam wemiaji. Tumamunam botertin Tironam warín jiirtaj tau asamtai, nui anumkamiaji. 4Nui jeakmar shuar Jisúsai surumankaru aina wainkara, nui siete tsawan pujumiaji. Tumamunam Wakan Pegker ujaamu asar, Pablon chichaarainak: Jerusalénnumka weepa tiarmiayi. 5Turasha timau aig, siete tsawan iinagkakir jiinkimiaji. Tuma wearin ashi shuar Jisúsai surumankaru ainaka nuweejai uchi ainajaimak saaturmakarmatai, yaakat iikukir, yaikim aunam nui utsaanar ashi metek tikishmakara Yuus seamiaji. 6Nu tuma akatnairar botenam egkemrin niitasha jeen wakettrarmiayi.

7Tumawarmatai Tironmaya botenam egkemrar Tolemaidanam jear, kukar weakur boteka iikukmiaji. Nu iikuki wesar Jisúsai surumankaru aina matsatmaunam jeawara, chichai chichainakuar chikichkia kanarmiaji. 8Tura kashinia nui Pablojai yujatika tumasrik niijai iirutkau Césareanam jeawarmiaji. Tumar Felipe Yuusa chichamen wekaas etserin, tura Jisúsa unuinatairi ainan yaigkarti tusa siete anaikamu aajakua nu pujamunam jear nui juakmiaji. 9Felipen nawantri cuatro agkantu matsatu asar, niita Yuusaiyan unuimarmaurin chichaman etseriarmiayi.

10Nui nukap tsawan pujarin Judeanmaya shuar, Agabo naartin, Yuusa chichamen etserin tamiayi. 11Tuma iina iirartamsattsa taa, Pablon akachumtairin juki, niina nawenig uwejencha anug jigkaama chichaak:

Wakan Pegker Jerusalénnum ju akachumtaiya juna akachumna nuna jutika achik jigkarar, chikich jeashtanmaya shuar ainanam surukartatui tusa tawai timiayi.

12Nuna nii takai antukar, Césareanmaya shuar ainajai iiruunturar Pablo chicharkur: Nekas Jerusalénnumka weepa timiaji. 13Nu tamasha Pablo airmak:

¿Urukamtai utkurmesha winasha wake mesemrasha enentaimtikrarme? Wika jinkatrarti tusan umintsan pujajai. Iima nunakka tatsujai, wii Apu Jisúsan umiru asan Jerusalénnum mantuawarti tajai. 14Nuna tusa takai tujinkar iinaiyakur:

Yuus wakeramu nuke atii tusar iinaisamiaji.

Pablo Jerusalénnum jeamu

15Nu tusar iinaisar umintsar Jerusalénnum wearmiaji. 16Tumakrin iishichik Césareanmaya Jisúsai surumankaru aina Jerusalénnum jeawakrin, nui Chiprenmaya shuar Mnasón naartin niigka yaunchuk nagkamas Jisúsai surumankau pujamunam nuna jeen iikatmartin asar uyuuntamarmiaji. 17Tura Jerusalénnum jeawakrin, nuiya shuar Jisúsai surumankaru aina shir anentramsar juramkiarmiaji. 18Kashinia nui Pablo: Santiago iirarsami takai wearmiaji. Tura Santiago jeen jeakmar Jisúsai surumankaru ainan uuntri ashi matsatmaunam jeamiaji. 19Pablo niitan amikma chichaak:

Wii yama nagkamchaku wekaamunmasha tura judíochu ainanam wekaakaisha, Yuus tuu yainkamai tusa niitancha ujamiayi.

20Nu etsermaun antukar Yuusan ememattiarmiayi. Tumawar Pablon chichaarainak:

Yatsuru, ame tame nuka pegkeraiti, turasha iimanik nekapmamainchau judío aina Jisúsai surumankarua nuka amesha wainme. Tumainaksha Moisés chicham umiktinan iikurtamkimua nuka iinaitsuk umirmainaitji tuinawai. 21Turasha amina pachitmasar chichainak: Pabloka ashi

judío chikich nugkanam matsatainan chicharuk: Moisés chicham umiktarma tusa timauwa nuka umirmaitsurme, tura uchi katii mushukchirigka tsupirkairpa, tura iina uuntri takaa jakua nusha atumka iinaisatarma, tusa tawai turamainawai. 22¿Uruk asamtaiya turamainawa? Nuna antu matsatu asar, ame jui tamaurin nekaawarka kauttramkartatui. 23Nuna tumainakaisha ayamrumakmij takurmeka, ii tajarum nu turusrumek umimainaitrume. Jui cuatro shuar niita anajmamurin umikartasa pujuinawai. 24Ju yaruakam weme niitajai pegker jasta tumam ju shuar yuwimkartukarmataisha ame akikmatkata. Turawakmin niita iintashinka tsupirkarti. Nu tumawakmin ashi waitmakar amina aujmattramsar turamiarmauncha antrampapi tuinawa, niisha nekas Moisés timau ii umiinaj nunasha iimatiksagkeapi umiawa turamiartatui. 25Turasha judíochuitiat Jisúsai surumankaru ainanka yutai shuar yuusrimamu aina nu anajmatamua nuka yuawairpa, tura kuntin numpe ajapruachmauka yuawairpa, tura atumi nuweenchuka takasairpa tusarsha, papi aatrar akuptukmiaji tiarmiayi.

26Nu tusa tima Pablo cuatro shuar niijai yujainan yaruak wu, kashinia nui pegkermakaru. Tuma Yuus ememattai jeanam Pablo wayaa sacerdoten chicharuk: Ii pegkermakamu tsawan uminkai. Oveja uchirin chiki chikichik nu tsawantai iitaartatui tau.

Pablo Yuus ememattai jeanam achikmau

27Pablo siete tsawantan nekapmamuri jeattak jai, Asianmaya shuar aina Pablo Yuus ememattainam wayaan wainkar, shuaran ashi ujainak napampaina. Turawar Pablon achikar, 28senchi untsumrukar: Israel shuar ainata yainkatarma. Ju shuara juwaiti ashi nugkanam wekaas shuaran jintintuk, judío umitairi ainaka umirkairpa tusa taku, Moisés chicham umiktarma tina nusha umimaitsurme tusa, Yuus ememattai jea nunasha aitkasag pegkerchau chicharnayi. Nuna tinu asa yamaisha griegonmaya shuar ainan iiruuntai pegkera nuna egkemtua pegkerchau amajeawai tuina.

29Nunaka yaaktanam Trófimo Efesonmaya nujai Pablo wekaan yaunchuk wainkaru asar, nunasha awayaayistai tusar tuina.

30Nuna tuina asar ashi shuaran napampakaru. Turawarmau asar pisaarar kautkar, Pablonka achikar Yuus ememattai jeanam wajaun japiki aa jiyaamuik, waitin epetiaru. 31Turawar aya maataj tuinaig, Romanmaya suntara apurin: Jerusalénnumia shuar aina ashi iiruuntrar senchi maaninawai tusar ujakaru. 32Turam suntar ainan iirumar, suntara apuri ainancha yaruak tsekegkiar, shuar iiruuntrar amaunam kaunkarmiayi. Nu tumainakai shuar Pablon suimainasha iinaisarmiayi. 33Tumawarmatai apu jeari achik juki, jimar jiru iikarmaujai jigkartarma tusa iinais, aruma nui jeari:

¿Amesha yaitam? ¿Wari chichamrakminia aitkarmainawa? tusa iiniimiayi.

34-35Tukai shuar iiruuntraru ainaka chichaman pachimkar pampainiarmiayi. Tumaina asarmatai suntara apuri nekarachminu nekapeak: Suntara matsamtairin jukitarma tamaitiat, shuar aina achikartasa iimatikaina asarmatai, suntar aina Pablon yanaki jukiarmiayi. 36Turawarmatai uukunam saas wesar senchi untsumkar, aya mantamnati amajiarmiayi.

37Suntaran matsamtairin awayaattaku umam, Pablo suntara apurin iiniak:

¿Wisha iishichkisha shuar aina auncha aujmaitsujak? timiayi. Tusa iiniam apu ayaak:

¿Amesha griego chichamsha chichamainkaitam? 38Antsu ¿amesha

Egiptonmaya shuar yamaipa cuatro mil magkartin ainan aya nugkanmag utsagkarua nuchaukaitam?

39Nu tusa tama Pablo chichaak:

Wika nekas judíowaitjai; wina nugkarka Tarso Cilicia nugka yaakat uunta nuiyayaitjai. Ju shuar aina juna iishichik aujsattsa wakerajai. Wait aneasam, ¿ayu turutmaitsumek? timiayi. 40Nuna tusa takai, suntara apurisha ayu tusa tama, suntaran matsamtairin wayaattsa watai papaa iiwakmaunam wajas, shuar pampan iitatmamtikak aujsattsa uwejen takuimiayi. Turam shuar iitatkarmatai hebreo chichamjai niitan aujuk:

Pablo ayamrumaktasa chichakmau

22 1Yatsur ainata, tura uun ainata, wii ayamrumamainan chichaakai, anturtuktarma timiayi.

2Tusa hebreo chichamjai chichattamaun antukar chichatsuk asarmiayi. Tumawarmatai Pablo chichaak:

3Wika judíowaitjai. Tarso Cilicianam a nui akiinawaitjai. Tumawaitiatan jui Jerusalénnum tsakatmarmauwaitjai, papiinasha Gamaliel iina uuntri chicham umiktinnasha umirin aina turusag jintintruawaiti. Turamu asan wisha atum yamaiya juisha Yuus takarsattsarum wakeruinarum iimatiksanak, wisha niinak takarsattsan wakerinaitjai. 4Wika yaunchukka yamaram chichama juna umiktasa wakeruinanka easan, aishmag ainan nuwa ainajaimak achikan yaruakan, achikrattainam chumpin ayajai. 5Sacerdote apuri ashi judío uuntri ainajai, wii Damasconam judío aina matsatun Jisúsai surumankaru ainan yaruaktasan weakaisha, niita papiin aar surusaru asar, nunaka shir nekartuinawai. Nuna surusarmatai, Damasconmaya shuar Jisúsai surumankaru ainan achira yaruakan, Jerusalénnum iikaankan waitkastasan wemiajai.

Pablo Jisúsai surumankamurin pachis etserkamu

(Ta 9.1-19; 26.12-18)

6Nuna tura surusarmatai, jukin wea weakuan Damasconam jeattakun weai, etsa tutupin jastatuk jasa ai, nayaimpinmaya senchi etsantar wajantrunmatai, 7nugka iiyarmiajai. Tuman nugka tepai, yakiya chichartak: Saulo, Saulo, ¿urukamtai winau ainasha waitkartame? tusa turutun antukmiajai. 8Turutkai wii ayakun: ¿Apu amesha yaitam? timiajai. Nuna tusan tai nii airuk: Wika Jisús Nazaretnumiaya nuwaitjai, ame winau aina waitkartame turutmiayi. 9Wijai yujainasha tsaaptinnaka wainainayat, wina aujtaunka antukcharmiayi. 10Nuna tusa turutkai: ¿Apu, urukati tusamea wakerutame? tusan iiniasmiajai. Nuna takai Apu Jisús chichartak: Nantakim Damasconam weta, ai jeawakmin ame turumaintrumnaka turamiartatui tusa turutmiayi.

11Tsaaptin shir wainmamainchau amajtusu asamtai, wijai yujainak jimar shuar egkersar Damasconam ejeetiarmiayi. 12Nui shuar Ananías naartin Moisés chicham umiktarma timauwa nunasha iimatiksag umin asamtai, ashi judío Damasconam matsatainaka niina pegkerinak pachittsa chichartai pujumiayi. 13Nu Ananías wina taruti chichartak: Yatsur Sauloya, yamai ataksha paan iimta turutkai, iimkaman paan wainmakmiajai. 14Nuna tuma ai chichartak: Iina uuntri aajakarua nuna Yuusri aminka wii wakeramuncha nekaati, tura wina Uchir pegkera nunasha wainkati, tumak wina chichamruncha antukti, turamu asa etegtamayi. 15Turutma asamtai ame nii pachismesha

ashi nugkanam wekaasam etserkattame, tumakum ashi ame wainkamurmesha, ame chicham antukmaurmijai tuke etsersamkee atatme. 16Yamaisha nu tumatnaitiatmesha, ¿wari nakame? Wajakta, tumam iima Apu Jisúsa nuke enentaimtau asakmin iimaitjame, turam ame tunaunum pujujakmaurmesha nijantrata turutmiayi.

17Nuna ashi umikan Jerusalénnum waketkin jean Yuus ememattainam pujusan, Yuusa seakun pujai, karanam waintaiya numamtuk, 18Apu Jisús taruti chichartak: Juigka pujutsuk Jerusalénka iikuakum warimasam jiinkita. Ame wina pachittsam etserkumnasha anturtamka-chartatui turutmiayi. 19Nuna turutkai wii chichaakun: Apuru, turasha wii judío iiruuntairi aina nuna wekaatusan, nuiya shuar amina umirtamainan wainkan achika jukin achikrattainam chumpiakun suimnaj nunaka nekarainawai. 20Tura Esteban amina iinakem asa, amina pachitmas chichaun mainakaisha, maatarma tusan wisha chichaman iirutkan, nuna mainan nugkutairincha wiki kuitamruyaj nunasha shir nekarainawai. 21Nuna tusa takai Apu Jisús chichartak: Nuka tutsuk weta, wii aminka yaja chikich nugkanam judíochu aina matsatmaunam akupkattajme turutmiayi.

Pablon suntara apuri uwemtikramu

22Pablo tusa chicha chichaakua nui ejeai, shuar ainaka senchi chichainak: Nu shuara nuka ayatik mantamnati, matskeka iinainaschati tusa iimatriarmiayi. 23Iimatainak niita nugkutairin japiki achigkar wajasar, nugka juyujuyunnun atsakki jukiar yaki nagkimiarmiayi. 24Tumainakai suntara apuri suntaarin: Atumi matsamtairiya nui awayaarum asutiatarma, ¿uruk asamtaig shuar ainasha niincha iimatruinawa? nuna etserkati tusa akuptukmiayi.

25Turawaram Pablonka jigkarmautak awajsar asutiatajtama, nui capitán wajau asamtai chicharuk:

¿Atumsha Romanmaya shuarsha shir chichamesha nekartsuk asutiartarma tusarmesha iinammainkaitrum?

26Nu tusa tama capitán antuk, chikich apun jeari chicharuk:

Ame shuar asutiatarma tusam suntar akuptukum nuka Romanmaya shuaraiti, tumau asamtai turumaitsui tau.

27Nu tama Pablon apu jeari:

¿Ame nekas Romanmaya shuarkaitam? tusa iinia. Nu tama Pablo ayaak:

Ee, wika Romanmaya shuaraitjai tau.

28Nuna takai apu chichaak:

Wii Romanmaya shuar atasan nukap kuittan akikmakuitjai tau.

Takai Pablo chichaak:

Wika akiinkuncha aig akiinawaitjai tau.

29Nuna takai Pablon asutiattsa iiruuntrausha iikukiaru. Apusha Romanmaya shuaraitjai tusa takai antuk, nii jigkartarma tusa iinamrau asa senchi sapijmaku.

Pablo judío aina apuri iiruuntramunam juki awayaamu

30Kashinia nui suntara apuri uruk asamtaig judío ainasha Pabloncha iimatruasha kajeraina tusa nuna shir nekarattsa, jiru iikarmaujai jigkarmaunka atitar, sacerdote uuntri ainan, judío apuri ainajaimak iiruuntrarti tusa iipaa, ashi iiruuntramtai, Pablon ajapeen awajsarmiayi.

23 1Tura awajsam Pablosha apu iiruuntraunka shir iis chicharuk:

Yatsur ainata, wika Yuusa nuna umiru asan, shir aneasan tuke pujuwaitjai. Tumau asan yamaiya juisha iimanisnak pujajai. 2Nuna tusa takai Ananías, sacerdoten apuriya nu, Pablon shutukas iirunun: Tuu chichaa nuka wene awattita

tusa tau. 3Nu tusa tutai Pablo nuna chicharuk:

Shuaran tsanuwa, amina wenemin Yuus awatturmattawai. Ame chicham uminkati timauwa nunakeash umia tusam nekaattsam eketiatmesha, ¿urukamtai amesha chicham umiktin turunashti timauwa nu umitskesha, wene awattitarma tusamsha turutme?

4Nuna takai nui tiiju iirunu Pablon chichaarainak:

¿Amesha ju sacerdote apuri atii tusa Yuus etegkamusha pegkerchausha chicharmainkaitam? tuina.

5Tuinakai Pablo chichaak:

Yatsur ainata, wika sacerdote apurinka nekachu asan tajai. Yuusa chichame Moisés aarmauwa nuisha: “Atumka apu ainaka iishichiksha pegkerchauka chicharirpa” tawai.

6Nuna tusa iimkama saduceonmaya shuar aina, fariseo shuar ainajai pachimnaikar iiruuntraun wainkau. Tuma nuna wainak, senchi chichaak:

Yatsur ainata, wika fariseowaitjai. Fariseonmaya shuar akiamu asan, jakarsha aneantinaitji tau asamtai, nuna nekartuawartasa iitarawarai tau.

7Nuna timatai fariseo shuar aina, saduceo shuar ainajai niitak jianairar kanararu. 8Saduceo shuar ainaka jakau ainaka nantarchatin ainawai, tura nayaimpinmaya shuarsha atsuinawai, tura wakancha atsuinawai tinu asarmatai, fariseo aina ashi saduceo aina atsawai tuinamunka awai tinu asar tumawaruiti. 9Nuna tumawar ashi kajeriartai, iishichik shuar Moisés chicham umiktarma timauwa nuna jintinkartin aina fariseo atuina wajakiar chichainak:

Ju shuara juka chikichik pegkerchaunaksha takaschayi, antsu wakankisha, nayaimpinmaya shuar aina nukesha junaka aujsachuashit, nuka nekatsji, shir nekatskeka Yuus shuarmakrika chichaacharmi tuina.

10Senchi jianaitaina asarmatai, suntara apurisha Pablon achiar utsagkarai tusa puyatak, suntar ainan chichaman akuptuk kaunkamtai: Iimatruina au utua jukirum atum matsamtairmin umatarma tau.

11Nu tima jukiar ejeem kashi kanittamaun Apu Jisús Pablon wantiintuk: Pablo, enentaim iikakaarta, Jerusalénka jui wina pachittsam etserkaum, aintsamek Romanam ejeetamarmataisha etserkata tau.

Pablo maattsar chicham umirkamu

12Kashinia nui judío aina iiruuntrar: Pabloka maami tusa chichaman umikar, yurumak yutsuk matsamsar, Pablo maa nui yurumkaka yuawarmi tusar chichasaru. 13Nu turami tuinaka cuarenta nagkas shuar aina. 14Iiman aina niita sacerdote uuntri ainan, judío apuri ainajai, niitan nuna pachisar aujsartasa weriaru. Tumawar jeariar aujainak:

Ii ainati yurumak yutsuk matsamsar, Pablo maa nui yurumkaka yuawarmi, tusara chicham umikji. 15Tuma asamtai atum ainatiram chikich ainajaimak suntara apuri tsanuakrum: Atum pachimasrum ii matsatmaunmasha Pablo iitatarma. Iisha shir kuitamsa chicham nekarami tusarum seatarma. Tura tsanuawakrumin, eke iitaachuk jintag maami tusar umintsa atatji tuina.

16Nu tuinamun Pablo awe antuk, suntara matsamtairin iichri pujau asamtai jeari ujaku. 17Turam Pablo capitánkan untsuk chicharuk:

Ju uchi jukim apu pujamunam ejeeta, turam nii ujamain a nuna ujakti tusa tau.

18Nu tusa tama capitánsha uchin juki, apun ejeetin:

Pablo achikam puja nu untsurak, ju uchi jukim apu ejeetita, nii ujamain chicham awai ta nuna ujakti turutmatai jukin iitaajai tau.

19Nu tusa tama apu uchin uwejnum
achik juki, niinak akanki uma: ¿Wari
ujatkataj tame? tusa iinia.
20Nu tusa tama uchi chichaak:
Judío aina chichaman umikarmayi,
kashin Pablo jukim apu matsatmaunam
iitaata, turawakmin wari chichamak ara
nu shir kuitamsa nekarami tusa, suntara
apuri seata tusa timii, tuu tsanuar
iinimkai eke iitaachuk jintag maami tusar
tiarmayi. 21Nuna turamainakaisha
yupitsak ayu tusa tiipa. Cuarenta
nagkasau shuar: Iika yurumak yutsuk
tura umutcha umatsuk matsamsarmi,
tura Pablo maa nui yurumkaka
yuawarmi, umutaisha nui umarmi tusar,
tuu chichaman umikar, yamaika amina
iitursag ayu tia tusar nunak nakarmaina-
wai tusa ujaku.
22Nu tusa ujakam suntara apuri uchin
chicharuk:
Weta, tumamsha wina ujatkaum nuka
chikichik shuarkesha ujakaipa tusa tina
akupkau.

Pablo apu Félixai akupkamu

23Nu ujaka iikukmau asa, jimar
capitánkan untsuk chicharuk: Doscientos
suntar nawee weartin aina iirumrata,
tura setenta suntar caballonam weartin
ainasha, turusmek doscientos suntar
nusha nagki takusar weartin aina, nagki
tinamkam iirumrata. Turawaram kashi ai
Césareanam wearti. 24Tura nuiyasha
chikichik caballo Pablo ekeemsatin
umiktarma. Turarum nui ekentrum shir
kuitamsarum apu Félix pujamunam
ejeetarma tau. 25Tusa niita weenakai,
papiin aar akupeak:
26 “Wika Claudio Lisiasaitjai. Apu
Félixa, ameka chichame anturtai
asakmin, juna papiin aaran
akuptajme, ¿amesha uruk
pujamea? 27Judío aina juna
shuaran achikar, Romanmaya
shuar aig maawartaj tamaun
chichaman ujatkarmatai, antukan
wina suntaar ainajai werin
ayamrukan uwemtikramjai. 28Tura
warinmag iimatruina tusan
nekarattsan wakera asan, judío
apuri aina iiruunmaunmasha uman
nekataj tukaman, 29niita chicham
umitairi ainan pachisar nuna
umiatsui, tuinakai nunak
anturkamjai. Turasha nu tumaun-
magka mantamnamaitsui, tura
achikrattainmasha egkemaitsui.
30Judío aina maattsa chichaman
umirkaru asarmatai, yamai amina
akuptajme. Turakun juna pachisar
chichainancha: Atum apu Félixai
nui jearum, nu pachisrum chichas-
tarma timajai. Maake, atak
wainimi”.
31Nuna aarmatai jukiar, suntar ainasha
tumatarma timaunka iimatiksarag,
Pablon caballonam ekeni jukiar, kashi we
weenakua Antípatrisnum jearu. 32Kashi-
nia nui suntar nawee shimauka niita
matsamtairin wakettraru. Tura caballo-
nam shimuinaka Pablojai iirutkau
shiakaru. 33Tumawar Césareanam jeawar,
papi aarmaun apun suinak Pabloncha
ejeetiaru. 34Nu papi aarmaun aujas umik
Pablon chicharuk: ¿Amesha tuiyampai-
tam? tusa iinia. Tama nii chichaak: Wika
Cilicianmayayaitjai tusa, nuna takai
anturak:
35Jasta, amina pachitmasar chichaina-
kai, nui nekaratjame tusa, suntar ainan:
Jukirum Herodesa pujutairiya ai
ejeerum, atum shir kuitamatarma, tusa
akupkau.

Pablo apu Félix pujamunam nii ayamrumamaintri chichakmau

24 1Cinco kanar tsawaarar sacerdote
apuri Ananías, chikich judío
uuntri ainajai, chichame anturtain

Tértulo naartinan ayas Césareanam kaunkaru. Nu tuma kaunak Pablon tsanumrurartasa apun jeariaru. 2-3Tumawar Pablon awayaawarmatai Tértulo wajaki apu Félixan aujuk:

Apu Félixa, amina yacharminig shir iinamu asakmin, maake tajame. Iiman asakmin iitit chichamsha atsau asamtai, shir aneasa matsatji. Tura ashi chikich nugkanmasha iimanisag ainawai. Apu Félixa, ame shir iinamu asakmin ashi ii ainatisha maake tuinaji. 4Nuna nukap tumainaitjai, turasha nukap tsawan chichamainan emegkaatkaijam tau asan, wait aneasam ii chichaamusha iishichik anturkartukta tusan tajame. 5Ju shuara juka tii pegkerchau asa, chikich nugkanam wekaasasha judío ainan metekchau enentaimtikar akanar, Jisús Nazaretnumia iishichkisha umirmaitsuj nuna pachis, au umirkatarma tusa jintinna nuka juwaiti. 6Nuna tuu jintinkartu wekain asa, Yuus emematku iiruuntai jeanam chikich shuaran awayaa pegkerchau amajin asamtai, nuimaskea achikmaji. 7Tura arin apu Lisias suntaarin utsantrama jurutramkimji. 8Tura chichartamuk: Apu Félixai wetarma turammaji. Tuma asamtai ju shuar pachisa ii etsertuinaj nu nekamainmeka iima ameketme tau.

9Nuna takai judío nui iiruunainasha: Nii ta nuka nekasaiti, waitchauwaiti tuina.

10Nuna tuinakai Pablon, apu: Wajakim chichakta tusa ayatik iiwijrau. Turam wajaki nii chichaak:

Apu Félixa, ame ju nugka juna apuri nukap uwii iinamu pujuumsha antamin shir aneasan wii ayamrumamainan chichaktajai. 11Ameketme ju chicham shir nekamainmeka. Wika Jerusalénnum wina Yuusrun emematasan tana, nukap tsawanka pujatsjai, ayatik doce tsawanchik pujusmajai. 12Tuma tanasha chikichjaigkisha jianaikchamjai. Tura Yuus emematainmagsha, tura judío iiruuntairinkisha, tura yaaktanmagsha wekaasan, shuaran pegkerchau chicharu wekaigkisha waitkacharmayi. 13Ju shuar aina wina tsanumrutrartasa kaunkara juka, nekas wii tumamurnaka nekainachu asar, nuna tumauwayi tusagsha ujatmamain ainatsui.

14Wika Moisés chicham umiktinan aarua nuna, ashi Yuusa chichamen etserin aina aarmaurijai umiru asan, iina uuntri aajakarua nuna Yuusrinak umirkun, ju shuar chichainak: Jisúsa chichamegka nekaschauwaiti tuina nuna pachisnasha yamaram chichaman etserjai. 15Wisha ju shuar ainajai metek: Yuus pegkeran tunau ainajai iinantratnapita tuina turusnak tajai. 16Nuna tau asan, Yuusaisha makuumamainchau, tura shuar ainanmasha tumasnak atasan, shir enentaimsan pujustasan kakanmamjai.

17Wika iishichik uwii chikich nugkanam wekaasauwan, wina nugkarui tana shuar waitainachin kuittan suakun, Yuus emematku iiruuntutia nui wayaan, niincha anenkan susattsan yama taajai. 18Wika nuna turakun, iishichik shuarjai judíoti pegkermatasa takatai aina nunasha turan umikan, shuarnasha napampatsuk pujaig, judío Asianam matsamin aina tarutiar waitkarmayi. 19Nuna wii taja turusag, niita wina waitkarmaun etserturainasha jui kaunkar, amesha antamin etsermain ainawai. 20Nu tumachartaisha, jui kaunkar iiruuna ju wina judío apuri matsatmaunam ejeetiarmataisha, wii makuumamainnasha nekartuawarmashi nuna ujatmamain ainawai. 21Antsu nui ejeetiarmatai senchi chichaakun: Yamai wina jutikrarum juka, wika jakau ainasha aneantar nantarartinaiti tusa tau asamtai, nu nekartuattsarum jutikrarme tusan timajai tau.

22Nuna timatai apu Félixcha Jisús
pachisa etsermaunka shir nekau asa,
chicham nekaami tamaunka iinaiyak:
Suntara apuri Lisias tamatai, nui atum
chicham etsermaunka nekaratjarme tau.
23Nuna tusa iinaiyak capitánkan: Juka
jukirum achikmautak apujsatarma,
turakrumsha agkan iinaisatarma, niina
amikri ainasha kautkar wainkarti tau.
24Nukapech tsawan pujus, apu Félix
niina nuwe Drusila judío nuwa
jukimuriya nujai jeari: Pablo jiikrum jui
iitatarma, turawakrumin nii Jisukristun
pachis etserkai anturkarmi tusa tau. 25Nu
takai Pablon juki ejeem wajas, tunau
takatsuk pujuta nuna, tura iik kuitamam-
tan tsawan nagkanmaunam Yuus shuaran
etegkratna nuna pachis etseru. Iimatkai
apu Félixka kuntuts enentaimar:
Yamaika nuke etserkam weta. Wii
tsawan agkan arutkai nui tana
untsuktajme tau.
26Apu Félixka Pablo jiinkitaj tusa
wakerakka kuittan surusmatai, nui
akupkatjai tau asa, niijai chichastasa tuke
untsuskee au. 27Jimar uwii tuke tura
turakua iinagkaki jiinkinaiti. Tumamtai
Porcio Festo apu jasuiti. Turasha Félixka
judío ainasha shir anentrusarti tau asa,
Pablonka achikmautak iikuknaiti.

Pablo apu Festo pujamunam nii ayamrumamaintri chichakmau

25 1Tuma Festo apu jas tres tsawan
pujus, Césareanmaya jiinki
Jerusalénnum wu. 2Nui jeamtai sacerdote
uuntri aina, tura chichame anturtai
ainasha iiruuntrar, Pablon pachisar apun
ujaina. 3Nuna tura ujainak: Wait
aneasam ame Pablo jui Jerusalénnum
iitatarma tusam, chicham akuptukam
iitaata tusar tuina. Nunaka juki iiniimiar-
tai, jinta nakakar maataj tuina asar tuu
seaina. 4Nuna tuinakai Festo niitan
chicharuk:
Turasha Pablo Césareanam achikam
puja jama. Tuma asamtai wii iishichik
tsawan pujusan werittsan enentaimjai.
5Nui atum chichame anturtai aina, wii
weakai winiar nu shuar nekas tunaun
takasuitkaigka, ai etsertukarti tusa tau.
6Nuna tusa Festoka Jerusalénnumak
ocho tsawan tumachkusha diez tsawanke-
sha pujuschayawash. Nuna tuma
Césareanam wu jea, kashi tsawak apu
ekeemtairin ekeemas: Pablo utitarma
tusa shuaran iishitkau. 7Nu tusa
iishiakam, Pablon jukiar awayaawarma-
tai, judío uuntri Jerusalénnumia
kaunkaruka Pablon shutukas iiruunas,
eketkiar waintankesha wainkachu
ainayat pegkerchaun etsertuina.
8Iimatruinam Pablo nii ayamrumaktasa
chichaak:
Wika chikichik tunaunaksha takascha-
miajai. Tura Moisés chicham umiktarma
tusa timauwa nuna pachisnasha
pegkerchauka chichakchamiajai; tura
Yuus ememattai jeankesha pegkerchauka
amajkachmiajai, tura Romanmaya
apuncha chichamnaka patattsujai tusa
tau.
9Nuna tusa takaisha, Festoka judío
ainasha shir anentrusarti tau asa Pablon
iiniak:
¿Amesha Jerusalénnum jeattsamsha
wakeratsmek? Jerusalénnum jeawakmin,
wisha ai tana amina chichamrumnasha
shir nekaratjame tau.
10Nu tusa tama Pablo niina ayaak:
Wika Romanmaya apu chichaman
nekartumaina jui pujajai. Tuma asamtai
winaka chichamnasha jui nekartumain
ainawai. Ameka shir nekarme, wika judío
ainanka chikichkinkisha pegkerchauka
amajkachmiajai. 11Wii nekas makuuma-
maintrun tunau takasuitkunka,
mantuawarti tusan tumainaitjai. Turasha
wina pachitas etseraina aninaigkika,
chikichik shuarkesha niitaigka surutmain

ainatsui. Wika shir apu César Romanam puja nuke chichaman nekartuati tusan seajme tau.

12Nuna takai Festo niina iiruuntra chichatairi ainajai iiruuntrar chichasar Pablon chicharuk:

Ameka shir apu César Romanam puja nuke chichaman nekartuati turutin asam, shir apu Césarai wetatme tusa iinaisau.

Apu Agripa Berenicejai Césareanam Feston iisartasa jeamu

13Iishichik tsawan asa, apu Agripa Berenicejai Feston iisartasa Césareanam jeawaru. 14Nui jeawar nukap tsawantai matsataina asamtai, Festo nu apun Pablon pachis ujaak:

Jui chikichik shuar Félix achika iikukmau pujawai. 15Wika Jerusalénnum pujai sacerdote uuntri aina, judío apuri ainajai iiruunturar Pablon pachis ujatainak, ayatik mantamnati tita tusa seatiarmayi. 16Turutainakai wii ayakun: Romanmaya shuara apuri ainatika shuar nu chicham tamausha, niina tumauwayi tusa etsertuinancha wainak, niisha aantar tuinawai tusa, ayamrumamain aigkika maichu ainaji timajai. 17Nu timau asar, niitasha jui kaunkarmatai, wisha kashinia nui apu ekeemtairin ekeemsan nu shuar iitartitarma tusan timajai. 18Tura juki iitaarmatai, nuna tumauwayi tusa etsertuina iiruunturarmatai, nekas nii tunau takasmaurina etsertukartatua tusan antu ekeemajai. Turasha ju shuar tunau takasmauri atsuru asamtai turacharmayi. 19Ayatik niita umirtairi aina nunak, chikich Jisús naartin maamu, yamaika nantakin asa iiwaaku pujawai, Pablo tamaurinak pachisar etsertiarmayi. 20Nuna tuinakai, wika nuna pachisnaka iimatikan shir nekachu asan, Pablon: Jerusalénnum jeattsamsha wakeratsmek, ai chichamnaka nekaratjame tusan timajai. 21Nuna tusa tai, wika shir apu César chichamnaka nekartuati tusan tajai turutkai, takumka junismek pujusta, shuar ejeetamain akai wii akupkatjame tusan iinaisamjai.

22Nuna tusa takai Agripa chichaak:

Wisha nii chichakai anturkattsan wakerajai.

Timatai Festo ayaak:

Kashin nii chichaakaigka anturkata tau.

23Tura kashinia nui Agripa Berenicejai shir iiwarmamsar, suntaran apuri ainajai, nu yaaktanmaya nekas uun chichame anturtai ainajaimak, chicham nekaattsa iiruuntainam utsaanawaru. Iimanikarmatai Festo: Pablo utitarma tusa shuaran akuptuk, 24iitaawarmatai chichaak:

Apu Agripaya, ashi uun ainatiram ju shuar chichakai anturkattsarum jui iiruuntraurme. Yamaika jui iitaajai. Ashi judío ainaka Jerusalénnum juna pachisar chichamriarmayi, tura jui Césareanam tamataisha, juisha iimanik chichaarainak, ayatik maata tusar iimatrutainawai. 25Turasha wii iismaka ju shuara juka, nii makuumaku mantamnamaintriya iimannaka turachu iiyajai. Tura asan niisha shir apu César nigki chichaman nekartuati turutu asamtai, antsu niinii akupkatjame timajai. 26Turasha wina apur César nuna, tuu asamtai aitkainawai tusa tumainan eke anturchau asan, yamai atum uun ainatirmesha anturkatarma, tura apu Agripa niincha iinias nekarati, turamtai nuna anturkusha, warittig timatai papiinasha aatratjai tajai. 27Shuar achikmauka, nuna turayi tutsuk akupkamuka pegkerchauwaiti tau.

Pablo apu Agripa ujakmau

26 1Nuna timatai apu Agripa Pablon chicharuk:

Yamai ame tumamurmeka etsertumakta tau. Nu tusa tama Pablosha wajaki anturtuktarma taku uwejen takui chichaak:

2Wina apur Agripaya, amesha anturtamin, judío aina wina pachittsar etserturaina nuna pachisan wisha etsertumaktasan shir aneasan chichaktajai. 3Ameka ashi ii judío ainati turutairi aina nuka nekame. Tuma asam juna nii turutaina nusha shir nekame. Iiman asam wii chichaakaisha, umamkesam anturtukta. 4Ashi judío ainaka wina nugkarui uchich asan pujujakmaurnaka nekarainawai. Tura Jerusalénnum pujujakuitaj nunasha iimatiksag nekarainawai. 5Tura wii natsach asanka, fariseo shuar asan, niita umirtairi chikicha umirin ayaj nuna tumau ayayi tusar, niitasha wakeruinakka ujatmamain ainawai. 6Yaunchuk Yuus iina uuntri aajakarua nuna anajmatuk, shuar jakau ainasha nantartin ainawai tusa tina nuna wii nekaspapita tau asamtai, nuna nekartuawartasa juigka iitariarai. 7Ashi doce Israel shuara uchiri weantuka iimanisarag Yuus anajmatramamua nuna wainkartasa nakaina asar, kashisha tsawaisha tuke ememattainak Yuusnaka umirainawai. Apu Agripaya, nuna amina ujajam nujaig winaka yamaisha judío ainaka chichaman tsanumrutainawai. 8¿Atumka jakaunasha Yuus iinanmainapita tichaukaitrum?

9Wisha yaunchukka Jisús Nazaretnumian pachis chichainanka kajerakun senchi waitkamiajai. 10Turakun Jerusalénnumsha iimatiksanak takaamiajai. Sacerdote uuntri iinatrarmatai, shuar Jisúsai surumankar umirainanka nukap achira iikaankan achikrattainam chumpimiajai; mainakaisha wisha pegkeraiti timiajai. 11Turakun nukap shuaran niita umirainamurin iinaimamtiksattsan asutmiajai. Tura ashi judío iiruuntairi ainanka wekaatusan, niitanka senchi kajera asan, chikich yaakat ainanam matsatuncha iimatiksanak easan yarummiajai.

Pablo Jisúsai surumankamurin pachis ataksha etserkamu

(Ta 9.1-19; 22.6-16)

12Nuna turattsan sacerdote aina iinatainak, papiinasha aar surusarmatai, yaakat Damasconam wemiajai. 13Tuman etsa tutupin jastatuk jasa ai, weai nayaimpinmaya tsaaptin etsa etsanmaurin nagkasau winaka, ashi wijai weenajai iirutar wajatruamiayi. 14Turutmamtai ashi nugka iiyaarmiaji. Tumamunam wina nayaimpinmaya chichartak: Saulo, Saulo, ¿urukamtai winau ainasha waitkartame? Amek waitkamakum aniame turutmiayi. 15Nuna turutkai: ¿Apu, amesha yaitam? tusa iiniam: Wika Jisúsaitjai, ameka winau aina waitkartame turutmiayi. 16Tura chichartak: Nantakta tumam wajanta, yamaika wina iinakur atatme, tura ame wainkamu ainasha etserturkata, tura ataksha jutiksamek wainkattame nusha turusmek etserturkata titasan wantiintukjame. 17Judío aina judíochu ainajai amina kajertamainakaisha, wii ayamruktatjame. Turatin asan judíochu aina matsatmaunmasha yamaika akupkatjame. 18Ame ai weme wina chichaamur etsermaun antukar shir nekaawar, yamaika kashinam yujas iiwanch iinatai yuja nunaka iinainak, tsaaptinnum yujasar Yuusa umirkarti. Tumainak winak enentaimturainak, niita tunaurincha tsagkurnararti. Tumainak yaunchuk Yuus turam atinaittrume tusa, timauwa iimanisag pujusarti tusan akupkatjame.

19Apu Agripaya, Jisús nuna turutin asamtai, nayaimpinmaya wina turutmaunka metek umirkamiajai. 20Tura asan nu chichamnaka Damasconmayana ujakmiajai. Tuman Jerusalénnum wemiajai, nuiyan ujakan iikuakun, ashi Judea nugkanmaya ainancha ujakan, nuiyasha judíochu ainancha: Tunau

takatairam iinaiyakrum, Yuus umirkatarma, tura atum takaamurmesha Yuus umirmau iiwaintumaina nu takastarma tusan timiajai. 21Nuna tusan tau asamtai, Yuus ememattainam pujai, judío aina achirkar winaka mantuataj tiarmiayi. 22Turasha Yuus yaintsamtai kakaasan mijatrutsuk niinak umirkun, niina chichamencha ashi shuar ainancha, apu ainajai iirumran tuke ujasnakee ajai. Tura wika Yuusa chichamen etserin aina, Moisésa nusha tumatnaiti tusar tiarua nuna iiwaasanka chichaatsjai. 23Niita chichainak: Kristu jui taa waitkasa maam atinaiti, turamsha shuar jakasha nantashtainum niya nantaktinaiti, tuma chicham uwemtikartin nekas pegkera nuna ashi judío ainancha, judíochu ainajai ujaktinaiti tusa tuu aararuiti tau.

Pablo apu Agripan Jisúsai surumankata timau

24Pablo nii ayamrumaktasa nuna tusa takai, Festo senchi chichaak:

¡Pablo, waurtsumek! Iimanikam papi au aujkauwam waurme tau.

25Nu tusa tamasha Pablo ayaak:

Apu Festoya, chichame anturtaiya, wika waurkau weenaka wajatsjai. Wii chichaaj nuka nukap enentaimtumainaiti, tura nekastancha nekasaiti. 26Jui apu Agripa eketa jusha nunaka nekawai. Tuma asamtai niisha nekawash urukawak tusanka iiturchat enentaimtsuk shir aneasan wika chichaajai. Niigka juka uuka takatsuk ashi iiwainara takasmau asamtai, ashi shir nekawai. 27¿Apu Agripaya, amesha Yuusa chichamen etserin tiarua nusha nekaspapi tinaita tamek? Wika nekajme, ameka nuka nekaspapita tame.

28Nu tama Agripa ayaak:

Nu pachisam tame nujaigkik Jisúsai surumankati tusam wakerutam tau.

29Nuna takai Pablo chicharuk:

Wii nukap etsertsuk iishichik etserkaisha, Yuuska aminka winii surumankati tusa turamui, iima aminkika turamtsuk, ashi shuar jui wii chichaamun antuina nujai surumankarti tawai. Wii jiru iikarmaujai jigkatrarmatai wajaj juniachkurmincha, Yuuska surumankarti tusa wakerutmarme tau.

30Nuna Pablo timatai, nui apu Agripa, chikich apu Festo, Berenice, ashi nui shuar iirunujai wajakiar, 31kanakiar nuna pachisar chichasartasa aa jiinkiaru. Tumawar nui chichainak:

Ju shuara juka nii makuumamaintrinka turachu asamtai, mantamnati tumaitsui. Tura achikrattainmagka egkemaitsui tusa tuina.

32Agripa Feston chicharuk:

Ju shuara juka nigki shir apu César chichaman nekartuati tusa tichauwaitkaigka akupmainaitji tau.

Pablo Romanam akupkamu

27 1Chichai chichainakua Italianam nekas akupkami tusar, ashi chikich achirmau ainajai yaruak, capitán Julio naartin, niina suntaari aina Augusto naari anaikamua nuna: Ame jukim ejeeta tima yarurmakarmatai wemiaji. 2Tumar Adramitio yaaktanam anumtai aunam, bote Asianam wetasa uminas tepamunam chumpimramiaji. Nui Macedonia nugkanam yaakat Tesalónicanmaya shuar Aristarco naartin egkemramtai, niijai iiruuntra wemiaji. 3Tura kashi tsawakur Sidónnum anumkamiaji. Nui Julio Pablon wait anentak chicharuk: Amikrum aina iista, tura ame atsumamuncha suramsarti tusa timiayi. 4Sidónnumia jiinkiara, nase nujini umpunmau asamtai, ajuntai Chiprenam ayamsar wekaimiaji. 5Tura Cilicia, Panfilia nugka aina nu yantamnumak wea weakuar, Licianmaya yaakat Mira tutainam jeamiaji.

6Nui jeawakrin bote Alejandríanmaya Italianam wean jeari, capitán iincha nui

egketmawakrin wemiaji. 7Nukap tsawan yaitamsa wemiaji. Tumasa shimusa senchi wai waitakuar Gnidoka nagkaikir wemiaji. Nase nujini umpunmau asamtai, Salmónka tutupnik nagkaikir, ajuntai Creta tentea nagkaikir, 8wai waitakuar tsukintak anuasar, wea weakuar yaakat Laseanam, Anumtai Pegker tutainam jeamiaji.

9Nukap tsawan megkakamiaji, tura yumi tepea asamtai, nayantsanam wetaka ashammiaji. Tumakrin Pablo shuar nui chumpirun chicharuk:

10Uun ainata, ii weaj juka nekas tii ashammain atin nekapeajai, iina boterisha, warí ainajai emegkaartatji, tura ii ainatisha jinumainaitji tusa ujamiayi.

11Nu tamasha suntara capitánkrigka botertinan tura botenam iinamnun chichamejai anturak, Pablo chichamenka anturkachmiayi. 12Yumi tepeamtai nu anumtai pegkerchau jasu asamtai, ashi shuar nui shimauka, nekas juka iikuakur, Cretanam anumtai Fenice tutainam jeasa nekapsarmi. Nuka etsa akaatainmani au asamtai, nasesha iimanik atsau asamtai, ai pujarin yumi tepeamtaisha iinagkakiarmi tiarmiayi.

Nayantsanam weamunam senchi nasenkamu

13Nuna tusar nase yaitamas Fenicenmani umpuakai, nuiya pempenkiarmatai, Creta tsukintrin tiiju jasa weamunam, 14etsa wataiya atu ayamas senchi nasentak winau, 15senchi umpunmi yaja pempenmaki umatmakrin, nase nepetki waketmainchau nekapeakur, junisriksha wemi tusar iinaisamiaji. 16Tumar ajuntai yairach Clauda tutai ukurin, nase iimanik senchi umpuachmaunmani nagkamakur, bote yairach ukunam japisa weamu wai waitkainakuar bote uunnum pataimiaji. 17Turawakrin botenam takau aina anugkar shir wewe uma iinaisartasa, nase iintakrai tuina asar pempeararmiayi. Nuna turawar Sirte yaikmirin pataamij tuina asar, janch ajaamunka kuerar ayatik nase umpui umati tusar iinaisarmiayi. 18Tura kashinia nuisha nasegka senchi nasentu asamtai, botenam warí chumpiamunka utsainiarmiayi. 19Antsu tres tsawanta jui botenam kijin aina chumpiamunka entsa utsainiarmiayi. 20Nukap tsawantai etsagka, yaa ainajai waintsuk yuja asara, nasesha iimatikramsag ukatmittak amajtamu asamtai, jeatskeapi jinattajia timiaji.

21Yurumkasha yutsuk nukap tsawantai yujanu asamtai, Pablo ajapen wajan chichaak:

Uun ainata, nekas wina chichamur umirtukuitkurmeka, Cretanmaya jiinkiara, iimanika waitaku warí ainasha utsa yujamaitsuji. 22Turasha yamaika jakashtajiash tusarmeka sapijmairpa, bote tsainkaisha chikichkitirmeksha jakashtatrume. 23Ju kashia jui wii Yuusan nemarkun umiraj nu akupkamu nayaimpinmaya shuar wantiinturak, 24chichartak: Pablo ashamkaipa, ameka Romanam apu puja nui jeattsam weame. Tuma asakmin, ashi ju botenam chumpira junaka jinaawarai tusa Yuus kuitamattawai. 25Nuna turutin asamtai shir aneastarma, wika nekas Yuus timaun nayaimpinmaya shuar turutma nuka iimaniskeapi atatua tajai. 26Turasha chikichik ajuntainam jeainakur, bote tsainkai entsa utsaanattaji tusa timiayi.

27Jimar domingo iinagkaki, nuiya jimar tsawan nayantsanam wekaamunam nase umpunmak, Adriático nayantsarini iikantamkau asamtai ajampek ai, botenam takau aina nugkanam jea nunin nekaprarmiayi. 28Tumakai kunarin nekapma iikma treinta y seis metros kunari atatmaun wainkar, iishichik ekeemsar nekapmakma veintisiete metros

atatmaun wainkarmiayi. 29Pampa íjuij tusar ashamainak, bote wetsuk nuig nanamsati tusar, bote ukurin cuatro jiru uun kijin aina anagmaun nayantsanam utsawarmiayi. Turawar wári tsawaarti tusar Yuusan searmiayi. 30Tumainai botenam takau aina bote yairach pataimun ajugkar niitak weartasa, aantar bote nujiin jiru uun jigkarmaunatsuk ajuawa tumain amajiarmiayi.

31Tumainakai Pablo suntara capitán-krin, nuna suntaarijai chicharuk:

Ju shuar atumjai matsamtsuk shimakaigka, atumka jiintrashtatrume timiayi. 32Tutai suntar aina bote yairchin anagken tsupirak nayantsanam ajugkar-miayi.

33Kashikmas Pablo ashi shuaran chicharuk:

Yurumak yutsuk jimar domingo yujarme. 34Tuma asarum uwemrattsarum wakerakrumka, iishichiksha yuatarma. Nekasa tajarme: Chikichkitirmeksha jakashtatrume, iimajnisrumek jeattarme.

35Nuna tusa iinaiyak, Pablo pagkan juki, ashi shuarsha wainainamunam Yuusa sea puur yuamiayi. 36Tumakai chikich ainasha shir aneasar yuawar-miayi. 37Ashi iirumramka botenam chumpirutika doscientos setenta y seis shuar armiaji. 38Niita tsukamainamunka shir yuawar bote wampumniti tusar, trigon nayantsanam utsaawarmiayi.

Bote tsainkamu

39Tura tsawarmatai, botenam takau aina nugkan wainkarmiayi. Turasha nu nugkapita tusarka nekacharmiayi. Turuinayat entsa tsukiantunam yaikim atatmaun wainkar, ai nekas anumkach-pash tusar tiarmiayi. 40Nuna tusar bote emetatin jiru uun utsamun anagkenka tsupirar iikuinak, kanait jigkaamun atiawar, bote eemtin jaanchin nenaawar-matai, nase umpuakai yaikim auka jearsattak wemiaji. 41Tumakma bote nujiya auka yaikminam iinit ukuuma iishichkisha umuchmainchau jas tepesmiayi. Tuma asamtai nayants senchi tsukatu asa, botenka tsaikmiayi.

42Tumamtai suntar aina: Shuar achirmau ainan yukuar jiinar shimak iikurmakiaraij tusar maawarmi tiarmiayi. 43Tuinakai suntara capitánkri Pablon uwemtikrattsa wakera asa: Nuka turawairpa, nekas ya iima senchi yukumtan yachaita nu niiya emak yukuak kukar jiinkiti. 44Tura chikich ainaka tablanmagsha, bote chipara juikisha pataamiar katigkarti timiayi. Nuna tusa tau asamtai, ashi jinutsuk kukar jiintrarmiaji.

Pablo ajuntai Maltanam pujusmau

28 1Ashi jinutsuk jiintra iiruuntsa juka ajuntai Maltayapita tusar nekaawarmiaji. 2Nuiya shuar ainaka shir kuitamramainak, yumi yutau asa, senchi tsetsek asamtai, chigkimin iirumrar ekeemainak: Atumsha tantarum anamatarma tusar turamarmiaji. 3Turam-kurin jeantar anamkur matsatmaunam Pablo numi kukaru atatmaun juki epeamiayi. Turamunmaya napi ji sukuam jiinak, Pablon uwejnum esai nemara-miayi. 4Turamtai chikich aina chichainak: Ju shuara juka nekas magkar-tintsukaitti, tumau asamtaintsuk nayantsanam jakerchamtai, jui maattsa aitkatai tunainiarmiayi.

5Tuinaig Pablo napin pear jiinum jiamiayi, turasha iishichkisha urukcha-miayi. 6Tumakai urutam asag uwejencha earat, tura urutam asag jaka iiyaantat tusar nakarmiayi tura jaachkai: Pabloka yuustsukaitti tiarmiayi.

7Nu ajuntainam shuara apuri Publio naartina nuna nugke amiayi. Nu apu niina pujutairin juramki, tres tsawantai shir kuitamrammiaji. 8Nui Publio apari iija

achiimak tsuweak peaknum tepemiayi.
Tumattamaun Pablo weri Yuusan sea, niina
uwejejai antig shir amajsamiayi. 9Nuna
turamtai nu ajuntainam chikich jaa
matsamin aina kaunkarmatai, nunasha
pegker amajsamiayi. 10Nuna turamtai shuar
ainaka nukap shir eme anentramsarmiaji.
Turutmaina asar nuiya juakir chikich
nugkanam wetin asakrin, ii jinta wesa
atsumainaka iimatiksag ashi suramsarmiaji.

Pablo Romanam jeamu

11Ajuntainam pujusar, yumi tepea
asamtai, tres nantu iinagkasmiaji. Tumar
bote Alejandríanmaya yumi nagkamasti
tusa tepau wainkamiaji. Tura bote nujiin
jimamramu yuus Cástor Pólux tutaijai
namkumka anujkamu amiayi. Tuma yumi
nagkamasmatai nui chumpimramiaji.
12Tuma shima shimakuar Siracusanam
anumkara, nui tres tsawan kanararmiaji.
13Nuiya juakir tsukin anuasar, wea weakuar
Regionam jear, kashinia nui jiinkir
weamunam Regionmaya nase senchi
umpunmakai, chikichik tsawantaik
Puteolinam jeamiaji. 14Nui jeamunam
iishichik shuar Jisúsai surumankaru aina
matsatu: Wait aneasam jui iijai chikichik
domingo pujusam weta turamkai, ayu tusar
nui matsamsar, nu tsawan timau jeakai,
Romanam jeattsar jiinkimiaji. 15Roman-
maya shuar Jisúsai surumankaru ainaka ii
winamunka chichamnaka antukaru asar,
niitaka kuwaturmakar Apionmaya warí
surutainam, tres Iiratai Jea tutaiya nui
iigkunmakarmiaji. Tura niitan wainak
Pabloka Yuusan maaketi tina, niisha shir
enentaimsamiayi. 16Tura Romanam
jeawakrin, chikich shuar achirmaunka apu
juki achikratnun apurin ejeeti susamiayi.
Turak niincha akanak, chikichik suntar
Pablonka kuitamati tusa apujsamiayi.

17Tres kanar tsawar nui Pablo Roman-
maya judío chichame anturtai ainan
untsuk iirumar chichaak: Yatsur ainata,
wika judío ainancha pegkerchau
amajtsaig, tura iina uuntri takatairi
takainamunkesha pegkerchau chichar-
tsaig, Jerusalénnum achirkar
Romanmaya shuar ainanam surutkar-
miayi. 18Niitaka nukap iinintsar wii
makuumaku mantamnamainnaka
nekartuinachuk akuptuktasar wakerutiar-
miayi. 19Nuna turutainaig judío aina niita
tujintrukar chichainak: Ayatik mantam-
nati tusar turutainakai: Winaka shir apu
César nekartuati tusan timiajai. Turasha
wina nugkaruiyan tumainka atsurtaig
timiajai. 20Nu arutu asamtai, atumjaisha
wainnaikan, nuna pachisan chichastasan
untsukjarme. Ii Israel shuar ainatika
Kristu taatnuri nakau ainaj nui wisha
tumakai, ju jirua jujai jigkaararmatai
wajajai timiayi.

21Nuna takai niita chichaarainak:

Iika chikichik Judeanmaya papiikesha
amina pachitmas aarmauka jukichmaji.
Tura aiya yatsut aina nu tainaksha amina
pegkerchaurmin pachitramsarka ujatmak-
charmaji. 22Ashi chikich nugkanmaya
ainasha yamaram chichaman nakitainak,
nukap aujmatas chichaina antuina asar,
ame uruk enentaimmea nu chichakta, nu
chichaakmin antukartasa wakeruinaji
tiarmiayi.

23Nuna tuina asar, nu tsawantin shuar
iiruuntrarti tusar tsawantan nekapma-
waru. Nu timau tsawan jeamtai, Pablo
pujamunam shuarka iiruuntraru. Iimanik-
matai Pablosha kashik nagkamas, Yuuska
tuu iinamui tusa chichaa chichaakua
etsanka akatmakmiayi. Nuna iimatrak
Moisés chicham umiktarma timau,
chikich Yuusa chichamen etserin aina
timaujai pachis Jisús taatnaiti timauwa
nunasha nekaawar nekaspapita tiarti tusa
ujamiayi. 24Pablo nuna tusa etserkai,
chikich ainaka nekaspapita tuinatsaig,
chikich shuar aina nekaspapita tiarmiayi.
25Tumainai metekchau enentaimrar jiinar

shimiarmiayi, tumainakai Pablo chichaak:

Wakan Pegker iima shir iina uuntri yaunchuk matsamajakun ujaktasa nii chicham akattratin etegkramu Isaías naartinan chicharuk:

26 “Weta, tumam au shuar aina ujakta:
Atumka antutka antuktinaitrume,
tumakrumsha nekaashtinaitrume;
waintasha wainkatnaitrume,
tumakrumsha nekaspapita tichatnaitrume.
27 Ju shuar aina juka iiturchat enentaimaina asar,
nekaspapita tichamnau nekapenawai.
Tumaina asar ujamsha shir antuinatsui.
Tura jiisha epetkamua numamtin ainawai.
Nuna tumainaksha Yuus pegkermamtikramatji tusa seatnaka nakitainawai,
tumainak niita wakeramun takainawai,”

tuu aaruiti timiayi.

28 Atumsha nekaatarma: Yamai nagkamas tsawan a juik, Yuus uwemtikartawai tusa, judíochu ainasha antukar nekaawarti tusar etserkattaji. Tura ii etserkurin niitaka nekas antukartatui. 29 Nuna Pablo timatai, judío ainaka niitak chichai chichainakua shiakarmiayi.

30 Tumawarmatai Pabloka nui jimar uwiin iinagkakmiayi. Tumak niina iisartasa wininancha jea iikamsa pujamunam ashi awaimiayi. 31 Shir agkan waitkascham pujus, Yuus iinammaurin pachis etseruk, Apu Jisukristun pachischa shuar ainanka jintinmiayi.

Romanmaya Shuar Aina Papi Aara Akuptukmau

Romanmaya shuar aina Jisukristun umiraina asarmatai chicham akuptukmau

1 [1]Wika Pablowaitjai. Jisukristun iinataiyaitjai. Tumau asan ju papiin aaran akuptajrume. Winaka Yuus yamaram chicham uwemtikartina nu etserkata tusa akuptukuiti.

[2]Ju chichama junaka Yuus yaunchuk nii chichame etserin ainan tumatnaiti tusa ujakuiti. Timau asar niita aararu ainawai. [3]Ju chichama juka iina Apuri Jisukristu Yuusa uchiri, apu David weantunam akiinawa nuna pachis etsertawai. [4]Apu David weantunam akiinayat Yuusa uchiri asa, shuari maam ataksha nantaki nukap senchiri araamunka iiwaintumakuiti. Tuma asa niiyaiti iina pegkermamtikartauka.

[5]Jisukristu jaka nantakin asamtai, Yuus wina, wait anentrur Jisukristun pachisar yamaram chichaman ashi nugkanmaya shuar ainasha shir nekaawar, nekaspapita tusar niinak umirkarti tusa akuptukuiti. [6-7]Atum Yuusa aneetairi Romanam matsamin ainatirmin juna aatjarme. Yuus atumnasha Jisukristunu arti tusa etegtamrauwaitrume. Yuus iina Apariya nu, iina Apuri Jisukristujai wait anentrama asamtai, atumsha agkan shir enentaimsarum matsamsatarma.

Pablo Romanam wetasa wakeramu

[8]Yama nagkamchaknaka Jisukristu yaintu asamtai, ashi chikichnumsha atum Jisukristu nekaspapita tuinamun pachisar pegker chichartamaina asarmatai, wisha iimanisnak Yuusan maaketi tajai. [9]Wika Yuusnaka senchi wakerusan umiru asan, niina Uchirin pachisnasha chichaman etsertajai. Tura wii atumiin kajinmattsuk Yuusan tuke seasnakee aja nunasha niigka shir nekawai. [10]Tura atumiin winittsan: Wait aneasam, amesha wakerakmeka wii wemain tsawan ujatkata, turutawakmin wisha amina nemartamin aina Romanam matsataina nui wetajai, tusan seajai. [11]Tuma asan atumiin taruan, atum Jisukristu nemartanam iiturchat nekapeamu akaisha, atumsha pee kakaarum pujustarma tusan shir jintintaattsan wakerajrume. [12]Tura atumsha wijai metek Kristu nekaspapita tinu asakrumin, enentai iichishtunairtasan wakerajai.

[13]Yatsur, umaar ainata, atumnasha shir nekaawarti tusan wakerajrume: Wika atumiin wainkattsan nukapea wakerukmajai. Iimaniaknasha tujiakun, winimain nekapeatsjai. Wika chikich nugka ainanam wekaasan, Kristunu ainan nukap Kristu chichamen jintintamiaj turusnak atumnasha jintintaattsan wakerajrume. [14]Wika ashi shuar griego ainasha, griegochu ainajai, yacha ainasha, yachachu ainajai Yuusa uchiri Jisukristua nu shir nekaarum uwemratarma tusam ujakta tusa akupkamuitjai. [15]Turamu asan, wika atum Romanam matsatutirmincha Jisukristuiti nekas

uwemtikartumainka tusan ujaktasan winimainnaka shir umintsan pujajai.

Jisukristu nekaspapita tuina asar pegkermamtikamu ainaji

16Wika chicham pegkeran, Jisukristu uwemtikarta nuna pachisan etsertanka iishichkisha natsaamatsjai. Nuna antukar nekaspapi uwemtikartawa tinu ainanka, judío ainan, judíochu ainancha Yuus nii senchirinig uwemtikatnaiti. 17Ju chicham yamarma juka Yuusjaisha urukakria shirsha pujumainaita nuna nekamtikramji. Ii niinii nekaspapita takurin, Yuuska uwemrau ainarme turammainaitji. Juna pachis Yuusa chichamea nui tuu aarmauwaiti: “Shuar Yuus pegkermamtikamu ainaka niina nekaspapita tuina asar, tuke pujusartin ainawai.”

Shuar aina Yuus pujawapi tusa pachikcharu ainawai

18Shuar tunaun takastasar wakeruina asar chikich shuar chicham nekasa nuna nekaattsa wakeruinan, nekaawarai tusa nakitaina nuna, Yuus nayaimpinam puja nu senchi waitkastina nuka nekainaji. 19Yuus nigki iiwainmamkau asamtai, niinu aina nekaina nunaka niitaka shir nekainawai. 20Yuus wainmainchauwa nu nekaattsar wakerakrika, ashi nii najankamuriya nu wainkau asar, Yuuska pujawapi tusar nekamainaitji. Nii nugkan najanak, ashi ii yamai wainainaj nunasha najankau asamtai, niimpapita nekas Yuus senchirtina nuka tusar nekamainaitji. Iina nekamtikramattsa ii wainkatin ainan najankau asamtai, shuar tunau ainaka: Wika Yuus pujawapi tusancha nekachuitjai tusa ayamrumamainka atsawai. 21Yuus nekas pujawapi tusar shir nekainayat, niina ememattainak iima niinak maake ame pujut surusmaunam tusa tutsuk iinainak, enentaimainachu asar kashinam pujuina numamtuk ainawai. 22Niitaka nekau ainaji tuinayat, enentaimainatsui. 23Niitaka Yuus tuke pujuwa nuna ememattsuk iinainak, shuar jinin aina nu nakumkamun, tura nanamtin, tagku, napi aina nakumkamuncha ememattainak Yuusnaka iinaisaruiti.

Shuar tunaun takainaka waittan juinak tuke jakartin ainawai timau

24Turamu asa shuar ainanka Yuuscha iinaisauwaiti, turawaram niita wakeruinamunak tunaun natsanmainan takainak niitak turunai jakaru ainawai. 25Niitaka Yuusa chichame nekasa nuna iinaisar, wait chichama nuna shir antukaruiti. Tumaina asar Yuus tuke ememattai atina nuna ememattsuk, Yuus najankamu aina nuna ememattu jakaruiti. 26Tuma asamtai niita wakeruinamun takasarti tusa, Yuuscha iinaisauwaiti. Turamu asar shuar ainaka tii natsanmainan takainak, nuwa ainasha aishrijai pujutan iinaisar, mai nuwak takani jakaruiti. 27Tura aishmag ainasha nunisarag nuweejai pujutnaka iinainak, senchi wakerusar mai aishmagkuk takani jakaruiti. Tumaina asar niita iiyashiin jatan jurumakiar senchi waitainawai.

28Shuar aina nakitainamu asa, niita wakeramurinak tunau ainan takasarti tusa Yuuska iinaisauwaiti. 29Niita takasmauka ju ainawai: Pegkerchau pujuu, aya tsanirmauk aajakaruiti, chikich aina nuna iinagkasu tunaun takaa jakaruiti, chikichan warírin atankittsa wakerin, chikichnaun wakerin, pegker ainan wiyapi iimau achatnaitja tusa kajerin, magkartin, tsanukratin, aujmatkartin, 30chikich shuarnasha pegkerchau chicharin, Yuusan nakitak kajerin, uun ainancha eme anentas iichu, niisha pachinak chikich ainan pachis pegkerchaun chicharin, chikichan nagkasachuitiat ememau, tunau takatan

jintin, aparincha, tura nukurincha
umirchau, 31chikichan anturtan nakitin,
chichaaksha metek umichu, shuar
ainancha shir nakunkut iichu, chikichna-
sha tsagkurchau wait anenkartichu
aajakaru ainawai. 32Tumaina asar shuar
tunaun takainaka waittan juinak tuke
jakartin ainawai, Yuus tina nunaka shir
nekaa jakaru ainawai. Tumau ainayat
tunau takatnaka iinaitsuk, chikich
ainancha iina waitmainak niitasha
tunaun takasarti tusar, shir anentas
takasaru ainawai.

Yuuska judío ainan tura judíochu ainancha ashi metek enentaimtitnaiti

2 1Tuma asamtai atum chichaakrum:
Iika pegker ainaji, antsu chikich aina
iima tunau ainawai, iiman asar waittan
jukiartin ainawai tusa tarum nuka
atumsha tunaurintin ayatrumek tau
asarum, chikich makutaj tukamarum,
niita tunaun takaina nujai metek takau
asarum, atumek makuumarme. 2Yuus
ashi nekau asa, shuar ainan juwaiti nekas
tunauka, juwaiti pegkerka, tusa titina
nuka nekainaji. 3¿Atumsha uruk
enentaimrumea, Yuus winaka waittan
suruschatnapita, chikich shuar tunaun
takaina nunakeapi waittan susa iinaisat-
naita, turakaimpapi wika waittanka
jukishtinaitja tarumek? Nekasa tajarme
atumsha chikich tunaun takaina
aintsarmek takau asarum, waittaka
uwemturchatin ainarme. 4Yuus wait
anentrama asa, ¿atum tunaunum pujutai-
sha waittanka wári suramtsuk, pujutin
yapajiati tusa nakarma nuka enentaimsa
iiyatsrumek? 5Atumka iishichkisha
Yuuska umirtsurme. Tumakrum atum
waittsatna nuke takaarme. Tumau
asarum, Yuus jui wantiinkaigka, atumsha
tunau takat iinaisachu asarum, atumka
waittsattarme tusa timatai, waittanam
wetin ainarme. 6Tuma asamtai shuar
uruk takasuk ainawa turusag Yuuska ashi
shuar ainan susatnaiti. 7Tura shuar aina
Yuus wakera nuna umikaru ainaka, Yuus
pujamunam tsaaptinnun jatsuk tuke
matsamsartasa wakeruina asar, tura Yuus
atumka pegkeraitrume turamtaji tusar
wakeruina asarmatai, pujut nagkanchaun
susatnaiti. 8Turasha shuar aina Yuus
wakera nuna umitan nakitaina asar,
chicham nekasa nunasha nakitainak,
tunau takata nuna wakeruina asarmatai:
Yuus kajerak waittan susatnaiti. 9Ashi
shuar tunau takatnak matsamtuinaka
senchi waitainak wake mesemar pujusar-
tinaiti. Yama nagkamchakka judío
ainawa tumawartinaiti, tura judíochu
ainasha tumawartinaiti. 10Antsu ashi
pegkeran takainaka Yuus pujamunam
tsaaptinnum, agkan shir matsamsarti-
naiti. Yama nagkamchakka judío ainawa
tumawartinaiti. Tumamtai judíochu
ainasha tumawartinaiti. Tura Yuus
niitanka chicharuk: Atumka pegkerai-
trume titinaiti.

11Shuar ainanka Yuuska juka
judíowaiti, tura juka judíochuiti tusa
tutsuk, ashi metek enentaimtitnaiti.

Shuar chichaman umikchau aina waittanam weartin

12-15Ashi shuar tunaun takaa matsatai-
nan Yuus waittan susatnaiti. Shuar
judíochu aina chicham umiktinan Moisés
aarua nusha atsurmau ainancha niita
enentainig: Juka tunauwapita, tura juka
pegkerapita tusar, nekau ainayat tunaun
takasaru asarmatai, Yuus waittan
susatnaiti. Tura judío ainancha chicham
umiktin Moisés aarmausha araamu asar:
Juka tunauwapita, tura juka nekas
pegkerapita tusar shir nekainayat,
nunaka umitsuk tunaunak takaina
asarmatai, Yuus waittan susatnaiti.
16Tura Yuus nii Uchiri Jisukristun: Ame
weme shuar uuka enentaimtairi aina

tunau takasmauri ainajai shir iisam, waitat susata titina nu tsawan jeatnaiti. Nunaka wika chicham uwemtikartinan etserkunka, shuar ainan tuke ujayajai.

Judío aina chicham umiktinan umikchau asar makuumartin ainawai

17 Atumka iika judío shuaraitji, tumau asar nekas pegkeraitji, tura chicham umiktinnasha Moisés suramsau asamtai, Yuusjaisha shir iirutkauwaitji tusarum senchi ememarme. 18 Atumka Yuus nekas wakeramua nusha shir nekarme. Tura chicham umiktinan Moisés aarmauwa nu yaunchuk nagkamsarum unuimaku asarum, pegker tura pegkerchaujai etegta nusha shir nekarme. 19 Judío ainatirmeka shuar Yuusan nekainachu asar, wainmachua numamtin ainasha ii tsaaptin egketrar nekamtikmainaitji tarume. 20 Atumka shuar Yuusa chichamen nekainachusha, tura Yuusnumian eke unuimarchau ainasha, chicham umiktinan Moisés aarmau nekasa nuna jintinkarta nusha shir nekau asar ii jintinmainaitji tusarum tarume. 21 Atum chikich aina tumatarma tusarum jintintiatrumsha ¿urukamtai atumkesha jintinmamtsurme? Tura chikich chicharkurmeka, kasamchatia tayatrumsha, ¿urukamtai atumsha kasamrume? 22 ¿Chikicha nuwegka takashtaya tayatrumsha urukamtai atumsha chikich nuwasha takaarme? Tura atum chikich aina yuusrimattsa nakumkamu ememattat nakitayatrumsha ¿urukamtai atumsha yuusrimattsa nakumkamu ememattai jeanam wayaarmesha, nuiya warí ainasha kasamrume? 23 Chicham umiktin shir nekaji tusarum ememarme, tumayatrum chicham umiktarma Yuus turamna nuka metek umirtsurme. Tumaina asarum Yuuska ememattsurme. 24 Tuma asakrumin Yuusa chichamen tuu aarmauwaiti: “Atum judío ainatiram umishtairminig, judíochu ainaka Yuusan pachisar pegkerchau chichainawai.”

25 Judío shuarapita tama atasa wakeraku kata mushuke tsupika ajapeamuka pegkeraiti. Turasha nu tura tsupimaka ashi chicham umiktina nu iimatiksarik umiachkurka, katii mushuke tsupirkachmaujai metek amainaitji. 26 Tura shuar katii mushuke tsupik ajapachuitiat chicham umiktarma Moisés timauwa nuna iimatiksag uminaka katii mushuke tsupikujai metek ainawai. 27 Chikich shuar aina kata mushuke tsupikcharu ainayat, chicham umiktinan Moisés aarua nunasha ashi iimatiksag umiina asar, atum Moisés aarmau takaku ainayatrum umiachu asakrumin, atumiin nagkatamkau pegker ainawai. 28-29 Atumka iiyashminia tsupiku asarum, judío ainaji tarume. Antsu judío Yuusnau ainaka iima Yuusaig enentaimaina nu ainawai. Yuus niita pegkerchauri ainan emegkaatak pegker amajsamu ainaka katii mushuken tsupiku aina nuwaiti. Junaka chicham umiktinan Moisés aarua nuka turatsui, antsu Yuus niina Wakanijai shuar ainanka turawai.

3 1 ¿Tumau aisha ii judío ainatisha, warinma chikich aina nagkasausha ainaji? Kata mushuke tsupiakrisha uwemmainchau aisha, ¿urukamtai tsupimainaji? 2 Nekasaiti, Yuus nii chichame aarmaun yama nagkamchak iinaa suramsau asamtai judío ainatika chikich nagkasau ainaji. 3 Judío ainayatrik Yuus wakeramuka umirchau amainaitji. Tumau ainarnak Yuuska waitrichu asa, niina chichamen iina ujatmakmaunka metek umikuiti. 4 Yuuska shuartika wait arinig, nii chichakmaurinka metek uminaiti. Shuartiyaitji nekas waitrin ainatika, antsu Yuuska waitrichuiti. ¿Atumka aarmauwa nui:

“Yuusru, ameka waitrichu asam, chichamesha iishichkisha iiwaatsuk

iimatiksamek uminaitme" tusa ta nuka aneaktsurmek?
5Chikich aina aantar chichainak:
Chikich shuar ainasha iina tunaurin
wainainak shuarka tunauwapita, antsu
Yuusapi iima pegkeraita tusa nekamain
asamtai, tunau takata nu iima senchi
takaamainaiti tuinawai. ¿Iisha waritmai-
naitji? ¿Yuus tunau asa, waittanam
utsagkratui tumainkait? Shuar aina
aantar tuu chichaina asarmatai, wika
junaka tajai. 6Atsaa, nuka iishichkisha
tumaitsui. Yuus tunauwaitkugka, ¿shuar
tunau ainancha pegker ainajaisha uruk
etegmainaita?
7-8Chikich shuar chichainak: Yuusa
chichamea nuka iina chichame wait aina
annuchu asa, pegkera nuka nekaji. Tura
Yuuska wait anenkartin asa, ii tunau
takaakrincha ashi metek tsagkurtammain
asamtai, aan nukap tunau takaakrin,
chikich ainasha: Yuusapita iima
pegkeraita tusar, nekaawarti tuinawai.
Tura wina pachittsar chichainak: Wii tuu
jintinkartachmaunak Pablosha tunauka
takaamainaiti tawai tuina asamtai, Yuus
waittan susatnaiti.

Ashi tunaurintin ainaji timau

9¿Wari titajik? ¿Ii judío ainatik,
judíochu aina nu nagkasa iima pegker
ainaj? Atsaa, iimanuka ainatsji. Judío
ainatisha, judíochu ainajai metek tunau
takaina asar, makuumamain ainaji.
10Nuna pachis Yuusa chichamen tuu
aarmauwaiti:
"Shuar pegkerka chikichkiksha
atsawai.
11 Winii enentaimas pujausha pegke
atsawai. Shuar Yuus wakeramun
umiktasa wakeraka chikichkiksha
pegke atsawai.
12 Ashi shuar aina tunau takat megkaa-
tanam jukartina nuna takainak,
Yuusnaka tupantraru ainawai.
Tumawaru asar Yuusan pegkeran
takaruka chikichkiksha pegke
atsawai.
13 Shuara suwegka shuar jakau
iikusmau ashiamu tsumaina
numamtin ainawai. Tumau asar
niita weneenig chikichnasha
tsanuinawai. Tumau asar niita
wenegka napi tseasriya numamtin
ainawai.
14 Tumaina asar chicham kajemain
pegkerchau aina nunak chichaina-
wai.
15 Tura shuaran kajerainak maataj tusar
niita nawejai tseken ainawai.
16 Shuar ainaka yujainaksha chikichan
waitkainak tunaun takaamtikaina
asar, wake mesemar enentaimtikin
ainawai.
17 Tumau asar agkan shir aneenaisa
chikichjaisha pujuta nunaka
nekachu ainawai.
18 Yuusnasha nakitainak, niigka eme
enentaimtus umirchau ainawai."
19Judío ainan chicham umiktinan Yuus
susauwa nuka chicham umiktinan Moisés
aarua nuna shuar aina uminachuka: Wika
nekas tunauwapitja, junin asanapi Yuus
shuaran waittan susatna nuna uwemtur-
chatnaitja tusar nekamawartina nuka
nekainaji. 20Chikichik shuarkesha
chicham umiktinan umikmauwaikka
Yuus uwemtikramu ainatsui. Moiséska
shuar ainasha tunauwapi ainajia tusar
nekaamawarti tusa aaruiti.

Jisukristu nekaspapita tuina asar uwemkaru ainaji

21Yaunchuk Moisés, Yuusa chichamen
etserin ainajai, chicham umiktinan pachis
etserkaru ainawai. Turasha yamaika
yamaram chicham uwemtikartina nuna
Yuus akupturmakuitji. 22Yamaika ii ainatika
Jisukristu nekaspapita tuina asar, uwemkaru
ainaji. Judío ainatika judíochu ainajaisha

ashi metek ainaji. 23Ashi nugkanmaya
ainaka tunau ainawai, tumau asar Yuus
tsaaptinnum puja nuigka jeamainchau
ainawai. 24Tumau ainarnak Jisukristu iina
wait anentramak, ashi iina tunaurin
asakatramrau asamtai, Yuus iinka yamaika
pegker ainarme turamji. 25Yuus Kristun
mantamnata tusa akupturmakuitji. Nunaka
Yuus pegker asa, shuar aina nigkiapi
uwemtikartumainka tusar, nekaspapita
tuinak niita yaunchuk tunaun takasmaurin-
cha tsagkurnararti tusa turawaiti. 26Tura
niigka nekas pegker asa, yamai shuar
matsata nu Jisúsan nekaspapita tuinakai,
pegkermamtikatin asa, nii wári kajeshtairin
iiwainturmakuitji.

27Turasha ¿iina emematairisha urukawaita?
Nuka aantar juakuiti. Turasha ¿urukamtai
aantrasha juakuita? Nunaka chicham
umiktinan Moisés aarua nu ashi umiku
asakrin tumachuiti, antsu Jisukristu Yuusan
uchirimpapita tau asakrin tumawaiti. 28Tuma
asamtai Yuusa Uchiri Jisukristuapita nekas
uwemtikartinka tusa tuinakai, Moisés
aarmauwa nuna umiachu ainan tunaurincha
Yuuska tsagkurawapi tusar nekainaji.

29¿Yuuska judío ainankek uwemtika?
¿Judíochu ainanka uwemtikmaitsuak?
Yuuska ashi metek uwemtikmainaiti. 30Tura
Yuuska chikichkiti. Tumau asa judíoncha,
tura judíochuncha Jisukristuka Yuusan
Uchirimpapita nigkiapi uwemtikartumai-
naita tusar nekaspapita tuinakai, niita
tunaurincha ashi tsagkuurattsa wakerawai.
31¿Tura Yuusan Uchiri nekaspapita
tamauwaik uwemkurka, Yuuska umirtsukek
iinaimainait? Atsaa, nu tusarka Yuus
umirtaka iinaimaitsuji. Jisukristu nekas
Yuusan Uchirimpapita tuina asar, Yuuska
iima shir umirmainaitji.

Abraham Yuusan nekaspapita timau

4 1¿Turasha iina apachri Abraham
yaunchuk pujusua nusha
urukawaita? 2Abraham nii pegker
takasmaurin uwemrauwaitkugka, wii
pegkeran takasu asan uwemrajai tusa
ememamain aajakuiti. Turasha niigka
tumatsuk, Yuusan nekaspapita
tamauwaik uwemrau asa niigka emema
jaakchauwaiti. 3Yuusa chichamen tuu
aarmauwaiti: “Abraham Yuusan shir
enentaimtus nekas umiktatuapi tinu
asamtai, ashi niina tunaurinka tsagkuur
tunaurinchauwa iiman iisuiti”. 4Shuar
takatan nii iinarmamurin akiakka, nii
takasmaurin akia asa, junaka aantran
amajme tusagka tumaitsui. (Antsu shuar
takatsuk pujaun suak, junaka aantran
amajai tusa tumainaiti.) 5Tura Yuuscha
iima niiniig nekaspapita tuinakrinka,
wait anentrama asa, tunaurinchauwa
iiman iirmaji. 6Jutiksag apu Davidcha,
shuar tunau aina Yuus tsagkuuramu asar,
shir anenawai tuu aaruiti.

7David chichaak: “Shuar nii tunaurin
Yuus tsagkuura pegkermamtikamu
ainaka shir aneasartinaiti. 8Tura nu
shuara tunaurin ashi tsagkuurau asa,
Yuuska niita tunaurinka enentaimtatsui.
Turamu asar wina tunaurka atsawai tusar
shir aneasartinaiti” tinaiti.

9¿Shuar katii mushuken tsupikaru aina
nuka shir aneasartinait? Atsaa. ¿Tumach-
kusha judíochu ainak tumawartinait?
Atsaa. Nui timajrume: Abraham Yuusan
nekaspapita tinu asamtai, niina tunaurin
tsagkuur, tunaurinchauwa iiman iisuiti.
10¿Abraham katii mushuken tsupikmataig
turawait? Atsaa. Abrahamnaka niina
iiyashinian tsupiatsaig yaunchuk
turawaiti. 11Tura Abrahamaiti yama
nagkamchak Yuusan nekaspapita tau
asamtai, Yuus tsagkuur tunaurinchauwa
iiman iismauka. Tumau aig nii takasmau-
rin iiwaintumakti tusa: Katiimi mushuke
tsupikta tusa tinaiti. Tuma asamtai shuar
aina katii mushuken tsupikcharu ainasha
Yuusan nekaspapita tuina asar,
Abrahama numamtin anawai. Tuma

asarmatai shuar Yuusan nekaspapita tuinanka tunaurinchauwa iiman iiyawai.
12Abrahamka katii mushuken tsupitsuk pujus Yuusan nekaspapita tinu asamtai, Yuuscha nii tunaurin tsagkuur pegkera iiman iisuiti. Tuma asamtai Abrahamka shuar katii mushuken tsupikaru aina Yuusan nekaspapita tuina nuna apariyaiti.

Yuus Abrahaman anajmatawa nunaka ashi umikuiti

13Yuus Abrahaman chicharuk: Ju nugka juka aminu atii, tura ame uchiram weantusha juig matsamsatin arti tusa anajmatawaiti. Turasha niigka chicham umiktarma timau ainan umiku asamtaigka anajmatachuiti. Antsu nugkan anajmatawa nunaka Abraham: Yuusapi nekas niina chichamenka metek umiktatua tusa enentaimtamu asa anajmatawaiti. Tuma asamtai Yuuska Abrahaman tunaurinchauwa iiman iisuiti. 14Ii ainatin Yuus anajmatramawa nunaka chicham umiktin aarmauwa nuna umina nuke jukitin ainawai takurka, Yuus anajmatramamua nuka aantraiti, tura niinii nekaspapita tusa enentaimmaunmagka uwemmaitsui taku taji. 15Ashi chicham umiktin aina nuka iimatiksarkika umiatsji. Tuma asakrin Yuuska waittan amastinaitji. Antsu chicham umiktinan Moisés aarua nusha atsakaigka, Yuuska waittanka amamaitsuji.

16Yuus yaunchuk Abrahaman turatnaitjai tusa tuu anajmata asa, ii niinii nekaspapita tuinatin Yuus uwemtikartawai. Yuuska judío aina chicham umiktin aarmauwa nu umiaji tinu aina nunakka anajmatachuiti. Antsu ashi shuar niinii nekaspapita tuina nunasha anajmatawaiti. Yuus tura asamtai, Abrahamka ashi Yuus nekaspapita tinu ainatin apariyaiti.
17Yuusa chichame aarmauwa nui Yuus Abrahaman chicharuk: “Wii amina nukap nugkanam matsataina nuna apari amajsauwaitjame”, tusa timau awai. Yuus shuar jakauncha iinanki, pujutan suwa nu, warí atsaunasha ashi najanna nu Abrahamnaka tuu anajmatawaiti.

18-19Abraham cien uwiin ejeettak pujaun Yuus chicharuk: “Amina nukap nugkanam matsataina nuna apari amajsauwaitjame” tusa, ataksha chicharuk: “Amina uchiram weantusha yaa nekapmamainchau iiman artinaiti” tusa ujakuiti. Abraham nuweejai mai uuntach asar, uchirinmainchau ayat, Abrahamka: Yuuska nekas umiktatuapi, tumakaimpapi wisha uchirinattaja tusa, nuig enentaimas pujuu jakuiti.
20Abrahamka Yuus niina chichaman ujak timaunka iiturchat enentaimsachuiti, antsu nekas uchirinattajapi tusa, Yuusnaka senchi ememattu jakuiti.
21Iimania asa Yuuska shir senchirtinapita, iiman asampapi niina senchirin wina nuwar uchi juremainchau aigkisha, wina chichaman ujatka turusag uchirmamtikattawa tusa nekaa jakuiti. 22Abraham iimanis enentaimu asamtai, Yuuscha Abrahaman tunaurinka ashi utsantak pegkera iiman iisuiti.

23Yuus Abrahaman tunaurin utsantak pegkera iiman iisua nuke pachisa timauka niina papiirinka atsui. 24Antsu ii ainatin pachitmas timausha papiirinka awai. Yuuska ii ainatisha, Yuusapi nekas iina Apuri Jisúsan maawarmataisha iinankinaita tusar nekaspapita tuinakrin, iina tunaurincha ashi utsantramak pegkera iiman iirmaji.
25Jisúska iina tunaurin utsantramak shuar pegkera iiman amajtamas Yuusai ejeetamtaj tau asa, mantamna nantaknaiti.

Jisús mantamna iina tuanurinka utsantramkauwaitji

5 1Iina Apuri Jisukristu iina tunaurinka utsantramkau asamtai, iisha iima nigki nekaspapita tuina asar, yamaika agkan shir enentaimsar Yuus

seamainka arutramji. 2Iika Jisukristu nekaspapita tuina asar, Yuusjaisha iimanisrik wakesa chichainaji. Tura niisha iincha pegkera iiman amajtamas juramkitin asamtai, shir aneasar matsatainaji. Yuus turutma asamtai, atakeapi ii ainatisha Yuusa pujutairiya nui matsamtinaitjia tusar shir anenaji. 3Tura senchi waitamu akaisha, shir aneasar matsatainaji. Tuamina asar waitakriapi wári kajeshta nusha unuimartatjia tusar nekainaji. 4Wári kajeshta nu Yuus iina pegkermamtikramawa nuna nekamtikramji. Tura Yuus iina pegkermamtikramawa nu nekakrika, Yuusjaimpapi pujustatjia tuu enentaimainaji. 5Tura Yuusjaimpapi pujustatjia tusar enentaimtakrika, Yuus iina anenmau asa, Wakan Pegkeran iina enentain egketramrau asamtai, iisha chikich shuar ainajaisha aneenaina asar natsaarchatnaitji.

6Iima iikika uwemainchau ainarnak, Yuus tsawan nekapmarmauri jeakai akupkam, Yuusa Uchiri Kristua nu, iinii mantamna tunau ainatin uwemtikramrauwaitji. 7Chikichik shuarkesha wii chikichan ayamrakun mantamnatjai tusa surumanmainka atsawai. Turasha shuar tii pegker akaigka, chikich shuar ayamruktasa mantamnamaincha awastai. 8Turasha Yuuska iima tunau arinig, nii uchiri nekas iima pegkernak ame shuar tunau aina nu ayamrukam uwemtikkata tusa akupturmak, nii iina anegkratmaunka iiwainturmakuitji. 9Jisús ii tunau ainatin ayamrutmak nii mantamna ashi iina tunaurinka utsantramkauwaitji. Turutma asamtai nigkiapi ayamkartuktatua Yuus waittanam utsanmakrincha tusar nekaji. 10Shuar ainatika Yuusan shuari ainarnak, niina Uchiri iina ayamrutmak nii mantamna, nii Aparijaisha amikmamtikramawaitji. Turutma asamtai Yuusjaisha amikmaniawara shir agkan pujuina asar, yamaika Yuusa Uchiri tuke pujuu asamtai, iisha uwemrauwaitji. 11Yamai nagkamsarka iina Apuri Jisukristu iina ayamrutmaku asamtai, Yuusaig enentaimsar shir aneasar matsatainaji. Tura Kristu Yuusjaisha amikmamtikrama asamtai, niijaisha shir agkan matsatainaji.

Adánka Kristujai metekchauwaiti timau

12Yama nagkamchaku shuar Yuus najanamu Adán naartin, iima nigki tunau takasmaujaig ashi nugkanmaya shuarti tunau jasu ainaji. Tura tunau jasu asar, shuarti jinutcha nagkamnawaiti. 13Shuar ainaka tunaunaka takaa matsatainaig, Yuuska chicham umiktinan Moisésan susauwaiti. Turasha Yuuska shuar ainan yaunchuk chicham umiktinan susachu asa, tunau takainamunka pachikchauwaiti. 14-15Adánkan, Yuus numi nere yuawaipa timaitiat, Yuusan umirtsuk yuawaru aina tumachu ainayat, Yuus chicham umiktinan Moisésan suatsaig, Adánkan tunaurin shuar ainaka tuke jiinu jakaru ainawai.

Adán jui pujuu jakua nu, Kristu taatak pujuu jakua nujaigka metekchauwaiti. Adánka nii tunaurin jatan suramsauwaitji, turasha Yuus shuar ainatin shir matsamsarti tau asa, nukap shuaran uwemtikrati tusa, Jisukristun suramsauwaitji. 16Adánka tunauri ashi shuaran jatan susauwaiti, tura Jisukristu ashi iina tunaurin utsantramak, jatan suramtsuk pujut nagkanchaun suramsauwaitji. Adán tunau takaamunam ashi shuartin makurmamain amajtamkauwaitji, turasha Yuus wait anentramak ii tunauri nukap arutramkaisha, ashi uwemrarti tusa tsagkurtamji.

17Adánkan tunaurinig jataka shuaran nepetkauwaiti. Tumau aig Yuuscha niina Uchiri Jisukristu shuarma akiinawa nuig shuar ainatin tunaurinka tsagkurtamar

nayaimpinam juramkitnaitji. Turutmawakrin pujut pegkernum tuke matsamsartin ainaji.

18Adánkan tunaurinig ashi shuartin makurmamain amajtamkauwaitji. Turasha Jisukristu nekas pegker asamtai, pujut tuke atina nuna jukiarti turamu asa, iika makuumamain arinig Yuus agkanmamtikramawaitji. 19Adán chicham umikchamunmag ashi shuarti tunau jurumakin ainaji, turasha Kristu chicham umikmaunam Yuusjaisha amikmania agkan shir matsatainaji.

20Tura shuar ainasha tunauwapi ainajia tusar nekaawarti tusa Yuuska chicham umiktinnaka Moisésan susauwaiti. Turasha iika tunaurintin arinig tsagkurtamar, Yuus nii anegkratmaun, iiwainturmakuitji. 21Turutma aig, tunau takainakur jinin ainaji, turasha iina Apuri Jisukristu uwemtikramrau asamtai, Yuus wait anenkartak iina tunaurincha utsantramak, pujut nagkanchaun suramji.

Jisukristui surumankar iina tunaurinka iinaisau ainaji

6 1¿Atumsha uruk enentaimrumea, tunau senchi takaakrin, Yuus iima senchi wait anentramratji tarumek? 2Nuka tusarka tumaitsuji. Shuar jakauka nii wakeramunka takaamaitsui. Numamtuk iisha, Jisukristuin surumankaru asar, ¿tunau takatka iinaisar pujayatrisha, tunausha urukamtaig takastaji? 3-4¿Atumka urukamtaiya iisha entsasha mainaitji nuka nekatsrumek? Iika Jisukristui surumankar pegkermakamu chikich shuar ainasha iiwaintukartasa entsagka maaku ainaji. Tumau asar Kristujai apatka maa iikusmauwa numamtinaitji. Tura Kristun maawarmatai, Yuus niina senchirijai ataksha iinankina nu, turutmasag iincha iina tunaurin jamainan nii ayamrutmak uwemtikramrauwaitji. Turutma pujut yamarman suramsauwaitji. 5Kristu jakau nantakin asamtai, iisha niinii surumankaru asar, jakau akursha niijai iiruuntrattsar nantaktin ainaji.

6Tunau takastasa enentaimta nuka patrug iinakratuk waitkakratna numamtuketi. Turasha nu enentaimtaigka Jisukristu mantamnawa nuig niisha mantamnawaiti. Tuma asamtai yamaika niina waitkatairigka amaitsuji tusar nekainaji. 7Shuar jakauka tunaunka takaa pujuchuiti. 8Iisha Kristujai mantamnawa numamtuk pujakrika, niijai tuke pujustinapi ainajia, tusar tumainaitji. 9Kristu shuar maam ataksha nantakna nuiyapi tuke jakashtinaita tusar shir nekaji. Kristu mantamnawaitiat nantakin asamtai, yamaika pegke maamain ainatsui. 10Kristuka ashi shuaran tunaurin utsankataj tau asa mantamnawaiti. Turasha yamaika pegke mantamnashtinaiti. Yamai nagkamsagka Yuusai pujuu jakua nuig tuke pujutnaiti. 11Tuma asamtai shuar jakau tunaun takaa pujuchua numamtuk, atumka Yuus wakeramu umiakrum, Jisukristujai iirutkau matsamsatarma.

Atumka iinataijai metek ainarme timau

12Tumakrum iiwanch atumi iiyashin tunaun takaamtiksati tusarmeka tsagkamankairpa. 13Atumi iiyashi wakeramu tunau takat nakitakrumka, Yuus shir umirkatarma. Nuikka jakauwa numamtuk pujuu jakuitrume. Turasha yamaika jakau nantakna numamtinaitrume. Tumau asarum yamaika nii wakeramun takaamtiksati tusarum, atumi iiyashigka Yuus iinaitustarma. 14Atumka chicham umiktinan Moisés aarua nusha umikchau ainarminig, yamaika iima Yuusak wait anentramu asakrumin, yamai nagkamsagka tunau takata nuka atumnaka waitkarmamain ainatsui. 15¿Atumsha uruk enentaimrumea? ¿Yuus

iina wait anentrama asa, chicham umiktin aarmauwa nunasha iinaisau asamtaig, iisha tunau takaamainait? Atsaa, nuka iishichkisha tumamaitsuji. 16Tura shuar patrugkri umirin niina iinake jawai. Tuma asa nii patrugkri waritruttin nuna takastajai tau asa, niigka nii wakeramunka takaamaitsui. Atumnaka iiwanch patrugkrumjai metekea nuka nii umiru asakrumin jata nuna suramsatnaitrume. Antsu Yuus umirutirminka Yuus pujut pegkera nuna suramsatnaitrume. Atumka juka shir nekarme. 17Atumka yaunchuka iiwanch umiru asarum, nii iinaku waitkatai ayaarme. Turasha yamaika atumsha Jisukristu pachisa jintinkartamu antukrum, nekas niimpapi uwemtikrurtatua tusarum nekaa asarum, Yuus wait anentramu ainarme. 18Atum tunau takata nuka iinaisau asarum, Yuus wakera nuke umirainarme.

19Atum wakeramu juna takarsatjai tusarum etegmain asakrumin, wika atumka iinataijai metek ainarme tajarme. Wika junaka shir anturtukarti tusan tajarme. Yaunchuka nii wakeramu takaamtiksati tusarum, atumi iiyashigka iiwanch iinaitusu ainarme. Tura asarum tunau takata nu iima senchi takasuitrume. Turasha yamaika tunauka iinaiyakrum, pegkeran takastajai tusarum, shir pujustasrum wakera asarum, nii wakeramun iinarti tusarum, atumi iiyashigka Yuus susarum iinaisatarma. 20Atum iiwanchi iinake asarmeka, pegkera nuka takaa jaakchauwaitrume.

21Yatsur ainata, ¿Iiwanch umirkurum tunau takaakrumsha, wari pegkera jukin ainarme? Yamaika atumka ayatik natsaamarme, turasha atakea nui waitat tuke atina nu jukitnaittrume. 22Turasha yamaika Yuus umiriakrum tunau takat iinaisarum agkanma asarum, atumka tunau utsanka pegkermamtikamu asarum, pujut nagkanchausha jukitin ainarme, 23Iiwanch atum tunau takasmaunam surammauka iima jataketi, antsu iina Apuri Jisukristu iinii mantamna asamtai, Yuus antrag surammauka pujut nagkanchauwa nuwaiti.

Kristujai iiruuntrar Yuus wakeramua nu umirkur shir aneasar pujumainaitji

7 1Wina yatsur, umaar ainata, chicham umiktinan Moisés aarua nu atum umin ainatirmeka shir nekarme. Chicham umiktina nunaka shuar iiwaaku matsataina nuke umiktin ainawai. 2Chicham umiktinan Moisés tuu aaruiti: Nuwa aishrinnuka nii aishri jaatsaigka, chikich shuarjaigka aishrinmaitsui, antsu aishri jakamtai agkanma nui aishrinmainaiti. 3Turasha aishri iiwaaku aig, chikich shuarjai pujakka tunaun takaawai, antsu aishri jakamtaigka, shuar nii wakeramurijai aishrinkusha tunaunaka takaatsui.

4Wina yatsur, umaar ainata, yaunchukka iisha nuwa aishrintin aishri iiwaaku asamtai umira numamtuk, chicham umiktinan Moisés aarua nu umirin aayaji. Turasha yamaika nuwa aishri jakamtai, agkanma chikichjaisha aishrinmaina numamtuk chicham umiktinan Moisés aarua nu umirtaka nagkamakin asamtai, Jisukristu maam nantakna nujai iiruuntaka agkantaitji. Tuma asar yamaika Kristujai iiruuntrar Yuus wakeramua nu umirkur shir aneasar pujumainaitji. 5Iika iina iiyashi wakeramu takaa matsataina asar, Yuus wakeramu umirtasha nakitin aayaji. Chicham umiktinan Moisés aarua nu umit nakitaina asar, ii chicham umishtairinig jinattaku matsammiaji. 6Turasha chicham umiktinan Moisés aarua nu umitnumka yamaika agkanma ainaji.

Tuma asar, chicham umiktinan Moisés aarua nuka iinaiyakur, Wakan Pegker yaigkrattsamtai, pujut yamarmanam Yuus wakeramu umirtaka agkantaitji.

Chicham umiktinan Moisés aarua nu pegkeran tura tunaunasha nekamtikramawaitji

7 ¿Turasha uruk enentaimrumea, chicham umiktinan Moisés aarua nuka tunaukait? Atsaa, chicham umiktinan Moisés aarua nuka tunauwaiti tumaitsuji. ¿Turasha chicham umiktinan Moisés aarchauwaitkaisha juwapita pegkerka, tura juwapita tunauka tusarsha uruk nekamainaita? Wika yaunchukka chikichan waríri wakeruta nuka tunauwapita tusanka nekachu ayajai. Tumaun chicham umiktinan Moisés aarua nuna aujkaman chikichan waríri wakeruta nuka tunauwaiti, tuma asamtai "chikichnauka wakerukaipa" tamaun nekaawaitjai. 8 Wii tunau enentaimtairun nekaan, nu nukap tunau takatan unuimaruitjai. Chicham umiktina nu atsakaigka, tunau aina nusha nekamaitsuji. Yuus chicham umiktinan Moisésan aar suatsaigka, shuar ainasha juka tunauwapita tusar nekaa jaakcharu ainawai. 9 Yaunchukka wika chicham umiktinan Moisés aarua nuna nekachkunka, pegkerchaunapi takaaja tusan nekachu asan, shir aneasan pujuyajai. Turasha Moisés aarua nuna unuimariatan tunaun takaakun senchi wake mesemar nekapmiajai. 10 Tumakun wika tunau asanapi wina tunauruinig jakatnaitja tusancha nekaawaitjai. Tuma asan chicham umiktina nuwapi pujutan surustatua tuu enentaimsan pujaknasha jakattak pujuwa numamtuk pujuuyajai. 11 Chicham umiktina nuna nekaan, tunau nekatnasha unuimaruitjai. Tuma aig iiwanchia nu tsanuru asamtai, jakattak pujuwa numamtuk pujuuyajai. 12 Nu tumau aigkisha chicham umiktina nuka Yuus suramsamu asa nekas pegkeraiti.

Pegkerchauwa nu pegker takastaj tarin nii pegkerchau takaamtikramji

13 ¿Turasha chicham umiktin iima pegkeraitiatag wina makurmainait? Atsaa, iina makurmatnuka chicham umiktina nuchauwaiti. Antsu makukrattina nuka iiwanchia nuwaiti, chicham umiktin pegkera nusha aig, iiwanch tsanurmar tunaun takaamtikramji. Turasha chicham umiktina nu tunau takatka waittanam jukartawai tusa nekamtikramji. 14 Chicham umiktina nunaka Yuus jintintam, Moiséska aaruiti. Turamu asa juka nekas pegkeraiti. Tumau aig iiwanch tunau enentaimtikku waitkatai asan, wii nekas iima tunauwaitjai. 15 ¡Wika urukantsuk aniaj! Wii wakeramunka umimain nekapeatsjai. Tunaunka iinaiyakun pegkeran takastasan senchi wakerajai. Tumaknasha pegkernaka takatsuk, pegkeran takastaj tukaman, wii nakitamun tunaun iima senchi takaajai. 16 Wika pegkeran takastaj tukaman tunaun tuke takaa asan, chicham umiktina nuka nekas pegkerapita tusan, shir nekajai. 17 Tura tunaun takaaj nunaka wii wakeraknaka takaatsjai. Antsu tunau wina iiyashrun nepetu asamtai, pegkeran takastaj tukaman tunaun tuke takaajai. 18 Tuma asan pegkeran takastajai tusan wakerayatan, tunaun takasnakee au asan, wina pujutruigka pegkerka atsurtawapi tusan, wiki nekamajai. 19 Pegkera nuna takastasan wakerayatan tunau takat nekas wii nakitamun iima senchi takaajai. 20 Tura tunau takat nekas wii nakitamun takaaj nunaka wikika takaatsjai, antsu tunau wina iiyashrun nepetu asamtai, tunaunka takaajai.

21 Tuma asan wika pegkera nunaka takaatsjapi, antsu tunaunakeapi takaaja

tusan nekamajai. 22Tumakun antsu
Yuusnauwa nuna umiktasan wina
enentairuin wakerajai. 23Turasha wina
iiyashruka pegkera nuna takatnaka
nakitak, tunaunak takastasa wakerawai.
Tuma asa shuar achikratin achikrattai-
nam shuaran egkea waitka
numamtukeapi tunaun takaamtikrak
waitkarawa tusan nekamajai.
24-25Tuma asan chicham umiktin
Yuusnauwa nuna umiktasan, wina
enentairuin wakerajai. Tura wii tuu
enentaimkaisha, yaunchuk Jisukristui
surumantsaig, tunaun takaamtikru jakua
nuka iima tunaunak takaamtikrustasa
wakerawai. Nuna nutikra asa, wina
iiyashur kakaakchau asamtai, tunaun
takaamtikrak senchi wake mesemar
enentaimtikra nunasha, ¿ya ajapruta
agkanmamtikrumainaita? Nunaka iima
Yuusak tunaun takaa pujui turutu asa
agkanmamtikrumainaiti, nii Uchiri
Jisukristu wina tunaurun utsantrak
mantamna asamtai, Yuusan maake tajai.

Wakan Pegker yaigkrattsamtai pujut jukimu

8 1-2Tuma asamtai iika tunau takaina
asar, tuke jakatnunam jukarta nu
takaakur matsatiatar, iisha Jisukristui
surumankakrin, Wakan Pegker pujutan
sukartina nu agkanmamtikrama asamtai,
yamaika waittanmagka wechartin ainaji.
3Iikka chicham umiktinan Moisés aarua
nuka ashi umimainchau asakrin, Yuus
niina Uchirin: Ame nugkanam shuarmam
akiinata tusa akupturmakua nu uwemti-
kartawai. Jisukristuka ju nugka jui
akiinasha tunaunka takatsuk pegker
pujuwaitiat, tunaurinna numamtuk iinii
mantamnak tunaunka nepetkauwaiti.
Tuma asamtai iisha yamaika tunauwa nu
waitkataigka amaitsuji. 4Yamai nagkam-
sarka Wakan Pegkera nu nii turammauk
metek umirkur, ii wakeramuka pachitsuk
iinaiyakur, Yuus wakeramusha iimatiksa-
rik umirmainaitji.
5Shuar Yuus wakeramunka iinainak,
niita wakeramunak takaa matsataina
nuka, niitak shir amajmamkartasa
tumainawai. Turasha shuar Wakan
Pegker wakera nunak uminaka, Yuusan
shir amajkartasa wakeruinak, pegker aina
nunak takastasa wakeruinawai. 6Shuar
nii wakeramunak uyumauka tuke
jakatnunam wetinaiti. Antsu Yuusa
Wakani wakera nunak uyumaina nuka,
agkan shir aneasar Yuusjai tuke pujusar-
tin ainawai. 7Shuar niita wakeramunak
takainaka Yuus wakeramunka umitan
nakitaina asar, takaamain ainatsui,
tumaina asar Yuusan shuari ainawai.

Shuar niita wakeramunak takainaka Yuusnaka shir amajmain ainatsui

8Tuma asamtai shuar niita wakeramu-
nak takainaka Yuusnaka shir amajmain
ainatsui. 9Turasha atumka Yuusa
Wakaniya nu atumiin pujau asamtai,
shuar niita wakeramunak takau aina anin
ainatsrume. Antsu Yuusa Wakani atumiin
pujachkaigka, Kristunu amaitsurme.
10Iika tunau asar, iina iiyashiinka ashi
jakatin ainaji. Turasha Yuus atumi
tunaurin tsagkurtamar pegker amajtam-
sau asamtai, Kristu atumiin
pujurtamkaigka atumi wakanigka
jakashtinaiti. 11Jisúsan maawarmatai
Wakan Pegker iinankina nu atumiin
pujurtamkugka, atumnasha nuke
iinantamkitnaitrume, tura atumiin
iiyashigka yapajturma pujut yamarman
suramsatnaitrume.
12Turutmatin asamtai yatsur, umaar
ainata, ii ainatika ii wakeramuka takaa
yujamaitsuji. 13Ii wakeramuk takaa
yujakrika tuke jakatin ainaji, antsu
Wakan Pegkera nu yainmasmatai, ii
wakeramu takata nu iinaiyatika tuke
pujustin ainaji.

Wakan Pegkera nu jintintai ainatika ashi Yuusa uchiri ainaji

14Wakan Pegkera nu jintintai ainatika
ashi Yuusa uchiri ainaji. 15Tumau asar
iinak patrugkrin ashama numamtukka
Yuuska ashammaitsuji. Iika Yuus iinaku
waitkataigka ainatsji, Antsu iika Yuusa
uchiri asar, Wakan Pegkera nu yainmas-
matai Yuus seakur: “Apaachi” tuinaji.
16Tura Yuusa Wakani iinii pujaa nu:
Atumka nekas Yuusan uchiri ainarme
tusa iinka ujatmaji. Turamu asamtai, iika
niina uchiriimpapi ainajia tusar
nekainaji. 17Iika niina uchiri asar Yuus
wina uchir ainan susatnaitjai tusa
anajmatramawa nuka niina Uchiri
Kristua nujai metek jukiartin ainaji.
Kristu nayaim tsaaptinnum puja nui
pujustin ainatika, nii ju nugka jui pujus
waittsauwa aintsarik waitmain ainaji.

Ju nugka jui waittsarsha nayaimpinam waittsashtin ainaji timau

18Ju nugka jui pujusrika waitainaji,
tumakrisha atak nayaimpinam tsaaptin-
num pegker pujusartin ainaji. 19Yuus nii
uchiri jiina ainan ataksha iinanteakai ashi
Yuus najankamu aina nuka wainkartasa
wakerus nakainawai. 20-21Yama nagkam-
chak Yuus najankauwa nuka ashi
pegkerak aajakuiti. Turasha Adán tunau
takasmatai, Yuus najankamua nuka ashi
mesekaruiti. Nu Yuus najankamu aina
mesekarua nuka niita wakeruinakka
tumacharuiti. Antsu Yuus tumati timau
asamtai nunaka tumawaruiti. Nuna tuma
akaisha nakaji. Yuus ashi niina uchiri
jinaawaru ainan iinantratna nui nagkam-
sarka jakachartin asar, tunau waitkashtai
agkan tsaaptinnum pujustina nuna
nakainawai. 22Tura ashi Yuus najanka-
mua nuka jata tukumar waitas jainak,
Yuus nii uchiri jiina ainan iinantratna nu
iitursag tsawan wári jea tusar nakaina
nuka nekainaji. 23Iisha senchi waitainaji,
turasha Yuuska nii Wakanin akupturma-
kuitji. Turutma asamtai Yuusapi ii waitu
matsataj junasha agkanmamtikartuat-
tawa tusar shir nekainaji. Yuus nii uchiri
jiina ainan iinantratna nu tsawan
uminkaimpapi, iisha yamaram iiyashiim-
kar, jatsuk waitat atsamunam
matsamsatnaitjia tusar senchi waitaina-
krisha enentaimtusrikii aji. Yuus
uwemtikarturu asa: Jakarmesha nantartin
ainarme turamin asamtai, ii nantartincha
urutam asag jeat tusar nakainaji.

24Turasha yamaikika iiyash yamarmaka
arutramainatsji. Nu iiyash yamaram
arutramkaigka, tsawan jeati tusar nakaa
matsammaitsuji. Antsu nu iiyash
atsurtamu asamtai, Yuus timauwa nu
tsawan jeati tusar, senchi wakerusa
nakainaji. 25Turasha iika Yuus turatna
nuka yaimaikika waintsuji. Tumainakri-
sha shir enentaimtusar nii
anajmatramamunka nekas nigkiapi metek
umiktatua tusar, umamkesa nakamai-
naitji.

Wakan Pegkera nu Yuusan seatramji timau

26Tura ii kakaamainchau nekapeakrin-
cha Wakan Pegkera nu yainmaji.
Turutma asa ii tichamnau nekapeakur,
iiturchat enentaimkurincha Wakan
Pegkera nu ii enentaimmaunka iimatik-
sag Yuusan ashi ujawai. 27Wakan Pegker
tusa ujam, Yuus ii enentaimmaun ashi
nekauwa nusha shir antawai. Tura
Wakan Pegkera nuka aminu ainaka ame
wakeramu turata tusa Yuusnaka seawai.

Yuus iina anenmamun iinaisata tumainka chikichkiksha atsawai

28Ii Yuus aneen ainatika nii etegkamu
ainaji. Tumau asakrin ashi iina pujutiin
nagkatama nunaka nii pegkernum
yainmaj nuka nekainaji. 29Yuuska
nugkancha najantsuk iinka ju wina

nemartukartin arti, tumak wina uchir arti tusa etegtamrauwaitji, tura nuiyasha: Niita yachi emkauka wina Uchir Jisukristua nu atii tusa Yuus tinaiti. 30Yuus yaunchuk iinka etegtamrau asa, winii kaunkatarma tusa untsurmaji. Turutma asamtai iisha niinii nekaspapita tuinakrin, yamaika tunaurinchau amajtamas agkan tsaaptinnum wijai pujustinaitrume, tusa turamnaitji.

31¿Turasha iisha wari tumainaitji? ¡Yuus iinii pujau asamtai, chikichkiksha iina nepettamainka atsawai! 32Yuuska nii Uchirin shuaran ayamrak mantamnati tusa, iishichkisha suritramtsuk suramsauwaitji. Nii Uchirin suritramkachu asa, ashi ii atsumamunka nekas suramsattaji. 33-34Ii Yuus etegkramu ainatin: Tunau ainawai tusa tsanumrutmar waitkarmamaincha ¿Yaita? Yuus iina tunaurincha utsantramak tsagkurtamrau asamtai, nuna turutmamainka atsawai. Tura nuiyasha Jisukristu iinii mantamna nantaki niina Aparijai nayaimpinam puja nusha iina pachitmas: Waittanka jukicharti tusa chichamrutmaji. 35Kristuka nekas anenmaji. ¿Yaita Kristu iina anenmamun iinaisata tumaincha? Chikichkiksha atsawai, Waitamu akusha, iiturchat akusha, mantamawartasa pataturmainaksha, tsukaksha janch atsurtamkusha, ashammainkesha, jaamuksha, Kristu iina anenmamunka iinaisata tumaitsui. 36Apu David Yuusan seak tuu aaruiti:

"Iika aminu asakrin, shuar iina mantamataj tuinaka oveja maattsa wakerutia numamtuk iina mantamawartasa wakerutmainaji", tinaiti.

37Senchi waitakrincha ashi iiturchat akaisha nepetin atii tusa, Kristu yainmaktatji. 38Wika shir nekajai: Yuus anegkratna nuna iina anenmamun iinaisata tumainka chikichkiksha atsawai. Iiwaaku pujakrisha Yuusjai iirutkau pujaji, jakrisha aintsarik Yuusjaigka tupaatsuk iirutkau pujumainaitji. Nayaimpinmaya shuar ainakesha, iiwanch ainasha, shuaran apuri ainasha, ashi iina pujutin yamai nagkatamaina nukesha, tura atak arutramtina nukesha, 39nayaimpinam pujuu aina nukesha, ju nugka jui matsamin ainaksha, Yuus najamamua nuiyagka Yuus niina Uchiri Kristu Jisús, iina Apuriya nu iinii mantamna asamtai, iina anenma nuna iinaisata tumainka chikichkiksha atsawai.

Israel shuar ainan winau arti tusa Yuus etegkrauwaiti

9 1-3Wina pataar judío ainanka wika senchi aneajai. Tura asan uwemtsuk megkararai tusan, senchi kuntuts enentaimtajai. Nuna tumainakaisha niitan uwemtikmainaitkunka, witsuk Kristun iinaiyakun, wii waittan jukitjai tiintajtai tajai. Wika Kristunu asan, junaka iishichkisha waittrutsuk nekasan tajai. Wii waitrachmaunka Wakan Pegkera nusha waitui. Wina pataar judío, ainaka chichainak: Kristuka Yuusan Uchirinchuiti tusar tuinakai, iima senchi wake mesemar pujajai. 4Israel shuar weantu aininka Yuus wina uchirua numamtuk arti tusa etegkrauwaiti. Tura asa niita uuntri yaunchuk jiina aina nunasha, Yuuska niina tsaaptintrin akuptuk chichaajakuiti. Turak chicham umiktinan Moisésan aamtikrauwaiti. Tura nuiyasha wina ememattritin jeamtarma tima nunasha jeamaruiti. Tura Yuusapi iina uwemtikramratnun akupturmaktinaita tusarum, tuu enentaimrutkurmeka uwemratnaitrume tusasha anajmatawaiti. 5Iina apachri ainaka Israela uchiri aajakarua nuwaiti. Kristusha Yuusaitiat ju nugka jui shuarma akiinawaiti. Kristu, Yuusa uchiri asa, nigki ashi iinamna nuke tuke ememattaigka atinaiti.

6Turasha Yuus Israel shuaran anajmatawa nunaka metek umikchauwaiti tumaitsuji. Antsu Israel shuar weantu aina nuka ashi Israel shuarka ainatsui tumainaitji. Tura nekas Israel shuar ainaka Yuus pujawapi, tura nigkiapi uwemtikartumainaita, tuu enentaimtuina nu ainawai. 7Tura ashi shuar Abraham weantunam akiinkau aina nuka shir Abraham weantuka ainatsui. Juna pachis Yuus Abrahaman chicharuk: “Ame uchiram Isaacka auwaiti ame weantu tamau atinka” tusa tinaiti. 8Tura Yuus Abrahaman tina nunaka wina uchir ainaka Yuus pujawapi, nigkiapi uwemtikartumainaita tuu enentaimrutiartinaiti taku tinaiti. Nuna tinu asamtai Yuus enentaimtuinati niina uchirigka ainaji. Antsu Abraham weantu asar, Yuusa uchiri ainaji tumaitsuji. 9Yuus Abrahaman chicharuk: “Ame nuwem Sara yamaiya jui chikichik uwii pujus uchirmaktatui” tinaiti. Tusa tama Abrahamka, Yuuska nekaspapi turutua tinaiti. 10Tura iina uuntri Abrahaman uchiri Isaac Rebecajai nuweenawaiti, tura uchin jimamar Esaún Jacobojai jureruiti. 11-13Ju uchi akiinawar pegkernaksha, tura tunaunaksha takainatsaig, Yuus Rebecan chicharuk: “Uchiram emkau ekeun anturtinaiti” tinaiti. Juna pachis chikich papinum tuu aarmauwaiti. Yuus chichaak: “Jacobon aneajai, tura Esaúnka kajerajai” tinaiti. Yuuska niita takainamurinka iirtsuk, nii wakeramun tuu etegkawaiti.

Yuus judío ainan judíochu ainajai metek iismau

14Yatsur, umaar ainata ¿atumsha jusha uruk enentaimtarmea? ¿Yuus juna tura asag tunauwait? Atsaa, nunaka tumatsui. 15Yuus Moisésan chicharuk: “Wika Yuus asan, shuar ainan wii wakeramunka wait anentratnaitjai tinaiti.” 16Tinu asa Yuuska shuarnaka nii aneamu asagka etegkeatsui, tumachkusha shuar Yuusan shir amajkatjai tusa takatan senchi takau asamtaigka turatsui, antsu Yuuska nigki shuar ainatin wait anentrama asa nunaka etegtamji. 17Yuus Egiptonmaya apun Faraónkan tina nusha aarmau awai: “Wina senchirun ashi nugkanmaya ainan iiwaintuktasan wii aminka apu amajsajme.” 18Tura Yuuska nii wakerakka shuar ainan iiturchat enentaimtiknaiti, antsu nii wakerakka wait anentawai.

19Atum chichaakrum: ¿Yuuska shuar ainan iiturchat enentaimtikar nii wakerak, ayatik waittan suawai tarumek? tumaitsurme.

20¿Urukamtai atumsha niiya iimanchau ainayatkurmesha, Yuus turamu pachisrumsha uruka aitkawa tusarmesha chichamrarme? Shuar aina nuwen juki iichignan najanmainaiti. Turam iichigkan shuaran chicharuk: ¿urukamtai winasha juni najatamame, tusa tumainkait? 21Nuwen najanin nii wakeramun pinigkan pegkeran najanmainaiti, tura nii wakerakka nu nuweenak juki iichigkan pegkerchaunasha najanmainaiti. 22Tura Yuuscha shuar tunau ainan waittan suakun chikich ainancha wina senchirun iiwaintukartajai tusa tinu ayat, waittanka sutsuk umamkes katsuntrauwaiti. 23-24Tura Yuus yaunchuk nii wakera asa, ii judío ainatincha ujumak etegtamar, iina pegkeran suramuk, chikich ainasha Yuuska wait anenkartinapita tusar nekarawarti tau asa, judíochu ainancha wait anentratjai tusa etegkrauwaiti.

25Yaunchuk Yuusa chichamen etserin Oseas Yuus timaun tuu aaruiti:

> “Shuar yaunchukka winauchu aajaku aina yamaika winau jasartatui.
> Yaunchukka aneejakchamu aina yamaika wii aneetair artatui.”

tusa tinaiti.

26Tura chikichnasha tuu aaruiti: Yuus
judíochu ainan chicharuk:
"Atumka yaunchukka winauka
aajakchauwaitrume, turasha
yamaika wina uchir jastattrume.
Tumawakrumin shuar ainasha juka
Yuus tuke pujuwa nuna uchiriyaiti
tutai atatrume"
tusa tinaiti.
27Nuiyasha Yuusa chichamen etserin
Isaías naartincha judío ainatin pachitmas
tuu aaruiti:
"Israel shuar aina iimau kaweg
yaikim nekapmamainchauwa
iiman aina aunka Yuuska iimatik-
sagka ashi uwemtikashtinaiti,
antsu iishichik uwemtikatnaiti.
28 Tura ashi nugkanmaya shuar ainan
waittanam iishiaktinaitjai tina
nuka wári uminkattawai."
29Junasha yaunchuk Isaías aaruiti:
"Apu Yuus iina wait anentramra-
chuitkugka, Sodomanmaya
shuaran, Gomorranmaya shuar
ainajai iijinawa turusag ii Israel
shuar ainatincha ashi iijitmamain
amajtamkauwaitji".

Judío aina Kristuka Yuusan Uchirimpapita ticharu ainawai

30¡Ju shir antuktarma! Shuar judíochu
ainaka Yuusnaka pachii jaakcharu
ainawai. Tumawaru ainanak Yuus
yamaika Kristun nekaspapita tuina
asarmatai, niitanka tunaurinchau arti
tusa agkanmamtikayi. 31Turasha Israel
shuar ainaka chicham umiktinan Moisés
aarua nu umika uwemrarmi tusar,
kakantu jakaruka uwemracharu ainawai.
32¿Turasha urukamtaig uwemtikachuita?
Tura Kristun nekaspapita tutsuk, niita
pegker takasmaunam uwemrartasa
kakanmamu jakaru asar, kaya tukumka
iiyatia numamtuk uwemracharu ainawai.
Kaya numamtina nuka Kristuiti. 33Kristu
taatnurin pachis Isaías yaunchuk tuu
aaruiti:
"Wii yaakat Siónnum chikichik
shuaran kaya numamtinan apujsat-
tajai. Shuar nuna nekaspapita
tuinachuka kaya tukumka iiyatia
numamtuk uwemrachartin
ainawai. Antsu shuar nunak
enentaimtauka shir wainkarti-
naiti."

10 1Wina yatsur, umaar ainata, ame
Israel shuar ainasha uwemtikata
tusan, Yuusnaka senchi wakerusan seajai.
2Wika niitan wainkau asan, shir nekaina-
jai. Niitaka Yuus wakeramun iimatiksag
umikartasa wakeruinawai. Tumainaksha
Yuus tuu uwemtikarturuapita tusar shir
nekainatsui. 3Niitaka Kristuapi wina
uwemtikrur, Yuusai ejeetitaj tau asa,
winii mantamnawaita tusarka nekaina-
tsui. Tumaina asar niitak uwemrartasa
chicham umiktinan Moisés aarua nuna
umikartasa senchi kakanmamainawai.
4Tura ashi shuar Kristuapi uwemtikra-
mainaitjia tusar tuinaka chicham
umiktinan Yuus akupkamua nuna
umikaru ainawai.

Jisukristu ame uwemtikrurta tusar seakrika uwemratin ainaji

5Chicham umiktinan Moisés tuu aaruiti:
"Chicham umiktina nuna ashi iimatiksag
shuar umikaru ainaka tuke pujusartin
ainawai." 6Turasha shuar juna iimatiksag
ashi umimainka atsawai. Iika Kristu
nekaspapita tuina asar, Yuus tunau
utsanka tsagkuura pegkermamtika
uwemtikamu ainaji. Turamu asar: "¿Yáki
nayaimpinam wakasha, Kristuncha juisha
iitaati?" tusarka enentaimtu pujumaitsuji.
7Tura nuiyasha: "¿Yáki jakau ainancha
akaatukisha iinantrati?" tusarkisha
enentaimmaitsuji.
8Tuma asar iiyashnum iina wene, tura
iina enentai arutramaj numamtuk, ju

chichama nusha iinii awai. Tuma asamtai chikich shuar ainasha Jisukristun nekaspapita tiarti tusar, ju chichamka etserji. 9Tura Jisukristun maamuncha Yuus nekas iinankinapita tuu enentaimkumka, tura Jisúska wina Apuruiti takumka uwemratnaitme. 10Tura asamtai Jisukristuapi nekas wina tunaurun ashi tsagkurtur agkanmamtikruawaita tuu enentaimkumka, tura Jisukristuiti nekas wina Apurka takumka uwemratnaitme.

11Yuusa chichamen tuu aarmauwaiti: “Ashi shuar Yuusapi nekas uwemtikramrattajia tuinaka natsaarchartin ainawai.” 12Tura Jisukristuketi Apuka. Judío ainatisha juke enentaimtaji, tura judíochu ainasha niinak seainawai, turam Jisukristusha niita atsumamunka suawai. 13Ashi shuar Jisukristun: Ame uwemtikrurta tusa seainaka uwemrartin ainawai.

Israel shuar ainaka Kristuiti uwemtikartumainka tusa ujamsha nakitraru ainawai

14¿Turasha shuar Jisukristukeapita uwemtikartumainka tusar enentaimtuinachusha uruk seamainaita? ¿Turasha Jisukristun pachisar etsermaun antukcharu ainasha, iitursag nekaspapita tiartinki? ¿Tura chikichik shuarkesha juna pachisar etserainachmaunmasha uruk antukartig? 15¿Tura chicham uwemtikartina nuna chicharkartukarti tusa akupeachmausha iitursag chicharkartukarti? Yuusa chichamen tuu aarmauwaiti: “Chicham uwemtikartinan pachis etserainak yujainakaigka shir antumainaiti.”

16Turasha chicham uwemtikartinan etserainamuncha ashi shuar nekaspapita tuinatsui. Juna pachis Isaías yaunchuk Yuusan ujaak: “Apu, wina Yuusru, ii chicham etsermaunka chikichik shuarkesha nunaka nekaspapi tawa tusarka enentaimtuinatsui” tusa tinaiti. 17Kristuiti nekas uwemtikartumainka tusa etserainamun antukaru ainaka nekaspapita tiaru ainawai.

18¿Turasha Israel shuar ainasha nu chichamnaka antukcharuk aina? Atsaa, niitasha nu chichamnaka shir antukaru ainawai. Yuusa chichamen tuu aarmauwaiti: “Yuus najankamu aina nunaka ashi nugkanmaya aina nekaawaruiti.” 19¿Turasha Israel shuar aina yamaram chicham ashi nugkanam etsernarua nuna nekainachu asarag, nekaspapita ticharu aina? Atsaa, Israel shuar ainaka nunaka shir nekainayat tumawaru ainawai. Tura Moisés Yuus timaun yama nagkamchak etseruk: “Wika Israel shuarchau ainan uwemtikattajai, turakai atumka ayatik akasma matsamtinaitrume, tura shuar wina chichamruncha antichu ainan uwemtikattajai, nuna turakaisha atumka ayatik kajee matsamtinaitrume” tawai tusa tinaiti.

20Tura Isaíascha Yuus timaun etseruk: “Shuar wina eatainachu waitkaru ainawai. Tura shuar wina pachitas iniimainachun wantiintukuitjai” tawai tusa tinaiti. 21Ataksha Isaías Israel shuar ainan pachis Yuus timaun etseruk: “Wika niitanka pujutrum pegkerchau iinaiyakrum, wina nemartuktarma tusan, kashi kashinig untsuajai. Tura niitaka chichaman umichu asar, ayatik shuarmatainawai” tawai tusa tinaiti.

Israel shuar ainaka iishichik uwemkartin ainawai

11 1Tura junasha iiniajrume. ¿Yuus Israel shuar etegkamuri ainan tuke iinaisaukait? Atsaa, nunaka turachuiti. Wisha Abraham weantunam, Benjamín shuarnumia akiina asan, Israel shuaraitjai. 2Yuuska yama nagkamchak Israel shuar ainan winau arti tusa etegkauwaiti. Tura asa niitanka pegke

iinaimaitsui. Elías, Yuusa chichamen etserin aajakua nu Israel shuar takainamun pachis Yuusan ujak: 3“Apu Yuusa, Israel shuar aina amina chichamrumin etserturmau ainan ashi kajenak ame emematku epetai kaya iirumra najanamuncha ashi tsaikarai, tura wiki juakmatai winasha mantuawartasa aintuinawai”, tusa tina nuka ¿aneaktsurmek? 4Elías takai Yuus ayaak: “Ame tame nuka nekaschauwaiti. Wii siete mil Israel shuar ainan winau artina nuna etegkajai. Tura asan Baal nakumka najanamun niitasha nuna yuusrimawar tikishmatar ememattiarai tusan kuitamjai” tinaiti. 5Yamaisha numamtuk Yuus wait anentak: Ju uwemkarti tusa, Israel shuar ainan iishichik etegkayi. 6Yuuska niitanka pegkeran takasaru asarmakai, etegkachuiti. Antsu wait anenta asa, niitaka uwemkarti tusa etegkauwaiti. Tura niita pegkeran takasaru asarmatai, etegkamu ainaka Yuus wait anentak uwemtikrattsa etegkamuka amain ainatsui.

7Nukap Israel shuar aina uwemkartasa takainayat, iishichik uwemkartin ainawai. Tura chikich shuar ainasha Yuus umirtan nakitaina asar uwemkachartinaiti. 8Niita tumawarua nuna pachis Yuusa chichamen tuu armauwaiti: “Yuus Israel shuar ainanka nii wakeramunka enentaimturchamnau amajsauwaiti. Turamu asar yamaisha Yuusa chichamen aujainaksha nunapi taku tawa tusarsha antuinatsui, tura Yuusa chichamen etserainakai antuinaksha pachinatsui.” 9Juna pachis Davidcha tuu aaruiti: “Israel shuar aina Yuus shir enentaimtiksami tusar jistamaina nuka pegke antrayaiti. Tura jistamaina nuka tukumkar iiyaina numamtuk waittan juinawai. 10Tura niita enentaimtairincha shuar wainmachua numamtuk arti tusa, tura shuar kijinan yanak punus wekaa numamtuk tuke waittsarti,” tusa tinaiti.

Judíochu aina Jisukristun nekaspapita tinu asar uwemkartin ainawai

11Tura juna pachisan iiniastajrume: ¿Judío ainaka Jisúsan umirtan nakitaina asarpash nunasha tumawarti? Atsaa, nunaka tumachartinaiti. Tura niita chicham umishtairin judío ainasha akasmaa matsamarti, yamaika judíochu ainan yaigkan uwemtikatjai tusa tinaiti. 12Tuma asa judío aina niita chicham umishtairin judíochu ainan uwemtiktanka nagkamawaiti. Judío aina Yuusa chichamen umirtsuk iinaisaru asarmatai, chikich shuarsha judío ainachiat uwemkaru ainawai. Nu chikich shuar judíochuitiat uwemkarmatai, judío ainasha awake enentaimrar nekas Kristuapita uwemtikartumainka tuinakka, shir aneasar matsamtinaiti.

13Yuuska atum matsatmaunam: Ai jeam niitasha wina chichaamur ujakarta tusa akuptukuiti. Nui wika ju takatnaka tii antranka takaatsjai. Atum judíochu ainatiram yamaika nekaatarma tusan tajarme. 14Judío ainasha, atumiin waitmainak niitasha atumjai metekak Jisukristunak enentaimtuinak uwemrarti tusan wika wakerajai. 15Turasha judío ainaka Jisukristukeapita uwemtikartumainka tuinachu asamtai, Yuuska niitanka iinaisauwaiti. Tura judíochu ainan uwemtikatjai tusa tinaiti. Turasha judío aina nunausha tsawan jeatnaiti, tumamtai niita Jisukristuka Yuusan Uchirimpapita tusar, niinak enentaimtuinak jakau ataksha nantakna numamtuk artinaiti. 16Ii judío ainatika pag yama nagkamchaku najanamu jukir, juka Yuusnau atii tusar sacerdote su ainaj nuka pagka ashi Yuusnau atii tusar turin ainaji. Chikichnasha tajarme: Numi kagkape pegker artaika, kanawe ainasha ashi pegker amainaiti. 17Tura Yuuska araka kanawen tsupik ajapin aina

numamuk judío ainanka iinaisauwaiti. Tura judíochu ainatirmeka araka kanawe tsupika ajapamunam injertamamua numamtuk Yuusnau ainarme. Turamu asarum Abraham weantu aina jukiartina nusha jukiartin ainarme. 18Tura asamtai judíochu ainatirmeka aantrarum: Iika numi kanawe tsupika utsagmauwa numamtuk utsagmauka ainatsji tusarmeka ememairpa. Jusha shir enentaimsarum iistarma: Numi kanawe ainaka niina kagkapenka tsakatmatsui, antsu numi kagkapea nu niina kanawenka tsakatmainawai.

19Turasha atum enentaimsarmeka: Iina pegker amajtamuk araka kanawen tsupik ajapin aina numamtuk judío ainanka Yuus iinaisauwaiti tarume. 20-21Nuka nekasaiti, turasha shir enentaimsatarma: Judío ainaka Jisukristuka Yuusan Uchirimpapita tusa enentaimtachmaunam iinaisamu ainawai. Tura atum ainatiram nekaspapita tuina asarum uwemtikamu ainarme. Turamu asarum atumka wii iima pegkeraitjai tusarmeka ememamain ainatsrume. Yuus judío ainan Jisukristun nekaspapita tusar, tuinachmaunam tsagkurtsuk iinaisauwa turutmasag, atumnasha iinaitamsairum pee aneartarma.

22Tuma asamtai atumsha shir enentaimsarum iistarma. Yuuska nekas wait anenkartinaiti. Turasha niigka shuar aina niita wakeruinamurinak takasarai tusa nakitawai. Antsu wii wakeraj nunak takasarti tusa wakerawai. Tuma asa judío ainasha wii wakeramunak takasarti tukama niita wakeramunak matsamtiartai, niitanka iinaiyak atumiin wait anentramraruiti. Tura atumsha judío urukawa numamtuk Yuus nii wait anentrama nuke enentaimtachkurmeka, numi kanawe tsupika ajaptaiya numamtuk iinaiyam atinaittrume. 23Turasha judío aina yaunchuk Jisukristuapi nekas uwemtikartumainaita tusar ticharua nuna, atumjai metek yamai enentaimtiartaika, araka kanawe tsupika ajapamuk jukir, yaunchuk aajakmaunmag injertamaina numamtuk, Yuus niitancha pegker amajkartinaiti. Nunaka Yuuska tii senchirtin asa turumainaiti. 24Atumka arak tsupika jukir injertamamua numamtuk Yuus atumnaka pegker amajtamkaruiti. Turutma asa Yuuska judío ainancha yaunchuk iinaisau asa, ataksha arak injertamaina numamtuk pegker amajmainaiti.

25Wina yatsur, umaar ainata, Yuus yaunchuk iiwainakchamun, yamai nekamtikrua asamtai, iika yacha ainaji tusa ememashta nuna nekaawarti tusan wika wakerajrume. Nuka juwaiti: Nukap Israel aina: Jisúska nekas Yuusa Uchirinchuiti tusar tiaru ainawai. Turasha judíochu aina: Jisukristun nekaspapita tuina asar uwemraru ainawai. 26Tuma ainaksha judíochu aina Jisukristun shir anentas enentaimtiartai, niitasha Kristunak enentaimtuinak uwemrartin ainawai. Yuusa chichamen tuu aarmauwaiti:

> “Agkanmamtikartinka Sión yaaktanmaya taatnaiti, tuma nii Jacob weantu ainan tunaurinka utsantak uwemtikatnaiti.
> 27 Nu tsawan uminkai, wii yaunchuk tinaitaj turusnak, Jacob weantun tunaurinka utsankatnaitjai.”

28Yamaiya juika nukap judío aina Jisukristu nigkiapi iinka uwemtikramainaita tusarkesha enentaimtuinachu asar, Yuusan shuarmainawai. Turasha niita uuntri aajakarua nunasha Yuus winau arti tusa etegka asa, niitanchan turasag aneawai. 29Yuuska nii timaurinka pegke yapajichuiti, tura nii susamurinka atak awaigkinka jurichuiti, tura nii etegkamu ainancha pegke iinaichauwaiti, tura nii chichakmaurincha metek uminaiti. 30-31Yaunchukka atum

Yuusa chichame umirchau aajakuitrume. Turasha judío aina yamaika Yuusan umirainachu asarmatai, atum Yuus umiru asakrumin, atumiin wait anentramrume. Yuus judío ainanka ataksha wait anentramij tau asa, chichamrunka umirtukcharti tusa iinaisauwaiti. 32Yuuska judíochu ainatirmin, tura judío ainatirmincha ashi iirutmarar wina chichamrun umirtukcharti, tumainak aantar waitu yujainakai atak wait anentramij tusa iinaitamsauwaitji.

33¡Yuuska tii senchi wait anenkartinaiti. Tura nii enentaimtairisha tii pegkeraiti! Tura niigka ashi nekau asamtai, nii takasmaurin pachis tumainka chikichkiksha atsawai. Tuma asamtai shuar ainatika nii takasmaurigka yupitsak enentaimtura nekamaitsuji. 34“Ii ainatika nii enentaimmausha nunapi tuu enentaimua tusarsha nekarmaitsuji. Tura niigka ashi nekau asamtai, nu turata tusarsha tumaitsuji. 35Yuus winasha awagturkiti tusasha ¿ya waríncha antragsha susauwaita?” 36Yuus ashi warín najankauwa nuka niinu ainawai. Tuma asamtai nii wakeramun takaamainaiti. Yuuska iiman asamtai nigki tuke emematai atin atii.

Atumnasha pujut pegker arutramarti enentaimtairam yapajiatarma

12 1Wina yatsur, umaar ainata, Yuus iina iima senchi wait anentrama asamtai tajarme: Atumi iiyashigka Yuus susarum iinaisatarma, tumarum nigki umirkurum, ashi nii wakera nusha iimatiksarmek takastarma. Iika Yuuska tuu umirmain ainaji. 2Shuar ju nugka juiya tunaun takau aina nukeka matsamtutsuk, atumnasha pujut pegker arutramarti, enentaimtairam yapajiatarma. Nu tumarmeka Yuus wakera nuka nekas pegkerapita tusarum nekamainaitrume. Nu shir nekau asarum, Yuusan pegker amaja nusha nekamainaitrume.

3Yuus winasha anentu asa, aisha wina chichaamur etserkata tusa turutin asamtai tajarme: Atumkeka chikich aina nagkasau enentaimtumairpa. Chikich ainajai chichaakrumsha, winaka Yuus nigki enentaimtamu asa, chikich warí aina takatnumsha ashi yaigtui tusarum titarma. 4Iina iiyashigka nukap akantramuiti. (Ji, wene, uwej, muuka, nawe, nuji, kuish, iinai, tura nuiya eke anaimaincha awai.) Ju iiyashnum akantramua nuka chiki chikichik niita takatri aruinawai. 5Tura Kristui surumankaru ainatisha nukapetji. Turasha Kristui iiruunainakur chikichik iiyashia numamtuk jainaji.

6Turasha Yuus turatjai tusa tinu asa, ii takaamainan chiki chikichik suramsauwaitji. Tura Yuusa chichame etserainaj nuka Yuus nekaspapita tuina asar shir etsermainaitji. 7Tura shuar atsumaina yain ata tusa Yuus timauka shir yaimainaiti. Tura unuikartausha tumasag shir unuikartumainaiti. 8Tura Yuus winau ainan enentai iichishtin atii timau ainaka turusarag iichishtumain ainawai. Tura shuar warírtin ainasha chikich ainan shir anentas warírinka sumainaiti. Tura Kristui surumankarun uuntri ainasha shir pujusar niita takatrinka umimain ainawai. Tura shuar waitainan yayasha, shir aneas nakunkut yaimainaiti.

Chikich ainajaisha shir aneenaitarma timau

9Chikich ainajaisha shir aneenaitarma. Tumakrum tunau wakeruta nuka nakitrarum, pegkera nuke wakeritarma. 10Iina yachijai aneenaitia iimanisrum chikich ainajaisha aneenaitarma. Nu tumakrum chikich ainajaisha eme anennaitarma.

11Tumakrum iina Apuri Jisukristua nu nakittsuk kakaarum shir aneasrum nakunkut umirkatarma.

12Wika atakeapi uwemratnaitja tuina asarum, shir aneasrum pujustarma. Tura waitainakrumsha katsuntratarma. Yuuscha tuke seasrumkee atarma.

13Chikich yatsut Jisukristui surumankaru aina atsumainakaisha yaigtarma. Shuar atumiin iirmastasa wininakaisha, shir anentsarum atumi jeen awayaatarma.
14Shuar atumiin pegkerchaun takartamainakaisha, pegkerchaunam iikkattsarum wakerirpa. Pegkerchaunam iiktsuk ayatik pegkernum iikkatarma.
15Shuar shir aneasar nakunkut pujuinajaigka, atumsha niitajai iiruuntsarum shir aneasrum pujustarma, tura shuar wake mesemar pujuinak utainajaigka, atumsha niitajai iiruuntsarum uttarma.
16Chikich ainajaisha shir aneasrum pujustarma. Tura emematsuk, witsukaitja chikich ainan nagkasau yachanka tusamsha tuu anenmamtsuk, iimanchauch ainajai metek iiruuntsarum pujustarma.
17Tumakrum atumka pegkerchau amajtamaina nuka pegkerchaunmagka iikkairpa, ayatik ashi chikich aina emtincha pegker takastasrum wakeritarma.
18Tura uruk pujaknak chikich ainajaisha agkan pujumainaitja tusarum, senchi kakanmamsatarma.
19Wina aneetair yatsur, umaar ainata, shuar atumiin pegkerchau amajtamainakaisha, atumsha turusrumek iikmaktasrumka wakerirpa. Antsu shuar atumiin pegkerchau amajtamainaka Yuus iinaitustarme. Yuusa chichamen tuu aarmauwaiti: Yuus chichaak: “Wiiyaitjai shuar chikichan pegkerchau amajun waittan sumainnaka, tumau asan shuar tunau ainanka waittan susatnaitjai,” tusa tinaiti. 20Tura chikitcha tuu aarmauwaiti: “Amina kajertamin tsukamakaisha ajamsata, tura kitamakaisha ajamsata. Ame turamka amina kajertamin asa, senchi natsaartatui.” 21Pegkerchauwa nu nepetkamu aipa, antsu pegkerjai ame nepetkata.

Apu aina ashi umirkatarma

13 1Ashi apu aina nunaka tsawantan Yuus tsagkatkauwaiti. Tuma asamtai ashi shuar ainaka apun umirmain ainawai. 2Tura shuar aina apu chichamen umirainachuka, Yuusjaisha shuarmanainawai. Nuna tumaina asar, niitaiti waittan jukiartinka. 3Apu ainanka shuar pegkeran takainaka ashammain ainatsui, antsu shuar tunaun takaina nu apunka ashammain ainawai. ¿Atumsha apu ashamtsuk shir pujustasrumsha wakerarmek? Atumsha apu ashamtsuk shir pujustasrum wakerakrumka tunau takatsuk shir pujustarma. Atum tumakrumnaka apu ainasha: Niitaka shuar pegker ainawai tusa tama atattrume. 4Tura apu ainanka chikich ainan yaigti tusa, Yuus apujsauwaiti. Turamu asar shuar tunaun takainan achin ainawai, tumau asarmatai, ame tunau takaakmeka apuka ashammainaitme. 5Tura Yuusan uchiri ainasha nunaka turumain asarmatai, wisha achinkaij takurmeka, apu chichame umirkatarma. 6Tura apu ainanka shuar tunaun takau ainan suimkan susarti tusa, tsawantan Yuus tsagkatkau asamtai, apu kuittri atinan yarumin ainaka suarme. Apu ainaka nuna kuittan jukiar, Yuusa iinatairi asar, shuar pegkerchaun takainan waittan suinawai.
7Tura shuar atum yuwimmau ainaka ashi metek akiktarma. Tura atum apu kuit sumainka turusrumek metek susatarma. Chikichnasha tajarme: Shuar ainaka eme anentsarum araantusrum iistarma.

Chikichjaisha aneenaitarma

8Chikichik shuarjaigkisha yuwimnaikairpa, antsu atumka aneenaitnumag yuwimnaikatarma. Tura shuar chikich ainan aneaka, chicham umiktarma Yuus

timauwa nunaka ashi metek umiawai.
9Chicham umiktina nuka tuu aarmauwaiti: “Nuwa nuatkamu takasaipa, magkartuawaipa, kasamkaipa, chikichnau ainaka wakerukaipa.” Ju chicham umiktin aina juka chikich chicham umiktin aina nujai iirumramuiti. Nuka juwaiti: “Amina iiyashim aneam turusmek amijai iirutkau ainasha aneeta.” 10Shuar chikichan aneaka pegkerchaunka takarmaitsui. Tuma asa chicham umiktarma Yuus timauwa nunaka iimatiksag ashi umiawai.

Kristu taatnuka tsawan ashi jeawai

11Ii yama nagkamchakur Kristui surumankaru ayaj nui tsawan iima nukap ayayi. Turasha yamaika Kristu jui taatnuka tsawan ashi jeawai. Tuma asamtai atumsha aantrarum kajinmakrum matsamtsuk aneakuk matsamsatarma.
12Kristu jui taakaigka, kashi tsawak urukawa numamtuk jaktinaiti. Tuma asamtai tunau takatka iinaiyakur, pegkera nuke takasarmi. 13Tura tsawai wekaatia numamtuk shir pujakur, nampetsuk nampeenamunmasha yutsuk, iina nuweenchuka takatsuk, pegkerchau enentaimtsuk, maanitsuk, tura chikichnausha wakerutsuk pujusarmi.
14Tumainakur iina Apuri Jisukristu uruk pujusuita tumasrik pujusarmi, tura ii wakeramu takata nuka iinaiyakur, Yuus wakera nuke umirkarmi.

Chikich ainajaisha aujmatnaitsuk pujuumain ainaji

14 1Kristui surumankaru ainatiram, atumjai metek enentaimchausha kajerkamaikia chichartsuk shir anentsarum jukitarma. 2Shuar Kristui surumankaru aina tagku namagken yuusha, tura tagku namagken yuchausha ainawai. Shuar namagken yuchau aina nuka Kristui surumankaru aina uruk pujumainaita nuna shir nekainachu asar tumainawai. 3Mai Yuusa uchiri asar, namagken yuusha namagken yuchauncha nakitmaitsui. Tura namagken yuchausha namagken yuuncha nakitmaitsui.
4Niitaka atumiin iinake ainatsui. Antsu Yuusan iinake ainawai. Tura iimanis shir pujuinachkaisha, Apu Kristuka tii senchirtin asa, niitanka shir pujusarti tusa iimainaiti. 5Tura Kristun nemarin aina chichainak: Ii ainatisha ayamtai tsawan tsawaarmataigka, chikich aina ayamaina aintsarik ayammain ainaji tusar tuinawai. Tuinakai chikich chichainak ¿Iisha nusha urukamtaig tumatji? Tsawanka ashi metek ainajama tusar tunainawai. Tuma asamtai shuarka chiki chikichik nii enentaimtamurinka takaamainaiti. 6Shuar: Wika ju tsawantiin ayamkun Kristun shir amajkatjai takugka turumainaiti. Tura shuar wika ashi namag ainan, Yuusan sean yuakun pegker amajkatjai takusha turumainaiti. Tura chikich shuar: Wika yutain yutsuk pujusan, Yuusan seakun pegker amajkatjai takugka turumainaiti.
7Ii ainatika Yuusnau asar: Wika tuu pujustajai, tura nu tsawantin jakatjai tumamchau ainaji. 8Kristunu asar, iiwaaku pujakrisha niinuk ainaji, tura jainakrisha aintsarik niinuk ainaji.
9Tuma asamtai ashi shuar jakaru ainan, tura iiwaaku ainancha Apuri atajai tusa Kristuka mantamna ataksha nantaknaiti.
10Nu tumau aisha, ¿chikich shuar Kristui surumankaru asar, atumiin yachia numamtin ainasha, urukamtai nakitakrumsha pegkerchau chicharearme? Ii ainatika chikich shuar ainajai iiruuntrar Yuus jeartinaitji. Tumawakrin juwaiti pegkerka, tura juwaiti pegkerchauka tusa etegtamratnaitji. 11Yuusa chichamen tuu aarmauwaiti:

> “Wiiyaitjai nekas Yuus tuke
> pujuunka, tuma asamtai ashi shuar
> winak ememattruinak tikishmatru-

rar: Ametme nekas Yuusmeka,
tusar turutiartin ainawai.”
12Tusa tinu asamtai ii ainatika ashi iina
pujutinia pachisrisha Yuus ujakartin
ainaji.

Chikich ainasha Jisukristu nemartan iinaisarai tusarum pee aneartarma

13Tumatin asar chikich ainajaisha
aujmatnaitsuk pujusarmi. Tura chikich
shuar yama Jisukristui surumankau atum
takaamun wainak, wisha aitkasnaktsuk
takasainja tukama Jisukristu nemartan
iinaisai tusarum pee aneartarma.
14Turasha namag yuta nuka shuartinka
pegkerchauka amajtammaitsuji. Wisha
Apu Jisúsai surumankau asan, nunaka
shir nekajai. Antsu shuar Jisúsai
surumankau namagken yuanka
pegkerchau jaschainjash, tusa iiturchat
enentaimiat yuagka, pegkerchau
jamainaiti. 15Yatsur, umaar ainata, atum
namag yu ainatiram, namag pegkerchau
amajkartina nunasha urukamtai Kristui
surumankaru ainayatcha yuinawa tusar
senchi aujmattramainakaigka, namagka
yuawairpa. Namag yuarka pegkerchau
jamainchau aigkisha, niita atum namag
yuakrumin, atumiin waitmainak, niitasha
aninajama tusar pegkerchaun takasarai
tusarum pee aneartarma. 16Tumakrum
namag yuta nuka pegker aigkisha,
chikich shuar aina pegkerchaun takaina-
wai, turamiaraij tusarum yuawairpa.
17Antsu ii Yuusjai pujustin ainatika yutai
ainaka, umutai ainasha pegkerchauwaiti
tuinatsji. Wakan Pegkera nu yainmasma-
tai, iitursarik iimajnisrik pujakur, chikich
ainajaisha agkan shir aneasar pujusaj
tusar wakeruinaji. 18Juna iimatikas
Kristun umiraina nuka Yuusnaka pegker
enentaimtikainawai, tumaina asarmatai
chikich shuar ainasha niitan pachisarka
pegkerchau chicharmain ainatsui.
19Tuma asamtai yamaika chikich
ainajaisha agkan shir aneenaisa pujuta
nuke eakarmi, nu tumainakur iisha
iichichmammain ainaji.
20Atumka ashi yutai ainan wika
yuamnauwaitjai tusarmeka, Yuusai
surumankaru aina nuka emegkaakairpa.
Atumka yutaigka ashammaitsurme, ashi
yutai aina nuka pegker ainawai, tumau
ainaig chikich shuar namag yuakrika,
pegkerchau jamainaitji tuina asarmatai,
Kristui surumankaru aina ii yuamun
waitmainak, Jisukristu nemartan
iinaisarai tusar yumaitsuji. 21Tuma
asamtai chikich shuar Kristui surumank-
karu ainasha, Kristu nemartan iinaisarai
tusam namagka yumaitsume, tura
umutaisha nampemain aina nuka
umumaitsume. 22Ame enentaimsam:
Wika yutai aina nunaka ashi yumainait-
jai, tusam tame nuka nekas tame.
Yuuscha nu yutai ainaka yuawaipa
tusagka suritramtsume. Ashi shuar
Jisukristui surumankaru aina, niita
yuamurin pachisar: Juna yuanapi
pegkerchau jastatja tusar tuinachuka
pegkerchauka jamain ainatsui. 23Antsu
shuar yutain yuak pegkerchau jaschatjash
tusa, iiturchat enentaimiat yua,
pegkerchauka jawai. Tuma asamtai
iiturchat enentaimuka yumaitsui.

Kristui surumankaru ainan shir amajaina nuke takasarmi

15 1Tura Yuus wakeramu nekau
ainatika, iik shir amajmamsattsa
wakeetsuk, shuar pujut yamarman yama
unuimauka niisha Yuusnumian shir
unuimarti tusar yaimainaitji. 2Yatsur,
umaar ainata, chikich shuar Kristui
surumankaru ainan shir amajmaina nuke
takasarmi, tumakur chikich ainasha
Yuusnak shir anentas enentaimtiarti tusar
yaigkarmi. 3Kristusha nigki shir
amajmamsattsa wakeetsuk, Yuusan shir
amajsataj tau asa shuartiin waittsauwaiti.

Yuusa chichamen tuu aarmauwaiti:
“Shuar aina amina kajertamainak
pegkerchau chichartamaina nuka wina
pegkerchau chichartuinak turamaina-
wai.” 4Yuusa chichamen etserin aina
yaunchuk aararua nunaka ii unuimartinan aararuiti. Tura tsawan jeamtai,
nayaimpinam jukitin ainaj nunasha
umamkesar iichichmamrar pujusar
nakasarti tusar aararuiti. 5Kristu Jisús ju
nugkanam pujusua numamtuk chikich
ainajai shir pujusarti tusa, Yuus umamkesar iichichmamrar pujutan sukartina nu
atumnasha yainmakarti. 6Yuus atumnasha turutmakai iisha atumjai iiruuntrar
shir aneasar iina Apari Yuus, iina Apuri
Jisukristun Apariya nuke ememattiarmi.
7Kristuka iina anenmau asamtai, atumsha
chikich shuar ainajaisha shir aneenaisrum pujustarma. Tumakrum Yuusak
ememattarma.

Judíochu aina Yuusan ememattiarti tusa Kristuka taawaiti

8Tura junasha tajarme: Iina uuntri
ainan Yuus yaunchuk anajmatawa nuna
umiktasa, Kristuka ju nugka juigka
taawaiti. 9Nuiyasha judíochu ainasha,
Yuus wait anentramu asar, niitasha
Yuusan ememattiarti tusa, Kristuka
taawaiti. Apu David yaunchuk juna
pachis papiin aak:

> “Yuusa, shuar chikich nugkanmaya
> ainajai iiruuntran: Ameketme
> uuntam tusan emematkun naarmin
> pachisan kantamruatjame”

tinaiti.

10Tura Moiséscha tuu aaruiti:

> “Ashi nugkanmaya shuar ainata
> Yuusan umiraina nujai iiruuntrarum shir aneastarma.”

11Tura ataksha David aak:

> “Ashi shuartiram chikich nugkanmaya ainatirmesha ¡Yuus
> ememattarma!”

12Nuiyasha Yuusa chichamen etserin
Isaías naartincha tuu aaruiti:

> “Isaí Davidtan apari aajakua nu
> weantunmaya chikichik uchi
> akiinatnaiti. Tuma nii akiina ashi
> nugkanmaya shuar ainanka iima
> nigki iinartinaiti. Turamu asar
> niimpapi iincha uwemtikramrattajia tusar, niinak shir
> enentaimtiartinaiti.”

13Yuusa nu nekaspapita tamau asa,
atumnasha agkan shir aneasar pujutan
amaak, niijai iiruuntancha turutmasag
amasarti. Turutmakrumin atumsha
Wakan Pegkera nu yainmasmatai,
iiturchat enentaimtsuk Yuus anajmatramamua nusha iimaniskeapi uminkattawa
tusarum titarma.

14Wina yatsur, umaar ainata, wika
atum pegkeraitrum nunaka shir nekajai.
Atumka chikich unuinamaincha shir
nekarme, tuma asarum chikich ainajaisha
tumashtaiya tusarmesha, shir chicharmain ainarme. 15-16Ju papiiya jui shir
antumainan paan iiwainakan, kajinmatkiarai tusan atumnasha aatjarme. Yuus
winaka anentu asa, Kristu Jisús umirkata,
tumakum judíochu ainasha Kristunak
enentaimtiarti tusam wina chichaamur
ujakarta tusa winaka akuptukuiti. Turuta
asamtai wika atumnaka Yuus aantar
sukartusua numamtuk, chicham uwemtikartinan ujajrume. Wii turamau
asakrumin, Wakan Pegkera nu atumnasha tunaun utsantramkar
pegkermamtikrama juramkiarti.

17Wika Kristu Jisúsan umiru asan,
Yuusnasha nakunkut shir aneasan
takarjai. 18Tura wika ememasnaka
chichamaitsujai, wii judíochu ainanam
wekaasan pegkeran takaakun chicharkartaknaka, Kristu wina yaintu jakmaun
pachisan chicharkartajai. Wii tuu
chicharkartau asamtai, judíochu ainasha
Yuusan shir umirainawai. 19Nuiyasha

Yuusa Wakani yaintsamtai shuar turumainchaun iiwainakan takasuitjai. Turamtai wainkar Kristuka Yuusan Uchirimpapita tusar nemarkaru ainawai. Wika Jerusalénnum nagkaman, Kristuiti nekas uwemtikartinka tusan, tura chikich nugkanmasha wekaasan, etserkini Ilíriconmasha etserkauwaitjai. 20Turasha wika chikich shuar Yuusa chichame etserkamunam nui etsertankan wakechauwaitjai. Tumau asan Yuus yaintsamtai, wika Kristuiti nekas uwemtikartumainka tusan, chikich nugkanam chikichik shuarkesha ju chicham pachisa etserchatainam wekaasan, etserkattsan kakanmama jakuitjai. 21Yaunchuk Yuusa chichamen etserin Isaías naartin nuna pachis tuu aaruiti:

> "Chikich nugkanmaya shuar uwemtikartin pachisa etsermauncha antichu aina uwemtikartinan chichame etsermaunka iimatmam antukartinaiti."

Pablo Romanam wetasa wakerukmau

22Nui Romanam matsatutirmin wainkattsan senchi wakemajai, tumaknasha winimainchau nekapmajai. 23Turasha yamaika takattrunkan juigka ashimkajai. Tura Romanam tana atumiin wainkattsan, nukap uwiitin wakeeru pujumjai. 24Tuma pujau asan Españanam weakun, atumnasha wainkan iikuktasan enentaimjai. Tura wii nui tamatai, iitur Españanmasha wetainta nu iinaktursatarma tusan tajarme.

25-26Turasha Macedonianmaya, tura Acayanmaya shuar aina Kristui surumankaru asar, kuittan juukar Jerusalénnumia shuar aina Kristui surumankaru waitainan yaigkartasa akuptuina nuna susartasan, yama nagkamchaknaka Jerusalénnumani wetatjai. 27Macedonianmaya, tura Acayanmaya shuar aina turawara nunaka judío aina Jisukristuiti uwemtikartinka tusa ujakmau asar, judío aina kuittrinchau asar waitiartai, niita aina iina Jisukristun pachisar ujatmakarmajama tusar, niitancha yaigkartasa turawarai. 28Tura nuna jukin Jerusalénnum jean, kuittrinchau ainan susan iikuakun, Españanam weakun atumnasha wainkan iikuktatjarme. 29Wika atumiin taanka Kristu yainkamun pachisan atumnasha ujaktatjarum nunaka shir nekajai.

30Wina yatsur, umaar ainata, atumka iina Apuri Jisukristua nu nemarainarme. Tuma asarum Wakan Pegkera nu yainmasarmatai, chikich ainajaisha aneeniarme. Tuma asarum atum Yuus seakrumka winasha senchi seatritarma tusan tajarme. 31Atum Yuus wina seatrakrumka: Yuusa, ame Pablo yaigta, shuar amina uchirmin enentaimtichu aina Judea nugkanam matsata nu waitkasarai, turakum Pablojai pujuina nusha niitasha Jisukristun nemarin asar, Jerusalénnumia aina waitainamun antukar, kuittan iirumar akuptuina nunasha shir aneasar jukiarti tusarum Yuus seatarma. 32Wisha Yuus wakerakaigka, atumiin tana atumjai iiruuntran shir aneasan iishichik tsawan ayamkun pujuschainjash, nu pachisrum Yuus senchi seatritarma.

33Yuus agkanmamtikartua apujkartina nuke atumjaisha ashi iirutkau atii tusan wika wakerajai. Maake. Nunis atii.

Iinagnaku Kristun nemarin aina chicham akuptukmau

16 1Yaakat Cencreanmaya nuwa Febe naartin atumiin waitmakartasa senchi wakerutma asa winawai. Niigka Jisukristui surumankau asa, umaajai meteketi. Jisukristui surumankaru Cencreanam matsamin ainan yayaak pegker takasuiti. 2Tuma asamtai uma anentsarum jukitarma. Atumka chikich

ainajaisha uruk anennaisaria iina jeencha awainaimainaita nuka shir nekarme. Tura nii atsumamunmasha shir yaigtarma. Niigka Jisukristui surumankaru ainanka nukap yaigkuiti. Iiman asa winasha senchi yainkayi.

3-4Yama nagkamchakrum chikich shuar aina wina mantuawartaj tiartai, Priscila Aquilajai wijai Jisukristu chichame etsertaku iiruuntair asar, wina ayamrutkartasa ashammainum senchi yujasu aina nu, Pablo senchi pachitmame tusarum ujatruktarma. Wina ayamrutkartasa iimanikaru asarmatai, niitanka nukap maake tajai. Turasha wikika nunaka maake tatsujai, ashi Kristui surumankaru judíochu ainasha, niita wina ayamrutainak iimani jakaru asarmatai, maake tuinak shir anentainawai. 5Priscila, Aquila jeen shuar Jisukristui surumankaru matsataina nu, tura wina aneetair amikur Epeneto Acayanam pujus yama nagkamchak niiyaa Kristun nemarkauwa nujai iirumrarum, Pablo senchi pachitmarme tusarum ujatruktarma.

6-7María atumiin yainmakua nu, tura wina pataar Andrónico Juniasjai, niitasha Kristun nemarkaru asar, wijai iirumra achikaram achikrattai jeanam chumpimas waittsaru aina nusha aitkasrumek Pablo atumnasha senchi pachitmarme tusarum ujatruktarma. Juiya shuar Kristui surumankaru ainaka ashi niitan pachisar pegker chichainawai. Wika Kristui surumantsuk pujai, Kristuigka niitaa surumankaru ainawai.

8Tura Ampliato wina aneetair amikur iina Apurin Kristun nemarna nusha, Pablo pachitmame tusarum ujatruktarma. 9Urbano wijai wekaas Jisukristu chichamen etsereak nukap takasua nu, wina aneetair Estáquisjai atumnasha Pablo senchi pachitmarme tusarum ujatruktarma. 10Apeles Kristu wakeramunak takauwa nu, ashi Aristóbulo pataijai Pablo senchi pachitmarme tusarum ujatruktarma.

11Wina pataar Herodión, tura Narciso patai Apu Jisukristun enentaimtuina nusha aitkasrumek ujatruktarma. 12Trifena Trifosajai Jisukristu takatrinak takaina nu, tura iina umai Pérsida, iina aneetairi, niisha Jisukristun takatrinak takasua nusha, 13Rufo Jisukristui surumankauwa nu, niina nukuri winasha nukurua iiman aajakua nu, 14Asíncrito, Flegonti, Hermes, Patrobas, Hermas, tura nuiyasha chikich shuar Jisukristun nemarin aina niitajai iirutkau matsataina nusha, 15Filólogo, Julia, Nereo nii umaijai, Olimpascha ashi shuar Jisukristun nemarin aina niijai iiruunar matsataina nujai, Pablo atumnasha senchi pachitmarme tusarum, wii anairaj nuka iimatiksarmek ashi ujatruktarma.

16Atumkesha ashi nui matsatainajaigka shir anennaisarum amikmanaitarma. Tura juiya shuar Kristun nemarin aina atumiin chichaman akupturmainawai.

17-18Yatsur, umaar ainata, yamai chikich chichamnasha titajrume. Pee aneartarma: Shuar Jisukristu chichame ujakaram, niitasha antukar umirkattsa wekainan, chikich shuar tsanurar enentain yapajtuina nujaigka iiruuntrairpa. Nu shuar ainaka chicham nekaschaun jintinkartuinawai. Tura niitaka Apu Jisukristu wakeramunka takainatsui, antsu iima niita wakeruinamunak takainawai. Tumainak shuar Yuusa chichamen shir nekainachunka au aujainakua chicham waitan ujainak niitancha nekaspapita tumamtikainawai. Tumau asarmatai iiruuntrarum takastasa wakeetsuk, atumka niitaka shir tupantratarma.

19Nukap shuar aina atum ainatirmin pachitmasar: Kristunka umirainawai tusar chichainawai. Juiyasha tuina asarmatai, nuna antukan, wika iitursarag

pegkerchaunka takatsuk pegkernak takasara tusan wakerajrume. 20Iina Yuusriya nuke atumnasha shir aneasa pujuta nunii yainmak iiwanch nepettanmasha yainmakarti. Tura iina Apuri Jisúsa nu atum ainatirmincha yainmakarti.

21Timoteo wijai jui wekaas, wina yainna nu, atumnasha senchi pachitmau asa, chichamnasha akupturmarme. Tura wina pataar aina Lucio, Jasón, Sosípater niitasha pachitmaina asar chichamnasha akupturmainawai.

22Wisha iina Apuri Kristu nemarin asan, chichaman yamai akuptajrume. Wika Terciowaitjai, Pablo papi akupkattaj tamaunka wii aajai.

23Tura Gayo wii niina jeen pachintsan pujaj nusha atumnaka chichaman akupturmarme. Juna jeen shuar Jisukristui surumankaru ainaka iiruunin ainawai. Tura aintsag Erasto, ju yaaktanmayan kuittan kuitamna nusha, iina yachi Cuartojai senchi pachitmaina asar, chichaman akupturmainawai. 24Iina Apuri Jisukristu atumnasha wait anentrama asa, shir pujutnum yainmakarti.

Yuusak ememattiarmi timau

25Yamai nagkamsarka Yuusa nuke ememattiarmi. Wii atumiin ujakun: Nigkiti nekas uwemtikartumainka tusan chicharkartai atumiin shir antumtikramkauwa nuka Jisukristuiti. Yuuska nugkancha najantsuk: Wina Uchir chikichkia juna shuar ainan akuptuktajai, turam nii shuar ainan tunauriin maamtamnamtai, shuar tunau ainancha uwemtikatjai tusa tinaiti. Tinu asa, nii yama nagkamchaksha iiwainakchamun yamai ashi shuar ainan iiwaintawai. 26Yaunchuk shuar Yuusa chichamen etserin aina aararua nujai nekamtikramji. Nui Yuus tuke pujuwa nuna Uchiri Jisukristun chichamea nunasha ashi nugkanmaya shuar aina nekaspapita tuinak, winak umirtukarti tusa nekamtikauwaiti.

27¡Yuusa nuke tuke ememattiarmi! Nigkiti yachaka, iiman asa niina Uchiri Jisukristua nunasha akupturmakuitji. Maake. Nunis atii.

Corintonmaya Shuar Aina Yama Nagkamchaku Papi Aara Akuptukmau

Chicham akupkamu

1 [1]Wika Pablowaitjai. Yuus turata timau asa, Jisukristu winaka akuptukuiti. Yatsur Sóstenescha wijai pujawai. [2]Atum Yuusai surumankaru ainatiram, yaakat Corintonam matsatutirmin juna papiin aaran akuptajrume. Tura Kristu Jisús atumiin mantamna asamtai, chikich aina Apu Jisukristun seaina nujai metek tunaurinchau arti tusa, Yuus atumnaka etegtamrauwaitrume. [3]Iina Apari Yuus, iina Apuri Jisukristujai atumnasha wait anentrama asar, agkan shir enentaimsa pujutnasha amasarti tusan tajarme.

Corintonmaya shuar aina pachisa Yuus maaketi timau

[4]Tura atum Kristu Jisúsai surumanaina asakrumin, Yuuscha wait anentrama asamtai, atumiin pachisan Yuusan tuke maaketi tajai. [5]Niigka atumnaka nukap yainmakuitrume. Iimatikrama asa wii wakeraj nunak takainak, chicham nekasa nuna etserainak wina pachittsarsha etserkarti tusa nekamtikramawaitrume. [6]Tura Kristun pachisar etserainakaisha, shir enentaimsarum antukuitrume. [7]Tuma asarum atumka iina Apuri Jisukristu winakai iigkugtasrum nakakrum pujakrumsha, Yuus surammauwa nuka jutsukka pujatsrume. [8]Tura Yuusa nu atumnaka iina Apuri Jisukristu taakaisha makuumamainchau arti tusa kuitamramearme. [9]Tura Yuusa nuka nii anajmakartuamunka tuke uminaiti. Tuma asa wina Uchir Jisukristua nu nemarkatarma tusa nigki etegtamawaitrume. Niina Uchiriya nuka iina Apuriyaiti.

Tupannairarum matsamtsuk shir matsamsatarma timau

[10]Wina yatsur, umaar ainata, iina Apuri Jisukristui suramankau asakrumin, junasha tajarme: Tupannairarum matsamtsuk shir iiruuntsarum metek enentaimsarum matsamsatarma. [11]Wina yatsur ainata, Cloé jeen matsataina jui taawar, atum tupannaira matsatmaun ujatkaru asarmatai nunaka tajarme. [12]Atum chichaakrum: Wika Pablon nemarnaitjai, tura wika Apolosan nemarnaitjai, tura wika Pedron nemarnaitjai, tura chikich aina chichainak: Wika Kristun nemarnaitjai tusarum tupannairarum matsatmauncha ujatkarmayi. [13]¿Kristu nukapek aajakuit? Wika atumiin ayamruktasnaka numinam achintranka mantamnachuitjai. Tura wina nemartuktasrumkesha atumka maichuitrume. [14-16]Wika Crispon Gayojai iimain, tura Estéfanasa patai ainancha entsanam iimainaitjai. Chikichnaka iimaichuitjai, tura atumnasha iimaichuitjarme. Tuma asamtai chikichkitirmeksha: Wika Pablo iimaimu asan, niina nemarjai tusarmeka turutmain ainatsrume. Wika

nukap shuaran iimaichu asan, Yuusnaka maaketi tajai. 17Kristua nuka: Ame iimakratta tusagka akuptukchauwaiti, antsu chicham uwemtikartina nu etserkata tusa winaka akuptukuiti. Kristu numinam achiram mantamnawa nuna chichamen iimanchau amajsaij tau asan, shuar yacha aina niita chichamenig shuara enentaimtairin yapajtin aina turattsanka wina chichamrunkeka etserkachuitjai.

Yuusa nekatairiya nuka shuara nekatairijaigka metekchauwaiti

18Shuar waittan jukiartin ainaka Kristu numinam achinar mantamnawa nu pachisa etsermaunka antraya nunin iinawai. Antsu ii uwemrartin ainatinka ju chichamka Yuusa senchirin nekamtikramji. 19Yuus yaunchuk nuna pachis chichaak:

> “Shuar ainan nekatairinka emegkaatran, tii yacha ainancha enentaimtura nekaachminu amajkatnaitjai,”

tusa tinaiti.

20Yuusa nekatairiya nu, shuara nekatairiya nunaka antraya nunin amajsayi. Turamu asa yacha ainasha, tura jiintinkartin ainasha, tura chicham akaisha iimatikas chichau ainasha aantar juararai. 21Yuus ashi nekauwa nu, shuar ainaka niita nekatairijaigka winaka waitkashtin arti, antsu wina chichaamur etsermaun antukar, nuna nekaspapita tuinak waitkartin arti tuu jakuiti. Tuma asamtai niita Yuusa chichamen chikich ainaka antrayaiti tuinamunak antukar, nekaspapita tuinanka uwemtikauwaiti.

22Judío ainaka wainchatai aina iiwainamun wainkar, nekaspapita tiartasa wakerin ainawai. Antsu judíochu ainaka chichaman antukar, shir unuimarartasa wakerin ainawai. 23Tumau asar Kristu numinam achiram waitas mantamnawaiti tusa tuu chicharkartamun, judío ainaka nakitainak kajerkartuinawai. Tura judíochu ainaka chichainak: Nu pachisa etserta nuka antrayaiti tuinawai. 24Turasha judío aina, tura judíochu ainasha Yuus etegkramu ainaka Yuus nekamtikmau asar, Kristuka senchirtinaiti tuinawai. 25Yuusa chichamea nuka shuar iismaka antraya nuninaiti, turasha shuaran nekatriya nuna nagkasauwaiti. Tura antraya nunin wantiinkusha, ashi shuar senchirtin ainan nagkasauwaiti.

26Wina yatsur, umaar ainata, urukutirminia Yuus etegtamrauwaita nu aneartarma. Atumka yacha, tura apu anaikamuksha, tura chichame anturtai uchirigsha ainatsrume. 27Turasha yacha ainan, tura shuar senchirtin ainancha, tura chichame anturtai aina nuna iinatsaartasa, Yuuska shuar nekachu ainan, tura chichamesha anturchatai ainan etegkauwaiti. 28Tura Yuuska shuar eme anenmamas chichau aina nuna emegkaaktasa, shuar iimanchau anentaku nakitramu aina nuna etegkauwaiti. 29Yuuska nunaka niitak emematmamsar chichaarai tusa turawaiti. 30Turasha Yuus atumnaka Kristu Jisúsjai pujusarti turamnaitrume. Tura Kristu Yuusa enentaimmaurincha iina nekamtikramawaitji. Tura iina tunaurincha tsagkurtamar, agkanmamtikrama pegkermamtikramawaitji. 31Tuma asamtai Kristun akupturmakuitji. Yuusa chichame tuu aarmauwaiti: “Shuar nigki ememat mamtasa wakeraka, nigki emematmamtsuk Kristun emematti.”

Jisukristunka numinam achirar maawaruiti tusa jintinkartuamu

2 1Yatsur, umaar ainata, wika shuara nekatairiya nunaka ujatsuk, antsu Yuusa chichame nekasa nuna chikich ainaka nekaachmaun shir antumainan ujakmiajrume. 2Wika atumiin pujusnaka

Jisukristun pachisan chichaaknaka,
chikich chichaman ujatsuk, Jisukristunka
numinam achirar maawaruiti tusan
ujakmiajrume. 3Wika atumiin ajapeen
wajantan, puyatkan iimanisan chichar-
kartukchamnau nekepeakun kuraimiajai.
4Wika shuaran enentaimtairi aina
nujaigka atumiin nepetkittsan chichaa-
tsuk, Yuusa Wakaniya nu niina
senchirinig shir antumtikramkar nekasa
nunaka nekamtikramati tusan ujakmiaj-
rume. 5Tura wika Yuusa Wakaniya nu
niina senchirijai yainmasmatai, shuara
chichamegka antutsuk, Jisukristua nuke
enentaimtustarma tusan wakerimiajrume.
6Shuar shir pujus Jisukristun nemaraina
nu, iisha iima nukap jintiara ujaaji,
turasha nuka ju nugka juiya apu aina
niita nekatairijai megkaratin aina
nujaigka turatsji. 7Antsu iika Yuusa
nekatairi tuke atina nujai chicharkartaji.
Yuuska nugkan najantsuk nii turatnu-
rinka nekaa jakuiti. Tumaksha niigka
iiwainturmatsuk uuka iinaisamun, yamai
iina pujut tuke atinan amas, uwemti-
kramratnunka iiwainturmak ujatmakji.
8Tura apu ainaka Yuus turatnurinka
nekaa jaakcharu ainawai. Antsu nuna
nekaawaruitkugka, iina Apuri senchirtina
nunaka achirar maamainchau amajka-
ruiti. 9Yuusa chichame tuu aarmauwaiti:

> “Yuuska chikichik shuarkesha
> wainkachmaun, tura antukcha-
> mun, tura enentaimtushtain nii
> aneamuri aina nunaun umikuiti.”

10Turasha Yuuska niina Wakanin
akupturmak, nii enentaimaurincha ashi
nekamtikramawaitji.
11¿Tura ii ainaj juiyasha ya chikich
enentaimmauncha nekamainaita?
Shuarka chiki chikichik nii enentaimau-
rinka shir nekainawai. Numamtuk Yuus
enentaimaunka niina Wakaniya nuke
nekawai. 12Yuus niina Wakanin suramsa-
mua nuka ju nugkanmayanchuiti, antsu
Yuusnauketi. Yuus pegker asa, nii
surammaunka Wakan Pegkera nu
nekamtikramji. 13Tuma asar ii unuimar-
mauka chichatsuk, Wakan Pegkera nu
jintintramau chichainaji. Tumaina asar
Jisukristui surumankaru aina Yuusa
Wakani araamu aina nu jintinji.
14Turasha shuar Jisukristui surumanka-
chu ainaka, Yuusa Wakani iina
jintintramkai, chicharkartamuncha
antraiti tusar, nekaspapita tuinatsui. Nu
shuar ainaka Yuusa Wakani niina shir
umikti tusa yaimaincha atsurmau asar,
umimain ainatsui. 15Turasha Wakan
Pegker araamu ainaka nu nekamtikmau
asar, ashi nekamain ainawai, antsu
Wakan Pegker araachmau ainaka
nekamain ainatsui. 16Yuusa chichamen
tuu aarmauwaiti: ¿Yuusa enentaimmau-
rincha ya nekarmainaita? ¡Chikichkiksha
Yuusnaka jintinmaitsui! Turasha Yuusa
Wakaniya nu Kristu enentaimmaurincha
shir nekamtikramji.

Iika Yuus takarin ainaji timau

3 1Wina yatsur, umaar ainata,
atumnaka Wakan Pegker araamun
chicharmaina iimatiksanka chicharmai-
tsujrume. Atumka Kristu nemarta nuigka
kuirchia numamtin asakrumin, shuar
Kristui surumankachu aina nujai metek
chicharmainaitjarme. 2Uchi yama
akiintsau ainaka yurumkan yutsuk
muntsunak muntsuawai. Atumsha
numamtuk asakrumin, atum nekamain
aina nunak jintintamiajrume. Tura
yamaisha turusnak jintinmainaitjarme.
3Atumka chikich aina pegkeran takaina-
kai wakerarme. Tumakrum metekchau
enentaimrarum kanarnaiyarme. Nu atum
tumatiram shuar Kristui surumankacharu
aina nujai metek pujutrum yapajitsuk
matsatrume. 4Nu tumakrum: Wika
Pablon nemarnaitjai tarumin, chikich
chichainak: Wika Apolosan nemarnaitjai

tuina nujai kanarnairarum, Kristui surumankacharu aina enentaimaina nujai metek enentaimrume.

5Atum enentaimsamsha ¿iisha wari ainaji? Iika Yuus takarin ainaji. Tuma asakrin atumsha ii chicharkartamunam Kristuigka surumankau ainarme. Yuus nu turata tusa turammauka iisha nuke uminaji. 6Wika arak aratia numamtuk Yuusa chichamen atumiin ujakuitjarme. Wii turamunam entsa jukir arak ukattaiya numamtuk Apolos ataksha Yuusa chichamen ujatmakaruiti. Yuusaiti ashi arakan tsapatmauka. Tumau asa nigki atumnasha Kristuigka nekaspapita tumamtikramiaruiti. 7Shuar arakan arau, entsan juki, arak araamun ukatin aina nuka araknaka tsakatmatsui. Antsu iima Yuusketi arakan tsakatmauka. 8Wika Apolosjai meteketjai. Tumau asakrin Yuus iina takatrin iirtamas pegker amajtamsatnaitji. 9Yuusa takatriya nu takatnumka Apoloska wina atuutairuiti. Tura atumka iinuka ainatsrume, antsu Yuusnau asarum, atumka Yuus jea jeammauwa numamtin ainarme. 10Tura jusha enentaimsarum iistarma: Yuus, ame jea ukurta turutmatai, wii ukurmatai, chikich aina wii ukurmaunam ekeniar jeammaina numamtuk atumnasha amajtamainawai. Jea ukurmaunam nui ekeniar jeamaina nuka shir kuitamas takaamain ainawai. 11Chikichik shuarkesha jea ukurmaun wainiatka nui ekenigka ukumaitsui. Jisukristu uwemtikartina nuka jea ukurmauwa numamtinaiti. 12Jea jeamin ainaka niita wakeramun jeammain ainawai. Tura niita wakeruinakka aya oronkesha jeammain ainawai, turachkusha jiru kuitjaigkisha jeammain ainawai. Tura chikich shuar kaya shir pegker aina iimanun iis, nii wakerakka jeammainaiti. Tura numijai, tagkana nukeenkesha nuna turachkusha chirichrijaigsha jeammainaiti. 13-15Nu jeamramuka tsawan jeatna nui iisha paan wainkatnaitji. Jea orojai, tura jiru kuitjai, tura kaya shir pegker ainajaigkisha jeamramunka jiika aesmaitsui. Iimanujai jeamu ainaka jiijaisha asakchamtai, pegker amajam artinaiti. Antsu numi ainajai, tagkanan nukejai, chirichri aina nujai jean jeamuka, jii jean ashi aeskai, nii asatsuk jiinkisha, niita takasmaurigka asaku asamtai, nuka pegker amajam achartinaiti. Yuuska ashi niinu aina takatrinka chiki chikichik nekaprustinaiti. Shuar iimatiksag Yuusa takatrin takasuka pegker amajam atinaiti. Antsu nii aantar iiwaas takasuka pegker amajam achatnaiti. Turasha jii jea aeseakai, shuar jeaya japiki jiiki uwemtiktaiya numamtuk niigka uwemtikratnaiti.

16Jusha enentaimsa iimastarma: Atumka Yuusa jea numamtin ainarme. Tumau asakrumin Wakan Pegkera nusha atumiin pujawai. 17Yuusa jee iima pegkeraiti. Iiman asamtai atumsha iima pegker amainaitrume. Tuma asamtai shuar Yuusa jeen pegkerchau amajunka, Yuus waittan susatnaiti.

18Atumkeka tsanuumawairpa. Atum ainarum nuiyatirmeksha: Wii ju nugkaya aina nuna ashi nekajai, tumamutirmeka tuu chichaamuka iinaisarum, nekachua numamtuk Yuusnau waitchauwa nu unuimarum yachajai metek amainaitrume. 19Yuus iismaka ju nugkaya aina nekatairiya nuka pegke antrayaiti. Tuma asamtai Yuusa chichame tuu aarmauwaiti: “Shuar yacha aina chikichan tsanuanka Yuus niitanka waittan suawai.” 20Tura David aak: Apua nu iismaka yacha ainan enentaimtairigka antrayaiti tinaiti. 21Nu tumau asamtai chikichik shuarkesha: Wika nu shuaran nemarnaitjai, tusa emematmaitsui. Yuusa chichame etserin ainatika atumiin jintintawarti tusa Yuus akupkamu ainaji. 22Wii, tura Apolos, tura Pedro ju ainatin

Yuus chichartamuk: Ju nugkanam
iiwaaku pujuinaksha, tura jainaksha, tura
yamaiya juisha, tura atak atina nusha
ashi pachisrum niita jintintatarma tusa,
Yuus iinka atumiin akuptamkauwaitji.
23Atumka Kristunu ainarme, tura
Kristuka Yuusnauwaiti.

Jisús akupkamu ainan takatri

4 1Iinka Yuus yaunchuk anajmakartua-
mun nekamtikartuachmauwa nuna
etserkata tusa akupkamu asar, niitaka
Kristun takarin ainawai tukartumain
ainarme. 2Shuar chikichan takaruka, nii
takarmauri nu turata tima nunak turusag
umirmainaiti. 3-4Apu Jisukristu winaka
akuptuku asa, nigki wina takattruncha
pegkerashit tusa iistatui. Tura atum wina
enentaimrutrum nunaka pachiachu asan,
chikich shuar aina wina pachitas chichai-
nakaisha pachiatsjai. Tura pegkerchau
takasmau aigkisha pegkeran takasjai
tumain asan, wikika pegkeran takasjai
tumaitsujai. Antsu iina Apuriya nuke
winaka shir takasume tusagka turutmai-
naiti. 5Atumsha tumasrumek chikicha
tunauri aujmattsuk, Kristu taak iistin atii
tusarum nigki iinaitustarma. Tura Nii jui
taak, kashinmaya ii wainchamu tsaaptin-
num jiinkai, paan waintaiya numamtuk,
chikich enentaimainamuncha paan
iiwainturmak nekamtikramattawai.
Kristu nuna turamtai, Yuus chiki
chikichik shuar takasmaurin iiras: Ameka
pegker takasuitme titinaiti. 6Yatsur,
umaar ainata, Yuusa chichamen
aarmauwa nu nagkasarum enentaimirum
tau asan, atumiin iiwaintakun wii
chichaamuncha antumtikartasan wakera
asan, Apolosan pachisan, tura wiki
pachimasnasha chichatsjai. Iika Yuusa
takatriya nuke takau ainaji. Tumau
asakrin atumka Yuusa takatrin takau aina
nu pachisrumka: Juka pegkerchauwaiti,
antsu juwaiti pegkerka tusarmeka tumain
ainatsrume. 7¿Amincha ya chikich shuar
Kristui surumankaru aina nuna iinagkat-
mascha pegkersha amajtamsayi? ¿Tura
amincha Yuuscha warina suramsachuita?
Amina arutramaina nuka Yuus yainmas-
matai jukinaitme, turamaitiatmesha
¿urukamtai ameksha eme anenmammea?
8Atumka Yuusa chichamea nuka shir
nekarme, iiman asarum chikichka Yuusa
chichamen jintintruati tusarmeka tumain
ainatsrume. Atumka Kristui surumankaru
ainan uuntri amainaitji tinu ainarme.
Iiman asakrumin iika iimanchauch ainaji.
Tura atumsha Kristui surumankaru ainan
uuntriyaitkurminka, iisha atumjai
iiruuntrar Kristuka takarmainaitji. 9Iika
Kristu akupkamu ainatika ukunam
iikukmauwa numamtuk nekapmamainaji.
Tura shuar maattsa achikmauwa numam-
tuk ainaji. Tumau asakrin ashi shuar ju
nugka juiyagka ashi nayaimpinmaya
shuar ainajai wakerumainan iiwainaina-
kai, iistasa wakerutia numamtuk iirmaku
ainaji. 10Atum Kristu pachisrum shir
nekau arumnig, ii iimanika atumjai
metek nekachu asakrin, shuar ainaka
iinka Kristunu asakrin, nekachua numam-
tin iirmainaji. Iika iimanchauch
nekapmamainaji, tumarin atum senchir-
tin nekapmamainarme. Shuar ainaka
iinka nakitramainak, atumiin eme
anentramainawai. 11Turasha iika yumain
atsurtamkaisha, kitakaisha, janch
atsurtamkaisha, shuar iina pegkerchau
amajtamainakaisha, pujumain atsurtam-
kaisha waitainaji. 12Tura ii yua pujustin
jukiartasa iina uwejenig takai takainakua
yawekji. Tura shuar aina: Pegkerchau-
waitme tuinakaisha, iika Yuus yainmakti
taji. Tura waittan suramsartasa patatur-
mainakaisha iikmainatsji. 13Iina
pachitmasar pegkerchau chichartamaina-
kaisha iika pegkernum ayaaji. Yamaiya
juikisha niitaka iinka shuar tii nakitra-
mua iiman iirmainaji.

14Wika junaka atumiin iinatsaartasnaksha aattsujrume, wina uchir anentsan niitasha shir enentaimsarti tusan aatjarme. 15Tura atumiin Kristun pachisar jintintramattsar diez mil shuar chicharkartin aina kauttramainakaisha, winaka kajinmattrukirpa. Atum wii chicharkartakai nu antukrum, Kristu Jisúsai surumankau asakrumin, wika atumnaka wina uchirua iiman enentaimtajrume. 16Tumau asakrumin wait aneasrum wina pujutur iisrum, atumsha tumasrumek pujustarma tusan tajarme.

17Tuma asan Timoteon iina Apuri Kristun metek umirin asamtai, wina uchirua iimanu enentaimtakun aneenaitaj nuna atumiin akuptajrume. Nii atumiin taa wii Kristu Jisúsan nemarkun, uruk pujuwaitja nunaka ujatmaktatrume. Tura yaakat ainanam Kristui surumankaru aina iiruuntrarmatai tuke jintinkartinaj nunasha turusag ujatmaktatrume. 18Atum ainarum nuiya senchi ememausha ainawai, tumau asar Pabloka jui tarutramagka iirartamsashtattrume turamainawai. 19Turasha wika Apu Kristu wakerakaigka winittajai. Tuman wii nui taakun, nu shuar aina Kristu Wakani araamu asampash tuina nunaka iistatjai. 20Shuarka niita chichamenkika Yuusa takatrinka emtikmaitsui; antsu Yuusa senchirijai emtikmainaiti. 21¿Atumsha uruk enentaimrumea: Wii nui taaknasha, atum tunau takaarum nui jiamainkaitjarum, turachkuncha wait anentsanak shir umamkesan aujmainaitjarum?

Shuar Kristui surumankau tunaun takaakaisha iiturmainaita

5 1Atum ainarum nuiya nii nukurimamurinak pujuru tamaun antukjai. Nuka tunauwaiti. Shuar Kristui surumankachu ainasha nunaka pegke wakerichu ainawai. 2¡Shuar tumau atumiin pachitkau aig, atumka ememasrum matsattrume! Nuka tumatsuk atumka wake mesemar pujumainaitrume. Tura nu shuar nii nukurimamurinak pujura nu jiikrum awemamainaitrume. 3Wika atumjai pujachiatnak, atumiin a nuna senchi enentaimtu pujajai. Tuma asan wika nui pujusan tumainaitaj turusnak nu shuarka iina Apuri Jisukristu naarijaimpapi waitat sumainaita tuu enentaimjai. 4Tura Apu Jisús wakeramu umiktasrum iiruunkurminka, wisha jui pujusnak enentaimtittajai. Tura Apu Jisúsa nuna senchirisha atumiin atatui. 5Nu shuar tunaun takaa nuka Jisukristu winakaisha, uwemmain achaintash tusarum, niina iiyashin tunaamamtikrati tusarum Satanás iinaitustarma.

6Atum takaarum nu enentaimtusrumka ememasrum enentaimmaitsurme: ¿Shuar tsanumna nuka shuar jatan tukum chikich shuar ainan pachintuk utsua numamtuk amajtamainawai timauwa nuka atumka nekatsrumek? 7Tura atumetrume pag levadurajai pachimrachmauwa numamtin ainatirmeka. Tuma asamtai levadura arutmarauka ajaptaiya numamtuk nu shuar tunaun takaa nuka jiiktarma. Yaunchuk jisat Pascua tsawakaigka, ovejan maawar niita tunaurin tsagkurnarartasa Yuusan sea jakaru ainawai. Numamtuk Jisukristusha iina tunaurin utsantramak agkanmamtikramattsa mantamnawaiti. 8Nu jisat Pascua tsawakaigka, pag levadura pachimtsuk iinaramun yuu jakaru ainawai. Numamtuk ii Kristui surumankaru ainatika nekasa nuke chichaakur, chikichka tsanutsuk pujakur, Kristuka umirmainaitji.

9Wii yaunchuk papiin aaran akuptukmiajrum nuisha, chikich shuar niina nuweenchun takaina nujaigka shir iiruuntsarum pujumaitsurme timiajrum turusnak yamaisha tajarme. 10Wika junaka nui shuar Jisukristui surumanka-

chu nuwan takau, suri, kasa,
yuusrimattsa nakumka najanamun
ememattin aina matsataina nujai
tupannairatarma tusanka tichamiajrume.
¡Ju nugka jui matsamsarmesha uruk
tupannaikitarmek! Atum shuar tunaun
takau ainajai tupannairattsarum wakera-
krumka, jakrum niitajaigka
tupannaimainaitrume. Antsu iiwaaku
matsamsarmeka, niitajaisha tuke
iiruuntsarmekee arume. 11Antsu shuar
wisha Jisukristui surumankauwaitjai tusa
tayat, niina nuweenchu takau suri,
yuusrimattsa nakumka najanamun
ememattin, chichaman tsanumin,
nampen, kasa ainajaigka iiruunmai-
tsurme. Nu shuar tumau aina nunaka
Kristui surumankaru aina iiruuntrar
chichasar jiimain ainawai. 12-13Kristui
surumankacharu ainanka Yuusak iimain
asamtai, Kristui surumankaru ainatika
iimaitsuji. Antsu Kristui surumankaru
ainatika chikich tunaun takaakaisha, ashi
pegkerak armi tuina asar, iinimain ainaji.
Tuma asamtai atumka nu shuar nii
nukurimamurijaig pujurnaiya nuka
atumiin apujtsuk jiiktarma.

Kristui surumankaru ainatirmeka shir chichasrum chichamka epegmain ainarme

6 1¿Urukamtai atumsha, mai Kristui
surumankauwaitiatrumsha, chicham
aepruniarmesha, chikich apu Kristu
enentaimtichu aina nusha nii chichartam-
katji tusarmesha werarme? Shuar tumau
werutsuk, atum Kristui surumankaru
ainatirmeka shir chichasrum, chichamka
epegmain ainarme. 2¿Atumka Yuusnau
ainaka atakea nui apu jasar, chikich
ainan kuitamainak iitin ainawai timau a
nuka nekatsrumek? Nu tumatin asar,
yamaiya juiksha chicham iimanchau
arutramainakaigka, atumek epegkarum
iinaimainaitrume. 3Jusha aneartarma.
Iika tsawan nagkankatna nuigka, nayaim-
pinmaya shuar ainasha kuitamkur iinatin
ainaji. Nu iiman ainasha turatnaitaj nui,
¿urukamtai atumiin chicham iishichik
arutramkaisha, shir atumek epegtuniats-
rume? 4Atumka ju nugka jui
kajernaiyamu akaisha, shuar Kristui
surumankachu ainaka chicham a jusha
iiturmainkit nuna nekaati tusarmeka
werumaitsurme. 5-6¿Atumiinka chicham
akaisha epegmaina nuka shuar atsawak?
Atum Kristui surumankaru ainatiram
chicham aepruniarum chikich apu Kristu
nemarchau pujamunam wena asakrumin,
niita takaamurin iisar natsaararti tusan
junaka tajarme.

7Atum Kristui surumankaru ainayatrum
kajernaiya pujarum nuka tii pegkerchau-
waiti. Chicham akaisha, kajernaitsuk
ayatik katsuntra iinaimainaitrume. Tura
waitkarmainakaisha pachitsuk
iinaisatarma; tura kasartamainakaisha
jukiti tusarum pachitsuk iinaisatarma.
8Turasha atumka wii tajarum nuka
umitsuk, atum Kristui surumankaru
ainatirmek kajernaiyakrum, kasarnaiya-
rum nui tajarme.

9-10¿Shuar tunaun takauka nayaimpin-
magka wayaashtinaiti ta nuka atumka
nekatsrumek? Atumka chikich aina
tsanuam airpa. Shuar nuwa agkantun
takainaka, mai aishmagkuk turunainasha,
chikicha nuween takau ainasha,
yuusrimattsa nakumka najanamun
emematin aina, chicham nekaschaunak
tsanumnusha, kasamin ainasha, surimin
ainasha, nampen, ainasha nayaimpin-
magka wayaachartin ainawai.
11Yaunchukka atumsha nuna wii shuaran
anairaj numamtinak aajakuitrume.
Tumautirmincha atum Kristui surumun-
kakrumin, Yuusa Wakaniya nu atumiin
egkemturmarar pegkermamtikramawaru
ainarme. Iina Apuri Jisukristu atumiin
tunaurinka ajaprutma asamtai, Yuuska
pegkera iiman enentaimturmarme.

Apu Kristui surumana nusha Kristujaigka chikichik iiyashia numamtin jawai

12Shuar chichainak: Wika agkantaitjai,
tumau asan wii wakeramun takaamai-
naitjai tuinasha ainawai. Nuka nekasaiti,
agkan ainawai. Tumakrisha tunaunak
pujurij tusar kuitammamainaitji. 13Tura
shuar chichainak: “Wina wakerka yutai
egkematnaiti, antsu yutai aina nuwaiti
wakerui egkematnuka” tuinawai. Nusha
nekasaiti, turasha ju kajinmatkirpa: Yuus
ashi yutai aina nunaka najankauwaiti,
tura iina iiyashiincha najatramkauwaitji.
Tura asa nigki mai emegkaartinaiti. Yuus
iina iiyashin najatramawa nunaka ju
iiyashjai niina nuweenchun takasarti
tusagka najatramachuitji; antsu wina
umirtukarti tusa iiyashnaka najatramkau-
waitji. Turutma asamtai Kristuiti iina
iiyashin kuitamrutmauka. 14Yuus niina
senchirijai Apu Kristun iinankina
turutmasag iincha niina senchirijai
iinantamkitnaitji.

15Ashi iina iiyashi aina nuka Kristu
iiyashi weantu asamtai, nuwa wakeraku
akika turutai aina nuka pegke takaamai-
tsuji. 16Yuusa chichamen tuu
aarmauwaiti: Shuar nuweenkugka
chikichik iiyashia numamtin jasartinaiti.
Tuu aarmau asamtai nuwa wakeraku
akika turutai aina nuna takasuka
chikichik iiyashia numamtin jamainaiti.
17Numamtuk Apu Kristui surumanusha
nu wakannak jukin asa, Kristujaigka
chikichik iiyashia numamtin jawai.

18Tuma asamtai atumi nuweenchu
takatka iinaisatarma. Chikich tunau aina
nuka iiyashnaka iimatika pegkerchau
amajturmatsji, turasha nuwa takata nu
iimatikramaji. 19¿Atumka Yuus nii
Wakanin suramsau asamtai, atumiin
iiyashigka Yuusa jea numamtin
asakrumin, Wakan Pegkera nu atumiin
puja nuka nekatsrumek? 20Yuus niina
Uchiri iina ayamrutmaktasa mantam-
nawa nuna numpeen sumarmaku
asamtai, yamaika niinu ainarme. Tumau
asarum atumiin iiyashijai takaarum nujai
Yuuska emematmain ainarme.

Corintonmaya shuar aina nuwa nuatmau pachisa iiniimsamu

7 1Atum wina papi aara akupturku-
rum, nuwa nuatmau pachisrum
iinintsamarum nunasha jukimjai. Shuar
nuweentsuk pujaksha pegkeraiti.
2Tumamain aig niina nuweenchun
takaina asamtai, ashi nuwentin amain
ainawai. Tura nuwasha tumasarag ashi
aishrintin amain ainawai. 3Aishmag aina
nuweenasha uruk pujumainaita tumasa-
rag shir aneenaisar pujumain ainawai.
4Nuwa aishrina aina nuna iiyashigka
niinuchuiti, antsu niina aishrinuiti. Tura
aishmagkun iiyashiya nusha niinuchuiti,
antsu niina nuweenuiti. 5Tuma asamtai
aishmagsha nuwentin, nuwasha
aishrintin ainaka nakitnaimain ainatsui.
Antsu Yuusa seattsar, shir chichasar, nui
iishichik kanamain ainawai. Nuna
tumawarsha, iiwanch Satanás tutaiya nu
tunaun takaamtikramsaij tuina asar,
warimasar iiruunmain ainawai.

6Wika yatsur, umaar ainata, ju
umiktarma tusanka tumaitsujrume.
Ayatik tumamain ainarme tusan tajarme.
7Wika ashi nuweenchau arti tumainait-
jarme, turasha Yuuska ashi nuweenchau
arti tusagka najankachuiti, antsu nii
wakerakka nuweentsuk pujumainaiti.

8Wika shuar nuweenchau, ainan waje
ainajai iirumran, niitaka wijai metek
nuweentsuk agkan pujumain ainawai
tajai. 9Turasha shuar nuweentsuk
pujuschamnau nekapeakka pegkerchau
takata nuna enentaimtu pujuij tau asa
nuweenmainaiti.

10Antsu nuwa aishrintin ainan: Aishrin
iinaisacharti tajai. Turasha junaka wii

tatsujai, antsu Yuus timaun wisha tajai.
11Nuna umitsuk nuwa aishrin iikuakka,
atakka aishrintsuk pujumainaiti. Antsu
nuna nakitakka, ataksha aishrinig
waketmainaiti. Aishmag ainasha tumasag
nuween ajapmain ainatsui.
12Yamai wii enentaimmaun tajarme:
Shuar Kristui surumankau niina nuween
Kristui surumankachu niijai pujustasa
wakeranka: Ameka Kristui surumanka-
chuitme tusagka iinaimaitsui. 13Tura
nuwasha Kristui surumankau Kristui
surumankachujai aishrina akusha niijai
pujustasa wakeranka: Ameka Kristui
surumankachuitme tusagka iinaimaitsui.
14Nu aishmagsha Kristui surumankachui-
tiat, Kristui surumankaujai nuweena
asamtai, Yuus uwemtikmainaiti. Tumasag
nuwasha Kristui surumankachuitiat,
Kristui surumankaujai aishrina asamtai,
Yuus uwemtikmainaiti. Nuna metek
umitsuk ayatik iinainainakaisha ¿iitursag
niita uchiri ainasha Yuusnasha enentaim-
tusarti? Antsu iinainaitsuk matsatkaigka,
uchi ainasha niitajai iiruunar pujusar,
niita apari, tura niita nukuri Kristui
surumankaru asar, Kristun pachisar
chichainakai antukar Yuusnaka
nemarmain ainawai. 15-16Tura nuwa,
aishmag Kristui surumankachujai
pujaksha enentain yapajtua, Kristui
enentaimtikmainashit nuka nekamaitsui.
Tura aishmagsha nuwa tumaujai
pujuscha, niisha turawaintash nusha
nekamaitsui. Antsu aishmag Kristui
surumankachu nuween iinaisattsa
wakerakka iinaimainaiti. Tura nuwa
Kristui surumankachu aishrin iinaisattsa
wakerakka iinaimainaiti. Antsu Kristui
surumankaru ainatinka: Yuus agkan shir
aneasar matsamsarti tusa etegkramu asar,
tumamain ainatsji.
17Tuma asamtai atumka Yuus wakera-
mua nuke nakamain ainarme. Atum
uruku pujautirmea Kristu nemarkauwai-
trumea nuka tumasrumek amainaitrume.
Nuwentin aajakutirmeka nuwennuk
pujumainaitrume. Antsu natsach
aajakuitkurmesha natsachik pujusrum
Yuus wakeramua nuke nakamainaitrume.
Nuna Kristu nemarainanka ashi ujajai.
18Shuar uchichik katii mushuke
tsupirkamu ainasha tumasag amainaiti,
tura nii turachmausha tumasag amainaiti.
19Tura katii mushuke tsupirkamu
ainasha, tura katii mushuke tsupirkach-
mau ainasha nunaka enentaimtu
pujumain ainatsui. Antsu chicham
umiktarma Yuus timauwa nu iima senchi
enentaimtumainaiti. 20Chiki chikichik
shuarka nii urukunak Yuuscha wina
nemartukta tusasha etegkrauwaita
tumauk amainaiti. 21Atum iinaku
waitkatai pujarmin Yuus untsurmakuit-
kurmincha, nuka enentaimtu pujuirpa.
Antsu atum agkanmamain akurmeka,
jiinkittsarum kakanmamsatarma. 22Atum
iinaku waitkatai matsamin ainatirmeka,
Kristui surumankarum yamaika Kristu
umirtanmagka agkantaitrume. Numam-
tuk iinaku waitkashtai ainatirmesha,
Kristui surumankarum yamaika Kristu
takarin jasurme. 23Yuus atumnaka Kristu
numpea nujai sumakmau asarum,
yamaika niinu ainarme; turasha chikich
shuar iinatai airum kuitammamatarma.
24Yatsur, umaar ainata, atum uruku
arumna Yuuscha wina nemartukta
tusasha etegtamrauwaita tumauk
amainaitrume.
25Atum shuar nuweenchausha nuween-
mainashit tusarum wina iinintsamarme.
Turasha Apur Kristu nunaka turutchau
asamtai, wika tumati tusanka tumaitsujai.
Antsu nii wait anentrak nekamtikrakai
wika nekajai. Tuma asamtai wii takaisha
nekaspapi tawa tusarum anturtumainai-
trume. 26Iika yamaiya juika tii
ashammainum pujuinaji. Tumaina asar,
chiki chikichik ii ainatika uruk pujumain-

kita nuka tumasrik pujumainaitji.
27Atumi nuwe akaigka iinaisairpa. Tura
atumi nuwe atsakaisha, nuwem atinka ea
pujuirpa. 28Turasha nuweenmauka
pegkeraiti, nuwa agkantu aishrinmausha
pegkeraiti, tunaun takainakka tumaina-
tsui. Tumau aig, atum nuweenarmeka
iima senchi iiturchatnum pujakrum
waitmain asakrumin, nuna tupantrarti
tusan tajarme.
29Yatsur, umaar ainata, ii pujustinka
iishichik tsawan arutramji. Tuma asamtai
junasha tajarme: Nuwentin ainaka
nuweenchau pujumaina nunis pujumai-
naiti.
30Tura atumka wake mesemar
pujakrumsha, shir aneasar pujuina
numamtuk pujumainaitrume, tura shir
aneasrum pujakrumsha, wake mesemar
pujuina numamtuk pujumainaitrume.
Tura warí sumau akurmesha, warírtichua
numamtuk pujumainaitrume. 31Ju nugka
juiya warí aina nuka ayatik megkaratin
asarmatai, shuar ju nugka juiya takatan
takas kuittan ju ainasha kuittrinchauwa
numamtuk pujumain ainawai.
32Wika atumsha iiturchat enentaim-
tsuk, shir aneasrum pujustarma tusan
wakerajai. Shuar nuwemchauka Yuusa
takatrinak takaak, Yuusan shir enentaim-
tiksattsa wakemainaiti. 33Antsu nuwentin
aina nuka niina nuween shir enentaimtik-
sataj tuina asar, ju nugkaya takat aina
nuna enentaimtuinawai. 34Nuwasha
tumasag aishrintsuk pujakka, ashi nii
takaamunka niina pujutrijai Yuusan shir
enentaimtiksattsa, Yuusa takatriya nunak
takainawai. Tumaina aishrinawar aishrin
shir enentaimtiksattsa, ju nugkaya takat
aina nuna enentaimtuinawai.
35Wika nuweenmaitsurme tusanka
tatsujrume, antsu shir pujusrum Yuusa
nuke umirkatarma tusan tajarme.
36Shuar nawantrintin niina nawantri
tsakaru asa, shuarjai chichasmataigka,
aishrinati tusa surumainaiti. Nu
turamuka tunauchauwaiti. 37Tura shuar
chichaak: Wika nuweenashtajai takugka
nuweenmaitsui. Nu tumamusha
pegkeraiti. 38Tuma asamtai shuar nii
chichasmaurijai nuweenuka pegkeraiti,
antsu shuar nuweentsuk puja nu iima
pegkeraiti.
39Nuwa aishrina aina nuka aishri
iiwaaku pujaigkika, chikichjaigka
aishrinmaitsui. Aishri pujaigkika nuwaka
agkanchauwaiti, antsu aishri jakamtai
agkanmawai. Tuma aishrinattsa
wakerakka, shuar Kristu nemarnujai
aishrinmainaiti. 40Wii enentaimtusmaka
nuwa wajemagka atakka aishrintsuk
pujak, shir aneas pujumainaiti. Juka wii
enentaimmauwaiti, turasha Yuusa
Wakaniya nusha winii pujurtau asamtai,
nunaka tajai.

Yuusrimattsa nakumka najanamu aina yutai anajmatamusha yumainashit tusa iiniimsamu

8 1Atum wina iininkurum yuusrimat-
tsa nakumka najanamu aina nu yutai
anajmatamu aina nusha yumainashit
turutmarum nuna pachisan yamai
aatjarme. Atumka nuka ashi nekainaji
tuinarme. Nuka nekasaiti, nekata nuka
pegkeraiti, turasha ememamainaiti.
Antsu emematsuk ayatik aneenaita
nuwaiti iima pegkerka. Nu tumamuka
Yuusa takatriya nuisha emtikartawai.
2Atumka ashi nekainaji tumamrume,
turasha atum eke nekachmausha au
nukap arutramainawai. 3Turasha Yuusan
anea nunaka Yuuscha niigka shir
nekawai.
4Yamai enentaimsarmi: Yuusrimattsa
nakumka najanamu aina nu yutai
anajmatamusha yumainashit. Yuusrimat-
tsa nakumka najanamu aina nuka
chikichik shuarnaksha pegkerchau
amajmaitsu nuka shir nekainaji. Yuusa

nuka iima chikichkiti. 5Chikich shuar aina chichainak: Ju nugka juigka yuus tutai nukap iirunui, nayaimpinmasha iimanisag iirunui, nu iiman yuus tutai iirunu asamtai, apu aina iirmaku iinatma nusha iimanik iirunui tuinawai. 6Turasha iika nekainaji: Iina Apari iina najatma, mayain egketramar iinantamkina nuka iima chikichkiti. Tuma asamtai iina Apuriya nusha iima chikichkiti, nuka Jisukristua nuwaiti. Nii ashi iiruuna nunaka najanak, iincha najatmawaitji. Turamu asar iiwaaku ainaji.

7Shuar Kristui surumankaru ainasha juna shir nekainachusha ainawai. Niitaka yaunchuk yuusrimattsa nakumka najanamu aina nu yutai anajmatamu yuchau asar, au aitkamu yuarka, pegkerchau jamainaitji tuinawai. 8Tuinakaisha Yuuska nunaka pachiatsui. Nu yutai yumainaitji, turamsha pegkerchauka amajkartumaitsui, tura shuar nuna yutain yuinachusha Yuusnaka shir enentaimtikainatsui. 9-10Atumka agkan ainarme, turasha senchi kuitammamain ainarme. Chikich shuar Kristun yama nemaraina nu yuusrimattsa nakumka najanamu aina nu yutai anajmatamu yuakrumin iisar, pegkerchau enentaimainak, Kristu nemartan iinaimain ainawai. 11Tura atumka nekayatrum nu yutai yuakrumin iisar Kristun yama nemaraina nu pegkerchau enentaimainak, Kristu nemartan iinainakaigka, niitaisha Kristuka mantamna aigkiapi aninawa tusarum, atumka shir enentaimsatarma. 12Atum winiigka pegkeraiti tusarum yuakrumin, chikich shuar Kristun yama nemaraina atumiin waitmakar, niitasha nuna yuawar pegkerchau takasji tusar, Kristu nemartan iinaina nuka atum pegkerchau enentaimtikrume, tura asarum Kristusha tunau takarearme. 13Nu tumamain asamtai, chikich shuar Kristu nemarin aina nuna pegkerchau enentaimtiksaij tau asan, wii pegker iiyamunkesha yumaitsujai.

Pablo nii pujutin pachis Corintonmaya shuar ainan ujakmau

9 1Wika agkantaitjai. Tumau asan Jisukristu akupkamu aina takaamaina nunaka ashi turumainaitjai. Wika iina Apuri Jisúsan wainkauwaitjai. Nigki winaka chicham etserkata tusa akuptuku asamtai, wii chicharkartamunam atumsha Kristuka nemarkauwaitrume. 2Chikich shuar wina pachitas: Auka Kristu akupkachmauwaiti tusa turamainasha ainawastai, turasha atumka wii chicharkartamunam Kristu nemarkaru asarum, winaka shir nekarume.

3Atum ainarum nuiyagsha winaka: ¿Au nekas Kristu akupkamukait? tusar turutainasha ainawai. Nuna turutainan juna tajai: 4Wika Kristu akupkamu asan, yutai surakrumnaka yumainaitjai, tura umutai surakrumnasha umumainaitjai. 5Pedro Jisús akupkamu, Jisúsa yachi ainajai chichaman etserkataj tusa wininakka, niitaka nuwentin asar, nuwesha Jisúsai surumankau asarmatai, nuween jukiar wininawai. Wisha nuweenaitkunka niita urukainawa aintsanak winimainaitjai. 6Niita nui kaunawarmataigka, niita yumaintrigka, ashi niita atsumamu ainajai suarme. Turasha wii Bernabéjai atumiin chichaman ujaktasar taakrinka pachikratsurme. Turukrataina asakrumin, iik takasar yutaisha sumakar yuinaji. Tumasar pujusar chichamka etserji. 7Suntar aina nuka niita yuamurincha niitak akikmasar yusa yujainatsui; apuri akikmatkam yusa yujainawai. Arakan arakmau ainasha nerekmatai yuinawai. Tura ovejan kuitamin ainasha nuna muntsurin jukiar umuinawai.

8-9Wii taja nunaka wiki nagkamnaka
tatsujai. Chicham umiktinan Moisés
nuna pachis aak: “Vaca trigo neren
pakartasa najak wekaatauka yuati
tusarum jagkegka jigkatawairpa”
tinaiti. Nunaka Moiséska iima vacanak
enentaimtusarti tusagka tichauwaiti.
10Antsu shuar ainatin pachitmas
tinaiti. Nusha enentaimsarum shir
iistarma. Shuar aja ajami umimainaiti,
turamtai chikich shuar arakan arakma-
tai iinais, arak shir tsamak
uminkamtai, nu shuar jimar takasu
ainaka shir akanak jumain ainawai.
11Iika shuar arakan arakmau aramaina
numamtuk Kristu chichamea nusha
atumiinka etserkauwaitji. Turamu
asarum ii yumainka sukartumainai-
trume. 12Chikich atumiin chichaman
ujatmaina nuka yutaisha ashi niita
atsumainamurisha suinarum aitkasrik
suam iisha amainaitji.

Turasha Kristu chichame etsermau-
nasha antukcharai tau asar, ii atumiin
pujumiaj nuisha ii atsumamuksha
winasha surustarma tusarka atumka
seachuitjarme. 13Yuus chichaak: Shuar
wina chichamrun etserainaka, chikich
shuar wina jearui ememattrittsa
wininaka yutain iikanaina nuna yuati
tina nuka atumka nekarme. Yuus
ememattai jeanam takainaka, shuar
niita tunaurin tsagkurnartinan tagkun
iitaarmatai, nuna maa aesainak namag-
ken yujaku ainawai. 14Numamtuk Apu
Kristu nunaka turamin asamtai, Yuusa
chichame chicharkartuinatisha shuar
nuna chichaman antuina suramaina-
muka jumainaitji. 15Turasha wika
chicham ujamu ainanka atsumamur
surustarma tusanka tichauwaitjai.
Nuna yamai aatjarum nunasha wika
akirkatarma tusanka tatsujrume.
Tumau asan akirainachkaisha, chichaa
chicharkartakuan jakattsan wakeenait-
jai. Tura kuit surustarma tutanka
pegke nakitajai.

16-17Nu chicham uwemtikartina nuna
etserkuncha: Wii iima pegkeraitjai
tumamchauwaitjai. Chikitcha turuttsaig
wiki wakerusan Kristu chichamen
etserkaigka, Yuuscha: Pegker takasume
turutmainaiti. Turasha wika nakitai Yuus
nigki eatak, ju chicham ame etserkata
tusa akuptuku asamtai junaka yupitsak
iinaimaitsujai. Antsu wii Kristu
chichamen etserchakaigka, Yuus waittan
surustinaiti. 18Tuma asamtai wii chichar-
mau aina akirainachkaisha, shir aneasan
Kristu chichamen etserjai. Tura wika
chicharkartamunmagka nekas akiam
aminaitjai, turasha iishichkisha akirkarti
tusanka nakitajai.

19Wika chikich iinashtai ayatnak,
chikich shuar ainancha Kristu chichamen
ujaakun, ashi shuar iinataiya numamtin
jasjai. Tuma asan nukap shuar Kristun
nemarkarti tusan wakerajai. 20Judío
shuar ainan chicharkunka, Kristun
nemarkarti tau asan, niitajai metek
pujajai. Tura niitasha wina anturtukarti
tusan, chicham umiktarma Moisés timaun
niita umina nunasha umirkachmin
ayatnak metek umiajai. 21Judíochu ainan
chicharkuncha, niitaka chicham
umiktarma Moisés timaunka pachinachu
asarmatai, wisha nunaka pachiatsjai.
Niita pujuinamunka tumasnak pujajai.
Nuna tumaknasha Yuus wakeramunka
tuke umirsankee ajai. Tuma asan Kristu
wina akatturua nunasha metek umiajai.
22Shuar Kristui yama surumankau ainajai
pujaknasha, yacha chicharkartumaina
iimatikanka chicharkartatsjai. Niita
utujimaina nunisag wii utujimmausha
aajaku asamtai, shir antumtikattsan nuna
pachisan ujajai. Ashi shuar ainan wii
aujmaunka niitasha Kristun nemarainak
atakea nuisha uwemrartin arti tau asan,
wijai metek kakakchauch amajnaitjai.

23Tura chikich shuarsha chicham
uwemtikartinan etseraj nuna antukar shir
anentas jukiarti, tumawarmatai wisha
shir aneasan pujustajai tau asan, nunaka
turajai.
24Atumsha ju enentaimsarum iistarma:
Shuar aina tseketnaka metek tsekenayat-
cha chikichik niiyaa jeau warín
jumainaiti. Atumsha numamtuk Yuus
suramsattsa anajmatramawa nu jukittsa-
rum pegkera nuke takastarma. 25Tura
etsegkrutai wári mamurtinan jukiartasa
tsekenaksha, kijin ainan jukiarka
tsekechu ainawai. Numamtuk ii ainatisha
tuke atinan Yuus anajmatramawa nu
jukitin asar, pegkera nuke takainaji.
26Tura shuar niiyaa jean jukittsa warí
amaunam tsekena numamtuk Kristun
umirunka wiyaitjai. Tuma asan wina
iiyashur tunaun takaamtikrustasa
wakerakaisha, shuar maanitan yacha
iijunain aina numamtuk iiyashur wakera-
munka nepeteajai. 27Iimatika asan wina
iiyashrunka nepetkin, Yuus wakeramun
takaamtikjai. Wii nuna tumachkunka, wii
chicham ujakmau aina uwemainai,
ajapeam amain asan nunaka iimaniajai.

Israel shuar aina pachisar shuar Kristun nemaraina jintintamu

10 1Yatsur, umaar ainata, iina uuntri
aajaku aina nuna pachisan
ujakun, aneemtikrattsan wakerajrume.
Israel shuar aina Egiptonam matsatun
Yuus jiir yuragmijai ejak juki Nayants
Kapantu tutainam iikatiarua nuka
¿atumka aneaktsurmek? 2Niitaka
yuragminam egkemkar nayantsanam
katiararu asar, Moisésan nemarsar yujaa
jakaruiti. 3Niitaka yutain Yuus nayaim-
pinmaya akupkamun yu jakaru ainawai.
4Tura umutnasha muchignumia entsa
pukuni jiinun umu jakaru ainawai.
Kristusha muchignumia entsa jiinkina
numamtinaiti. 5Iimatika kuitammaitiat
shuar ainaka Yuus wakeramunka umirka-
charu ainawai. Tumawaru asar, aya
nugkanmag jinaawaru ainawai. 6Nuna
tumawarua nuka ii ainatin tunau
takashtanam yainmaji. 7Tuma asamtai
atumka shuar aina Yuusan iinainak, vaca
uchirin nakumkar, nuna yuusrimawar
ememattu jakaru aina tumawairpa. Nuna
pachis Moisés aak: “Shuar ainaka niita
yuusrimamurin ememattainak yutain
yuinak, umutain umuinak nakuru jakaru
ainawai” tusa tinaiti. 8Tura nukap shuar
aina niina nuweenchun takaa jakaru
ainawai. Tumaina asar waittan juinak,
chikichik tsawantaik veintitres mil shuar
jinaawaru ainawai. Tuma asamtai iisha
iina nuweenchuka takatsuk pujusarmi.
9Nukap shuar aina Yuusan, tura
Moisésnasha pachisar pegkerchau
chichaina asarmatai, Yuus napin
iishitkauwaiti, turam nu asaim jinaawaru
ainawai. Tumawaru asarmatai ii ainatika
Kristu pachisrika pegkerchau chicharmai-
tsuji. 10Shuar aina Yuusan kajerainak
pegkerchau chichaina asarmatai, Yuus
akupkamu nayaimpinmaya shuar
maawaru ainawai. Tuma asamtai atum
ainatirmeka Yuus kajerkarum pegkerchau
chicharkairpa.
11Iina uuntri tumawaru aina nuka ii
yamai Kristu taatintri tiiju jasa ai, matsatai-
natin tunaun takasarai tusa,
nekamtikramawartasa Yuusa chichamen
yaunchuk aararu ainawai. 12Atum wika shir
pujajai tuinatirmesha tunau takasairum pee
aneatarma. 13Atum tunau takastasrum
wakeramu arutramkurmincha, wikiapi
juninaitja tuuka enentaimirpa. Chikich
shuar ainasha atumjai metek ainawai. Antsu
Yuus nekartamu asa ame nepetmainchau
arutramkaisha, Yuus yainmaktatui. Turutma
tunaun takasai turamu asa, senchirin
suramsattawai.
14Tuma asamtai aneetair yatsur, umaar
ainata, yuusrimattsa nakumka

najanamun ememattaina nuka iinaisatarma. 15Atumka nekau asarum, wii tajarum nuka shir enentaimsarum nekaatarma. 16Ii Kristu nemarin ainati iiruuntrar umutai umuinaj nuka Kristu achiram, niina numpen puarua nu enentaimtusa umuinakur tumainaji. Nu tumainaj nuka Kristujai iiruunkur chikichik shuarkea numamtin jasji tusar, iiwaintumakur tumainaji. Tura pag chikichik jukir, nuke tsaika nukap shuarti yuinaj nusha Jisukristu iinii mantamnawa nu enentaimtuinar tumainaji. Nu ii Kristu nemarin asar chikichik iiyashia numamtin ainaj nuna nekamtikramji. 17Nukap shuaraitiata chikichik pagkak puura nuke iiruuntura yuinaji. Tuma asar Kristujai iiruunkur chikichik iiyashia numamtin jainaji. 18Israel aina takaa jakaru aina nu enentaimtusrum iistarma: Niitaka ovejan maawar Yuus iina tunaurin tsagkurtamratji tusar, aesainak, nuna namagken yu jakarua nuka ashi metek ainaji tusar, iiwaintumainak tuma jakaru ainawai. 19-20Shuar yuusrimattsa nakumka najanamu aina nu yamai enentaimtusarmi. Shuar Yuusan nekachu ainaka, niita yuusrimamu ainan yutaincha aantar suinawai. Nunaka Yuusan suak turuinatsui, antsu iiwanchin suak turuina asar, iiwanchjai iiruunainak tumainawai. Wika yuusrimattsa nakumka najanamu aina nuka Yuusjai meteketi tusanka tatsujrume. Nuka pegke antrayaiti. Yuusrimattsa nakumka najanamun tagku namagken suina nusha chikich namag aina nujai metekea nuka nekainaji. Tamau aig atum iiwanchjai iiruuntrarum pujusairum tau asan nunaka tajarme. 21Atumka umutai iina Apuri Kristu numpea nu enentaimtusrum umarum, aruma nui umutai iiwanch susamua nuka umumaitsurme. Yutaisha iina Apuri Kristu mantamnawa nu enentaimtusrum yuarum, aruma nui iiwanch yutai anajmatamua nuka yumaitsurme. 22Iika iina Apuri Kristu wii takaamun iis akastukti tusarka tumaitsuji. Iika nii senchirtina iimauchu asar, senchi kuitammamainaitji.

Kristui surumankaru ainatika Yuusan pegker amaja nuke ashi takaamain ainaji

23Chikich shuar chichainak: Iika agkan ainaji, tuina nuka nekas tumamainawai. Niita takaamainnumka agkan ainawai, turasha niita takainamua nuka Kristu umirtanmagka yaigkrattsui. 24Iima iinuk enentaimtutsuk chikichan pegkernum yaimaina nusha enentaimtumainaitji. 25-26Ashi nugkanam iiruuna nuka Yuusnau ainawai. Tuma asamtai yutai surutainam weakrumsha: ¿Ju namagka yuusrimattsa nakumka najanamua nu anajmatachmaukait? tusarum iiniimtsuk sumakrum yuatarma. 27Tura shuar Kristun nemarchau wina jearui yuami tusa ejeetami yutain amakaisha, ¿jusha shuar yuusrimamu aina nu anajmatachmaukait? tusa iiniimtsuk yuatarma. 28Antsu atumiin yutain ajamramu, juka iina yuusri anajmatamuiti tusa turamkaigka yuawairpa. Atum yuakrumin chikich shuar aina waitmakar, tunaunapi takasia turammain ainawai. 29Wika junaka chikich shuar aina tunaunapi takaawa tusar, turamiarai tau asan tajarme. Turasha atum chichakrum: ¿Urukamtaig wii yutai pegkeran yuayatnasha chikich shuar tunaunapi takaawa turutiarai tusancha kuitamamtaja? tusarum tarume. 30Wii Yuusa sean yuaisha, ¿urukamtain chikich ainasha winasha aujmattriarti? tarume. 31Tuma asamtai atum yuakrumsha, tura umakrumsha, tura takaakrumsha, Yuusan pegker amaja nuke ashi takastarma. 32Tumakrum judío ainanmasha, tura judíochu ainanmasha, tura shuar Yuusan nemarin aina nuisha pegkerchau

enentaimmainka takasairpa. 33Tura chikich ainasha uwemrarti tau asan, wina shir amajta nuna takastasan wakerutsuk, wika ashi shuar ainan shir amaja nuna takastasan wakerajai.

Nuwa takaamaintri pachisa jintinkartamu

11 1Wii Kristu pujusmauwa tumasnak pujaj aintsarmek atumsha wina pujutur iisrum shir pujustarma.

2Wina yatsur, umaar ainata, wika atum wina kajinmattrutsuk wii jintintamiajrum nu metek umina asakrumin, maaketi tajarme. 3Nuwa ainaka aishri chichamen anturkar, metek umirmain ainawai, tura aishmag ainaka Kristu chichamen anturkar, niitasha tumasag Kristun umirmain ainawai. Antsu Kristuiti Yuusan anturak metek umiruka. 4Atumnasha juna nekamtikattsan wakerajrume. Atum judío ainachutirmeka Yuusa chichame etserkurum, tumachkurmesha Yuus seakrumsha, atumi muukegka jaanchjai nukumain ainatsrume. 5Antsu nuwa aina Yuusa chichamen etserainaksha, aishri chicham umirmaurin iiwaintumaktasa, muuken nukumain ainawai. Nuna tumachuka wiichin ashi awamaina numamtuketi. 6Nuwa muuken jaanchjai nukutan nakitaka ashi awamarti. Atum judíochu ainatirmeka nuwa wiichin ashi tsupia nuka natsanmain iin ainarme. Tura nuwa aina aishri chichamen umirmaurin iiwaintumaktasa muukenka jaanchjai nukumain ainawai. 7Aishmag ainaka Yuus niina iimijai metek najanamu asar, nuna senchirin iiwaintumaktaj tuina asar, muukenka jaanchjai nukumain ainatsui. Antsu nuwa aishrin chicham umirmaurin iiwaintuktasa, muukenka jaanchjai nukumainaiti. 8Yuuska aishmagnaka nuwanmayan jukigka najanachuiti, antsu nuwan aishmagnumian juki najanawaiti. 9Yuuska nuwan yaimain atsau asamtaigka aishmagnaka najanachuiti. Antsu aishmagkun yaimain atsau asamtai nuwanka najanawaiti.

10Nu turamu asamtai nayaimpinmaya shuar ainancha aishrin umirmaun iiwaintumaktaj tuina asar, atumi nuwe ainaka uruk umikta timauwaita nunaka iimatiksag muukenka jaanchjai nukumain ainawai. 11Ii aishmag ainati Kristu nemaraina asar: Wika nuwanka atsumatsjai tumaitsuji. Tura nuwa ainasha aintsarag: Wika aishmagnaka atsumatsjai tumain ainatsui. 12Yuus yama nagkamuk nuwan najanawa nunaka aishmagku paen juki najanawaiti. Tura nu nuwanmag aishmagsha akiinawaiti. Turasha Yuus nunaka ashi najankauwaiti.

13¿Atumsha nuwa muuken jaanchjai nukutsuk wajas Yuusan seakaisha pegkerak iimainaitrum? 14Atumka aishmag wiichi asarmaka natsanmainaiti tuinarme. 15Antsu Yuus nuwa wiichi asaram atii tusa najanamu asa, natsaamatsuk shir aneemainaiti. 16Ju taji juna pachis chikichik shuarkesha shir nekaachminu nekapea akaigka, juka Yuus emematku iiruunkur tuke aitkatia tusarum shir nekamtikatarma.

Jisukristu mantamnamuri enentaimtustasrum iiruunkurmeka tumamain ainarme timau

17-18Yamai aatjarme juka atumka pegker takainarme tusan, shir anentsanka aatrashtatjarme. Atum Kristu mantamnamuriya nu enentaimtustasrum iiruuniatrum chikichjaisha tupannaiyamun antukmajai. Wii iismaka nu tumarum nuka pegkerchauwaiti. 19¿Urukamtai nusha tumakrumsha tupannainarme? ¿Wii shir pujusan Kristun nemarjai tusarmek tumarum? Atsaa, nuka tumamaitsui. 20Atum tupannainayatrum, iisha Kristu mantam-

namuri enentaimtustasa iiruunainaji takurmeka antrarum tumainaitrume.
21Tura Kristu mantamnamuri enentaimtusmi tusarum iiruuniatrum, chikich nakatsuk atumea yutai auka nukap yuarmin, chikich shuar ainaka tsukamayat juwainawai. Tura umutcha turusrumek atum iima nukap umakrum nampeenamurmin anturkamjarme. Yatsur ainata, nuka tumamaitsurme. 22Atumka tsukamakrumka iiruunmaunam wetsuk atumi jeenig yuarum, umutcha umarum wemainaitrume. Nu tumamain aisha ¿urukamtai shuar yutain iitaacharu ainasha iinatsarme? Tumakrumka chikich shuar Kristun nemaraina nusha pegkerchau amajearme. Tura asakrumin atumka pegker takaarme tusanka tumaitsujrume.

Jisús iinagnaku yuamu

(Mt 26.26-29; Mr 14.22-25; Lc 22.14-20)

23Apu Jisús winaka tuu iiruuntrarum, wii mantamnamua nuka enentaimtustarma tusa turutnaiti. Niina surukarua nu kashitinig Jisús pagkan juki wajas, 24Aparin Yuusan maaketi tina puur, niina unuinatairi ainan puur tinami chichaak: “Ju yuatarma juka wii atumiin ayamrakun mantamnattaj nu iiyashiti. Juka wina enentaimtursattsarum tuke jutiksarmekee atin atarma” tinaiti.
25Niina unuinatairijai yua, umutai shikikam ekeemtatmaun juki chichaak: “Ju umutia juka atumiin ayamrutmaktinan, wina Apar anajmatramamua nunasha umiktinan wina numparun puartataj nuwaiti. Juka wina enentaimtursattsarum tuke jutiksarmekee atin atarma” tinaiti. 26Nuna tusa Jisús tina nui atumka iiruuntrarum nii mantamnawa nusha enentaimtumainaitrume, tura umut umuinakrumsha niina numpen puarua nuke enentaimtu pujumainaitrume. Nu turu pujarmin Apu Jisús taakai iinaimainaitrume.
27Nu turattsarum iiruunkurmeka senchi kuitammamatarma. Shuar Jisúsain surumankaru ainaka tunaurtichu Yuusan ememattaj tuina asar iiruunmaunam wininaka, chiki chikichik tunau takasmaurin Yuusan emtika ujak, tsagkuuram iima shir winimain ainawai. Atum tunaurum iinaitsuk winakrumka, Apu Jisús mantamnawa nu enentaimtuinachu asarum tumamainaitrume. 28Nui yutaisha yutsuk umutcha umutsuk Kristu mantamnamuri enentaimtustasrum wakerakrumka, tunau takasmausha arutsuash tusarum, chiki chikichik atumi pujutigka iimain ainarme.
29Atum tunau takatka iinaitsuk Kristu mantamnamuri enentaimtustasrum yutai yuinakrum umutcha umakrumnaka Yuus waittan amastinaittrume.

30Tuma asamtai atum ju metek umishtairmin jata jurumakrum kakarchamnau nekapearme. Tura chikich ainaka jinaawaru ainawai. 31Ii chiki chikichik iina pujuti iisar, tunau takatairisha iinaisa arinka, Yuuscha waittanka suramsashtinaitji. 32Yuuska shuar chichaman umikchau ainajai metek megkatanam weerum turamu asa, iinka unuimararti tusa waittanka suramji.

33Nui wina yatsur, umaar ainata, yutaisha metek yuinakur Kristu mantamnamuriya nusha shir enentaimtusarmi tusarum, atum iiruunkurmeka ashi metek kaunkarti tusarum chikich ainasha nakastarma. 34Shuar wina shir takashtairin Yuus waittan surusai tau asa, senchi tsukamaka iiruunmaunumka wetsuk niina jeenin shir yua, kitamaksha shir umar wemainaiti. Wii atumiin wainkattsan taakun, atum chikich aina iinintsamarum nunaka shir ujaktajrume.

Wakan Pegker chiki chikichik shuar takaamain ainan susamu

12 1Wina yatsur, umaar ainata, atumnasha Wakan Pegker ii takaamainan chiki chikichik suramsauwa nuna shir nekaatarma tusan, jintintaattsan wakerajrume.

2Atum yaunchuk Kristu nemartsuk
matsatkurmeka, chikich shuar niita
yuusrimattsa najanamu chichaachu aina nu
sea jakuitrume. 3Tuma asakrumin atumsha
ju nekaatarma tusan wakerajai: Chikichik
shuarkesha Jisúska pegkerchauwaiti tusa
takai, Wakan Pegker chichamtikam tatsuapi
tusa nekamainaiti. Antsu chikich shuar
chichaak: Jisúska wina Apuruiti tusa takai,
juwapi Wakan Pegker chichamtikam
chichaawa tusa nekamainaiti.
4Wakan Pegkera nuka chikichkiti. Tumau-
waitiat nii wakeramun chiki chikichik
shuaran takaamtikui. 5Turamu asa chikichik
takatak iiruunturar takainatsji, antsu
chikichik Apuk takariata takat akantra
takainaji. 6Yuuska takatan yapajiak
takaamtikartumainaiti. Tura asa shuar
ainancha nukap tinamak takaamainan
etegkar, niina takatrinka ashi takaamtikui.
7Wakan Pegkera nuka Kristu nemarainatin
pujurtamu asa, pegker takaakur chikich
shuar aina yaitnum yaigkratui. 8Chikichik
Wakanitiat chikich ainan shir chicharkarti
tusa Yuusnumian nekamtikramji. Tura
chikich ainan shir jintintawarti tusa
nekamtikramji. 9Chikichik Wakanitiat Kristu
nekaspapita tuta nuna, tura shuar jaa pegker
amajta nunasha yaigkratui. 10Ii wainkach-
mau iiwainata nunasha, Yuusa chichame
shir chicharkartuta nunasha yaigkratui. Tura
waitan jintinkartin aina jintinkartuinakai,
chicham nekasa nujai apatka nekatan, ii
chichamechu chichata nunasha, tura chikich
chichaman chichainakai, nunaka taku tawai
tusa etserta nunasha Wakan Pegkera nu
sukartawai. 11Chikichik Wakanitiat nu
takaamain aina nunaka Wakan Pegkera nu
nii wakeramun shuarnaka chiki chikichki-
nak takaamtikui.

Kristui surumankaru ainatirmeka Kristu iiyashia numamtin ainarme timau

12Iina iiyashiya nuka nukap akantra-
muiti, tumaksha chikichik iiyashnumag
iiruuntrauwaiti. Numamtuk Kristui
surumankaru ainatisha nukapetji.
Turasha Kristui iiruunainakur chikichik
iiyashia numamtuk jainaji. 13Tuma
asamtai ii judío ainatisha, tura judíochu
ainasha, tura iinaku waitkashtai ainasha,
iinaku waitkatai ainajaimak Kristui
surumankar chikichik Wakanik jukiaru
asar, chikichik iiyashiya numamtuk
jasarji.
14Iiyashka ayatik apapekak najanachmau-
waiti, antsu nukap akantramuiti. 15Jusha
enentaimtusrum iistarma. Nawe chichaak:
Wika uwejchau asan, iiyashnumianchuitjai
tusa taku, ¿iiyashi iikuki yaja amainkait?
16Tura kuish chichaaksha: Wika jiichu asan,
iiyashnumianchuitjai tusa taku, ¿iiyashchau
jamainkait? 17Iiyashia nu aya jiikitkisha,
¿iitursaria antumainaita? Tura iiyashia nu
aya kuishitkisha ¿iitursaria kugkuasha
nekapmainaita? 18Turasha nu aina nunaka
Yuus nii wakeramurin iis shir matsasuiti.
19Aya enentaik akaigka, iiyashka atsumai-
naiti. 20Yuuska iiyashia nunaka nukap
akantrauwaiti, turasha chikichik iiyashketi.
21Jiika uwejnaka: Wika aminka atsumats-
jame tusagka tumaitsui. Tura aintsag
muukasha nawenka tumaitsui. 22Iina iiyashi
akantramu aina nuiya iimanisa atsumach-
mau iiyaamu iima senchi atsumnawai.
23Tura iiyashnumia iimanisa atsumachmau
awai, tumakaisha tuke shir kuitamtaiya,
iiyashnumia chikich iiwaintumainchau aina
nuka jaanchjai shir aajakmauwaiti.
24Turasha iiyash chikich iiwaintumain
ainaka jaanchjaigka ajashtaiya, Yuusa nuke
iina iiyashigka ashi shir najatramawaitji.
Tura asa iiyash chikich iiwaintumain aina
nunak kuitamtsuk, ashi kuitamati tusa
turamnaitji. 25Niigka nunaka nukap iiyash
akantramu asar, chikichik iiyashnumag ashi
iirumnar yainaikarti tusa turawaiti.
26-27Atum Kristui surumankaru
ainatirmeka Kristu iiyashiya numamtin
ainarme. Tuma asarum ashi Kristui

surumaina nuka Kristu iiyashi akantramua numamtin ainarme. Kristui surumankaru ainanmaya chikichik waitakaigka, Kristui surumankaru aina ashi waitmain ainawai. Tura Kristui surumankaru ainanmaya chikichik shir aneas pujakaigka, Kristui surumankaru aina ashi shir aneasar pujumain ainawai. 28Yuuska shuaran etegkar, chiki chikichik niita takaamainan susauwaiti. Yama nagkamchakka shuar chikich nugkanmasha yujas chicharkartuktin artinan etegkrauwaiti, tura Yuusa chichamen etserin atinan, tura jintinkartin atinan, tura wainchatain iiwainaktinan, tura jaina pegker amajsatnun, tura shuar atsumaina yaigtinan, tura Kristu nemaraina uuntri atinan, tura Wakan Pegker chichamtikam niina chichamechun chichakartin ainancha etegkrauwaiti. 29Ashi shuarka chikich nugkanmasha yujas chicharkartuktinka ainatsui, tura ashi shuarka Yuusa chichamen etsernuka ainatsui. Tura ashi shuarka jintinkartinka ainatsui. Tura ashi shuarka wainchatain iiwainaktinka ainatsui. 30Ashi shuarka jaa ainan pegker amajtinka ainatsui, tura ashi shuarka chikich chichaman chichaktinka ainatsui, tura ashi shuarka nuna taku tawai tusa etserkatnuka ainatsui. Yuus nii wakeramun nuna turati tusa shuaran akantur susauwaiti. 31Tuma asamtai Yuus amasmauwa nuke umiktasrum kakanmamsatarma. Wii anairaj nuka ashi pegkeraiti, turasha nuna nagkasau pegkera nuka aneenaita nuna pachisan jintintattajrume.

Aneenait pachisa timau

13 1Wii chikich chicham ainan chichaakun, nayaimpinmaya shuaran chichame ainajai chichaayatan, chikichan aneachkunka ashi wii chichaamurjai antrayaitjai. Wii anegkratchaknaka jiru awatim aantar tsantsaantuk megkaina numamtuk jamainaitjai. 2Wii atak artina nuna shir nekau, Yuusan chichamea nunasha shir nekau, shuarti takaamainchau aina nunasha iiwainakan takau amainaitjai. Iimanuitiatan wii chikichan aneachkunka ashi wina nekatur, tura wina chichaamur aina nujaimak pegke antrayaitjai. 3Ashi wina warí arutainanka shuar warírtichu ainan sumainaitjai. Tura Kristu chichamen etseru asan, aesam amainaitjai, turasha wii chikicha aneachkunka pegke antrayaitjai.

4Shuar chikichan aneenka kajeaksha katsunnaiti, wait anenkartinaiti, chikichnaun wakerichuiti, wiyaitjai iimanunka tusasha tichauwaiti, tura ememachuiti. 5Tura shir enentaimas chichauwaiti, iima nigki enentaimtumachuiti, kajeta pujurchau, kajerkartukmautak pujuchuiti. 6Shuar chikichan aneenka chikich shuar tunaun takaartaisha, wake mesemar nekapnaiti, antsu pegkeran takaartaika shir aneas pujuwaiti. 7Waitaksha tuke anegkratnaiti. Chikich aina chichainakaisha, nekaspapita tinaiti. Tura Yuus yaigti tusa nakauwaiti. Tura chikich aina pegkerchau amajeamsha katsunnaiti.

8Anegkratta nuka ashimnachuiti. Tsawan jeatnaiti, tumamtai Yuusa chichame chicharkartamuka nagkankatnaiti, tura chikich chicham chichatai ainasha nagkankartinaiti, tura unuimat aina nusha nagkankartinaiti. Nu tumainakaisha anegkratta nuka tuke atinaiti. 9Yamaiya juika iishichik nekainaji. Tumaina asar Yuusa chichamesha iishichik etserainaji. 10Turasha tsawan jeatnaiti, tumamtai Yuus ashi shir nekamtikramatnaitji.

11Uchi asanka wisha shir enentaimtsuk uchi chichaina aintsanak chichaayajai. Turasha yamaika uun jasan, uchi enentaimtairinka enentaimtsuk, uuntan

enentaimtain enentaimjai. 12Yamaikika
espejojai iimasar wakan waintaiya
aintsarik wainji; turasha tsawan jeamtai,
ashi shir wainkartinaitji. Yamaikika
iishichik nekainaji; turasha Yuus iina
iima shir waitmaji; iisha tsawan
uminkamtai nii waitma iimatiksarik
wainkatnaitji. 13Nagkankachartin aina
tres awai. Nuka juwaiti: Jisukristua nu
shir aneasa enentaimtut, atak atina nu
nakamu, tura aneenaita nusha. Ju tresa
juiya iima senchi nagkamakuka
aneenaita nuwaiti.

Wakan Pegker chichamtikam chichaina pachisa timau

14 1Kakaasrum chikitcha aneettsa-
rum wakeritarma. Tumakrum
Wakan Pegkera nu Yuusa takatri
suramsatji tusarum wakeritarma.
Tumakrum Yuusa chichame chicharkar-
tuta nu iima senchi wakerumainaitrume.
2Shuar chikich chichamjai chichaina
nuka Yuusan ememattainawai, tumaina-
kaisha chikich shuar ainaka nuna
takumpapi tawa tusar nekainatsui. Niita
chichaina nunaka Wakan Pegkera nu
chichamtikam tuinawai; turasha nuka
uukmauwa numamtinaiti. 3Antsu Yuusa
chichamen chicharkarta nuka, chikich
shuar Kristu nemarainancha enentai
iichishtur, iiturchatnum pujuinakaisha
wakemamtiknaiti. 4Chikich chichamjai
chichaa nuka chikichnaka yaitsuk nigki
jintinmamui. Antsu shuar niina
chichamenig Yuusa chichamen chichar-
karta nu ashi shuar Kristu nemaraina
nunaka metek yaig iikakamtikui.
5Atumsha chikich chicham chichana
nusha metek chichamain jastarma tusan
wakemainaitjai. Turasha atumiin
chichamenig Yuusa chichamea nusha
chicharkartitarma tusan wika iima senchi
wakerajai. Nuwaiti chikich chicham
chichata nuna nagkasau iima pegkerka.
Chikich chichaman chichaina nuka
nunaka taku tawai tusa, Kristu nemaraina
nuna enentai iichishturtinan shuaran
atsumainawai.

6Wina yatsur, umaar ainata, atumsha
enentaimsatarma. Wii atumiin tana
chikich chichamjai chichasan, Yuusa
chichamen chicharkartakaisha, ¿iitursar-
mea atumsha pegkersha
unuimamainaitrume? Atumka wina Yuus
jintintruawa nuna atumiin chichatairmi-
nig jintinkun, ashi Yuusa chichamea nu
iima pegkeraiti tusa ujam, iima shir
antukrum pujutrumsha yapajimainai-
trume.

7Jujuam umpuamu enentaimtusa
iisarmi. Shuar jujuaman umpuak shir
umpuutsuk, aantar pachimar
umpuakaigka, chikich shuar nu
umpuamun antausha, nu nampetnapi
umpuawa tusa nekamaitsui. Antsu shir
umpuakaigka, chikich ainasha nu
nampetnapi umpuawa tusar nekamain
ainawai. 8Tura mesetnum shimamunam
umintsarti tusar umpuutain shuar
umpuin ainawai. Nuna umpuin shir paan
senchi umpuachkaigka, shir antukcharu
asar mesetnum shimausha uminmaitsui.
9Atumiincha numamtuketi. Atum niita
chichamenchujai, Yuusa chichame
chicharmasha, ¿iitursarag nuna
takumpapi tawa tusarsha nekaawarti?
Antrarum chikichkiksha antumtikchaya-
trum chichamainaitrume. 10Ju nugka
juiya chichamka nukapeti. Tuma asamtai
shuar ainaka chiki chikichik niita
chichainamunka nunapi tawa tusar antin
ainawai. 11Wina chikichik shuar chikich
chichamjai aujtakaigka, nekarnaiyachu
asan, chikich nugkanmaya nunin
iimainaitjai.

12Tuma asamtai atumka Wakan Pegker
Kristu takatri takatnum unuiturti tusarum
wakera asarum, Yuus senchi seatarma.
Tumakrum shuar Kristu nemaraina nu

enentai iichishturtasrum wakeritarma.
13Wakan Pegker chichamtikam, chikich
chichamjai chichainaka wii chichaj
nunasha waritkuna taja shir nekamti-
kruata, wina chichamruisha shuar ainan
ashi shir ujakan nekamtikatjai tusa
Yuusan seamainaiti. 14Wii chikich
chichamjai Yuusan seaknaka, Wakan
Pegker nii enentaimmaun Yuusan ujaak,
winaka chichamtikrau asamtai, wii shir
enentaimsa tumainaitaj iimatiksanka
tumaitsujai. 15Wina wakanur Yuusan
seakaisha, nuna tusampapi tawa tusan
nekaattsancha warina turumainaitja.
Antsu wii Yuusan seaknaka nunapi taja
tusan nekamainaitjai. Tura wina wakanur
Yuusan ememattuk kantamrakaigka,
nunapi kantamua tusan nekamaitsujai.
Antsu wii kantamkunka nunapi taja tusan
nekamainaitjai. 16Iina wakaniya nu
chikich chichamjai Yuusan emematas
seakaigka, chikich shuar ainaka nuna
nekainachu asar, ii Yuus seamunka
antumain ainatsui. 17Ame chikich
chichamjai chichasam, Yuus maake tusa
tamaurmeka aminiigka pegkeraiti,
turasha chikich shuar nu tamaunka
nekainachu asar, niitaka wakerusarkesha
enentaimain ainatsui. 18Wika atumiin
nagkasau chikich chichamjai Yuusnaka
maake tajai, turasha nunaka wiki
pujakun chichamainaitjai. 19Turasha
wika shuar iiruuntramunam chicham
niita nekainamua nuik ujumchik
chichamaik Yuusa chichamenka
jintinmainaitjai, antran diez mil chicham
niita nekachmaurijai Yuusa chichamenka
jintinkartu pujutsuk, niitancha yaimaina
turusnak chicharmainaitjai. 20Wina
yatsur, umaar ainata, antrarum uchi
enentaimu jairpa, uuntan enentaimtairi
enentaimsatarma. Tunau takashtanam
uchi enentaimu jamainaitji. Tura
chicham chikich antuinachmauwa
nunasha urukamunman chichamainaitja
tusar, uuntan enentaimtairi enentaimmai-
naitji. 21Yuus timaun Moisés aak: “Ju
shuar aina juna chikich chichamjai
aujsattajai, turamsha winaka anturtuk-
chartatui” tinaiti. 22Chikich chichamjai
chichaamua nuka shuar Kristu nemaraina
nunaka yayatsui. Antsu Kristu nemarchau
aina nu tumamun wainainak iishichik
enentaimtuinawai. Turasha Yuusa
chichame jintinkartamua nu iima nukap
shuar Kristun nemaraina nunasha
yayawai. Iimatiktaisha shuar Kristu
nemarchau aina nuka nekainatsui.
23Jusha enentaimtumainaitji: Atum
Kristu nemarin ainatiram iiruuntrarum
chikich chichamjai ashi chichaakrum-
naka, Kristu iimanis enentaintichu, tura
Kristu nemarchau wayaa atumiin anturta-
mainaka, wauraina asar tuu matsatui
tusa turammain ainawai. 24Antsu Yuusa
chichamen niita chichamejai chicharkar-
tuinakaigka, nu shuar ainasha shir
antuina asar, niita pujutinka yapajimain
ainawai. 25Tumainak niita tunauri
uukmauncha Yuusan ujainak niinak
emematainak tikishmarar, atumiinka
Yuus nekas pujawai tusa turammain
ainawai.
26Tuma asamtai yatsur, umaar ainata,
iiruuntrarum matsatkurmin, chikich aina
kantan kantamainaiti, tura chikich
ainasha Yuusaiya unuimarmaun
jintinkartumainaiti, tura chikich aina
Yuus nekamtikamun pachisar etsermain
ainawai, tura chikich aina chikich
chichamjai chichaamain ainawai, tura
chikich aina nu chichaakai nunaka taku
tawai tusar, etsermain ainawai. Turasha
Wakan Pegker wakeramua nuke umiktas-
rum, chikich shuar yaimaina nuke
etegkrarum takastarma. 27Shuar chikich
chichaman chichainaka jimar shuarkesha,
tumachkusha treskesha amainaiti,
turasha shuar nii chichaamurincha
nunaka taku tawai tusa etsertumaincha

amainaiti. 28Shuar tumain atsakaigka, iiruuntramunam niita chicharkartuinaksha antuinachmaun tumain asar, chikich chichamjaigka chicharkartumain ainatsui. 29Tura Yuusa chichamen etserainakaisha jimar shuarkesha, tura treskesha amainaiti. Tumainakaisha chikich aina Yuusa chichame nekasa nunakeash etseraina tusa iiyasha amainaiti. 30Shuar chicharkartauka chikich shuaran Yuus enentaimtikram chichaakaigka, nu ashimkamtai wika chicharkartuktajai tusa, yama nagkamuk chicharkartauka ekeemmainaiti. 31Tuma asamtai chiki chikichik nii chichaamurin ashimkamtai ashi chichamain ainawai. Nu tumanunam chikich Kristui surumankaru ainasha unuimarar wakerus takaamain ainawai. 32Yuusa chichame etsertan senchi wakeruinaksha, ashimkati tusar nakamain ainawai. 33Yuusa nuka pachimnaitsuk, shir metekmas takasarti tusa wakerawai. Atum Kristu nemarin ainatiram iiruunmaunmagka, 34nuwa ainaka chichamain ainatsui. Yuus timau asamtai, nuwa ainaka aishri chichamen anturmain ainawai. 35Iiruuntramunam chichaamua nuka pegkerchau asamtai, nuwa iiniimaintri akaisha, iiruuntramunam iiniimtsuk ashimnakmatai niina jeen jea iiniimmainaiti. 36Atum ainarum nuiya shuar wikitskaitja Yuusa chichamen nekaunka tuu enentaimainasha ainawai, turasha iiman asagsha tumainatsui. Yuusa chichamen etserkarti tusa timautirmeka atumchauwaitrume. 37Atum ainarum nuiya Yuusa chichame chicharkartutnumka Wakan Pegkera nu unuinarmauwaitjai tusa tuinasha ainawai. Tura nu unuinamu asar, Yuus wakeramun aaraj juiyancha juka nekaspapita tusar shir nekaawartatui. 38Wii taja nuna chikichik shuarkesha nekaspapita tachakaisha pachitsuk iinaisatarma. 39Tuma asamtai yatsur ainata, Yuusa chichame shir chicharkartin atasrum atumsha kakanmamsatarma. Tura chikich chichamjai chichaina nusha chichakairpa tusarmeka tiirpa. 40Atum iiruunkurmesha shir kuitamamsarum iiruuntratarma.

Kristu mantamna nantakmau pachisa timau

15 1Wina yatsur, umaar ainata, yamai atumnasha Kristu iina uwemtikramrattsa mantamna ataksha nantakna nuna aneemtikrattsan wakerajrume. Atumka wii yaunchuk Yuusa chichamen etserkai, nekaspapita tusarum Kristu nemarkau asarum, kakaarum Kristuka nemarainarme. 2Nu tumakrum uwemrauwaitrume. Atum Kristu nemarkauwaitrum tumasrumek pujachkurmeka, Kristu nekaspapita tamauka aantar juaktatui. 3-4Wii yama nagkamchakun chichaman ujayajrum nuisha ashi wii Kristunu nekaamunka iimatiksanak ujayajrume. Niigka iina tunauriin mantamna iikuntsasha, yaunchuk shuar Yuusa chichamen etseru jakaru aarmauwa nunaka iishichkisha iiwaatsuk tres tsawan asa nantaknaiti. 5Kristu nantaki yama nagkamchak Pedrona wantiintukuiti, jimara jui niina unuinatairi ainan ashi wantiintukuiti. 6Tura nuiya quinientos shuar tuak iirunun ashi wantiintukuiti. Nu tura wantiintukmau ainaka yamaikisha nukap matsatui, antsu iishichik shuar jinaawaruiti. 7Tura nuiya iima Santiagonak wantiintukuiti, tura ataksha wakettrusag niina unuinatairi aajakarua nuna ashi wantiintukuiti. 8Tura nagkanmaunam winasha wantiinturkauwaiti. Wika niigka uchi yaunchuk akiinaka niiya wainkamun, chikich uchi uku akiinu iimatmam waina numamtuk jakuitjai. 9Tura wika chikich shuar Kristu akupkamu aina nujaigka metekchauwaitjai. Wika shuar

Kristu nemarin ainan kajeru jakuitjai.
Tuma jaku asan, Kristu akupkamuiti tusa
tamaka amaitsujai. 10Iiman aigkisha Yuus
wait anentruru asamtai, Kristu winaka
akuptukuiti. Turamu asan wikika iimatik-
mainchauwaitiatan, Yuus yaintu asamtai,
chikich ainan nagkasau takasuitjai.
11Tura chikich shuar ainasha Yuusa
chichamenak chicharkartuinawai. Tura
wisha Yuusa chichamenak chicharkarta-
jai. Tuma asamtai atumsha nekaspapita
tinaitrume. Tuma asarum wii chicharkar-
tukmaukeka iimatika
enentaimtumaitsurme.

Jakau aina nantarartin pachisa timau

12Ashi ii chicharkartin ainatika
Jisukristu maa iikusmasha ataksha anean
nantaknaiti tusar chicharkartuinaji. Ii
tusar tarincha ¿urukamtai atumsha
jakarka nantakchatnaitji tuinarme?
13Shuar jakar nantatsuk tuke megkaratin
akaigka, Kristusha nantakchau amainaiti.
14Kristu nantakchau akaigka, ju chicham
etserna juka aantra tuu yujamainaitji,
tuma asakrin atum ii chicham etsermau
antukrum, Kristu nemarkauwaitrum
nusha uwemainchau amainaitrume.
15Atum jakauka nantarchatnaiti tarum nu
nekasaitkaigka, Kristun maa iikursarma-
taisha Yuus iinankinaiti tuinati
waitrumain ainaji. 16Shuar nantatsuk
tuke megkaratin akaigka, Kristuncha
Yuus iinanmainchau amajkauwaiti.
17Kristu nantakchauwaitkaigka, nii
nekaspapita tuinatirmesha atum tunau
takasmauka tsagkurnatsrume. 18Kristun
Yuus iinankichuitkaigka, shuar jakaru
aina nusha tuke megkamain ainawai. 19Ii
atakea nuisha nantachatnaitiata aantra
Kristu umiru pujurkurka, chikich shuar
aina nu nagkasau iima senchi wake
mesemar pujumainaitji.

20Kristuka maamsha chikitcha nantach-
maunam yama nagkamchak niiya
nantaknaiti, tuma asamtai shuar jakaru
aina nusha ashi nantarartinaiti. 21Jinuta
nuka Adán Yuusan umirtsuk tunaun
takasua nui nagkamnawaiti. Nu urukawa
numamtuk nantainamusha chikichik
shuar Kristu yama nagkamchak niiya
nantakna nui ashi nantarartinaiti. 22Adán
weantu asar ashi shuarka jinaawartinaiti,
tumasag nantainaksha Kristu nemaraina
asar, ashi metek nantarartinaiti. 23Nantai-
namunmagka tuu nantarartinaiti:
Nantachmaunam Kristu yama nagkam-
chak niiya nantaknaiti. Tura Kristu jui
taakai, shuar niina nemarin aina
nantakiartinaiti. 24Nu tsawan jeakaigka
senchirtin aina nunaka Yuus ashi atantar,
iiwanchin senchirincha atankitnaiti.
Nuna turamtai Kristu nii uwemtikamu
ainanka yaruak nii Apari Yuusan: Amek
kuitamkum iinata tusa ashi susatnaiti.
25-27Yaunchuk Yuus Jisukristun
chicharuk: Ame ashi kuitamata, turakum
amek iinata tinaiti. Nuna tina nunaka
Yuusnasha Kristuk kuitamui tusagka
tichauwaiti. Yuusaiti ashi nagkasau
senchirtinka. Antsu Kristuiti ashi chikich
ainan Apurigka, iiman asamtai nii
shuarin nepetkati tusa Yuus yaigtatui.
Iinagnamu Kristu shuari iima senchia
nuka jinuta nu atinaiti, turasha nunasha
Kristuka nepetkatnaiti, turamu asamtai
atakea nui jaamuka pegke atsutnaiti.
28Tura Kristu ashi nepetmaku asa,
chikich aina Apuri jasuiti. Tuma asa ashi
iirumar iima Aparinak susatnaiti. Turamu
asa Yuusak nigki Apu atinaiti.

29Atum atakka nantarchatnaitji
tinutirmin juna iiniastasan wakerajrume.
Atum atak nantaamuka achatnaiti
tuinayatrumsha ¿urukamtai shuar
maatsuk pujau jakamtaisha, atumsha wii
iimaimunam atak nantaktin atii tusarme-
sha iimainarme? 30Atak nantaamu atsutin
aisha, ¿urukamtai ii chicharkartin
ainatisha maattsa wakeramsha ainaji?

31Yatsur, umaar ainata, winaka mantuar-
wartasa senchi wakerutainawai.
Iimatikruinakaisha atum Kristu nemarai-
narum nuna enentaimtakun shir aneasan
nakunkut pujajai. 32Tura Efesonmasha
shuarka arutainawai, uun yawa kajena
iiman asar, wina mantuattsar senchi
wakerutainawai. Atak shuar jakaru
nantarchatin aisha ¿urukamtai wisha
maattsa waitkamsha aja? Atak nantamu
achatnaitkaigka winiisha pegker
amainaiti. Chikich shuar chichainak:
Jaka megkakatin asar, yamai iiwaaka
juik yutai yuakur umutaisha umararmi
tuinawai. Tumamain akaisha iika atak
nantainamu atinka shir nekaina asar,
senchi wake mesemranam yujainakrisha,
ju takatka iinaiyatsji. 33Atumka shuar
atakka nantarchatnaitji tuina nu
tsanuamka airpa. “Shuar pegkeran
pujutinka, shuar pegkerchauwa nu
emegkaatui” timauwa nu aneaku atarma.
34Tunau takaa matsamtutsuk pujut
pegkernum pujumainaitrume. Tura atum
ainarum nuiya Yuusan nekainachusha
aina asarmatai, natsaamtasha natsaama-
mainaitrume.

Jakau ainaka wakerumainan iiyashiimkar nantarartinaiti timau

35Atum ainarum nuiya atak nantakri-
sha, urukuk iiyashiimkatnaitji tusar
tuinasha awastai. 36Shir enentaimtusrum
ju iistarma: Araka jigkai araamka
kaurmatai, nuiya arak nukentin jiinui.
37Trigo, tura chikich arak ainaksha
arakmakrika, nukarkauka aratsuk jigkai
aratia. 38Turamun Yuus nii wakeramun
chiki chikichik arakan nii numirinmain
ainanka turusag tsapatmawai. 39Tumasag
kuntin aina nusha ashi metek ainatsui;
tura shuaran iiyashisha kuntinnaujaigka
metekchauwaiti, chigkinusha tumasketi,
tura namaksha ausha ainawai. 40Tumasag
nayaimpinmaya shuar aina nusha,
nugkaya shuar ainajaigka metekchau-
waiti. Nugkaya shuar ainajai apatkamka
nayaimpinmaya iima pegker ainawai.
41Yamai etsantin aina nu pachisa timii:
Etsa etsanmaurishaa awai, tura nantunu-
shaa awai. Tuma asa etsanujaigka
metekchauwaiti, tura yaa aina aushaa
etsantainawai, tura yaa ainasha ashi
metek etsantainatsui.

42Yamai jakau aina nantartintri
enentaimtusa iisarmi. Shuar jakau
iikusmau nantainakka atakka kaurchat-
nun iiyashiimkar nantakiartinaiti.
43Iiyash tsumain aajaku iikusmau nantak
pegker wakerumainan iiyashiimak
nantakiartinaiti. Shuar kakakchau
jakamtai, iikusmausha nantak senchirtin
jas nantaktinaiti. 44Tura iiyash ju nugka
jui pujaku iiyashiimmain awai, tura
nayaimpinam pujaku iiyashiimmaincha
awai. Tuma asamtai shuar ju nugka jui
pujau jakamtai, iikusmau nantak nayaim-
pinam pujumainan iiyashiimak wetinaiti.

45Yuusa chichamen tuu aarmauwaiti:
“Yuus Adánkan najankugka ju nugka jui
pujumainan iiyashiimtika najanawaiti”.
Tura asamtai ii ainatisha Adán weantu asar
nu iiyashik jukinaitji. Antsu Kristu
nayaimpinam pujumainan iiyashiimak
nantakin asamtai, iisha nu iiyashik
jukitnaitji. 46Yamaikika ju nugka pujakur
iiyash jaamu nu arutramainaji, antsu atak
Kristu winakai, nayaimpinmaya iiyashia nu
jukitnaitji. 47Yuuska Adánnaka ju nugka jui
pujustin asamtai, nugkan juki najanawaiti.
Kristusha ju nugkanam akiinawaitiat,
nantak nayaimpinam pujumaina nuna
iiyashiimak nantaknaiti. 48Iina iiyashi aina
juka Adánkan iiyashijai meteketi. Antsu
atak iiyash jukitnaitaj nu, Kristu iiyashiim-
kauwa nujai metek arutramtinaitji. 49Ju
nugka jui pujusar nugka najanamua nu
iiyash iiyashiimkautisha, nayaimpinam
pujusartin asar, Kristu winakai, niina
iiyashijai metek jastinaitji.

50Yatsur, umaar ainata, iina iiyashi atak
yapajinatna nuna ujaktasan wakerajrume.
Ju yamai iiyash numpajai pachimkamua
juka tuke atin atii tusa najanachmau asa,
nayaimpinmagka wayaashtinaiti. Nayaimpi-
nam wayaattsarka, iiyash tuke atinan Yuus
najanamua nu jukittsar wakemainaitji.
51Chicham yaunchuk uukmau aajakua nuna
ujaktasan wakerajrume. Nuka juwaiti: Ashi
metek jiina arin taashtinaiti, iiwaaku
matsatrincha taatnaiti, turasha nuka ayatik
iiyashi yapajtam artinaiti. 52Kristu
winakaigka kachu umpuamu antamuik, iina
iiyashigka mitsuma warimasar iimtaiya
numamtuk yapajtam artinaitji. Nu
shinamuik shuar jakau ainaka atakka
jakashtinan nantarartinaiti, antsu iiwaaku
matsatuka iiyashi yapajtam artinaiti. 53Iina
iiyashi nugka juyujuyuntu juki najanamu
asa, nukap katsuichua nuka, iiyash tuke
atina nujai yapajiam atinaiti. Yamai iiyash
iiyashiimka juutika tuke jinin ainaji. Antsu
yamaram iiyashia nu jukirka jatsuk tuke
pujustinaitji. 54Nu tuma iiyash
yapajinkaigka Yuusa chichame aarmauwa
nu uminkatnaiti. Nuka tuu aarmauwaiti:
“Pujuta nu jatanka nepetkayi. 55Yamaika
jata nuka iinka mantamaitsuji. ¿Uruk
nepettamkatjiki iima nepetkamusha?”

56Nu turamunmagka tunau takata nuka
chicham umiktinan Moisés aarmau ii
tunaurin nekamtikramaj nujai atsustinaiti.
57Iina Apuri Jisukristu tunaun nepeturmaku
asamtai, Yuus maake tuinaji. 58Nui atumka,
wina yatsur, umaar ainatirmeka shir
kakaarum wakerusrum takastarma. Atumka
nekarme: Iika Kristu nemaraina asar, ii
takainaj nusha antranchuiti.

Kristu nemarin aina kuit akuptuktarma timau

16 1Kuit iirumrarum Kristun
nemarin aina akuptuktarma tusan
yamai aatjarme. Jutiksanak Galacian-
maya shuar ainancha timiajai. 2Wina au
Pablo tamatai kuitka iirumra, Jerusalén-
num Kristun nemarin aina matsata nuka
akuptukmi tusarmeka nakartsuk, atumka
chiki chikichik domingotin takasmaurmi-
nia akantsa jukirum iikuu pujutarma.
3Turu pujuina asarum, wii taakai
surusakrumin, jukin atum shuar ju
kuitnaka juki Jerusalénnum matsata
nunaka ejeetiti tusa etegkrakrumin,
papiin aaran kuitjai apatkan, Kristun
nemarin aina nuna akuptuktajai. 4Nuna
turachkuncha wisha niitajai iiruuntsan
wemainaitjai.

5Wii weaknaka Macedonia nugkanam
jean pujusan, yaakat Corintonam jeattsan
wakemainaitjai. 6Urukmainkitja yumi
tepeatta nunaka atumiin pujusan
iiyagkashchainjash tusan enentaimjai.
Nuna tumakaigka, wii chikichnum
wetasan wakerakaisha uyuuntumain
ainarme. 7Wika wári nagkamatnaka
nakitajai. Apu Kristusha tumata
turutkaigka, atumiin nukap tsawan
pujusan, shir wainkan chikichnum
weaknasha iikuktasan wakerajrume.
8Turasha yamaikika jui Efesonmag jisat
Pentecostésan iinagkaktasan pujuttajai.
9Nu jistatin iima nukap shuar iiruunaina-
munam Kristu chichamen nekaawartasa
wakeruina asarmatai, shuar ainaka nukap
kajertuinaig, niitan ujakartasan wakera-
jai.

Akatmammaunam chicham akupeamu

10Timoteo nui taakaisha shir anentsa-
rum jukitarma, niisha wii Apu Kristun
takaraj aunak takarnaiti. 11Atum ainarum
nuiyagka chikichkiksha niigka nakitmain
ainatsui. Iimanis uunchau akaisha, ayatik
anturkatarma. Jui taa wina waitkattsa
winakaisha uyuuntsatarma. Jui winakai
chikich yatsur ainasha niina uyuunas
tainakai, wika wainmaktasan wakerajai.
12Apolosan chikich yatsut aina aujai
amesha weta tusan timajai, tamasha Yuus

winaka weta turutchau asamtai, wemainchau nekapeajai timayi. Turasha winimaintri tsawan akai winittawai.

13Aneaku pujakrum Kristu nekaspapita tusarum, kakaarum nemarkatarma.
14Anegkratu asarum atum takainarum nuka aitkasrumek ashi takastarma.
15Yatsur, umaar ainata, atumka Estéfanas Acayanmaya shuara nu yama nagkamchakka niina nuwe, ashi niina uchiri ainajai Kristu chichamen antukar, niina nemarkaru asar, yamaikisha tumasag pujusar, shuar Kristu nemarainan senchi yaina nuka nekarmestai. 16Tura atumsha chikich shuar ju takatan takainajai iiruunkurum, nui yunumsarum iiyatirmesha umirkatarma tusan wakerajrume.
17Estéfanas, Fortunato, Acaico nu aina wina waitkartasa tarutawar, atum atsau asakrumin wina nukap yaintaina asarmatai, shir aneajai. 18Winasha senchi enentairun iichishturaina asarmatai, atumnasha iimatikramsagkeapi yainmakaria tusan shir nekajai. Shuar tumau ainaka atumka maake takurum shir aneasrum iimain ainarme.

19Shuar Asianmaya Kristun nemaraina nusha atumnaka chichaman akupturmainawai. Aquila niina nuwe Priscilajai, ashi niina jeen iiruunin aina nujai, Apu Kristun nemaraina asar, chichaman akupturmainawai.
20Atumnaka Kristun nemarin aina jui matsataina nuka chichamnaka ashi akupturmainawai. Tuke aneenaisrum pujakrum, chikich ainajaisha aneeniamu iiwaintunaiktarma.

21Ju iinagnamunam aaj junaka wina uwejrujai aajai.

22Shuar Apu Jisukristun aneachuka pegkernum yayamka achartinaiti. ¡Iina Apuriya wári taata!

23Apu Jisukristu atum ainatirmincha ashi yainmakarti. 24Atumsha Kristu Jisús nemaraina asakrumin, wika ashi aneajrume. Maake. Nunis atii.

Corintonmaya Shuar Aina Ataksha Awentsarik Papi Aara Akuptukmau

Chicham akupkamu

1 [1]Wika Pablowaitjai, winaka Yuus Jisukristu takarin atii tusa wakeruta asa eatkauwaiti. Yatsur Timoteosha jui wijai pujawai. Atum Yuus nemarainatiram yaakat Corintonam matsatutirmin, tura Acayanam matsatutirmincha juna papiin aaran akuptajrume. [2]Iina Apari Yuus, iina Apuri Jisukristujai wait anentrama asar, pegker pujutan atumnasha amasarti.

Yuus ii waitainakrincha tuke iikakaatmaji.

[3]Yuus iina Apuri Jisukristu Apariya nu, wait anentrama asa tuke iikakaatmau asamtai ememattiarmi. [4]Yuus ii waitainakrincha tuke iikakaatmau asamtai, iisha nunisrik chikich aina waitainakaigka iikakaamain ainaji. [5]Kristu waittsauwa iimanisrik iisha nii chichame etsertuina asar nukap waitainaji. Iimanika waitainayatar Kristu iikakaatma nujai chikich ainasha iikakaamainaitji. [6-7]Ii waitaina asakrin, atumnasha Yuus iikagtamar uwemtikramrartinaitrume. Ii waitainakrincha Yuuska chikichnasha yaigkarti turamu asa, tuke iikakaatmaji. Nu iina Yuus waitainakrincha iikakaatmau wainkarum, Yuuska winasha aitkaskeapi wii waitakaisha iikagturtatua tusarum katsunmain ainarme. Niigka iikakaatmakka waitaku katsunta nunasha senchirin suramsattarme.

[8]Yatsur, umaar ainata, atumsha ii Asianam pujusa waittsamua nu nekaatarma. Nu waitamua nuka iina nekapramu asa tii senchiayi. Iiman asamtai, iika pegke senchirtinchua nunin nekapmamainakur, juiya shuarapi mantamawartatjia timiaji. [9]Maattsa emetam enentaimmaina iimanisrik enentaimmiaji, nu iiman enetaimmauka Yuus shuar jakauncha iinanna nuig shir aneasa enentaimtanam jintinkartimai. [10-11]Tuma asa Yuus ii iiman ashammainum pujarincha jiirmaki uwemtikramramiaji. Yamaisha turutmasag ashi ashammainumsha tuke agkanmamtikramsagkee awai. Turutma asamtai atum ainatiram iina pachikrattsarum seatkartakrumnaka, atakea nuisha aitkarmaskeapi agkanmamtikramatnaitjia tusar nekainaji. Tura chikich ainasha nukap seatkartiartai, Yuus yainmakakrinka, chikich ainasha nukap maake tumain ainawai.

¿Pablosha urukamtai Corintonmasha wechauwaita?

[12]Iika chikichnum yujasrisha waitrutsuk yujaina asar, atumiincha tumasrik yujasmiaji. Tuma asar pegkernumag enentaimainaji. Turasha nuka iikka iimajnisa enentaimainatsji. Yuus niina nekatriya nuiyan wait anentrama asa, shir pujusarti tusa nigki yainmau asamtai, shirapi umikjia tuina

asar, shir aneasa nakunkut pujaji. 13Wii aatramjarum nu aujsarum shir nekaawaitkurmeka, yamai akuptajrum ju jukirmesha aujsarum shir nekaatarma. 14Atumka yamaika winaka shir enentaimturainatsrume, turasha Jisukristu ataksha jui taakaigka, wika atumiin enentaimkun, shir aneasan nakunkut enentaimtinaitjai. Tura atumsha aintsarmek wijaisha shir aneasrum nakunkut enentaimtinaitrume.

15-16Wika yama nagkamchaknaka Macedonianmani nagkaamakun atumiin taruan, atumna wainkan nui Macedonianam wena waketkuncha atumiinig taana jimaraa wainkan iikukiartajai tuu enentaimsamiajai. Nuna tumakai atum wii Judea nugkanam weakaisha, uyuuntumain ainarme. 17¿Atumsha uruk enentaimrutrumea? Shuar ayu tayat, aruma nui maake tina tumanka, wika atumiin winitjai tusan enentaimmaunka umitskeka iinaisachmajai. 18Yuusa nu ii aantra atum tsanuachmaunaka nekartamji. 19Wii, Silvano, Timoteo nu ainati Yuusa Uchiriya nu pachisar atumnaka ujakmiajrume. Kristu chikichik shuarnaksha ayu tusa aruma nui tsanu jaakchauwaiti. Antsu nii chichakmaurinka metek umi jakuiti. 20Niigka Yuus ashi anajmatramawa nunaka metek umikuiti. Tuma asamtai Yuusa nu ememattaj takurka, Kristu Jisús pegker takasmauriya nu tuke enentaimtusrikii ainaji. 21Yuusa nu iinka, tura atumnasha Kristu nemarkatarma tusa etegtamrauwaitji. 22Tura Wakan Pegkera nunasha iinka chiki chikichik suramsau asamtai, iika niina uchiri asakriniapi nigki pegker aina nunaka suramsattajia tusar nekaji.

23Tura wii Corintonam winichmaj nuna yamai ujaktajrume: Winimainaitiatan atum tunau takainarum nuna pachittsan senchi chicharkun, atumiin wake emestan nakitakun ainkamjai. Yuuscha nuna wii tajarum nunaka ashi nekawai. 24Yamai winaknaka atumiin pujusan, Kristu nekaspapita titaarum titasnaka winishtatjai. Wika nekajrume, atumka Kristu nemarkurmesha shir kakanmamsarum nemarainarme. Tumaina asakrumin ayatik atum shir aneasrum pujustarma tusan wakerajai.

2 1Wii nui winittsan wakeraknasha nekas wechatjai, niitan wake mesemar enentaimtiku wekainij tusan juakmajai. 2Atum wina shir anentruinatirmin wake mesemar enentaimtiktaisha, ¿yáki winasha shirsha enentaimtikrusti? 3Tuma asamtai atum wina shir enentaimtikrumain ainatirmin wake mesemar enentaimtiktan nakitakun wika winichmajai. Wii shir aneakaigka atumsha shir aneemainaittrum nunaka shir nekaamjai. 4Turasha wii nuik atumiin papiin aatramiajrum nunaka wika shir aneasan pujutsuk, nukap atumiin kuntuts enentaimkun utmajai. Tura atumiin wake mesemar enentaimtikrattsanka aatrachmiajrume. Antsu atumiin iima senchi aneajrum nuna nekaawarti tusan aatramiajrume.

Tunau takasu tsagkuurata timau

5Chikich papiin aatramiajrum nui shuar nii nukurimamujai pujurnaiya nuka tunaun takaawai tusan ujakmajrume. Nu shuara tunaurin enentaimsan, nukap wake mesemar nekapramiajai. Atumsha aintsarmek wii papi aarmau wainkarmeka, wake mesemar enentaimrauwaitrume. 6Atum iiruuntramunam waitat susauwaitrum aitkasrumek awenarmeka waitat su matsamtutsuk iinaisatarma. 7Aantar wake mesemar pujak katsuntra shir pujuschamnau nekapi tusarum, yamaika tsagkuurarum enentai iichishturtarma. 8Wait aneasrum atum nii aneamu ataksha iiwaintuktarma tusan tajarme. 9Wii tamausha umirtukaintrumeash tusan

nekaattsan nuik nuna pachisan waitat susatarma tusan aatramiajrume. 10Atumsha wii tsagkuuramtai iijai metekeapi enentaimua tusarum turutmintrum tau asan, atum tsagkurakrumnaka wisha tsagkuurattajai. Tura Kristusha wii tsagkurkartamuncha nekartuattawai. 11Satanás nigki nepetmau ai tau asar, nu shuarka tsagkurmainaitji. Satanás nii nepetmaktasa uruk tsanumnaita nuka nekaji.

Kristu iinka tuke nepetmarti turamu asa niina senchirin suramji

12Yaakat Troasnum Yuusa chichamen chicharkartuktasan jeakman, ashi shuar Yuusa chichamen nekaawartasa wakeruinan wainkamjai. 13Turasha yatsur Tito, nui pujaun wainkataj tukaman atsakai, wake mesemar nekapea asan, shuar iimanik wakeruinanak iikuakun, niina eaktasan nugka Macedonianam wemajai. 14Kristu Jisús iinka tuke nepetmarti turamu asa, niina senchirin sukartusu asamtai, Yuusan maake tajai. Tura chikichnum chicharkartamunmasha, shuar ainasha shir antukar nekaawarti tusa yainmaji. 15Ii Kristujai iirutkau asakrin, pegkernak takasarti tusa nii yainmakuitji. Tuma asamtai nii pegker takarmaka kugkuin incienso kugkua iimanuk kugkua asakrin, Yuuska iinka shir amajtamji. 16Ashi shuar chichaarainaji, turamsha shuar nuna nekaspapita tachausha ainawai. Tumaina asar nuka tuke waittsatin ainawai. Antsu chikich shuar aina Kristu chichamen nekaspapita tuina nu tuke pujustin ainawai. ¿Yaita nuna takatan takaak, nu chichamnasha iima shir chicharkartumaincha? 17Iika chikich aina kuittan jukiartasa, chichaman yapajiak chicharkartuina turarka chicharkartutsuk, nekasa nuke chicharkartuinaji. Tura iisha Kristu nemarin asar, tura Yuus akupkamu asar, nii wakera turusrik chichainaji.

Yamaram chicham aarmau pachisa etsermau

3 1Wii nuna pachisan chichaakaigka, atumka nii iima eme anenmameakpapi tuu wekawa tusarmeka, winaka turutmain ainatsrume. Chikich shuar aina atumiin tarutrama chichaman ujatmakartasa, papiin aarar akupturmaina tumau ainaji. 2Atum urukua ainarme nuka iika nekaji, atumsha aintsarmek iincha nekakratainarme. Tuu nekanaina asar, iimanika papi aarar akupu matsamtsuk, ayatik iiruuntsa takaamainaitji. Ii papi emtika akupkamun aujsar nekaina numamtuk atumiin pujutin yapajinan wainainak shirapi takasia tusar, chikich ainasha nekaawartatui. 3Atumka Kristu papiin aar sukartusmatai, jukir chikich sumaina numamtuk amajkamu ainarme. Tintajai aarmauwa annuka ainatsrume. Antsu Yuusa Wakani pujutan sukartina nujai aarmau ainarme. Moisés chichaman kayanam aarua nuninka ainatsrume. Antsu chichamka atumiin enentain aatkamu ainarme.

4Wisha Yuusai enentaimu asanapi Kristu yaintsamtai iiwaatsuk takastatja tusan nekajai. 5Ii takainaj nuka iima iikika iimatiksarka takaamaitsuji. Antsu ii takainaj nunaka Yuus niinu asamtai, shir takasarti tusa yainmaji. 6Nii yamarman anajmakartak Kristuk enentaimtusrum nemarkurminka, wii uwemtikratajrume tusa turammau, chikich aina ujamunmasha nigki yainmaji. Iika yaunchuk chicham umiktinan Moisés aarua nu metek umiktarma, nu umiachkurmeka uwemrashtatrume tujaku aina turusrikka etsertsuji. Chicham umiktarma tusa Moisés timauwa nu umiktasa wakerakrika, umitsuk ashi jamainaitji. Antsu

Yuus yamarman anajmatramawa nu iima Kristuk enentaimtakrin Wakan Pegkera nu pujut tuke atina nuna suramji. 7Shuar chicham umiktinan kaya tabla numamtinnum Yuus aatar Moisésan susauwaiti. Nuna turakai niina tsaaptintri Moisésan yapinka winchamtin jii tsuimar amajsauwaiti. Iimatikamu asamtai Israel shuar aina Moisés winakai, iistaj tukama iimainchau nekapraru ainawai. Moisésan yapi iimanikusha yaitamas megkakauwaiti. Chicham shuaran makutnum Moisésan Yuus susauwa nuka pegker aig, 8yamaika Wakan Pegkera nuna senchiri iinii egkemturmar nuna nagkasau iima pegkeraiti. 9Kristu iima nigki iina tunaurin ashi utsantramak pegkera iiman iirmauwa nuka, chicham shuaran makutnun Moisésan Yuus susauwa nuna nagkasauwaiti. 10Chicham umiktin aajakua nuka wake mesersa enentaimtu jakmauwaiti, turasha yamaram chicham Kristu pachisa etserna nujai apatkamka iimanchauwaiti. 11Chicham umiktinan Moisés aarua nuka megkakauwaiti, turasha yamaram chichama ju iima pegker asa tuke atinaiti.

12Nuna tumatin asamtai iika shir wakerusar chicharkartuinaji. 13Moisésan yapi winchamtin jasu asa, ju megkan Israel shuar aina wainkarai tusa jaanchjai nukukua nujai metekka ainatsji. 14-15Yamaikisha ashi shuar ainaka niita enentaimtairi iijirkamua numamtin asar, chicham umiktinan Moisés aarua nuna aujainaksha urukakug ta tusarsha nekaacharu ainawai. Antsu shir antukarti tusa yainmamaina nuka iima Kristuketi. 16Ashi shuar Apu Kristuin enentaimainaka nii nekamtikmau asa shir nekainawai. 17Apu Kristuka Wakaniti. Tumau asa iinii pujus, chicham umiktarma tusa Moisés turammauwa nunaka agkanmamtikartawai. 18Tuma asamtai iika Moisés yapin nukukua nujai metekka ainatsji. Antsu espejo ashi chikichnasha wainmamtikna numamtuk Apu Kristu tsaaptintri iiwainau ainaji. Tura niisha tsaaptintrin tuke suramsagkee au asamtai, Apu Kristujai metek jastatkur jainaji. Niina Wakaniya nuke iinka niijai metek amajtamji.

Iina Apuri Jisukristu pachisa chicharkartuinaji

4 1Tuma asamtai Yuus iinka wait anentramak, yamaram chichama nu chicharkartuktarma tusa turamu asamtai, iinaitsuk tuke chicharkartuinaji. 2Iima nekasa nuke chicharkartuina asar, uuka takaamuksha takatsuk, chikich natsanmain aina nukesha takainatsji. Tura chikichik shuarkesha tsanuchuitji, tura Yuusa chichamesha iishichkisha yapajichuitji. Nuka turutsuk, nekasa nuke chicharkartuinakur, chikich shuar ainasha shir antumtikattsar wakerinaitji. 3Yuuscha ii enentaimmaurinka nekartamji. Tuma asamtai shuar chicham uwemtikartin ii etsermaun anturtamainachkugka uwemrachartinaiti. 4Niita ii chicharkartamun shir antukar nekaspapita tichamnau nekapena nuka iiwanch, ju nugka juna apuriya nu, shir antukchamnau amajsamu asar tumainawai. Yamaram chichama nuka tsaaptin winchamtina iimanuiti. Iiman aig iiwanch nuna nekaawai tusa ajatmau asar, niitaka nekamain nekapenatsui. Tura Kristu Yuusa iimankea nuna shir nekaawarai tusa iiwanchka iimatikawai. 5Tuma asamtai nu iik pachimasa chichatsuk, Jisukristu ashi shuar ainancha Apuriya nu pachisa chicharkartuinaji. Turasha iika nii aneena asar, atum ayatik yaigtasa yujaji tumamainaji. 6Yama nagkamchakka Yuus chichaak: Tsaaptin etsantrati tinaiti. Tima tsaaptin etsantak kashin emegkaakuiti. Jisukristu, Yuusan nekamtikramu asa, atumiin

pujutinka tsaaptinjai metekea nuna, yamaiya juisha nigki shir nekamtikramji.

Yuus iina wakaniya nuna kashi kashinig iikakaatramji

7Iika Yuus senchirin sukartamua nu iinii au asamtai, nuwe jukir iichigkan najanamunam nuna iinitken warí wakerumain pegker egkamna numamtin ainaji. 8Tuma asamtai iiturchat arutramkaisha tuke epegsarkii awaitji. Uyumamu iimanik arutramkaisha takatka iinaichauwaitji. 9Iina shuari aina, iina tuke aintamiartaisha Yuuska iinaitamtsuji. Nugka ajinmainaksha mantammaitsuji. 10-11Jisúsa maattsa kakantu jakarua iimatikramsag iincha kashi kashinig iimatikramiartatji. Tura chikich shuar ainasha Jisúscha iimatiksarkiapi waitka jakmauwaita tusar nekaawartin ainawai. 12Tuma asamtai chicharkartuinatika maataj tama yujainaji, turasha ii chicharkamunam pujut tuke atin juina asakrumin, nuka pegkeraiti. 13Apu David yaunchuk papiin aak: “Wika nekaspapita timaurnak chichakmajai” tinaiti. Nii tina aintsarik ii ainatisha chicham nekasa nu nekaspapita tuina asar chicharkartuinaji. 14Tura Yuusapi Apu Jisúsan maawarmataisha iinankinaita tusar shir nekau asar, iincha nigkiapi iinantammainaitjia tuinaji. Nuna turutma atumjai iirutmar niina pujutairin juramkitnaitji. 15Nuka atum pegkernum yaya asar nukap waitainaji. Tumainaj nui shuar ainancha Yuus nukap yaigtatui. Turuinam shuar nu nukap Kristun nemarainak, Yuusnasha nii wait anenkartamunam maake tuinak niinak ememattiartatui. 16Tuma asamtai ii uuntach jasar, iina iiyashiin kakaarchamnau nekapeakrincha, Yuus iina wakaniya nuna kashi kashinig iikakatramji. 17Tura ju nugka jui pujusa waitamua nuka wári nagkamawai, tuma asamtai jui iimanika waittsarsha, pujut tuke atina nu jukiartinaitji. 18Tumatin asar, juiya pujuta nuka iimanika enentaimtumain ainatsji, antsu juka pachitsuk iinaiyakur, nayaimpinmaya ii jukitin eke wainainatsuj nu iima senchi nakamain ainaji. Iiturchat aina nuka wári nagkamartinaiti; antsu shir aneasar pujustina nuka atakea nuisha tuke atinaiti.

Yamaram iiyash jukitin pachisar etserkamu

5 1Iika iirarti chikich jeanam jear kanarar nagkamatia numamtuk, ju nugka juigka pujuinaj nui iina iiyashiya nuka tuke achatnaiti. Shuar aina ii yamai iiyashiimkaj juna mainakaisha, Yuus yamarman nayaimpinam umika nuna suramsattaji. Nu yamaram iiyashin Yuus umirtamkamun iina suramsatna nuka, jea jeammau tuke achauwa annuka achatnaiti. 2Ju iiyashia jujaigka shir aneasar pujatsji. Tuma asar yamaram iiyash jukittsar Wakeraji. 3Iina iiyashiya ju jaakaisha, iina wakanigka jakashtinaiti, antsu iiyash yamarman Yuus umikua nu iiyashiimkatnaitji. 4Ju nugka jui matsamsarka tuke shir aneasa matsatainatsuj nuka jakataj tau asarka tumatsji, antsu yamaram iiyashin nayaimpinam Yuus umirtamkauwa nu jukiartaj tau asar tumaji. Tura ju iiyash waittai aina juka iikuakur yamaram iiyash jukir waittsuk pujustasar wakeruinaji. 5Yuusa nuka yamaram iiyash jukitnunka umirtamkauwaitji. Tura nigki yamaram iiyashin anajmatramawa nunasha metekeapi umik suramsattajia tau asakrin, Wakan Pegkera nunasha suramsauwaitji. 6Niigka chichakmaurinka tuke umin asamtai, ju iiyashjaigka nayaimpinam Apu Kristujai iiruuntrarka pujumainchau asar, yamaram iiyashia nusha jukittaji tusar nekainaji. 7Iiyash yamarmaka wainkachu ainayatar Yuus tuu anajmatrama asamtai, nekas jukiarti-

napitjia tuinaji. 8Tura jakarsha yamaram iiyash jukiriapi Apu Kristujai nayaimpinam pujumainaitjia tuina asar, jataka ashamatsji. 9Tuma asar iiwaaku pujakrisha, tura jaakrisha Apu Kristu shir enentaimtikrattsar tuke kakanmamainaji. 10Ashi shuar ainati ii takasmauri kristu ujaktinaitaj nu tsawan jeamtai, shuar nugka matsamas pegkeran takasuka pegkeran jukiartinaiti, antsu pegkerchaun takasuka pegkerchauk suam artinaiti.

Kristuka ashi shuaran uwemtikataj tau asa maamsha nantaknaiti

11Nu tumatin nekau asar, shir aneasar chikich shuar ainasha Apu Kristu nemarkatarma tusar tuinaji. Tura Yuuska shir nekarmaji. Tuma asamtai atumsha ii ainatin nekakratmain ainarme. 12Wii tajarum nunaka ii iiman ainaji tusanka tatsujrume, antsu atumsha iijaisha shir aneenaisrum matsamsamnuram tau asan tajarme. Tura chikich shuar nigki emematmamin aina nu kaunainakaisha, atumsha shir nekamnuram tusan, nunaka tajarme. 13¿Atumsha iik pachimasa chichau asakrinig, auka wauraina asar tuu yujainawai tukartumainaitrum? Wauraina asarka chicharkartatsji. Antsu atumsha Yuus ememattarma tusar chicharkartuinaji. 14Kristu anegkratu asa, nigki ashi shuarnum mantamna asamtai, ii niinii surumankaru ainatika niijai mantamnawa numamtin ainaj nuka nekainaji. Tuma asar ii takainaj nuka Kristu anenkarijai takainaji. 15Kristuka ashi shuaran uwemtikataj tau asa maamsha nantaknaiti. Tuma asa shuar ainanka niita wakeramurinka takatsuk, wii wakeramunak takasarti tusa wakerawai. 16Tuma asamtai yamaika shuar Kristun nemarainak uwemkarua nuka shuar uwemkachu ju nugka juig juartin aina nujai metek enentaimtsuk, Yuusnauwapi ainawa tuinaji. Yaunchukka iika Kristuka shuaran uchirimpapita tuu enentaimtuyaji, turasha yamaika shir nekaar, Yuusan Uchirimpapita tuinaji. 17Tuma asamtai shuar Kristun nemarainaka yaunchuk pujutnaka iinainak, yamaram pujutan jukiaru asar, shuar yamaram ainawai. 18Ashi ju aina junaka Yuusak turawai. Yaunchukka ashi ii ainatika Yuusa shuari aajakuitji. Nu tumautin nii uchirin akupturmakua nui nagkamsa niijaisha shir iigkunaikuitji. Tuma asakrin nii yamaika iincha chikich shuar ainasha wina chichaamur ujaktarma, tura wijaisha shir aneenaisar pujusarti tusa akuptamkauwaitji. 19Nu chichama nu chicharkartuinaji: Yuus nii Uchirinka ashi shuar aina nunaka agkanmamtikati tusa akupkauwaiti. Turamu asa ii tunau takasmau ainancha shir kajinmatki sakatmarai. 20Kristu iinka Yuusa chichamea juna ashi shuar aina antukarti tusa turutmaji. Turamu asar Kristu pachisar chicharkartuinakur: Tunaurum iinaisarum Yuusjai iigkunaiktarma tusar tuinaji. 21Kristuka tunaun chikichkiisha takaschauwaiti. Tumaunak Yuus iina tunaurin niigka shuar tunaurinnujai metek amajsauwaiti. Nii tumamurin iisha uwemrar niijai iiruuntrau asakrin, yamaikisha tunau arinig, tii pegkera iiman iirmaji.

Nukap wake mesemar nekapeamu arutramainakaisha tuke shir aneasa pujuinaji timau

6 1Iika Yuusjai shir iiruuntsar niina takatriya nuka takainaji. Tumaina asar atumsha Yuus wait anegkrata nu shir nekaarum, nigki enentaimtakrum, kuitamamsarum nii chichamesha ayatik antukrum iinaisairpa tusan tajarme. 2Yaunchuk Yuusa chichame tuu aarmauwaiti. Yuus chichaak: “Tsawantrum jeau asamtai, untsurkurmin wisha aikmajrume, tura uwemmaintrum tsawan

jeau asamtai, wii yaigmajrume" tusa tinaiti. Nu tsawan yamaika uminkayi. ¡Yamaiya juik uwemratin tsawan jeayi! 3Tuma asamtai shir pujusar shuar Kristun nemarkattsa wakeruina nusha iiturchat enentaimtiktsuk takaaku, chikich shuar ainasha tunaun takaamun pachitramas chichartamtsuk, pegkernum chicharam artasa wakeruinaji. 4Ii takainamunam iiwainmamkattsa, tura chikitcha Yuusa iinakempapita tama artasa wakeruinaji. Tura waitamusha, atsumainamusha, iiturchat aina nujai umamkesa katsuntainaji. 5Iinka asu asuttamainakua achirmakar egketmarmiaji, aintamainakaisha waitmiaji, takatcha iimanik takaamiaji, kanuutskesha tsawaimiaji, tsukaisha iimanik waitmiaji. 6Nu iimaniakrisha shir pujuina asar, nekas Yuusa iinakempapi ainawa tusa tama armaji. Chicham nekasa nuka shir nekainaji. Tura Wakan Pegker iinii puja nu yainmasmatai, chikichjaisha kajernaitsuk shir aneenaisa pujuinaji. Tura chikich ainasha aneakur umamkesar shir takasmaji. 7Chicham nekasa nu chicharkartukmaj nui Yuusa senchiriya nuka iinka arutramji. Ii shir pujamuriya nu chikich shuar aina chicham ujaakur ii shuari ainanmasha ayamrumata nunaka suramji. 8Shuar wakerutmasar shir ememattramas juramainaji, chikich shuar nakitramainasha ainawai. Shuar pegkernum chichartamainaji, tura chikich shuar pegkerchaun chichartamainaji. Tura nekasa nu chicharkartakrincha, chikich shuar chichartamainak: Waitrin ainawai turamainaji. 9Tura shuar shir nekakratin ainayatcha, chikich shuar nekashtai iiturmainaita numamtuk amajtamainaji, tura mantamattak amajtamainakaisha iiwaaku pujaji. Tura waittan suramainaksha mantamainatsji. 10Nukap wake mesemar nekapeamu arutramainakaisha, tuke shir aneasa pujuinaji. Kuittrinchauwaitkursha chikich shuar ainaka senchi yainaji. Tura chikichan aruina iimanisag arutramchakrincha, ashi arutramainaji.

11Yatsur, umaar Corintonmaya ainata, iika shir aneasar chichaakur, ii enentaimmauka uutsuk ashi ujakmajrume. 12Antsu atum ainarme iimatiksarum ujakratainachutirmeka. 13Tumau asakrumin uun uchiri ainan: Wait aneasrum winasha atum enentaimmau ujatkatarma tusa seauwa numamtuk atumnasha seajrume.

Ii ainatika Yuusa jea numamtin ainaji

14Kristu nemarchau aina nujai iiruuntsa takatka wakerumaitsurme, niitajai shir takastaj takursha shir takaamainchau asamtai, shuar pegkeran takau chikich pegkerchaun takaujaisha uruk shirsha takaamainaita. Kashia nuka tsaaptinjaigka tsaniimaitsui. 15Kristuka iiwanchia nujaigka pegkesha tsaniimaitsui. Tumasag Kristu nemarainasha Kristu nemarchau aina nujaigka tsaniimain ainatsui. 16Ii ainatika Yuusa jea numamtin ainaji. Yuusa jeenka shuar yuusrimtai aina nuka amaitsui. Yuus chichaak: "Niitai pujustajai tuman niitajaig wetajai. Wii niita Yuusri atatjai, tura niita winau arti" tinaiti. 17Nunasha Yuus chichaak: "Shuar tunaun takainajaigka tupannairatarma, tumakrum pegkerchau ainaka takasairpa, tumakrumin wii atumnaka jukitjarme. 18Tura asan wii atumiin Apari atatjai, tura atum wina uchir, wina nawantur atatrume tusa, Apu senchirtina nu tinaiti."

7 1Aneetair yatsur, umaar ainata, Yuuska juna anajmakartawai. Turutma asamtai shir kuitamamsa pujakur, tunau aina nuka ashi iinaisarmi. Iina iiyashiya jujaigka tunau takaakrika, tunau aina nuka enentaimtuka pujumaitsuji. Antsu Yuus aneakur nigki umirmainaitji.

Pablo shir aneamu

2Antrarum iijaigka kajernaikattsarmeka
wakemaitsurme. Ii akursha pegkerchau-
kesha unuikartuachuitji, tura chikichik
shuarkesha pegkerchauka amajkachuitji.
Tura chikichik shuarkesha tsanurchau-
waitji. 3Wika nunaka atum tunau
takainarme tusanka tatsujrume.
Yaunchuk timajrum aintsanak atumnaka
senchi anea asan, atumjaig jakattsan
wakerajai. 4Atumnaka pegker enentaim-
tau asan, atumjai chichamain nukap
arutui. Waitaknasha atumiin enentaimta-
kun, shir aneasan pujajai.

5Tura Macedonianam jeamiaj nuisha
tuke waitmiaji. Iimanisrik iijai maania-
wartasa nukap shuar wakerutmaina
asarmatai, senchi ashamkartimiaji,
tumaina asar iika ayamtsuk pujumiaji.
6Tumarin shuar wakeruinachun Yuus
wakemamtikna nu iina yainmak nu
takatnum wakemamtikramkatnun Titon
akupturmakmaji. 7Tura niina ataksha
awena wainu asan, tura nuiyasha atumiin
pachitmas ujatuk, atum wina waitkattsa
wakera asarum, wii waitamu antukrum,
nukap enentaimturkurum wake mesemar
matsatmaurmin ujatkai, wika shir
aneasmajai.

8Nunasha chichartak, ame papi aaram
akupkamam nuna jukiar aujsar, iima
senchi wake mesemar enentaimsarmayi
tusa ujatkamai. Nu atum tumamurmin
antukan, wisha nukap enentaimsamjai.
Tumancha nunakka enentaimtuka
pujatsjai. 9Yamaika maak enentaimsajai.
Wika papiinaka atumiin wake mesemar
enentaimtikramrar, pujutrumin yapajtur-
mawartinan aatramjarme. Turamu
asarum wake mesemar pujakrumsha
katsuntraurme, tuma asakrumin Yuuscha
shir anentramsarai. Nui wii papiin aaran
akuptukuitjarum nuka pegkerchauka
amajtamtsuk pegkernum yainmakarai.
10Yuus wake mesemar enentaimtikrama
nunaka iina pujutin yapajturmattsa
turutmaji. Yuus wakerutma asa, nuna
tura tuu uwemtikrama nui iimanikrika
enentaimtuka pujumaitsuji. Antsu ju
nugka jui juartin aina iincha wake
mesemar enentaimtikrama nu ayatik
mantamattsa wakerutmarme. 11Wake
mesemar pujakrumsha, atumka Yuusa
shir amaja iimatiksarmek umikurme.
Atumka katsuntrarum shuar nii
nukurimamujai tunaun takaasha wake
mesersarum jukirum, chicham nekasa
nuke shir ujakurme. Kajerkarum waitat
susarmesha atak awake enentaimrarum
aitkamainchaunapi aitkaja tusarum
ashamkarum, wina waitkarum ju
pachisrum iima shir aujtustasrum
wakekauwaitrume. Tumawaitrum nuka
chicham shir eserattsarum turawaitrume
tusan tajarme. 12Papiin aarmiaj nunaka
shuar tunau takaan, tura tunaun takaa
nuna apari wake mesemar pujakai,
yaigtasnaka akupkachmajai, antsu atum
ii anegkratmausha iiwainkartuktarma
tusan akupkamjai. 13Ashi nu nagkatam-
kina nuka ayatik iichishtamrarmaji.
Titosha atum yaigmau asa, shir aneas
pujawai. Tuma asamtai iisha shir anenaji.
14Atumiin ememattsan Titojai chichasma-
jai. Turasha atumka wii nekasa nuna
tinaitjarum nuka iimatiksarmek
umikurme. Tura Titoncha nekasa nunak
timajai. 15Niigka atumiin seatmakaisha
metek umiru jakmau asa, tura ememattsa
jukimu asa atumnaka anenmarme.
16Wika atumiinig enentaimsan pujaj nui
shir aneajai.

Macedonianmaya shuar aina wakesa kuit sukartamu

8 1Wina yatsur, umaar ainata, Kristun
nemaraina Macedonianam
matsataina nuna Yuus wait anentamun
pachisan yamai ujaktasan wakerajrume.

2Niitaka senchi waitaina asar, nukap
iiturchat nekapenawai. Iimaninayat shir
aneasar nakunkut pujusar, kuittrinchau
ainayatcha wiakach urukmaina iimanisar
chikichan yaigtasa wakeruinak nukap
sukartuinawai. 3Niitanu aunka wakerusar
chikichan suinan wii wainkamjai. 4Niitak
enentaimsar Yuusnau aina Jerusalénnum
matsataina nu yaigtasar wakeraji tusar
iinintsarmayi. 5Yama nagkamchakka
niita pujutin Apu Jisukristun susar, nui
wii enentaimtamun iinagkasar Jerusalén-
numia ainan yaigtasar susarmayi.
Tumaina asar Yuus wakeramua nunaka
metek umikarmayi. 6Atumsha yaunchuk
Jerusalénnumia aina nuka kuit susattaji
timarum nuna umikarti tau asan, Tito nui
taa nii nagkamamurinka umikti tusan
akuptajrume.

Atumsha Kristui surumankaru aina kuit akuptuktarma timau

7Atum Kristu nemartanmagka nekaspa-
pita tuina asarum, pegker chichaina
asarum, tura ashi nekau asarum, chikich
shuar ainasha yayaakrum, aneenait iiniya
unuimaru asarum, iincha anegkrattrume.
Iimanina asakrumin kuit Yuusnau atin
nukap iirumratarma tusan wakerajrume.
8Wika nunaka juwaiti umimainka
tusanka tatsujrume, ayatik chikich shuar
aina Yuusnau atinan kuittan iirumaina
aitkasrumek atumsha iirumkurum Yuus
aneamurmeka iiwaintuktarma tusan
tajarme. 9Iina Apuri Jisukristu wait
anenkarturmauriya nuka shir nekarme.
Niigka nayaimpinam pujuska atsumtsuk
pujuwaitiat, iina uwemtikramar
atsumtsuk pujusarti turamu asa, nunaka
iikuak ju nugkanam taawaiti. 10Wika
nuna tajarum nunaka uwii nagkamakma
nui atum chichaakrum, kuit Yuusnau atin
iirumra Jerusalénnumia aina akuptukmi
tusarum timarum nuna enentaimsan
pujajai. 11Yamaisha nuka kajinmatsuk
atumnau urutma arutramainawa nuka
akantsarum iikutarma tusan tajarme.
12Yuuska shuar wakerusa suamka, shir
anentas jurawai. Turasha shuar kuittri
atsurmaunka seatsui. 13Nunaka chikich
shuar yayaakrum, atum waittsatarma
tusanka tatsujrume. 14Nuka chikich shuar
waitaina nusha iina arutramaina junisag
ariarti tusan tajarme. Yamaika chikich
yaimainka nukap arutramainawai.
Yamaikika chikich atsumaina atum
yaimainaitrume, tura chikich tsawantin
atum atsumakrumin niita yainmain
ainawai. Yainiamua nuka tuu umimai-
naiti. 15Yuusa chichame tuu aarmauwaiti:
“Yutain nukap jukiaruncha ampinturcha-
ruiti, tura yutain iishichik jukiarusha
atsumacharuiti.”

Tito jimar shuarjai akupkamu

16Wii atumiin yaigtasan senchi
wakerajrum iimanisag Titosha atumnaka
enentaimturmau asamtai, Yuusan
maaketi tajai. 17Atumiin iirmastasa
wakerus pujau asa, shir aneas wetajai
turutmayi. 18Titojai apatkan chikichik
yatsutan chicham uwemtikartinan etserin
asamtai, ashi Kristui surumankaru aina ju
iima shir chicharkartawai tusar tuina
nuna akupeajai. 19Yaunchuksha niigka
Jisukristu nemarin aina, kuit Yuusnau
atin iirumra, Jerusalénnumia shuar ainan
akuptamun juki ejeetnun niina
etegkawaru ainawai. Kuit Yuusnau atii
tusa iirumaj nuka, chikich shuar ainasha
Kristu nemarin asarpapi chikichnasha
shir anentas yayainawa tusar, Yuusan
ememattiarti tuina asar aitkainaji. 20Tura
kuit Yuusnau atin juinakrika, chikich
shuar nu juinamunmayan aujmattramsa-
raij tusar, iima chikichkitika juinatsji.
21Yuusak waitramkati tusar, tura
shuarsha shir takaamun wainkarti tusar,
senchi kuitamamar takainaji. 22Tumaina
asar niitajai chikich yatsut atumiin

akupeaji. Niigka shir pujus, Kristu nemarmaunka iiwainmamkayi. Tura atumiinka shir aneas wekain asa, atumiin winittsa wakerawai. 23Chikich shuarkesha Titon pachis iininmainakaigka, juka Pablon atuutaiyaiti, niijai wekaas chicharkartin asa, nii atumiin yainmaktasa wakeenayi tusarum titarma. Antsu jimar yatsuta nuna pachisar iininmainakaigka, juka Kristun nemarin aina matsata nu akupkamuiti, tura niitasha ii Kristu ememattainaj nunak ememattainawai titarma. 24Niita nui tainakaisha shir anentsarum jukitarma. Nu turakrumin Kristu nemarin ainasha atum chikich aneamunka nekaawartatui. Wii atumiin pegkernak pachisan timausha nii taakai nekaatarma.

Kristui surumankaru aina kuit akuptukmau

9 1Atumek enentaimsarum kuit iirumrarum Kristui surumankaru aina yaigtasrum wakera asakrumin, juna pachisnaka iimatikan tumaitsujrume. 2Tura wika Macedonianam wekaasancha, Acayanmaya ainaka uwii nagkamakma nui nagkamsar kuittan iirumrar, chikichnaka yainawai tusan kukee chichaajai. Nu tamaun antukar Macedonianmaya ainasha kuit iirumra chikich yaitnaka wakekarmayi. 3Tura atum pegker takaamurmin pachisan timaun umiktaj tau asan, nu tres yatsut ainan akuptuktatjarme. Niitaka kuit iirumra chikich aina yaitnaka senchi wakeruinawai. Tumaina asar niitasha atumnaka shir anentramsar yainmaktatrume. 4Niitaka wii Macedonianmaya ainajai winitin asamtai, atumiin shir umintsarum nakastarma, iimanisrum matsatrumin tainaksha waitmakarti tusa turamiartasa wininawai. Umintsuk matsatrumin wii takaigka natsaamain ainarme, tura atum uminkachu asakrumin wisha natsaartatjai. 5Nu tumamu ai tau asan, ju yatsut ainan atumea emkarum werum shir umiktarma tusan akupkajai. Atum chikich uwii nagkamakma nui anajmakmiarum nu umiamunmasha niita yainmakarti. Chikich wait anentaku yaigtin kuit umismau ai, wii taaknaka urukamtai chikich atsumainasha yayatsrume tusanka tichattajrume. 6Jusha enentaimsarum iistarma: Shuar arakan iishichik arakmaka, nerekmatai juwaksha iishichik juawai. Antsu shuar arakan nukap arakmaka, nerekmatai juwaksha nukap juawai. 7Atum ainatirmeka chiki chikichik, urutma Yuus sumain arutramainawa, turusrumek sumainaitrume. Antsu surimayatrumka sumaitsurme, Yuuska shir aneas sua nuna iima shir anentawai. 8Yuus atumnaka niita atsumaina nuka iimanisag ariarti, tumakai chikich shuar atsumaina nunasha yaigkarti tau asa, ashi pegker aina nunaka surammainaitrume. 9Yuusa chichame tuu aarmauwaiti: “Shuar pegkeran takainak chikichnasha yaigtasa wakerin ainaka niita takasmaurigka kajinmattram achatnaiti.” 10Yuuska shuar arakmau ainan araka jigkainka suawai. Tura asa nigki yutai ainancha shuarnaka suawai. Tura asa atumnasha shir takasarti tusa, ashi atum atsumainamunka suramsatnaiti. Tura aintsag arakmati turamu asa, arakan jigkaincha nukap suramsatnaiti. Tura shir tsakak nerekmatai juukarti turamu asa, nigki shir tsapatmaktinaiti. Nuka pegke arak juwamun tatsui, antsu atum pegker takasmaunam jumainaitrum nuna taku tawai. 11Atum chikich shuar yaimaina nusha nukap arutramtinaitrume. Tura kuit iirumrakrumin chikich shuar waitaina suamsha, maake tuinak Yuusnak ememattiartatui. 12Atum chikich yatsut aina waitaina suarum nuka iima niita atsumainamurinkeka suinatsrume, antsu Yuusan ememattiarti tusarum suarme. 13Tura atum kuit iirumramun, tura chikich iirumramu aina nujai metek juinaksha, atum Kristu chichame umirmaurmin iiwainturmainak Yuusnak ashi ememattiartatui. 14Tumainak

niitasha Yuusan anenkarinka, atum etsermaunam antukaru asar, senchi anenmasar Yuusan seatramiartinaiti. 15Yuus nii Uchirin antrag suramsauwa nu pachisrisha: ¿Iiturak shirsha maaketi tumainait? nuka shirka nekatsji.

Pablo Kristu akupkamu asa nii takatrin pachisa chichamramu

10 1Atum ainarum nuiya wina pachittsar chichainak, Pablo jui pujuska shir chichaak kakakchauch jawayi, tumauwaitiat jeashat pujus papiin aatramuk kajek, senchi chichartamainaji tusar, turutainasha ainawai. 2Kristusha wait anenkarta asamtai, wisha atumnaka shir anentsan seakun, wait aneasrum atum tuu chichaarum nuka iinaisatarma. Turasha iinaitsuk matsatrumin taan, nukap chichatan nakitajai. Tura aitkasnak atum ainarum nuiya wina tsanumrutainak: Pabloka Yuus wakeramunka takatsuk, shuar wakeramun takaawai, tusar turutaina nunasha shir iiniimainaitjai. 3Nekas iika shuar ainaji. Turasha iika ju nugkanam maanin aina tumasrika maaniatsji. 4Iika nagki shuar najanamuka takaktsuji. Antsu Yuusa nagkiri senchirtina nu takakji. Tuma asar Yuusa senchirinig iiwanchka nepeteakur, shuar aina waitruinak Kristu nemarin tunau ainawai tuina nusha nepetmainaitji. 5Tura chikich shuar emematmamainak: Chikich shuar aina Yuusan shir nekaawarai tusar nakitaina nusha nepetmainaitji. Tura shuar aina Kristunak ashi umirkarti tusar enentaimtairi yapajtumainaitji. 6Tura atum Kristu shir umirkurum pujarmin, atum ainarum nuiya Kristu umirtan nakitaina nu waitat susatnaitji.

7Atumka wina iimur iisrumka kakakchauwa nunin iirume, turasha wii urukuitja nuka nekatsrume. Atum ainarum nuiya, wika Kristunuitjai tumamuka, winasha Kristunuapita turutmainaiti. 8Apu Yuusa nuka niina senchirinka atumiin waitkasti tusagka suruschauwaiti, antsu atumiin yaigtinan surusuiti. Turamu asan wii tamausha anturtukrum metek umirtitarma tutanmagka wika natsaamatsjai. 9Wii papi akupkamu aina wainkarum awaktamkattsampapi junaka akupturmawa titarma tusanka wakeratsjai. 10Ujumak shuar atum ainarum nuiya chichainak: Pablo papiin aatramuk kajek senchi chichartamainaji, tura jui pujuska kakakchauch jawayi tusar turutainasha ainawai. 11Nuna tuina nu ujaktarma: Wii papiin aakun timaj nunaka nui taaknasha ashi iimatiksanak umiktatjai.

12Wika shuar niina pegkerinak pachisar chichau aina nujai metekka chichamaitsujai, niitaka Yuusnaka pachitsuk shuar takainamun pachisar iisha aintsarik takainaji tusar tuinawai. Niita tuina nuka pegke antraiti. 13Wika shuar ememau nigki pachimas chichau aina nunaka pegke nakitin asan, wiki pachimasan chichatnaka nakitajai. Turasha Yuus iina takatrin pachitramas ujatma nu nekaatarma tusan wakerajrume. Yuusa nuka iinka atumjai takasti tusa wakerutmaji. 14Iinka Yuus atumiin akuptamkaru asamtai atum Corintonmaya ainatirmijaigka takasmaji. Chikitcha etserchamunam atumiin taar, Kristu pachisa etserkautika iiyaitji. 15Chikich shuar atumiin chichaman ujatmaina nusha nekaji. Tumakaisha nu pachisrika pegkerchauwaiti ii nekas chicharkartumainaitji tusarka tumaitsuji. Wika ayatik emkatarma, tumakrum. Kristu wakera aintsarmek, iisha atumiin takat tsagkamkartuktarma tusa wakeraji. 16Nuna ashi atumiin turan nui chikich jeashat matsatainancha werin, chicham uwemtikartinan niitancha ujaktasan wakerajai. Iika jeashat chikichik shuarkesha chicham etserkachmaunam weri, nui chichamka etserkattaji. Tuma asakrin

chikichkiksha: ¿Urukamtai ii Yuusa chichame etsermaunmasha niitasha etserainawa? tusa turammainka atsuttawai.

17Iikika iimanika eme anenmamaitsuji, antsu Apu Kristua nuke eme anenmainaitji. 18Shuar pegkerka nigki pachimaska chichaatsui, antsu niina pegkerin pachitas chichamainka Apu Kristuiti.

Shuar chikichan tsanu ainan Pablo pachisa etserkamu

11 1Wii tumainchaun chichaakaisha, wait aneasrum tsagkurturum aya iirsatarma. Wii enentaimtamua nuna pachisan chichastajai. 2Wika Yuusa akasmatairiya nuna jukin asan, atumnaka akasmainaitjarme. Wii Kristu chichame etsermau antukrum, Kristu nemarkau asarum, nuwa nii netakmaurin chichaman umirin aina numamtuk nigki umirkatarma. 3Yama nagkamchak nuwa Eva naartin Yuus najanamua nuka napi tsanuam asauwaiti. Tuma asamtai atumnasha, chikich shuar waitan jintinkartin aina nu tsanurmainakai, Kristu aneakrum nigki umirum nu iinaisairum tusan senchi kuntuts enentaimtajrume. 4Atumka chikich shuar ii chicharkartukmaujai metekchaun Jisúsan pachisar chichartamainakaisha ashi nekaspapita tarume. Tura chikich shuar Yuus iina Wakan Pegkeran suramsauwa nunachun pachis chichainak, chikich iina uwemtikramaincha awai tuinakaisha nekaspapita tarume. 5Chikich shuar chichainak: Wika Kristu akupkamuitjai tusar aantar tuina nu nemarainarme. Turasha iimanchauwapitja tusanka tumamtsujai. 6Winaka chikich ainaka: Pabloka tujinchim chichauwaiti turutainakaisha wina nekatruka tumauchuiti. Tumau asan wii takasmaurjai tuke iiwaintukuitjarme.

7Wika atumiin yaigkan emtikataj tau asan, Kristun pachisan ujaaknasha kuitnaka seachuitjarme. ¿Nuna turawaitaj nuik winaka pegkerchauwaiti tusarum nakitrarum? 8Atumiin Kristuka tuu awai tusa ujaakun wekaaknasha, wika chikich nugkanam Kristu nemarin aina matsataina kuittan akupturkarmatai, akikmasan yuyajai. 9Atumiin pujusan kuittan atsumaknasha pegke seachuitjarme. Antsu Macedonianmaya shuar Kristu nemarin aina ashi wii atsumamunka iitartiarmiayi. Wii atumiin seachuitjarum turusnak atakea nuisha akirkakua tusanka pegke seashtinaitjarme. 10Kristu winaka eatak, niina takatrin awaintuawaiti tusan tuke etserjai. Tura akirkakua tusanka tachau asamtai, Acayanmaya shuar Kristu nemarin matsataina nusha, Pabloka kuita jukittsagka chicharkartatsui tusa tiartatui. 11Nuna wii atumiin aneachu asanak ¿tuu chicharjarum? Wii atumiin senchi aneajrum nunaka Yuuska shir nekawai. 12Tura chikich shuar waitan jintinkartin ainayat, ii Yuus akupkamu ainaj iimajuk artasa eme anenmamaina nu, shuaran tsanurarai tusan wii chichaj turusnak wina takattrunka umattajai. 13Niitaka Kristu akupkamuka ainachiat, nii akupkamu ainaji tusar aantar tsanumainawai. 14Satanáska nayaimpinmaya shuar tsaaptinnum pujuina iiman jak shuarnaka tsanuawai. Tuma asamtai iimatiksarka enentaimtumaitsuji. 15Tuma asamtai shuar waitan etserin ainasha Satanása umirin asar, chikich shuaran tsanurtasa, shuar pegkera iiman wantiinainawai. Turasha niitaka tsanumin asar, takasmaurijai metek waittanka jukiartin ainawai.

Pablo waittsamu

16Ataksha tajarme: Wait aneasrum wauru asa tuu chichaawai tusarmeka

turutirpa. Wisha shir agkan wiki ememasan, ashi wii wakeramun chichastajai.
17Apu Kristua nuka amek pachimasam chichaa wekaita tusagka turutchau aig, winaunak pachimasan chichaakun waurujai metek chichaajai. 18Turasha chikich atumiin chichartamainasha niitak pachimasar chichaina asamtai, wiki pachimasnasha chichastajai. 19Atumka yacha ainayatrum, waurin chichaman etserainakaisha, ashi antuinarme.
20Tumakrum shuar niitan iinake amajtamsattsa wakerutmainasha, tsanurmarar kuittan atantramaina nusha anturainarme. Tura nakitramainak pegkerchau chichartamainak yapimin awattamaina nusha shir anentsarum anturkarum umiriarme. 21Wika chikich aina niitak emematmamsar chichaman ujatmaina iimatikmainchau nekapeakun natsaamajai. Tura chikich aina niitak emematmasar chichaina aintsanak, wisha waurujai metek emematmamsan chichamainaitjai. 22Tura niita chichainak: Hebreo shuaraitji tumamaina aintsanak wisha hebreo shuaraitjai. Niitasha Israel shuar weantu ainawai, wisha aintsanak Israel shuar aina weantuitjai. Tura Abraham weantuitji tumamaina aintsanak wisha Abraham weantuitjai.
23Tura niita chichainak: Kristu iinakeyaitjai tumamainawai, turasha niitan nagkasaunka wiyaitjai. Iimanuitiatan wiki pachimasan chichau asan, waurujai metek chichaajai. Wika niitan nagkasau takasuitjai. Tura niitan nagkasau asutnawaitjai. Tura achirkarsha iimatikrusag egketawaru ainawai. Tura mantutnasha nukapea mantumain amajtukaru ainawai. 24Judío aina cinco iimajnia achirkar treintinueve iimajnia asuttuawaru ainawai. 25Numijai tresa asuttuawaru ainawai. Kayajaisha nukap shuar iiruunturar tukuriaru ainawai. Nayantsanam weamunmasha bote tresa ukaimiayi. Tura nayantsanmasha jasattakun chikichkia tsawaaruitjai.
26Senchi ashammainum nukapea wekaasauwaitjai. Entsa nujankruamunmasha wekayajai. Kasasha achirmain amajtukaru ainawai. Judío ainasha, tura judíochu ainasha, winaka kajertiarmiayi. Tura yaaktanam wekaaknasha, tura aya nugkanmag wekaaknasha, tura nayantsanam wekaaknasha, ashammainumag wekayajai. Tura shuar wisha Kristun nemarjai tusar, aantar tuu yujau ainasha kajertukaru ainawai. 27Senchi takaakun waitnuyajai, kanuutskesha tsawayaajai, tura tsukamakun tura kitamakun waitnuyajai, yurumkan yutsuk nukap tsawan pujuyajai, janch atsurtakaisha tsetsekaisha senchi waitnuyajai.
28Turasha Kristui surumankaru chikich yaaktanmaya ainasha uruk pujuinawak tusan ashi enentaimtuyajai.

29Tura chikichik shuarkesha Kristu nemarin waitakaigka, wisha waitajai, tura tunaun takasarmataisha, nuna tunaun takaamtikun kajerajai. 30Tuma asan wiki pachimasan chichatnaka yamaika nakitajai, antsu wii waittsamun pachisan chichamainaitjai. 31Wii waitrutsuk chichaamurnaka Yuus iina Apuri Jisukristu Apariya nu nekartawai. Tuma asamtai nigki tuke emematmainaitji. 32Yaakat Damasconam wii jean Yuusa chichamen etserkai apu Aretasan takarin: Pablo achiktarma tusa, yaaktan waitirin achikratin ainan nakamtikarmiayi. 33Turasha Kristu nemarin aina chagkin uunnum egketawar, yaakta taniishrin yantamnum iiwarkar, yaaktan aarin jiirkiar akuptukaru ainawai. Tuu uwemrauwaitjai.

Pablo Yuus nii iiwaintukmaurin pachisa etserkamu

12 1Yamaika wiki pachimasan chichatsuk, Yuus wina iiwainturkamua nuna pachisan ujamainaitjarme.

2Yuus chikichik shuaran Kristu nemarnun
nekatkau nayaimpia nuna iinagkaki, tres
nayaimpia nui iiwakuiti. Turasha ashi
iiyashijai jukimpash iiwakuit, turachku-
sha iima wakaninkeash jukiya nunaka
shir nekatsjai. Antsu Yuusak nunaka
nekawai. Nu turamua nuka catorce uwii
nagkamakni. 3-4Uruk jukimukit nunaka
wisha iimatiksanka nekatsjai. Tumayatan
nu shuar Yuus nayaim iima pegker
iiwaaramua nui iiwakam wajas, chikichik
shuarkesha chichamainchaun, Yuus
chichaakai, nii antukua nunaka shir
nekajai. 5Wika nu shuar nayaimpinam
jukimua nunaka ememattakun wisha
ememamainaitjai. Antsu wikika
iimanikan emematmamtsuk wii
wattsamun pachisan ememamainaitjai.
6Wii emematmamainka nukapeti. Wiki
pachimasan chichaaknasha nekasa nuna
chichamainaitjai. Turasha shuar aina
wina pujutrun iirtusar, wii chichaamun-
cha anturtukar, wii urukuitja nunasha
nekartuawarti tusan wakera asan tumain
nekapeatsjai.

7Yuus wina iiwainturkauwa nuka tii
wakerumainayi. Iimanun iiwainturkau
asa, nigki emematmami tusa Yuus
waittan surusuiti. Nuka Satanásnumiam-
pash waitkarsattsa achirka tumain
nekapea asan, wikika emematmamaitsu-
jai. 8Tuma asan wii waittaj ju ajaprutata
tusan Yuusan tresa iimajnia seajai.
9Turasha nii chichartak: Pegker
amajsashtatjame. Turaknasha aminka
tuke uyuuntatjame. Ameka wii aneamu
asam, ashi ame atsumamurmea nusha
iimanisag arutramtatui. Wina senchir-
naka shuar kakakchau ainanam
iiwainamainaitjai turutmiayi. Nuna tusa
Yuus turutin asamtai, wisha kakakchau
asan shir aneasan pujajai. Wii kakakchau-
waitaj jui chikich ainasha Kristu senchiri
winii aunka shir nekartumain ainawai.
10Nui kakakchauwaitkuncha, wina
pachitas pegkerchau chichartuinak
mantuattsasha iimanik wakerutainakai-
sha, tura atsumaknasha, tura Kristu
nemaru asan iiturchatnum pujaknasha
shir aneasan pujajai. Tura kakakchau
nekapmamkuncha, Kristu senchiri arutu
asamtai, wisha senchirtinaitjai.

Pablo Corintonam pujusmaurin etsermau

11Atum wina pachittsarum pegkernum
chichartumain ainayatrum, shuar waitan
jintinkartin aina nu iima shir
anentakrum, ju Pablon nagkasau iima
pegker ainawai tuinakrumin, wisha
waurujai metek chichaajai. 12Wii atumiin
pujusnaka shir kuitammiajrume. Turakun
Yuus akupkamuitaj nusha nekaatarma
tau asan, atum wainkachmau ainancha
iiwainakun, jaanasha pegker amajmiajai.
13Atumnaka chikich yaaktanmaya Kristu
nemaraina nujai metek kuitammiajrume.
Tumayatan atumiin kuittan surustarma,
yutaisha surustarma tusan seachuitjarme.
Wii nuna tuu chichaakaisha tsagkurtur-
tarma. 14Tresa juisha taruan atumiin
wainkattsan uminkun pujajai. Yamai
taaknasha wii atsumaj nu surustarma
tusanka seashtatjarme. Atumiin a nunaka
wakeratsjai, wii wakeramua nuka
atumjai shir aneenaisa pujuta nuketi.
Shuar uchirtin ainaka kuittan iikaug
niina uchiri atsumiartaisha su ainawai.
Turasha uchika aparinka turichu ainawai.
15Shir aneasan winii arutainanka atumiin
ashimkatjai. Tura atum uwemramnuram
tau asan, wina mantuinakaisha shir
aneasan mantamnatjai. Wika aneamaitia-
trum, atumka winaka anentsurme.
16Atum ainarum nuiya wina shir
nekarnaitiat: Pabloka chikichik kuitkisha
susachmaitiat, nunaka tsanurmartasa
turamji tuinasha ainawai. 17¿Wisha
atumnasha uruk tsanuajrumea? Wika
atumnaka tsanurchauwaitjarme. ¿Wii
chikich shuaran akuptukuitjarum nuka

tsanurmararuit? 18¿Titon chikich shuarjai
apatkan akuptukmiajrum nuka tsanurma-
raruit? Niitaka chikichik shuarnaksha
tsanutsuk yujasar wakettraru ainawai.
Wisha niijaigka chikichik takatnak takau
asan, tura chikichik Wakan Pegkera nuke
arutramaina asarmatai niijaigka meteket-
jai.

Pablo kuntuts enentaimmau

19Aneetair yatsur, umaar ainata, atum
enentaimsarmeka tukeneasar ayamruma-
kartasa iima chichainawai tukartarme.
Turasha wika tuu enentaimsanka
chichaatsjai. Antsu shir pujusarti tusar,
atum yaigtasar takasuitaj nunaka
Yuuscha Kristujai shir nekartamji. 20Wii
atumiin taakaisha, ii atum enentaimtaj-
rum aintsarmek enentaimtsuk,
metekchau enentaimtuniakrum, chikich-
nau wakerakrum, kajernaikarum atumek
eme anenmamainakrum, chikich ainajai
aujmatnaiyakrum, chikich pachisrum
pegkerchau chichaakrum, shir pujuinach-
maunam jeashtajash tusan kuntuts
enentaimjai. 21Wii atumiin iirarsattsan
jeakaisha, atum tunau takasmaun Yuus
nekau asa, winaka iinatsaatrattawa tusan
kuntuts enentaimjai. Tura nukap atum
ainatiram yaunchuk tunau takaa
jakuitrum nu iinaitsuk takainakrum, tura
nuwajai yaunchuk takaayarum
aintsarmek yamaisha iinaitsuk takaina-
krumnaka wisha uttatjai.

Iinagnaku chichamu

13 1Atumiin iiturchatrin nekaan,
wisha awentsanak tresa juisha
wainkattsan winitjarme. Moisés tuu
aaruiti: Chikichik shuarkeka nu shuar
tunaun takainanka wii wainkamjai tusa
takai nekaspapita tiirpa, antsu jimarke-
sha, tumachkusha treskesha tuinakai,
shuar tunaun takasusha waittaka
sumainaitrume. 2Jimara jui taruawaitja-
rum nui, atum tunau takaa
matsatmaurmin nekaran aani matsam-
tsuk, tunau takatka iinaiyakrum, shir
pujustarma tusan tinaitjarme. Ashi atum
iiruuntramunmasha iimanik chicharkau-
waitjarme. Tura yamaisha turusnak
tajarme: Wait aneasrum atum tunau
takaa matsatrum nuka wári iinaisatarma,
nu iinaitsuk matsatrumin wii taaknaka
wait anentsuk waittan amasaijrum.
3Nuna turakai Kristu wina chichamtikra
nu nekaattsarum wakera asakrumin
tajarme. Kristua nuka senchirtinaiti.
Tuma asa niina takatrinka atumiin
pujutruminka awainturmarme. 4Shuarma
akiina asa, iiyashiin kakakchau jasmatai,
numinam achiraru ainawai. Turasha
yamaika Yuusa senchiriya nuna niisha
juki, Yuusjai metek senchirina pujawai.
Iisha iiyash kakakchauwa nuke iiyashiim-
kaji. Turasha yamaika Kristua nujai
iiruuntraru asar, Yuusa senchiriya nusha
jukiarji. Tumawaru asar atum chicham
ujaktasrisha winittaji. 5Tura atum wisha
Kristunash nemaraj takurmeka
nekapmamsatarma. Tumakrum
Kristunuapitja takurmesha tumamtarma.
Turasha Kristunuchuitkurmeka
nekapmamkurmesha nepetmakchat-
tarme.

6Atumsha ii nukap nekapsamu asar,
Kristunu ainaj nusha nekaatarma tusan
wakerajai. 7Tuma asan atumiin shir
takasarti tusan Yuusnaka seajai. Wika
nunaka chikich ainasha winak iima
pegker chichartiarti tusanka tatsujai.
Antsu atumiin iima senchi anea asan,
atumka pegker atarma tusan yaigtasan
tuu takaajai. Shuar wina nakitruinak
pegkerchau chichartuinakaisha, nunaka
pachiatsjai. 8Wika Yuus wakearmua
nunaka iinaiyakun chikichan yapajianka
takaamaitsujai. Antsu nii wakeramua
nunak emtikattsan takaamainaitjai.
9Tuma asamtai atum shir pujakrum,

kakaarum Kristu nemarkurminka, wisha kakakchauwaitkuncha shir aneastatjai. Tumakun Kristun nemarainak pegkermakarti tusan, Yuusnaka tuke seasnakee atatjai. 10Tuma asan jeashat pujaknasha, papiin aaran akuptajrume. Ju jukirum aujsa nekaarum metek umiktarma. Tumakrumnaka wii atumiin taaknasha tichattajrume. Wika Yuus senchirin surusu asamtai takaajai. Tuma asan atumiin waitkastasnaka takaatsjai, antsu atumiin yaigtasan takaajai.

11Wina yatsur, umaar ainata, atumka pegker jasrum shir aneasrum pujustarma. Tura Kristu nemarainakrum pegkermakatarma. Tumakrum shir iiruuntsarum, metek enetaimsarum matsamsatarma. Tumakrumnaka Yuus atumiin anenmau asa, pegker pujutan suramsauwa nu atumnasha yainmaktatrume. 12Tuke aneenaisrum pujakrum, chikich ainajaisha aneeniamu iiwaintunaiktarma. 13Shuar Kristui surumankaru jui matsataina nuka, atumnaka shir anentramsar chichamnaka ashi akupturmainawai. 14Apu Jisukristua nu ashi atum takaamunmagka yainmakarti. Yuuscha anenmarme. Tura Wakan Pegkera nu atumnaka tuke uyuuntamtattrume. Maake. Nunis atii.

Galacianmaya Shuar Aina Papi Aara Akuptukmau

Chicham akupkamu

1 [1]Wika Pablowaitjai. Winaka chikichik shuarkesha chicham etserkata tusarka akuptukcharuiti. Antsu Jisukristuk shuar maawarmatai, Yuus iinankimua nu, niina Apari Yuusa nujai akupkamuitjai. [2]Atum Jisukristui surumankautiram, Galacia nugkanam matsatutirmin yatsut wijai matsatainajai juna papiinaka aatran akuptajrume. [3]Iina Apari Yuus, iina Apuri Jisukristujai wait anentrama asar, atumnasha agkan shir enentaimsa pujutnasha amasti. [4]Nigki mantuawarti tusa surumanak mantamna, shuar ju nugkanam matsamsar tunau takatnak matsamtuina nunaka iinainak uwemkarti tusa sumarmakuitji. Nuna tumawa nunaka Yuus tuu wakera asamtai tumawaiti. [5]Tuma asamtai Yuusa nuka tuke emematsa chichartai atin atii. Maake. Nunis atii.

Chicham umirku uwemmainka chikichkiti

[6]Yuus senchi anenmainak, wina Uchir shuar jinumainnum mantamnati niitan ayamrak tusa, nii Uchiri Kristun akupturmakuitji. Tuma asamtai nekaspapita tamauwaik uwemrattarme. Timauwaitiatrum nuke umitsuk, atumi uuntri takaa jakmauriya nusha umiktarma tusa tsanurmainakaisha ayu tarume. Tuma asakrumin senchi enentaimtajrume. [7]Chikich tuu awapi tusa tamauwaik uwemmainka atsaig, tsanurmainak Kristu chichame uwemtikartina nu antukmaunka yapajturmawartasa wakeruinawai. [8]Wii Kristuig enentaimku uwemmainaiti timaurun, nayaimpinmaya shuarkesha yapajiawar, nekas atumi uuntri takaa jakmauwa nusha umiktarma tusa turamiartaika, Yuus waittan sumainaiti. Tura wii timaurun yapajiakaigka, winasha waittanka surumainaiti. [9]Yaunchuk timajrum nunak awentsanak titajrume: Chikichik shuarkesha, wii Kristuketi uwemtikramainka tusan, timiajrum nuna yapajia jintintramiartaika, Yuus waittan sumainaiti.

[10]Wika wakerutkarti tusanka ujatsjarme. Antsu Yuusa nunak shir amajkattsan ujajrume. Shuar wakeramurinak takaakun, niitan shir amajkattsan wakeraknaka, Kristu iinake amaitsujai.

Pabloka Kristu akupkamu aajakuiti

[11]Yatsur ainata, jusha shir nekaatarma: Wii chicham uwemtikartinan ujaajrum nunaka shuar enentaimmaunka ujatsjarme. [12]Junaka chikichnumiankesha nekaachuitjai, tura shuarkesha jintintruachuiti. Jisukristua nuke wii nii pachisa etserkatnunka nekamtikruawaiti. [13]Atumka wii yaunchuk judío ainati umitain umiakun wekaasan, Yuusa umirainak nii Uchiri Jisukristui surumankaru ainan senchi kajerainakun, nuna pachis etserainanka kajegtajai tusan waitkajakmauka antukuitrume. [14]Wina uuntur aina judío chicham umiktinriya

nunaka, wika wina nugkariya shuar wijai metek tsakaru ainanka nagkasau umikuitjai. 15Tura Yuus winaka, wii akiintsaig, wina takattrun takastin atii turutin asa, wait anentrak untsurkauwaiti. Tura nigki wakerak, 16niina Uchirincha iiwainturkauwaiti. Tura wina Uchirun wainkau asa, judíochu ainanmasha wekaas, Jisukristuka Yuusa Uchiri asampapi nii akupeam taawaita tusarum, nigki enentaimtakrum uwemratarma tusa ujakti tusa untsurkauwaiti. Yuus turutin asamtai, shuarnaka urukmainaitja tusanka iiniaschauwaitjai. 17Jerusalénnum nagkamsan Jisukristu akupkamu aina matsatmaunmagsha wetsuk, tutupnik Arabia nugkanam wena wakettsanak Damasconam jeawaitjai.

18Tres uwii wekaasan, nui Jerusalénnum Pedron iistasan wena, niijai quince tsawan pujusuitjai. 19Nui pujusan, Santiago Jisúsa yachiya nuna wainkamiajai. Nuiya Jisúsa unuinatairi chikich ainanka chikichkinkisha wainkachmiajai. 20Nuna Yuuscha antai, nekasa nunak aatjarme.

21Jerusalénnum pujusan, Siria nugkanam nagkaamaknaitjai. Tura Sirianmayan Cilicia nugkanmasha wuwaitjai. 22Turasha Kristui surumankaru Judea nugkanam pujuinaka iishichkiksha waitkacharu aajakaruiti. 23Ayatik Kristu chichamen emegkaaktasa, shuar nuna chichamen etserainancha kajerna nu, yamaika Kristu chichamen etsertawai, turutainamunak antukaruiti. 24Nu tumamun antuinak, Yuus winaka yainkau asamtai, niina senchi ememattiarmiayi.

Pablo Jerusalénnum waketkimu

2 1Jerusalénnum iiratsuk chikich yaaktanam catorce uwii wekaasan, ataksha Jerusalénnum wuwaitjai. Tumakun Bernabén Titojai ayawaitjai. 2Wika wiki enentaimsanka Jerusalénnumka wechamiajai. Antsu Yuus nu weta tusa turutin asamtai wemiajai. Tuma jean Jisukristui surumankaru uuntri ainan akankan iirumran chicharkun: Wii judíochu ainan ujaaknaka: Atumsha yamai nagkamsarmeka Jisukristuk enentaimtakrum uwemratarma tusan tajai ¿uruk awa, wisha atum shuar ujainamurmijaisha metekak taja? tusancha iiniasaruitjai. Nuna takai niita airainak: Ameka nekas ii chicharkartuinaj turusmek chicharkartame tusa turutiarmiayi. Nunaka antran chicharkartatsjash tusan nekaattsan iiniimsauwaitjai. 3Tura Tito judíochu wijai wekaanasha, katimi mushuken tsupirtamkarti tusarka ticharuiti. 4Tumainaig chikich shuar Jisukristui surumankachuitiat, wisha surumankajai tinu aina chichainak: Niisha judíoti umitairi aina nunaka turusag umimaina jama tusar tiaruiti. Niitaka judío umitairi ainan iinaisar, agkanmawar pujuinayat, judío umitairin ataksha umirkarti tiarmiayi. 5Ii Jisukristuiti uwemtikartauka tusa etsermaun shir nekaawarti tusar wakera asar, tuinakaisha iishichkisha anturkachmiaji.

6Turasha Jisukristui surumankaru ainan uuntri ainaka yamaram chichamnaksha pachisarka winaka ujatkacharmiayi. Wika niita Jisukristui surumankaru aina uuntriyaitkisha, niitapi wina iima nagkataku ainawa tusanka tichamiajai. Yuuska shuaran iimantrinka eatkachuapita tau asan, Yuus iismaka ashi metekeapi ainajia timiajai. 7Jisukristui surumankaru uuntri ainaka yamaram chichamnaksha ujatkacharu aig, Yuus Pedron: Jisukristukeapi uwemtikrurtatua tamauwaik, uwemratarma tusam judío aina ujakta tusa akupkauwa nu winasha: Nu chichamak judíochu aina ujakta tusa, Yuus akupkau-

waiti tusar nekarawaruiti. 8Yuus Pedron judío aina Jisukristui surumankarti tusam, chicharin ata tusa akupkauwa turusag, winasha judíochu ainan Jisukristui surumankarti tusam, chicharin ata tusa akuptukuiti.

9Tura Yuus akuptukmaun nekartuawar, Jisukristui surumankaru uuntri aina Santiago, Pedro, Juan nu aina Bernabéjai apattukar uwejnum achirainak shir anentramsarmiaji. Turutmawar: Yamai nagkamsarka atumsha judíochu ainanmasha Jisukristuka Yuus akupkamu asampapi uwemtikrurtatua takurum uwemratarma tusarmesha etserkatarma, tura iisha judío ainanam Yuusa chichame etserkattaji tiarmiayi. 10Tura chichartamainak: Atumsha shuar kuittrinchau aina yaigtarma tusa turamiaruitji. Turamiaru asamtai: Wisha nuna umiktasan nukap wake mesersan, iiturkanak kuittrinchau ainan yaigkaj tusan takasuitjai.

Pablo Pedron Antioquíanam pujusa jiakmau

11-12Pedro yaakat Antioquíanam pujus, yaunchukka judíochujaisha ashi iiruuntur yurumkan yuwaitiat, Jerusalénnumia judío aina Santiago akupkamu kaunkarmatai: ¿Urukamtai judíochu katii mushuke tsupirkachmau ainajaisha yurumak iiruunturmesha yuarme? turutiarai tusa, nuna ashamak aya judíok yurumkan yuinak, judíochu ainanka pachitsuk iinaisau asamtai jiakmiajai. 13Pedro tuman wainainak, chikich judío Jisukristui surumankaru ainasha, judíochujai iiruuntura yurumak yutanka nakitrarmiayi. Nuna tumainakai Bernabé sha judíochujai shir iiruunas yurumkan yu wekainaitiat niisha nakitramiayi. 14Jisukristu timauwa nuna metek umiinachun wainkan, ashi shuar iiruuntramunam Pedron chicharkun: Ame nekas judíowaitiatam, metek umiatsum aniayatmesha, ¿urukamtai judíochu ainasha judíojai metek amajsattsamsha wakerame? tusan timiajai.

Judío aina judíochu ainajai Jisukristui surumanainak uwemmain ainawai timau

15Iika shir judío shuar ainaji, tumau asar chikich nugkanmaya tunau aina iimauka ainatsji. 16Nu iiman tunaurinchau ainakrisha shir nekaji: Chikichik shuarkesha Moisés chicham umiktarma timauwa nuna umikuitkusha, Yuus waitat sukartamunka uwemturchatnaiti. Antsu iima Jisukristunak nekaspapita tuinak niinii surumankar waittanka uwemtumain ainawai. Tuma asamtai Moisésa chichamegka umirtsuk, Jisukristui surumanainaji.

17Tura yamai nagkamsar waitat uwemturtasa wakerakrinka, Kristu iina tunaurincha nekamtikramji. ¿Kristu iina nekamtikramaj nuna tunau amajtamkug turutmaj? Atsaa, turutmatsji. 18Jusha enentaimsa iistarma: Wii jea jeammaunak saakin ajapatjai tusan saakiatan, ataksha jeamkaman emeseaknaka wiki makuumamainaitjai. Numamtuk wii yamaika Kristu uwemtikramu asamtai, nigki enentaimtakrum Moisés chicham umiktarma turammauwa nuka iinaisatarma tinaitiatan, awakeasnak umiktarma tusan takunka wiki makuumamainaitjai. 19Chicham umiktinan umiktasan pujaknaka jakauwa numamtuk pujumiajai. Turasha yamaika chicham umiktin ainanka, ashi wina tunaurujai Jisukristu numinam achinar mantamnawa nui Yuusjai pujustasan, agkanman shir jasjai. 20Tuma asan wikika iiwaaktsujai, Kristu winii puja nu iiwamtikrawai. Yuusa Uchiri senchi anentu asa, wina ayamrutuk mantamnawa nuka nekaspapi tumawaita tusa enentaimtakun iiwaakjai. 21Tura chikich aina, Kristu mantamnamunmagka uwemainatsji tuina tumauchu asan, Yuus iina anenmamunka antrayaiti tatsujai. Moisés timauwa nu

umiakur uwemkurinka, Kristu iinii waitas mantamnawa nuka aantra nunin amajsa iinaimainaitji. Turasha nuka tumatsuk Yuusa Uchiriya nu nigki enentaimtakur uwemainaji.

Jisukristuk enentaimtau asarum Wakan Pegkerka jukinaitrume timau

3 [1]Yatsur Galacianam matsamin ainata, ¿urukamtai iima enentaimchausha ainarme? ¿Ya atumnasha chicham nekasa nuna umikarai tusasha tsanurmarme? Wii nui pujusan, Jisukristuiti iina uwemtikramrattsa numinam achiram waitas jakauka tusan etserkai, paan wainkaujai metek enentaimtimiarum nusha, ¿urukamtai kajinmattrume? [2]Yamai juna atumiin tajarme: ¿Atumka Moisés chicham umiktin aarmauwa nu umiku asarmek Yuusa Wakani Pegkera nu jukinaitrum? Atsaa, Jisukristu pachisa etsermau antukrum, nigki shir enentaimtau asarum, Wakan Pegkerka jukinaitrume. [3]¿Urukamtai atumsha iima enentaimchausha ainarme? ¿Wakan Pegkera nu uwemtikramrawa tumaisha, uruk enentaimkurmea atumsha iik kakanmamsa Moisés chicham umiktinan aarua nu umiakrisha uwemmainaitji tusarmesha tarume? [4]Atum Jisukristu umiru asarum, senchi waittsawaittrum tumayatrumsha, ¿urumkamtai iinaisattsarmesha wakerarme? Jisukristui surumankarum ampuuk waittsarmeka iinaimaitsurme. [5]Yuus Wakan Pegkera nuna suramas, nuiyasha atum wainkachmaun iiwainturma nunasha ¿urukamtai turawa? Moisés chicham umiktarma tina nu umiinakrum uwemrau asakrumnaka nunaka turutmatsrume. Antsu Jisukristun pachisan etserkamiaj nu nekaspapita tuina asakrumin, niigka nunaka turutmarme.

Abraham Yuus nekaspapita tamaunmag pegkermamtikamu

[6]Abraham Yuusan shir enentaimtus nekaspapi umiktatuapi tinu asamtai, ashi niina tunaurinka tsagkuur tunaurtinchauwa iiman iisuiti. [7]Tuma asamtai shuar Abraham weantua numamtuk ainaka Yuusnak enentaimtuina nu ainawai. Atumka nuka shir nekamain ainarme. [8-9]Yuusa chichamegka yamai shuar iiruuna jusha atsuinamunmag tuu aarmauwaiti: Yuus Abrahaman ujaak: “Ashi judíochu ainasha wina shir enentaimturas nekaspapi tawa turutuka ame tsagkurnaruitam turusag tsagkuura pegkermamtikam atinaiti” tusa tinaiti.

[10]Yuusa chichame tuu aarmauwaiti: “Ashi shuar chicham umiktin aarmauwa nuna iimatiksag umiinachuka nuka pegkerchaunmag pujuinawai” tau asamtai, ashi shuar yaunchuk chicham umiktinan Moisés aarua nuna enentaimtuinaka eke pegkerchaunmag matsatainawai. [11]Tuma asamtai chikichik shuarkesha chicham umiktinan Moisés aarmauwa nu umikmaunumka Yuus pegkermamtikmauka amaitsui. Yuusa chichame tuu aarmauwaiti: “Shuar Yuus pegkermamtikamu ainaka niina nekaspapita tuina asar, tuke pujusartin ainawai.” [12]Moisés chichaman aatramrauwa nuka Yuus nekaspapita takurka uwemmainaitji tusagka jintintramtsuji, ayatik tunau aina nuna takatsuk iinaisarti tusa nekamtikramji. Chicham umiktinan Moisés tuu aaruiti: “Atum uwemrattsarum wakerakrumka, chicham umiktarma timauwa nuka iimatiksarmek umiktarma” tinaiti.

Ashi shuarka tunau takatnumag emetkamu ainawai timau

[13]Chicham umiktinan Moisés aarua nu umiktasar pujakrika, tunaunumag pujarin Kristu iina pachitmas mantamna asamtai agkanmawaitji. Yuusa chichame tuu aarmauwaiti: “Shuar numinam achira nenam jinuina nuka shuar tunau turam au ainawai”. Nuna tusa tau asamtai, Kristuapi nekas ashi shuarti tunaurinka utuwatmamkauwaita tusar nekainaji. Nui

chicham umiktarma tusa Moisés aatramrauwa nuka umika uwemrattsarka wakemaitsuji. 14Abraham weantu asar, nekas Yuusapi uwemtikrurtatua tusa nunak enentaimtak uwemrauwa tumasarag, judíochu ainasha Jisukristunak enentaimtuinak, Wakan Pegkernasha jukiartinaiti tusa anajmatramawa nunasha juinawai.

15Yatsur ainata, yamai chikichik aujmatmau shuartinian pachisan aatjarme: Chikichik shuar chikich shuaran papiin aatar suak, wina warí pegker aruta nuna amina amastajme tusa, nii naarincha nu papiinumag aatmamar susamtaigka, chikich shuarkesha nunaka yapajimaitsui. Nuna turachkusha nu nukap eketkagka aatmaitsui. 16Yuuscha numamtuk Abrahaman anajmatuk: “Amina uchiram weantunam akiinatnaiti shuaran uwemtikatin” tusa tinaiti. Nii chichamen aarmaunmagka “akiinkatnaiti” tatsui, ayatik “akiinatnaiti” tawai. Nuna tau asamtai chikichkiapi atinaita tusa nekaku Yuus akiinatnaiti tina nusha Kristun takumpapi tawa tusar nekainaji. 17Wii tajarum nuka juwaiti: Yuus Abrahaman anajmatuk junaka antrankesha tatsujme tusa tinaiti. Timau asamtai Abraham jakamu cuatrocientos treinta uwii nagkamarmatai, chicham umiktinan Moisés aaksha, Yuus Abrahaman anajmatamunka nekaschauwa nunin umagka iinaisachuiti. 18Yuus yamai chichaak, chicham umiktarma Moisés turamiarmauwa nu ashi metek umikrum uwemrattarme tusa takugka, yaunchuk Abrahaman antranak uwemtikratnaitjame tusa anajmatawa nunaka, nekaschauwa nunin amajmainaiti. 19Tuu aisha, ¿warinma Moisés turammauwa nusha yaigkratua? Moisés timauwa nuka antragchauwaiti, iina tunauri ainanka nu nekamtikramji. Juka Kristu tamatai nui iinainasti timauwaiti. Nu chicham umiktinaka Yuus nayaimpinmaya shuaran akuptuk Moisésnaka ujakuiti. 20Turasha Abrahamnaka Yuus nayaimpinmaya shuaran akuptuk anajmatachuiti, Yuus chikichkia nu nigki nekas iigkuas turatnaitjame tusa anajmatawaiti.

21Yuus Abrahaman anajmatawa nuka chicham umiktinan Moisésan ujakua nujai mai pegkerketi. Turasha chicham umiktina nuchauwaiti shuaran tuke pujuta nuna susatnuka, antsu Abraham anajmatamua nuwaiti shuaran tuke pujuta nuna susatnuka, Kristu tuke pujuta nuna sukartin asa nunaka turawai. 22Yuusa chichame tuu aarmauwaiti: “Ashi shuarka tunau takatnumag emetkamu ainawai”. Tuu aarmau asamtai, shuar Jisukristun nekaspapita tusa umiruka Yuus Abrahaman anajmatawa nunisag uwemmain ainawai.

23Chicham umiktarma Moisés turammauwa nuka Jisukristu taatnurin nakak, achikratin aina shuaran achikrattainam chumpia pujura numamtuk apujtamajakuiti. 24Jisukristun nekaspapita tuinak nui weamkar tunaurisha utsankam uwemkarti turamu asa, nuka jintinkartin nii unuinatairin unuinak kuitama numamtuk amajtamajakuiti. 25Turasha yamaika Jisukristuapita iina uwemtikramainka tuina asar, emetkamka matsattsuji.

Kristui surumankaru Abraham weantu ainawai

26Yamaika Jisukristuk enentaimtuina asar, Yuusa uchiri waigkarji. 27Tumawaru asara Kristujai pujamu iiwaintumaktasar maakarji. Tuma asakrin nigki egketmak awai. 28Turamu asara ashi metek waigji. Tura Jisukristui surumankara ashi nu shuarak waigkaru asar, wika judíowaitjai, ameka griegowaitme, ameka iinataiyaitme, wika iinashtaiyaitjai, wika

aishmagkuitjai, ameka nuwaitme
tusarsha tunaimaitsuji. 29Ii Jisukristui
surumankaru ainatika Abraham weantu
asara, Yuus Abrahaman anajmatawa
nusha iimatiksarik jukiartin ainaji.

Kristu tatsaig judío aina Moisés chicham umiktin aarmaun umiktasa waitujakmau

4 1-2Chikichik shuar uchirtin asa, eke
jaatsuk pujus, niina uchirin: Ashi
warí winau aina nuka aminu atii tusa tau.
Uchirin tayat nuka uchich asamtai,
chikich shuaran: Ame kuitamsam
uunmarmatai, suruttsata tusa akattrau-
waiti. Apari nuna akattrau asamtai,
uchika niinu aigkisha, nu shuaran iinakea
nunin pujau tsakak niinu umauwaiti.
3Numamtuk iisha Kristu taatsaigka, uchi
chikich shuar iinam umia numamtuk
Moisésa chichame umirkur waitu
pujuyaji. 4Nu iimanika waitu matsattrin,
Yuus iina uuntri anajmatamu tsawan
jeamtai, niina Uchirin akupkauwaiti;
turam chikichik nuwanam akiinawaiti.
Tuma Moisésa chichamenka ashi iimatik-
sag umikuiti. 5Niigka chicham umiktasa
waitu matsatutin Yuusa uchiri jasarti
turamu asa, agkanmamtikramattsa
taawaiti. 6Kristu agkanmamtikrama
asakrin, Wakan Pegkera nunasha
akupturmakuitji. Tura Wakan Pegkera nu
Yuusnasha ¡Apaachi! tumamtikramji.
7Yamaika Yuusa Uchiri jasu asarum,
chicham umiktina nu umiktasa waittaka
atsurtamrume. Kristu turutmamunam
Yuus nii amastinaitjarme turammauwa
nunaka ashi iimatiksag amastinaiti.

¿Urukamtai chicham umiktasa waitu matsamin ayaj nukesha wakettrarme? timau

8Atumka yaunchukka nekas Yuus iina
najatmawa nuka nekachu asarum, aantra
yuusrimamurum nu umirkattsarum waitu
jakuitrume. 9Turasha yamaika atumjai-
sha Yuus iirutkau asamtai shir nekarme.
Tumayatrumsha ¿urukamtai nii
iinaiyakrumsha atak waketkirmesha
yaunchuk chicham umiktin aarmau
uwemtikartumainchauk umiktasa waitu
matsamin ayaj nukesha wakettruktasrum-
sha wakerarme? 10Atumka yamaikisha
iina uuntri aina chichame umiakrum: Nu
tsawan tsawakai nu turatarma, nantu
taakaisha nusha turatarma, uwii
jeakaisha nusha turatarma tusa timau
ainaka iimatiksarmek umiarme. 11Atum
tumakrumin wii etserkamiaj nuka
antrampapi juakia tusan senchi wake
mesemar enentaimjai.

Pablo Galacianmaya Kristui surumankaru aina enentaimtujakmau

12Yatsur ainata, wait aneasrum wii
urukuitaj juninak atarma tusan tajarme.
Wisha chicham umiktin ainan umiakun,
atum urukarum ainkawaitjai. Tuma
pujaun yamaika agkanmawaitjai.
Atumsha agkan pujuwaitiatrum, chicham
umiktin aina umiakrum waitarum nu
iinaiyakrum wijai metek agkanmatarma.
13Atumka nekarme, wii yama nagkam-
chakun: Jisukristui shir enentaimsarum
nekaspapita takurum, uwemratarma
tusan ujayajrum nunaka jaakun senchi
waitayatan wekaasan ujayajrume. 14Nu
jata wina waitkarmia nunaka Yuus
nekaprustasa tukumtikrinaiti. Wina jata
arutaigsha nakitrutsuk, nayaimpinmaya
shuar, tumachkusha Kristuksha tamatai,
kuitammainaitrum iimatikrusrum
kuitamrukuitrume. 15Nekasa tajarme,
atum wii tachaun nui yama tana
chichaman etserkaigka, shir aneakrum
winasha yainkattsarum wakeruta asarum,
wii jirun najaimakaisha, iitursarik yaigkaj
tusarum, atumiin jimiksha ukuintain-
kigka, ukuinkarum surumain
amajtuyarme. ¿Iimanika shir aneejak-
mausha yamaisha iiturkarmea

sakatmakurme? 16¿Wii atumiin chicham
nekasa nuna ujaku asanak, yamaika
atumiin shuariyaitaj?
17Shuar atumiin senchi yaigtasa
wakerajrume turamaina nunaka
Pablonka anturtsuk nakitar iinainak, iina
chichamen anturtamainakai, ii jintinkar-
tutairiya nuke jintintami tusar
iimatrutmainawai. 18Chikich yaigtasa
wakeramua nuka nekas pegkeraiti,
turasha atumiin jintintramattsa wakerut-
maina nuka wina waitkugka, shir aujtin
ainayat, wii atsakaigka shuarmatainak,
wina aujmattrus senchi pegkerchau
chichartuinawai. 19Yamai titajrume:
Atumka wina uchirua nunin ainarme,
tumau asakrumin wake mesemar
pujakun, senchi enentaimjai. Nuwa uchin
jatema najaima pujak waita iimanikan,
atum yamaikisha Kristu umirkurum niijai
iirutkau pujachu asakrumin waitajai.
20Tumakun iiturkanak yamaiya juik nui
atumiin tana, chikich chichamnasha shir
ujakajrum tusan wakerajai. Atumiin
senchi enentaimtakun urukawajag tuu
enentaimjai.

Agar Sarajai pachisa aujmatmau

21Chicham umiktarma Moisés timauwa
nu umiktasrum wakerarum nuutiram
winasha ujatkatarma: ¿Atumka Moisés
aarmauwa nuka aujsachukaitrum?
22Nuka tuu aarmauwaiti. Abrahaman
uchiri akiinamun pachis etserui. Shir
nuwegka Sara aajakuiti. Nui Agaran, Sara
wina tuke takartin atii tusa sumaka
apujsamurin Abrahaman susauwaiti. Nu
jimar nuwanam, uchi chiki chikichik
akiinawaitii. 23Agaraigka nuwa kaachu-
nam uchi akiinaina aintsag akiinawaiti.
Antsu Sara kaa asamtai akiinmainchau-
waitiat, Yuus akiinattawai timaunam
tumasag akiinawaitii. 24-25Agar wina
takartin atii tusa sumakmau asa, Saran
takaruk waitujakuiti, niina uchirisha
tumauk aajakuiti. Tuma asa chicham
umiktinan nain Sinaínum Yuus Moisésan
aamtikramun Israel shuar aina nuna
umikartasa ashi niita uchiri ainajai waitu
matsamin ainawai. Nuna umikartasa
matsamtuina nuka yaakat Jerusalénnum
matsatainawai. Nain Sinaí tutai
Arabianam awai. 26Antsu Jerusalén
nayaimpinam a nuigka chicham umiktasa
waitamusha atsawai. Ii Kristui suruma-
nainati matsamsatnaitaj nuka nuwaiti.
27Yuusa chichame tuu aarmauwaiti.

"Nuwa uchin jurechu, aminka uchiram
atsurtamu asamtai shir aneasta. Ameka
uchi jureaku najaimatcha nekapsachu
asam, senchi chichaakmesha shir
nakunkut chichata. Nuwa iinaisamu
nuwa aishrintin ainan nagkasau iima
nukap uchirtin atinaiti."

28Yatsur ainata, Isaac akiinatnaiti, Yuus
tima akiinawa numamtuk akiina asar,
iika Yuusa uchiri ainaji. 29Yaunchuk
nuwa kaachunam uchi akiina chikich
uchi Yuus akiinati tima akiinawa nuna
senchi kajerujakua numamtuk, ii ainatin-
cha Kristuketi uwemtikartauka
tuinatincha yamai kajertamainaji.
30Moisés papiinum tuu aaruiti: Nuwa
iinaku waitkatia nuka niina uchirijai juki
akupkata, niigka Sara uchiri Isaac jukitna
nunaka jumaitsui. 31Yatsur ainata, iika
nuwa iinaku waitkatainam uchi akiinawa
aannuka ainatsji. Iika nuwa iinaku
waitkashtainam uchi akiinawa nunin
ainaji.

Pee kakaarum chicham nekasa nuke umiktarma timau

5 1Iinaku waitkashtai arti tusa, Kristu
agkanmamtikramawaitji. Nii
akanmamtikrama asakrin, kakanmamsa-
rum pujustarma. Tumakrum chicham
umiktina nuka waketrukirpa.
2Shir anturtuktarma. Wii nekasa tajarme,
atum kata mushuke tsupika uwemmainaiti

tusarum, tumakrumka iishichkisha Kristu yayam achattarme. 3Ataksha awentsanak tajarme: Shuar kata mushuke tsupirak uwemmainaiti tusa tauka, nekas chicham umiktinan Moisés aakua nunaka iimatiksag ashi umikti. 4Turasha atum ainatiram: Yuusa nuka chicham umiktin aina nu umiakrin waittanka surammaitsuji tuina asarum, Kristusha nakitakrum, Yuusa anenkarisha nakitraurme. 5Turasha iika Wakan Pegker yainmasmatai Kristui surumankaru asakrin, Yuuscha waittanka surammaitsuji tusar nekainaji. 6Ii Jisukristuk uwemtikrurti tusa surumanainatika kata mushuke tsupiamuka pachimaitsuji, antsu niinii surumanainaka chikich ainancha aneeniarti tusa Yuus wakerutmaji.

7Yaunchuka shir pujumiarme. ¿Ya atumnasha chicham nekasa nunasha umikairpa turamainarme? 8Nunaka Yuuska turutmacharai, niigka ayatik shir agkanma matsamsarti tusa wakerutmarme. 9Shuar tsanumna nuka shuar jatan tukum chikich shuar ainan pachintuk utsua numamtuk amajtamainawai. 10Turasha wika Jisukristukeapi wijai metek umaktatua tajai. Turasha atumiin tsanurmaru ainan Yuus waittan susattawai.

11Yatsur ainata, wii Kristui surumankaru ainan: Atumsha kata mushuke tsupirkatarma takaigka, judío ainasha winaka waitkarmain ainatsui. Antsu wika nunaka tatsujai. Wii nuna takaigka, Jisukristu iina ayamrutmaktasa numinam achiram jakauwaiti tusan etserkaisha, kajertumain ainatsui. 12Shuar atumiin kata mushukesha tsupimain ainarme, tumarum nekas uwemmainaitrume tusa nuna ujatmainak waitkarma yuja nuna niinunak tsupikarti tusan wakerajai.

Atumka tunaun takasarti tusarka agkanmamtikachmauwaitrume timau

13Yatsur ainata, Yuus atumnaka chicham umiktin Moisés aarmauwa nu umiktasa waitu matsatutirmin agkanmamtikramawaittrume. Turasha tunaun takaa matsamti, tusagka agkanmamtikramachuittrume. Antsu Yuuska wii agkanmamtikamu ainaka chikichjaisha aneeniarti tusa wakerawai. 14Chicham umiktinan Moisés aarmauwa nuiyasha chikichik chicham umiktin awai. Nuka juwaiti: “Amina iiyashim aneam turusmek amijai iirutkau ainasha aneeta”. 15Turasha atum aneenaimain aig, atumek pegkerchau chicharnaiyakrumka, iiruuntsa pujuta nu megkakattarme. Tumawaraij tusarum kuitamamkatarma.

Wakan Pegker pujurmau aina

16Tuma asamtai tajarme: Wakan Pegkera nu yainmasmatai, atumi iiyashi wakeramua nuka iinaisatarma. 17Iiyash wakeramua nuka Wakan Pegker wakeramurijaigka metekchauwaiti. Tumaina asar mai nakitruninawai. Nui atum wakeramua nuka takaamaitsurme. 18Tura atum Wakan Pegker yainmasmatai, chicham umiktarma Moisés turammauwa nuka pachitsuk iinaimainaitrume.

19Yamai shir nekami: Shuar Wakan Pegker atsurmau ainaka chikichan nuween takau ainawai, tura nuwa agkantujai tsanirmau ainawai, tumainak nuwa werutan iima senchi wakerus tsanirmatnak pujurnaiti. 20Niita yuusrimattsa najanamurin ememattin, wawekratin, kajerkartin, tsuat chichaman aepin, akasmau, wári kajen, maaniktasa wakerin, kanaki pujustasa wakerin, 21chikichnaun wakerin, magkartin, nampen, ayatik yuattsa wakerin, chikich pegkerchau takat junin aina nunak wakerus yujarin ainawai. Shuar tumau ainaka Yuusa iinamtairin wayaachartinaiti tusan ujakmiajrume, turawaitiatan yamaisha awentsanak ujajrume.

22Antsu shuar Wakan Pegker pujurmau ainaka anegkratnaiti, shir aneas

pujuwaiti, shir enentaimas agkan pujuwaiti, warimas kajechu, antumain chichauwaiti, wait anenkartin, timaurinka metek umin, 23nigki kuitamamas pujuu, chikicha nagkasau atajai tusa wakechau ainawai. Chicham umiktarma timauwa nuisha turumaitsui tamauka atsau asamtai, ashi tumau amain ainawai. 24Jisukristu numinam achinar mantamnak ashi ii tunau takastasa wakerutairigka iirumnar achintrauwaiti. Tuma asamtai ii Jisukristui surumankaru ainatika ashi ii tunau takastasa wakerutairigka iinaisauwaitji. 25Tuma asar ii Wakan Pegker pujurmautika nii wakeramua nuke takaamainaitji.

26Iik ememauka acharmi, tura chikichjaisha wika iimajuitjai tusarka kajernaicharmi, tura chikichnausha wakerukcharmi.

Chikich ainajaisha yainaiktarma timau

6 1Yatsur ainata, atum Wakan Pegker takaamtikmautirmeka, shuar Kristui surumankau tunaun takasu wainkurmesha kajertsuk, nuna iinais shir pujusti tusarum yaigtarma. Atumkesha tumawairum kuitamamatarma. 2Chicham arutramainakaisha shir aneenaisrum chicharnaiyakrum Yuuscha seatnaitarma. Nu turakrum Kristu timauwa nuka umiktatrume.

3Shuar iimanchauwaitiat nii iima pegker enentaimtumak chikich ainajaisha turuniatsu nuka nigki tsanuumawai. 4Chiki chikichik nii pujutinka iimainaiti, tuma asa chikicha pujutinka iirtsuk, nii pujuti pegkeraitkai shir aneemainaiti. 5Ii ainatinka chiki chikichik iina iiturchatrigka arutramainaji, tuma asamtai iinuk enentaimtumainaitji.

6Kristu chichamen atumiin jintintramuka waittsuk yainmakarti tusarum, atum jintinmautiram akiktarma, tura takatnumsha yaigtarma, tura yutaisha susatarma.

7Antrarum enentaimirpa. Yuusnaka chikichkiksha tsanumain ainatsui. Shuarka nii arak araamurinianak juu ainawai. 8Numamtuk shuar nii wakeramurinak takasuka, nuiyanak juwak waittanam wetinaiti. Antsu Wakan Pegker iinam nunak umirkau ainaka pujut tuke atina nuna jukitnaiti. 9Tuma asamtai pegker takata nuka mijatrukcharmi, iimanii matsatu asar, shuar arakan juwaa numamtuk Kristu winakaisha pujut tuke atina nu jukiartinaitji. 10Turatin asar tsawan eke a juik yaimain akaigka, ashi shuarka pegkernum yaigtarma, turasha Kristui surumankaru aina nujai iima senchi turuniattsarum wakeetarma.

Iinagnaku akatmammau

11Wii iinagnamunam nekas wina uwejrui atumiin aatu asan, uuntan aatjarme. Wii aatjarum nuka atumsha shir iistarma. 12Kristu numinam achira maamua nuke enentaimtakrum uwemratarma, tusan tukartakai kajertuinak, waitkarsarai tuina asar, shuar niita wakeramurinak chichainak: Uwemkamnuram kata mushuke tsupiktarma tuinawai. Antsu nuka shir anentriarti tusar tuinawai. 13Niita kata mushuken tsupiku ainaksha chicham umiktin aina nunaka iimatiksagka uminachiat, atum kata mushuke tsupikakrumin, wii timapi ainkaria tusar emematmamsartasa iimatrutmainawai. 14Turasha wiki eme anenmamtanka wakeratsjai. Iina Apuri Jisukristu numinam achinar mantamnawa nunak ememattasan wakerajai. Kristu numinam achinar mantamnak ju nugkaya ainanka tupantrauwaiti, nii tuma asamtai, wisha tumasnak ju nugkaya ainanka tupantajai. 15Jisukristui surumankauti iismaka shuar katii mushuke tsupiku, chikich katii mushuke tsupikchau aina nujai metek ainawai. Antsu yaunchuk pujutka iinaiyakur, Kristui surumanmauwa nu pujut yamarmanka suramji. 16Atum nekas Yuusnau ainatiram, ju

ta jutiksarmek shir metek umisrum matsatai-
natirminka Yuus wait anentrama asa, agkan
shir enentaimsa pujutnasha amasarti.
17Yamai nagkamsanka kata mushuke
tsupikmaun pachisar chichamriarti
tusanka wakeratsjai. Jutikan etserkai
winaka achirkar suimruinak pakararmau
chimiku aina juna wainkun nekas wika
Apu Jisúsa iinakempapitja tajai.
18Yatsur ainata, iina Apuri Jisukristua
nu atumnasha kuitamramawarti. Maake.
Nunis atii.

Efesonmaya Shuar Aina Papi Aara Akuptukmau

Chicham akupkamu

1 [1]Wika Pablowaitjai. Yuus turata timau asan Jisukristu akupkamuitjai. Turamu asan yaakat Efesonmaya ainatirmin, atumsha Yuus nemarkurum Jisukristui enentaimtuina asakrumin, juna papiin aaran akuptajrume. [2]Iina Apari Yuus iina Apuri Jisukristujai wait anentrama asa, agkan shir enentaimsa pujutnasha amasarti tusan tajarme.

Jisukristui surumankar pujut pegker juamu

[3]Yuus iina Apuri Jisukristu Apari asamtai ememattiarmi. Nii Wakan Pegkera nujai pegker aina nunaka ashi suramji. Tura nu pegker aina nuka iisha Jisukristui surumankara niijai iiruuntrau asar, Yuus nayaimpinam puja nuiya enentaimat juinaji. [4]Yuuska nugkancha najantsuk ii uwemratnunka etegtamrauwaitji. Tura wina uchir Jisukristujai iiruuntrar matsamsar, niina chichame umirkar, tunaurinchau waigkar niijai matsamsarti tusa etegtamrauwaitji. [5]Yuuska yaunchuk nagkamas anegkratu asa, iinka etegtamrauwaitji, tura niina wakeetinig wina uchir Jisukristu niitanka uwemtikatin atii, tura niitasha wina uchir arti tusa tinaiti. [6]Nui Yuuska niina anegkrattairinig, iinka niina uchiri nii senchi aneetairiya nujai iirutmaruitji. Turutma asamtai Yuusak tuke ememattiarmi. [7]Yuus senchi anegkratu asa, nii Uchirin: Shuar ainan tunaurin ame mantamnata, turam ame niitaka ayamrukarta tusa akupkauwaiti. Apari timau asa, iincha tsagkurtamrauwaitji. [8-9]Yuuska iina senchi anenmamurinka tuu iiwainturmakuitji. Yaunchuk nagkamas, wina uchirun shuar nugka matsata aunka akuptuktin atajai tusa tinaitiat, shuar ainatinka tsawan jeakai nekamtikawartin atajai tau asa, emtikagka nekamtikramachuitji. Turasha yamaika nu tsawan jeau asamtai, niina wakeetinig iincha nii yaunchuk timaurinka nekamtikramuk ujatmakuitji. [10]Nii tinu asa, nii timaurinka iimatiksag ashi nayaimpinmaya, nugkaya ainajaimak iirumrattawai, turamtai Apusha nekas tii chikichik Jisukristua nuke atinaiti. Nunaka nii timauri tsawan jeakai iimatiksag turatnaiti.

[11]Yuus yama nagkamchak iina etegtamrau asa, wina Uchiruig enentaimainakka, niitasha wii shuar artinaiti. Nuna tumainakka niitasha wii shuar ainan pujut pegker suamuncha jukiartin ainawai tusa tinaiti. Nunaka Yuus pegker amain iiyamurin nii uruk yaunchuk enentaimturukita iimatiksag turatnaiti. [12]Iiya nekatkau Jisukristui surumankaru ainatin, Yuusan iimantrinak ememattainak pujusarti turamu asa, nunaka turatnaiti. [13]Atumsha Jisukristuin iika uwemkaji tusa etsermau antukrum, nigki enentaimtakrum niijaig iiruuntrauwaitrume. Tumawakrumin Yuus Wakan Pegkeran akuptuktinaitjarme tusa

anajmatrawa nusha atumi enentain waintramawaitrume. Nu tuma egkemturmau asakrumin, atumka Yuusnau jasurme. 14Yamaika Wakan Pegkera nuka ashi iinka arutramainaji. Tuma asamtai iisha Yuus anajmatramamua nusha jukiartinaitji. Tura nii uwemtikramramusha niimpapi uwemtikramrauwaita tusar shir nekainaji. Tuma asar Yuus iima senchirtin asamtai emematmainaitji.

Pablo Yuus seamu

15Atum Apu Jisukristui surumankau asarum, nigki enentaimtakrum chikich shuar Yuusnau ainajaisha aneenainamurmin nekau asan, 16atumiin enentaimsan Yuusan seakun tuke maake tajai. 17Wika atumnasha iina Apuri Jisukristun Apari nekas senchirtina nuna seakun: Amina Wakanim ame wakeramurmincha nekamtikati, turam niitasha amina chichamrumnasha shir antukar, amina Uchiram urukukit nunasha shir nekaawarti tusan, tuu seatjarme. 18Amina tsaaptinrumsha awaintuam tsaaptin enentaimtikrata tusan, wii tuu seaj nunaka Yuus atumiin shir nekamtikramati tusan tajai: Iika Yuus etegkramu asar, nii anajmatramamua nusha jukiartasa nakainaji. Yuus anajmatramamua nuka tii wakerumainaiti.
19-20Junasha shir nekamtikattsan wakerajrume: Yuuska tii senchirtinaiti, niigka tujinmaitsui, ashi turumainaiti. Iiman asa niinii surumankaru ainatinka nigki ayamrutmaji. Kristu maawar iikusarmatai, nu senchik iimatiksag ataksha iinankinaiti. Tura nayaimpinam wijai pujus ashi aina nuna iinamrati tusa jukinaiti. 21Yuuska niina shuari nayaimpinam matsata nuna apurin senchirin nagkasau, tura iiwanchi apuri senchirincha nagkasau, tura chichame anturtai ainancha nagkasau, chikich apu yamaram nugkanam atina nuna senchirincha nagkasau senchimtika apujsauwaiti.
22Yuuska apu senchirtin ainan Apuri atii tusa Kristun apujsauwaiti. Yuus tura asamtai Kristui surumankautika chikichik iiyashia nunin ainaji, tura Kristu iina Apuri asa, niiyaiti muukaya numamtinka.
23Yamaika ju iiyashnumka Kristu pujau asa, nigki nerentin jas pujawai.

Yuus iina anenmau asa uwemtikramrauwaitji

2 1-2Yaunchukka atumka Yuus enentaimtichu asarum, tunau takaakrum, jakaujai metek matsamujakuitrume, tura iiwanch shuar ainan tsanur, Yuus umirtan nakitmamtikar iinaimamtikaina nu umirujakuitrume.
3Iisha yaunchukka ashi ii iiyashi tunau takastasa wakeramuk, ii enentaimtamuri takainakur matsamu jakuitji. Tuma jaku asakrin Yuuska chikich shuar tunau takainan achik, jiinum waittainam utsak, iincha turusag jiinum utsanmamainaitji.
4-5Turasha Yuuska senchi wait anegkratu asa, iina tunaurinig jakaujai metek matsatrin, niina Uchiri Kristu maamsha, ataksha anean nantakna nujai pujutan suramsauwaitji. Niina anegkrattairinig atumnasha uwemtikramrauwaitrume.
6Yuus Kristu Jisúsan iinanki ai, niijai pujusan iinamratjai tau asa, nayaimpinam iiwakuiti. Turutmasag wijai nayaimpinam iiruuntrar matsamsarti turamu asa, iincha nayaimpinam juramkitnaitji. 7Niigka iina anenmau asa, yamai nagkamsancha tuke aneetnaitjarme tusa nuna iiwainturmak, wait anegkratancha iimanik wait anentramak, nii Uchirin Kristu Jisúsan akupturmak nunaka turawaiti. 8Yuusa Uchiri enentaimtau asakrumin, nii wait anenkartutairinig atumnaka uwemtikramrauwaitrume. Atum uwemrattsarum takaamainka pegke atsawai. Nunaka Yuus nigki enentaimas

turawaiti. 9Ii pegker takaamunmagka uwemkacharu asar, iika ememamain ainatsji. 10Iina najatmaka Yuusketai, tura wii yaunchuk enentaimtusuitaj nuna iimatiksag pegkernak takasarti turamu asa, Kristu Jisús enentaimtakrin, yamaram pujutan suramsauwaitji.

Kristu judío ainan judíochu ainajai iirurmau

11Judíochu ainata, enentaimsatarma: Atumka judíochu asarum, kata mushuke tsupikchau ainarme. Tura asakrumin judío ainaka katii mushuke tsupikchau ainawai turamainawai. 12Jisukristuisha surumankachu ainarme, tura judío ainajaisha aujnaichau aajakuitrume. Tumau asarum Yuus anajmatramamusha nekaachuitrume. Judío ainan Yuus tuu anajmatawaiti: Wii atumnaka uwemtikratjarme tinaiti. Atum matsama jakuitrum nuika Yuuscha nekaa jaakchauwaitrume. Tumau asarum tuu uwemmainapitjia tusarmesha enentaimtsuk pujujakuitrume. 13Turasha yamaika Kristu Jisús atumnasha ayamrutmaktaj tau asa, nii mantamnawa nui surumankaurme. Tumarum yaunchukka Yuus enentaimtichu matsamnutiram yamaika niijaisha iigkunaikurme. 14Yaunchukka judío ainatika, shuarmaniawa iiman enentaimtunia asar, atum judíochu ainatirmijai iigkunaikrisha, wainnai jaakchauwaitji. Iina yaunchuk akantamajakuka taniisha iiman ajakuiti, turasha nunaka yamaika Kristu yumpug utsantramak iijaisha iirutmarurme. Turutma chikichik shuarkea nunin agkan amajtamsamtai, iisha atumjai amikmanaikarji. 15Kristu iinii jakau asa, yaunchuk chicham umiktinan Moisés aarua nu umiakrumka uwemrashtinaitrume tusa turamnaitji. Tura yamaika atum ainatiram ashi iiruuntrarum chikichik shuarkea nunin winak enentaimturaina asarum uwemraurme turamji. Kristu tuu pujustarma turamin asamtai, yamaika chikich shuarjaisha iiruuntrar agkan shir enentaimsar pujuinaji. 16Kristu numi yapajia najanamunam achinar mantamna ashi yaunchuk judío ainati judíochu ainatirmijai kajernai matsattrin agkanmamtikramawaitji. Tura chikichik iiyashia nunin amajtamas niinig iirutmarji, turutma Yuusaisha iigkumtikramkarji.

17Kristu ju nugka jui taa ii Yuus nekaspapita tuinatin Yuus nekachu ainatirmijai iirutmar, yamaram chichaman ujatmak, wii yamaika Yuusjaisha iigkumtikattajrume tusa turamnaitji. 18Nuna Kristu tura asamtai ii judío ainatisha, atum judíochu ainatirmijai, Wakan Pegker yaigkrattsamtai, iina Apari nayaimpinam puja nusha iigkumainaitji. 19Atumka yaunchukka tuke iirarak aajakuitrume, turasha yamaika tumauka ainatsrume, antsu Jisúsai surumankarum Yuusnau jasurme. 20Shuar ainan yama nagkamchak wina chichaamur etserturkata tusa Yuus akupkamu aina, tura Kristu akupkam niina chichamen etseru jakaru ainaka, jea jeamtasa yama nagkamchaku numi katsuram ajitia numamtinaiti, antsu Kristuiti jea naintijai metekmamtinka. Tura ii yamai Kristui surumankaru ainatika ukunam awagkearmau aina nujai metek ainaji. 21-22Kristu jea naintiya numamtin asamtai, ii yamai Kristui surumankaru ainatika jea awagkeara achira, ashi shir taniishmara umikmauwa tumau ainaji. Tuma asamtai atumsha Kristujai iiruuntrau asarum, chikich ainajaisha shir iiruuntraurme; tumakrumin jea umikmaunam shuar pujuwa numamtuk iina Apari Yuusa Wakani atum ainatirmin pujurtamsattawai.

Pablo judíochu ainanam takasmau

3 1Wii judíochu ainatirmin utuwakan, atumka Kristu Jisúsak enentaimtamunmag uwemkaru ainarme tusan ujakuitjarme. Wika atumiin yaigtasan yamai jui achinkan pujajai. 2Yuus atumiin wait anentrama asa, ame niita

ainasha shir ujakta tusa turutna nuka
nekarmestai. 3Yuus yaunchuk nigki
enentaimas nuna turatin atajai tusa
tinaitiat, iinka ujatmakchamua nuna
yamai wina shir nekamtikruayi. Turuta
asamtai atumnasha nuna pachisan
iishichik aaru asan, ataksha aaran
akuptajrume. 4-5Wii aaraj nu aujkurum,
Yuus nii timaurin iina ujatmakchamua
nuka shir nekamainaitrume. Yuuska
yaunchukka shuar ainatinka ujatmak-
chauwaitji, turutmawaitiat yamai
ujatmakji. Kristu wina chichaamur
etserkata tusa akupkamu ainasha, tura
shuar Yuusa chichamen etserujakarua
nuka Wakan Pegkersha, Yuus turatjai
timaunak jintintramu asar, juna pachisar
ujatmakaruitji. 6Yuuska chicham
yaunchukka nekaachmaun yamai
nekamtikramu asa chichaak: Judíochu
ainasha yamaram chicham Kristuiti
uwemtikramuka, tusa etserainamun
antukar, niitasha Kristu Jisúsan
enentaimtuinak uwemrar judíojai metek
waigkar, winau ainan anajmatamun
susatnaitaj nunaka iimatiksag jukiarti
tinaiti. Yuus tau asamtai shuar Jisukristui
surumanainaka chikichik iiyashia nunin
wenawai.

7Tura Yuus wina senchirjai yamaram
chicham etserkata tusa, nigki wakera asa
akuptukuiti. 8Ashi Yuusan nemarin aina
auka winaka shir nagkaatuinawai. Tumau
aig Yuus, ame judíochu aina yamaram
chicham Kristu pachisam: Niiyaiti nekas
iimanuka tusam, ashi shuar ujakarta tusa
akuptukuiti. 9Yuus ashi najatmakua nuka
yaunchukka nekaachmaun judíochu
ainanka wii uwemtikatjai tinu asa ujakta
tusa, winaka akuptukuiti. 10Yuus judío
ainan judíochu ainasha tii Jisukristunak
enentaimtuina asarmatai, ashi iirumar
chikichik iiyashia nunin umakai, nayaim-
pinmaya shuar nekas chichame anturtai
ainasha wina waitainak, wii jutikamun
wainainak, nekas nigkiapita yachaka
turutiarti tusa nunaka turawaiti.
11Yuuska iina Apuri Jisukristun iina
uwetikramkatnun akupturmaktinnaka
yaunchuk enentaimajakuiti. 12Yamaika
Kristuk enentaimtuina asar, shir aneasar
sapijmatsuk Yuusjai iigkunaitka
agkantaitji. 13Tuma asamtai atumsha
wait aneasrum wii atumiin yaigtasan
wakera asan, jui achinkan egkemsan
waitaj nu antakrumsha mijagkairpa,
ayatik wii atumiin waita asamtai, shir
aneasrum pujustarma.

Pablo Yuus seamu

14Wika Yuus junaka yaunchuk nagkam-
san turatjai tinaiti tamaun antukan, iina
Apuri Jisukristu Apariya nunaka
tikishmatran ememtajai. 15Niigka nii
Uchiri nugkanam, tura nayaimpinam
matsataina nuna naarigka ashi aatkamu
ainawai. 16Atumiin Yuusan tuu seatjarme:
Amina senchiram susata, turawaram
Wakan Pegkera nu iichichiararti.
17-18Turam niitasha nekaspapita tuinak,
amina Uchirmincha enentaimtiarti,
tumawar amincha anenmainak chikich
aina aneetnasha unuimararti. Tumainak
iichichmamrar aminak enentaimturmasar
nemartamkarti. Nuna tumainak Kristuapi
nekas ashi chikich ainancha nagkasau
anegkratua tuinak, Kristui surumankaru
ainajai metek waigkarti. 19Tura nuiyasha
seajme, niitasha Kristukeapi senchi
anegkratua tusar nekaawarti, tura nuna
tumainak Yuusa amincha tuke nekaspa-
pita turamiarti.

20Nuna tusan atumiin seatu asan,
niinak ememattiarti tusan, atumnasha
wakerajrume. Yuuska tii senchirtinaiti,
iiman asa ii enentaimsar seaj nuna
nagkas takaamainaiti. Niina senchirincha
pegker takatnum yaigti tau asa suramji.
21Yuuska nigki ememattai atin atii, ashi
Jisukristui surumankaru ainatincha

pujutan suramu asamtai, Kristu Jisúska tuke ememattai atin atii. Nunis atii.

Jisukristui surumankaru ainatika chikichik iiyashiya nunin ainaji

4 [1]Wika Apu Jisukristu pachisan chicharkartau asan, achirkarmatai jui pujusan, atumnasha Jisukristui surumankaru aina pujumaina aintsarmek shir pujustarma tusan, Yuus etegtamrau asakrumin seatjarme. [2]Atumka ememachu, kakakchau pegker, iimanikrum wari kajechu, shir anenkartin, atumek anenmamchau chikich ainajaisha aneenain atarma. [3]Iiruuntsar pegker pujuta nu senchi enentaimtustarma, tumakrum Wakan Pegkera nu yainmasmatai, ashi chikich ainajaisha shir enentaimtunaisrum agkan pujustarma. [4]Ii ainatika chikichik iiyashiya nunin ainaji. Tura Wakan Pegkera nusha chikichik arutramji. Tuma asamtai pujut nagkanchaun amastinaitjarme tusa, Yuus turammauwa nuke nakainaji. [5]Iina Apurigka chikichkiti, Jisukristua nu. Tuma asamtai nekaspapita tusar, nii jakamuri enentaimtuinakur mainaji. [6]Tura Yuuscha chikichkiti, ashi ii ainatin Aparigka niiyaiti. Tumau asa nigki ashi shuar ainan iinawai. Turak ashi shuaran takaamtikui. Tura asamtai Wakan Pegkera nusha ashi ii ainatinka pujawai.

Kristu suramji chiki chikichik ii takaamainnaka

[7]Kristu shuar ainati takaamaintrin tinamramkattsa wakeramurinka turusag tinamramkauwaitji. [8]Nuna turatin asamtai yaunchuk David chichaak: “Nii shuarin nepetak nayaimpinam wakayi, tuma asa ashi shuaran niita wakerusa takaamaintrinka tinamkayi tinaiti”. [9]Tura nii shuarin nepetak wakayi tina nunaka, nayaimpinmaya nugka tara ataksha wakatin asamtai taku tawai. [10]Nu yakiya tarawa nuka nayaimpin nagkaiki waka pujus, ashi Yuus najankamu ainanka ashi nigki iiyawai. [11]Yakiya tara ataksha wakauwa nu: Wina chichaamur etserkatarma tusa akupkatnurin, tura Yuusa chichamen etserkartinan, tura chicham uwemtikartinan wekaas etserkartinan, tura niinii surumankarun kuitamawartinan, tura jintinkartuatin ainancha Jisús akantrauwaiti. [12]Nii etegkramu ainan pegkernum takaamtiksattsa, shir takainak chikichjaisha shir yainainak, winau ainanka iikaunturkarti tusa akantrauwaiti. [13]Tura winak enentaimturainak, nekas Yuusa Uchirimpapita tusarsha nekarainak uun enentaimtan jukiar, wii enentaimaj iimajuk arti tusa nunaka turawaiti. [14]Nuna turutma asamtai, yamaika uchijai metek enentaimkau acharmi, tura chikich tsanuinam aantar pachimnaina antsuk, shuar wait chichaman tsanumainak ujatmainakaisha anturtsuk iinaisarmi. [15]Tumakur aneeniakur chicham nekasa nu chichasarmi. Iimaniakur Kristui surumankaru ainatin Apuri asamtai, uchi aparijai metek enentaima numamtuk iisha Kristujai metek enentaimsarmi. [16]Nui ashi niinii surumankaru aina nuka iiruuntrar chikichik iiyashia nunin jasar, chiki chikichik niita takaamaintrin takainak, aneenaitnum eemainawai.

Kristui surumantsuk pujujakmau

[17]Wika nunaka, Apu Kristu turutin asamtai, atumiin enentain iichichtakun, antrarum shuar Yuusai surumankachu tunau takat enentaimtamunak yujaraina tumatsuk matsamsatarma tusan tajarme. [18]Niitaka niita nekashtairinig Yuusaigka tupagkiaru asar, shir enentaimtur nekaachminu nekapenawai. [19]Tura niitaka tunaun takainaksha, juka tunauwapita tusa enentaimtsuk, shir aneas takaa matsamin asar, natsaamchau

waigkaruiti. 20Turasha atumnaka
Kristuka tuuka jintintramachuiti. 21Atum
nii chichame shir anturkau akurmeka,
tura chicham nekasa nu unuimaru
akurmeka, Yuusai surumankachu enentai-
maina tumauka ainatsrume. 22Tuma
asarum atumka tunau takat enentaimta-
muka iinaiyakrum, yaunchuk pegkerchau
enentaimat tsanurmakai tunau takaaja-
kuitkurmesha, nuka ashi iinaisatarma.
23Tumakrum nekas pegker enentaimin
atarma. 24Tura pujut pegkerchauwa nuka
pegkernum yapajiarum, Yuus wakera
nuke takaakrum, chikich shuar ainasha
nekas pujut pegkera nuke iiwaintumain
ainarme.

Kristui surumanka yamaram pujut jukimu

25Tura atumka chikichik shuara nunin
asarum, waitruta nuka iinaiyakrum,
chikichjai chichakrumsha nekasa nuke
chichatarma. 26Kajeakrumsha tunauka
takasairpa, tura kajeakrumsha tsagkuts-
keka etsa akatmakirpa, 27iiwanch
enentaimin egkemturmarairum. 28Atum
ainatiram yaunchuk kasamajakuitkurme-
sha, yamaika iinaisatarma, wii
atsumamusha ashi arutit takurmeka,
atumiin uwejenig takastarma, tumakrum
chikich shuar atsumamusha yaimainai-
trume.

29Tumakrum chicham natsanmain,
chikitcha nakitmain ainaka chichatsuk,
chicham pegker chikichnasha shir
enentaimtikmaina nuke chichatarma.
Atum pegker chichaakrumin chikich
shuarsha anturtamainak shir enentai-
miarti. 30Atum Yuusnau asakrumin
Wakan Pegker atumiin arutrama nu,
tunau takaakrum wake mesemar
enentaimtikirpa. Nii pujurtamu asamtai,
nugka mesera nagkanmaunmasha shir
agkanmatnaittrume.

31Tumatin asarum atumi iiyashi
wakeramuka, tura kajerkartut, tura
kajeka senchi chichat, tura chikich
pegkerchau chicharat, chikich
pegkerchau nakitmain aina nujai ashi
iinaisatarma. 32Nu ashi iimatiksarmek
iinaiyakrum, pegkera nu takaakrum,
chikichjaisha wait anennaiyakrum,
kajernaikamu akaisha, Yuus atumiin
Kristu nemarin ainatirmin tsagkurtam-
rauwa aintsarmek tsagkurnairatarma.

Yuusa uchiri uruk pujumainait tumasrumek pujustarma

5 1Uchi nii aparin aneak nemara
numamtuk, atumsha Apa Yuusa
nuna aneetairi uchiri asarum nigki
nemarkatarma. 2Tumakrum Kristu iina
anenmaj aintsarmek, chikich ainajaisha
aneenaitarma. Kristuka iina tunaurin
mantamnattsa tsagkaamakuiti. Nii
tumamuriya nuka Yuusnaka shir
amajkauwaiti. Kristun anenkariya nuka
kugkuin yakamataiya numamtuk tii
pegkeraiti.

3Atum yamai Kristunu waigkuutirmeka,
atumiin nuweenchujai pujustasrumsha
wakerumaitsurme, tura chikich
pegkerchau takat aina nukesha takastas-
rumka wakerumaitsurme, tura surimta
nuke matsamtumaitsurme. Tura ju
pachisrumsha pegke chichamaitsurme.
4Chicham iinatskartumain, tura
katsekmatai aina nuka iinaisatarma. Tura
pegkerchau chichaa matsamtsuk, Yuus
atumiin pujutin yapajturmawa nuke
pachisrum chichastarma. Tura Yuuscha
wait anentramrau asamtai maake titarma.
5Atumka shir nekarme, shuar nii nuween-
chujai pujauka, tura pegkerchau takat
aina nuna takauka, tura shuar suri,
Kristujai tura Yuusjaisha nayaimpin-
magka pujuschatnaiti. Shuar suri chikich
shuar nii yuusrin nakumka najanamu
ememattai a nujai meteketai. 6Shuar
aantar tuina nu atumnasha tsanurmarai-
rum, pee aneartarma. Nu shuar Yuusan

umirtsuk tuu weka nunaka waitat tii ashamainnum Yuus ajapatnaiti. 7Turam atin asamtai atumka niitajai metek tunau takastasrumka wakeenirpa.

Tsaaptinnum pujuina

8Atumka yaunchukka tunau takaa matsatu asarum, kashinam matsatua numamtuk matsama jakuitrume. Turasha yamaika Apu Kristujai iiruuntrau asarum, tsaaptinnum matsamin aina aintsarmek atumsha matsatrume. Tuma asarum pegkera nuke takastarma. 9Yuusa tsaaptintriya nu araamu ainaka pegkeran takainak, chichaaksha waitrutsuk nekasa nunak chichau ainawai. 10Tumau asarmatai atumsha Apu Kristun tii shir amajea nuke takat unuimartarma. 11Tumakrum shuar tunaun takau asar, kashinam matsata numamtuk matsataina nuka, atumka niitajai metek tunau takainachu asarum, tunau takaarme tusarum iikuktarma. 12Niita tunau takatairi aina nuna pachisan etsertanka natsaamajai. 13Turasha tsaaptin niita tunau takainamurin ashi metek iiwaintamu asar, paan nekamain ainawai. 14Tsaaptin ashi iiwainau asamtai, ju timausha awai:

> “Atum kanuu matsatutirmesha shintartarma,
> jinaarum matsatutirmesha nantaktarma,
> tumakrumin Kristu atumiin tsaaptin amajtamsattawai”.

15Nu tusa timau asamtai, atumiin pujutigka shir iistarma, shuar Yuus wakeramun umitan nakitin ainajai metekka pujuirpa, antsu shuar Yuus wakeramurin nekau aina pujuina nujai metek shir pujustarma. 16Yamaika nukap shuar tunaun takaina asarmatai, atumka kakaasrum pegker aina nuke takastarma. 17Enentaimchauwa nunin matsamtsuk Yuus wakeramusha shir nekaatarma. 18Umutai umakrum nampekairpa antsu nampetak matsamtutsuk Wakan Pegkera nu jukittsarum wakeritarma. 19Tumakrum chikich ainajaisha Kristuk pachisrum chichatarma, tura Yuusa chichame aarmau pachisrum kantamkurum, Yuus emematku kantamrutia nusha kantamrakrum, Apu Kristu enentaimtusrum emematkurum kantamruatarma. 20Tura ashi pachisrum iina Apuri Jisukristu enentaimtakrum, Yuus iina Apariya nu maake titarma. 21Kristu umirin asarum, chikich ainajaisha shir anenaisrum umirnaikatarma.

Nuwentin nuweejai pujumain pachisa jintinkartuamu

22Nuwa aishrintin ainata, aishrum wakeramu metek umirkatarma, juwaiti Kristui surumankaru aina umimainka. 23Aishmagkuiti nii nuween tumata tusa tumainka, Kristu iina turama aintsag. Kristuiti iina uwemtikramrauwa nuka, tuma asamtai Kristui surumankaru ainatika niina iiyashia numamtin ainaji. 24Ii Kristu umiru asakrin, nuwa ainasha niina aishrin ashi umirmain ainawai.

25Ii Kristui surumankaru ainatin Kristu anenmak iinii mantamnawa numamtuk, nuwentin ainata atumi nuween aneetarma. 26Niigka iina tunaurin utsantramak pegker amajtamsataj tau asa, niina chichamejai nunaka tumawaiti. Tura ii maakrinka iina tunaurin utsantramak pegker amajtamji. 27Tura wina nemartin ainaka tunaunasha takatsuk pegker iimajnis pujusarti tau asa, nunaka turutmaji. 28Nuwentin ainasha niina nuweenka niina iiyashi aneena iimatiksag aneemain ainawai. Nuwentin ainaka niina nuweejai chikichik iiyashia nunin ainawai, tuma asar niina nuween aneenaka, niina iiyashin aneena aitkasag aneenawai. 29Chikichik shuarkesha niina iiyashigka kajerchauwaiti, ayatik shir kuitamui. Kristusha numamtuk niinii

surumankaru ainatinka kuitamramji.
30Tura ii ainatika niina iiyashi, niina
ukunchia numamtin ainaji. 31"Shuar
nuwan nuatkugka niina aparinka
nukurijai iikuak nuweejaig tsanimainaiti,
tuma asar chikichik iiyashia numamtuk
asartinaiti." 32Juka yupitsak shir
nekamaitsui, turasha wii Kristu pachisan
tura niinii surumankaru ainan apatkan
takun tajai. 33Nuwentin ainata, junaka
Kristunun pachisan tayatan, juna atumiin
tajarme: Ashi nuwentin ainaka niina
nuweenka niina iiyashin anea aitkasag
aneemainaiti. Tura nuwasha niina
aishrinak eme anentas umirmainaiti.

Uchi aina apari nukurjai pujumain pachisa jintinkartuamu

6 1Uchi ainata, iina Apuri Jisús anea
asarum, atumi apari, nukujai
iinatmainakaigka, metek umirkatarma.
Nu turamuka nekas pegkeraiti. 2-3Moisés
yaunchuk chicham umiktinan aarua
nuiyan Yuus: Ju umiakrum nukap tsawan
shir aneasrum pujutnaitrume tusa
ujatmakua nuka nuwaiti: Atumi apari
nukujai chichame umirkatarma.
4Uchirtin ainata, atumi uchiri
akajkairpa, nuka turutsuk shir chicharka-
tarma, tura niitasha Kristunak
enentaimtusarti tusarum shir jintintaa-
tarma.

Iinatai aina iinakratnujai pachisa jintinkartuamu

5Iinatai ainata, atumiin iinatmau
iinatmakaigka shir aneasrum nii tamauka
iimatiksarmek umirkatarma. Kristu
takarmainaitrum iimatiksarmek
takastarma. 6Iinatmau wajas iirmakai
takau airpa. Wakesarum takastarma,
Yuuska tumawarti tusa wakerawai. 7Apu
Kristu takarkurum urukmainaitrum
tumasrumek shir aneasrum nakunkut
takastarma. 8Apu Kristuka shuar iinashtai
ainan, iinatai ainajaimak ashi iirumar
chiki chikichik niita pegkeran takasunka
pegkeran susatna nuka nekarme.
9Iinamin ainata, atumi iinatairi ainaka
shir anentsatarma, antrarum awakkarum
takaamtiksairpa. Atumi iinatmausha Apu
Kristu nayaimpinam pujus iirma puja nu
aneartarma. Shuarka Kristu iismaka ashi
meteketai.

Kristui surumankaru aina iiwanch nepetkattsa atsumamu

10Yatsur ainata, atumka iima Apu
Kristujai iiruuntsarum pujakrum niina
senchiri jukittsarum wakeritarma.
11Ayamrumatain Yuus surama nujai
iiwanch tsanurmakaisha ayamrumak-
tarma, tumakrum kakaartarma. 12Ii
ainatika shuar iiyashtin numpentin aina
nujaigka maaniatsji, antsu iika iiwanch
senchirtin agkarunam matsamin aina
nujai maaniaji. 13Tuma asamtai
kakaarum Yuus ii ayamrumamainan
surama nu ashi jukitarma. Atumsha nu
jukin asarum pachiachmau iiwanch
winitramkaisha nepetkamnuram. Atumiin
iiwanch tsanurmakaisha, ashi atsankur-
meka nuka tuke nepetmau atinaittrume.
Suntar aina mesetnum weenak ayamru-
matairin nugkuwa numamtuk ju Yuus
surama nu jukittsar iisha atsumaji.
14Chicham nekasa nuke enentaimtuta
nuwaiti suntar mesetnum weaku
akachumtairiya nujai metekka. Suntar
jirujai netsepen ajau aina numamtuk
atumsha tunaurinchau pujustarma.
15Suntar zapatorin weamak shir jigkarar
umina numamtuk atumsha chicham shir
enentaimsar agkan pujutan sukarta nu
etserkattsarum umintsatarma. 16Atum
Kristu shir enentaimtamua nuwaiti
suntara tantaaria numamtinka. Iiwanch
atumiin: Kristuka nemarkairpa turamkur-
mincha, atsaa, wika Kristunka tuke
nemarkattajai tusarum nepetkatarma.

17Kristu iina uwemtikramrauwa nuwaiti
etsegkrutai suntaran muuken ajata
numamtuk atumiin ajatramuka. Tura
Yuusa chichame, Wakan Pegkeran
suramsauwa nuwaiti iina nagkiriya
numamtinka. Iiwancha nujai nepetka-
tarma. 18Tumakrum Wakan Pegker
wakeramua turusrumek Yuus tuke
seatarma. Iishichkisha mijaatsuk aneaku
pujakrum, Kristui surumankaru aina ashi
pachisrum kajinmatsuk seatarma.
19Tumakrum winasha Yuus yaigti
tusarum seatritarma. Wisha ashamkartu-
tsuk Kristuiti nekas uwemtikartauka
tusan etserkattsan wakerajai. 20Yuus
winaka ju chicham etserkata tusa
akuptukuiti, tura asamtai nuna
chichaman etserku wekai jui achikarma-
tai pujajai. Wii jui achinkan pujakaisha,
sapijmatsuk Yuusa chichamen etserkati
tusarum seatritarma.

Akatmammau

21Iina yachi Tíquico winakai, wika juna
papiin aarmaun akuptajrume. Niisha
winaka Yuusa chichame etsermaunam
senchi yainkayi. Tuma asa wii takaamur-
naka ashi ujatmaktatrume. 22Tura iina
pujutin pachis ujatmak, atumi enentain-
cha iichisturarti tusan akuptajrume.

23Iina Apari Yuus, iina Apuri
Jisukristujai yatsur ainatirmincha
agkan shir aneasar pujutnasha, tura
aneenaitnasha, tura nekaspapita tusa
enentaimtancha amasarti. 24Shuar aina
iina Apuri Jisukristun tuke aneenanka
Yuuscha tuke kuitamsagkee atinaiti.
Maake. Nunis atii.

Filiposnumia Shuar Aina Papi Aara Akuptukmau

Chicham akupkamu

1 [1]Wika Pablowaitjai. Wii Timoteojai
mai Jisukristu iinake asar, atum
Jisukristui surumankautiram yaakat
Filiposnum matsatutirmin, atum chicharkartin ainatirmin, Jisukristui
surumankaru atsumainamu suu
ainatirmijai juna papiin aaran akuptajrume. [2]Iina Apari Yuus, iina Apuri
Jisukristujai atumnasha wait anentrama
asar, agkan shir enentaimsa pujutnasha
amasarti tusan tajarme.

Pablo Yuus seamu

[3]Atumiin enentaimtaknaka wina
Yuusrua nuna tuke seasnake ajai. [4]Atum
ainatirmin wina Yuusrua nuna seatkuncha tuke shir aneasan seatjarme.
[5]Atumka Jisukristui surumankauwaitrum
nui nagkamsarmek Jisukristu chichame
etsermaunam yaigkratsamutak, tuke
yamaiya juisha yaigkratu matsatrume.
[6]Yuus atum tunau takatairmin iinaimamtikramuk, nii takatri nekas pegkera nuna
nagkamtikramawara nui, nii aitka
asampapi Jisukristu eke tachataisha, tuke
kuitamsagkee atatua, wika tajai. [7]Wii
ashi atumiin senchi anea asan, tuu
enentaimtajrum nuka pegkeraiti. Atumjai
iiruuntran pujuyaj nuisha Yuus iinka
senchi yainmamiaji. Wina achirainatsaig
agkan wekaasan, nii chichamen etserkaisha Yuus yainmiayi. Tura Jisukristu
chichame nekasa nuka juwaiti tusan,
judío uuntri aina iiruuntramunam
chicharkartakaisha, tura yamai jui
achirkarmatai pujaisha aitkasag yaintui.
[8]Tura Jisukristu niina anenkariya nuna
egketrurmatai, wisha nii anegkrata
iimanisnak atumiin aneajrum nunaka
Yuus shir nekawai. [9]Wika atumiin
pachisan Yuusan seaknaka: Iina
Apaachiri Yuusa, chikich ainajaisha
aneenainiarti, tumainak amina chichamrum nekas waitchauwa nunasha shir
nekaawar, juwapi nekas pegkeraita tusar
pujut pegkeran unuimararti tusan
niitasha yaigta tuu seatjarme: [10]Tura
atumsha tuwa iima pegker aina nu
etegkarum unuimakrum shir agkan
pujustarma tusan seatjarme. Tuma
asakrumin Jisukristu winakaisha
chikichik shuarkesha juka tunauwaiti
tusarka makurmachartinaiti. [11]Tusa
makurmamainka atsau asamtai, atumka
Jisukristu yainmasmatai, pegkera nuke
takaartai waitmainak, chikich ainasha
Yuusnak ememattainak niinak umirkarti.

Jirujai jigkataina nunaka Kristu chichamen etsermaun yaintainak aitkarainawai timau

[12]Yatsur ainata, wika yamaika jui
achirkarmatai pujajai. Tuma asan
atumsha nekaatarma tusan wakerajai.
Wina juna jutikruina juka Kristu
chichame etserku chicharkartuta nui
yaintainawai. [13]Tura jui ashi suntar apun
kuitamin aina, chikich shuar ainajai, wii
Kristu umiru asan, junikan achinkan

egketmaunka shir nekartuinawai. 14Tura Romanmaya shuar Kristui surumankaru aina jui matsataina nusha, wii Kristu chichame etseru wekaasan junikan achinkan egketmaun waitainak, niitasha sapijmatsuk Kristu pachisa chicharkartutan wakekarai.

15Nekas tajarme, iishichik shuar wina kajertuinak, Kristun pachisar chicharkartuinawai, antsu chikichka anegkratuk Kristun pachisar chicharkartuinasha ainawai. 16-17Shuar wina kajertuina asar, wii iima pegker chicharkartakai, shuar ainasha iima winak anturtukarti tusar, Kristun pachisar chicharkartuinawai. Wii junika achinkan egketmaun waitainak, wina iiturchat amajtuktasar wakeruinawai. Turasha chikich shuarsha, wii Kristu chichame etserin asan, achinkan egketmaun waitainak, aitka achikam pujawa tusar anegkratainak, niitasha Kristun pachisar chicharkartuinawai. 18Tura kajerkartuinak Kristu pachis chicharkartausha, shuar anegkratainak etserainajai wika niitanka mai metek shir anentainajai, tura tuke jutiksanak shir anentiartatjai. 19Atum Yuus seatrusakrumin, Jisukristu Wakani yaintsamtai, uwemrataj nunaka shir nekajai. 20Tuma asan wina natsaamtikrumaina nu takatnaka wakeratsjai, antsu wika ayatik Kristun pachisan, yamaiya juisha atakea nuisha tuke iima nunak pachisan natsaamtsuk chichastasan wakerajai. Wii tumamun waitainak wii yamai iiwaaku pujaigkisha, tura jakamtaisha chikich shuar ainasha Kristun senchiriya nunasha shir nekaawarti tusan wakerajai. 21Wina pujutruka iima Kristuk umirku pujuta nuketai, tura jaamusha winiigka Kristujai iiruuntra pujamu asa iima pegkeraiti. 22Wii iiwaaku pujaknaka Kristu takatan surusua nunak takaa pujumainaitjai. Tuma asan tunak iiwaaku pujaknasha iima senchi wakerumainaitaj nunaka nekatsjai. 23Winiigka jimar enentaima pujutka pegke iiturchataiti. Winiigka nu iima pegker asamtai, wári jakan Kristujai iiruuntran pujustasan wakerajai. 24Turasha atum iima senchi atsumra asakrumin, wika awake enentaimran jatsuk eke iiwaaku pujutnasha wakerajai. 25Wika juna tuu enentaimu asan, winaka wári mantuachartatuapi, iiwaaku pujusnapi atumiin yayaakun ayatik emtikattaja, turamapi Kristujai iiruuntrar shir nakunkut matsamtatua tusan nekajai. 26Nuna tumatin asamtai, wisha atumjai iiruunkai, shir aneasrum nakunkut Kristu Jisús enentaimtakrum matsamtatrume tajai.

Kristu chichame antukuitrum nunisrumek pegker pujustarma timau

27Kristu chichame antukuitrum nunisrumek pegker pujustarma. Wika atumiin taaknasha, tura jeashat kanakin pujaknasha, niitaka pegker pujusar ashi chikich ainajaisha shir iiruunas, Kristuiti nekas uwemtikartauka tusar etserainawai tamaun antuktasan wakerajai. 28Tura atum chicham etsermaun antutan nakitaina ashamkairpa. Tura atum ashamkartachmaun wainainak niitanapi nekas Yuus uwemtikuk iinka emegkaatmakartinaita tusar nekarmawartatui. 29Kristu atumiin uwemtikramrattsa jarutramkau asamtai, niinii nekaspapita tumainaitrume, nuiya nii takatri takaakrum waitmain ainarme. 30Atumka wijai metek tunau nepetkartasar takainaji. Nuiksha atumka wii waitamuka wainkau ainarme, tura yamaiya juisha wii Kristu chichamen etserkun waitamuka anturtarme.

Iik eme anenmamat iinaiyakur Kristu iimantriya nu enentaimtut

2 1Kristui surumankaru asakrumin, nigki wakemamtikramak atumiin anenmau asa iikagtamrarti. Wakan Pegkera nu atumiin pujau asamtai, atumek aneeniakrum chikich ainajaisha

wait anennaitarma. 2Tuma asamtai
chikich ainajaisha shir iiruuntsarum,
chikichik enentaimtamuk iiruuntusrum
takaakrumnaka, wika shir aneettajai.
3Atum wakeramu enentaimtutsuk tura
emematsuk takastarma, tura atum
pegkera iiman anenmamtsuk, chikich
aina iima pegker enentaimtitarma.
4Tumakrum atumiin shir amajtamaina
nuke takatsuk chikich shuarnasha shir
amajmaina nu eaktarma.
5Atum ainatirmeka Kristu Jisús
enentaima jakua nu enentaimtak
enentaimsatarma:
6 Niigka nayaimpinam pujuska Yuusjai
metek aajakuitkusha, nugka taagka
iimanuk ataska wakekachuiti.
7Ayatik nii iiman senchi aajakuitiat,
shuarjai metek jui nugka akiina
chikichan umirin weak iinaisauwaiti.
8Shuarjai metek jui akiina niigka pegke
iimanchau anenmamrauwaiti. Tuma asa
nii Aparinak umiruk, shuar mantuawarti
tusa nigki tsagkaamakuiti. Niigka tuma
asa, tii natsan numinam achiram
jakauwaiti.
9Tuma asamtai Yuus ataksha iinanki,
yaki nayaimpinam iiwak, ashi shuar
ainan Apuri umauwaiti.
10Tura nayaimpinam matsamin aina
tura nugkaya ainasha, iiwanch
ainajaimak ashi Jisukristu naarin anturai-
nak, iima niinak tikishmatrar
emematttiarti tusa nunaka turawaiti.
11Ashi niina wainkar, Jisukristuiti
nekas ashi ii ainatin Apurigka tiarti, wina
uchirun ememattainak, winasha ememat-
triarti tusa, Yuus iina Apariya nu
turawaiti.
12Wina aneetair yatsur ainata, wii nui
pujusan jintintamiajrum nuka iimatiksar-
mek umikurme. Tuma asarum wii yamai
jeashat pujakaisha metek umiktarma.
Tura ememattsarum shir anentsarum, nii
atumiin tunaurin tsagkurtamramtai
uwemrau asarum, Yuuscha tuke umirsar-
mekee atarma. 13Tura Yuusketai pegker
enentaimat ainan suramuk nii wakeramu
umirtancha yainmamainka. 14Tuma
asamtai atum ashi pegker turamuka
nakitajai tusarum, jianaitcha jianaitsuk
takastarma. 15Chikich aina aujmatrami-
rum, Yuusa uchiri uruk pujumainaita
tumasrumek, chikich shuar tunaun takau
ainajai pujakrumsha, yaa kashin tsaaptin
amaja numantuk shir pujustarma. 16Tura
chicham pujut tuke atinan sukartina nu
jintiakrum pujustarma. Atum nu
tumakrumnaka Kristu winakaisha, pegke
antranka iimanikan wekaasan Yuusa
chichamen ujakcharjapi tau asan shir
aneasan pujuttajai. 17-18Atum Kristui
nekaspapita tamauwa nuwaiti shuar
tagkun juki sacerdote maati tusa ejeetim
main aina nujai metekka. Antsu wina
mantuinakka, tagkun sacerdote maa,
numpen Yuus emematku aeseamun
ukatin aina nujai meteketai. Nui wina
mantuinakaisha, atumiin mantamnatin
asan, shir aneasan jakattajai. Tura
atumjai shir aneajai. Atumsha nui wijai
shir aneemain ainarme.

Pablo Timoteon akupkataj timau

19Iina Apuri Jisúscha wakerakaigka,
wári Timoteon akupkattajai. Tura
atumiin waitmak nuiya chichamnasha
juki iitaa winasha ujatkamtai, shir
aneastasan wakerajai. 20Timoteoketai,
wijai metek atumiin ashi pegkerak
pujusarti turamaina asa, wake meses
enentaimturmauka. 21Chikich ainaka
niita wakeramurinak enentaimtuinak,
Kristu Jisúsa takatri iima pegkera nunaka
enentaimtuinatsui. 22Atumka shir
nekarme, Timoteoka shir iimatiksag
uminaiti. Niigka Kristu wakeramuncha
iimatiksag umiktasa wakerinaiti. Iiman
asa niigka uchi nii apari iinam umina
iimatikrusag chicham pegker etsermaun-

masha winasha umirtawai. 23Tura wika achirkarmatai egkemsan iiturtukartig, mantuawartimpash, ayatkiash iiwaakuk jiirkiarat tusan, nekarmamattsan wakerajai. Tura nekarmaman Timoteon atumiin wári akupkattsan enentaimjai. 24Wika nii yaintsamtaimpapi jiinkin atumnasha wainmain ainajai tusan, iima iina Apurinig enentaimjai.

Epafrodito akupkamu

25Turasha yatsur Epafrodito, atum amina takatan yainmakti tusarum wina akupturkau ainarum, nuna ataksha awakeasnak akuptajrume. Niigka winaka senchi yainkayi. 26Atum nii jaamu anturkau asakrumin, nuna nekaa wake meses enentaimturmarme, tura atumiin waitmaktasa senchi wakeetamarme. 27Nuka nekasaiti, niigka senchi jaa asa jamain jakmayi. Nii jakamtaigka wika nu nagkamasan senchi kuntuts enentaima pujutnajai. Wii tumamain asamtai, Yuus niina wijai apattuk wait anentrurmayi. Tura Yuus shir amajsamu asa, yamaika wijai pujawai. 28Nui atumsha nii wainkarum shir aneastarma tusan, wika atumiin wári awaigkittsan wakerajai. Atum tumakrumin wisha shir aneastajai. 29Niisha Apu Kristui surumankau asamtai, shir aneasrum jukitarma. Atumka shuar junin wainkurmeka tuke aneemainaittrume. 30Niigka Kristun takatrin takaak pujau jamain jakmayi. Juwaiti atum wina yainkattsarum wakerutayatrum jeashat matsataina asarum, yainkachmiarum nuna yainkauka.

Jisukristu iiman asamtai niinak nekarattsan wakerajai timau

3 1Yatsur ainata, atumka tuke Kristui enentaimsarum pujakrum, waitamu arutramkurmincha shir aneastarma. Yamaisha awakeasrumek antuktarma tusan, yaunchuk aatramiajrum nunak aatjarme. 2Pee aneartarma chikich shuar: Kata mushuke tsupiktarma, nu turakrum atumsha uwemrattarme tusar, chikichan tsanuinak tuu jintinkartuina nu atumnasha tsanurmarairum. 3Iika kata mushuke tsupikaru asar, Yuusa Uchirigka waigcharuitji. Antsu Wakan Pegkera nu yainmasmatai, Yuus aneenaku nigki ememattaina asar, iika niina Uchiri jasaruitji. Iikika uwemmain ainatsji. Antsu Jisukristu uwemtikramrau asamtai, iika shir aneasar pujuinaji. 4Iik kakanmamsa uwemmainaitkurka, wina takatruig uwemmain jakuitjai. Wiyaitjai chikich ainan nagkasan chicham umiktinnasha ashi umikunka. 5Wiyaitjai nekasa judíonka, wina aparsha judío asamtai wisha judíowaitjai. Israel shuar Benjamín weantunmaya akiinawaitjai. Nu weantunam akiina asamtai, wii akiina ocho tsawan tsawarmatai, kataru mushuken tsupirtuku ainawai. Fariseo atancha wika fariseowaitjai, judío aina chicham umiktin ainancha wika ashi pegker unuimaruitjai. 6Tura chicham umiktinan Moisés aarua nuna umiakun pujuyajai. Tuma asan chikich shuar Kristun chichamen umirainan kajerakun patatukan achiran iikaankan senchi waitkayajai. 7Turasha nunaka pegke antran turujakuitjai. Tuma asan wika yamaika nunaka iinaiyakun, Kristuapita nekas uwemtikartumainka tusan niinak yamaika enentaimtajai. 8Wika yaunchukka takatnasha antran takasuitjai. Tuma pujau asan, nu takatnaka iinaiyakun, yamaika wina Apurun Kristu Jisúsan nemarjai. Nii iiman asamtai, wika yamaika niinak shir nekarattsan wakerajai. Tuma asan wii yaunchuk takaa jakmauwa nunaka tsuat utsatainam warí ajapamua anin enentaimtajai. Tuma asan wika nunaka iinaiyakun, Kristunak shir umirkattsan wakerajai. 9Tura Niijai iiruuntran pujut pegkernum pujustasan wakerajai. Tumakun chicham umiktinan Moisés aarmauwa nuna

umiktasa wakerutnaka iinaisajai. Chicham umiktinan Moisés aarua nu ashi iimatiksarik umika arinig, Yuuska tunaunka tsagkurkartur uwemtikartumaitsui. Antsu Jisukristuapita uwemtikartumainka tusa enentaimtarin uwemtikartawai. 10Wika Kristu chichamen shir nekaran, maamsha niina senchirinig nantakna nui, wisha nu senchinak jukin, wisha nii waittsamia aintsanak waittsan, jaaknasha nii mantamnawa tumasnak mantamnattsan enentaimjai, 11wii jakamtaisha Yuusapi iinantumainaita tau asan.

Kristu Jisús wina eatkauwa nu wakeramun umirkattsan wakerajai timau

12Wika ashi umikjai tusanka tatsujai, tura pegkertancha wii iima pegkeraitjai tumamkunkesha tatsujai. Antsu Kristu Jisús wina eatkauwa nu wakeramun umirkan, ayatik emtuktasan wakerajai takun tajai. 13Yatsur ainata, junaka wiki iimatikan unuimarjai tusanka tatsujrume, tura wii unuimamainnaka ashi nekatsjai. Tumau aigkisha wika yaunchuk wina pujutrui tunaun iinagkaknaitaj nunaka sakatmaran iinaiyakun, tuke atina nunak enentaimtustasan wakerajai. 14Tura ii Jisukristui surumankaru ainatika Yuus nayaimpinam puja nu pujut tuke atina nu jukitarma tusa untsuam atinaitji.

15Tuma asamtai Yuus wakeramu umitnum emkau ainatika tuke ju enentaimsarki amainaitji. Tura atum ainatiram iijai metek enentaimchautirmesha atsurmeash, tumau akurminka Yuus iijai metek enentaimsarti turamu asa, enentaimnasha yapajturmawarti. 16Turasha junaka ii pujutrincha, ii unuimarmau iimanisrik pujakrin turutmattaji.

Atumka wina pujutur iisrum nemarkatarma timau

17Wina yatsur, tura umaar ainata, atumka wina pujutur iisrum nemarkatarma. Kristui surumankaru aina wii atumiin tuu pujumainaitrume tusan iiwaintukuitaj nuna iimanisag pujuina nu iisrum nemarkatarma. 18Tuke iimatru pujurjarme, tumayatan awentsanak nea neajai junaka tajarme. Yamaiya juisha nukap shuar Kristu numi yapajia achirmaunam achinar mantamnawa nuna nemarjai tuinayat, Kristun shuarmainasha ainawai. 19Nu shuar niita wakeruinamunak umikaru asar, tuke waittsatin ainawai. Niitaka Jisukristui surumankacharu asar, tunaun takainaksha natsaamatsuk ayatik ememainawai. Tumainak nugkanmaya aina nunak enentaimtuinawai. 20Antsu ii ainatika Jisukristunu asara ju nugka juiyagka ainatsji. Tumau asakrin iina nugkegka nayaimpia auwaiti. Tumau asamtai iina uwemtikramin, Apu Jisukristu nayaimpinam puja nu iitursag taawa tusara nakainaji. 21Nii ii iiyashi waitin ainan, jatasha tuke jau aina nunaka yapajtama niina iiyashiya iiman amajtamsatnaitji. Nigki iima senchirtinaiti. Iiman asa ashi nigki iiyawai.

4 1Wina aneetair yatsur, tura umaar ainata, wika atumnaka senchi aneajrume; tuma asan wainkattsancha senchi wakerajrume. Atumiin enentaimtaknaka shir aneajai, tumakun atumnak eme enentaimtajrume. Yamai matsatrum aintsarmek kakaasrum Jisukristu nemarkatarma.

2Atum Evodia Síntiquejai titarma: Pablo atumiin chichartamuk, mai Jisukristuin surumankaru asar, niitak kajernaiya matsamtsuk, Jisukristu yayasam tsagkurnairar pujusarti turamrume tusarum ujaktarma.
3Amincha yatsuru, wina takat yaintin asakmin tajame: Nu nuwa ainaka tusam tsagkurnairarti yaigta. Niitaka Jisukristuiti uwemtikartumainka tusar, chikich shuar ainan ujainak senchi

takasaruiti. Tura wijaisha Clementejaisha chikich yamaram chichaman etserainajaisha turusarag takasaruiti. Nui Yuuska shuar niijai nayaimpinam matsamsatin ainanka niina papiirin yaunchuk niita naarinka aatkauwaiti.

Tuke shir aneastarma timau

4Yatsur, tura umaar ainata, Jisukristu atumiin pujau asamtai, tuke shir aneastarma, ataksha awentsanak tajarme, tuke shir aneastarma. 5Atum tumakrumin chikich shuar ainasha atumiin waitmainak niitaka shir enentaimsarpapi iimanis matsatainawa tusar turamiarti. Aneaku atarma: Jisukristuka wári ju nugka juigka taattawai.

6Atumka uyumamu arutramkaisha, enentaimtu pujuirpa. Wári Yuus ujaktarma, turakrum atumi iiturchatri pachisrum seatarma. Tumakrum Yuus maaketi titarma. 7Atum tuu pujakrumnaka Yuus agkan umatmattarme. Ii ainatika nii agkanmamtikrama nuka yupitsak nekamaitsuji. Jisukristunu asarum nii agkanmamtikrama asamtai, agkan nekapratarma.

8Yatsur, tura umaar ainata, junaka iinagnamun tajarme. Atumka pegkernum enentaimsatarma, enentaimin pegker atasrum, chicham nekasa nui enentaimin atarma, ashi eme anentsa iitarma, shir anenkartin atasrum, tura chikich ainasha pegkernum aujmattai atasrum, nui enentaimsatarma.

9Wii yaunchuk jintintawaitjarum nu umiakrum, wii takaamu wainkauwaitrum iimatiksarmek takastarma. Atum nu tumakrumnaka Yuuscha agkan apujtamsatnaittrume.

Filiposnumia shuar aina kuit iirumra Pablo akuptukmau

10Atum wina kajinmatrachu asarum, wina yaintainarum nui shir nekajai. Atumka warí wina akupturmain akaigka akuptursarmekee ainarme. Atumka iimatikruina asakrumin, wika Yuusan shir enentaimtakun maaketi tajai. 11Wii tuu aatjarum junaka wika warín senchi atsumakun, waita asankesha tuu aattsujrume. Wika iishichik arutkaisha, shir aneasan pujutnaka ashi unuimaruitjai. 12Kuittrinchau pujutnasha shir nekajai, tura wiakach pujutnasha aitkasnak shir nekajai. Tumau asan wika iishichik warí arutkaisha shir aneasan pujajai. Iimanisnak nukap warí wii atsumamu nagkas arutkaisha, shir nakunkut enentaimsan pujajai. Juka winiigka mai pegkeraiti. Tsukai waitaknasha shir aneasan pujajai. Yutai nukap arutkai, yuan ejeemaran pujaknasha, shir nakunkut aneasan pujajai. 13Kristu nii senchirincha surau asamtai, Yuus tuu pujusti tusa wakeruta nunaka wika ashi turumainaitjai. 14Nuna tuu pujumain ayatnasha, atumka wii atsumakaisha senchi yaintu asakrumin, wika atumnaka shir anentajrume.

15Atum Filiposnumia Kristui surumankaru ainatiram nuka shir nekarme: Wii yama nagkamchakun taan, atumiin chicharkun: Kristuiti uwemtikartumainka tusan ujakaram, Kristuin surumankaru asarum, Wii Macedonianam pujaun jiinkaisha, chikich ainaka kuittan suruinatsaig, atum kuit anentak iirumrarum surusuitrume. 16Tura wii Tesalónicanam Yuusa chichamen chicharkartakun wekaisha, ataksha atum ashi Kristui surmankaru ainatiram kuit anentak iirumrarum, Pablo nii atsumamurin sumakti tusarum akupturkauwaitrume. 17Wii tajarum nunaka jutiksarmek akupturu pujakrumin, kuittan juu pujuttsan wakeraknaka tatsujrume. Antsu atumka Yuus Kristui surumankaru ainaka turawarti tusa tina nu iimatiksarmek umiina asakrumin

tajarme. Atum pegker turawaitrum junaka Yuuska kajinmatkishtinaiti. Nii wakeramu tura asakrumin, niigka tuke aneaku atinaiti. 18Yatsur Epafrodito winakai, kuit anentak akupturkamarum nunaka iimatiksanak jukimjai. Tura yamaika yaunchuk arutma nu nagkamas arutui. Nu kuit wina akupturkauwaitrum nuka Yuus pachisa susamu surusuitrume. Atum nu turawaitrum nuka sacerdote aina Yuus shir anentramsatji tusar, kugkuin incienso tutain epea pegkeran ukugkuaru aina numamtuk amajkauwaitrume. 19Tura asakrumin wina Yuusur nii Uchiri Kristu Jisús nayaimpinam pegker pujutan iikurtamsamun atum atsumamuncha ashi iimatiksag antrag suramsatnaitrume. 20Yuus, iina Apariya nu, nigki ememattai atin atii. Maake.

Pablo iinagnaku akatmamramu

21Ashi shuar Jisukristui surumankaru nui matsataina nu Pablo senchi atumnasha pachitmarme tusarum ujaktarma. Yatsur jui matsataina nusha Jisukristui surumankaru ainan senchi pachinak chichaman akuptuinawai. 22Ju yaaktanmaya Jisukristui surumankaru aina matsataina nusha aitkasag nuiya Jisukristui surumankaru ainan senchi pachina asar chichaman akuptuinawai. Shuar Jisukristui surumankaru apu Césaran takarin aina iima senchi niitan pachinak chichaman akuptuinawai. 23Iina Apuri Jisukristua nu atumnasha ashi metek kuitamramawarti. Maake. Nunak tajarme.

Colosasnumia Shuar Aina Papi Aara Akuptukmau

Chicham akupkamu

1 [1]Wika Pablowaitjai, Yuus turata timau asa, Jisukristu winaka akuptukuiti. Timoteo Jisúsa nemarna nusha jui wijai pujawai. [2]Wii atum yaakat Colosasnum matsamin ainatirmin ju papiin aaran akuptajrume. Atum Yuusai surumankaru asarum, Jisukristu nekaspapita tau asakrumin, iina Apari Yuus, atumnasha wait anentrama asa, agkan shir enentaimsa pujutnasha amasti tusan tajarme.

Pablo Yuus seamu

[3]Yuus iina Apuri Jisukristu Apari asamtai, atum pachisar seakur maake tuinaji. [4]Atum Jisukristukeapita uwemtikartauka tuinakrum, Yuusai surumankaru ainajaisha aneeniamu antukji. [5]Tuma asarum atum yama nagkamchakrum chicham nekasa nu antukrum, nekaspapita timiarme; tumakrum nayaimpinam waramtai Yuus pujutan susartina nu jukittsarum nakarme. [6]Ju chichamka chikich nugkanmasha ashi etsernakai, atum yaakat Colosasnumia ainatirmesha yama nagkamchakrum Yuus wait anenkartamu pachisa etsermau antukrum, ju chichamka nekaspapita tinaitrume. [7]Iina aneetairi Epafras naartin chicham pegkera nuna atumnasha jintintramawaiti. Tura niigka Kristu iinake asa, iincha shir yainmakuitji. [8]Tumak Wakan Pegker atumiin egkemturma asakrumin, chikichjai aneeniamuncha ujatmakmaji.

Pablo Colosasnumia aina pachisa Yuus seatmau

[9]Iika nu antuku asar, nu tsawantaik atum pachisar, Yuus nii wakeramun shir iinakturmasar, nigki nekatnasha amasarti, tura chicham pegkera nunasha nekamtikramati tusara, iika iinagnatsuk Yuus tuke seaji. [10]Tura asar: Aminak shir umirtamainak Kristui surumankaru umin aina nunisag umiinak, amina Uchiram wakeramuncha metek umirainak, chikich ainajaisha shir aneenaisar pujuinak, amincha shir nekarmawarti tusar, Yuus seaji. [11]Yuus nii senchirijai atumnasha senchimtikramati tusar, tura iiturchatnum pujuinaksha atsantrar, shir enentaimsar nakunkut pujusar umirtamkarti tusarsha seaji. [12]Tura shir aneasar amin maake turamiarti, tura amina uchiram asar, ju nugkanam tsaaptina numamtin arti, tura amin umirtamin asar, nayaimpinam amijai tuke pujusarti tusar, Yuus tuke seaji.

Jisukristu jakamunam agkanmamu

[13]Iika iiwanch iinatai matsattrin, iina Apari Yuus agkanmamtikramawaitji, turutma nii Uchirin, nii aneetairiya nuna iina Apuri atinan suramsauwaitji. [14]Turamu asa, iinii mantamna iina tunaurincha tsagkurtamar uwemtikramrauwaitji.

15Yuuska wainchataitiat wina Uchir
iiwairiya juna wainkar, Yuuscha juninkia-
pita turutiarti tusa akupkauwaiti.
Yuuscha nugkancha najantsaig Kristuka
pujujakuiti. 16Tuma asamtai, Yuus niijai
iiruuntur nayaimpinam iiruuna nuna,
nugkanam iiruuna nujai ii wainainaj
junaka wainchamu aina nujai najankau-
waiti. Ashi apu ainan, wakani apuri
ainancha niina senchirinig najankauwaiti.
Ju najanamu aina juka Kristujai
najankamu asar, ashi niinuk ainawai.
17Kristuka Yuusjai nugkan najantsuk
yaunchuk pujujakuiti, nui ashi metek
aintsag atii tusa shir kuitamui. 18Ashi
Kristui surumankaru ainaka chikichik
iiyashia numamtin, tuma asa Kristuka
iina Apuriyaiti. Nigki iiman atin asa,
niiyaiti yama nagkamchak jaka
aneantuka. 19Yuus nii Uchirinka wiya
iimajuk atii tusa wakerawai. 20Tura
nuiyasha Yuus tawai: Wina Uchir ashi
nugkanam puju ainan, nayaimpinmayan-
cha, winii shir aneas pujusarti
waittsachartinan tusa agkanmamtika-
waiti. Timau asamtai shuar aina shir
enentaimsar pujusarti tusa, Kristu
numinam achiram mantamnawaiti.
21Yaunchukka atumsha Yuuscha
weantichu ayaarme; nii enentaimtu-
tsuk tunau takatak matsamtuina
asarum, Yuus kajerin aajakuitrume.
22Turasha nii Uchiri iinii waitas
mantamnawa nui nagkamas, yamaika
Yuusjaigka chichamka shir epegka-
muiti. Tura Yuus tawai: Ashi wina
Uchirnak enentaimtauka tunaurinka
atsutnaiti, tura wina Uchir akikmaku
asamtai, wika niitanka makushtinait-
jai. 23Nui atumsha Kristu nekaspapita
takurum umirmainaitrume, tura
chicham uwemtikartina nu antuku
asarum, iinaitsuk nayaimpinmapi
Yuusjai tuke pujustatja tusarum
nakarme. Ju chichama juka ashi
nugkanam etsernawai, tura wisha ju
chichama junak chikitcha antukarti
tusan etserjai.

Kristuk ashi unuimatnaka tura nekatnasha suramji timau

24Kristu ashi niinii surumankaru ainan
uwemtikrataj tau asa waittsauwaiti.
Niinii surumankaru ainaka niina
iiyashijai numamtin jainawai. Wisha nui
atumiin waitaknasha Kristu waittsamua
nuna umiakun, shir aneasan pujajai.
25Yuus: Wina chichamrun shuar ainan
iimatiksag ujakti tusa akuptukuiti.
Turamu asan Kristui surumankautirmin-
cha yayajrume. 26Ju chichama junaka
Yuus iiwainachu asamtai, yaunchukka
antujakcharu ainawai. Turasha yamaika
Yuus winii surumankaru ainasha shir
nekaawarti tau asa iiwainturmakji.
27Yamaika ashi judíochu ainasha
chicham pegkera nuna shir nekaawarti
tusa Yuus wakerawai. Nu chichama nuka
juwaiti: Kristu yamaika iinisha
pujurtamji. Tuma asa nii pujut tuke
atinan suramsatin asamtai nakaji.
28Ii nekamu turusrik Kristu pachisa
chicharkartaji. Tura Kristui surumankaru
ainaka tunaurinchau pujusarti tuina asara
jintinkartaji. 29Nui ashi iiturchatnasha
nepetkan, Kristu nii senchirin surau
asamtai wika takaajai.

2 1Tura wii atumiin shir pujusarti tau
asan, Yuusan seakun waitamu
nekaatarma tusan wakerajai. Iima
atumnak seatkunka iimanikan waitatsjai,
ashi Laodiceanam matsatainancha,
chikich wina waitchau ainajaimak
seatkun iimaniajai. 2Tura Yuusan seakun:
Kristui surumankaru aina sapijmachu
arti, shir aneenais chikich ainajaisha
pujuinak, amina chichamrumea nunasha
shir antukar, aminak enentaimturmarti,
tumainak Kristu ame yaunchuk uun
ainasha iiwaintukchamua nunasha

nekaawarti tusan tuu seajai. 3Iima Kristuk unuimatnaka, tura nekatnasha ashi suramji.

Shuar waitan jintinkartuina nu tsanurmarairum pee aneartarma timau

4Chikich shuar chicham nekaschauwa nuna tsanurmarairum tusan atumnaka ujajrume. 5Yatsur ainata, atumjai iiruuntra pujachkuncha tuke atumnaka enentaimtakun, senchi pachiajrume. Atumka shir kakaarum pujusrum Kristusha nemaraina asakrumin, wika shir aneajai.

6Atumka iina Apuri Jisukristui surumankauwaitrum, aintsarmek niinii pujustarma. 7Chikichik arak araamu tsapawai, tuma nugkanam kagkape achimrau asamtai, katuumainchau jawai. Atumsha numamtuk Kristui surumankarum nigki nekaspapita titarma. Wii ujakmiajrum tumasrumek Yuus seakrum, tuke maake titarma.

8Nukap shuar aina waitan, tura shuar wakeramun jintinkartuina nu tsanurmarairum aneaku atarma. Nu shuar ainaka Kristu wakeramunka takainatsui. Tuma asamtai niita jintintrammauka nekaspapita tiirpa.

Kristu yamaram pujutan sukartawai timau

9Kristu Shuarma Akiinawa nuka Yuus aajakuiti. Nui Yuuscha juninkiapita tusa nekaji. 10Atumnaka Kristujai pujau asakrumin, ashi arutramrume. Ashi apu senchirtin ainancha, wakan senchirtin ainajai nigki nepetnaiti. 11Ii niijai pujakrinka, iina tunaurin ajaprutma agkanmamtikramji. Turasha judío aina uwemrartasa katii mushuken tsupijakarua nunaka niigka turutmatsji, antsu Kristu iinka Wakan Pegkerjai yamaram enentaimmaun suramji. 12Atum Kristu nekaspapita takurum entsanam maakrumka, Kristun iikusarua numamtuk iikuntsaurme, tumarum entsanmaya jiinkurum Kristu nantakna numamtuk yamaram pujut jukirum nantaknurme, Yuus senchirtina nuwapi Jisukristun maa iikusarmataisha iinankinaita tau asarum. 13Yaunchukka atumka tunau takat iinaitsuk matsamsarum, judío ainan chicham umiktarma tusa Yuus akuptukua nusha umiachu asarum, jakauwa numamtuk matsammiarme. Tumautirmin yamaika Kristu mantamnamunam, tunaunasha ashi tsagkurtamrar pujutan suramsarai. 14Yuuska iina tunaurin waitmainnaka akikmatramkau asamtai, iina tunauri tsagkurnamunka Kristu numinam achinar jakamunam umikuiti. 15Kristu numinam achiram jaak apu senchirtin ainancha, iiwanchi senchirincha ashi nepetkauwaiti. Tura shuar senchirtin ainanka iina Apuri Jisukristua nu nepetak iinatsaakuiti. Tura asa nii yamaika niitaigka emkauwaiti.

Wait umirtsuk Yuus umirkata

16Yamaika juka yuawaipa, jusha umaraipa tunau jasaim, judío jistari jistamatarma, nantu taakai jisat iinagkaitarma, ayamtai tsawan tsawakai takatsuk ayamratarma, tunau jasairum tusagka chikichkiksha turammaitsuji. 17Ju jisat aina aunka Kristu taachu asamtai aitka jaku ainawai. Turasha yamaika iina Apuri Kristu ashi umiku asamtai, nu turutka atsawai. 18Chikich shuar aina Yuusa shuari nayaimpinmaya emematarma, nu ememat-chakrumka uwemrashtatrume. Tura ii wainchatai nii iiwainturmakmausha wainkatarma, nuna tusa chichaakaisha anturkairpa. Nuka wait ayat ememau asa shuarnumian enentaimas chikich ainasha iimanispapi emematsuk pujawa turutiarti tusa tuu wekawai. 19Niitaka Kristunka nemarchau, tura umirchau ainawai. Kristui surumankaru ainan Kristujai ashi iiruuntrar pujusarti tusa Yuus wakerawai.

20Kristu atumiin jakau asamtai,
atumsha shuar jakauwa numamtuk pujut
pegkerchauwa nuka iinaisaurme.
¿Turasha urukamtai atumsha shuar aina
21juka yuawaipa, apasmesha nekapsaipa,
achitcha achikaipa uwemramnuram
turamainakaisha umiarme? 22Ashi
chicham shuar umirmau aina nuka wári
megkaratin, tura juakchartin ainawai. Ju
chicham umiktarma timauwa juka shuar
niitak enentaimsar jintinkartuamu
ainawai. 23Shuar ainaka niita enentaim-
sar pegker nekasa iiman iinawai. Juna
umiaknaka shuar pegker tunaurinchau
amainaitja tuinawai. Turasha ju
chichamka shuara pujutinka yapajtatsui,
ayatik ememamtikui. Nu nagkamamtikas
pegkerchau umak, iiyashigka aantar
waitkainawai.

3 1Tuma asamtai Kristu jakau
aneantua numamtuk atumsha
yamaika aneanturme. Tuma asarum Yuus
turama nu yamai antuktarma, Kristu
Apari untsurini eketa nuiya enentaimtus-
tarma. 2Nugkaya pujut enentaimtu
pujuirpa, antsu nayaimpinmaya pujut
enentaimtustarma. 3Kristu nemarkurum
yaunchuk pujutka iinaisau asakrumin,
pujut yamaram Yuusaiya arutramrume.
4Kristuketi iina wakaniin pujutan
sukartauka. Kristu ataksha winakai,
atumsha niijai winitnaitrume. Tumakrum
pujut nii surammau jukitnaittrume.

Tunau iinaisatarma timau

5Ju nugka juiya pujutka iinaisatarma.
Atumiin nuweenchuka takasairpa. Tura
ashi pegkerchau ainaka takasairpa, tura
atumi iiyashi wakeramusha umirkairpa.
Tura pegkerchau enentaimtasha aitkasru-
mek, warín wiki jukichainjash tusarum
senchi enentaima pujuirpa. Nu
tumakrumka shuar nii yuusrin nakumka
najanamu ememattaina nunin jarme.
6Shuar Yuusan umirtsuk junak takaanka
nii anturchamu asa, Yuus senchi waittan
suawai. 7Yaunchukka atumka Jisukristui
surumanchau asarmeka, ashi ju aina juka
takasu ainarme. 8Turasha yamaika ju
aina juka ashi iinaisatarma. Kajetsuk
pujustarma, tura atumi iiyashi wakera-
musha umirkairpa. Tura tunau ashi
iinaisarum, chikich emechau chichartsuk,
pegkerchau chichamsha chichatsuk
pujustarma. 9Ashi ju aina juka yaunchuk
atumi iiyashi wakeramu umiakrum takaa
jakuitrume, turasha nuka iinaisau
asarum, chikich ainajaisha tsanunai-
rairpa. 10Tura yamaika Yuus najakratna
nu nekaattsarum pujut yamaram
jukintrume. Tuma asakrumin, niitasha
wiya iimajuk arti tusa wakerutma asa,
kashi kashinig Yuus jintintramui.
11Kristunka ashi jumain ainawai:
Griegosha, judíosha, judío aina katii
mushuke tsupijaku ainasha, tumauchu
ainasha, chikich nugkanmayasha,
yachachu ainasha, iinaku waitkatai
ainasha, chikichan iinakenchu aina
nujaimak. Shuar yamaram pujutan
juakaigka Kristusha niijai pujawai.

Kristui surumankaru aina uruk pujumainaita tusa timau

12Yuus atumnaka anenmau asa, winau
arti tusa, etegtamraruiti. Turutma
asamtai yatsur ainata, shir pujusrum
atumek anenmamtsuk, chikichjaisha wait
anennaisarum, ememata nusha emema-
tsuk, kakakchauch jasrum pujakrum,
wári kajechu atarma. 13Yatsur ainata,
chikich ainajaisha kajernaitsuk pujakrum,
iina Kristu tsagkurtamrauwa aitkasrumek
tsagkurnairatarma. 14Tura nu nagkamas-
rum aneenaitarma, tumakrum chikich
ainajaisha shir pujumainaitrume. 15Kristu
atumnaka chikichik iiyashia nunin arti
turamu asa, etegtamar atumiin enentai-
mincha shir agkan enentaimtan
amastattrume. Turutmatin asakrumin,

atum Kristui surumankautirmeka nigki maake tusa titarma.
16Kristu chichamen, nii jintinkartuamua nusha kajinmattsuk, atumsha chikich wakemamtikattsarum jintinkartuatarma. Tumakrum Yuusa chichame aarmau pachisrum kantamkurum, Yuus emematku kantamrutia nusha kantamrakrum, atum pujut jukimunmasha maake titarma. 17Yatsur ainata, takat takaakrumsha, tura chichakrumsha, tura wekaakrumsha Apu Jisúsai enentaimsarum ashi turatarma. Tura nii Apari Yuusa nusha maake titarma.

Shuar Kristunu ainaka tuu pujumainaitai tusa jintinkartuamu

18Nuwa aishrintin ainata, aishrum wakeramu metek umirkatarma. Juwaiti Kristui surumankaru aina umimainka. 19Aishmag ainata, atumi nuwe kajeru pujutsuk, aneakrum shir pujustarma.
20Apu Jisúska nuna wakera asamtai, uchi ainata, atumi apari nukujai iinatmainakaisha metek umirkatarma. Tura atumsha nuwach ainata turusrumek umirkatarma. 21Uun ainata, uchiram akajkairpa, wake mesemar enentaima pujui.
22Iinaku waitkatai ainata, atumiin iinatmau iinatmakaisha, ashi nii turata turammauka metek umirkatarma, nii iirma wajatsaigsha, Yuus atumnaka iirmau asamtai, shir aneasrum nakunkut takarsatarma. 23Atum takat takaamua nuka tii shuarnaukechuiti, Kristunusha takaarme, tuma asarum shir aneasrum nakunkut takastarma. 24Kristu nekas atumi Apuri asa, atum nii takatri shir takasu asakrumin, nii anajmatramamun suramsatnaitrum nuka nekarme. 25Yuuska ashi shuaran metek iiyawai, tuma asa nii takasmauri pegkerchauwaitkaigka pegkerchaunak jukitnaiti.

4 1Atum iinamin ainatirmesha shir akikmau, iinatairmesha tsanuchu atarma. Atumi iinatmau nayaimpinam pujus iirma puja nu aneartarma.
2Yatsur ainata, iina Apari Yuusa nu maake takurum, kajinmattsuk seasrumkee atarma. 3Tumakrum Kristu chichame pegkera nu shuar shir antumtikmainan etsertancha Yuus suramsarti tusarum, iincha pachikrattsarum seatarma. Wii Kristun pachisa etseru asan, yamai achinkan pujajai. 4Tuma asamtai winasha Yuus seatritarma. Wisha Yuusa chichamen Kristu pachisan Yuus wakera turusnak shuar ainancha shir antumtikattsan wakerajai.
5Antrarum pujutsuk shuar Kristui surumankachu ainajai pujakrumsha, shir enentaimsarum pujustarma. 6Chicham pegker chikitcha wakerumaina nuke chichatarma, tumakrum shir aneasrum nakunkut chikich aujtamainakaisha aiktarma.

Tíquico

7Yatsur ainata, iina yachi Tíquicojai juna papiin akuptajrume. Niisha wijai metek Kristun umiruk Yuusa chichame etsermaunam senchi yainkamai. Tuma asa wina pachitas ujatmaktatrume. 8Nui Tíquicon ii uruk pujajia nuna ujatmak wakemamtikramrarti tusan akuptajrume. 9Iina aneetairi Onésimo Kristun umirna nu Tíquicojai winawai. Nuka atumi pataiyaiti. Jui uruk awak nunaka niita ashi ujatmaktatrume.

Akatmammau

10Wina tsaniitair Aristarco, wijai achikam puja nu chichaman akupturmarme, Marcoscha, Bernabé iikaa yachiya nusha aitkasag akupturmarme. Aneachmau Marcos winakaisha, wii timajrum turusrumek jeemin jukitarma. 11Tura Jisús Justo tutaiya nusha aitkasag chichaman akupturmarme. Juke judío ainaka wijaigka Yuusa takatri takaamunam takainak, winasha senchi yaintainak enentairnasha iichishturarmayi. 12Epafras

atum weanta nusha, shir kakaarar pujusar, Yuus wakeramua nunak umirkarti tusa, atumiin Yuusan senchi seatramrum nusha chichamnaka akupturmarme. 13Wiyaitjai Epafrasa wainnunka, niigka senchi atumnaka waitmaktasa wakerutmawai, tura yaakat Laodiceanam pujuinancha, Hierápolisnum pujuina nujai niigka senchi enentaimtawai. 14Iina aneetairi Lucas, tsuakratna nu, Demasjai atumnaka chichaman akupturmainawai.

15Wait aneasrum Laodiceanam pujuina, nu tura aitkasrumek Ninfascha niina jeen Yuusa seainak iiruunainajai Pablo chichaman akupturmarme, tusarum ujatruktarma. 16Ju papiin akupeaj ju aujsarum ashimkarmeka, Laodiceanam Kristui surumankaru iiruuna nu aujsarti tusarum akupkatarma. Laodiceanmaya ainan wii akuptukmaun niita akupturmakaisha atumsha aujsatarma. 17Tura Arquiposha iina Apuri Kristua nu takat susamunka metek umirkati, tawai tusarum ujaktarma.

18Yamai wina uwejrui akatmamkun aajai. Wika achinkan pujajai. Tuma asamtai winasha Yuus seamunam kajinmattrukirpa. Atumsha shir pujustarma. Yuus atumnasha kuitaramawarti. Maake. Nunis atii.

Tesalónicanmaya Shuar Ainan Yama Nagkamchaku Papi Aara Akuptukmau

Chicham akupkamu

1 [1]Wika Pablowaitjai. Wii, Silvano, Timoteo nujaimak atum yaakat Tesalónicanam matsamin ainatirmin, Jisukristui surumankaru asakrumin, juna papiin aatjarme. Iina Apari Yuusnau, tura iina Apuri Jisukristunu asakrumin, atumnasha Yuus wait anentrama asa, agkan shir enentaimsa pujutnasha amasti tajarme.

Tesalónicanmaya shuar aina Kristu umirmau

[2-3]Iina Apari Yuus seakrisha atumnaka kajinmattsujrume. Atum Kristuapita uwemtikartinka tusarum shir takaakrum, Kristusha anea asakrumin maaketi taji. Atumka shir kakaarum pujusrum, iina Apuri Jisukristu winakai wainkattsarmesha nakarme. [4]Yatsur ainata, atumnasha Yuus anenmau asa, etegtamrau ainarme tusar nekaji. [5-6]Ii Kristu uwemtikartinaiti tusa chicharkartukmauka, aya chichamaik chicharkartukchamuiti, turasha Wakan Pegkera nuna senchirijai iisha chicham nekasa nuka etserkauwaitji. Tuma asamtai atumsha nekaspapita tinu ainarme. Iisha atumiin shir pujau asakrin, atumsha iina pujuti wainkarum wakekau ainarme. Wakan Pegker shir enentaimsar pujutan suramu asamtai, waitakrumsha shir aneasrum Kristu chichame jukin ainarme. [7]Kristui surumankaru Macedonianam, tura Acayanam matsamin ainasha atum tumamun waitmakar, niitasha Kristu nemartan unuimararai. [8]Iima nuiyagchau atum Kristuapita uwemtikramainka tuinamunka, atum Yuusa chichame chicharkartamuncha, chikich nugkanmayasha nekaawaru ainawai. Tura atumiin nekaawaru asamtai, ai etsertaka iimanika etsermaitsuji. [9]Ii atumiin iirasmaunasha niitaka shir nekainawai. Tura atumi jeen iina jukartukmaunasha, Yuusai surumankarum, atum yuusrimamu nakumkamu ememattat iinaisamuncha, atum Yuus tuke puju, waitrichua nu umirmaunasha niitak ujanainawai. [10]Jisús Yuusa Uchiri asa, nii jakau iinankim nayaimpinam wuwa nu taatnuri atum nakamuncha ujanainawai. Yuusa Uchirin umirkachu ainan Yuus waittan ashammainan suakaisha, nuke uwemtikramratnaitji.

Pablo Tesalónicanam Yuusa chichame etserkamu

2 [1]Yatsur ainata, atumka nekarme, iika atumiinka tii antrarka iiraschamiaji. [2]Tura yaakat Filiposnum pujusar, ii Jisús pachisa chichaarin, aiya shuar aina kajenak emechau chichartamainak, waitkarmaina asarmatai, senchi waittsamiaji. Turasha Yuus yainmasmatai atumiincha Jisukristu uwemtikartinaiti tusar, chikich antutan nakitainaigsha ashamkartutsuk chicharkartukmiaji. [3]Iika

nekaschauka chicharkartukchamiaji. Tura tunau enentaimtsuk, shuar aina tsanurtasriksha chichakchamiaji. 4Yuus Kristu pachisa etserkata tusa, nii takatrin suramsauwaitji, turutma asamtai chichaaji. Iika shuaran shir amaja nuka chichaatsji, antsu Yuus ii enentaimmauncha waina nu wakeramu chichaaji. 5Atumka nekarme, iika winasha wakerutiarti tusarka, tura kuittan surusarti tusarka, chicham pegkera nuka chicharkartichmiaji. Yuuscha nunaka nekawai. 6Tura chikich shuarkesha tumachkursha atumkesha emematriarti tusarka iika wakerichmiaji. 7Iika Kristu akupkamu ayatrik, atum iinatka nakitramiaji. Tumakur atumiin pujakrisha, uchia numamtuk pujumiaji. Tura nuwa nii uchirin kuitama numamtuk, atumnasha shir anentsa kuitammiajrume. 8Tura iika atum senchi anea asar Yuusa chichamesha ujakur, atum yaigtasar jakattsar wakerimiaji.

9Yatsur ainata, iiturchat akaisha, senchi takasmiaj nu atumsha aneakearme. Tura atumiinia juta nakitakur, iinujaig yuattsar kashisha tsawaisha takaamiaji, tumakur Yuusa chichamesha ujamiajrume. 10Atum Jisúsai surumankaru ainatirmijai iiruuntrar pujakrisha, chikich nakitmainka takatsuk shir pujusmiaji. Ii pegker pujusmauka atumsha nekarme, tura Yuuscha nunaka nekawai. 11Ii atum chicharkur: Shir pujustarma tusa, uun nii uchirin chichara numamtuk, chiki chikichik atum ainatirmin iikakaimiajrum nusha nekarme. 12Tura nuiyasha Yuusa uchiri uruk pujumainaita tumasrumek shir pujustarma, tusan timiajrume. Tura niina iinamtairi pujakrum, tsaaptinnum tuke pujusmintrum tusa untsurmakuitrume. 13Tuma asamtai atum ii chicharkartamu shir antuku asakrumin, Yuus tuke maaketi taji. Atumka shuarnauchauwapita, antsu Yuusa chichamempapita tusarum jukinaitrume. Nuka nekas Yuusa chichameaiti. Nu chicham nekaspapita tau asakrumin atumiin pujutincha pegkernum yapajturmawaruiti.

14Tuma asakrumin yatsur ainata, atumiin pataimik atumnaka waitkarmainawai. Jumamtuk Judeanmaya shuar aina Jisukristui surumankar Yuusa umiriartai, niita patain waitka jakaru ainawai. 15Nu judío iina Apuri Jisúsan maawaru ainawai. Tura yaunchuksha Yuusa chichamen etserin ainan maa jakaru ainawai. Turu jakaru asar iincha chikich nugkanam akuptamkarmaji. Niitaka Jisúsai surumanainancha ashi kajeraina asar, Yuusnaka shir amajainatsui. 16Judíochu ainasha uwemrarti tusa Kristu pachisar etserkattsar wakerakrincha senchi nakitainawai. Tumaina asar nu nagkamas tunau jainawai. Turasha yamaika waitat ashammainan niitan Yuus akuptukai.

Pablo Tesalónicanam wetaj timau

17Yatsur ainata, atumjai ujumak tsawan wainnaitsuk pujakun, atumiin wainkattsan senchi pachimiajrume. Turasha iika wainainachkursha atumka kajinmatsuk tuke aneasriki amiaji. 18Ii nui winittsar wakemaji, tura wikisha winittsan nukapea wakemajai. Ii winitaj takurincha iiwanchi apuri Satanása nu utujtamkamji. 19Turasha iina Apuri Jisukristu taakai, wainkatnaitrum nui, iinka shir aneamu arutramtinaitji. Atum ii etsermaunam nekaspapita tinu asakrumin, iijaimak iiruuntra nakunkut pujustin ainaji. 20Tura atum ii Yuusa chichame etsermaunam nekaspapita tinu asakrumin, yamaikisha iika atumiinka shir aneaku nakunkut pujaji.

3 1Wii atumiin kajinmatmain nekapeachkun, wiki Atenasnum pujakun, 2iina yachi Timoteon, Yuusa

iinaken niisha iijai iiruuntrar Kristu chichame etsermaunam takasmia nuna, Kristu nekaspapita tamaunmasha nii iichishtamar, wakemamtikramrarti tusan akuptukmiajrume. 3Tura iiturchatnum pujakrum Kristu nemarat iinaisairum tau asan, niina akuptukmiajrume. Atumsha ii waitmainaitaj nuka nekarme. 4Nuiyasha wii atumjai pujusan, atumsha waittsatnaittrume tusan, ujakmiajrum nuka tumasag nagkatamu asamtai, yamaika nekarme. 5Nui chichaman atumnaun nekatsuk pujakun, ii takasmau aantar megkakai tusan senchi enentaimtu pujau asan, uruk matsatuak nekaata, Kristu nemartan iiwanch iinaimamtiksachariash, tunaunum umak tusan Timoteon akuptukmiajrume.

6Turasha yamaika Timoteo taa, atumiin pachitmas, pegker chichaman ujatkayi. Atum Kristu nekaspapita takurum aneeniamuncha, tura ii atumiin wainkattsa wakeraj aintsarmek atumsha iijai wainnaikattsa senchi wakeramuncha ujatkayi. 7Yatsur ainata, senchi iiturchatnum pujusan waitaknasha, atum Kristu nekaspapita takurum umirmaun antukan, shir aneasan pujajai. 8Atum iina Apuri Kristui surumankarum shir matsatmaun antukan pegker enentaimrajai. 9Atumnau chicham pegker antakur shir aneaji, tura atum pachisar senchi Yuuscha maake taji. 10Tura atumiin akuptamkatji tusar, tsawai kashisha Yuus tuke seaji. Ataksha atum wainkattsar, tura atum Yuus wakeramu uruk umirmainaita nu eke antukchamusha jintiattsar wakeraji.

11Iisha atumiin iiramainan iina Apari Yuus iina Apuri Jisúsjai yainmakarti tusar wakeraji. 12Ii atumiin aneajrum aintsarmek Jisúsai surumankaru ainajaisha, tura ashi shuar ainajai aneenaitan iina Apuriya nu suramsarti. 13Tura atumiin enentaimin iikagtamrarti. Iina Apuri Jisús niina nemarin ainajai winakaisha, iina Apari Yuus tunaurtichu pujarmin, tura makuumamainchautirmin waitmakarti. Nunis atii.

Shir aneenaisrum pujusrum takastarma timau

4 1Nuiyasha yatsur ainata tajarme, Yuus umirku uruk pujumainaita nu pachisar jintintamiajrume. Iina Apuri Jisús yainmasmatai, atum pujarme aintsarmek pujustarma tusar wakeraji.

2Iina Apuri Jisús akuptamkau asamtai jintintamiajrum nuka nekarme. 3Atumnaka winiig shir pujusarti, tura chikichkiksha nuwechujaigka pujuschati tusa Yuuska wakerawai. 4Tura nuwentin ainaka nii nuwejaig shir aneenais pujusarti. 5Turasha Yuusan enentaimtichu aina nii wakeramun takaak nuween waitkau aina tumatsuk pujusarti. 6Tura yatsumi nuwe takarsairum kuitamamatarma, tumakrumka yatsum waitkarme. Atum tumakrumnaka Kristu waittan senchi suramsattarme. Nuna tumainan paan iiwaintakun nunaka yaunchuksha timajrume. 7Yuus iinka nuwanak matsamtitin atii tusa etegtamrachuitji, antsu nunaka iinais pegker pujusti turamnaitji. 8Tuma asamtai ju jintinkartamun nakitaka shuarnaksha nakitak tumatsui, antsu Yuus nii Wakani suramsauwa nuna nakitak tumawai.

9Yuus atumnaka chikichjai aneenaitnasha jintintrama asamtai, yatsutjai aneenaitan pachisnaka iiman aarchattajai. 10Nuka tumasrumek Kristui surumankaru Macedonianam matsatujaisha ashi aneeniarme. Turasha, yatsur ainata, atum aneeniarum nu nagkamasrum aneenaitarma tusan tajarme. 11Atumi uwejenig takaakrum, ashi atsumamu arutti tusarum, wii timajrum tumasrumek chikichjaisha shir aneenaisa pujut unuimartarma. 12Nu umiakrumka, ashi arutramu asamtai, chikich

seamaitsurme. Atum tumamun waitmainak, shuar Kristui surumankacharu ainasha atum shir pujamun wainu asar, shir anentramiartatui.

Jisús taakai shuar jakau aina nantartin

13Yatsur ainata, atumsha Jisúsai surumankaru jakausha urukatnukit nu nekaatarma tusar wakeraji. Tura atumiin patai jaakaisha, chikich shuar: Aneanchatnaitji tinu aina urukainawa tumarum wake mesemar enentaima pujuirum tusar taji. 14Jisús jaka aneantua nu nekaspapita taji. Turusag Jisúsai surumankaru aina jakaunasha Jisús winakai, Yuus iinankitnaiti.

15Jisús taakaigka ii iiwaaku ainatika iiya eemkar jakau aina iikukir wechatnaitji. Antsu Jisúsai surumankaru jakau ainawa emkartinaiti. Iina Apuri Jisús tuu jintinkartau asamtai, iisha taji. 16Nayaimpinmaya shuara apurisha senchi untsumun antukartinaiti. Tura nayaimpinmayan trompeta umpuamun antukartinaiti. Tumakai iina Apuri Jisús nayaimpinmaya winitnaiti. Tumakai Jisúsapita uwemtikramainka tinu aina jakau ainawa nantarartinaiti. 17Tumamtai ii iiwaaku ainati niitajai iiruuntrar agkarunam Apu Jisús yuragminam iigkugtasar, yaki takuntinaitji. Tumar iina Apurijai atakea nuisha tuke pujutnaitji. 18Ju chicham antakrum, atumkesha enentai iichichtunairtarma.

5 1Turasha waritinig, tuu uwiitinig, wari tsawantaik taati, nunaka nekachu asan, nuna pachisnaka aatmaitsujrume. 2Atumka shir nekarme Jisúska pachiachmau taatnaiti, kasa kashi pachiachmau waya numamtuk jaktinaiti. 3Shuar aina chichainak: Yamaika agkan shir matsatji, tuu matsatai pachiachmau Yuus niitanka waittan susatnaiti. Nuwa ajamtin uchi jurertasa jatema najaimak ashamak emegkaaktaj takusha emegkaamaitsui, numamtuk shuar yaunchuk umirkachuka uwemrataj takusha tsawan jeau asamtai uwemrashtinaiti. 4Turasha, yatsur ainata, atumka kashinam pujachu asakrumin, Apu Jisús kasa urukawa numamtuk taaksha, atumnaka awaktamkashtattrume. 5Atumka Yuus tsaaptinan sukartina nuna uchiri asarum tsaaptinnum yujarme. Atumka iiwanchi uchirinchu asarum, iiwanchi uchiri kashinam yuja tumatsrume. 6-7Shuar kashinam matsatua numamtuk tunaun iinainatsui. Tura kashinam nampeena numamtuk tunaun takainawai. Turasha iika chikich urukaina tumaka matsamcharmi, antsu aneaku pujakur shir enentaimkau armi. 8Suntar aina mesetnum weenak jiru najanamun netsepen ajaak nugku ainawai, tura nagki chigkarawai tusar, etsegkrutaincha jirunak etsegkruinawai. Iisha anenaisar pujakur, Yuus nekaspapi uwemtikrurtatua tusar aneakuk pujakrinka, tunaun takasai tusa, nii kuitamramattaji. Tuma asamtai tsaaptinnum pujuina asar, tuke shir enentaimkau armi. 9Yuuska iinka: Waittan susartajai turamchauwaitji, antsu uwemtikartajai turamnaitji. Iina Apuri Jisukristuapita uwemtikramainka tau asar uwemrauwaitji. 10Jisukristuka wijai iiruuntrar pujusarti tau asa, iinii jakauwaiti. Nui jakau ainasha iiwaaku ainatisha ashi niijai pujutnaitji. 11Nui chikich ainasha wakemamtikatarma tumakrum atum takaarum aintsarmek iichichnairatarma.

Iinagnamu Pablo Jisukristui surumankaru ainan chicharkamu

12-13Yatsur ainata, wait aneasrum Jisúsai surumankaru uuntrisha anturkatarma. Tura Jisúsa pachisar atumiin shir aneenais chikichjaisha pujusarti tusa chichartamusha anturkatarma. Niitaka atumiin yainmainak senchi takaina

asarmatai, senchi aneemainaittrume. Nu tumakrum chikich ainajaisha aneeniakrum shir agkan pujustarma.

14Yatsur ainata, junasha tajarme. Shuar naki ainasha takastarma titarma, tura Jisúsa enentaimtumain nekapeachusha umamkesrum yaigtarma, enentaimtusarti tusarum; turakrum kakakchau ainasha yaigtarma, tura chikich shuar ainajaisha kajernaitsuk pujustarma.

15Shir kuitamamatarma, chikich shuar tunau takartamkai, turusrumek iikkattsa wakerirpa, ayatik chikitcha pegkernum iikkattsarum wakeritarma.

16Shir aneasrum tuke nakunkut pujustarma. 17Yuus tuke seasrumkee atarma. 18Atum Jisukristui surumankaru asarum, shir aneasrum pujakrum, tura waitakrumsha Yuus nuna wakera asamtai, maake tuke titarma.

19Wakan Pegker enentaimin jintintramu anturtsuk iinaisairpa. 20Yuusa chichamen chicharkartin aina etserkaisha nakitrairpa. 21Antsu pegkernash chicharkarta tusarum nekaatarma, tura pegkerchaun chicharkartakaigka iinaiyakrum, chicham pegkeran etseru anturkatarma. 22Pegkerchau takatka ashi iinaisatarma.

23Yuus agkanmatan sukartina nu atumnasha pegkermamtikramati. Tura atumiin wakanincha, tura atum enentaimmauncha, tura atumiin iiyashiincha iina Apuri Jisukristu taakaisha makuumamainchau arti tusa kuitamkati. 24Atumiin etegtamrauwa nuka pegkeraiti, nii junaka ashi umiktatui.

25Yatsur, umaar ainata, Yuus seakrumsha, iincha seatkartitarma.

26Tura ashi Jisukristui surumankaru aina jaisha aneeniamu iiwaintunaiktarma. 27Ju papiya juka ashi shuarnau asamtai, Kristui surumankaru aina ashi antukarti tusarum aujsatarma. Kristu senchirijai junasha tajarme.

28Iina Apuri Jisukristua nu atumnasha kuitamramawarti. Maake. Nunis atii.

Tesalónicanmaya Shuar Ainan Ataksha Awentsarik Papi Aara Akuptukmau

Chicham akupkamu

1 [1]Wika Pablowaitjai. Wii, Silvano, Timoteo, nujaimak atum yaakat Tesalónicanam matsamin ainatirmin, Jisukristui surumankaru asakrumin, juna papiin aatjarme. [2]Iina Apari Yuus, iina Apuri Jisukristujai wait anentrama asa, atumnasha pegker pujutan amasarti.

Jisukristun umirkacharu aina waittan jukiartin

[3]Yatsur ainata, iika Yuus seakrika atum pachisa maake tusarki amainaitji. Atumsha Kristuapita uwemtikramainka tau asakrumin, Kristu enentaimtutnumsha yaunchuk enentaimtujakmau nagkasarum, tura aneenaitcha iimanisrumek aneeniakrum pujarme. [4]Nui iika chikich yaaktanmaya Yuusa nemarin ainanam chichaakrisha, atum ememattsa: Niitaka iiturchatnum pujuinak waitainaksha, Kristunak enentaimtuinak ememattas pujusar, shir nemarainawai tusar etserji. [5]Turasha Yuus atumnaka tsagkamramkau asamtai, nii umirkurum Jisukristu taakai niina iinamtairin pujusmij tusarum waitarme.

[6]Turasha Yuuska pegkeraiti, tuma asa atumiin waitkarmancha nii waitkastinaiti. [7]Iina Apuri Jisús nii shuari senchirtin ainajai nayaimpinmaya winak tsaaptin wincha kinarpatin atinaiti. Tura Yuus atum waittsau ainatirmin iijai ayamtikramsatnaitji. [8]Turutmak Yuusan umirtan nakitin ainan, tura iina Apuri Jisukristu chichamencha umirkacharu ainan waittan susatnaiti. [9]Niitaka waitat nagkankashtinnum ajapamu asar, tuke waittsatin ainawai. Apu Jisukristu nii senchirin iiwainaka takaamunka, pujutnaksha wainkashtin ainawai. [10]Tura iina Apuri winak nii senchirin iiwainaktinaiti, tumakai ashi niina nemarin aina ememattainak shir aneasar iisartinaiti. Tura atum ii etsermau nekaspapita tinu asarum, nu tsawantaika niitajai iiruuntrarum ememattin ainarme.

[11]Nui iika Yuus seakur: Ame etegkramu aina amina senchirmijai niitasha nekaspapita turamaina asar, shir pujusar amina nemartamainak takatrumin takasarti tusar, atum pachisar tuu seatjarme. [12]Iina Apari Yuus, iina Apuri Jisukristusha wait anentramrau asa, pegker amajtamsattarme. Tura chikich shuar aina atum tumakrumin waitmakar Jisúsan nekas umirnapi ainawa tusar niitasha wakerutmakarti. Nuna tumainak atum shir pujamun waitmau asar, iina Apuri Jisúsnasha ememattiarti.

Wakan Pegkera nu shuar tunau iinakratnun tsawan jeachu asamtai emetmau

2 [1]Yatsur ainata, iina Apuri Jisukristu taakai niijai iiruuntratnaitaj nuka iika nekainaji. Turasha yatsur ainata,

senchi enentaimtu pujuirpa. 2Chikich shuar chichainak: Kristuka taajama turamainakai ashamkairpa, tura chikich chichainak: Wakan chichartak Kristu tayi turutmayi; chikich chichaak: Wii nekas Kristun wainkamjai; chikich etseruk: Pablo papiin akupturkamun wainkamjai Kristuka tayi timajama tusa tuinakaisha, 3nuka anturkairpa. Kristuka eke taatsui. Kristu taatak jakaigka, nukap shuar Yuusa nakitaina artinaiti. Tumainai chikichik shuar nekas tunau wantiinkatnaiti. Nuka jiinum pujus tuke waittsatnaiti. 4Turasha nuka Yuusa shuari atinaiti. Ashi Yuusnau ainanka kajerak, chikich shuar niitak yuusrimawar emematin ainancha nakitratnaiti; tumak: Nekas wiyaitjai Yuusnaka tusa Yuus emematku iiruuntainam wayaasha ekeemsatnaiti.

5¿Wii atumjai pujumiaj nui juna pachisan ujakmiajrum nuka atumka aneaktsurmek? 6Nu tsawan jeatsaig nii takatrin iiwainakai tau asa, emetu a nuka nekarme. 7Yamaikisha tunau takatan iinakrattanka nagkamayi. Turasha paan wantiinak wekaasagka iinakrattsui; antsu niina emetun jiinkiti tusa nakawai. 8Tumamtai tunau iinakratnuka wantiinkatnaiti. Nu iimani pujai iina Apuri Jisús nii senchirijai taatnaiti, tumak chikichkia umpuamuik nu shuar tunau iinakratnun maatnaiti. 9Nu shuar tunau iinakratnuka Satanás akupkamu atinaiti. Tura tsanukratin asa, Satanása senchirijai shuar turumainchaun nukap iiwainatnaiti. 10Shuar waittanam wetin ainan tsanurtasa, ashi tunaun takatnaiti. Nu shuarka nekas Yuusa chichame uwemtikartina nunasha nakitaina asamtai turatnaiti. 11Tuma asamtai tsanurti, tura waitan nekaspapita tumamtikti tusa Yuuscha iinaisatnaiti. 12Nuna tura Yuus ashi shuar niina chichamen nekasa nu etsermaun nekaspapita tutan nakitainak, tunaunak wakerujakaru ainan waittan susatnaiti.

Uwemkaru arti tusa Yuus etegkamu

13Turasha yatsur ainata, atum Kristu aneetai ainatirmin pachisan Yuusan maake tajai. Nii yaunchuk yama nagkamchatinig uwemkaru arti tusa etegtamrauwaiti. Turutma asamtai atum chicham nekasa nu nekaspapita tau asakrumin, niina Wakani atumiin pegkermamtikramrume. 14Yuuska nii chichame ii etserkamunam niitasha iina Apuri Jisukristui pujutan jukiarti tusa untsurmakuitrume.

15Yatsur ainata, shir pujusrum Kristu nemarkatarma, tura wii jintintamiajrum nu, tura papi aarnasha akuptukmiajrum nusha kajinmatkirpa. 16Iina Apuri Jisukristu, iina Apari Yuuscha wait anentrama asa anenmaji. Tura shir enentaimat nagkanmainchaun, tura niiniya pegker jukittsa nakamuncha nigki suramsauwaitji. 17Turutma asa Jisukristuk enentaimincha shir enentaimtikramuk pegkeran chichasarti, tura takatnasha pegkeran takasarti tusa iikagtamrarti.

Iincha Yuus seatkartitarma timau

3 1Nuiyasha yatsur ainata, tajarme, iincha Yuus seatkartitarma: Yuusa chichame ashi nugkanam etsernakti, tura niitasha atum urukawaitrum aintsag shir aneasar antukarti. 2Iincha Yuus seatkartitarma: Shuar tunau aina Kristuncha pachinachu asar, waitkarmainaj nuna agkanmamtikramatji. 3Iina Apurigka pegkeraiti. Nii atumnasha iikagtamrati, turutmak ashi tunaunmasha kuitamramawarti. 4Tura iina Apuri Kristu yainmasmatai, ii nu turatarma timauka turusrumek tuke takaa asakrumin, niimpapi umiktatua taji. 5Yuus iina anenmaj aintsarik chikichjai aneenaitna-

sha iina Apuri Kristu yainmakti, tura atum waitakrumnasha nigki iikagtamrarti.

Tuu takastarma timau

6Yatsur ainata, iina Apuri Jisukristu wakeramuka juwaiti: Yatsut iina Apurin nemarkau takatan nakitak, ii jintinkartuamuncha umiachkaigka, nuka tupantratarma. 7Atumka ii uruk atumiin pujusmiajia nuka nekarme. Atumsha tumasrumek pujumainaitrume. Iika atumiin pujusrisha takatskeka pujuchmiaji. 8Tura ii yuamunmasha akikmatskeka yuchamiaji. Tura iiturchatnum pujakrisha atum waitkat nakita asar, tsawai kashisha senchi takaamiaji. 9Iika yainkatarma tusar atum seamain ayatkur, atum iiwaintakur niitasha jutiksag takasarti tusar takaamiaji. 10Wii atumjai pujusan atumiin chicharkun: Nii takatan nakitaka, yutancha yumaitsui timiajrume. 11Turasha atum ainarum nuiya, chikichan aujmatin naki ainawai tamaun antukmajai. 12Nu shuar tumau ainan chicharkun: Shir pujus takaak nii takasmaunmayan yuati tajai. Iina Apuri Jisukristuka nuna tumawarti tusa wakerawai.

13Yatsur ainata, pegker takaamuka iinaisairpa. 14Tura shuar papi wii aarmauwa juna antutan nakita wainkurmeka tsanigkairpa, nigki pujak natsaarti. 15Turasha kajertsuk atumi yachi anentsarum shir chicharkatarma.

Iinagnaku chicharkartukmau

16Iina Apuri agkan pujutan sukartina nuke ashi atum takaamunmasha agkan pujutan amastii. Nigki atumnasha yainmakarti.

17Yamaika wina uwejrujai akatmammaun aatjarme. Wii papi akupeamunmagka tuke jutika aajai. 18Iina Apuri Jisukristua nu atumnasha ashi kuitamramawarti. Maake. Nunis atii.

Timoteo Yama Nagkamchaku Papi Aara Akuptukmau

Chicham akupkamu

1 [1-2]Wika Pablowaitjai. Jisukristu etegkamuitjai. Yuus iina uwemtikartina nu, iina Apuri Jisukristu ii nakaj nu wina chichaamur etserkata tusa akupkamuitjai. Timoteowa, wii etsermau Kristu nekaspapita tau asam, ametme nekas wina uchirua nuninmeka. Iina Apari Yuus, iina Apuri Jisukristujai wait anentrama asa, amincha yainmakti, turutmak shir agkan pujutan amastii.

Chicham nekaschaun jintinkartuina nuka anturkairpa timau

[3]Wii Efesonmayan Macedonianam weakun amina chicharkun: Ameka jui juakta, tumam chikich shuar chicham nekaschaun etseraina nusha iinaimamtiksata timiajme. [4]Niitasha ujakarta: Yaunchuk uun aujmattsa, tura yaunchuk uuntan pachisar etseru yujatnaka iinaisarti. Nu chicham etsermauka antraiti, nuka ayatik jianaitan sukartawai. Nuka Yuus wakeramua nu pachisa chicharkartutnumka, tura Jisukristu nekaspapita tutanmagka yaigkrattsui.

[5]Antsu Yuusa chichame chicharkartamuka aneenaitan sukartawai. Tura shuar nii tunaurin iinais, enentaimtairisha pegker jasua nu Kristunka nekaspapita tuinawai. [6]Turasha ujumak shuar aina, chicham nekasa nuna iinainak, chicham nekaschaun jianaitan sukartina nuna jintinkartuinawai. [7]Chicham umikta Yuus timauwa nu etserji tuinawai, tura niita iimanisar nekaspapita tusa jintinkartuinaksha nunapi etserja tusarsha nekainatsui.

Chicham umiktinan umimain aina pachisa timau

[8]Chicham umiktinan Yuus timauwa nu iimatiksarik umiamuka pegkeraiti tusar nekaji. [9]Turasha Yuuska nu chicham umiktinnaka shuar pegker aina nu umikarti tichauwaiti. Ju chicham umiktinka shuar tunau aina nunauwaiti: chichamnasha umichu aina, apu anturtancha nakitin aina, shuar tunaun takau aina, Yuusnasha umirchau aina, aparincha nukurincha main aina, ashi shuar magkartin aina, [10]niina nuweenchujai takanain aina, mai aishmagkuk takanain aina, shuarnasha kasamak surin aina, waittrin aina, chichaman tsanumar nekasa iimanun chichau aina nunauwaiti. Ashi shuar aina chicham pegkera nuna umitan nakitin aina nuna Yuuska chicham umiktinaka akuptukuiti. [11]Ju chicham pegkera juka Kristu uwemtikartina nuna pachis etsernaiti. Tura juna Yuus pegkera nu etserkata tusa winaka akuptukuiti.

Pablo Yuusan maaketi timau

[12]Iina Apuri Jisukristu wina chichamrun etserkati tusa, winaka etegturuiti.

Tura niinii iichichmamra pujusar takastinnasha nigki senchirincha surusuiti. Turuta asamtai Yuusan wika maaketi tajai. 13Yaunchukka Kristun pachisan pegkerchau chicharin ayajai. Tura niina nemarin ainan achikan waitkastasan aintin ayajai. Wika Jisús Yuusa Uchirimpapita tusanka, nekachu ayajai. Tumau asan wii tunau takaamuncha nekachu ayajai.

Tura iimani pujai, Yuus winaka wait anentruruiti. 14Iina Apuri Jisukristu winaka iima nukap wait anentra asa, niinii nekaspapita takur aneenaitnasha surusuiti.

15Juka nekasaiti, ashi nekaspapita tumain ainawai: Shuar tunau ainan uwemtikrataj tusa, Jisukristuka ju nugka juigka taawaiti. Wii nekas chikich aina nuna nagkasau iima senchi tunau aajakuitjai. 16Tura wii iiman aisha, nii wari kajeachmaun chikichan iiwaintuktaj tau asa, nii wait anentruruiti. Tura chikich ainasha juna wainkar, winasha wait anentrawapi tusar, wina nekaspapita turutainak, pujut nagkanchaun jukiarti tusa turutawaiti. 17Nui Apu, tuke pujuu, jachau, wainchatai, Yuus chikichkia nu tuke ememattai atinaiti. Nunis atii.

Pablo Timoteon chicharmau

18Uchiru Timoteowa, chikich ainasha Kristu pachisam ujakta tusan wii akateajme: Shir pujusam tunau nepetkattsam senchi takasta. Yaunchuk Yuusa chichamen etserin aina pachitmasar chichainak: Yuusa chichamen etserin atinaiti tusar turamarua iimanismek umikta. 19Tumakum Jisukristu nekaspapita tusam, enentaimta nuka shir kakanmamsam tunau takatsuk, pegkernum enentaimsam pujakum iinaisaipa. Chikich aina tunaun nekainayat takasar, Kristun nekaspapita tutan iinaisarusha ainawai. 20Nuka Himeneo, Alejandrojai tumawarai. Tumawarmatai Satanás jatan susati, turam Yuusan nakitainak pegkerchaun chicharchau arti tusan iinaitusmajai.

Ashi shuar aina pachisa Yuus seatmau

2 1Yama nagkamchakrumka ju turumainaitrume. Yuus seakrum nii shuaran wait anentak yaigti tusarum, maake takurum ashi nii yaimmau pachisrum, tura nii turamu pachisrumsha seattarma. 2Tura ashi apu iinamin ainasha shir takasarti tusarum seattarma. Tura ashi shuar ainajaisha Yuus nigki enentaimtakur, tura nii wakeramua nuke umirkur, shir agkan pujusarmi tusarum seattarma. 3Nu aitkasa seamu pegkeraiti, Yuus iina uwemtikramna nuka nuna wakerawai. 4Tura ashi shuar aina uwemrarti, tumawar nekasa nuna nekaawarti tusa Yuus wakerawai. 5Chikichik Yuusak awai. Tura shuar ainan Yuusa uchiri amajsatnuka chikichkiti, nuka Jisukristuiti. 6Yuus timau tsawan jeau asamtai, ii jamainan uwemtikramrattaj tusa shuarma akiina iinii mantamnawa nuka Jisukristuiti. Nigki shuar ainan uwemtan nekamtikataj tau asa, mantuawarti tusa tsagkamankauwaiti. 7Nui chicharkartukti tusa, tura judíochu ainancha chicham nekasa nuna, wina nekaspapita turuttancha jintintati tusa, Jisukristu winasha etegtur akuptukuiti. Uchiru, wika nunaka waitratsjai.

8Tuma asan ashi nugkanmaya aishmag aina tunaurin iinaisar, chikichjaisha kajernaitsuk, jianaitnasha jianaitsuk pujusar, uwejen takuiniar, Yuusa seaskee arti tusan wakerajai. 9Chikishnasha tajame. Nuwa ainaka uruk nuwa shir enentaimin jaanchi peemainaita aitkasar peemain ainawai. Iintashincha shir iiwaarar, enentaimtura iimain jas

wajatsuk, patakemtai oro najanamun patakemtsuk, tura peetai akik ainan peetsuk pujusarti tusan wakerajai. 10Antsu pegkeran takau, chikishnasha wait anentin arti, tura Yuusan umiru uruk pujumainaita tumasar pujusarti tusan wakerajai. 11Nuwa ainaka takamtak pujusar unuimamain ainawai. 12Nunasha tajame, nuwa ainaka shuar nukap iiruuntramunmagka wajaki chicharkartumaitsui, tura aishmagkun iinau amaitsui, antsu takamtak pujumainaiti. 13Yuuska aishmagnaa Adán naartina nuna najanawaiti, nui nuwan Evan najanawaiti. 14Iiwanchka Adánnaka tsanuachuiti, antsu nii nuween tsanurawaiti, turam nuwa tunaunaka takasuiti. 15Tura nuwa aina uchin jateemaawar waittsar jurerar, Jisukristukeapita uwemtikramainka taku, aneakuk tunaurin iinaisar uwemrartin ainawai.

Jisúsai surumamkaru ainan chicharin aina pachisa etsermau

3 1Uchiru, juka nekasaiti: Shuar Jisúsai surumankaru ainan chicharin atasa wakeraka nekas pegkeran wakerawai. 2Turasha shuar nuna takatan wakeraka shuar pegker amainaiti. Tura chikichik nuwentin amainaiti, tura shir eseer enentaimin, chichamsha anturtai, iirar ainancha shir aneas jeen yarumin, tura Yuusa chichamencha shir jintinkartin amainaiti. 3Tura nampechu, maanitnasha maanichu, wait anenkartin, wári kajechu, aya kuitnak enentaimtu pujuchu amainaiti. 4Tura nii jeen matsatuncha shir chicharin amainaiti, tura uchirisha umin, chicharmasha iikaki shinichu amainaiti. 5Tura nii jeeniankesha shir chicharchausha, ¿iitursaya Yuusai surumankaru ainancha chicharmainaita? 6Tura Jisúsai surumankaru ainan chicharin atasa wakeraka, iiwanch urukawaita nunik tunaun takaamain asamtai, Jisúsai yama surumankauka amaitsui. Ju takatan juki ememak. 7Tura shuar Jisúsai surumankachu ainasha chichame anturtai amainaiti. Turasha shuar ainan Jisúsai surumankaru aina chicharin pegkerchau chichariarti, tumakai chikich ainasha nii etsermau anturtan nakitrarti tusa iiwanchka wakerawai.

Jisúsai surumankaru aina atsumamun yain aina pachisa etsermau

8Uchiru, Jisúsai surumankaru aina atsumamu yain ainasha chichame anturtai, aantar pachimar chichaachu, nampetan pujurchau, kuitnak enentaimtu pujuchu amainaiti. 9Tura ashi pegkerchau enentaimmaun iinaisau, Yuus nii nekaspapita tamaun iiwaintumamua nuna nekamainaiti. 10Yama nagkamchakmeka shir takaamainashit tusam nekapsata, turam shir takaakai, Jisukristui surumankaru aina atsumamun yain atii tusam anaikata. 11Nuwa ainasha chichame anturtai, aantar tsanumchau, nekasa nuna chichau, tura shir pujus ashi umin amainaiti. 12Jisúsai surumankaru aina atsumamun yain aina nuka chikichik nuwentin amainaiti, tura nii jeen matsatuncha, tura uchirincha shir chicharin amainaiti. 13Juna takatan shir takaaka shuarsha nukap wakeram amainaiti, turam niisha Jisukristu nekaspapita tamaunasha shir aneas etsermainaiti.

Yuus iiwainturmakmauwa nuna ashi nagkasawaiti timau

14-15Uchiru, wári amina wainkattsan wakerajai, tumayatnak wii aneachmau megkakaisha, Yuusa umirin aina iiruuntramunmasha uruk pujumainaita nu nekaata tusan, juna papiin aaran akuptajme. Yuus tuke pujuwa nuna nemarin ainaka nuna uchiri ainawai.

Tuma asa Yuusa chichamen nekasa nuna
nekaspapita tachaunasha nii ujak
nekaspapita tumamtiknaiti. 16Yuus
iiwainturmakmauwa nuna ashi nagkasau-
waiti.
Kristu shuarma wantiinkauwaiti.
Tura nii pegkerinig nii Wakanin
iiwainakuiti.
Nayaimpinmaya shuarsha wainka-
ruiti.
Kristun pachisar ashi nugkanam
etserkaruiti.
Tumamtai ju nugka jui pujuinasha
nekaspapita tiaru ainawai.
Tumamtai ataksha nayaimpinam
waketkinaiti.

Kristu nekaspapita tinu aina tupamu

4 1Uchiru, Wakan Pegkera nu paan
iiwainak chichaak: Nugka mesertin
uminkaigka, iiwanch tsanukratna nuna
nemarainak, niina chichame etsermaun
antuinak, Kristun nekaspapita tinu ainasha
iinaisartin ainawai tawai. 2Tura shuar
tsanukratin ainan tura waittrin ainan
anturkartin ainawai. Nu shuar ainaka
iiwanch enentain pujurmau asar, niita
enentaimmaunka pegkerchaunapi taja
tusarka, nekapmamainatsui. 3Tumau
chichainak: Nuweenmaitsui, tura yutai
ainaka ashi metekka yumaitsui, tuu
chicharkartuinawai. Turasha Yuuska yutai
ainanka ashi yuawarti tusa najanawaiti.
Shuar Kristui surumankaru aina chicham
nekasa nuna nekainaka, Yuusan maaketi
tusar yumain ainawai. 4Yuus najamua nuka
ashi pegkeraiti. Tuma asamtai nakitmaitsuji,
antsu Yuus maaketi tusar jumainaitji. 5Tura
Yuus nuka pegkeraiti tau asamtai, iisha
Yuus sear ashi yumain ainaji.

Jisukristui surumankaru ainasha uruk pujumainak aina tusa timau

6Uchiru, nu nagkamasam chicham
nekasa nu nekaspapita tamausha
unuimaru asam, nuke enentaimsam
pujakmeka, tura Jisukristui surumankaru
aina ju jintinkumka, ameka Jisukristu
shir umirin atatme.

7Ju nugka juiya aujmatmau iimanchau
aina, tura enentaimchau chichainamu
antakum, aantram tsawan emegkaakaipa,
antsu Yuus wakeramu umirkattsam
kakanmamsata. 8Ii takatrin yaigkratmain
asamtai, senchimartasa takaamuka
pegkeraiti. Turasha nuna nagkas
pegkerka Yuus wakeramua nuwaiti. Nuka
ju nugka jui pegker pujutnasha, tura atak
nayaimpinam pujustinnasha shir yaigkra-
tui. 9Juka nekasaiti, tumau asamtai ashi
nekaspapita tumain ainaji. 10Tura Yuus
tuke pujuwa nu nakau asar, niinii
nekaspapita taunaka ashi uwemtika nui,
iika waitakrisha, Yuusa chichame
etserkur senchi takaaji.

11Uchiru, tajam ju chicharkartukta,
tura surumankaru ainasha shir jintinta-
warta. 12Tura Jisukristui surumankaru
ainanam chicharkartakmesha, shir
pujusam chicham pegkera nuke chichar-
kartukta. Tura chikich ainasha aneeta,
tumakum tunaurinchau pujusam,
Yuuscha nekaspapita tita. Ame tumamun
waitmainak Jisukristui surumankaru
ainasha uchich asamtai anturmaitsuji
turamtsuk, ame etsermaunasha anturtam-
karti. 13Uchiru, wii taatsaig yatsur aina
shir pujustarma tusam ujaakum, shuar
iiruuntramunam Yuusa chichame aujsata.
14Jisukristui surumankaru aina uuntri
ame muukmin achirmakar, Yuus
chichamtikam chichainak: Juwaiti ame
takatrumka turamin aina nu iinaisaipa.

15Ameka juke shir umikta, tumakmin
chikich ainasha ashi shir waitmakartatui.
16Ame jintinkartakmesha kuitamamata,
tura pee kakaaram Kristu nemarkata. Nu
turusam takaakum ameka uwemrattame;
tura chikich aina amina anturtamainasha
uwemrartatui.

5 [1]Uchiru, uun aina jiakaipa; antsu
ame apa chicharmainaitam
aitkasmek chicharkata. Natsach
ainajaisha ame yatsumjai pujumainaitam
aintsamek shir pujusta. [2]Nuwa uuntach
ainasha ame nukua aitkasam shir
amajsata. Tura nuwa agkantu ainajaisha
ame umaim anentsam pegkerchau
enentaimtutsuk shir pujusta.

Nuwa waje yaimain pachisa timau

[3]Nuwa waje niina yaimain atsurmau aina
yaigta. [4]Turasha waje uchiri tura tiragki
araamuka, nu nukurin tura nukuchrincha,
nii patai asamtai kuitamainaiti. Iina apari,
tura iina nukurisha anenmak kuitamramkau
asamtai, iik kuitamainaitji. Nuna Yuus
wakera asamtai, nu turamu tii pegkeraiti.
[5]Turasha nuwa waje, uchirisha shir
atsurmau, Yuusnak nii yainkati tusa
enentaimtawai. Tumak tsawai kashisha tuke
seaskee awai. Nuwa waje tumau aina
yaimainaiti. [6]Turasha nuwa waje nii
wakeramun taka pujauka iiwaaku pujaksha
jakauwa tumauwaiti. Nu tumau ainaka
yaimaitsui. [7]Tura chikich aina pegkerchau
chichakarai tusam, Jisukristui surumankaru
aina umikarti tusam, ju chicham ujakarta.
[8]Tura shuar patai timau ainancha yaitan
nakitak, tura nii pataichirincha apari nukuri
ainan enentaimtachuka, nuka Yuusan
nekaspapita tutan nakitawai. Nu shuar
tumauka Kristui surumankachu ainan
nagkasau tunau weawai.

[9]Kristu nemarnuka nuwa wajencha, tura
uunchincha, chikichkia aishrinnuk aajakun
yaimainaiti. [10]Chikich ainasha shir
chichartai, uchirincha shir kuitamak
tsakatmakun, iirarnasha nii jeencha shir
aneas ju jaku, Kristu nemarin ainancha
kuitama jakun, nii waitancha yai jakun, ashi
pegkeran takaa jakun yaimainaiti.

[11]Tura nuwa uchich yama wajema
wake mesemar pujak, aishrintan
enentaimtak Kristu enentaimtutan
iinaimain asamtai, Kristu takatrin
takarsati tusarka anaimaitsui. [12]Nu
wajeka Kristu takatrin takastajai timaun
umitsuk iinaiyakai, nukap shuar niina
pachisar pegkerchau chicharmain
ainawai. [13]Tura chikich shuar
matsatmaunam wekaas, iira iirakua naki
aantar tsanumin wemainaiti. Tura
chikich chichaamunam niisha pachinak,
chicham chichamainchau chichamain
asamtai, Kristu takatrin takasti tumaitsui.
[14]Nui tajai, nuwa uchi wajemaka
aishrinmainaiti, tuma uchirtin atii, tura
shir pujus nii jeen kuitamati. Tumakai
Kristu enentaimtichu ainasha pegkerchau
chicharmainchau ainawai. [15]Antsu
chikich waje aina tumak iiwanch
Satanásan nemarainak tupararai.

[16]Shuar Jisukristui suramankau aishmag,
tumachkusha nuwaksha, niina jeen waje
pujakaigka, Jisukristun nemarin chikich
aina yaigkarti tutsuk nigki yaimainaiti.
Antsu waje niina yaimaintri atsurmau ainan
Jisukristun nemarin aina yaimainaiti.

Kristui surumankaru aina uuntrisha uruk pujumainak aina tusa timau

[17]Uchiru, Kristui surumankaru aina
uuntri shir chicharkartak, tura shir
jintinkartakaigka nuna anturaina shir
akimain ainawai. [18]Yuusa chichame tuu
aarmauwai: “Vaca trigo neren pakartasa
najak wekaatauka yuati tusarum
jagkegka jigkatawairpa”. Chikitcha awai:
“Shuar takaaka akiam amainaiti.”

[19]Chikichik shuar Kristu surumankaru
aina uuntrin pachis pegkerchau takaawai
tuikaigka anturkairpa; antsu jimarkesha,
treskesha tuinakai anturkata.

[20]Tura Kristui surumankau tunau
takaakaigka, Kristui surumankaru aina
iiruuntramunam awayaarum, tunauri
iiwaintukrum chikich ainasha nuna
wainkar tunau takatan araantukarti
tusarum etsertuktarma.

21 Junasha tajame, uchiru, ame shuar
shir amajtairam tunau takaakai pachitsuk
iinaiyakum, tura ame shir amajchatair-
min tunauri etsertin aipa, nuka turutsuk
ashi metek Yuus iiwaintukta. Iina Apuri
Jisukristujai niita shuari nayaimpinam
matsamna nujaimak ashi wainu asamtai,
ju chichamka metek umikta. 22 Kristui
surumankaru aina uuntri atii tusam,
shuar waurtukam anaikaipa, nii tunau
takaakai, ame makumaim, shir
kuitammamam tunau takatsuk pujusta.
23 Turasha ame wakem najaimau asam,
aya yumik umipa, antsu iishichik umutai
vino tutai umita.
24 Shuar ainan tunaurin yupichu
nekamaincha awai. Tuma asamtai
chikich shuar ainasha tunau takaamun
wari nekainawai. Tura tunau yupichu
nekamainchausha awai, nunaka nii
tunauri wantiinkai nekainawai. 25 Tura
shuar pegker takaamusha paan wantiinu-
sha awai. Tura pegker takaamusha paan
wantiinchausha awai. Turasha nuka
tsawantri uminkai yaitamas wantiinkat-
naiti.

Iinatai aina patrugkrin umirmain

6 1 Shuar aina Yuusan pachisar, tura ii
jintinkartamun pachisar pegkerchau
chichariarai tusar, iinatai ainaka nii
patrugkrin umirmain ainawai. 2 Shuar
iinatai nii patrugkrin Jisukristu umirin
araamusha, niisha Jisukristui surumankau asa, wina yatsurua nunin asamtai umirmaitsujai tumaitsui. Antsu niisha surumankau asamtai, nii yachin aneemaina iimatikas anea asa, nu nagkamas yaimainaiti. Uchiru, ju jintinkartuata, tumakum chicharkartukta.

Kuit aneamuka waittanam jukartawai timau

3 Tura chikich shuarsha ju chicham
nekasa juna jintinkartachusha ainawai.
Tura iina Apuri Jisukristu pachisa
jintinkartamuncha nakitainawai. 4 Shuar
tumau ainaka aya ememau nekachu
ainawai, tura niita enentaimtamun
jianaitkattsa wakeruinawai. Nu
jianiamunmagka kajernaiyamu, shuarma-
niamu, katseknaiyamu, iimanchau
enentaimtuniamu awai. 5 Tura niitaka
chikich ainajai tuke jianainawai. Shuar
tumau ainaka enentainchau ainawai, tura
chicham nekasa nunaka nekainatsui.
Tura kuittan jukitaj tusar, Yuusan
pachischa jintinkartuinawai. Nu tumau
ainaka tupantrata. 6 Ii Yuus pujawapi
tuina asar, umirkur tunau takata nuke
pujurchautika, iina arutrama nujaig shir
aneasar pujumainaitji. 7 Iika yama
akiinkursha warírtin akiinachuitji.
Tumasrik ii jaakrisha warí ju nugka
juiyagka jukishtinaitji. 8 Nui iika yutai,
tura janch arutramkaisha, shir aneasar
pujumainaitji. 9 Turasha niita wiakach
jasartasa wakeruinaka warí pegkerchau-
nam jukartaun wakeruina asar, tunau
jainawai. Tumaina asar niitaka
waittanam jainawai. 10 Kuit aneamua nu
tunau takatnum jukartawai. Tuma
asamtai chikich aina kuittan aneenak
Jisukristu nekaspapita tutan iinaisarusha
ainawai. Tuma iinaisar senchi waitaina-
wai.

Wii taja nuka metek umikta timau

11 Timoteowa, ame Yuus nemarnumka
ju kuit aneetka iinaisata, tumakum tunau
takatsuk pujusam Yuusai enentaimsata.
Tura Jisukristusha nekaspapita takum,
chikich ainasha aneeta. Tura emematsuk
pujusta. 12 Ame Yuus nekaspapita
tamaujai iiwanch nepetkata, tumakum
pujut nagkanchau jukita. Yuuska
amincha pujut nagkanchau jukiti tusa
etegtamawaiti. Tura amesha Jisukristua-
pita uwemtikartumainka tamausha
iiwainakam, shuar iiruuntramunam

etserkauwaitme. 13-14Yuus ashi iiwaaku aina pujutan suwa nu waitmau asamtai, tura Jisukristu nayaimpinam iinamtairi pachis Poncio Pilaton ujakua nusha aintsag waitmau asamtai, yamaisha tajame: Wii taja nuka iina Apuri Jisukristu taatsaig, chikich ainasha pegkerchaun takaawai turamarai, yapajitsuk metek umikta. 15Nii tsawan nakamu uminkamtai, Yuus ashi umiktinaiti. Tura iima nigkiti Apuka. Tura ashi apu ainan Apuri, tura uun ainan Uuntrigka iima Yuusketi. 16Niigka jachau asa, arumaisha tuke pujutnaiti. Tsaaptinnum puju asamtai, pegkesha iimaitsui. Niigka wainmainchau asamtai, chikichik shuarkesha wainkachu ainawai. Nigki senchirtina nu tuke ememattai atii. Maake.

Wiakach ainan chicharmau

17Tura uchiru, junasha tajame: Shuar wiakach aina ememachu atarma tusam, tura niita warírinak enentaimtu pujuarai tusam ujakarta. Ju nugka juiya waríka ashi megkaratin ainawai. Nekas iima pegker Yuus iiwaakua nu enentaimtumainaitji. Yuuska shir aneas pujusarti tusa ii atsumamuncha nukap sukartawai. 18Tuma asamtai niita warírin surimtsuk chikich atsuman antrag tinamak shir takasarti tusam ujakarta. 19Juna aitkas takainanka Yuuscha niinu atinan nayaimpinam iikurui, tura pujut nagkanchaunasha susatnaiti.

Pablo iinagnakur akatmamramu

20¡Uchiru, Timoteowa! Yuus takasta turammauwa nuka umikta. Tura chicham nekaschaun etseraina nuka antukaipa. Niitaka nekaji tuinawai, turasha nekasa nunaka nekainatsui. 21Tura iishichik shuar chicham nekaschau etsermaun antuinak, Kristu nekaspapita tutan iinaisarusha ainawai.

Yuus amincha yainmakti. Maake. Nunis atii.

Timoteo Ataksha Awentsarik Papi Aara Akuptukmau

Chicham akupkamu

1 [1-2]Wika Pablowaitjai. Yuus chichaak: Jisukristui surumanuka pujutan juawai tusam, shuar ainanam ame etserkata tau asamtai, Jisukristu akupkamuitjai. Aneetairu uchiru Timoteowa, juna papiin aatjame. Iina Apari Yuus iina Apuri Jisukristujai wait anentrama asa, amincha yainmakti, turutmak shir aneasa agkan pujutan amasti, tusan tajame.

Pablo Yuus seamu

[3]Timoteowa, amina pachisan kashi kashinig Yuusan seakun, nii yainmakti tusan maaketi tajai. Yaunchuk uun umiru jakmaun wisha nuu Yuusnak umirkun, pegker enentaimsan pujajai. [4]Timoteowa, ii kanaamunam ame eantu jakmaun aneakjai. Tuma asan amin wainkan shir aneastasan wakerajai. [5]Ame Jisukristu wakerusam nekaspapita tuu jakmauncha aneakjai. Tura ame nuku Eunice, ame nukuchrum Loidajai yama nagkamchak nekaspapita tuu jakmauk, amesha nuke tame.

Iina Apuri Jisukristu pachisa chichatnumka natsaamaipa timau

[6]Tura uchiru ataksha aneemtikjame, wii amina muukmin achikan Yuusa seai, nii Wakanin amak senchimtikrama sapijmachu amajtamkina nu sakatmaraipa, nu nagkamasam sapijmachu ata. [7]Yuuska sapijmatnaka sukartutsuk, kakaatan, aneenaitan, tura pegker pujutan sukartawai. [8]Iina Apuri Jisukristu pachisa chichatnumka natsaamaipa, tura winasha natsantruraipa. Wika niina chichamen etseru asan achinkan pujajai. Tura chicham uwemtikartin etseru asam, amesha waitat ashamtsuk waittsata. Ame waitakmincha, Yuus nii senchirin suramsattawai. [9]Yuus uwemtikramrawaiti tura wina takattrun takasti tusa etegtamrauwaiti. Turasha ii pegker takasmaunmagka niigka uwemtikramrachuitji. Antsu nii anenkarin shuar ainan uwemtikratjai tau asa, Jisukristun akupturmakuitji. Yuuska nugkanka najantsuk iinka anenmajakuitji. [10]Turasha Yuuska iina uwemtikramin Jisukristua nuna akupturmak, nii anegkratmaunka iiwainturmakuitji. Nii jatancha nepetkauwaiti, tumak chicham uwemtikartina nu umiku asakrin, pujut nagkanchaun suramsauwaitji.

[11]Yuus ju chicham etserkata tusa, winaka anaitukuiti. Tumak shuar ainasha wina chichaamur jintintawarta tusa akuptukuiti. [12]Nui wika ju takatan takaa asan waitajai. Turasha wika, niimpapi iima senchirtinaita tau asan natsaamatsjai. Wii takaamuncha wainu asa, nii taak winaka ashi pegkeran surustina nunasha nekajai.

[13]Wii pegkeran jintintamiajam nu kajinmattsuk metek umikta. Tura

Jisukristu umirkum, nii chichamesha
jintiakum, chikich ainasha aneeta. 14Tura
Wakan Pegker iinii puja nu yainmasma-
tai, Yuus: Wina chichaamur etserkata
tusa turamna nuka metek umikta.
15Timoteowa, Asianmaya Jisukristui
surumankaru aina ashi wina iikurkiarua
nuka antukuitme, tumasarag Figelo,
Hermógenesjai iikurkiarmayi. 16-17Tura-
sha Onesíforo, wii achinkan pujai, niisha
Romanam taa niigka natsaamtsuk wina
ea eatkauwa waitak, wina enentairu
iikagturamayi. Tura niigka nukap yaintu
asamtai, iina Apuri Kristu niina patai
ainancha wait anentrarti. 18Tura iina
Apuri Kristu atak taaksha, niisha wait
anentrati tusan Yuusan seatjai. Ii
Efesonam pujarin nukap yainmakmiaj
nuka shir nekame.

Jisukristu suntaari asam senchi waitakmesha katsuntrata timau

2 1Uchiru, Jisukristu nii senchirin
suramsamua nujai kakaarta. 2Wii
shuar iiruuntramunam chicharkartamu
ame antuku asam, shuar shir pujusar
chikichan jintinmaina nu shuar aina
jintintawarta.
3Jisukristu suntaari asam, ame senchi
waitakmesha katsuntrata. 4Suntar aina
mesetnum weenak nii patainkesha, nii
wakeramunkesha uyumachu ainawai,
antsu nii apuri tamaunak metek umirin
ainawai. 5Tumasag nakuramunmasha:
Tuu nakuruata timaun metek umikcha-
ruka, warí aantra juamun juchau
ainawai. 6Tumasag shuar arakan
arakmau nu arak uminkamtaigka, nii
takasu asa, shir aneas niiya juawai. 7Wii
taja nuna shir enentaimtura nekatnasha
iina Apuriya nu ashi suramsati.

Jisukristu enentaimtusta timau

8Uchiru, Jisukristu apu David weantu-
nam akiina jaka ataksha nantakna nu
enentaimtusta. Wika nii chichamen
juwaiti uwemtikartinka tusan chicharkar-
tajai. 9Ju chichama juna etseru asan,
shuar magkartin iiturtayaita turam jirujai
jigkaram pujusan, senchi waitajai. Tura
winaka jirujai jigkatainaksha, nii
chichamenka jigkamain ainatsui. 10Tura
asamtai wika Yuus etegkamu ainasha
pujut nagkanchaun, uwemtancha
Jisukristuiyan jukiarti tusan, waitaknasha
katsuntajai.
11Nuka nekasaiti:
"Nii umirkur waittsa jaakrika,
nayaimpinam niijai tuke
pujutnaitji.
12 Ju nugka jui waittsarsha, iika niina
iinamtairin niijai ayamratnaitji.
Nii nakitrautinka niisha nakitramrat-
naitji.
13 Niigka yaunchuk timaurin umiktaj
tau asa, ii iinaiyamsha iinaikartus-
chatnaiti."

Timoteowa shir pujusam chikich ainasha jintintata timau

14Uchiru, wii taja ju aneemtikrarta.
Tumakum Yuus yainmasmatai, chikichjai
aujmatnaiya pujutka iinaisatarma tusam
chicharkata. Nu aujmatnaiyamuka
pegkernum jukartatsui, antsu chikich
antuinan pegkerchau amajeawai. 15Yuus
yainmasmatai pegkera nuke senchi
takasta. Yuusa chichame nekasa nuke
shir unuimaru asam, metek jintinkar-
tuata. Ame tuu takaakmeka
natsaarchatnaitme. 16Ju nugka juiya
pegkerchau chichatai ainaka iinaisata.
Nuna chichainaka nu nagkamas
pegkerchau jainawai. 17Tura niita
jintinkartamusha jata iiyashi iiminig
gangrena tutai urukawa numamtuk jawai.
Himeneo Filetojai numamtuk jakarai.
18Niitaka chicham nekasa nuna iinainak,
chicham nekaschauwa nuna jintinkartui-
nawai. Tura Jisukristun nekaspapita

tuinan tsanuinak: Jisukristu nemarin ainaka yaunchuk aneantarai tusar tuinawai. 19Turasha Yuusa chichamea nuka pegke yapajinchauwaiti. Tura nii chichame tuu aarmauwaiti: “Apu Jisukristuka niinu ainanka nekawai. Ashi shuarti Kristu seau ainatika tunau aina nuka iinaimainaitji.”

20Apu jeen shikika umutai oro, jiru aina najankamu iiruunnaiti. Turasha nunaka iirar aina kaunkamtai, ajameak takau ainawai. Tura numi, nuwe najanamu ainanka nu jeanam matsatainaka pachitsuk takau ainawai. 21Tura shuarsha numamtuk Apu Jisukristu atsumtai ataj takugka, shir kuitammamas pujumainaiti. Tumakai Jisukristuka oro najanamun apu takauwa numamtuk niincha takat pegkernum apujsatnaiti.

22Tuma asamtai natsa asa enentaimtaka iinaisata. Tumakum pegker pujakum, Kristu nekaspapita takum, chikichjaisha aneeniakum, Apu Jisukristu seau ainajai iiruuntram pujakum, shir enentaimsam agkan pujusta. 23Chicham iimanchaunmagka aujmatnaiyakum pampannaiya pujuipa, ju tunaiyamuka jianaitan sukarta nu ameka shir nekame. 24Jisukristu iinake ainatika jianaitka pujurmaitsuji. Antsu ashi shuar aina pegker amajmainaitji. Tura chikitcha shir jintintin, wári kajechu amainaitji. 25Chicham pegkeran antutan nakitainasha kajetsuk, iik anenmamtsuk pujusar jintinmainaitji. Tura niita enentain yapajtuati, tura nekasa nuna nekamtikati tusar, Yuus seatkur nakamainaitji. 26Turam niitasha iiwanch nii wakeramu takaamtiku achika emetkam matsata nunasha nekaawar, iiwanchnaka ajapa iikukiarti tusar nakamainaitji.

Nugka mesertin jeatsaig shuar urukuk artinait tusa jintinkartuamu

3 1Timoteowa, jusha nekamainaitme: Nugka mesertin jeatsaig nukap waitamu atinaiti. 2Shuar ainaka iima niinunak enentaimtiartinaiti, suri, kuitnak enentaimtin, ememau, iima nigki anenmamin, Yuusnasha pachisar pegkerchau chicharin, nii aparincha umirchau, Yuus emematmaun nakitin artinaiti. 3Tura chikich ainancha wait anenchau, chichaman tsanumin, nuwanak wekaitin, chikich shuarnasha waitkau, shuar pegker aina kajertai artinaiti. 4Tura shuarnasha anagka surin, chichamnasha umichu, nigki emematmamin, Yuusan enentaimtutsuk niita wakeramunak yujariartinaiti. 5Jisukristu nemarnaitji tuinayat tunaun takartinaiti, tumainak Yuusa senchirinka nakitrartinaiti.

Uchiru, shuar tumau ainajaigka iiruuntraipa. 6-7Nu shuar ainaka chikicha jeen iima nuwak nigki pujakai, chicham nekaschaun jintintataj tusar wenawai. Tura nuwa pegke enentaimchaun tsanuinawai. Nu nuwa ainaka niita wakeramun enentaimtuinak: Wisha chicham nekasa nuna unuimartajai tuinayat, nekasnaka unuimainatsui. 8Nu shuar ainaka chicham nekasan nakitainawai. Tura tunaun enentaimtuinak Yuusan nekaspapita tuinatsui. Yaunchuk iiwishin Janes Jambresjai Moisésa shuari aajakarua numamtuketi. 9Turasha ashi shuar aina niita tsanukratmaun nekainaun asarmatai, yaunchuk jimar iiwishin Moisésjai shuarmania jakua numamtuk asar, niita tsanukratku takaamurinka emtikachartin ainawai.

Nekasa nuke jintinkartuata timau

10-11Tura uchiru, ameka wii jintinkartuamu, tura wii tunau takatsuk pujamu, tura Jisukristu chichame etserkattsa wakeramu, tura wii Jisukristuapita uwemtikartumainka tamausha, tura wii chikich shuar ainan kajerkachmau, tura ashi shuar aina aneamusha wainkau asam, turusmek umikuitme. Tura

Antioquíanmaya, Iconionmaya,
Listranmayasha, iiman yaaktanmaya
wina pataturkar waitkarainakaisha,
atsantramur ameka shir nekame. Turasha
winaka Yuus ayamrutkauwaiti. 12Ashi
shuar Jisukristujai pujut pegkernum
pujustaj tau ainaka waitkam artinaiti.
13Turasha shuar tunau tura chikichan
tsanu ainaka chikich tsanuam nu
nagkamas tunau jainawai.

14Timoteowa, ameka kakaaram
pujusam, ame chicham nekasa nu
unuimarmauka iinaitsuk umikta. Ameka
yainia unuimarmiame nuka nekame.
15Ameka uchiich asamek, Yuusa
chichame pegker amina nekamtikramawa
nuka, tura Jisukristu nekaspapita
tamaunam uwemna nusha antukuitme.
16Yuusa chichamea junaka Yuus nii
enentaimtikmau asa, shuar aaruiti. Yuus
niina chichamen shuar ainan jintinkar-
tuattsa, tura shuar tunau takaamuncha
iiwainkartuattsa, tura tunau takatsuk,
shir pujutan nekamtikramattsa
aamtikrauwaiti. 17Tuma asamtai Yuusa
nemarin ainatika ashi nii timauwa
turusrik umirmainaitji, turakur ashi
pegker ainaka takaamainaitji.

Pablo Timoteon iikakaamu

4 1Uchiru, Jisukristu ju nugka jui
shuar iiwaaku jakau ainajai iirumar
etegkeak, ashi nii senchirijai taatna nu,
Yuusjai waitmai tajame: 2Yuusa
chichame chicharkartukta, shuar antutan
wakeruinakaigka, tura chikich shuar juna
antutan nakitainakaisha, iinaitsuk tuke
chicharkartita. Ame nepetkita, turakum
shir pujustarma tusam, niita tunau
takainamusha iiwaintukta. Tura umamke-
sam Yuusa chichamesha jintinkum
chicharkata. 3Tura shuar aina Yuusa
chichame pegkera nu jintinkartamun
antutan nakitiartin aina nu tsawan
jeatnaiti. Tumainak jintinkartin ainan: Ii
wakeramun jintintramatji tusar eakartin
ainawai. 4Tura yaunchuk uun aina
aujmatmaun antuinak, nekasa nuna
iinainak weartinaiti. 5Turasha ameka
kuitammamsam, waitakmesha shir
enentaimsam katsuntsam pujusta.
Tumakum chicham uwemtikartina nusha
shuar aina antukarti tusam etserkata.
Tumakum ashi ame takatrumea nuka
umikta.

Pablo nii mantamnatnuri etserkamu

6Uchiru, shuar aina Yuusan emematttai-
nak tagkun main aina numamtuk wina
mantuawartinka jeatak jasai. 7Iiwanchin
nepetkan chicham nekasa nunaka
iinaitsuk, Yuus wakeramun iimatiksanak
ashi umirkajai. 8Tura asamtai Apu Jisús
pegkera nu winaka etsegkrutain nekas
pegkeran surustatui. Turasha iima
winakka suruschattawai, antsu shuar
aina niina aneenak, nii taakai wainkat-
tsar shir umintsar pujuinanka ashi
susatnaiti.

Pablo nii pujamuri etsermau

9Uchiru, winimainaitkumka wári tame
iiraita. 10Demaska ju nugka juiya warín iima
senchi wakera asa, Tesalónicanam weak,
winaka ajapa iikurkini. Tura Crescentesha
Galacianam weyi, tura Titosha Dalmacia-
nam weyi. 11Tumamtai iima Lucasak wijai
pujawai. Ame winakum Marcos ayakta, nii
takatnum yainkati. 12Tíquiconka yaakat
Efesonam akupkamjai. 13Wii Troasnum
Carpo jeen wina nugkutairun, papi ainan
iikukmiaj nu ame winakmeka kajinmattsuk
takurtukta.

14Alejandro jirun takaawa nu winaka
pegkerchau amajtukai. Turasha nii uruk
takasia turusag Yuus waittan susatnaiti.
15Niigka ii chicharkartamunka senchi
nakita asamtai, ameka kuitammamata.

16Wii ayamrumaktasan yama nagkam-
chakun apu ainanam weakaisha, winaka

chikichkiksha yainkacharmayi. Ayatik ashi iikurkiarmayi. Tumawarmataisha wika Yuus waittan susati tusanka wakeratsjai. 17Turasha winaka Apu Jisús yaintak, nu nagkamas senchi amajtusmayi. Turutamtai judíochu ainasha Jisús uwemtikartina nuna pachisan, ashi paan antukarti tusan wika chicharkartimjai. Tura takai shuar aina wina kajertuinak uun yawa ayurami tusar turutainakaisha, Apu Jisús winaka ayamrutkauwaiti. 18Turusag yamaisha chikich aina wina waitkarsartasa wakeruinakaisha ayamrutkattawai, turuta nayaimpinam nii ayamtairin winaka juruktatui. Nigki tuke ememattai atin atii. Nunis atii.

Iinagnaku Pablo Jisúsai surumankaru ainan chicharkamu

19Prisca, tura Aquila, tura Onesíforo patai aina Pablo pachitmarme tusam ujatrukta. 20Erastoka Corintonam juakmai, antsu Trófimo jata tukum jaakai Miletonam iikukmajai. 21Yuumi tepeatsaig, wári winisam nekapsata. Eubulo, Pudente, Lino, Claudia, Jisukristui surumankaru ainajai ashi chichaman akupturmainawai.

22Uchiru, Jisukristu amincha uyuuntamsati, aitkasag ashi atum ainatirmincha Yuus yainmakarti. Maake. Nunis atii.

Tito Papi Aara Akuptukmau

Chicham akupkamu

1 [1-2]Wika Pablowaitjai, Yuusa iinake asan, yaunchuk nagkamas shuaran Yuus etegkamua nusha iima winiig enentaimtikrata, tura niitasha chicham nekasa nuna nekainak, pujut tuke atina nusha nekamtikawarta tusa Jisukristu akupkamuitjai. Yuus waitrichua nu, nugka najantsuk, nu pujutnaka anajmatramawaitji. [3]Yamai nii turatnuri tsawan jeamtai, Yuus iina uwemtikramna nu wina chichartak: Wii taja nu metek umikta, turakum chicharkartukta tusa turutin asa, shuar ainancha niina chichamen nekamtikamiayi. [4]Wina uchir Tito, amesha wijai metek Jisukristua nu iima nigki shir enentaimtau asakmin: Iina Apari Yuus, iina Apuri Jisukristu iina uwemtikramna nujai amincha yainmakti, turutmak shir aneasa agkan pujutan amasti tusan junaka aatjame.

Kristui surumankaru uuntri aina uruk pujumainaita tusa timau

[5]Wii ajuntai Cretanam iikukmiajam nunaka, ameka ashi umistatku amasmaj nu umikta, turakum Jisukristui surumankaru iiruunaina nuna uuntri ainasha, ashi yaaktach ainanmasha anairata tusan turamiajme. [6]Kristui surumankaru aina uuntrigka nuna tumamai tusarsha, tichamnau jas pujumainaiti. Tura nuwan chikichkinak nuatkau amainaiti, uchiri ainasha Kristui suramankaru amainaiti, tura pegkerchau takasarmayi, tura chichamnasha umichu ainawai tusarsha aujmatchatai amainaiti. [7]Jisukristui surumankaru ainan uuntri atii tusa anaikamua nuka, Yuusa takatriya nuna umirkatin turunawai. Turamu asa tunaunaka takatsuk pujumainaiti. Iima nigki anenmamuk ememachu, shir enentaimkau, nampechu, maaniktasa wakerichu, kuitnak enentaimtus wekaitichu amainaiti. [8]Tumau asa iirar kautmasha niina jeen yaruak awayaattsa wakerin, Yuusa chichamen metek umin, chichamnasha shir umamkes nekau, shuarnasha pegker enentaimtikin, Yuusan umirin shir kuitammamak pujuu amainaiti. [9]Tura nii chicham pegker unuimarmauriyanak aneaku pujumainaiti. Tura chikich shuar ainan chicham pegkeran jintintuk wakemamtikattsa, tura chikich shuar pegkerchau chicharmasha, chicham pegkera nujai iitatmamtikattsa wakerin amainaiti.

Cretanmaya shuar aina pachisa timau

[10]Judío Kristu umirtan nakitin aina nukap iirunui. Tuma asar chikich shuar ainan chichamchaun ujainak: Kata mushuke tsupiktarma tusar tsanuinasha ainawai. [11]Nu shuar aina iitatmamtikata. Niitaka kuittan akirkarti tusar, chicham jintinmainchaun shuar ainancha jintintainak, chiki chikichik jeanam shuar matsatainan enentai pachimrur iikuinawai.

12Cretaya nuiya shuar chichaman
etserin aajakuiti. Nu patain aujmattuk:
“Cretanmaya shuar ainaka tuke waittrin
ainawai, uun yawajai metek, ayatik yuu
matsamin, naki ainawai” tusa tinaiti.
13Nunaka nekas tinaiti. Tuma asamtai
niitasha nu tutanka iinainak Jisukristu-
nak enentaimtusarti tusam senchi
jiakarta. 14Tura judío aina niitak
aujmattsar jiikin aina nunak anturkarai,
tura chikich shuar chicham nekasa nuna
nekaawaru ainayat, iinaisarua nuna
chichamen umirkarai tusan tajame.
15Shuar nentaimtairi pegkeraitkaigka,
ashi nii takaamurisha pegker amainaiti.
Antsu shuar Jisukristu enentaimtichu
enentaimtairisha pegkerchauwaitkaigka,
ashi pegkerchau amainaiti. Tuma asamtai
niita enentaisha pegkerchau ainawai.
16Nu shuar chichainak: Wika Yuusnaka
nekajai tuinawai; turasha niita takaamu-
rin Yuus nekachmauriya nuka paan
wainnawai. Niitaka kajerkartin asar,
Kristu umirtan nakitin ainawai, pegker
takat aina nunaka takatsuk, pegkerchau
takat aina nunak takau ainawai.

Chicham umiktin pachisa jintinkartamu

2 1Ame chichaakmesha chicham
pegker unuimarmauwa nuke tuke
chichamainaitme. 2Uun ainaka wake
mesemtin, tura shir anenkartin amainaiti.
Tura chicham akaisha shir nekamainaiti.
Tura Jisukristua nunak shir enentaimtin,
tura anegkratin, tura waitaksha shir
umamkes enentaimin amainaiti. 3Tura
nuwa uun ainasha tumasarag wake
mesemtin amain ainawai. Tura tsanum-
chau, tura nampechu, tura pegker
wantiinmain ainawai. 4Nuwa uchiich
yama aishrina ainancha, shir aishrijai
aneenaitan, tura uchiri kuitamtan, 5tura
chicham shir nekatan, waurchau atan,
jeencha shir kuitamtan, wait anenkartu-
tan, aishri umirtan jintinmain ainawai.
Chikich shuar ainasha Yuusa chichamea
nuna pachisar pegkerchau chichariarai
tusar, tuu pujumain ainawai.
6Shuar natsach ainasha turusmek
waurchau atarma tusam ujakarta. 7Tura
ame pujamuram shir iiwaintukta. Tura
tunaurinchau pujakum, wake mesesam
jintinkartuata. 8Ameka chicham nekas
pegker natsantan iipatramainchauwa nu
chichamainaitme. Tuma asakmin chikich
shuar iina pachitmasar pegkerchau
chichartamainasha, natsaamainak
awenagka turamainchau ainawai.
9Iinatai ainasha niita takarmaunka shir
umirkarti, tura aimin aarai, ayatik shir
enentaimin arti tusam jintintata. 10Tura
kasamchau arti, kasamtsuk ashi niita
wainmaunka ayatik araantus iin arti.
Niita tumakai niita pujutin waitainak,
chikich shuar ainasha Yuus iina uwemti-
kramna nu pachisa chichainaj nunasha
nekaspapita tusar wakerus nekaawarti.

Yuus nii anegkratku sukartamu iiwainkartukmau

11Yuus wait anenkartamurinka iina
iiwainturmakuitji, tura shuar ainan ashi
uwemtikattsa wakerawai. 12Yuus wait
anentramak: Tunau aina nuka, nugkaya
enentaimtutai aina nujai ashi
iinaisatarma. Tumakrum ju nugka juisha
pegker pujakrum, Yuusa nuke ememat-
tarma tusa jintintramji. 13Nuiyasha iina
Yuusri nekas uunta nu, Jisukristu iina
uwemtikramrauwa nujai winakai, shir
aneasartinan nii anajmatramawa nu
nakamuncha jintintramji. 14Tura niigka
mantamna, iina tunauri ainancha ashi
utsantramak, uwemtikramar niinu
umatmak, nii wakeramua nunak
pegkeran takaamtikramsattsa mantua-
warti tusasha iinii surumankauwaiti.
15Ame jintinkartumainaitam nuka
juwaiti: Shuar Kristui surumantan
iinainasha yaigkam wakemamtikum,

chikich shuar tunaun takainakaisha, araantutsuk senchi chicharkata. Chikichik shuarkesha pegkerchau chichartukarai tusam pegker pujusta.

Iina uwemtikramin Jisukristu Wakan Pegkernasha surittramtsuk suramsauwaitji timau

3 [1]Shuar aina apu ainancha chichamen anturkar umirkarti. Nuna tumainak pegker takat aina nunak takasarti tusam, shuar aina aneemtikrarta. [2]Chikichik shuaran pachisarkesha pegkerchaunaka chichartsuk, kuitamamas pujuinak, wait anenkartin jasar, ashi shuarnasha nii ememachmaurin iiwaintukarti.

[3]Iisha yaunchukka enentaimchau asar, Yuusa chichamesha umirchau aajakuitji. Tura megkara matsamsar, tunau enentaimat, tunau takat aina nu waitkatai aayaji. Tumau asar tunau takainakur, chikichnau wakeruta nuke matsamtuyaji. Tura kajerkamu matsataina asar, kajernain aayaji. [4]Tuma matsatutin Yuus iina uwemtikramna nu niina pegkerin, tura niina anegkratmaurin iiwainturmak, [5]iika pegker takarsachmauwaitiat, wait anentrama asa uwemtikramrauwaitji. Iinka ii yamaram pujutnum akiintrin, Jisukristu numpeya nujai nijatmar, Wakan Pegkera nu iinii pujau asamtai, yamaram ujutnasha suramsauwaitji. [6]Iina uwemtikramin Jisukristu iinii mantamna asamtai, Wakan Pegkernasha suritramtsuk suramsauwaitji. [7]Nii wait anenkartutinig agkanmamtikrama asamtai, pujut nagkanchau jukiartasa nakainaji.

[8]Juka tii nekasaiti. Tuma asamtai ju pachisa chichaamurmin shuar Yuusan enentaimtuina nusha antukar, pegker takata nunak takasarti tusan wika wakerajai. Nuna wii tajam nuka nekas pegkeraiti, tura ashi shuar atsumamua nuwaiti.

Iinagnamunam Pablo Titon chicharmau

[9]Ameka chicham iimanchau chichamruta nuka wakeripa. Yaunchuk uun aina aujmatmausha, tura chicham umiktarma Moisés timaun aujmatki metekchau enentaimar jianiamua nuka ameka tumawaipa. Nuka iishichkisha yainmatsme, tura nunapi taku tawa tusarsha nekamainchaun chichainawai.

[10]Shuar Jisukristun nemarainan tutit amajeakaigka, chikichkia nu turachkumsha jimarkesha untsukam aujsata. Turam amina shir anturtamchakaigka, jiikim akupkata. [11]Nu turamka tunau takat aina nunakeapi iima senchi wakerawa, tura niina tunau takatairinig makuumak waittancha jukittawa tusam nekamainaitme.

[12]Wii aminii Artemasan akupeachkuncha, Tíquiconkesha akuptuktatjame. Nii tarutramamtai, wii Nicópolisnum yumi tepeamtai pujuttajai. Tura amesha winimnauwaitkumka tame waitmainaitme. [13]Ayamkartin Zenas Apolosjai shir yaigta. Tura niita chikichnum weenakaisha, atsumainak waittsarai tusam, niita atsummain ainaka susata. [14]Tura chikich aina Yuusa nemaraina nusha nu turamun waitmainak, niitasha pegker takata nunak unuimarar, chikich atsumainan wainkusha turusag yaigkarti, turuinak niitasha tuke atsumtai arti.

[15]Ashi shuar wijai jui matsataina nusha amina pachitmainak chichaman akupturmainawai. Nui ii aneetairi yatsur Jisukristui surumankaru matsata nusha, ii chicham akuptaj nusha ujakarta. Ashi atum ainatirmincha Yuus yainmakarti. Maake. Nunis atii.

Filemón Papi Aara Akuptukmau

Chicham akupkamu

[1]Wika Pablowaitjai, Jisukristun chichamen etserin asan, jui achinkan egkemsan, Filemónka, iina aneetairi takatnum atuunaitairi asakmin, iina yachi Timoteojai juna papiin aatran akuptajme. [2]Tura Jisukristui surumankaru ame jeemin iiruunaina nujai ashi iiruran, tura iina umai Apian, tura Arquiponcha, Jisukristu chichame etsermaunam iina atuunaitairi asakrumin, juna papiin aatran akuptajrume. [3]Iina Apari Yuus iina Apuri Jisukristujai atumnasha yainmakarti, tura shir agkan pujutan amasarti tusan junaka aatjarme.

Filemón Jisúsan aneak shir enentaimtus pujamu

[4-5]Yatsuru Filemónka, ameka iina Apuri Jisús aneakum, nigki shir enentaimtusam nigkiapi uwemtikrumainaita tusam, ashi shuar Yuusan enentaimtuinasha anea asakmin, wika nuna antukan Yuusan seaknasha, amin pachisan Yuusnaka tuke maake tajai. [6]Tura Yuusan seakun: Filemón aminak umirtamas pujau asamtai, Kristu yaigkratkumpapi nigki iinka iima pegker ainanak suramjia tusa, nuna shir nekaati tusan wika Yuusnaka seajai. [7]Yatsuru, ame chikich ainasha aneamun antukan, wika enentairuisha iichichmamkun shir aneajai. Tura chikich ainasha ame anegkrattairminig enentaincha iikakaararai.

Onésimo ame jeemin ataksha jukita timau

[8]Tuma asamtai tajame: Wika Kristu akupkamu asan, ame nu turata tusan tumainaitjame. [9]Turasha wika aminka anea asan tajame: Wika uunchitjai, tumauwaitiatan Kristu Jisúsa chichamen etseru asan, jui achirkarmatai egketjai. [10]Tura jui achirkarmatai egketai, Onésimo yaunchuk ame iinaku waitkatairam aya nu, wii chicham etsermaun antuk, Kristui surumankau asa, yamaika wina uchir amaina iimanketi. Tuma asamtai tajame:

[11]Onésimo yaunchuk ame jeemin pujusmatai, ame aantram iinaku waitka jakuitme, nii yainkati tusamsha atsuma jaakchauwaitme. Turasha yamai nagkamsagka ame atsumtairam, tura winasha atsumtair atatui. [12]Ame iinaku waitkatairam aajakunak, yamaisha awagtusnak akuptajme. Tura wina uruk anentrusmea ame jeemincha jurumainaitam, iimatiksamek ame jeemin jukita. [13]Wika Kristu chichamen etseru asan, achinkan pujaj jui niisha wijai pujusti tusan senchi wakemainaitjai. [14]Turasha wika: Jui juak yainmakti tusamka turutchau asakmin, emettan nakita asan akuptajme. Iima wikika jui ameka juakta tusanka emetashtatjai. Antsu ame wakerakmeka amina yainmakti tusam akupturkumsha akupturkata. [15]Niigka aminka iikurmaki, iishichik tsawan yaja wekayat, ataksha waketki amijai tuke pujustin asa, ajapa

iikurmakchauwashit tuu enentaimsan pujajai. 16Juka yamaika ame yaunchuk antram takaamtikum waitka jakuitam tumaukeka winatsui, antsu yamaika Jisukristui surumankau asa, nekas iina yachi aneetia iimanuk asa, amincha yainmamainaiti. Wika senchi aneajai, turasha wii aneaj nu nagkasam, ame yatsumea iiman anentsam aneemainaitme.

17Tuma asam winasha ame yatsumea iiman anentrakmeka, jusha wina anentrumainaitam iimanuk anentsam jukita. 18Tura ju shuar tunaun takartamsauwaitkaisha tsagkuurata, tura yuwimramkauwaitkaisha, akirkata tutsuk wina turutta, wii niina yuwirinka akikmaktajai. 19Wii akiktajme tusan tajam nunaka nekas wina uwejrujai aatjame. Amesha wii chicharkartamunam pujut yamaram jukin asam, winasha tuke yuwimrame, tuma asam nu aneasmekee ata. 20Yatsuru, amesha Jisukristui surumankau asam, ame jeemincha shir anentsam juakmeka, winasha shir enentaimtikrakum, enentairsha iichishturtatme.

21Wii taja junaka ashi iimatiksagkeapi umiktatua tuu anentsan junaka aatjame. Tura wii taja nuna iinagkascha umiktatuapi tusan nekajai. 22Tura nuiyasha wait aneasam wii kanuumaincha umirtukta. Atum Yuus searum nui atumiin anturtamak akuptakai, winittsan enentaimsan pujajai.

23Epafras achikrattainam wijai tsanias puja nusha chichaman akupturmawai. 24Marcos, Aristarco, Demas, Lucas, nu aina Kristun pachisa etsertanam yaintainawai. Tura nu ainasha chichaman akupturmainawai. 25Iina Apuri Jisukristua nu ashi atum ainatirmincha yainmakarti. Maake, Nunis atii.

Hebreonmaya Shuar Aina Papi Aara Akuptukmau

Yuus niina Uchiri akupkamu

1 [1]Yuuska yaunchuk iina uuntri matsamajakua nunaka nukap aujujakuiti. Yuuska shuar wainchamaitiatcha niitanka iigkuas aujujakuiti, nuna turachkusha mesekranmagsha aujujakuiti, nii shuar etegkramun akatar, ame shuar aina ujakarta tusa nunasha akuptu jakuiti. [2]Turasha yamai ii matsataj juika nii chichamen ujatmaktinaka niina Uchirin akupturmakuitji. Yama nagkamchak niina Apari Yuus turata tima, nugka aina junaka ashi najankauwaiti. Turamtai niina Apari chicharuk: Ame najankaum juka ashi aminuiti, ame kuitamkum amek iistin atá tinaiti. [3]Etsa senchi etsantuk najam sukutmamun nekamtikramaj numamtuk Yuusa Uchiriya nusha nii Apari Yuusa nuna senchirinka nekamtikramaji. Kristuka Yuusjai metekaiti. Tura niigka senchirtin asa, niina chichamenig ashi kuitamui. Kristu iina tunaurin utsantramkattsa mantamna nantaki, nayaimpinam pujus ashi nii najankamu aina nunaka iistasa, Apari untsurini ekeemsauwaiti.

[4]Niigka Yuusa Uchiri asa, niiyaiti nayaimpinmaya shuar ainan nagkasauka. Nayaimpinmaya shuar matsata nuka Yuusa takarin ainawai. Antsu Kristunka ashi najankamu ainan Apuri atii tusa Yuus anaikauwaiti. [5]Yuuska nayaimpinmaya shuar aina nunaka iishichkisha:

> “Wii shuarma akiinati tima akiina asam ameka wina Uchiruitme, tusagka tichauwaiti.”

Tura niitan pachiska:

> “Nayaimpinmaya shuar ainan Apari atajai, tura niita wina uchir arti”

tusasha tichauwaiti.

[6]Yuuska niina Uchirin ju nugka jui akupeak:

> “Nayaimpinmaya shuar aina nu niinak ashi ememattiarti”

tinaiti.

[7]Nayaimpinmaya shuar ainan pachis Yuus chichaak:

> “Niitaka wina takartin asar, naseya numamtuk senchi yujainawai, tura jii keawa numamtuksha najanainawai”

tinaiti.

[8]Turasha Yuus niina Uchirin pachis chichaak:

> “Yuusa, ame iinamtairmeka tuke atinaiti. Tuma asamtai shuar aina pegker iinatnaitme.
>
> [9] Ameka pegker aina nu aneame, turakum tunau aina nuka kajerame. Tuma asakmin amina Yuusrum asan, wii aminka chikich ainan iinagkasan etegkan shir aneemtiksamjame.”
>
> [10]Nunasha Uchirin pachis tawai:
>
> “Apu, ame yama nagkamchakmesha nugka najankum, nayaimpisha amek najanamiame.
>
> [11] Nugkaka nayaimpijai atsutnaiti, turasha ameka tuke pujutnaitme. Nugkaka nayaimpijai janch mamuwa numamtuk jakartinaiti.
>
> [12] Tura janch apijra yapajtaiya numamtuk yapajiatnaitme. Turasha ameka

tuke pujutnaitme, tura amina
pujutrumsha nagkankashtinaiti."
13Yuuska nayaimpinmaya shuar aina
nunaka:
"Wina untsuruini ekeemsata,
tumawakmin wii amina shuarum
ainan ashi nepetkan, aminii
yaruakan iikaankatjai"
tusagka tichauwaiti. Antsu nii Uchirin
nunaka tinaiti.
14Ashi nayaimpinmaya shuar aina nuka
wakan Yuusa takarin ainawai, tura shuar
uwemratin aina nu yaigta tusa iishimtai
ainawai.

Kristu chichame antukmauka tuke aneaku amainaitji timau

2 1Tuma asamtai Kristu chichame ii
antukmauwa nuka, Kristu nemarat
iinaisaij tau asar, wake mesersa tuke aneaku
amainaitji. 2Yuus niina chichamen,
nayaimpinmaya shuar aina nuna akatar
akupkauwa nuka tuke nekasa nuke
aajakaruiti. Iiman asamtai shuar nuna
chichaman umitsuk iinainak, tunaun
takainanka Yuuska waittan suujakuiti. 3Iina
Apuri Jisukristua nu yama nagkamchaksha:
Wii shuar ainanka uwemtikratjai tinaiti.
Tura nii chichakmaun antukaru aina iincha
nii tina nuka nekasaiti tusar, iincha shir
nekaspapita tumamtikramiaruitji. Turutma-
waru ainakrincha ii nu chicham
umiachutisha ¿uruk Yuus waitkakrattsatna
nusha uwemturtajik? 4Kristu chichamegka
nekasaiti tusar iincha shir nekamtikramataj
tau asar, shuar Kristu chichamen etserainan-
cha Yuus yaigkuiti. Turamu asar ii
wainchatain iiwainak takaa jakaruiti.
Wakan Pegkera nuka Yuus wakera turusag,
ii turumaina nunaka suramsauwaitji.

Jisukristu ashi apu aina nuna Apuri atinaiti

5Yuuska yamaram nugkan najanatta
nui nayaimpinmaya shuar aina nuna apu
amajtsuk, niina Uchiriya nuna Apuka
amajsatnaiti. 6Yaunchuk David Yuusjai
nii chichaamun aak:
"Yuusa, ¿shuarti iimanchau arincha
urukamtai emesha anenkartame?
¿Urukamtai shuar ainatincha
kuitamkartuattsamsha
enentaimme?
7 Shuar ainatika wári jakatin asakrin
ame iinatairam jakashtin asarma-
tai, shuartinka nagkamsamek iima
pegker amajkartusuitme. Tura
amina iimmijai metek najakrata
asam, iima pegker amajkartu-
suitme.
8 Ashi ame najankamu aina nuka
shuaran anturin atii tusam
tinaitme."
David tuu aaruiti. Tura Yuusan aujuk:
"Ashi ame najankamu aina nuka
shuaran anturin atii"
tusa tina nuka eke waintsuji. 9Turasha
Jisúska ju nugka jui pujumia nui wainka-
miaji. Niigka iishichik uwiitin
nayaimpinmaya shuar aina nu senchirti-
chu amajas apujsauwaiti. Nunaka Yuus
iina anenmau asa, nii senchirtichu jas,
shuar ainan ayamrak mantamnati timau
asa tumawaiti. Turasha nii waitas
iinagkakmatai, Yuus niina ashi
najankamu ainan Apuri, tura anturtai atii
tusa, senchirtin amajas apujsauwaiti.
10Yuus ashi turawa nunaka nii shir
aneastintrin turawaiti. Tura niina Uchirin
waittsati tusa akupkauwa nusha
pegkeraiti. Jisukristu shuarti tunaurin
waitas iinka agkan uwemtikarturu asa,
niitasha Yuusa uchiri arti tusa ashi
yarurmak nayaimpinmasha iiwarmamai-
naitji.
11Ii Yuusa Uchiriya nui pegkermamti-
kamu ainatisha Yuusa uchiri ainaji. Nui
Jisús Yuusa Uchiriya nuka ii ainatin
pachitmas, wina yatsur ainawai turamtan-
magka natsaamatsui. 12David yaunchuk tuu
aaruiti. Jisús niina Aparin chicharuk:

"Apaachi, amina pachisan wina
yatsur ainan aujsatjai, amina
emematkun niitajai iiruuntsan
kantamatjai",
titinan iimatiksag aaruiti.
13Isaíascha turusag Jisús titinnaka aak:
"Wika Yuusai enentaimjai. Wika jui
Yuus nii uchiri ainan surusua nujai
pujajai"
tinaiti.
14Nuka nekasaiti: Uchi aina nuka
chikichik shuarnumiag asar nu iiyashik,
tura nu numpak ainawai. Jisúscha
shuarma akiina asa, nu iiyashik
numpasha iinujai metek aajakuiti. Tumau
asa nii jaamunam iiwanchi apuri tuke
magkartina nuna nepetkattsa niisha ii
jainaj aintsag jakauwaiti. 15Yaunchukka
ashi shuarka iiwanchi iinatai asar,
jaamuncha senchi ashamajakaruiti.
Turasha yamaika Jisús agkanmamtikamu
asar jaamua nuka ashamatsji. 16Nuka
nekasaiti: Niigka nayaimpinmaya shuar
ainan yaigtaska taachuiti. Antsu ii
Abraham weantu ainatin ayamrutmak
uwemtikramrattsa taawaiti. 17Tura niina
yachi ainatin yainmaktaj tau asa, niigka
shuartijai metek jasuiti. Tuma iinii waitas
jakau asa, yamaika Yuusa eemtin
sacerdote Apuri jasu asa, wait anentra-
mas niita tunaurisha tsagkuurata tusa
iina pachitmas Yuusan tuke seatramji.
18Jisúska waitujaku asa, tura iiwanch
tunau takaamtiksattsa nekapeam asau
asa, shuar ainan iiwanch nekapkaisha
tuke yaimainaiti.

Jisúsaiti Moisésan nagkasauka

3 1Wina yatsur, tura umaar ainata,
Yuus atumiin, untsurmaku asamtai,
niinu ainarme. Tuma asarum Kristu
Jisúska shir enentaimtustarma. Jisúska
wina chichaamur shuar aina ujakta tusa
Yuus akupkamuiti. Tura niiyaiti chikich
sacerdote Apuri aina nuna nagkasauka.
Nii iinii mantamna asamtai, nekaspapita
tuinaji. 2Yuus, Jisúsan sacerdote Apuri
iinu atinan akupeak, ashi turata
timaunka metek umikuiti. Tura
Moiséscha, yaunchuk Israel shuar aina
yaigta tusa akupkamsha, metek umikuiti.
3Turasha Moisés nagkasau Jisús iima
senchi eme anenmainaitji. Tura jea
jeammau pegkeraitkai, nuna jeamu
emematтaiya numamtuk Jisúska ememat-
mainaitji. 4Tura ashi jea aina nuka shuar
jeammau ainawai. Antsu nugkanam
iiruuna nunaka Yuus ashi najankauwaiti.
5Moiséska Israel shuar ainan Yuusa jea
numamtin aajaku aina nuna yayaak,
niina takatrinka metek umikuiti. Niigka
Yuusa iinake asa, Yuusa chichamen juki,
shuar ainan ujajakuiti. 6Antsu Kristu
Yuusa Uchiri aajakuiti. Yamaika Kristuiti
ashi Yuusnau ainatin Apurigka. Ii Kristu
nemarainati Yuusa jea numamtin ainaji.
Tura niigka iinaitsuk nagkanmaunam
jeattsa wea asar, iisha iimanisrik
kakaarar shir aneasa Kristuig enentaim-
sar pujumainaitji.

Yuusa uchiri ainaka ayamsartin ainawai timau

7Tuma asamtai Wakan Pegkera nu
tawai tamau aajakuiti:
"Yamai atum ainatiram Yuus tamau
antukrumka, 8-9iiturchat enentaimtirpa.
Atumka yaunchuk atumiin uuntri Yuusan
umirkacharu aina tumauka airpa. Niitaka
cuarenta uwiitin aya nugkanmag
matsamajakarua nui Yuusan nekapsattsa
wakerujakaru ainawai. Tumaina asarma-
tai Yuus niitan pachis chichaak: Wii
pegkernum yayamunka wainainayat,
niitaka nekaprusartasa tuke wakerutaina-
wai. 10Tumaina asarmatai niitanka
kajerkarmiajai. Turan niitan pachisan
chichaakun: Niitaka tuke shir enentaimai-
natsui, tura wina jintarun nekatnaka
nakitainawai, tusan timiajai. 11Wika

niitan kajerkan, chicham yapajimainchaun chichaakun: Niitaka nugka Canaánnumka wijai ayamsartaska wayaachartinaiti, timiajai" tinaiti.

12Yatsur, tura umaar ainata, Yuus tuke pujuwa nu enentaimtut iinaiyakrum, shuar tunaun enentaimajaku aina tumasrumek enentaimirum kuitamammatarma. 13Tura chikichkitirmeksha iiwanch tunaun takaamtikartina nu tsanurmarmatai Yuusjai kajernaikairum tsawan eke arutramaina asamtai, kashi kashinig enentai iichichtunairtarma. 14Yama nagkamchaku enentaimtujakuitaj iimanisrik iichichmamra pujusar nemarkurka, Yuus niina Uchirin susauwa nujai metek jukiartinaitji. 15Yuusa chichame tuu aarmauwaiti: "Yamai atum ainatiram Yuus tamau antakrumka, iiturchat enentaimtirpa. Tura yaunchuk atumiin uuntri Yuusan umirkacharu aina tumauka airpa" tawai.

16¿Ya Yuusa chichamen anturainayatcha umirkachu ainawa? Nuka shuar Egiptonam matsatun Moisés jiira agkanmamtikamua nu tumawaruiti. 17¿Yuuscha ya ainana kajerkaya cuarenta uwiisha pujusuita? Nunaka shuar aina tunaun takaina asar aya nugkanmag jinaawarua nuna turawaiti. 18¿Ya ainana Yuus chicham iishichkisha yapajimainchaun chicharuk: Wii nugkan anajmatawaitaj nui wayaawarka, wijaigka ayamsashtin ainawai tinaita? Nunaka shuar chichaman umichu aina nuna tinaiti. 19Yamaika shir nekaji: Niitaka Yuusa chichamen umikcharu asar, Yuus niitan yaunchuk nugkan anajmatawa nuigka wayaacharuiti.

Ayamsattsa wakerakrumka Yuusai wayaatarma timau

4 1Yuuscha ashi ii ainatin anajmatramuk: Atumsha nayaimpinam wayaa ayammain ainarme tinaiti. Nuna anajmatramawa nuka ashi iinuiti. Tumau aigkisha ashi metekka wayaachartinaiti. Tuma asamtai senchi kuitammamainaitji. 2Iika Yuus uwemtikramrattsa wakerutmawai tamau antukuitji. Turasha Moisés pujujakua nuisha Yuus Israel shuar ainan ashi uwemtikattsa wakerawai tamaun antukaruitiat, niita nekaspapi turamjia tusa umishtairinig uwemkacharu ainawai.

3Antsu nii chichame umirkaru ainati nayaimpinam wayaar nijaigka ayamratin ainaji. Niitan pachis Yuus chichaak:

"Wika niitan kajerkan, chicham yapajimainchaun chichaakun: Niitaka nugka Canaánnumka wijai ayamsartaska wayaachartinaiti timiajai" tinaiti.

Yuus nugkan ashi najana umik ayamrauwaiti. 4Yaunchuk Yuusa chichamen tuu aarmauwaiti:

"Yuus seis tsawan takas sieteya jui ayamrauwaiti." 5Chikich aarmaunmasha Yuus ataksha chichaak:

"Ju shuar ainaka winii wayaawarka wijaigka ayamrachartin ainawai" tinaiti. 6Yama nagkamchak Yuus uwemtikarturtaj tamaun antuku ainaka niita chichaman umischarag, uwemracharuiti. Yamaikisha Yuuska uwemtikramrattsa wakera asa, ayamtan anajmakartawai. Turasha nui wayaar ayamsartin ainatika ujumketji. 7Yamai tsawanta juisha Yuuska uwemtikramrattaj tawai. Yaunchuk David aak: "Yamai atum ainatiram Yuus tamau antukrumka, iiturchat enentaimtirpa" tinaiti. 8Nu David aarua nunaka Josué shuar ainan nugka yamarmanam utsawa nuna pachis tatsui, antsu Yuuska yamai tsawanta juna pachis chichaajakuiti. 9Tuma asamtai ii Yuusnau ainatika niijai ayamrattsarka waimainapitjia tuinaji. 10Ii Yuusjai ayamsattsa wainatika, Yuus nii takas ayamrauwa tumasrik, iisha ayamratnaitji.

11Tuma asamtai yaunchuk iina uuntri niita chicham umishtairinig wayaacharu

aina tumatsuk, nu ayamtainam wayaattsarka kakanmamainaitji.

12Yuusa chichamea nu pujutan sukartawai, iiman asa senchirtinaiti. Kuchii mai yantamen shir atsakamujai meteketi, kuchii iiyashnum shir wayaa iinit tsupina numamtuk Yuusa chichamea nusha ii enentaimtairincha wayaa, ii wakeramu takastasar tunau enentaimtamuncha nekamtikramji. 13Yuuska ashi nekau asamtai, nii najanamu ainaka chikichkiksha uumrumain ainatsui. Antsu ii enentaimainaj nuka ashi Yuusan wantiintawai. Tuma asamtai ashi ii takainamuka nii tuke ujamainaitji. Kristu taamtai, ii enentaimtairi, ii pegkerchau chichatairi, ii tunau takatairi aina nusha ashi paan iiwaintakur nekamtikatnaitji.

Jisúsaiti sacerdote apurin nagkasauka

14Yuusa Uchiri Jisús chikich sacerdote apuri aina nuna nagkasau iima senchirtin asa, nayaimpinam wayaawaiti. Tuma asamtai Jisús nekaspapita tinu asar, iinaitsuk tuke nemarmainaitji. 15Tumakrinka iina sacerdote apuriya nuka niisha nekapeam waittsau asa, ii kakashtaisha wait anentramainaitji. Iimatika nekapeamsha niigka tunaunka takaschauwaiti. 16Tuma asamtai Yuus anenma nuka araantutsuk searmi. Nii iinka wait anentramar ashi ii atsumainamunmasha yainmamainaitji.

5 1Sacerdote apuri ainaka Yuusan seatin arti tusar shuar ainanmaya etegkra anaikamu ainawai. Niitaka shuar aina tagku anentak Yuus susattsa iitainamun jukiar, tura maa shuaran tunauri tsagkuurata tusar, tagkun aesainak Yuusan seatu jaku ainawai. 2Sacerdote ainaka shuar asar, tunaurtin ainawai. Tumau asar, iimanik nekachu tunaun takainancha wait anenmain ainawai. 3Chikich shuaran tunauri tsagkurnartintrin tagkun maa aesea turusag niina tunauri tsagkurnartinasha tagkun maawar aesin ainawai. 4Chikichik shuarkesha: Wii sacerdote apuri atajai tusa tumaamaitsui. Aantsu Yuusaiti shuaran etegkar sacerdote apuri anaik, Aarónkan iiturkauwaita aitkasag, chichame anturtai amajas shuaran apujnuka.

5Kristusha nigki: Wii sacerdote apuri atajai tusagka tumamchauwaiti; Yuusaiti niina etegka sacerdote apuri shuar ainan anturtai amajas apujsauka. Tura asa Yuus niina chicharuk:

“Wii shuarma akiinati tima akiina asam, ameka wina Uchiruitme,” tinaiti.
6Chikich aarmaunmasha Yuus niina chicharuk: “Ametme sacerdote Melquisedecjai metek tuke atinmeka,” tusa tuu aarmauwaiti.

7Kristu ju nugka jui pujus, utuk nea neajai Yuusan senchi seak: Wina Aparu, wait aneasam wii waitmainaitaj nuka iinaisata. Turasha wii wakeramuka achati, antsu ame wakeramua nu atii tau. Niigka nii Apari senchirtin asamtai mantamnawai tusa uwemtikam amain asa tinaiti. Kristuka Aparinka chichaman tuke anturujakmau asa, Yuuscha Uchiri untsuamsha anturkayat waittsati tusa iinaisauwaiti. 8Turam Kristu Yuusa uchiriyaitiat, Apari umirtanka unuimaruiti. 9Nii Apari umirtainig pegker amajam asauwaiti. Turamu asa shuar chichaman umiinanka pujut tuke atina nuna nigki ashi suawai. 10Yuus Jisúsnaka sacerdote ainan apuri atii tusa, Melquisedecjai metek amajsauwaiti.

Kristu nemarat iinaisairum kuitammamatarma timau

11Juna pachisan nu nukap tumainaitjai, turasha atumka wári unuimamainchau asakrumin, iiturchat nekapeajai. 12Atum iimanikrum Kristu nemarujaku asarum, yamaika chikich ainasha jintinmainaitia-

trum nuka tumatsuk, iitursag chikich shir Yuusa pachis jintintruawara tusarum atsumarme. Tuma asarum pujutrumincha kakaakchau jasurme. Uchi kuirach yutain yumainchau asa, aya muntsunak muntsuwa numamtuk jainarme. 13-14Uchi kuirach asagka muntsun muntsujaku, uun jaska, ashi yutai ainan yuawai. Atumka Yuus wakeramua nuka nekatsuk matsataina asarum, uchi muntsun muntsuakua numamtin ainarme. Antsu shuar juwapita pegkerka, juka pegkerchauwapita tusa etegkar nekaina nu ainawai shuar uunjai metekka.

6 1Iisha shuar uun pegkeran etegkar takaina numamtuk Kristu enentaimtutnum emkarmi. Tuma asamtai wii yama nagkamchakun ujakuitjarum nuka nekau asakrumin, atumka tunau takat aina nuka jatanam jukartau asamtai iinaimaina nuka, tura ii uwemrattsa wakerakrika, Yuusak nekaspapita tusar enentaimtumaina nunaka awaigkin ujakchattajrume. 2Entsanam maamua nu pachisa jintinkartamusha nekarme. Tura shuar Yuusan takatrin takasti tusa akupeaku muuknum achina nusha nekarme. Tura Yuus ashi shuar jiná ainan iinantar, shuar niinii enentaimsachun waittan susatna nusha nekarme.

3Tuma asakrumin Yuus yayasam, nekaawarti tau asan atumnasha, chicham yamarma nuna ujaktasan wakerajrume. 4Wakan Pegker shir tsaaptin amajtamas, chicham nekasa nuna nekamtikartina nuka, Kristu pachisa chichaamun shuar aina shir nekaawarmatai, nui waintrawaruiti. 5Niitaka Yuusa chichamea nuka nekas pegkerapita tusar shir nekainawai. Tura atakea nui Yuus niina senchirin nekapmamtikramsatna nunasha nekawartin ainawai. 6Tuma asamtai shuar Kristu jinti nekas pegkera nuna shir nekayat nuna iinaiyakkai Kristun wishikiak numinam achir maawa iimanuk jawai. Tuma asa enentain yapajiagka atakka nemarmaitsui. 7-8Yumi yutaku aja uchupiam, arak shir tsapaakaigka, ajanam takau ainasha shir aneasar takau ainawai; antsu aya jagkik ajanam tsapakmataigka takatsuk iinaisar, chikich tsawantai ekeemak ajapin ainawai. Yuuscha numamtuk shuar nii shir nemarmaka niisha nu nagkamas shir yayawai; turasha shuar Yuusan umirtan nakitaina nuka makuumartin ainawai. Tuma asamtai Yuus waittan suak jinum chumpistinaiti.

Yuus anajmakartuamua nuka nekasaiti

9Yatsur ainata, shuar megkamainaiti taja nuka atum tumattarme tusanka tatsujrume. Wika shir nekajrume: Atumka Kristu uwemtikamu aina matsammaina iimanisrumek matsatainarme. 10Yuuska nekas pegkeraiti. Iiman asa atum Kristu anea asarum, Kristu nemarin aina yaigkuitrum nunaka, tura yamaisha tuke yainarum nunasha Yuuska kajinmatkishtinaiti. 11Tuma asamtai atumka shir aneasrum takaarum aintsarmek takastarma tusan wakerajai. Tuma pujautiram jaka nayaimpinam jeakrumin, Yuus anajmatramawa nuna ashi amasti tusan wakerajrume. 12Tuma asan atumsha nakichu atarma tusan wakerajrume. Tumakrum Kristun nekaspapita tinu aina tuke pegkernak takainaka Yuus anajmatramawa nunaka ashi jukiartin aina nuna pujuti iisrum metek takastarma tusan wakerajrume.

13-14Yuus Abrahaman anajmatuk: “Wika aminka nukap yumigsatin asan, ame weantu ainan nukap napamtuktatjame” tinaiti. Nuna Abrahaman anajmatuk Yuus tinu asa, chikich Yuus atsau asamtai, nekas wii Yuus asan, wiki umiktajai tinaiti. 15Abraham Yuus anajmatruama nunaka iimatiksagkeapi umiktatua tusa nakau asa, Yuus timaurinka iimatiksag

jukinaiti. 16Shuar niitak anagnainakka apu chichame anturtai aina nuna pachisar, ii umishtaisha nii iirmastaji tusar, tunainiar nuiyagka pachitsuk iiku ainawai. 17Shuar ainasha nekaspapi umiktatua turuttiarti tau asa, Yuuscha numamtuk nii anajmakartamunka: Wii anajmatjarum nunaka atak awaigkinka yapajimaitsujai tinaiti. 18Yuuska waitrichu asa, Abrahaman anajmatawa nunaka yapajimaitsui. Tura ii niinii enentaimainatisha iina anajmatramawa nunasha nekas umiktatuapi tuina asar, shir enentaimsa pujuinaji. 19Tuma asar niimpapi uwemtikrurtatua tusar, shir nekainaji. Nuka nekasaiti. Jisús nayaimpinam pujus, Yuusnaka iigkua iina tunaurin tsagkurnartinan seatramuk puja nui Yuus iina anajmatramawa nunaka umiktatuapi tusar nakaji. 20Tura niigka nayaimpinam Yuus pujamunam ii wayaatnun jintan uratramuk wayaawaiti. Tuma asa sacerdote Melquisedecjai metek sacerdote Apuri jasuiti.

Jisús Melquisedecjai metek sacerdote apuri aajakuiti

7 1Melquisedecka, Salemnumia shuara apuri, tura Yuus ashi nagkakartaku senchirtina nuna sacerdoteri aajakuiti. Iiman asa Abraham niina shuari ainan iirumar apu ainan patatuk nepetak, nuna warírin, tagkuri ainajai yarurak winittamaun Melquisedec nekaa, iigkug yumigsattsa jiintuknaiti. 2Turam Abrahamsha maaniamunam nepetmaka shuara waríri aina tagku ainajai cien yaruakmaun, diez akaantuk susauwaiti. Salemnumia shuara apuri Melquisedec ta nuka apu nekas pegker taku tawai. Salem ta nuka chicham iiwartai taku tawai. Nui Melquisedecka apu chichaman iiwarin tama aajakuiti. 3Tura niina aparincha, nukurincha, tura niina apachrincha chikichkiksha nekaracharu ainawai. Tura nii akiinamurisha, tura jakamurincha chikichkiksha nekaracharu ainawai. Tumau asa Yuusa Uchiri tuke pujuwa numamtuk sacerdote aajakuiti.

4Enentaimtusrum iistarma: Melquisedecka Abrahaman nagkasau aajakuiti. Iiman asamtai, Abrahamka maaniaku nepetmaka warí aina tagku ainajai cien yaruakmaunka diez akaantuk susauwaiti. 5Nu turamuka chicham umiktinan Moisés aatsaig aajakuiti. Chicham umiktinan Moisés aak: Ashi sacerdote aina nuka Leví weantu artinaiti, tumau asar ashi niina patai ainanmayan warí cien araamunka diez seati tusa tinaiti. Ashi Israel shuar aina nuka Abraham weantu asar, Leví weantu aajakaruiti. 6Turasha Melquisedecka Leví weantu aajakchauwaiti; tumauwaitiat Abrahaman warí cien jukimun diez seauwaiti. Turam Yuus Abrahaman chicharuk: Wika aminka nukap yumigsatin asan, ame weantu ainan nukap napamtuktatjame tusa anajmatawa nunaka Melquisedec yumigsauwaiti. 7Tuma asamtai shuar chikichan pegkernum yumigka nuka nii yumigmaurin nagkas uuntaiti tusar nekamainaitji. 8Yamai ii ainatika, sacerdote iijai metek jinin aina nu iina waríri cien arutramuka diez akantsa suinaji. Turasha Yuusa chichame tuu aarmauwaiti: Melquisedecka yamaikisha pujawai. 9-10Abraham niina warín cien araamun diez akantuk Melquisedeckan susauwa nuna pachis, Levísha eke akiinachu ayat, Abrahamai egkemak niisha turusag susauwa numamtinaiti. Tura Abraham nii warírin cien araamunka diez akanak Melquisedeckan suujaku asamtai, sacerdote aina Leví weantu asar, yamai Israel shuar aina warírin cien araamunka diez akankar Melquisedeckan susaru ainawai tumainaiti.

11Leví weantu aina sacerdote arti tusa, Moisés Israel shuar aina chicham umiktinan aatrawaiti, Leví shuar ainasha Aarón weantu aajakaruiti. Nu sacerdote takatri shuar ainan pegkermamtikmain

ataika, Yuuska chikich sacerdotenka akupturmamain aajakchauwaiti. Tuma asamtai Yuus chikich sacerdote Jisúsa nuna Aarón weantuchun, Melquisedec tuke pujuwa numamtinan akupkauwaiti.
12Chicham umiktinan Moisés aak, Leví weantu aina sacerdote arti timaun Yuus yapajiawaitkaigka, chicham umiktinan Moisés aarua nusha yapajina amainaiti.
13-14Iina Apuri Jisukristuka Judá weantu aajakuiti; niigka Leví weantuka aajakchauwaiti tusar, shir nekaji. Tura Moisés sacerdote ainan pachis chichaaksha, Judá weantu aininka pachikchauwaiti.
15Tuma asamtai Jisúska niigka chikich sacerdote aina nujaigka metekchauwaiti; niigka sacerdote yamarmaiti, Melquisedecjai metekaiti.
16Niigka Moisés sacerdote ainaka Leví weantu arti tusa tina nuchauwaiti. Antsu niigka sacerdote senchirtin tuke pujuwa nuwaiti.
17Niina pachis yaunchuk Yuus chicharuk:

"Ameka sacerdote Melquisedec, tuke pujuwa nujai meteketme" tinaiti.

18Chicham umiktinan Moisés aarua nuka uwemtikartumainchau asa yamaika nagkankayi.
19Chicham umiktinan Moisés aarua nujaigka chikichik shuarkesha pegkermamtikam asacharuiti. Turasha yamai chikich iima pegker nakamu arutramji. Jisukristu iinii mantamna asamtai, Yuuscha yunutumainaitji.

Kristu sacerdote nekas pegkerka atinaiti

20Yuus chikich sacerdoten etegkeaksha iimatiksagka chicharu jaakchauwaiti; tumauwaitiat Jisúsan pachis chicham atakka yapajiashtintrin chichaak: Wina Uchir sacerdote tuke pujuu atinaiti tusa tinaiti.
21Yuusa chichame tuu aarmauwaiti.

"Apu Yuus chichaak: Wina chichamrunka yapajiashtatjai. Ametme Melquisedecjai metek sacerdote tuke atinmeka" tinaiti.
22Yuus nuna tusa tinu asamtai, yamarman anajmatramawa nuna Jisús nekas umiktatuapi tusar, shir nekaji.
23Sacerdote aina ashi jinu jakaru asar nukap aajakaru ainawai.
24Turasha Jisúsa nuka jachau tuke pujuwaiti. Iiman asa nii jaakka niina takatrinka chikichnaka iikurkishtinaiti.
25Antsu niigka iinii mantamna asamtai, ii Yuusai yunumkurinka niigka tuke pujuu asa, tuke pujutnunam uwemrarti tusa Yuusan seatramji.
26Jisúsaiti sacerdote ainan nagkasau ii atsuma jakmauka. Niigka nekas pegkeraiti, tunaunasha antiakchau, tunaurinchau asa, shuar tunau ainajai iiruunar pujaksha, niitajai metekchau aajakuiti. Iiman asamtai Yuus nayaimpin nagkaiki, iiwakuiti.
27Niigka chikich sacerdote aina tumauchauwaiti. Niitaka kashi kashinig tagkun maa aesenak, yama nagkamchakka niita tunaurina tsagkurturta tusa Yuusan seawar, nui chikich shuar ainan tunaurisha tsagkuurata tusar seatu jakaruiti. Antsu Jisúska: atakka pegke jakashtinan shuar ainan tunaurin Yuus tsagkuurati tusa nigki tsagkamanak chikichkia mantamnawaiti.
28Chicham umiktinan Moisés aarua turusag sacerdote etegkramu ainaka nekas pegkerka aajakcharuiti. Turasha Yuus niina Uchirin chichaman atakka yapajiashtintrin chicharuk, ame sacerdote ata tusa tinaiti, tura niigka nekas tuke pegkerak atinaiti.

Iina sacerdote apurigka Kristu nayaimpinam pujawai

8 1Wii pegkeran titasan wakerajrum nuka juwaiti: Iina sacerdoteri apuri sacerdoteri ainan ashi nagkasauwa nuka Jisús, nayaimpinam Apari untsurini eketa nuwaiti.
2Turasha niigka shuar jea jeammaunumka wayaagka sacerdotejai metekka takaatsui, antsu niigka jean

Yuus najanamunam wayaa Yuusnaka
ememattui. 3Sacerdote aina nuka: Ame
shuar aina Yuus anentak susattsar
iikaanainamu jukim ejeettakum, tagku
maam aeseakum, Yuusjai chichaakum,
shuar aina tunauri pachisam seatta, tusa
anaikamu ainawai. Tuma asamtai
Jisukristusha Yuusnaka aitkasag warí
anenkan sumainaiti. 4Niisha ju nugka
juig pujakka, juiya sacerdote ainaka
Moisés chichakmaunak umiras takaina
asarmatai, sacerdoteka amaitsui. 5Juiya
sacerdote aina nuka Yuus nayaimpinam
jea jeammaunam Jisús wayaa Yuusan
ememattа numamtu jeammaunam
wayaawar takainawai. Yuus Moisésan
chicharuk: "Wina ememattritin nayaim-
pinmaya jea numamtuk jeamta tusan, wii
nainnum ujakmiajam, turusmek jeamta"
tusa tinaiti. 6Tuma asa Jisús takaa nuka
juiya sacerdote aina takaina nuna
nagkasauwaiti. Nii iina Yuusjai iigkumti-
kramkataj tau asa, tagkun maatsuk, nigki
tsagkamanak mantamnawaiti. Tura nii
anajmatramawa nusha chikich anajma-
tramaina nuna nagkasau pegkeraiti.

7Moisés Yuusjai iigkunaik chicham
umiktinan aarua nu iima pegker
aitkaigka, atakka chicham umiktinka
yapajinmainchau jakuiti.

8Turasha Yuus iismaka, shuar aina
nuka tii pegkerka aajakcharuiti tinaiti.
Yuusa chichame aarmaunam Yuus
chichaak:

> "Chicham umiktinan Moisés aarua
> nunaka wii yapajiakun, chikich
> yamaram chichaman Israel shuar
> ainan, Judá weantu ainancha
> yapajiatin tsawan jeatnaiti." 9Yuus
> chichaak: "Nu chicham yamarma
> nu yaunchuk chichamjai metek-
> chau atinaiti. Atumi uuntri aina
> Egiptonam matsamsamtai, senchi
> yaigkan jiiruitjai. Turasha wina
> chichamrun umikcharu asarmatai
> pachitsuk iinaisamiajai." 10Yuus
> chichaak: "Atak atina nui wii Israel
> shuar ainan chicham yamarman
> taja nuka juwaiti: Wii atumiin
> chicham umiktarma tinaitjarum
> nuna shir nekamtikatnaitjarme.
> Tura wina chichamrunka iishichki-
> sha kajinmatkishtinan atumi
> enentain shir aneemtiktinaitjarme.
> Atumka winau asakrumin, atumi
> Yuusri asan wisha atumnaka shir
> kuitamatajrume. 11Turamu
> asarum, uchi ainajaimak ashi uun
> ainatirmesha Yuuska shir nekaatin
> asarum, nii shir nekaattsarmeka
> atumiin pataijaigkisha, tura
> amikrumjaigkisha iiniiniaschatin
> ainarme. 12Shuara tunauri ainanka
> tsagkuuran, atakea nuisha iishich-
> kisha enentaimtuschatnun
> kajinmatkin iinaisatnaitjai"

tinaiti.

13Nuna tusa Yuus yamaram chichaman
pachis tinaiti. Tura yama nagkamchak
chicham umiktinan Moisés aarua nunaka
shuar aina umitsuk iinaisartinaiti taku
tinaiti. Tumatin asamtai nu chichamka
ujumak arus megkaakatnaiti.

Yuus ju chicham umiktarma timaun Moisés aaruiti

9 1Yuus Israel shuar ainan tuu wina
ememattrumain ainarme tusa
ujaak, nii ememattai jea jeamtinasha,
nugkanam tuu jeamtarma tusa shir
ujakuiti. 2-4Turamu asar jea uuntan
jeamar, jimapetuk tesawar janch
wagkarmajai ajaawaruiti. Nu nekatkau
tesamun Pegker tuu jaku ainawai. Nu
tesamunam jii ekeemara ekentai, tura
sacerdote yuatin pag patatai aajakuiti.
Nui kugkuin incienso aestai tabla
najanamu aya Orok epekmau aajakuiti.
Chikich tesamu ukunam aajakua nuna
Shir Pegker tujaku ainawai. Nui cajon

tabla najanamu nusha aya orok epekmau aajakuiti. Nuna cajonkan iinitken iichigkan oro najanamunam maná chumpiamu aajakuiti, tura Aarónkan ushukrutairi, tura chicham umiktin kayanam aarmaun Moisés nainnumia iitawa nu chumpiamu aajakuiti. 5Antsu cajonkan tuntupen jimar querubín Yuus pujamun iiwainau nanapejai cajonkan mai iigkumtiksar wajau nakumkamu aajakuiti. Turasha yamaika nuna pachisnaka iimatikan tichattajai.

6Nu umikmau aajakua nuigka sacerdote aina niita takatrin takasartasa kashi kashinig tesamu Pegker tutainam tuke wayaa jakaru ainawai. 7Turasha nuna ukurin tesamu shir Pegker tutainmagka iima sacerdote apurig chikichik uwiitin tagku numpen takus chikichkia wayaak, niina newakmaurin, tura chikich shuar ainan newakmaurisha tsagkurturta tusa sea jakuiti. 8Ju ashi enentaimtusa nekaji: Wakan Pegker iina jintintramuk, sacerdote nekatkau tesamunam takainaigsha, chikich ukunam tesamu aajakua nuka tuke uranchawaiti. Tuma asamtai shuarka Yuusan waitairinka waimainchau aajakaruiti. 9Ashi niita takasarua nunaka ii takastinan iiwainturmak tuma jakaruiti. Yaunchukka tagku ainan anenkan Yuusan iitariartai, sacerdote jukiar maa aesu jakaruiti. Yuusan iimatikas ememattainaksha, shir tsagkurnaruka nekapu jaakcharuiti. 10Chicham umiktarma timaun umiinak: Nu yuatarma, nu umartarma, pegker jastasrum iikijmakrum nijaamartarma tusa timaunasha umiru jakaruiti. Nu chicham umiamua nuka enentaimmaun pachis tatsui, ayatik iiyashin pachis tawai. Turasha Yuus nuna yapajiatna nui ashi nagkankatnaiti.

Jisukristu chicham yamaram umiktinan nekamtikramawaitji

11Kristu ju nugka jui taa waketkina nuwaiti yamaika nekas sacerdote apuri ainan nagkasauka. Iiman asa Yuus anajmakartuawa nuna ashi iinka niiyaiti. Niigka ju nugka jui jea shuar jeamu aina nuigka takaatsui; antsu shuar jeamchamu nayaimpinam Yuus jea umikmau nekas pegkernum wayaa pujuwaiti. 12Tura Kristu nayaimpinam jea tesamu shir Pegkera nui, Yuus pujamunam wayaawaiti. Tura nui wayaakka tagkun numpen juki waitsuk, ashi shuara tunaurin utsantuk, niina numpenak juki chikichkia wayaawaiti. Nii ashi umiku asamtai, iina tunaurinka Yuus tsagkurtamar, atakea nuisha tuke pujustinnum uwemtikramrauwaitji. 13Nekas sacerdote ainaka vaca uchirin, tura cabra uchirincha maawar, nuna aesainak: Wina tunaurusha ashi chikich aina auna tunaurijaimak tsagkurturta, tusar Yuusan seajaku ainawai. Tura vaca aesamu yuku jasmatai, nuna yukurin juki entsajai pachimrar, shuar ainan ukatkar, iiyashka yamaika iiwarkaji tuu jaku ainawai. 14Shuar aina tagkun numpeen pegkeraiti tuu jaku ainakaisha, Kristun numpea nu iima senchirtin asa, iina tunaurincha utsantramak pegker amajtamji. Kristuka iishichkisha tunaunaka takaschauwaiti. Tuma asa Wakan Pegker tuke pujuwa nu yayasam, iinii mantamnattsa, niina iiyashinka Yuusan susauwaiti. Tuma asamtai iina tunaurinka iimanikrika enentaimtuka pujumaitsuji. Antsu niina numpeen nijatmaru asamtai, yamaika Yuus tuke pujuwa nu umirmainaitji.

15Tuma asamtai shuar niina tunauri tsagkuuramu ainanka pujut tuke atin nayaimpinam a nuna Yuus anajmatawaiti. Jisukristu pujut nagkanchaun sukarta nuka, iina agkanmamtikramattsa

mantamnawaiti. Tuma asa nigki chicham yamaram umiktinasha nekamtikramawaitji.

Numpajai ashi pegkermaintikamu amain ainawai timau

16Shuar aina: Wii jakaisha ame wina warír jukita tusar papiinum shir aar iiku ainawai. Turasha eke iiwaaku pujaigkika ame jukita timausha jakamtai jukimij tusar nakau ainawai. 17Shuar iiwaaku pujakaigka iishichkisha jutsuk pujau, antsu nu shuar jakamtai, ame jukita timaunka ashi yarumin ainawai. 18Numamtuk yaunchuk Yuus Moisésan chicharuk: Shuar aina tagkun mainakai, nuna numpan wainkan niita tunaurin tsagkuurattajai tinaiti. 19Yuus yama nagkamchakka Moisésan niina chichamenka ujakuiti. Turam Moisés shuar ainan ujakuiti. Tura ashi ujak, nui tagku ainan maa, numpen juki yumijai pachimar, oveja ure kapantun juki, numi hisopo tutai kanawen shir jigkaa numpanam ajug, chicham umiktin aarmaun ukatuk, shuar ainancha numpai ashi ukatkauwaiti. 20Nuna ashi tura wajan shuar ainan chicharuk: “Ju numpa juka Yuus atumiin umiktarma tusa turamna nuna shir nekamtikramui” tusa tinaiti. 21Moiséska Yuus ememattai jeancha, tura nu jeanam sacerdote takatairi iirununka numpajai ashi ukatkauwaiti. 22Yuus Moisésan chicharuk: Numpajai ashi pegkermamtikamu amain ainawai. Numpa ukainatsaigka niita tunauri ainanka tsagkuurashtatjai tinu asamtai turawaiti.

Jisukristuka niina nakaina nuna uwemtikrattsa winittawai timau

23Yuus ememattai jeanam takatai iiruuna nuka nayaimpinam a nu nakumkamu aajakaruiti. Nu warí aina nuka tagku numpejai iiwaaram amain ainawai; antsu nayaimpinam iiruuna nuka numpa shir pegker tagkun numpechun Kristu numpea nuna atsumawai. 24Kristuka shuar jea shir Pegker tamaun umikarua nuigka wayaachuiti. Antsu niigka shuar takaschamunam Yuusa nu takasmaunam nayaimpinam wayaawaiti. Tuma asa yamaika Yuusjai pujus, ii tsagkurnartinan seatramuk pujawai. 25Ashi uwiitin sacerdote apuri aina jea tesamu Shir Pegker tutainam tagku numpen niita numpechun takusar waijakaru ainawai. Turasha Kristuka niina numpenak juki, iina tunauri tsagkurnartinan Yuusan suak chikichkia nayaimpinam wayaawaiti. 26Nu tumashtaika niisha nugka yama nagkamchaku najanamua nui nagkamna, yamaiya juisha tuke mantamna pujumainaiti; turasha nuna tumatsuk chikichkia taa, shuar ainan tunaurin utsagtasa mantuawarti tusa nigki tsagkamankauwaiti. 27Ashi shuar ainaka chikichkia jakartin ainawai. Tumawarmatai Yuus niita tunaurin nekamtikatnaiti. 28Kristusha ashi shuarti tunauri ainan utsantramkattsa chikichkia mantamnawaiti. Tura yamaika awenagka mantamnashtinaiti; antsu atak winakka niina nakaina nuna uwemtikrattsa winittawai.

Kristu iina tunaurin tsagkurtamrau asamtai tagku maatka atsumatsji timau

10 1Chicham umiktinan Moisés aarua nunaka atak nayaimpinam atinan iiwainak turawaiti. Shuar ainaka chiki chikichik uwiitin tagkunka maa jakaruiti. Tuma asamtai Yuusai yunumtikartuktasar chicham umiktin aina umiinak tagkun maawar, aesujaku aina nuka shuarnaka pegkermamtikmaitsui. 2Tagku Yuus suamua nuna numpeenig tunaunasha tsagkurnarar pegkermamainaitkaigka, chikich tagkunka maamainchau jakaru ainawai. Antsu

niitaka shir tsagkurnarchajapi, junisnak nagkankunka waittan jumainapitja tuina asar, ataksha chikich tagkun maa jakaru ainawai. 3Tura nuna turuinaksha uwiijai metek tunaurintin nekapejakaru ainawai. 4Tuma asamtai vaca uchiri, cabra uchiri numpe aina nuka iina tunaurinka utsantramaitsuapi tusar nekainaji. 5-6Tuma asamtai Kristu ju nugkanam niina Apari Yuusan chicharuk:

> "Shuar aina tagkun maawar nuna aesainak: Tunaur tsagkurturta tusar turamainakaisha, ameka nuka shir anentatsme. Tura asam nii shuaran tunaurin mantamnati tusam, wina iiyashur shuara iiyashijai metek amajtusume"

tinaiti.

7Nu turuta asakmin,

> "Yuusru, wina pachitas papiinum aararua nuni snak, ame wakeramurmin umiktasan, taawaitjai tusan timiajme"

tinaiti.

8Kristu chichamea nu shir nekaawarmi. Yama nagkamchakka chicham umiktinan Moisés aak: Ju umiktarma timau aigkisha, Kristu niina Aparin chicharuk: "Shuar aina tagkun maawar nuna aesainak tunaur tsagkurturta tusar turamainakaisha, shir anentatsme" tinaiti. 9Nuna tina chikichnasha chichaak: "Yuusru, ame tame nuna umiktasan nugkagka taawaitjai." Chicham umiktinan Moisés aak: Shuar aina tunauri tsagkurnartasa tagkun mainiarti tusa tina nuka yapajiakum yamaika chicham umiktin yamaram shuar aina susaume taku tinaiti. 10Jisukristuka iina pegkermamtikramattsa Yuus wakeramun umiak, atakka mantamnashtinan chikichkia mantamnawaiti.

11Ashi sacerdote ainaka kashi kashinig shuar iitainamun Yuusan suinak, tagkun maa jakaru aina nuka iishichkisha tunaunaka utsantramainchau aig aesu jakaruiti. 12Turasha Jisukristuka iina tuke uwemtikramrattsa, chikichkia mantamnawaiti. Tuma ataksha nayaimpinam waka, nii Apari untsurini ekeemsauwaiti. 13Tuma asa yamaika "nii Apari niina shuari ainan ashi nepetak yaruak iikaatrukti", tusa nakawai. 14Niigka chikichkia mantamnamuik, shuar ainan Yuus pegkermakartin arti timaunaka tuke atinan pegkermamtikayi. 15Wakan Pegkera nusha nekasa nunak shir nekamtikramuk: 16"Wii Israel shuar ainan chicham yamarman taja nuka juwaiti: Wii atumiin chicham umiktarma tinaitjarum nuna shir nekamtikatnaitjarme, tura wina chichaamunka iishichkisha kajinmatkishtinan atumi enentain shir aneemtiktinaitjarme. 17Tura shuara tunauri ainanka tsagkuuran atakea nuisha iishichkisha enentaimtuschatnun kajinmatkin iinaisatnaitjai, tawai" tusa tinaiti. 18Tura Kristu iina tunaurin mantamna tsagkurtamrau asamtai, ii tunaurin Yuus tsagkurturti tusar tagku maatka atsumatsji.

19Wina yatsur, umaar ainata, Jisukristu mantamna asamtai, yaunchuk sacerdote aina Yuus emematai jea tesamu shir Pegker tutainam waijakarua tumasrik yamaika Yuus pujamunmagka ashamtsuk waimainaitji. 20Yuus emematku waitainam janch ajamu jaankauwa numamtuk Kristu iinii mantamna asamtai, yamaika nii nemarkur Yuusnum tuke pujustasar jeatnaitji. 21Ashi ii Yuusnau ainaj nuutin sacerdoteri senchirtina nuka nigkiti. 22Tuma asamtai Yuusa nuka shir anentsa araantutsuk tuke jearsarkee amainaitji. Tura Kristu nekaspapita tuina asar, wina tunaurimpapi wika waittan jukitnaitja tusarka nuka enentaimtumaitsuji. Tuma asar iina iiyashisha turusrik entsa pegkera nujai nijaamainaitji. 23Yuus nii anajmatrama-

murinka tuke umin asamtai, iisha nigki enentaimtumainaitji. Nui Kristui enentaimta nuka iinaitsuk, nii nemarkur tuke kakanmamiarmi. 24Tumakur shir aneenaisa pujusa pegkera nuke takastasa shir yainaikarmi.

25Ujumak shuar Kristu nemarin aina iiruunmaunam iiruuntan iinaisarai, nuka tumatsuk, Kristu winitnuriya nuka wari jeatin asamtai, iichichnairartasa ashi iiruunmaunmagka tuke iiruuntsarkee amainaitji.

Yuus waittan sukartamuka tii ashammainaiti timau

26Shuar Kristuiti nekas uwemtikartinka tusa tamaun shir nekauwaitiat, tunaun wakerus takaa pujauka Kristu atakka mantamnachu asamtai niina tunaurinka tsagkuuram achatnaiti. 27Tuma asa nu shuarka Yuus waitat suam, ashi Yuusa shuari aina nujai jii senchi keamunam egkemas waittsatin asa, senchi sapijmamainaiti. 28Yaunchuk chikichik shuarkesha Moisés chicham umiktarma timaun umikchamtaigka, jimar shuarkesha, tumachkusha treskesha atuukar, apu ainan jeariar: Nu shuar chicham umiktinan Moisés aarua nuna umitsuk pujawai tuinakaigka, wait anentsuk maa jakaru ainawai. 29Turasha nuna nagkasau, shuar Kristun nakitaina iima senchi waittat ashammainan jukiartinaiti. Yuusa Uchiriya nuna pachisar, nii mantamnamunmagka uwemnatsui tusar nakitainak, Wakan Pegker iina wait anentrama nunasha pegkerchaun chichaarainaka, chicham umiktarma Moisés timaun umiachun waittan sujaku aina nuna nagkas Yuus waittan susatnaiti. 30Yuus chichaak: “Wiyaitjai waittan sukartinnaka; tumau asan shuar tunau ainanka waittanam yapajkatnaitjai”, tina nuka nekaji. Chikitcha tuu aarmauwaiti: “Yuus niinu ainanka tunauri atsuash tusa iistinaiti.” 31¡Yuus tuke pujuwa nu waittan sukartamuka tii ashammainaiti!

Kristui enentaimta nuka iinaisairpa timau

32Atum yama nagkamchakrum Kristu tsaaptina numamtina nu juakrumsha urukawaitrumea nu aneartarma. Atumka senchi waittsauwaittrume; iimaniakrumsha umamkesrum shir katsuntrarum nemarkauwaittrume. 33Atum Kristu nemarin asakrumin, shuar tuakmaunam paan iiwainakar pegkerchau chichartamainak, atumjai yujaincha suimawaru ainawai. Tumawarmatai chikich ainasha: Niitajai metek waittsarmi tusar wakekaru ainawai. 34Chikich shuar ainan Kristu nemaraina asar, achikrattainam chumpirusha atumka wait anentrauwaitrume. Tura atumi warírin yarurtamkarmataisha kajertsuk, juiya warí ainan nagkasau winaka nayaimpinam tuke atina nu arutui, tusarum shir aneasrum iinaisauwaittrume. 35Tuma asarum Kristui enentaimta nuka iinaisairpa. Tura niigka pujut nagkanchaun suramsatin asamtai, Kristu tupantrairpa. 36Atumka Yuus anajmakartuamua nu jukittsarum, umamkesrum pujusrum, nii wakeramua nuke umirkattsarum, waitakrumsha katsunmain ainarme. 37Yuusa chichame tuu aarmauwaiti: “Winitna nuka megkatsuk winittawai. 38Nii wina shir enentaimturunka wii pegkeraitme titinaitjai. Turasha wina iinaitusu ainanka shir anentsashtinaitjai”, tawai. 39Turasha iika shuar Kristu nemartan iinaina asar, megkarau aina tumauka ainatsji. Antsu iika niinig enentaimaina asar uwemratin ainaji.

Israel shuar ainan uuntri Yuus nekaspapita tiarmau

11 1Nekaspapita tamauwa nuka Yuus nekas iimaniskeapi umiktatua tusa enentaimtamua nuwaiti. Tura ii

Yuus wainkachuitiata nii chichame antukar, nekaspapita tusar shir aneasa enentaimtamua nuwaiti. 2Ii Israel ainatin uuntri aajakarua nu, Yuusnaka enentaimtu jakaru ainawai. Turamu asa Yuuscha niitanka shir anentu jakuiti.

3Yuus enentaimtuina asar, nugka aina aunka, ashi ju wainainaj jujai atsaunakeapi Yuus niina chichamenig najanawaita tusar nekaji.

4Tura Abel Yuusan nekaspapita tinu asa, niina yachin Caínkan nagkas tagku anenkan Yuusan susauwaiti. Turamtai Yuus Abelan shir anentsauwaiti. Turamun Caín wainak kajek niina yachinak maawaiti. Turasha Yuusan nekaspapita tinu asa, Abelka maamsha uwemrauwaiti tusar nekaji.

5Tura Enocsha Yuusan nekaspapita tinu asamtai, iiwaakunak nayaimpinam Yuus jukinaiti. Turamu asamtai, shuar ainaka wainkacharu ainawai. Yuusa chichame tuu aarmauwaiti: Enoc nayaimpinam juachmau pujus, Yuusan shir enentaimtikrauwaiti. 6Yuus nekaspapita tachakrika shir enentaimtikmaitsuji. Shuar aina Yuusan shir enentaimtiksattsa wakeruinakka nekas pujau asampapi, Yuus eamka pegker amajtustatua tusar tumain ainawai.

7Tura Yuus Noén chicharuk: Tii ashammain atatui tusa ujakam, niigka wainchayat, nekaspapita tusa Yuus timaun umiak, nii nuwe, nii uchiri ainan, nii uchiri nuwe ainajaimak uwemtikratnun bote uuntan najanawaiti. Antsu shuar Yuusa chichamen umirkachu ainaka jinaawaru ainawai. Turasha Noéka Yuus timaun nekaspapita tinu asamtai, shir anentas uwemtikrauwaiti.

8Tura Abrahamsha Yuusan nekaspapita tujakuiti. Yuus chikich nugkanam weta tima, Abrahamsha Yuusan umiruk nii tiragkri aina matsamsatnun Yuus iinaktustajme timaunam wuwaiti. Tura nii patai ainanka ashi iikuak, nii jeatnurinka iishichkisha nekachiat, jiinki wuwaiti. 9Yuusan nekaspapita tau asa, Abrahamka chikich nugkanam, Yuus ju niina nugke atii timaunam jea atakea nuisha ashi niina tiragki nu weantu ainasha matsamsatnunam pujusuiti. Nu nugkanmagka niitaka iirar kaunak matsamna numamtuk, nuap jeanam matsama jakaruiti. Niina uchiri Isaac, tiragki Jacob weantu ainasha tumasag matsama jakaruiti. 10Tura Abrahamka nayaimpinam yaakat pegkernum Yuus shir jeammaunam pujustaj tau asa, ju nugka juigka chikichik jeanmak shir emetnasa pujamurigka atsurujakuiti.

11Sarasha Yuusan nekaspapita tinu asa, uuntach asa uchirmamainchauwaitiat, Yuus anajmatruama nunaka iimatiksagkeapi umiktatua tau asa uchirmakuiti. 12Abrahamka jamain jas pujayatak nii nuwe uchirmakmatai, niina uchiri weantu ainasha yaa nekapmamainchauwa iiman, tura nayantsan yaikmiri nekapmamainchauwa iiman amajsauwaiti.

13Ashi iina uuntri ainaka Yuus anajmatamua nunaka iimatiksag jutsuk jinaawaru ainawai. Turasha niitaka Yuusan nekaspapita tinu asar, ii jakaakrincha, Yuus timauka uminkatnapita tusar shir aneejakaru ainawai. Niitaka iika iirara numamtin asar, ju nugka juigka tuke matsamsashtinaitji, tujakaru ainawai. 14Nuna tuu chichaajakaru asar, niita nugke nayaimpinam atina nuna eainamun nekamtikramji. 15Niitaka nugka iikukmaurinka waketmain ainayat, nuna pachisarka chichaajakcharu ainawai. 16Antsu niitaka nugka pegkeran nayaimpinmayan wakeruina asar tumawaru ainawai. Tuma asarmatai Yuus yaakat nayaimpinam a nuna umirkauwaiti. Tura asa Yuuska shuar ainan pachis: Juka winau ainawai tutanmagka natsaamatsui.

17-18Abrahamsha Yuus turata tinu asamtai, Yuusan nekaspapita tinu asa,

niina uchirin maa Yuusan susattsa wakerukuiti. Niigka chikichik uchiri aramatiat, nuiyasha Yuus chicharuk: “Isaac weantunam ame weantu ainaka pampagtinaiti”, tusa timaitiat niina uchirin maattsa umintsauwaiti.
19Abrahamka Yuuska shuar jakauncha niina senchirijaimpita iinanmainaita tau asa, Isaac jakamtaisha, nigkiapi iinanmainaita tusa tinaiti. Abrahamka uchirin maachu aig, maattsa umintusu asamtai, maamun Yuus ataksha iinantukim jukina numamtinaiti.
20Tura Isaacsha Yuusan nekaspapita tinu asa, niina uchiri Jacobon, Esaújai niina pujuti atak atinan pachis, Yuus yainmaktatrume tusa ujakuiti.
21Tura Jacob jakattak tepes, José uchiri jimaran chiki chikichik Yuus yainmaktatrume tusa tinaiti. Jacob jakattak tepayat nantaki ushukrutairin iichichmamas wajas, Yuusan ememattu jakuiti.
22Tura Josésha tumasag jakatak tepes, Israel shuar ainan chicharuk: Atum Egipto nugkanam matsatrum juka iina nugken shimakrum jiintratnaitrume. Tumakrumka wait aneasrum wina ukunchrusha jurutkitin atarma tinaiti.
23Tura Moisésa apari ainasha Yuusan nekaspapita tuina asar, Moisés uchi pegker akiinamtai, apu uchi kajegtarma tusa iinamramuncha ashamainachu asar, tres nantui uukaru ainawai.
24Tura Moisés tsakarsha, Yuusan nekaspapita tinu asa, Egiptonmaya apu nawantrin uchiriyaitjai tumamtanka nakitrauwaiti.
25Tura niigka Egiptonmaya aina ujumak uwii pujusar tunaun takainajai iiruuntra nakurutan nakita asa, Israel shuar Yuusnau aina nu waitkainamujai iiruuntra waittan, wakekauwaiti. 26Niigka Yuus nayaimpinmayan amastajrume tusa anajmakartuamun jukittsa nakau asa, ashi Egiptonmaya warí ainan jutsuk, Kristu atak taa waittsatnurin metek waittsattsa senchi wakekauwaiti.
27Tura Yuusan nekaspapita tinu asa, Egiptonmaya apu kajektintrincha ashamtsuk jiinkinaiti. Yuus wainmainchauwa nu niijai wekaamunka nekapea asa, niigka Israel shuar aina yaigtasa nunak enentaimtus werinaiti. 28Moisés Yuusan nekaspapita tinu asa, Israel shuar ainan chicharuk: Oveja maarum, atumi jee waitiri numpajai yakartarma; tura asakrumin nayaimpinmaya shuar uchi iiwairin maatsuk nu jeanmayanka ayatik iikuttawai tinaiti.
29Israel shuar ainasha Yuusan nekaspapita tinu asar, nayants kapantu tutainasha Yuus ukuyuamtai, kukarnum katitia numamtuk katigkaru ainawai. Antsu Egiptonmaya shuar ainaka katigkartaj tukama jakekaru ainawai.
30Israel shuar ainasha Yuusan nekaspapita tuina asar, yaakat Jericón siete tsawan tentegkarmatai, yaakat kayajai taniishmarmaun Yuus akaketkauwaiti.
31Rahab, nuwa wakeraku akika turutaisha, Yuusan nekaspapita tinu asa, shuar nekamattsa yujancha juki kuitamkau asa, chikich shuar chichaman umichu aina jiinawarua nujai iiruunar jakachuiti.
32¿Yana pachisnak nuiyasha titaja? Gedeónkan, Baracan, Sansónkan, Jeftén, Davidtan, Samuelan, tura Yuusa chichamen etserujakaru aina nunasha tumainaitjai, turasha nu iimatrua tumainka tsawan atsurtawai. 33Chikich shuar ainasha Yuusan nekaspapita tuina asar, chikich nugkanmaya ainan nepetkaru ainawai, chikich apu naamkarsha shir iinamajakaru ainawai. Chikich shuar ainanka Yuuscha nii anajmatawa tumasag yaimkauwaiti. Turak uun yawa matsatmaunam egkeawarmataisha, uun yawan yukartumainchau amajsauwa.
34Jii senchi keamunmasha kuitamajakuiti. Kuchiijai maawartaj tuinakaisha uwemtikajakuiti. Kakakchau aināncha

senchi umakuiti, turamu asa niita shuari ainancha nepetujakaruiti. 35Nuwa aina patai jakamtai, wake mesemar pujakaisha, Yuus iinantuki suujakmau ainasha ujumak aajakaruiti.

Turasha chikitcha Yuus nemartan iinaiyak tseketan nakitaina asar, senchi waitkasa maam aajakaru ainawai. Niitaka: Yuusapi wii jakamtaisha iinantuki pegker pujutnum apujtustinaita tusar tiaru ainawai. 36Nuiyasha chikich aina pegkerchau chicharam asutiam, cadenajai jigkainam, achika egkeamu aajakaruiti. 37Tura kayajai tuka tukakua maam, serruchujai tsupiam, kuchiijai maam, jeenchau yujasar, ovejan nuapen cabra nuapejai nugkuinak, kuittrinchau asar, shir enentaimsa pujuinachuk waitkainam aajakaru ainawai. 38Tura niitaka aya nugkanmag shiakar, nain warar yujasar, pampanam wa aunam utsaanawar kanuu, nugka wanam kanuujakaru ainawai.

39Ju nugkanmaya aina nu shuar ainan pachisar pegkerchauwaiti tuinamaitiat, iima pegker aajakaruiti. Yuuska nu shuar aina niinii nekaspapita tuina asamtai, shir enentaimtu jakuiti. Turasha niitan anajmatawa nunaka eke jatsukka jukicharu ainawai. 40Yuus niitan pegkeran anajmatawa nunaka ii ainajai iiruuntrar metek jukiarti tau asa, susachuiti.

Jisús waittsauwa nu enentaimtusa nemarkarmi timau

12 1Tuma asamtai nukap shuarapi Yuusan nekaspapita tujaku ainawa tusar nekainaji. Niita Yuusan nekaspapita tujakarua nuke iisha nekaspapita tuinaji. Tuma asar Yuus nemartan iina iinaimamtikramainaitaj nuka ashi iinaisarmi. Tura tunau takat enentaimtau asar, nawenam jigkarmauwa numamtuk matsataj nuka, iinaiyakur pegker takatnum emkarmi. 2Ii ninii nekaspapita tusar takurinka Jisús yaigkratak pegkermamtikarta nu enentaimtusa nemarkarmi. Nii numinam achiram waittsauwaiti. Tura niigka juna iimanikan waittsancha shirapi aneastinaitja tau asa, natsanmain amajka maamsha, natsaamtsuk mantamnawaiti. Tuma asa yamaika Yuusa untsurini eketui. 3Tuma asamtai atumsha shuar ainan tunaurin Jisús senchi waittsauwa nu enentaimtustarma. Tumakrum pimpiakrum nemarkachminu enentaimtsuk nemarkatarma.

4Atumka tunau nepetkattsarum iimanikrum waittsarmeka mantamnashtin ainarme. 5Atumka Yuusa uchiri ainarme, ¿Yuus niina uchirin tina nuka aneatsrumek? Yuusa chichamen tuu aarmauwaiti: “Uchiru, amina apuram asan waitat suamsha kajeatsme, wii chicharmasha umirtukchamnau enentaimtsuk umirtame. 6Wina uchir arti tusa etegkramurun, tura wii aneamur ainan waittan suajai” tusa tinaiti. 7Tuma asamtai Yuus atumiin waittan amaamuka katsuntratarma, Yuuscha shuar uchirtin niina uchirin unuimarti tusa chichara numamtuk amajtamrume. 8Yuus ashi nii uchiri ainatin unuimarti tusa waittan suramji. Tuma asamtai atumiin waittan suramchakaigka, niina uchiri ainatsrume, antsu chikicha uchiri ainarme. 9Ii uchich arinka iina apari asuttama jakaru ainawai. Turutmaina asarmatai niitaka umiru jakaru ainaji. Tura nu nagkamasa pujut pegkera nu unuimartasa, iina Apari nayaimpinam pujuwa nu umirmainaitji. 10Ujumchik tsawanchik niita pegker iiyaamunam iina apari aina waittan surama jakaru ainawai. Turasha Yuus pegkeran jukiarti tusa iina waittan suramji. Tuma asa nii pegkera iimauk amajtamsattsa wakerutmaji. 11Waitamua nuka najaimamu asa shir amajkartichuiti.

Nuka nekasaiti. Turasha waitamunam shir aneasa pujuta nu unuimanui.

Yuus pegkeran suramsattsa wakera nuka nakitrairpa timau

12Tuma asamtai atum ainatirmeka jinta pegkera nu nemartanam pimpikrum, atumiin pujutrumincha kakakchau nekapearum nu iichichmamratarma. 13Jinta pegkera nu eakrum shir weakrum, shuar shutua shutua wekain aina numamtuk ainasha megkakarai tusarum pegkernum yaigtarma.

14Ashi chikich ainajaisha agkan shir enentaimsa pujustasrum wakeetarma. Tura nekas pegkernum pujustarma. Shuar pegker pujuinachuka Apu Yuusnaka wainkashtin ainawai. 15Chikichik shuarkesha Yuus nemartan iinainak uwemmainan megkaakai tusarum chikich ainajaisha wait aneennaisarum yainaiktasrum wakeetarma. Yuusjai kajernaikairum, senchi kuitammamatarma. Shuar Yuusan kajera nuka arak jataiya numamtuk nukap shuaran pegkerchau amajmainaiti. 16Atum ainarum nuiyatirmeksha chikich nuwajaigka pujusairpa. Tura chikichkitirmeksha Yuus pegkeran suramsattsa wakera nuka nakitrairpa. Yuus pegkeran susattsa wakeramaitiat yutain iima senchi yuattsa wakera asa, Esaú nakitrauwaiti. Tura nii emkau asa jumainnaka niina yachin ashi susauwaiti. 17Esaú aparin jeari, niina pujutin pachis pegkernum chichartukat tukama nakitam asauwa nuka atumka shir nekarme. Tura senchi utkusha nii turamurinka yapajimainchau aajakuiti.

Yuuska pegkerchau ainan ashi emegkaartin asa, jiiya numamtinaiti timau

18-22Yaunchuk iina uuntri aina nain Sinaí tutainam jii keamunam jeawaruiti. Tumawarmatai yuragkim mukusa jasuiti tuma senchi peetuk charpiru. Iimaniamunam Yuusa kachuri shinamun antukaruiti, tumamunam nui Yuus chichaajakuiti. Tura nuna antukaruka senchi ashamkar, awenagka chichakchati tusar seawaruiti. Tura Yuus chicham umiktinan chichaak: “Wii yamai jui pujaig shuarkesha tumachkusha tagkuksha naintan najauka, kayajai turachkurmesha nagkijai maatarma” tinu asamtai, niitaka katsunmainchau sapijmakaru ainawai. Ashi shuar nuna wainainaka tii ashamainan wainkaru ainawai. Tumaina asamtai Moiséskesha chichaak: “Wisha ashamakun kurajai” tinaiti.

Sinaínum tiiju iiruuntsarua nuka atumka wainkachuitrume. Turasha chikich nain Sión tutainam jeantuitrume. Yuus tuke pujuwa nuna yaaktari yamaram Jerusalén tutai nayaimpinam a nuwaiti. Ai nayaimpinmaya shuar aina Yuusan emematainak nukap iiruuntrar matsatainawai. 23Tura yama nagkamchak Yuusa uchiri aajakaru iiruuna nuka papi nayaimpinam a nui niita naarigka aatkamu ainawai. Yuus shuar ainan tunaurin ashi iirna nusha nuig pujawai. Tura shuar pegker jinaa aina nuna wakanisha Yuus pegkermamtikamu asar nuig matsatainawai. 24Tura Jisúscha nuig pujawai. Yuusjaisha iina shir iigkumtikramak, nii yamaram chichama nuna umikuiti. Ii tsagkurnartinan niina numpen Yuusan susau asamtai, Jisúsa numpea nuka Abela numpea tumauchawaiti. Antsu Jisús iina tunaurin mantamnak niina numpen puaru asamtai, Abelan numpen nagkasauwapita tusar shir nekaji.

25Tuma asamtai Yuus iina aujtama nusha nakitrairum shir kuitammamatarma. Israel shuar ainaka ju nugka jui chicham umiktinan Moisés ujamsha nakitraru asar, waittancha uwemturcha-

ruiti. Yuus nayaimpinam pujuwa nu chicham umiktarma turammauwa nu umiachkurka, nu nagkamasa waittaka pegke uwemtumaitsuji. 26Yaunchuk, shuar ainancha aujeak Yuus nugkan peakuiti. Turasha yamai iina chichartamuk: “Iinagnamunam yamai chikichkia nugkan peaktajai, turasha iima nugkanak turashtatjai, nayaimpinmaya ainancha ashi turattajai” turamji. 27Ju antakur ashi najankamu aina tuke achatna nuka mesektinapita tusar nekaji. Turasha tuke atina nu juaktin ainawai. 28Yuus nii iinamtairin iina suramsattaj nuka iishichkisha urukashtinaiti, nuka tuke atinaiti. Tuma asamtai Yuus maaketi tiarmi. Tumainakur Yuus aneakur, niigka nuna tuu wakera asamtai, shir aneasa ememattiarmi. 29Tura iina Yuusriya nuka pegkerchau ainan ashi emegkaartin asa jiiya numamtinaiti.

Kristu wakeramua nuke takastarma timau

13 1Chikich ainajaisha yatsutjai aneenaimaina iimanisa aneenaita nuka iinaisairpa. 2Tumakrum atumka iirar aina atumi jeen winakaisha shir anentsarum juta nuka kajinmatkirpa. Yaunchuk nuna tumaina asar, nayaimpinmaya shuaran nekainachiat shir anentas jukiarusha ainawai.

3Atumiin achirmakarmatai pujumainaitrum nu enentaimsarum shuar achirmau aina nusha, kajinmattsuk yaigtarma. Shuar tunaun takaschauwaitiat waitat suaku waitkainam, waitaina nu uruk yaimainaitrumea nusha enentaimtustarma. Wisha aitka waitkamapi atinaitja tuu enentaimtumastarma.

4Atum nuweenamua nuka pegker enentaimtitarma. Nu tumakrum pegkerchausha takarnaitsuk pujustarma. Shuar niina nuweenchun takau ainan, tura chikicha nuwan takau ainanka Yuus waittan susatnaiti.

5Tura kuitcha aneenirpa; iishichik arutramaina nujaig shir aneasrum pujustarma. Yuus chichartamuk: “Atumnakka pegke iinaisashtinaitjarme” tinaiti. 6Tuma asamtai iika shir aneasa: “Apu Yuus winaka yaintu asamtai, shuar aina wina turutmaina nunaka ashamkashtatjai” tumainaitji.

7Shuar Kristun nemarin ainan chichaman ujaasha kajinmattsuk yaigtarma. Tumakrum Yuusan nekaspapita tinu jinaa aina nuna pujuti iisrum atumsha unuimartarma.

8Jisukristua nuka yapajinchauwaiti. Yama nagkamchaku aajakmaurigka yamaiya juisha, atakea nuisha tuke tumauk atinaiti. 9Tura shuar atumiin tarutramawar: Wii jintintawaitjarum nuna yapajia jintintramaina antakrumka nekaspapita tiirpa. Chicham nekasa nu umitka kajinmatkirum iinaisairpa. Tura yutai ainan juka yumaitsui, ju yumainaiti, tusar tuu jintintramaina nuka iishichkisha yainmatsrume. Antsu Yuus iina wait anentrama asa, iina enentaimtairincha senchimtikrama, nuwaiti iima pegkerka.

10Kristuka iina uwemtikramrattsa mantamnawaiti. Turasha sacerdote niita tunaurin tsagkurnartasa tagkun maa matsataina nuka, aantar turu matsatainawai. 11Niitaka takun maawar, nuna numpen jukiar, Yuus ememattai jea tesaamu Shir Pegker tutainam Yuusan susar shuara tunauri aina tsagkuurata tujakaru ainawai. Turasha tagku namagkenka yaaktan iikukiar shuar atsamunam uma aesujakaru ainawai. 12Tura Jisúscha Jerusalénkan iikuki shuar ainan niina numpenig pegkermamtikataj tau asa waittsauwaiti.

13Tuma asamtai ii ainatisha tunau takata nuka iikuinakur Jisús nemarkarmi. Tumakur Jisús nakitram waittsauwa aintsarik waittsarmi. 14Ju nugka juigka

yaakat ii tuke pujustinka atsurtamji. Tuma asamtai nayaimpinam Yuus pujamunam yaakat umikmauwa nui pujustasar eainaji. 15Tura Jisukristu iina uwemtikramrau asamtai, Yuusa nuka tuke emematmainaitji. Iina weneen Yuus emematkurka, warí aantrar sumaina numamtuk amajeaji. 16Tura atumiin arutramaina nu chikich suakrum pegker enentaimtikta nuka kajinmatkirpa. Ii pegker takaamua nusha Yuus warí aantrar suamua numamtuketi. Turakrika Yuuscha shir enentaimtikji.

17Kristu nemarnun uuntri ainasha umirkatarma. Atumiin iinaitamtsuk kuitamramaina asarmatai, niitai iirutkau atarma. Tumakrumin atumiin pujutin pachis Yuusan ujamain ainawai. Atum umirmaka, niitasha shir aneasar nakunkut takasartatui. Turasha atum umirchamka, wake mesemar pujusartatui. Tumaina asar shir yainmakchartatui.

18Tura iina pachikrattsarmesha seatkartitarma. Pegker aina nuke takastasa wakeruina asar, shir enentaimsar pujaji. 19Wisha ataksha waketkin warimasan atumiin tachainjash, wina pachittsarum Yuus senchi seatritarma. 20Iina Apuri Jisúsan maawarmataisha Yuus agkan shir pujutan sukartina nu iinankinaiti. Ovejarin kuitama numamtuk niinu ainanka shir kuitamui. Yuus anajmakartuamu tuke yapajinchauwa nuna umiktaj tau asa, niina numpenka ukaruiti. 21Tuma asa nigki pegker amajtamsau asamtai, atumsha nii wakeramua nuke takaamain ainarme. Jisukristu yainmasmatai, ii ainatincha nii wakera nuna takaamtikramsatji. ¡Ii ainatisha Kristu tuke ememattiarmi! Maake.

Iinagnaku akatmammau

22Yatsur, umaar ainata, wait aneasrum wii atumiin iichichmamtikrattsan chichaman iishichik aaran akuptajrum nusha umamkesrum antuktarma tusan tajarme. 23Tura junasha ujajrume: Yatsur Timoteoka achikrattainmaya jiinki agkan jasai. Nii wári taakaigka atumiin waitmakti tusan ayaktatjai.

24Wii pachikratmausha ashi Yuusnau aina chicharkartin ainajai atumsha antustarma. Yatsur jui Italianam matsatainasha aitkasag pachitmainak chichaman akupturmainawai.

25Yuus ashi atumnasha shir yainmakarti. Maake. Nunis atii.

Santiago Papi Aarmau

Chicham akupkamu

1 [1]Wika Santiagowaitjai, Yuusan tura Apu Jisukristuncha iinakeyaitjai. Israelan uchiri doce aajakua nu weantutirmin aatjarme. Atum nu weantu kanararu ainatirmin, shir pujustarma tusan tajarme.

Nekaachminu nekapeakrumka Yuus seatarma timau

[2]Wina yatsur ainata, nukap iiturchat arutramkurmincha shir aneasrum pujustarma. [3]Atumka nekarme, waitamunam Kristu shir aneasa enentaimtamuka unuimamainaitrume. Tumakrumka umamkesa nepetmata nu unuimartatrume. [4]Umamkesrum pujakrumka shuar pegker kakakchau Yuus wakera nuninak atatrume.

[5]Atum ainatiram Yuus tuu pujusti tusa wakerutma nu nekaachminu nekapeakrumka Yuus seatarma. Turam nii suritramtsuk ashi shir nekamtikramattarme. [6]Seakrumsha iiturchat enentaimtsuk seatarma. Shuar iiturchat enentaima nuka nase umpuam, entsa tsukata numamtuk jawai. [7-8]Shuar tumau ainaka nii wakeramunka tuke yapajiaske au asar, Yuus suramun jukittajapi tumain ainatsui.

[9]Shuar kuittrinchau Jisukristui surumankau Yuus winaka wait anentra asampapi wii atsumamunka surustatua tau asa, tii shir aneas pujumainaiti. [10]Aintsag shuar wiakach Jisukristui surumankausha, wina warír megkakaisha, Yuusjaimpapi tuke pujustinaitja tau asa, shir aneas pujumainaiti. Wiakach ainaka yagkurjai metek ainawai. [11]Tura yagkur etsa etsanku sukuam, kaak kaker megka numamtuk nii iiwaaku pujus takaa pujaigkisha megkakatnaiti.

[12]Yuus wii aneamunka pujut pegker tuke atina nuna susatnaitjai tinu asamtai, shuar iiturchatnasha umamkes nepeteaka shir aneas nakunkut pujutnaiti.

[13]Shuar aina tunaun takatan enentaimtuinaka: Yuusapi junaka aitkarawa tusar tumain ainatsui. Yuuska shuarnaka tunaunumka enentaimtikchauwaiti. Tura shuaran tunaunum enentaimtikchau asamtai, chikichkiksha Yuusnaka tunaunumka enentaimtikmaitsui. [14]Nu turachmaitiata iina enentaimtairinig tunau takat enentaimainaku tunauka takau ainaji. [15]Iina enentaimtairi pegkerchauwa nuke tunau takaamtikramji. Tura tunau takau asar jainaji.

[16]Yuusaiyagka chikichik pegkerchauksha winatsui. Tuma asamtai aneetair yatsur, umaar ainata, atumkeka tsanuumawairpa. [17]Iina Apari yaki puja nuka pegkerchaun sukartutsuk, pegker aina nunak suramji. Tura agkarunam etsantin iiruuna nuka Yuus najanamu asar, tuke yapajintsagkee ainawai. [18]Tura nii chichame nekasa nu enentaimtin ainatin yamaram pujut tuke atina nuna sukartawai. Niigka wina uchir arti turamu asa turukratawai. Nii najankamuka nukap aig, iina pegker amajtamsattsa, senchi wakerutmaji.

Jisukristui surumankaru aina uruk pujumainaita tusa timau

19Aneetair yatsur, umaar ainata, jusha
aneaku atarma: Ashi atum ainatiram
chicham antakrumsha, wári kajekrum
chichatsuk umamkesrum antumainaitrume.
20Shuar wári kajeaka Yuusnaka pegker
amajeatsui. 21Tunau takat aina nuka ashi
iinaisatarma. Tumakrum Yuusa chichame
antukuitrum, nuke enentaimtakrum
emematsuk pujustarma. Tura nu chichama
nuke atumnasha uwemtikrammainaitrume.
22Turasha Yuusa chichamegka ayatik
antin airpa, antsu nii tamauka metek
umiktarma. Nu turachkurmeka, atumek
tsanuumamain ainarme. 23-24Tura Yuusa
chichamen antin ainayat, umichu aina nuka
shuar espejon juki iimas wainmamak, nuna
iikuki weak niina iimin wainkamunka
kajinmata nujai metek ainawai. 25Turasha
Yuusa chichame agkanmamtikarta nu
antukar, kajinmatsuk nuke umiakrika, shir
aneasar nakunkut pujumainaitji.
26Shuar Yuusan pegkeran chichariat
chikichan pegkerchau chicharuka, nigki
tsanuumak aantar Yuusnaka seawai. 27Ii
ainatika mitaik, waje aina nu atsumamu
yaimainaitji, tumakrisha tunau jasaij
tuina asar, pegkerchau aina nuka
takaamaitsuji. Iina Apari Yuusa nuka tuu
pujusarti tusa wakerawai.

Shuar ainaka ashi metek wait anenta timau

2 1Yatsur ainata, atum iina Apuri
Jisukristu iima pegkera nui surumankautirmeka chikichik eme anenkurum
chikich emechuka anenmaitsurme. 2Ju
enentaimsarum iistarma: Chikichik shuar
atum iiruunmaunam oron patakema janch
pegkeran nugkuaru wayai, chikich shuarsha
kuittrinchau asa janch mamusuchin
nugkuaru wayaamtaisha, ¿atumsha
iiturmainaitrumea? 3Shuar wiakach
iimanum patakema, nugkutnasha iimannak
nugkuaru wayaaka jukirum, ekeemtai
pegkernum: “Jui ekeemsata” tusa
ekentsarum, tura chikich shuar kuittrinchau
kutug mamusuchin nugkuaru wayaa:
“Ameka nui nugkagsha pujusta” ¿tumainkaitrum? 4Nu wiakach eme anentsarum
juakrumka, shuar aina etegkeakrum
turumainaitrume. Atum tumakrumka shuar
ashi metek eme anentachu asarum, tunau
takaakrum tumamainaitrume.
5Aneetair ainata, jusha antuktarma.
Yuuska ju nugka juiya shuar kuittrinchau
ainan wina nekaspapita turutainak wina
anentainan wii anajmatawaitaj nuna
nayaimpinam jukitin arti tusa etegkeawai.
6Turasha atum kuittrinchau ainaka
nakitainakrum iinatsaarme. ¿Atumiin shir
akirmatsuk waitkarmainak nugka ajinmarar
japirmakiar apu jeen ejeetamiartasa
umatmaina nu wiakchachukait? 7Atum
Kristu nemarin ainarminig ¿Kristun pachisar
emechu chichaaraina nu wiakchachukait?
8Chicham umiktin nekas iimana nuka:
“Amina iiyashim aneam turusmek amijai
iirutkau ainasha aneeta” tuu aarmauwaiti. Ju ta ju metek umiakrumka nekas
pegker turattarme. 9Turasha atum shuar
aina ashi metek aneachkurmeka, tunau
takaarme, tura Yuus umiktarma timauwa
nuka umiatsrume. 10Atum chicham
umiktin ainaka ashi umiayatrum,
chikichik umikcharmeka ashi
umikchauwa nunin jarme. 11Ju
nekaatarma. Yuus chichaak: “Chikichan
nuwegka takasaipa, tura magkartuawaipa” tinaiti. Turasha shuar chikicha
nuween takaachkusha, magkartakka Yuus
umiktarma timauwa nunaka umiatsui.
12Atum takaakrumsha, tura chichaakrumsha pee aneartarma. Yuusa chichame
tunaun agkanmamtikartin aarmauwa
turutmasag etegtamrattawai. 13Tura
shuar chikichan wait anentrachu ainanka
Yuuscha wait anentsuk waittanam
iishiaktinaiti. Antsu shuar chikichan wait

anentrau ainanka Yuuscha turusag wait anentratnaiti.

Kristukeapita uwemtikrumainka takurmeka pegkera nuke takastarma timau

14Wina yatsur ainata, chikichik shuar chichaak: “Wika nekas Kristukeapita uwemtikramainka tajai” tusa tayat, pegkeran takaachusha, ayatik ¿Kristukeapita uwemtikramainka tamauwaikik uwemmainait? 15Chikitcha pachisa timii: Chikichik yatsutkesha, tumachkusha umaakesha nugkutairi, yumaintrijai atsuram waitu pujaun, 16chikich yatsut nuna suachiat: Nugkutai peam tsetsemtsuk weme, yurumkasha yuam ejeemarta tusa, ayatik chichamaik tausha, ¿warinma pegkeraita? 17Tumasag shuar Jisukristun nekaspapita tajai tayat, chikich shuarnasha pegkeran takarchauka nii nekaspapita tamaurigka antraiti.

18Chikichik shuar chichaak: Ameka nekaspapita tame, tumakmesha umiatsme, antsu wii nekas Kristun umirkun chikichnasha pegkeran takarjai tumainaiti. Tuma asamtai wii atumiin chicharkun: “Wait aneasrum winasha atum nekaspapita tamaurum iiwainturkatarma” tusan tumainaitjarme, turasha atumka pegkerka iiwainturmaitsurme. Antsu wii Jisukristu nekaspapita tamaurunka chikichan pegkeran takarkun iiwaintumainaitjarme. 19Atum Yuuska chikichkiti tarum nuka nekas tarume. Tura iiwanch ainasha aintsarag nekaspapita tuinawai, tuinayat tunau asar, Yuusan senchi ashamainak kurainawai. 20Atumka enentaimkachu nunin airpa: Chikichik shuarkesha nekaspapita tayat, pegkeran takaachuka nii nekaspapita tamauka antraiti.

21Iina uuntri Abrahamka Yuus turata tusa tima nuna umiak, nii uchiri Isaackan maa Yuusan ememattasa wakerukuiti. Nuna tura asamtai Yuus chicharkusha: Abrahamka shuar nekas pegkeraiti tinaiti. 22Yamai wainmainaitrume, Abrahamka ayatik nekaspapita tujakchauwaiti, antsu niigka nekas umirkauwaiti. Tura asamtai shuar ainasha nu umikmaunam nii nekaspapita tamaurinka wainkaruiti. 23Moisés juna pachis aak: “Yuus timaunka Abrahamka nekaspapita tinaiti. Tuma asamtai Yuuscha pegkera iiman iisuiti.” Nuna tuma asamtai shuar ainaka “Abrahamka Yuusa amikriyaiti” tiaru ainawai.

24Atumka ju wainkurum yamai nekarme, shuar nekaspapita tayat, Yuus pegkeran wakera nuna umiachunka, Yuuska juka shuar pegkeraiti tichatnaiti, antsu shuar Yuus pegkeran wakera nuna umian, Yuuscha juka shuar nekas pegkeraiti titinaiti. 25Chikichik nuwa Rahab naartin wakeraku akika turutai Yuus wakeramun takaak, Josué jimar shuar akupkamun shuari maawarai tusa shir anentas uuk, chikich jintanam akupak uwemtikrau asamtai, Yuuscha turusag niincha uwemtikrauwaiti. 26Iiyash wakan atsurmauka jamainaiti. Tuma asamtai shuar Yuus wakeramun umirchausha iiyash wakan atsurmaujai meteketai.

Shuarti wene pachisa etserkamu

3 1Wina yatsur ainata, atumka juka nekarme: Shuar Yuusa chichamen jintinkartuinayat, chichaman umikcharun tii senchi waittan susatnaiti. Turatin asamtai atum ainatirmeka jintinkartin atasrumka, iimanikrumka wakerumain ainatsrume. 2Ashi shuar ainatika tunau nukap takasriki au ainaji. Shuar pegkerchaun chichaatsu nuwaiti shuar nekas pegkerka. Shuar pegkerchaun chichaachuka nii iiyashi wakeramunka ashi iinaimainaiti. 3Shuar ainatika caballo anugtairi niina weneen jigkatainti, tura asar ashi niina iiyashi nepettukar ii wakeramunam wetaiyaiti.

4Chikitcha enentaimtustarma. Bote uuntan
nase senchi nasentuk umpui yaja pempegki
umataj takaisha, bote anuntin aina anuntairi
shikapchich aig, anuntsar nasen nepetak nii
wakesa weamunam anuin ainawai. 5Tura
shuarti wenesha numamtinaiti. Wene iima
shikapchich aig, iima nukap chichainaji. Jii
iishichik kapayat, jea uuntan ekeemak aesea
iimanuiti. 6Tura shuarti wenesha jiiya
numamtinaiti. Tuma asa ashi tunau ju
nugka juiya aina nunak takaamtikramji.
Turutmak iincha tunau amajtamji.
Iiwanchia nu chikichjai maanikti tusa
pegkerchaun chichamtikramu asamtai,
maanit aina nuka chichamai nagkamnawai.
Tuma asa jii kajinchau atina nui jukartawai.
7Ashi shuar ainatika kuntin kajen ainasha,
nanamtin, napi, namak nayantsanam
matsamin ainasha nepetin ainaji. 8Iiman
ainayatar iina wenegka unuinamaitsuji. Iina
wenegka tii pegkerchauwaiti, napi nain
tseasri pimutkamu asa, shuaran asai maina
iiman iincha arutramu asamtai, chikich
ainasha iina chichamenig tunau umau
ainaji. 9Tura Yuus iina Apariya nusha ju
wenea jujai emematin ainaji. Ju wenek
Yuus niina iimijai metek nekapma najanawa
nusha pegkerchau chicharin ainaji. 10Wina
yatsur ainata, nuka tumauka amaitsuji,
chikichik weneenmag Yuus ememattiatkur,
chikich pegkerchau chicharin amaitsuji.
11Tura jusha enentaimsatarma: Chikichik
entsa pukuni jiinmaunam, entsa yumin
yapaujaigka jiinmaitsui. 12Wina yatsur
ainata jusha enentaimtustarma: Shuiya
nereamunam wakam neremaitsui. Tura wee
pujamunmagka, entsa umumainka
jiinmaitsui. Tumasag shuar pegkernu-
mianka chicham pegkerchauka jiinmaitsui.

Nekas nekata nu pachisa jintinkartamu

13Atum ainarum nuiya yacha
akurmeka, emematsuk shir pujusrum
atumiin nekatrumka iiwainaktarma.
14Atum ainarum nuiyatirmeksha atumek
emematmamin akurmeka, wikitjai
yachanka tumain ainatsrume. Atum
nekasa nuna wiki nekauwaitjai tumam-
kurmeka, nuka waitrakrum tumain
ainarme. 15Ju unuimatka Yuusnumianka
winatsui. Antsu ju nugkanmayayaiti, tura
shuarnumiayaiti, tura iiwanchnumiayaiti.
16Tura shuar chikichan kajerak: Wikitjai
yachanka tusa eme anenmamuka nuka
tunau ainan nigki ashi utuwatmamui.
17Shuar Yuusnumian unuimatan jukin
ainaka pujuti pegker, maanitan nakitin,
eme anenchatai, shir chichamain, wait
anenkartin, pegkeran takau, shuaran ashi
metek emematas iin, waitrutsuk chichau
amain ainawai. 18Shuar shir chichamain
aina nuka pegkerchau chichamtinchau
pujuinak, shuar ainasha maanitsuk shir
agkan matsamsarti tuina asar, chikichna-
sha pegkernak jintintainawai.

Ju nugka juiya tunau takat aina nuka iinaisatarma timau

4 1¿Urukamtai atumsha ayatik
jianaitak matsamtakrumsha, maani-
sha matsatrume? Nuka atumka
pegkerchau enentaimat arutramu
asakrumin tumarme. 2Tura atum
wakeramu jukitaj tukamarum jukichrum
shuar maarme, tura chikichan waríri
wakerakrum, juruktaj tukamarum
jianiakrum maaniarme. Atum juatsrum
nuka Yuus seachu asarum aniarme. 3Tura
Yuus seakrumsha juatsrum nuka atum
wakeramu takastasrum sea asarum
aniarme. 4Shuar metek umichu ainata,
¿ju nugka juiya aina nuna iima senchi
wakeraka Yuusan shuari ja nuka atumka
nekatsrumek? 5Yuusa chichame tuu
aarmauwaiti: “Yuus chichaak: Wina
Wakantrun niitai pujusti tusan susauwait-
jai. Turamu asa nii aneak ayamrus
pujurui”, tusa ¿tuu aarmauwa nuka
anturtsurmek? 6Yuus wait anentramak
pegkerchau enentaimainaksha nepetma-

karti tusa yainmaji. Salomónsha tuu aaruiti: “Yuuska shuar iimanchauch ainan shir anentas yayawai, turak shuar ememau ainan shuarmawai”.

7Iiwanch tsanurmakaisha, Yuusai weamkarum nepetmaktarma, tumakrumnaka iikurmaktatrume. 8Yuusai weamkatarma, tumakrumnaka niisha atumiin iigkunmaktatrume. Atum ainatirmesha tunaurum iinaisatarma. Atum Yuus aneettsarum wakerayatrum, ju nugka juiya tunau wakeruinatirmeka nuka iinaiyakrum Yuusak nemarkatarma. 9Shir aneasrum wishit matsamtutsuk atumiin tunauri Yuus tsagkurturti tusarum, seakrum wake mesemar matsamsarum senchi uttarma. 10Atum atumek enentaimtumasrum: Iika nekas tunau asariapi, Yuus iismaka pegke antraitjia, tusarum tuu enentaimkurminka, Yuus pegker amajtamsattarme. 11Yatsur umaar ainata, atum ainatirmeka Jisukristui surumankaru ainayatrum pempeentunaikrumka aujmatnainirpa, Chicham umiktarma Yuus turammauwa nu chichaak: Shuar Yuusai surumankayat chikichan aujmattuka chicham umiktarma timauwa nunaka pegkerchauwaiti tawai. Nii chikich shuar Jisukristui surumankaun auka pegkerchauwaiti, antsu juwaiti nekas pegkerka tusa tauka Yuusa chichamen umirtsuk, apuchuitiat apu uruka tuma pujawai. 12Chikichik Yuusa nuketai, shuaran juwaiti pegkerka, juwaiti pegkerchauka tusa etegmainka. Tura nigki chicham umiktinasha suramsauwaiti, tura nigkiti uwemtikramainka. Tura nigkiti waittanmasha utsanmamainka. Tuma aisha, ¿urukamtai amesha niiya iiman najanarmesha, shuar ainasha auka pegkerchauwaiti, juwaiti nekas pegkerka tusamsha tame?

Wári surin aina chicharmau

13Yamai atum wári surin ainatirmin titasan wakerajrume. Atumka chichaakrum: “Yamai, tumachkuncha kashinkisha chikich yaaktanam wetatjai, nui pujusan warín surakun, nukap kuittan iikaugkattsan pujuttajai” tinu ainarme. 14-15Turasha atumka kashincha urukatarmek nuka nekatsrume. Nuka tutsuk iinaiyakrum: “Yuus wakerakaigka, iisha iiwaaku pujakrika nu turami” tumain ainarme. Atumiin pujutiya nuka kashikmas yuragkim utsaanar iishichik asag megka numamtuk jawai. 16Nui ashi ememat aina nuka tunau asarmatai, atumka ememasrum nuna turatjai, nunasha turatjai tusarmeka tumain ainatsrume. 17Atum pegker takata nu nekau ainayatrum, metek umiachkurmeka tunau takaarme.

Wiakach aina chicharmau

5 1Wiakach ainata, antuktarma. Atumka waríram megkaramtai, senchi waittsatin asarum, utkurum senchi chichaktarma. 2Atumiin warírigka mamukartinaiti. Tura atumi jaanchri pegker ainasha kaya yuam artinaiti. 3Atumi ororigka, atumi kuittrijai atumi surimtairin iiwainturmaktasa iijakmamkartinaiti. Nu tumainakai chikich ainasha atumi surimtairinka nekartamawartatui. Jisukristu winakai, shuar ainan Yuus etegkratna nu enentaimtutsuk pujautirmeka waitat juakrum, jinum egkematin ainarme. 4Antuktarma, shuar takau aina shir akikchamu asar, nukap shinuina nuna Yuus nayaimpinam puja nu antukuiti. Tuma asa atum kuit niita akimain yaruakrum iiruma pujautirmin waittan amasartatui. 5-6Atumka shuar pegker ainaka ayamrumamainchau umarum waitkasrum maa jakuitrume. Tura ju nugka jui pujusrumka nukap shir anee jakuitrume. Vaca yutairin yua yuakua nuweru maam megka numamtuk, Yuus waittanam

utsanmak, atumnaka tuke emegkaat-
makartinaiti.

Jisukristu taatnuriya nuka waurtutsuk nakastarma timau

7Yatsur umaar ainata, Jisukristu
taatnuriya nuka waurtutsuk
nakastarma. Ju shir enentaimtusrum
iistarma: Shuar arakan arakmauka
yumi yutuk nugkan iiminkati, turam
arak ainasha shir tsapaimtai,
nerencha nukap juukmij tusar,
waurtutsuk nakau ainawai. 8Atumsha
numamtuk Apu Jisukristu taatnurigka
ashi jeawai tusarmeka, wakesa
nakamurmeka kajinmatkirpa.
9Yatsur ainata, chikichnasha
titajrume: Yuus waittanam utsanma-
kairum, chikich ainajaisha
kajernaiyakrum aujmatnainirpa. Yuus
taa, shuar pegker ainan tunau ainajai
etegkratna nuka tsawan ashi jeawai.
10Yatsur umaar ainata, ju enentaim-
tusrum iistarma: Yaunchukka Yuusa
chichamen etserujakarua nuka senchi
waittainaksha waurtsuk pujusar,
Yuusan chichamenka etserujakaruiti.
11Tuma asamtai waurtutsuk waitai-
naksha Yuusan takaru jakaruka
yamai shir aneasar matsatainawai
taji. Job pachisrumsha atumka antu
jakuitrume. Niigka senchi waitaksha
Yuusaig enentaima jakuiti. Tura
Yuuska wait anenkartin asa, ataksha
nuik arujakmaun iinagkatas nukap
susauwaiti.

Waittanam weerum nekasa nuke chichaktarma timau

12Wina yatsur ainata, Yuusa naariya nu
anaikarum: Wii nekas taja nu umiktin-
naka Yuus iirkau atatui tusarmeka tiirpa.
Nu tachakrumsha nayaimpinmayagsha,
tura nugka pujuinaksha ashi chikich
jumamtuk pachisa tumain ainaka tiirpa.
Nekas pegker chichaakrumsha
waitrutsuk, ayu titasrum wakerakrumka,
ayu titarma, aintsarmek atsaa titasrum
wakerakrumsha, atsaa titarma, Yuus
waittanam utsanmakairum.

Yuusjai chichaamu

13Shuar iiturchatnum pujak waitaka
Yuusan seamainaiti, antsu nii shir aneas
pujauka kantamuk Yuusan emematmai-
naiti. 14-15Atum ainarum nuiyatiram
jakrumka, Jisukristui surumankaru aina
nuna uuntri untsuktarma. Nii tarutrama
aceitejai yakarmak Yuusapi nekas shir
amajsattawa tusa, shir aneas seatramkai
pegker jastatrume, tura atum tunau
takasmaurum arutramkaisha tsagkurna-
mainaitrume. 16Nui atum ainatirmeka
atumiin tunauri ashi metek ujanaiktarma,
tumakrum jakrumnasha Yuus pegker
amajtamsarti tusarum Yuus seatnaitarma.
Shuar tunaurinchauwa nu Yuus seamu
iima senchirtinaiti. 17Ju enentaimsar
iisarmi: Yuusa chichamen etserin Elías
naartin, iiya juninak aajakua nu, tres
uwii nuiya seis nantu yumi yututsuk asati
tusa Yuusan seawaiti. Nu seamu asa nii
timauka iimanisag yumi yututsuk
asauwaiti. 18Iiman uwii yumi yututsuk
akai, ataksha Elías yumin yutumtikati
tusa, Yuusan seawaiti. Tura yutumtikam-
tai, arak ainasha neretan nagkama
ainawai.
19Wina yatsur ainata, shuar pegker-
numag pujuwaitiat, Jisukristun
iinaiyakaigka, atum ainatiram aintsuk
shir pujusti tusarum yaimainaitrume.
20Shuar tunaunak wekaataun, chikich
yaig awaigki pujut pegkernum
awayaamtaigka, nu shuara tunauri
nukap akaisha, Yuus ashi tsagkuur, nii
tuke jamainnasha uwemtikratnaiti. Nu
nekaatarma.

Pedro Yama Nagkamchaku Papi Aarmau

Chicham akupkamu

1 [1]Wika Pedrowaitjai, Jisukristu akupkamuitjai. Atum Jisukristui surumankarum atumiin nugke iikuakrum, Ponto nugkanam, Galacianam, Capadocianam, Asianam, Bitinia nugkanam matsatutirmin ju papiin aatjarme. [2]Yuus iina Apariya nu atumnaka yaunchuk nagkamas wina uchir arti tusa wakekau asa etegtamraruiti. Nui Wakan Pegkera nu Yuusnak umirkarti tau asa, atumiin enentain, tunaurmin Jisukristu numpejai nijatramkauwaiti, Iina Apari Yuus atumiin wait anentrama asa, shir enentaimsar agkan pujutan amastii.

Yuus nayaimpinam umirtamkamua nu jukittsar nakainaji timau

[3-4]Yuus, iina Apuri Jisukristua nuna Apari, iina senchi wait anentramaj nui ememattiarmi. Iina Apuri Jisukristu maamuitiat, ataksha nantakin asamtai, nii yamaram pujutan suramsauwaitji. Tuma asamtai pujut nagkanchau juakur, Yuus nayaimpinam umirtamkamua nusha jukittsar nakamu arutramji. Nuka mamumaitsui, tura tsainmaitsui, tura wapik wemaitsui, tura minamaitsui. Nayaimpinam pujutka ashi pegkerak atinaiti. [5]Nu pujutka, Yuusak enentaimtuina asarum jukitnaittrume. Tura tsawan nagkantina nui atumnasha uwemtikramratin asa, niina senchirijaig kuitamramatnaitrume.

[6]Tuma asamtai ju nugka jui ujumchik tsawan iiturchatnum pujusrum, senchi waitakrumsha shir aneasrum pujarme. [7]Atum Yuus nekaspapita tamauka oroya numamtinaiti. Shuar oron nekas oroyashit, orochu peetkausha asaati tusa jinum jiawai. Yuuscha numamtuk nekapramas pegkermamtikramattsa iiturchatnum iinaitamji. Oroka shir akikaiti, turasha ii Yuus enentaimtuinati oro nagkasau asar, tuke pujutnaitji. Tura yamaiya jui nukap nekapramainakai, waittsarsha Jisukristu winitta nui, Yuus shir chicharku shir anentam atinaitji.

[8]Atumka Jisukristu wainchau ainakrumsha, aneakrum nigki enentaimtin ainarme. Tumakrum senchi shir aneasrum nakunkut pujarme. [9]Tura atum nekas niimpapita uwemtikrumainka tau asakrumin, Yuus uwemtikramrattarme.

[10]Yaunchuk Yuusa chichamen etseru jakarua nu uruk Yuuscha shuar tunau ainancha uwemtikatig tusar, nekaattsar enentaimtu jakaruiti. Yuus atumiin wait anentramaina asa, uwemtikramratnunka pachisar chichaa jakaruiti. [11]Kristu Wakani niitanka nekamtikmau asar, Kristu waitas jaka nantaktinasha pachisar aararuiti. Niitaka yáki nu shuar waitsatnusha atii, tura urukatnukit tusar, nekaattsar senchi wakeru jakaruiti. [12]Tumainakai atum pujarminka tumashtinaiti, atak chikich matsamtina nui tumatnaiti tusa Yuus nekamtikawaruiti. Tura chicham uwemtikartinan Kristu

chichame etserin aina atumiin ujatmakarua nuka Wakan Pegkeran nayaimpinmayan Kristu akupkamua nuna senchirijai atumnaka ujatmakaru ainawai. Junaka nayaimpinmaya shuarkesha shir nekainachu asar, nekaattsar wakeruinawai.

Jisukristui surumankaru asarum ashi tunau iinaisatarma timau

13Tuma asamtai Yuus turatna nu nekau asarum, shir enentaimsarum pujustarma. Tumakrum Jisukristu winakai, niina wait anenkartutainig, ashi suramsatna nu nakastarma. 14Tura uchi aparin umira numamtuk Yuus umirkurum pujustarma. Atum yaunchuk Yuus nekachu asarum takaa jakuitrum nuke takaa matsamairpa. 15Nuka tumatsuk pegker pujustarma. Yuus atumiin etegtamrauwa nuka pegker asamtai, atumsha pegker amainaitrume. 16Yuusa chichamea nui: “Wii pegker asamtai, atumsha pegker atarma” tuu aarmauwaiti.

17Atum chichaakrumka, Yuuska wina Aparuiti tarume. Tuma asarum, ju nugka jui pujusrumsha, niigka araantusrum iimainaitrume. Yuuska chikichik shuaran iima senchi wait anentsuk, shuar aina takasmaurin iiras, niita uruk takasuk ainawa turusag suawai. 18Yaunchuk aantar niitak uwemrartasa kakanmama jakarua tuma matsatutirmin Yuus uwemtikramraruiti. Niigka kuittan, oronkesha akikmatramkagka uwemtikramracharuiti. Nuka atumka shir nekarme. 19Kristu numpe nekas pegkera nujai uwemtikramraruiti. Yaunchuk oveja uchirin shir pegkeran Yuus tunaun tsagkurturti tusar maa jakaruiti. Tumasag Jisukristusha ii tunau ainatin uwemtikramrattsa mantamnawaiti. 20Yuuska nugkancha najantsuk, Jisukristu nunaka tumati tusa tinaiti. Yaunchuk timaurin ii yamai pujuinarin pegker amajtamsattsa nunaka umikai. 21Tura atumka Jisukristu maamun iinanki ataksha nayaimpinam jukin asamtai, Yuus nekaspapita tumainaitrume. Yamaika atumka niimpapi nekas uwemtikramrattajia tusarum, nigki shir enentaimtarme.

22Atumka Yuusa chichame nekasa nu umiru asarum, Kristui surumankaru ainancha pegker enentaimsar aneeniarti tusar, pegkermamtikamu ainarme. Nui atumsha chikich ainajaisha ashi atumiin enentaimjai shir aneenaimain ainarme. 23Nu yamaram pujuta nunaka iina apari tuke pujuchua nuka suramsachuiti. Antsu Yuus tuke pujuwa nuna chichamejai ju yamaram pujutka jukinaitji. 24Yuusa chichame tuu aarmauwaiti:

“Ashi shuar ainaka nupa yagkuria numamtuk ainawai. Nupa uunmak yagkuurawai. Tuma yagkuuruk iishichik asag yagkuri kaak kakeawai. Numamtuk shuar ainasha uun ainayatcha jiina megkainawai. 25Turasha Yuusa chichamea nuka arumaisha tuke atinaiti”. Tura Jisukristuiti uwemtikramainka tusa atumiin ujatmaina nuka Yuusa chichamea nuwaiti.

2 1Nui ashi tunau ainaka: Tsanumat, waitrut, chikichnau wakeraku kajerat, ashi tsanumsa chikich chicham patatai ainaka iinaisatarma. 2-3Atumka uchi yama akiintsau muntsun muntsuattsa wakera nunin ainarme. Yuusa chichamea nuka muntsua numamtinaiti. Tuma asamtai atum Yuusa chichamea nu antukrum unuimakrum uwemratnaitrume, tura atumka Apu Yuus pegkera nuka nekaa asarum, metek umiakrum Yuus pegker amajsatnaitrume.

Kristuiti kaya nekas pegkera numamtinka timau

4Iina Apuri Jisukristu weantuktarma. Jea jeamin aina jea jeamuk chikichik kaya chikich ainan nagkasau pegkeran

ajapainak, pegkerchaun ekenar jeamin ainawai. Numamtuk shuar aina Kristun nakitaina asar, maawaru ainawai. Turasha Yuus chikich ainan nagkasau atii tusa iinankinaiti. 5Tura ii ainatisha kaya nunin ainaji. Tumau asar Yuus ememattai jean jeamin aina numamtuk Yuusa Wakani iinii pujau asamtai, Yuus ememattai jea jeammauwa numamtin ainaji. Tura yaunchuk sacerdote aina Yuusan ememattainak tagkun epe jakarua numamtuk, Jisukristu umirkaru asar, Yuus pegker amajsartin ainaji.
6Yuusa chichame aarmauwa nui Yuus tawai:

> “Wii Siónnum wina jear jeammaunam kaya nekas chikichan nagkasau atina nuna apujsattajai. Wiki nunaka chikichan nagkasaun etegkeajai. Nui ashi shuar ainaka niinak shir anentas enentaimtuinaka niita enentaimtuinamunka iinaisachartinaiti”.

7Kristua nu kaya numamtuk asa, nekas iina uwemtikramratnaiti, tura niina enentaimtichu ainan pachisar yaunchuk Yuusa chichamen etserin aina tiarua nuka yamaika uminui.

> “Shuar jea jeamin aina kaya nakitramua nuna Yuus niina jeen jeamtasa chikichan nagkasau uma apujsayi”.

8Tura chikich chicham aarmausha awai:

“Nu kayan tukumkar iiyaartin ainawai.” Junaka Kristuiti nekas uwemtikartinka tamaunasha antutan nakitainan taku tawai. Nu ainawai shuar kayan tukumkatin ainaka. Nuna pachiachu asar, niita waittan jukiartinaiti.

9Turasha atumnaka sacerdote pegkera iiman arti, tumainak wina umirtukarti turamu asa, Yuus etegtamrauwaitrume. Niiyaiti nekas Apuka, tura atumetrume shuar pegker ainatirmeka. Tura wina takatru nekas pegkera nuna etserturkarti tusa etegtamrauwaitrume. Tura iika kashinam matsattrin jiirmaki, nii tsaaptintri pegkera nui awaintamawaitji.
10Atumka yaunchukka niina shuarinchu aajakutiram, yamaika nii umirin ainarme. Yaunchukka Yuus atumiin wait anentrama jaakchauwaiti, turasha yamaika atumiin wait anentramarme.

Shuar Yuusan nekachu ainajai uruk pujumainaita timau

11Aneetair yatsur umaar ainata, iina nekas nugkegka nayaimpia auwaiti. Tumau aig ju nugka juigka iirara nunisa matsatji. Nui wii tajarme, wait aneasrum ju nugka juiya takatai aina iinaisatarma. Nu takaakrumka atumi enentai pegkerchau umattarme. 12Shuar Yuusan nekachu ainajai iiruunkurmesha pegkernumag iiwaintumaktarma. Nu tumakrumin nuna waitmainak, shuar atumiin magkartina iiman chichartamainasha, atum pegker takaamurmin wainkartatui. Nu pegker takaamurmin wainainak, Jisukristu shuar ainan etegkattsa winakaisha, Yuusan ememattainak atumiin pachitmasar pegker chichartamiartinaiti.

Apu aina umirat

13-14Ashi nugkanmaya apu aina umirkatarma. Nuna turawarti tusa Yuuska wakerawai. Tura shir apu César chikich apu ainan akupin asamtai umirkatarma. Tura apu akupkamu ainasha, niitaka tunau ainan waittan suinak, pegker ainan ayamrukarti tusa akupkamu asarmatai umirkatarma. 15Yuuska: Atum shir pujakrum shuar nekachu, tura enentaimkachu aina atumiin pachitmasar pegkerchau chichartamaina nuna iitatmamtikarti tusa wakerawai.

16Atumka agkanmatarma, turasha wika yamaika agkantaitjai tusarum, tunau takatsuk pujustarma, tumakrum Yuusa

iinake urukainawa tumasrumek atarma.
17Ashi shuar ainaka araantusrum
iiyakrum, yatsut Jisukristui surumankaru
aina nusha aneetarma. Yuuscha eme
anentsarum iiyakrum, iina nugke apuri
ainasha turusrumek iitarma.

Iinak aina chicharmau

18Atum iinak ainatirmeka, atumi apuri
shir weantuktarma, atumiin shir
amajtamaina nuke turutsuk, chikich
pegkerchau ainasha turatarma. 19Atum Yuus
nemarkurum pegkerchau takaschamunam
waitamuka pegkeraiti. 20¿Atum pegkerchau
takasmaunam waitat juayatrum katsuntajai
tarum nusha warinma pegkeraita? Antsu ii
pegker takasmaunmag waitat juaku kajetsuk
umamkesa katsuntamua nu Yuus iismaka
pegkeraiti. 21Kristuka atumi tunaurin
waittsauwaiti. Tuma asamtai Yuus niitasha
Kristu waittsauwa tumasag waittsarti tusa
etegtamrauwaitrume. 22Kristuka chikichik
tunaunaksha takaschauwaiti, tura chikichik
shuarnaksha tsanuachuiti. 23Tura chikich
aina pegkerchau chicharmasha, niisha
turusag aimkagka tichauwaiti. Waitkamsha
iikmakchauwaiti, antsu Yuusa nuke iima
shir etegkrati tusa iinaisauwaiti. 24Tura
niina tunaurin iinaisar, pujut pegkernum
pujusarti turamu asa, nigki numi yapajia
achirmaunam achinar jaka, iina tunaurin
akikmatramkauwaitji. Tura atumiin shir
amajtamsataj tau asa, nii iijuam asauwaiti.
25Atumka yaunchukka oveja megkakau
waintsacham weka numamtuk yujajakui-
trume, turasha yamaika Jisukristua nu
atumiin waitmamainka arutramrume. Nuka
ovejan kuitamna numamtuk atumiin
waitmarme.

Aishrintin aina chicharmau

3 1-2Nuwa ainata atumiin aishruminig
shir umirkurum weatkau atarma.
Tura aishrum Kristu chichame antutan
nakitainasha atum shir pujamun
wainainak, araantusa ememattsa iinamu
asar, atum tumatarma tusa tuinachmau-
waitiat, Kristu chichamen wakerus
nekapsarti. 3-4Tura atumka akik aina
iiman iiwarmamratsarmeka enentaima
pujumaitsurme. Nekas iiwarmamta nuka
pujut pegkera nuwaiti, nuka iiyashi
ukuriyanchuiti. Atumka nuwa
kakakchauch shir eseer enentaimin
amainaitrume. Nuna Yuuska wakerawai.
5Yaunchuk nuwa pegker matsama
jakarua nusha Yuusaig enentaimaina
asar, iima niina aishrinig weatkau
aajakaru ainawai. 6Tura Sarasha tumasag
Abrahamnak umiruk, ememattas anenta
asa, wina apur tujakuiti. Atumsha nujai
metek shir pujakrum, iishichkisha
ashamtsuk pujumainaitrume.

7Nuwentin ainatirmin tajarme: Nuwa
ainaka aishmagjai metek kakarmaka
ainatsui. Turasha Yuus nuwancha wait
anenta asa, pujut nagkanchaun
susauwaiti. Tuma asamtai nuwemjaig
shir aneenaisrum pujustarma. Atum
nuwemjai shir pujushtaika, Yuus seamsha
anturtamkashtatrume.

Shuar pegkeran takau aina matsammain

8Ashi atum ainatirmeka iiruuntsarum
chikich ainajaisha wait anennaiyakrum,
yatsumjai aneenaimainaittrum
aintsarmek aneeniakrum ememachu
atarma. 9Tura atumiin pegkerchau
amajtamainakaisha, atumsha
pegkerchaunmagka iikkairpa, tura
katsekramainakaisha, atumsha
iikkarmeka katsekkairpa, ayatik atumiin
pegkerchau chichartamainakaisha, nu
shuar pachisrum Yuus yaigti titarma.
Yuuscha atumnaka yainmaktasa wakera
asamtai, atumsha nuka turatarma.

10"Shir aneasrum pujustasrum wakera-
krumka, chikich pachisrumka pegkerchau
chicharkairpa, tura waitruawairpa.
11Tura pegkerchau aina nuka ashi

iinaisarum, pegkera nuke takastarma. Tura chikich ainajaisha shir aneenaisrum agkan matsamsatarma. 12Iina Apuri Yuuska pegker enentaimin ainan kuitamu asa, niita seamka anturui, antsu shuar tunaun takaina nunaka nakitawai".

13¿Atum pegker takaarmincha ya pegkerchau umatmamainaita? 14Antsu atum pegker takaakrum waitakrumka shir aneastarma. Chikich shuar atumiin awaktamkartasa ashammainan chichartamainakaisha ashamkairpa. 15Ayatik Kristu atumi Apuri asamtai, wake mesesa enentaimtitarma. Tura chikich shuar, ¿urukamtai Kristusha nemarume? tusa turamkai, aimaincha shir umintsau atarma. 16Turasha emematsuk niisha araantusrum iiyakrum aiktarma. Pegkera nuke takatarma, nu turakrumin atum Kristu nemaraina asakrumin, pegkerchau chichartamaina nusha niita chichakmaurin enentaimtusar, atum pegker pujuinamun wainainak natsaararti.

17Tura Yuus atumiin pegkeran takainak waittsarti tusa wakerutma asamtai, waittsatarma nuka pegkeraiti. Turasha pegkerchau takaaku waitamua nuka pegkerchauwaiti.

Jisukristu jaka nantaki nayaimpinam wakauwaiti timau

18Kristu iinii waitas iina tunaurin utsantramkattsa chikichkia jakauwaiti. Tura ii tunau ainatin, niigka iishichkisha tunauri nii waitmaintrigka atsurmaitiat, Yuusjai iigkumtikramkataj tau asa waittsauwaiti. Niigka shuarma asa jakauwaiti. Turasha niina wakani tarim nantaknaiti. 19Niigka jaka tepai, niina wakani shuar jiná wakani matsatmaunmasha chichaman ujakartasa wuwaiti. 20Yaunchuk Yuus Noén chicharuk: Kanu uun awarta tusa tima kanun awar, ayatik ocho shuarak uwemraruiti. Tumamtai chikich shuar ainaka chichaman umikcharu asar, ashi jakekaruiti. Nu jakeku aina nuna wakani aajakarun ujakartasa Jisúska werinaiti. 21Tura Yuus Noén entsanam jakemainan uwemtikrauwa nuka ii entsanam mainaj nuna iiwainawai. Antsu nuka iina enetainka iiwartsui, ayatik Jisukristu nantakmaunam uwemainaj nuna wina enentaimtairsha pegker arutti tusa, tura ii tunaurisha tsagkurnartasa Yuus seamun iiwainawai. 22Jisukristu jaka nantaki nayaimpinam wakauwaiti, ai niigka ashi nayaimpinmaya shuar ainan, tura nayaimpinmaya senchirtin ainan Apuri jas, Yuusa untsurini pujawai.

4 1Jisukristu shuarma asa, jui pujus waittsauwa aintsarmek atumsha waitmainaitrume. Shuar Jisukristun umiruk waitaka, tunaun iinaisauwaiti. 2Jisukristu wakeramun umiktasa waitaka, nii wakeramu takatnaka iinaimainaiti. 3Yaunchukka atumka shuar Yuusan nekainatsu nujai metek pujuina asarum, tunau takata nuke wakerusrum takaakrum, atumi nuweenchu takaa jakuitrume, tura nampe jakuitrume, tura nampekrum chichakmaikia yutaisha yu jakruitrume. Tumakrum aantra yuusrima nakumkamusha ememattu jakuitrume. 4Nui shuar atumjai iiruuntrar tunaun takaa jaku ainaka atum yamai tunau takat nakitamun waitmainak, ¿urukakug yamaisha aniawa? tusar atumiin pachitmasar pegkerchau chichainawai. 5Turasha Jisukristu winak iiwaaku ainan jakau ainajai ashi etegkratnaiti. Tura niita tunaurin pachisar chiki chikichik etserkartinaiti. 6Tuma asamtai ju nugka jui pujuinan chikich shuar aina jakarti tusar etegkramu ainanak, Kristu wakani shuar jinaawaru ainan wakanin Yuusa chichamen ujakuiti.

Nunaka Yuusjai metek niita wakani
tuke pujusarti tusa turawaiti.

Jisukristui surumankaru aina yainaimain pachisa timau

7Nugka mesera nagkankatnuka tsawan
ashi jeawai. Tuma asamtai atumka
aneaku pujakrum, Yuus wake mesersa
seatarma. 8Ashi juna nagkasauwa nu
atum ainatirmeka aneenaitarma,
tumakrum chikich shir pujachkaisha
tsagkuuratarma. 9Atumiin jeemincha
iirainak winitramainaka, iishishmasam
pegkerchau chichartsuk, shir aneenais-
rum junaitarma. 10Yuus chiki chikichik
atum turumainan susauwaiti. Turamu
asarum atumka chikichjaisha yainaik-
tarma. 11Tura chichaakrumsha, Yuusnau
uruk chichamainaita tumasrumek
chichatarma. Tura chikich aina
yayaakrumsha, Yuus niina senchirin ama
nujai ashi iimatiksarmek yaigtarma. Nu
turakrum Jisukristun akupturmaku
asamtai, Yuus ememattarma. Jisukristuka
arumaisha tuke ememattai, iima nigki
anturtai tuke atinaiti. Nunis atii.

Waitakrisha shir aneemainaitji timau

12Aneetair ainata, atumiin nekapramai-
nak senchi waitkarmasartin ainawai.
Iimatikramainakaisha ¿uruka iima
waitaja? tusarmeka enentaima pujuirpa.
13Atumsha Jisukristu waittsamua nu
tumasrumek waitaina asarum, nii
tsaaptinnum winakaisha, atum iima shir
aneasrum nakunkut pujustin asarum, shir
aneastarma. 14Tura atum Kristu nemarin
asakrumin, pegkerchau chichartamaina-
kaisha, Yuusan Wakani nekas senchirtina
nu atumiin pujau asamtai, shir aneasrum
pujustarma. 15Atum ainarum nuiya
magkartichu ainayat, kasamchau ainayat,
tunau takachu ainayat, chikichan pachis
pegkerchaun chicharchau ainayat
waitainawai. 16Turasha atumka Kristunu
asarum, waitakrumsha natsaamtsuk shir
aneasrum Yuus emematmainaitrume.
17Yuus etegkramu aina waittsatin
tsawan yamaika jeayi. Tuma asamtai,
shuar Yuusa chichamen umikcharu
ainaka waitat tii ashammainan jukiartin
ainawai. 18Shuar pegker uwemraru
ainasha ju nugka juisha senchi waittsatin
ainawai. Tura shuar tunau aina nuka nu
nagkamas tuke waittsatin ainawai. 19Tura
Yuus atumiin waittsati tusa wakerutma
asamtai, waitakrumsha pegkera nuke
tuke takatarma. Tura niigka tuke
iinaitamsashtin asamtai, Yuus atumiin
najatmawa nuke enentaimtitarma.

Kristui surumankaru aina uruk pujumainata tusa timau

5 1Wisha Kristui surumankaru ainan
uuntri asan yamai Kristun nemarai-
nan uuntri ainan chicharjai. Kristu
waitkasa maamuncha wii shir wainkau-
waitjai, tura asan nii jui taakai, pegker
pujut tsaaptinan jukitnaitaj nuna nakajai.
2Atumka ovejan kuitamin nii ovejarin
kuitama numamtuk Kristui surumankaru
aina, shir kuitamatarma. Tura Yuus
wakera aitkasrumek, nu turata timau
asarum, ayatik umiktaj tamauwaik,
tumachkurmesha kuit jukittsarum
takatsuk shir wakerusrum takastarma.
3Tura atum nepetkirum chichartsuk,
atum pujutrum pegker iiwaintuktarma.
4Atum nu metek umiakrumka, Ovejan
Kuitamin ashi nagkakartasua nu winakai,
etsegkrutai mamumainchau tuke atina nu
jukitnaittrume.

5Atum natsach ainatirmesha Kristun
nemarin ainan uuntriya nui weatkau
atarma. Ashi atum ainatirmeka emema-
tsuk chikich ainajaisha atuunaimain
ainarme.

“Yuuska shuar ememachu ainan wait
anentar yayaak, ememau ainanka yaitsuk
iinaiyawai”.

6Tsawan jeakai nii iiman umatmatin
asamtai, Yuus wakera nu emematsuk
umiktarma. 7Atum uyumamurmeka Yuus
ashi iinaitustarma, nii atumnaka iirmasta-
trume.
8Pee aneartarma, atumiin shuari
iiwanchia nu tunau takaamtikramsattsa,
uun yawa shinau uruka iimatuk
teenturma wekaawai. 9Iiwanch atumiin
nekapramkaisha, iichichmamrarum
Yuusan senchiriya nujai nepetkatarma.
Tumakrum ashi chikich nugkanmaya
ainasha, wijai metekeapi waitainawa
tusarum aneartarma. 10Atum ju nugka jui
ujumak tsawantai waittsatnaittrume.
Turasha iinii Kristu winitramtatji,
tumakai Yuus atumiin pegkermamtikra-
mak, senchirtin arti tusa, niijai metek
shir enentaimtikramsartin ainarme. Tura
Yuuska atumiin senchi anenmau asa,
Jisukristujai nayaimpinam tuke pujusarti
tusa untsurmakuitrume. 11Nii arumaisha
tuke nigki iima senchirtin atinaiti. Nunis
atii.

Iinagnaku chicham akatmamramu

12Iina yachi Silvano Kristui surumankau asa, chichaman metek umin asamtai, juna papiin wii aamtikramjai. Tura ju jukirum aujkurum, Yuus atumiin anenmarme tusan, atumiin enentain iichichturtasan, tura atumiin chicharkattsan akuptajrume. Yuus atumiin anenmau asamtai, tuke aneenaisrum pujustarma.

13Tura Jisukristui surumankaru Babilonianam pujuina nunasha Yuus atumiin etegtamrauwa aitkasag etegkrauwaiti. Nu ainasha atumnaka chichaman akupturmainawai. Tura wina uchir Marcoscha aitkasag chichaman akupturmarme. 14Atum Kristui surumankaru ainatirmeka aneenaisrum pujakrum, chikich ainajaisha aneeniamu iiwaintunaiktarma.

Tumakrum ashi atum Kristunu ainatirmeka chikich ainajaisha shir enentaimtunaisrum agkan pujustarma. Maake. Nunis atii.

Pedro Ataksha Awentsarik Papi Aarmau

Chicham akupkamu

1 [1]Wika Simón Pedrowaitjai, Jisukristu iinake asan nii akupkamuitjai. Iina Yuusri, Jisukristu uwemtikartina nujai tii pegker asamtai, Jisukristu ii enentaimtaj aintsarmek atum enentaimtuinatirmin ju papiinaka akuptajrume. [2]Iina Apari Yuus, iina Apuri Jisúsjai atumiin wait anentrama asar, shir enentaimsar agkan pujutan amasarti.

Jisukristui surumankaru ainati pujuti pachisa jintinkartuamu

[3]Yuus niina senchirinka ashi nii takatri pegker aina nujai nekamtikramawaitji. Tura wii wakeramunak umirtukarti turamu asa, nigki ii atsumamuncha ashi suramji. [4]Tura chikichan nagkasau pegker ainan anajmatramawa nuna suramsauwaitji. Tura nuiyasha wii ju nugka jui tunau enentaimat aina nuiyan agkanmamtikan, wii pegkeraitaj iimajuk umatjarme tusa nii anajmatramawaitji. [5]Tuma asamtai Jisukristuk enentaimtusrum pujakrum, pegker pujustasrum senchi kakanmamainaitrume. Tumakrum umamkesrum enentaimtakrum pujustarma. [6]Tumakrum kuitamamkarum, atumi pujuti Yuus nii wakeramun takasti tusarum iinaitustarma. [7]Nu tumakrum Jisukristui surumankaru ainajai, tura chikich surumankachu ainajaisha aneenaitarma.

[8]Nu atum tumakrumka shir emkattarme. Tura Apu Jisukristu nemarkau asarum, atumiin pujutigka antranchuiti, tii antrarmeka Apu Jisukristuka nemarkachuitrume. [9]Juna shuar metek umiinachuka nii tunauri yaunchuk asakatramunka kajinmatkiaru asar, jii kusuru tura wainmachujai metek ainawai. [10]Yatsur ainata, atumsha kakanmamsarum, Yuus winau atarma, tusa etegkramu ainatirmeka Yuusnau uruk pujumaina aina tumasrumek pujustarma. Nu tumakrumka pegker pujustin ainarme. [11]Tuu pujakrumnaka iina Apuri Jisukristu iina uwemtikramna nuka wina iinamtairui tuke pujusarti tusa, shir anentramas juramkitnaitrume.

Jisukristui surumankaru aina chicharmau

[12]Tuma asamtai atum uruk pujumainaitrum nuka nekau arumnak, tura chicham nekasa nu unuimarmausha metek umiinarminig, wii tuke aneemtiksankee atatjarme. [13]Turasha wii enentaimtusmaka wii iiwaaku pujusnaka, atumnasha tuu pujustarma tusa chicharkartamuka pegkeraiti. [14]Iina Apuri Jisukristu nukap pujutsuk wii jakatnun nekamtikrua asamtai, wika junaka ujajrume. [15]Turasha wii jakamtaisha, wii unuinarmautirmeka atak anearmintrum tusan, ashi wii turumainnaka turusan nekapsatjai.

Jisukristu senchirin wainkaru aina pachisa timau

[16]Tura iina Apuri Jisukristu senchirin pachisar, tura nii taatnuri pachisar jintintamiajrume. Nuka aantra nagkami aujmattsamuka tutsuk, nekas timaji. Ii

tres ainaj nuuti iina Apuri Jisukristu
yapajina tsaaptin jas wajau iina jijai
wainkamiaji. 17-18Tura Jisúsjai nain
pegkernum pujumiaji, tumarin Yuus
niina Apariya nu senchimtikuk: Juke
nekas ememattaigka atii tusa, tsaaptin
amajsamiayi. Tura Yuus nayaimpinmaya
niina uchirin chicharuk: “Juwaiti nekas
wina uchir aneetair, wii etegkamua
nuka” tamau antukmiaji.
19Tuma asamtai Yuusa chichame
etserin aina Kristun pachisar aaru aina
nuka umamkesrum nekamain ainarme.
Tsaaptinka kashin tsaaptin amajeawai.
Niita chicharkartukmausha tsaaptinjai
meteketi, atum umamkesrum antutaika
Kristu yaa etsantar awa iimana nu
atumiin enentaimin tsaaptin amajtamsat-
tarme. 20Shuartika Yuusa Chichamen
etserin aaru aina nuka iik enentaimsar-
kika nekamaitsuji. 21Tura niitak
enentaimsarkeka chichaa jaakcharuiti.
Antsu shuar pegker asarmatai, Wakan
Pegker Yuus wakeramun aararti tusa
jintintu jakaruiti.

Chichaman waitan jintinkartin aina pachisa timau

(Judas 4-13)

2 1Yaunchukka Israel shuar ainanma-
sha wait chichaman etserin ainasha
aajakaruiti. Tura atum ainarum nuiyasha
waitan jintinkartin artinaiti. Nuka
tsanumainak chikicha enentaimtairin
pegkerchau umainak Jisukristu uwemti-
kramuitiat wina Apurchauwaiti tusar,
nakitrartinaiti. Tumaina asar niita
jainakka waitat ashammainan jukiarti-
naiti. 2Tura nukap shuar aina nu waitan
jintinkartin ainan anturainak, niitasha
tunaun unuimaina asarmatai, chikich
aina Jisukristu chichamen nekasa nuna
pachisar pegkerchau chichariartinaiti.
3Niitaka kuittan jukiartaj tau asar,
chicham wait ainancha atumiin jintintra-
mainawai. Nuna tura takasartin
asarmatai, Yuuska yaunchuk nagkamsag
tau asamtai, niitaka waittan uwemtu-
mainchau asar, waittanka jukiartinaiti.
4Yama nagkamchatincha Yuuska
nayaimpinmaya shuar tunau takasarun-
cha tsagkurtsuk niita pujusa
waittsatnunam ajapawaiti; tura niigka nii
shuar etegkratin tsawan jeakai, waittan
susamij tusa, jiru iikarmaujai jigkar,
kashinam matsasuiti. 5Tura Noé
pujujakua nuiyancha aitkasag shuar
tunau ainan tsagkurtsuk iijinattsa yumin
yutumtikauwaiti. Antsu Noéka pegker
pujutan jintinkartin asamtai, siete
shuarjai Yuus uwemtikrauwaiti. 6Tura
shuar tunau atak matsamtina nusha juna
antuinak ashamkarti tusa, yaakat
Sodomanmaya, Gomorranmayajai epea
aesa aya yukug uma iinaisauwaiti.
7-8Turasha ashi aeseaksha, shuar Lot
naartin, shuar pegker asamtai nunak
uwemtikrauwaiti. Nu shuar pegker asa,
nii iirutkamu aina tunaun senchi takartai,
shir pujuschamnau nekapea asa, nuna
enentaimtak senchi waitujakuiti.
9Tuma asamtai ashammain tsawan
jearkaisha, Yuuska niinii surumankaru
ainanka agkanmamtiknaiti. Turasha
shuar tunau aina umirchamka, tsawan
jeakai ashi iirumar waittanka tuke
susatnaiti. 10Yuuska shuar ainan, tunau
enentaimtamunak weruinak, Apu
Jisukristu nii wakeramun takasti tutsuk,
nakitrau ainan iima senchi waittan
susatnaiti. Nu tunau ainaka nekas
senchirtin ainan pegkerchau chichartan-
cha ashamainatsui. 11Turasha
nayaimpinmaya shuar aina, Yuusjai
iiruunar matsamin iima senchirtin
ainaksha, chikich senchirtin aina nunaka
atsantsagka pegkerchauka chicharchau
ainawai.
12Antsu shuar wait chichaman
jintinkartin aina kuntin enentaimkachua

numamtuk, niita wakeruinamunak pujurainawai. Nuka achika maam atasa akiina ainawai. Niita nekachmaurinkesha pegkerchau chichaarainawai. Kuntin jaa numamtuk, 13niita chikichan waitkasu aina tumasag jakartinaiti. Niitaka atak atina nunaka enentaimtutsuk tunau ju nugka juiya aina nuna takainak shir enentaimtuinawai. Nuka atum iiruunmaunam niitasha shuar pegker urukmaina iimanis Kristun ememattainasua jiinainak tunaun takaina asar natsanmain ainawai. 14Nu shuar ainaka nuwancha wakerutskeka iimainchau nekapenawai, tura tunau takatnaka yawetainatsui. Tura shuar iimanis emetmamar Kristun nemarmainchau nekapenancha jukiar, tunaun takaamtikainawai. Tura niita wainmaurinka ashi wakerin ainawai. Tura tii pegkerchau ainawai.

15Tura nekas jintanmagka yujachu asar megkarauwaiti. Yuusa chichamen etserin Balaam Beoran uchiri tunaun takaak kuittan jukittsa wakeru jakua numamtuk ainawai. 16Turasha nii entsamkamuri burro wetsuk wajas shuarti chichatia iimanis chichakmatai, nii enentaimtusa weramunka kuitnaka jukichuiti.

17Nu jintinkartin ainaka chikichnaka yainachu asar, yumirmat taimu entsa pajamchau jujuptin jas a nujai metek ainawai. Nuiyasha yuragkim yumi yutukai tusa, nase juki yaja umamua nunin ainawai. Yuus nu shuar ainanka kashinam tuke matsamsatin atii tinaiti. 18Niitaka tunau takaamurin ememattsar shir anentas chichainawai. Tura nuiyasha shuar yaunchuk niita tunaurin iinaisaru aina ancha ataksha jukiar, tunaun takaamtikainak tsanuinawai. 19Tura iiwanch tunau takaamtikku waitkatai ainayat, atumka agkanmatnaitrume tuinawai. Tuma asamtai chiki chikichik shuar nii wakeramurin takaak, iinaitan nakita nuka tunau takata nu waitkatai ainawai. 20Shuar Jisukristun nemaruka tunau takatairin iinaisayat, ataksha waketki Jisukristun nemartan iinaiyak tunaun takaaka, yaunchuk aajakmaun nagkasu tunau weawai. 21Iiman wena asarmatai, nekas iima pegker Jisukristu pachisar tamaunka antumainchauntsuk antukariati. 22Chikichik timau awai: “Yawa nii iimakmaurinak pempeentuki yuawai, kuchisha tumasag yama iimai akupkam, pempeenak kuchanam iiyaan tanaawai”. Tura shuar ainasha numamtuk niita yaunchuk tunau takaa jakmaurinak wakettruki takainawai.

Jisukristu taatnuri pachisa timau

3 1Wina aneetair ainata, atumiin jimaraa papiin aatjarum nuka juwaiti. Jimaraa papiin aaran akuptakun, tuu pujustarma tusan tajarum nui shir iimaju enentaimtikrattsan wakerajrume. 2Yaunchuk Yuusa chichame etserin aina aararua nu, tura iina Apuri Jisukristu uwemtikartina nu akupkamu ainasha chicham umiktinan jintintrama aina nusha aneartarma. 3Yama nagkamchakrum ju nekamain ainarme: Tsawan nagkantina nuika shuar ainaka niita wakerutairinak pujuraina asar, chicham pegker unuikartamun pachisar pegkerchau chicharainasha artinaiti. 4Nu shuar ainaka pegkerchau chicharainak: ¿Kristu ataksha taatnaitjai tina nusha uruka taatsua? Antrantsuk waitrak tayati, yaunchuk Yuus yama nagkamchak nugkan najanawa nuka tumasag ajama, iina uuntri aina jiná aina tumasrik jinuinaji tiartinaiti. 5-6Turasha nu shuar tuu chichaina nuka yama nagkamchak Yuus nayaimpin najana, tura nugkan yuminmayan jiiki najana, tura yumin yutumtik shuar nui matsatun iijinawa nunaka nekatan nakitainawai. 7Turasha nayaim nugkajai yamai a nusha Yuus

jiijai asakti tama shuar tunau ainan etegkar waittan susatna nujai metek asakartinaiti.

8Aneetair ainata, jusha kajinmatkirpa: Yuus iismaka chikichik tsawanta jusha mil uwii nujai meteketai, tura mil uwii nusha chikichik tsawanta annaiti. 9Atumka chikich chichainak, nii anajmatramawa nunaka umiatsui tuina, tuu enentaimaka pujumaitsurme. Niigka jutiksag umitsuk iinaisatin asagsha aniatsui, antsu ashi pujutin yapajiawar waittanam wetsuk uwemrarti tusa nakarmak aniawai. 10Apu Jisukristuka kasa kashi pachiachmaunam winina numamtuk, kajinmasa enentaimtutsuk pujamunam taatnaiti. Jisukristu tamatai agkarunam iiruuna nuka jiijai ashi keekartinaiti, tumak uuj jatnaiti. Tura ashi nugkanam matsataina nuna Yuus waittan susatnaiti.

Iiman atin asamtai tunaurinchau shir enentaimsarum agkan pujustarma

11Ju iimanik ashi mesekartin asarmatai, tunauka takatsuk, Yuus wakeramua nuke takaakrum pujumainaitrume. 12Tura nu tsawan jeakai, agkarunam iiruuna nuka, nugkanam iiruuna nujai jiijai ashi keekartinaiti. Tumatin asamtai atumka shir aneasrum wakerusrum nakastarma, tumakrum wári nii taati tusarum, senchi takastarma. 13Tura ii ainatika yamaram nayaimpin, tura yamaram nugkancha Yuus iina anajmatramamua nu nakainaji. Nu yamaram nugka nuigka ashi aya pegkerak artinaiti.

14Tuma asamtai wina aneetair ainata, nii tatin nakakrum, ashi nagkamartata nu nakakrum pujakrumsha, shir pujuta nu kakanmamsatarma, nii taaksha tunaurinchau shir enentaimsarum agkan pujarmin waitmakartinaiti. 15Tura iina Apuri Kristuka ii ainatin ashi uwemrarti turamu asa, nakarmaj nu aneartarma. Tumasag iina yachi Pablosha Yuus unuimat susamu asa, atumiin aatramrauwaitrume. 16Ashi nii papi aarmaunam niigka juna pachis aaruiti. Tura chikich shir antukchamnau nekapenaigsha, shuar shir nekachu, Jisúsan shir enentaimtichu asar, chichaman yapajiawar, Yuusan chichamen chikich aarmauwa nunasha turusag yapajiawar, niita wakeruinamun jintinkartuinawai. Nuna turin ainanka nii chichame yapajtuamu asa, Yuus waittan susatnaiti.

Iinagnaku akatmamramu

17Nui wina aneetair ainata, nu tsawan jeatsaig, atumsha nekau asarum, shuar tunau aina tsanumainakaisha, shir iichichmamrarum kuitamamkatarma tusan tajarme. 18Turasha atumka iina Apuri, iina uwemtikramin Jisukristu nu nagkamasrum nekaatarma. Tumakrum nii atumiin anenmau asamtai, chikich aina aneamuka nu nagkamasrum aneetarma. Nii yamaiya juisha, tura atakea nuisha, tuke ememattai atin atii. Maake. Nunis atii.

Juan Yama Nagkamchaku Papi Aarmau

Chicham pujutan sukartin

1 [1]Kristu pujutan sukartina nuna chichamen junaka aatjarme. Niigka yaunchuk nugkancha najantsuk, tuke puju jakuiti. Iiman aig iisha iina jiin wainkar, nii chichaamurisha anturkar, uwejjai antigkrisha nekapsaji. [2]Tura nigkiti pujutan sukartina nuka, iiman ju nugka jui shuarma akiina wantiinkau-waiti. Tuma asamtai niigka waintasha shir wainkau asar nekaawaitji. Tura asar niigka tuke pujuwaiti tusarsha etserainaji. Tura niigka Apari Yuusa nujai pujuwai-tiat, shuarma akiina iincha wantiinturmakuitji. [3]Wika niitasha shir aneasar iijaisha iiruuniarti tau asan, atumnaka wii wainkamun, tura antukmaun ujajrume. Tura iina Apari Yuusjai, nii Uchiri Jisukristua nujai, shir iiruuntsa matsataj iimajnisrumek atumsha iijaisha pujustarma. [4]Wika junaka iisha shir aneasar matsamsami tau asan aatjarme.

Yuus tsaaptinnum puja nu pachisa timau

[5]Ju chichama junaka Jisukristu iinka ujatmaku asamtai atumnasha ujajrume: Yuuska shir tsaaptinaiti, iiman asamtai niinigka kashika atsawai. [6]Iika Yuusjai shir aneenaisar iiruuntsar pujaji tayatkur, tunau takat aina nuka iinaitsuk takaina-krika, tsanumkur tuu chichaa wekaamainaitji. [7]Yuus tsaaptinnum puja tumasrik iisha pujakrika, chikichjaisha shir aneenaisa pujumainaitji. Nu tumarin Yuusa Uchiri Jisukristua nu, niina numpejai ashi iina tunauriya nunasha nijatramak utsantramji.

[8]Iika tunauchuitji takurka, nekasa nuka chichatsuk iik tsanumaku tumamainaitji. [9]Antsu ashi iina tunauriya nusha nii ujamka, Yuus niigka pegker asa, tura ashi nii timaurinka turusag metek umin asa, anturtamak ashi iina tunaurincha utsantramji. [10]Iika tunauchuitji takurka, Yuuska waitrina nunin amajeaji. Tura nii tunau ainarme turamin aig, ii tunauchuitji takurka, nii chichamea nusha wait chichama nunin uma iinaiyaji.

Kristuiti iina ayamrutmamainka

2 [1]Wina uchir ainata, wika tunaunak matsamtiarai tau asan junaka aatjarme. Turasha nuakrum tunau takaakrumnasha, atumiin ayamrutma-mainka Jisukristu pegkera nu nii Aparijai pujurtamrume. [2]Tura nii mantamnawa nui, iina tunaurincha ashi akikmakuiti. Turasha iima iinunkeka akikmatramka-chuitji, antsu shuar aina tunaurin ashi akikmakuiti.

Chicham umiktarma Yuus timau iimatiksarik umiktin

[3]Tura chicham umiktarma tusa Yuus timauwa nu umiakrika, niincha shir nekajai tusar tumainaitji. [4]Turasha shuar: Wika Yuusnaka nekajai, tusa tayat

chicham umiktarma tusa, Yuus timauwa nuna umiachuka waitrak tawai. Nuna tumaka nekasnaka chichatsui. 5Antsu shuar Yuusan anea nuka chicham umiktarma Yuus timauwa nuna umia nuwaiti. Tuu pujakrika niijai iiruuntsar pujamuka shir nekamainaitji. 6Shuar: Wika Yuusjai shir iirutkau pujajai tauka, Jisukristu pujujakua tumasag pujumainaiti.

7Wina aneetair ainata, junaka yamaram chicham umikta tusa timaunka aattsujrume, juka atum yaunchuk yama nagkamchakrum nekaa jakuitrum nuna aatjarme. Nu yaunchuk chicham umiktarma timauwa nuiya pachisa chicharkartamu atumsha antukuitrume. 8Yaunchuk timauwa nuketiat, yamarma iiman jawai. Yamaisha, yaunchuk Kristu ju chichaman umirkamia turusrumek atumsha umirkawaitrume. Turutma asamtai atumsha ju chicham umiktina ju metek umiakrumnaka, atumiin pujutrumin kashi a nuka tsaaptin wayaakai megkakattawai.

9Shuar wika tsaaptinnum pujajai tayat, Kristui surumankaru ainan kajerakka, eke kashinam pujawai. 10Shuar chikichan anea nuka tsaaptinnum pujawai; tuma asamtai chikichkiksha tunau takaamtikmainka pegke atsawai. 11Antsu chikichan kajera nuka, eke kashinmag pujau asa tumawai. Kashinam weka nuka kashia nu wainmamainchau umamu asa, nii weamurinkisha shir waintsui.

Ju nugkanmaya aina ane matsamairpa timau

12Uchir ainata, Yuus nii timaurin metek umiak, atumi tunaurincha tsagkurtamrau asakrumin, junaka aatjarme. 13Uchirtin ainata, atumka yama nagkamchaksha tuke pujujakua nu shir nekau asakrumin, junaka aatjarme. Natsach ainata, atum iiwanch nepetkau asakrumin, junaka aatjarme.

14Uchir ainata, atum Yuusa chichamesha nekaa asakrumin, junaka aatramjarme. Uchirtin ainata, yama nagkamchaksha tuke pujujakua nu shir nekaa asakrumin, junaka aatramjarme. Natsach ainata, atumka senchi asarum, shir wakerusrum Yuusa chichamea nusha antukrum umiakrum, iiwancha nepetkau asakrumin, junaka aatramjarme. 15Ju nugkanmaya aina nuka ane matsamairpa, tura ju nugkaya takat ainasha turawairpa. Tura shuar ju nugka juiyan iima senchi aneaka Yuusnaka aneatsui. 16Iiyash wakeramua nuka, ashi warí wainku wakeruna nu, ii eme enentaimtumamua nu aina nuka ju nugka juiyayaiti. Nuka Yuus enentaimtikramchamuiti. 17Turasha shuar tunau ainaka ashi niina pegkerchau enentaimtairi ainajai megkarattak jawai; antsu Yuus wakeramua nuna umiinaka atakea nuisha jakashtinnum tuke pujusartinaiti.

Yama nagkamchaku chicham antukuitrum nuka aneakuk pujustarma timau

18Uchir ainata, tsawan nugka meser nagkankatin ashi jeakai, Kristu shuarisha tatinaiti tamau, atum yaunchuk antukuitrume. Nuka yaunchuk nukap wantiintraruiti. Tumaina asarmatai tsawan nugka meser nagkankatin ashi jeawapi tusara nekainaji. 19Nu aina nuka ii ainatinmayag jiintrayi; turasha ii Yuus umiraj nunaka umirainatsui. Tumaina asar iijaig jui matsammain ainayat jiintrayi. Nuna tumaina nunaka iijai metek Yuusan umirainachu asar tumainawai.

20Turasha Jisukristu atumnaka ashi metekak Wakan Pegkera nuna tinamramkaru asakrumin, atumka shir nekarme. 21Atumka nekasa nu nekau asakrumin aatjarme, nekainachu asakrumnaka junaka aattsujrume. Tura Kristu nekasa nuiyagka chikichik waitkesha jiinmaitsu nuka atumka shir nekarme.

22¿Yaita nekas iima waitcha? Shuar
Jisúska Kristuchuiti ta nu iima waitaiti.
Nuna tusa chichaaka Jisukristun
shuarmawai. Tura nii Apari Yuusa
nunasha turusag shuarmawai. 23Shuar
Yuusa Uchirin nakita nuka Yuusnasha
nakitawai. Antsu Yuusa Uchiriya nuna
pachis shir chichaa nu Yuusjaisha shir
iiruunmainaiti.
24Tuma asamtai atum yama nagkam-
chaku chicham antukuitrum nuka
aneakuk pujustarma. Tura atum yama
nagkamchaku chicham antukuitrum nu
aneakuk pujakrumnaka, Jisukristusha
niina Aparijai atumjaigka tuke pujutnaiti.
Turutma asamtai niitajai shir iiruuntsa-
rum pujutnaitrume. 25Nu tumarin
Jisukristu pujut nagkanchaun amastasa
anajmatramawaitji.
26Tsanurmainan pachisan junaka
aatjarme. 27Turasha atumnaka Wakan
Pegker Jisukristu suramsamua nu arutram-
rume; turamu asarum Wakan Pegker
atumiin pujurtamrum nu ashi nekamti-
kramu asakrumin, atumka chikich
jintintruawarti tusarmeka atsumaitsrume.
Nu turutma asakrumin atum jintinkartamu-
sha nekasa nuke jintinkartumainaitrume.
Tumakrum Wakan Pegker jintintramawa
tumasrumek Kristujai tuke iiruuntsarum
pujustarma.
28Uchir ainata, nuna tajarum tumasru-
mek tuke Kristujaigka iiruuntsarum
matsamsatarma. Nu tumakrumka nii
winakaisha shir aneasrum wake mesetsuk
natsaamtsuk iigkugtinaitrume. 29Atumka
Kristu nekas pegkerapita tusarum shir
nekaa asarum, shuar pegkera takaina
auka, nekas Yuusa uchirimpapi ainawa
tusarum nekamainaitrume.

Yuusa uchiri ainaji tusa timau

3 1Iina Apari Yuusa nu urutma
anenmatsjia nu enentaimsakua.
Iimatikrama asa wina uchir atarma
turammatai, yamaika niina uchiri jasji.
Tuma asakrin ju nugkanmaya ainaka
Yuusnasha nekainachu asar, Yuusa
uchirimpapi jasaria tusarka, iincha
nekarmainatsji. 2Aneetair ainata,
yamaika iika nekas Yuusa uchiri ainaji.
Turasha ii atak urukuk atinaitjia nuka
iimatiksarka shir nekatsji. Tumakrisha
nekaji: Jisukristu ju nugka jui winak
wantiinkaigka, niina iimiya nusha
iimatiksarik shir wainu asar, niijai metek
jastinaitji. 3Ashi shuar Jisukristun
nakainaka, nii pegker asamtai, niitasha
iimanuk pegker jasartasa wakeruinawai.
4Antsu shuar tunaun takaina nuka Yuus
takasairpa tusa timauwa nuna umichu
asar tumainawai. Tunau takata nuka
chicham umiachmaunam tumanui.
5Jisukristuka tunaurinchau asa, iina
tunaurin utsantramkattsa ju nugka jui
tarutramawa nuka atumka shir nekarme.
6Nui shuar niijai shir iiruunas pujuinaka
tunaunaka takainatsui. Antsu shuar tunau
takaina nuka Kristun wainkachu asar,
tura chichamenkesha nekaachu asar
tumainawai.
7Uchir ainata, chikichik shuarkesha
tsanurmararirum kuitamamatarma.
Jisukristusha pegker asamtai, shuar
pegkeran takaaka niisha pegkeraiti.
8Turasha tunaunak takaa wekaata nuka
iiwanchnau asa tumainawai. Iiwanchi
apuriya nuka nugka yama najaneamun-
mag tunaun takaamtikartusuiti. Tuma
asamtai Yuusa Uchiri Jisukristu nuna
emegkaartasa ju nugka juigka taawaiti.
9Yuusa uchiri ainaka Yuus nii pujuti
susamu asar, tunau takatnak matsamtu-
main ainatsui. Yuusa uchiri asar,
tunaunaka takaa matsammaitsui. 10Tuma
asamtai tukit Yuusa uchiri ainasha, tura
tukit iiwanchin uchiri ainasha tusarka
paan nekanui, tura shuar tunaun takaak,
tura Kristu nemarainancha aneatsu nuka
Yuusnauchawaiti.

Chikich ainajaisha aneenaitarma timau

11Atum yama nagkamchakrum chicham
etsermau antuku ainarum nuka, chikich
ainajaisha aneeniarmi ta nuwaiti. 12Iika
Caín iiwanchnau asa, yachin maawa
nujai metekka amaitsuji. ¿Urukamtai
nunasha maawaita? Nunaka nii
takaamuka pegkerchau asamtai, nii yachi
iima pegkeran takaakai maawaiti.
13Yatsur ainata, Kristu nakitin aina
kajertamainakaisha atumka wake
mesemar enentaimirpa. 14Ii ainatika
Kristun nemarin ainasha anea asar,
waittanam wemaina nuka iinaisar
yamaram pujut jukiaru asar nekainaji.
Tura Kristu nemarainancha aneatsu nuka
yamaram pujutnaka juachu asa, jakauwa
nuninak pujawai. 15Shuar chikichan
kajeraina nuka magkartinjai metek
ainawai. Tura magkartin ainaka pujut
nagkanchaun jukishtin aina nuka atumka
nekarme. 16Jisukristu iinii mantamnawa
nui iika anegkratmauwa nuka
nekaawaitji. Nii iinii mantamnak
waittsauwa tumasrik, iisha Jisukristun
nemarin aina nui waitmainaitji. 17Shuar
ashi nii atsumamurigka araamaitiat,
chikich waitakaisha, wait anentak
suachusha ¿iitursaya Yuusnasha niina
enentaincha aneemainaita?
18Uchir ainata, ii anegkratji tamauka
iima chichamaikika tumaitsuji, antsu
nekas anegkratmauwa nuka ashi ii
takaamunam chikitcha nekamtikmai-
naitji. 19Nu turamunam wika nekas
Yuusnauwapitja tusarka nekamainaitji.
Nu tumakur shir aneasa Yuusjaisha
pujumainaitji. 20Ii tunau takasmau
enentaimtakur wake mesemar nekapea-
krincha, Yuus iina enentaimtairin
nagkasau shir nekauwa iiman asa, nii
iima shir nekartamji.
21Wina aneetair ainata, ii nu tuu
enentaimchamu akaigka, nuka kajinma-
sar shir aneasar Yuusjaisha pujumainaitji.
22Chicham umiktarma tusa Yuus
turammauwa nusha iimatiksarik umirkur,
niina shir amaja nusha iimatiksarik
takarmau asa, ii seamsha iimatiksag ashi
suramsattaji. 23Nii chichartamuk: Wina
Uchir Jisukristu aneetarma, tumakrum
chikich ainajaisha aneenaitarma tusa
turamnaitji. 24Shuar Yuusa chichamen
anturak metek umiruka Jisukristujai
iirutkawai. Tuma asamtai niisha niijai
pujawai. Iinka nii Wakan Pegkeran
suramsau asamtai, nii iinii pujamusha
shir nekainaji.

Yuusa Wakani tura iiwanchi wakani pachisa timau

4 1Aneetair ainata, ju nugka juigka
nukap shuar waitan chichainak:
wisha Yuusa pachisan etserjai tusar tuina
iima nukap kawenawai, iimanina asarma-
tai junasha tajarme: Nekas Yuusnauwash
Wakancha ara, urukawak tusarum, yama
nagkamchakrumka anturkatarma. 2Tura
shuar Yuusa Wakani chichamtikam
chichainaka tuu nekamainaitrume:
Jisukristuka shuarma akiinawaiti tusar
tuina nuka Yuusa Wakani araamu
tuinawai. 3Turasha shuar nuna tutan
nakita nunaka Yuusa Wakaniya nuka
atsurui, antsu niigka Jisukristun
shuarmauwa nu wakan arawai. Atum
yaunchuk Kristu shuarmainasha artinaiti
tumau antukuitrum, nuka yamaika
ainawai.
4Uchir ainata, atumka Yuusnau asarum,
nu wait aina nuka nepetkaurme. Tura ju
nugkanmaya wakan aina nagkasauka
Wakan Pegker atumiin pujurtamrum
nuwaiti iima senchirtinka. 5Niitaka ju
nugkanmaya asar, juiya warinak pachisar
chichainakai, chikich shuar ju nugkan-
maya aina nuke anturainawai. 6Turasha
iika nekas Yuusnau ainaji. Tumau
asakrin, shuar Yuusa shir nekaina nu

iinka anturtamainaji. Antsu Yuusnauchu aina nuka iinka anturtamainatsji. Tumainakai yanak Yuusa Wakani nekasa nusha ara, tura yanak iiwanchi wakani waita nusha ara tusarka shir nekamainaitji.

Yuuska shuar ainan ashi aneawai timau

7Aneetair ainata, anegkratmauwa nuka Yuusaiya winau asamtai, chikich ainajaisha shir aneenaimain ainaji. Shuar anegkrataina nuka Yuusnau asar, niincha shir nekainawai. 8Antsu Yuuska nekas shuar ainan ashi aneen asamtai, shuar anegkratainatsu nuka Yuusnaka nekainatsui. 9Yuus niina Uchiri chikichkinak akupturmakua nui iina anenmamurinka nekamtikramawaitji. Tura wina Uchir niitan uwemtikuk pujut tuke atina nunasha susarti tau asa akupturmakuitji. 10Tura nii anegkratmauwa nuka tuu awai: Yuuska iika aneachmaitiat, iina anenmak, iina tunaurin tsagkurtamrattsa, niina Uchirin mantamnati tusa akupturmakuitji.

11Aneetair ainata, Yuus iina tuu anenmau asamtai, iisha chikich ainajaisha aneenaimainaitji. 12Ii shuartika Yuuska wainchau ainaji. Turamaitiatcha ii chikichjai aneeniakrinka, nii iinigka pujawai. Tuma asamtai nii anegkrattairiya nu iincha iimanisag arutramji. 13Tura wisha Yuusjaimpapi pujaja, tura niisha wijaimpapi pujawa tusa nekaj nuka, niina Wakanin suramsau asamtai nekainaji. 14Tura Yuus niina Uchirin ju nugka jui iina uwemtikramratnun akupturmakua nusha ii shir wainkaru asar etserainaji. 15Shuar Jisúska Yuusa Uchiriyaiti taunaka Yuuscha niinii pujawai; tura niisha Yuusjai pujawai.

16Yuuska shuar ainan nekas ashi aneen asamtai, shuar chikichan aneaka Yuusjai pujawai, tura Yuuscha nu shuarjai pujawai. Tuma asamtai Yuus nigki enentaimtakur: Winasha anentuapi tusar nekainaji.

17Tura nugka mesera nagkanmaunam shuar etegkeamunmasha ashamtsuk, Jisúscha jeantamij tuina asar, iika ju nugka jui pujusrisha, Jisukristu urukukit tumauk ainaji. Nu tumatin asakrin, nii anegkrattairiya nu iincha iimanisag arutramji. 18Anegkratat amaunmagka ashamkartutka atsawai; anegkratta nu ashamkartutnaka utsantramji, iina anenmauka ashammaitsuji, antsu iina kajertama suimruawai tusar ashammainaitji. Tura ashamkarta nuka anegkrattan iimatikas shir juachu asa tumawai.

19Yuus yama nagkamchakka anenmau asamtai, iisha Yuuska aneaji. 20Shuar wika Yuusan aneajai tayat, Jisukristu nemaraina nuna kajeraka, waitrak tuu wekawai. Shuar nii wainmaurinkesha aneachuka Yuus nii wainchamuriya nunaka aneemaitsui. 21Jisukristu chicham umiktarma tusa turammauwa nuka juwaiti: Yuusan aneaka, niita yachi ainancha aneeniarti tinaiti.

Yuusa Uchiri pachisa timau

5 1Ashi shuar Jisúska Kristuiti tuina nuka Yuusa uchiri ainawai. Shuar aneakrika niina uchiri ainasha aneaji. 2Numamtuk Yuus aneakur, nii umikta turammauwa nusha iimatiksarik umiakrika, Yuusa uchiri aina nunasha aneajapi tusar nekainaji. 3Yuus aneamuka nii chicham umiktarma timauwa nu iimatiksarik umiamua nuwaiti. Nii chicham umiktarma turammauwa nuka yupitsak umimainaitji. 4Ashi Yuusa uchiri ainaka, ju nugkanmaya tunau ainanka nepetainawai. Iika Yuus nekaspapita tuina asar, ju nugkanmaya tunau ainaka nepetmainaitji. 5Tura shuar Jisúska nekas Yuusa Uchiriyaiti tusa, niinak nekaspapita tuina

nuwaiti ju nugkanmaya tunau ainan nepetmainka.

6Jisukristu Yuus akupkamuapita tusar nekaj nuka entsa maimtai Yuus: Ametme nekas wina Uchir aneetaimka tusa timatai nekanawaiti. Nuiyasha nii mantamnak numpe puarua nui iima shir nekanawaiti. Tura Yuusa Wakani nekasa nusha nuna pachis iincha nekamtikramji. 7Tura Jisukristun pachisar juka Yuusa Uchiriyaiti tusar nekamtikramainaj nusha tres ainawai: 8Wakan Pegkera nu, tura entsa maimuriya nu, tura mantamnak numpen puarua nusha. Ju tres aina juka ashi metek nekamtikramji.

9Shuar aina etserainakaisha anturainaji, turasha Yuus niina Uchirin pachis iima shir etsertau asamtai, nu nagkamasar iima shir anturmainaitji. 10Yuusa Uchirin shir enentaimtauka, ju pachisa etsermaun antaksha, nekas Yuusa Uchirimpapita tutanka kajinmatmaitsui. Antsu shuar Yuusan shir enentaimtatsu nuka Yuus niina Uchirin: Ametme nekas wina Uchir aneetaimka tusa tina nunasha nekaspapita tichau asar, waita nunin amajas iinainawai. 11Yuus chichartamuk: Wii pujut nagkanchauwa nuna amastinaitjarme turammiaji. Nu pujuta nunaka niina Uchiriya nu sukartawai. 12Yuusa Uchiriya nuna jukinka nu pujutcha arawai. Antsu Yuusa Uchiriya nusha atsurmauka nu pujutcha atsurui.

Pujut nagkanchauwa nu pachisa timau

13Atum Yuusa Uchiriya nuke shir nekaspapita tusa enentaimtuinatirmin, pujut nagkanchauwa nu jukimusha nekaatarma tusan junaka aatjarme.

14Yuus wakeramua turusrik seamka, anturkartawapi tuina asar, shir aneasar iika pujuinaji. 15Yuus ii seamka anturkartawapi tusa nekainaj tumasrik, ii seamun suramsamusha shir nekainaji.

16Shuar Jisukristun nemarin tunau tuke tsagkurnashtaiya nuna takaachu wainkurmeka, Yuus seatmainaitrume, turam nu tunau tuke tsagkurnashtaiya nu achakaigka, pujutan nii sumainaiti. Tura tunau tuke tsagkurnashtaiya nusha awai. Antsu wika nunin aina seattarma tusanka tatsujrume. 17Ashi pegkerchau aina nuka tunauwaiti, turasha tsagkurnamaincha awai.

18Shuar Yuusan aparimas pujauka Yuusa Uchiri kuitamu asamtai, iiwanch nekapeachmau asa, tunaunaka pujurchauwaiti tusar nekainaji. 19Iika nekas Yuusnau ainaji, antsu ju nugka ju iiwanchi apuriya nuna iinamtairiyaiti tusar nekainaji. 20Yuusa Uchiri ju nugka jui tarutrama, Yuus nekasa nuna shir nekamtikramawa nuka nekainaji. Iika Yuusa Uchiri Jisukristu nekasa nujai iiruuntsar pujuinaji. Yuus nekasa nuka juwaiti, pujut nagkanchaun sukartincha nigkiti. 21Uchir ainata, yuusrimtai aina nuka nakitratarma. Maake. Nunis atii.

Juan Ataksha Awentsarik Papi Aarmau

Chicham akupkamu

1 Wii Jisukristui surumankaru ainan
uuntri asan, umaaru, ame Yuus etegkra-
muitam nuna, amina uchiram ainajai
juna papiin aatjame. Wisha atumnaka
nekas aneajrume, tura iima wikika
aneatsjarme, shuar Yuusa chichamen
nekasa nuna nekaawaru aina nusha ashi
anenmainawai. 2 Tura chicham nekasa nu
iinii tuke atina nuna nekaspapita tau
asan, wika atumnaka aneajrume. 3 Iina
Apari Yuus, tura iina Apuri Jisukristu,
Yuusa Uchiriya nusha, kuitamramuk wait
anentrama asa, chicham nekasa nu nekau
asakrumin, chikichjaisha aneenaitarma
tusa, shir agkan pujuta nuna amasarti.

Chikich ainajaisha shir aneenaisrum pujustarma tusa timau

4 Tura atumiin uchiri aina iina Apari
Yuus chicham umiktarma tusa
turammauwa nuna iimatiksag umirai-
nawai tamaun antukan, tii shir
aneasmajai. 5 Yamai, umaaru, yamaram
chicham umiktinan aatchayatan ii
yaunchuk yama nagkamchak arutrama-
jakua nunak, chikich ainajaisha
aneenaimi tusan tajame. 6 Tura atum
yama nagkamchakrum chicham
umiktin antukuitrum nuka juwaiti:
Shir aneenaisrum pujustarma. Tura
chicham umiktarma tusa Yuus
timauwa nu metek umiakrika aneenai-
mainaitji.

Tsanumin aina pachisa timau

7 Tsanumin aina Jisukristu Shuarma
akiinawaiti tusa tuinachu nukap yujaina-
wai. Nuna tuina nuka tsanumin asar,
Kristu shuari ainawai. 8 Tuma asar
atumiin tsanurmainakai, Yuus takatan
amasmauwa nu emegkaakrumin, nii
suramsatna nu megkakairum kuitamma-
matarma.

9 Tura Kristu jintinkartuamua nunak
jintinkartutsuk iiwaak jintinkartauka
Yuusnauchawaiti. Antsu shuar Kristu
jintinkartuamurinak tuke jintinkartauka
Yuusjai, tura nii Uchirijai pujawai.
10 Chikichik shuarkesha atumiin iistasan
winajai tusa tarutrama Kristu jintinkar-
tuamua nunak jintinkartutsuk, chikich
chichaman jintintramattsa wakerakaigka,
atum iiruuntainmagka awayaawairpa,
tura nujaigka chichasairpa. 11 Shuar nujai
chichaaka, nii pegkerchau jintinkartutai-
rin utsuumamain asamtai, nunaka
tajarme.

Iinagnaku Akatmamramu

12 Atumiin aatmain chicham nukap
arutui. Turasha papiya jui aatnaka
nakitajai. Antsu atumiin tana, shir
atumjai iigkunaisan atumjaisha chichas-
tasan wakerajai. Nu tumakur shir
enentaimtunaisar pujumainaitji. 13 Ame
kaimi uchiri aina Yuus etegkramua nu
chichaman akupturmainawai. Maake.
Nunis atii.

Juan Tresa Papi Aarmau

Gayon chicham akuptukmau

1 Wii Jisukristui surumankaru ainan
uuntri asan, juna papiin wina aneetair
amikur Gayowa aatjame. Wika nekas
aneajme. 2 Aneetair yatsuru, ame Yuus
enentaimtam aintsamek shir pujusta
tusan, Yuusan seatjame. 3 Tura yatsut
aina kaunkar, ame Yuus wakera
tumasmek shir pujamurmin ujatainakai,
tii shir aneasmajai. 4 Wii chicham
etsermaunam nekaspapita tau aina shir
pujuinan antaknaka, tii shir aneasan
pujajai.

5 Aneetair yatsuru, yatsut ame waincha-
tairam jeashtanmaya kaunkaisha, shir
anentsam amina jeemin jukim, niita
atsumamusha sua asam, ameka pegker
takaame. 6 Tuma asakmin ame turamun
pachisar Kristui surumankaru aina
iiruuntramunam senchi anenmaji tusar
etserkaruiti. Tura wait aneasam, Yuus
wakera iimatiksamek shuar jinta weaku
atsumaintrisha suakum yaigta. 7 Niitaka
Jisúsan pachisar chikichnumsha etserkar-
tasa, niita jeenia jiintrarmayi. Tumawaru
asar shuar Yuusa enentaimtichu aina
suamka juruinatsui. 8 Tumaina asarmatai
chicham nekasa nuna chikich ainancha
ujakarti tusar ii yaimainaitji.

Diótrefes Demetriojai pachisa timau

9 Wii atum Jisukristu nemarainatirmin
papi aaran akuptukmajrume. Turamun-
cha Diótrefes atumiin puja nu winak
anturtukarti tusa wakera asa, wina
chichaamur umitnaka nakita tamaun
antajai. 10 Tuma asan atumiin taaknaka,
iina pachitmas waitrak chichaman
tsanumrutma nuna pachisan iiniastajai.
Nuiyasha niigka yatsut nui taina nunasha
niina jeenka juatsui. Tuma asa chikich
ainancha atumi jeenka awayaawairpa
tusa akateawai. Tura iiruunmaunam nu
yatsut ainan jiir iinaiyawai.

11 Aneetairu yatsuru, pegkerchauwa
nuka unuimaraipa, antsu pegkera nu
takasta. Yuusnauka pegkeran takaa
nuwaiti. Antsu pegkerchaun takaa nuka
Yuusnaka enentaimtachu asa tumawai.

12 Yuusa chichame ta iimatiksag umia
asamtai, Demetrio pujutin pachisar ashi
pegker chichaarainawai. Ii ainatisha
tumasrik nii pachisar pegker chichainaj
nuka waitchauwaiti tusam amesha
nekame.

Iinagnaku akatmamramu

13 Amin aatmain winaka nukap arutui,
turasha uwejjai aatnaka nakitajai.
14 Tuma asan shir iigkunaisan chichasta-
san warimasan amijai wainnaikattsan
wakerajai. 15 Shir aneasam agkan pujusta.
Amikur jui matsataina nu chichaman
akupturmainawai. Tura amesha wait
aneasam iina amikri nui matsata nusha
chiki chikichik ii chicham akuptamusha
ujatrukarta. Maake. Nunis atii.

Judas Papi Aarmau

Chicham akupkamu

1Wika Judasaitjai. Jisukristu iinakeyaitjai, tura Santiago yachiyaitjai. Iina Apari Yuus aneaku etegkra pegkermamtikamu ainatirmin juna papiin aatjarme. Jisukristu winakai ashi niijai iiruuntrar tuke matsamsarti turamu asa kuitamramattarme. 2Yuus wait anentrama asa, shir agkan pujakur, chikich ainajai aneenaitan amasarti.

Waitan jintinkartin aina pachisa timau
(2 Pedro 2.1-7)

3Aneetair ainata, atumiin aatkun ii uwemramu pachisan shir ujaktajrume tusan wakemajai. Turasha nunaka aatsuk, yaunchuk Yuus chicham ii nekaspapita tumaina nunaka shir kuitamkarti, tura iishichkisha yapajitsuk ashi shuar antukarti tusa akupturmaku asamtai, juna pachisan atumiin aatrattsan wakerajrume. 4Turasha yamaika waitan jintinkartin aina nu atumiin tsanurmarartasa iiruunmaunam wayaawarai. Nuka shuar tunau ainawai. Tumau asar jintinkartuinaksha tunau aina nusha nekas pegkeraiti tusar, Yuuska pegker asa, ii tumarincha tsagkurkartawai tuinawai. Tura Yuus ii ainatin nerennuriya nuna, tura iina Apuri Jisukristuncha nekaschauwaiti tusar waitruinawai. Yuus niita tumatin asarmatai, niigka yaunchuk nagkamas nekau asa, nii chichamen etserin ainan aarta tima aainak, Yuus nunaka senchi waittan susatnaiti tusa tinu ainawai.

5Atumka nusha nekarme, turasha wii nuna shir aneemtikratjarme: Apu Yuus Israel shuar ainan Egiptonmayan jiir uwemtikauwaiti, turasha shuar nekaspapita tichau ainan iijiinawaiti. 6Tura nayaimpinmaya shuar aina niina pujutairin iikukiaru ainan jiru iikarmaujai jigkartarma tusa Yuus timatai, jigkarar atak Jisukristu shuaran etegkratna nu tsawan jeakai, waitat suaku jinum chumpiatnun kashinam tuke matsasaruiti. 7Nuiyasha Sodomanmaya aina Gomorranmaya ainajai, yaakat nui iirutkau ainanmayajai iiruunas niitajai metek tunaun takainak, mai aishmagkuk turunainak aya tunaunak matsamtiartai, Yuus jiina yutumtik aeskauwaiti. Nu turamua nuka shuar tunau aina arumaisha jii tuke atinnum matsamsar waittsatnun iiwainawai.

8Tura nu tuma aigkisha, chicham nekaschaun jintinkartuina nuka shir enentaimtsuk karanam pujutia numamtuk matsamsar tunaun takainak, jata jurumakiar niita iiyashinka pegkerchau umainawai. Yuus senchirtina nunasha pachitsuk iinainak, nayaimpinmaya shuar senchirtin ainancha pegkerchau chichaarainawai.

9Tura Moisés jakamtai, Yuus nayaimpinmaya shuar ainan apuri Miguel naartinan: Ame weme iiyash kaurai utita, tima tari iiwanchi apurijai iigkunaitak

nuna jukittsa chichamruinaksha, niisha senchirtinaitiat jiatsuk: Apu Yuusjai nuka nekaata tusa tinaiti. 10Turasha nu shuar ainaka niita wainchamuncha pegkerchau chichaarainawai. Tura niitaka ju nugkanmayanak nekaina asar, tagku enentaimchauwa numamtin ainawai. Tura Yuusan nekainachu asar, niita pujutinka waittanam umainawai.

11Tumaina asarmatai niitanka wait anentainajai. Caínka pujutin nemarkaru asar waittsatin ainawai. Tura Balaam kuittan jukitaj tau asa, chicham waitan jintinkartu jakuiti. Tura niitasha numamtuk kuittan iima nukap jukama, Balaamjai metek jakartinaiti. Tura Coré Yuusa umirchatai waitat suaku nugka uratim egkema jakauwa numamtuk jakartinaiti.

12Atum chikichjai aneeniamusha iiwaintunaiktasrum jistamrumin waitan jintinkartin aina wayaawar, yuinak tura senchi umuinak, chikichnasha araantus iitsuk natsanmain jainawai. Tura iima niitak eme anenmamainak iishichkisha yaimainatsui. Tumaina asar yuragkim mukusa jas winakai, yumi yutukchatpash tamaun nase umpui, yaja uma numamtuk jainawai. Nuiyasha arak, neretincha nereshtai, arakrintin nu arakan ajapea numamtuk ajapeam artinaiti. 13Niitaka natsanmain tunau aina nunak takaina asar, nayants senchi tsukatkusha ayatik saunak jiiya numamtuk jainawai. Tura niitaka yaa jintin iimag iiyaina nunin ainawai. Tumau asar pujut nagkanchaunmagka wemain ainatsui, ayatik kashia nui tuke ayamrachartinan matsamsar waittsartinaiti.

14-15Yuusa chichamen etserin Enoc, Adán pujujakua nui nagkamas, uun matsa matsatainakua seis shuar jinaawarmatai, nii akiina pujausha nuna pachis chichaak: “Apurun niinu ainajai nekapmamainchau nukap jas, ashi shuaran etegkrattsa winitnun wainkamiajai. Tura nii etegkramtai shuar tunau aina Yuusnasha pegkerchau chichaarainak iima tunaunak takaa jaku ainan waittan susatnuncha wainkamiajai.” 16Niitaka ashi shuar ainan ashi apu ainajaimak pachisar pegkerchau chichainak, tura niita wakeruinamunak takainak, shir aneasartasa wakerin, niitak pachiimasar: Iiyaitji iiman ainatika tumamin ainawai. Tura chikich shuarnasha iigkuawar, ameka pegkeraitme tusar, aantar iimanchau aigkisha, nu shuaran kuittan jurukiartasa tuu wekain ainawai.

Kristui surumankaru ainan chicharmau

17Turasha wina aneetair ainata, atumka aneartarma: Yaunchuk nagkamas iina Apuri Jisukristu akupkamu aina 18chichainak: Nugka mesertin tsawan jeattak jakaigka, shuar aina pegker aina nuna wishikin artinaiti, tumainak tunau takastasa wakeruinamunak matsamtiartinaiti. 19Nu shuar ainaka atum Jisukristu nemarkautirmin niita jintintrama akantamrartin ainawai. Tura niita wakeramurinak takainawai. Tumau asarmatai Yuusa Wakanisha atsurainawai.

20Turasha aneetair ainata, atumka Yuusa chichame pegkera nu nekaspapita tarum nuig emetnatarma. Tura Wakan Pegkera nu yainmasarmatai Yuus seatarma. 21Tsawan jeakai, iina Apuri Jisukristu wait anentramar pujut nagkanchaun suramsatna nu nakakrum, Yuus iina anenmaj nui niinii pujustarma.

22Yuus enentaimtutnum iiturchat enentaimaina nuka wait anentratarma. 23Chikich shuar tunau takaina nusha shuar jiinum pataamkamtai, japiki emenamaina numamtuk yaigtarma. Tura shuar tunaun takasusha ainawai. Nusha wait anentra yaigtarma. Turasha niita tunau takasmau utsuumakairum, pee kuitamamatarma.

Yuuska tuke ememattai atinaiti tusa timau

24Yuus atumnaka tunaun takasarai
tusa kuitamramainawai. Tura tunau
ainan Yuus waittan susatna nu tsawan
jeakaigka, atumka tunausha atsurta-
maina asamtai, sapijmatsuk niinii
jeantrum shir aneastin ainarme. 25Tura
Yuuska chikichkiti, iina uwemtikramna
nu. Tuma asa niiyaiti, chikich ainan
nagkasau iima senchirtinka. Nii
yamaiya juisha, tura atakea nuisha
tuke ememattai atin atii. Maake. Nunis
atii.

Iiwainakmau

Chicham Nagkamamu

1 [1]Ju papiinumka atak atinan Jisukristu wina iiwainturkamua nuna aaruitjai. Yuus niigka ashi iiwaintukuiti, turam Jisukristu ashi niinu aina nugka matsatun iiwaintukti tusa nayaimpinmaya shuaran akupkauwaiti, turam wina iiwainturkauwaiti. [2]Ju papiinum wii nekas wainkamunka ashi aaran Yuus Jisukristun niinu ainan iiwaintukti tusa iiwainturkamun ujakaruitjai.

[3]Tura juna aujainaka shir aneasartinaiti. Tura wii wainkaj ju metek uminkatnuka tsawan ashi jeau asamtai, ju chicham Yuusnau aarmauwa juna antuinak, wake mesersar enentaimtuinaka shir aneasartinaiti.

[4]Wika Juankaitjai. Atum Jisukristui surumankaru ainatiram Asia nugkanam siete yaakat a nui matsatutirmin aatjarme. Yuus yaunchuksha tuke puju, yamaisha puja nu, arumaisha tuke pujutna nu, tura siete Wakan Pegker aina nusha kuitamramawarti, tura agkan shir pujutan amasarti. Nu Wakan Pegker ainaka Yuus eketmaunam iirunui. [5]Ju chichamnaka Jisukristu nekasa nuna chichauwa nu akupturmakuitrume. Tura niigka shuar jaka nantashtai ai niiya nantaknaiti. Tuma asa ju nugkanam apu matsataina nuna apuriyaiti. Iina anenmau asa nii mantamnaku numpe ukarmauwa nui ii tunaurincha nijatramkauwaitji. [6]Tura iincha apu umatmakuitji. Tura wina Apar Yuus ememattarma tusasha Jisukristu iincha sacerdote anaitamkauwaitji, tura niigka tuke senchirtinak atinaiti. Maake, nunis atii.

[7]Kristuka yuragminam pachitkau winitnaiti, tumakai shuarka ashi wainkartinaiti; tumainamunam Kristun maa ainasha wainkartinaiti. Tura wainainak shuar chikich nugkanam matsamin ainasha ashi utiartinaiti. Nuka nekas tumatnaiti.

[8]Apu Yuus senchirtina nu chichaak: Wikitjai yama nagkamchaknasha pujuujakunka, tura wikitjai arumaiya nuisha tuke pujutnunka tawai. Nunaka niigka yama nagkamchaksha tuke pujujaku asa, yamaisha tumasag atakea nuisha tuke pujutin asa tawai.

Yama nagkamchaku wainkamu

[9]Wika Juankaitjai. Jisúsai surumankau asan atumiin yachiyaitjai. Atum Jisúsai surumankautiram waitarum aintsanak wisha waitajai. Yuus winaka nii wakeramu umitnumka senchimtikruawaiti. Tura Jisúsai surumankau asan, wisha atumjai metek Yuusa iinamtairinka wayaatnaitjai. Wii Yuusa chichamen Jisús jintintruamun chicharkartau asamtai, ajuntai Patmos tutainam achirkarmatai pujumjai. [10]Tura domingo tsawarmatai pujai, Wakan Pegker wina ukuruin kachu umpuutia iimatrua senchi umpuamun antukmajai. [11]Nui chichaak: Wiyaitjai yama nagkamchaknasha tuke pujuujakunka, wikitjai arumaisha tuke pujutnunka. Ame ju wainam juka ashi aarta, turam Asia nugkanam Efeso, Esmirna,

Pérgamo, Tiatira, Sardis, Filadelfia,
Laodicea nu yaaktanam akupkata
turutmayi.
12Nuna turutkai ayanma iikman, jii
ekeemaka ekentai aya orok siete kanawen-
tin najanamun wainkamjai. 13Nui Shuarma
Akiinawa nunin janch asarman nugkuaru
nawea iimai nuntuaru, akachumtai oro
najanamun netsepea iimai akachuma ajapen
wajattamaun wainkamjai. 14Tura wiichisha
oveja pujun urea iimanuayi. Jiisha jii
keamujai metek keemai. 15Tura naweesha
jiru jiinum jiamu keek kapantu jasua
iimanun etsanmayi. Tura iiman senchi
chichaak, tuna uutna iimatmayi. 16Tura
niina untsurini siete yaan takakuayi. Tura
weneenia chikichik kuchi, mai yantamen
atsakamu jiinmayi. Tura yapigka etsa
etsanna iimanik etsanmayi.
17Nuna iimanun wainkan niina nawen
ayamsan jakan iiyanmajai, tumai niina
uwejejai untsurini achiruk: Sapijmakaipa,
wiyaitjai yama nagkamchaknasha tuke
pujuujakunka, wikitjai arumaisha tuke
pujutnunka turutmayi. 18Wiyaitjai pujaunka,
yaunchuk mantuawarmayi; turasha aneantan
yamaika tuke pujuu jasjai. Tura jiná ainan
atumka waittanam wetatrume, antsu atumka
waittsuk tuke pujustatrume tumainnaka
wikitjai. 19Ame wainkaum nu, yamai atata nu,
atak atina nujai aarta. 20Ame siete yaa, tura
siete jii ekeemaka ekentai wainkaum nuna
yamai ujaktajme. Siete yaa wii takakmau
wainkaum nuka siete yaaktanam wina
nemartuina iiruunaina nuna chicharin ainan
iiwainawai. Tura siete jii ekeemaka ekentai
wainkaum nu, siete yaaktanam wina nemartin
iiruunaina nuna iiwainawai.

Kristui surumankaru aina Efesonam matsatu akuptukmau

2 1Chicharkartin yaakat Efesonam puja
nu aatrata: Turakum untsurini siete
yaan takaku, tura siete jii ekeemaka
ekentai aya orok najanamunam ajapeena
weka nu tawai tita: 2Wika atumiin
takatrinka ashi nekarjarme. Atum
takaamurmin iiturchat iigkuakrumsha,
waurtutsuk umamkesrum iinagkarme.
Atumka tunau aina nuka atumiin
wayaawarti tusarmeka tsagkamantsurme.
Tura wika Kristu akupkamuitjai tuinasha
nekapsaurme. Turarum waitraku
tuinamurigka nekararme. 3Atumka wina
nemartau asarum, senchi waitakrumsha
mijamtsuk takasurme. 4Atum yama
nagkamchakrum anentujakuitrum
iimanisrumek anenchau asakrumin,
yamaika wisha iimanisan enentaimtu-
main nekapeatsjarme. 5Atum yama
nagkamchakrum anenmiarum nu
aneartarma. Tumakrum ataksha iimanis-
rum anentarma. Nu tumachkurminka
warimasan taruan wii tsaaptinan
amasuitjarum nuna juruktatjarme. 6Atum
pegker takainamusha arutramainawai:
Wii nicolaítas shuar aina takatrin
pegkerchau asarmatai, nakitaj nusha
atumsha nakitarme. 7Wakan Pegker wina
nemartuinan chicharuk: Tunaun
nepetkaru ainanka numi tuke pujutan
sukartin Yuus pujamunam waja nuna
neren ayuratnaitjai, ta nuna niita
antutairi araamuka antukarti.

Kristui surumankaru aina Esmirnanam matsatu akuptukmau

8Chicharkartin yaakat Esmirna puja nu
aatrata. Turakum yaunchuksha tuke
pujujaku, arumaisha tuke pujutin
maamsha, ataksha aneantua nu tawai
tita: 9Wika atum waitamurmin ashi
nekarjarme, tura ju nugka pujamun-
magka kuittrinchau ainarme, turasha
atumka nayaimpinam pegker pujut
jukitin ainarme. Wika judíowaitjai tusar
tuinayat, atumiin pegkerchau chichartа-
maina nuka Satanásnau ainawai tusan
nekajai. 10Atumnaka iiwanch wakeramun
takau aina achirmakar achikrattainam

egketmawartinaiti. Turutmawarmatai waittsatnaittrume, turasha ashamkatin airpa. Tuu iiwanch nekapramsartinaiti. Nuna turutmawarmatai atumka diez tsawantai waittsatnaittrume. Tura atumiin mantamainakaisha winaka iinaitusairpa; jakaakrumnasha wii tuke pujuta nuna amastinaitjarme. 11Wakan Pegker wina nemartuinan chicharuk: Tunaun nepetkaru ainaka, jiinum pujusarka waittsashtin ainawai, ta nuna niita antutairi araamuka antukarti.

Kristui surumankaru aina Pérgamonam matsatu akuptukmau

12Chicharkartin yaakat Pérgamonam puja nu aatrata: Turakum kuchii yantame mai atsakamun takaka nu tawai tita: 13Wika atum pujamurmin Satanás pujus iinamkaisha, atumka niigka umirtsuk winak shir umirtuinarum nunaka ashi nekarjarme. Tura Satanás iinama nu yaaktanam Antípas pujus, winak umirtak chichaman etseru asa, mantamnawa nunasha nekajai. Tura nuna maawarmataisha atumka winaka iinaituschauwaittrume. 14Tumawaitiatrum atum ainarum nuiya Balaam jintinkartuamua nuna iinainachu asar tunaun takainawai. Tumainak yaunchuk Balaam Balacan chicharuk: Israel shuar ainaka, yuusrimattsa nakumka najanamu yutai anajmatamua nu yutasha pegkeraiti, tura nuwajai pujamusha pegkeraiti tusa jintintawa nunasha jintinkartuinawai. 15Tura nuiyasha nicolaítasan nemarin aina jintinkartuamun iinaitancha nakitainawai. 16Tuma matsamtsuk pujutrum yapajiatarma. Antsu nu tunau iinaitsuk matsatkurminka, kuchii yantame mai atsakamua numamtin wina weneruiya jiina nujai shuar ainajai maaniattajai tawai. 17Wakan Pegker wina nemartuinan chicharuk ta nuna niita antutairi araamuka antukarti: Tunaun nepetkaru ainanka yutai maná tutai nayaimpinam uukmau aa nuna ayuratnaitjai, turakun kaya pujunam nii naari yamaram aarmaun susatnaitjai. Nunaka chikichkiksha nekainatsui, antsu nunaka juinak nekaawartinaiti.

Kristui surumankaru aina Tiatiranam matsatu akuptukmau

18Chicharkartin yaakat Tiatiranam puja nu aatrata: Turakum Yuusa Uchiri jii kea iimanun iimna nu, nawesha jiru jiinum jiamu kapantun kea iimanun nawemkawa nu tawai tita: 19Wika atum takaarum nunaka ashi nekajai. Atumka winaka anentu asarum, winiig enentaimrume, tura atsumainasha yainakrum, waitakrumsha shir pujusrum iinagkarme. Tura yama nagkamchakrumsha pegker takasmarme, tuma asarum yamaika aya emrume. 20Turasha atumiin nuwa Jezabel naartin puja nu, Yuus turutmaun ujajrume tusa tsanurmak, nuwajai pujamuka, tura yuusrimattsa nakumka najanamu yutai anajmatamua nusha pegkeraiti tusa wina nemartuinatirmin jintintramainawai. 21Turutmainakaisha pujutin yapajiawarti tusan nakasmajai, turamsha nakitainak nuwajai pujamunka iinainatsui. 22Nui shuar nuwajai iinainaitsuk pujusar, peakrin eke tunaun takainak tepenaig, nuwan jatan susattajai, nuna turamtai aishmag nuwajai tunaun takainaka metek waittsartinaiti. 23Niita tunaurin niita uchiri ainancha jatan susartatjai. Nuna turakai wina nemartuinaka uusa enentaimmaujai ashi nekaj nunaka, tura nuiyasha tunau takainan wii waitat suamunka nekartuawartatui. 24Tura chikich ainatiram, Tiatiranam matsatutirmin tajarme: Nuwa tunau jintinkartamu umiraina chichainak: Nu nuwaka Satanásnau yaunchuksha nekaachmaun

nekamtikartawai, tuina nuka umirchau asarum atumka nekaachurme. Tuma asakrumin nuiya chikich yamaram umimainnaka tichattajrume. 25Turasha wii taatsaig, wina chichamruka iimatiksarmek umii pujutarma. 26Niita wii wakeraj iimanisag pujak, tunaun nepetkaru ainanka wii taaknaka, ashi nugkanmaya shuar ainan apuri umaktinaitjai. 27Wina Apar apu umatna turusnak niitancha apu umaktinaitjai. Shuar aina iichigkan nuwe najanamu jiru juki awatam tsainak utsanmaina numamtuk, tunau ainanka iijinawartinaiti. 28Tumaina asar niitaka yaa tuke keek tsawa numamtuk artinaiti. 29Wakan Pegker wina nemartuinan ta nuna niita antutairi aramuka antukarti.

Kristui surumankaru aina Sardisnum matsatu akuptukmau

3 1Chicharkartin yaakat Sardisnum puja nu aatrata. Turakum Yuusa Wakani siete ara nu, tura yaan siete takaka nu tawai tita: Wika atumiin takatrinka shir nekarjarme, atumka iiwaaku pujau nekapmamrume, turasha jakauwa numamtin ainarme. 2Atum takaarum nuka wina Yuusrunka shir amajeatsui. Kanarujai metek ainarme. Shintaartarma, tumarum pegkera nu takastasrum jakauwa numamtuk matsamtsuk kakaartarma. 3Pegker jintinkartamu antukuitrum nu aneartarma. Tumakrum atumiin jintintramajaku aina nu umiktarma. Tumakrum tunau iinaiyakrum pujutrum yapajiatarma. Atum nu tumachkurminka, kasa wina numamtuk yamaiyapi winittawa tusarmesha enentaimtsuk matsatrumin, atumiin waittan amastasan winittatjarme. 4Atum Sardisnum pujuinayatrum, tunaun chikich takainakaisha, atum tunau takaschau ainatirmeka, shuar jaanchrin wapikmatsuk nugkuarujai metek ainarme. Nu shuar aina Yuus wakeramurin takasaru asar, wijai metek janch pujun nugkurar yujasartinaiti. 5Tunaun nepetkaru ainaka janch puju anugkeam artinaiti. Niita naarisha shuar tuke pujusartin aatkamua nui aatramuiti. Tura nunaka tuke asakatkashtinaitjai. Antsu wina Apar tura nii shuari nayaimpinam tuke matsamin aina nusha iiruunas ashi antuinai, juka winau ainawai titinaitjai. 6Wakan Pegker wina nemartuinan ta nuna niita antutairi aramuka antukarti.

Kristui surumankaru aina Filadelfianam matsatu akuptukmau

7Chicharkartin yaakat Filadelfianam puja nu aatrata. Turakum nekas pegkera nu waitrichua nuka, David senchirtin aajakua iiman asa waitin uraimtaigka, chikichkiksha epenmainchau, tura nii waitin epenmataisha, uramainchaun epenna nu tawai tita: 8Wika atumiin takatrinka nekarjarme. Atumka iishichik ainakrumsha nakitrutsuk wina chichamruka metek umiku asakrumin, atumiin emtin chikichkiksha epenmainchaun waitin urain iinaisajai. 9Nui yaakat Filadelfianam judío iiruuntairin wisha judíowaitjai tusar iiruunaina nuka Satanásnau ainawai. Turasha wii niitanka atum matsatrum nui tantar tikishmarar winaka ememattriarti tusan iinarartatjai. Turamu asar wii atumiin aneajrum nunasha nekarmawartatui. 10Wii atumiin chicharkun: Wina tuke umirtuktarma tusa timauka metek umiku asakrumin, nugkanam shuar matsataina nuna ashi nekapsartasan, senchi waitkainaknasha wii atumnaka waittsairum tusan kuitamattajrume. 11Wika warimasan winittajai. Tuma asamtai atum tuke pujumaina nuna chikich aina atantramkirum, atumiin arutramaina nuka shir kuitamatarma. 12Tunaun nepetkaru ainanka wina Yuusru jeen nui ekentsar-

tatjai. Turawaram niitaka iishichkisha jiintsuk, tuke pujusartin ainawai. Niitai wina Yuusru naarincha aatkartatjai. Turakun Yuus pujamunmaya yamaram Jerusalén akaikitna nunasha, tura wina naar yamarma nunasha aatkartatjai. 13Wakan Pegker wina nemartuinan ta nuna niita antutairi araamuka antukarti.

Kristui surumankaru aina Laodiceanam matsatu akuptukmau

14Chicharkartin yaakat Laodiceanam puja nu aatrata. Turakum nekasa nuna chichauwa nu, Yuusjai jimarak atsu ainan ashi najanawa nu tawai tita: 15-16Wika atumiin takatrinka shir nekarjarme, atumka winaka nekas anentsurme, turasha iinaitatsrume. Tuma asarum entsa saawi michachu, tura tsuerchauwa numamtin ainarme. Tumau asakrumin iimak ajapea numamtuk ajapatajrume. 17Atum chichaakrumka: Wiakach ainaji, iiman asakrin chikichik atsumamuksha atsurtamainaji tarume. Turasha wait anenmain, shir aneas pujuchu, kuittrinchau, wainmachu, misuwa numamtin ainarme. Turasha nuka nekapmamtsurme. 18Tumau asakrumin wii ujajrume. Oro epea aya orok jukimua numamtin pegker pujut winiya jukitarma. Tura nuiyasha tunaunum pujakrum, misu natsanmaina numamtuk pujarum nu iinaiyakrum, pegker pujuta nu winiiya jukitarma. Tura wainmachua numamtuk matsatrum nu shuar tsuakan, jiin egkea wainma numamtuk wina nekaspapita takurum seattarma. 19Wika ashi wii aneamu ainan jintinkun waittan suajai. Nui atumka tunauka iinaiyakrum, shir nakunkut enentaimsarum winak nemartuktasrum pujutrum yapajiatarma. 20Antuktarma, shuar waitinam wajas untsuma numamtuk wika untsumjai. Tura untsummaun antuk, shuar waitin urata numamtuk wina nekaspapita tusa winii surumankaigka, niina enentain pujustatjai tura niisha tumasag wijai pujustinaiti. Tuma chikichik mesanmag iiruunar yuawa numamtuk wijai iiruunar pujustinaiti. 21Wii nepetmaku asan, wina Aparjai ekeemsaj tumasarag tunaun nepetkaru ainaka wijai metek shuar ainan iinarartasar ekeemsartin ainawai. 22Wakan Pegker wina nemartuinan ta nuna niita antutairi araamuka antukarti.

Nayaimpinmaya aina Yuus emematmau

4 1Nuna wainkan iinaiyakun iimkaman, nayaimpinmaya waiti urani atatmaun wainkamjai. Tura yama nagkamchaku kachu senchi umpuamu uruka iimatmaunmaya chicham antukmaunka, nunisag ataksha iimatmaunam pachitkau wina aujtak: Jui wakata, wii atak nagkamaktin ainan iinaktustajme turutmayi. 2Nuna turutaig Wakan Pegker egkemrutar, Apu ekeemtairi agkarunam nanamsamtai, nui chikichik eketun wainkamjai. 3Nu ekeemtainam eketu yapigka kaya jaspe, cornalina nujai pachimra iiwaaramua iimanuayi. Iiman eketmaunam tuntiap wajamayi. Nu tuntiapa tsaaptintri kaya nekas shir samekmau esmeralda tutaiya iiman jas amayi. 4Chikichik ekeemtai ai, nuiya chikich veinticuatro ekeemtai aina nuna tenteamayi. Nu ekeemtai ainanam veinticuatro, uun aina, janch puju ainan nugkurar, etsegkrutaincha oro najanamun etsegkraku aina pekaamiarmayi. 5ekeemtai ajapen pujamunmaya peem, chaarim senchi patamu, iipamtasha jiiniarmayi. Nu ekeemtai emtin jii ekeemarmau siete amayi. Nu jii keeru aina nuka Yuusa Wakani armayi. 6Nuiyasha ekeemtain emtin chikichik entsa botella saawiya iiman jas amayi.

Tura nuiyasha cuatro iiwaaku aina netsepeni, tura tuntupeni iimtin ekeemtai ajapen aun tenteawar iiruuntiarmayi.

7Chikichka uun yawaya annayi, tura
jimara nu vaca uchiriya annayi, tura
tresa nu shuara annayi, antsu cuatroa nu
churuiya anin nanamu amayi. 8Nu ainan
nanape seis arimai. Jiisha ashi iiyashiin
ariarmayi. Nu iiman aina iitattsuk
tsawaisha, kashisha chichainak:

Yuus ashi senchirtina nuka pegkeraiti,
pegkeraiti, pegkeraiti, yaunchuksha,
yamaiya juisha, tura arumaiya nuisha
tuke pujutnaiti tiarmayi.

9Nunaka jachau ekeemtainam eketun
iimatriarmayi. Nuna iimatruinak:
Ametme nekas tsaaptinmeka, ashi
aminak anturtammain ainawai, ashi ame
takaamunam maaketi tajame tusa
tiarmayi. 10Tuinakai veinticuatro uun nui
pekarainasha tikishmarar matsamsar
ekeemtainam eketun ememattainak niita
etsegkruinakmaun kueki jukiar niina
emtin apujtuinak:

11Iina Apuriya, iina Yuusri asakmin,
ashi aminak ememattramainak
umirtamain ainawai. Ame ashi ju aina
juka najankau asakmin, ame waketairmi-
nig ashi najankamu ainawai tiarmayi.

¿Yaita iimanusha, juna papiin atir uramaincha? tusa iiniimsamu

5 1Nui ekeemtainam ajapeena eketu
papi yantame mai aarmau, sieteya
iimania achirmaun takus ekeemtatmaun
wainkamjai. 2Nuna wainai chikichik
nayaimpinmaya shuar senchirtin
chichaak: ¿Yaita iimanusha, juna papiin
atir uramaincha? tusa iiniimmayi.
3Turasha nayaimpinmayagsha, nugkayag-
sha, jakau ainanmayagsha papi
achirmaun atir urak aujmainka atsumai.
4Nuna uramainka atsau asamtai, wii
senchi utmajai. 5Iimatman utkai nui apu
aina eketainanmaya chikichik chichartak:
Iimanikmeka utipa, David weantunam
akiina, Judánmaya shuaran Uun
Yawariya nu nepetmakai. Tuma asa
niiyaiti ju papi achirmauwa juna urak
aujmainka turutmayi.

6Nuna takai iikman uun aina eketaina-
mun nagkaiki, cuatro iiwaaku aina
shuarjai metek chichaaku iirununcha
nagkaiki, nekas apu ekeemtainam
eketunam ayamas Oveja Uchiri maamua
nu wajattamaun wainkamjai. Nuka siete
kachuri arimai, jiisha iimanisag arimai.
Siete jiiya nuka siete wakan ainan ashi
nugkanam Yuus iishiakmia nuna iiwaina-
mai. 7Yuus untsurini papiin takus nii
ekeemtairin ekeemtatmaun Oveja Uchiri
wajaki jurukmayi. 8Nuna papiin jukimtai,
cuatro iiwaaku aina veinticuatro uun nui
eketainasha ashi tikishmatrar Oveja
Uchirin emematiartasa ajapen egkeawar
tuarkarmayi. Chiki chikichik uun aina
pinigka nunin aya orok najanamunam
kugkuin incienso tutai aimramun takaku
armayi. Nu kugkuina nuka ashi shuar
Yuus seamua nuna iiwainamai. Iimatiksa-
rag awattai arpa tutainasha takaku
armayi. 9Tura yamaram kantamtain
kantamainak:

Ameketme iimanmeka nu papi jukim
iimatika epentramua nusha uramain-
meka, maatcha maamu asam, amina
numpem ukaruitam nui ashi nugkanmaya
aina, tura ashi yaaktanmaya ainasha,
chichamnasha chiki chikichik chichau
ainasha Yuusnau arti tusam uwemtikau-
waitme. 10Turakum ashi nugkanam
iinamrarti tusamsha apu amajkartu-
suitme, iina Yuusriya nuna ememattiarti
tusamsha, sacerdote amajkartusuitme
tiarmayi.

11Nuna tusa takai iikman, iiwaaku aina,
tura uun aina Yuus ekeemtairin eketun
tenteawar, tura nayaimpinmaya shuar
nukap chikichkiksha nekapmamainchau
wainkamjai. 12Tura ashi iiruunas senchi
chichainak: Oveja Uchiri maamu
nantakin asa, tura senchirtin asa, ashi nii
najankamuka niinuitai, tura yacha asa,

nii tujinmainka atsawai. Tura amina ashi umirtammain ainawai. Tura tsaaptin jas ekeemin asa, tuke ememattai atinaiti tusar iimatriarmayi.

13Nuna tusar iinagnainai, ashi Yuus najankamu nayaimpinam, nugkanmasha, shuar jakau iikusmau ainasha, nayantsanam matsataina nusha, ashi metek chichainak: Yuus nii ekeemtairin eketa auka nii Uchirijai, atakea nuisha tuke ememattai, atumiin ashi umirtamin ainawai, tsaaptin jasrum ekeemin asarum tuke senchirtinak atinaittrume, tuinamun antukmajai.

14Nuna tuinakai, cuatro iiwaaku shuarjai metek chichaaku ainasha: Tarum nuka nekas aintsag atin atii tiarmayi. Nuna tiarmatai veinticuatro uun eketainasha tikishmatrar, atakea nuisha tuke pujutna nunak ememattiarmayi.

Oveja Uchiri papi achirmaun ukuitra ajapraku urakmau

6 1Nuna iinagnainai Oveja Uchiri papi achirmaun chikichkinak ukuinkamai, turamtai cuatro iiwaaku aina iirunun-maya iipamat chichaak uruka iimatrutak: Jui tantam iista turutmayi. 2Turutkai jeantan iikman caballo pujun wainkamjai. Nu caballonam shuar nagki takaku entsatkauwayi. Tura nui entsatkau niigka nepetmaku asa, ataksha nu nagkamas nepetmaktasa maaniak wu asamtai etsegkrutain susamai.

3Nu tumamtai Oveja Uchiri papi achirmaun jimara nuna ukuinkamai. Turamtai chikich iiwaaku chichartak: Jui tantam iista turutmayi. 4Turutkai jeantan iikman caballo kapantun wainkamjai. Nu caballonam entsatkaun ashi nugkanam wekaas shuar ainan maanimtikati, turam aneenaisar matsamtsuk maaniarti tusa kuchii asarman susamai.

5Nuna tura iinaiyak nuiyasha Oveja Uchiri papi tresa nuna achirmaun ukuinkamai. Turamtai iiwaaku tresa nu untsuruk: Jui tantam iista, turutmayi. Turutkai jeantan iikman caballo mukusan wainkamjai. Nui entsatkauka kijin nekapmatain takakuayi. 6Tumamunam cuatro iiwaaku ainanmaya: Chikichik tsawan takasmaunam chikichik kilo trigo sumamainaiti, nuna turachkusha tres kilo cebada pag najantaiya nu suam artinaiti. Antsu aceiteka, umutai vino tutai aina nujai takasaipa, tamaun antukmajai.

7Nuna timatai nui Oveja Uchiri papi achirmaun cuatroa nuna ukuinkamai. Turamtai iiwaaku cuatroa nu untsuruk: Jui tantam iista turutmayi. 8Nuna turutkai jeantan iikman, caballo yagku wajaun wainkamjai. Nui entsatkau naarigka Jatai tutaiyayi. Niina ukurin jakau matsamtai kuitamin winaun wainkamjai. Caballonam entsatkau ashi nugkanmayan jimapetkea nuna jimapetuk maaniamunam, tsukajai, jata ainajai, kuntin kajen nugka matsataina nujai kajegtinan senchimtikamai.

9Nuna tura iinaiyak, papi achirmau cincoa nuna Oveja Uchiri ukuinkamai. Turamtai iikman Yuus emematku tagku patasa aestaiya nuna awamtakrin, shuar Yuusan chichame chicharkartuinak maattsa waitkainamsha, iinaitsuk maantamna aina nuna wakani matsatun wainkamjai. 10Nu aina senchi untsumkar: Apuru pegkera, anajmakartuasha metek umina, ¿urutma asamea shuar nugka matsataina nu iina mantamawarua nusha waittasha susattame? tiarmayi. 11Nuna iimatainan janch pujun tinamak: Kristu chichamen etserin aina nuna atum mantamnawaitrum aitkasarag maam artina nuna maawar umikarti, iishichik nakamsatarma tuinamun antukmajai.

12Nuna tusa iinaiyak, papi achirmau seisa nuna Oveja Uchiri ukuinkamai. Turamtai iikman, senchi uurun wainkamjai. Iimaniamunam etsa mukusa jasmayi,

tura nantusha kapantu numpajai metek jasmayi. 13Tura yaa ainasha numi nere nase senchi nasenku pearam kakea numamtuk nugkanam kakeniarmayi. 14Tura nayaimpisha papi wagkaram ayaparam au apijram megka numamtuk megkakamai. Tura nain ainasha, ajuntai ainajai ashi pachimnaikamai. 15Nu iimanitai nugkanmaya apu aina, tura wiakach aina, tura suntaran apuri aina, chikich senchirtin ainajai iinatai aina, iinashtai ainajai metek nainnum kaya waa uun iirununam uumrarmayi. 16Tumawar matsamsar naintan chichaarainak: Wári metsagkrukam yutukratam uukratkakia, Yuus nayaimpinam eketa nu waitmakaij, tura Yuusa Uchiri Kristua nu waittan suramsaij. 17Yamaika waitat juta nuka nekas jeayi, chikichkiksha yamaika waittanka uwemtumain ainatsui tiarmayi.

Israel shuara uchiri weantu ainanmaya nijain aatkamu

7 1Nuna iinaiyakun cuatro nayaimpinmaya shuar aina nugka nagkatramunam nase nasentuk nugkancha, tura entsancha, tura numinkisha umpuini tusar kuitamin ainan wainkamjai. 2Nuiyasha chikich nayaimpinmaya shuar etsa watainmani Yuusnau ainan nijain aatratnun takus winis, chikich cuatro nayaimpinmaya shuar nasen kuitamainak iiruunainan senchi untsuak: 3Yamaikika shuar iina Yuusriya nuna umirin aina nu nijain Yuusa naari ashi aatsrinkika nase iinaisam, nugka, nayants, numi ainasha emeskairpa timayi.

4Tura niita nijain aatkamu aina ashi iirumram Israel shuara uchiri weantunmaya ainaka ciento cuarenta y cuatro mil ainawai tamaun antukmajai. 5Tura Judá weantunmaya doce mil shuar nijain aarmauwayi. Tura Rubén weantunmaya doce mil shuar nijain aarmauwayi. Tura Gad weantunmaya doce mil shuar nijain aarmauwayi. 6Tura Aser weantunmaya doce mil shuar nijain aarmauwayi. Tura Neftalí weantunmaya doce mil shuar nijain aarmauwayi. Tura Manasés weantunmaya doce mil shuar nijain aarmauwayi. 7Tura Simeón weantunmaya doce mil shuar nijain aarmauwayi. Tura Leví weantunmaya doce mil shuar nijain aarmauwayi. Tura Isacar weantunmaya doce mil shuar nijain aarmauwayi. 8Tura Zabulón weantunmaya doce mil shuar nijain aarmauwayi. Tura José weantunmaya doce mil shuar nijain aarmauwayi. Tura Benjamín weantunmaya doce mil shuar nijain aarmauwayi.

Shuar pujun nugkuaru aina nukap tuakmau

9Tura shuar ashi nugkanmaya ainan, chichamnasha chiki chikichik chichau ainan, ashi yaaktanmaya ainajai nukap wainkamjai. Tura Yuus nii ekeemtairin eketai, Yuusa Uchiri nui ayamas wajaun emtin iiruunainan wainkamjai. Nu shuar pujun nugkuaru ainaka chikichik shuarkesha nekapmamainchau tuakar, nuka ainan takuinasua iiruuniarmayi. 10Tumaina ashi pampaarar senchi chichainak:

Iina Yuusri nii ekeemtairin eketa au, niina Uchirijai iinka uwemtikramraji tiarmayi. 11Iimatriartai nayaimpinmaya shuar aina Yuusa ekeemtairin ashi tenteawar, tura uun ainan, tura cuatro iiwaaku ainan tenteawar, nugka antiastatuk tsuntsumawar, Yuusan ememattainak:

12Nuka nekasaiti, iina Yuusriya nuka tuke ememattiarmi, tsaaptin jas ekeemin, yacha, maaketi tiarmi. Iima aminak umirtamin ainawai, tura senchirtin asa, nii tujinmainka atsawai, tuke iimauk atii, tiarmayi. 13Nuna tiarmatai, uun pekarai-

nanmaya chikichik chicharkartak: ¿Pujun nugkuaru aina ausha ya ainawa, tuiya kaunkara amesha nekamek? tusa iinintsamai. 14Tusa iininkai: Apu wika nekatsjai. Ame nekam jama tusan timajai. Tutai nii chichartak: Auka senchi waitkasmau asar, nu yamai Oveja Uchiri numpea nujai jaanchrin nijakar iimau puju umakarai turutmayi. 15Nui niitaka Yuusan emematainak, nii emematku iiruuntai jea a nui tsawaisha kashisha, iimanisarag tuke emematu matsatainawai. Iimatikainamu asa Yuuscha nigki kuitamkatnaiti. 16Turuinamu asa, tsukaisha, kitakaisha, etsa sukuinamsha, seejkijaisha pegke waittsachartin ainawai. 17Oveja Uchiri Yuusai ayamas waja nu oveja kuitamtaiya aitkasag shir kuitamuk, umutai pujutan sukartina nunasha nekamtikatnaiti. Tura Yuus niita neajkirinka jujuptin amajsatnaiti.

Yuusa Uchiri papi achirmau sieteya nuna ukuinkamu

8 1Oveja Uchiri papi achirmaun sieteya nuna ukuinkamai, turamtai nayaimpinmagka pampaatsuk media hora asamai. 2Tumamunam nayaimpinmaya siete shuar aina Yuusa ekeemtairin ayamas wajainan, tura siete umpuutai trompeta tutai ainan tinamtatmaun wainkamjai. 3Nuna turamtai nayaimpinmaya shuar pinigka nuninan aya orok najanamunam kugkuin incienso tutai aimkamun takus, Yuus emematku incienso patasa aestaiya nui jeanmayi. Tura nui jea shuar aina Yuus seamurin kugkuinjai pachimak aeskamai. 4Turamu asa incienso mukuinturi shuar aina Yuus seamurijai metek nayaimpinmaya shuara uwejenia Yuus eketmaunam wamayi. 5Tumamunam nayaimpinmaya shuar jii kairin Yuus emematku incienso patasa aestaiya nuiyan juki, incienso chumpitainam aimak juakug, nugka nagkima ajapamai. Nu turamu nugka iiyakai iipamat chaarpijai tuutiarmayi. Iimatmakai nugka senchi uurmayi.

6Iimatiartai nayaimpinmaya siete shuar trompetan takusar iiruunainasha umpuarartasa uminiarmayi.

7Yama nagkamchak chikichik trompetan umpuarmayi, turamtai micha, tura jii numpajai pachimramun nugkanam nagkima ajuarmayi. Turam nugka tres amainan chikichkinak aesamai, tura numi ainancha turusag aesamai, tura nupa, arak samekmau ainajai ashi aeskamai.

8Turamtai chikitcha umpuarmatai, nain uunta iiman jii kean nayantsanam nagkima ajugmayi. Turam nayants tres amainan chikichik numpa jasmayi. 9Tuma asamtai namak nu nayantsanam matsamin ainaka jinaawarmayi. Tura bote nui iirunusha tumasag asakarmayi.

10Tura tresa nu trompetan umpuarmayi, turamtai yaa uun jii ekeemakam aka, iimanik keek tres entsa amainnum chikichkinam iiyagmayi, tura entsa jintai ainanmasha tumasag iiyagmayi. 11Nu yaaka yapau naartinayi. Tuma asamtai entsa nu yaa iiyagmauka yapau jasmayi. Tumamtai shuar nuna umaruka ashi jinaawarmayi.

12Nu tumamtai cuatroa nu trompetan umpuarmayi, turamtai etsa, nantu, yaa aina nujai mushatmakar tsawai, kashisha tres hora asamai. 13Nu tumamunam iikman nayaimpinmaya shuar churuiya numamtuk nanaak winaun wainkamjai. Nu chichaak: ¡Anearta! ¡Anearta! ¡Anearta! Eke tres trompetarin umpuinatsu nu umpuakai, iima ashamain atin asamtai, shuar nugka matsatainanka wait anentainajai timayi.

Nayaimpinmaya cinco shuar trompetan umpuarmau

9 1Tura nayaimpinmaya shuar cincoa nu trompetan umpuarmayi, turamtai iikman yaa nayaimpinmaya nugka

iiyarun wainkamjai. Nu yaa iiyaarun waa uun iinit akaan uraitnun yawin susamai.
2Turamu asa waa uun akaan uraimai, turam nuiya jii iirumra ekeemam mukuinta iimanik mukuinti jiinmayi, nu iimaniak etsa etsantunka kashi amajsamai, tura mayatmainchau umamai.
3Tura nu waanmaya manchi iijukrattairi titigkin iijukrattairiya iiman aina shuar iijutnun senchimtikawaram jiiniarmayi.
4Turasha nayaimpinmaya shuar chicharuk: Nupa ainaka, arak ainasha, numi ainasha antigkairpa. Antsu shuar nijain Yuusa naari aatkachmau aina nuke iijutarma.
5Turasha shuar iijuakrumsha maawairpa, ayatik iijutarma, turam cinco nantui najaima pujuarti timayi. Timau asar shuaran iijuaram, titig iijukratmau najaimatia iimanik najaimartinaiti.
6Tumainak jakattsar niita jamainan eartinaiti, turasha niita jamaintrigka atsuriartinaiti.
7Manchi ainan wii wainkamaj nuna iimtigka caballo mesetnum weartasa uminas iiruuna iimanu armayi, niita muuken etsegkrutai oroa iiman ariarmayi. Yapigka shuara yapijai metekmamtin armayi.
8Tura nuwa iintashiya iiman armayi. Antsu nai uun yawa naiya iiman armayi.
9Tura niita iiyashigka jirua iimanun nugkuaru armayi. Nanamku nanape iichachiamusha mesetnum shimaku carro caballo weaku japiki juaku tuturmamtikmauwa iimatmayi.
10Tura ujukegka titigkin ujukejai metek asamtai, nujai shuaran iiju cinco nantui waitkasti tusa senchimtikamuayi.
11Niita apuri nu waanam puju, hebreo chichamnumka Abadón tutai griego chichamnum Apolión magkartin tutaiyayi.
12Nekatkau waitamuka tuu nagkaamakmayi, turasha eke jimar amayi.
13Tura nayaimpinmaya shuar, seisa nu trompetan umpuarmayi. Turamtai Yuus ememattku incienso patasa aestai cuatro tsakari ainanmaya chichaamun antukmajai.
14Nuka nayaimpinmaya shuar trompetan umpuarun chicharuk: Entsa Eufratesnum iiwanchin iinake aina jigkaram cuatro iiruunaina au atiata timayi.
15Nuna tutai nu jigkaram cuatro iiruuntatmaun niitanu, tsawan, nantusha, uwiisha jeau asamtai, shuar nugkanam matsamin ainan tres amainan chikichkinak iijinawarti tusar atirar akupkarmayi.
16Nukap suntar caballonam entsamkar mesetnum shimaun wainkamjai. Tura nuna untsuririgka doscientos millones ainawai tamaun antukmajai.
17-18Karanam waintaiya numamtin wii wainkamaj nuka juwaiti: Caballonam entsatkau aina mesetnum nugkutairin nugkuarmaurin netsepea ai wigka, yagku aina pachimra aeprurmau asa, jii kapawa iimanuayi. Tura caballori ainasha uun yawa muukejai metekeayi, iiman niina weneenian jiin, tura mukuintamun, tura azufren nu tres ainan ajapmayi. Tura nu tres waitat ainajai shuar nugkanam matsamin ainan tres amainan chikichkinak iijinawarmayi.
19Nu caballo senchirigka weneen, tura ujukencha ariarmayi. Niina ujukesha napi muukea numamtin armayi. Tuma asamtai nujai shuar nugkanam matsata nuna iijinawarmayi.
20Shuar nu caballo iijinam asachu ainaka juararmayi, tumawarsha niita pujutinka yapajiawar tunau takatnaka iinaisacharmayi. Tumaina asar iiwanch ainancha ememattiarmayi, tura shuar yuusrimawartasa nakumka oro, tura kuitkisha, tura bronce aina najanamun, tura kaya aina, tura numi aina najanamun, wainmachun, antichun, wekaichau aina nunasha ememattiarmayi.
21Tumaina asar chikich ainancha mainiarmayi, tura wawekrattancha, tura nuwa takatnasha, tura kasamtancha iinaicharmayi.

Nayaimpinmaya shuar papi shikapchich takakmau

10 [1]Tura chikich nayaimpinmaya shuar senchirtin, yuragkim iijiam, muukencha tuntiapa iiman tenteam, nayaimpinmaya taarun wainkamjai. Niina yapigka etsajai metek etsanmayi, antsu niina kagkajigka jii keawa iimanimai. [2]Iiman papi shikapchichin urakmaun takaku, untsurini nawen nayantsanam najama, tura menarini nawen nugkanam najama wajamai. [3]Tuma wajas uun yawa shinak uruka iimatuk senchi chichamayi. Nu iimatkai siete iipamat aina, iipamat chichainak urukawa iimaninayat, paan antumainan chichaarmayi. [4]Tumainakai wisha aartasan uminai, nayaimpinmaya chichartak: Iipamat tuina nuka aaraipa, ayatik aneaku atá turutun antukmajai.

[5]Nuna turutmatai wajai, nayaimpinmaya shuar nayantsanam najama, tura nugkanam najama wajaun wainkamaj nu untsur uwejea nuna nayaimpinmani takuimai. [6]Tura Yuusan anais chichaak: Tuke puju nayaimpin, nugkancha, nayantsancha, ashi najankauwa nu nekawai. Yamaika Yuus nii anajmakartuamua nu uminkatnuka ashi jeayi. [7]Nayaimpinmaya shuar sietea nuna trompetan umpuakai Yuus iina iiwainturmachmaun niina chichame etserin ainan akattra akuptairin ujakua nuka iimanisag ashi uminkatnaiti timayi.

[8]Yama nagkamchak wina aujtusuk wakettruttsag aujtak: Au nayaimpinmaya shuar nayantsanam, tura nugkanam najama waja au papi shikapchichin takus waja nu jurukta turutmayi. [9]Turutkai wena papi surusta tusan seamjai. Tutai nii chichartak: Pai ju jukita, turam yuata. Ju yuakmeka weneminka yumimitu nekaprattame, antsu wakemin egkemar yapau amajtamsattawai turutmayi.

[10]Turutkai nuna papi shikapchichin jukin yukaman, nii turutmaunka iimanisnak, yama apamuikka yumimitu, napa yumirijai metek nekapramjai, antsu wakerui egkemuk yapau amajtusmayi. [11]Turutamtai nii chichartak: Ame Yuus pachisam, nukap yaaktanam, chikich nugka ainanmasha, chikich chichaman chichau ainanmasha, chikich apu ainanmasha Yuus ujatmaka nu pachisam ashi etserata turutmayi.

Jimar shuar Yuusa chichame etserin aina pachisa etserkamu

11 [1]Nuna turuti, nekapmatain surusar chichartuinak: Yuus ememattai jea nui weta, tumam tagku epetia nujai nekapmarta. Turakum urutma shuara nui utsaanawar Yuusan ememattainawa nusha nekapmarta. [2]Turasha nu jea aariya nuka nekapmawaipa. Nuka Yuusa umirchau aina susam, yaakat pegkeran cuarentidos nantui matsamtusar, najakar tsaikartinaiti. [3]Nu turawarmatai mil doscientos sesenta tsawantai matsamsar wina pachitas etserkartinan jimaran akupkatnaitjai. Niitaka shuar jakamtai wake mesemar pujaku nugkutia nuna nugkuaru artinaiti.

[4]Nu jimar wina etserturiartina nuka jimar numi olivos tutaiya numamtin, nuiyasha jimar jii ekeemaka ekentaiya numamtin artinaiti. Tumau asar ashi nugkanmaya apu ainan Apuriya nuna emtin wajasartinaiti. [5]Niita weneen jii kea jiinui, tura asa niita shuarinka ashi metek aesak utsawai, iimatika asa shuar pegkerchau amajkattsa wakeramsha, nujai aesak utsainaiti. [6]Nuiyasha niita Yuusan chichamen chicharkartuinak yujainaksha, Yuus senchimtikamu asar, yumincha emegkaakar asattaik yujartinaiti, tura entsancha aya numpak amajsartinaiti, tura nugkanam matsamin ainancha niita wakeruinakka, nukap waittan susartinaiti.

7Nuna chicharkartutan ashimkarmatai,
waa iinit akaamunmaya uun puja nu
jiintuki, nii nepetak niitanka mai
maawartinaiti. 8Turawar yaakat uunnum
iina Apurin numinam achiraru aina nui,
iiyashigka ajuantar aepkiartinaiti. Nu
yaakta nuna naarisha Sodoma Egipto
tuuta amajtaiyayi. 9Ashi yaaktanmaya
ainasha, tura ashi nugkanmaya ainasha,
chichamnasha chiki chikichik chichau
ainajai kautak ii iinakua tres tsawan
jimapetuk iinagkakiartinaiti. Iimatikaina
asar iiyashin iikusarti tusarsha
iinaisachartinaiti. 10Nu jimar chichaman
etseriartai waitu matsatu mantamnam-
taigka, agkan jasaru asar, ashi
nugkanmaya shuar ainaka shir aneasar
nakunkut yujainak, chikich ainajaisha
warín sunainiartinaiti.
11Tres tsawan jimapetuk nuna iinagka-
kiarmatai, Yuus mai iinankitnaiti,
turamtai ashi shuar nui matsatainaka
sapijmartinaiti. 12Iimaniartai nayaimpin-
maya senchi untsuak jui wakatarma
titinaiti, tima mai yuragminam pachinak
niita shuarisha iiruunaig wakartinaiti.
13Niita yaki wakarmatai senchi uurtinaiti,
iimania asa jean nukap yumpuartinaiti,
iimatika asamtai siete mil shuar
jinaawartinaiti. Chikich shuar eke
jakacharu ainaka senchi ashamainak,
Yuus nayaimpinam puja nuna ememattai-
nan wainkamjai.
14Jimar waitamua nuka tuu nagkamak-
mayi. Turasha chikich tresa nu wári
atinayi.

Yuus waitat sukartustin tsawan jeau

15Tura nayaimpinmaya shuar sieteya
nu trompetan umpuarmayi, turamtai
nayaimpinmaya senchi chichaak:

Yamaika iina Yuusri, niina Uchiri
Kristujai, ashi nugka juigka nigki tuke
iinamtinaiti tusa tamaun antukmajai.
16Nuna timatai Yuus nii ekeemtairin
ekeemtatmaun tenteawar, veinticuatro
uun aina pekarainasha nugkan antiasta-
tuk tsuntsumawar Yuusan ememattainak:

17 “Apu Yuus senchirtina, iika tuke
maaketi tuinaji. Ametme yama
nagkamchakmesha pujuujakumka,
yamaiya juisha, tuke pujaumka.
Ame nekas senchirtinaitam nuka
iiwainmamkam, yamaika ame
iinamat nagkamame.
18 Amina enentaimturmachu ainaka
tuke kajesag matsamiarmayi,
turasha yamaika tsawan jeau
asamtai, ame
shuar jakau aina etegkeakum
waittaka susattame. Ame amina
shir umirtamuk
chichamrumnasha etseru jaku ainaka,
ashi amina nemartamin
uun aina, tura uchi ainasha eme
anentramin aina nujai pegker
amajsatin tsawanka jeayi. Nuiyasha
ame ashi nugkanam
pegkerchau amajkartin aina nu
iijinatin tsawanka jeayi,”

tiarmayi.
19Tiarmatai Yuus ememattai nayaimpi-
nam a nu nigki uranmayi. Tumamunam
chicham umiktin jimar kayanam aarmau
cajonnum egketun wainkamjai. Nuiya
peem aina, chaarim, iipamat aina,
uurmau, senchi micha kakeamujai amayi.

Pagkiya nunin nuwan wantiintuk wajaantamu

12 1Nuiya nayaimpinam nuwa,
jaanchri etsaya iimanun
nugkuaru, nantunam najama doce yaa
matsatkamun etsegkrakun wainkamjai.
2Ajamtin asa, uchi jurertaj tukama senchi
utmayi. 3Iimatkai pagkiya nunin uun
kapantu, siete muuke araamu nuwan tari
ayaamtus wajattsamai. Nunaka diez
kachuri arimai. Tura chiki chikichik
muuken etsegkrutairisha arimai. 4Niina

ujukenig nayaimpinam yaa iirununka tres amainan chikichkinak tajak juki, nugka nagkima utsaa iinaiyak, uchin yama jureanak yuruattsa, nuwanam ayaamas wajasmayi. 5Tumai nuwa chikichik uchi aishmagkun jurermayi, nu aishmag ashi nugkanam nii senchirijai iinamtinaiti. Tura uchin jurermatai, uchinka jukiar, Yuus eketmaunam iiwakarmayi. 6Turutam nuwaka nain aya nugkanmag Yuus mil doscientos sesenta tsawantai pujusa yumaintrin umirkauwa nui tsekegmayi.

Nayaimpinam maaniamu

7Nuwa tumamtai nayaimpinmaya shuaran apuri Miguel naartina nu niina suntaarin ashi yaruak, pagkiya nunin niina suntaarijai matsamtatmaun jeari maaninan wainkamjai. 8Tura pagkiya nuninan niina suntaarijai ashi nepetak, nayaimpinam matsamtatmaun jiir nugka utsagmaun wainkamjai. 9Tuu jiiki pagkiya nunin, yaunchuk napi najanarua nu, iiwanch Satanás tuutaiya nu, ashi shuaran tsanu wekaitina nuka nayaimpinam pujuwaitiat jiiki nugkanam ajapam asauwaiti. 10Nuna turamtai nayaimpinmaya senchi untsumuk:

> “Yuus niina senchirinig iinamuk shuaran uwemtikatna nuka yamaika tsawan uminkayi. Ii yachi ainan pachis kashisha, tura tsawaisha Yuusan jeari tsanu wekaima nuka yamaika ajapna asamtai, niina Uchiri Kristusha iinamtinaiti timayi.
> 11 Niitaka Yuusa Uchiri mantamnamunam nuna numpen pachisar etserkaru asar, nujai nepetmakarmayi. Niitaka jakartasa uminas yujaina asar, chicham etserku mantamnatnasha sapijmakcharmayi.
> 12 Nayaimpinam pujuinatirmeka shir aneastarma. Antsu atum nugka, nayantsanmasha matsatutirminka iiwanchi apuri niina tsawantrigka namputchi jaschaun nekaa, iimatikan takaschattajapi tusa, kajek akaaturmakin asamtai, wait anentajrume.”

Pagkiya nunin nuwan patatukmau

13Pagkiya nunin nugkanam ajapamu asa, nuwa uchi aishmagkun jurerun patatukmayi. 14Turakai Yuus nuna nuwan churui nanapea nuninan jimar uuntan susamai, turam nanaak jeashat pagkiya nuninan ajapa iikuak, nain aya nugkanmag nui tres nuiyasha jimapetuk uwii pujusa yumaintri umirkamunam wemayi. 15Tumamtai pagkiya nunin nuwan amaimainchau nekapeak, nuwan amur tajak jukiti tusa, weneenian entsan iimak entsa uuntri najanamai. 16Pagkiya nunin turamtaisha, nugka nuwan yaigtaj tusa, nii urani umar entsan emegkaakmayi. 17-18Nuna turamtai pagkiya nunin nuwan senchi kajerak, nu nuwa patai aina chicham umiktarma Yuus timaun umiinak, Jisúsnak shir anentas umirainajai maaniattsa nayantsa yaikmirin wajanmayi.

Yawa kajen nayantsanmaya jiinkimu

13 1Tumamtai wisha nayantsa yaikmirin jean wajakman, uun yawa kajen entsaya jiintatmaun wainkajai. Nunaka siete muuke, diez kachuri arimai. Chiki chikichik kachurin etsegkrutairi etsegkraku ainan wainkamjai. Antsu chiki chikichik muuken Yuusan pachis pegkerchau chichaa aatkamuayi. 2Uun yawajai metekmamtinayi, tumauwaitiat nawe chai nawejai metekeayi. Antsu wene uun yawa wenejai metekeayi. Nu yawanaka pagkiya nunin wii takaaj iimatiksag takasti tusa senchimtikamai. 3Nu turamun chikichik muuken jakati tusa

iijumu jakattawai tamau, tsuaram shir jasmayi. Tumamtai shuar ashi nugkanmaya ainaka nuna shir anentsar nemarainak umiriarmayi. 4Tura pagkiya nunin yama nagkamchak wantiinkau nayantsanmaya jiinkinan senchimtikawa nuna ememattainak, tura uun yawancha ememattainak: Chikichkiksha jujai metekka atsuinawai, tura chikich juna nepetmainka atsuinawai amajiarmayi.

5Tumainakai uun yawa kajenan cuarenta y dos nantui wekaas nii wakeramurin takasti tusa Yuus iinaisam, pegker wakerumainan chichaayat, Yuusnaka pegkerchau chicharu wekaimayi.
6Juwaiti nii turamurigka: Yuusan pegkerchau chicharuk, naarincha, pujutairincha, nayaimpinmaya aina nujai pegkerchau chichaarmayi. 7Iimatu asa shuar Yuusan nemarainajai maaniak, Yuusnau ainanka nepetkiarti tusa iinaisamai. Tura ashi yaaktanmaya aina, chichamnasha niitasha chichaaku aina, ashi nugkanmaya ainajai iirumar iinati tusa iinaisamun wainkamjai. 8Ashi nugkanam matsatainaka nuna ememattiartinaiti. Antsu nugka yama najanmaunmag papi pujutan sukartina nui niita naari aatkamun Oveja Uchiri takaka nuka niitaka emematchartinaiti.

Yawa kajen nugkaya jiinkimu

9Niita antutairi araamuka antukarti.
10Chikichan achikar juinaka niitasha turusrik achika juam artinaiti, tura kuchiijai chikichan maasha niitasha turusrik kuchiijaig maam artinaiti. Nui Yuusan nemarin ainaka shir aneasar, Yuusaig enentaimmain ainawai.

11Tura chikich yawa kajen nugkanmaya jiinuncha wainkamjai. Nunaka jimarchik kachuri ovejanuajai metek arimai, tumauwaitiat pagkiya nunina nujai metek chichamai. 12Tuma asa muuken iijumu shir jasun senchirijai metek senchirtinayi, iiman asa shuar nugkanam matsamin ainanka nayantsanmaya jiinkin ememattarma tusa ememamtikiarmayi.
13Turak yaunchuksha wainkachmaun takaak, shuar nugka matsatu wainmaunam nayaimpinmayan jii keekun nugka ajuimai. 14Nuna iimatikak nugkanam matsamin ainanka tsanuarmayi. Niigka nuna iimatika iiwaina nunaka muuken iijumu shir jasu niijai pujutai iimatikmayi. Tuma asa shuar ainan chicharuk: Muuken kuchiijai iijumaitiat iiwaaka nu nakumkarum najanatarma tusa timayi.
15Tuinam nuna nakumak najanawarmatai, nugkanmaya jiinkina nu nakumkamun mayain egketak chichamtikmayi. Turam chichaak: Shuar wina ememattruinachuka maam artatui timayi.
16Nuna tusa: Yamaika ashi apu aina, apuchu ainajai, wiakach aina wiakchachu ainajai, iinashtai aina, iinatai ainajai metek, untsur uwejnumani aatkatarma, nu turachkumsha nijainkisha aatkatarma timayi. 17-18Shuar nu aatku nakumkamua nuna naari apujtutsuk, tura seiscientos sesentiseis apujtuachmauka sumakkesha surumaicharmayi. Ju ta ju nekaattsarka nukap unuimat atsumnawai. Nekas seiscientos sesenta y seis ta juka shuara naariyaiti.

Shuar uwemkaru aina kantamainamu

14 1Oveja Uchiri ciento cuarenta y cuatro mil shuar niita nijain Yuusa Uchiri niina Apari Yuusa nuna naarijai aatkamu ainajai nain Sión tutainam iiruunar wajattamaun wainkamjai. 2Tura nuna wainkan tuna uutu jattamaun, tura iipamat uruka iimatmaun nayaimpinmayan antukmajai. Nu iimatmaunam shuar arpan awatin aina iiruuntra awatmau uruka iimatmayi.
3Iimatkai Cuatro iiwaaku iimtin aina pekakmaunam, nuiyasha veinticuatro uun aina tenteam nui ajapen apu

ekeemtainam ekeemtatmaun wajaantar, Yuusan kantamruinak yamaram kantamtain kantamriarmayi. Chikich shuar ainaka nu yamaram kantamtai unuimamainchau armayi, antsu ciento cuarenta y cuatro mil shuar nugkanmaya uwemtikamua nuke unuimarmayi. 4Nu aina nuka nuwa ainajaisha tunaun takascharu, tura Oveja Uchirin iinaitsuk pujusar nemarkaru ainawai. Nuka Oveja Uchiri: Winau arti, tura wina Aparnasha aneeniarti tusa yama nagkamchaku uwemtikamuayi. 5Niitaka iishichkisha waitruacharu asar chikichkiksha: Ameka tunauwaitme tumainchau jas iiruuniarmayi.

Babilonianmaya shuar aina waitat suaku nagkamamu

6Tura chikich nayaimpinmaya shuar agkarunam nanaas wekaas, ashi nugkanmaya shuar ainan, chichamnasha chiki chikichik niitasha chichau ainan, ashi yaaktanmaya ainajai chicham tuke atinan, yamaika Yuus uwemtikartawai tusa etseru wekaan wainkamjai. 7Nu nayaimpinmaya shuar nanaak wekaas senchi chichaak: Yuus eme anentsarum umirkatarma, Yuus shuaran juurtina nuka tsawan jeayi. Tuma asamtai nayaimpin, nugkan, nayantsan, entsa pukuni jiinuncha ashi umikua nu ememattarma timayi.

8Nuna tusa tai, nuna ukurin chikich nayaimpinmaya shuar nanaak winis: Yamaika Babilonia yaakat iimau uunta aunka tsaikarai. Nu yaakat niina umutairin ashi nugkanmaya ainan susaram, niitasha umarar namperarmayi. Nu umutia nuka tumauk takastasa enentaimtutia nukeayi.

9Nu jimara nu tai, chikich nayaimpinmaya shuar tresa nu nanaak winis: Uun yawa kajena nuna, nu nakumkamurijai ememattaina asar, nijaincha, uwejejai aatkamu aina nuka 10umutain umararatatui. Yuus niitan waittan suak, umutaincha iishichkisha pachimrachmaun, nii kajerkamu ainan shikirka aartin umikmaunam aimkamua nuna umararatatui. Nii waittan suak ashi niina shuarisha iiruunas ii iiruunaig, Oveja Uchirisha wajaig, jii azufrejai pachimramua nuna susattawai. 11Nu jii senchi keamua nuka tuke kajinkashtinaiti, shuar nu yawa kajenan ememattaina asar, nijaincha uwejejai aatmamkau ainaka tsawaisha kashisha, iishichkisha ayamtsuk tuke waitu matsamtinaiti.

12Nui Yuusan nemarainak nii chicham umiktarma timauncha umiinak, Kristunak iinaitsuk pujusar umirmain ainawai timayi. 13Nuna timatai nayaimpinmaya wina chichartak: Ju aarta yamaiya jui nagkamas ashi Apu Kristun umiras pujusar jainaka shir aneemain ainawai turutmayi. Nuna takai, Wakan Pegker chichaak: Nekasaiti shir aneasartatui, tura niita takaamuncha iinaisar ayamsartatui timayi.

Yuus waittan sukartustina nu iiwainamu

14Nuna wainkan iimkaman yuragkim pujun wainkamjai, nu yuragminam shuara nunin etsegkrutain oro najanamun etsegkraku, hoz tutai shir atsakamun takus eketun wainkamjai. 15Tumamunam chikich nayaimpinmaya shuar Yuus ememattai jea nayaimpinam a nuiya jiinki yuragminam eketun senchi untsuak: Pai, yamaika arak juutka tsawan uminkayi. Nugkanmaya arak aina tsamakara au juukta timayi. 16Tima niisha nui yuragminam eketu nugka jea kuwaar yaruakmayi. 17Turamtai chikich nayaimpinmaya shuar Yuus ememattai jea nayaimpinam a nuiya hoz shir atsakamun takus jiinkimai. 18Nu tumamtai chikich nayaimpinmaya shuar: Ame ashi aeseamunmayagka iin ata tusa timau

tagku epetainmaya jiinki, chikich hozan takus jiinkinan senchi untsuak: Nu takakam nujai uva tsamakara nu tsupiram juukta tusa timayi. 19Nu tima hozan takus wajausha nugka uva tsamak iirununcha kuwaar yaruak, iijurnati tusa, yurag iirutainam chumpiamai. Nuna yumiriya nuka Yuusan waitkartutai ashammaina nuna iiwainawai. 20Uvanka yaaktan iikumtikiar iirurarmayi. Nu chumpiamunmaya numpa caballo muukenka amustatuk jiinun wainkamjai. Nu numpaka trescientos kilómetros ukaar amayi.

Iinagnaku waittsatin iiwainamu

15 1Tura chikich siete nayaimpinmaya shuar waitkakrattsatnurin yaruak winiartatmaun wainkamjai. Yuuska nu aina nujai ashi waittan sukartutan ashimkatnayi.

2Tura nayantsa iiman aun jii pachimramua numamtinan winchaan wainkamjai. Tura yawa kajenan nakumkamunkesha ememattujakcharu asar, nepetmakar arpan takusar nayantsa iiman aunam wajainan wainkamjai. 3Yuusa iinake Moisés aajakua nuna kantamtairin, Oveja Uchiri kantamtairiya nujai kantamainak:

> “Apu Yuus senchirtina ame najankamua nuka ashi uun wakerusa iimain ainawai. Ame takaam nuka pegkeraiti. Ame chichaamurmesha waitchauwaiti. Ameketme ashi nugkanmayan apurimka.
>
> 4 Apu, ¿yáki amincha ashamramtsuksha, tura ememattramtsuksha iinaitamsati? Iima ameketme pegkermeka. Amina kajertamkaru ainan waittan suamunka wainkaru asar, ashi nugkanmaya shuar ainaka kauttramak ememattramiartatui, tusar iimatriarmayi.”

5Nuna timatai nayaimpinam iimkaman Yuus ememattai jean urannun wainkamjai. Tura iinit chicham umiktin jimar kayanam aarmau cajonnum egketun wainkamjai. 6Siete nayaimpinmaya shuar chiki chikichik waitat sukartustintrin takusar, nayaimpinam Yuus ememattai jeanam matsamin aina nu jiiniarmayi. Janch puju winchan nugkuaru armayi, tura akachumtairisha oro najanamun netsepea iimai akachuma armayi. 7Iiman ainan cuatro iiwaaku iimtin aina nu siete nayaimpinmaya shuar ainan chiki chikichik pinigka nunin, aya orok najanamunam, Yuus tuke pujuwa nu waitat sukartustintrin aimramun tinammayi. 8Turamtai Yuus ememattai jea nuna mukuinti akiramai. Nu mukuintamua nuka Yuus uunta nuna senchiri, niina tsaaptintriya nuna iiwainak tumamai. Chikichkiksha nu siete waitat sukartustintri nayaimpinmaya shuar jukiarmau ashimnatsaigka waimaicharmayi.

Nayaimpinmaya shuar aina waitat sukartustin aimramu ukamu

16 1Yuus ememattai jeanmaya senchi chichaak: Yuus waitat suskartustin siete aimramua nu nugkanam werum ukartarma titatmaun antukmajai.

2Nuna tutai chikichik nayaimpinmaya shuar wu, chikichik waitat aimkamun nugka ukar iikukmayi. Turamtai ashi shuar uun yawa kajenan nu nakumkamua nujai ememattin aina asar, nijain uwejejai aatkamu aina nu kuchap uun matsamtukam senchi najaimakiar jiniarmayi.

3Tumamtai chikich nayaimpinmaya shuar juaki, waitat aimkamun nayantsanam ukarmayi. Turam nayantsaka numpa ukarmauwa iiman jasmayi. Iimanikmatai nayantsanam matsamin ainaka ashi jinaawarmayi.

4Nu tumamtai chikich nayaimpinmaya shuar juaki entsa ainanam, entsa jiintairi

ainan waitat aimkamun ukatkamai.
Turam nu ainasha aya numpak jasarmayi.
5Nuna tura ukatrauka Yuusan chicharuk:
Yuusru, ameka pegkeraitme, yamaisha,
arumaisha tuke pujutnu, ame ju waitat
aitkam juka nekas pegkeraiti, aantramka
aitkatsme. 6Niitaka amina umirtamin
ainan, tura amina chichamrumin etserin
ainan maawarua nui, niita waitat
jumaintriya turusmek suakum numpa
amajsaume timayi.
7Tutai tagku epetainmaya chichaak:
Apuru, nekas ashi chikicha nagkasau
senchirtina, ameka waitat sumaina
turusmek waittaka susaume timayi.
8-9Nuna tiarmatai nui chikich nayaim-
pinmaya shuar juaki, waitat sukartustin
aimkam eketun juakug etsan ukatramai.
Turamtai shuarka etsa aeseam wait
anenmain jarmayi. Iimaninaksha pujutin
yapajiawar Yuus senchirtina nunaka
ememattsuk pujusar, ayatik nii kajemai-
nan pegkerchaun chichariarmayi.
10Tuinakai chikich nayaimpinmaya
shuar waitat ukartin aimkam eketun juki,
uun yawa nayantsanmaya jiinkin
eketmaunam ukarmayi. Turamtai kashi
jasmatai, ashi niina umirin ainaka senchi
najaimainak iinain asarmayi. 11Iimatmai-
naksha niita tunau takatairinka iinaitsuk,
kuchaprin, tura etsa aeskamurin senchi
najaimaina asar, ayatik Yuus kajemainan
chichariarmayi. 12Nuiya chikich nayaim-
pinmaya shuar waitat ukartin aimkam
eketun juki, entsa uun Eufrates tutaiya
nui ukarmayi. Turamtai apu etsa
watainmaya aina niina suntaarijai
winiarti tusa nu entsaka ashi shir kuyua
jujuptin jasmayi.
13Nu tumamunam pagkiya nunin, tura
jimar uun yawa kajen aina nuna
weneenia tres wakan pegkerchau aina
mukun iimtina nunin aina jiiniarmayi.
14Nu wakan pegkerchau aina iiwanch
asar, wainchatain nukap takainak,
iirumar Yuus ashi nagkakartasu senchir-
tina nu shuaran pegkeran pegkerchaun
etegkeamu tsawan jeakai maaniattsa ashi
nugkanmaya apu ainan iipaarmayi.
15Aneartarma, Kristu chichaak: Wika
kasajai metekmamtuk winitnaitjai. Tuma
asamtai kanutsuk pujusar misu natsantan
wajantaij tusa, jaanchrincha umis puja
numamtuk wii winakaisha, wina
nakaruka shir aneasartinaiti, tusa tinaiti.
16Tura nugka hebreo chichamnum
Armagedón tutaiya nui ashi nugkanmaya
apu ainanka iirumrarmayi.
17Chikich nayaimpinmaya shuar waitat
ukartin aimkam eketun juki, iinagnamun
agkarunam ukarmayi. Turamtai Yuus
nayaimpinam niina ekeemtairin eketu
senchi untsumuk: Yamaika waittaka junik
ashimnakai timayi.
18Nuna timatai, iipamat, chaarim,
peem ainajai senchi pampainiarmayi.
Iimatmaunam nugkaka shuar pujuinai
uuru jakmaun nagkasau senchi uurmayi.
19Iimania asamtai Babilonia yaakat uunta
nu tresa iimajin puuntramayi. Tumakai
ashi nugkanmaya yaakat ainaka
yumpuuntrarmayi. Yuus yaakat uun
Babilonia tutainam shuar aina tunau
takaamurin anearu asa, waittan suak, nii
kajerkamu ainan umutain aimkamua
nuna armayi. 20Tura ajuntaika mura
ainajaimak ashi megkararmayi. 21Nuiya-
sha micha uun cuarenta kilo araamu aina
shuarnaka kaketiarmayi. Iimatikainam nu
iima ashammain jakai, Yuusan
pegkerchau chichariarmayi.

Yaakat uun Babilonia waitat susamu pachisa etsermau

17 1Nayaimpinmaya shuar waitat
aimramun ukau aina nuiya
chikichik wina taruti chichartak: Weajai,
nuwa wakerutai akika turutai nayantsa-
nam eketa nuna waitat suamun
iiwaintuktajme turutmayi. 2Nugkanmaya

apu ainaka nu nuwajai tunaun takaajaku ainawai. Ashi nugkanmaya shuar aina nui matsata nusha nu umutai umikmaurin umarar namperarmayi. Nu umutia nuka tunau takaamurin taku tawai.

3Nu wainmaun Wakan Pegkera nu iiwainturkamtai, nayaimpinmaya shuar nain aya nugkanmag jurukmayi. Turutamtai chikichik nuwa uun yawa kapantua nunin ashi nuna iiyashinig Yuus pegkerchau chichartairi aatkamu siete muuke araamunam eketun wainkamjai. Nuna kachurigka diez arimai. 4Nu nuwaka janch yamakaitkau, kapantu aeprurmaujai pea, ashi niina iiwarmamtairi ainaka aya orok, kaya akik aina, perla ainajaimak naimramun nugkuaruayi. Iimatika shir iiwarmamar ekeemas, pinigka numamtin aya orok najanamunam pegkerchau nakitmain aina nuke aimkamun takakuayi. 5Niina naari nijain apujtaku, Babilonianmaya nuwa wakerutai akika turutai ainan nukuri, ashi nakitmain nugkanam aina nuna nukuriyaiti tusa tuu aatramuayi. 6Nu turamuitkai iikman, nu nuwa Yuusnau aina, tura Jisúsan pachisar chicharkartuina asarmatai, maawarua nuna numpen umar nampek eketun wainkamjai. Nuna wainkan enentai jearchamjai.

7Tuma wajai nu nayaimpinmaya shuar chichartak: ¿Urukamtai iimanika kuntuts enentaimramsha wajame? Ju nuwan, nii uun yawa siete muuke, diez kachuri araamunam entsamak weka juna pachisnasha shir ujaktajme turutmayi. 8Nu uun yawa wainkaum nuka yaunchuk pujujakuitiat, yamaika atsawai, turasha nii tuke jaaku jakatnuri jeatsaig, atak waanmaya jiinkittawai. Nugka matsataina tuke pujutin ainan naari nugka yama najanaig aatkamu aina nuisha aatkachmau ainaka, yaunchuk uun yawa pujujaku ataksha nantakmatai wainkar, senchi ashamkartin ainawai.

9Wii ujakjam nuna shir enentaimas nekamain ainawai. Siete muuke aina nuka siete nainnum nuwa eketa nuna iiwainak tumawai. Tumasag siete muukea nuka siete apu ainan iiwainawai. 10Siete apua nuiya ayatik cinco apu megkakarai. Tumamtai chikichik apuk iinamui, tura chikichka eke taatsui, turasha nu iinagnamunam taagka nukapech pujus iinamrashtatui. 11Nu uun yawa kapantu yaunchuk pujujaku megkakauwa nuka cinco apu niita iinamaurinka ashimak megkakarua nuiyayaiti. Nu nantaki ataksha apu jas iinamuk, ocho iimajin jasartinaiti. Tuma nekas nii tuke jakatnurin weak iikuktinaiti.

12Diez kachuri aina wainkaum nuka diez apu eke niita iinammaurinka nagkamainatsu nuna iiwainawai. Nu aina nuka uun yawa kapantua nujai iirumnar iima iishichik tsawan iinamrartinaiti. 13Niitaka chichaman shir umikar niita senchiri ainanka nu uun yawa kapantua nuna susartinaiti. 14Ashi metek iiruunas Oveja Uchirijai maaniawartatui, turamsha niigka apu ainan Apuri, uun ainan Uuntriya iiman asa, Oveja Uchiri niitanka nepetkartatui. Oveja Uchirin uyuunas yujaina nuka Yuus etegkramu asar, Oveja Uchiri timataisha, metek umirin aina nuwaiti.

15Nayaimpinmaya shuar junasha turutmayi: Ame nayantsanam nuwa wakeraku akika turutai eketu wainkamam nuka, nugkanmaya shuar, chichamnasha niitasha chichau aina, yaaktanmaya aina nuna ashi iiwainawai. 16Nu diez kachuri wainkaum nuka diez apu aina nu nuwan nakitrar iikuinak misu iikukiar, jakamtai niina iiyashin yuawar, jiinum epeatin aina nu aitka wainkaume. 17Yuus nu enentaimtanka susauwaiti. Turamu asa Yuus timau eke uminchau asamtai, niita senchirinka uun

yawa kapantun susatnaiti. 18Nuwa ame wainkaum nuka yaakat nekas uun, ashi apu ainan matsamtairi aina nuwaiti.

Yaakat Babilonia asamu

18 1Nuna wainkan pujai, chikich nayaimpinmaya shuar tii senchirtin niina etsantairinig nugkancha tsaaptin amajas akaak, 2senchi untsumuk:

Yamaika Babilonia yaakat iimau uunta auka asaayi. Nu yaaktanmagka iiwanch, wakan pegkerchau ainajai, ashi chikich yajasmau ainajai matsama jakaruiti. 3Ashi nugkanmaya shuar ainaka tunau takatnak enentaimtuinawai. Tura ashi nugkanmaya apu ainaka nu nuwajaigka tunaun takaa jakaru ainawai. Tura ashi nugkanmaya shuar warín surin ainasha, nu nuwan warín susar, takai takainakua wiakach jasarmayi timayi.

4Timatai chikich nayaimpinmaya chichaak:

Atum winau ainatirmeka, nui pujusrum nuiya tunau takaakrum, niita waitat juamusha jukiirum, nu yaaktanam pujutsuk jiintratarma. 5Nu yaaktanmaya ainan tunauri tuakar, nayaimpinka antiastatuk jasun Yuus nekaa asa, waittan susartatui.

6Nu nuwa chikichan waittan susauwa turusrumek atumsha nu nukap waitat susatarma. Chikich shuar umartinan pachimrurua turusrumek atumsha nu nukap pachimrurtarma. Chikich shuaran tunaun takaamtiksauwa turusrumek atumsha nu nukap waitat susatarma.

7Niigka wiakach urukmainaita iimanisag ememas pujusu asamtai, yamaika senchi waitamu, yaunchuk nii ememajakua iimatiksarmek susatarma. Nigki chicharmamas: Wika jui apujai metek jasan eketjai. Wika wajechuitjai, tumau asan pegke waittsashtinaitjai timayi.

8Tuu eketu asamtai chikichik tsawantaik ashi nii waitamurigka achiktatui; jaamuri, wake mesemar pujamuri, tsukamamuri, nagkanmauri jiinum asamuriya nu arittawai. Apu Yuus senchirtin asa, waittan suak iimatikatnaiti, tusa nayaimpinmaya chichaamun antukmajai.

9Nugkaya apu nu yaaktanam tunaun takainak waittsuk pujujaku ainaka, nu yaakat keaku mukuintamun wainkar utainak iikag ii iiruuniartinaiti. 10Apu ainaka yaakat Babilonianmaya aina waitat juamun wainkar, ashamainak iikag iiruunas:

¡Aneartarma, aneartarma! Nu yaakat uun senchirtinnum pujuinan chikichik tsawantaik waitat susaram, waitainak tuu iiruuniartinaiti.

11Ashi nugkanmaya warín surin ainasha, nu yaakat iimanik asakai, ¿warí iikaankamuncha yáki sumakarat? tusar utiartinaiti. 12Yaunchukka yaakat Babilonia, oron, kuittan, kaya pegker akik ainan, nayantsanmaya kayan juki peetai uyuka najanamun, janch pegker ainan, janch lino tutai, seda tutaijai yamakaitkaun, kapantun, ashi numi pegker ainan iiwarmamuk, elefanten nai juki najanamun, numi akik ainan, bronce, jiru katsuram, kaya mármol tutain, 13canelan, chikich yutain ukugkuin ainan, incienson, tsuak mirran, kugkuin ainan, umutain, aceiten, arina pegker ainan, trigon, tagku takaamtiktai ainan, oveja ainancha, carron, caballon, shuar iinak artinnasha ashi sumajakuiti. 14Nu warín surin ainaka nu yaaktanmaya ainan chichaarainak:

Atumka yurag pegker akik aina iima senchi wakeruyam nuka yamaika sumakchatnaitrume, tuke megkakrum aniarme tiartinaiti. 15Tura warín yaunchuk nu yaaktanam suruina asar, wiakach aajaku ainaka, nu waitat suamurin ashamainak iika menaantar utiartinaiti. 16Tura iiruuntrar chichaarainak:

¡Aneartarma, aneartama! Yaakat uun Babilonia nuwa janch lino tutai pegker yamakaitkau kapantujai pea, oro, nayantsanmaya kaya ainan, kaya pegker akik ainajaimak iiwarmamrauwa iimanua nuna wait anentajai. 17Iimanik warimas ashi niita waríri ainanka emegkaakaruiti tiartinaiti.

Nuiyasha nayantsanmaya wekaatai ainan apuri, shuar nui chumpirusha, nui takau ainajai ashi metek nunaka yunututsuk iikag iiruuntrar ii wajartinaiti. 18Tura asaaku mukuintamun iisar: Chikich yaakat jujai metekka atsawapi tusar tiartinaiti. 19Tura wake mesemar nekapenak nugka juyujuyuntun jukiar, muuken yukuinak senchi utainak:

¡Aneartarma, aneartarma! Ju yaaktanka niina wiakcharinig ii nayantsanam takau ainatincha wiakach amajtamsauwaitji. Iimatikramawa nu warimas asaayi jarmayi.

20Turasha Yuus ju yaaktanmaya aina atumiin waittan suramsarua nui, nuna iikmak junaka iimatika asamtai, ashi nayaimpinam puju ainata, atum Jisukristu akupkamu ainatiram, tura Yuus pachisrum etseru jaku ainatirmeka, Yuusan ashi nemarainajai shir aneastarma timayi.

21Nuna timatai, nayaimpinmaya shuar senchirtin kaya uun trigo neketain juki nayantsanam ajapeak:

Jujai metek yaakat Babilonia uunta ausha ajapeam atatui, tumamtaigka nuika awenagsha wainkashtin ainawai. 22arpa awatmauka, jujuam, trompeta aina umpuinamusha tuke antuukashtinaiti. Warí surin ainasha warírinka awenawarka surukchartin ainawai. Kayajai trigo nekeamuksha antuukashtinaiti. 23Tura jii ekeemamuksha wainnakchatnaiti, tura nuweeniartai jistamainak pampainamuksha antuukashtinaiti. Nii warí sumatairinka ashi nugkanam antuinayi, nii wawekenig ashi yaaktancha tsanuwayi. Tumauwaitiat ashi megkakayi.

24Ju yaaktanam Yuusa chichamen etserainanka, tura ashi Yuusnau ainajai, ashi chikich shuar ainan maawarua nui Yuus waittan susayi timayi.

Shuar uwemkaru aina nayaimpinam chichainamu

19 1Nu nagkamakmatai, nui iikman nayaimpinam shuar nukap senchi chichainan antukmajai. Tura chichainak:

¡Yuus ememattiarmi!

Nii uwemtikramji, niiyaiti tsaaptin, tura senchirtinka 2nii ashi nekau asa, nekasnumag waittancha sukartinaiti. Tuma asa nuwa wakeraku akika turutai nii tunau takatainig shuar ainancha tunau amajsau asamtai, waittan susamai, tura niina shuari mantuamu asa, Yuus nuwanka waittan susamai tiarmayi.

3Ataksha chichainak:

¡Yuus ememattiarmi! Nu yaaktaka tuke mukuintu atinaiti tiarmayi.

4Tiarmatai veinticuatro uun aina, cuatro iiwaaku ainajai Yuus nii ekeemtairin eketa nuna tikishmatrar ememattiarmayi. Tumainak: Nekas tarum nunisag atinaiti tiarmayi.

5Nuna timatai Yuusa ekeemtairinia chikich chichaamun antukmajai. Nuka nuwaiti:

Yuus atum nemarum nuutirmeka wake mesersarum, uchi ainatiram, tura uun ainatirmesha, ashi iiruuntsarum iina Yuusri ememattarma. 6Nuiyasha nukap shuar iiruuntra chichamu, tuna uutu, tumachkusha iipamat uruka iimatuk:

Iina Apuri Yuuska nekas ashi chikichan nagkasau senchirtin asa, iinamtan nagkama asamtai, Yuusak ememattiarmi tuinamun antukmajai. 7Shir nakunkut nigki emematku pujuarmi, Oveja Uchiri nuweenmau atinka jeau asamtai, niina

nuwegka yamaika uminkayi. 8Niigka janch winchamtinan unugkrata tusa tinaiti. Janch lino tutai puju winchaya nuka Yuusnau aina pujuti pegkeran iiwainak tumawai.

9Nu tamaunam nayaimpinmaya shuar wina chichartak: Ju aarta. Oveja Uchiri nuweenmaunam shuar iipaamu ainaka shir aneasartatui. Nuiyasha chichartak: Ju chichama juka nekas Yuusa chichameaiti turutmayi.

10Nuna turutmatai niina ememattasan nii wajamunam tikishmatramjai. Tumai winaka: Aitkarawaipa, wisha ame amina yatsum ainajai Jisúsa chichakmauriya nu shir umia asarum, Yuusan iinake ainarum nujai meteketjai. Nekas Yuus emematta. Yuusa chichamen etserin ainaka Jisúsa chichakmaurin pachisar etsertuinak tumainawai turutmayi.

Kristu caballo pujunam entsatkau maaniamu

11Turutmatai iikman nayaim urannun wainkamjai. Nui caballo puju wantiintatmaun wainkamjai. Nu caballonam entsatkauka niina chichamenka metek umin, tura nekasa nuna chichau tutaiyayi. Niigka nekas etegkartau asa, nii shuari ainan nepetkattsa maanimai. 12Niina jiigka jii keamujai metekeayi, antsu nii muuken nukap etsegkrutairi amayi. Chikich naarisha aatramuayi, turasha nunaka iima nigki waritkug ta tusagka nekamai. 13Niina jaanchrigka numpa tumauwayi, nuna naari Yuusa chichame tamau aatramuayi. 14Nayaimpinmaya suntar ainaka, janch lino tutai puju ainan nugkurar caballosha iiman pujunmag entsatkau winiarmayi. 15Niina weneenia kuchii atsakamu jiinmayi. Nu kuchiijai ashi nugkanmaya shuar ainan nepetak, niina senchirijai ashi iinamratnayi. Tura nii shuari aininka, uvan najak iijura numamtuk etegkar, Yuus senchirtina nu waitat ashammainan umutia numamtuk najanamun susatnayi. 16Nii janch nugkuarmaurigka, niina makuijai, apu ainan Apuri, uun ainan Uuntri tusa tamau aatkamuayi.

17Iishichik asanak nayaimpinmaya shuar etsanam wajaun wainkamjai. Nuka nanamtin yukartin agkarunam yujau ainan ashi untsuak: Winitarma, tumarum jui iiruuntrarum, Yuus yutain iimatika umika ju yuatarma. 18Apu ainan namagke, suntara apuri namagke, shuar kakarman namagke, caballon namagke, caballonam entsatkaun namagke, shuar iinashtai ainan namagke, iinatai ainan namagke, chichame anturtai, tura chichame anturchatai ainan namagke ashi amuktarma timayi.

19Nuna tai uun yawa nayantsanmaya jiinkina nu ashi nugkanmaya apu ainan niina suntaari ainajai tuakar, Kristu caballo pujunam entsatkaujai, ashi niina suntaari aina nujai maaniattsa iiruuntrartatmaun wainkamjai. 20Caballo pujunam entsatkau niina suntaari ainajai yumpuuntukar, uun yawa nayantsanmaya jiinkina nuna, tura uun yawa nugkanmaya jiinkin wainchatai iiwainaujai achikarmayi. Nu tura iiwainamurin shuar nugka matsamin ainan chicharuk: Nijaimin aatmamkatarma, tumakrum uun yawa nakumkamusha ememattarma tusa tsanujakun, chikich uun yawa uunta nujai iiwaakunak jii azufrejai kee amaunam ajuamai. 21Tura niina suntaari ainaka, caballo pujunam entsatkaun weneenia kuchii jiinujai mantamnawarmayi. Turamtai ashi nanamtin aina nu iiyashnaka yuawar ejeemakarmayi.

Mil uwiitin waittsuk matsamtin

20 1Nuiya nayaimpinmaya shuar waa uun epentinan cadena uunjai yawin takus akan wainkamjai. 2Tuma akaiki pagkiya nunin yaunchuk

napi najanarua nuna, iiwanchi apuri Satanás tutain mil uwiin ejeeti tusa achik jigkaamai. 3Tura waa uun aunam shitaki egkea jiinki shuar ainan tsanu wekaini tusa, juig jiintsuk mil uwii pujusti tusa, shir epeni, iinaisatnayi. Tura mil uwiin ejeemtai, ujumchik tsawanchik atia akupkatnayi. 4Nuna tura iinaisamtai, iishichik asanak Yuus mil uwii iinamratarma tusa tiarmau aina, ekeemtairin pekarainan wainkamjai. Nu aina nuka yawa kajennaksha nu nakumkamunkesha ememattsuk, nijainkisha tura uwejenkisha aatkachmau, Jisúsan umirainak, Yuusa chichamen chicharkartuina asar, muuke tsupirka maamu aina nu Kristujai pujusar mil uwii iinamrartasa nantakiarmayi. 5Nuwaiti nekas yama nagkamchak nantararuka, turasha chikich ainaka mil uwii jeamtai nantarartinayi. 6Yama nagkamchak nantaru ainaka Yuus yaigka pegkermamtikamu asar, shir aneasartin ainawai. Niitaka Yuusan takarainak, atakka pegke jakashtin asar, Kristujai matsamsar mil uwii iinamrartinaiti.

Iiwanchi apuri Satanás tutai jii azufrejai keamunam ajuam atinaiti timau

7Nu mil uwii nagkamakmatai, Satanás achikam pujausha akupnaktinaiti. 8Turam jiinki ashi nugkanmaya shuar ainanka tsanutnaiti, Gognumia aina Magognumia ainajai tsanuak ashi nii suntaari yaikim nekapmamainchauwa iimana nujai maaniawartasa iiruuntrartinaiti.

9Nu suntar ainaka ashi nugkanka jamarar wininak, yaakat Jerusalén Yuusa aneetairiya nunaka tenteawartinaiti. Turasha Yuus nayaimpinmaya jiina ajuntar ashi aeskatnaiti. 10Tura iiwanchi apuri Satanás tutain shuar ainan tsanu asamtai, juki yaunchuk nii atuutairi uun yawa aina egketmaunam jii azufrejai keamunam ajuatnaiti. Nui tres aina nuka tsawaisha tura kashisha ayamtsuk waitu chumpimtinaiti.

Yuus nii ekeemtairi uun pujua nui ekeemsa shuar etegkeamu

11Nuiya Yuus nii ekeemtairi pujua nui ekeemtatmaun wainkamjai. Yuus nui ekeemkai, nugkaka nayaimpijai ashi megkaramai. Tuma asamtai awenagka wainnakchamai. 12Tumamtai jiina ainaka nantarar, shuar chichame anturtai, tura chichame anturchatai ainajaimak Yuusai ashi jeantar iiruuntsarmayi. Tumamtai Yuus: Shuar iiwaaku pujusa takasmauri aatkamua nu papi urartarma. Tura chikich papi tuke matsamsatin ainan naari aatkamua nusha uraktarma timayi. Tura Yuuska nu papiinum iis niita takasmaurin waitak, turusag waittanka suarmayi. 13Tura nayantsanam jakeku aina, nugkanam jakau ainajai Yuus etegkeam artasa ashi nantararmayi. Tumawarmatai chiki chikichik niita takatrin iiras akanmayi. 14-15Tura jata nunaka, jakau matsamtairiya nunasha, tura shuar pujutan jukiartin naari aattaiya nuisha aatkachmau ainajai ashi iirumar jiinum utsaawarmayi. Nuwaiti jakayata nantakir ataksha awentsarik waitamu.

Nayaim yamarman nugka yamarmajai wainkamu

21 1Nayaim yama nagkamchaku najanamuka, nugka yama nagkamchaku najanamujai nayantsajaimak megkakau asamtai, nayaim yamarman, nugka yamarmajai wainkamjai. 2Yuus eketmaunmaya yaakat pegker yamaram Jerusalénka nuna, nugka yamarmanam akaan wainkamjai. Yaakat yamarma nuka nuwa nii aishrinatnurin shir iiwarmamturua iimanuayi. 3Nu tumamunam nayaimpinmaya chichaak: Iisiana, yamaika shuar ainajai Yuus

pujawai, niigka niitajai pujustinaiti. Niitaka niinu artinaiti, tura nii niita Yuusri atinaiti. 4Tuma asa yaunchuk aajakua nuka nagkamasu asamtai, ashi niita neajkirinka Yuus emegkaatratnaiti. Niitaka pegke jakachartinaiti, uttankesha utchartinaiti, najaimatnaksha najaimaka matsamchartinaiti, taun antukmajai.

5Yuus ekeemtairin eketu chichaak: Wii yamaika ashi yamarmamtikjai timayi. Nuna tusa chichartak: Ju aarta, ju chicham aina juka nekasa nuke asamtai, shuar ainasha nekas uminkattawapi tusar tumain ainawai turutmayi.

6Nuiya ataksha chichartak: Yamaika uminkayi. Wikitjai yama nagkamchaknasha pujuujakunka, tura wikitjai arumaiya nuisha tuke pujutnunka. Shuar kitamanka entsa pukuni jiina nuiyan akikchau wii aartinaitjai. Nuna umaruka jakashtin ainawai. 7Tunaun nepetkaru ainanka pujut yamarman susatnaitjai. Wii niita Yuusri atatjai, tura niita wina uchir artatui. 8Turasha wika Kristunuitjai tutan ashamin ainaka, chichaman umichu, kajerkartin, magkartin, nuwanak yujarin, wawekan matsamtin, yuusrimku nakumkamun ememattin, wait ainajai ashi iirumran, jii azufrejai pachimramu kee aa nui chumpiatnaitjai. Nekas niita arumaisha pegke ayamrashtinan waitu matsamtintrigka tuu atinaiti. Nuwaiti jakayata nantakir ataksha awentsarik waitamu.

Juan Yamaram Jerusalénkan wainkamu

9Nuna turutmatai siete nayaimpinmaya shuar aina waitat aimramun ukakarua nuiya chikichik taruti chichartak: Weajai, wii Oveja Uchiri nuatkatna nuna iiwaintuktajme turutmayi. 10Tusa nayaimpinmaya shuar nain uun yaki wajakmaunam juruki iiwarkamai. Tura iiwarak nayaimpinmaya Jerusalén Yuus eketmaunmaya akaikinan iiwainturkamai. 11Yuus etsanmau asa, nu yaaktaka kaya pegker jaspe tutai etsanna iimanis etsanmayi. Iimanika etsanmau asamtai, yaaktaka botella saawiya iimanuayi. 12Nu yaakat iimanu peegkramu yaki jiitkauwayi. Nu peegkramunam doce waiti amayi. Chiki chikichik waitinam nayaimpinmaya shuar wajarmayi. Tumamunmag chiki chikichik waitinam Israela uchiri naarisha aakmauwayi. 13Chiki chikichik yantamnum tres waiti amayi. 14Peegkrattsa yama nagkamchaku kaya apujamu ainaka doce kaya armayi. Nu kayanam doce shuar Oveja Uchiri wina chichamrun etserturkarti tusa akupkamua nuna naari chiki chikichik kayanam aakmauwayi.

15Nayaimpinmaya shuar wina aujtauka nekapmatai aya orok najanamun nu yaakat peegkramun ashi nuna waitirijai nekapmartinan takakuayi. 16Tura nu yaakat nekapmam, dos mil doscientos kilómetros asanti, wagkantisha, yakíntisha nu nekapmataijai nekapmam metek armayi. 17Antsu yaakat peegkramu yakinti sesenta y cinco metros ii nekapmatai aina nui nekapmamai.

18Nu peegkramuka kaya jaspe tutaiya nujai peegkramuayi. Antsu yaakat aya orok najanamu asa, botella saawiya iimanuayi. 19Yaakat peegkeaku doce kaya apujamua nuka kaya pegker ainajai iiwaaramuayi. Chikichik kaya jaspe tutaijai iiwaaramuayi. Chikich zafirojai iiwaaramuayi. Chikich kaya ágatajai iiwaaramuayi. Cuatroa nu kaya esmeraldajai iiwaaramuayi. 20Cincoa nu kaya ónicejai iiwaaramuayi. Seisa nu kaya cornalinajai iiwaaramuayi. Sietea nu kaya crisólitojai iiwaaramuayi. Ochoa nu kaya berilojai iiwaaramuayi. Nuevea nu kaya topaciojai iiwaaramuayi. Dieza nu crisoprasajai iiwaaramuayi. Oncea nu kaya jacintojai iiwaaramuayi. Docea nu kaya amatistajai iiwaaramuayi. 21Chiki

chikichik waitinam kaya perla tutai shir akik aina nujai epenmauwayi. Tuma asa ashi waitinam nuke nuke wearu asa, doce kaya perla tutai armayi. Nu yaaktanam jinta uunta nuka aya orok asa, botella saawiya iimanuayi.

22 Ashi yaaktanam Apu Yuus senchirtina nuka nii Uchirijai apatka ememattam aina asarmatai, nu yaaktanmagka Yuus ememattai jeaka atsumai. 23 Nu yaaktanam Yuus niina Uchirijai tsaaptin amaju asamtai, etsasha nantujai yaaktan tsaaptin umati tusarka atsumnachmayi. 24 Shuar ainaka nu tsaaptinnum yujasartin ainawai. Tura chikich nugkanmaya apu ainasha niita waríri pegker ainanka nu yaaktanam iikaanawartin ainawai. 25 Nu yaaktanmagka kiitnasha kiachu asamtai, waiti ainasha iishichiksha epentsacham atinaiti. 26 Ashi nugkanmaya uwemraru ainasha Yuusan ememattiartasa kautiartinaiti. 27 Nu yaaktanmagka chikichik pegkerchauksha, shuar tunau natsanmain aina nuna takauksha wayaachartinaiti, antsu Oveja Uchiri papi takakmaunam tuke matsamsartin naari aatkamu aina nuke wayaawartinaiti.

22 1 Nuna ashi wainkamtai nui, nayaimpinmaya shuar entsa pegker saawi pujutan sukartinan iiwainturkamai. Nu entsaka Yuus niina Uchirijai eketmaunmaya jiinmayi. 2 Jinta uun amaunam, entsasha jintanam tiiju anem wearu asamtai, nuna ajapen, tura yaaktanmasha ajapen arak pujutan sukartin wajamai. Nu arakka chiki chikichik nantutin nere wajamai. Nukeesha ashi nugkanmaya shuar aina shir jastasa takataiyayi. 3 Aigka Yuus pegkerchauwaiti tamauka atsutnaiti. Yuusa ekeemtairi tura, Ovejanua nujai nui au asamtai, nuna iinake ainaka ememattiartin ainawai. 4 Tura shir iigkusar wainainak, niita nijaincha Yuusan naari aatkamu artinaiti. 5 Nu yaaktanmagka kiamusha atsutnaiti. Tuma asamtai ekeematairinka atsumachartinaiti. Apu Yuus niina tsaaptintrinig niitanka tsaaptin amajsa matsainamu asar, etsanka atsumachartinaiti. Tura shuar nui matsatainaka tuke iinamin artinaiti.

Kristu taatnuri namput jaschamu

6 Nayaimpinmaya shuar chichartak: Ju chicham aina juka nekasa nuketi, tura nekas uminkartin ainawai. Apu Yuus niina chichamen etserin ainan jintinna nu, winau aina yamai warimas wantiintratta nu iiwaintukta tusa nayaimpinmaya shuaran akupkayi turutmayi.

7 Jisús chichaak: Warimasan taatnaitjai tinaiti. Nii winakaigka, ju chicham aarmauwa juna umikaru ainaka shir aneasartinaiti.

8 Wika Juankaitjai. Wii nu tamaunka ashi antukmajai, waintancha shir wainkamjai. Nuna antukan, waintancha ashi wainkan, nu nayaimpinmaya shuar wina nuna iiwainturkaun ememattasan tikishmatramjai. 9 Tumai nii chichartak: Winaka aitkarawaipa. Wisha Yuusa iinake asan, amijai, tura amina yatsum Yuusa chichamen etserin aina nujai, Yuusa chichame aarmauwa nuna ashi umina nujai meteketjai. Nekaska Yuus emematta turutmayi.

10 Nuna turuti, ju chichama ju papiinum aarmauwa juka uukmeka iinaisaipa, ju uminkatnuriya nuka tsawan jeawai. 11 Tunaun takainaka tumasag tunaunak takaa matsamarti. Tura pujutin pegkerchau amajainasha nunisag arti. Antsu pegkeran takainaka pegkernak takaa matsamarti. Tura shuar Yuus pegkermamtikamu ainasha niinak umiru matsamarti.

12 Jisús chichaak: Nekas wári winittajai, tumakun chiki chikichik shuar takasmaun

iirsan susatnun takuktatjai. 13Wiyaitjai
yama nagkamchaknasha, atakea nuisha
tuke pujutnunka.
14Shuar jaanchrin nijawa numamtuk
tunaurinchau pujuinaka ju yamaram
yaakta jui waimain ainawai. Tura numi
yaaktanam ajapen pujutan sukartin waja
nuna nerencha yumain ainawai. Nu shuar
tumaka shir aneasartinaiti. 15Turasha
wina pachittsuk wawekrattan, nuwa
takata nuna, magkartin aina, yuusrimat-
tsa nakumka najanamun emematin aina,
chikichan tsanurtasa wakerin aina nuka
aag matsamtinaiti.
16Wika Jisúsaitjai. Wii nayaimpinmaya
shuaran wina nemartin ainatirmin
ujatmakti tusan akuptukmajrume. Wika
apu David weantuitjai. Nuiyasha yaa
kashikmas etsanta numamtinaitjai
timayi.
17Jisús nuna timatai, Wakan Pegker,
Oveja Uchiri nuwejai chichainak: Winita
tiarmayi. Tura ju chichaman antuinasha
turusag winita tiarti. Kitamainaka jui
tantaar entsa pujutan sukartina nuna
akikchaujai umararti. Ashi shuar
wakeruinaka umumain ainawai.
18Wii shuar Yuusa chichamen ju
papiinum aarmauwa juna ashi antuinan
tajai: Pee aneararti, ju papiinum
aarmauwa juna nu nukap iiwaak aar
apujunka, Yuuscha niina waittsatnurinka
nu nukap eketkatnaiti. 19Nuiyasha ju
papiinum aarmaun asakarunka Yuuscha
numi pujutan sukartina nuna nerencha
ayurashtinaiti, tura yaakat pegker ju
papiinum pachisa aarmauwa nuisha
awayaashtinaiti.
20Jisús ashi ju aarmauwa junasha
nekasaiti ta nu chichaak: Wika nekas
wárimasan winittajai, tawai. Takai: Apu
Jisúsa, nunis atii, wári taata tusan tajai.
21Iina Apuri Jisús atum ainatirmincha
ashi yainmakarti. Maake. Nunis atii.

SALMOS

Salmo 1

Shir aneasar pujustin

1 Shuar aina Yuusnak enentaimtus
pujuinaka tunau aina chicharkarta-
mun umirainachu asar,
tura tunau aina nujai metekchau
asar,
tura shuar Yuusan umirchau
wishikartin ainajai iiruunainachu
asar,
shir aneasar pujusartin ainawai.
2 Tura Yuusa chichamen wakeruinaka
tsawai,
tura kashisha nunak enentaimtus
pujumain ainawai.
3 Shuar tuu pujauka numi entsa
yantamen araamu nerektintri
tsawan jeakai,
nukap neren tura nukeesha kaachua
numamtuk,
nii takaamurigka ashi pegkerak
atinaiti.
4 Antsu Yuusan umirchau ainaka tuuka
pujuinatsui.
Niitaka trigo saepen nase umpui
utsaina numamtuk megkaakartin
ainawai.
5 Tuma asar Yuusan umirkacharu
ainaka Yuusa umirin ainajaigka
nayaimpinam iiruuntrachartin
ainawai.
6 Antsu shuar pegker ainanka nii
umirmau asa kuitamui.
Turasha shuar tunau ainaka Yuus
umirtan nakitraru asar,
megkaaratin ainawai.

Salmo 2

Ameka wina Uchiruitme timau

1 ¿Urukamtai shuar ainasha kajekarsha
shinuinawa?
¿Urukamtai shuar ainasha antrasha
chichamnasha najanainawa?
2 Apu aina chikichan apuri ainajai
iiruunar Yuusan kajeraina asar,
nii Apu etegkamurincha kajeraina-
wai.
3 Yuus umirtan nakitaina asar, senchi
untsumainak:
Jiru iikarmaujai jigkarmauwa
numamtuk pujuinatika yamaika
atiimami,
tumar agkan pujusarmi tuinawai.
4 Iimatainakai Yuus nayaimpinam
pujus iinama nuka niitan
wishikiawai.
5 Tuma asa senchi kajek niitan
chicharuk:
6 Apu atii tusan,
wii etegkamun nain Sion pegkera nui
apujsajai tawai.
7 Yuus wina turutma nuna etserkatjai.
Nii chichaak:
Wii shuarma akiinati tima akiina asam,
ameka wina Uchiruitme turutmayi.
8 Ame ashi nugkanmaya shuar aina
surusta tusam seatkuminka,

aminu arti tusan iimatiksanak
amastatjame.
9 Shuar iichigkan nuwe najanamun
jirujai awati tsaya numamtuk
tunau ainaka,
Apu ame iijinawartinaitme,
Yuus Uchirin tusa tinaiti.
10 Apu ashi nugkanam iinamin ainata
antuktarma.
Tura ju chicham shir unuimartarma.
11 Yuus shir enentaimtakrum umirka-
tarma,
tumakrum ememattarma.
12 Yuusa Uchiri shir anentsarum
umirkurum ememattarma.
Turachkurminka kajertamak waittan
suramsairum,
tura jinta wekaakrum jakairum.
Shuar Yuusan enentaimtus pujuinaka
shir aneasar pujusartin ainawai.

Salmo 3

David: Apuru yainkata tusa seamu

1 Apuru, wina shuarmataina nukap
ainawai.
Wina kajertuinasha nukap matsatai-
nawai.
2 Shuar wina pachittsar chichainak:
Yuuska niigka uwemtikrashtatui
turutainawai.
3 Turasha Apuru, ametme tantaara
numamtin asam,
wina ayamrutumka.
Ametme wina senchimtikraumka,
ametme pegker enentaimtikraumka.
4 Wina Apurun yainkata tusan senchi
seajai.
Turam nii pujutairi pegkera nuiya
yaintui.
5 Wina Apur kuitamrau asamtai,
wika tepesan kanaran shintaajai.
6 Suntar aina wina mantuawartasa
tentatkar pujuinakaisha,
wika ashamatsjai.
7 Apuru, winii pujusta.
Wina Yuusur asam uwemtikrurta.
Shuar nii kajeramurin yapiin awatti,
nain akara numamtuk,
wina kajertuinasha nepetkatnaitme.
8 Apuru, ametme uwemtikartinmeka.
¡Iimanu asam,
aminu ainatinka yaigkratkata!

Salmo 4

David: Yuuska shir umirmainaitji timau

1 Yuusru wina ayamrutin asam,
¡wii untsumkan seajam nusha
airkata!
Wake mesemar pujakaisha,
pegker enentaimsa pujustinka ame
surame
¡Wait anentrurta, wii amina seajam
nusha anturtukta!
2 Atum apua iiman enentaimtumau
ainatirmesha,
¿urutia wina pegkerchau
chichartutcha iinaisattarme?
¿Urutia, antrarum chichaarum nusha
iinaisattarme?
¿Urutia waittrutcha iinaisattarme?
3 Yuuska shuar iima niinig pegker
enentaimas puja nuna wakera nu
nekaatarma.
Wii untsuam anturta nusha
nekaatarma.
4 Yuus waittan surusai takurmeka,
tunau aina nuka takasairpa.
Takamtak tepesrum atumiin
enentaimtairisha pegkerashit
enentaimtumastarma.
5 Yuus tunaurun tsagkurturti tusarum,
tagku maarum aeseakrumsha nigki
enentaimtusrum turatarma.
6 Shuar nukap tuinawai,
¿yáki pegkera nunasha
iiwainturmaktaji?
Apuru ame tsaaptintrumjai
iikrattsata.

7 Shuar trigon tura vinon nukap juukar
iirumar,
shir enentaimas pujuina nuna nagkas
wina enentairuisha shir enentaima
pujuta nu surustinmeka ameketme.
8 Apuru, ame winaka pujut surau
asakmin,
aminii enentaimsan pujau asan,
tepesan shir kanajai.

Salmo 5

David: tsawanjai metek Yuuska seamainaitji timau

1-2 Apuru ameketme wina Yuusur,
wait aneasam wina chichamur
anturtukta.
Wii maakchau enentaimran mayatin
pujusan aminak seajme.
3 Apuru, wii kashik amijai chichaajai.
Wina chichamur anturtukta.
Wina airkata tusan amina
nakastatjame.
4 Ameka Yuusru,
tunau takaakrinka shir aneasam
pujuchuitme.
Shuar tunaun takau aina nuka
amijaigka pujuschartin ainawai.
5 Tura shuar ememau,
tura kajerkartin ainaka ame
pujutairminka pujuschartin
ainawai.
6 Shuar waittrin,
maawarat tusa chikichan tsanumrin,
anagkartin ainasha ameka
iijinnaitme.
7 Antsu ame anentu asakmin,
amina jeemincha wayaatnaitjai,
nunika eme enentaimtusan
ememattinaitjame.
8 Apuru, shuar wina kajertuina nuka
nukapeti,
iiman asamtai amina senchiram
surusta.
Amina jintim pegkera nuni jurukta.
9 Shuar ainaka nekasa nuna chichachu
asar,
niita enentaigka pegkerchau ainawai.
Niita wenenig chikichnasha tsanuina
asar,
niita suwegka shuar jakau iikusmau
ashiamu tsumaina numamtin
ainawai.
10 Wina Yuusru,
nu shuar aina nuka waitat susarta.
Niita nunikairpa tusa chicharkartin
ainayat,
umikcharu asar makumarti.
Amina chichamrumin umirtamtsuk
shuarmatmaina asarmatai,
jikim ajapata.
11 Shuar aminii enentaimas pujuinaka
shir aneasartinaiti.
Tuke shir aneasar
kantamrutmawartinaiti.
Ame yayamu asar,
amina anenmainaka shir aneasarti-
naiti.
12 Apuru, shuar pegker enentaimas
pujuinaka,
pegkernum yaigtinaitme.
Shuar tantaran takus tentea waja
numamtuk,
ame tii pegker asam
ayamruktinaitme.

Salmo 6

Wake mesemar pujakur Yuus seamu

1 Apuru, kajekam jiatkaipa.
Tsagkurchamnau kajekmesha,
waitat surusaipa.
2 Apuru, winasha wait anentrurta.
Wika kakaarchamnau nekapeajai.
Apuru, ataksha pegker amajtusta.
Wina iiyashruka ashi kurawai.
3 Wika ashamkartakun enentairui
kurajai.
Apuru ¿urutia winasha yainkattame?
4 Apuru winita,

¡wina pujutruka uwemtikrurta!
¡Ame wait anegkrattairmijai uwemtikrurta!
5 Shuar jakau aina nuka aminii
enentaimuka chikichkisha atsawai.
¿Yaita jakamtai iikusam
ememattramaincha?
6 Senchi uu utkauwan pimpikin
pujajai,
kashi kashinig tuke utjai.
Iimania asan wina atamrutairnaka
neajkirjai iinijajai.
7 Wina kajertin ainan enentaimtusan
utin asan,
paan iimmainchau nekapeajai.
8 Wina Apurka wii utmaunka
anturtuku asamtai,
tunaun takau ainata,
wini iiruuntsuk menastarma.
9 Wina Apur wii seamunka anturtuku
asamtai,
metekea umiktatua tajai.
10 Shuar wina kajertin ainaka senchi
ashamainak,
shuar mitsumaa iima numamtuk
natsaarar shiakartinaiti.

Salmo 7

Apuru ayamrutkata tusa seamu

1-2 Apuru wina Yuusru,
aminii ayamrumatan eajai.
Shuar wina pataturainakaisha ame
uwemtikrurta.
Uun yawa kajen kuntinan yua
numamtuk mantuawartasa
wakerutainakaisha amek
agkanmantikruata.
Turachkumnasha yáki winasha
uwemtikrurat.
3 Apuru, ¿Wisha wari pegkerchauna
takasja?
Wika magkartuachmajai.
4 Wina amikur pegker amajtuinancha
pegkerchaunmaka iikkachmajai.
Shuar wina kajertuinancha
kajerkachmajai.
5 Antsu wii kajerkamu ainakka,
pataturak amaintukar,
nugka ajuntar iinatsatar iikurmain
ainawai.
6 Apuru, wait aneasam shuar wina
kajertin aina nuka ame senchirmijai wajantam ayamrutkata.
Ame shuaran tunauri nekau asam,
winasha yainkata.
7 Ashi nugkanmaya shuar ainaka
amina tentenmawartatui.
Tumamtai ame nu yaki
ekemsatnaitme.
8 Apuru, ashi shuar ainan tunauri
iirnaitam nuka ameketme.
Winasha pegker takasaj nutiksamek,
wina tunau takasmau atsakaigka
pegker enentaimtursata.
9 Yuusru, tunaurinchauka ameketme.
Tumau asam ashi shuaran enentaimtairigka,
tura ii uukar enentaimmausha
nekauwetme.
Shuaran tunauri aina nuka
emegkarta,
turasha pegker pujuinaka amek
kuitamkata.
10 Wina ayamruta nuka Yuus nayaimpinam puja nuwaiti.
Shuar pegkeran enentaimas pujuinan
uwemtikratnaiti.
11 Yuuska pegkesha tunaurinchau asa,
shuar tunau ainanka waittan tuke
suawai.
12 Shuar Yuusan umirtan nakitaina
asarmatai,
shuar nagkin atsaka numamtuk,
shuar tunau ainan Yuus waittan
susatnaiti.
13 Tunau ainan waittan susatin asa,
jii keekua iimanun umirkayi.
14 Shuar pegkerchaun enentaimas
pujuina nu iistarma.

Nuwa uchin najaimak waitaina
numamtuk,
shuar pegkerchaun enentaimas
pujuinak waitainawai.
Pegkerchau asar,
niita enentaimaina tumasag waitan
chichainawai.
15 Tumau asar shuar nugka waan iinit
tai,
chikich iiyaati tusa umikiat,
nigki iiyá numamtuk tunaun takau
aina nuka waittsartin ainawai.
16 Niita tunaurinig,
tura niita pegkerchaurinig makumar-
tinaiti.
17 Wika Apur pegkera nuna emematta-
jai,
nayaimpinam puja nuna pachisan
kantamruatjai.

Salmo 8

David Yuusan ememattuk kantamruamu

1 Apuru, iina Yuusri asam,
ashi nugkanam iinakratnumka
ameketme.
Ame najankamuram nayaimpinam
iiruna nuka ashi pegkeraiti.
2 Amina kajertamin ainaka,
amina nakitramaina nu
iitatmamtikattsam,
uchi kuirach,
muntsuaku ainajai Yuus emematkum
kantameame.
3 Wika ame najankamu ainan nayaim-
pinmayan wainkun,
nantuncha, tura ya ainan nui
eketainan wainkun,
4 enentaimjai:
Yuusa, shuarti iimanchau arincha
¿urukamtai emesha anenkartame?
¿Urukamtai shuar ainatincha
kuitamkartuatsamsha
enentaimme?
5 Shuar ainatika wári jakatin asakrin,
nayaimpinmaya shuar aina jakashtin
asarmatai,
shuartinka nagkamsamek iima pegker
amajkartusuitme.
Tura amina iimmijai metek najakrata
asam,
iima pegker amajkartusuitmame.
6 Ashi ame najankamu aina nuka
shuaran anturin atii tusam
tinaitme.
7-8 Oveja ainancha, tura vaca ainancha,
tura yuchatai ainancha, tura
nanamtin,
tura namak ainancha shuar aina ashi
iinarti tusam tinaitme.
9 Apuru, iina Yuusri asam,
ashi nugkanam iinakratnumka
ameketme.
Nayaimpinam ame najankum ainaka
ashi pegkeraiti.

Salmo 9

Apuru wina enentairjai ememattasan wakerajme timau

1 Apuru, wina enentairjai ememattasan
wakerajme.
Nuniakun ame pegker takaamurmin
etserkattsan wakerajai.
2 Apuru, nayaimpinam pujuwa,
amina pachisan shir aneakun kakaaran
untsumkattsan wakerajai.
Amina naarmin pachisan
kantamattsan wakerajai.
3 Wina kajertin ainaka amina
ashamramainak tsekenawai,
iimaninak iiyaararsha jainawai.
4 Apuru, ame tunaurinchau asam,
wina agkanmamtikruattsam ame
ekeemtairmin ekeemsauwaitme.
5 Amina chichamrumin umikcharu
ainaka jiakume,
tura tunau aina nepetkaume,
tura niitan naarigka pegke
enentaimturchatin asakatkaume.

6 Wina kajertin ainaka ashi jinawarai,
niita yaktari ainajai metek emesrauwaitme.
Ame nuka iijinawaitme.
Wainku enentaimtumainka chikichkisha juakcharai.
7 Iina apuri tuke pujuwa nu,
ashi shuar aina iitur pujuinawak tusa nekarattsa uminuk pujawai.
8 Ashi nugkanmaya ainan nii pegker pujuinan etegkrattawai,
shuar pegkerchau pujuinan waittan susattawai.
9 Shuar wake mesemar pujuinancha nigki kuitamui,
tura waitu pujuinancha iina Apuri ayamrawai.
10 Apuru amina eatmaina nuka pegke kajinmatchauwaitme.
Tuma asamtai amina nakarmaina nuka,
aminiig enentaimainawai.
11 Iina Apuri Jerusalénnumia shuar ainan iinawa nu enentaimtusrum kantamruatarma.
Tumakrum nii takasmauriya nu pachisrum chikich nugkanmaya shuar aina ujaktarma.
12 Yuuska waitainak utainancha kajinmattsui,
antsu shuar pegker pujaun waitkaina nuna waittan suawai.
13 Apuru, winasha wait anentrurta.
Wina kajertuinak wake mesemar enentaimtikruina nu iista.
Jakai tusam ame uwemtikrurta.
14 Wika Jerusalénkan waitirin wajantan ashi shuar ainan chicharkun:
Nigki ememattiarmi titatjai.
Tura wina uwemtikruru asakmin,
wika shir enentaimsan pujajai titatjai.
15 Antsu amina umirtamchau ainaka shuar ajatkan takas yaragken nenar nigki jigkama numamtuk jainawai.
Niitaka chikich achikmi tusar,
yaragken uukar nenarar iikuki nuni wekasar nawenam jigkama numamtuk jinuinawai.
16 Iina Apuri shuar tunau ainan,
niita takasmaurinka nutiksag waittan susatin asa,
tunau aina nuka yamaika agkantaitjai tuinayat achikmauwa numamtuk pujuinawai tusa nekamtikawaiti.
17 Shuar tunau aina,
Yuusan kajinmatkiar pujuina nuka,
Yuusan umirchau asar tuke jakatnunam weartinaiti.
18 Turasha shuar kuittrinchau ainancha Yuuska kajinmattsui,
Yuusan nakainaka pegke megkakachartinaiti.
19 Apuru, wajakta, shuar ememat mamin aina nu iinaimamtiksarta.
¡Amina umirtamkacharu aina nuka niita takasmauriya nutiksamek waitat susata!
20 Apuru amina ashamramkarti.
¡Atumsha shuar ainarme tusam nekamtikawarta!

Salmo 10

Yuusan yainkati tusa seamu

1 Apuru ¿urukamtai iima yajasha pujame?
¿Urukamtai iima waitu pujaisha umrutme?
2 Shuar tunau ememat mamin aina,
iimanchau ainan kajerainak waitkainawai.
Tumaina asar yaragken uukar nenarar iikuki nunii wekaasar nawenam jigkama numamtuk jinaawartatui.
3 Shuar tunau aina:
Wii wakeramun takamainaitjai tuina asar,
Yuusan pachisar pegkerchau chichaina asar,

umirtancha nakitin ainawai.
4 Shuar ainaka niitak enentaisar
chichainak:
Yuuska atsawai tuina asar,
atumsha urukamtai jusha takarum
tusa iina turammainka atsawai tuu
enentaimainawai.
5 Shuar tuu enentaimaina nuka
takaamurinak pujuraina asar,
niitaka Yuuska yaja pujawai tuina
asar,
nii waittan sukartustina nuna
enentaimtutsuk,
niita kajertairi ainan wishikainawai.
6 Nuka niitak enentaimsar,
iina kajertin ainaka nepettamain
ainatsui,
tura iiturchatka pegke
atsurtamainaitji tuinawai.
7 Niita wenenig chikichnasha tsanuina
asar,
pegkerchau chichatnaka iinaitsuk
chikich ainancha kajerainawai.
8 Nu shuar nunin ainaka shuar
pegkeran kajerainak maawartasa
anumainawai.
Yaaktanmaya jiinkai maami tusar,
ayarumamainchau wekanka tuke
nakainawai.
9 Uun yawa kuntinan asai yuattsa
waanam naka numamtuk,
shuar magkartin ainaka,
shuar iimanchauch ainan achiktasar
nakainawai.
Tura winaun wainkar achinawai.
10 Uun yawa kuntinan achiktasa kaemra
numamtuk,
shuar magkartin aina nuka ayamru-
mamainchau aina nunaka
mainawai.
11 Shuar tunau aina nuka niitak
enentaimsar,
Yuuska iinka anenmatsji.
Niina yapin nukuku asa pegke
waitmatsji tuinawai.
12 ¡Apuru, ame wajakim uwejmijai
ayamkartukta!,
¡Shuar senchi waitu pujuinasha
kajinmatkipa!
13 Yuusru,
¿urukamtai shuar tunau ainasha
amina pachitmasarsha pegker-
chaun chichainawa?
¿Urukamtai Yuuska pachitmatsji
turamainawa?
14 Turasha ameka nu shuar tunaun
takainamurigka waitme.
Niita takasmauri iirsam waitat
susattame.
Shuar ayamrumamaintri atsurmau
ainaka aminak eatmainawai.
Ameketme mitaik aina
ayamruktinmeka.
15 Shuar tunau aina nuna senchirisha
nepetkata.
Niita tunau takaamurin uutsuk
ujatkarti tusam iiniasarta.
16 Iina Apuriya nuka tuke pujutnaiti.
Shuar chichaman umikcharu ainanka
niina iinamtairinka awaitsuk aa jiir
utsagtinaiti.
17 Apuru, ameka shuar iimanchau aina
seatmaina nuka pegker
enentaimtikrattsam anturnaitme.
18 Mitaik ainasha,
tura waitkatai ainasha agkanmamtikata.
Turakum shuar nugka juki najamamu
ainayat,
emematmamin aina nu waitkasarai
tusam surimkata.

Salmo 11

Yuusan nekaspapita timau

1 Wina Apuru, ayamrumatan aminii
eajai.
Chikich shuar aina chichartuinak:
Nanamtin wea numamtuk muranam
weakum uwemrata turutainakai-
sha,

nunaka antutan pegke nakitajai.
2 Shuar tunau ainaka ame iiyaku
pujuta.
Shuar anumkar pujusar nagkijai
kuntinan maina numamtuk,
tunau ainaka anumkar,
shuar pegker enentaimainan nagkijai
mainawai.
3 Shuar tunau aina chicham umiktinan
umitsuk pujuinakaisha,
¿shuar pegker ainasha urukawartig?
4 Yuuska niina jee pegkera nui
pujuwaiti.
Niina ekeemtairigka nayaimpia
auwaiti.
Nui ekeemas shuar nugkanmaya
ainanka ii pujawai.
5 Yuuska pegker ainan,
tura tunau ainancha kuitamui,
turasha magkartin ainanka pegke
nakitawai.
6 Shuar tunau aina pujuinamunam
Yuus yakiyan jii azufrejai pachim-
ramun akupkatnaiti,
tura nase tsueran akuptuktinaiti.
Ashi ekeemakti tusa tunau ainan
waittan tuu susatnaiti.
7 Yuuska pegker asa,
shuar pegker ainan aneawai.
Tumau asamtai pegker ainaka Yuusa
yapin wainkartinaiti.

Salmo 12

Yuusan uwemtikrurta timau

1 Apuru, shuar amina umirtamaina
pegke atsau asamtai uwemtikrurta.
Shuar pegker enentaimas pujuinasha
pegke atsawai.
2 Niitak tsanumrunai pujuinawai.
Niita enentainka pegkerchau ainayat
pegkera iimanu chichainawai.
3 Nunin asar nu shuar jimar enentaijai
chichau aina emematmamin aina
nuka ame nepetkata.
4 Nu shuar ainaka eme anenmamsar:
Ii chichakar nepetmamainka iina
wenegka atrutramji.
¿Yáki iincha iinatmartascha wakeriti?
tuinawai.
5 Tura asamtai Yuus chichaak:
Kakakchau ainan,
tura kuittrinchau ainan iinaku
waitkainamu asar,
maakchau enentaimas pujuinawai.
Tuma asamtai wii wajantan yaigtajai
tawai.
6 Yuus wii turatjai tina nunaka metek
umiktin asamtai,
jiru kuit pegker atii tusar,
jinum siete iimanii ukuukar jusamu
pegkera iimanuiti.
7 Apuru, iincha tuke
kuitamkartuktinaitme.
Shuar aina pegkerchau amajkarai
tusam,
amek iincha ayamkartuktinaitme.
8 Shuar tunaun takau aina nuka ashi
yantamnum wekainawai.
Ashi shuar aina nuka pegkerchau
aina nunak ememattainawai.

Salmo 13

Apuru wina pegker amajtusu asakmin amina kantamruatajme timau

1 Apuru, ¿urukamtai winasha
kajinmattruknume?
¿Winaka tuke kajinmattruknumek?
¿Urukamtai winasha yaintsuk
umrutkamsha pujame?
2 Wina enentair najamrutakai
waitiajai,
tumakun maakchau enentaimkun
ashi tsawantai wake mesemar
pujajai.
¿Wina kajertin ainasha urutia
iinaitusartatua?
3 Apuru, ame wina Yuusruitme,
¡iirsata tura airkata,

tura jakai tusam ame pegker
enentaimtikrurta!
4 ¡Wina kajertin aina wii nepetkajai
turutiarai tusam,
wii megkakamtai shir aneasaraig ame
pegker amajtusta!
5 Wika ame anenkartutairmin
enentaimsan pegker pujajai.
Wina uwemtikruru asakmin,
wina enentairui shir aneasan pujajai.
6 Apuru wina pegker amajtusu
asakmin,
amina kantamruattajme.

Salmo 14

Shuar enentaimchau aina nuka Yuuska atsawai tuinawai

1 Shuar enentaimchau aina nuka
Yuuska atsawai tuinawai,
tuina asar ashi shuar Yuusan
tupantraru ainawai.
Ayatik natsanmain aina nunak takau
asar,
shuar pegkerka chikichkiksha
atsawai.
2 Yuuska nayaimpinam pujusag
shuar wii wakeramun umimain-
cha,
tura winii enentaimas pujausha
atsuash tusa iiyawai.
3 Turasha shuar aina tunau takat
megkatanam jukartina nuna
takainak Yuusnaka ashi tupantraru
ainawai.
Yuusan pegkeran takaruka chikich-
kiksha pegke atsawai.
4 Tunaun takau aina nuka enentaimai-
natsui,
shuar pagkan yuina numamtuk winau
ainan amuinawai.
Tura winasha seatainatsui,
Yuus tawai.
5 Yuus niina chichamen umikaru
ainajai pujau asamtai,
shuar Yuusan seachu ainaka
sapijmainak kurainiartinaiti.
6 Shuar iimanchau chichamurinka
anturtsuk wishikainawai,
turasha shuar iimanchau aininka
Yuus ayamrawai.
7 Siónkan murarinia Israel shuar ainan
uwemtikatin tatii tusan Yuusan
seajai.
Niinu ainan agkanmamtikamtai,
Israel weantu aina ashi shir aneasar-
tin ainawai.

Salmo 15

Shuar ainan Yuus tuu pujusarti tusa wakeramu

1 Apuru ¿uruku aina ame jeem pegkera
nuisha matsamsartinaita?
¿Shuar uruku aina,
ame nugkem pegkera nuisha
matsamsartinaita?
2 Amina jeemin pujusartin aina nuka,
shuar ame wakeramun umirtamin
aina nuwaiti,
tura pegkeran enentaimas nekasa
nuna chichau aina nuwaiti.
3 Chikichan pegkerchau chicharchau,
tura niijai tsaniasar pujamurincha
pegkerchau amajchau,
tura nii iirutkamurincha
iinatsaarchau aina nuwaiti.
4 Yuus nakitamunka niitasha
nakitainawai.
Antsu Apu Yuus enentaimtamunka
niitasha enentaimtuinawai.
Tura iiturchatnum pujuinaksha
niita timaurinka metek
uminawai.
5 Shuar kuittrintin aina chikichan
suinak,
nu nukap akirkata tichau aina,
tura shuar pegkeran tsanuinak:
Amesha nunismek chichakta tusa
kuit susataj tamasha,

atsa wika nunaka turashtatjai tuinaka
shir aneasar pujusartin ainawai.

Salmo 16

Yuus wina surustina nuka tii pegkeraiti

1 Yuusru, kuitamruata tusan
ayamrumatan aminii eajai.
2 Wika amina chicharkun:
Ametme wina Apur iima pegker-
meka,
amijai metek chikichka pegke
atsawai timajme.
3 Shuar ju nugkanam pujuina,
winak umirtuina asar iima pegker
amajtuinawai.
4 Turasha shuar niita yuusrimattsar
kaya nakumkamun ametme nekas
yuus tuinaka waittsartin ainawai.
Tura tagkun maawar,
nuna numpejai niita yuusrimamun
ukatainakaisha pegke
pachikchattajai,
tura niitan naarincha pachisan pegke
tichattajai.
5 Apuru, ameketme wina ashi
surustinmeka,
pegker aina nuka wina surusuitme,
wina pujutruka aminuiti.
6 Wii pujustin tii pegkera nunaka Yuus
surusuiti.
Wina surustina nuka tii pegkeraiti.
7 Nii tuu pujusta tusa wina enentai-
run kashisha jintintrau asamtai,
wika Yuusrun pegker amajsattajai.
8 Wina Apurka wijai tuke pujaun
wainmajai.
Tura wina untsuruini ayaamrutas
pujurtau asamtai,
chikichkiksha winaka pegke awaktu-
maitsui.
9 Tuma asamtai wina enentairui shir
aneasan nakunkut pujajai,
chichaaknasha shir aneasan chichaa-
jai.
Tura jakancha nantaktinapitja tau asan,
shir aneasan pujajai.
10 Wina wakantruka iikukrattainmagka
ameka iinaitursashtinaitme,
tura wina aneetair pegkera nu kaurtii
tusamka,
wina iiyashruka iinaitursashtinaitme.
11 Ame jinta tuke pujustinnum jea nu
iinaktursauwaitme.
Ame winii pujau asakmin,
shir aneasan pujajai.
Tura amijai pujaknaka,
tuke pujustinaitjai.

Salmo 17

Pegker pujustasa Yuus seamu

1 Apuru, wika waittrichu asamtai,
wina chichamur nekasa nu
anturtukta,
tura wii untsumkai ame airkata.
Tura wii seammaur anturtukta.
2 Ame pegkera nuka nekau asam,
wina tunaur akaigka,
wii waittsatin surustasam wakerak-
meka nusha turutmainaitme.
3-4 Wina enentaimmaur aina nuka
nekame,
winaka kashisha enentaimtikruruitme.
Tura tunaurinchauwashit tusam
nekaprusuitme,
turasha wina tunauruka
waitrukchamame.
Chikich shuar chichaina nunisnaka,
chichaman tumainchaunka
chichakchauwaitjai.
Ame chichamem aarmauwa nuna
umiakun,
shuar magkartin aina
maniamunmasha pachinachmajai.
5 Amina jintim amakmiajai,
tura pegke iinaitsuk nemarkamiajme.
6 Yuusru, amina untsuajme.
Wait aneasam wina chichamur
antukam airkata.

7 Wina kajertin ainanmaya ame
senchirmijai ayamrutkata,
turakum ame anenkrattairam
iiwainakta.
8 Amina jiimi kuitamam numamtuk
winasha kuitamrukta,
turakum amina uwejmijai
ayamrutkata.
9 Shuar tunau aina wina mantuawar-
tasa tententawara nu nepetkam
agkanmamtikruata.
10 Nu shuar aina nuka pegkerchaun
chichainawai.
Tura nigki eme anenmamsar wika
iimajuitjai tuinawai.
11 Wii wekaakai nemartus wekainawai,
amaintukar nugka ajiarmi tusar
nakarainawai.
12 Nu shuar ainaka uun yawaya
numamtin ainawai.
Uun yawa uchiri anumkar pujusar,
nii nanchikijai kuntinan achiktasa
nakaina numamtuk,
shuar magkartin ainaka pegker ainan
achiktasar nakainawai.
13 ¡Apuru wajanta,
nu shuar ainajai iigkuunaikta!
Turakum ame nepetkam
tikishmamtikrarta.
Nu shuar aina nepetkarai tusam,
amina nagkirmijai nepetkam uwemti-
krurta.
14 Apuru, amina senchirmijai ju
nugkanmaya shuar ainanmaya
ayamrutkata.
Nu shuar ainaka nugkanmaya aina
wakeruina nuka kuitrintin arti
tusam tsagkatkata,
tura niita uchiri ainasha nukap
yuawar ampujen apujkarti tusam
iinaisata,
tura niitan tiragki ainasha niita
ampirmaurin yuawarti tusam
tsagkatkata.
15 Antsu wika shintaran,
amina yapimin wainkan shir
anestinaitjai.

Salmo 18

David nepetmaka kantamamu

1 Apuru, ametme wina
senchimtikrinmeka,
wika aneajme.
2 Ametme wina ayamrutnumka,
ametme wina uwemtikrurtin,
ametme wina agkanmamtikruatin,
ametka wina Yuusur asam,
muchigkia numamtin asakmin aminii
jeantan anumkamnauwaitjai.
Ameka tantara numamtinaitme,
tumau asam amina senchirmijai
uwemtikrurtinaitme.
Ame ashi nagkasau asakmin,
aminii jeantan ashamtsuk pujustinait-
jai.
3 Apuru, ashi shuar ainaka:
Ametme uuntam turamiartinaiti.
Wii untsumkai kajertin ainanmaya
ame uwemtikrame.
4 Wika magkartin aina winitruinakai,
ashamkartukan janigsamiajai.
5 Jata wina achirkamtai,
yaragnum achimkauwa numamtuk
nekapramiajai.
6 Tura ashamakun,
wake mesemar nekapeakun,
Apuru yainkata tusan Yuusrun
seamiajai.
Tura wii seam nii jeenia wii untsum-
maun anturtukmiayi.
7 Wii timatai nugka senchi urkamiayi.
Iimaniakai mura ainaka nukap
muchitrarmiayi.
Shuar ainan kajerkau asa,
Yuus nugkan umuchkamiayi.
8 Tumamtai nii nujinia mukuinti
ashammain jinkimiayi.
Tura niina wenenia jii kairijai metek
tsuer emeskartin jinkimiayi.

9 Nayaimpinam pujuwaitiat Yuus
akaiki,
yuragkim shuin amaunam
najamamiayi.
10 Tumak niina iinatairi querubín
tutainam nanapen ekeemas,
nasenam pachitkau nanammiayi.
11 Yumi yutumtikatnun akupkattsa
yuragkim shuin amaunam
anumkamiayi.
12 Tura Yuusa pujutairinia pemjai
metek senchi etsantramiayi.
Turamtai mukuintamunmaya micha
kaya numamtin jii kairi ainajai
pachimramu kakeniarmayi.
13 Yuus nayaimpinam puja nu
iipamtajai metek chichamen
antumtikrukmiayi.
Turamtai micha kaya numamtin jii
kairi ekemakmau ainajai
kakerarmiayi.
14 Tura nagkia numamtinan peman
akupkamiayi.
Turamtai wina kajertin ainaka
ashamainak pisarar
tsekegkiarmiayi.
15 Yuus iima senchi umpuin asamtai,
nayantsa kunari ainasha paan
jasarmiayi.
Nayantsa iinitkarin nugka ainasha
paan jasarmiayi.
16 Shuar nayantsanam jakean achia
numamtuk wina kajertin
ainanmaya Yuus nayaimpinam
pujus uwemtikrurmiayi.
17 Wina kajertin aina iima senchirtin
asar,
wina kajertukar pujuinamunmaya
Yuus uwemtikrurmiayi.
18 Wii pegke kakaarchamnau pujai,
wina kajertin aina nepettukartasa
wakeniarmiayi,
turasha Yuus winaka iikakaattramiayi.
19 Tura niina senchirijai
agkanmamtikruamiayi.
Wina anentu asa tuu
uwemtikrurmiayi.
20-21 Wika Yuusa jiintin amaku asan,
pegker enentaimsan pujakun,
wina Yuusrunka pegke
iikukchamiajai,
nui wina Apur pegker
enentaimtursamiayi.
22 Niina chichame umiktina nunaka
wika tuke aneakuk pujajai,
nunaka pegke nakitrachuitjai.
23 Wika Yuusaig enentaimsan tuke
pegker pujumiajai.
Tuma asan tunaunka tupantramiajai.
24 Wii Yuusaig enentaimsan pegker
pujau asamtai,
nii pegker amajtusmiayi.
25 Apuru, amina umirtamainaka amesha
iikuatsme.
Amina pegker amajtamainaka
amesha pegker amajeame.
26 Tura tunaurinchau ainaka amesha
tunaurinchau asam yayame.
Antsu shuar anagkartin ainaka amina
nekatairmijai nepeteame.
27 Amek shuar iimanchau ainaka
uwemtikme.
Antsu shuar emematmamin aina
nuka iimanchau amajeame.
28 Apuru, wika iiturchatnum pujakai-
sha,
jii ekemakmau tsaaptina numamtuk,
paan enentaimrata tusam ame pegker
enentaimtikrurmiame.
29 Ame yaintsakmin wina kajertin ainan
nepetkattajai.
Tura niitan yaktarin peegkramu
wainiatan wayatnaitjai.
30 Yuusan jintigka nekas pegkeraiti.
Tura Yuus anajmakartuamuka
waitchau ainawai.
Shuar aina niina enentaimtuinanka
Yuus ayamrawai.
31 ¿Chikich Yuus iina
ayamrutmaktincha awak?

Iina Apurijai metekka chikich Yuuska
pegke atsawai.
32 Yuusaiti senchirin wina surauka,
nigkiti wina tunaurinchau amajtauka.
33 Yuusaiti japa tsekeas wekaa numam-
tuk ewekaattsatnuka.
Yuusaiti mura wakamtai ajuntsuk
ewekaattsatnuka.
34 Tuu maaniata tusa jintintruatnuka
nigkiti,
tura kunturun iikakaattrauka nigkiti.
35 Ame wina ayamrutkam
uwemtikrame.
Tura wait anentruram ame untsur
uwejmijai iinantukim pegker
amajtusuitme.
36 Wii wekakaisha agkan wekaasata
tusam kuitamruamiame.
Tura nugka ayaraim tusam wina
iikakaattramiame.
37 Wina kajertin ainan patatukan
amaigkarmiajai,
tura ashi amukan waketkimiajai.
38 Wii tsupirmau asar pegke
nantakcharmiayi.
Wina nawerui ayaamsar iiyararmiayi.
39 Wii maaniamunam weakaisha ame
iikakaattramiame.
Wina chichamrun umikcharu aina
winai tsuntsumtikawarmiame.
40 Wina kajertin aina winiya
tsekegkiarti tusam tsagkammiame.
Tura asakmin wina kajertin ainan
amukmiajai.
41 Ayamrutkata tusa tuinan waininayat,
chikich shuarkesha
ayamrukcharmiayi,
tura untsumainan wainiat Yuuscha
aikchamiayi.
42 Tura asamtai wika nase umpuak
nugka tsetserin utsaina numamtuk,
nu shuar wina kajertin ainanka
nepetkamiajai,
tura asan nugka paaka jintanam au
najatia numamtuk amajkarmiajai.
43 Tura asamtai Apuru,
nu shuar amina umirtamkacharu
ainanmaya uwemtikrurmiame.
Tura ame nu nugkanmaya apu atii
tusam anaituku asakmin,
shuar wainchatai ainasha wina
iinatair ainawai.
44 Wina chichamrun antukar
umirtuinawai.
Tura chikich nungkanmaya ainasha
pegker amajtuinawa.
45 Nu shuar ainaka sapijmainak,
tura kurainak niita pujamurinia
jiininawai.
46 ¡Iina Apuri tuke pujuwaiti!
¡Iina ayamtikramratin asa, iima
pegkeraiti tiarmi!
¡Yuus wina uwemtikrurtin asamtai,
ameketme uuntam tusar ememattiarmi.
47 Wina kajertin ainan yapajkatnuka
Yuusaiti,
chikich nugkanmaya ainan
nepetkamiayi.
48 Wina kajertin ainanmaya Yuus
uwemtikrurmiayi,
tura chichaman umichu aina
nepettukartasa wakeruinakaisha
ayamrutkamiayi.
¡Amek Apuru magkartin ainanmaya
uwemtikruruitme!
49 Tura asakmin shuar chikich nugkan-
maya ainajai iiruuntran:
Ameketme uuntam tusan emematkun,
naarmin pachisan kantamrajme.
50 Ame apu ata tusam wina etegtua asam,
wina kajertin ainasha nepetturkamiame.
Wina, tura wii weantu ainasha ame
anenkratairmijai tuke aneame.

Salmo 19

Yuus najankamu aina nu niina senchirinka paan iiwainawai

1 Nayaim iisar Yuusa senchirigka
nekainaji.

Nayaim iisar Yuus najanamuka
pegkeraiti tuinaji.
2 Tsawanjai metek Yuus untaiti tuinaji.
Kintammaujai metek Yuus senchirti-
naiti tuinaji.
3-4 Yuusa chichamenka antukcharu
ainayat,
nii najankamu aina nunaka etsa
watainmaya aina,
tura etsa akatainmaya aina,
tura ashi nugkanmaya ainasha
nekaawaruiti.
5 Etsanka Yuus nayaimpinam apujsau-
waiti.
Shuar yáma nuwa nuatak niina
kanutairinia nantaki jiinna
numamtuk,
etsagka jiinui.
6 Tura etsagka yakí waka ataksha
akawai,
tuma asamtai nii sukuashmauka
pegke atsawai.
7 Yuus jintinkartamuka pegkeraiti,
tumau asa pujut yamarman sukarta-
wai.
Tura chicham umiktarma Yuus
timauka pegkeraiti.
Tumau asa shuar nekachu ainan
nekamtiknaiti.
8 Tura Yuus wina chichamur umirtuk-
tarma ta nuka pegkeraiti.
Tuma asamtai nu chichaman antukar
uminaka shir enentaimsar pujuina-
wai.
Yuusa chichamegka tunaurinchau
asa,
shuar ainan pegker
enentaimtikratnaiti.
9 Yuus umirmauka nekas pegkeraiti.
Tura niina chichamegka pegke
nagkankashtinaiti.
Apu Yuus wina chichamur umirtuk-
tarma ta nuka nekas umirmainaiti.
10 Yuusa chichamegka oron nagkasau tii
pegkeraiti.
Tura napa yumirin nagkasau tii
pegker asamtai nukap wakeruina-
wai.
11 Wika ame iinatairam asan,
amina chichamrumin nekaan tunaurin-
chau pujustasan wakerajai.
Nuna umiknaka pegker pujustinaitjai.
12 Shuarka nigki enentaimsagka nii
tunaurinka nekamaitsui.
Apuru, wii nekachu asan, tunaun
takau ayajai.
Wii tumamurka ame tsagkurturta.
13 Tura wika amina iinatairam asamtai,
wina emematmamtairka ame jurutkita.
Ememata nu nepetkati tusamka
tsagkamrukaipa.
Turutawakmin wika tunaurinchau
agkan pujustatjai.
14 Apuru, wina ayamrutkau asam,
tura wina uwemtikruru asam,
wina chichamur,
tura wina enentaimtairsha nekas
pegker atii tusam,
enentaimtikrurta tusan seajme.

Salmo 20

Nepetmaktasa Yuus seamu

1 Ame iiturchatnum pujakum wake
mesemar enentaima pujakmincha
Yuus anturtamkati,
tura Jacobo Yuusriya nuke amincha
ayamrutmakti.
2 Tura niina jeenia Siónnumia amincha
iikakaattmarti,
tura yainmakti.
3 Ame kuittrum Yuus susamam nunaka
ashi aneaku atii.
Tura tagku maam aeseam nunasha
pegkeraiti turamti.
4 Ame wakeram nunaka Yuus ashi
suramsati.
Tura ame wika turattsan enentaimjai
tame nunasha ashi umikta tusa
tsagkatramkati.

5 Yuus turamtai iisha amina kajertamin
aina nepetkakmin wainkar,
shir aneakur iina Yuusri naari
pachisar,
iina banderari yakí takuittaji.
6 Yuus apun etegka asa,
niina kajernaitairin nepetkati tusa,
niina senchirin susattawai.
Tura nayaimpinam pegkernun pujus
airkattawai tusan nekajai.
7 Chikich shuar ainaka maaniamunam
weakur wekatai caballo,
tura carro ainajai nepetkattaji tuu
enentaimainawai.
Antsu ii ainatika iina Apuri Yuusan
senchirijai nepetkattaji,
tuu enentaimsar pujuinaji.
8 Chikich ainaka senchiri atsurmau
asar,
tikishin ninukar iiyainawai.
Antsu Yuus iijai pujau asamtai,
iiyatsuk wajaji.
9 Yuusru, ame apu etegkamuram
nepetmakti tusam senchiram
susata.
Nii kajernaitairin nepetkati tusam
tsagkamkata.
Wait aneasam ii untsumkurincha
aikratkata, tusan seajme.

Salmo 21

Nepetmaka kantamamu

1 Yuusru, ame apu iikakarmau asa,
apu iinakratin pegker enentaimas
pujawai.
Nii kajernaitairi nepettukmau asa
shir aneawai.
2 Nii enentaimtus pujumia nuka ashi
ame umikume,
tura nii seammaurigka
nakitrachuitme.
3 Nigka pegker amajsamiame.
Tura etsegkrutai oro najanamu nii
etsegkrukti tusam susamiame.
4 Wisha nukap uwii pujustajai tusa
amina seatmamiayi.
Timatai nukap uwii pujusti tusam
susamiame.
5 Ame yaigmau asa senchirtinaiti.
Tura nii pegker amajsamu asa,
niinu ainan pegker amajeawai.
6 Nigka tuke atin yaigkuitme.
Ame niijai pujau asam shir nakunkut
amajeame.
7 Ame, Apuru, umirkamu asa,
amincha Yuuska iikurmakchatnaiti.
Ame Yuus nayaimpinam puja nuna
anegkrattairin enentaimsam
pujame.
8 Amina kajertamin ainaka senchirmi-
jai nepetmainaitme.
Amina kajertama pujuinaka amina
untsur uwejmijai
nepetmainaitme.
9 Tura amina kajertamin aina
nepetkam,
niita tunaurijai metek waittsarti
tusam,
jii keamunam egkeatnaitme.
Turawakmin Yuus,
nu kajerkartin ainan jii tsuernum
iijinatnaiti.
10 Nu shuar ainan uchiri,
tura nuu weantu ainasha ashi
iijinatnaitme.
11-12 Ame tsekegkiarti tusam,
shuar kuntinan nagkijai maattsa
etsekea numamtuk,
nu shuar ainaka nepetkau asakmin,
amina pegkerchau amajtamkartasa
wakeruinak,
iisha turami tusa chichaman
najatramawarsha,
turataj tukama tujintramkartin
ainawai.
13 Yuusru, ame senchirmijai kajerkartin
aina nuka nepetkata.
Turawakmin nepetmatai kanta
kantamattaji.

Salmo 22

Wina Yuusru wina Yuusru ¿urukamtai winasha iinaitusume?

1 Wina Yuusru, wina Yuusru,
¿urukamtai winasha iinaitusume?
¿Urukamtai wina
uwemtikrurtasmesha winatsme?
¿Urukamtai wii utmaursha
pachiatsme?
2 Yuusru, tsawaisha,
tura kashisha amina untsuajme,
turasha airiachu asakmin wika
ayamran pujatsjai.
3 Turasha ameka pegkeraitme.
Iiman asam Israel aina iinauwaitme.
Tura asakmin Israel aina:
Ametme uuntam tusar
ememattramainawai.
4 Iina uuntri ainaka amincha nekaspa-
pita tusar enentaimturmau
asarmatai,
ameka niitaka agkanmamtikawaitme.
5 Tura niitaka yainkata tusar
seatmarmiayi.
Turamtai niitasha agkan pujusarti
tusam yaigkuitme.
Aminii nekaspapita tusar enentaim-
raru asarmatai,
ameka niitaka iinaisachuitme.
6 Turasha wika shuara
tumauchauwaitjai,
antsu maaya tumauwaitjai.
Tumau asamtai shuar ainaka wina
wishikru pujuinawai.
7 Niitaka wina waitkar,
wishikruinak muuken peasar pegker-
chau chichartuinak:
8 Yuusnaka enentaimtinayi,
Yuus agkanmamtikati,
niina nekas aneakka uwemtikrati
turutainawai.
9 Antsu wina pachittsam niina nukuri
ampujenia akiinati,
tura niina muntsurin muntsuati
turutmiame.
Turutin asam ayamtikruyame.
10 Wisha akintsaig ameka
kuitamrauwaitme.
Tura wina nukurun ampujen pujain,
ameka wina Yuusur aajakuitme.
11 Wii waittsatin jeau asamtai,
wait aneasam winaka iinaitusaipa.
Wina yainkatnuka atsawai.
12 Basannumia vaca aishmagkri kajen
aina iiman asar,
wina kajertin ainaka tententawar
pujuinawai.
13 Uun yawa kajen kuntinan yua
numamtuk wina mantuawartasa
winitruinawai.
14 Wika yumi nugkanam ukaarauwa
numamtinaitjai.
Tura wina ukunchur ukuinarua
numamtin ainawai.
Tura kuntut etseekam yumirina
numamtuk wina enentairuigka
kakaarchamnau nekapeajai.
15 Wina suwerka nugka tsetseeriya
numamtuk jujuawai.
Tura wina iinairusha muchitkashminu
mayapkatairuini pemturkayi.
Shuar nii kajertairi yukunam ajiaram
tepa numamtuk nekapeajai.
16 Shuar tunau aina nukap iiruuntrar
yawa kajena numamtuk wina
tententawaru asamtai,
wina uwejruincha,
tura naweruincha chigkawarua
numamtuk nekapramiajai.
17 Wina ukunchur ainan
nekapmamainaitjai.
Tura asamtai wina kajertin ainaka
tuke iiru pujuinawai.
18 Tura yáki nepetmakat nu jukiti tusar,
nakurutain nakuruinak,
wina jaanchrun jukiaru ainawai.
19 Turasha wina senchimtikrinmeka
ametme.

Yuusru, winaka iikurkipa.
Wina yainkatin asam wári taata.
20 Niita nagkirijai maawarai tusam
agkanmamtikruata.
Shuar yawaya numamtin aina nu
maawarai tusam surimrukta.
21 Uun yawaya numamtin asarmatai,
nu shuar ainanmaya uwemtikrurta.
Tura vaca aishmagkri kajen asa,
nii kachurijai shuaran maa numam-
tuk asarmatai,
nu shuar ainanmaya ayamrutkata.
22 Wina yatsur ainan amina pachisan
aujsatjai,
amina emematkun niitajai iiruuntsan
kantamatjai.
23 Jacob weantu ainatiram Yuus umiru
asarum:
¡Ameketme Yuusam tusarum
ememattarma!
Tura Israel weantu asarum:
¡Apuru, ameketme pegkeram titarma!
24 Shuar iimanchau ainaka senchi
waitaina asarmatai,
Yuuska niitanka uumrutsut wait
anentawai,
tura niita untsummaurincha anturui.
25 Nukap shuar amina umirtamainak
pujuinamunam wika amina
pegkerumin pachisan ememattajme.
Amin ameketme Yuusam turamin
matsatmaunam wii turatjai
timaunka umiktatjai.
26 Iimanchau ainatiram,
nukap yuarum atumsha ejemartarma.
Atum Yuus sea asarum,
atumiin Yuusri:
Ameketme uuntam takurum nukap
uwii pujustarma.
27-28 Iina Yuusri ashi nugkanmaya ainan
iinauwaiti.
Tura asamtai ashi nugkanmaya ainatiram,
chikich chicham chichau ainatirme-
sha iina Yuusri seattsarum
tikishmatratarma.
29 Atum atsumtsuk pujuinatiram,
jakarmeka ataksha nugka juyuju-
yuntu najanartinaitrume.
Tumatin asarum atumkeka iiwaaku
pujustaj tukamarum tujintarme.
Atumsha tsuntsumruarum Yuuska
ashi shuar ainan Apuriyaiti
titarma.
30 Wii weantu aina Yuusan ameketme
uuntam tiartinaiti,
tura iiwaaku pujuina niina pachisar
tuke chichaartin ainawai.
31 Tura ukunam akiinatin ainasha
Yuusnak pachisar:
Nekas pegker asa,
niinu ainan uwemtikratnaiti tusar
ujakartin ainawai.

Salmo 23

Shuar ovejan kuitama numamtuk winasha Yuus kuitamrawai

1 Shuar ovjan kuitama numamtuk
winasha Yuus kuitamrawai.
Tura asamtai wika atsumtsuk
pujustatjai.
2 Ovejan kuitamin niina ovejarin
chirichrin yuawarti tusa yaruas
uwekameasua ayamrarti tusa
mikintunam juawai.
Tura wina Apursha numamtuk
ayamtikrurtinaiti.
Entsan umararti tusa ovejan kuitamin
niina ovejarin entsa mijakunam
jua numamtuk,
wina Apurka wii atsumamurnasha
surustinaiti.
3 Tura jinta pegkernum wekaas,
wina naarun pachis nekamtikartuati
tusa,
winaka enentaimtanam
senchimtikrawai.
4 Apuru, wijai tuke pujau asam ovejan
kuitamin niina ovejarin ayamruk-
tasa numin takus waja numamtuk,

amesha wina ayamrutme.
Tura asakmin jakatin ayatnak,
tura waittsatin ayatnak
ashamkashtinaitjai.
5 Wina kajertin aina iima wajaina
wainiatam,
yutai pegker aina nu surusuitme.
Tura apun anaikartasa olivo
kuntutijai muuken ukataina
numamtuk winaka pegker
amajtusuitme.
Tura shuar pinignum umutai
yaramun wainak shir anea
numamtuk winasha shir
anemtikrusuitme.
6 Ame wina iima pegker amajtusu
asakmin,
tura wait anentruru asakmin,
wika iiwaaku pujaknaka nunak
enentaimsan pujustinaitjai.
Wina Apur asakmin jakancha amina
jeemin tuke pujustinaitjai.

Salmo 24

Apu iima pegkera nu pachisar kantamamu

1 Ashi nugka aina nuka,
tura ashi nugkanam iiruna nusha,
tura ashi nugkanam pujuina nusha
Yuusnau ainawai.
2 Yuus nugkan najana asa,
tura nayants ainancha,
tura entsa ainancha ashi najankau
asamtai Yuusnau ainawai.
3 Shuar ainasha ¿urukuk Yuusa
naintrincha wakartin ainawa?
Tura shuar ainasha ¿urukuk Yuusa
jee iima pegkera nuisha pujusartin
ainawa?
4 Nui wakartin ainaka tunaun takachu
aina,
tura tunaun enentaimtichu aina nu
ainawai,
tura yuusrimattsa nakumka najana-
mun emematchau aina,
tura waittrus Yuusa naarijai tajai
tichau aina nu pujusartin ainawai.
5 Apu Yuus, niitan uwemtikin asa,
niita takasmaurin iiras pegker
amajsatnaiti.
6 Jacobo Yuusrin seaina nuka tuu
pujusartin ainawai.
7 Tuke pujustinnum wayaatin waiti
aina nuka uraimu arti.
Tura epentsuk tuke uraimu arti.
Tumainakai Apu iima pegkera nuka
wayaattawai.
8 ¿Nu Apu iima pegkera nusha yaita?
Nuka iina Yuusri senchirtina nuwaiti.
Iina Yuusri niina kajernaitairin
ashamchauwa nuwaiti.
9 Tuke pujustinnum wayaatin waiti
aina nuka uraitarma.
Tura epentsuk tuke uraimu arti,
tumainakai Apu iima pegkera nuka
wayaattawai.
10 ¿Nu Apu iima pegkera nusha yaita?
Nuka iina Apuri iima senchirtina
nuwaiti.

Salmo 25

Yuus niina jintin iinaktursati tusa seamu

1 Apuru amina seajme.
2 Yuusru, amina enentaimtajme.
Wina kajertin iinatsaararai tusam
surimrukta.
Tura wishikrarti tusamsha tsagkam-
rukaipa.
3 Tura amina umirtamainak pujuinan
chikich iinatsaararti tusamka
tsagkamkaipa.
Antsu amina umirtamchau ainaka
natsaararti tusam tsagkamkata.
4 Apuru, amina jintim iinaktursata.
Tura wina jintaruin wekaasata tusam
jintintruata.
5 Yuusru, ame wina uwemtikrurtin asam,
amina chichamem nekasa nu
jintintruata.

Tura tsawanjai metek Apuru,
amina ememattajme.
6 Apuru, ame tuke wait anenkartin asam,
ame iima pegker amajtusmaurmeka kajinmatkipa.
7 Wii uchi asan tunaun takasmiaj nuka enentaimturtsuk iinaisata.
Antsu wait anenkartin asam,
tura pegker asam winasha kajinmattrukipa.
8 Iina Apurigka tii pegkeraiti,
tumau asa shuar tunaurintin ainan pegker pujustarma tusa chichareawai.
9 Tura iimanchauch ainan:
Juwaiti wina jintarka tusa iinaktawai.
Tura wii wakeramuka ju ainawai tusa jintintiawai.
10 Yuuska waittrichu asa,
chicham umiktin uminatinka tuke anenmaji.
11 Apuru, wika shir tunauwaitjai.
Tumau asan tunaur tsagkurturta tusan amina naarmin pachisan seajme.
12 Shuar Yuusan umirainak pujuinanka:
Ju jintanam wekaasatarma tusa iinaktawai,
13 tura pegker amajui.
Tura niita weantu ainancha:
Ju nugka atumnau atii tusa suawai.
14 Yuuska nii umirin ainatin amikriyaiti.
Tura nu shuar ainan nii wakeramurincha nekamtikui.
15 Wii iiturchatnum pujakaisha,
wina Apurka tuke ayamrutkatin asamtai,
niinig enentaimsan pujajai.
16 Apuru, wiki pujakun waitu pujajai.
Tuma asamtai wait aneasam iirsata.
17 Wina enentairka waurkamnau nekapeawai.
Tuma asamtai pegker enentaimrat tusam agkanmamtikruata.
18 Tura wake mesemar pujakaisha ame iirsata,
tura wii takaamursha yainkata.
Turakum wina tunaur ainasha tsagkurturta.
19 Tura wina senchi kajertuinak mantuawartasa wakerin ainasha urutmak aina tusam iirtusta.
20 Apuru, ¡kuitamrukta turakum uwemtikrurta!
¡Amina tuke enentaimtajme.
Tuma asamtai natsaarai tusam surimrukta!
21 Apuru, aminak enentaimtajme,
tura asamtai amina umirkun tunaurinchau pujakaigka winasha ayamrutkata.
22 Yuusru, iiturchatnum pujakrincha,
Israel ainatinka tuke uwemtikarturta.

Salmo 26

Wii uruk pujaja tusa Yuusan nekarata timau

1 Yuusru, wika tunaurinchau pujau asamtai,
uruk pujawak tusam nekarata.
Apuru aminiig tuke enentaimsan pujajai.
2 Uruk pujawak tusam winasha nekaprusta,
tura wii enentaimmausha nekartuata.
3 Wika amina anenkartutairminka kajinmattsujai.
Tura asan tuke pegker enentaimsan umirmiajme.
4 Wait chichaman etserin ainajaisha pujuschamiajai.
Tura tsanumin ainajaisha pegke iiruuntrashmiajai.
5 Shuar tunau aina iiruuntairinka pegke nakitramiajai.
Tura amina umirtamchau ainajaisha tsanignaka pujuschamiajai.

6 Wina uwejruigka tunaunaka pegke
takaschamiajai.
Apuru, tuu pujau asan amina
ememattasan,
tagku maar aestainam jeantasan
wakerajai.
7 Tura amina emematkun kantan
kantamruattsan,
tura ame pegker takasmaurmin
etserkattsan wakerajai.
8 Apuru, amina pujutairam nekas
pegkera nuna aneajai.
9 Wait aneasam shuar pegkerchau
magkartin aina numamtuk jakata
tusamka pujutruka atantrukipa.
10 Nu shuar ainaka shir tunau ainawai,
tumau asar shuaran tsanumrur
akikmatak makuinawai.
11 Antsu wina tunauruka atsau asamtai,
wait aneasam uwemtikrurta.
12 Yuusru, wika nugka
yumpunmainchaunam pujuina
numamtuk aminiig tuke enentaim-
san pujajai.
Amina umirtamaina iiruuntramunam
ememattkun:
Ameketme pegkeram titatjame.

Salmo 27

Wina Apurka tsaaptinnum pujau asa wina uwemtikrurtinaiti

1 Yuuska wina tsaaptintruiti,
tumau asa wina uwemtikrurtinaiti.
Tuma asamtai ¿yanak ashamkatja?
Wina Apurka wina ayamrutnaiti.
Tuma asamtai ¿warinak ashamkatja?
2 Shuar pegkerchau aina wina
nakitruru asar mantuawartasa
wakerutainawai.
Tumaina asar nawen tukumkar
ayaina numamtuk niitak megkai-
nawai.
3 Suntar aina wina mantuawartasa
tententawarun wainiatan,
wina enentairuigka ashamkashtatjai,
antsu agkan shir enentaimsan
pujustatjai.
4 Wina Apurnaka chikichkinak tuke
seajai,
tura nuka nuwaiti:
Wika iiwaaku pujaknaka,
shuar Yuusa jeen puja numamtuk
tsawanjai metek niinak maaketi
titasan,
tura niina pegkerin wainkattsan
wakerajai.
5 Tura iiturchatnum pujakaisha,
wina Apur pegker amajtustinaiti.
Tura niina jeen jeamtaisha winaka
pegker enentaimtursatnaiti.
Tura wina Apurka tuke puju asa
muchigkia numamtinaiti.
Tumau asamtai shuar muchignum
yaki puja numamtuk uwemran
pujustinaitjai.
6 Tuu enentaimsan pujaknaka,
wina kajertin aina tententawarun
wainiatnak ashamtsuk pagkain
iistinaitjai.
Tuma asan Yuusa jeen jean,
ememattkun tagkun maan aeseakun
shir aneasan wina Apurun
kantamruatnaitjai.
7 Wika Apuru amina untsuajme.
¡Wait aneasam anturtukta tura
airkata!
8 Wika Apurun seatjai tuu enentaim-
ran,
wina enentairjai tuke seajme.
9 Apuru, wika ame iinatairmetjai.
Tumau asamtai wait aneasam
uumrutkaipa,
tura kajertukaipa.
¡Ameketme wina yainkatnumka!
Wina Yuusur asam uwemtikruruitme.
Iima winakka iikurkipa.
10 Wina apar,
tura wina nukursha
iikurkiarmataisha,

ame wina Apur asam,
winaka pegke iikurkishtinaitme.
11 Apuru, jintim iinaktursata.
Wina kajertin aina eataina asarmatai,
amina jintim pegkera nu jintintruata.
12 Shuar wina kajertin aina wait
chichaman wina pachittsar
chichartuina asarmatai,
niita wakeramurin takasarti tusam
tsagkamrukaipa.
13 Turasha Apuru,
wika iiwaaku pujaknasha amina
pegkerumin wainkatnapitja tuu
enentaimsan pujajai.
14 ¡Atumsha Apuram enentaimtustarma!
¡Tura kakaartarma,
iichishmamratarma!
Ataksha: ¡Apuram enentaimtustarum!
tajarme.

Salmo 28

Yuus ii seamurin anturtamji

1 Yuusru, ame wina ayamrutkatin
asakmin untsuajme.
Tura wii untsumkaisha airkata.
Ame airtsuk pujakminka,
wika jakauwa numamtin
nekapmammainaitjai.
2 Wina uwejrun takuin amina jeem
pegkera nunii iinakmasan:
Ame yainkata tusan untsumkaisha
anturtukta.
3 Tura tunau ainaka pegker chichainayat,
niitaka tunau takatnak enentaimtui-
nawai.
Tumau asarmatai nu shuar ainajai
metek winaka megkaakatnunam
akuptukaipa.
4 Niita tunau takasmaurijai metek
amesha yapajkata.
Tura niita tunau takasmauri iirsam
waitat susarta.
5 Yuus takasmaurin pachikcharu
asarmatai,
nu shuar ainanka emegkartatui,
tura atakka pegke iinankishtinaiti.
6 ¡Wii seam Yuus anturtuku asamtai:
Ameketme pegkeram tajai!
7 Yuus senchirtin asa winaka
ayamtikrurtinaiti.
Tura asamtai niiniig tuke
enentaimmiajai.
Wii turamu asa yainmiayi.
Tuma asamtai wina enentairuin shir
aneajai.
Tuma asan kantamattajai.
Tura Apurun maaketi titatjai.
8 Yuus niinu aininka niina senchirin
susatnaiti,
tura niinu ainan apuri atinan etegkamia
nunaka nigki yaigtinaiti,
tura ayamruktinaiti.
9 Apuru, aminu ainatinka
uwemtikarturta,
tura pegker amajkartusta.
¡Ovejan kuitamin niina ovejarin
kuitama numamtuk iincha
kuitamkartukta,
tura ovejan kuitamin ovejan uchirin
minakas jua numamtuk iincha tuke
jukartukta!

Salmo 29

Yuus chichaamuka senchirtinaiti timau

1 Nayaimpinam pujuinatiram Yuus
ameketme uuntam titarma.
Tura nekas pegker asamtai,
niina senchirisha ememattarma.
2 Tura Yuusa naari pachisrum ememat-
tarma.
Niina jee pegkera nui jeantrum,
ameketme Yuusam titarma.
3 Yuus chichaamuka nayantsanmasha
antukauwaiti.
Tura Yuus iima senchirtin asa
iipamtan akupkauwaiti.
Yuuska nayantsancha umirtukti tusa
iinauwaiti.

4 Yuus chichamu antukrika,
nii senchiri tuu awai tusar
nekamnauwaitji.
5 Yuus charpin,
tura nasencha akupak,
numi uun wajainancha iijinmainaiti,
tura Líbano murarin cedro
wajainancha iijinmainaiti.
6 Tura mura Líbano tutai,
tura Sirión tutai muchitkati tusa
peawai.
Vaca aishmagkri,
tura uchiri ainasha tsekena numam-
tuk amajeawai.
7 Yuus chichaakka jii keekun
akupkamnauwaiti.
8 Tura nugka ainasha Yuus
chichakaigka muchitkatnaiti.
Turak nugka Cádes tutain
umuchkatnaiti.
9 Yuus chichamuka numi encina tutai
katsuram aina nunasha
peamainaiti.
Tura numi ainan ashi iijinmainaiti.
Tura asamtai niina jeen wininaka:
Ameketme Yuusam tuinawai.
10 Yuus yumincha yukti tusa
akupeawai.
Nigka tuke pujuu asa,
tuke iinamin atinaiti.
11 Tuma asa Yuus niinu ainatinka niina
senchirin suramji.
Tura nii umirkaru ainatin agkan shir
aneasar pujusarti tusa pegker
amajtamji.

Salmo 30

Yuusan maaketi timau

1 Apuru, ame agkanmamtikrua
asakmin maaketi tajame.
Tura wina kajertin aina wishikrarti
tusam tsagkamrukchau asakmin
emematjame.
2 Apuru, wina Yuusur asam,
wii seam pegker amajtusmiame.
3 Apuru, jakai tusam ame pegker
amajtusu asam,
wina pujut surusmame.
4 Atum Yuus umirkau ainatiram,
nii enentaimtusrum kantamatarma.
Tura niina naari pachisrum,
Yuus uuntaiti tusarum ememattarma.
5 Yuus kajekmauka iishichik asa wári
nagkankatnaiti.
Antsu nii wait anegkrataigka tuke
atinaiti.
Kashi utkur pujayatrik,
ataksha iishichik arusrik shir
aneastinaitji.
6-7 Yuusru, wina pegker amajtusu
asakmin,
yaunchuk wiki enentaimsanak:
Wika agkantapi pujustinaitja timiajai.
Antsu ame yaintsuk pujakmin,
pegkerchau enentaimsan sapijma
pujumiajai.
8 Apuru, amina seajme,
tura untsuajme.
9 ¿Wii jakamtaimpash wina pegker
amajtustinaitam?
¿Tura wina iiyashrun
iiwartursarmataimpash wisha
amincha maaketi titinaitjam?
Jakau ainaka aminka maaketi
turamchartinaiti,
tura ameketme pegkeram
tichartinaiti.
10 Apuru, ¡anturtukta,
tura wait aneasam yainkata!
11 Apuru, wii utmaur emegkatruku
asakmin yamaika shir aneajai.
Tura jakamnau enentaimmaur
yapajia asakmin,
shuar pegkeran nugkur jistanam wea
numamtuk shir aneajai.
12 Tuma asan,
chichatsuk pujustaj tukaman
tujintajai.
Antsu yamaika Apuru,

wina Yuusur asakmin,
amina emematkun kantamruattajme,
tura amina tuke maaketi titatjame.

Salmo 31

Yuus wakeramu umirkarmi timau

1 Apuru, ayamrutkati tusan,
amina seajme.
¡Pegke iinaitusaipa!
¡Antsu iima pegker asam uwemtikrurta!
2 Wait aneasam tsuntsumam anturtukta.
¡Wári agkanmantikruata!
Shuar muchignum agkan wajauwa numamtuk wina ayamtikrurta.
Tura shuar jea pegker peegkramunam niina kajernaitairin ashamtsuk kanauwa numamtuk tuu pujusta tusam uwemtikrurta.
3 Ameka muchig muchitmainchauwa numamtinaitme.
Tura wenuk yumpunmainchauwa iiman asam,
ame jintintruata tura kuitamruata.
Ame tame nuka tuke umin asakmin,
amina naarmin pachisan seajme.
4 Shuar kuntinan achiktasar yaragken takaina numamtuk,
shuar aina wina achirkartasa wakerutaina nu ame wina ayamrutin asam agkanmamtikruata.
5 Apuru, wina wakantruka ame kuitamrutkata.
Ameka nekas Yuusaitme.
Tuma asam winasha uwemtikrurta.
6 Shuar aina yuusrimattsa nakumkamun ememattin aina nunaka pegke nakitajai.
Antsu wika Yuusrun nekaspapita tusan enentaimsan pujajai.
7 Ame wina anentam nuna nekau asan shir aneasan pujajai.
Tura wii wake mesemar pujamursha waitkau asam,
wii waitamusha nekame.
8 Tura wina kajertin aina maawarti tusamka tsagkamrukchamiame.
Antsu shuar nugka pegkernum muchitkachminunam puja numamtuk pujusta tusam agkanmamtikruamiame.
9 Apuru, wika iiturchatnum pujau asamtai,
wait anentrurta.
Wina jiruka najamrutak kusuawai.
Tumak wina iiyashruka pimpiawai.
10 Wika najaimakun uutu pujaig,
pujutruka tsawanjai metek amuawai.
Iima wake mesemar pujau asan,
kakarchamnau nekapeajai.
Wina iiyashruisha pimpimpit nekapeajai.
11 Tura wina kajertin nukap wishikru pujuinawai.
Wii iirutkamur ainasha wishikrami tusar pachittsar chichainawai.
Tura wina waitin ainasha, jinta wekai waitkar,
tsuumruinak tsekenak iikurainawai.
12 Tura shuar jakau kajinmattaiya numamtuk winaka kajinmatrukiarai.
Tura wika jakach ajapamu pachishtaiya numamtinaitjai.
13 Shuar wina pachittsar iishishmasar chichainamun anturmamjai.
Ashi yantamnum iiturchat ashammain awai.
Nukap shuar wina mantuawartasa chichaman najatruinawai.
14 Turasha wika aminii enentaimsan pujajai.
Apuru, wika aminka ameketme Yuusur timiajme.
15 Tura wina pujuttruka aminuiti.
Wina kajertin aina pataturak mantuarwartasa wakerutaina asarmatai,

ame agkanmamtikruata.
16 Wika ame iinatairmetjai,
tura asamtai pegker asam iirsata,
tura wait anentruram uwemtikrurta.
17 Apuru amina untsuajme,
iwinaka iinatsaattraipa!
Antsu shuar tunau aina nu
iinatsaarta,
tura iiwarsamu aina chichainatsu
numamtuk pujusarti tusam
iitatmamtikarta.
18 Shuar waittrin ainaka shuar pegker
ainan pachisar wishikainak:
Nigka iimanchauwaiti tusar pegker-
chau chicharin asarmatai ame
iitatmamtikarta.
19 Antsu amina umirtamainak
pujuinaka pegker anentame.
Tura shuar warín akikan kuitama
numamtuk ashi antuinamunam:
Ameketme nekas Yuusmeka
turamaina nuka ame
anenkartutairam nekamtikaattsam
iikusume.
20 Ame tuke pujuu asam,
amina umirtamin ainan shuar tunau
aina nu pegkerchau amajkarai
tusam ayamruktinaitme.
Tura nu shuar aina kuitamkau asam,
niitan kajerin aina pegkerchau
chicharkarai tusam ayamrame.
21 Wii wake mesemar pujai,
wina Apur wait anentra asa,
iima pegker amajtusu asamtai,
wika maaketi tajai.
22 Iiturchatnum pujakun waurkamnau
nekapmiajai.
Tumakun Yuuska winaka iikurkiyipi
timiajai.
Turasha wii untsumkai,
anturtuk yainkamiayi.
23 Atum Yuus umirkautiram,
atumi Yuusri aneetarma.
Tura niina umirkaru ainan Yuuska
kuitamui.
Antsu emematmamin ainanka
waittan susatnaiti.
24 Atumiin Yuusri enentaimtusrum
pujuinatiram pegkerchau
enentaimtsuk pegker enentaimsa-
rum pujustarma.

Salmo 32

Shuar nii tunauri Yuus tsagkuura pegkermamtikamu ainaka shir aneasartinaiti

1 Shuar nii tunaurin Yuus tsagkuura
pegkermamtikamu,
ainaka shir aneasartinaiti.
2 Tura nu shuara tunaurin ashi
tsagkuurau asa,
Yuuska niita tunaurinka enentaimta-
tsui.
Turamu asar wina tunaurka atsawai
tusar shir aneasartinaiti.
3 Antsu wina tunaurun etsertuk
pujaknaka,
tsawanjai metek wake mesemar
nekapeakun kuntuts enentaimmiajai.
4 Apuru, tsawaisha,
tura kashisha pegkerchaun enentaim-
rati tusam,
wii waittsatin surusu asakmin,
yagkur etsa sukuam kaawa numam-
tuk nekapeakun,
wina senchirka pegke atsumiayi.
5 Turasha wika enentaimran:
Apurun tunaurun ujaktajai tusan,
wina tunaurunka ashi ujakmiajme.
Tura wina tunauruka ashi
tsagkurturmiame.
6 Tuma asamtai Yuus umirkaru ainati
wake mesemar enentaimrar
pujuinatika,
nujag nugke amuuram jakertatjapi
tuu enentaimmaina numamtuk
Yuus seamainaitji.
Tura nujag shuaran pujutairin
amuuramu,

entsa kuyuak ukuma numamtuk
uwemratnaitji.
7 Wina ayamrutnumka ametme.
Tuma asam wii iiturchatnum pujakai-
sha, ayamrutme.
Wina ayamrutkau asakmin,
wika agkan pujusan shir aneasan
kantamruattajme.
8 Wina Yuusur chichartak:
Wika aminka wainjame,
tura amincha chicharkatjame,
tura amina jintintattsan:
Juwaiti jinta tusan nekamtikatjame
turutui.
9 Caballo tura burro enentaimchau
asamtai,
shuar jirujai jagken jinkatawar,
mai japi mai japi amajmauwa
numamtuk Yuuska umirkairpa.
Nu tagku aina jiigkachmauka atumiin
winichartin ainawai.
10 Shuar tunau ainaka nukap waittsartin
ainawai.
Antsu Yuus umirkur pujuinatinka
iina Apuri wait anentramak tuke
kuitamramji.
11 Yuus umirkau ainatiram,
atumi Apuri enentaimtusrum shir
aneastarma.
Tura shir aneasrum kantamatarma.

Salmo 33

Yuus emematkur maaketi tiarmi

1 Shuar pegker ainatiram,
iina Yuusri:
Ameketme uuntam titarma.
Shuar pegker aina Yuusan enentaim-
tusar emematmau pegkeraiti.
2 Guitarrarum awatkurum,
Yuus maaketi tusarum kantamkurum,
arpa tutaisha awatkurum kantamatarma.
3 Tura yamaram kanta
kantamkurmesha natsaamtsuk
kantamatarma.
Yuus uuntaiti tusarum
kantamkurmesha,
pegker awattarma.
4 Yuusa chichamegka waitchauwaiti.
Nii najankamuri wainiakur Yuuska
pegkeraiti tuinaji.
5 Yuuska takat nekas pegker aina
nunak wakerawai,
niina anegkrattairi ashi nugka
ainanam enetkauwaiti.
6 Yuus nayaimpincha,
tura nayaimpinam iiruuna nunasha
niina chichamejai ashi najankau-
waiti.
7 Yuus nayants ainan najanak,
ashi entsa ainan iirur kuna amajsau-
waiti.
8 Ashi nugkanam pujuu ainatiram Yuus
umirkurum:
Ameketme uuntam tusarum maaketi
titarma.
9 Yuus chichak ashi najankauwaiti.
Nii tuu atii timau asa metek
uminkauwaiti.
10 Nii chichamen umichu aina nigki
enentaimsar niita wakeruinamun
umikchamnau amajas Yuus
iinaitawai.
11 Antsu Yuus wakeramuka metek
uminmainaiti.
12 Yuuska iina Apuriyaiti tuina nuka
shir aneasar nakunkut pujusartin
ainawai.
Nii winau atarum tusa etegkramu
ainaka shir aneasartinaiti.
13 Yuuska nayaimpinam pujusag ashi
shuar ainanka iiyawai.
14 Nii pujutairiniag ashi nugkanam
pujuinan iiyawai.
15 Yuuska ii shuarti enentaincha
najatrama asa,
ii takaamuncha ashi nekauwaiti.
16-17 Chikichik apunkesha nii suntaari
nukap ainaksha uwemtikmain
ainatsui.

Tura shuar senchirtin ainayatcha,
chikichkiksha nigkika uwemmain ainatsui.
Caballo senchirtin ainayatcha chikichik shuarnaksha uwemtikmain ainatsui.
18 Turasha Yuus nigki shuar niina umirainak,
niina anegkrattairi enentaimas pujuinanka tuke kuitamui.
19 Tura nu shuar aina jakarai tusa,
tura tsukariin waittsarai tusa uwemtikrattsa kuitamui.
20 Iika iina Yuusri enentaimtusar pujaji,
nigki iinka yainmaktinaitji,
tura ayamrutmaktinaitji.
21 Iika iina Apuri naari nekas pegkera nu pachisar nekaspapita tusar,
niinii enentaimsar pujau asar,
iina enentain shir aneaji.
22 ¡Yuusru, iika aminii enentaimsar pujau asakrin,
ame anegkratairmijai kuitamkartuata!

Salmo 34

Yuuska pegkeraiti timau

1 Wika Yuusrun tsawanjai metek ameketme pegkeram titatjai.
Wina wenerjai Yuusnak tuke ememattatjai.
2 Wika Yuusan enentaimtusan:
Nekas senchirtinaiti tajai.
Ememachu ainatirmeka nu antukrum shir aneastarma.
3 Tumakrumin iijai metek ashi iiruuntrar iina Apuri naari pachisar:
Yuuska nekas senchirtinaiti tiarmi.
4 Yuus wii seam anturtuk,
ashamtsuk pujusti tusa agkanmamtikruawaiti.
5 Yuusai enentaimainaka shir anear pujuinawai.
Tura natsaamtsuk pujusartin ainawai.
6 Wika iimanchauch asan,
ashamakun untsumkini jamiajai.
Wii timatai wina Yuusur anturtuk:
Ashamtsuk pujusta tusa,
iiturchatnum pujai agkanmamtikruawaiti.
7 Nayaimpinmaya shuar Yuus akupkamu ii Yuus umirutinka tuke kuitamramu asamtai uwemtikramratnaitji.
8 Yuus pegkerashit tusarum nekaattsarum wakerakrumka nekapsarum iistarma.
Shuar Yuusan umirainak pujuinaka shir aneasar pujusartin ainawai.
9 Yuus umirutiram atumiin Apuri ememattarma.
Iika nii umirkarka atsumashtinaitji.
10 Wiakach aina nuka wiakchachu jasar atsumawartin ainawai.
Antsu shuar ii Apurin eaina nuka pegke atsumachartin ainawai,
turak pegker aina nuna jukiartin ainawai.
11 Wina uchir ainatiram winii winirum anturtuktarma.
Iina Yuusri iitur umirmainaitji tusan atumiin jintintaattsan wakerajrume.
12 Shir aneasrum nukap uwii pujustasrum wakerakrumka,
13 chikich pachisrumka pegkerchau chicharkairpa,
tura waittruawairpa.
14 Tura pegkerchau aina nuka ashi iinaisarum,
pegkera nuke takastarma.
Tura chikich ainajaisha shir aneenaisrum agkan matsamsatarma.
15 Iina Apuri Yuuska pegker enentaimin ainan kuitamu asa,
niita seamka anturui.
16 Antsu shuar tunaun takaina nunaka nakitawai,

tura nu shuaran enentaimtutsuk
pujusarti tusa,
chikich shuar ainan Yuus
kajinmamtikui.
17 Yuuska pegker enentaimin aina
seamka anturui.
Tura iiturchatnum pujuinakaisha,
ashamtsuk pujusarti tusa
agkanmamtikui.
18 Iina Yuusrigka tiijuch pujurtamu asa,
shuar wika megkaakatnapitja tusar,
wake mesemar pujuinanka uwemti-
kratnaiti.
19 Pegker enentaimtin ainanka nukap
waitainakaisha,
iina Yuusri ashi agkanmamtikui.
20 Tura niina ukunchincha
kupirkacharti tusa kuitamui.
Tuma asamtai chikichik ukunchinki-
sha kupirkachartinaiti.
21 Shuar tunau aina nuka niita
takasmaurijai jakartin ainawai.
Tura shuar pegkeran enentaimin
ainan kajeraina nuka waittan
jukiartin ainawai.
22 Antsu iina Yuusri niina iinake ainan
uwemtikui.
Tura niina umirainak pujuinanka
waittanka susashtinaiti.

Salmo 35

Yuusru wina nepettuktasar wakeruina nuka amek nepetkata timau

1 Yuusru, wina nepettuktasar
wakeruina nuka amek nepetkata,
tura wijai maaniattsa wakeruina
nujaigka amek maaniata.
2 Amina tantaarum jukim wina
yainkattsam winita.
3 Tura nagkiram achikam,
wina mantuawartasa pataturaina nu
maawarai tusam surimrukta.
Tura wiyaitjai amina
uwemtikratnunka turutta.
4 Wina mantuawartasa wakerutaina
nuka natsaarar tsekegkiarti.
Tura wina pegkerchau amajtukartasa
wakerutaina nusha natsaarar
shiakarti.
5 Nu shuar ainaka chirichri kaakun
nase umpug utsa numamtuk,
nayaimpinmaya shuar Yuus
akupkamu niitanka yajá
ajapawarti.
6 Tura nii jinta kashinam pinuku
amaunam ayaararti.
Tura nayaimpinmaya shuar Yuus
akupkamu niitanka pataatukarti,
tusan Yuusrun seajai.
7 Kuntinan achikartasa yaragken
nenuina numamtuk,
nu shuar ainaka aantrar wina
achirkartasa wakerutkarmiayi.
Tura ayaarti tusar waan tainiarmiayi.
8 Turuina asarmatai pachiachmau nu
waanmag ayaarar megkakarti,
tura yaragken nenararua nuisha
niitak achimkar waittsarti tusan
Yuusrun seajai.
9 Tuu pujuinakai winaka uwemtikruru
asamtai,
wina Apurun maaketi tusan shir
aneastinaitjai.
10 Tura wina enentairjai Yuusan
emematkun:
Amijai metekka chikichka pegke
atsawai titatjai.
Iima senchirtin aina nu, iimanchauch
ainan,
kuittrinchau ainajai aantrar
takamtikainawai.
Turasha nu shuar ainanmaya ame
agkanmamtikme.
11 Shuar tunau aina nu chichaman
tsanumainak wajakiar,
wii nekachmaun pachisar iinintainawai.
12 Wika niitanka pegker amajnuyajai,
turasha winaka pegkerchaunam
iiktukarmayi.

Turuta asar wina wake
mesemtikrukarmayi.
13 Antsu wika niita aina jaak tepenan
nekaan wake mesemar nekapmia-
jai.
Tumakun yutsuk pujusan,
Yuusan enentairjai tuke seamiajai.
14 Shuar niina nukuri,
tura niina amikri,
tura niina shir yachi jakamtai,
wake mesemar pujuwa numamtuk
pujumiajai.
15 Antsu wina kajertin aina
nepettukarmatai,
shuar pegkerchau aina nu ashi
iiruuntrar wishikrurarmayi.
Tura wii waintai ainasha tuke iinaitu-
tsuk winaka pegkerchau
amajtusarmayi.
16 Tura waitkarainak wishikrurar,
winaka kajertukar iiru pujuarmayi.
17 Apuru, ¿urutma tsawanta winasha
wait anentrutskesha iiru
pujuttame?
Nu shuar aina uun yawaya numam-
tuk wina wekatursar pujuina
nuiyagka ame uwemtikrurta.
18 Amina umirtamin aina iiruuntramu-
nam amincha maaketi titatjame.
Shuar nukap kaunkar matsatmau-
nam:
Ameketme uuntam tusan ememat-
jame.
19 Wina kajertin ainaka aantrar
kajertuina asar shir
aneaschartinaiti.
20 Nu shuar ainaka maanitsuk pujustaj
tukama tujintainawai.
Antsu shuar agkan pegker enentaim-
sar pujuinan anagkainak
chichaman umirainawai.
21 Tura aantrar waittrusar chichainak:
Ii nii takasmauri wainkauwaitaj nu,
atumsha nekaatarma tuinawai.
22 Antsu ame Yuusru,
niita takasmaurigka wainkauwaitme.
Ameka takamtak pujusaipa,
tura iikurkipa.
23 Yuusru wina Apur asam,
wina tunaur nekartuam
agkanmamtikruata.
24 Apuru ameka wina Yuusruitme,
tura pegke tunaurinchau asam,
wina tunaur atsuash tusam iirtusta.
Tura wishikracharti tusam ame
surimrukta.
25 Tura wina pachittsar:
Iika tuu waittsati tusar wakerimiaji.
Yamaika tuke nepetkauwaitji,
turutiarai tusam surimrukta.
26 Wii waitakai iirsar,
shir anena nuka iinatsaararta.
Wina pachittsar,
iimanchauwaiti turutaina nuka tuke
natsamainak pujusarti tusam
iinatsaararta,
tusan Yuusrun seajai.
27 Antsu wina pegker enentaimtursar nii
kajernaitairi ainanka nepetkati
turutin ainaka shir anenak
untsumkarti,
tura Yuus untaiti,
tura niina iinake ainan pegker
pujusarti tusa wakerawai tiarti.
28 Wisha ame pegker takaamurmin
pachisan chichastajai.
Tura ashi tsawantin aminak
ememattajme.

Salmo 36

Shuar tunau aina tura Yuusa pegkeri pachisa timau

1 Shuar tunau aina nuka niita
enentainka tuke pegkerchau
enentaimaina asar,
Yuusnasha nakitainak umirchau
ainawai.
2 Niitaka eme anenmamsar pujuina
asar:

Wika tunauwapitja tuuka enentaimainatsui.
3 Niita chichamegka pegkerchau ainawai,
tura waittrin ainawai.
Tumau asar pegker enentaimtanka iinaisaruiti,
tura pegker aina takatnasha iinaisaruiti.
4 Niitaka peakrin tepesar,
tunau takastintrin enentaimtuinawai.
Niita tunau takatairin iinaitan nakitaina asar,
shuar waak wekaas jintan amaktasa wakera numamtuk ainawai.
5 Antsu ame anegkrattairam,
Apuru, nayaimpin nagkasau tuke atinaiti.
Tura amina pegkerumsha yuragmin nagkasau tuke atinaiti.
6 Ame shuar aina tunauri nekatairam mura uun aina numamtinaiti.
Tura amina chichamrum umiktin aina nuka nayantsa kunariya numamtin ainawai.
Ame Yuus asam shuar aina,
tura kuntin ainasha ashi metek kuitamme.
7 Yuusru, amina anegkrattairam iima pegker asamtai,
shuar aina aminii jeantar ayamrumatan eainawai.
8 Tura amina seatmaina nuka yutain nukap yuaa ejema numamtuk pegker enentaimsar pujuinawai.
Tura shuar kitamak entsan umauwa numamtuk atsumtsuk Yuusai tuke pujusartin ainawai.
9 Ame pujut tuke atina nu sukartame.
Tura ame tsaaptina numamtin asakmin,
iisha pegker enentaimsar tsaaptinnum amijai pujustinaitji.
10 Tura aminu aina pegker enentaimin asarmatai,
amina anegkrattairam,
tura amina pegkerumsha susarta.
11 Antsu nigki ememasar iimajuitjai tumamin aina nu najatkarai tusam surimrukta.
Tura tunau aina nu achikarai tusam ayamrutkata.
12 ¡Tunaun takau nepeteam aina nuka iistarma!
Niitaka nantaktaj tukama tuke tujintainawai.

Salmo 37

Yuusak nekaspapita tusam enentaimtita timau

1-2 Shuar tunau ainaka chirichri tsupikam,
wári kaawa numamtuk megkainawai.
Tura numi ajakam,
nuke wári jajatna numamtuk megkaratin asamtai,
nu shuar aina iisam kajerkaipa.
Tura wisha niita atsumtsuk pujuina numamtuk pujustasan wakerajai tiipa.
3 Antsu Yuusak nekaspapita tusam enentaimtita,
turakum pegkera nuke takasta,
tura ju nugkanam pujusam,
nekasa nuke enentaimtu pujuta.
4 Amina Apuram umirkum aneeta.
Turamka ame wakeramunka suramsatnaiti.
5 Apuru, wina pujutruka aminuiti tita,
tura niinig nekaspapita tusam enentaimsam pujakminka yainmaktinaiti.
6 Tura etsa yaki waak etsanta numamtuk ame tunaurinchau asam,
pegker takaa pujamurmin nekamtikatnaiti.
7 Yuusrum takamtak enentaimtusta,
tura wina yainkati tusam umamkesam nakasta.

Tura chikich shuar atsumtsuk
pujuina,
tunaun takaina numamtuk pujustasan
wakerajai tiipa.
8 Ame kajekmauka iinaisata,
tura jianiamuka iikukta.
Ame chikich aina kajeru pujakmeka,
pegkerka pujuschatnaitme.
9 Shuar tunau ainaka megkakartin
ainawai.
Antsu Yuusan umirkaru ainaka
yamaram nugkanam pujusartin
ainawai.
10 Iishichik tsawan pujusar,
shuar tunau ainaka wainnakchartin
ainawai.
Atum nu shuar aina eakrumsha
wainkashtinaitrume.
11 Antsu eme anenmamchau ainaka
yamaram nugkanam pujusar,
agkan shir enentaimsar pujusartin
ainawai.
12 Shuar tunau aina,
shuar pegker ainan pegkerchau
amajkartasa enentaimainawai.
Tura kajerainak ii pujuinawai.
13 Turasha Yuuska nu tunau ainan
megkaratnuri jeatnun nekau asa,
niitanka wishiku pujawai.
14 Shuar tunau ainaka nagkirin jukiar,
iimanchau ainan tura ememachu ainan,
tura pegker enentaimas pujuu ainan
maawartasa wakeruinawai.
15 Turasha niita nagkirijaig enentainam
iijumartin ainawai.
Tura niita nagkirinak kupikartin
ainawai.
16-17 Shuar tunau ainan Yuus iijinatin
asamtai,
kuittri nukap aruinamusha ashi
iikukiartin ainawai.
Turasha Yuus pegker ainan kuitamu
asamtai,
nii iishichik aramu wiakach ainan
wararín nagkasau iima nukapeti.
18 Yuuska shuar tunau takachu ainan
kuitameawai.
Tura niita jukiartin aina nuka tuke
atinaiti.
19 Tura iiturchat akaisha, tsuka tepeam-
tai,
nii yutairigka nukap atin asamtai,
shuar tunaun takachu ainaka natsaar-
chartin ainawai.
20 Shuar tunau ainaka nupa kaarua
numamtuk keekartinaiti.
Tura Yuusa kajerin ainaka jii
mukuinturi megka numamtuk
megkaratin ainawai.
21 Tura tunau ainaka kuit iikattsata
tusar jukiar,
atakka awaketsuk pujuu ainawai.
Antsu shuar pegker ainaka kuittrin
surimtsuk wait anenkartin
ainawai.
22 Shuar ainan Yuus pegker amajak,
yamaram nugkanam pujusarti tusa
susatnaiti.
Antsu nii pegkermamtikachmau
ainaka megkakartinaiti.
23 Shuar ainatin Yuus wina jintar
amakrum wekaasatarma tusa
jintintramji.
Tura nu jintanam wekakrum wii
wakeramur umirtuktarma turamji.
24 Shuar tunaun takasmataisha
tunaunak pujursai tau asa,
Yuus ataksha tsagkuuratnaiti.
25 Wii yaunchuk natsa ayaj nuisha,
tura yamaika untach jasan pujaj juisha,
shuar Yuusan umirainaka nukap
atsumainaksha,
tura niita uchiri aina chikich
shuarnumian yutain seamainanka
pegke waintsujai.
26 Shuar pegker ainaka tuke wait
anenkartin ainawai.
Tura iikattsata tuinancha suinawai.
Turin asarmatai niita uchirisha
pegkermamtikamu ainawai.

27 Amesha tunauka iinaisam pegkera
nuke takasta.
Tuu pujakum ame pujustintrumka
tuke wainkatnaitme.
28 Yuuska pegkera nunak wakerawai.
Tura niina umirainanka
iikukchatnaiti.
Antsu shuar tunau ainan,
tura niita weantu ainancha iijiniawai.
29 Shuar pegker ainaka yamaram
nugkanam tuke pujusartin ainawai.
30-31 Shuar pegker aina nuka niita
nekatairi pegkera nunak pachisar
chichainawai.
Tura niita enentaimtairincha Yuus
jintinmau asar,
nii nemartanka pegke iinaisachartin
ainawai.
32 Shuar tunau ainaka,
shuar pegker ainan maawartasa
anumru wekaatuinawai.
33 Turasha Yuus nunaka turawarai tusa
tsagkamkashtinaiti.
Tura shuar pegker ainaka
makumachartin ainawai.
34 Yuus shir enentaimtusam umirkata.
Ame turakminka pegker amajtamak,
yamaram nugkan suramsatnaiti.
Tura shuar tunau aina megkaramtai,
amesha wainkatnaitme.
35 Shuar tunau iima ashammain aina
numi uun waja numamtuk,
ememasar wajainan wainkamiajai.
36 ¿Turasha tutsuk weyá?
Eaknasha wainkataj tukaman
wainkachmiajai.
37 Shuar anagkartichu,
tunaun pegke takachu aina nu
enentaimtusrum iistarma.
Nu shuar ainaka agkan pegker
enentaimsar pujusartin ainawai.
38 Antsu shuar tunau ainaka tuke
megkakartin ainawai.
Tura atakea nuisha nantarchartin
ainawai.
39 Shuar pegker ainan Yuus yaigtinaiti.
Tura iiturchatnum pujuinakaisha,
nu shuar ainanka nigki
ayamruktinaiti.
40 Nu shuar aina Yuusan seainak:
Ayamrutkata tusa tuina asarmatai,
Yuus niitanka yaig,
shuar tunaunumian agkanmamtikui,
tura uwemtikui.

Salmo 38

Yuusru wina uwemtikrin asam wári yainkata tusa seamu

1 Yuusru, wina kajertukam
pujayatmeka,
wait aneasam jiatkaipa.
Tura kajertukam pujayatmeka,
wii waittsatin surusaipa.
2 Ame nagkiram winii akupturkamua
numamtuk nekapmamjai.
Tura amina uwejmijai wina yakairuin
shitatua numamtin nekapmamjai.
3 Wina tunaur iisam wina kajertuku
asakmin,
wina iiyashruka ashi najamrutawai.
Tura wina ukunchrusha kupintrauwa
numamtuk nekapmamjai.
4 Wika tunau nukap arutu asamtai
jamain nekapeajai.
Tumau asan kijinan entsakua
numamtin nekapeajai.
5 Wika enentaimchau asan,
tunau takau asamtai,
wina iiyashruka kuchapruk kaukar
mejenawai.
6 Wika tsawanjai metek maakchau
enentaimsan,
tsuntsumsan wekajai,
tura pegker enentaimsan pujustaj
tukaman tujintajai.
7 Wika tsuweakun tuntupruin jiin
asawa numamtin nekapmamjai.
Tumakun wina iiyashruka ashi
najamrutawai.

8 Wina senchirka pegke atsau asamtai,
wake mesemar enentaimkun utmain
nekapeajai.
9 Apuru, wina wakeramurka ashi
nekau asakmin,
wii chichaktaj tukaman mayairukan
pujaj nuka waitme.
10 Wina enentairka senchi teeteawai,
tumakai senchirka atsawai.
Tura jirusha kusuawai.
11 Wina shir amikur aina,
wii weantu ainajaimak,
wii kuchaprukmaun waitkar
iirtancha nakittruinawai.
12 Tura wina mantuawartasa wakeruinaka yaragjai kuntinan achiktasar
wakeruina numamtuk wina
achirkartasa wakerutainawai.
Tura anagkartin asar wina nepettukar
pegkerchau amajtukartasa
tsawanjai metek chichaman
uminawai.
13 Turasha wika shuar empekua
numamtuk,
shuar pegkerchau aina chichainamunka antutsuk pujajai.
Tumakun chichachua numamtuk
takamtak pujajai.
14 Shuar empekua numamtuk asan,
ayamrumaktasnaka chichakchamnau
nekapeajai.
15 Apuru, wina Yuusur asakmin,
wina kajertin ainancha niimpapi
nepetkattawa tusan nakajme.
16 Antsu wina nepettukar wishikruinak
shir aneasarai tusan seajme.
17 Wika nekasan ayaastatkun wajajai.
Tumakun iishichkisha mijamtsuk
najaima pujajai.
18 Wina tunaurka pegker enentaimsan
pujuschamin,
waurkamnau amajtau asamtai,
wika etsertumaktasan wakerajai.
19 Wina kajertin ainaka nukap
kawegkarmayi.
Tura aantrar wina kajertukar
pujuinasha nukapeti.
20 Wika niitanka pegker amajsarmau
ainayat,
winaka pegkerchaunam
iiktukarmayi.
Wii pegkera nuna takastasan wakera
asamtai,
winaka kajertuinawai.
21 Apuru, ¡winakka iikurkipa!
Yuusru, ¡wijai tuke pujusta!
22 Yuusru, wina uwemtikrin asam
¡wári yainkata! tusan seajme.

Salmo 39

Iina pujutigka wári amukatnaiti timau

1 Shuar tunau aina wina iiru pujuinaig,
wiki enentaimsan pegker pujustajai
tau asan,
chicham pegkerchaunasha pegke
chichakchattajai timajai.
2 Tura asan wika pegkerchauncha
chichatsuk,
tura chicham pegkernasha chichatsuk
takamtak pujusmajai,
tumayatan katsuntrashminu
nekapmajai.
3 Tura enentairui jii keawa numamtin
nekapeakun,
wika Yuusrun kakaaran chicharkun:
4 Apuru ¡wii iitur jakatnaitjai nu
nekamtikruata!
Urutam tsawanta iiwaaku pujustatja
tusan nekaattsan wakerajai.
5 Wina pujutruka wári amukamnau
surusmiame.
Tuma asamtai nukap pujumainchau
nekapeajai.
Shuarti pujutigka mayatmaujai
meteketi.
6 Ashi shuar ainati mikintu wári megka
numamtinaitji.
Tumau asar iina waríri nukap
iirumramu ainancha ii jakrincha

yáki nunasha jukitnait tusarka
nekatsji.
7 Tumau aisha ¿wisha warina nakaja?
Apuru, wina uwemtikrurta tusan
nakajme.
8 Wina tunaur aina tsagkurturta.
Tura enentaimchau aina wishikrarai
tusam ame surimrukta.
9 Ame takasmaurmin enentaimsan
chichatsuk pujumiajai.
10 Tumain wii waittsatin surusu
asakmin jamain nekapeajai.
Tuma asamtai wait aneasam waitat
surusaipa.
11 Shuar ainatinka tunau asakrin:
Tunaurum iinaisata tusam waitat
sukartame.
Ashi shuarti aantrar pujuina asakrin,
nugka tsetseri atii tusam
iijinatnaitme.
12 Apuru, wii seammaurka anturtukta.
Wii utmau antukam wina neajkir
iisam airkata.
Wika ame iismaka chikich nugkan-
maya shuara numamtin wantinjai.
Tura wina uuntur aina yaunchuk
jinaawarua nunisnak jakatin asan,
chigki nagkamayat ekeemna numam-
tuk pujajai.
13 Wii jatsuk pujaj,
juigka iishichkisha shir aneas pujustii
tusam turutta tusan seajme.

Salmo 40

**Yuusru ame wakeramun takastasan
wakerajai timau**

1 Wii Apurun enentaimturan:
Yainkata tusan untsukmiajai,
wii timatai wina Yuusur anturtukmiayi.
2 Tura wina jakatnunmaya
uwemtikrurmiayi,
tura shuar muchignum yaki agkan
pujuwa numamtuk pujusti tusa
wina pegker amajtusmiayi.
3 Tura yamaram kanta kantamata tusa
winaka enentaimtikrurmiayi.
Turutamtai nu kantajai iina Yuusrin
ameketme uuntam timiajai.
Wii timatai shuar nukap nuna
antukar senchi enentaimrar iina
Apurin umirkarmiayi.
4 Shuar Yuusan nekaspapita tuina asar,
Yuusan umirtan nakitin ainajai
pachiintsuk pujuinaka,
tura yuusrimattsa nakumkamun
ememattin ainajai tsanitsuk
pujuinaka shir aneasartinaiti.
5 Apuru, iina Yuusri asam,
amijai metekka ju nugkanmayagka
chikichkiksha atsawai.
Ii wainchatai ame najankamuram
nukap iiruna nu pachisar
chichastaj tukama tujintaji.
6 Shuar aina tagkun maawar nuna
aesainak:
Tunaur tsagkurturta tusar turamaina-
kaisha ameka nuka shir
anentatsme.
Antsu wina antutair kuishur
uratrukuitme.
7-8 Nu turuta asakmin amina chicharkun:
Yuusru, wina pachitas papiinum
aararua nunisnak ame wakeramur-
min umiktasan taawaitjai.
Ame chichamem wina enentairuin
egkemawaiti timiajme.
9-10 Aminu aina iiruuntramunam wika
pegkera nuna nekamtikawarmiajai.
Yuusru wika ame chicharumin pegke
ukchamiaj nusha nekame.
Wika amina pachisan:
Nii tima nunaka iimatrusnak umikuitjai.
Nuiyasha iincha tuke uwemtikram-
ratnaitji timiajai.
Aminu aina iiruuntramunam amina
anegkrattairmin tuu awai tusan
nekamtikawarmiajai.
Tura amina chichamrum nekasa nuna
uutsuk etserkamiajai.

11-12 Wina waitiamurka nukap asarmatai,
wika nekapmartaj tukaman tujintajai.
Tuma asamtai Apuru tajame:
Wait aneasam amina anegkrattairam
uutrukaipa.
Ame anegkrattairam,
tura amina chichamrum nekasa nujai
yainkata.
Wina tunauruka wina iintashrun
negkasau nukap ainawai.
Tumau asan wainmachkun,
maakchau enentaimkun jakamnau
nekapeajai.
13 Tuma asan Apuru tajame:
Wári tunaunumia uwemtikruram
agkanmamtikruata,
tura wári yainkata.
14 ¡Shuar wina mantuawartasa
wakerutainaka ame iinatsaararta!
Tura ame iinatsaarmau asar,
¡wina pegkerchau amajtukartasar
wakeruina nu natsaarar tsekegkiarti!
15 Wina wishikruraru ainaka natsaararu
asar tsekegkiartinaiti.
16 Antsu amina seatmainak pujuinaka
shir aneasar pujusartinaiti.
Tura uwemrartasa wakerin ainaka
iinaitamtsuk amina pachitmasar:
Yuuska untaiti turamiartinaiti.
17 Wika kuittrinchau asan,
waitu pujau asamtai,
Apuru, kajinmatrukipa.
Wina Yuusur asam,
¡wári yainkata turam
agkanmamtikruata! tusan seajme.

Salmo 41

Apuru wii tunaun takasu akaisha wait anentrurta timau

1 Shuar kakakchau,
tura kuittrinchau ainan wait
anentainaka shir aneasartinaiti.
Yuus nu shuar ainan pegker amajsat-
naiti.
Tura waittanam pujuinakaisha,
Yuus agkanmamtikatnaiti.
2 Yuus nu shuar ainan ayamruktinaiti,
tura ju nugkanam pegker enentaim-
sar pujusarti tusa pujutan
susatnaiti.
Tura niitan kajerin ainan pegkerchau
amajsarai tusa surimawai.
3 Tura jaak najaimaa tepakaisha,
Yuus niigka iikakaartinaiti,
tura ataksha iinankitnaiti.
4 Tura asamtai wika Apurun chichar-
kun:
Apuru, wii tunaun takasu akaisha
wait anentrurta,
tura pegker amajtusta timiajme.
5 Tura wina kajertin aina wina
pachitas pegkerchaun chichainak:
¿Urutia jaka megkakattawa? tusar
tuinawai.
6 Wina iirsartasa wininaksha pegker
enentaimsarka wininatsui.
Antsu chicham pegkerchaun antukar
nuna jukiar,
nuiya chikich shuar ainanam
aujmatainawai.
7 Wina kajertin ainaka iiruuntrar wina
pachittsar chichainak:
Nigki makum waitiawai turutaina-
wai.
8 Tura ataksha chichainak:
Nii jatigka iiwanchnumiayaiti,
nii jaak peakrin tepaa nuka pegke
nantakchatnaiti turutainawai.
9 Tuina asarmatai wina shir
amikruitiat,
wii pegker enentaimtutai,
wijai yuu jakua nuke winaka
shuarmatawaiti.
10 Turasha Apuru,
ame wait anentrurta,
turam ataksha iinantukta.
Ame turutawakmin,
wina kajertin ainan waittan suakun
iikkatnaitjai.

11 Tura wina kajertin aina wina
nepettukcharmataigka,
amina pachisan:
Yuusrun pegker amajnuyajai tusan
nekatnaitjai.
12 Tura wika tunaun takatsuk pujau
asamtai,
winaka pegker amajtusta.
Tura wijai tuke pujusti tusam
kuitamruata.
13 Wina Apurka Israel ainatin Yuusri
asamtai yamaisha,
tura atakea nuisha:
Pegkerak atinaiti tiarmi.

Salmo 42

Wika Yuusain enentaimsan pujajai timau

1 Yuusru, japa kitamak entsan ea weka
numamtuk amincha seajme.
2 Yuusru, ameketme pujut
sukartinmeka.
Tumau asakmin shuar kitamak
entsan ea numamtuk amincha
seajme.
¿Urutia ataksha ame jeemincha
wayaamnauwaitja?
tuu enentaimsan pujajai.
3 Tuma asan tsawaisha,
tura kashisha yutancha yutsuk uutu
pujajai.
Tumakai kashi kashinig iinintainak:
¿Amina Yuusrumsha tui pujawa?
turutainawai.
4 Tura nuna enentaimsan pujakun iima
wake mesekan:
Yaunchukka shuar aina shir anenak
maaketi titasar,
Yuusa jeen wearti tusan ejemiajai.
Iisha shuar aina jistanam wena
numamtuk wemiaji.
5 ¿Urukamtaig wake mesemrasha
enentaimtaja?
¿Urukamtaig iima enentaimusha
pujutja?
Wika Yuusain enentaimsan pujajai.
Niigka ameketme Yuusam tusan tuke
ememattatjai.
Wina Yuusur asa nigki
uwemtikrurtinaiti.
6-7 Wika wake mesemar enentaimsan
pujajai.
Tuma asan amincha nukap
enentaimtusan pujajai.
Mura Hermón tutai, tura mura Misar
tutai,
nuna entsari Jordán tutain nujinchi
chichiram ainamunam tuna
uutmaurin antuwawai.
Nu entsaka ame najanamiame.
Tumau aig nu entsanam jakemaina
numamtuk nekapmamjai.
8 Tsawai wina Apurka nii
anegkrattairin nekamtikrawai.
Tura asamtai wina Yuusur pujutan
sukartina nuna kashisha
kantamrakun,
nuiyasha seakun pujajai.
9 Tumakun Yuusrun ayamrutna nuna
chicharkun:
¿Urukamtai winasha kajinmatruknume?
Wina kajertin aina wina pegkerchau
amajtusaru asarmataisha,
¿urukamtai wake mesemrasha
pujustatja?
10 Wina kajertin ainaka,
wina iinasturartasa kashi kashinig
iinintainak:
¿Amina Yuusrumsha tui pujawa?
turutainawai.
Iimatrutaina asarmatai wina
ukunchruka ashi najamainawai.
11 ¿Urukamtaig wake mesemrasha
enentaimtaja?
¿Urukamtaig iima enentaimusha pujutja?
Wika Yuusain enentaimsan pujajai.
Niigka ameketme Yuusam tusan tuke
ememattatjai.
Wina Yuusur asa nigki
uwemtikrurtinaiti.

Salmo 43

¿Urukamtaig wake mesemrasha enentaimtaja? timau

1-2 Apuru, wina Yuusur asam,
tura wina ayamrutin asam,
amina chichamrumin umirtamchau aina nuiyagka uwemtikrurta.
Tura waittrin ainanmaya,
tura shuar tunau ainanmaya agkanmamtikruata.
¿Urukamtai iinaitusume?
Wina kajertin aina wina pegkerchau amajtusaru asarmataisha ¿urukamtai wake mesemrasha pujustatja?
3 Amina pujutairmin nain pegkernum jeatnuka,
amina jintim juwaiti tusam nekamtikruattsam,
amina tsaaptintrum,
tura amina chichamrum nekasa nu akupturkata.
4 Yuusru, ame wina shir enentaimtikrustin asakmin,
wika amina jeemin jean,
amincha emematkun,
arpan awatkun kantamruatnaitjame.
5 ¿Urukamtaig wake mesemrasha enentaimtaja?
¿Urukamtaig iima enentaimusha pujutja?
Wika Yuusai enentaimsan pujajai.
Niigka ameketme Yuusam tusan tuke ememattatjai.
Wina Yuusur asa nigki uwemtikrurtinaiti.

Salmo 44

Yuus yainkati tusar seamu

1 Yuusru, iina uuntri aina iincha ame yaunchuk takasmaurmin pachisar ujatmakaru asarmatai,
iisha nuka antukuitji.
2 Amina senchirmijai amina umirtamchau aina nuka,
niita nugkenia jiiram,
nu yaaktanam pujuinaka waitat susam,
iina uuntri aina pujusarti tusam nu nugkaka susauwaitme.
3 Turasha niita senchirijaigka,
tura nagkijaigsha niita kajernaitairi ainanka nepetkacharmiayi.
Tura niita kajernaitairin nugkenka niitak atankicharmiayi.
Antsu ame niita anea asam,
senchirmijai nepetkamiame.
4 Apuru, ameka wina Yuusruitme.
Aminu aina nuka nepetmakarti tusam,
senchiram susauwaitme.
5-6 Wina kajertin ainanka wina nagkirjaimpapi nepetkattaja tusan enentaimchau asamtai,
iina nepettamkartasa wakeriarmia nuka ame yaigkratkau asakmin,
amina chichamrumjai nepetkauwaitji.
7 Iina kajertamin aina nepetkauwaitam nuka ametme.
Iina kajertama jakarua nuka amek iinatsaakume.
8 Tura asakmin iisha ame pachisar:
Ameketme Yuusam tuke titatji.
Tura amina naaram pachisar tuke ememattatji.
9 Turasha iinka nakitkartakum iinaskarturume.
Tumakum yamaika iina suntaari ainajaigka wekatsme.
10 Iina kajertamin aina iisar ashamakur tsekegki weaji.
Tuma asakrin iina jeen wayaawar kasartamainak niita wakeramurin juinawai.
11 Tumaina asarmatai ovejan maawartasa juina numamtuk jukiarti tusam iincha tsagkamkartukmame.

Tura wina umirtichu ainanam
pujusarti tusam,
iinka iikukratkimame.
12 Aminu ainatinka iina kajertamin
ainanam surukratkau ayatam,
aminu pegker atinka jukichuitme.
13 Iina pachitmasar pegkerchau chichar-
karti tusam tsagkamkartukmame.
Tura asakmin iina iirutkamuri
ainasha iincha wishikramainaji.
14 Tumau asar amina umirtamchau aina
iincha wishiku pujuarti tusam
tsagkamkartuku asakmin,
nu shuar aina iinka waitmakar
muuken peasar wishikramainaji.
15-16 Wina kajertin iiktukartasar
pegkerchau chichartuina asarma-
tai,
wika natsaama pujajai.
Tuma asan yapiruigka kapantran
pujajai.
17 Aminka kajinmatkishmiaji,
tura amina chichamrumsha metek
umikmiaji.
Tumau arinig iinka pegkerchau
amajtamsarmiaji.
18 Iika ame iikuktasrisha wakerichu
asar,
amina jintimka iinaisachuitji.
19 Ii tumamu wainiatkum,
iinka iikukkratkimiame.
Turukrata asakmin iika kashinam
pujuina numamtuk pujumiaji.
20 Yuusru, iika aminka kajinmatkir
chikich shuar aina yuusrimattsar
nakumkamu aina seakrinka,
21 shuar aina enentaimmaurisha ashi
nekau asam,
ameka nusha nekaamnauwaitme.
22 Antsu aminu asakrin,
shuar iina mantamataj tuinaka oveja
maattsa wakerutia numamtuk iina
mantamawartasa wakerutmainaji.
23 ¡Apuru, shintarta, shintarta!
¿Urukamtai kanarmesha pujame?
Tura shintaram iiincha iikukratkiipa!
24 ¿Urukamtai shuar anumak pujuwa
numamtuksha pujame?
¿Urukamtai ii iima waitu pujarincha,
kajinmakratkimsha pujame?
25 Iika shuar nugkanam tepawa numam-
tuk natsaamakur,
pegkerchau enentaimsar pujuinaji.
26 ¡Apuru wajakta, tura yainkratkata,
tura iina iima enenmau asam
uwemtikarturta!